

Annuaire statistique du canton de Fribourg Statistisches Jahrbuch des Kantons Freiburg

Stat-FR 2006 | 2007



Edité par le Service de la statistique du canton de Fribourg, 36^e édition, janvier 2007
Herausgegeben vom Amt für Statistik des Kantons Freiburg, 36. Auflage, Januar 2007

Avant-propos

Cette 36^e édition de l'annuaire statistique fribourgeois est riche en nouveautés. D'abord, elle prend en compte les récents résultats du **Recensement fédéral des entreprises de septembre 2005**. Ce relevé auprès de l'ensemble des plus de 370 000 établissements des secteurs secondaire et tertiaire suisses est la plus vaste enquête statistique du pays après le recensement de la population. Il est réalisée 3 fois par 10 ans, la dernière édition remontant à 2001, et fournit d'importantes informations en particulier sur la répartition spatiale des entreprises et des emplois des différentes branches économiques. Il s'agit d'une des rares statistiques économiques exhaustives et par conséquent disponibles jusqu'au niveau géographique le plus détaillé. Font également leur apparition cette année dans l'annuaire quelques tableaux sur la **démographie des entreprises**. Il s'agit d'une statistique de l'Office fédérale de la statistique sur les créations et les disparitions d'entreprises, réalisée à partir des mises à jour du Registre des entreprises. Enfin, on signalera encore l'actualisation des données sur la structure des **salaires** à partir de l'enquête d'octobre 2004 et la présence, pour la première fois aussi, d'estimations annuelles des effectifs de la **population par classe d'âges**.

Mais, cette année, l'annuaire a non seulement été mis à jour dans son contenu, mais a également fait l'objet d'une évolution dans sa forme, sa présentation et ses techniques de production :

- l'annuaire portera désormais sur sa couverture la mention de l'année en cours et non plus celle de l'année précédente. Si, en cette année de transition, l'annuaire porte la mention **2006/2007**, cela ne signifie donc pas pour autant qu'il est devenu biennal.
- la couleur est par ailleurs utilisée dans l'annuaire pour la première fois cette année et permet de mettre en valeur la **vingtaine de cartes** qui font leur apparition dans la présente édition, ainsi que les graphiques auparavant imprimés en bichromie. Par contre, il a fallu renoncer à la reliure cousue, à la couverture cartonnée et à la bichromie pour l'impression des tableaux, désormais en noir et blanc.
- enfin, la **couverture**, le logo et la mise en page ont été remaniés, avant tout pour s'adapter aux nouveaux outils de production.

Les réactions de nos lecteurs nous prouvent que l'internet ne peut toujours pas prétendre remplacer l'annuaire papier, lequel est plus facilement portable et rapidement accessible. En réalité, les deux supports sont plutôt complémentaires. C'est ainsi que le site

www.stat-fr.ch

fournit des informations plus approfondies et plus détaillées, notamment au niveau des communes. De plus, les annuaires de l'année et des années précédentes y sont également **disponibles en ligne** au format pdf.

Service de la statistique
Pierre Caille

Einleitung

Diese 36. Ausgabe des statistischen Jahrbuchs des Kantons Freiburg ist voll von Neuigkeiten und Neuheiten. So enthält sie die Resultate der jüngsten **eidgenössischen Betriebszählung von September 2005**. Diese ist nach der eidgenössischen Volkszählung mit landesweit über 370 000 befragten Arbeitsstätten des sekundären und tertiären Sektors die umfangreichste Vollerhebung in der Schweiz. Die Betriebszählung wird dreimal pro Jahrzehnt durchgeführt, die letzte stammt aus dem Jahr 2001. Sie liefert wichtige Angaben, namentlich über die räumliche Verteilung der Unternehmungen und Beschäftigten in den verschiedenen Wirtschaftszweigen. Da sie zu den seltenen Vollerhebungen in der Wirtschaft zählt, liefert sie Angaben bis auf die kleinste geographische Ebene. Neu sind ebenfalls die Tabellen zur **Unternehmensdemografie**, einer Statistik des Bundesamts für Statistik über Unternehmensgründungen und -schliessungen, die anhand der Mutationen im Betriebs- und Unternehmensregister durchgeführt wird. Zum Schluss wären noch die Aktualisierung der **Löhne** mit den Angaben der Lohnstrukturerhebung von Oktober 2004 und die erstmalige Veröffentlichung einer gemäss Statistik der Bevölkerungsforschung jährlich geschätzten **Bevölkerung nach Altersklassen** zu erwähnen.

Doch dieses Jahr ist das Jahrbuch nicht nur inhaltlich aktualisiert worden. Seine Form, seine Gestaltung und sein Erstellungsprozess sind auch grundlegend revidiert worden :

- ab jetzt steht das laufende Jahr statt dem vergangenen auf dem Umschlag des Jahrbuchs. In diesem Übergangsjahr trägt das Jahrbuch die Bezeichnung **2006/2007**, was aber nicht bedeuten soll, dass es nur noch alle zwei Jahre erscheint.
- neu sind auch Farbseiten ins Jahrbuch aufgenommen worden um die rund **zwanzig Karten**, die zum ersten Mal erscheinen, sowie die Grafiken, die bisher zweifarbig gedruckt worden sind, besser zur Geltung zu bringen. Als Preis dafür haben wir auf den gebundenen Einband mit hartem Umschlag verzichten müssen, sowie auf den Zweifarbendruck bei den Tabellen, die von nun an schwarzweiss erscheinen.
- schliesslich sind auch der **Umschlag**, das Signet und das Layout neu gestaltet worden, in erster Linie um sich besser in den neuen Erstellungsprozess einzufügen.

Den Reaktionen unserer Leser ist zu entnehmen, dass Internet noch immer nicht ein gedrucktes Jahrbuch ersetzen kann, das man überall hin mitnehmen kann und das jederzeit und schnell zugänglich ist. Eher ergänzen sich die beiden Diffusionsmedien. Unsere Website

www.stat-fr.ch

liefert weiter gehende und detaillierte Angaben, insbesondere auf Gemeindeebene. Hier finden Sie ausserdem die gegenwärtige Ausgabe des Jahrbuchs, aber auch vergangene Ausgaben, **online** im PDF-Format.

Amt für Statistik
Pierre Caille



Table des matières

	Page
Avant-propos	3
Table des matières	5
Adresses utiles et légende des signes	6
1 Population	7
2 Espace et environnement	65
3 Vie active et rémunération du travail	101
4 Economie nationale	143
5 Prix	149
6 Industrie et services	165
7 Agriculture et sylviculture	179
8 Energie	203
9 Construction et logement	209
10 Tourisme	245
11 Transports et communications	255
12 Monnaie, banques, assurances	285
13 Protection sociale	293
14 Santé	309
15 Education et science	325
16 Culture, médias, emploi du temps, langues, religions	375
17 Politique	395
18 Administration et finances publiques	407
19 Droit et justice	461
Index	471

Inhaltsübersicht

	Seite
Einleitung	3
Inhaltsübersicht	5
Nützliche Adressen und Zeichenerklärung	6
1 Bevölkerung	7
2 Raum und Umwelt	65
3 Arbeit und Erwerb	101
4 Volkswirtschaft	143
5 Preise	149
6 Industrie und Dienstleistungen	165
7 Land- und Forstwirtschaft	179
8 Energie	203
9 Bau- und Wohnungswesen	209
10 Tourismus	245
11 Verkehr und Nachrichtenwesen	255
12 Geld, Banken, Versicherungen	285
13 Soziale Sicherheit	293
14 Gesundheit	309
15 Bildung und Wissenschaft	325
16 Kultur, Medien, Zeitverwendung, Sprachen, Religionen	375
17 Politik	395
18 Öffentliche Verwaltung und Finanzen	407
19 Rechtspflege	461
Stichwortverzeichnis	471

Adresses utiles

Office fédéral de la statistique (OFS)

Espace de l'Europe 10
2010 Neuchâtel

Téléphone: (0)32 713 60 11
Site internet: www.admin.ch/bfs

Indice suisse des prix à la consommation

Téléphone: 0900 55 66 55
Site internet: www.admin.ch/bfs

Service de la statistique du canton de Fribourg

Rue Joseph-Piller 13
Case postale
1701 Fribourg

Téléphone: (0)26 305 28 23
Fax: (0)26 305 28 28
E-mail: statfr@fr.ch
Site internet: www.stat-fr.ch

Nützliche Adressen

Bundesamt für Statistik (BFS)

Espace de l'Europe 10
2010 Neuenburg

Telefon: (0)32 713 60 11
Internetadresse: www.admin.ch/bfs

Landesindex der Konsumentenpreise

Telefon: 0900 55 66 55
Internetadresse: www.admin.ch/bfs

Amt für Statistik des Kantons Freiburg

Rue Joseph-Piller 13
Postfach
1701 Freiburg

Telefon: (0)26 305 28 23
Fax: (0)26 305 28 28
E-mail: statfr@fr.ch
Internetadresse: www.stat-fr.ch

Légende des signes

-	Valeur rigoureusement nulle, néant
0 ou 0,0	Valeur inférieure à la moitié de la plus petite unité utilisée
()	Information ne pouvant être communiquée pour des raisons tenant à la protection des données
...	Donnée non connue, inconcevable ou non mentionnée pour des raisons statistiques
r	Donnée revue et corrigée
p	Donnée provisoire

Zeichenerklärung

-	Es kommt nichts vor (Wert genau Null)
0 oder 0,0	Grösse, die kleiner ist als die Hälfte der kleinsten verwendeten Einheit
()	Zahlenangabe unterbleibt aus Gründen des Datenschutzes
...	Zahl nicht bekannt, gegenstandslos oder aus statistischen Gründen nicht aufgeführt
r	Korrigierter Wert
p	Provisorischer Wert



Population

Généralités

Etat et structure de la population

Population résidante
Population résidante permanente
Population dite «légale»
Population étrangère selon le permis

Mouvement de la population

Bilan démographique
Mouvement naturel (naissances, décès, mariages, divorces)
Mouvement migratoire (arrivées, départs)
Changements de nationalité
Adoptions, reconnaissances de la nationalité
Requérants d'asile (demandes, décisions)

Familles et ménages

Bevölkerung

Allgemeines

Stand und Struktur der Bevölkerung

Wohnbevölkerung
Ständige Wohnbevölkerung
«Zivilrechtliche» Bevölkerung
Ausländische Bevölkerung nach Aufenthaltskategorie

Bevölkerungsbewegung

Bevölkerungsbilanz
Natürliche Bewegung (Geburten, Todesfälle, Heiraten, Scheidungen)
Wanderungsbewegung (Zuzüger, Wegzüger)
Bürgerrechtswechsel
Adoptionen, Anerkennung des Schweizer Bürgerrechts
Asylbewerber (Gesuche, Entscheide)

Familien und Haushalte

Définitions des cinq notions de population

- **Population résidente** d'une commune: ensemble des personnes ayant leur **domicile économique** dans la commune. Le domicile économique d'une personne se trouve dans la commune dont elle utilise le plus l'infrastructure, quel que soit le lieu de dépôt des papiers. Pour les étudiants et les personnes actives, il correspond à la commune d'où ils partent quotidiennement pour se rendre à l'école ou au travail. Cette définition du domicile suit les normes internationales. Elle est appliquée lors des recensements fédéraux de la population. Les résultats sont disponibles depuis 1870.

Parmi les étrangers, les frontaliers travaillant en Suisse, les touristes et les personnes en visite ou en voyage d'affaires ne font pas partie de la population résidente.

- **Population résidente permanente** d'une commune: ensemble des personnes ayant leur domicile légal (ou domicile civil) dans la commune. Le **domicile légal** d'une personne se trouve dans la commune où elle est établie (dépôt des papiers). Cette définition est appliquée dans la statistique progressive de la population (ESPOP), de l'Office fédéral de la statistique.

Parmi les étrangers, font partie de la population résidente permanente ceux possédant une autorisation d'établissement ou une autorisation de séjour d'une durée d'au moins 12 mois, ainsi que les fonctionnaires internationaux, les diplomates et les membres de leurs familles.

- **Population dite «légale»** d'une commune: correspond à la population résidente permanente, à laquelle sont apportées, dans le canton de Fribourg, quelques minimes corrections d'ordre technique (par exemple: naissances survenues dans des familles d'étrangers non permanents). Cette définition du domicile est quasi identique à celle régissant le Contrôle de l'habitant. Elle est utilisée, avant tout, pour les répartitions financières entre les communes.

Pour les étrangers, seuls sont comptés les titulaires d'une autorisation d'établissement, d'une autorisation de séjour ou d'une autorisation de séjour de courte durée d'au moins 12 mois, selon l'effectif arrêté par le Registre central des étrangers (RCE), au 31 décembre de chaque année.

- **Population résidente moyenne** d'une commune: correspond à la population résidant dans la commune durant une année civile, selon la définition du **domicile économique**. Pour les Suisses, il s'agit de la moyenne des effectifs du début et de la fin de l'année. Pour les étrangers, il s'agit de la **moyenne** des effectifs à la fin de chacun des douze mois de l'année, cette méthode permettant de tenir compte des importantes variations saisonnières.

La population résidente moyenne permet essentiellement de calculer les valeurs par habitant autres que démographiques, telles que le nombre de médecins, le revenu cantonal, l'épargne bancaire ou le nombre de voitures de tourisme par habitant.

- **Population de fait** (ou population présente) d'une commune: ensemble des personnes présentes dans la commune au moment du recensement, sans distinguer si elles y ont leur domicile ou si elles ne sont que momentanément présentes. En revanche, ne sont pas comptées les personnes absentes de la commune au moment du recensement. Cette notion de population a été abandonnée en 1941.

Definition der fünf Bevölkerungsbegriffe

- **Wohnbevölkerung** einer Gemeinde: Gesamtheit der Personen, die ihren **wirtschaftlichen Wohnsitz** in der Gemeinde haben. Der wirtschaftliche Wohnsitz einer Person ist in jener Gemeinde, deren Infrastruktur sie am häufigsten beansprucht, dies unabhängig vom Ort, wo sie ihre Papiere hinterlegt hat. Für Studenten und Erwerbspersonen gilt als wirtschaftlicher Wohnsitz jene Gemeinde, von der aus sie sich täglich zur Schule oder Arbeit begeben. Diese Definition des Wohnsitzes entspricht internationalen Normen und wird bei den eidgenössischen Volkszählungen verwendet.

Unter den Ausländern zählen Grenzgänger, die in der Schweiz arbeiten, Touristen, Besucher und Geschäftsreisende nicht zur Wohnbevölkerung.

- **Ständige Wohnbevölkerung** einer Gemeinde: Gesamtheit der Personen, die ihren **zivilrechtlichen Wohnsitz** in der Gemeinde haben. Der zivilrechtliche Wohnsitz einer Person liegt in jener Gemeinde, wo sie sich niedergelassen hat (Hinterlegung der Papiere). Diese Definition wird verwendet für die Statistik der Bevölkerungsfortschreibung (ESPOP) des Bundesamtes für Statistik.

Zur ständigen Wohnbevölkerung zählen unter den Ausländern jene mit einer Niederlassungsbewilligung oder Anwesenheitsbewilligung, welche zu einem Aufenthalt von mindestens 12 Monaten berechtigt, sowie internationale Funktionäre, Diplomaten und deren Familienangehörige.

- **«Zivilrechtliche Bevölkerung»** einer Gemeinde: entspricht der ständigen Wohnbevölkerung einer Gemeinde, wobei im Kanton Freiburg minime Korrekturen technischer Natur vorgenommen worden sind (zum Beispiel: Geburten in Ausländerfamilien, die nicht ständig in der Schweiz leben). Diese Bevölkerungsdefinition ist praktisch identisch mit derjenigen der Einwohnerkontrolle. Sie wird hauptsächlich als Schlüssel zur Verteilung von Finanzbeträgen auf die Gemeinden verwendet.

Zur «zivilrechtlichen Bevölkerung» zählen nur jene Ausländer, die im Besitz einer Niederlassungsbewilligung, einer Aufenthaltsbewilligung oder einer Kurzaufenthaltsbewilligung von mindestens 12 Monaten sind, und zwar gemäss Zentralem Ausländerregister (ZAR), am 31. Dezember jedes Jahres.

- **Mittlere Wohnbevölkerung** einer Gemeinde: entspricht der Bevölkerung, die während eines Jahres in der Gemeinde wohnt, und zwar gemäss der Definition des **wirtschaftlichen Wohnsitzes**. Für Schweizer wird der **Durchschnitt** aus dem Bevölkerungsbestand zu Beginn und zu Ende des Jahres verwendet. Für Ausländer wird der Durchschnitt anhand des Bestands am Ende eines jeden der zwölf Monate des Jahres berechnet, dies um die deutlichen saisonalen Schwankungen zu berücksichtigen.

Die mittlere Wohnbevölkerung verwendet man hauptsächlich um pro-Kopf-Werte zu berechnen, die nicht demographischer Natur sind, wie etwa die Anzahl Ärzte, das kantonale Volkseinkommen, die Bankspareinlagen oder die Anzahl Personenwagen pro Einwohner.

- **Ortsanwesende** oder **anwesende Bevölkerung** einer Gemeinde: alle Personen, die sich im Moment der Volkszählung in der Gemeinde aufhalten, ohne Unterschied, ob dieselben auch dauernd oder regelmässig hier wohnen oder nicht. Dagegen werden Einwohner der Gemeinde, die zur Zeit der Volkszählung abwesend waren, nicht gezählt. Dieser Bevölkerungsbegriff wurde 1941 aufgegeben.

Définitions des types de ménage

- **Ménage**

Par **ménage**, on entend un ensemble de personnes occupant un même logement, qu'ils aient ou non un lien de parenté. Un ménage peut ne comprendre qu'une seule personne. On fait la distinction entre ménages privés et ménages collectifs (homes, hôpitaux, prisons, internats, etc.)

- **Ménage privé**

Les **ménages privés** se divisent en ménages d'une personne et en ménages de plusieurs personnes. Les ménages de plusieurs personnes se subdivisent en ménages familiaux et en ménages non familiaux.

Un **ménage familial** est un ménage privé comprenant au moins un noyau familial. Par noyau familial, on entend soit le chef de famille et son conjoint, soit le chef de famille sans conjoint mais avec au moins un enfant ou avec son père et/ou sa mère. Parmi les ménages constitués de couples, on fait la distinction entre couples mariés et couples consensuels, c'est-à-dire vivant une relation analogue à celle des premiers, mais sans être mariés.

- **Ménage collectif**

Par **ménage collectif**, on entend un ensemble de personnes habitant un même établissement public ou privé: hôtel, pension, foyer, home, internat, hôpital, prison, etc.

Definitionen der Haushaltstypen

- **Haushalt**

Ein **Haushalt** ist eine Gruppe von verwandten oder nicht verwandten Personen, die eine gemeinsame Wohnung teilen. Ein Haushalt kann aus einer einzigen Person bestehen. Die Haushalte werden unterschieden nach Privat- und nach Kollektivhaushalten (Heime, Spitäler, Gefängnisse, Internate usw.).

- **Privathaushalt**

Privathaushalte sind entweder Einpersonen- oder Mehrpersonenhaushalte. Die Mehrpersonenhaushalte werden wiederum unterteilt in Familienhaushalte und Nichtfamilienhaushalte.

Ein **Familienhaushalt** ist ein Privathaushalt mit mindestens einem Familienkern. Als Familienkern gilt ein Vorstands(-Ehe-)paar (mit oder ohne Kinder), ein Vorstand (ohne Partner) mit Kind(ern) oder mit Eltern (bzw. einem Elternteil). Bei den Paarhaushalten wird zwischen Ehepaaren und Konsensualpaaren unterschieden. Konsensualpaare bestehen aus nicht miteinander verheirateten Personen, die in einer eheähnlichen Gemeinschaft leben.

- **Kollektivhaushalt**

Ein **Kollektivhaushalt** ist eine Gruppe von Personen, welche gemeinsam, aber ohne selbständige Haushaltsführung in Hotels, Pensionen, Heimen, Internaten, Spitälern, Betriebsunterkünften, Gefängnissen etc. wohnen.



La population en quelques chiffres (1^{ère} partie: effectif et structure de la population, de 1900 à 2000)

Die Bevölkerung in einigen Zahlen (1. Teil: Bevölkerungsbestand und -struktur von 1900 bis 2000)

Population résidente, situation début décembre / Wohnbevölkerung, Stand Anfang Dezember

T01-01	Total	Sexe / Geschlecht		Nationalité / Nationalität		Classe d'âges / Altersklasse			Taux de dépendance ¹ Belastungsquotient ¹
		Hommes Männer	Femmes Frauen	Suisses Schweizer	Etrangers Ausländer	0-19	20-64	65+	
Suisse / Schweiz (2000)	7 288 010	3 567 567	3 720 443	5 792 461	1 495 549	1 665 613	4 503 391	1 119 006	61,8
ZH	1 247 906	613 038	634 868	967 156	280 750	256 351	804 027	187 528	55,2
BE	957 197	465 239	491 958	836 251	120 946	210 442	582 877	163 878	64,2
LU	350 504	172 472	178 032	294 709	55 795	88 376	211 227	50 901	65,9
UR	34 777	17 471	17 306	31 706	3 071	8 708	20 373	5 696	70,7
SZ	128 704	64 711	63 993	108 381	20 323	32 998	79 057	16 649	62,8
OW	32 427	16 286	16 141	28 573	3 854	8 642	19 228	4 557	68,6
NW	37 235	18 850	18 385	33 625	3 610	9 078	23 233	4 924	60,3
GL	38 183	18 922	19 261	30 251	7 932	9 531	22 158	6 494	72,3
ZG	100 052	50 105	49 947	79 819	20 233	23 058	64 683	12 311	54,7
FR	241 706	119 837	121 869	206 182	35 524	61 906	148 630	31 170	62,6
SO	244 341	120 384	123 957	201 877	42 464	57 164	147 901	39 276	65,2
BS	188 079	88 756	99 323	135 650	52 429	32 435	116 086	39 558	62,0
BL	259 374	127 475	131 899	213 420	45 954	56 784	161 251	41 339	60,9
SH	73 392	35 606	37 786	58 290	15 102	16 659	43 679	13 054	68,0
AR	53 504	26 617	26 887	45 595	7 909	13 742	31 041	8 721	72,4
AI	14 618	7 445	7 173	13 067	1 551	4 298	7 986	2 334	83,0
SG	452 837	223 966	228 871	361 904	90 933	116 076	271 600	65 161	66,7
GR	187 058	92 305	94 753	158 886	28 172	43 587	114 256	29 215	63,7
AG	547 493	272 593	274 900	441 044	106 449	132 834	341 096	73 563	60,5
TG	228 875	113 815	115 060	183 942	44 933	60 590	136 212	32 073	68,0
TI	306 846	146 216	160 630	228 057	78 789	60 886	191 200	54 760	60,5
VD	640 657	310 036	330 621	463 664	176 993	149 449	395 663	95 545	61,9
VS	272 399	133 413	138 986	225 356	47 043	66 334	165 039	41 026	65,1
NE	167 949	81 075	86 874	129 377	38 572	38 307	101 254	28 388	65,9
GE	413 673	197 401	216 272	256 179	157 494	90 340	263 786	59 547	56,8
JU	68 224	33 533	34 691	59 500	8 724	17 038	39 848	11 338	71,2
Espace Mittelland (2000)² (BE, FR, SO, NE, JU)	1 679 417	820 068	859 349	1 433 187	246 230	384 857	1 020 510	274 050	64,6
Canton de Fribourg (2000)									
Kanton Freiburg (2000)	241 706	119 837	121 869	206 182	35 524	61 906	148 630	31 170	62,6
Sarine / Saane	85 465	42 031	43 434	68 879	16 586	20 557	54 507	10 401	56,8
Singine / Sense	38 299	19 248	19 051	35 420	2 879	9 855	23 850	4 594	60,6
Gruyère / Greyerz	38 070	18 789	19 281	32 329	5 741	10 023	22 415	5 632	69,8
Lac / See	28 175	14 109	14 066	24 097	4 078	7 225	17 319	3 631	62,7
Glâne / Glane	17 774	8 888	8 886	15 746	2 028	5 071	10 306	2 397	72,5
Broye / Broye	21 309	10 511	10 798	18 649	2 660	5 766	12 662	2 881	68,3
Veveyse / Vivisbach	12 614	6 261	6 353	11 062	1 552	3 409	7 571	1 634	66,6
Canton de Fribourg Kanton Freiburg									
1900	127 951	64 694	63 257	123 579	4 372	55 976	64 308	7 667	99,0
1910	139 654	70 723	68 931	132 354	7 300	63 931	67 271	8 452	107,6
1920	143 055	71 937	71 118	137 627	5 428	64 886	70 050	8 119	104,2
1930	143 230	71 923	71 307	138 970	4 260	61 241	72 656	9 333	97,1
1941	152 053	77 613	74 440	149 154	2 899	59 243	81 766	11 044	86,0
1950	158 695	80 785	77 910	154 527	4 168	60 664	85 111	12 920	86,5
1960	159 194	80 753	78 441	152 823	6 371	60 995	83 800	14 399	90,0
1970	180 309	92 022	88 287	163 503	16 806	63 466	98 287	18 556	83,5
1980	185 246	93 106	92 140	170 897	14 349	57 355	104 418	23 473	77,4
1990	213 571	107 781	105 790	186 713	26 858	54 907	131 063	27 601	63,0
2000	241 706	119 837	121 869	206 182	35 524	61 906	148 630	31 170	62,6

$$^1 \text{Taux de dépendance} = \frac{(0-19 \text{ ans}) + (65 \text{ ans et plus})}{(20-64 \text{ ans})} \times 100$$

$$^1 \text{Belastungsquotient} = \frac{(0-19 \text{ Jahre}) + (65 \text{ Jahre und mehr})}{(20-64 \text{ Jahre})} \times 100$$

²Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

Source: Recensement fédéral de la population, de 1900 à 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung von 1900 bis 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-001



La population en quelques chiffres (2^e partie: effectif et structure de la population, de 1900 à 2000)

Die Bevölkerung in einigen Zahlen (2.Teil: Bevölkerungsbestand und -struktur von 1900 bis 2000)

Population résidante, situation début décembre, en % / Wohnbevölkerung, Stand Anfang Dezember, in %

T01-02	Total	Sexe ¹ / Geschlecht ¹		Nationalité ¹ / Nationalität ¹		Classe d'âges ¹ / Altersklasse ¹		
		Hommes Männer	Femmes Frauen	Suisses Schweizer	Etrangers Ausländer	0-19	20-64	65+
Suisse / Schweiz (2000)	100,0	49,0	51,0	79,5	20,5	22,9	61,8	15,4
ZH	100,0	49,1	50,9	77,5	22,5	20,5	64,4	15,0
BE	100,0	48,6	51,4	87,4	12,6	22,0	60,9	17,1
LU	100,0	49,2	50,8	84,1	15,9	25,2	60,3	14,5
UR	100,0	50,2	49,8	91,2	8,8	25,0	58,6	16,4
SZ	100,0	50,3	49,7	84,2	15,8	25,6	61,4	12,9
OW	100,0	50,2	49,8	88,1	11,9	26,7	59,3	14,1
NW	100,0	50,6	49,4	90,3	9,7	24,4	62,4	13,2
GL	100,0	49,6	50,4	79,2	20,8	25,0	58,0	17,0
ZG	100,0	50,1	49,9	79,8	20,2	23,0	64,6	12,3
FR	100,0	49,6	50,4	85,3	14,7	25,6	61,5	12,9
SO	100,0	49,3	50,7	82,6	17,4	23,4	60,5	16,1
BS	100,0	47,2	52,8	72,1	27,9	17,2	61,7	21,0
BL	100,0	49,1	50,9	82,3	17,7	21,9	62,2	15,9
SH	100,0	48,5	51,5	79,4	20,6	22,7	59,5	17,8
AR	100,0	49,7	50,3	85,2	14,8	25,7	58,0	16,3
AI	100,0	50,9	49,1	89,4	10,6	29,4	54,6	16,0
SG	100,0	49,5	50,5	79,9	20,1	25,6	60,0	14,4
GR	100,0	49,3	50,7	84,9	15,1	23,3	61,1	15,6
AG	100,0	49,8	50,2	80,6	19,4	24,3	62,3	13,4
TG	100,0	49,7	50,3	80,4	19,6	26,5	59,5	14,0
TI	100,0	47,7	52,3	74,3	25,7	19,8	62,3	17,8
VD	100,0	48,4	51,6	72,4	27,6	23,3	61,8	14,9
VS	100,0	49,0	51,0	82,7	17,3	24,4	60,6	15,1
NE	100,0	48,3	51,7	77,0	23,0	22,8	60,3	16,9
GE	100,0	47,7	52,3	61,9	38,1	21,8	63,8	14,4
JU	100,0	49,2	50,8	87,2	12,8	25,0	58,4	16,6
Espace Mittelland (2000)² (BE, FR, SO, NE, JU)	100,0	48,8	51,2	85,3	14,7	22,9	60,8	16,3
Canton de Fribourg (2000) Kanton Freiburg (2000)	100,0	49,6	50,4	85,3	14,7	25,6	61,5	12,9
Sarine / Saane	100,0	49,2	50,8	80,6	19,4	24,1	63,8	12,2
Singine / Sense	100,0	50,3	49,7	92,5	7,5	25,7	62,3	12,0
Gruyère / Greyerz	100,0	49,4	50,6	84,9	15,1	26,3	58,9	14,8
Lac / See	100,0	50,1	49,9	85,5	14,5	25,6	61,5	12,9
Glâne / Glane	100,0	50,0	50,0	88,6	11,4	28,5	58,0	13,5
Broye / Broye	100,0	49,3	50,7	87,5	12,5	27,1	59,4	13,5
Veveyse / Vivisbach	100,0	49,6	50,4	87,7	12,3	27,0	60,0	13,0
Canton de Fribourg Kanton Freiburg								
1900	100,0	50,6	49,4	96,6	3,4	43,7	50,3	6,0
1910	100,0	50,6	49,4	94,8	5,2	45,8	48,2	6,0
1920	100,0	50,3	49,7	96,2	3,8	45,3	49,0	5,7
1930	100,0	50,2	49,8	97,0	3,0	42,8	50,7	6,5
1941	100,0	51,0	49,0	98,1	1,9	38,9	53,8	7,3
1950	100,0	50,9	49,1	97,4	2,6	38,2	53,6	8,2
1960	100,0	50,7	49,3	96,0	4,0	38,3	52,7	9,0
1970	100,0	51,0	49,0	90,7	9,3	35,2	54,5	10,3
1980	100,0	50,3	49,7	92,3	7,7	30,9	56,4	12,7
1990	100,0	50,5	49,5	87,4	12,6	25,7	61,4	12,9
2000	100,0	49,6	50,4	85,3	14,7	25,6	61,5	12,9

¹Les éventuelles différences entre le total et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

²Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

Source: Recensement fédéral de la population, de 1900 à 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung von 1900 bis 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-435



La population en quelques chiffres (3^e partie: ménages, de 1900 à 2000)

Die Bevölkerung in einigen Zahlen (3. Teil: Haushalte von 1900 bis 2000)

Situation début décembre / Stand Anfang Dezember

T01-03	Ménages / Haushalte			Personnes par ménage Personen pro Haushalt	Ménages privés avec ... personne(s) / Privathaushalte mit ... Person(en)			
	Total	Privés Privathaushalte	Collectifs Kollektivhaushalte		1	2	3	4+
Suisse / Schweiz (2000)	3 181 568	3 115 399	66 169	2,3	1 120 878	985 971	403 032	605 518
ZH	578 315	567 573	10 742	2,2	223 869	184 697	66 252	92 755
BE	425 561	415 901	9 660	2,2	150 116	140 080	49 837	75 868
LU	143 269	140 594	2 675	2,4	47 012	42 666	17 766	33 150
UR	13 648	13 430	218	2,5	3 871	4 246	1 911	3 402
SZ	50 961	50 089	872	2,5	15 043	15 373	7 077	12 596
OW	12 764	12 445	319	2,5	3 835	3 717	1 629	3 264
NW	15 456	15 153	303	2,4	4 972	4 773	1 939	3 469
GL	15 669	15 382	287	2,4	4 904	4 860	2 100	3 518
ZG	41 613	40 819	794	2,4	14 459	12 819	5 271	8 270
FR	96 563	94 093	2 470	2,5	28 566	28 176	14 131	23 220
SO	104 217	102 584	1 633	2,3	32 889	34 700	13 695	21 300
BS	98 407	95 999	2 408	1,9	47 842	28 430	9 020	10 707
BL	113 421	111 675	1 746	2,3	35 804	39 849	14 847	21 175
SH	32 097	31 427	670	2,3	11 157	10 467	3 777	6 026
AR	22 057	21 572	485	2,4	7 212	6 829	2 622	4 909
AI	5 373	5 290	83	2,7	1 496	1 499	671	1 624
SG	187 368	183 750	3 618	2,4	61 699	55 906	23 658	42 487
GR	80 442	77 781	2 661	2,3	28 246	24 103	10 254	15 178
AG	227 795	224 128	3 667	2,4	69 062	74 142	30 520	50 404
TG	93 463	91 537	1 926	2,4	29 047	28 590	11 874	22 026
TI	135 427	134 916	511	2,3	48 253	40 466	22 579	23 618
VD	285 528	278 752	6 776	2,2	105 247	84 881	37 056	51 568
VS	110 984	107 378	3 606	2,5	33 425	32 546	16 424	24 983
NE	75 920	74 049	1 871	2,2	27 849	23 420	9 397	13 383
GE	187 230	181 611	5 619	2,2	76 520	49 982	24 688	30 421
JU	28 020	27 471	549	2,4	8 483	8 754	4 037	6 197
Espace Mittelland (2000)¹ (BE, FR, SO, NE, JU)	730 281	714 098	16 183	2,3	247 903	235 130	91 097	139 968
Canton de Fribourg (2000)								
Kanton Freiburg (2000)	96 563	94 093	2 470	2,5	28 566	28 176	14 131	23 220
Sarine / Saane	35 522	34 351	1 171	2,4	11 990	9 921	5 029	7 411
Singine / Sense	14 697	14 424	273	2,6	3 592	4 573	2 296	3 963
Gruyère / Greyerz	15 146	14 836	310	2,5	4 549	4 393	2 209	3 685
Lac / See	11 260	10 976	284	2,5	2 968	3 605	1 641	2 762
Glâne / Glane	6 662	6 525	137	2,7	1 719	1 856	1 013	1 937
Broye / Broye	8 258	8 061	197	2,6	2 301	2 387	1 218	2 155
Veveyse / Vivisbach	5 018	4 920	98	2,5	1 447	1 441	725	1 307
Canton de Fribourg Kanton Freiburg								
1900	25 964	...	...	4,9	...	...	...	...
1910	27 365	...	...	5,1	...	...	...	...
1920	27 433	...	...	5,2	...	...	...	...
1930	28 470	...	...	5,0	...	...	...	...
1941	31 409	...	...	4,8	...	...	...	...
1950	35 137	...	...	4,5	...	...	...	...
1960	38 378	38 000	378	4,1	...	...	...	...
1970	50 484	50 155	329	3,6	7 540	11 825	9 604	21 186
1980	61 659	61 359	300	3,0	13 403	16 250	10 608	21 098
1990	79 642	79 332	310	2,7	20 112	23 833	13 680	21 707
2000	96 563	94 093	2 470	2,5	28 566	28 176	14 131	23 220

¹ Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

Source: Recensement fédéral de la population, de 1900 à 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung von 1900 bis 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-002



La population en quelques chiffres (4^e partie: bilan démographique, de 1999 à 2005)

Die Bevölkerung in einigen Zahlen (4. Teil: Bevölkerungsbilanz von 1999 bis 2005)

Bilan démographique de la population résidente permanente / Bilanz der ständigen Wohnbevölkerung

T01-04	Population résidente permanente au 1 ^{er} janvier Ständige Wohnbevölkerung am 1. Januar	Mouvement naturel Natürliche Bewegung			Mouvement migratoire ¹ Wanderungsbewegung ¹			Ajustement du bilan démographique ² Bereinigung der Bevölkerungsbilanz ²	Population résidente permanente au 31 décembre Ständige Wohnbevölkerung am 31. Dezember	Variation en % Veränderung in %
		Enfants nés vivants Lebendgeborene	Décès Todesfälle	Excédent des naissances Geburtenüberschuss	Arrivées Zuzüger	Départs Wegzüger	Solde migratoire Wanderungssaldo			
Suisse / Schweiz (2005)	7 415 102	72 903	61 124	11 779	528 637	492 457	36 180	-3 933	7 459 128	0,59
ZH	1 261 810	13 296	10 240	3 056	93 972	85 206	8 766	-1 042	1 272 590	0,85
BE	955 378	8 595	8 810	-215	62 943	60 549	2 394	-493	957 064	0,18
LU	354 731	3 436	2 821	615	23 330	22 092	1 238	-200	356 384	0,47
UR	35 083	315	287	28	1 487	1 503	-16	-8	35 087	0,01
SZ	135 989	1 462	953	509	8 547	7 626	921	103	137 522	1,13
OW	33 162	304	276	28	1 707	1 668	39	40	33 269	0,32
NW	39 497	379	256	123	2 716	2 487	229	-46	39 803	0,77
GL	38 317	329	413	-84	2 445	2 588	-143	83	38 173	-0,38
ZG	105 244	1 143	688	455	8 733	7 870	863	-66	106 496	1,19
FR	250 377	2 745	1 873	872	19 514	16 729	2 785	-80	253 954	1,43
SO	247 379	2 212	2 206	6	13 730	12 743	987	-435	247 937	0,23
BS	186 753	1 629	2 175	-546	10 923	11 357	-434	-172	185 601	-0,62
BL	265 305	2 268	2 122	146	17 911	17 318	593	45	266 089	0,30
SH	73 788	626	661	-35	3 959	3 929	30	-19	73 764	-0,03
AR	52 841	448	479	-31	2 819	2 987	-168	-81	52 561	-0,53
AI	15 029	150	114	36	792	663	129	26	15 220	1,27
SG	458 821	4 330	3 779	551	27 840	27 144	696	-69	459 999	0,26
GR	187 812	1 528	1 632	-104	12 090	11 975	115	-20	187 803	0,00
AG	565 122	5 495	4 035	1 460	40 743	37 617	3 126	-364	569 344	0,75
TG	232 978	2 109	1 786	323	15 966	14 958	1 008	23	234 332	0,58
TI	319 931	2 784	2 791	-7	21 225	18 774	2 451	-99	322 276	0,73
VD	647 382	7 199	5 142	2 057	58 958	53 679	5 279	-625	654 093	1,04
VS	287 976	2 814	2 331	483	19 143	15 749	3 394	-278	291 575	1,25
NE	167 910	1 819	1 562	257	13 163	12 602	561	-284	168 444	0,32
GE	427 396	4 806	3 054	1 752	40 063	38 732	1 331	159	430 638	0,76
JU	69 091	682	638	44	3 918	3 912	6	-31	69 110	0,03
Espace Mittelland (2005)³ (BE, FR, SO, NE, JU)	1 690 135	16 053	15 089	964	113 268	106 535	6 733	-1 323	1 696 509	0,38
Canton de Fribourg (2005)										
Kanton Freiburg (2005)	250 377	2 745	1 873	872	19 514	16 729	2 785	-80	253 954	1,43
Sarine / Saane	85 254	1 015	637	378	7 311	6 411	900	-79	86 453	1,41
Singine / Sense	39 292	378	272	106	2 115	2 006	109	16	39 523	0,59
Gruyère / Greyerz	40 846	439	346	93	3 477	2 953	524	51	41 514	1,64
Lac / See	30 074	318	176	142	2 292	2 051	241	-51	30 406	1,10
Glâne / Glane	18 583	201	147	54	1 425	1 157	268	-23	18 882	1,61
Broye / Broye	22 689	239	191	48	1 719	1 339	380	2	23 119	1,90
Veveyse / Vivisbach	13 639	155	104	51	1 175	812	363	4	14 057	3,06
Canton de Fribourg Kanton Freiburg										
1999	232 086	2 934	1 888	1 046	17 558	16 402	1 156	19	234 307	0,96
2000	234 307	2 918	1 910	1 008	17 706	16 532	1 174	-150	236 339	0,87
2001	237 044	2 850	1 846	1 004	18 436	16 282	2 154	137	240 339	1,39
2002	240 339	2 684	1 883	801	19 624	16 728	2 896	-636	243 400	1,27
2003	243 400	2 812	1 934	878	19 333	16 731	2 602	-224	246 656	1,34
2004	246 656	2 782	1 918	864	19 861	16 887	2 974	-117	250 377	1,51
2005	250 377	2 745	1 873	872	19 514	16 729	2 785	-80	253 954	1,43

¹Personnes ayant changé de commune de domicile / Personen, welche die Wohnsitzgemeinde gewechselt haben

²Dans la plupart des cas, les ajustements concernent les effectifs de la population étrangère / In den meisten Fällen betreffen die Bereinigungen die Anzahl Ausländer

³Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demografie und Migration, Neuenburg

t06-003



Population du canton, selon différentes définitions, de 1785 à 2005
 Bevölkerung des Kantons nach verschiedenen Definitionen von 1785 bis 2005

T01-05	Population de fait à la date de recensement	Population résidente à la date de recensement ou au 31 déc. ¹	Population résidente permanente à la date de recensement ou au 31 déc.	Population dite «légale» à la date de recensement ou au 31 déc.	Population résidente moyenne de l'année		Population de fait à la date de recensement	Population résidente à la date de recensement ou au 31 déc. ¹	Population résidente permanente à la date de recensement ou au 31 déc.	Population dite «légale» à la date de recensement ou au 31 déc.	Population résidente moyenne de l'année
Année (jour/mois)	Ortsanwesen- de Bevölke- rung am Da- tum der Zäh- lung	Wohn- bevölkerung am Datum der Zählung oder am 31. Dez. ¹	Ständige Wohn- bevölkerung am Datum der Zählung oder am 31. Dez.	«Zivilrechtliche» Bevölkerung am Datum der Zählung oder am 31. Dez.	Mittlere Wohnbevöl- kerung des Jahres		Ortsanwesen- de Bevölke- rung am Da- tum der Zäh- lung	Wohn- bevölkerung am Datum der Zählung oder am 31. Dez. ¹	Ständige Wohn- bevölkerung am Datum der Zählung oder am 31. Dez.	«Zivilrechtliche» Bevölkerung am Datum der Zählung oder am 31. Dez.	Mittlere Wohnbevöl- kerung des Jahres
Jahr (Tag/Monat)											
1785	61 589	...	...	...	...		...	...	...	...	...
1799	67 814	...	...	...	...		...	...	...	...	...
1811	74 209	...	...	...	...		...	...	...	...	...
1818	79 462	...	...	...	...		...	...	...	...	...
1831	86 769	...	...	...	...		...	...	...	...	...
1836	91 145	...	...	...	...		...	...	...	...	...
1842	95 611	...	...	...	...		...	...	...	...	...
1850 (18/3)	99 891	...	...	...	...		...	...	...	...	...
1860 (10/12)	105 260	...	...	...	...		...	...	...	...	...
1870 (1/12)	110 832	110 409	...	...	...		...	...	...	...	...
1880 (1/12)	115 400	114 994	...	...	...		...	...	...	...	...
1888 (1/12)	119 529	119 155	...	...	...		...	...	...	...	...
1900 (1/12)	128 209	127 951	...	...	...		...	...	...	...	...
1910 (1/12)	139 534	139 654	...	...	...		...	...	...	...	...
1911	140 253		...	...	...	...	...
1912	141 392		...	...	...	...	...
1913	142 667		...	...	...	...	...
1914	143 584		...	...	...	...	...
1915	143 230		...	...	...	...	...
1916	143 434		...	...	...	...	...
1917	143 519		...	...	...	...	...
1918	143 142		...	...	...	...	...
1919	142 860		...	...	...	...	...
1920 (1/12)	142 889	143 055	...	...	143 015		...	...	...	...	...
1921-1925	142 800		...	...	...	...	...
1926-1927	142 900		...	...	...	...	...
1928	143 000		...	...	...	...	...
1929	143 100		...	...	...	...	...
1930 (1/12)	143 174	143 230	...	...	143 100		...	...	...	...	...
1931	143 200		...	...	...	...	...
1932	143 400		...	...	...	...	...
1933	144 000		...	...	...	...	...
1934	144 800		...	...	...	...	...
1935	145 500		...	...	...	...	...
1936	146 300		...	...	...	...	...
1937	146 900		...	...	...	...	...
1938	147 200		...	...	...	...	...
1939	147 400		...	...	...	...	...
1940	147 700		...	...	...	...	...
1941 (1/12)	...	152 053	...	...	151 500		...	...	...	...	...
1942	153 000		...	...	...	...	...
1943	154 800		...	...	...	...	...
1944	156 500		...	...	...	...	...
1945	157 400		...	...	...	...	...
1946	157 600		...	...	...	...	...
1947	157 900		...	...	...	...	...
1948	158 100		...	...	...	...	...
1949	158 300		...	...	...	...	...
1950 (1/12)	...	158 695	...	...	158 700		...	...	...	...	...
1951	158 800		...	...	...	...	...
1952	158 900		...	...	...	...	...
1953-1955	159 000		...	...	...	...	...
1956-1957	159 100		...	...	...	...	...
1958-1959	159 200
1960 (1/12)	...	159 194	...	...	...		...	...	...	...	159 200
1961	159 700
1962	164 000
1963	167 700
1964	170 300
1965	171 300
1966	172 600
1967	174 000
1968	175 900
1969	177 700
1970 (1/12)	...	180 309	...	...	...		...	...	...	...	178 700
1971	180 000
1972	180 700
1973	182 000
1974	182 700
1975	182 500
1976	181 900
1977	181 600
1978	182 100
1979	184 100
1980 (1/12)	...	185 246	...	...	...		...	...	184 931	...	185 000
1981	...	185 907	...	...	...		...	...	185 546	...	186 396
1982	...	187 608	...	...	...		...	...	187 247	...	188 066
1983	...	188 905	188 882	...	...		...	...	188 544	...	189 354
1984	190 394	...	...		...	...	190 033	...	190 810
1985	192 440	...	...		...	...	192 079	...	192 778
1986	194 645	...	...		...	...	194 284	...	194 893
1987	197 175	...	...		...	...	196 814	...	197 456
1988	200 166	...	...		...	...	199 805	...	200 392
1989	204 328	...	...		...	...	203 967	...	203 878
1990 (4/12)	...	213 571	206 761	...	...		...	...	206 761	...	...
1990 (31/12)	...	211 674	206 674	...	...		...	...	206 629	...	208 159
1991 ¹	...	215 783	210 783	...	...		...	...	210 556	...	212 370
1992	...	219 555	214 555	...	...		...	...	214 300	...	215 947
1993	...	223 618	218 704	...	...		...	...	218 428	...	219 741
1994	...	227 141	222 227	...	...		...	...	221 819	...	223 250
1995	...	229 466	224 552	...	...		...	...	224 242	...	226 088
1996	...	232 780	227 866	...	...		...	...	227 521	...	228 777
1997	...	234 861	229 947	...	...		...	...	229 586	...	230 998
1998	...	237 000	232 086	...	...		...	...	231 673	...	232 947
1999	...	239 221	234 307	...	...		...	...	233 820	...	235 151
2000 (5/12)	...	241 706	...	...	...		...	...	...	...	...
2000 (31/12)	...	241 171	236 339	...	...		...	...	235 757	...	237 134
2000 (31/12)	237 044	...	...		...	...	...	...	237 134
2001	...	244 016	239 102	...	...		...	...	238 647	...	239 886
2001 ¹	240 339	...	...		...	...	...	...	241 822
2002	...	247 593	242 679	...	...		...	...	242 270	...	243 781
2002 ¹	243 400	...	...		...	...	...	...	245 182
2003	...	251 318	246 656	...	...		...	...	246 656	...	248 511
2004	...	255 029	250 377	...	...		...	...	250 377	...	251 943
2005	...	258 606	253 954	...	...		...	...	253 954	...	255 462

¹La population résidente au 31 décembre est estimée / Die Wohnbevölkerung am 31. Dezember ist geschätzt

Source: Office fédéral de la statistique, Neuchâtel, Service de la statistique du canton de Fribourg
 Quelle: Bundesamt für Statistik, Neuenburg, Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-382



Population résidante permanente, population dite «légale», population résidante et résidante moyenne des communes, en 2005
 Ständige Wohnbevölkerung, «Zivilrechtliche» Bevölkerung, Wohnbevölkerung und mittlere Wohnbevölkerung der Gemeinden 2005

T01-06	Population résidante permanente		Population dite «légale»		Population résidante		Population résidante moyenne Mittlere Wohnbevölkerung 2005
	Ständige Wohnbevölkerung		«Zivilrechtliche» Bevölkerung		Wohnbevölkerung		
	1.1.2005	31.12.2005	1.1.2005	31.12.2005	1.1.2005	31.12.2005	
Canton / Kanton	250 377	253 954	250 377	253 954	255 029	258 606	255 462
Sarine / Saane	85 254	86 453	85 254	86 453	89 462	90 661	89 236
Arconciel	665	687	665	687	664	686	670
Autafond	78	75	78	75	86	83	86
Autigny	623	633	623	633	621	631	624
Avry	1 451	1 467	1 451	1 467	1 425	1 441	1 437
Belfaux	2 276	2 271	2 276	2 271	2 282	2 277	2 251
La Brillaz	1 414	1 436	1 414	1 436	1 423	1 445	1 426
Chénens	596	600	596	600	599	603	594
Chésopelloz	116	111	116	111	119	114	108
Cominboeuf	1 779	1 892	1 779	1 892	1 766	1 879	1 809
Corpataux-Magnedens	906	928	906	928	886	908	901
Corserey	294	299	294	299	290	295	294
Cottens	1 004	1 049	1 004	1 049	1 022	1 067	1 057
Ependes	1 044	1 049	1 044	1 049	1 029	1 034	1 030
Farvagny	1 870	1 891	1 870	1 891	1 848	1 869	1 870
Ferpicloz	221	228	221	228	216	223	219
Fribourg / Freiburg	32 988	33 008	32 988	33 008	36 544	36 564	36 084
Givisiez	2 186	2 367	2 186	2 367	2 529	2 710	2 480
Le Glèbe	1 004	1 021	1 004	1 021	1 012	1 029	1 016
Granges-Paccot	2 254	2 260	2 254	2 260	2 318	2 324	2 303
Grolley	1 527	1 541	1 527	1 541	1 527	1 541	1 529
Hauterive	1 809	1 874	1 809	1 874	1 815	1 880	1 844
Marly	7 207	7 277	7 207	7 277	7 411	7 481	7 405
Matran	1 349	1 399	1 349	1 399	1 329	1 379	1 352
Le Mouret	2 767	2 787	2 767	2 787	2 779	2 799	2 777
Neyruz	1 847	1 857	1 847	1 857	1 805	1 815	1 822
Noréaz	494	493	494	493	496	495	488
Pierrafortscha	145	146	145	146	142	143	146
Ponthaux	524	524	524	524	512	512	509
Prez-vers-Noréaz	825	836	825	836	815	826	824
Rossens	1 182	1 215	1 182	1 215	1 138	1 171	1 160
Senèdes	123	116	123	116	124	117	119
La Sonnaz	884	923	884	923	877	916	908
Treyvaux	1 375	1 374	1 375	1 374	1 351	1 350	1 359
Villars-sur-Glâne	9 598	9 992	9 598	9 992	9 826	10 220	9 908
Villarsel-sur-Marly	70	79	70	79	79	88	78
Vuisternens-en-Ogoz	759	748	759	748	757	746	749
Singine / Sense	39 292	39 523	39 292	39 523	39 334	39 565	39 238
Alterswil	1 921	1 899	1 921	1 899	1 923	1 901	1 901
Bösingen	3 220	3 247	3 220	3 247	3 218	3 245	3 221
Brünisried	563	559	563	559	564	560	566
Düdingen	7 070	7 132	7 070	7 132	7 065	7 127	7 042
Giffers	1 360	1 395	1 360	1 395	1 432	1 467	1 447
Heitenried	1 159	1 181	1 159	1 181	1 154	1 176	1 161
Oberschrot	1 033	1 035	1 033	1 035	1 040	1 042	1 044
Plaffeien	1 904	1 911	1 904	1 911	1 910	1 917	1 902
Plasselb	1 006	1 002	1 006	1 002	998	994	991
Rechthalten	1 045	1 066	1 045	1 066	1 041	1 062	1 048
St. Antoni	1 926	1 927	1 926	1 927	1 903	1 904	1 905
St. Silvester	940	934	940	934	936	930	932
St. Ursen	1 235	1 228	1 235	1 228	1 212	1 205	1 215

Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel / Tabl. 06-03/04 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demografie und Migration, Neuenburg / Tab. 06-03/04 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-004



Population résidante permanente, population dite «légale», population résidante et résidante moyenne des communes, en 2005
 Ständige Wohnbevölkerung, «Zivilrechtliche» Bevölkerung, Wohnbevölkerung und mittlere Wohnbevölkerung der Gemeinden 2005

T01-06	Population résidante permanente		Population dite «légale»		Population résidante		Population résidante moyenne Mittlere Wohnbevölkerung 2005
	Ständige Wohnbevölkerung		«Zivilrechtliche» Bevölkerung		Wohnbevölkerung		
	1.1.2005	31.12.2005	1.1.2005	31.12.2005	1.1.2005	31.12.2005	
Schmitten	3 431	3 454	3 431	3 454	3 413	3 436	3 426
Tafers	2 569	2 625	2 569	2 625	2 697	2 753	2 652
Tentlingen	1 181	1 182	1 181	1 182	1 182	1 183	1 173
Ueberstorf	2 215	2 261	2 215	2 261	2 194	2 240	2 194
Wünnewil-Flamatt	5 065	5 049	5 065	5 049	5 011	4 995	4 984
Zumholz	449	436	449	436	441	428	434
Gruyère / Greyerz	40 846	41 514	40 846	41 514	41 154	41 822	41 223
Bas-Intyamon	1 033	1 040	1 033	1 040	1 047	1 054	1 048
Botterens	329	342	329	342	324	337	331
Broc	2 102	2 172	2 102	2 172	2 127	2 197	2 135
Bulle	12 230	12 411	12 230	12 411	12 453	12 634	12 314
Cemiat	362	339	362	339	344	321	336
Charmey	1 635	1 660	1 635	1 660	1 646	1 671	1 663
Châtel-sur-Montsalvens	221	218	221	218	228	225	227
Corbières	373	381	373	381	368	376	372
Crésuz	290	290	290	290	288	288	286
Echarlens	593	593	593	593	584	584	589
Grandvillard	644	639	644	639	634	629	631
Gruyères	1 597	1 610	1 597	1 610	1 608	1 621	1 618
Hauteville	516	543	516	543	510	537	532
Haut-Intyamon	1 433	1 412	1 433	1 412	1 420	1 399	1 409
Jaun	713	709	713	709	684	680	682
Marsens	1 368	1 446	1 368	1 446	1 449	1 527	1 472
Morton	581	592	581	592	577	588	592
Le Pâquier	999	1 023	999	1 023	983	1 007	996
Pont-en-Ogoz	1 469	1 518	1 469	1 518	1 461	1 510	1 489
Pont-la-Ville	506	516	506	516	506	516	525
Riaz	1 904	1 944	1 904	1 944	1 880	1 920	1 919
La Roche	1 316	1 317	1 316	1 317	1 348	1 349	1 332
Sâles	1 270	1 285	1 270	1 285	1 267	1 282	1 275
Sorens	821	837	821	837	836	852	844
La Tour-de-Trême	3 541	3 630	3 541	3 630	3 567	3 656	3 572
Vaulruz	895	890	895	890	895	890	889
Villarbeney	121	130	121	130	120	129	125
Villarvolard	244	260	244	260	243	259	249
Vuadens	1 740	1 767	1 740	1 767	1 757	1 784	1 771
Lac / See	30 074	30 406	30 074	30 406	30 073	30 405	30 365
Agriswil	146	140	146	140	152	146	151
Barberèche	524	527	524	527	535	538	531
Bas-Vully	1 753	1 791	1 753	1 791	1 823	1 861	1 788
Büchslen	157	155	157	155	159	157	161
Courgevaux	1 073	1 097	1 073	1 097	1 056	1 080	1 072
Courlevon	273	276	273	276	268	271	273
Courtepin	2 833	2 808	2 833	2 808	2 857	2 832	2 833
Cressier	775	775	775	775	782	782	787
Fräschels	509	496	509	496	500	487	502
Galmiz	582	596	582	596	579	593	594
Gempenach	297	298	297	298	296	297	305
Greng	169	175	169	175	159	165	168
Gurmels	3 575	3 630	3 575	3 630	3 550	3 605	3 600
Haut-Vully	1 229	1 241	1 229	1 241	1 212	1 224	1 230
Jeuss	416	428	416	428	435	447	442

Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel / Tabl. 06-03/04 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demografie und Migration, Neuenburg / Tab. 06-03/04 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-004



Population résidante permanente, population dite «légale», population résidante et résidante moyenne des communes, en 2005

Ständige Wohnbevölkerung, «Zivilrechtliche» Bevölkerung, Wohnbevölkerung und mittlere Wohnbevölkerung der Gemeinden 2005

T01-06	Population résidante permanente		Population dite «légale»		Population résidante		Population résidante moyenne Mittlere Wohnbevölkerung 2005
	Ständige Wohnbevölkerung		«Zivilrechtliche» Bevölkerung		Wohnbevölkerung		
	1.1.2005	31.12.2005	1.1.2005	31.12.2005	1.1.2005	31.12.2005	
Kerzers	4 207	4 284	4 207	4 284	4 223	4 300	4 265
Kleinbörsingen	565	571	565	571	561	567	567
Lurtigen	178	178	178	178	178	178	176
Meyriez	597	606	597	606	588	597	593
Misery-Courtion	1 234	1 272	1 234	1 272	1 248	1 286	1 262
Muntelier	813	852	813	852	792	831	824
Murten / Morat	5 692	5 696	5 692	5 696	5 646	5 650	5 700
Ried	696	723	696	723	690	717	745
Salvenach	471	465	471	465	470	464	471
Ulmiz	382	399	382	399	391	408	400
Villarepos	513	520	513	520	506	513	516
Wallenried	415	407	415	407	417	409	409
Glâne / Glane	18 583	18 882	18 583	18 882	18 676	18 975	18 712
Auboranges	220	241	220	241	218	239	226
Billens-Hennens	605	613	605	613	641	649	648
Chapelle	222	230	222	230	221	229	223
Le Châtelard	348	349	348	349	342	343	345
Châtonnaye	585	593	585	593	576	584	576
Ecublens	264	267	264	267	271	274	271
Esmonts	175	183	175	183	178	186	178
La Folliaz	891	896	891	896	880	885	875
Grangettes	149	145	149	145	147	143	145
Massonnens	422	434	422	434	419	431	426
Mézières	939	948	939	948	924	933	926
Montet	219	268	219	268	219	268	246
Romont	4 030	4 108	4 030	4 108	4 107	4 185	4 087
Rue	1 078	1 099	1 078	1 099	1 069	1 090	1 086
Siviriez	1 879	1 903	1 879	1 903	1 893	1 917	1 905
Torny	697	707	697	707	690	700	696
Ursy	1 552	1 602	1 552	1 602	1 533	1 583	1 554
Villaz-St-Pierre	919	901	919	901	968	950	914
Villorsonnens	1 153	1 166	1 153	1 166	1 150	1 163	1 153
Vuarmarens	376	366	376	366	372	362	364
Vuisternens-devant-Romont	1 860	1 863	1 860	1 863	1 858	1 861	1 868
Broye / Broye	22 689	23 119	22 689	23 119	22 798	23 228	22 878
Autavaux	221	229	221	229	221	229	227
Bollion	129	151	129	151	134	156	147
Bussy	276	278	276	278	275	277	272
Châbles	540	565	540	565	536	561	543
Châtillon	290	300	290	300	295	305	301
Cheiry	327	345	327	345	328	346	340
Cheyres	843	844	843	844	840	841	838
Cugy	1 200	1 237	1 200	1 237	1 175	1 212	1 189
Delley-Portalban	750	764	750	764	739	753	763
Domdidier	2 286	2 273	2 286	2 273	2 288	2 275	2 267
Dompierre	663	684	663	684	657	678	670
Estavayer-le-Lac	4 454	4 529	4 454	4 529	4 650	4 725	4 532
Fétigny	700	722	700	722	684	706	694
Font	283	290	283	290	271	278	277
Forel	369	368	369	368	363	362	363
Gletterens	631	669	631	669	631	669	652
Léchelles	553	568	553	568	552	567	561

Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel / Tabl. 06-03/04 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demografie und Migration, Neuenburg / Tab. 06-03/04 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-004



Population résidante permanente, population dite «légale», population résidante et résidante moyenne des communes, en 2005
 Ständige Wohnbevölkerung, «Zivilrechtliche» Bevölkerung, Wohnbevölkerung und mittlere Wohnbevölkerung der Gemeinden 2005

T01-06	Population résidante permanente		Population dite «légale»		Population résidante		Population résidante moyenne Mittlere Wohnbevölkerung 2005
	Ständige Wohnbevölkerung		«Zivilrechtliche» Bevölkerung		Wohnbevölkerung		
	1.1.2005	31.12.2005	1.1.2005	31.12.2005	1.1.2005	31.12.2005	
Lully	384	389	384	389	380	385	384
Ménières	283	285	283	285	290	292	286
Montagny	1 932	1 970	1 932	1 970	1 903	1 941	1 923
Montbrelloz	302	322	302	322	300	320	313
Les Montets	1 118	1 126	1 118	1 126	1 180	1 188	1 186
Morens	144	142	144	142	148	146	134
Murist	440	465	440	465	438	463	453
Nuvilly	317	322	317	322	314	319	317
Prévondavaux	62	65	62	65	67	70	60
Rueyres-les-Prés	251	252	251	252	245	246	246
Russy	213	207	213	207	208	202	205
St-Aubin	1 315	1 315	1 315	1 315	1 300	1 300	1 304
Seiry	208	237	208	237	202	231	231
Sévaz	176	188	176	188	168	180	176
Surpierre	302	294	302	294	303	295	303
Vallon	296	299	296	299	297	300	297
Villeneuve	266	269	266	269	258	261	267
Vuissens	165	156	165	156	158	149	157
Veveyse / Vivisbach	13 639	14 057	13 639	14 057	13 532	13 950	13 810
Attalens	2 461	2 667	2 461	2 667	2 441	2 647	2 546
Bossonnens	1 166	1 202	1 166	1 202	1 153	1 189	1 186
Châtel-St-Denis	4 782	4 885	4 782	4 885	4 778	4 881	4 866
Le Flon	888	900	888	900	875	887	882
Granges	688	702	688	702	671	685	681
Remaufens	797	806	797	806	796	805	797
St-Martin	878	880	878	880	861	863	872
Semsaies	1 033	1 053	1 033	1 053	1 027	1 047	1 041
La Verrerie	946	962	946	962	930	946	939

Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel / Tabl. 06-03/04 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demografie und Migration, Neuenburg / Tab. 06-03/04 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-004

Population résidante permanente, par nationalité, sexe et classe d'âges quinquennale, en 1995, 2000 et 2005

Ständige Wohnbevölkerung nach Nationalität, Geschlecht und Altersklasse (5 Jahre) 1995, 2000 und 2005

Selon la statistique progressive de la population. Situation au 31 décembre / Gemäss Statistik der Bevölkerungsfortschreibung. Stand am 31. Dezember

T01-07	Suisse + Etrangers / Schweizer + Ausländer			Suisse / Schweizer			Etrangers / Ausländer		
	1995	2000	2005	1995	2000	2005	1995	2000	2005
Total	224 552	236 339	253 954	194 366	202 947	214 262	30 186	33 392	39 692
0	3 045	2 937	2 766	2 465	2 327	2 179	580	610	587
1 - 4	12 660	12 272	11 444	10 439	9 888	9 291	2 221	2 384	2 153
5 - 9	14 976	16 237	15 635	12 779	13 554	12 848	2 197	2 683	2 787
10 - 14	14 320	15 892	17 328	12 288	13 558	14 567	2 032	2 334	2 761
15 - 19	14 112	15 499	16 844	12 097	13 317	14 406	2 015	2 182	2 438
20 - 24	15 383	14 567	15 961	12 792	12 039	12 640	2 591	2 528	3 321
25 - 29	18 308	15 761	15 920	14 615	12 446	11 789	3 693	3 315	4 131
30 - 34	20 116	19 083	18 127	16 056	15 060	13 779	4 060	4 023	4 348
35 - 39	18 167	20 815	21 093	14 855	16 724	16 690	3 312	4 091	4 403
40 - 44	16 201	18 320	22 089	13 942	15 282	17 862	2 259	3 038	4 227
45 - 49	15 641	16 064	18 998	13 949	14 086	15 941	1 692	1 978	3 057
50 - 54	13 559	15 424	16 181	12 290	13 960	14 291	1 269	1 464	1 890
55 - 59	10 145	13 202	15 326	9 264	12 171	14 009	881	1 031	1 317
60 - 64	8 975	9 798	12 990	8 461	9 114	12 084	514	684	906
65 - 69	8 356	8 569	9 462	8 011	8 168	8 900	345	401	562
70 - 74	7 649	7 608	7 998	7 433	7 326	7 649	216	282	349
75 - 79	5 628	6 497	6 572	5 499	6 313	6 344	129	184	228
80 - 84	4 252	4 286	5 059	4 152	4 196	4 918	100	90	141
85 - 89	2 218	2 527	2 710	2 159	2 471	2 656	59	56	54
90 +	841	981	1 451	820	947	1 419	21	34	32
Hommes / Männer	111 966	117 571	125 984	95 444	99 745	104 855	16 522	17 826	21 129
0	1 498	1 485	1 421	1 202	1 174	1 108	296	311	313
1 - 4	6 571	6 332	5 879	5 405	5 111	4 774	1 166	1 221	1 105
5 - 9	7 817	8 429	8 067	6 663	7 034	6 626	1 154	1 395	1 441
10 - 14	7 283	8 226	8 751	6 237	7 003	7 330	1 046	1 223	1 421
15 - 19	7 096	7 737	8 414	6 064	6 610	7 153	1 032	1 127	1 261
20 - 24	7 780	7 333	8 110	6 584	6 089	6 441	1 196	1 244	1 669
25 - 29	9 085	7 841	7 893	7 284	6 286	5 862	1 801	1 555	2 031
30 - 34	10 254	9 425	8 968	7 951	7 480	6 825	2 303	1 945	2 143
35 - 39	9 413	10 581	10 512	7 387	8 298	8 257	2 026	2 283	2 255
40 - 44	8 394	9 457	11 229	7 003	7 629	8 840	1 391	1 828	2 389
45 - 49	8 130	8 303	9 805	7 063	7 082	7 949	1 067	1 221	1 856
50 - 54	7 069	7 959	8 304	6 286	7 056	7 150	783	903	1 154
55 - 59	5 152	6 815	7 816	4 585	6 171	6 993	567	644	823
60 - 64	4 379	4 878	6 622	4 080	4 440	6 061	299	438	561
65 - 69	3 880	4 089	4 640	3 695	3 876	4 300	185	213	340
70 - 74	3 360	3 378	3 690	3 251	3 236	3 515	109	142	175
75 - 79	2 278	2 677	2 739	2 225	2 600	2 627	53	77	112
80 - 84	1 558	1 575	1 889	1 527	1 541	1 835	31	34	54
85 - 89	709	793	861	696	776	847	13	17	14
90 +	260	258	374	256	253	362	4	5	12
Femmes / Frauen	112 586	118 768	127 970	98 922	103 202	109 407	13 664	15 566	18 563
0	1 547	1 452	1 345	1 263	1 153	1 071	284	299	274
1 - 4	6 089	5 940	5 565	5 034	4 777	4 517	1 055	1 163	1 048
5 - 9	7 159	7 808	7 568	6 116	6 520	6 222	1 043	1 288	1 346
10 - 14	7 037	7 666	8 577	6 051	6 555	7 237	986	1 111	1 340
15 - 19	7 016	7 762	8 430	6 033	6 707	7 253	983	1 055	1 177
20 - 24	7 603	7 234	7 851	6 208	5 950	6 199	1 395	1 284	1 652
25 - 29	9 223	7 920	8 027	7 331	6 160	5 927	1 892	1 760	2 100
30 - 34	9 862	9 658	9 159	8 105	7 580	6 954	1 757	2 078	2 205
35 - 39	8 754	10 234	10 581	7 468	8 426	8 433	1 286	1 808	2 148
40 - 44	7 807	8 863	10 860	6 939	7 653	9 022	868	1 210	1 838
45 - 49	7 511	7 761	9 193	6 886	7 004	7 992	625	757	1 201
50 - 54	6 490	7 465	7 877	6 004	6 904	7 141	486	561	736
55 - 59	4 993	6 387	7 510	4 679	6 000	7 016	314	387	494
60 - 64	4 596	4 920	6 368	4 381	4 674	6 023	215	246	345
65 - 69	4 476	4 480	4 822	4 316	4 292	4 600	160	188	222
70 - 74	4 289	4 230	4 308	4 182	4 090	4 134	107	140	174
75 - 79	3 350	3 820	3 833	3 274	3 713	3 717	76	107	116
80 - 84	2 694	2 711	3 170	2 625	2 655	3 083	69	56	87
85 - 89	1 509	1 734	1 849	1 463	1 695	1 809	46	39	40
90 +	581	723	1 077	564	694	1 057	17	29	20

Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel

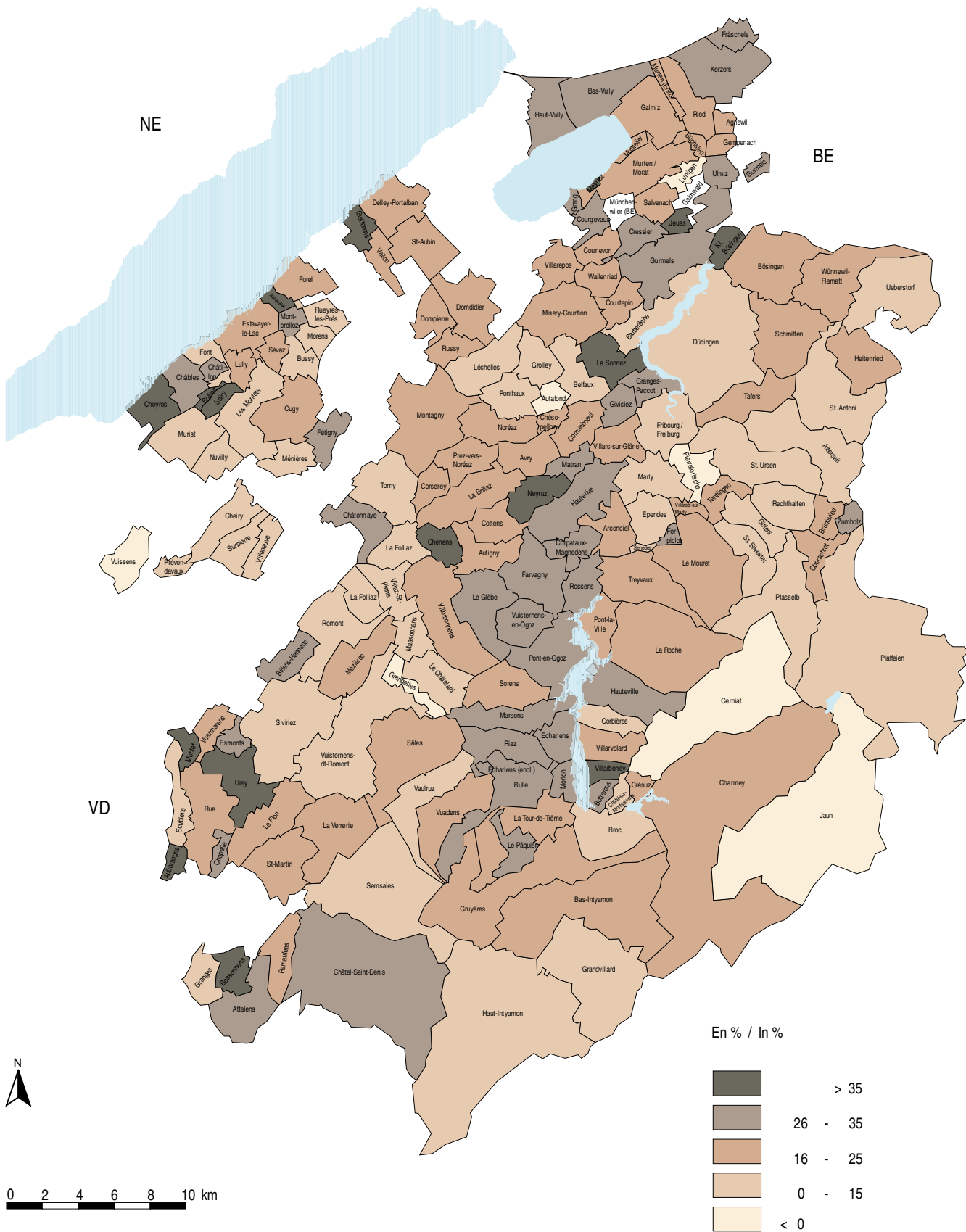
Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demografie und Migration, Neuenburg

t06-516



Evolution de la population résidante permanente entre 1990 et 2005
 Entwicklung der ständigen Wohnbevölkerung zwischen 1990 und 2005

C01-01



Source: Office fédéral de la statistique, Neuchâtel / Service de la statistique du canton de Fribourg
 Quelle: Bundesamt für Statistik, Neuenburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

c06-003



Population résidante permanente, par nationalité, sexe et commune, en 2005

Ständige Wohnbevölkerung nach Nationalität, Geschlecht und Gemeinde 2005

Selon la statistique progressive de la population, au 31 décembre 2005 / Gemäss der Statistik der Bevölkerungsfortschreibung, am 31. Dezember 2005

T01-08	Suisse + Etrangers / Schweizer + Ausländer			Suisse / Schweizer			Etrangers / Ausländer		
	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen
Canton / Kanton	253 954	125 984	127 970	214 262	104 855	109 407	39 692	21 129	18 563
Sarine / Saane	86 453	42 648	43 805	68 245	32 979	35 266	18 208	9 669	8 539
Arconciel	687	353	334	653	334	319	34	19	15
Autafond	75	42	33	73	41	32	2	1	1
Autigny	633	333	300	599	312	287	34	21	13
Avry	1 467	764	703	1 296	672	624	171	92	79
Belfaux	2 271	1 145	1 126	1 862	923	939	409	222	187
La Brillaz	1 436	738	698	1 319	682	637	117	56	61
Chénens	600	289	311	558	272	286	42	17	25
Chésopelloz	111	66	45	101	61	40	10	5	5
Corminboeuf	1 892	932	960	1 747	855	892	145	77	68
Corpataux-Magnedens	928	488	440	862	447	415	66	41	25
Corsery	299	154	145	292	152	140	7	2	5
Cottens	1 049	526	523	944	469	475	105	57	48
Ependes	1 049	534	515	970	498	472	79	36	43
Farvagny	1 891	932	959	1 741	865	876	150	67	83
Ferpicloz	228	119	109	213	111	102	15	8	7
Fribourg / Freiburg	33 008	15 892	17 116	22 877	10 491	12 386	10 131	5 401	4 730
Givisiez	2 367	1 152	1 215	1 817	885	932	550	267	283
Le Glèbe	1 021	526	495	960	494	466	61	32	29
Granges-Paccot	2 260	1 156	1 104	1 648	815	833	612	341	271
Grolley	1 541	774	767	1 398	690	708	143	84	59
Hauterive	1 874	962	912	1 702	868	834	172	94	78
Marly	7 277	3 576	3 701	5 799	2 810	2 989	1 478	766	712
Matran	1 399	706	693	1 234	613	621	165	93	72
Le Mouret	2 787	1 417	1 370	2 586	1 317	1 269	201	100	101
Neyruz	1 857	928	929	1 666	826	840	191	102	89
Noréaz	493	250	243	478	242	236	15	8	7
Pierrafortscha	146	77	69	134	70	64	12	7	5
Ponthaux	524	256	268	510	242	268	14	14	0
Prez-vers-Noréaz	836	408	428	761	368	393	75	40	35
Rossens	1 215	605	610	1 131	561	570	84	44	40
Senèdes	116	59	57	107	54	53	9	5	4
La Sonnaz	923	453	470	852	414	438	71	39	32
Treyvaux	1 374	682	692	1 303	648	655	71	34	37
Villars-sur-Glâne	9 992	4 923	5 069	7 359	3 527	3 832	2 633	1 396	1 237
Villarsel-sur-Marly	79	42	37	71	36	35	8	6	2
Vuisternens-en-Ogoz	748	389	359	622	314	308	126	75	51
Singine / Sense	39 523	19 790	19 733	36 544	18 227	18 317	2 979	1 563	1 416
Alterswil	1 899	949	950	1 819	911	908	80	38	42
Bösingen	3 247	1 630	1 617	2 977	1 476	1 501	270	154	116
Brünisried	559	276	283	548	273	275	11	3	8
Düdingen	7 132	3 540	3 592	6 486	3 205	3 281	646	335	311
Giffers	1 395	675	720	1 333	645	688	62	30	32
Heitenried	1 181	596	585	1 142	577	565	39	19	20
Oberschrot	1 035	497	538	1 012	484	528	23	13	10
Plaffeien	1 911	973	938	1 802	913	889	109	60	49
Plasselb	1 002	514	488	935	478	457	67	36	31
Rechthalten	1 066	531	535	1 048	521	527	18	10	8
St. Antoni	1 927	970	957	1 882	950	932	45	20	25
St. Silvester	934	470	464	919	462	457	15	8	7
St. Ursen	1 228	612	616	1 165	578	587	63	34	29
Schmiten	3 454	1 767	1 687	3 155	1 612	1 543	299	155	144
Tafers	2 625	1 335	1 290	2 336	1 187	1 149	289	148	141
Tentlingen	1 182	615	567	1 123	588	535	59	27	32

Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demografie und Migration, Neuenburg

t06-339



Population résidante permanente, par nationalité, sexe et commune, en 2005

Ständige Wohnbevölkerung nach Nationalität, Geschlecht und Gemeinde 2005

Selon la statistique progressive de la population, au 31 décembre 2005 / Gemäss der Statistik der Bevölkerungsforschreibung, am 31. Dezember 2005

T01-08	Suisse + Etrangers / Schweizer + Ausländer			Suisse / Schweizer			Etrangers / Ausländer		
	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen
Ueberstorf	2 261	1 141	1 120	2 206	1 110	1 096	55	31	24
Wünnewil-Flamatt	5 049	2 472	2 577	4 226	2 034	2 192	823	438	385
Zumholz	436	227	209	430	223	207	6	4	2
Gruyère / Greyerz	41 514	20 492	21 022	34 589	16 742	17 847	6 925	3 750	3 175
Bas-Intyamont	1 040	517	523	952	472	480	88	45	43
Botterens	342	173	169	326	165	161	16	8	8
Broc	2 172	1 081	1 091	1 706	815	891	466	266	200
Bulle	12 411	5 913	6 498	8 957	4 060	4 897	3 454	1 853	1 601
Cerniat	339	188	151	318	175	143	21	13	8
Charmey	1 660	804	856	1 491	713	778	169	91	78
Châtel-sur-Montsalvens	218	118	100	190	104	86	28	14	14
Corbières	381	194	187	359	183	176	22	11	11
Crésuz	290	146	144	239	122	117	51	24	27
Echarlens	593	296	297	526	261	265	67	35	32
Grandvillard	639	319	320	600	300	300	39	19	20
Gruyères	1 610	804	806	1 404	697	707	206	107	99
Hauteville	543	272	271	490	241	249	53	31	22
Haut-Intyamont	1 412	702	710	1 281	631	650	131	71	60
Jaun	709	367	342	689	358	331	20	9	11
Marsens	1 446	735	711	1 305	657	648	141	78	63
Morlon	592	290	302	545	264	281	47	26	21
Le Pâquier	1 023	499	524	950	461	489	73	38	35
Pont-en-Ogoz	1 518	770	748	1 410	707	703	108	63	45
Pont-la-Ville	516	268	248	473	243	230	43	25	18
Riaz	1 944	966	978	1 715	845	870	229	121	108
La Roche	1 317	673	644	1 174	594	580	143	79	64
Sâles	1 285	640	645	1 228	606	622	57	34	23
Sorens	837	434	403	792	413	379	45	21	24
La Tour-de-Trême	3 630	1 821	1 809	2 677	1 295	1 382	953	526	427
Vaulruz	890	446	444	839	421	418	51	25	26
Villarbeney	130	66	64	126	63	63	4	3	1
Villarvolard	260	125	135	227	107	120	33	18	15
Vuadens	1 767	865	902	1 600	769	831	167	96	71
Lac / See	30 406	15 152	15 254	25 758	12 668	13 090	4 648	2 484	2 164
Agriswil	140	69	71	135	65	70	5	4	1
Barberêche	527	270	257	460	240	220	67	30	37
Bas-Vully	1 791	913	878	1 475	732	743	316	181	135
Büschlen	155	76	79	139	65	74	16	11	5
Courgevaux	1 097	552	545	813	405	408	284	147	137
Courlevon	276	133	143	255	120	135	21	13	8
Courtepin	2 808	1 449	1 359	1 887	944	943	921	505	416
Cressier	775	393	382	624	311	313	151	82	69
Fräschels	496	257	239	463	238	225	33	19	14
Galmiz	596	301	295	534	263	271	62	38	24
Gempnach	298	149	149	280	140	140	18	9	9
Greng	175	89	86	158	80	78	17	9	8
Gumels	3 630	1 799	1 831	3 424	1 694	1 730	206	105	101
Haut-Vully	1 241	614	627	1 099	543	556	142	71	71
Jeuss	428	212	216	395	196	199	33	16	17
Kerzers	4 284	2 120	2 164	3 569	1 750	1 819	715	370	345
Kleinbödingen	571	284	287	544	271	273	27	13	14
Lurtigen	178	86	92	177	85	92	1	1	0
Meyriez	606	292	314	539	253	286	67	39	28
Misery-Courtion	1 272	647	625	1 123	560	563	149	87	62
Muntelier	852	431	421	750	372	378	102	59	43

Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demografie und Migration, Neuenburg

t06-339



Population résidante permanente, par nationalité, sexe et commune, en 2005

Ständige Wohnbevölkerung nach Nationalität, Geschlecht und Gemeinde 2005

Selon la statistique progressive de la population, au 31 décembre 2005 / Gemäss der Statistik der Bevölkerungsfortschreibung, am 31. Dezember 2005

T01-08	Suisse + Etrangers / Schweizer + Ausländer			Suisse / Schweizer			Etrangers / Ausländer		
	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen
Murten / Morat	5 696	2 739	2 957	4 582	2 166	2 416	1 114	573	541
Ried	723	378	345	637	322	315	86	56	30
Salvenach	465	231	234	447	223	224	18	8	10
Ulmiz	399	202	197	382	194	188	17	8	9
Villarepos	520	265	255	493	251	242	27	14	13
Wallenried	407	201	206	374	185	189	33	16	17
Glâne / Glane	18 882	9 418	9 464	16 636	8 238	8 398	2 246	1 180	1 066
Auboranges	241	118	123	238	118	120	3	0	3
Billens-Hennens	613	306	307	553	274	279	60	32	28
Chapelle	230	114	116	207	104	103	23	10	13
Le Châtelard	349	175	174	347	174	173	2	1	1
Châtonnaye	593	303	290	567	289	278	26	14	12
Ecublens	267	129	138	251	121	130	16	8	8
Esmonts	183	91	92	179	90	89	4	1	3
La Folliaz	896	442	454	864	429	435	32	13	19
Grangettes	145	71	74	138	66	72	7	5	2
Massonnens	434	227	207	412	213	199	22	14	8
Mézières	948	465	483	891	435	456	57	30	27
Montet	268	142	126	239	124	115	29	18	11
Romont	4 108	1 993	2 115	2 894	1 355	1 539	1 214	638	576
Rue	1 099	541	558	1 008	498	510	91	43	48
Siviriez	1 903	963	940	1 744	871	873	159	92	67
Tomy	707	341	366	669	318	351	38	23	15
Ursy	1 602	790	812	1 402	687	715	200	103	97
Villaz-St-Pierre	901	478	423	812	430	382	89	48	41
Villorsonnens	1 166	615	551	1 086	575	511	80	40	40
Vuarmarens	366	199	167	352	191	161	14	8	6
Vuisternens-devant-Romont	1 863	915	948	1 783	876	907	80	39	41
Broye / Broye	23 119	11 471	11 648	20 310	10 013	10 297	2 809	1 458	1 351
Autavaux	229	115	114	210	107	103	19	8	11
Bollion	151	68	83	141	63	78	10	5	5
Bussy	278	140	138	271	136	135	7	4	3
Châbles	565	286	279	504	254	250	61	32	29
Châtillon	300	165	135	279	153	126	21	12	9
Cheiry	345	174	171	334	167	167	11	7	4
Cheyres	844	414	430	796	391	405	48	23	25
Cugy	1 237	594	643	1 114	535	579	123	59	64
Delley-Portalban	764	399	365	698	364	334	66	35	31
Domdidier	2 273	1 150	1 123	1 958	989	969	315	161	154
Dompierre	684	348	336	590	299	291	94	49	45
Estavayer-le-Lac	4 529	2 179	2 350	3 391	1 586	1 805	1 138	593	545
Fétigny	722	341	381	658	303	355	64	38	26
Font	290	147	143	276	143	133	14	4	10
Forel	368	184	184	356	174	182	12	10	2
Gletterens	669	314	355	631	298	333	38	16	22
Léchelles	568	300	268	524	277	247	44	23	21
Lully	389	198	191	347	175	172	42	23	19
Ménières	285	143	142	267	134	133	18	9	9
Montagny	1 970	965	1 005	1 825	879	946	145	86	59
Montbrelloz	322	162	160	310	160	150	12	2	10
Les Montets	1 126	570	556	985	502	483	141	68	73
Morens	142	70	72	133	66	67	9	4	5
Murist	465	226	239	445	220	225	20	6	14
Nuvilly	322	153	169	312	150	162	10	3	7
Prévondavaux	65	36	29	60	35	25	5	1	4

Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demografie und Migration, Neuenburg

t06-339



Population résidante permanente, par nationalité, sexe et commune, en 2005

Ständige Wohnbevölkerung nach Nationalität, Geschlecht und Gemeinde 2005

Selon la statistique progressive de la population, au 31 décembre 2005 / Gemäss der Statistik der Bevölkerungsfortschreibung, am 31. Dezember 2005

T01-08	Suisse + Etrangers / Schweizer + Ausländer			Suisse / Schweizer			Etrangers / Ausländer		
	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen
Rueyres-les-Prés	252	124	128	240	116	124	12	8	4
Russy	207	108	99	200	104	96	7	4	3
St-Aubin	1 315	671	644	1 125	561	564	190	110	80
Seiry	237	120	117	213	109	104	24	11	13
Sévaz	188	92	96	177	88	89	11	4	7
Surpierre	294	144	150	276	136	140	18	8	10
Vallon	299	156	143	261	139	122	38	17	21
Villeneuve	269	129	140	261	123	138	8	6	2
Vuissens	156	86	70	142	77	65	14	9	5
Veveyse / Vivisbach	14 057	7 013	7 044	12 180	5 988	6 192	1 877	1 025	852
Attalens	2 667	1 336	1 331	2 329	1 154	1 175	338	182	156
Bossonnens	1 202	581	621	1 049	505	544	153	76	77
Châtel-St-Denis	4 885	2 435	2 450	3 925	1 908	2 017	960	527	433
Le Flon	900	455	445	851	428	423	49	27	22
Granges	702	356	346	634	319	315	68	37	31
Remaufens	806	398	408	722	350	372	84	48	36
St-Martin	880	441	439	817	406	411	63	35	28
Semsaies	1 053	530	523	966	477	489	87	53	34
La Verrerie	962	481	481	887	441	446	75	40	35

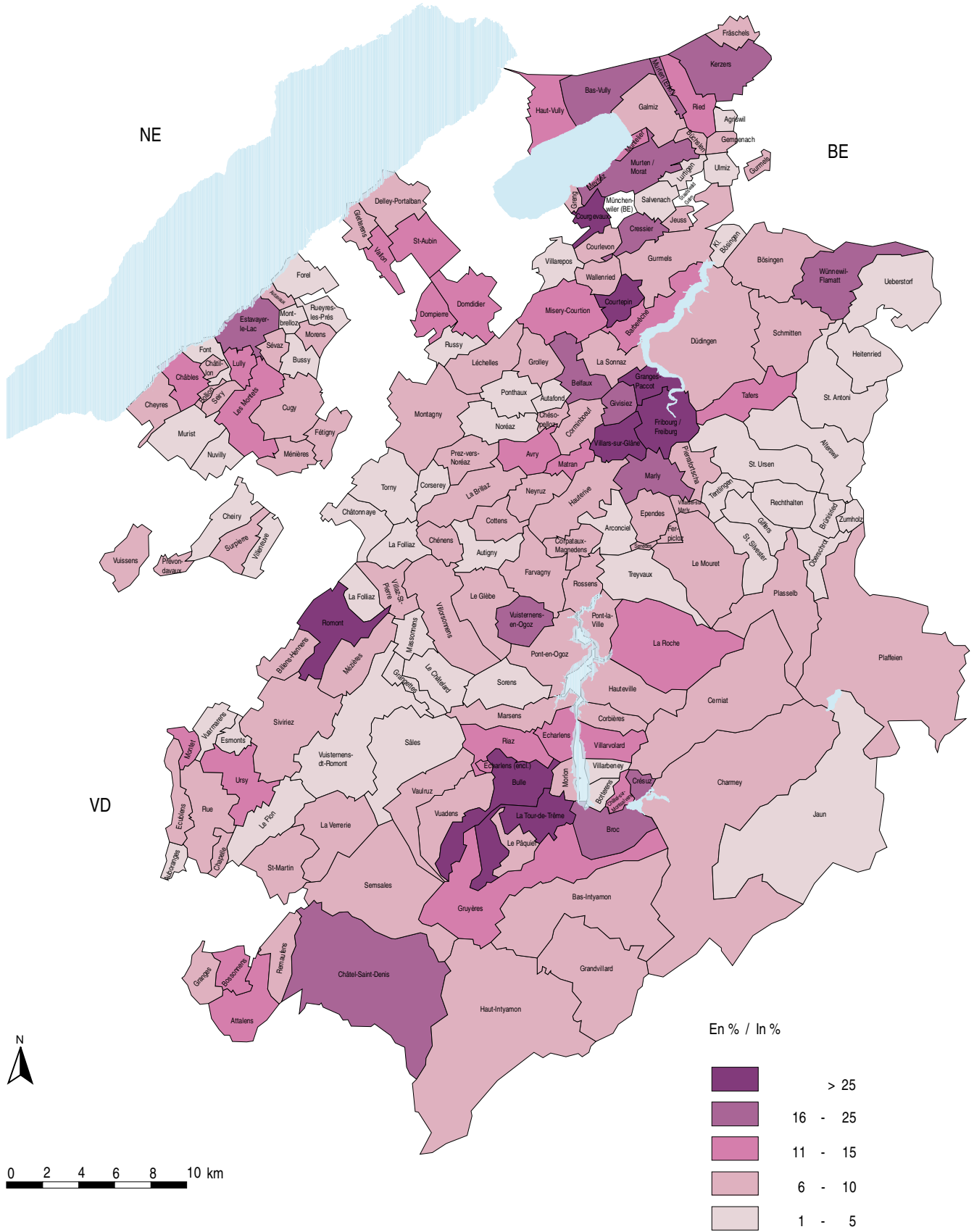
Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demografie und Migration, Neuenburg

t06-339

Proportion d'étrangers dans la population résidante permanente, en 2005
 Ausländeranteil der ständigen Wohnbevölkerung 2005

C01-02



Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel / Service de la statistique du canton de Fribourg
 Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demographie und Migration, Neuenburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

c06-004



Population résidante des communes, de 1900 à 2000

Wohnbevölkerung der Gemeinden von 1900 bis 2000

Situation début décembre / Stand Anfang Dezember

T01-09	1900	1910	1920	1930	1941	1950	1960	1970	1980	1990	2000
Canton / Kanton	127 951	139 654	143 055	143 230	152 053	158 695	159 194	180 309	185 246	213 571	241 706
Sarine / Saane	33 190	39 065	39 126	40 388	45 721	49 503	53 189	66 638	69 411	78 306	85 465
Arconciel	392	427	417	423	412	378	332	326	399	553	656
Autafond	113	112	113	107	96	92	79	78	80	81	81
Autigny	592	527	588	627	613	587	472	439	451	488	612
Avry-sur-Matran	409	363	399	388	421	411	348	502	853	1 040	1 215
Belfaux	615	701	757	821	921	969	969	1 156	1 491	2 123	2 214
Bonnefontaine	367	367	319	338	341	321	290	280	355	459	500
Chénens	240	326	332	328	355	369	341	316	323	369	554
Chésopelloz	152	129	118	143	137	129	91	68	65	90	109
La Corbaz	166	169	179	188	152	127	131	111	159	208	281
Corjolens	81	105	93	81	100	90	73	64	70	70	84
Cormagens	67	123	113	99	104	76	61	76	77	99	107
Corminboeuf	414	428	431	409	431	468	413	486	785	1 514	1 621
Corpataux-Magnedens	437	442	490	504	513	509	438	437	597	604	802
Corserey	232	244	226	243	246	234	190	186	187	243	262
Cottens	403	484	463	417	552	517	478	465	629	763	963
Ecuvillens	523	561	546	600	576	563	448	532	535	613	710
Ependes	606	601	544	485	550	549	479	493	788	911	1 034
Essert	171	207	211	190	218	237	224	181	216	221	253
Estavayer-le-Gibloux	260	298	313	293	284	263	178	147	130	118	150
Farvagny	841	798	785	745	796	861	727	808	964	1 292	1 775
Ferpicloz	132	153	130	128	141	150	133	133	141	138	183
Fribourg / Freiburg	15 794	20 293	20 649	21 557	26 045	29 005	32 583	39 695	37 400	36 355	35 547
GISVIEZ	193	450	343	385	298	480	699	746	1 009	1 775	2 291
Granges-Paccot	311	328	339	354	363	488	761	1 303	1 143	1 695	2 042
Grolley	461	496	503	482	544	574	546	579	831	1 291	1 473
Lentigny	408	410	428	448	442	440	425	391	468	536	638
Lossy-Formangeires	189	210	245	233	209	208	206	197	238	292	429
Lovens	171	195	199	195	208	168	133	143	160	146	169
Marly	774	829	660	822	1 066	1 334	1 813	4 329	5 235	6 578	7 184
Matran	309	335	312	315	368	369	430	454	603	1 009	1 261
Montévrax	249	267	239	253	287	258	200	233	239	270	491
Neyruz	555	620	604	584	565	593	571	654	951	1 053	1 666
Noréaz	455	568	641	565	598	586	524	456	407	464	472
Oberried	157	236	213	234	247	229	196	168	139	157	197
Onnens	244	252	258	245	257	262	238	221	249	373	478
Pierrafortscha	185	218	214	260	231	242	182	184	162	154	136
Ponthaux	350	371	327	381	379	379	366	336	395	446	488
Posieux	362	542	517	528	396	600	501	516	700	822	936
Praroman	458	449	416	417	488	484	486	591	711	914	1 119
Prez-vers-Noréaz	549	552	615	570	549	556	485	492	508	623	806
Rossens	397	395	408	381	370	390	341	410	641	864	1 114
Rueyres-St-Laurent	231	245	248	230	233	224	196	192	198	233	262
Senèdes	102	91	73	78	81	80	56	63	91	109	109
Treyvaux	1 063	1 031	971	950	1 049	1 044	919	946	937	1 087	1 248
Villarlod	225	215	188	218	210	183	141	123	163	209	256
Villars-sur-Glâne	856	907	1 021	1 234	1 317	1 490	2 584	5 214	5 788	7 997	9 339
Villarsel-le-Gibloux	221	204	189	180	189	186	153	131	159	176	244
Villarsel-sur-Marly	87	95	81	83	95	81	52	58	46	65	74
Vuisternens-en-Ogoz	534	589	565	558	590	587	433	440	455	518	709
Zénauva	87	107	93	91	88	83	74	89	90	98	121
Singine / Sense	18 768	20 992	22 058	22 801	23 785	24 892	25 060	28 134	29 613	33 805	38 299
Alterswil	1 365	1 511	1 592	1 560	1 664	1 613	1 607	1 532	1 538	1 700	1 881
Bösingen	1 438	1 662	1 791	1 876	1 887	2 008	2 091	1 729	1 808	2 606	3 117
Brünisried	404	431	430	438	434	424	397	404	430	457	561
Düdingen	3 453	3 956	4 160	3 259	3 634	4 033	4 248	4 932	5 572	6 356	6 712

Source: Recensement fédéral de la population, de 1900 à 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung von 1900 bis 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-008



Population résidante des communes, de 1900 à 2000

Wohnbevölkerung der Gemeinden von 1900 bis 2000

Situation début décembre / Stand Anfang Dezember

T01-09	1900	1910	1920	1930	1941	1950	1960	1970	1980	1990	2000
Giffers	683	661	650	690	768	770	812	1 084	1 185	1 363	1 393
Heitenried	748	811	819	758	886	833	771	791	761	905	1 101
Oberschrot	612	682	658	707	733	761	715	728	708	849	1 006
Plaffeien	1 124	1 315	1 364	1 367	1 466	1 449	1 352	1 448	1 453	1 650	1 938
Plasselb	467	509	508	518	560	676	671	648	732	913	980
Rechthalten	1 088	1 178	1 206	1 080	1 118	1 016	1 015	878	862	958	1 025
St. Antoni	1 523	1 659	1 705	1 615	1 628	1 652	1 574	1 517	1 570	1 725	1 924
St. Silvester	596	604	654	660	766	761	639	681	796	830	955
St. Ursen	982	1 067	1 105	1 073	1 085	1 139	1 017	1 027	1 003	1 066	1 162
Schmitten	-	-	-	1 461	1 378	1 576	1 694	2 289	2 515	2 819	3 280
Tafers	964	1 280	1 267	1 436	1 463	1 570	1 621	2 021	2 263	2 324	2 627
Tentlingen	416	402	418	376	407	469	498	598	747	899	1 147
Ueberstorf	1 515	1 476	1 638	1 688	1 642	1 721	1 536	1 552	1 656	1 858	2 115
Wünnewil-Flamatt	1 160	1 542	1 834	1 964	1 963	2 153	2 549	4 016	3 774	4 211	4 916
Zumholz	230	246	259	275	303	268	253	259	240	316	459
Gruyère / Greyerz	23 111	25 279	27 372	25 530	26 107	26 611	26 061	28 017	27 905	33 080	38 070
Albeuve	508	557	649	622	622	575	601	616	504	632	577
Avry-devant-Pont	427	415	426	376	332	302	254	257	286	367	424
Botterens	119	178	213	204	178	174	158	186	197	227	279
Broc	628	1 708	2 163	1 784	1 553	1 552	1 653	1 842	1 773	2 039	2 068
Le Bry	325	315	240	288	237	216	196	216	213	236	274
Bulle	3 330	4 035	4 373	4 110	4 644	5 255	5 983	7 556	7 595	9 062	11 149
Cerniat	713	749	730	696	645	635	522	369	328	337	332
Charmey	1 247	1 270	1 340	1 240	1 309	1 282	1 144	1 155	1 174	1 431	1 574
Châtel-sur-Montsalvens	139	160	279	155	124	132	121	93	97	187	205
Corbières	220	214	211	247	279	283	246	262	262	338	341
Crésuz	127	177	159	134	135	116	113	108	145	204	229
Echarlens	446	431	479	421	421	426	392	337	344	416	552
Enney	414	390	370	324	340	343	293	321	318	430	459
Estavannens	258	299	342	329	313	313	276	258	277	273	280
Grandvillard	566	561	521	484	531	547	532	521	506	564	605
Gruyères	1 389	1 502	1 711	1 465	1 356	1 302	1 349	1 234	1 295	1 460	1 546
Gumefens	467	423	400	385	344	367	330	293	362	486	652
Hauteville	533	476	423	491	522	448	357	333	312	363	464
Jaun	825	802	854	751	784	851	828	689	685	698	694
Lessoc	331	295	302	284	278	262	209	248	142	178	184
Marsens	705	707	798	899	917	907	914	998	996	949	1 123
Maules	222	227	246	227	222	241	195	169	165	201	222
Montbovon	611	516	544	537	534	483	332	285	223	265	252
Morlon	295	359	401	359	369	334	307	302	376	442	480
Neirivue	280	274	304	237	280	322	347	395	340	351	329
Le Pâquier	392	404	503	436	486	491	430	496	532	715	933
Pont-la-Ville	471	365	362	329	389	332	273	270	284	379	459
Riaz	630	728	761	702	774	778	778	795	1 016	1 347	1 648
La Roche	1 081	1 020	984	1 079	1 135	1 123	1 043	1 069	1 027	1 145	1 318
Romanens	314	325	313	248	232	236	196	163	154	202	256
Rueyres-Treyfayes	210	226	207	184	202	191	163	158	124	128	124
Sâles	443	461	520	512	543	574	536	460	454	504	589
Sorens	801	806	767	758	784	769	672	625	612	693	836
La Tour-de-Trême	1 063	1 225	1 680	1 520	1 497	1 646	1 787	2 475	2 406	2 924	3 303
Vaulruz	721	743	748	813	760	799	689	647	699	784	875
Villarbeney	77	75	87	86	80	75	61	57	62	81	105
Villars-sous-Mont	120	137	133	129	128	110	115	119	123	159	207
Villarvolard	205	254	303	228	241	213	188	142	151	198	215
Vuadens	1 193	1 203	1 258	1 174	1 326	1 341	1 243	1 278	1 138	1 468	1 657
Vuippens	265	267	268	283	261	265	235	220	208	217	251

Source: Recensement fédéral de la population, de 1900 à 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung von 1900 bis 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-008



Population résidante des communes, de 1900 à 2000

Wohnbevölkerung der Gemeinden von 1900 bis 2000

Situation début décembre / Stand Anfang Dezember

T01-09	1900	1910	1920	1930	1941	1950	1960	1970	1980	1990	2000
Lac / See	15 388	15 266	15 412	15 714	16 410	17 238	18 067	20 036	19 932	23 016	28 175
Agriswil	167	145	148	128	139	125	118	100	89	112	136
Barberêche	507	531	606	636	619	590	674	624	499	525	551
Bas-Vully	1 044	1 052	1 152	1 344	1 595	1 555	1 232	1 086	1 004	1 284	1 656
Büchslen	164	153	153	134	127	150	139	102	108	115	154
Cordast	378	370	366	374	356	374	316	317	342	497	752
Courgevoux	490	429	441	414	384	427	523	709	662	833	903
Courlevon	270	251	237	261	243	230	239	220	207	227	259
Courtaman	156	196	215	252	209	221	282	601	722	916	1 054
Courtepin	287	365	333	338	425	447	536	1 153	1 229	1 326	1 626
Cressier	350	377	384	370	372	395	448	437	410	508	729
Fräschels	295	292	291	318	303	298	338	295	268	336	481
Galmiz	467	434	440	439	463	473	480	505	393	447	560
Gempenach	213	198	187	201	185	182	176	196	177	238	281
Greng	70	72	53	88	65	66	68	57	55	110	150
Gurmels	634	700	705	752	813	814	858	979	1 066	1 182	1 521
Guschelmuth	222	218	239	242	245	259	236	213	216	250	293
Haut-Vully	729	702	609	620	667	691	648	630	662	781	1 055
Jeuss	216	248	217	247	265	262	241	232	239	280	395
Kerzers	1 294	1 449	1 526	1 647	1 768	1 944	2 228	2 688	2 658	3 131	3 892
Kleinbösingen	256	266	270	239	241	267	272	259	231	364	506
Liebistof	374	353	363	323	343	400	436	401	384	540	636
Lurtigen	200	202	171	172	178	188	189	166	160	185	179
Meyriez	244	237	228	203	233	259	332	319	302	359	547
Misery-Courtion	1 030	1 031	1 062	1 054	1 013	951	909	886	894	1 052	1 232
Muntelier	576	507	457	413	402	493	500	553	549	684	719
Murten / Morat	2 645	2 418	2 530	2 570	2 736	3 106	3 610	4 512	4 657	4 718	5 578
Ried	528	523	530	522	537	564	570	526	519	585	695
Salvenach	393	385	394	357	361	411	387	330	283	338	400
Ulmiz	420	350	309	321	338	343	336	285	262	280	359
Villarepos	452	451	436	424	451	425	395	343	349	402	453
Wallenbuch	47	62	60	54	69	62	90	71	92	101	109
Wallenried	270	299	300	257	265	266	261	241	244	310	314
Glâne	14 306	14 930	14 911	15 258	15 755	15 951	14 273	14 023	13 829	16 209	17 774
Auboranges	151	183	181	193	192	176	148	121	148	142	179
Berlens	171	161	159	152	196	178	142	125	125	182	237
Billens-Hennens	437	477	563	582	610	605	581	560	508	516	621
Bionnens	67	71	80	68	83	90	69	72	56	58	71
Chapelle (Glâne)	146	137	113	146	153	160	136	119	130	156	198
Le Châtelard	442	430	414	440	449	452	356	373	330	324	332
Châtonnaye	394	417	381	398	453	453	380	362	342	432	539
Chavannes-les-Forts	428	361	322	334	319	312	274	274	305	354	349
Chavannes-sous-Orsonnens	244	259	288	300	311	286	255	216	216	226	245
Les Ecasseys	77	87	70	83	88	77	58	61	53	40	50
Ecublens	277	310	301	309	325	303	256	243	203	227	266
Esmonts	168	201	203	199	201	182	131	132	115	123	157
Estévenens	192	193	211	198	211	186	154	124	116	130	123
Gillarens	224	243	246	228	209	272	207	204	160	163	177
Grangettes	186	186	206	178	195	179	146	120	107	160	157
La Joux	458	420	409	437	446	391	333	314	266	348	354
Lieffrens	116	91	101	115	120	95	65	55	49	48	59
Lussy	297	288	290	365	320	300	300	260	302	357	366
La Magne	80	69	74	64	74	69	43	43	34	32	48
Massonnens	377	390	419	421	401	413	377	307	316	382	403
Mézières	406	426	409	453	417	421	416	438	461	576	674
Middes	345	379	403	342	329	341	239	246	255	300	327
Montet (Glâne)	148	158	131	127	147	147	109	122	126	168	173

Source: Recensement fédéral de la population, de 1900 à 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung von 1900 bis 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-008



Population résidante des communes, de 1900 à 2000

Wohnbevölkerung der Gemeinden von 1900 bis 2000

Situation début décembre / Stand Anfang Dezember

T01-09	1900	1910	1920	1930	1941	1950	1960	1970	1980	1990	2000
Mossel	177	203	202	218	216	203	156	154	137	141	122
La Neirigue	88	67	73	82	63	87	67	47	50	50	50
Orsonnens	417	442	463	446	497	465	374	364	257	302	302
Prez-vers-Siviriez	351	356	355	341	360	336	278	208	187	213	271
Promasens	243	250	240	266	237	212	189	207	183	223	246
Romont	2 210	2 418	2 437	2 379	2 590	2 931	3 007	3 371	3 576	4 098	3 964
Rue	615	592	580	604	594	671	540	493	456	533	525
Siviriez	738	778	753	771	965	1 017	866	731	773	848	965
Sommentier	274	306	284	318	317	276	209	191	176	164	234
Torny-le-Grand	344	350	347	339	358	308	290	254	266	317	327
Ursy	179	219	191	235	256	243	244	304	368	492	759
Vauderens	284	320	294	317	267	263	237	241	260	311	462
Villaraboud	306	321	314	320	313	323	278	245	233	253	265
Villargiroud	239	222	261	243	229	264	210	174	153	242	377
Villariaz	240	242	220	253	237	238	236	277	189	302	357
Villarimboud	474	484	495	452	451	463	414	324	314	419	461
Villarsiviriaux	240	234	194	219	240	205	160	169	189	173	189
Villaz-St-Pierre	448	525	566	586	584	648	708	704	654	897	917
Vuarmarens	265	301	310	298	293	289	250	253	263	295	339
Vuisternens-devant-Romont	343	363	358	439	439	421	385	421	422	492	537
Broye / Broye	14 786	15 259	15 672	15 104	15 571	15 890	14 742	15 607	15 859	18 552	21 309
Aumont	490	462	480	435	456	392	361	339	326	405	393
Autavaux	139	139	147	143	156	136	158	153	125	130	201
Bollion	143	138	129	121	100	105	83	67	63	93	127
Bussy	280	273	301	281	304	316	272	224	228	229	245
Châbles	326	314	286	288	327	322	330	306	286	405	491
Chapelle (Broye)	113	103	116	109	129	117	109	78	72	70	64
Châtillon	132	144	153	136	124	131	91	82	134	208	274
Cheiry	266	262	236	219	244	242	229	197	186	229	267
Cheyres	403	407	419	389	358	361	345	358	380	513	688
Cugy	738	725	677	633	643	696	646	779	753	796	875
Delley	337	305	315	318	339	358	299	306	303	373	414
Domdidier	847	1 018	1 048	980	1 087	1 153	1 159	1 382	1 509	1 973	2 196
Dompierre	544	556	566	565	582	609	544	485	510	539	587
Estavayer-le-Lac	1 636	1 958	2 125	2 021	2 137	2 452	2 583	3 439	3 662	3 808	4 437
Fétigny	390	374	419	413	457	459	394	432	468	465	586
Font	206	218	219	208	228	237	219	203	192	231	267
Forel	183	179	193	199	192	220	223	214	195	294	339
Frasses	122	112	128	121	120	115	104	95	108	139	154
Gletterens	235	245	251	265	269	251	211	176	203	328	536
Granges-de-Vesin	153	159	140	126	112	106	103	108	88	99	147
Léchelles	466	502	511	501	507	494	468	410	382	449	503
Lully	73	97	94	122	167	158	140	190	242	286	363
Mannens-Grandsivaz	398	401	450	469	416	407	333	282	370	384	472
Ménières	305	282	289	286	292	277	286	258	233	263	297
Montagny	1 106	1 148	1 196	1 236	1 175	1 178	1 055	1 140	1 148	1 218	1 290
Montbrelloz	161	191	191	164	183	181	160	154	177	204	268
Montet (Broye)	397	364	375	339	379	386	267	445	276	438	410
Morens	148	153	190	169	165	178	158	142	122	123	123
Murist	678	713	676	641	655	605	503	425	375	408	431
Nuvilly	389	353	332	341	345	318	268	238	248	275	294
Portalban	156	154	157	169	159	183	153	143	147	212	251
Praratoud	97	92	88	82	88	84	66	64	60	59	63
Prémondavaux	123	134	114	94	100	92	71	41	47	59	63
Rueyres-les-Prés	215	212	209	213	177	188	192	179	190	216	235
Russy	228	221	234	222	206	209	196	166	134	167	195
St-Aubin	664	691	723	683	697	686	650	771	825	1 078	1 239

Source: Recensement fédéral de la population, de 1900 à 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung von 1900 bis 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-008



Population résidante des communes, de 1900 à 2000

Wohnbevölkerung der Gemeinden von 1900 bis 2000

Situation début décembre / Stand Anfang Dezember

T01-09	1900	1910	1920	1930	1941	1950	1960	1970	1980	1990	2000
Seiry	209	176	156	139	145	140	97	89	99	144	202
Sévaz	77	84	87	96	108	105	92	100	86	154	145
Surpierre	244	206	218	224	242	236	214	204	192	228	238
Vallon	175	207	235	194	223	212	200	166	204	240	267
Vesin	259	262	251	248	247	250	226	181	175	219	242
Villeneuve	288	251	256	250	247	269	267	231	194	244	259
Vuissens	247	274	292	252	284	276	217	165	142	157	171
Veveyse	8 402	8 863	8 504	8 435	8 704	8 610	7 802	7 854	8 697	10 603	12 614
Attalens	1 198	1 191	1 117	1 173	1 133	1 096	1 023	1 116	1 337	1 806	2 252
Besencens	154	157	142	154	131	140	123	111	95	115	151
Bossonnens	313	338	383	436	384	405	406	463	513	718	1 041
Bouloz	245	281	277	261	246	211	230	212	206	246	276
Châtel-St-Denis	2 509	2 708	2 545	2 553	2 885	2 908	2 666	2 842	3 141	3 797	4 389
Le Crêt	469	473	461	458	475	475	402	371	353	366	392
Fiaugères	279	288	259	266	328	296	216	163	166	173	173
Granges	331	369	364	355	367	374	315	299	420	594	629
Grattavache	215	210	174	174	164	163	143	142	134	182	225
Pont	151	149	155	165	157	121	112	119	113	113	166
Porsel	334	372	351	382	364	368	318	300	283	317	407
Progens	370	460	296	221	253	281	241	153	225	230	245
Remaufens	411	441	440	474	456	423	418	422	516	613	744
St-Martin	442	425	510	432	444	434	365	312	329	382	505
Semsaies	981	1 001	1 030	931	917	915	824	829	866	951	1 019

Source: Recensement fédéral de la population, de 1900 à 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

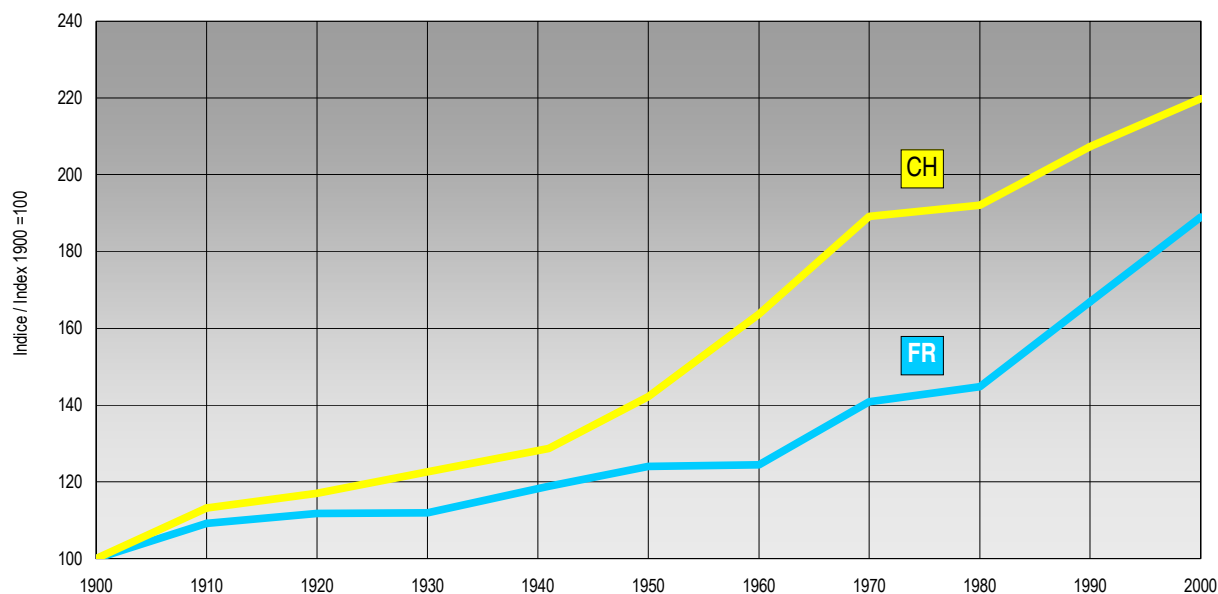
Quelle: Eidg. Volkszählung von 1900 bis 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

106-008

Evolution de la population résidante du canton de Fribourg et de la Suisse, de 1900 à 2000

Entwicklung der Wohnbevölkerung des Kantons Freiburg und der Schweiz von 1900 bis 2000

G01-01



Source: Recensement fédéral de la population, de 1900 à 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Eidg. Volkszählung von 1900 bis 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

g06-001



Population résidante et ménages des communes de l'agglomération de Fribourg, selon l'OFS, de 1970 à 2000

Wohnbevölkerung und Haushalte der Gemeinden der Agglomeration Freiburg gemäss BFS von 1970 bis 2000

Situation début décembre. Selon définition de 2000 de l'agglomération de Fribourg / Stand Anfang Dezember. Gemäss Definition von 2000 der Agglomeration Freiburg

T01-10	Population résidante / Wohnbevölkerung				Ménages ¹ / Haushalte ¹			
	1970	1980	1990	2000	1970	1980	1990	2000
Total	73 379	77 403	87 243	94 867	21 117	26 853	33 530	39 267
Arconciel	326	399	553	656	87	112	175	229
Avry-sur-Matran	502	853	1 040	1 215	128	252	359	451
Belfaux	1 156	1 491	2 123	2 214	292	452	742	853
Bonnefontaine	280	355	459	500	52	72	164	191
La Corbaz	111	159	208	281	27	47	61	90
Corjolens	64	70	70	84	18	19	23	33
Cormagens	76	77	99	107	15	19	37	41
Corminboeuf	486	785	1 514	1 621	126	233	499	590
Corpataux-Magnedens	437	597	604	802	113	174	208	291
Cottens	465	629	763	963	105	182	254	342
Courtaman	601	722	916	1 054	135	207	290	385
Courtepin	1 153	1 229	1 326	1 626	285	388	460	621
Düdingen	4 932	5 572	6 356	6 712	1 277	1 724	2 222	2 647
Ecuwillens	532	535	613	710	140	159	222	280
Ependes	493	788	911	1 034	80	203	292	359
Essert	181	216	221	253	46	65	75	94
Farvagny	808	964	1 292	1 775	190	270	413	629
Ferpicloz	133	141	138	183	35	44	51	68
Fribourg / Freiburg	39 695	37 400	36 355	35 547	12 461	14 727	15 821	16 624
Giffers	1 084	1 185	1 363	1 393	230	304	422	510
Givisiez	746	1 009	1 775	2 291	165	270	624	850
Granges-Paccot	1 303	1 143	1 695	2 042	353	372	681	872
Grolley	579	831	1 291	1 473	130	235	407	542
Lentigny	391	468	536	638	118	141	186	247
Lossy-Formangueries	197	238	292	429	47	67	98	154
Lovens	143	160	146	169	36	51	51	61
Marly	4 329	5 235	6 578	7 184	1 266	1 739	2 448	2 885
Matran	454	603	1 009	1 261	97	186	358	445
Misery-Courtion	886	894	1 052	1 232	122	159	231	463
Montévrax	233	239	270	491	63	70	93	199
Neyruz	654	951	1 053	1 666	178	286	371	604
Oberried	168	139	157	197	27	29	38	51
Onnens	221	249	373	478	56	76	120	171
Posieux	516	700	822	936	95	168	236	324
Praroman	591	711	914	1 119	147	210	312	401
Rossens	410	641	864	1 114	121	187	292	404
Senèdes	63	91	109	109	16	25	35	48
Tafers	2 021	2 263	2 324	2 627	435	614	774	991
Tentlingen	598	747	899	1 147	143	220	300	433
Villars-sur-Glâne	5 214	5 788	7 997	9 339	1 625	2 053	3 028	3 724
Villarsel-sur-Marly	58	46	65	74	13	14	24	25
Zénauva	89	90	98	121	22	28	33	45

¹Ménages privés et ménages collectifs / Privathaushalte und Kollektivhaushalte

Source: Recensement fédéral de la population, de 1970 à 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung von 1970 bis 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-009



Population résidante et ménages des communes de l'agglomération de Bulle, selon l'OFS, de 1970 à 2000

Wohnbevölkerung und Haushalte der Gemeinden der Agglomeration Bulle gemäss BFS von 1970 bis 2000

Situation début décembre. Selon définition de 2000 de l'agglomération de Bulle / Stand Anfang Dezember. Gemäss Definition von 2000 der Agglomeration Bulle

T01-11	Population résidante / Wohnbevölkerung				Ménages ¹ / Haushalte ¹			
	1970	1980	1990	2000	1970	1980	1990	2000
Total	14 457	14 611	17 540	21 096	4 445	5 264	6 907	8 566
Bulle	7 556	7 595	9 062	11 149	2 499	2 954	3 744	4 641
Echarlens	337	344	416	552	104	113	155	210
Marsens	998	996	949	1 123	168	221	258	369
Morlon	302	376	442	480	83	109	155	183
Le Pâquier	496	532	715	933	129	163	246	329
Riaz	795	1 016	1 347	1 648	236	334	503	651
La Tour-de-Trême	2 475	2 406	2 924	3 303	811	920	1 223	1 463
Vuadens	1 278	1 138	1 468	1 657	354	387	545	629
Vuippens	220	208	217	251	61	63	78	91

¹Ménages privés et ménages collectifs / Privathaushalte und Kollektivhaushalte

Source: Recensement fédéral de la population, de 1970 à 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung von 1970 bis 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-474

Population résidante et ménages des communes de l'agglomération de Fribourg, selon la définition cantonale, de 1970 à 2000

Wohnbevölkerung und Haushalte der Gemeinden der Agglomeration Freiburg gemäss kantonaler Definition von 1970 bis 2000

Loi du 19 septembre 1995 sur les agglomérations (LAgg); composition provisoire de l'agglomération au 8.6.2006; population début décembre

Gesetz vom 19. September 1995 über die Agglomerationen (AggG); provisorische Zusammensetzung der Agglomeration am 8.6.2006; Bevölkerung Anfang Dezember

T01-12	Population résidante / Wohnbevölkerung				Ménages ¹ / Haushalte ¹			
	1970	1980	1990	2000	1970	1980	1990	2000
Total	61 406	63 043	70 127	73 610	18 383	22 891	28 009	31 507
Avry	566	923	1 110	1 299	146	271	382	484
Belfaux	1 156	1 491	2 123	2 214	292	452	742	853
Corminboeuf	486	785	1 514	1 621	126	233	499	590
Düdingen	4 932	5 572	6 356	6 712	1 277	1 724	2 222	2 647
Fribourg / Freiburg	39 695	37 400	36 355	35 547	12 461	14 727	15 821	16 624
Givisiez	746	1 009	1 775	2 291	165	270	624	850
Granges-Paccot	1 303	1 143	1 695	2 042	353	372	681	872
Grolley	579	831	1 291	1 473	140	250	430	542
Marly	4 254	5 235	6 578	7 184	1 266	1 739	2 448	2 885
Matran	454	603	1 009	1 261	97	186	358	445
Tafers	2 021	2 263	2 324	2 627	435	614	774	991
Villars-sur-Glâne	5 214	5 788	7 997	9 339	1 625	2 053	3 028	3 724

¹Ménages privés et ménages collectifs / Privathaushalte und Kollektivhaushalte

Source: Recensement fédéral de la population, de 1970 à 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

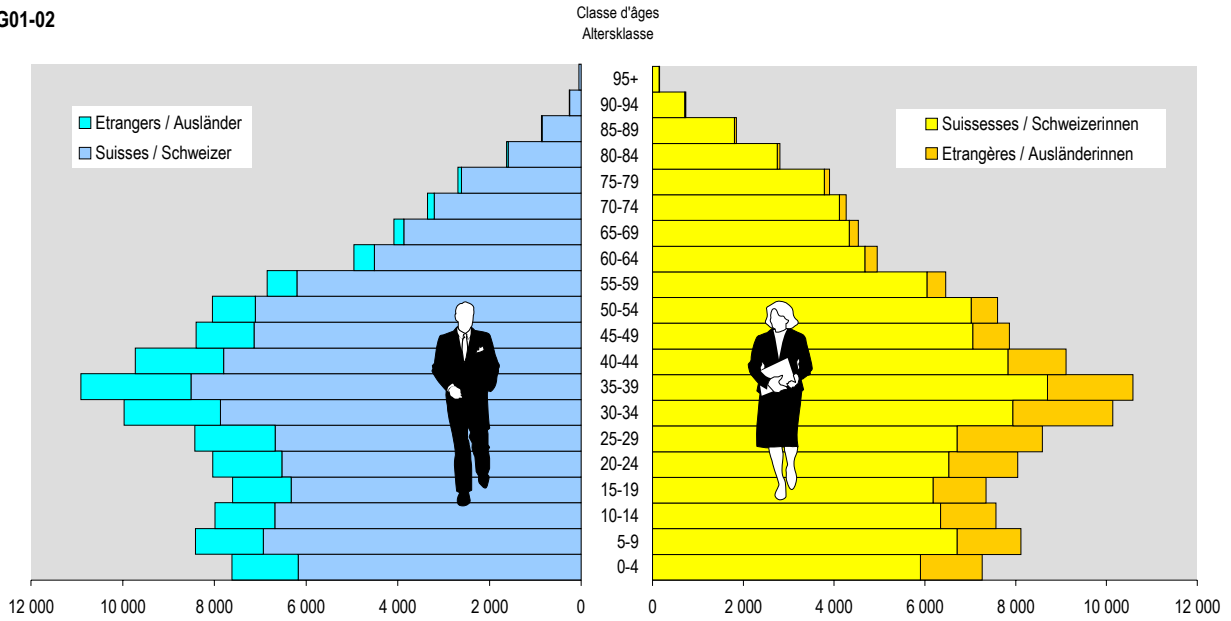
Quelle: Eidg. Volkszählung von 1970 bis 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-470

Pyramide des âges du canton de Fribourg, en 2000

Alterspyramide des Kantons Freiburg 2000

G01-02



Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel / Service de la statistique du canton de Fribourg
 Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

g06-002



Population résidante, par sexe et classe d'âges quinquennale, de 1900 à 2000
 Wohnbevölkerung nach Geschlecht und Altersklasse (5 Jahre) von 1900 bis 2000

Situation début décembre, âge selon l'année de naissance / Stand Anfang Dezember, Alter nach Geburtsjahr

T01-13	1900	1910	1920	1930	1941	1950	1960	1970	1980	1990	2000
Total	127 951	139 654	143 055	143 230	152 053	158 695	159 194	180 309	185 246	213 571	241 706
0	3 356	3 527	3 341	2 917	2 910	3 042	2 707	2 807	2 047	2 712	2 598
1 - 4	12 853	14 403	12 620	12 621	11 254	13 416	11 707	12 614	9 066	11 067	12 275
5 - 9	14 096	16 913	16 247	16 103	14 659	15 778	14 381	16 544	13 314	13 201	16 531
10 - 14	13 192	15 721	16 727	15 005	15 101	14 019	16 252	15 474	15 728	12 842	15 557
15 - 19	12 479	13 367	15 951	14 595	15 319	14 409	15 948	16 027	17 200	15 085	14 945
20 - 24	10 856	10 643	12 124	12 304	12 290	12 073	10 847	15 862	15 011	18 859	16 082
25 - 29	9 477	10 013	9 568	10 867	11 749	11 490	9 649	14 036	13 871	19 968	17 014
30 - 34	8 186	9 230	8 591	9 449	11 316	10 051	9 521	11 307	14 700	17 900	20 106
35 - 39	7 685	8 442	8 450	7 960	10 464	10 420	10 006	10 289	13 310	16 134	21 492
40 - 44	6 732	7 266	7 935	7 418	9 280	10 484	9 156	10 086	10 514	15 822	18 830
45 - 49	5 541	6 812	7 122	7 184	7 762	9 731	9 405	10 248	9 691	13 776	16 258
50 - 54	5 640	5 892	6 065	6 717	6 845	8 317	9 498	8 960	9 560	10 439	15 644
55 - 59	5 600	4 651	5 666	5 928	6 375	6 757	8 596	8 947	9 521	9 334	13 304
60 - 64	4 591	4 322	4 529	4 829	5 685	5 788	7 122	8 552	8 240	8 831	9 900
65 - 69	3 448	3 748	3 202	4 086	4 729	5 068	5 391	7 254	7 832	8 573	8 616
70 - 74	2 358	2 556	2 499	2 805	3 078	3 898	4 033	5 283	6 819	6 784	7 618
75 - 79	1 188	1 361	1 510	1 503	2 081	2 447	2 861	3 347	4 805	5 741	6 592
80 - 84	531	587	684	698	857	1 063	1 485	1 760	2 700	3 960	4 431
85 - 89	130	170	183	189	256	377	539	725	1 008	1 928	2 714
90 +	12	30	41	52	43	67	90	187	309	615	1 199
Hommes / Männer	64 694	70 723	71 937	71 923	77 613	80 785	80 753	92 022	93 106	107 781	119 837
0	1 722	1 779	1 714	1 504	1 492	1 617	1 420	1 500	1 087	1 430	1 332
1 - 4	6 422	7 313	6 326	6 450	5 652	6 845	5 972	6 392	4 639	5 664	6 281
5 - 9	7 113	8 527	8 191	8 169	7 390	8 143	7 385	8 501	6 852	6 754	8 414
10 - 14	6 620	7 991	8 474	7 550	7 785	7 086	8 413	7 950	7 979	6 597	7 989
15 - 19	6 473	6 909	8 015	7 331	7 767	7 101	7 844	7 821	8 565	7 655	7 600
20 - 24	5 685	5 535	6 219	6 409	6 684	6 426	5 776	8 540	7 867	9 785	8 035
25 - 29	4 934	5 212	4 863	5 464	6 228	6 064	5 116	7 679	7 189	10 477	8 427
30 - 34	4 205	4 698	4 318	4 697	5 876	5 163	4 863	6 061	7 678	9 465	9 966
35 - 39	3 881	4 283	4 350	3 942	5 370	5 382	5 159	5 437	7 011	8 473	10 910
40 - 44	3 342	3 722	3 983	3 685	4 632	5 388	4 637	5 185	5 477	8 293	9 722
45 - 49	2 760	3 451	3 619	3 625	3 922	4 946	4 789	5 283	4 962	7 243	8 397
50 - 54	2 737	2 857	3 034	3 301	3 435	4 141	4 788	4 504	4 762	5 394	8 043
55 - 59	2 763	2 243	2 829	2 979	3 178	3 331	4 280	4 483	4 700	4 665	6 849
60 - 64	2 262	2 090	2 150	2 363	2 786	2 864	3 444	4 177	3 954	4 226	4 953
65 - 69	1 703	1 847	1 512	2 038	2 361	2 517	2 612	3 479	3 722	3 974	4 084
70 - 74	1 128	1 222	1 180	1 321	1 519	1 900	1 961	2 407	3 076	2 969	3 349
75 - 79	607	646	754	689	1 004	1 182	1 357	1 484	2 066	2 356	2 690
80 - 84	274	295	311	307	403	507	660	764	1 042	1 508	1 625
85 - 89	57	86	79	78	109	159	236	302	361	677	866
90 +	6	17	16	21	20	23	41	73	117	176	305
Femmes / Frauen	63 257	68 931	71 118	71 307	74 440	77 910	78 441	88 287	92 140	105 790	121 869
0	1 634	1 748	1 627	1 413	1 418	1 425	1 287	1 307	960	1 282	1 266
1 - 4	6 431	7 090	6 294	6 171	5 602	6 571	5 735	6 222	4 427	5 403	5 994
5 - 9	6 983	8 386	8 056	7 934	7 269	7 635	6 996	8 043	6 462	6 447	8 117
10 - 14	6 572	7 730	8 253	7 455	7 316	6 933	7 839	7 524	7 749	6 245	7 568
15 - 19	6 006	6 458	7 936	7 264	7 552	7 308	8 104	8 206	8 635	7 430	7 345
20 - 24	5 171	5 108	5 905	5 895	5 606	5 647	5 071	7 322	7 144	9 074	8 047
25 - 29	4 543	4 801	4 705	5 403	5 521	5 426	4 533	6 357	6 682	9 491	8 587
30 - 34	3 981	4 532	4 273	4 752	5 440	4 888	4 658	5 246	7 022	8 435	10 140
35 - 39	3 804	4 159	4 100	4 018	5 094	5 038	4 847	4 852	6 299	7 661	10 582
40 - 44	3 390	3 544	3 952	3 733	4 648	5 096	4 519	4 901	5 037	7 529	9 108
45 - 49	2 781	3 361	3 503	3 559	3 840	4 785	4 616	4 965	4 729	6 533	7 861
50 - 54	2 903	3 035	3 031	3 416	3 410	4 176	4 710	4 456	4 798	5 045	7 601
55 - 59	2 837	2 408	2 837	2 949	3 197	3 426	4 316	4 464	4 821	4 669	6 455
60 - 64	2 329	2 232	2 379	2 466	2 899	2 924	3 678	4 375	4 286	4 605	4 947
65 - 69	1 745	1 901	1 690	2 048	2 368	2 551	2 779	3 775	4 110	4 599	4 532
70 - 74	1 230	1 334	1 319	1 484	1 559	1 998	2 072	2 876	3 743	3 815	4 269
75 - 79	581	715	756	814	1 077	1 265	1 504	1 863	2 739	3 385	3 902
80 - 84	257	292	373	391	454	556	825	996	1 658	2 452	2 806
85 - 89	73	84	104	111	147	218	303	423	647	1 251	1 848
90 +	6	13	25	31	23	44	49	114	192	439	894

Source: Recensement fédéral de la population, de 1900 à 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

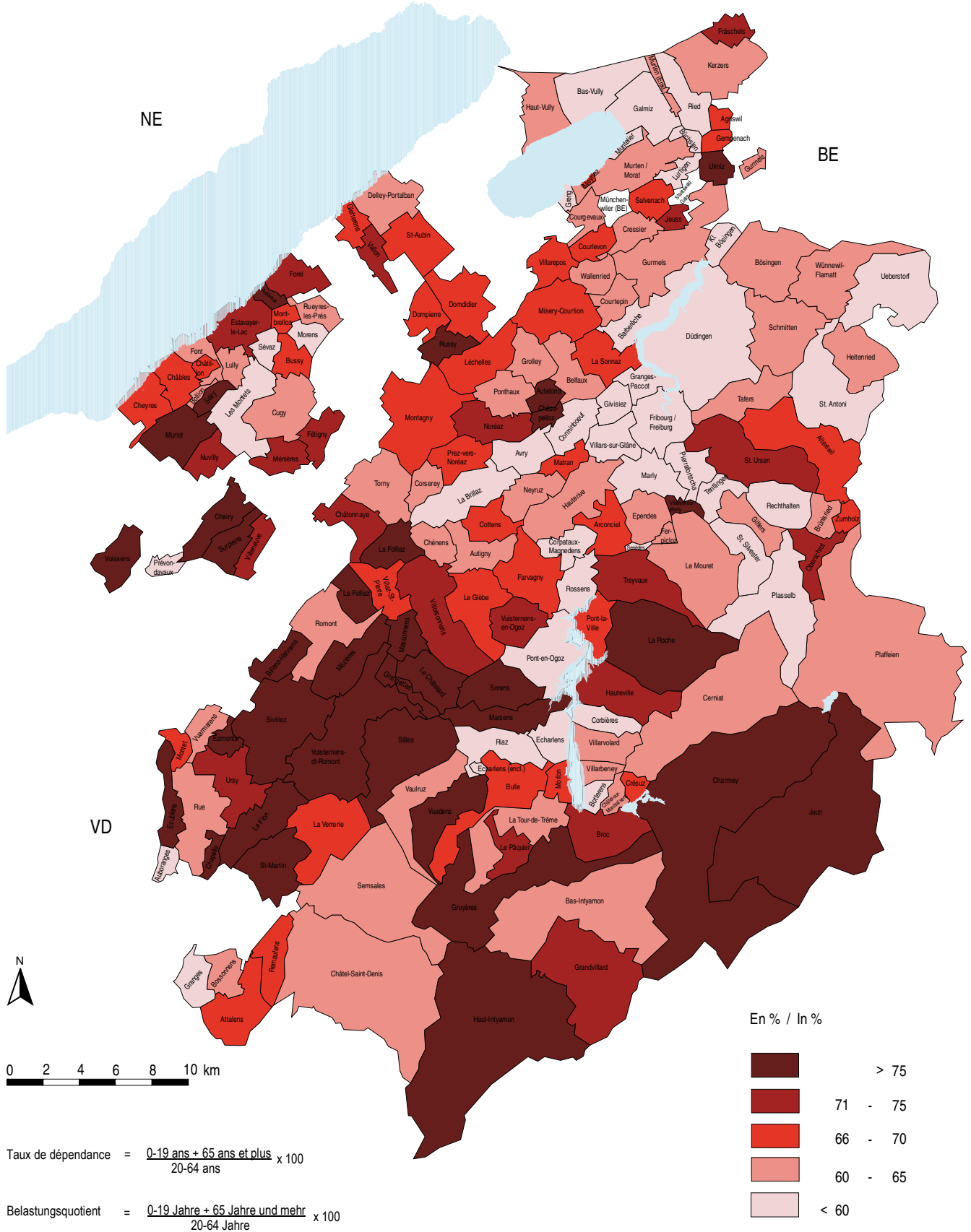
Quelle: Eidg. Volkszählung von 1900 bis 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-010



Taux de dépendance, en 2000
Gesamtbelastungsquotient 2000

C01-03



Source: Recensement fédéral de la population 2000, Office fédéral de la statistique, Neuchâtel / Service de la statistique du canton de Fribourg
Quelle: Eidg. Volkszählung 2000, Bundesamt für Statistik, Neuenburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

c06-005



Population résidante, par nationalité, sexe et district, de 1970 à 2005
 Wohnbevölkerung nach Nationalität, Geschlecht und Bezirk von 1970 bis 2005

Jusqu'en 2000, selon le recensement fédéral de la population. En 2005, effectif calculé par le Service de la statistique du canton de Fribourg (estimation)
 Bis 2000 gemäss Eidgenössischer Volkszählung. Im Jahr 2005 gemäss Berechnung des Amtes für Statistik des Kantons Freiburg (Schätzung)

T01-14	Total	Suisse / Schweizer			Etrangers / Ausländer			Etrangers pour 1000 habitants Ausländer auf 1000 Einwohner
		Total	Hommes Männer	Femmes Frauen	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen	
Canton / Kanton								
1970	180 309	163 503	82 307	81 196	16 806	9 715	7 091	93
1980	185 246	170 897	85 022	85 875	14 349	8 084	6 265	77
1990	213 571	186 713	91 796	94 917	26 858	15 985	10 873	126
2000	241 706	206 182	100 846	105 336	35 524	18 991	16 533	147
2005	253 954	214 262	104 855	109 407	39 692	21 129	18 563	156
Sarine / Saane								
1970	66 587	56 909	27 779	29 130	9 678	5 665	4 013	145
1980	69 341	61 058	29 307	31 751	8 283	4 607	3 676	119
1990	78 221	64 802	31 129	33 673	13 419	7 997	5 422	172
2000	85 465	68 879	33 110	35 769	16 586	8 921	7 665	194
2005	86 453	68 245	32 979	35 266	18 208	9 669	8 539	211
Singine / Sense								
1970	28 134	27 052	13 939	13 113	1 082	639	443	38
1980	29 613	28 849	14 742	14 107	764	449	315	26
1990	33 805	32 232	16 200	16 032	1 573	988	585	47
2000	38 299	35 420	17 726	17 694	2 879	1 522	1 357	75
2005	39 523	36 544	18 227	18 317	2 979	1 563	1 416	75
Gruyère / Greyerz								
1970	28 017	25 995	13 110	12 885	2 022	1 164	858	72
1980	27 905	26 375	13 284	13 091	1 530	905	625	55
1990	33 080	28 749	14 132	14 617	4 331	2 572	1 759	131
2000	38 070	32 329	15 709	16 620	5 741	3 080	2 661	151
2005	41 514	34 589	16 742	17 847	6 925	3 750	3 175	167
Lac / See								
1970	20 087	17 734	9 087	8 647	2 353	1 298	1 055	117
1980	20 002	18 125	9 114	9 011	1 877	1 080	797	94
1990	23 101	20 222	10 038	10 184	2 879	1 753	1 126	125
2000	28 175	24 097	11 878	12 219	4 078	2 231	1 847	145
2005	30 406	25 758	12 668	13 090	4 648	2 484	2 164	153
Glâne / Glane								
1970	14 023	13 550	6 976	6 574	473	292	181	34
1980	13 829	13 323	6 837	6 486	506	276	230	37
1990	16 209	14 620	7 381	7 239	1 589	899	690	98
2000	17 774	15 746	7 836	7 910	2 028	1 052	976	114
2005	18 882	16 636	8 238	8 398	2 246	1 180	1 066	119
Broye / Broye								
1970	15 607	14 716	7 590	7 126	891	485	406	57
1980	15 859	14 873	7 610	7 263	986	557	429	62
1990	18 552	16 545	8 205	8 340	2 007	1 126	881	108
2000	21 309	18 649	9 152	9 497	2 660	1 359	1 301	125
2005	23 119	20 310	10 013	10 297	2 809	1 458	1 351	122
Veveyse / Vivisbach								
1970	7 854	7 547	3 826	3 721	307	172	135	39
1980	8 697	8 294	4 128	4 166	403	210	193	46
1990	10 603	9 543	4 711	4 832	1 060	650	410	100
2000	12 614	11 062	5 435	5 627	1 552	826	726	123
2005	14 057	12 180	5 988	6 192	1 877	1 025	852	134

Source: Office fédéral de la statistique, Neuchâtel, Service de la statistique du canton de Fribourg
 Quelle: Bundesamt für Statistik, Neuenburg, Amt für Statistik des Kantons Freiburg

106-012



Population résidante, par nationalité, sexe et commune, en 2000

Wohnbevölkerung nach Nationalität, Geschlecht und Gemeinde 2000

Selon le recensement fédéral de la population, au 5 décembre 2000 / Gemäss Eidgenössischer Volkszählung, am 5. Dezember 2000

T01-15	Suisse + Etrangers / Schweizer + Ausländer			Suisse / Schweizer			Etrangers / Ausländer		
	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen
Canton / Kanton	241 706	119 837	121 869	206 182	100 846	105 336	35 524	18 991	16 533
Sarine / Saane	85 465	42 031	43 434	68 879	33 110	35 769	16 586	8 921	7 665
Arconciel	656	325	331	625	308	317	31	17	14
Autafond	81	45	36	80	44	36	1	1	-
Autigny	612	320	292	570	299	271	42	21	21
Avry-sur-Matran	1 215	615	600	1 066	528	538	149	87	62
Belfaux	2 214	1 115	1 099	1 901	931	970	313	184	129
Bonnefontaine	500	256	244	462	235	227	38	21	17
Chénens	554	278	276	525	260	265	29	18	11
Chésopelloz	109	59	50	100	53	47	9	6	3
La Corbaz	281	139	142	268	132	136	13	7	6
Corjolens	84	54	30	81	51	30	3	3	-
Cormagens	107	57	50	103	55	48	4	2	2
Corminboeuf	1 621	820	801	1 503	753	750	118	67	51
Corpataux-Magnedens	802	417	385	753	388	365	49	29	20
Corserey	262	136	126	254	133	121	8	3	5
Cottens	963	489	474	894	451	443	69	38	31
Ecuvillens	710	354	356	667	331	336	43	23	20
Ependes	1 034	528	506	968	489	479	66	39	27
Essert	253	121	132	237	112	125	16	9	7
Estavayer-le-Gibloux	150	81	69	144	78	66	6	3	3
Farvagny	1 775	854	921	1 635	782	853	140	72	68
Ferpicloz	183	92	91	172	86	86	11	6	5
Fribourg / Freiburg	35 547	16 980	18 567	25 834	11 797	14 037	9 713	5 183	4 530
Givisiez	2 291	1 130	1 161	1 755	837	918	536	293	243
Granges-Paccot	2 042	1 033	1 009	1 629	812	817	413	221	192
Grolley	1 473	777	696	1 349	699	650	124	78	46
Lentigny	638	314	324	594	288	306	44	26	18
Lossy-Formangueires	429	222	207	391	203	188	38	19	19
Lovens	169	90	79	166	88	78	3	2	1
Marly	7 184	3 543	3 641	5 944	2 873	3 071	1 240	670	570
Matran	1 261	642	619	1 115	565	550	146	77	69
Montévrax	491	255	236	451	232	219	40	23	17
Neyruz	1 666	830	836	1 522	756	766	144	74	70
Noréaz	472	223	249	452	213	239	20	10	10
Oberried	197	98	99	188	94	94	9	4	5
Onnens	478	249	229	456	233	223	22	16	6
Pierrefortscha	136	72	64	130	69	61	6	3	3
Ponthaux	488	244	244	469	236	233	19	8	11
Posieux	936	499	437	856	456	400	80	43	37
Praroman	1 119	569	550	1 043	534	509	76	35	41
Prez-vers-Noréaz	806	400	406	747	372	375	59	28	31
Rossens	1 114	560	554	1 031	519	512	83	41	42
Rueyres-St-Laurent	262	135	127	253	127	126	9	8	1
Senèdes	109	57	52	106	55	51	3	2	1
Treyvaux	1 248	633	615	1 180	601	579	68	32	36
Villarod	256	131	125	239	121	118	17	10	7
Villars-sur-Glâne	9 339	4 600	4 739	6 952	3 319	3 633	2 387	1 281	1 106
Villarsel-le-Gibloux	244	125	119	222	116	106	22	9	13
Villarsel-sur-Marly	74	39	35	66	34	32	8	5	3
Vuisternens-en-Ogoz	709	366	343	612	304	308	97	62	35
Zénauva	121	60	61	119	58	61	2	2	-
Singine / Sense	38 299	19 248	19 051	35 420	17 726	17 694	2 879	1 522	1 357
Alterswil	1 881	928	953	1 763	870	893	118	58	60
Bösingen	3 117	1 579	1 538	2 862	1 439	1 423	255	140	115

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-013



Population résidante, par nationalité, sexe et commune, en 2000

Wohnbevölkerung nach Nationalität, Geschlecht und Gemeinde 2000

Selon le recensement fédéral de la population, au 5 décembre 2000 / Gemäss Eidgenössischer Volkszählung, am 5. Dezember 2000

T01-15	Suisse + Etrangers / Schweizer + Ausländer			Suisse / Schweizer			Etrangers / Ausländer		
	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen
Brünisried	561	290	271	551	284	267	10	6	4
Düdingen	6 712	3 359	3 353	6 110	3 043	3 067	602	316	286
Giffers	1 393	649	744	1 360	634	726	33	15	18
Heitenried	1 101	578	523	1 069	561	508	32	17	15
Oberschrot	1 006	494	512	980	481	499	26	13	13
Plaffeien	1 938	1 001	937	1 784	916	868	154	85	69
Plasselb	980	511	469	899	469	430	81	42	39
Rechthalten	1 025	521	504	1 010	511	499	15	10	5
St. Antoni	1 924	986	938	1 854	948	906	70	38	32
St. Silvester	955	487	468	942	477	465	13	10	3
St. Ursen	1 162	589	573	1 116	571	545	46	18	28
Schmitten	3 280	1 661	1 619	2 987	1 504	1 483	293	157	136
Tafers	2 627	1 304	1 323	2 359	1 170	1 189	268	134	134
Tentlingen	1 147	597	550	1 072	558	514	75	39	36
Ueberstorf	2 115	1 061	1 054	2 067	1 031	1 036	48	30	18
Wünnewil-Flamatt	4 916	2 415	2 501	4 191	2 029	2 162	725	386	339
Zumholz	459	238	221	444	230	214	15	8	7
Gruyère / Greyerz	38 070	18 789	19 281	32 329	15 709	16 620	5 741	3 080	2 661
Albeuve	577	285	292	550	271	279	27	14	13
Avry-devant-Pont	424	213	211	388	190	198	36	23	13
Botterens	279	138	141	263	132	131	16	6	10
Broc	2 068	1 039	1 029	1 664	813	851	404	226	178
Le Bry	274	134	140	257	124	133	17	10	7
Bulle	11 149	5 267	5 882	8 286	3 755	4 531	2 863	1 512	1 351
Cerniat	332	194	138	318	184	134	14	10	4
Charmey	1 574	770	804	1 408	687	721	166	83	83
Châtel-sur-Montsalvens	205	106	99	182	96	86	23	10	13
Corbières	341	174	167	332	170	162	9	4	5
Crésuz	229	114	115	197	97	100	32	17	15
Echarlens	552	277	275	493	244	249	59	33	26
Enney	459	233	226	424	213	211	35	20	15
Estavannens	280	143	137	274	138	136	6	5	1
Grandvillard	605	307	298	568	285	283	37	22	15
Gruyères	1 546	778	768	1 387	684	703	159	94	65
Gumefens	652	335	317	599	306	293	53	29	24
Hauteville	464	233	231	430	213	217	34	20	14
Jaun	694	365	329	678	360	318	16	5	11
Lessoc	184	96	88	183	96	87	1	-	1
Marsens	1 123	569	554	1 029	516	513	94	53	41
Maules	222	105	117	215	100	115	7	5	2
Montbovon	252	128	124	229	113	116	23	15	8
Morlon	480	244	236	439	226	213	41	18	23
Neirivue	329	170	159	302	155	147	27	15	12
Le Pâquier	933	453	480	865	422	443	68	31	37
Pont-la-Ville	459	239	220	437	229	208	22	10	12
Riaz	1 648	820	828	1 481	737	744	167	83	84
La Roche	1 318	644	674	1 189	579	610	129	65	64
Romanens	256	142	114	243	133	110	13	9	4
Rueyres-Treyfayes	124	67	57	121	66	55	3	1	2
Sâles	589	294	295	550	271	279	39	23	16
Sorens	836	428	408	769	390	379	67	38	29
La Tour-de-Trême	3 303	1 639	1 664	2 505	1 193	1 312	798	446	352
Vaulruz	875	445	430	829	420	409	46	25	21
Villarbeney	105	54	51	102	52	50	3	2	1
Villars-sous-Mont	207	96	111	189	88	101	18	8	10
Villarvolard	215	107	108	200	98	102	15	9	6

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-013



Population résidante, par nationalité, sexe et commune, en 2000

Wohnbevölkerung nach Nationalität, Geschlecht und Gemeinde 2000

Selon le recensement fédéral de la population, au 5 décembre 2000 / Gemäss Eidgenössischer Volkszählung, am 5. Dezember 2000

T01-15	Suisse + Etrangers / Schweizer + Ausländer			Suisse / Schweizer			Etrangers / Ausländer		
	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen
Vuadens	1 657	820	837	1 522	747	775	135	73	62
Vuippens	251	124	127	232	116	116	19	8	11
Lac / See	28 175	14 109	14 066	24 097	11 878	12 219	4 078	2 231	1 847
Agriswil	136	67	69	126	63	63	10	4	6
Barberêche	551	279	272	480	247	233	71	32	39
Bas-Vully	1 656	889	767	1 352	691	661	304	198	106
Büchslen	154	79	75	151	77	74	3	2	1
Cordast	752	376	376	720	363	357	32	13	19
Courgevaux	903	459	444	672	332	340	231	127	104
Courlevon	259	128	131	246	121	125	13	7	6
Courtaman	1 054	537	517	790	397	393	264	140	124
Courtepin	1 626	870	756	1 046	536	510	580	334	246
Cressier	729	357	372	623	302	321	106	55	51
Fräschels	481	250	231	454	234	220	27	16	11
Galmiz	560	279	281	520	255	265	40	24	16
Gempenach	281	146	135	268	142	126	13	4	9
Greng	150	74	76	140	70	70	10	4	6
Gumels	1 521	739	782	1 434	697	737	87	42	45
Guschelmuth	293	154	139	289	152	137	4	2	2
Haut-Vully	1 055	527	528	950	476	474	105	51	54
Jeuss	395	205	190	363	189	174	32	16	16
Kerzers	3 892	1 941	1 951	3 287	1 609	1 678	605	332	273
Kleinbödingen	506	248	258	488	239	249	18	9	9
Liebistof	636	321	315	604	301	303	32	20	12
Lurtigen	179	93	86	177	91	86	2	2	-
Meyriez	547	271	276	476	228	248	71	43	28
Misery-Courton	1 232	631	601	1 127	569	558	105	62	43
Muntelier	719	346	373	639	302	337	80	44	36
Murten / Morat	5 578	2 661	2 917	4 469	2 082	2 387	1 109	579	530
Ried	695	358	337	630	318	312	65	40	25
Salvenach	400	201	199	391	197	194	9	4	5
Ulmiz	359	176	183	349	170	179	10	6	4
Villarepos	453	233	220	435	224	211	18	9	9
Wallenbuch	109	56	53	105	54	51	4	2	2
Wallenried	314	158	156	296	150	146	18	8	10
Glâne	17 774	8 888	8 886	15 746	7 836	7 910	2 028	1 052	976
Auboranges	179	91	88	174	90	84	5	1	4
Berlens	237	126	111	231	124	107	6	2	4
Billens-Hennens	621	301	320	580	281	299	41	20	21
Bionnens	71	38	33	68	36	32	3	2	1
Chapelle (Glâne)	198	90	108	189	86	103	9	4	5
Le Châtelard	332	172	160	326	170	156	6	2	4
Châtonnaye	539	274	265	514	262	252	25	12	13
Chavannes-les-Forts	349	187	162	335	178	157	14	9	5
Chavannes-sous-Orsonnens	245	127	118	242	126	116	3	1	2
Les Ecasseys	50	24	26	48	24	24	2	-	2
Ecublens	266	127	139	251	121	130	15	6	9
Esmonts	157	77	80	154	75	79	3	2	1
Estévenens	123	61	62	115	57	58	8	4	4
Gillarens	177	93	84	172	90	82	5	3	2
Grangettes	157	76	81	154	74	80	3	2	1
La Joux	354	182	172	348	178	170	6	4	2
Lieffrens	59	32	27	58	32	26	1	-	1
Lussy	366	190	176	363	188	175	3	2	1
La Magne	48	22	26	48	22	26	-	-	-

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-013



Population résidante, par nationalité, sexe et commune, en 2000

Wohnbevölkerung nach Nationalität, Geschlecht und Gemeinde 2000

Selon le recensement fédéral de la population, au 5 décembre 2000 / Gemäss Eidgenössischer Volkszählung, am 5. Dezember 2000

T01-15	Suisse + Etrangers / Schweizer + Ausländer			Suisse / Schweizer			Etrangers / Ausländer		
	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen
Massonnens	403	206	197	389	199	190	14	7	7
Mézières	674	325	349	628	305	323	46	20	26
Middes	327	160	167	314	150	164	13	10	3
Montet (Glâne)	173	90	83	160	83	77	13	7	6
Mossel	122	68	54	120	68	52	2	-	2
La Neirigue	50	26	24	50	26	24	-	-	-
Orsonnens	302	162	140	268	144	124	34	18	16
Prez-vers-Siviriez	271	139	132	266	135	131	5	4	1
Promasens	246	122	124	224	110	114	22	12	10
Romont	3 964	1 905	2 059	2 792	1 289	1 503	1 172	616	556
Rue	525	265	260	502	252	250	23	13	10
Siviriez	965	491	474	865	431	434	100	60	40
Sommentier	234	120	114	228	118	110	6	2	4
Torny-le-Grand	327	163	164	312	156	156	15	7	8
Ursy	759	378	381	658	321	337	101	57	44
Vauderens	462	226	236	414	206	208	48	20	28
Villaraboud	265	137	128	251	130	121	14	7	7
Villargiroud	377	196	181	351	184	167	26	12	14
Villariaz	357	174	183	340	167	173	17	7	10
Villarimboud	461	234	227	452	228	224	9	6	3
Villarsiviriaux	189	103	86	178	97	81	11	6	5
Villaz-St-Pierre	917	470	447	801	415	386	116	55	61
Vuarmarens	339	181	158	327	175	152	12	6	6
Vuisternens-devant-Romont	537	257	280	486	233	253	51	24	27
Broye / Broye	21 309	10 511	10 798	18 649	9 152	9 497	2 660	1 359	1 301
Aumont	393	199	194	384	196	188	9	3	6
Autavaux	201	103	98	193	101	92	8	2	6
Bollion	127	62	65	120	59	61	7	3	4
Bussy	245	122	123	241	121	120	4	1	3
Châbles	491	227	264	447	210	237	44	17	27
Chapelle (Broye)	64	34	30	63	33	30	1	1	-
Châtillon	274	153	121	252	139	113	22	14	8
Cheiry	267	133	134	254	127	127	13	6	7
Cheyres	688	326	362	640	301	339	48	25	23
Cugy	875	418	457	770	362	408	105	56	49
Delley	414	212	202	399	203	196	15	9	6
Domdidier	2 196	1 110	1 086	1 844	924	920	352	186	166
Dompierre	587	291	296	532	267	265	55	24	31
Estavayer-le-Lac	4 437	2 155	2 282	3 224	1 530	1 694	1 213	625	588
Fétigny	586	282	304	533	252	281	53	30	23
Font	267	133	134	264	131	133	3	2	1
Forel	339	171	168	334	169	165	5	2	3
Frasses	154	84	70	147	82	65	7	2	5
Gletterens	536	250	286	509	235	274	27	15	12
Granges-de-Vesin	147	81	66	141	76	65	6	5	1
Léchelles	503	254	249	485	247	238	18	7	11
Lully	363	182	181	317	155	162	46	27	19
Mannens-Grandsivaz	472	228	244	454	219	235	18	9	9
Ménières	297	150	147	280	140	140	17	10	7
Montagny	1 290	630	660	1 187	574	613	103	56	47
Montbrelloz	268	139	129	258	137	121	10	2	8
Montet (Broye)	410	190	220	274	137	137	136	53	83
Morens	123	57	66	117	55	62	6	2	4
Murist	431	208	223	416	202	214	15	6	9
Nuvilly	294	142	152	283	135	148	11	7	4
Portalban	251	130	121	233	121	112	18	9	9

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-013



Population résidante, par nationalité, sexe et commune, en 2000

Wohnbevölkerung nach Nationalität, Geschlecht und Gemeinde 2000

Selon le recensement fédéral de la population, au 5 décembre 2000 / Gemäss Eidgenössischer Volkszählung, am 5. Dezember 2000

T01-15	Suisse + Etrangers / Schweizer + Ausländer			Suisse / Schweizer			Etrangers / Ausländer		
	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen
Prarataud	63	30	33	62	29	33	1	1	-
Prévondavaux	63	34	29	54	29	25	9	5	4
Rueyres-les-Prés	235	119	116	227	114	113	8	5	3
Russy	195	92	103	188	90	98	7	2	5
St-Aubin	1 239	615	624	1 077	528	549	162	87	75
Seiry	202	101	101	192	95	97	10	6	4
Sévaz	145	74	71	138	71	67	7	3	4
Surpierre	238	121	117	230	116	114	8	5	3
Vallon	267	134	133	244	121	123	23	13	10
Vesin	242	112	130	231	106	125	11	6	5
Villeneuve	259	132	127	248	126	122	11	6	5
Vuissens	171	91	80	163	87	76	8	4	4
Veveyse	12 614	6 261	6 353	11 062	5 435	5 627	1 552	826	726
Attalens	2 252	1 115	1 137	1 994	986	1 008	258	129	129
Besencens	151	81	70	142	76	66	9	5	4
Bossonnens	1 041	513	528	905	437	468	136	76	60
Bouloz	276	137	139	270	134	136	6	3	3
Châtel-St-Denis	4 389	2 167	2 222	3 551	1 717	1 834	838	450	388
Le Crêt	392	196	196	375	189	186	17	7	10
Fiaugères	173	86	87	166	80	86	7	6	1
Granges	629	315	314	588	296	292	41	19	22
Grattavache	225	115	110	218	110	108	7	5	2
Pont	166	89	77	159	84	75	7	5	2
Porsel	407	202	205	386	196	190	21	6	15
Progens	245	122	123	215	109	106	30	13	17
Remaufens	744	360	384	669	317	352	75	43	32
St-Martin	505	246	259	468	223	245	37	23	14
Semsaies	1 019	517	502	956	481	475	63	36	27

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-013



Population étrangère, par pays d'origine, de 1970 à 2000
 Ausländische Bevölkerung nach Heimatstaat von 1970 bis 2000

Population résidante, situation début décembre / Wohnbevölkerung, Stand Anfang Dezember

T01-16	1970	1980	1990	2000	
Total	16 806	14 349	26 858	35 524	Total
Europe	15 595	12 679	23 048	30 122	Europa
Portugal	132	575	6 473	8 509	Portugal
Ex-Yougoslavie	201	466	2 150	7 088	Ex-Jugoslawien
Italie	7 289	4 609	4 211	3 759	Italien
France	1 440	1 425	2 065	2 845	Frankreich
Espagne	3 636	2 689	3 251	2 191	Spanien
Turquie	84	323	1 464	1 660	Türkei
Allemagne	1 311	1 115	1 376	1 553	Deutschland
Belgique	168	202	356	393	Belgien
Royaume Uni	164	199	276	341	Vereinigtes Königreich
Autriche	307	201	202	219	Österreich
Pologne	49	56	181	213	Polen
Pays-Bas	165	158	205	210	Niederlande
Roumanie	2	34	161	146	Rumänien
Danemark	20	17	37	139	Dänemark
Suède	52	50	127	121	Schweden
République tchèque et Slovaquie	195	176	98	119	Tschechien und Slowakei
Hongrie	160	80	67	74	Ungarn
Grèce	80	76	77	39	Griechenland
Finlande	30	11	8	27	Finnland
Liechtenstein	33	37	36	9	Liechtenstein
Autres pays d'Europe	77	180	227	467	Übrige europäische Staaten
Afrique	213	427	1 349	2 387	Afrika
Tunisie	22	79	129	186	Tunesien
Algérie	38	61	58	83	Algerien
Autres pays d'Afrique	153	287	1 162	2 118	Übrige afrikanische Staaten
Amérique	496	469	946	1 381	Amerika
Chili	6	13	320	302	Chile
Canada	126	133	97	188	Kanada
Etats-Unis	215	112	154	147	Vereinigte Staaten
Autres pays d'Amérique	149	211	375	744	Übrige amerikanische Staaten
Asie	373	740	1 477	1 596	Asien
Vietnam	128	275	451	317	Vietnam
Chine	28	31	84	111	China
Iran	37	52	128	84	Iran
Cambodge	3	97	122	74	Kambodscha
Inde	27	40	99	69	Indien
Liban	29	35	271	53	Libanon
Japon	13	7	18	22	Japan
Israël	23	18	17	7	Israel
Autres pays d'Asie	85	185	287	859	Übrige asiatische Staaten
Océanie	22	32	32	38	Ozeanien
Etat inconnu	107	2	6	-	Staat unbekannt

Source: Recensement fédéral de la population, de 1970 à 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel
 Quelle: Eidg. Volkszählung von 1970 bis 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-014

Population résidante, selon l'état civil et le sexe, de 1860 à 2000
 Wohnbevölkerung nach Zivilstand und Geschlecht von 1860 bis 2000

Situation début décembre / Stand Anfang Dezember

T01-17	Nombres absolus / Absolute Zahlen					En % / In %				
	Total	Célibataires Ledig	Mariés ¹ Verheiratet ¹	Veufs Verwitwet	Divorcés ² Geschieden ²	Total	Célibataires Ledig	Mariés ¹ Verheiratet ¹	Veufs Verwitwet	Divorcés ² Geschieden ²
Population résidante totale / Gesamte Wohnbevölkerung										
1860	105 523	70 781	26 706	6 193	1 843	1 000	671	253	59	17
1870 ³	110 832	73 348	30 435	6 894	155	1 000	662	275	62	1
1880 ³	115 400	75 682	32 507	7 071	140	1 000	656	282	61	1
1888	119 155	78 325	33 710	6 960	160	1 000	657	283	58	1
1900	127 951	83 584	36 895	7 293	179	1 000	653	288	57	1
1910	139 654	91 904	40 097	7 437	216	1 000	658	287	53	2
1920	143 055	94 467	40 858	7 476	254	1 000	660	286	52	2
1930	143 230	92 488	43 211	7 268	263	1 000	646	302	51	2
1941	152 053	94 136	49 786	7 657	474	1 000	619	327	50	3
1950	158 695	92 771	57 525	7 771	628	1 000	585	362	49	4
1960	159 194	88 557	61 823	8 011	803	1 000	556	388	50	5
1970	180 309	92 372	77 694	8 830	1 413	1 000	512	431	49	8
1980	185 246	88 299	83 519	10 160	3 268	1 000	477	451	55	18
1990	213 571	96 306	99 382	11 769	6 114	1 000	451	465	55	29
2000	241 706	107 204	111 495	12 716	10 291	1 000	444	461	53	43
Hommes / Männer										
1860	52 722	36 194	13 399	2 284	845	1 000	687	254	43	16
1870 ³	55 183	37 431	15 115	2 565	72	1 000	679	274	46	1
1880 ³	57 660	38 798	16 249	2 553	60	1 000	673	282	44	1
1888	59 394	40 088	16 769	2 457	80	1 000	675	283	41	1
1900	64 694	43 562	18 496	2 550	86	1 000	674	286	39	1
1910	70 723	48 019	20 039	2 547	118	1 000	679	283	36	2
1920	71 937	48 774	20 442	2 604	117	1 000	678	284	36	2
1930	71 923	47 762	21 559	2 464	138	1 000	664	300	34	2
1941	77 613	49 766	24 938	2 663	246	1 000	642	321	34	3
1950	80 785	49 134	28 785	2 517	349	1 000	609	356	31	4
1960	80 753	46 952	30 986	2 378	437	1 000	582	384	29	5
1970	92 022	49 845	39 273	2 176	728	1 000	541	427	24	8
1980	93 106	47 343	42 002	2 143	1 618	1 000	508	452	23	17
1990	107 781	52 252	50 527	2 127	2 875	1 000	485	469	20	26
2000	119 837	57 065	55 913	2 124	4 735	1 000	476	467	18	40
Femmes / Frauen										
1860	52 801	34 587	13 307	3 909	998	1 000	655	252	74	19
1870 ³	55 649	35 917	15 320	4 329	83	1 000	646	275	78	1
1880 ³	57 740	36 884	16 258	4 518	80	1 000	639	282	78	1
1888	59 761	38 237	16 941	4 503	80	1 000	640	284	75	1
1900	63 257	40 022	18 399	4 743	93	1 000	633	291	75	1
1910	68 931	43 885	20 058	4 890	98	1 000	637	291	71	1
1920	71 118	45 693	20 416	4 872	137	1 000	643	287	68	2
1930	71 307	44 726	21 652	4 804	125	1 000	627	304	67	2
1941	74 440	44 370	24 848	4 994	228	1 000	596	334	67	3
1950	77 910	43 637	28 740	5 254	279	1 000	560	369	67	4
1960	78 441	41 605	30 837	5 633	366	1 000	530	393	72	5
1970	88 287	42 527	38 421	6 654	685	1 000	482	435	75	8
1980	92 140	40 956	41 517	8 017	1 650	1 000	444	451	87	18
1990	105 790	44 054	48 855	9 642	3 239	1 000	416	462	91	31
2000	121 869	50 139	55 582	10 592	5 556	1 000	411	456	87	46

¹En 1860, seulement les époux vivant ensemble - En 1870, sans les personnes séparées par décision judiciaire

¹Im Jahre 1860, nur zusammenlebende Ehegatten - Im Jahre 1870, ohne gerichtlich Getrennte

²En 1860, époux vivant séparés et personnes divorcées - En 1870, personnes divorcées et personnes séparées par décision judiciaire

²Im Jahre 1860, getrennt lebende Ehegatten und Geschiedene - Im Jahre 1870, Geschiedene und gerichtlich Getrennte

³Résultats concernant la population présente / Ergebnisse betreffend ortsanwesende Bevölkerung

Source: Recensement fédéral de la population, de 1860 à 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung von 1860 bis 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-015



Population étrangère, par sexe et classe d'âges quinquennale, de 1996 à 2005

Ausländische Bevölkerung nach Geschlecht und Altersklasse (5 Jahre) von 1996 bis 2005

Population résidente étrangère totale, dénombrée au domicile. Situation au 31 décembre / Gesamte ausländische Wohnbevölkerung, am Wohnort gezählt. Stand am 31. Dezember

T01-18	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005
Total	31 153	31 188	31 752	32 393	32 938	34 070	36 669	38 504	39 557	41 255
0 - 4	2 631	2 667	2 649	2 595	2 559	2 554	2 627	2 632	2 692	2 705
5 - 9	2 298	2 388	2 491	2 633	2 680	2 700	2 771	2 806	2 787	2 822
10 - 14	2 109	2 152	2 229	2 294	2 329	2 407	2 580	2 617	2 686	2 792
15 - 19	2 095	2 076	2 095	2 160	2 176	2 211	2 376	2 477	2 496	2 532
20 - 24	2 658	2 455	2 466	2 459	2 533	2 767	3 320	3 560	3 711	3 809
25 - 29	3 689	3 494	3 368	3 321	3 325	3 503	3 852	4 168	4 256	4 457
30 - 34	4 281	4 282	4 241	4 161	4 026	4 019	4 171	4 422	4 408	4 556
35 - 39	3 585	3 678	3 836	3 997	4 087	4 133	4 384	4 465	4 494	4 551
40 - 44	2 398	2 467	2 676	2 812	3 039	3 251	3 543	3 817	4 033	4 369
45 - 49	1 766	1 764	1 791	1 888	1 976	2 112	2 311	2 598	2 821	3 136
50 - 54	1 320	1 349	1 392	1 425	1 452	1 507	1 600	1 611	1 740	1 924
55 - 59	887	907	947	989	1 029	1 077	1 180	1 260	1 279	1 324
60 - 64	558	590	622	657	680	716	771	816	860	909
65 - 69	338	344	349	360	401	435	476	520	547	563
70 - 74	226	244	260	282	282	286	298	306	310	350
75 - 79	147	158	174	186	184	194	204	216	223	229
80 +	167	173	166	174	180	198	205	213	214	227
Hommes / Männer	17 039	16 833	17 105	17 311	17 602	18 092	19 453	20 480	21 023	22 121
0 - 4	1 410	1 409	1 390	1 328	1 310	1 295	1 338	1 362	1 399	1 407
5 - 9	1 185	1 235	1 282	1 396	1 394	1 419	1 458	1 463	1 421	1 458
10 - 14	1 102	1 113	1 154	1 175	1 220	1 235	1 339	1 321	1 391	1 439
15 - 19	1 063	1 063	1 081	1 123	1 124	1 127	1 205	1 267	1 262	1 313
20 - 24	1 256	1 166	1 183	1 173	1 247	1 345	1 589	1 763	1 856	1 946
25 - 29	1 747	1 605	1 568	1 542	1 560	1 688	1 879	2 067	2 095	2 220
30 - 34	2 385	2 311	2 217	2 077	1 949	1 910	2 006	2 154	2 179	2 263
35 - 39	2 187	2 125	2 193	2 264	2 284	2 275	2 425	2 405	2 327	2 364
40 - 44	1 505	1 563	1 668	1 706	1 828	1 915	2 030	2 185	2 331	2 509
45 - 49	1 079	1 054	1 087	1 147	1 222	1 314	1 447	1 618	1 724	1 922
50 - 54	832	824	849	882	899	909	954	972	1 054	1 180
55 - 59	560	583	611	622	643	687	724	772	796	829
60 - 64	331	356	383	411	434	448	495	515	534	563
65 - 69	177	183	186	193	213	240	259	295	322	340
70 - 74	108	127	132	144	142	137	151	152	150	176
75 - 79	65	66	72	77	77	82	89	101	111	112
80 +	47	50	49	51	56	66	65	68	71	80
Femmes / Frauen	14 114	14 355	14 647	15 082	15 336	15 978	17 216	18 024	18 534	19 134
0 - 4	1 221	1 258	1 259	1 267	1 249	1 259	1 289	1 270	1 293	1 298
5 - 9	1 113	1 153	1 209	1 237	1 286	1 281	1 313	1 343	1 366	1 364
10 - 14	1 007	1 039	1 075	1 119	1 109	1 172	1 241	1 296	1 295	1 353
15 - 19	1 032	1 013	1 014	1 037	1 052	1 084	1 171	1 210	1 234	1 219
20 - 24	1 402	1 289	1 283	1 286	1 286	1 422	1 731	1 797	1 855	1 863
25 - 29	1 942	1 889	1 800	1 779	1 765	1 815	1 973	2 101	2 161	2 237
30 - 34	1 896	1 971	2 024	2 084	2 077	2 109	2 165	2 268	2 229	2 293
35 - 39	1 398	1 553	1 643	1 733	1 803	1 858	1 959	2 060	2 167	2 187
40 - 44	893	904	1 008	1 106	1 211	1 336	1 513	1 632	1 702	1 860
45 - 49	687	710	704	741	754	798	864	980	1 097	1 214
50 - 54	488	525	543	543	553	598	646	639	686	744
55 - 59	327	324	336	367	386	390	456	488	483	495
60 - 64	227	234	239	246	246	268	276	301	326	346
65 - 69	161	161	163	167	188	195	217	225	225	223
70 - 74	118	117	128	138	140	149	147	154	160	174
75 - 79	82	92	102	109	107	112	115	115	112	117
80 +	120	123	117	123	124	132	140	145	143	147

Source: Office fédéral des migrations: Section du registre central des étrangers/statistique, Berne

Quelle: Bundesamt für Migration: Sektion Zentrales Ausländerregister/Statistik, Bern

t06-016



Population étrangère et apatrides, par pays d'origine, de 2002 à 2005
 Ausländische Bevölkerung und Staatenlose nach Heimatstaat von 2002 bis 2005

Population résidente étrangère totale, dénombrée au domicile. Situation au 31 décembre / Gesamte ausländische Wohnbevölkerung, am Wohnort gezählt. Stand am 31. Dezember

T01-19	Total				dont apatrides / davon Staatenlose				Total
	2002	2003	2004	2005	2002	2003	2004	2005	
Total	36 669	38 504	39 557	41 255	1 361	1 270	1 183	1 188	Total
Europe	31 459	33 102	33 918	35 555	563	524	467	480	Europa
Portugal	9 267	10 485	11 111	12 111	1	1	1	2	Portugal
Serbie et Monténégro	4 895	4 973	5 009	5 054	254	241	179	194	Serbien und Montenegro
France	3 409	3 620	3 765	3 969	4	3	4	4	Frankreich
Italie	3 587	3 593	3 518	3 538	-	-	1	-	Italien
Allemagne	1 807	1 845	1 940	2 174	-	-	-	-	Deutschland
Espagne	2 088	2 066	1 979	1 942	-	-	-	-	Spanien
Turquie	1 559	1 571	1 589	1 606	134	141	157	159	Türkei
Macédoine	1 419	1 404	1 371	1 347	8	8	6	6	Mazedonien
Bosnie-Herzégovine	475	471	462	467	150	118	109	106	Bosnien-Herzegowina
Belgique	422	424	449	455	-	-	-	-	Belgien
Grande-Bretagne	378	376	415	450	-	-	-	-	Grossbritannien
Pologne	227	232	234	307	3	3	3	3	Polen
Autriche	239	264	267	278	1	1	1	1	Österreich
Pays-Bas	213	216	211	225	-	-	-	-	Niederlande
Croatie	206	207	207	206	3	3	2	2	Kroatien
Russie	178	182	180	191	-	-	2	1	Russland
Roumanie	160	171	177	182	2	2	-	-	Rumänien
Suède	104	114	118	123	-	-	-	-	Schweden
Danemark	126	125	119	119	-	-	-	-	Dänemark
Ukraine	69	92	110	117	-	-	-	-	Ukraine
Autres pays d'Europe	631	671	687	694	3	3	2	2	Übriges Europa
Afrique	2 061	2 179	2 246	2 294	306	327	342	346	Afrika
Rép. démocratique du Congo	374	375	374	386	24	29	36	37	Demokratische Republik Kongo
Maroc	228	243	272	270	2	1	1	1	Marokko
Tunisie	232	255	267	264	64	58	64	61	Tunesien
Cameroun	142	195	205	233	-	-	2	4	Kamerun
Angola	154	170	173	177	33	49	46	37	Angola
Iles du Cap-Vert	195	189	190	176	-	-	-	-	Kapverden
Somalie	115	117	119	123	89	89	88	86	Somalia
Algérie	93	110	104	110	7	7	7	12	Algerien
Autres pays d'Afrique	528	525	542	555	87	94	98	108	Übriges Afrika
Amérique	1 510	1 522	1 625	1 679	18	13	13	12	Amerika
Brésil	286	309	379	391	-	-	-	-	Brasilien
Chili	285	280	279	285	1	-	-	-	Chile
Canada	200	172	178	199	-	-	-	-	Kanada
Etats-Unis	175	181	181	181	-	-	-	-	Vereinigte Staaten
Colombie	105	107	115	121	5	5	5	5	Kolumbien
Pérou	105	95	93	95	7	3	3	2	Peru
Autres pays d'Amérique	354	378	400	407	5	5	5	5	Übriges Amerika
Asie	1 592	1 666	1 728	1 692	469	405	360	349	Asien
Sri Lanka	330	354	363	361	107	89	71	62	Sri Lanka
Viet-Nam	297	282	267	269	186	164	149	149	Vietnam
Chine (République populaire)	199	212	224	193	3	2	1	1	China (Volksrepublik)
Thaïlande	132	151	191	162	-	-	-	-	Thailand
Autres pays d'Asie	634	667	683	707	173	150	139	137	Übriges Asien
Océanie	42	34	35	34	-	-	-	-	Ozeanien
Pays d'origine inconnu	5	1	5	1	5	1	1	1	Heimatstaat unbekannt

Source: Office fédéral des migrations: Section du registre central des étrangers/statistique, Berne
 Quelle: Bundesamt für Migration: Sektion Zentrales Ausländerregister/Statistik, Bern

t06-017



Population étrangère par district et groupe d'étrangers, de 1998 à 2005
 Ausländische Bevölkerung nach Bezirk und Ausländergruppe von 1998 bis 2005

Situation au 31 décembre, personnes dénombrees au domicile / Stand am 31. Dezember, Personen am Wohnort gezählt

T01-20	Canton Kanton	Sarine Saane	Singine Sense	Gruyère Grejyerz	Lac See	Glâne Glane	Broye Broye	Veveyse Visisbach
--------	------------------	-----------------	------------------	---------------------	------------	----------------	----------------	----------------------

POPULATION RESIDANTE ETRANGERE TOTALE / GESAMTE AUSLÄNDISCHE WOHNBEVÖLKERUNG

1998	31 752	14 502	2 591	5 254	3 753	1 871	2 372	1 409
1999	32 393	14 826	2 736	5 220	3 882	1 905	2 369	1 455
2000	32 938	15 081	2 801	5 290	3 982	1 847	2 415	1 522
2001	34 070	15 614	2 819	5 588	4 142	1 891	2 493	1 523
2002	36 669	16 818	2 934	6 145	4 360	2 047	2 713	1 652
2003	38 504	17 547	3 017	6 547	4 628	2 214	2 799	1 752
2004	39 557	18 033	2 982	6 914	4 646	2 269	2 877	1 836
2005	41 255	18 884	3 050	7 191	4 871	2 325	2 964	1 970

POPULATION RESIDANTE PERMANENTE ETRANGERE / STÄNDIGE AUSLÄNDISCHE WOHNBEVÖLKERUNG

Total

1998	31 720	14 494	2 584	5 249	3 748	1 871	2 369	1 405
1999	32 369	14 823	2 735	5 215	3 876	1 904	2 364	1 452
2000	32 892	15 075	2 796	5 268	3 974	1 846	2 412	1 521
2001	33 996	15 605	2 816	5 558	4 127	1 886	2 487	1 517
2002	35 599	16 308	2 899	5 963	4 231	1 984	2 604	1 610
2003	36 888	16 797	2 940	6 298	4 393	2 104	2 656	1 700
2004	38 158	17 375	2 927	6 668	4 522	2 198	2 697	1 771
2005	39 539	18 101	2 973	6 913	4 637	2 244	2 798	1 873

Etablis / Niedergelassene

1998	21 079	9 388	1 477	3 703	2 512	1 367	1 597	1 035
1999	21 891	9 813	1 592	3 730	2 637	1 379	1 647	1 093
2000	22 836	10 147	1 720	3 877	2 799	1 399	1 736	1 158
2001	23 863	10 467	1 879	4 075	2 977	1 455	1 831	1 179
2002	24 537	10 759	1 909	4 219	3 049	1 482	1 872	1 247
2003	24 993	10 951	1 914	4 341	3 167	1 498	1 851	1 271
2004	25 477	11 175	1 911	4 457	3 223	1 532	1 843	1 336
2005	26 310	11 501	1 981	4 589	3 342	1 533	1 958	1 406

Titulaires d'un permis de séjour / Aufenthaltler

1998	10 641	5 106	1 107	1 546	1 236	504	772	370
1999	10 478	5 010	1 143	1 485	1 239	525	717	359
2000	10 056	4 928	1 076	1 391	1 175	447	676	363
2001	10 133	5 138	937	1 483	1 150	431	656	338
2002	10 730	5 409	967	1 685	1 123	481	708	357
2003	11 146	5 526	1 005	1 827	1 107	538	744	399
2004	11 440	5 651	975	1 994	1 107	558	770	385
2005	11 707	5 899	951	2 026	1 120	606	721	384

Titulaires d'un permis de séjour de courte durée >= à 12 mois / Kurzaufenthalter mit einer Aufenthaltsdauer >= 12 Monaten

2002	332	140	23	59	59	21	24	6
2003	749	320	21	130	119	68	61	30
2004	1 241	549	41	217	192	108	84	50
2005	1 522	701	41	298	175	105	119	83

POPULATION RESIDANTE NON PERMANENTE ETRANGERE¹ / NICHT STÄNDIGE AUSLÄNDISCHE WOHNBEVÖLKERUNG¹

1998	32	8	7	5	5	-	3	4
1999	24	3	1	5	6	1	5	3
2000	46	6	5	22	8	1	3	1
2001	74	9	3	30	15	5	6	6
2002	1 070	510	35	182	129	63	109	42
2003	1 616	750	77	249	235	110	143	52
2004	1 399	658	55	246	124	71	180	65
2005	1 716	783	77	278	234	81	166	97

¹Jusqu'en 2001, saisonniers. A partir de 2002, titulaires d'un permis de séjour de courte durée inférieur à 12 mois, prestataires de services, musiciens et artistes, danseuses

¹Bis 2001 Saisonniers. Ab 2002 Kurzaufenthalter von weniger als 12 Monaten, Dienstleistungserbringer, Musiker und Künstler, Tänzerinnen

Source: Office fédéral des migrations: Section du registre central des étrangers/statistique, Berne

Quelle: Bundesamt für Migration: Sektion Zentrales Ausländerregister/Statistik, Bern

t06-018



Ménages et personnes par ménage, par district, de 1880 à 2000

Haushalte und Personen pro Haushalt nach Bezirk von 1880 bis 2000

Situation début décembre / Stand Anfang Dezember

T01-21	Canton Kanton	Fribourg-Ville Stadt Freiburg	Sarine Camp. Saane-Land	Singine Sense	Gruyère Greyerz	Lac See	Glâne Glane	Broye Broye	Veveyse Vivisbach
---------------	------------------	----------------------------------	----------------------------	------------------	--------------------	------------	----------------	----------------	----------------------

Ménages, en tout / Haushalte, insgesamt

1880	23 828	2 334	3 161	3 261	4 520	3 145	2 828	2 907	1 672
1888	24 776	2 615	3 218	3 350	4 814	3 167	2 953	2 980	1 679
1900	25 964	3 255	3 418	3 442	5 019	3 165	2 950	2 971	1 744
1910	27 365	3 864	3 455	3 623	5 402	3 212	2 989	3 049	1 771
1920	27 433	4 054	3 339	3 682	5 602	3 174	2 886	3 013	1 683
1930	28 470	4 601	3 379	3 978	5 620	3 360	2 893	2 975	1 664
1941	31 409	5 959	3 683	4 293	6 012	3 559	3 022	3 134	1 747
1950	35 137	7 057	4 142	4 791	6 615	3 974	3 258	3 364	1 936
1960	38 378	8 545	4 570	5 321	7 016	4 451	3 229	3 348	1 898
1970	50 484	12 461	7 212	6 969	8 335	5 632	3 576	4 122	2 177
1980	61 659	14 727	9 880	8 731	9 639	6 677	4 228	4 994	2 783
1990	79 642	15 821	14 759	11 671	12 505	8 585	5 600	6 760	3 941
2000	96 563	16 624	18 898	14 697	15 146	11 260	6 662	8 258	5 018

dont ménages privés / davon private Haushalte

1970	50 155	12 307	7 178	6 949	8 286	5 605	3 556	4 107	2 167
1980	61 359	14 607	9 833	8 712	9 599	6 654	4 210	4 970	2 774
1990	79 332	15 698	14 713	11 645	12 454	8 563	5 588	6 739	3 932
2000	94 093	15 839	18 512	14 424	14 836	10 976	6 525	8 061	4 920

Personnes par ménage, en tout / Personen pro Haushalt, insgesamt

1880	4,8	4,9	4,8	5,4	4,5	4,7	4,8	4,9	4,6
1888	4,8	4,7	4,9	5,4	4,4	4,8	4,7	5,0	4,6
1900	4,9	4,9	5,1	5,5	4,6	4,9	4,8	5,0	4,8
1910	5,1	5,3	5,4	5,8	4,7	4,8	5,0	5,0	5,0
1920	5,2	5,1	5,5	6,0	4,9	4,9	5,2	5,2	5,1
1930	5,0	4,7	5,6	5,7	4,5	4,7	5,3	5,1	5,1
1941	4,8	4,4	5,3	5,5	4,3	4,6	5,2	5,0	5,0
1950	4,5	4,1	4,9	5,2	4,0	4,4	4,9	4,7	4,4
1960	4,1	3,8	4,5	4,7	3,7	4,1	4,4	4,4	4,1
1970	3,6	3,2	3,7	4,0	3,4	3,6	3,9	3,8	3,6
1980	3,0	2,5	3,2	3,4	2,9	3,0	3,3	3,2	3,1
1990	2,7	2,3	2,8	2,9	2,6	2,7	2,9	2,7	2,7
2000	2,5	2,1	2,6	2,6	2,5	2,5	2,7	2,6	2,5

dont dans ménages privés / davon in privaten Haushalten

1970	3,4	2,9	3,6	4,0	3,2	3,5	3,8	3,6	3,5
1980	2,9	2,4	3,1	3,3	2,8	2,9	3,2	3,0	3,0
1990	2,6	2,1	2,8	2,9	2,5	2,6	2,8	2,7	2,6
2000	2,5	2,0	2,6	2,6	2,5	2,5	2,6	2,5	2,5

Source: Recensement fédéral de la population, de 1880 à 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung von 1880 bis 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

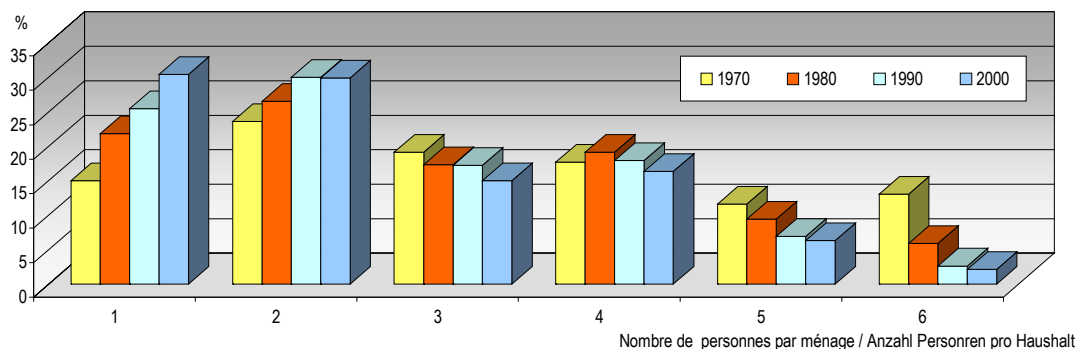
t06-019

Ménages privés, selon leur taille, de 1970 à 2000

Privathaushalte nach ihrer Grösse von 1970 bis 2000

En % du total des ménages / in % der Gesamtheit der Haushalte

G01-03



Source: Recensement fédéral de la population, de 1970 à 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Eidg. Volkszählung von 1970 bis 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

g06-016



Ménages privés, selon le type de ménage, de 1970 à 2000

Privathaushalte nach Haushaltstyp von 1970 bis 2000

Situation début décembre, série révisée / Stand Anfang Dezember, revidierte Serie

T01-22	1970	1980	1990	2000	
Ménages privés, en tout	50 155	61 359	79 332	94 093	Privathaushalte, insgesamt
Ménages d'une seule personne	7 540	13 403	20 112	28 566	Einpersonenhaushalte
Ménages familiaux	39 753	45 709	56 167	63 542	Familienhaushalte
Couples (mariés ou non) sans enfant	10 115	13 697	19 961	24 168	(Ehe-)Paare ohne Kinder
Sans personne en plus	8 518	12 684	18 921	23 265	Ohne weitere Personen
Avec d'autres personnes	1 597	1 013	1 040	903	Mit weiteren Personen
Parents avec enfant(s)	26 402	28 327	31 669	33 428	Elternpaare mit Kind(ern)
Sans personne en plus	21 120	24 914	29 104	31 741	Ohne weitere Personen
Avec d'autres personnes	5 282	3 413	2 565	1 687	Mit weiteren Personen
Père ou mère seul(e) avec enfant(s)	2 919	3 335	4 149	5 081	Elternteil mit Kind(ern)
Sans personne en plus	2 159	2 859	3 630	4 702	Ohne weitere Personen
Avec d'autres personnes	760	476	519	379	Mit weiteren Personen
Personne seule avec père et/ou mère	317	350	388	865	Einzelperson mit Eltern(teil)
Sans personne en plus	190	219	303	713	Ohne weitere Personen
Avec d'autres personnes	127	131	85	152	Mit weiteren Personen
Ménages non familiaux de plusieurs personnes	2 862	2 247	3 053	1 985	Nichtfamilienhaushalte mit mehreren Personen
Ménages non familiaux comprenant des membres de la parenté	1 222	992	944	614	Nichtfamilienhaushalte mit Verwandten
Sans personne en plus	1 084	929	878	579	Ohne weitere Personen
Avec d'autres personnes	138	63	66	35	Mit weiteren Personen
Ménages non familiaux sans lien de parenté	1 640	1 255	2 109	1 371	Nichtfamilienhaushalte Nicht-Verwandter

Source: Recensement fédéral de la population, de 1970 à 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung von 1970 bis 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-336

Ménages et population résidante, par type de ménage, en 2000

Haushalte und Wohnbevölkerung nach Haushaltstyp 2000

Au 5 décembre 2000 / Am 5. Dezember 2000

T01-23	Nombres absolus / Absolute Zahlen		En % / In %		
	Ménages Haushalte	Population résidante Wohn- bevölkerung	Ménages Haushalte	Population résidante Wohn- bevölkerung	

Par type de ménage / Nach Haushaltstyp

Total	96 563	241 706	100,0	100,0	Total
Ménages collectifs	2 470	10 798	2,6	4,5	Kollektivhaushalte
Ménages privés	94 093	230 908	97,4	95,5	Privathaushalte
Ménages d'une seule personne	28 566	28 566	29,6	11,8	Einpersonenhaushalte
Ménages de plusieurs personnes	65 527	202 342	67,8	83,7	Mehrpersonenhaushalte

Répartition des ménages privés de plusieurs personnes / Aufteilung der Privathaushalte mit mehreren Personen

Ménages privés de plusieurs personnes	65 527	202 342	67,9	83,7	Private Mehrpersonenhaushalte
Ménages familiaux	63 542	197 814	65,8	81,8	Familienhaushalte
Couples (mariés ou non) sans enfant	24 168	49 448	25,0	20,4	(Ehe-)Paare ohne Kinder
Parents avec enfant(s)	33 428	132 882	34,6	55,0	Elternpaare mit Kind(ern)
Père ou mère seul(e) avec enfant(s)	5 081	13 539	5,3	5,6	Elternteil mit Kind(ern)
Personne seule avec père et/ou mère	865	1 945	0,9	0,8	Einzelperson mit Eltern(teil)
Ménages non familiaux	1 985	4 528	2,1	1,9	Nichtfamilienhaushalte
Avec des membres de la parenté	614	1 369	0,7	0,6	Mit Verwandten
Sans lien de parenté	1 371	3 159	1,4	1,3	Nicht-Verwandter

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-020



Ménages privés, selon la catégorie socioprofessionnelle de la personne de référence, en 2000

Privathaushalte nach sozioprofessioneller Kategorie der Referenzperson 2000

Au 5 décembre 2000 / Am 5. Dezember 2000

T01-24 Catégorie socioprofessionnelle de la personne de référence (chef de ménage)	Ménages privés / Privathaushalte				Sozioprofessionelle Kategorie der Referenzperson (Haushaltsvorstand)
	Total	Ménages d'une seule personne Einpersonen- haushalte	Ménages de plusieurs personnes Mehrpersonenhaushalte		
			Ménages familiaux Familien- haushalte	Ménages non familiaux Nichtfami- lienhaushalte	
Ménages privés, en tout	94 093	28 566	63 542	1 985	Privathaushalte, insgesamt
Ménages avec personne de référence active	71 321	16 774	53 324	1 223	Haushalte mit aktiver Referenzperson
Dirigeants	1 617	245	1 359	13	Oberstes Management
Professions libérales	822	116	701	5	Freie Berufe
Autres indépendants	8 259	1 141	7 025	93	Andere Selbständige
Professions intellectuelles et d'encadrement	6 764	1 439	5 229	96	Akademische Berufe und oberes Kader
Professions intermédiaires	13 433	2 897	10 331	205	Intermediäre Berufe
Non-manuels qualifiés, employés	9 141	3 075	5 860	206	Qualifizierte nichtmanuelle Berufe
Manuels qualifiés, ouvriers	7 365	1 495	5 758	112	Qualifizierte manuelle Berufe
Travailleurs non qualifiés	7 528	1 856	5 561	111	Ungelernte
Personnes actives occupées non attribuables	15 142	3 885	10 914	343	Nicht zuteilbare Erwerbstätige
Chômeurs	1 250	625	586	39	Erwerbslose
Ménages avec personne de référence non active	22 772	11 792	10 218	762	Haushalte mit nicht aktiver Referenzperson
Personnes de 15 ans ou plus en formation	1 457	1 011	122	324	In Ausbildung stehende ab 15 Jahren
Personnes effectuant du travail bénévole	1 000	340	638	22	Personen mit freiwilliger Tätigkeit
Rentiers, retraités	7 279	4 489	2 606	184	Rentner
Travaux ménagers dans son propre ménage	10 499	4 634	5 692	173	Im eigenen Haushalt arbeitend
Autres personnes non actives	2 537	1 318	1 160	59	Übrige Nichterwerbspersonen

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-021

Personnes par ménage, selon la catégorie socioprofessionnelle de la personne de référence, en 2000

Personen pro Haushalt nach sozioprofessioneller Kategorie der Referenzperson 2000

Nombre moyen au 5 décembre 2000 / Durchschnittliche Anzahl am 5. Dezember 2000

T01-25 Catégorie socioprofessionnelle de la personne de référence (chef de ménage)	Personnes par ménage privé Personen pro Privathaushalt	Personnes par ménage familial Personen pro Familienhaushalt	Enfants par ménage familial Kinder pro Familienhaushalt	Sozioprofessionelle Kategorie der Referenzperson (Haushaltsvorstand)
En tout	2,45	3,11	0,85	Insgesamt
Ménages avec personne de référence active	2,72	3,27	0,99	Haushalte mit aktiver Referenzperson
Dirigeants	3,00	3,36	1,03	Oberstes Management
Professions libérales	3,14	3,50	1,15	Freie Berufe
Autres indépendants	3,09	3,44	1,00	Andere Selbständige
Professions intellectuelles et d'encadrement	2,88	3,41	1,12	Akademische Berufe und oberes Kader
Professions intermédiaires	2,76	3,27	1,03	Intermediäre Berufe
Non-manuels qualifiés, employés	2,34	3,04	0,93	Qualifizierte nichtmanuelle Berufe
Manuels qualifiés, ouvriers	2,80	3,28	1,03	Qualifizierte manuelle Berufe
Travailleurs non qualifiés	2,61	3,16	0,87	Ungelernte
Personnes actives occupées non attribuables	2,66	3,26	0,93	Nicht zuteilbare Erwerbstätige
Chômeurs	2,01	3,06	0,98	Erwerbslose
Ménages avec personne de référence non active	1,62	2,29	0,12	Haushalte mit nicht aktiver Referenzperson
Personnes de 15 ans ou plus en formation	1,46	2,43	0,39	In Ausbildung stehende ab 15 Jahren
Personnes effectuant du travail bénévole	1,84	2,26	0,06	Personen mit freiwilliger Tätigkeit
Rentiers, retraités	1,46	2,18	0,03	Rentner
Travaux ménagers dans son propre ménage	1,74	2,33	0,14	Im eigenen Haushalt arbeitend
Autres personnes non actives	1,65	2,37	0,22	Übrige Nichterwerbspersonen

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-022



Bilan démographique, par commune, pour 2005

Bevölkerungsbilanz nach Gemeinde 2005

T01-26	Population résidente permanente au 1.1.2005 Ständige Wohnbevölkerung am 1.1.2005	Mouvement naturel / Natürliche Bewegung			Mouvement migratoire ¹ / Wanderungsbewegung ¹			Ajustement du bilan démographique Bereinigung der Bevölkerungsbilanz	Population résidente permanente au 31.12.2005 Ständige Wohnbevölkerung am 31.12.2005
		Enfants nés vivants Lebendgeborene	Décès Todesfälle	Excédent des naissances Geburtenüberschuss	Arrivées Zuzüger	Départs Wegzuger	Solde migratoire Wanderungssaldo		
Canton / Kanton	250 377	2 745	1 873	872	19 514	16 729	2 785	-80	253 954
Sarine / Saane	85 254	1 015	637	378	7 311	6 411	900	-79	86 453
Arconciel	665	7	4	3	60	41	19	-	687
Autafond	78	1	-	1	-	4	-4	-	75
Autigny	623	13	2	11	49	49	-	-1	633
Avry	1 451	15	11	4	105	93	12	-	1 467
Belfaux	2 276	19	18	1	217	219	-2	-4	2 271
La Brillaz	1 414	19	7	12	107	95	12	-2	1 436
Chénens	596	4	3	1	36	33	3	-	600
Chésopelloz	116	1	1	-	8	13	-5	-	111
Corminboeuf	1 779	15	4	11	229	127	102	-	1 892
Corpataux-Magnedens	906	13	3	10	44	27	17	-5	928
Corserrey	294	5	1	4	33	32	1	-	299
Cottens	1 004	14	11	3	96	54	42	-	1 049
Ependes	1 044	9	4	5	56	57	-1	1	1 049
Farvagny	1 870	25	7	18	124	121	3	-	1 891
Ferpicloz	221	3	1	2	20	15	5	-	228
Fribourg / Freiburg	32 988	349	359	-10	2 692	2 610	82	-52	33 008
Givisiez	2 186	35	7	28	385	240	145	8	2 367
Le Glèbe	1 004	11	8	3	58	44	14	-	1 021
Granges-Paccot	2 254	33	5	28	269	266	3	-25	2 260
Grolley	1 527	18	9	9	102	98	4	1	1 541
Hauterive	1 809	30	14	16	181	131	50	-1	1 874
Marly	7 207	93	34	59	542	530	12	-1	7 277
Matran	1 349	18	5	13	113	86	27	10	1 399
Le Mouret	2 767	28	16	12	156	156	-	8	2 787
Neyruz	1 847	20	9	11	131	123	8	-9	1 857
Noréaz	494	4	5	-1	40	38	2	-2	493
Pierrafortscha	145	2	-	2	8	10	-2	1	146
Ponthaux	524	9	2	7	30	38	-8	1	524
Prez-vers-Noréaz	825	5	6	-1	68	55	13	-1	836
Rossens	1 182	12	4	8	87	66	21	4	1 215
Senèdes	123	-	-	-	5	12	-7	-	116
La Sonnaz	884	14	2	12	75	50	25	2	923
Treyvaux	1 375	15	9	6	92	101	-9	2	1 374
Villars-sur-Glâne	9 598	142	58	84	1 034	713	321	-11	9 992
Villarsel-sur-Marly	70	1	-	1	16	9	7	1	79
Vuisternens-en-Ogoz	759	13	8	5	43	55	-12	-4	748
Singine / Sense	39 292	378	272	106	2 115	2 006	109	16	39 523
Alterswil	1 921	6	11	-5	81	98	-17	-	1 899
Bösingen	3 220	19	17	2	169	145	24	1	3 247
Brünisried	563	7	3	4	24	32	-8	-	559
Düdingen	7 070	69	55	14	401	353	48	-	7 132
Giffers	1 360	20	14	6	73	44	29	-	1 395
Heitenried	1 159	14	5	9	50	38	12	1	1 181
Oberschrot	1 033	7	13	-6	42	40	2	6	1 035
Plaffeien	1 904	13	15	-2	102	89	13	-4	1 911
Plasselb	1 006	10	11	-1	48	47	1	-4	1 002
Rechthalten	1 045	14	9	5	52	36	16	-	1 066

¹Personnes ayant changé de commune de domicile / Personen, welche die Wohnsitzgemeinde gewechselt haben

Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel / Tabl. ESPOP 31-01 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demografie und Migration, Neuenburg / Tab. ESPOP 31-01 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-025



Bilan démographique, par commune, pour 2005

Bevölkerungsbilanz nach Gemeinde 2005

T01-26	Population résidente permanente au 1.1.2005 Ständige Wohnbevölkerung am 1.1.2005	Mouvement naturel / Natürliche Bewegung			Mouvement migratoire ¹ / Wanderungsbewegung ¹			Ajustement du bilan démographique Bereinigung der Bevölkerungsbilanz	Population résidente permanente au 31.12.2005 Ständige Wohnbevölkerung am 31.12.2005
		Enfants nés vivants Lebendgeborene	Décès Todesfälle	Excédent des naissances Geburtenüberschuss	Arrivées Zuzüger	Départs Wegzügler	Solde migratoire Wanderungssaldo		
St. Antoni	1 926	15	10	5	92	98	-6	2	1 927
St. Silvester	940	7	7	-	30	36	-6	-	934
St. Ursen	1 235	7	15	-8	67	68	-1	2	1 228
Schmitten	3 431	35	24	11	196	183	13	-1	3 454
Tafers	2 569	33	16	17	143	111	32	7	2 625
Tentlingen	1 181	7	7	-	77	77	-	1	1 182
Ueberstorf	2 215	29	13	16	123	93	30	-	2 261
Wünnewil-Flamatt	5 065	60	23	37	316	377	-61	8	5 049
Zumholz	449	6	4	2	29	41	-12	-3	436
Gruyère / Greyerz	40 846	439	346	93	3 477	2 953	524	51	41 514
Bas-Intyamon	1 033	9	15	-6	91	75	16	-3	1 040
Botterens	329	6	1	5	25	17	8	-	342
Broc	2 102	19	19	-	174	102	72	-2	2 172
Bulle	12 230	116	106	10	1 121	993	128	43	12 411
Cerniat	362	3	7	-4	16	35	-19	-	339
Charmey	1 635	16	23	-7	126	93	33	-1	1 660
Châtel-sur-Montsalvens	221	5	2	3	24	30	-6	-	218
Corbières	373	3	4	-1	25	16	9	-	381
Crésuz	290	2	4	-2	28	25	3	-1	290
Echarlens	593	9	3	6	58	64	-6	-	593
Grandvillard	644	5	3	2	27	33	-6	-1	639
Gruyères	1 597	10	14	-4	157	137	20	-3	1 610
Hauteville	516	9	5	4	50	27	23	-	543
Haut-Intyamon	1 433	11	18	-7	85	96	-11	-3	1 412
Jaun	713	10	6	4	27	34	-7	-1	709
Marsens	1 368	15	9	6	131	75	56	16	1 446
Morlon	581	10	4	6	45	39	6	-1	592
Le Pâquier	999	5	5	-	71	47	24	-	1 023
Pont-en-Ogoz	1 469	18	17	1	129	94	35	13	1 518
Pont-la-Ville	506	12	4	8	35	32	3	-1	516
Riaz	1 904	28	9	19	154	132	22	-1	1 944
La Roche	1 316	12	11	1	85	76	9	-9	1 317
Sâles	1 270	13	13	-	73	58	15	-	1 285
Sorens	821	10	8	2	73	60	13	1	837
La Tour-de-Trême	3 541	50	23	27	401	348	53	9	3 630
Vaulruz	895	8	5	3	68	77	-9	1	890
Villarbeney	121	1	1	-	9	-	9	-	130
Villarvolard	244	3	-	3	20	7	13	-	260
Vuadens	1 740	21	7	14	149	131	18	-5	1 767
Lac / See	30 074	318	176	142	2 292	2 051	241	-51	30 406
Agriswil	146	1	-	1	3	10	-7	-	140
Barberêche	524	8	6	2	41	40	1	-	527
Bas-Vully	1 753	21	7	14	127	103	24	-	1 791
Büchslen	157	2	1	1	5	11	-6	3	155
Courgevaux	1 073	14	2	12	101	89	12	-	1 097
Courlevon	273	2	1	1	24	20	4	-2	276
Courtepin	2 833	45	14	31	188	243	-55	-1	2 808
Cressier	775	8	4	4	68	69	-1	-3	775
Fräschels	509	1	6	-5	28	36	-8	-	496

¹Personnes ayant changé de commune de domicile / Personen, welche die Wohnsitzgemeinde gewechselt haben

Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel / Tabl. ESPOP 31-01 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demografie und Migration, Neuenburg / Tab. ESPOP 31-01 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-025



Bilan démographique, par commune, pour 2005

Bevölkerungsbilanz nach Gemeinde 2005

T01-26	Population résidente permanente au 1.1.2005 Ständige Wohnbevölkerung am 1.1.2005	Mouvement naturel / Natürliche Bewegung			Mouvement migratoire ¹ / Wanderungsbewegung ¹			Ajustement du bilan démographique Bereinigung der Bevölkerungsbilanz	Population résidente permanente au 31.12.2005 Ständige Wohnbevölkerung am 31.12.2005
		Enfants nés vivants Lebendgeborene	Décès Todesfälle	Excédent des naissances Geburtenüberschuss	Arrivées Zuzüger	Départs Wegzuger	Solde migratoire Wanderungssaldo		
Galmiz	582	5	4	1	54	41	13	-	596
Gempenach	297	2	2	-	20	20	-	1	298
Greng	169	-	-	-	16	10	6	-	175
Gumels	3 575	38	26	12	237	151	86	-43	3 630
Haut-Vully	1 229	10	4	6	103	95	8	-2	1 241
Jeuss	416	8	3	5	30	22	8	-1	428
Kerzers	4 207	45	20	25	308	260	48	4	4 284
Kleinbösingén	565	5	1	4	34	32	2	-	571
Lurtigen	178	1	1	-	5	5	-	-	178
Meyriez	597	8	1	7	40	38	2	-	606
Misery-Courtion	1 234	13	5	8	114	85	29	1	1 272
Muntelier	813	6	10	-4	112	68	44	-1	852
Murten / Morat	5 692	48	41	7	429	427	2	-5	5 696
Ried	696	7	3	4	63	39	24	-1	723
Salvenach	471	4	5	-1	40	45	-5	-	465
Ulmiz	382	5	4	1	42	25	17	-1	399
Villarepos	513	7	4	3	29	25	4	-	520
Wallenried	415	4	1	3	31	42	-11	-	407
Glâne / Glane	18 583	201	147	54	1 425	1 157	268	-23	18 882
Auboranges	220	3	2	1	29	9	20	-	241
Billens-Hennens	605	3	9	-6	47	33	14	-	613
Chapelle	222	4	1	3	18	15	3	2	230
Le Châtelard	348	1	5	-4	15	7	8	-3	349
Châtonnaye	585	10	6	4	35	31	4	-	593
Ecublens	264	2	1	1	11	9	2	-	267
Esmonts	175	4	2	2	16	10	6	-	183
La Folliaz	891	4	3	1	58	56	2	2	896
Grangettes	149	-	2	-2	5	7	-2	-	145
Massonnens	422	7	1	6	30	24	6	-	434
Mézières	939	8	2	6	46	42	4	-1	948
Montet	219	2	-	2	55	8	47	-	268
Romont	4 030	54	36	18	367	300	67	-7	4 108
Rue	1 078	11	10	1	103	80	23	-3	1 099
Siviriez	1 879	17	20	-3	117	82	35	-8	1 903
Torny	697	14	7	7	44	41	3	-	707
Ursy	1 552	15	11	4	127	81	46	-	1 602
Villaz-St-Pierre	919	10	10	-	77	93	-16	-2	901
Villorsonnens	1 153	13	6	7	55	46	9	-3	1 166
Vuarmarens	376	4	2	2	19	31	-12	-	366
Vuisternens-devant-Romont	1 860	15	11	4	151	152	-1	-	1 863
Broye / Broye	22 689	239	191	48	1 719	1 339	380	2	23 119
Autavaux	221	3	1	2	21	15	6	-	229
Bollion	129	4	-	4	29	11	18	-	151
Bussy	276	5	5	-	10	9	1	1	278
Châbles	540	8	4	4	66	38	28	-7	565
Châtillon	290	2	3	-1	29	18	11	-	300
Cheiry	327	4	2	2	26	11	15	1	345
Cheyres	843	7	4	3	46	38	8	-10	844
Cugy	1 200	18	10	8	104	83	21	8	1 237

¹Personnes ayant changé de commune de domicile / Personen, welche die Wohnsitzgemeinde gewechselt haben

Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel / Tabl. ESPOP 31-01 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demografie und Migration, Neuenburg / Tab. ESPOP 31-01 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-025



Bilan démographique, par commune, pour 2005

Bevölkerungsbilanz nach Gemeinde 2005

T01-26	Population résidante permanente au 1.1.2005 Ständige Wohnbevölkerung am 1.1.2005	Mouvement naturel / Natürliche Bewegung			Mouvement migratoire ¹ / Wanderungsbewegung ¹			Ajustement du bilan démographique Bereinigung der Bevölkerungsbilanz	Population résidante permanente au 31.12.2005 Ständige Wohnbevölkerung am 31.12.2005
		Enfants nés vivants Lebendgeborene	Décès Todesfälle	Excédent des naissances Geburtenüberschuss	Arrivées Zuzüger	Départs Wegzüger	Solde migratoire Wanderungssaldo		
Delley-Portalban	750	10	6	4	51	25	26	-16	764
Domdidier	2 286	25	16	9	118	119	-1	-21	2 273
Dompierre	663	8	8	-	71	49	22	-1	684
Estavayer-le-Lac	4 454	39	37	2	312	280	32	41	4 529
Fétigny	700	6	4	2	65	52	13	7	722
Font	283	2	4	-2	20	11	9	-	290
Forel	369	2	2	-	13	13	-	-1	368
Gletterens	631	6	7	-1	59	20	39	-	669
Léchelles	553	9	4	5	38	32	6	4	568
Lully	384	3	2	1	27	23	4	-	389
Ménières	283	6	2	4	24	19	5	-7	285
Montagny	1 932	17	17	-	121	82	39	-1	1 970
Montbrelloz	302	5	3	2	22	7	15	3	322
Les Montets	1 118	6	7	-1	137	117	20	-11	1 126
Morens	144	2	1	1	11	8	3	-6	142
Murist	440	4	4	-	46	24	22	3	465
Nuvilly	317	3	6	-3	22	15	7	1	322
Prévondavaux	62	1	-	1	7	6	1	1	65
Rueyres-les-Prés	251	5	2	3	12	11	1	-3	252
Russy	213	-	6	-6	8	9	-1	1	207
St-Aubin	1 315	11	12	-1	78	83	-5	6	1 315
Seiry	208	6	2	4	35	21	14	11	237
Sévaz	176	4	1	3	19	10	9	-	188
Surpierre	302	1	2	-1	13	18	-5	-2	294
Vallon	296	6	1	5	33	35	-2	-	299
Villeneuve	266	1	3	-2	15	10	5	-	269
Vuissens	165	-	3	-3	11	17	-6	-	156
Veveyse / Vivisbach	13 639	155	104	51	1 175	812	363	4	14 057
Attalens	2 461	24	10	14	311	120	191	1	2 667
Bossonnens	1 166	16	10	6	121	91	30	-	1 202
Châtel-St-Denis	4 782	55	36	19	387	305	82	2	4 885
Le Flon	888	7	8	-1	61	48	13	-	900
Granges	688	7	5	2	65	53	12	-	702
Remaufens	797	6	5	1	56	46	10	-2	806
St-Martin	878	11	9	2	44	44	-	-	880
Semsaies	1 033	13	16	-3	77	58	19	4	1 053
La Verrerie	946	16	5	11	53	47	6	-1	962

¹Personnes ayant changé de commune de domicile / Personen, welche die Wohnsitzgemeinde gewechselt haben

Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel / Tabl. ESPOP 31-01 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demografie und Migration, Neuenburg / Tab. ESPOP 31-01 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-025



Mouvement naturel de la population résidente permanente, par sexe, de 1982 à 2005
 Natürliche Bewegung der ständigen Wohnbevölkerung nach Geschlecht von 1982 bis 2005

T01-27	Enfants nés vivants / Lebendgeborene			Décès / Todesfälle			Excédent des naissances / Geburtenüberschuss		
	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen
1982	2 270	1 160	1 110	1 622	918	704	648	242	406
1983	2 251	1 172	1 079	1 710	996	714	541	176	365
1984	2 388	1 235	1 153	1 669	979	690	719	256	463
1985	2 405	1 267	1 138	1 698	988	710	707	279	428
1986	2 519	1 262	1 257	1 787	1 031	756	732	231	501
1987	2 458	1 293	1 165	1 743	987	756	715	306	409
1988	2 601	1 319	1 282	1 748	998	750	853	321	532
1989	2 758	1 390	1 368	1 795	1 010	785	963	380	583
1990	2 923	1 548	1 375	1 891	1 085	806	1 032	463	569
1991	3 077	1 571	1 506	1 853	1 032	821	1 224	539	685
1992	3 162	1 640	1 522	1 840	1 016	824	1 322	624	698
1993	3 109	1 594	1 515	1 779	987	792	1 330	607	723
1994	3 106	1 627	1 479	1 910	1 052	858	1 196	575	621
1995	3 055	1 501	1 554	1 896	1 022	874	1 159	479	680
1996	3 146	1 625	1 521	1 845	993	852	1 301	632	669
1997	3 020	1 541	1 479	1 892	988	904	1 128	553	575
1998	3 033	1 529	1 504	1 907	1 021	886	1 126	508	618
1999	2 934	1 502	1 432	1 888	974	914	1 046	528	518
2000	2 918	1 473	1 445	1 910	1 025	885	1 008	448	560
2001 ^f	2 850	1 435	1 415	1 846	949	897	1 004	486	518
2002	2 684	1 400	1 284	1 883	970	913	801	430	371
2003	2 812	1 410	1 402	1 934	1 002	932	878	408	470
2004	2 782	1 425	1 357	1 918	1 017	901	864	408	456
2005	2 745	1 406	1 339	1 873	955	918	872	451	421

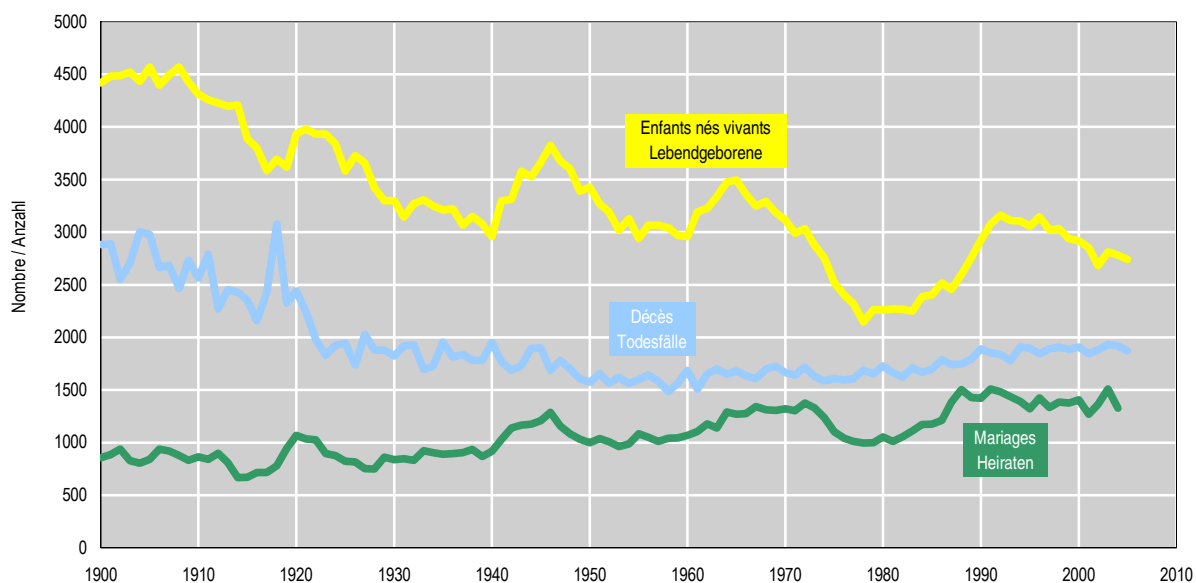
Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel / Tabl. RA2-001/RA4-001 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demografie und Migration, Neuenburg / Tab. RA2-001/RA4-001 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-026

Mariages, enfants nés vivants et décès, de 1900 à 2005
 Heiraten, Lebendgeborene und Todesfälle von 1900 bis 2005

G01-04



Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demografie und Migration, Neuenburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

g06-003



Naissances, selon la viabilité de l'enfant et l'état civil de la mère au moment de l'accouchement, de 1998 à 2005

Geburten nach Lebensfähigkeit des Kindes und Zivilstand der Mutter bei der Geburt von 1998 bis 2005

T01-28	1998	1999	2000	2001 ¹	2002	2003	2004	2005	
Naissances, en tout	3 042	2 943	2 930	2 863	2 695	2 826	2 793	2 760	Geburten, insgesamt
Enfants nés vivants	3 032	2 934	2 918	2 850	2 684	2 812	2 782	2 745	Lebendgeborene Kinder
De mère mariée	2 787	2 703	2 620	2 560	2 421	2 530	2 427	2 377	Von verheirateter Mutter
De mère non mariée	245	231	298	290	263	282	355	368	Von unverheirateter Mutter
Enfants mort-nés¹	10	9	12	13	11	14	11	15	Totgeborene Kinder¹
De mère mariée	10	7	10	10	8	11	10	15	Von verheirateter Mutter
De mère non mariée	-	2	2	3	3	3	1	-	Von unverheirateter Mutter

¹Morts foetales tardives / Spät-fötaler Tod

Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel / Tabl. RA2-002/RA3-002 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demografie und Migration, Neuenburg / Tab. RA2-002/RA3-002 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-027

Enfants nés vivants, par nationalité, de 1998 à 2005

Lebendgeborene Kinder nach Nationalität von 1998 bis 2005

T01-29	1998	1999	2000	2001 ¹	2002	2003	2004	2005	
Total	3 032	2 934	2 918	2 850	2 684	2 812	2 782	2 745	Total
Suisses	2 425	2 343	2 323	2 318	2 143	2 260	2 243	2 163	Schweizer
Etrangers	607	591	595	532	541	552	539	582	Ausländer

Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel / Tabl. RA2-003 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demografie und Migration, Neuenburg / Tab. RA2-003 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-028

Enfants nés vivants de mères mariées, selon le rang de naissance, de 1998 à 2005

Lebendgeborene Kinder von verheirateten Müttern nach Geburtenfolge von 1998 bis 2005

Rang de naissance au cours du mariage actuel, y compris les enfants légitimés / Rangfolge des lebendgeborenen Kindes in der aktuellen Ehe, legitimierte Kinder inbegriffen

T01-30	1998	1999	2000	2001 ¹	2002	2003	2004	2005	
Total	2 787	2 703	2 620	2 560	2 421	2 530	2 427	2 377	Total
1 ^{er} enfant	1 151	1 193	1 158	1 154	1 070	1 151	1 114	1 170	1. Kind
2 ^e enfant	1 146	1 038	990	965	926	942	915	839	2. Kind
3 ^e enfant	383	369	361	342	323	341	323	286	3. Kind
4 ^e enfant	76	82	90	72	76	72	53	64	4. Kind
5 ^e enfant	20	14	15	16	15	19	16	10	5. Kind
6 ^e enfant	6	4	3	7	5	3	4	4	6. Kind
7 ^e enfant	3	2	2	3	4	-	1	1	7. Kind
8 ^e enfant et après	2	1	1	1	2	2	1	3	8. und weiteres Kind

Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel / Tabl. RA2-004 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demografie und Migration, Neuenburg / Tab. RA2-004 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-029

Fécondité légitime, de 1998 à 2005

Eheliche Fruchtbarkeit von 1998 bis 2005

T01-31	1998	1999	2000	2001 ¹	2002	2003	2004	2005	
Mères	2 746	2 671	2 580	2 533	2 391	2 489	2 388	2 338	Mütter
Enfants du mariage actuel	5 069	4 820	4 697	4 549	4 344	4 475	4 245	4 070	Kinder aus aktueller Ehe
Enfants par mère	1,85	1,80	1,82	1,80	1,82	1,80	1,78	1,74	Kinder pro Mutter

Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel / Tabl. RA2-006 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demografie und Migration, Neuenburg / Tab. RA2-006 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-030



Décès, par classe d'âges et sexe, de 1988 à 2005

Todesfälle nach Altersklasse und Geschlecht von 1988 bis 2005

Age en années révolues / Alter in vollendeten Jahren

T01-32	Total	0	1-4	5-9	10-14	15-19	20-29	30-39	40-49	50-59	60-69	70-79	80+
Total													
1988	1 748	15	4	4	1	13	32	37	64	142	270	496	670
1989	1 795	26	10	3	3	18	37	38	66	134	254	477	729
1990	1 891	19	4	2	3	13	54	42	54	134	294	490	782
1991	1 853	23	4	3	1	10	40	39	77	126	264	490	776
1992	1 840	26	3	3	4	17	39	33	60	134	259	442	820
1993	1 779	21	4	-	1	10	28	34	72	102	247	470	790
1994	1 910	15	6	1	2	4	33	39	78	134	268	473	857
1995	1 896	13	3	1	3	13	21	46	73	129	234	496	864
1996	1 845	20	3	1	2	4	32	43	62	147	223	450	858
1997	1 892	18	5	-	2	10	26	39	76	129	227	464	896
1998	1 907	17	3	2	2	5	23	34	70	138	228	476	909
1999	1 888	12	1	-	3	4	28	32	67	158	242	452	889
2000	1 910	9	2	3	4	7	14	35	85	155	246	435	915
2001	1 846	17	3	1	2	4	17	20	67	130	207	453	925
2002	1 883	14	3	3	-	10	12	30	70	148	204	413	976
2003	1 934	9	5	1	4	9	25	42	55	144	230	391	1 019
2004	1 918	15	1	2	1	11	21	28	77	141	249	392	980
2005	1 873	9	1	1	4	8	15	27	57	137	206	404	1 004
Hommes / Männer													
1988	998	10	2	2	1	12	23	25	46	98	184	310	285
1989	1 010	17	7	1	2	13	29	26	43	98	176	295	303
1990	1 085	12	4	-	1	13	39	30	37	94	205	300	350
1991	1 032	17	4	1	-	10	31	27	58	94	183	273	334
1992	1 016	16	2	2	3	11	26	27	44	87	183	270	345
1993	987	14	1	-	-	8	26	22	47	78	165	285	341
1994	1 052	8	4	1	1	4	27	28	47	90	181	291	370
1995	1 022	8	3	1	3	6	14	30	46	85	162	299	365
1996	993	12	2	-	1	2	23	33	33	100	154	273	360
1997	988	11	3	-	-	4	19	32	47	90	144	275	363
1998	1 021	9	3	1	2	4	17	21	45	92	161	286	380
1999	974	6	1	-	1	2	19	21	44	99	168	267	346
2000	1 025	6	1	2	2	6	12	30	53	105	177	266	365
2001	949	10	2	1	2	3	14	10	48	94	144	264	357
2002	970	8	2	3	-	8	8	14	41	101	133	253	399
2003	1 002	7	2	1	3	8	18	26	38	95	158	236	410
2004	1 017	8	1	2	1	10	19	19	46	100	180	235	396
2005	955	4	-	-	3	4	11	18	44	89	147	238	397
Femmes / Frauen													
1988	750	5	2	2	-	1	9	12	18	44	86	186	385
1989	785	9	3	2	1	5	8	12	23	36	78	182	426
1990	806	7	-	2	2	-	15	12	17	40	89	190	432
1991	821	6	-	2	1	-	9	12	19	32	81	217	442
1992	824	10	1	1	1	6	13	6	16	47	76	172	475
1993	792	7	3	-	1	2	2	12	25	24	82	185	449
1994	858	7	2	-	1	-	6	11	31	44	87	182	487
1995	874	5	-	-	-	7	7	16	27	44	72	197	499
1996	852	8	1	1	1	2	9	10	29	47	69	177	498
1997	904	7	2	-	2	6	7	7	29	39	83	189	533
1998	886	8	-	1	-	1	6	13	25	46	67	190	529
1999	914	6	-	-	2	2	9	11	23	59	74	185	543
2000	885	3	1	1	2	1	2	5	32	50	69	169	550
2001	897	7	1	-	-	1	3	10	19	36	63	189	568
2002	913	6	1	-	-	2	4	16	29	47	71	160	577
2003	932	2	3	-	1	1	7	16	17	49	72	155	609
2004	901	7	-	-	-	1	2	9	31	41	69	157	584
2005	918	5	1	1	1	4	4	9	13	48	59	166	607

Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel / Tabl. RA4-002 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demografie und Migration, Neuenburg / Tab. RA4-002 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-031



Mariages, selon la nationalité des fiancés, de 1987 à 2005
Heiraten nach Nationalität der Ehepartner von 1987 bis 2005

T01-33	Total	Mariage entre... / Heirat zwischen...			
		Suisses Schweizern	Suisse et Etrangère Schweizer und Ausländerin	Etranger et Suisse Ausländer und Schweizerin	Etrangers Ausländern
1987	1 387	1 112	137	83	55
1988	1 503	1 192	145	96	70
1989	1 427	1 125	145	100	57
1990	1 422	1 092	136	93	101
1991	1 510	1 060	251	88	111
1992	1 482	1 087	186	95	114
1993	1 436	1 025	199	103	109
1994	1 392	994	205	96	97
1995	1 322	946	186	76	114
1996	1 424	951	255	87	131
1997	1 333	904	207	91	131
1998	1 386	938	207	96	145
1999 ¹	1 375	897	223	112	143
2000	1 407	912	243	116	136
2001 ¹	1 380	812	252	167	149
2002	1 363	788	259	171	145
2003	1 511	867	285	210	149
2004	1 327	794	245	161	127
2005	1 384	812	265	170	137

Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel / Tabl. RA1-001 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Sektion Demografie und Migration, Neuenburg / Tab. RA1-001 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-032

Mariages entre Suisses et étrangers, selon leur pays d'origine, de 1996 à 2005
Heiraten zwischen Schweizern und Ausländern nach ihrem Heimatstaat von 1996 bis 2005

T01-34	Total	RFA BRD	France Frankreich	Italie Italien	Autriche Österreich	Espagne Spanien	Autre Übrige
--------	-------	------------	----------------------	-------------------	------------------------	--------------------	-----------------

Mari suisse et épouse étrangère / Ehemann Schweizer, Ehefrau Ausländerin

1996	255	11	28	16	4	12	184
1997	207	11	26	10	2	7	151
1998	207	5	21	12	1	11	157
1999 ¹	223	10	18	14	2	4	175
2000	243	8	34	7	1	7	186
2001 ¹	252	8	24	10	-	5	205
2002	259	6	24	9	2	11	207
2003	285	5	27	8	2	7	236
2004	245	9	17	3	1	3	212
2005	265	10	19	16	2	5	213

Mari étranger et épouse suisse / Ehemann Ausländer, Ehefrau Schweizerin

1996	87	4	12	14	1	5	51
1997	91	3	6	10	2	9	61
1998	96	8	11	11	-	8	58
1999	112	9	19	24	-	8	52
2000	116	5	13	15	1	8	74
2001 ¹	167	4	28	19	1	14	101
2002	171	9	15	18	-	4	125
2003	210	5	13	25	1	10	156
2004	161	3	16	21	-	11	110
2005	170	3	13	20	-	13	121

Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel / Tabl. RA1-002/003 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demografie und Migration, Neuenburg / Tab. RA1-002/003 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-033



Nouveaux mariés, selon le sexe et l'état civil des fiancés, de 1996 à 2005
Eheschliessende nach Geschlecht und Zivilstand von 1996 bis 2005

T01-35	Homme / Mann				Femme / Frau			
	Total	Célibataire Ledig	Veuf Verwitwet	Divorcé Geschieden	Total	Célibataire Ledig	Veuve Verwitwet	Divorcée Geschieden
1996	1 424	1 194	16	214	1 424	1 218	12	194
1997	1 333	1 095	11	227	1 333	1 105	19	209
1998	1 386	1 172	12	202	1 386	1 174	6	206
1999	1 375	1 121	15	239	1 375	1 118	10	247
2000	1 407	1 144	14	249	1 407	1 136	17	254
2001 ¹	1 380	1 102	15	263	1 380	1 104	14	262
2002	1 363	1 065	16	282	1 363	1 098	8	257
2003	1 511	1 179	25	307	1 511	1 178	22	311
2004	1 327	1 044	13	270	1 327	1 054	20	253
2005	1 384	1 061	22	301	1 384	1 077	11	296

Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel / Tabl. RA1-004/005 - Service de la statistique du canton de Fribourg
Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demografie und Migration, Neuenburg / Tab. RA1-004/005 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-034

Nouveaux mariés, par classe d'âges quinquennale et sexe, de 1996 à 2005
Neuvermählte nach Altersklasse (5 Jahre) und Geschlecht von 1996 bis 2005

Age en années révolues / Alter in vollendeten Jahren

T01-36	Total	-19	20-24	25-29	30-34	35-39	40-44	45-49	50-54	55-59	60+
Total											
1996	2 848	46	596	1 076	577	251	129	85	45	26	17
1997	2 666	50	527	994	565	241	107	78	57	26	21
1998	2 772	37	532	1 021	629	250	127	77	62	22	15
1999	2 750	52	439	989	649	270	152	82	64	33	20
2000	2 814	53	466	970	660	294	154	76	83	31	27
2001 ¹	2 760	58	435	883	674	319	156	107	72	33	23
2002	2 726	55	447	829	650	353	158	94	72	46	22
2003	3 022	53	437	904	728	375	202	134	85	57	47
2004	2 654	45	407	807	655	330	158	120	57	46	29
2005	2 768	42	360	810	671	359	213	129	82	62	40
Hommes / Männer											
1996	1 424	3	175	552	340	162	66	61	30	20	15
1997	1 333	7	179	494	332	133	62	50	42	19	15
1998	1 386	6	168	503	364	161	76	42	38	16	12
1999	1 375	10	149	465	363	165	91	49	41	25	17
2000	1 407	8	154	440	398	171	96	41	54	21	24
2001 ¹	1 380	10	131	424	385	185	94	63	46	23	19
2002	1 363	9	141	384	371	206	108	59	38	30	17
2003	1 511	8	151	394	436	212	114	68	54	40	34
2004	1 327	10	131	395	331	192	103	77	34	29	25
2005	1 384	7	116	352	365	224	128	69	53	40	30
Femmes / Frauen											
1996	1 424	43	421	524	237	89	63	24	15	6	2
1997	1 333	43	348	500	233	108	45	28	15	7	6
1998	1 386	31	364	518	265	89	51	35	24	6	3
1999	1 375	42	290	524	286	105	61	33	23	8	3
2000	1 407	45	312	530	262	123	58	35	29	10	3
2001 ¹	1 380	48	304	459	289	134	62	44	26	10	4
2002	1 363	46	306	445	279	147	50	35	34	16	5
2003	1 511	45	286	510	292	163	88	66	31	17	13
2004	1 327	35	276	412	324	138	55	43	23	17	4
2005	1 384	35	244	458	306	135	85	60	29	22	10

Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel / Tabl. RA1-006/007 - Service de la statistique du canton de Fribourg
Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demografie und Migration, Neuenburg / Tab. RA1-006/007 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-035

Séparations, divorces selon la durée du mariage, de 1996 à 2005

Trennungen, Scheidungen nach Ehedauer von 1996 bis 2005

T01-37	Séparations Trennungen	Divorces selon la durée du mariage, en années révolues / Scheidungen nach Ehedauer, in vollendeten Jahren							
		Total	0-1	2-5	6-9	10-14	15-19	20-24	25+
1996	41	454	18	121	105	66	43	49	52
1997	39	486	21	115	127	73	52	40	58
1998	35	516	15	122	124	80	63	45	67
1999	29	559	19	124	137	98	61	42	78
2000	20	448	20	97	106	75	53	36	61
2001	21	536	16	111	132	113	54	31	79
2002 ¹	28	543	10	100	129	107	72	48	77
2003	25	569	18	84	141	126	68	58	74
2004	19	626	16	95	138	151	102	58	66
2005	20	713	17	131	153	137	103	68	104

Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel / Tabl. RA6-001/004 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demografie und Migration, Neuenburg / Tab. RA6-001/004 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-036

Divorces de couples avec ou sans enfants mineurs et attribution de la garde des enfants, de 1996 à 2005

Scheidungen mit und ohne minderjährigen Kindern und Zuteilung der Kinder von 1996 bis 2005

T01-38	Divorces / Scheidungen					Enfants touchés / Betroffene Kinder				
	Total	De couples sans enfants Von Ehen ohne Kinder	De couples avec 1 enfant Von Ehen mit 1 Kind	De couples avec 2 enfants Von Ehen mit 2 Kindern	De couples avec 3 enfants et plus Von Ehen mit 3 und mehr Kindern	Total	Garde attribuée ... / Zuteilung an ...			à un tiers Dritte
							à la mère die Mutter	au père den Vater	à la mère et au père die Mutter und den Vater	
1996	454	219	116	94	25	...	340	41	...	2
1997	486	229	116	108	33	...	388	45	...	-
1998	516	235	120	119	42	...	436	57	...	2
1999	559	262	124	131	42	...	464	58	...	-
2000	448	224	110	91	23	366	275	31	60	-
2001	536	259	121	137	19	453	307	33	111	2
2002 ¹	543	250	126	124	43	514	302	39	172	1
2003	569	276	124	122	47	516	344	32	140	-
2004	626	271	148	164	43	606	334	34	237	1
2005	713	358	173	148	34	576	333	35	207	1

Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel / Tabl. RA6-005/006 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demografie und Migration, Neuenburg / Tab. RA6-005/006 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-037

Divorces, selon l'âge des époux au moment du divorce, en 2005

Scheidungen nach Alter der Ehegatten zum Zeitpunkt der Scheidung 2005

T01-39	Total	Age de l'épouse, en années révolues / Alter der Ehefrau, in vollendeten Jahren						
		-24	25-29	30-34	35-39	40-44	45-49	50+
Age du mari, en années révolues Alter des Ehemannes, in vollendeten Jahren								
Total	713	25	71	112	139	123	115	128
- 24	11	5	3	2	1	-	-	-
25 - 29	52	15	23	6	5	3	-	-
30 - 34	87	5	28	28	12	6	6	2
35 - 39	117	-	11	39	54	9	3	1
40 - 44	128	-	2	18	39	47	16	6
45 - 49	141	-	3	14	22	45	38	19
50 +	177	-	1	5	6	13	52	100

Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel / Tabl. RA6-007 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demografie und Migration, Neuenburg / Tab. RA6-007 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-038



Mouvement migratoire de la population résidente permanente, par nationalité, de 1983 à 2005

Wanderungsbewegung der ständigen Wohnbevölkerung nach Nationalität von 1983 bis 2005

T01-40	Arrivées ¹ / Zuzüger ¹			Départs ¹ / Wegzüger ¹			Solde migratoire / Wanderungssaldo		
	Total	Suisses Schweizer	Etrangers Ausländer	Total	Suisses Schweizer	Etrangers Ausländer	Total	Suisses Schweizer	Etrangers Ausländer
1983	11 700	9 118	2 582	10 956	8 521	2 435	744	597	147
1984	12 344	9 641	2 703	11 551	9 187	2 364	793	454	339
1985	13 318	10 294	3 024	11 979	9 512	2 467	1 339	782	557
1986	13 570	10 362	3 208	12 097	9 503	2 594	1 473	859	614
1987	14 812	11 150	3 662	12 997	10 269	2 728	1 815	881	934
1988	15 427	11 154	4 273	13 289	10 126	3 163	2 138	1 028	1 110
1989	16 255	11 266	4 989	13 056	10 052	3 004	3 199	1 214	1 985
1990	16 217	10 597	5 620	13 826	10 067	3 759	2 391	530	1 861
1991	16 806	10 492	6 314	13 935	9 741	4 194	2 871	751	2 120
1992	17 357	11 024	6 333	14 907	10 360	4 547	2 450	664	1 786
1993	18 927	11 935	6 992	16 108	11 111	4 997	2 819	824	1 995
1994	19 020	12 715	6 305	16 641	11 748	4 893	2 379	967	1 412
1995	19 009	12 791	6 218	18 074	12 182	5 892	935	609	326
1996	19 086	13 214	5 872	17 239	12 160	5 079	1 847	1 054	793
1997	17 589	12 532	5 057	16 683	11 746	4 937	906	786	120
1998	17 491	12 412	5 079	16 493	11 894	4 599	998	518	480
1999	17 558	12 467	5 091	16 402	11 922	4 480	1 156	545	611
2000	17 706	12 586	5 120	16 532	11 952	4 580	1 174	634	540
2001	18 427	12 751	5 676	16 318	11 889	4 429	2 109	862	1 247
2002	19 655	12 891	6 764	16 773	11 950	4 823	2 882	941	1 941
2003	19 333	12 733	6 600	16 731	12 068	4 663	2 602	665	1 937
2004	19 861	13 069	6 792	16 887	11 877	5 010	2 974	1 192	1 782
2005	19 514	12 835	6 679	16 729	11 775	4 954	2 785	1 060	1 725

¹Personnes ayant changé de commune de domicile / Personen, welche die Wohnsitzgemeinde gewechselt haben

Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel

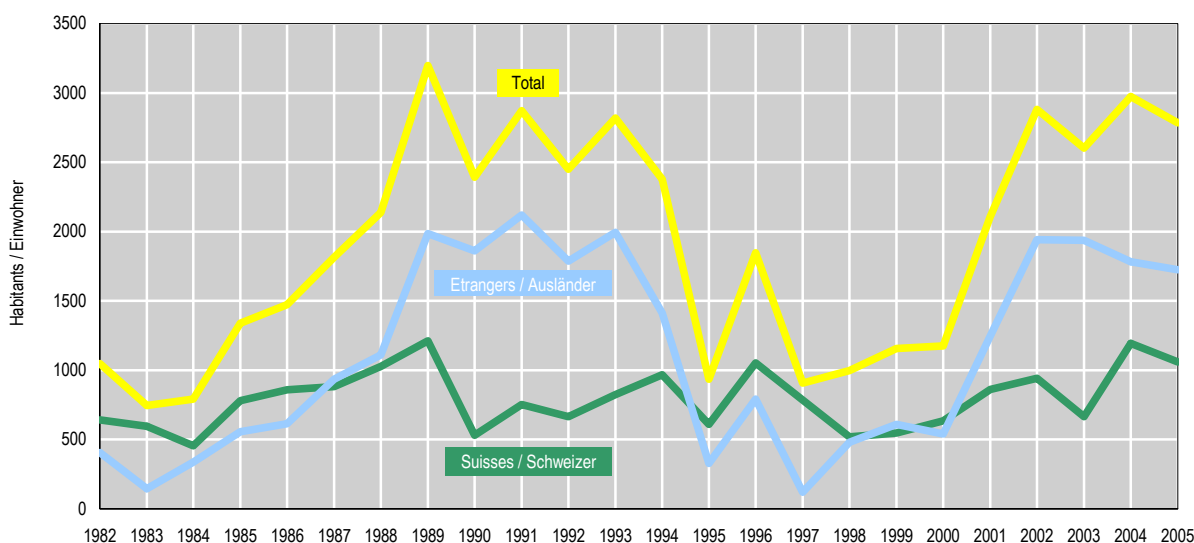
Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demografie und Migration, Neuenburg

106-472

Solde migratoire de la population résidente permanente, par nationalité, de 1982 à 2005

Wanderungssaldo der ständigen Wohnbevölkerung nach Nationalität von 1982 bis 2005

G01-05



Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel / - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demografie und Migration, Neuenburg - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

g06-026



Naturalisations, de 1999 à 2005
Einbürgerungen von 1999 bis 2005

T01-41	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	
--------	------	------	------	------	------	------	------	--

Etrangers résidant dans le canton / Ausländer, wohnhaft im Kanton

Total	433	560	727	819	1 023	884	715	Total
Naturalisation ordinaire	274	303	427	529	781	577	510	Ordentliche Einbürgerung
Réintégration	-	-	-	-	-	1	-	Wiedereinbürgerung
Naturalisation facilitée	126	195	252	259	200	262	172	Erleichterte Einbürgerung
Reconnaissance de la citoyenneté suisse	7	8	12	7	5	8	10	Anerkennung des Schweizer Bürgerrechts
Adoption	26	54	36	24	37	36	23	Adoption
Hommes	209	269	344	383	482	386	333	Männer
Naturalisation ordinaire	139	147	208	267	380	269	255	Ordentliche Einbürgerung
Réintégration	-	-	-	-	-	1	-	Wiedereinbürgerung
Naturalisation facilitée	53	88	110	95	84	93	60	Erleichterte Einbürgerung
Reconnaissance de la citoyenneté suisse	2	4	8	6	3	2	6	Anerkennung des Schweizer Bürgerrechts
Adoption	15	30	18	15	15	21	12	Adoption
Femmes	224	291	383	436	541	498	382	Frauen
Naturalisation ordinaire	135	156	219	262	401	308	255	Ordentliche Einbürgerung
Réintégration	-	-	-	-	-	-	-	Wiedereinbürgerung
Naturalisation facilitée	73	107	142	164	116	169	112	Erleichterte Einbürgerung
Reconnaissance de la citoyenneté suisse	5	4	4	1	2	6	4	Anerkennung des Schweizer Bürgerrechts
Adoption	11	24	18	9	22	15	11	Adoption

Naturalisations accordées par le canton / Vom Kanton bewilligte Einbürgerungen

Total	537	658	940	968	1 114	1 036	820	Total
Naturalisation ordinaire	267	297	423	518	777	574	500	Ordentliche Einbürgerung
Réintégration	-	-	2	1	-	2	-	Wiedereinbürgerung
Naturalisation facilitée	237	290	465	414	288	408	279	Erleichterte Einbürgerung
Reconnaissance de la citoyenneté suisse	7	17	14	11	12	16	18	Anerkennung des Schweizer Bürgerrechts
Adoption	26	54	36	24	37	36	23	Adoption
Hommes	271	322	455	462	516	460	382	Männer
Naturalisation ordinaire	135	144	206	262	378	267	254	Ordentliche Einbürgerung
Réintégration	-	-	1	1	-	1	-	Wiedereinbürgerung
Naturalisation facilitée	117	140	224	178	116	165	105	Erleichterte Einbürgerung
Reconnaissance de la citoyenneté suisse	4	8	6	6	7	6	11	Anerkennung des Schweizer Bürgerrechts
Adoption	15	30	18	15	15	21	12	Adoption
Femmes	266	336	485	506	598	576	438	Frauen
Naturalisation ordinaire	132	153	217	256	399	307	246	Ordentliche Einbürgerung
Réintégration	-	-	1	-	-	1	-	Wiedereinbürgerung
Naturalisation facilitée	120	150	241	236	172	243	174	Erleichterte Einbürgerung
Reconnaissance de la citoyenneté suisse	3	9	8	5	5	10	7	Anerkennung des Schweizer Bürgerrechts
Adoption	11	24	18	9	22	15	11	Adoption

Source: Office fédéral des migrations: Section du registre central des étrangers/statistique, Berne
Quelle: Bundesamt für Migration: Sektion Zentrales Ausländerregister/Statistik, Bern

t06-039



Demandes d'asile, de 2000 à 2005

Asylgesuche von 2000 bis 2005

Série révisée / Revidierte Serie

T01-42	2000	2001	2002	2003	2004	2005	
--------	------	------	------	------	------	------	--

Demandes d'asile en suspens en première instance / Erstinstanzlich hängige Asylgesuche

Total	342	374	569	323	188	120	Total
Serbie et Monténégro	51	41	85	26	21	21	Serbien und Montenegro
Togo	5	8	23	16	6	14	Togo
Irak	21	13	29	55	59	9	Irak
Rép. démocratique du Congo	20	20	42	28	13	6	Demokratische Republik Kongo
Turquie	21	48	64	38	11	5	Türkei
Russie	6	9	14	6	7	5	Russland
Somalie	16	6	12	13	5	5	Somalia
Guinée	9	12	13	7	3	5	Guinea
Erythrée	8	2	5	11	2	5	Eritrea
Syrie	-	-	3	2	1	5	Syrien
Autres pays	185	215	279	121	60	40	Übrige Staaten

Demandes d'asile traitées par l'Office fédéral des réfugiés / Vom Bundesamt für Flüchtlinge erledigte Asylgesuche

Total	910	675	690	957	599	415	Total
Décision positive	63	49	75	45	53	54	Asylgewährungen
Décision négative	534	372	414	526	366	253	Ablehnung
Non-entrée en matière	169	189	145	302	150	60	Nichteintreten
Retrait	118	29	42	38	10	19	Rückzüge
Radiation	26	36	14	46	20	29	Abschreibungen

Source: Office fédéral des migrations, Berne

Quelle: Bundesamt für Migration, Bern

t06-040

Espace et environnement

Généralités

Utilisation du territoire et paysage

Frontières
Altitude, relief
Cours d'eau, lacs
Fusions et divisions des communes
Taille des communes
Divisions administratives, surfaces, densité de population
Typologie des communes
Utilisation du sol, superficie

Etat et évolution de l'environnement

Météorologie
Production et élimination des déchets
Pollution

Raum und Umwelt

Allgemeines

Raumnutzung und Landschaft

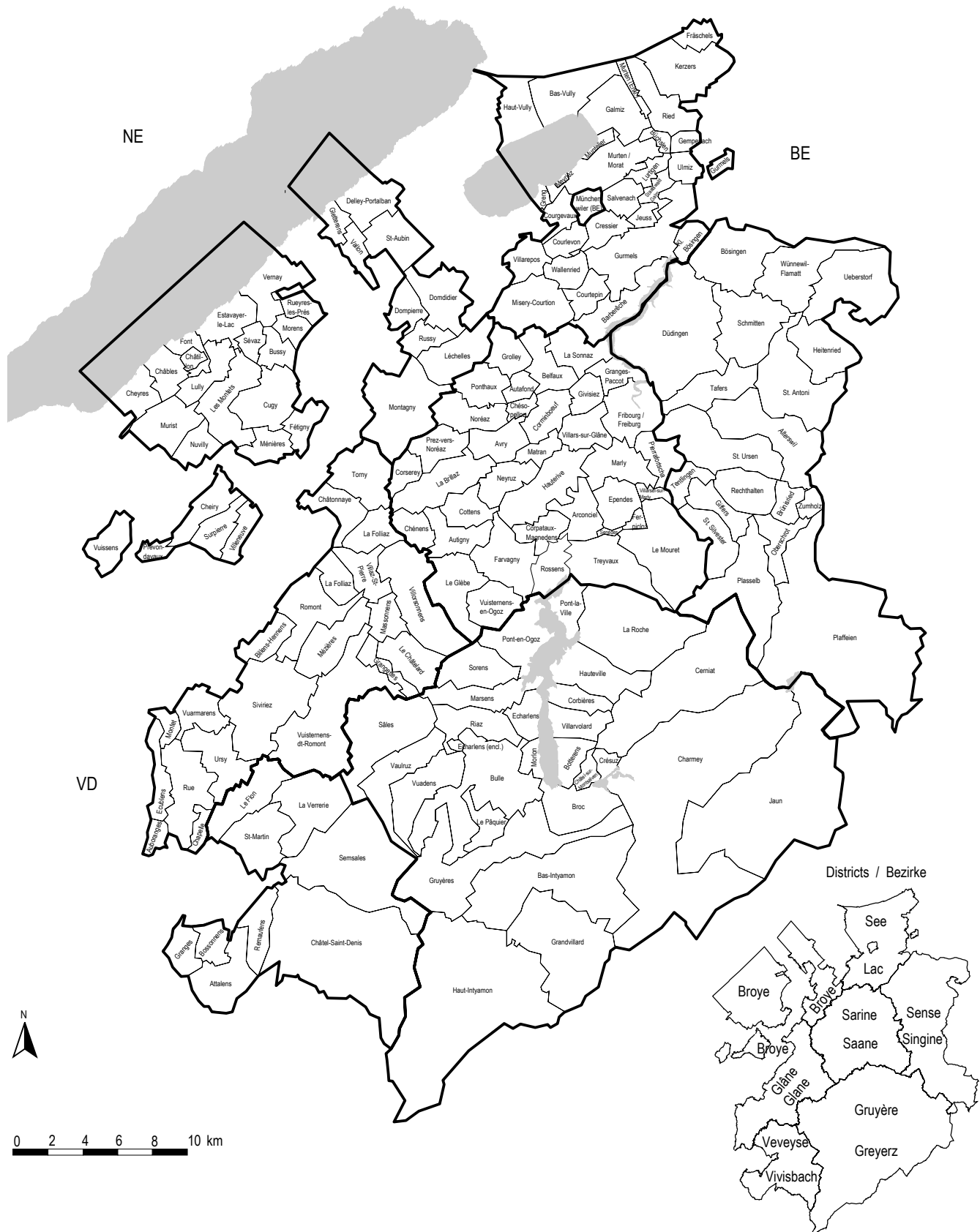
Grenzen
Höhenlage, Relief
Gewässer, Seen
Gemeindefusionen und -teilungen
Gemeindegrösse
Verwaltungseinheiten, Flächen, Bevölkerungsdichte
Gemeindetypologie
Bodennutzung, Fläche

Umweltzustand und -entwicklung

Meteorologie
Abfallproduktion und -entsorgung
Umweltverschmutzung

Carte du canton de Fribourg 2006
Karte des Kantons Freiburg 2006

C02-01



Source: Office fédéral de la topographie, Berne, Office fédéral de la statistique: GEOSTAT, Neuchâtel / Service de la statistique du canton de Fribourg
Quelle: Bundesamt für Landestopographie, Bern, Bundesamt für Statistik: GEOSTAT, Neuenburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

c06-001



L'espace et l'environnement en quelques chiffres (1^{ère} partie: districts, communes et densité de population, de 1997 à 2006)

Raum und Umwelt in einigen Zahlen (1. Teil: Bezirke, Gemeinden und Bevölkerungsdichte von 1997 bis 2006)

T02-01	Nombre de districts au 1 ^{er} janvier Zahl der Bezirke am 1. Januar	Nombre de communes au 1 ^{er} janvier Zahl der Gemeinden am 1. Januar	Superficie / Fläche		Superficie moyenne par commune, en ha Durchschnittliche Fläche pro Gemeinde, in ha	Population résidente permanente au 1 ^{er} janvier Ständige Wohnbevölkerung am 1. Januar	Habitants par km ² au 1 ^{er} janvier ¹ Einwohner pro km ² am 1. Januar ¹
			Années du relevé Erhebungsjahre	Superficie en ha Fläche in ha			
Suisse / Schweiz (2006)	167	2 740	1990/98	4 128 476	1 507	7 459 128	181
ZH	12	171	1994/96	172 874	1 011	1 272 590	736
BE	26	398	1992/94	595 878	1 497	957 064	161
LU	5	97	1993/94	149 344	1 540	356 384	239
UR	-	20	1993/97	107 658	5 383	35 087	33
SZ	6	30	1993/97	90 828	3 028	137 522	151
OW	-	7	1993	49 051	7 007	33 269	68
NW	-	11	1993/94	27 613	2 510	39 803	144
GL	-	27	1996/97	68 515	2 538	38 173	56
ZG	-	11	1994/96	23 883	2 171	106 496	446
FR	7	168	1990/94	167 078	995	253 954	152
SO	10	125	1994	79 070	633	247 937	314
BS	-	3	1994	3 707	1 236	185 601	5 007
BL	5	86	1994	51 746	602	266 089	514
SH	6	32	1994/96	29 852	933	73 764	247
AR	3	20	1996	24 288	1 214	52 561	216
AI	-	6	1996	17 251	2 875	15 220	88
SG ²	8	88	1996/97	202 558	2 302	459 999	227
GR	11	208	1995/98	710 520	3 416	187 803	26
AG	11	229	1994	140 366	613	569 344	406
TG	8	80	1996	99 098	1 239	234 332	236
TI	8	199	1993/97	281 246	1 413	322 276	115
VD	19	381	1990/93	321 208	843	654 093	204
VS	13	153	1992/95	522 457	3 415	291 575	56
NE	6	62	1990/94	80 306	1 295	168 444	210
GE	-	45	1992	28 224	627	430 638	1 526
JU	3	83	1994	83 857	1 010	69 110	82
Espace Mittelland (2006)³ (BE, FR, SO, NE, JU)	52	836	1990/94	1 006 189	5 430	1 696 509	169
Canton de Fribourg (2006) Kanton Freiburg (2006)	7	168	1990/94	167 078	995	253 954	152
Sarine / Saane	1	36	1993	21 760	604	86 453	397
Singine / Sense	1	19	1993	26 532	1 396	39 523	149
Gruyère / Greyerz	1	27	1992/93	48 936	1 812	41 514	85
Lac / See	1	26	1993/94	14 210	547	30 406	214
Glâne / Glane	1	20	1993	16 884	844	18 882	112
Broye / Broye	1	31	1990/93	17 388	561	23 119	133
Veveysse / Vivisbach	1	9	1992/93	13 426	1 492	14 057	105
Lacs / Seen	...	...	1990/93	7 686	...	...	...
Staatswald Galm	...	...	1993	256	...	...	...
Canton de Fribourg Kanton Freiburg							
1997	7	247	1990/94	167 078	676	227 866	136
1998	7	246	1990/94	167 078	679	229 947	138
1999	7	245	1990/94	167 078	682	232 086	139
2000	7	242	1990/94	167 078	690	234 307	140
2001	7	226	1990/94	167 078	739	236 339	141
2002	7	223	1990/94	167 078	749	240 339	144
2003	7	202	1990/94	167 078	827	243 400	146
2004	7	182	1990/94	167 078	918	246 656	148
2005	7	176	1990/94	167 078	949	250 377	150
2006	7	168	1990/94	167 078	995	253 954	152

¹Densité de population = population résidente permanente : superficie (superficie du district du Lac sans Staatswald Galm)

²Bevölkerungsdichte = ständige Wohnbevölkerung : Fläche (Fläche des See-Bezirks ohne Staatswald Galm)

³Le nombre de districts correspond au nombre de régions (abandon de la structure par district au 1.1.2003)

²Die Anzahl Bezirke entspricht der Anzahl Regionen (Die Bezirksstruktur wurde am 1.1.2003 abgeschafft)

³Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Section Recensement de la population, Section Géo-information, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demografie und Migration, Sektion Bevölkerungs- und Haushaltsstruktur, Sektion Geoinformation, Neuenburg

t06-353



L'espace et l'environnement en quelques chiffres (2^e partie: altitude, superficie et utilisation du sol, de 1952 à 1998)

Raum und Umwelt in einigen Zahlen (2. Teil: Höhenlage, Fläche und Bodennutzung von 1952 bis 1998)

En ha pour la superficie, en m s/m pour l'altitude. Communes au 1^{er} janvier 2006 / In ha für die Fläche, in m über Meer für die Höhenangaben. Gemeinden am 1. Januar 2006

T02-02	Années du relevé	Superficie de la commune la plus étendue	Altitude de la commune la plus haute ¹	Altitude de la commune la plus basse ¹	Superficie totale	Surface boisée	Surface agricole utile	Surface d'habitat et d'infrastructure	Surface improductive
	Erhebungs-jahre	Fläche der grössten Gemeinde	Höhe der höchstgelegene Gemeinde ¹	Höhe der tiefstgelegenen Gemeinde ¹	Gesamtfläche	Bestockte Fläche	Landwirtschaftliche Nutzfläche	Siedlungsfläche	Unproduktive Fläche
Suisse / Schweiz	1990/98	28 221	1 967	197	4 128 476	1 271 645	1 525 119	279 095	1 052 617
ZH	1994/96	8 773	895	364	172 874	53 094	75 053	34 732	9 995
BE	1992/94	20 072	1 372	423	595 878	184 564	258 144	38 128	115 042
LU	1993/94	10 809	889	421	149 344	44 899	81 768	12 526	10 151
UR	1993/97	14 476	1 545	426	107 658	19 630	26 291	1 830	59 907
SZ	1993/97	17 219	1 094	407	90 828	30 599	37 188	4 890	18 151
OW	1993	9 261	1 018	457	49 051	19 725	18 582	1 583	9 161
NW	1993/94	9 285	784	432	27 613	9 079	10 469	1 343	6 722
GL	1996/97	13 124	1 416	426	68 515	20 672	20 879	1 810	25 154
ZG	1994/96	3 003	809	416	23 883	6 611	10 704	2 915	3 653
FR	1990/94	7 844	1 017	431	167 078	44 446	95 733	12 198	14 701
SO	1994	3 548	757	329	79 070	34 185	34 314	9 812	759
BS	1994	2 395	386	258	3 707	473	450	2 620	164
BL	1994	1 820	718	258	51 746	21 628	21 386	8 426	306
SH	1994/96	3 105	657	402	29 852	12 866	13 427	3 178	381
AR	1996	4 813	949	548	24 288	8 282	13 630	2 044	332
AI	1996	5 746	913	744	17 251	5 479	9 611	717	1 444
SG	1996/97	13 914	1 090	399	202 558	61 966	97 061	17 605	25 926
GR	1995/98	25 448	1 967	300	710 520	189 739	211 717	12 902	296 162
AG	1994	2 024	687	268	140 366	51 787	63 561	21 671	3 347
TG	1996	3 073	676	396	99 098	21 293	52 740	11 097	13 968
TI	1993/97	18 746	1 497	197	281 246	137 366	40 298	14 354	89 228
VD	1990/93	11 366	1 339	371	321 208	102 259	139 312	26 995	52 642
VS	1992/95	28 221	1 901	399	522 457	118 873	106 028	16 259	281 297
NE	1990/94	5 568	1 099	432	80 306	31 207	33 734	6 122	9 243
GE	1992	1 892	474	360	28 224	3 882	11 720	8 537	4 085
JU	1994	2 470	1 133	386	83 857	37 041	41 319	4 801	696
Espace Mittelland (2000)¹ (BE, FR, SO, NE, JU)	1990/94	20 072	1 372	329	1 006 189	331 443	463 244	71 061	140 441
Canton de Fribourg Kanton Freiburg	1990/94	7 844	1 017	431	167 078	44 446	95 733	12 198	14 701
Sarine / Saane	1993	1 847	797	578	21 760	5 468	12 959	3 023	310
Singine / Sense	1993	5 937	896	551	26 532	6 631	16 883	1 956	1 062
Gruyère / Greyerz	1992/93	7 844	1 017	704	48 936	17 697	24 258	2 256	4 725
Lac / See	1993/94	1 721	583	431	14 210	2 777	9 715	1 477	241
Glâne / Glane	1993	2 409	898	591	16 884	3 377	12 283	1 164	60
Broye / Broye	1990/93	1 752	737	441	17 388	3 727	11 783	1 530	348
Veveyse / Vivisbach	1992/93	4 790	868	752	13 426	4 501	7 850	787	288
Lacs / Seen	1990/93	-	-	-	7 686	13	2	4	7 667
Staatswald Galm	1993	-	-	-	256	255	-	1	-
Canton de Fribourg Kanton Freiburg	1952 ²	7 850	1 017	431	166 993	33 558	115 984		17 451
	1972	7 857	1 017	431	166 998	39 333	107 642	6 627	13 396
	1979/82	7 845	1 017	431	167 078	43 937	98 125	10 198	14 818
	1990/94	7 844	1 017	431	167 078	44 446	95 733	12 198	14 701

¹Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

²En 1952, la distinction entre surface agricole utile et surface d'habitat et d'infrastructure n'a pas été faite

³1952 wurde keine Unterscheidung zwischen Landwirtschaftlicher Nutzfläche und Siedlungsfläche vorgenommen

Source: Statistique suisse de la superficie - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Arealstatistik Schweiz - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-042



Longueur des frontières, en km

Länge der Grenzen in km

T02-03	Canton Kanton	Sarine Saane	Singine Sense	Gruyère Greyerz	Lac See	Glâne Glane	Broye Broye	Veveyse Vivisbach	
Frontière cantonale	445,51	-	66,00	47,80	75,31	49,51	161,94	44,95	Kantonsgrenze
Avec le canton de Berne	131,11	-	66,00	14,18	50,93	-	-	-	Mit dem Kanton Bern
Avec le canton de Vaud	301,38	-	-	33,62	24,38	49,51	148,92	44,95	Mit dem Kanton Waadt
Avec le canton de Neuchâtel	13,02	-	-	-	-	-	13,02	-	Mit dem Kanton Neuenburg
Frontière des districts	...	85,13	121,49	123,61	96,98	99,82	179,97	81,87	Bezirksgrenzen
Avec le district de la Sarine	...	-	26,14	16,25	11,67	16,52	14,55	-	Mit dem Saanebezirk
Avec le district de la Singine	...	26,14	-	20,35	9,00	-	-	-	Mit dem Sensebezirk
Avec le district de la Gruyère	...	16,25	20,35	-	-	16,80	-	22,41	Mit dem Greyerzbezirk
Avec le district du Lac	...	11,67	9,00	-	-	-	1,00	-	Mit dem Seebezirk
Avec le district de la Glâne	...	16,52	-	16,80	-	-	2,48	14,51	Mit dem Glanebezirk
Avec le district de la Broye	...	14,55	-	-	1,00	2,48	-	-	Mit dem Broyebezirk
Avec le district de la Veveyse	...	-	-	22,41	-	14,51	-	-	Mit dem Vivisbachbezirk

Source: Direction des mensurations cadastrales, Berne, Office fédéral de la topographie, Berne

Quelle: Eidg. Vermessungsdirektion, Bern, Bundesamt für Landestopographie, Bern

t06-043

Points frontières extrêmes

Äusserste Grenzpunkte

T02-04	Latitude, longitude / Breite, Länge		Coordonnées / Koordinaten		Lieu / Ort
			Horizontales Horizontal	Verticales Vertikal	
Point extrême / Grenzpunkt					
Septentrional / Nördlicher	47°00'30"	latitude Nord / nördl. Breite	582 800	206 200	Fräschels
Méridional / Südlicher	46°26'20"	latitude Nord / nördl. Breite	565 100	143 000	Chaux de Naye (Montbovon)
Oriental / Östlicher	7°22'50"	longitude Est / östl. Länge	595 500	171 000	Wannels (Plaffeien)
Occidental / Westlicher					
Sans les enclaves / Ohne Enklaven	6°47'45"	longitude Est / östl. Länge	550 600	158 400	Auboranges
Avec les enclaves / Mit Enklaven	6°45'00"	longitude Est / östl. Länge	547 300	175 900	Vuissens

Source: Office fédéral de la topographie, Berne

Quelle: Bundesamt für Landestopographie, Bern

t06-044

Altitudes extrêmes

Höchster und tiefster Punkt

Altitude en m sur mer / Höhenlage in m über Meer

T02-05	Lieu / Ort	Altitude / Höhenlage
Point culminant / Höchster Punkt	Vanil Noir	2 389
Point le plus bas / Tiefster Punkt	Rive du lac de Neuchâtel / Ufer des Neuenburgersees	429
Altitude de la commune la plus élevée / Höhenlage der höchstgelegenen Gemeinde	Jaun	1 017
Altitude de la commune la plus basse / Höhenlage der tiefstgelegenen Gemeinde	Bas-Vully	431

Source: Office fédéral de la topographie, Berne

Quelle: Bundesamt für Landestopographie, Bern

t06-045



Altitude, superficie et densité de la population résidante par commune, en 2006

Höhenlage, Fläche und Dichte der Wohnbevölkerung nach Gemeinde 2006

T02-06	Altitude, Superficie, Habitants ²			Altitude, Superficie, Habitants ²			
	en m ¹	en ha ¹	par km ²	en m ¹	en ha ¹	par km ²	
	Höhe, in m. ü. M. ¹	Fläche, in ha ¹	Einwohner ² pro km ²	Höhe, in m. ü. M. ¹	Fläche, in ha ¹	Einwohner ² pro km ²	
Canton / Kanton	...	167 078	155	Singine / Sense	...	26 532	149
Sarine / Saane	...	21 760	417	Alterswil	748	1 610	118
Singine / Sense	...	26 532	149	Bösingen	551	1 432	227
Gruyère / Greyerz	...	49 842	84	Brünisried	890	324	173
dont lac de la Gruyère / davon Greyerzersee	...	906	...	Düdingen	585	3 082	231
Lac / See	...	15 913	191	Giffers	770	522	281
dont lac de Morat / davon Murtensee	...	1 447	...	Heitenried	760	904	130
dont forêt de Galm / davon Galmwald	...	256	...	Oberschrot	872	528	197
Glâne / Glane	...	16 884	112	Plaffeien	851	5 937	32
Broye / Broye	...	22 721	102	Plasselb	855	1 811	55
dont lac de Neuchâtel / davon Neuenburgersee	...	5 333	...	Rechthalten	896	730	145
Veveyse / Vivisbach	...	13 426	104	St. Antoni	715	1 686	113
				St. Silvester	846	710	131
				St. Ursen	721	1 573	77
				Schmitten	652	1 355	254
				Tafers	654	837	329
				Tentlingen	732	369	321
				Ueberstorf	656	1 613	139
				Wünnewil-Flamatt	622	1 321	378
				Zumholz	838	188	228
Superficie sans les lacs et le Staatswald Galm				Gruyère / Greyerz	...	48 936	85
Fläche ohne Seen und Staatswald Galm				Bas-Intyamon	717	3 327	32
Canton / Kanton	...	159 136	163	Botterens	740	415	112
Sarine / Saane	...	21 760	417	Broc	704	1 006	218
Arconciel	723	611	112	Bulle	765	2 384	683
Autafond	656	243	34	Cerniat	915	3 373	10
Autigny	684	622	101	Charmey	890	7 844	21
Avry	686	581	248	Châtel-sur-Montsalvens	908	200	113
Belfaux	586	643	354	Corbières	710	417	90
La Brillaz	719	1 026	141	Crésuz	907	180	160
Chénens	696	397	152	Echarlens	716	461	127
Chésopelloz	596	167	68	Grandvillard	763	2 422	26
Corminboeuf	633	561	335	Gruyères	811	2 839	57
Corpataux-Magnedens	684	447	203	Hauteville	711	1 056	51
Corserrey	660	346	85	Haut-Intyamon	756	6 044	23
Cottens	708	497	215	Jaun	1 017	5 524	12
Ependes	745	563	184	Marsens	726	779	196
Farvagny	702	1 003	186	Morlon	738	250	235
Ferpicloz	765	103	217	Le Pâquier	757	450	224
Fribourg / Freiburg	635	932	3 923	Pont-en-Ogoz	789	995	152
Givisiez	637	345	786	Pont-la-Ville	751	433	119
Le Glèbe	756	1 031	100	Riaz	729	778	247
Granges-Paccot	614	398	584	La Roche	757	2 403	56
Grolley	621	532	290	Sâles	824	1 878	68
Hauterive	676	1 192	158	Sorens	806	874	97
Marly	631	768	974	Vaulruz	813	1 009	88
Matran	593	289	477	Villarvolard	729	546	47
Le Mouret	771	1 847	152	Vuadens	808	1 049	170
Neyruz	697	554	328	Lac / See	...	14 210	214
Noréaz	654	687	72	Barberêche	571	913	59
Pierrafortscha	747	506	28	Bas-Vully	431	995	187
Ponthaux	652	596	86	Büchslen	514	161	98
Prez-vers-Noréaz	635	571	145	Courgevoux	484	339	319
Rossens	710	506	231				
Senèdes	758	50	234				
La Sonnaz	578	690	133				
Treyvaux	769	1 142	118				
Villars-sur-Glâne	660	547	1 868				
Villarsel-sur-Marly	730	143	62				
Vuisternens-en-Ogoz	797	624	120				

¹Surface par points, selon la Statistique de la superficie de la Suisse 1992/97, état 2001 / Punktfläche gemäss der Arealstatistik der Schweiz 1992/97, Stand 2001

²Population résidante au 1.1.2006 / Wohnbevölkerung am 1.1.2006

Source: Office fédéral de la statistique, Neuchâtel, Etat de Fribourg, Service du cadastre et de la géomatique, Fribourg / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik, Neuenburg, Staat Freiburg, Amt für Vermessung und Geomatik, Freiburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-047



Altitude, superficie et densité de la population résidante par commune, en 2006

Höhenlage, Fläche und Dichte der Wohnbevölkerung nach Gemeinde 2006

T02-06	Altitude,	Superficie,	Habitants ²		Altitude,	Superficie,	Habitants ²
	en m'	en ha ¹	par km ²		en m'	en ha ¹	par km ²
	Höhe,	Fläche,	Einwohner ²		Höhe,	Fläche,	Einwohner ²
	in m. ü. M. ¹	in ha ¹	pro km ²		in m. ü. M. ¹	in ha ¹	pro km ²
Courlevon	551	327	83	Broye / Broye	...	17 388	134
Courtepin	574	408	694	Bussy	475	360	77
Cressier	565	416	188	Châbles	574	480	117
Fräschels	462	314	155	Châtillon	516	130	235
Galmiz	443	892	66	Cheiry	563	649	53
Gempenach	499	166	179	Cheyres	457	516	163
Greng	448	101	163	Cugy	478	991	122
Gurmels	540	1 721	209	Delley-Portalban	448	722	104
Haut-Vully	512	747	164	Domdidier	441	896	254
Jeuss	544	177	253	Dompierre	457	445	152
Kerzers	455	1 223	352	Estavayer-le-Lac	459	641	737
Kleinbösingén	512	301	188	Fétigny	461	408	173
Lurtigen	563	230	77	Font	463	252	110
Meyriez	444	32	1 866	Gletterens	484	302	222
Misery-Courtion	583	1 142	113	Léchelles	552	875	65
Muntelier	434	113	735	Lully	493	544	142
Murten / Morat	455	1 202	470	Ménières	505	433	67
Ried	514	757	114	Montagny	564	1 752	111
Salvenach	567	385	121	Les Montets	482	1 035	115
Ulmiz	498	286	143	Morens	457	258	57
Villarepos	494	474	108	Murist	656	820	56
Wallenried	556	388	105	Nuvilly	634	397	80
Glâne / Glane	...	16 884	112	Prévondavaux	683	180	39
Auboranges	648	191	125	Rueyres-les-Prés	481	318	77
Billens-Hennens	738	489	133	Russy	563	372	54
Chapelle	735	203	113	St-Aubin	474	790	165
Le Châtelard	898	748	46	Sévaz	491	246	73
Châtonnaye	697	636	92	Surpierre	622	477	62
Ecublens	591	487	56	Vallon	482	351	85
La Folliaz	757	991	55	Vernay	497	832	109
Grangettes	775	336	263	Villeneuve	477	354	74
Massonnens	741	424	34	Viüssens	737	562	27
Mézières	765	895	48	Veveyse / Vivisbach	...	13 426	104
Montet	645	220	424	Attalens	774	982	270
Romont	760	1 090	25	Bossonnens	752	409	291
Rue	664	1 120	374	Châtel-St-Denis	811	4 790	102
Siviriez	776	2 027	54	Le Flon	818	954	93
Torny	674	1 020	188	Granges	758	446	154
Ursy	703	892	78	Remaufens	786	589	137
Villaz-St-Pierre	714	553	286	St-Martin	827	975	89
Villorsonnens	714	1 550	61	Semsaies	868	2 939	36
Vuarmarens	687	603	193	La Verrerie	832	1 342	70
Vuisternens-devant-Romont	776	2 409	77				

¹Surface par points, selon la Statistique de la superficie de la Suisse 1992/97, état 2001 / Punktfläche gemäss der Arealstatistik der Schweiz 1992/97, Stand 2001

²Population résidante au 1.1.2006 / Wohnbevölkerung am 1.1.2006

Source: Office fédéral de la statistique, Neuchâtel, Etat de Fribourg, Service du cadastre et de la géomatique, Fribourg / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik, Neuenburg, Staat Freiburg, Amt für Vermessung und Geomatik, Freiburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-047

Superficie, altitude et profondeur maximale des lacs naturels

Fläche, Höhenlage und grösste Tiefe der Naturseen

T02-07	Superficie, en km ²	Altitude moyenne, en m sur mer	Profondeur maximale, en m
	Fläche, in km ²	Mittlere Höhenlage, in m ü. M.	Grösste Tiefe, in m
Lac de Neuchâtel / Neuenburgersee	218,3	429	153
dont partie fribourgeoise / davon freiburgischer Anteil	52,6	...	...
Lac de Morat / Murtensee	23,0	429	46
dont partie fribourgeoise / davon freiburgischer Anteil	14,3	...	...
Lac Noir / Schwarzsee	0,47	1046	10

Source: Office fédéral des eaux et de la géologie, Berne

Quelle: Bundesamt für Wasser und Geologie, Bern

t06-048

Superficie, altitude, profondeur maximale et capacité des lacs artificiels

Fläche, Höhenlage, grösste Tiefe und Inhalt der Stauseen

T02-08	Début et fin des travaux	Superficie, en km ²	Altitude en m sur mer, à la cote de retenue maximale	Profondeur maximale, en m	Capacité, en mio. m ³
	Baubeginn und Bauende	Fläche, in km ²	Höhenlage in m ü. M. an der maximalen Stauquote	Grösste Tiefe, in m	Inhalt, in Mio. m ³
Lac de la Gruyère	1946-1948	9,42	677	75	200,0
Lac de Schiffenen / Schiffenensee	1961-1962	4,25	532	38	66,0
Lac de Montsalvens	1918-1920	0,74	801	53	12,2
Lac de Lessoc	1969-1973	0,20	774	31	1,5
Lac de Pérolles	1872, 1909 ¹	0,35	553	...	0,4

¹Deux étapes de construction / Zwei Bauetappen

Source: Office fédéral des eaux et de la géologie, Berne

Quelle: Bundesamt für Wasser und Geologie, Bern

t06-049

Etendue du bassin des rivières et leurs affluents, en km²

Fläche des Einzugsgebiets der Haupt- und Nebenflüsse in km²

T02-09	Rivière / Fluss					
	Broye	Sarine	Gérine	Glâne	Singine	Veveysse
	Broye	Saane	Ärgera	Glâne	Sense	Vivisbach
Etendue du bassin / Fläche des Einzugsgebiets	853,560	1 892,001	85,381	193,294	432,830	49,850
dont partie fribourgeoise / davon freiburgischer Anteil	...	1 180,500	85,381	193,294	...	...

Source: Office fédéral des eaux et de la géologie, Berne

Quelle: Bundesamt für Wasser und Geologie, Bern

t06-051



Débit moyen des rivières, de 1976 à 2005

Mittlere Abflussmenge der Flüsse von 1976 bis 2005

Débit en m³ par seconde / Abflussmenge in m³ pro Sekunde

T02-10	Rivière, lieu de mesure / Fluss, Messort					
	Broye (Payerne)	Sarine / Saane (Broc)	Sarine / Saane (Fribourg / Freiburg)	Sense / Singine (Ueberstorf-Thörishaus)	Sionge (Vuippens)	Bibera / Bibere (Kerzers)

Moyenne annuelle / Jahresdurchschnitt

1976	4,6	12,0	22,6	4,8	0,7	0,3
1977	11,4	25,8	52,6	11,9	1,8	0,7
1978	9,7	23,3	48,0	10,4	1,5	0,7
1979	10,0	24,4	46,0	11,4	1,6	0,7
1980	10,7	26,5	53,0	10,3	1,7	0,7
1981	10,3	25,4	47,2	9,9	1,4	0,7
1982	10,3	25,8	50,9	10,9	1,6	0,8
1983	9,5	21,7	42,3	8,2	1,2	0,7
1984	8,9	21,7	43,6	8,9	1,3	0,6
1985	8,2	20,9	42,8	9,1	1,2	0,6
1986	8,1	23,8	42,3	9,2	1,3	0,7
1987	10,0	26,8	50,3	10,4	1,7	0,8
1988	10,5	24,5	49,6	10,0	1,4	0,7
1989	4,6	15,2	29,1	6,3	0,7	0,4
1990	8,1	21,0	41,0	10,0	1,3	0,5
1991	7,2	17,2	32,8	7,2	1,0	0,4
1992	8,2	23,9	43,1	8,8	1,1	0,6
1993	6,6	19,5	36,4	8,8	1,0	0,3
1994	9,4	24,7	46,7	9,9	1,3	0,6
1995	12,0	29,8	53,2	11,5	1,4	0,7
1996	7,1	17,9	35,5	8,5	1,0	0,4
1997	7,2	21,7	39,2	7,4	0,8	0,4
1998	6,7	18,1	36,6	6,1	0,9	0,4
1999	10,6	26,6	50,7	11,7	1,3	0,8
2000	7,9	18,7	38,2	7,9	1,2	0,6
2001	11,7	27,1	54,4	11,1	1,8	1,1
2002	8,1	24,7	47,8	10,3	1,4	0,8
2003	4,8	16,7	32,8	5,4	0,9	0,5
2004	5,9	19,8	36,2	7,7	1,1	0,5
2005 ^a	4,9	17,0	33,9	8,3	0,9	0,5

Moyenne annuelle pour toute la période observée / Jahresdurchschnitt für die beobachtete Periode

Période / Periode	1920/2004	1923/2004	1949/2004	1928/2004	1976/2004	1956/2004
Nombre d'années / Anzahl Jahre	85	82	56	77	29	49
Moyenne (m ³ /s) / Durchschnitt (m ³ /s)	7,8	23,5	41,7	8,6	1,3	0,6

Source: Office fédéral de l'environnement, Berne

Quelle: Bundesamt für Umwelt, Bern

106-052

Fusions, divisions de communes et nombre de communes, de 1850 à 2006

Gemeindefusionen und -teilungen, Anzahl Gemeinden von 1850 bis 2006

Situation au 31 août 2006. Entre parenthèses: numéro fédéral de commune / Stand am 31. August 2006. In Klammern: eidgenössische Gemeindenummer

T02-11				
Date du décret	Ancienne dénomination	Nouvelle dénomination	Date d'entrée	Nouveau nombre
Datum des Dekrets	Frühere Benennung	Neue Benennung	en vigueur	de communes
			Datum des	Neue Anzahl
			Inkrafttretens	Gemeinden
07.09.1866	Chavannes-sous-Orsonnens (2070), Granges-la-Battiaz (...)	Chavannes-sous-Orsonnens (2070)	...	284
20.05.1868	Arruffens (...), Romont (2096)	Romont (2096)	...	283
21.11.1922	Düdingen (2293)	Düdingen (2293), Schmitten (2305)	...	284
22.09.1967	La Rougève (2334), Semsales (2336)	Semsales (2336)	01.01.1968	283
06.02.1969	Ecublens (2072), Eschens (2073), Villangeaux (2104)	Ecublens (2072)	01.03.1969	281
25.11.1969	Marly-le-Grand (2206), Marly-le-Petit (2207)	Marly (2206)	14.03.1970	280
25.11.1969	Pont-en-Ogoz (2146), Villars-d'Avry (2157)	Le Bry (2146)	23.03.1970	279
20.11.1970	Neuhaus (2297), Plasselb (2300)	Plasselb (2300)	01.01.1971	278
04.05.1972	Illens (2201), Rossens (2222)	Rossens (2222)	01.01.1972	277
15.11.1972	Macconnens (2084), Villarimboud (2109)	Villarimboud (2109)	01.01.1973	276
07.02.1974	Courlevon (2251), Coussiberlé (2256)	Courlevon (2251)	15.02.1974	275
15.11.1974	Burg (2245), Murten / Morat (2275)	Murten / Morat (2275)	01.01.1975	274
14.11.1975	Chésalles (2178), Marly (2206)	Marly (2206)	01.01.1976	273
02.11.1976	Belfaux (2175), Cutterwil (2187)	Belfaux (2175)	01.01.1977	272
02.11.1976	Ependes (2189), Sales (2224)	Ependes (2189)	01.01.1977	271
10.05.1977	Le Saulgy (2098), Siviriez (2099), Villaranon (2106)	Siviriez (2099)	01.01.1978	269
17.11.1977	Fuyens (2076), Villaz-St-Pierre (2111)	Villaz-St-Pierre (2111)	01.01.1978	268
17.11.1977	Grossguschelmuth (2263), Kleinguschelmuth (2268)	Guschelmuth (2263)	01.01.1978	267
09.02.1978	Grossgurmels (2262), Monterschu (2273)	Gurmels (2262)	01.01.1978	266
14.05.1980	Les Glânes (2078), Romont (2096)	Romont (2096)	01.01.1981	265
18.09.1980	Nierlet-les-Bois (2212), Ponthaux (2217)	Ponthaux (2217)	01.01.1981	264
20.11.1980	Montborget (2030), Murist (2034), La Vounaise (2048)	Murist (2034)	01.01.1981	262
10.11.1981	Formangueires (2195), Lossy (2203)	Lossy-Formangueires (2203)	01.01.1982	261
11.11.1982	Chandossel (2246), Villarepos (2279)	Villarepos (2279)	01.01.1983	260
23.11.1988	Bonnefontaine (2176), Montécu (2209)	Bonnefontaine (2176)	01.01.1989	259
14.11.1990	Morlens (2090), Vuarmarens (2112)	Vuarmarens (2112)	01.01.1991	258
14.11.1990	Altavilla (2242), Murten / Morat (2275)	Murten / Morat (2275)	01.01.1991	257
06.02.1991	Les Friques (2021), Saint-Aubin (2041)	Saint-Aubin (2041)	01.01.1991	256
21.05.1992	Franex (2019), Murist (2034)	Murist (2034)	01.01.1992	255
06.05.1993	Blessens (2065), Rue (2097)	Rue (2097)	01.01.1993	254
27.05.1994	Chandon (2006), Léchelles (2024)	Léchelles (2024)	01.09.1994	253
14.11.1995	Farvagny-le-Grand (2192), Farvagny-le-Petit (2193), Grenilles (2199), Posat (2218)	Farvagny (2192)	01.01.1996	250
24.09.1996	Cornérod (2248), Courmillens (2252), Courtion (2255), Misery (2272)	Misery-Courtion (2272)	01.01.1997	247
20.05.1997	Billens (2063), Hennens (2080)	Billens-Hennens (2063)	01.01.1998	246
02.02.1999	Corpataux (2184), Magnedens (2205)	Corpataux-Magnedens (2184)	01.01.1999	245
11.02.2000	Montagny-la-Ville (2028), Montagny-les-Monts (2029)	Montagny (2029)	01.01.2000	244
11.02.2000	Gurmels (2262), Kleingurmels (2267)	Gurmels (2262)	01.01.2000	243
22.03.2000	Grolley (2200), Corsallettes (2249)	Grolley (2200)	01.01.2000	242
11.02.2000	Marsens (2140), Vuippens (2161)	Marsens (2140)	01.01.2001	241
17.10.2000	Ecuvillens (2188), Posieux (2219)	Hauterive (2233)	01.01.2001	240
16.11.2000	Chavannes-sous-Orsonnens (2070), Orsonnens (2093), Villargiroud (2107), Villarsiviriaux (2110)	Villorsonnens (2114)	01.01.2001	237
16.11.2000	Avry-sur-Matran (2174), Corjolens (2181)	Avry (2174)	01.01.2001	236
16.11.2000	Lentigny (2202), Lovens (2204), Onnens (2215)	La Brillaz (2234)	01.01.2001	234
14.12.2000	Gillarens (2077), Promasens (2095), Rue (2097)	Rue (2097)	01.01.2001	232
14.12.2000	Bionnens (2064), Mossel (2091), Ursy (2102), Vauderens (2103)	Ursy (2102)	01.01.2001	229
14.12.2000	Maulens (2141), Romanens (2150), Rueyres-Treyfayes (2151), Sâles (2152)	Sâles (2152)	01.01.2001	226
18.09.2001	Albeuve (2121), Lessoc (2139), Montbovon (2142), Neirivue (2144)	Haut-Intyamont (2121)	01.01.2002	223
17.09.2002	Les Ecasseys (2071), Estévenens (2075), La Joux (2081), Lieffrens (2082), La Magne (2085), Sommentier (2100), Villariaz (2108), Vuisternens-devant-Romont (2113)	Vuisternens-devant-Romont (2113)	01.01.2003	216

Source: Etat de Fribourg: Service des communes, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Gemeinden, Freiburg

106-054



Fusions, divisions de communes et nombre de communes, de 1850 à 2006

Gemeindefusionen und -teilungen, Anzahl Gemeinden von 1850 bis 2006

Situation au 31 août 2006. Entre parenthèses: numéro fédéral de commune / Stand am 31. August 2006. In Klammern: eidgenössische Gemeindefnummer

T02-11				
Date du décret Datum des Dekrets	Ancienne dénomination Frühere Benennung	Nouvelle dénomination Neue Benennung	Date d'entrée en vigueur Datum des Inkrafttretens	Nouveau nombre de communes Neue Anzahl Gemeinden
17.09.2002	Avry-devant-Pont (2122), Gumefens (2136), Le Bry (2146)	Pont-en-Ogoz (2122)	01.01.2003	214
17.09.2002	Bonnefontaine (2176), Essert (2190), Montévraz (2210), Oberried (2214), Praroman (2220), Zénauva (2232)	Le Mouret (2220)	01.01.2003	209
17.09.2002	Gurmels (2262), Guschelmuth (2263), Liebistorf (2269), Wallenbuch (2282)	Gurmels (2262)	01.01.2003	206
14.11.2002	Estavayer-le-Gibloux (2191), Rueyres-St-Laurent (2223), Villarlod (2227), Villarsel-le-Gibloux (2229)	Le Glèbe (2223)	01.01.2003	203
14.11.2002	Courtaman (2253), Courtepin (2254)	Courtepin (2254)	01.01.2003	202
12.09.2003	Mannens-Grandsivaz (2026), Montagny (2029)	Montagny (2029)	01.01.2004	201
12.09.2003	La Corbaz (2180), Cormagens (2182), Lossy-Formangueires (2203)	La Sonnaz (2235)	01.01.2004	199
12.09.2003	Besencens (2322), Fiaugères (2327), St-Martin (2335)	St-Martin (2335)	01.01.2004	197
08.10.2003	Bouloz (2324), Pont (2330), Porsel (2331)	Le Flon (2337)	01.01.2004	195
06.11.2003	Chavannes-les-Forts (2069), Prez-vers-Siviriez (2094), Siviriez (2099), Villaraboud (2105)	Siviriez (2099)	01.01.2004	192
06.11.2003	La Neirigue (2092), Vuisternens-devant-Romont (2113)	Vuisternens-devant-Romont (2113)	01.01.2004	191
06.11.2003	Enney (2132), Estavannens (2133), Villars-sous-Mont (2158)	Bas-Intyamon (2162)	01.01.2004	189
06.11.2003	Le Crêt (2326), Grattavache (2329), Progens (2332)	La Verrerie (2338)	01.01.2004	187
02.12.2003	Aumont (2001), Frasses (2020), Granges-de-Vesin (2023), Montet (2032)	Les Montets (2050)	01.01.2004	184
02.12.2003	Berlens (2062), Mézières (2087)	Mézières (2087)	01.01.2004	183
02.12.2003	Middes (2088), Torny-le-Grand (2101)	Torny (2115)	01.01.2004	182
15.06.2004	Cugy (2011), Vesin (2046)	Cugy (2011)	01.01.2005	181
13.10.2004	Lussy (2083), Villarimboud (2109)	La Folliaz (2116)	01.01.2005	180
18.11.2004	Delley (2012), Portalban (2036)	Delley-Portalban (2051)	01.01.2005	179
18.11.2004	Cordast (2247), Gurmels (2262)	Gurmels (2262)	01.01.2005	178
16.12.2004	Chapelle (Broye) (2007), Cheiry (2009)	Cheiry (2009)	01.01.2005	177
16.12.2004	Praratoud (2037), Surpierre (2044)	Surpierre (2044)	01.01.2005	176
18.11.2004	Botterens (2123), Villarbeney (2156)	Botterens (2123)	01.01.2006	175
18.11.2004	Bulle (2125), La Tour-de-Trême (2154)	Bulle (2125)	01.01.2006	174
16.03.2005	Autavaux (2002), Forel (2018), Montbrelloz (2031)	Vernay (2052)	01.01.2006	172
16.03.2005	Esmonts (2074), Vuarmarens (2112)	Vuarmarens (2112)	01.01.2006	171
21.06.2005	Bollion (2003), Lully (2025), Seiry (2042)	Lully (2025)	01.01.2006	169
21.06.2005	Agriswil (2241), Ried (2276)	Ried (2276)	01.01.2006	168

Source: Etat de Fribourg: Service des communes, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Gemeinden, Freiburg

t06-054

Nombre de communes, par district, de 1850 à 2006

Anzahl Gemeinden nach Bezirk von 1850 bis 2006

Situation au 1^{er} janvier / Stand am 1. Januar

T02-12	Canton Kanton	Sarine Saane	Singine Sense	Gruyère Greyerz	Lac See	Glâne Glane	Broye Broye	Veveyse Vivisbach
1850	285	62	19	41	43	55	49	16
1900	283	62	19	41	43	53	49	16
1950	284	62	20	41	43	53	49	16
1967	284	62	20	41	43	53	49	16
1968	283	62	20	41	43	53	49	15
1969	283	62	20	41	43	53	49	15
1970	281	62	20	41	43	51	49	15
1971	278	61	19	40	43	51	49	15
1972	277	60	19	40	43	51	49	15
1973	276	60	19	40	43	50	49	15
1974	276	60	19	40	43	50	49	15
1975	274	60	19	40	41	50	49	15
1976	273	59	19	40	41	50	49	15
1977	271	57	19	40	41	50	49	15
1978	266	57	19	40	39	47	49	15
1979	266	57	19	40	39	47	49	15
1980	266	57	19	40	39	47	49	15
1981	262	56	19	40	39	46	47	15
1982	261	55	19	40	39	46	47	15
1983	260	55	19	40	38	46	47	15
1984	260	55	19	40	38	46	47	15
1985	260	55	19	40	38	46	47	15
1986	260	55	19	40	38	46	47	15
1987	260	55	19	40	38	46	47	15
1988	260	55	19	40	38	46	47	15
1989	259	54	19	40	38	46	47	15
1990	259	54	19	40	38	46	47	15
1991	256	54	19	40	37	45	46	15
1992	255	54	19	40	37	45	45	15
1993	254	54	19	40	37	44	45	15
1994	254	54	19	40	37	44	45	15
1995	253	54	19	40	37	44	44	15
1996	250	51	19	40	37	44	44	15
1997	247	51	19	40	34	44	44	15
1998	246	51	19	40	34	43	44	15
1999	245	50	19	40	34	43	44	15
2000	242	50	19	40	32	43	43	15
2001	226	46	19	36	32	35	43	15
2002	223	46	19	33	32	35	43	15
2003	202	38	19	31	28	28	43	15
2004	182	36	19	29	28	22	39	9
2005	176	36	19	29	27	21	35	9
2006	168	36	19	27	26	20	31	9

Source: Etat de Fribourg: Service des communes, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Gemeinden, Freiburg

t06-479



Nombre de communes, selon leur taille, de 1950 à 2000

Anzahl Gemeinden nach Gemeindegrösse von 1950 bis 2000

Taille des communes, selon la population résidante au début décembre / Gemeindegrösse nach Wohnbevölkerung anfangs Dezember

T02-13 Taille des communes (habitants) Gemeindegrösse (Einwohner)	Nombre de communes / Anzahl Gemeinden						En % / ln %					
	1950	1960	1970	1980	1990	2000	1950	1960	1970	1980	1990	2000
Total	284	284	279	266	259	242	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
1 - 99	35	46	50	41	26	11	12,3	16,2	17,9	15,4	10,0	4,5
100 - 199	60	64	63	60	43	36	21,1	22,5	22,6	22,5	16,6	14,9
200 - 299	55	51	47	47	47	45	19,4	18,0	16,8	17,7	18,1	18,6
300 - 399	35	36	30	28	33	20	12,3	12,7	10,7	10,5	12,7	8,3
400 - 499	34	22	22	13	23	23	12,0	7,7	7,9	4,9	8,9	9,5
500 - 599	14	13	10	11	14	18	4,9	4,6	3,6	4,1	5,4	7,4
600 - 699	8	12	12	10	7	12	2,8	4,2	4,3	3,8	2,7	5,0
700 - 799	7	6	8	15	7	7	2,4	2,1	2,9	5,6	2,7	2,9
800 - 899	5	3	3	3	8	5	1,8	1,1	1,1	1,1	3,1	2,1
900 - 999	2	2	2	4	9	8	0,7	0,7	0,7	1,5	3,5	3,3
1 000 - 1 099	3	4	5	5	7	7	1,1	1,4	1,8	1,9	2,7	2,9
1 100 - 1 199	3	3	3	4	1	6	1,1	1,1	1,1	1,5	0,4	2,5
1 200 - 1 299	1	2	2	2	2	6	0,4	0,7	0,7	0,8	0,8	2,5
1 300 - 1 399	2	2	2	1	3	2	0,7	0,7	0,7	0,4	1,2	0,8
1 400 - 1 499	2	-	1	2	3	1	0,7	-	0,4	0,8	1,2	0,4
1 500 - 1 999	9	7	5	6	9	13	3,2	2,4	1,8	2,2	3,5	5,4
2 000 - 4 999	7	9	11	9	12	16	2,4	3,2	3,9	3,4	4,6	6,6
5 000 +	2	2	3	5	5	6	0,7	0,7	1,1	1,9	1,9	2,5

Source: Recensement fédéral de la population, de 1950 à 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel / Service de la statistique du canton Fribourg

Quelle: Eidg. Volkszählung von 1950 bis 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-055

Population résidante des communes, selon leur taille, de 1950 à 2000

Wohnbevölkerung der Gemeinden nach Gemeindegrösse von 1950 bis 2000

Taille des communes, selon la population résidante au début décembre / Gemeindegrösse nach Wohnbevölkerung anfangs Dezember

T02-14 Taille des communes (habitants) Gemeindegrösse (Einwohner)	Population résidante / Wohnbevölkerung						En % / ln %					
	1950	1960	1970	1980	1990	2000	1950	1960	1970	1980	1990	2000
Total	158 695	159 194	180 309	185 246	213 571	241 706	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
1 - 99	2 621	3 146	3 366	2 943	1 848	707	1,7	2,0	1,9	1,6	0,9	0,3
100 - 199	8 905	9 584	9 386	9 190	6 249	5 449	5,6	6,0	5,2	5,0	2,9	2,3
200 - 299	13 670	12 493	11 463	11 476	11 215	11 378	8,6	7,8	6,3	6,2	5,3	4,7
300 - 399	12 164	12 472	10 164	9 621	11 442	6 987	7,7	7,8	5,6	5,2	5,4	2,9
400 - 499	15 158	9 762	9 900	5 768	10 300	10 388	9,5	6,1	5,5	3,1	4,8	4,3
500 - 599	7 883	7 030	5 372	5 709	7 569	9 815	5,0	4,4	3,0	3,1	3,5	4,1
600 - 699	5 117	7 888	7 641	6 460	4 556	7 800	3,2	5,0	4,2	3,5	2,1	3,2
700 - 799	5 390	4 505	5 973	11 220	5 311	5 122	3,4	2,8	3,3	6,1	2,5	2,1
800 - 899	4 232	2 535	2 565	2 581	6 842	4 194	2,7	1,6	1,4	1,4	3,2	1,7
900 - 999	1 875	1 833	1 944	3 858	8 322	7 552	1,2	1,2	1,1	2,1	3,9	3,1
1 000 - 1 099	3 156	4 098	5 341	5 059	7 362	7 234	2,0	2,6	3,0	2,7	3,5	3,0
1 100 - 1 199	3 415	3 463	3 424	4 640	1 145	6 766	2,1	2,2	1,9	2,5	0,5	2,8
1 200 - 1 299	1 282	2 475	2 512	2 524	2 490	7 485	0,8	1,6	1,4	1,3	1,2	3,1
1 300 - 1 399	2 643	2 701	2 685	1 337	4 036	2 711	1,7	1,7	1,5	0,7	1,9	1,1
1 400 - 1 499	2 939	-	1 448	2 944	4 359	1 473	1,8	-	0,8	1,6	2	0,6
1 500 - 1 999	14 829	11 472	8 172	9 854	15 696	22 033	9,3	7,2	4,5	5,3	7,3	9,1
2 000 - 4 999	19 156	25 171	36 488	28 472	38 481	49 103	12,1	15,8	20,3	15,4	18,0	20,3
5 000 +	34 260	38 566	52 465	61 590	66 348	75 509	21,6	24,2	29,1	33,2	31,1	31,2

Source: Recensement fédéral de la population, de 1950 à 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel / Service de la statistique du canton Fribourg

Quelle: Eidg. Volkszählung von 1950 bis 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-056

Nombre de communes, selon leur taille et par district, en 2006

Anzahl Gemeinden nach ihrer Grösse und nach Bezirk 2006

Taille des communes, selon la population résidante permanente au 1^{er} janvier / Gemeindegrosse nach ständiger Wohnbevölkerung am 1. Januar

T02-15									
Taille des communes (habitants)	Canton	Sarine	Singine	Gruyère	Lac	Glâne	Broye	Veveyse	
Gemeindegrosse (Einwohner)	Kanton	Saane	Sense	Greyerz	See	Glane	Broye	Vivisbach	
Total	168	36	19	27	26	20	31	9	
1 - 99	3	2	-	-	-	-	1	-	
100 - 199	10	3	-	-	3	1	3	-	
200 - 299	19	2	-	3	2	4	8	-	
300 - 399	7	-	-	2	1	1	3	-	
400 - 499	9	1	1	1	4	1	1	-	
500 - 599	14	1	1	4	4	2	2	-	
600 - 699	8	3	-	1	1	1	2	-	
700 - 799	8	1	-	1	1	1	3	1	
800 - 899	9	1	-	2	2	1	1	2	
900 - 999	8	2	1	-	-	2	1	2	
1 000 - 1 099	11	3	3	2	1	1	-	1	
1 100 - 1 199	4	-	2	-	-	1	1	-	
1 200 - 1 299	7	1	1	1	2	-	1	1	
1 300 - 1 399	5	2	1	1	-	-	1	-	
1 400 - 1 499	4	2	-	2	-	-	-	-	
1 500 - 1 999	18	5	3	5	1	3	1	-	
2 000 - 4 999	17	4	4	1	3	1	2	2	
5 000 +	7	3	2	1	1	-	-	-	

Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demografie und Migration, Neuenburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-057

Population résidante permanente des communes, selon leur taille et par district, en 2006

Ständige Wohnbevölkerung der Gemeinden nach deren Grösse und nach Bezirk 2006

Taille des communes, selon la population résidante permanente au 1^{er} janvier / Gemeindegrosse nach ständiger Wohnbevölkerung am 1. Januar

T02-16									
Taille des communes (habitants)	Canton	Sarine	Singine	Gruyère	Lac	Glâne	Broye	Veveyse	
Gemeindegrosse (Einwohner)	Kanton	Saane	Sense	Greyerz	See	Glane	Broye	Vivisbach	
Total	253 954	86 453	39 523	41 514	30 406	18 882	23 119	14 057	
1 - 99	219	154	-	-	-	-	65	-	
100 - 199	1 512	373	-	-	508	145	486	-	
200 - 299	5 049	527	-	768	574	1 006	2 174	-	
300 - 399	2 435	-	-	720	399	349	967	-	
400 - 499	4 096	493	436	472	1 796	434	465	-	
500 - 599	7 816	524	559	2 244	2 214	1 142	1 133	-	
600 - 699	5 131	1 920	-	639	606	613	1 353	-	
700 - 799	5 904	748	-	709	775	707	2 263	702	
800 - 899	7 704	836	-	1 727	1 715	896	844	1 686	
900 - 999	7 415	1 851	934	-	-	1 849	919	1 862	
1 000 - 1 099	11 534	3 119	3 103	2 063	1 097	1 099	-	1 053	
1 100 - 1 199	4 655	-	2 363	-	-	1 166	1 126	-	
1 200 - 1 299	8 680	1 215	1 228	1 285	2 513	-	1 237	1 202	
1 300 - 1 399	6 800	2 773	1 395	1 317	-	-	1 315	-	
1 400 - 1 499	5 761	2 903	-	2 858	-	-	-	-	
1 500 - 1 999	32 420	9 055	5 737	8 499	1 791	5 368	1 970	-	
2 000 - 4 999	52 628	9 685	11 587	2 172	10 722	4 108	6 802	7 552	
5 000 +	84 195	50 277	12 181	16 041	5 696	-	-	-	

Source: Office fédéral de la statistique: Section Démographie et migration, Neuchâtel / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Demografie und Migration, Neuenburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-058



Habitants par km², de 1785 à 2000

Einwohner pro km² von 1785 bis 2000

T02-17		1836-1870		1880-1920		1930-1970		1980-2000	
1785-1831		1836-1870		1880-1920		1930-1970		1980-2000	
1785	36,88	1836	54,58	1880	68,86	1930	85,77	1980	110,93
1799	40,61	1842	57,26	1888	71,35	1941	91,05	1990	127,82
1811	44,44	1850	59,81	1900	76,62	1950	95,03	2000	144,67
1818	47,68	1860	63,19	1910	83,63	1960	95,33		
1831	51,96	1870	66,11	1920	85,67	1970	107,97		

Source: Office fédéral de la statistique: Section Recensement de la population, Neuchâtel / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Volkszählung, Neuenburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-053

Niveaux géographiques concernant le canton de Fribourg

Raumgliederungen, die den Kanton Freiburg betreffen

T02-18	No et nom de la région Nr. und Name der Region	Définition Definition	Nombre de communes par région au 1.1.2006 Anzahl Gemeinden pro Region am 1.1.2006	
			dans le canton im Kanton	à l'extérieur du canton ausserhalb des Kantons

Région d'aménagement du territoire / Raumplanungsregion

1001	Sarine	Les régions d'aménagement du territoire sont des zones de planification créées sous autorité cantonale afin de maîtriser des tâches supracommunales	37	-
1002	Gruyère		27	-
1003	Sense		19	-
1004	Lac	Raumplanungsregionen sind in kantonaler Hoheit gebildete Planungsgebiete zur Bewältigung überkommunaler Aufgaben	25	-
1005	Broye		31	-
1006	Glâne-Veveyse		29	-

Région LIM / IHG-Region

101	Sense	Les régions LIM (Loi sur l'aide en matière d'investissements dans les régions de montagne)	19	-
102	Gruyère	s'étendent aux zones constituées dans les Alpes et la chaîne du Jura et qui nécessitent	27	-
103	Glâne-Veveyse	une aide au développement	26	-
104	Haute-Sarine		10	-

Die IHG-Regionen (Investitionshilfegesetz zur Förderung der Berggebiete) erstrecken sich auf förderungsbedürftige Teile des Berggebietes in den Alpen und im Jura

Région MS / MS Region

39	La Sarine	Les régions MS (Régions-mobilité spatiale) ont pour objectif la constitution de microrégions comparables pouvant servir d'espaces de référence à l'analyse de la mobilité spatiale.	37	-
40	La Gruyère		27	-
41	Sense	Certaines régions MS s'étendent au-delà des limites des cantons.	19	-
42	Murten (Morat)		25	22
43	Glâne / Veveyse	Die MS-Regionen haben als Ziel die Bildung von vergleichbaren Mikroregionen, die als Referenzräume für die Analyse der räumlichen Mobilität dienen können. Einzelne MS-Regionen sind kantonsübergreifend.	29	-
93	La Broye		31	74

Région linguistique / Sprachgebiet

1	Deutsch	Les régions linguistiques sont des espaces délimités selon la majorité relative de la langue principale au niveau des communes.	39	-
2	Français		129	-

Die Sprachgebiete sind Räume, die auf Gemeindeebene durch die Hauptsprache gemäss relativem Mehrheitsprinzip abgegrenzt werden.

Zones économiques en redéploiement / Wirtschaftliche Erneuerungsgebiete

		Les zones économiques en redéploiement sont des régions avec un besoin particulier d'adaptation structurelle, un chômage au-dessus de la moyenne nationale et/ou une forte diminution des emplois. Le niveau et le potentiel de développement sont également pris en compte.	105	-
--	--	--	-----	---

Wirtschaftliche Erneuerungsgebiete sind Regionen mit besonderem Strukturanpassungsbedarf, einer über dem Landesmittel liegende Arbeitslosigkeit und/oder einem starken Verlust an Arbeitsplätzen. Entwicklungsstand und Entwicklungspotential werden ebenfalls berücksichtigt.

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel, Chancellerie fédérale, Berne / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg, Bundeskanzlei, Bern / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-379



Typologie des communes, selon l'Office fédéral de la statistique, en 2000

Gemeindetypologie gemäss Bundesamt für Statistik 2000

La typologie des communes répartit les communes de la Suisse en 22 types de communes selon un modèle centre-périphérie, à partir du recensement fédéral de la population, au 5 décembre 2000
Die Gemeindetypologie gliedert die Schweizer Gemeinden in 22 Gemeindetypen gemäss einem Zentren-Peripherien-Konzept, ausgehend von der Eidg. Volkszählung, am 5. Dezember 2000

T02-19 Type de commune	CH	Espace Mittelland ¹	FR	Gemeindetyp
Nombre de communes	2 896	913	242	Anzahl Gemeinden
01 Grand centre	5	1	-	01 Grosszentrum
02 Centre moyen	22	7	1	02 Mittelzentrum
03 Petit centre	42	9	1	03 Kleinzentrum
04 Centre de région périphérique	27	10	2	04 Peripheriezentrum
05 Commune riche	88	8	1	05 Reiche Gemeinde
06 Commune touristique	53	9	-	06 Touristische Gemeinde
07 Commune semi-touristique	111	11	1	07 Semitouristische Gemeinde
08 Commune de homes et d'asiles	39	15	4	08 Heim- und Anstaltsgemeinde
09 Commune d'emploi de région métropolitaine	114	12	1	09 Arbeitsplatzgemeinde einer grosszentralen Region
10 Commune suburbaine d'habitation de région métropolitaine	72	9	2	10 Suburbane Wohngemeinde einer grosszentralen Region
11 Commune périurbaine de région métropolitaine	245	35	4	11 Periurbane Gemeinde einer grosszentralen Region
12 Commune d'emploi de région non métropolitaine	93	31	9	12 Arbeitsplatzgemeinde einer nicht-grosszentralen Region
13 Commune suburbaine d'habitation de région non métropolitaine	53	24	3	13 Suburbane Wohngemeinde einer nicht-grosszentralen Region
14 Commune périurbaine de région non métropolitaine	219	93	35	14 Periurbane Gemeinde einer nicht-grosszentralen Region
15 Commune d'allochtones à proportion moyenne d'émigrants pendulaires	367	133	41	15 Zuzügergemeinde mit mässigem Wegpendleranteil
16 Commune d'autochtones à proportion moyenne ou forte d'émigrants pendulaires	265	122	56	16 Einheimischengemeinde mit mässigem oder hohem Wegpendleranteil
17 Commune à population industrielle et tertiaire	177	46	11	17 Gemeinde mit industriell-tertiärer Erwerbsbevölkerung
18 Commune à population industrielle	106	35	1	18 Gemeinde mit industrieller Erwerbsbevölkerung
19 Commune à population agricole et industrielle	216	87	16	19 Gemeinde mit agrar-industrieller Erwerbsbevölkerung
20 Commune à population agricole et tertiaire	278	93	30	20 Gemeinde mit agrar-tertiärer Erwerbsbevölkerung
21 Commune à population agricole	233	113	23	21 Gemeinde mit agrarischer Erwerbsbevölkerung
22 Commune en forte régression démographique	71	10	-	22 Gemeinde mit starkem Bevölkerungsrückgang
En %²	100,0	100,0	100,0	In %²
01 Grand centre	0,2	0,1	-	01 Grosszentrum
02 Centre moyen	0,8	0,8	0,4	02 Mittelzentrum
03 Petit centre	1,5	1,0	0,4	03 Kleinzentrum
04 Centre de région périphérique	0,9	1,1	0,8	04 Peripheriezentrum
05 Commune riche	3,0	0,9	0,4	05 Reiche Gemeinde
06 Commune touristique	1,8	1,0	-	06 Touristische Gemeinde
07 Commune semi-touristique	3,8	1,2	0,4	07 Semitouristische Gemeinde
08 Commune de homes et d'asiles	1,3	1,6	1,7	08 Heim- und Anstaltsgemeinde
09 Commune d'emploi de région métropolitaine	3,9	1,3	0,4	09 Arbeitsplatzgemeinde einer grosszentralen Region
10 Commune suburbaine d'habitation de région métropolitaine	2,5	1,0	0,8	10 Suburbane Wohngemeinde einer grosszentralen Region
11 Commune périurbaine de région métropolitaine	8,5	3,8	1,7	11 Periurbane Gemeinde einer grosszentralen Region
12 Commune d'emploi de région non métropolitaine	3,2	3,4	3,7	12 Arbeitsplatzgemeinde einer nicht-grosszentralen Region
13 Commune suburbaine d'habitation de région non métropolitaine	1,8	2,6	1,2	13 Suburbane Wohngemeinde einer nicht-grosszentralen Region
14 Commune périurbaine de région non métropolitaine	7,6	10,2	14,5	14 Periurbane Gemeinde einer nicht-grosszentralen Region
15 Commune d'allochtones à proportion moyenne d'émigrants pendulaires	12,7	14,6	16,9	15 Zuzügergemeinde mit mässigem Wegpendleranteil
16 Commune d'autochtones à proportion moyenne ou forte d'émigrants pendulaires	9,2	13,4	23,1	16 Einheimischengemeinde mit mässigem oder hohem Wegpendleranteil
17 Commune à population industrielle et tertiaire	6,1	5,0	4,5	17 Gemeinde mit industriell-tertiärer Erwerbsbevölkerung
18 Commune à population industrielle	3,7	3,8	0,4	18 Gemeinde mit industrieller Erwerbsbevölkerung
19 Commune à population agricole et industrielle	7,5	9,5	6,6	19 Gemeinde mit agrar-industrieller Erwerbsbevölkerung
20 Commune à population agricole et tertiaire	9,6	10,2	12,4	20 Gemeinde mit agrar-tertiärer Erwerbsbevölkerung
21 Commune à population agricole	8,0	12,4	9,5	21 Gemeinde mit agrarischer Erwerbsbevölkerung
22 Commune en forte régression démographique	2,5	1,1	-	22 Gemeinde mit starkem Bevölkerungsrückgang

¹Dès cette édition, BE, FR, SO, NE et JU (sans VD et VS), conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe BE, FR, SO, NE und JU (ohne VD und VS), gemäss Definition BFS und Eurostat

²Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

³Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-380



Communes selon leur appartenance aux différents niveaux géographiques

Gemeinden nach ihrer Zugehörigkeit zu den Raumgliederungen

Communes au 1^{er} janvier 2006 / Gemeinden am 1. Januar 2006

T02-20		Région d'aménagement du territoire ¹		Région LIM ¹		Région MS ¹		Région linguistique ¹		Type de commune ²	Zone économique en redéploiement ¹
District, commune		Raumplanungsregion ¹		IHG-Region ¹		MS-Region ¹		Sprachgebiet ¹		Gemeinde-typ ²	Wirtschaftliches Erneuerungsgebiet ¹
No	Libellé	No	Libellé	No	Libellé	No	Libellé	No	Libellé		
Nr.	Bezeichnung	Nr.	Bezeichnung	Nr.	Bezeichnung	Nr.	Bezeichnung	Nr.	Bezeichnung		
Sarine / Saane											
2171	Arconciel	1001	Sarine	104	Haute-Sarine	39	La Sarine	2	Français	14	non / nein
2172	Autafond	1001	Sarine	-	-	39	La Sarine	2	Français	21	non / nein
2173	Autigny	1001	Sarine	-	-	39	La Sarine	2	Français	16	non / nein
2174	Avry	1001	Sarine	-	-	39	La Sarine	2	Français	12	non / nein
2175	Belfaux	1001	Sarine	-	-	39	La Sarine	2	Français	13	oui / ja
2234	La Brillaz	1001	Sarine	-	-	39	La Sarine	2	Français	14	non / nein
2177	Chénens	1001	Sarine	-	-	39	La Sarine	2	Français	15	oui / ja
2179	Chésopelloz	1001	Sarine	-	-	39	La Sarine	2	Français	20	non / nein
2183	Corminboeuf	1001	Sarine	-	-	39	La Sarine	2	Français	14	oui / ja
2184	Corpataux-Magnedens	1001	Sarine	-	-	39	La Sarine	2	Français	14	non / nein
2185	Corserey	1001	Sarine	-	-	39	La Sarine	2	Français	20	non / nein
2186	Cottens	1001	Sarine	-	-	39	La Sarine	2	Français	14	non / nein
2189	Ependes	1001	Sarine	104	Haute-Sarine	39	La Sarine	2	Français	14	non / nein
2192	Farvagney	1001	Sarine	104	Haute-Sarine	39	La Sarine	2	Français	14	oui / ja
2194	Ferpicloz	1001	Sarine	104	Haute-Sarine	39	La Sarine	2	Français	5	non / nein
2196	Fribourg / Freiburg	1001	Sarine	-	-	39	La Sarine	2	Français	2	oui / ja
2197	Givisiez	1001	Sarine	-	-	39	La Sarine	2	Français	12	oui / ja
2223	Le Glèbe	1001	Sarine	104	Haute-Sarine	39	La Sarine	2	Français	16	non / nein
2198	Granges-Paccot	1001	Sarine	-	-	39	La Sarine	2	Français	12	oui / ja
2200	Grolley	1001	Sarine	-	-	39	La Sarine	2	Français	14	oui / ja
2233	Hauterive	1001	Sarine	-	-	39	La Sarine	2	Français	12	oui / ja
2206	Marly	1001	Sarine	-	-	39	La Sarine	2	Français	13	oui / ja
2208	Matran	1001	Sarine	-	-	39	La Sarine	2	Français	14	oui / ja
2220	Le Mouret	1001	Sarine	104	Haute-Sarine	39	La Sarine	2	Français	14	non / nein
2211	Neyruz	1001	Sarine	-	-	39	La Sarine	2	Français	14	non / nein
2213	Noréaz	1001	Sarine	-	-	39	La Sarine	2	Français	20	non / nein
2216	Pierrafortscha	1001	Sarine	-	-	39	La Sarine	2	Français	21	non / nein
2217	Ponthaux	1001	Sarine	-	-	39	La Sarine	2	Français	16	non / nein
2221	Prez-vers-Noréaz	1001	Sarine	-	-	39	La Sarine	2	Français	16	non / nein
2222	Rossens	1001	Sarine	104	Haute-Sarine	39	La Sarine	2	Français	14	oui / ja
2225	Senèdes	1001	Sarine	104	Haute-Sarine	39	La Sarine	2	Français	14	non / nein
2235	La Sonnaz	1001	Sarine	-	-	39	La Sarine	2	Français	14	non / nein
2226	Treyvaux	1001	Sarine	104	Haute-Sarine	39	La Sarine	2	Français	20	oui / ja
2228	Villars-sur-Glâne	1001	Sarine	-	-	39	La Sarine	2	Français	12	oui / ja
2230	Villarsel-sur-Marly	1001	Sarine	-	-	39	La Sarine	2	Français	14	non / nein
2231	Vuisternens-en-Ogoz	1001	Sarine	104	Haute-Sarine	39	La Sarine	2	Français	16	oui / ja
Singine / Sense											
2291	Alterswil	1003	Sense	101	Sense	41	Sense	1	Deutsch	16	non / nein
2295	Bösingen	1003	Sense	101	Sense	41	Sense	1	Deutsch	11	oui / ja
2292	Brünisried	1003	Sense	101	Sense	41	Sense	1	Deutsch	16	non / nein
2293	Düdingen	1003	Sense	101	Sense	41	Sense	1	Deutsch	12	oui / ja
2294	Giffers	1003	Sense	101	Sense	41	Sense	1	Deutsch	14	non / nein
2296	Heitenried	1003	Sense	101	Sense	41	Sense	1	Deutsch	16	oui / ja
2298	Oberschrot	1003	Sense	101	Sense	41	Sense	1	Deutsch	16	non / nein
2299	Plaffeien	1003	Sense	101	Sense	41	Sense	1	Deutsch	17	non / nein
2300	Plasselb	1003	Sense	101	Sense	41	Sense	1	Deutsch	16	non / nein
2301	Rechthalten	1003	Sense	101	Sense	41	Sense	1	Deutsch	16	non / nein
2302	St. Antoni	1003	Sense	101	Sense	41	Sense	1	Deutsch	16	oui / ja
2303	St. Silvester	1003	Sense	101	Sense	41	Sense	1	Deutsch	16	non / nein
2304	St. Ursen	1003	Sense	101	Sense	41	Sense	1	Deutsch	16	non / nein

¹Définition, voir tableau T02-18 / Definition, siehe Tabelle T02-18

²Libellé, voir tableau T02-19 / Bezeichnung, siehe Tabelle T02-19

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel, Chancellerie fédérale, Berne / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg, Bundeskanzlei, Bern / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

106-378



Communes selon leur appartenance aux différents niveaux géographiques

Gemeinden nach ihrer Zugehörigkeit zu den Raumgliederungen

Communes au 1^{er} janvier 2006 / Gemeinden am 1. Januar 2006

T02-20		Région d'aménagement du territoire ¹		Région LIM ¹		Région MS ¹		Région linguistique ¹		Type de commune ²	Zone économique en redéploiement ¹
District, commune		Raumplanungsregion ¹		IHG-Region ¹		MS-Region ¹		Sprachgebiet ¹		Gemeindetyp ²	Wirtschaftliches Erneuerungsgebiet ¹
No	Libellé	No	Libellé	No	Libellé	No	Libellé	No	Libellé		
Nr.	Bezeichnung	Nr.	Bezeichnung	Nr.	Bezeichnung	Nr.	Bezeichnung	Nr.	Bezeichnung		
2305	Schmitten	1003	Sense	101	Sense	41	Sense	1	Deutsch	11	oui / ja
2306	Tafers	1003	Sense	101	Sense	41	Sense	1	Deutsch	12	oui / ja
2307	Tentlingen	1003	Sense	101	Sense	41	Sense	1	Deutsch	14	non / nein
2308	Ueberstorf	1003	Sense	101	Sense	41	Sense	1	Deutsch	16	oui / ja
2309	Wünnewil-Flamatt	1003	Sense	101	Sense	41	Sense	1	Deutsch	10	oui / ja
2310	Zumholz	1003	Sense	101	Sense	41	Sense	1	Deutsch	15	non / nein
Gruyère / Greyerz											
2162	Bas-Intyamon	1002	Gruyère	102	Gruyère	40	La Gruyère	2	Français	16	oui / ja
2123	Botterens	1002	Gruyère	102	Gruyère	40	La Gruyère	2	Français	15	non / nein
2124	Broc	1002	Gruyère	102	Gruyère	40	La Gruyère	2	Français	18	oui / ja
2125	Bulle	1002	Gruyère	102	Gruyère	40	La Gruyère	2	Français	3	oui / ja
2126	Cerniat	1002	Gruyère	102	Gruyère	40	La Gruyère	2	Français	19	non / nein
2127	Charmey	1002	Gruyère	102	Gruyère	40	La Gruyère	2	Français	20	non / nein
2128	Châtel-sur-Montsalvens	1002	Gruyère	102	Gruyère	40	La Gruyère	2	Français	15	non / nein
2129	Corbières	1002	Gruyère	102	Gruyère	40	La Gruyère	2	Français	15	non / nein
2130	Crésuz	1002	Gruyère	102	Gruyère	40	La Gruyère	2	Français	15	non / nein
2131	Echarlens	1002	Gruyère	102	Gruyère	40	La Gruyère	2	Français	14	oui / ja
2134	Grandvillard	1002	Gruyère	102	Gruyère	40	La Gruyère	2	Français	19	oui / ja
2135	Gruyères	1002	Gruyère	102	Gruyère	40	La Gruyère	2	Français	17	oui / ja
2137	Hauteville	1002	Gruyère	102	Gruyère	40	La Gruyère	2	Français	16	non / nein
2121	Haut-Intyamon	1002	Gruyère	102	Gruyère	40	La Gruyère	2	Français	19	oui / ja
2138	Jaun	1002	Gruyère	102	Gruyère	40	La Gruyère	1	Deutsch	7	non / nein
2140	Marsens	1002	Gruyère	102	Gruyère	40	La Gruyère	2	Français	12	oui / ja
2143	Morlon	1002	Gruyère	102	Gruyère	40	La Gruyère	2	Français	14	oui / ja
2145	Le Pâquier	1002	Gruyère	102	Gruyère	40	La Gruyère	2	Français	14	oui / ja
2122	Pont-en-Ogoz	1002	Gruyère	102	Gruyère	40	La Gruyère	2	Français	15	oui / ja
2147	Pont-la-Ville	1002	Gruyère	102	Gruyère	40	La Gruyère	2	Français	20	non / nein
2148	Riaz	1002	Gruyère	102	Gruyère	40	La Gruyère	2	Français	14	oui / ja
2149	La Roche	1002	Gruyère	102	Gruyère	40	La Gruyère	2	Français	19	non / nein
2152	Sâles	1002	Gruyère	102	Gruyère	40	La Gruyère	2	Français	21	oui / ja
2153	Sorens	1002	Gruyère	102	Gruyère	40	La Gruyère	2	Français	20	oui / ja
2155	Vaulruz	1002	Gruyère	102	Gruyère	40	La Gruyère	2	Français	20	oui / ja
2159	Villarvolard	1002	Gruyère	102	Gruyère	40	La Gruyère	2	Français	16	non / nein
2160	Vuadens	1002	Gruyère	102	Gruyère	40	La Gruyère	2	Français	14	oui / ja
Lac / See											
2243	Barberêche	1001	Sarine	-	-	39	La Sarine	2	Français	20	non / nein
2280	Bas-Vully	1004	Lac	-	-	42	Murten (Morat)	2	Français	17	oui / ja
2244	Büchslen	1004	Lac	-	-	42	Murten (Morat)	1	Deutsch	20	non / nein
2250	Courgevaux	1004	Lac	-	-	42	Murten (Morat)	1	Deutsch	15	oui / ja
2251	Courlevon	1004	Lac	-	-	42	Murten (Morat)	1	Deutsch	20	non / nein
2254	Courtepin	1004	Lac	-	-	42	Murten (Morat)	2	Français	12	non / nein
2257	Cressier	1004	Lac	-	-	42	Murten (Morat)	2	Français	17	non / nein
2258	Fräschels	1004	Lac	-	-	42	Murten (Morat)	1	Deutsch	20	non / nein
2259	Galmiz	1004	Lac	-	-	42	Murten (Morat)	1	Deutsch	15	oui / ja
2260	Gempenach	1004	Lac	-	-	42	Murten (Morat)	1	Deutsch	20	non / nein
2261	Greng	1004	Lac	-	-	42	Murten (Morat)	1	Deutsch	20	non / nein
2262	Gurmels	1004	Lac	-	-	42	Murten (Morat)	1	Deutsch	16	non / nein
2281	Haut-Vully	1004	Lac	-	-	42	Murten (Morat)	2	Français	20	non / nein
2264	Jeuss	1004	Lac	-	-	42	Murten (Morat)	1	Deutsch	15	non / nein
2265	Kerzers	1004	Lac	-	-	42	Murten (Morat)	1	Deutsch	17	oui / ja

¹Définition, voir tableau T02-18 / Definition, siehe Tabelle T02-18

²Libellé, voir tableau T02-19 / Bezeichnung, siehe Tabelle T02-19

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel, Chancellerie fédérale, Berne / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg, Bundeskanzlei, Bern / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-378



Communes selon leur appartenance aux différents niveaux géographiques

Gemeinden nach ihrer Zugehörigkeit zu den Raumgliederungen

Communes au 1^{er} janvier 2006 / Gemeinden am 1. Januar 2006

T02-20		Région d'aménagement du territoire ¹		Région LIM ¹		Région MS ¹		Région linguistique ¹		Type de commune ²	Zone économique en redéploiement ¹
District, commune		Raumplanungsregion ¹		IHG-Region ¹		MS-Region ¹		Sprachgebiet ¹		Gemeinde-typ ²	Wirtschaftliches Erneuerungsgebiet ¹
No	Libellé	No	Libellé	No	Libellé	No	Libellé	No	Libellé		
Nr.	Bezeichnung	Nr.	Bezeichnung	Nr.	Bezeichnung	Nr.	Bezeichnung	Nr.	Bezeichnung		
2266	Kleinbödingen	1004	Lac	-	-	42	Murten (Morat)	1	Deutsch	15	non / nein
2270	Lurtigen	1004	Lac	-	-	42	Murten (Morat)	1	Deutsch	19	non / nein
2271	Meyriez	1004	Lac	-	-	42	Murten (Morat)	1	Deutsch	15	non / nein
2272	Misery-Courtion	1004	Lac	-	-	42	Murten (Morat)	2	Français	14	non / nein
2274	Muntelier	1004	Lac	-	-	42	Murten (Morat)	1	Deutsch	15	non / nein
2275	Murten / Morat	1004	Lac	-	-	42	Murten (Morat)	1	Deutsch	4	oui / ja
2276	Ried	1004	Lac	-	-	42	Murten (Morat)	1	Deutsch	20	oui / ja
2277	Salvenach	1004	Lac	-	-	42	Murten (Morat)	1	Deutsch	20	non / nein
2278	Ulmiz	1004	Lac	-	-	42	Murten (Morat)	1	Deutsch	20	non / nein
2279	Villarepos	1004	Lac	-	-	42	Murten (Morat)	2	Français	16	non / nein
2283	Wallenried	1004	Lac	-	-	42	Murten (Morat)	2	Français	15	non / nein
Glâne / Glâne											
2061	Auboranges	1006	Glâne-Veveyse	103	Glâne-Veveyse	43	Glâne / Veveyse	2	Français	15	oui / ja
2063	Billens-Hennens	1006	Glâne-Veveyse	103	Glâne-Veveyse	43	Glâne / Veveyse	2	Français	8	oui / ja
2066	Chapelle	1006	Glâne-Veveyse	103	Glâne-Veveyse	43	Glâne / Veveyse	2	Français	15	oui / ja
2067	Le Châtelard	1006	Glâne-Veveyse	103	Glâne-Veveyse	43	Glâne / Veveyse	2	Français	21	oui / ja
2068	Châtonnaye	1006	Glâne-Veveyse	-	-	43	Glâne / Veveyse	2	Français	16	oui / ja
2072	Ecublens	1006	Glâne-Veveyse	103	Glâne-Veveyse	43	Glâne / Veveyse	2	Français	21	oui / ja
2116	La Folliaz	1006	Glâne-Veveyse	103	Glâne-Veveyse	43	Glâne / Veveyse	2	Français	16	oui / ja
2079	Grangettes	1006	Glâne-Veveyse	103	Glâne-Veveyse	43	Glâne / Veveyse	2	Français	20	oui / ja
2086	Massonnens	1006	Glâne-Veveyse	103	Glâne-Veveyse	43	Glâne / Veveyse	2	Français	19	oui / ja
2087	Mézières	1006	Glâne-Veveyse	103	Glâne-Veveyse	43	Glâne / Veveyse	2	Français	16	oui / ja
2089	Montet	1006	Glâne-Veveyse	103	Glâne-Veveyse	43	Glâne / Veveyse	2	Français	15	oui / ja
2096	Romont	1006	Glâne-Veveyse	103	Glâne-Veveyse	43	Glâne / Veveyse	2	Français	4	oui / ja
2097	Rue	1006	Glâne-Veveyse	103	Glâne-Veveyse	43	Glâne / Veveyse	2	Français	20	oui / ja
2099	Siviriez	1006	Glâne-Veveyse	103	Glâne-Veveyse	43	Glâne / Veveyse	2	Français	20	oui / ja
2115	Torny	1006	Glâne-Veveyse	-	-	43	Glâne / Veveyse	2	Français	16	oui / ja
2102	Ursy	1006	Glâne-Veveyse	103	Glâne-Veveyse	43	Glâne / Veveyse	2	Français	17	oui / ja
2111	Villaz-St-Pierre	1006	Glâne-Veveyse	-	-	43	Glâne / Veveyse	2	Français	15	oui / ja
2114	Villorsonnens	1006	Glâne-Veveyse	103	Glâne-Veveyse	43	Glâne / Veveyse	2	Français	19	oui / ja
2112	Vuarmarens	1006	Glâne-Veveyse	103	Glâne-Veveyse	43	Glâne / Veveyse	2	Français	16	oui / ja
2113	Vuistemens-devant-Romont	1006	Glâne-Veveyse	103	Glâne-Veveyse	43	Glâne / Veveyse	2	Français	20	oui / ja
Broye / Broye											
2004	Bussy	1005	Broye	-	-	93	La Broye	2	Français	20	oui / ja
2005	Châbles	1005	Broye	-	-	93	La Broye	2	Français	15	oui / ja
2008	Châtillon	1005	Broye	-	-	93	La Broye	2	Français	15	oui / ja
2009	Cheiry	1005	Broye	-	-	93	La Broye	2	Français	19	oui / ja
2010	Cheyres	1005	Broye	-	-	93	La Broye	2	Français	15	oui / ja
2011	Cugy	1005	Broye	-	-	93	La Broye	2	Français	20	oui / ja
2051	Delley-Portalban	1005	Broye	-	-	93	La Broye	2	Français	16	oui / ja
2013	Domdidier	1005	Broye	-	-	93	La Broye	2	Français	17	oui / ja
2014	Dom pierre	1005	Broye	-	-	93	La Broye	2	Français	16	oui / ja
2015	Estavayer-le-Lac	1005	Broye	-	-	93	La Broye	2	Français	17	oui / ja
2016	Fétigny	1005	Broye	-	-	93	La Broye	2	Français	16	oui / ja
2017	Font	1005	Broye	-	-	93	La Broye	2	Français	16	oui / ja
2022	Gletterens	1005	Broye	-	-	93	La Broye	2	Français	15	oui / ja
2024	Léchelles	1005	Broye	-	-	93	La Broye	2	Français	16	oui / ja
2025	Lully	1005	Broye	-	-	93	La Broye	2	Français	15	oui / ja
2027	Ménières	1005	Broye	-	-	93	La Broye	2	Français	16	oui / ja
2029	Montagny	1005	Broye	-	-	93	La Broye	2	Français	16	oui / ja

¹Définition, voir tableau T02-18 / Definition, siehe Tabelle T02-18

²Libellé, voir tableau T02-19 / Bezeichnung, siehe Tabelle T02-19

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel, Chancellerie fédérale, Berne / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg, Bundeskanzlei, Bern / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

106-378



Communes selon leur appartenance aux différents niveaux géographiques

Gemeinden nach ihrer Zugehörigkeit zu den Raumgliederungen

Communes au 1^{er} janvier 2006 / Gemeinden am 1. Januar 2006

T02-20		Région d'aménagement du territoire ¹		Région LIM ¹		Région MS ¹		Région linguistique ¹		Type de commune ²	Zone économique en redéploiement ¹
District, commune		Raumplanungsregion ¹		IHG-Region ¹		MS-Region ¹		Sprachgebiet ¹		Gemeinde-typ ²	Wirtschaftliches Erneuerungsgebiet ¹
No Nr.	Libellé Bezeichnung	No Nr.	Libellé Bezeichnung	No Nr.	Libellé Bezeichnung	No Nr.	Libellé Bezeichnung	No Nr.	Libellé Bezeichnung		
2050	Les Montets	1005	Broye	-	-	93	La Broye	2	Français	19	oui / ja
2033	Morens	1005	Broye	-	-	93	La Broye	2	Français	21	oui / ja
2034	Murist	1005	Broye	-	-	93	La Broye	2	Français	20	oui / ja
2035	Nuvilly	1005	Broye	-	-	93	La Broye	2	Français	16	oui / ja
2038	Prévondavaux	1005	Broye	-	-	93	La Broye	2	Français	21	oui / ja
2039	Rueyres-les-Prés	1005	Broye	-	-	93	La Broye	2	Français	16	oui / ja
2040	Russy	1005	Broye	-	-	93	La Broye	2	Français	16	oui / ja
2041	St-Aubin	1005	Broye	-	-	93	La Broye	2	Français	16	oui / ja
2043	Sévaz	1005	Broye	-	-	93	La Broye	2	Français	20	oui / ja
2044	Surpierre	1005	Broye	-	-	93	La Broye	2	Français	19	oui / ja
2045	Vallon	1005	Broye	-	-	93	La Broye	2	Français	20	oui / ja
2052	Vernay	1005	Broye	-	-	93	La Broye	2	Français	16	oui / ja
2047	Villeneuve	1005	Broye	-	-	93	La Broye	2	Français	19	oui / ja
2049	Vuissens	1005	Broye	-	-	93	La Broye	2	Français	16	oui / ja
Veveyse / Vivisbach											
2321	Attalens	1006	Glâne-Veveyse	103	Glâne-Veveyse	43	Glâne / Veveyse	2	Français	11	oui / ja
2323	Bossonnens	1006	Glâne-Veveyse	103	Glâne-Veveyse	43	Glâne / Veveyse	2	Français	10	oui / ja
2325	Châtel-St-Denis	1006	Glâne-Veveyse	103	Glâne-Veveyse	43	Glâne / Veveyse	2	Français	9	oui / ja
2337	Le Flon	1006	Glâne-Veveyse	103	Glâne-Veveyse	43	Glâne / Veveyse	2	Français	20	oui / ja
2328	Granges	1006	Glâne-Veveyse	103	Glâne-Veveyse	43	Glâne / Veveyse	2	Français	15	oui / ja
2333	Remaufens	1006	Glâne-Veveyse	103	Glâne-Veveyse	43	Glâne / Veveyse	2	Français	11	oui / ja
2335	St-Martin	1006	Glâne-Veveyse	103	Glâne-Veveyse	43	Glâne / Veveyse	2	Français	20	oui / ja
2336	Semsaies	1006	Glâne-Veveyse	103	Glâne-Veveyse	43	Glâne / Veveyse	2	Français	16	oui / ja
2338	La Verrerie	1006	Glâne-Veveyse	103	Glâne-Veveyse	43	Glâne / Veveyse	2	Français	19	oui / ja

¹Définition, voir tableau T02-18 / Definition, siehe Tabelle T02-18

²Libellé, voir tableau T02-19 / Bezeichnung, siehe Tabelle T02-19

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel, Chancellerie fédérale, Berne / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg, Bundeskanzlei, Bern / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-378



Utilisation du sol, par district, 1979/85 et 1992/97

Bodennutzung nach Bezirk 1979/85 und 1992/97

Surface en hectares / Fläche in Hektaren

T02-21	1979/85	1992/97	Variation / Veränderung		
			Nombres absolus Absolute Zahlen	En % In %	
Canton	167 078	167 078	-	-	Kanton
Sarine	21 760	21 760	-	-	Saane
Surface boisée	5 439	5 468	29	0,5	Bestockte Fläche
Surface agricole utile	13 498	12 959	-539	-4,0	Landwirtschaftliche Nutzfläche
Surface d'habitat et d'infrastructure	2 488	3 023	535	21,5	Siedlungsfläche
Surface improductive	335	310	-25	-7,5	Unproduktive Fläche
Singine	26 532	26 532	-	-	Sense
Surface boisée	6 507	6 631	124	1,9	Bestockte Fläche
Surface agricole utile	17 285	16 883	-402	-2,3	Landwirtschaftliche Nutzfläche
Surface d'habitat et d'infrastructure	1 680	1 956	276	16,4	Siedlungsfläche
Surface improductive	1 060	1 062	2	0,2	Unproduktive Fläche
Gruyère	48 936	48 936	-	-	Greyerz
Surface boisée	17 413	17 697	284	1,6	Bestockte Fläche
Surface agricole utile	24 854	24 258	-596	-2,4	Landwirtschaftliche Nutzfläche
Surface d'habitat et d'infrastructure	1 891	2 256	365	19,3	Siedlungsfläche
Surface improductive	4 778	4 725	-53	-1,1	Unproduktive Fläche
Lac	14 210	14 210	-	-	See
Surface boisée	2 751	2 777	26	0,9	Bestockte Fläche
Surface agricole utile	10 011	9 715	-296	-3,0	Landwirtschaftliche Nutzfläche
Surface d'habitat et d'infrastructure	1 198	1 477	279	23,3	Siedlungsfläche
Surface improductive	250	241	-9	-3,6	Unproduktive Fläche
Glâne	16 884	16 884	-	-	Glâne
Surface boisée	3 390	3 377	-13	-0,4	Bestockte Fläche
Surface agricole utile	12 479	12 283	-196	-1,6	Landwirtschaftliche Nutzfläche
Surface d'habitat et d'infrastructure	955	1 164	209	21,9	Siedlungsfläche
Surface improductive	60	60	-	-	Unproduktive Fläche
Broye	17 388	17 388	-	-	Broye
Surface boisée	3 691	3 727	36	1,0	Bestockte Fläche
Surface agricole utile	12 041	11 783	-258	-2,1	Landwirtschaftliche Nutzfläche
Surface d'habitat et d'infrastructure	1 284	1 530	246	19,2	Siedlungsfläche
Surface improductive	372	348	-24	-6,5	Unproduktive Fläche
Veveyse	13 426	13 426	-	-	Vivisbach
Surface boisée	4 481	4 501	20	0,4	Bestockte Fläche
Surface agricole utile	7 955	7 850	-105	-1,3	Landwirtschaftliche Nutzfläche
Surface d'habitat et d'infrastructure	698	787	89	12,8	Siedlungsfläche
Surface improductive	292	288	-4	-1,4	Unproduktive Fläche
Non réparti	7 942	7 942	-	-	Nicht aufgeteilt
Lac de Neuchâtel	5 333	5 333	-	-	Neuenburgersee
Lac de Morat	1 447	1 447	-	-	Murtensee
Lac de la Gruyère	906	906	-	-	Greyerzersee
Staatswald Galm	256	256	-	-	Staatswald Galm

Source: Statistique suisse de la superficie 1979/85 et 1992/97 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Arealstatistik Schweiz 1979/85 und 1992/97 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-417



Utilisation du sol, par commune, 1992/97

Bodennutzung nach Gemeinde 1992/97

Communes au 1^{er} janvier 2006; surface en hectares / Gemeinden am 1. Januar 2006; Fläche in Hektaren

T02-22	Surface totale Gesamtfläche	Surface boisée / Bestockte Fläche				Surface agricole utile / Landwirtschaftliche Nutzfläche			
		Total	Forêt (sans forêt buis- sonnante)	Forêt buisson- nante	Autres surfa- ces boisées	Total	Arboriculture fruitière, viticul- ture, horticulture	Prés et terres arables, pâtu- rages locaux	Alpages
			Wald (ohne Gebüsch- wald)	Gebüsch- wald			Gehölze	Obstbau, Reb- bau, Gartenbau		Wies- und Ackerland, Heimweiden	Alpwirtschaft- liche Nutz- flächen
Canton / Kanton	167 078	44 446	40 323	202	3 921	95 733	1 705	75 114	18 914
Sarine / Saane	21 760	5 468	5 127	-	341	12 959	278	12 519	162
Arconciel	611	177	174	-	3	358	5	353	-
Autafond	243	78	70	-	8	160	4	156	-
Autigny	622	129	120	-	9	442	7	435	-
Avry	581	68	58	-	10	437	8	429	-
Belfaux	643	200	191	-	9	347	5	342	-
La Brillaz	1 026	198	192	-	6	750	19	731	-
Chénens	397	90	87	-	3	273	8	265	-
Chésopelloz	167	44	39	-	5	118	5	113	-
Comminboeuf	561	175	170	-	5	298	5	293	-
Corpataux-Magnedens	447	104	99	-	5	254	6	248	-
Corserey	346	66	65	-	1	262	12	250	-
Cottens	497	84	80	-	4	359	6	353	-
Ependes	563	131	125	-	6	383	8	375	-
Farvagny	1 003	211	197	-	14	675	4	671	-
Ferpicloz	103	13	12	-	1	72	2	70	-
Fribourg / Freiburg	932	164	138	-	26	138	9	129	-
Givisiez	345	80	74	-	6	137	2	135	-
Le Glèbe	1 031	206	174	-	32	753	20	701	32
Granges-Paccot	398	63	56	-	7	201	6	195	-
Grolley	532	93	89	-	4	356	5	351	-
Hauterive	1 192	361	342	-	19	659	15	644	-
Marly	768	221	194	-	27	290	4	286	-
Matran	289	50	46	-	4	150	-	150	-
Le Mouret	1 847	794	752	-	42	915	11	835	69
Neyruz	554	145	140	-	5	336	11	325	-
Noréaz	687	194	187	-	7	448	9	439	-
Pierrefortscha	506	108	99	-	9	358	7	351	-
Ponthaux	596	139	134	-	5	425	14	411	-
Prez-vers-Noréaz	571	108	101	-	7	418	14	404	-
Rossens	506	171	163	-	8	249	2	247	-
Senèdes	50	5	5	-	-	37	-	37	-
La Sonnaz	690	155	144	-	11	466	8	458	-
Treyvaux	1 142	345	325	-	20	719	15	665	39
Villars-sur-Glâne	547	99	93	-	6	195	10	185	-
Villarsel-sur-Marly	143	27	27	-	-	108	2	106	-
Vuisternens-en-Ogoz	624	172	165	-	7	413	10	381	22
Singine / Sense	26 532	6 631	5 932	8	691	16 883	323	13 675	2 885
Alterswil	1 610	258	229	-	29	1 248	33	1 215	-
Bösingen	1 432	212	191	-	21	1 085	19	1 066	-
Brünisried	324	64	59	-	5	236	9	227	-
Düdingen	3 082	409	371	-	38	2 102	67	2 035	-
Giffers	522	103	90	-	13	344	12	332	-
Heitenried	904	171	165	-	6	673	11	662	-
Oberschrot	528	180	174	-	6	307	4	303	-
Plaffeien	5 937	2 222	1 930	7	285	2 874	8	550	2 316
Plasselb	1 811	1 009	939	1	69	691	4	176	511

Source: Statistique suisse de la superficie - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Arealstatistik Schweiz - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-377



Utilisation du sol, par commune, 1992/97

Bodennutzung nach Gemeinde 1992/97

Communes au 1^{er} janvier 2006; surface en hectares / Gemeinden am 1. Januar 2006; Fläche in Hektaren

Surfaces d'habitat et d'infrastructure / Siedlungsflächen						Surface improductive / Unproduktive Fläche					T02-22
Total	Aire de bâtiment	Aire industrielle	Surface d'infrastructure spéciale	Espaces verts et lieux de détente	Surface de transport	Total	Lacs	Cours d'eau	Végétation improductive	Surface sans végétation	
	Gebäudeareal	Industrieareal	Besondere Siedlungsfläche	Erholungs- und Grünanlagen	Verkehrsfläche		Stehende Gewässer	Fliessgewässer	Unproduktive Vegetation	Vegetationslose Fläche	
12 198	6 097	729	806	601	3 965	14 701	8 214	821	3 795	1 871	Canton / Kanton
3 023	1 565	225	234	158	841	310	91	173	43	3	Sarine / Saane
55	24	-	18	1	12	21	-	21	-	-	Arconciel
5	3	-	1	-	1	-	-	-	-	-	Autafond
44	19	2	5	1	17	7	-	5	2	-	Autigny
75	40	6	6	2	21	1	-	1	-	-	Avry
93	60	6	-	5	22	3	1	2	-	-	Belfaux
69	46	-	2	6	15	9	3	-	6	-	La Brillaz
34	13	6	2	2	11	-	-	-	-	-	Chénens
4	3	-	-	-	1	1	-	-	1	-	Chésopelloz
88	59	6	3	3	17	-	-	-	-	-	Corminboeuf
78	28	3	31	1	15	11	-	11	-	-	Corpataux-Magnedens
18	10	-	-	-	8	-	-	-	-	-	Corserey
49	31	-	2	1	15	5	-	2	3	-	Cottens
49	34	-	2	1	12	-	-	-	-	-	Ependes
110	52	2	19	-	37	7	-	6	1	-	Farvagny
18	10	-	1	-	7	-	-	-	-	-	Ferpicloz
568	301	40	20	68	139	62	17	31	13	1	Fribourg / Freiburg
126	39	28	16	2	41	2	-	-	1	1	Givisiez
70	35	1	9	2	23	2	-	2	-	-	Le Glèbe
103	45	11	5	8	34	31	31	-	-	-	Granges-Paccot
83	36	14	11	2	20	-	-	-	-	-	Grolley
152	53	10	24	6	59	20	-	19	1	-	Hauterive
213	113	29	11	13	47	44	-	41	3	-	Marly
87	39	11	6	2	29	2	-	1	1	-	Matran
130	85	5	6	7	27	8	1	1	5	1	Le Mouret
69	29	3	3	3	31	4	-	4	-	-	Neyruz
33	23	-	1	1	8	12	10	1	1	-	Noréaz
35	16	-	1	1	17	5	-	4	1	-	Pierrafortscha
31	24	-	-	1	6	1	-	-	1	-	Ponthaux
45	27	-	1	3	14	-	-	-	-	-	Prez-vers-Noréaz
80	38	5	9	1	27	6	1	4	1	-	Rossens
8	6	1	-	-	1	-	-	-	-	-	Senèdes
39	24	2	2	-	11	30	27	3	-	-	La Sonnaz
70	40	5	7	-	18	8	-	7	1	-	Treyvaux
249	141	20	9	13	66	4	-	4	-	-	Villars-sur-Glâne
5	3	-	-	-	2	3	-	3	-	-	Villarsel-sur-Marly
38	16	9	1	2	10	1	-	-	1	-	Vuisternens-en-Ogoz
1 956	981	115	100	112	648	1 062	219	219	360	264	Singine / Sense
96	58	4	5	2	27	8	-	7	1	-	Alterswil
124	56	14	6	5	43	11	-	10	-	1	Bösingen
24	18	-	2	1	3	-	-	-	-	-	Brünisried
356	153	28	23	21	131	215	190	3	19	3	Düdingen
62	37	2	4	3	16	13	-	12	1	-	Giffers
54	30	1	2	3	18	6	-	6	-	-	Heitenried
37	18	2	4	1	12	4	-	4	-	-	Oberschrot
177	76	6	15	7	73	664	28	74	305	257	Plaffeien
66	27	4	1	3	31	45	-	25	17	3	Plasselb

Source: Statistique suisse de la superficie - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Arealstatistik Schweiz - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-377



Utilisation du sol, par commune, 1992/97

Bodennutzung nach Gemeinde 1992/97

Communes au 1^{er} janvier 2006; surface en hectares / Gemeinden am 1. Januar 2006; Fläche in Hektaren

T02-22	Surface totale Gesamtfläche	Surface boisée / Bestockte Fläche				Surface agricole utile / Landwirtschaftliche Nutzfläche			
		Total	Forêt (sans forêt buis- sonnante)	Forêt buisson- nante	Autres surfa- ces boisées	Total	Arboriculture fruitière, viticul- ture, horticulture	Prés et terres arables, pâtu- rages locaux	Alpages
			Wald (ohne Gebüsch- wald)	Gebüsch- wald			Gehölze	Obstbau, Reb- bau, Gartenbau		Wies- und Ackerland, Heimweiden	Alpwirtschaft- liche Nutz- flächen
Rechthalten	730	143	129	-	14	530	9	521	-
St. Antoni	1 686	321	288	-	33	1 234	28	1 206	-
St. Silvester	710	259	235	-	24	381	10	313	58
St. Ursen	1 573	293	253	-	40	1 195	21	1 174	-
Schmitten	1 355	192	172	-	20	997	25	972	-
Tafers	837	181	173	-	8	552	5	547	-
Tentlingen	369	58	52	-	6	248	6	242	-
Ueberstorf	1 613	294	265	-	29	1 200	27	1 173	-
Wünnewil-Flamatt	1 321	225	192	-	33	855	23	832	-
Zumholz	188	37	25	-	12	131	2	129	-
Gruyère / Greyerz	48 936	17 697	15 753	180	1 764	24 258	106	10 504	13 648
Bas-Intyamou	3 327	1 288	1 104	46	138	1 592	3	362	1 227
Botterens	415	208	188	-	20	158	3	104	51
Broc	1 006	433	405	-	28	431	1	230	200
Bulle	2 384	734	709	-	25	1 211	6	879	326
Cerniat	3 373	1 839	1 715	3	121	1 387	1	321	1 065
Charmey	7 844	2 725	2 342	42	341	3 430	3	410	3 017
Châtel-sur-Montsalvens	200	79	69	-	10	101	-	54	47
Corbières	417	158	138	-	20	229	-	98	131
Crésuz	180	61	53	-	8	71	-	32	39
Echarlens	461	69	58	-	11	347	2	301	44
Grandvillard	2 422	662	564	27	71	1 126	3	291	832
Gruyères	2 839	1 388	1 300	4	84	1 170	5	477	688
Hauteville	1 056	458	412	-	46	548	1	285	262
Haut-Intyamou	6 044	2 220	1 916	44	260	2 884	8	620	2 256
Jaun	5 524	2 106	1 787	13	306	2 334	-	294	2 040
Marsens	779	195	178	-	17	505	5	449	51
Morlon	250	36	34	-	2	186	2	184	-
Le Pâquier	450	76	69	-	7	324	3	230	91
Pont-en-Ogoz	995	228	200	-	28	643	15	610	18
Pont-la-Ville	433	72	67	-	5	310	6	303	1
Riaz	778	190	175	-	15	511	2	387	122
La Roche	2 403	1 132	1 039	1	92	1 134	10	572	552
Sâles	1 878	373	347	-	26	1 389	12	1 338	39
Sorens	874	230	208	-	22	580	9	486	85
Vaulruz	1 009	264	248	-	16	658	2	584	72
Villarvolard	546	239	219	-	20	284	2	127	155
Vuadens	1 049	234	209	-	25	715	2	476	237
Lac / See	14 210	2 777	2 590	-	187	9 715	360	9 355	-
Barberêche	913	189	175	-	14	546	12	534	-
Bas-Vully	995	123	109	-	14	730	68	662	-
Büchslen	161	21	21	-	-	126	10	116	-
Courgevau	339	79	76	-	3	210	11	199	-
Courlevon	327	121	117	-	4	196	6	190	-
Courtepin	408	112	106	-	6	211	8	203	-
Cressier	416	78	75	-	3	306	7	299	-
Fräschels	314	52	50	-	2	222	7	215	-
Galmiz	892	176	167	-	9	647	8	639	-

Source: Statistique suisse de la superficie - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Arealstatistik Schweiz - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-377



Utilisation du sol, par commune, 1992/97

Bodennutzung nach Gemeinde 1992/97

Communes au 1^{er} janvier 2006; surface en hectares / Gemeinden am 1. Januar 2006; Fläche in Hektaren

Surfaces d'habitat et d'infrastructure / Siedlungsflächen						Surface improductive / Unproduktive Fläche					T02-22
Total	Aire de bâtiment	Aire industrielle	Surface d'infrastructure spéciale	Espaces verts et lieux de détente	Surface de transport	Total	Lacs	Cours d'eau	Végétation improductive	Surface sans végétation	
	Gebäudeareal	Industrieareal	Besondere Siedlungsfläche	Erholungs- und Grünanlagen	Verkehrsfläche		Stehende Gewässer	Fliessgewässer	Unproduktive Vegetation	Vegetationslose Fläche	
51	26	2	1	3	19	6	1	1	4	-	Rechthalten
115	72	3	3	4	33	16	-	14	2	-	St. Antoni
51	30	-	2	2	17	19	-	18	1	-	St. Silvester
81	50	3	8	1	19	4	-	1	3	-	St. Ursen
160	79	14	4	4	59	6	-	1	5	-	Schmitten
102	62	14	1	4	21	2	-	1	1	-	Tafers
53	36	4	6	-	7	10	-	10	-	-	Tentlingen
98	63	1	4	3	27	21	-	20	1	-	Ueberstorf
231	80	13	5	45	88	10	-	10	-	-	Wünnewil-Flamatt
18	10	-	4	-	4	2	-	2	-	-	Zumholz
2 256	1 076	137	165	102	776	4 725	125	229	2 827	1 544	Gruyère / Greyerz
98	42	4	12	4	36	349	-	19	221	109	Bas-Intyamon
34	19	1	8	-	6	15	-	-	11	4	Botterens
88	34	10	8	12	24	54	14	9	28	3	Broc
413	200	59	23	25	106	26	-	22	4	-	Bulle
60	27	-	5	-	28	87	-	23	45	19	Cerniat
142	72	7	9	5	49	1 547	40	27	940	540	Charmey
13	7	-	-	-	6	7	4	1	2	-	Châtel-sur-Montsalvens
28	16	1	3	2	6	2	1	-	1	-	Corbières
32	26	-	1	-	5	16	14	-	1	1	Crésuz
36	27	-	1	1	7	9	1	1	7	-	Echarlens
73	18	4	20	3	28	561	-	19	302	240	Grandvillard
137	68	7	5	7	50	144	-	23	88	33	Gruyères
37	22	1	3	-	11	13	5	3	5	-	Hauteville
137	52	8	12	2	63	803	22	32	484	265	Haut-Intyamon
88	30	4	7	-	47	996	17	18	633	328	Jaun
76	41	2	6	3	24	3	1	1	1	-	Marsens
21	15	-	-	-	6	7	1	1	5	-	Morlon
49	31	5	1	2	10	1	-	1	-	-	Le Pâquier
122	58	2	5	5	52	2	1	-	1	-	Pont-en-Ogoz
49	16	-	5	19	9	2	2	-	-	-	Pont-la-Ville
75	42	2	2	2	27	2	-	2	-	-	Riaz
93	45	5	10	1	32	44	-	15	27	2	La Roche
95	48	3	6	1	37	21	2	-	19	-	Sâles
64	32	1	5	6	20	-	-	-	-	-	Sorens
81	29	2	-	1	49	6	-	4	2	-	Vaulruz
23	12	-	6	-	5	-	-	-	-	-	Villarvolard
92	47	9	2	1	33	8	-	8	-	-	Vuadens
1 477	698	76	131	78	494	241	142	74	25	-	Lac / See
48	23	-	1	1	23	130	130	-	-	-	Barberêche
112	47	6	8	16	35	30	1	26	3	-	Bas-Vully
14	4	1	1	-	8	-	-	-	-	-	Büchslen
50	17	7	16	3	7	-	-	-	-	-	Courgevaux
10	8	-	-	-	2	-	-	-	-	-	Courlevon
83	40	10	7	5	21	2	-	2	-	-	Courtepin
31	13	5	2	-	11	1	-	1	-	-	Cressier
36	16	-	1	2	17	4	-	3	1	-	Fräschels
63	17	2	2	1	41	6	-	6	-	-	Galmiz

Source: Statistique suisse de la superficie - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Arealstatistik Schweiz - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-377



Utilisation du sol, par commune, 1992/97

Bodennutzung nach Gemeinde 1992/97

Communes au 1^{er} janvier 2006; surface en hectares / Gemeinden am 1. Januar 2006; Fläche in Hektaren

T02-22	Surface totale Gesamtfläche	Surface boisée / Bestockte Fläche				Surface agricole utile / Landwirtschaftliche Nutzfläche			
		Total	Forêt (sans forêt buis- sonnante)	Forêt buisson- nante	Autres surfa- ces boisées	Total	Arboriculture fruitière, viticul- ture, horticulture	Prés et terres arables, pâtu- rages locaux	Alpages
			Wald (ohne Gebüsch- wald)	Gebüsch- wald			Gehölze	Obstbau, Reb- bau, Gartenbau		Wies- und Ackerland, Heimweiden	Alpwirtschaft- liche Nutz- flächen
Gempnach	166	30	27	-	3	125	7	118	-
Greng	101	13	10	-	3	71	1	70	-
Gurmels	1 721	342	328	-	14	1 228	27	1 201	-
Haut-Vully	747	97	83	-	14	541	66	475	-
Jeuss	177	17	16	-	1	146	2	144	-
Kerzers	1 223	181	167	-	14	866	19	847	-
Kleinbösingén	301	62	50	-	12	206	7	199	-
Lurtigen	230	78	73	-	5	143	5	138	-
Meyriez	32	2	1	-	1	2	-	2	-
Misery-Courtion	1 142	203	187	-	16	866	17	849	-
Muntelier	113	40	38	-	2	40	3	37	-
Murten / Morat	1 202	323	312	-	11	647	25	622	-
Ried	757	56	48	-	8	616	17	599	-
Salvenach	385	89	88	-	1	273	8	265	-
Ulmiz	286	71	66	-	5	197	4	193	-
Villarepos	474	152	137	-	15	286	9	277	-
Wallenried	388	70	63	-	7	268	6	262	-
Glâne / Glane	16 884	3 377	3 131	-	246	12 283	219	11 956	108
Auboranges	191	17	15	-	2	158	1	157	-
Billens-Hennens	489	63	61	-	2	393	5	388	-
Chapelle	203	40	36	-	4	143	5	138	-
Le Châtelard	748	199	191	-	8	532	5	503	24
Châtonnaye	636	148	141	-	7	456	10	446	-
Ecublens	487	117	111	-	6	329	5	324	-
La Folliaz	991	185	178	-	7	739	15	724	-
Grangettes	336	87	82	-	5	237	2	188	47
Massonnens	424	89	81	-	8	311	11	300	-
Mézières	895	120	111	-	9	725	16	709	-
Montet	220	46	43	-	3	162	4	158	-
Romont	1 090	146	134	-	12	759	16	743	-
Rue	1 120	199	161	-	38	830	24	806	-
Siviriez	2 027	348	316	-	32	1 513	28	1 485	-
Torny	1 020	258	252	-	6	706	19	687	-
Ursy	892	215	206	-	9	603	14	589	-
Villaz-St-Pierre	553	135	128	-	7	350	6	344	-
Villorsonnens	1 550	444	417	-	27	1 023	10	978	35
Vuarmarens	603	165	158	-	7	401	4	397	-
Vuisternens-devant-Romont	2 409	356	309	-	47	1 913	19	1 892	2
Broye / Broye	17 388	3 727	3 422	-	305	11 783	313	11 470	-
Bussy	360	15	14	-	1	317	3	314	-
Châbles	480	134	122	-	12	256	17	239	-
Châtillon	130	35	33	-	2	75	7	68	-
Cheiry	649	163	151	-	12	438	1	437	-
Cheyres	516	183	170	-	13	234	34	200	-
Cugy	991	188	169	-	19	721	14	707	-
Delley-Portalban	722	98	85	-	13	476	13	463	-
Domdidier	896	133	114	-	19	643	17	626	-
Dompierre	445	4	-	-	4	397	4	393	-

Source: Statistique suisse de la superficie - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Arealstatistik Schweiz - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-377



Utilisation du sol, par commune, 1992/97

Bodennutzung nach Gemeinde 1992/97

Communes au 1^{er} janvier 2006; surface en hectares / Gemeinden am 1. Januar 2006; Fläche in Hektaren

Surfaces d'habitat et d'infrastructure / Siedlungsflächen						Surface improductive / Unproduktive Fläche					T02-22
Total	Aire de bâtiment	Aire industrielle	Surface d'infrastructure spéciale	Espaces verts et lieux de détente	Surface de transport	Total	Lacs	Cours d'eau	Végétation improductive	Surface sans végétation	
	Gebäudeareal	Industrieareal	Besondere Siedlungsfläche	Erholungs- und Grünanlagen	Verkehrsfläche		Stehende Gewässer	Fliessgewässer	Unproduktive Vegetation	Vegetationslose Fläche	
11	5	-	-	-	6	-	-	-	-	-	Gempenach
15	11	-	-	-	4	2	-	-	2	-	Gregg
141	86	7	6	6	36	10	6	4	-	-	Gurmels
85	59	-	1	-	25	24	-	18	6	-	Haut-Vully
14	6	-	2	-	6	-	-	-	-	-	Jeuss
170	77	18	7	11	57	6	-	6	-	-	Kerzers
20	10	-	3	-	7	13	4	1	8	-	Kleinbösinggen
9	8	-	-	-	1	-	-	-	-	-	Lurtigen
27	21	-	-	3	3	1	-	-	1	-	Meyriez
70	40	-	8	4	18	3	-	3	-	-	Misery-Courtion
30	12	6	2	5	5	3	-	-	3	-	Muntelier
229	91	10	28	19	81	3	1	2	-	-	Murten / Morat
83	31	2	4	-	46	2	-	2	-	-	Ried
23	13	-	-	-	10	-	-	-	-	-	Salvenach
18	12	1	-	-	5	-	-	-	-	-	Ulmiz
36	20	-	2	2	12	-	-	-	-	-	Villarepos
49	11	1	30	-	7	1	-	-	1	-	Wallenried
1 164	600	59	51	35	419	60	2	41	17	-	Glâne / Glâne
16	5	-	-	-	11	-	-	-	-	-	Auboranges
33	19	-	1	2	11	-	-	-	-	-	Billens-Hennens
20	3	-	1	2	14	-	-	-	-	-	Chapelle
17	5	1	-	1	10	-	-	-	-	-	Le Châtelard
32	18	2	1	1	10	-	-	-	-	-	Châtonnaye
31	13	-	1	-	17	10	-	10	-	-	Ecublens
64	33	3	2	3	23	3	-	2	1	-	La Folliaz
12	9	-	-	-	3	-	-	-	-	-	Grangettes
24	15	1	-	1	7	-	-	-	-	-	Massonnens
50	34	2	-	-	14	-	-	-	-	-	Mézières
10	5	-	1	-	4	2	-	2	-	-	Montet
179	67	34	16	11	51	6	-	4	2	-	Romont
87	46	1	4	4	32	4	-	3	1	-	Rue
154	79	-	4	-	71	12	-	3	9	-	Siviriez
53	30	-	1	2	20	3	1	2	-	-	Torny
73	37	8	3	3	22	1	-	-	1	-	Ursy
66	30	4	7	2	23	2	-	2	-	-	Villaz-St-Pierre
80	50	-	6	2	22	3	-	2	1	-	Villorsonnens
37	26	-	-	-	11	-	-	-	-	-	Vuarmarens
126	76	3	3	1	43	14	1	11	2	-	Vuisternens-devant-Romont
1 530	771	78	100	92	489	348	14	53	277	4	Broye / Broye
24	6	-	1	1	16	4	-	4	-	-	Bussy
34	17	-	4	-	13	56	3	-	50	3	Châbles
20	17	-	-	1	2	-	-	-	-	-	Châtillon
47	19	-	6	1	21	1	-	-	1	-	Cheiry
56	33	-	1	10	12	43	3	2	38	-	Cheyres
80	46	3	3	2	26	2	-	1	1	-	Cugy
72	46	1	-	9	16	76	1	-	75	-	Delley-Portalban
113	65	13	5	5	25	7	-	7	-	-	Domdidier
38	22	1	-	2	13	6	-	6	-	-	Dompierre

Source: Statistique suisse de la superficie - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Arealstatistik Schweiz - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-377



Utilisation du sol, par commune, 1992/97

Bodennutzung nach Gemeinde 1992/97

Communes au 1^{er} janvier 2006; surface en hectares / Gemeinden am 1. Januar 2006; Fläche in Hektaren

T02-22	Surface totale Gesamtfläche	Surface boisée / Bestockte Fläche				Surface agricole utile / Landwirtschaftliche Nutzfläche			
		Total	Forêt (sans forêt buis- sonnante)	Forêt buisson- nante	Autres surfa- ces boisées	Total	Arboriculture fruitière, viticul- ture, horticulture	Prés et terres arables, pâtu- rages locaux	Alpages
			Wald (ohne Gebüsch- wald)	Gebüsch- wald			Gehölze	Obstbau, Reb- bau, Gartenbau		Wies- und Ackerland, Heimweiden	Alpwirtschaft- liche Nutz- flächen
Estavayer-le-Lac	641	38	28	-	10	377	9	368	-
Fétigny	408	38	28	-	10	328	3	325	-
Font	252	75	69	-	6	137	12	125	-
Gletterens	302	51	47	-	4	157	7	150	-
Léchelles	875	332	322	-	10	488	11	477	-
Lully	544	117	106	-	11	379	16	363	-
Ménières	433	68	66	-	2	329	5	324	-
Montagny	1 752	585	555	-	30	1 020	26	994	-
Les Montets	1 035	302	271	-	31	645	14	631	-
Morens	258	41	38	-	3	183	2	181	-
Murist	820	144	123	-	21	630	8	622	-
Nuvilly	397	74	60	-	14	303	10	293	-
Prévondavaux	180	53	43	-	10	121	2	119	-
Rueyres-les-Prés	318	7	5	-	2	269	3	266	-
Russy	372	132	122	-	10	229	9	220	-
Sévaz	246	6	4	-	2	220	-	220	-
St-Aubin	790	48	33	-	15	655	26	629	-
Surpierre	477	176	171	-	5	276	10	266	-
Vallon	351	12	10	-	2	313	6	307	-
Vernay	832	150	146	-	4	619	21	598	-
Villeneuve	354	120	113	-	7	206	1	205	-
Vuissens	562	205	204	-	1	342	2	340	-
Veveyse / Vivisbach	13 426	4 501	4 103	14	384	7 850	106	5 633	2 111
Attalens	982	261	229	-	32	612	22	590	-
Bossonens	409	65	62	-	3	300	7	293	-
Châtel-St-Denis	4 790	1 997	1 780	2	215	2 317	14	929	1 374
Le Flon	954	191	183	-	8	711	16	695	-
Granges	446	88	81	-	7	314	12	266	36
Remaufens	589	151	138	-	13	409	7	380	22
St-Martin	975	155	133	-	22	761	17	744	-
Semsaies	2 939	1 397	1 319	12	66	1 376	5	716	655
La Verrerie	1 342	196	178	-	18	1 050	6	1 020	24
Non réparti par commune	7 942	268	265	-	3	2	-	2	-
Nicht aufteilbar nach Gemeinde									
Lac de Neuchâtel / Neuenburgersee	5 333	1	-	-	1	-	-	-	-
Lac de Morat / Murtensee	1 447	1	1	-	-	-	-	-	-
Lac de la Gruyère / Greyerzersee	906	11	9	-	2	2	-	2	-
Staatswald Galm	256	255	255	-	-	-	-	-	-

Source: Statistique suisse de la superficie - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Arealstatistik Schweiz - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-377



Utilisation du sol, par commune, 1992/97

Bodennutzung nach Gemeinde 1992/97

Communes au 1^{er} janvier 2006; surface en hectares / Gemeinden am 1. Januar 2006; Fläche in Hektaren

Surfaces d'habitat et d'infrastructure / Siedlungsflächen						Surface improductive / Unproduktive Fläche					T02-22
Total	Aire de bâtiment	Aire industrielle	Surface d'infrastructure spéciale	Espaces verts et lieux de détente	Surface de transport	Total	Lacs	Cours d'eau	Végétation improductive	Surface sans végétation	
	Gebäudeareal	Industrieareal	Besondere Siedlungsfläche	Erholungs- und Grünanlagen	Verkehrsfläche		Stehende Gewässer	Fliessgewässer	Unproduktive Vegetation	Vegetationslose Fläche	
200	104	27	7	26	36	26	1	-	25	-	Estavayer-le-Lac
37	20	4	1	3	9	5	-	4	1	-	Fétigny
25	13	-	-	-	12	15	1	-	14	-	Font
49	28	1	1	13	6	45	3	-	42	-	Gletterens
49	23	-	4	1	21	6	-	4	2	-	Léchelles
48	20	2	7	-	19	-	-	-	-	-	Lully
34	11	-	15	-	8	2	-	2	-	-	Ménières
134	72	3	17	2	40	13	2	3	8	-	Montagny
85	41	2	6	4	32	3	-	-	3	-	Les Montets
32	8	1	1	-	22	2	-	2	-	-	Morens
45	20	1	5	1	18	1	-	-	1	-	Murist
20	9	-	1	1	9	-	-	-	-	-	Nuvilly
6	3	-	1	-	2	-	-	-	-	-	Prévondavaux
40	12	-	-	2	26	2	-	2	-	-	Rueyres-les-Prés
11	7	-	-	-	4	-	-	-	-	-	Russy
20	6	7	1	-	6	-	-	-	-	-	Sévaz
75	34	8	2	3	28	12	-	12	-	-	St-Aubin
25	12	-	1	-	12	-	-	-	-	-	Surpierre
26	9	-	8	2	7	-	-	-	-	-	Vallon
48	30	-	1	2	15	15	-	-	14	1	Vernay
22	14	3	1	1	3	6	-	4	2	-	Villeneuve
15	4	1	-	-	10	-	-	-	-	-	Vuissens
787	403	39	25	22	298	288	6	32	194	56	Veveyse / Vivisbach
108	72	3	5	6	22	1	-	1	-	-	Attalens
44	24	2	1	1	16	-	-	-	-	-	Bossonnens
286	127	21	14	7	117	190	5	15	129	41	Châtel-St-Denis
48	27	2	-	1	18	4	-	-	4	-	Le Flon
42	23	5	-	-	14	2	-	-	2	-	Granges
29	18	1	1	1	8	-	-	-	-	-	Remaufens
51	35	-	-	1	15	8	-	-	8	-	St-Martin
97	40	4	3	3	47	69	-	15	39	15	Semsales
82	37	1	1	2	41	14	1	1	12	-	La Verrerie
5	3	-	-	2	-	7 667	7 615	-	52	-	Non réparti par commune
											Nicht aufteilbar nach Gemeinde
2	1	-	-	1	-	5 330	5 318	-	12	-	Lac de Neuchâtel / Neuenburgersee
2	1	-	-	1	-	1 444	1 422	-	22	-	Lac de Morat / Murtensee
-	-	-	-	-	-	893	875	-	18	-	Lac de la Gruyère / Greizersee
1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Staatswald Galm

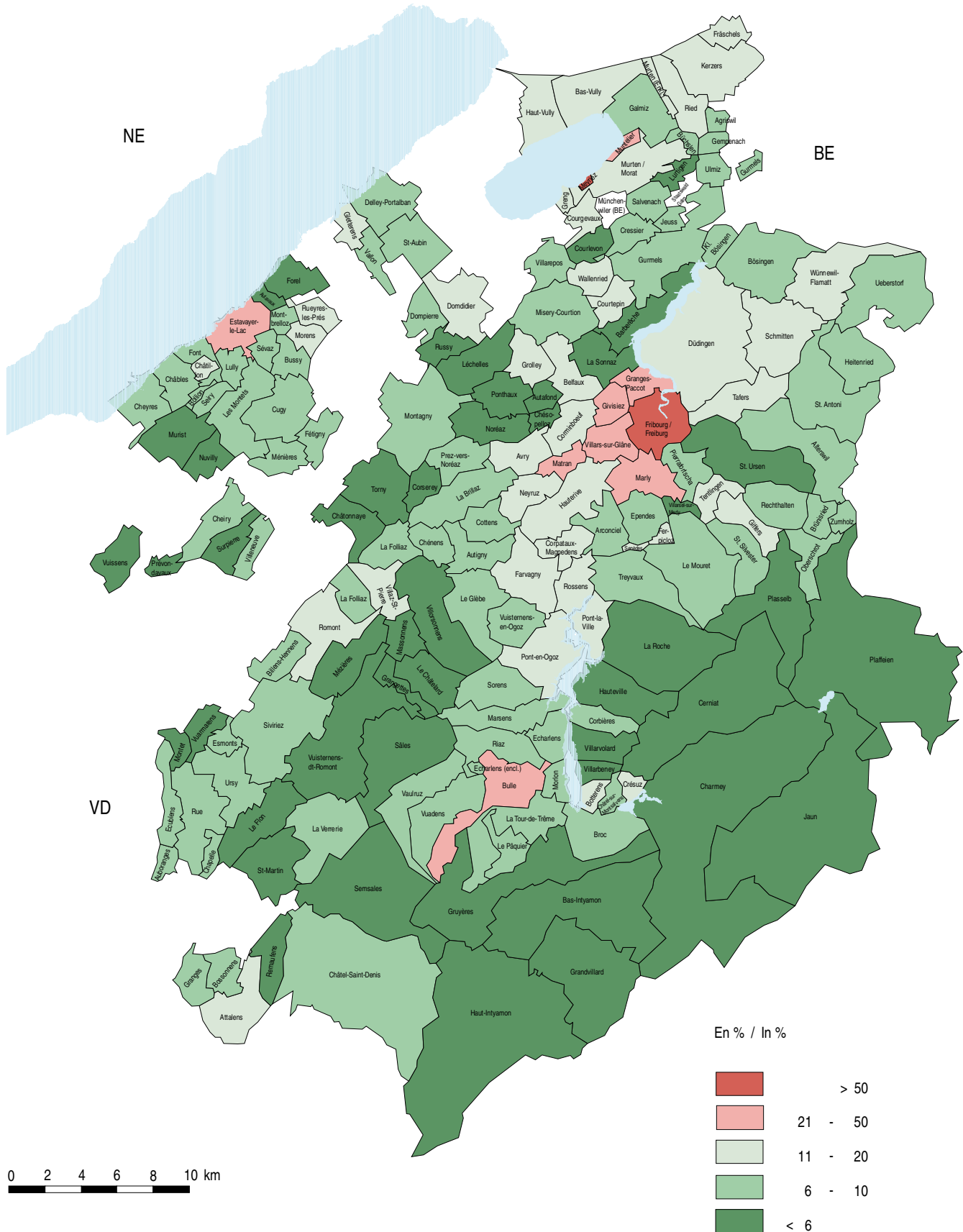
Source: Statistique suisse de la superficie - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Arealstatistik Schweiz - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-377

Surface d'habitat et d'infrastructure par rapport à la surface totale, en 1992/97
 Siedlungsfläche im Verhältnis zur Gesamtfläche 1992/97

C02-02



Source: Statistique suisse de la superficie – Office fédéral de la statistique, Neuchâtel / Service de la statistique du canton de Fribourg
 Quelle: Arealstatistik Schweiz - Bundesamt für Statistik, Neuenburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

c06-006



Données climatologiques des stations de Plaffeien, Moléson et Payerne, de 1999 à 2005
 Klimatologische Angaben der Messstationen Plaffeien, Moléson und Payerne von 1999 bis 2005

T02-23	Température de l'air, en °C / Lufttemperatur, in °C			Humidité relative moyenne, en %	Précipitations, somme, en mm	Nombre de jours avec... / Anzahl Tage mit...		Nombre de jours de gel
	Moyenne	Minimum absolu	Maximum absolu			Précipitations > 0,3 mm	Rafales de vent > 75 km/h	
	Mittel	Minimum absolut	Maximum absolut	Durchschnittl. rel. Feuchtigkeit, in %	Niederschlag, Summe, in mm	Niederschlag > 0,3 mm	Windspitzen > 75 km/h	Anzahl Frosttage

Pfaffeien (1044 m d'altitude / Höhenlage 1044 m)

1999	7,1	-14,7	26,4	79	1 449,0	187	...	119
2000	7,8	-13,9	25,9	77	1 100,0	168	...	89
2001	7,0	-15,5	26,6	79	1 466,1	181	...	111
2002	7,6	-11,4	28,0	78	1 405,6	164	...	81
2003	7,8	-15,3	31,2	73	1 006,4	129	17	119
2004	7,0	-10,8	26,7	77	1 120,9	163	21	121
2005	6,6	-16,3	28,2	77	1 127,0	148	12	115

Moléson (1973 m d'altitude / Höhenlage 1973 m)

2005	2,0	-19,4	22,1	76	984,3	150	55	170
------	-----	-------	------	----	-------	-----	----	-----

Payerne (491 m d'altitude / Höhenlage 491 m)

1999	9,5	-11,9	31,1	79	1 017,4	155	...	87
2000	10,2	-14,0	30,5	78	920,8	148	...	68
2001	9,8	-11,9	31,0	77	1 131,8	165	...	79
2002	10,2	-10,5	33,1	77	1 013,2	154	...	52
2003	10,2	-12,0	37,2	75	634,3	102	3	105
2004	9,4	-11,1	32,4	77	873,2	138	2	99
2005	9,2	-15,3	35,4	77	698,6	118	1	102

Source: Institut suisse de météorologie, Zurich

Quelle: Schweizerische Meteorologische Anstalt, Zürich

t06-061

Température mensuelle moyenne de l'air, en °C, aux stations de Plaffeien, Moléson et Payerne, de 1999 à 2006
 Monatsmittel der Lufttemperatur in °C, Angaben der Messstationen Plaffeien, Moléson und Payerne von 1999 bis 2006

T02-24	Jan.	Févr.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
	Jan.	Feb.	März	April	Mai	Juni	Juli	Aug.	Sept.	Okt.	Nov.	Dez.

Pfaffeien (1044 m d'altitude / Höhenlage 1044 m)

1999	1,4	-2,5	3,4	5,1	12,2	12,2	16,0	15,4	14,0	7,6	0,2	0,5
2000	-1,6	2,1	3,3	6,7	11,9	14,9	13,3	16,4	12,7	8,0	3,3	2,7
2001	-0,5	0,9	4,9	3,6	12,1	12,7	15,7	16,5	8,7	11,7	0,4	-3,2
2002	0,2	2,9	4,2	5,9	9,1	16,1	15,1	14,2	10,0	8,0	4,0	1,7
2003	-2,6	-3,6	4,9	6,1	11,4	19,1	17,0	19,9	11,9	4,4	5,0	0,6
2004	-0,1	0,1	1,4	5,7	8,8	13,8	15,2	15,4	12,6	9,5	1,8	0,1
2005	-1,2	-4,2	2,6	5,9	10,7	15,5	15,7	13,4	12,6	9,7	2,1	-3,6
2006	-1,9	-2,0	0,6	5,7	10,2	15,1	19,4					

Moléson (1973 m d'altitude / Höhenlage 1973 m)

2005	-4,5	-8,9	-2,7	0,0	4,9	9,6	9,6	8,0	7,5	6,8	-1,6	-5,1
2006	-4,2	-4,8	-3,9	0,0	4,0	9,2	13,8					

Payerne (491 m d'altitude / Höhenlage 491 m)

1999	1,3	0,1	5,7	8,5	15,3	15,5	19,2	18,3	16,5	9,3	2,4	2,2
2000	0,0	3,7	6,2	9,3	15,1	17,9	16,4	18,9	15,1	10,3	5,6	3,6
2001	1,7	3,2	7,4	7,3	15,4	15,9	19,0	19,4	12,1	12,9	3,1	0,3
2002	0,2	5,6	6,6	9,0	12,4	19,1	18,5	17,5	13,2	10,1	6,5	4,0
2003	0,3	-1,1	7,1	9,4	14,6	22,4	20,4	22,5	14,4	6,8	4,1	1,0
2004	1,2	1,9	4,0	9,1	12,2	16,6	18,1	18,5	15,1	11,5	4,1	0,7
2005	-0,3	-1,2	5,3	8,9	13,6	18,5	19,1	16,8	15,4	10,6	3,8	-0,5
2006	-1,5	0,1	3,8	8,9	13,3	17,9	22,5					

Source: Institut suisse de météorologie, Zurich

Quelle: Schweizerische Meteorologische Anstalt, Zürich

t06-062



Déchets urbains, de 1996 à 2004
Siedlungsabfälle von 1996 bis 2004

T02-25	1996	1998	2000	2002	2004	
Production						Produktion
En tonnes par an	104 661	107 281	114 702	120 850	124 285	in Tonnen pro Jahr
En kg par habitant	460	509	495	513	500	in kg pro Einwohner
Elimination, par filière, en tonnes	104 661	107 281	114 702	120 850	124 285	Entsorgungswege, in Tonnen
UIOM Zuchwil	-	1 922	-	-	-	KVA Zuchwil
UIOM Cheneviers	-	5 074	-	-	-	KVA Cheneviers
Décharge de Châtillon	7 652	4 263	22 270	-	-	Deponie Châtillon
UIDEF (Châtillon)	-	-	-	70 000	72 555	UIDEF (Châtillon)
Teuftal	28 425	14 996	16 050	2 000	-	Teuftal
UIOM Berne	17 661	11 868	12 732	-	-	KVA Bern
UIOM Dietikon	6 037	7 430	7 561	-	-	KVA Dietikon
Sorval	21 416	31 834	14 579	-	-	Sorval
Valorisation	23 470	29 894	41 510	48 850	51 730	Verwertung
Valorisation, par matière, en tonnes	23 470	29 894	41 510	48 850	51 730	Verwertung, nach Stoff, in Tonnen
Déchets compostables	7 890	11 560	14 950	20 750	21 000	Kompostierbare Abfälle
Métaux	1 380	1 945	4 560	3 200	4 080	Metalle
Verre	5 900	6 151	7 000	8 300	8 950	Glas
Papier	8 300	10 238	15 000	16 600	17 700	Papier
Valorisation, par matière, en kg par habitant	104	127	179	207	208	Verwertung, nach Stoff, in kg pro Einwohner
Déchets compostables	35	49	65	88	84	Kompostierbare Abfälle
Métaux	6	8	20	14	17	Metalle
Verre	26	26	30	35	36	Glas
Papier	37	44	65	70	71	Papier

Source: Etat de Fribourg: Office de la protection de l'environnement, Fribourg (www.fr.ch/sen)

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Umweltschutz, Freiburg (www.fr.ch/afu)

t06-416



Pollution atmosphérique à l'ozone (O₃) à Fribourg - Pérolles, de 1994 à 2005

Ozonluftschadstoffbelastung (O₃) in Freiburg - Pérolles von 1994 bis 2005

Valeurs mensuelles¹. Entre parenthèses: données incomplètes, moins de 75% de valeurs retenues

Monatswerte¹. In Klammern: unvollständige Messreihen, d.h. weniger als 75% berücksichtigte Werte

T02-26	Janv.	Févr.	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
	Jan.	Febr.	März	April	Mai	Juni	Juli	Aug.	Sept.	Okt.	Nov.	Dez.

Valeur 98 % - µg/m³ (valeur limite mensuelle = 100) / 98 %-Wert - µg/m³ (Monatlicher Grenzwert = 100)

1994	71	78	99	126	121	133	147	137	91	69	58	68
1995	87	91	100	104	135	128	144	149	81	59	57	68
1996	26	84	104	131	120	131	129	103	83	74	65	55
1997	29	77	(87)	121	123	110	118	132	97	72	64	68
1998	74	85	118	106	158	128	129	155	97	78	(68)	62
1999	74	77	98	109	118	122	132	128	127	73	59	77
2000	72	79	92	112	115	138	122	131	108	71	69	64
2001	68	73	95	88	113	124	134	132	84	74	62	69
2002	70	78	102	123	130	150	135	119	97	78	66	64
2003	76	79	(128)	129	123	141	158	173	131	73	62	71
2004	75	86	89	116	123	124	148	125	117	76	63	64
2005	68	95	107	113	139	148	146	113	118	69	64	69

Nombre de dépassements de la moyenne horaire (120 µg/m³) / Anzahl Überschreitungen des 1-h-Mittels (120 µg/m³)

1994	-	-	1	20	14	36	140	44	-	-	-	-
1995	-	-	-	1	48	23	87	54	-	-	-	-
1996	-	-	3	28	11	46	42	14	-	-	-	-
1997	-	-	(-)	15	17	3	12	42	-	-	-	-
1998	-	-	12	-	98	29	36	109	1	-	(-)	-
1999	-	-	-	-	11	19	58	22	23	-	-	-
2000	-	-	-	7	5	50	16	43	1	-	-	-
2001	-	-	-	-	3	18	31	33	-	-	-	-
2002	-	-	-	17	28	110	40	10	-	-	-	-
2003	-	-	(15)	37	21	95	147	203	23	-	-	-
2004	-	-	-	4	27	21	46	21	3	-	-	-
2005	-	-	3	2	34	75	69	7	8	-	-	-

Moyenne horaire maximale / Maximales 1-h-Mittel - µg/m³

1994	78	86	122	140	157	151	165	164	107	81	70	75
1995	92	100	109	123	148	142	151	172	100	71	67	71
1996	34	105	131	156	135	147	144	132	98	86	77	63
1997	37	87	(111)	135	143	131	128	154	114	86	73	84
1998	89	93	156	117	174	140	148	170	126	83	(73)	73
1999	79	112	110	116	141	136	142	151	151	82	69	80
2000	81	86	103	133	124	153	132	141	128	76	75	68
2001	80	78	99	95	123	151	144	145	102	86	69	76
2002	86	82	117	130	149	168	167	131	109	87	78	72
2003	82	99	(139)	137	143	151	179	200	164	84	74	80
2004	83	94	109	124	129	146	165	150	126	82	67	70
2005	72	110	127	122	158	174	156	138	129	86	70	73

¹Dès 2003, l'unité µg/m³ se base sur de nouvelles valeurs référence (20 °C, 1013 hPa), ce qui rend les résultats légèrement plus élevés

¹Ab 2003 gelten für die Einheit µg/m³ neue Bezugswerte (20 °C, 1013 hPa), was zu leicht höheren Ergebnissen führt

²Station de mesure du Plateau de Pérolles, représentative pour la charge de fond de la ville / Messstation auf der Pérolles-Ebene, typisch für die städtische Hintergrundbelastung

Remarque / Bemerkung

Valeur limite d'immission: selon l'ordonnance fédérale sur la protection de l'air / Immissionsgrenzwert gemäss Luftreinhalte-Verordnung des Bundes

100 µg/m³ 98% des moyennes semi-horaires d'un mois < 100 µg/m³ / 98% der 1/2-h-Mittelwerte eines Monats < 100 µg/m³

120 µg/m³ Moyenne horaire; ne doit en aucun cas être dépassée plus d'une fois par année / 1-h-Mittelwert; darf höchstens einmal pro Jahr überschritten werden

Source: Etat de Fribourg: Service de l'environnement, Fribourg (www.fr.ch/sen)

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Umwelt, Freiburg (www.fr.ch/afu)

t06-513

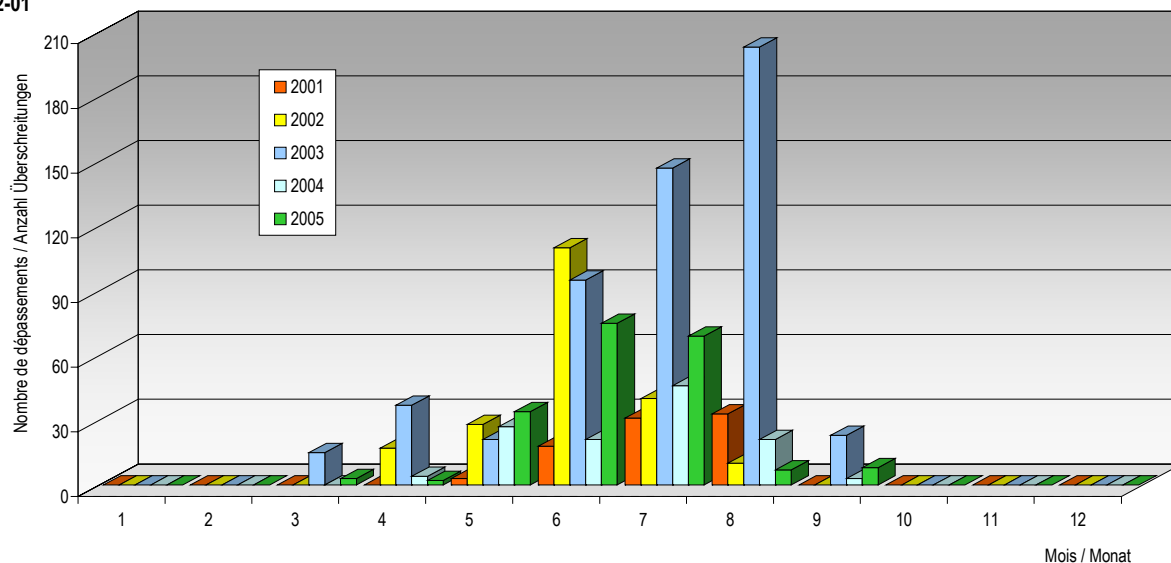


Concentration d'ozone (O₃) - Nombre de dépassements de la moyenne horaire (120 µg/m³), de 2001 à 2005

Ozonkonzentration (O₃) - Anzahl Überschreitungen des 1-h-Mittels (120 µg/m³) von 2001 bis 2005

Station de mesure du Plateau de Pérolles, à Fribourg / Messstation auf der Pérolles-Ebene in Freiburg

G02-01



Source: Etat de Fribourg: Service de l'environnement, Fribourg / Service de la statistique du canton de Fribourg
 Quelle: Staat Freiburg: Amt für Umwelt, Freiburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

g06-011

Pollution atmosphérique aux particules fines (PM10), de 1998 à 2005

Feinstaubluftschadstoffbelastung (PM10) von 1998 bis 2005

T02-27	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005
--------	------	------	------	------	------	------	------	------

Fribourg / Freiburg - Bourg

Moyenne annuelle - µg/m ³ (valeur limite annuelle = 20)	...	29	...	25	...	32	...	27	Jahresmittelwert - µg/m ³ (Jahres-Grenzwert = 20)
Nombre de dépassements de la moyenne journalière (50 µg/m ³)	...	32	...	14	...	49	...	27	Anzahl Überschreitungen des 24-h-Mittels (50 µg/m ³)
Moyenne journalière maximale - µg/m ³	...	81	...	62	...	137	...	80	Maximales 24-h-Mittel - µg/m ³

Fribourg / Freiburg - Gambach

Moyenne annuelle - µg/m ³ (valeur limite annuelle = 20)	28 ¹	...	25	...	...	...	25	...	Jahresmittelwert - µg/m ³ (Jahres-Grenzwert = 20)
Nombre de dépassements de la moyenne journalière (50 µg/m ³)	36 ¹	...	19	...	...	...	17	...	Anzahl Überschreitungen des 24-h-Mittels (50 µg/m ³)
Moyenne journalière maximale - µg/m ³	106 ¹	...	81	...	...	...	76	...	Maximales 24-h-Mittel - µg/m ³

Bulle - Rue de Vevey

Moyenne annuelle - µg/m ³ (valeur limite annuelle = 20)	...	...	...	...	23	...	...	...	Jahresmittelwert - µg/m ³ (Jahres-Grenzwert = 20)
Nombre de dépassements de la moyenne journalière (50 µg/m ³)	...	...	...	...	16	...	...	...	Anzahl Überschreitungen des 24-h-Mittels (50 µg/m ³)
Moyenne journalière maximale - µg/m ³	...	...	...	...	71	...	...	...	Maximales 24-h-Mittel - µg/m ³

¹Estimation / Schätzung

Remarque / Bemerkung

Valeur limite d'immission: selon l'ordonnance fédérale sur la protection de l'air / Immissionsgrenzwert gemäss Luftreinhalte-Verordnung des Bundes

20 µg/m³ Moyenne annuelle / Jahresmittelwert

50 µg/m³ Moyenne journalière; ne doit en aucun cas être dépassée plus d'une fois par année / 24-h-Mittelwert; darf höchstens einmal pro Jahr überschritten werden

Source: Etat de Fribourg: Service de l'environnement, Fribourg (www.fr.ch/sen)

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Umwelt, Freiburg (www.fr.ch/afu)

t06-514

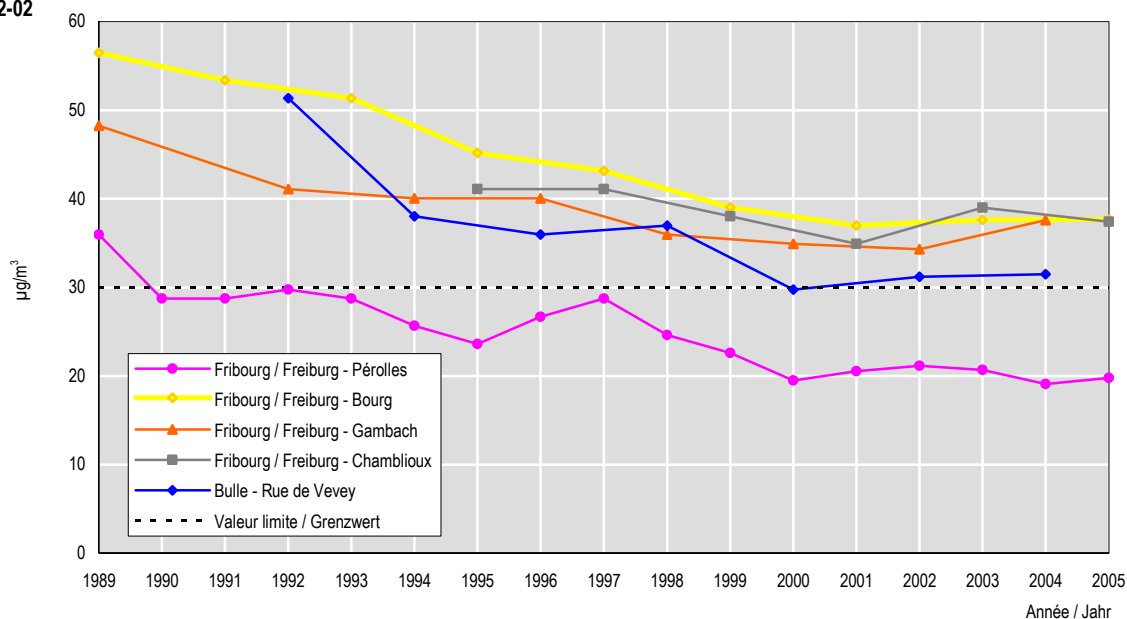


Concentration de dioxyde d'azote (NO₂), de 1989 à 2005

Stickstoffdioxidkonzentration (NO₂) von 1989 bis 2005

Moyenne annuelle / Jahersmittelwerte

G02-02



Source: Etat de Fribourg: Service de l'environnement, Fribourg (www.fr.ch/sen) - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Umwelt, Freiburg (www.fr.ch/afu) - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

g06-027

Pollution atmosphérique au dioxyde d'azote (NO₂), de 1994 à 2005

Stickstoffdioxidluftschadstoffbelastung (NO₂) von 1994 bis 2005

En µg/m³. Moyennes annuelles¹ / In µg/m³. Jahresmittel¹

T02-28	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005
Fribourg / Freiburg												
Péroilles	26	24	27	29	25	23	20	21	21	21	19	20
Bourg	...	45	...	43	...	39	...	37	...	38	...	38
Gambach	40	...	40	...	36	...	35	...	34	...	38	...
Chamblieux	...	41	...	41	...	38	...	35	...	39	...	37
Bulle												
Rue de Vevey	38	...	36	...	37	...	30	...	31	...	32	...

¹Valeur limite = 30 µg/m³ / Grenzwert = 30 µg/m³

Source: Etat de Fribourg: Service de l'environnement, Fribourg (www.fr.ch/sen)

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Umwelt, Freiburg (www.fr.ch/afu)

t06-515

Concentration de dioxyde d'azote (NO₂), de 1997 à 2005

Stickstoffdioxidkonzentration (NO₂) von 1997 bis 2005

Moyennes annuelles¹ à l'aide de capteurs passifs² en µg/m³ / Jahresmittelwerte¹ mittels Passivsammlern² in µg/m³

T02-29	Localité Rue, lieu précis	Caractéristiques du site Messstellencharakteristik			1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005
		Situation	Trafic	Domaine bâti									
Ortschaft	Strasse, Ortsbezeichnung	Lage	Verkehr	Bebauung									
Bulle	Grand-Rue	2	B	c	42	41	38	36	36	...	35	35	35
Bulle	Pl. du Tilleul	2	B	b	27	27	28	27	27	24	24	...	24
Bulle	Rue Condémine	2	B	c	40	43	43	45	48	42	44	43	44
Bulle	Rue de Vevey	2	B	c	...	35	...	32	...	33	...	32	...
Châtel-St-Denis	Grand-Rue 41	2	B	d	41	42	40	40	38	35	35	...	35
Cormérod	Au lieu dit Corterin	7	A	a	13	11	11	10	10	...	11	11	10
Düdingen	Hauptstrasse 30	2	B	c	...	...	35	34	33	32	35	...	33
Estavayer-le-Lac	Pl. des Bastians	2	B	c	33	32	31	31	29	27	30	...	30
Fribourg / Freiburg	Av. du Midi	1	B	c	...	...	37	35	34	...	33	31	33
Fribourg / Freiburg	Av. L. Weck-Reynold	1	B	c	...	40	...	38	...	36	...	38	...
Fribourg / Freiburg	Pl. de la Gare	1	B	c	...	...	41	38	37	35	35	32	35
Fribourg / Freiburg	Rte Albert-Gockel	5	B	c	25	24	22	21	21	20	21	20	20
Fribourg / Freiburg	Rte de Villars	1	C	c	...	...	46	45	44	43	45	...	43
Fribourg / Freiburg	Rue de Chantemerle	2	C	b	41	...	39	...	38	...	37	...	38
Fribourg / Freiburg	Rue du Pont-Suspendu	1	C	d	44	...	40	...	40	...	39	...	38
Givisiez	Rte de Belfaux	2	B	b	37	39	38	39	35	35	36	...	34
Granges-Paccot	Rte de Morat	2	B	b	...	...	...	...	...	...	...	28	30
Granges-Paccot	Rte des Grives	6	A	b	...	...	22	21	21	20	22	...	21
Kerzers	Burgstatt	2	B	c	...	...	31	30	29	34	33	...	30
La Tour-de-Trême	R. de l'Ancien Comté 37	2	C	c	...	...	39	39	38	...	42	...	43
Murten / Morat	Hauptgasse 53-55	2	B	d	...	...	29	28	27	28	28	...	27
Murten / Morat	Ober Prehl	3	B	a	...	...	...	20	21	21	23	22	22
Murten / Morat	Oberes Neugut	7	A	b	...	...	16	15	15	16	17	16	16
Romont	Grand-Rue	2	B	c	...	...	23	23	22	20	22	...	21
Villars-sur-Glâne	Rte de Cormanon	2	B	c	...	...	48	48	47	...	47	46	49
Villars-sur-Glâne	Rte de Villars-Vert 4	6	A	b	...	...	27	27	26	25	27	...	26
Vuisternens-en-Ogoz	Au lieu dit Le Chapy	7	A	a	...	8	9	8	8	8	9	8	7

¹Dès 2003, l'unité µg/m³ se base sur de nouvelles valeurs de référence (20 °C, 1013 hPa) / Ab 2003 gelten für die Einheit µg/m³ neue Bezugswerte (20 °C, 1013 hPa)

²Moyennes annuelles, déterminées à partir de 26 moyennes sur deux semaines; il est à noter que la méthode utilisée fournit, selon l'expérience, des valeurs plutôt surestimées par rapport à des mesures en continu

³Jahresmittelwerte, bestimmt aus 26 Mittelwerten über zwei Wochen; es ist zu beachten, dass die verwendete Messmethode erfahrungsgemäss zu einer gewissen Überschätzung im Vergleich zu kontinuierlichen Messungen führt

Remarques:

Situation:

- 1 En ville – exposé au trafic (> 25 000 habitants)
- 2 En agglomération – exposé au trafic (5 000 - 25 000 habitants)
- 3 En zone rurale – exposé au trafic (< 5 000 habitants)
- 5 En ville – concentration de fond (> 25 000 habitants)
- 6 Agglomération – concentration de fond (5 000 - 25 000 habitants)
- 7 En zone rurale, en dessous de 1000 m. s/mer (phase d'inversion) – concentration de fond (< 5 000 habitants)

Trafic:

- A faible (< 5 000 véhicules/jour)
- B moyen (5 000 - 20 000 véhicules/jour)
- C intense (20 001 - 50 000 véhicules/jour)

Domaine bâti:

- a aucun
- b ouvert
- c fermé latéralement
- d encaissé

Anmerkungen:

Lage:

- 1 Stadt – strassennah (> 25 000 Einwohner)
- 2 Agglomeration – strassennah (5 000 - 25 000 Einwohner)
- 3 ländlich – strassennah (< 5 000 Einwohner)
- 5 Stadt – Hintergrund (> 25 000 Einwohner)
- 6 Agglomeration – Hintergrund
- 7 ländlich, unterhalb 1000 m.ü.M. (Inversionslage) – Hintergrund (< 5 000 Einwohner)

Verkehr:

- A gering (< 5 000 Fahrzeuge/Tag)
- B mittel (5 000 - 20 000 Fahrzeuge/Tag)
- C hoch (20 001 - 50 000 Fahrzeuge/Tag)

Bebauung:

- a Keine
- b Offen
- c Einseitig offen
- d Geschlossen

Source: Etat de Fribourg: Service de l'environnement, Fribourg (www.fr.ch/sen)

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Umwelt, Freiburg (www.fr.ch/afu)

t06-414



Vie active et rémunération du travail

Généralités

Activité professionnelle et temps de travail

Population active au lieu de domicile

Population active occupée au lieu de travail

Emplois

Baromètre de l'emploi

Chômage et places vacantes

Chômeurs et demandeurs d'emploi

Places vacantes

Salaires et revenus du travail

Arbeit und Erwerb

Allgemeines

Erwerbstätigkeit und Arbeitszeit

Aktive Bevölkerung am Wohnort

Erwerbstätige Bevölkerung am Arbeitsort

Beschäftigte

Beschäftigungsbarometer

Arbeitslosigkeit und offene Stellen

Arbeitslose und Stellensuchende

Offene Stellen

Löhne und Erwerbseinkommen

Définitions

• Personnes actives

Les **personnes actives** représentent l'offre de travail et comprennent les personnes actives occupées ainsi que celles qui sont à la recherche d'un emploi (chômeurs). Jusqu'en 1980, faisait partie des personnes actives, toute personne qui effectuait ou recherchait une activité économique d'au moins 6 heures par semaine; par la suite, cette valeur a été ramenée à 1 heure pour être conforme aux normes internationales. Les données relatives aux personnes actives proviennent des **recensements fédéraux de la population**.

Par **personnes actives occupées**, on entend les personnes qui exercent une activité rémunérée d'au moins 1 heure par semaine (ou d'au moins 6 heures pour les recensements antérieurs à 1990) ou qui travaillent sans rémunération dans l'exploitation familiale.

Par **personnes sans emploi**, on entend les personnes qui sont en quête d'un emploi ou qui sont assurées d'en obtenir un. Cette définition ne correspond pas à la notion de chômeurs inscrits utilisée par le SECO.

• Emplois

Par **emploi**, on entend chaque poste de travail occupé, y compris celui d'un indépendant. Les personnes ayant plus d'un poste sont comptées autant de fois comme emplois qu'elles ont de postes. On parle dans ce cas de cumul d'emplois. Les données relatives aux emplois sont tirées des **recensements fédéraux des entreprises**. Elles sont complétées par les résultats des **recensements de l'agriculture** pour le secteur primaire.

• Demandeurs d'emploi inscrits

Par **demandeurs d'emploi inscrits**, on entend tous les demandeurs d'emploi, chômeurs et non-chômeurs, qui sont inscrits aux offices régionaux de placement et qui cherchent un emploi.

• Chômeurs inscrits

Les **chômeurs inscrits** sont les personnes inscrites auprès des offices régionaux de placement, n'exerçant aucune activité économique rémunérée, immédiatement disponibles et cherchant une occupation. Ne sont pas comptés les demandeurs d'emploi dont l'inaptitude au placement est supérieure à 30 jours (par exemple: chômeurs malades, chômeurs accidentés ou devant suivre une école de recrues, chômeurs suivant un programme d'emploi temporaire, etc.). Les chiffres publiés dans cet annuaire proviennent du SECO, qui exploite les données administratives des offices du travail.

• Taux de chômage

Le **taux de chômage** établit le rapport entre le nombre de **chômeurs inscrits** à un moment donné, et le nombre de **personnes actives** travaillant 1 heure ou plus par semaine, établi lors du dernier recensement fédéral de la population.

• Places vacantes annoncées

Par **places vacantes annoncées**, on entend les emplois libres déclarés sans obligation auprès des offices régionaux de placement, qui sont chargés d'actualiser les registres correspondants. Sans une demande explicite de prolongation, les places vacantes annoncées sont maintenues dans le système pendant deux mois au maximum.

Definitionen

• Erwerbspersonen

Die **Erwerbspersonen** bilden das Arbeitsangebot. Sie werden unterteilt in Erwerbstätige und Personen, die eine Arbeit suchen (Erwerbslose). Bis 1980 galt als Erwerbsperson, wer eine Erwerbstätigkeit von mindestens 6 Stunden pro Woche ausübte oder suchte; später wurde dieser Wert auf 1 Stunde gesenkt, um internationalen Normen zu entsprechen. Das Zahlenmaterial zu den Erwerbspersonen stammt aus den **eidgenössischen Volkszählungen**.

Erwerbstätige sind Personen, die während mindestens 1 Stunde pro Woche (min. 6 Stunden für die Volkszählungen vor 1990) einer bezahlten Arbeit nachgehen oder die unentgeltlich in einem Familienbetrieb tätig sind.

Erwerbslose sind Personen, die eine Arbeit suchen oder denen eine zugesichert worden ist. Dieser Begriff entspricht nicht der Definition der eingeschriebenen Arbeitslosen, die vom SECO verwendet wird.

• Beschäftigte

Mit **Beschäftigten** werden eigentlich die besetzten Arbeitsstellen gezählt, und zwar auch jene, die von Selbständigen besetzt sind. Personen mit mehr als einer Stelle werden so oft gezählt, wie sie Stellen besetzen. Die Differenz bezeichnet man als "Mehrfachbeschäftigung". Das Zahlenmaterial zu den Beschäftigten stammt aus den **eidgenössischen Betriebszählungen**. Für den primären Sektor wird es ergänzt durch die Resultate der **eidgenössischen Landwirtschaftszählung**.

• Registrierte Stellensuchende

Registrierte Stellensuchende sind alle arbeitslosen und nichtarbeitslosen Personen, welche beim Regionalen Arbeitsvermittlungszentrum gemeldet sind und eine Stelle suchen.

• Eingeschriebene Arbeitslose

Eingeschriebene Arbeitslose sind alle bei einem Regionalen Arbeitsvermittlungszentrum eingeschriebenen Personen, die keine bezahlte Arbeit ausüben, sofort verfügbar sind und eine Arbeit suchen. Nicht gezählt werden Stellensuchende, die mehr als 30 Tage nicht vermittelbar sind (z.B. kranke oder verunfallte Arbeitslose, Arbeitslose, die sich in der Rekrutenschule oder einem Programm zur vorübergehenden Beschäftigung befinden, usw.). Die Zahlen in diesem Jahrbuch stammen vom SECO, welches die administrativen Daten der Arbeitsämter auswertet.

• Arbeitslosenquote

Die **Arbeitslosenquote** ermittelt den Anteil der zu einem gewissen Zeitpunkt **eingeschriebenen Arbeitslosen** im Verhältnis zum anlässlich der letzten Volkszählung berechneten Bestand der **Erwerbspersonen** mit einer Erwerbstätigkeit von 1 Stunde oder mehr pro Woche.

• Gemeldete offenen Stellen

Die **gemeldeten offenen Stellen** sind Stellen, die den Regionalen Arbeitsvermittlungszentren, welche die entsprechenden Register bewirtschaften, freiwillig gemeldet werden. Ohne ausdrückliche Wunsch auf Verlängerung bleiben diese Stellen maximal zwei Monate lang.



La vie active et la rémunération du travail en quelques chiffres (1^{ère} partie: personnes actives, de 1970 à 2000)

Arbeit und Erwerb in einigen Zahlen (1. Teil: Erwerbspersonen von 1970 bis 2000)

Situation début décembre / Stand Anfang Dezember

T03-01	Personnes actives, dénombées au domicile / Erwerbspersonen, am Wohnort gezählt							Personnes actives occupées, dénombées au lieu de travail ¹ Erwerbstätige, am Arbeitsort gezählt ¹
	Total	Personnes actives occupées ¹ / Erwerbstätige ¹					Personnes sans emploi ² Erwerbslose ²	
		En tout Insgesamt	A plein temps Vollzeit	A temps partiel Teilzeit	Apprentis Lehrlinge	Sans indication Ohne Angabe		
Suisse / Schweiz (2000)	3 946 988	3 789 416	2 500 571	938 883	182 703	167 259	157 572	3 453 796
ZH	723 285	692 162	452 457	178 018	29 713	31 974	31 123	710 177
BE	523 126	505 191	319 897	136 095	27 981	21 218	17 935	473 358
LU	188 501	182 187	119 150	44 426	10 337	8 274	6 314	163 027
UR	17 577	17 157	11 806	3 734	1 160	457	420	14 495
SZ	71 312	69 259	47 849	14 935	3 730	2 745	2 053	51 394
OW	17 547	17 195	11 521	3 942	1 025	707	352	14 073
NW	20 994	20 597	14 057	4 745	1 099	696	397	15 552
GL	20 564	19 916	13 516	4 534	1 314	552	648	17 993
ZG	57 986	56 293	38 347	12 945	2 441	2 560	1 693	61 494
FR	127 219	122 991	79 328	32 715	5 711	5 237	4 228	99 127
SO	132 754	127 852	84 342	31 349	7 299	4 862	4 902	107 861
BS	97 766	91 960	56 841	25 880	3 287	5 952	5 806	118 737
BL	138 898	133 842	86 643	35 949	6 335	4 915	5 056	98 464
SH	39 006	37 496	23 822	9 844	2 180	1 650	1 510	31 656
AR	28 230	27 446	17 993	6 706	1 602	1 145	784	21 134
AI	7 504	7 394	5 144	1 662	529	59	110	5 882
SG	242 725	233 991	155 332	53 912	14 797	9 950	8 734	209 998
GR	101 782	99 243	67 140	22 618	5 496	3 989	2 539	88 220
AG	306 460	295 937	198 413	70 794	16 544	10 186	10 523	237 882
TG	123 934	119 907	79 552	27 877	7 493	4 985	4 027	95 192
TI	148 509	140 861	100 147	31 028	5 283	4 403	7 648	131 268
VD	332 718	315 967	211 629	78 082	11 627	14 629	16 751	277 786
VS	137 592	132 339	87 239	31 473	6 900	6 727	5 253	113 537
NE	86 280	82 601	55 601	20 735	2 784	3 481	3 679	75 310
GE	220 545	206 528	140 628	47 049	4 439	14 412	14 017	192 642
JU	34 174	33 104	22 177	7 836	1 597	1 494	1 070	27 537
Espace Mittelland (2000)³ (BE, FR, SO, NE, JU)	903 553	871 739	561 345	228 730	45 372	36 292	31 814	783 193
Canton de Fribourg (2000) Kanton Freiburg (2000)	127 219	122 991	79 328	32 715	5 711	5 237	4 228	99 127
Sarine / Saane	44 892	42 855	26 441	12 632	1 536	2 246	2 037	44 488
Singine / Sense	21 026	20 496	13 644	5 013	1 094	745	530	11 978
Gruyère / Greyerz	19 268	18 721	12 187	4 855	964	715	547	15 122
Lac / See	15 649	15 286	10 189	3 715	745	637	363	10 910
Glâne / Glane	8 867	8 628	5 719	2 110	507	292	239	5 989
Broye / Broye	10 925	10 603	6 871	2 854	528	350	322	6 683
Veveyse / Vivisbach	6 592	6 402	4 277	1 536	337	252	190	3 957
Canton de Fribourg Kanton Freiburg								
1970	78 531	78 478	66 472	8 310	3 696	-	53	73 800
1980	82 966	82 464	65 887	11 074	5 503	-	502	76 786
1990	108 418	106 023	81 484	17 936	6 603	-	2 395	94 483
2000	127 219	122 991	79 328	32 715	5 711	5 237	4 228	99 127

¹En 1970 et 1980, personnes travaillant 6 heures et plus par semaine. En 1990 et 2000, personnes travaillant 1 heure et plus par semaine

¹In den Jahren 1970 und 1980, Erwerbstätige mit 6 und mehr Arbeitsstunden pro Woche. In den Jahren 1990 und 2000, Erwerbstätige mit 1 und mehr Arbeitsstunden pro Woche

²Jusqu'en 1990, les personnes sans emploi de 65 ans ou plus étaient considérées comme non actives / Bis 1990 wurden die Erwerbslosen im Alter von 65 oder mehr Jahren als Nichterwerbspersonen gezählt

³Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

Source: Recensement fédéral de la population, de 1970 à 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung von 1970 bis 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-068



La vie active et la rémunération du travail en quelques chiffres (2^e partie: emplois par secteur économique, de 1985 à 2005)

Arbeit und Erwerb in einigen Zahlen (2. Teil: Beschäftigte nach Wirtschaftssektor von 1985 bis 2005)

T03-02	Emplois à plein temps et à temps partiel / Voll- und Teilzeitbeschäftigte				Emplois à plein temps ¹ / Vollzeitbeschäftigte ¹			
	Total	Secteur prim. Prim. Sektor	Secteur sec. Sek. Sektor	Secteur tert. Tert. Sektor	Total	Secteur prim. Prim. Sektor	Secteur sec. Sek. Sektor	Secteur tert. Tert. Sektor
Suisse / Schweiz (2005)	3 911 260	212 526	996 970	2 701 764	2 690 157	105 799	877 884	1 706 474
ZH	747 031	17 226	142 149	587 656	511 505	9 588	122 229	379 688
BE	524 560	45 987	124 549	354 024	337 480	20 839	106 984	209 657
LU	185 322	16 549	48 911	119 862	123 325	7 962	42 849	72 514
UR	15 666	1 826	5 100	8 740	10 390	506	4 580	5 304
SZ	59 395	5 085	18 073	36 237	40 941	2 167	15 781	22 993
OW	16 163	2 050	5 794	8 319	10 841	845	4 849	5 147
NW	19 055	1 524	5 818	11 713	12 617	651	5 178	6 788
GL	17 918	1 243	7 500	9 175	12 794	635	6 636	5 523
ZG	71 767	2 147	19 135	50 485	51 584	1 208	16 974	33 402
FR	112 395	12 402	30 867	69 126	74 454	7 233	27 319	39 902
SO	115 694	6 033	39 197	70 464	79 431	2 907	34 339	42 185
BS	153 752	216	34 867	118 669	104 693	154	31 064	73 475
BL	119 898	4 466	37 172	78 260	82 591	2 368	32 730	47 493
SH	37 536	2 264	13 021	22 251	25 727	1 073	11 362	13 292
AR	22 046	2 098	7 340	12 608	14 399	1 025	6 297	7 077
AI	6 830	1 336	2 071	3 423	4 658	661	1 740	2 257
SG	238 831	13 816	82 094	142 921	167 412	7 019	72 454	87 939
GR	99 758	8 400	24 095	67 263	70 766	3 804	21 526	45 436
AG	260 971	13 408	89 053	158 510	181 448	6 470	78 274	96 704
TG	106 514	9 775	37 559	59 180	74 060	5 297	33 126	35 637
TI	166 974	3 914	44 656	118 404	127 099	2 006	41 489	83 604
VD	311 930	17 362	61 561	233 007	215 701	10 191	54 823	150 687
VS	134 437	13 868	34 533	86 036	90 902	4 811	31 404	54 687
NE	83 760	3 268	29 154	51 338	58 220	2 152	26 044	30 024
GE	248 731	2 770	39 325	206 636	183 196	2 141	35 987	145 068
JU	34 326	3 493	13 376	17 457	23 923	2 086	11 846	9 991
Espace Mittelland (2005)² (BE, FR, SO, NE, JU)	870 735	71 183	237 143	562 409	573 508	35 217	206 532	331 759
Canton de Fribourg (2005)								
Kanton Freiburg (2005)	112 395	12 402	30 867	69 126	74 454	7 233	27 319	39 902
Sarine / Saane	48 996	1 860	10 225	36 911	31 644	1 239	8 985	21 420
Singine / Sense	13 306	2 519	4 178	6 609	8 528	1 360	3 627	3 541
Gruyère / Greyerz	17 356	1 789	5 884	9 683	11 913	1 068	5 325	5 520
Lac / See	12 745	1 806	4 181	6 758	8 935	1 108	3 621	4 206
Glâne / Glane	7 107	1 878	1 912	3 317	4 803	1 101	1 708	1 994
Broye / Broye	8 171	1 755	2 727	3 689	5 377	857	2 472	2 048
Veveyse / Vivisbach	4 714	795	1 760	2 159	3 254	500	1 581	1 173
Canton de Fribourg Kanton Freiburg								
1985	93 258	15 677	31 476	46 105	73 760	10 811	28 671	34 278
1991 ³	111 384	13 828	35 416	62 140	83 957	9 617	32 010	42 330
1995 ^{4r}	105 598	12 833	30 951	61 814	77 352	8 298	28 091	40 963
1998 ^{5r}	104 244	12 833	28 625	62 786	74 368	8 298	25 738	40 332
2001 ^{6r}	107 850	11 951	29 898	66 001	74 062	7 100	26 819	40 143
2005	112 395	12 402	30 867	69 126	74 454	7 233	27 319	39 902

¹90 % et plus de la durée hebdomadaire habituelle de travail de l'établissement / 90 % und mehr der betriebsüblichen wöchentlichen Arbeitszeit

²Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

³Selon le recensement fédéral des entreprises 1991 (secteurs secondaire et tertiaire) et le recensement fédéral de l'agriculture et de l'horticulture 1990 (secteur primaire)

⁴Gemäss Eidgenössischer Betriebszählung 1991 (sekundärer und tertiärer Sektor) und Eidgenössischer Landwirtschafts- und Gartenbauzählung 1990 (primärer Sektor)

⁵Selon le recensement fédéral des entreprises 1995 (secteurs secondaire et tertiaire) et 1996 (secteur primaire)

⁶Gemäss Eidgenössischer Betriebszählung 1995 (sekundärer und tertiärer Sektor) und 1996 (primärer Sektor)

⁷Selon le recensement fédéral des entreprises 1998 (secteurs secondaire et tertiaire) et 1996 (secteur primaire)

⁸Gemäss Eidgenössischer Betriebszählung 1998 (sekundärer und tertiärer Sektor) und 1996 (primärer Sektor)

⁹Selon le recensement fédéral des entreprises 2001 (secteurs secondaire et tertiaire) et 2000 (secteur primaire)

¹⁰Gemäss Eidgenössischer Betriebszählung 2001 (sekundärer und tertiärer Sektor) und 2000 (primärer Sektor)

Source: Recensement fédéral des entreprises, de 1985 à 2005, Recensement fédéral de l'agriculture et de l'horticulture, 1985 et 1990 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Betriebszählung von 1985 bis 2005, Eidg. Landwirtschafts- und Gartenbauzählung 1985 und 1990 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-069



Personnes actives, selon la position dans la profession et le sexe, de 1970 à 2000

Erwerbspersonen nach Stellung im Beruf und nach Geschlecht von 1970 bis 2000

Situation début décembre. Personnes actives: personnes actives occupées¹ et personnes sans emploi

Stand Anfang Dezember. Erwerbspersonen: Erwerbstätige¹ und Erwerbslose

T03-03	1970	1980	1990	2000	
Total	78 531	82 966	108 418	127 219	Total
Indépendants	11 532	10 735	12 814	13 294	Selbständige
Salariés propriétaires de l'entreprise	-	-	-	3 158	Arbeitnehmer in eigener Firma
Collaborateurs familiaux	6 854	5 112	4 601	2 669	Mitarbeitende Familienmitglieder
Apprentis	3 696	5 503	6 603	5 711	Lehrlinge
Salariés avec fonctions dirigeantes	2 158	4 069	4 442	4 625	Arbeitnehmer in Unternehmensleitung
Employés avec d'autres fonctions	54 238	57 045	76 112	83 516	Angestellt in sonstiger Funktion
Personnes sans emploi	53	502	2 395	4 228	Erwerbslose
Sans indication	-	-	1 451	10 018	Ohne Angabe
Hommes	55 138	56 040	68 169	71 921	Männer
Indépendants	10 659	9 726	10 654	9 768	Selbständige
Salariés propriétaires de l'entreprise	-	-	-	2 236	Arbeitnehmer in eigener Firma
Collaborateurs familiaux	3 465	2 551	2 177	1 002	Mitarbeitende Familienmitglieder
Apprentis	2 824	3 636	4 124	3 553	Lehrlinge
Salariés avec fonctions dirigeantes	1 882	3 665	4 007	4 002	Arbeitnehmer in Unternehmensleitung
Employés avec d'autres fonctions	36 275	36 148	45 061	45 028	Angestellt in sonstiger Funktion
Personnes sans emploi	33	314	1 260	1 890	Erwerbslose
Sans indication	-	-	886	4 442	Ohne Angabe
Femmes	23 393	26 926	40 249	55 298	Frauen
Indépendants	873	1 009	2 160	3 526	Selbständige
Salariés propriétaires de l'entreprise	-	-	-	922	Arbeitnehmer in eigener Firma
Collaborateurs familiaux	3 389	2 561	2 424	1 667	Mitarbeitende Familienmitglieder
Apprentis	872	1 867	2 479	2 158	Lehrlinge
Salariés avec fonctions dirigeantes	276	404	435	623	Arbeitnehmer in Unternehmensleitung
Employés avec d'autres fonctions	17 963	20 897	31 051	38 488	Angestellt in sonstiger Funktion
Personnes sans emploi	20	188	1 135	2 338	Erwerbslose
Sans indication	-	-	565	5 576	Ohne Angabe

¹En 1970 et 1980, personnes travaillant 6 heures et plus par semaine. En 1990 et 2000, personnes travaillant 1 heure et plus par semaine

¹In den Jahren 1970 und 1980, Erwerbstätige mit 6 und mehr Arbeitsstunden pro Woche. In den Jahren 1990 und 2000, Erwerbstätige mit 1 und mehr Arbeitsstunden pro Woche

Source: Recensement fédéral de la population, de 1970 à 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung von 1970 bis 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-335

Personnes actives, par sexe et classe d'âges quinquennale, de 1970 à 2000
Erwerbspersonen nach Geschlecht und Altersklasse (5 Jahre) von 1970 bis 2000

Situation début décembre. Personnes actives: personnes actives occupées¹ et personnes sans emploi
 Stand Anfang Dezember. Erwerbspersonen: Erwerbstätige¹ und Erwerbslose

T03-04	Nombres absolus / Absolute Zahlen				En % / In %			
	1970	1980	1990	2000	1970	1980	1990	2000
Total	78 531	82 966	108 418	127 219	100,0	100,0	100,0	100,0
15-19	9 032	9 488	8 501	6 811	11,5	11,4	7,8	5,4
20-24	11 237	10 619	14 011	10 908	14,3	12,8	12,9	8,6
25-29	9 501	9 757	15 672	14 596	12,1	11,8	14,5	11,5
30-34	7 588	10 313	14 008	17 256	9,7	12,4	12,9	13,6
35-39	6 985	9 555	12 963	18 455	8,9	11,5	12,0	14,5
40-44	6 850	7 509	12 803	16 349	8,7	9,1	11,8	12,9
45-49	6 951	6 776	10 990	14 012	8,9	8,2	10,1	11,0
50-54	5 888	6 375	7 730	12 807	7,5	7,7	7,1	10,1
55-59	5 699	5 848	6 210	9 838	7,3	7,0	5,7	7,7
60-64	4 647	4 014	4 108	4 532	5,9	4,8	3,8	3,6
65-69	2 528	1 549	899	850	3,2	1,9	0,8	0,7
70+	1 625	1 163	523	805	2,1	1,4	0,5	0,6
Hommes / Männer	55 138	56 040	68 169	71 921	100,0	100,0	100,0	100,0
15-19	4 749	5 115	4 694	3 887	8,6	9,1	6,9	5,4
20-24	6 770	5 976	7 420	5 490	12,3	10,7	10,9	7,6
25-29	7 014	6 563	9 517	7 594	12,7	11,7	14,0	10,6
30-34	5 861	7 446	9 167	9 542	10,6	13,3	13,4	13,3
35-39	5 305	6 870	8 300	10 502	9,6	12,3	12,2	14,6
40-44	5 083	5 363	8 139	9 275	9,2	9,6	11,9	12,9
45-49	5 150	4 816	7 102	7 953	9,3	8,6	10,4	11,1
50-54	4 335	4 533	5 210	7 470	7,9	8,1	7,6	10,4
55-59	4 190	4 243	4 346	6 034	7,6	7,6	6,4	8,4
60-64	3 561	3 165	3 260	3 148	6,5	5,6	4,8	4,4
65-69	1 924	1 115	643	556	3,5	2,0	0,9	0,8
70+	1 196	835	371	470	2,2	1,5	0,5	0,7
Femmes / Frauen	23 393	26 926	40 249	55 298	100,0	100,0	100,0	100,0
15-19	4 283	4 373	3 807	2 924	18,3	16,2	9,5	5,3
20-24	4 467	4 643	6 591	5 418	19,1	17,2	16,4	9,8
25-29	2 487	3 194	6 155	7 002	10,6	11,9	15,3	12,7
30-34	1 727	2 867	4 841	7 714	7,4	10,6	12,0	13,9
35-39	1 680	2 685	4 663	7 953	7,2	10,0	11,6	14,4
40-44	1 767	2 146	4 664	7 074	7,6	8,0	11,6	12,8
45-49	1 801	1 960	3 888	6 059	7,7	7,3	9,7	11,0
50-54	1 553	1 842	2 520	5 337	6,6	6,8	6,3	9,7
55-59	1 509	1 605	1 864	3 804	6,5	6,0	4,6	6,9
60-64	1 086	849	848	1 384	4,6	3,2	2,1	2,5
65-69	604	434	256	294	2,6	1,6	0,6	0,5
70+	429	328	152	335	1,8	1,2	0,4	0,6

¹En 1970 et 1980, personnes travaillant 6 heures et plus par semaine. En 1990 et 2000, personnes travaillant 1 heure et plus par semaine

¹In den Jahren 1970 und 1980, Erwerbstätige mit 6 und mehr Arbeitsstunden pro Woche. In den Jahren 1990 und 2000, Erwerbstätige mit 1 und mehr Arbeitsstunden pro Woche

Source: Recensement fédéral de la population, de 1970 à 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung von 1970 bis 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-072



Personnes actives, par classe d'activité économique¹, de 1970 à 2000

Erwerbspersonen nach Wirtschaftsklasse¹ 1970 bis 2000

Situation début décembre. Personnes actives: personnes actives occupées² et personnes sans emploi

Stand Anfang Dezember. Erwerbspersonen: Erwerbstätige² und Erwerbslose

T03-05	1970	1980	1990	2000	
Total	78 531	82 966	108 418	127 219	Total
Secteur primaire	14 065	10 755	7 521	7 102	Primärer Sektor
Agriculture	13 244	9 920	7 013	5 726	Landwirtschaft
Horticulture, sylviculture, pêche	821	835	508	1 376	Gartenbau, Forstwirtschaft, Fischerei
Secteur secondaire	35 425	31 552	34 578	28 225	Sekundärer Sektor
Economie énergétique, extraction de minéraux	900	904	1 118	848	Energiewirtschaft, Bergbau
Produits alimentaires, boissons, tabac	5 831	5 851	4 263	3 125	Nahrungsmittel, Getränke, Tabak
Textile et habillement, cuir et chaussures	2 093	1 236	735	435	Textilien und Bekleidung, Leder und Schuhe
Industrie du bois et du meuble	2 385	2 612	2 940	2 244	Holzbe- und -verarbeitung
Industrie du papier, arts graphiques	2 263	2 052	2 263	1 909	Papierindustrie, Grafische Industrie
Industrie chimique	1 250	1 325	1 667	1 171	Chemische Industrie
Métallurgie, constr. de machines et de véhicules	7 148	7 119	8 680	8 263	Metallindustrie, Maschinen- und Fahrzeugbau
Horlogerie, bijouterie	1 000	573	423	329	Uhren, Bijouterie
Bâtiment et génie civil	10 633	7 964	10 109	7 530	Baugewerbe
Autres	1 922	1 916	2 380	2 371	Übrige
Secteur tertiaire	28 954	39 572	63 166	69 490	Tertiärer Sektor
Commerce	7 734	9 211	15 112	15 678	Handel
Restauration et hébergement	2 595	3 308	4 017	4 796	Gastgewerbe
Transports et communications	3 198	3 762	5 543	5 811	Verkehr, Nachrichtenübermittlung
Banques, sociétés financières, assurances	1 637	2 371	4 089	4 374	Banken, Finanzgesellschaften, Versicherungen
Enseignement, recherche	3 415	4 767	6 474	7 896	Unterrichtswesen, Forschung
Service de santé et service vétérinaire	2 205	3 689	6 482	6 575	Gesundheitswesen
Administration publique	2 433	3 318	5 540	6 168	Öffentliche Verwaltung
Autres	5 737	9 146	15 909	18 192	Übrige
Sans indication	34	585	758	18 174	Ohne Angabe
Personnes sans emploi	53	502	2 395	4 228	Erwerbslose

¹Selon une nomenclature harmonisée, permettant la comparaison 1970-2000 / Gemäss einer harmonisierten Nomenklatur, die es erlaubt, die Resultate 1970-2000 zu vergleichen

²En 1970 et 1980, personnes travaillant 6 heures et plus par semaine. En 1990 et 2000, personnes travaillant 1 heure et plus par semaine

²In den Jahren 1970 und 1980, Erwerbstätige mit 6 und mehr Arbeitsstunden pro Woche. In den Jahren 1990 und 2000, Erwerbstätige mit 1 und mehr Arbeitsstunden pro Woche

Source: Recensement fédéral de la population, de 1970 à 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel
Quelle: Eidg. Volkszählung von 1970 bis 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-070

Personnes actives, par sexe et classe d'activité économique¹, en 2000
Erwerbspersonen nach Geschlecht und Wirtschaftsklasse¹ 2000

Situation début décembre. Personnes actives: personnes actives occupées travaillant au moins 1 heure par semaine et personnes sans emploi. Classes d'activité économique selon la NOGA95
 Stand Anfang Dezember. Erwerbspersonen: Erwerbstätige, welche 1 Stunde und mehr pro Woche arbeiten, und Erwerbslose. Wirtschaftsklassen gemäss NOGA95

T03-06	Total	Hommes / Männer	Femmes / Frauen	
TOTAL	127 219	71 921	55 298	TOTAL
SECTEUR PRIMAIRE	7 102	5 354	1 748	PRIMÄRER SEKTOR
SECTEUR SECONDAIRE	28 194	22 255	5 939	SEKUNDÄRER SEKTOR
Industries extractives	377	298	79	Bergbau, Steine und Erden
Industries manufacturières	19 168	14 231	4 937	Verarbeitendes Gewerbe, Industrie
Alimentation et boissons	3 125	2 199	926	Nahrungsmittel und Getränke
Textile	282	148	134	Textilien
Habillement et fourrures	123	38	85	Bekleidungen und Pelzwaren
Cuir et chaussure	29	16	13	Lederwaren und Schuhe
Bois, art. en bois (sans meubles)	1621	1470	151	Be- und Verarbeitung von Holz
Papier et carton	530	402	128	Papier und Karton
Edition, impression, reproduction	1382	782	600	Verlag, Druck, Vervielfältigung
Chimie	1 172	799	373	Chemische Industrie
Caoutchouc et matières plastiques	509	409	100	Gummi- und Kunststoffwaren
Produits minéraux non métalliques	1 041	867	174	Sonstige nichtmetallische Mineralien
Métallurgie	512	433	79	Metallerzeugung und -bearbeitung
Travail des métaux	1997	1641	356	Metallerzeugnisse
Machines et équipements	2 770	2 371	399	Maschinenbau
Mach. de bureau, éqt informatique	95	76	19	Büromaschinen und EDV-Geräte
Autres mach. et app. électriques	364	223	141	Autre elektrische Geräte
Eq't radio-TV et de communication	1 371	816	555	Radio-, TV-, Nachrichtentech. Geräte
Instr. méd., de précision, horlogerie	1 398	831	567	Med. u. Präzisionsinstrumente, Uhren
Automobiles	147	136	11	Automobile, Anhänger, Zubehör
Autres moyens de transport	61	52	9	Sonstige Fahrzeuge
Autres industries (y c. meubles)	582	472	110	Sonstiges Gewerbe (inkl. Möbel)
Récupération, recyclage	57	50	7	Rückgewinnung und Recycling
Production d'électricité, gaz, eau	848	719	129	Energie- und Wasserversorgung
Prod. électricité, gaz, eau chaude	800	677	123	Energieversorgung
Captage, distribution d'eau	48	42	6	Wasserversorgung
Construction	7 801	7 007	794	Baugewerbe
SECTEUR TERTIAIRE	69 521	33 508	36 013	TERTIÄRER SEKTOR
Commerce; réparation	18 095	9 566	8 529	Handel; Reparatur
Commerce; réparation automobiles	2 892	2 354	538	Handel; Reparatur von Automobilen
Commerce de gros et intermédiaire	6 108	3 964	2 144	Grosshandel und Handelsvermittlung
Commerce de détail et réparation	9 095	3 248	5 847	Detailhandel und Reparatur
Hôtellerie et restauration	4 765	1 773	2 992	Gastgewerbe
Transports et communications	5 800	3 852	1 948	Verkehr, Nachrichtenübermittlung
Transports terrestres	1 891	1 653	238	Landverkehr, Rohrfernleitungen
Transports par eau	92	68	24	Schifffahrt
Transports aériens	81	33	48	Luftfahrt
Services auxiliaires	666	387	279	Hilfs- und Nebentätigkeiten
Postes et télécommunications	3 070	1 711	1 359	Nachrichtenübermittlung
Activités financières; assurances	4 195	2 216	1 979	Kredit- und Versicherungsgewerbe
Intermédiation financière	2 344	1 231	1 113	Kreditgewerbe
Assurances	1 725	909	816	Versicherungsgewerbe
Services auxiliaires	126	76	50	Hilfs- und Nebentätigkeiten
Immobilier, autres services	8 565	5 178	3 387	Immobilien, and. Dienstleistungen
Activités immobilières	768	371	397	Immobilienwesen
Location de machines et équipements	87	64	23	Vermietung beweglicher Sachen
Activités informatiques	881	693	188	Informatikdienste
Recherche et développement	435	227	208	Forschung und Entwicklung
Autres services aux entreprises	6 394	3 823	2 571	Autre Dienste für Unternehmen
Adm. publ., défense, ass. sociale	6 139	3 842	2 297	Öff. Verw., Verteidigung, Sozialvers.
Enseignement	6 735	2 673	4 062	Unterrichtswesen
Santé et activités sociales	10 222	2 406	7 816	Gesundheits- und Sozialwesen
Autres services collectifs et pers.	4 948	1 976	2 972	Sonstige öffentliche u. pers. Dienste
Assainissement, voirie	293	250	43	Abwasser, Abfall, Entsorgung
Activités associatives	2 356	912	1 444	Interessenvertretung, Vereinigungen
Activités récréatives, sportives	1 057	548	509	Unterhaltung, Kultur und Sport
Services personnels	1 242	266	976	Persönliche Dienstleistungen
Organisat. et organism. extra-territ.	57	26	31	Extraterritor. Organisat. u. Körpersch.
SANS INDICATION	18 174	8 914	9 260	OHNE ANGABE
PERSONNES SANS EMPLOI	4 228	1 890	2 338	ERWERBSLOSE

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-071



Personnes actives, par secteur économique et commune de domicile, en 2000

Erwerbspersonen nach Wirtschaftssektor und Wohngemeinde 2000

Situation début décembre. Personnes actives: personnes actives occupées travaillant au moins 1 heure par semaine et personnes sans emploi
Stand Anfang Dezember. Erwerbspersonen: Erwerbstätige, welche 1 Stunde und mehr pro Woche arbeiten, und Erwerbslose

T03-07	Nombres absolus / Absolute Zahlen						En % ¹ / In % ¹				
	Total	Secteur primaire Primärer Sektor	Secteur secondaire Sekundärer Sektor	Secteur tertiaire Tertiärer Sektor	Activité indéterminée Unbestimmte Aktivität	Personnes sans emploi Erwerbslose	Secteur primaire Primärer Sektor	Secteur secondaire Sekundärer Sektor	Secteur tertiaire Tertiärer Sektor	Activité indéterminée Unbestimmte Aktivität	Personnes sans emploi Erwerbslose
Canton / Kanton	127 219	7 102	28 194	69 521	18 174	4 228	5,6	22,2	54,6	14,3	3,3
Sarine / Saane	44 892	1 163	7 846	26 701	7 145	2 037	2,6	17,5	59,5	15,9	4,5
Arconciel	328	22	59	192	49	6	6,7	18,0	58,5	14,9	1,8
Autafond	42	16	3	17	6	-	38,1	7,1	40,5	14,3	-
Autigny	329	37	62	165	53	12	11,2	18,8	50,2	16,1	3,6
Avry-sur-Matran	688	26	112	446	83	21	3,8	16,3	64,8	12,1	3,1
Belfaux	1 168	50	207	694	181	36	4,3	17,7	59,4	15,5	3,1
Bonnefontaine	256	14	75	128	35	4	5,5	29,3	50,0	13,7	1,6
Chénens	289	17	49	175	42	6	5,9	17,0	60,6	14,5	2,1
Chésopelloz	58	10	11	28	9	-	17,2	19,0	48,3	15,5	-
La Corbaz	139	7	33	83	15	1	5,0	23,7	59,7	10,8	0,7
Corjolens	53	9	13	26	5	-	17,0	24,5	49,1	9,4	-
Cormagens	59	2	17	29	10	1	3,4	28,8	49,2	16,9	1,7
Corminboeuf	884	22	116	605	122	19	2,5	13,1	68,4	13,8	2,1
Corpataux-Magnedens	432	28	94	245	57	8	6,5	21,8	56,7	13,2	1,9
Corserey	135	20	26	72	14	3	14,8	19,3	53,3	10,4	2,2
Cottens	485	37	88	276	68	16	7,6	18,1	56,9	14,0	3,3
Ecuvillens	358	19	71	213	44	11	5,3	19,8	59,5	12,3	3,1
Ependes	534	39	115	301	65	14	7,3	21,5	56,4	12,2	2,6
Essert	124	14	22	64	20	4	11,3	17,7	51,6	16,1	3,2
Estavayer-le-Gibloux	71	9	19	33	6	4	12,7	26,8	46,5	8,5	5,6
Farvagny	917	51	178	534	128	26	5,6	19,4	58,2	14,0	2,8
Ferpicloz	99	9	17	52	20	1	9,1	17,2	52,5	20,2	1,0
Fribourg / Freiburg	18 380	101	2 730	10 769	3 607	1 173	0,5	14,9	58,6	19,6	6,4
Givisiez	1 182	15	220	788	99	60	1,3	18,6	66,7	8,4	5,1
Granges-Paccot	1 223	27	235	765	149	47	2,2	19,2	62,6	12,2	3,8
Grolley	785	26	158	485	92	24	3,3	20,1	61,8	11,7	3,1
Lentigny	361	25	81	218	25	12	6,9	22,4	60,4	6,9	3,3
Lossy-Formangueires	217	13	44	129	25	6	6,0	20,3	59,4	11,5	2,8
Lovens	86	10	13	41	20	2	11,6	15,1	47,7	23,3	2,3
Marly	3 751	46	759	2 273	523	150	1,2	20,2	60,6	13,9	4,0
Matran	648	13	107	438	78	12	2,0	16,5	67,6	12,0	1,9
Montévraz	281	15	70	162	23	11	5,3	24,9	57,7	8,2	3,9
Neyruz	882	27	139	567	127	22	3,1	15,8	64,3	14,4	2,5
Noréaz	274	25	45	181	18	5	9,1	16,4	66,1	6,6	1,8
Oberried	76	4	13	52	5	2	5,3	17,1	68,4	6,6	2,6
Onnens	251	11	48	163	27	2	4,4	19,1	64,9	10,8	0,8
Pierrafortscha	79	17	14	37	10	1	21,5	17,7	46,8	12,7	1,3
Ponthaux	262	25	57	153	24	3	9,5	21,8	58,4	9,2	1,1
Posieux	517	26	90	309	80	12	5,0	17,4	59,8	15,5	2,3
Praroman	588	25	133	326	87	17	4,3	22,6	55,4	14,8	2,9
Prez-vers-Noréaz	423	34	67	264	46	12	8,0	15,8	62,4	10,9	2,8
Rossens	619	25	121	383	77	13	4,0	19,5	61,9	12,4	2,1
Rueyres-St-Laurent	145	18	38	77	9	3	12,4	26,2	53,1	6,2	2,1
Senèdes	68	2	24	36	5	1	2,9	35,3	52,9	7,4	1,5
Treyvaux	626	78	149	322	62	15	12,5	23,8	51,4	9,9	2,4
Villarod	134	10	30	71	20	3	7,5	22,4	53,0	14,9	2,2
Villars-sur-Glâne	4 992	38	929	3 009	788	228	0,8	18,6	60,3	15,8	4,6
Villarsel-le-Gibloux	115	12	29	63	9	2	10,4	25,2	54,8	7,8	1,7
Villarsel-sur-Marly	33	4	3	22	4	-	12,1	9,1	66,7	12,1	-
Vuisternens-en-Ogoz	381	26	95	188	67	5	6,8	24,9	49,3	17,6	1,3
Zénauva	65	7	18	32	7	1	10,8	27,7	49,2	10,8	1,5

¹ Les éventuelles différences entre le total et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹ Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-073



Personnes actives, par secteur économique et commune de domicile, en 2000

Erwerbspersonen nach Wirtschaftssektor und Wohngemeinde 2000

Situation début décembre. Personnes actives: personnes actives occupées travaillant au moins 1 heure par semaine et personnes sans emploi

Stand Anfang Dezember. Erwerbspersonen: Erwerbstätige, welche 1 Stunde und mehr pro Woche arbeiten, und Erwerbslose

T03-07	Nombres absolus / Absolute Zahlen						En % ¹ / In % ¹				
	Total	Secteur primaire	Secteur secondaire	Secteur tertiaire	Activité indéterminée	Personnes sans emploi	Secteur primaire	Secteur secondaire	Secteur tertiaire	Activité indéterminée	Personnes sans emploi
		Primärer Sektor	Sekundärer Sektor	Tertiärer Sektor	Unbestimmte Aktivität	Erwerbslose	Primärer Sektor	Sekundärer Sektor	Tertiärer Sektor	Unbestimmte Aktivität	Erwerbslose
Singine / Sense	21 026	1 360	5 327	11 157	2 652	530	6,5	25,3	53,1	12,6	2,5
Alterswil	1 014	111	239	500	139	25	10,9	23,6	49,3	13,7	2,5
Bösingen	1 711	88	462	923	197	41	5,1	27,0	53,9	11,5	2,4
Brünisried	302	18	85	149	43	7	6,0	28,1	49,3	14,2	2,3
Düdingen	3 793	201	938	2 105	431	118	5,3	24,7	55,5	11,4	3,1
Giffers	763	44	194	393	114	18	5,8	25,4	51,5	14,9	2,4
Heitenried	622	68	154	310	79	11	10,9	24,8	49,8	12,7	1,8
Oberschrot	504	40	143	247	66	8	7,9	28,4	49,0	13,1	1,6
Plaffeien	1 003	74	285	482	128	34	7,4	28,4	48,1	12,8	3,4
Plasselb	536	18	194	271	42	11	3,4	36,2	50,6	7,8	2,1
Rechthalten	590	46	127	334	75	8	7,8	21,5	56,6	12,7	1,4
St. Antoni	1 098	123	266	537	157	15	11,2	24,2	48,9	14,3	1,4
St. Silvester	518	36	157	242	74	9	6,9	30,3	46,7	14,3	1,7
St. Ursen	595	95	117	279	93	11	16,0	19,7	46,9	15,6	1,8
Schmitten	1 789	95	487	938	217	52	5,3	27,2	52,4	12,1	2,9
Tafers	1 395	60	294	828	190	23	4,3	21,1	59,4	13,6	1,6
Tentlingen	605	24	162	302	101	16	4,0	26,8	49,9	16,7	2,6
Ueberstorf	1 217	107	291	670	131	18	8,8	23,9	55,1	10,8	1,5
Wünnewil-Flamatt	2 738	88	674	1 525	352	99	3,2	24,6	55,7	12,9	3,6
Zumholz	233	24	58	122	23	6	10,3	24,9	52,4	9,9	2,6
Gruyère / Greyerz	19 268	1 244	5 082	9 686	2 709	547	6,5	26,4	50,3	14,1	2,8
Albeuve	280	15	83	151	27	4	5,4	29,6	53,9	9,6	1,4
Avry-devant-Pont	249	15	55	126	46	7	6,0	22,1	50,6	18,5	2,8
Botterens	149	8	57	62	20	2	5,4	38,3	41,6	13,4	1,3
Broc	997	34	334	487	115	27	3,4	33,5	48,8	11,5	2,7
Le Bry	162	14	38	77	25	8	8,6	23,5	47,5	15,4	4,9
Bulle	5 692	117	1 520	3 008	835	212	2,1	26,7	52,8	14,7	3,7
Cerniat	170	33	51	74	10	2	19,4	30,0	43,5	5,9	1,2
Charmey	753	59	190	370	109	25	7,8	25,2	49,1	14,5	3,3
Châtel-sur-Montsalvens	106	4	31	61	8	2	3,8	29,2	57,5	7,5	1,9
Corbières	192	10	44	112	23	3	5,2	22,9	58,3	12,0	1,6
Crésuz	105	3	28	55	17	2	2,9	26,7	52,4	16,2	1,9
Echarlens	306	32	80	133	54	7	10,5	26,1	43,5	17,6	2,3
Enney	242	14	78	102	46	2	5,8	32,2	42,1	19,0	0,8
Estavannens	157	28	43	71	12	3	17,8	27,4	45,2	7,6	1,9
Grandvillard	296	37	82	136	35	6	12,5	27,7	45,9	11,8	2,0
Gruyères	775	50	192	388	127	18	6,5	24,8	50,1	16,4	2,3
Gumefens	353	16	69	199	61	8	4,5	19,5	56,4	17,3	2,3
Hauteville	228	22	62	117	24	3	9,6	27,2	51,3	10,5	1,3
Jaun	293	42	85	106	54	6	14,3	29,0	36,2	18,4	2,0
Lessoc	81	12	21	36	10	2	14,8	25,9	44,4	12,3	2,5
Marsens	492	60	85	269	74	4	12,2	17,3	54,7	15,0	0,8
Maulles	123	27	26	58	12	-	22,0	21,1	47,2	9,8	-
Montbovon	103	16	20	48	17	2	15,5	19,4	46,6	16,5	1,9
Morlon	258	23	53	144	32	6	8,9	20,5	55,8	12,4	2,3
Neirivue	169	13	52	73	27	4	7,7	30,8	43,2	16,0	2,4
Le Pâquier	436	35	109	219	65	8	8,0	25,0	50,2	14,9	1,8
Pont-la-Ville	239	35	48	112	43	1	14,6	20,1	46,9	18,0	0,4
Riaz	901	38	203	519	117	24	4,2	22,5	57,6	13,0	2,7
La Roche	654	83	173	291	93	14	12,7	26,5	44,5	14,2	2,1
Romanens	125	26	27	56	12	4	20,8	21,6	44,8	9,6	3,2
Rueyres-Treyfayes	51	21	8	19	3	-	41,2	15,7	37,3	5,9	-

¹Les éventuelles différences entre le total et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-073



Personnes actives, par secteur économique et commune de domicile, en 2000

Erwerbspersonen nach Wirtschaftssektor und Wohngemeinde 2000

Situation début décembre. Personnes actives: personnes actives occupées travaillant au moins 1 heure par semaine et personnes sans emploi

Stand Anfang Dezember. Erwerbspersonen: Erwerbstätige, welche 1 Stunde und mehr pro Woche arbeiten, und Erwerbslose

T03-07	Nombres absolus / Absolute Zahlen						En % ¹ / In % ¹				
	Total	Secteur primaire	Secteur secondaire	Secteur tertiaire	Activité indéterminée	Personnes sans emploi	Secteur primaire	Secteur secondaire	Secteur tertiaire	Activité indéterminée	Personnes sans emploi
		Primärer Sektor	Sekundärer Sektor	Tertiärer Sektor	Unbestimmte Aktivität	Erwerbslose	Primärer Sektor	Sekundärer Sektor	Tertiärer Sektor	Unbestimmte Aktivität	Erwerbslose
Sâles	271	58	70	129	11	3	21,4	25,8	47,6	4,1	1,1
Sorens	404	41	101	202	52	8	10,1	25,0	50,0	12,9	2,0
La Tour-de-Trême	1 803	49	552	843	280	79	2,7	30,6	46,8	15,5	4,4
Vaulruz	460	57	115	219	59	10	12,4	25,0	47,6	12,8	2,2
Villarbeney	52	4	18	24	6	-	7,7	34,6	46,2	11,5	-
Villars-sous-Mont	92	3	21	52	13	3	3,3	22,8	56,5	14,1	3,3
Villarvolard	113	8	31	53	18	3	7,1	27,4	46,9	15,9	2,7
Vuadens	802	70	201	415	96	20	8,7	25,1	51,7	12,0	2,5
Vuippens	134	12	26	70	21	5	9,0	19,4	52,2	15,7	3,7
Lac / See	15 649	1 068	3 712	8 480	2 026	363	6,8	23,7	54,2	12,9	2,3
Agriswil	76	14	19	37	5	1	18,4	25,0	48,7	6,6	1,3
Barberêche	295	48	49	162	28	8	16,3	16,6	54,9	9,5	2,7
Bas-Vully	967	63	166	501	217	20	6,5	17,2	51,8	22,4	2,1
Büschlen	91	19	19	47	5	1	20,9	20,9	51,6	5,5	1,1
Cordast	425	24	111	231	52	7	5,6	26,1	54,4	12,2	1,6
Courgevoux	511	6	165	247	76	17	1,2	32,3	48,3	14,9	3,3
Courlevon	145	26	35	65	18	1	17,9	24,1	44,8	12,4	0,7
Courtaman	589	15	180	323	55	16	2,5	30,6	54,8	9,3	2,7
Courtepin	912	16	380	404	88	24	1,8	41,7	44,3	9,6	2,6
Cressier	408	16	107	209	66	10	3,9	26,2	51,2	16,2	2,5
Fräschels	275	36	52	147	37	3	13,1	18,9	53,5	13,5	1,1
Galmiz	328	37	61	181	45	4	11,3	18,6	55,2	13,7	1,2
Gempenach	152	27	27	75	21	2	17,8	17,8	49,3	13,8	1,3
Greng	93	13	12	58	10	-	14,0	12,9	62,4	10,8	-
Gurmels	823	44	238	412	112	17	5,3	28,9	50,1	13,6	2,1
Guschelmuth	145	23	46	61	15	-	15,9	31,7	42,1	10,3	-
Haut-Vully	589	61	104	329	81	14	10,4	17,7	55,9	13,8	2,4
Jeuss	190	16	32	124	16	2	8,4	16,8	65,3	8,4	1,1
Kerzers	2 148	146	392	1 298	269	43	6,8	18,2	60,4	12,5	2,0
Kleinbösingens	296	15	76	164	38	3	5,1	25,7	55,4	12,8	1,0
Liebistorf	361	25	97	182	50	7	6,9	26,9	50,4	13,9	1,9
Lurtigen	111	20	34	46	10	1	18,0	30,6	41,4	9,0	0,9
Meyriez	274	2	58	176	30	8	0,7	21,2	64,2	10,9	2,9
Misery-Courtion	649	62	158	313	87	29	9,6	24,3	48,2	13,4	4,5
Muntelier	433	13	91	268	54	7	3,0	21,0	61,9	12,5	1,6
Murten / Morat	3 074	89	740	1 759	389	97	2,9	24,1	57,2	12,7	3,2
Ried	419	83	77	212	39	8	19,8	18,4	50,6	9,3	1,9
Salvenach	220	30	49	107	33	1	13,6	22,3	48,6	15,0	0,5
Ulmiz	182	25	27	109	20	1	13,7	14,8	59,9	11,0	0,5
Villarepos	238	25	53	118	36	6	10,5	22,3	49,6	15,1	2,5
Wallenbuch	58	6	12	36	3	1	10,3	20,7	62,1	5,2	1,7
Wallenried	172	23	45	79	21	4	13,4	26,2	45,9	12,2	2,3
Glâne / Glâne	8 867	999	2 009	4 485	1 135	239	11,3	22,7	50,6	12,8	2,7
Auboranges	96	15	24	45	9	3	15,6	25,0	46,9	9,4	3,1
Berlens	117	15	31	54	13	4	12,8	26,5	46,2	11,1	3,4
Billens-Hennens	270	28	51	141	46	4	10,4	18,9	52,2	17,0	1,5
Bionnens	36	10	7	12	7	-	27,8	19,4	33,3	19,4	-
Chapelle (Glâne)	98	13	16	58	10	1	13,3	16,3	59,2	10,2	1,0
Le Châtelard	157	48	32	57	18	2	30,6	20,4	36,3	11,5	1,3
Châtonnaye	253	33	46	130	38	6	13,0	18,2	51,4	15,0	2,4
Chavannes-les-Forts	156	27	24	69	31	5	17,3	15,4	44,2	19,9	3,2

¹ Les éventuelles différences entre le total et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹ Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-073



Personnes actives, par secteur économique et commune de domicile, en 2000

Erwerbspersonen nach Wirtschaftssektor und Wohngemeinde 2000

Situation début décembre. Personnes actives: personnes actives occupées travaillant au moins 1 heure par semaine et personnes sans emploi

Stand Anfang Dezember. Erwerbspersonen: Erwerbstätige, welche 1 Stunde und mehr pro Woche arbeiten, und Erwerbslose

T03-07	Nombres absolus / Absolute Zahlen						En % ¹ / In % ¹				
	Total	Secteur primaire	Secteur secondaire	Secteur tertiaire	Activité indéterminée	Personnes sans emploi	Secteur primaire	Secteur secondaire	Secteur tertiaire	Activité indéterminée	Personnes sans emploi
		Primärer Sektor	Sekundärer Sektor	Tertiärer Sektor	Unbestimmte Aktivität	Erwerbslose	Primärer Sektor	Sekundärer Sektor	Tertiärer Sektor	Unbestimmte Aktivität	Erwerbslose
Chavannes-sous-Orsonnens	135	23	34	53	23	2	17,0	25,2	39,3	17,0	1,5
Les Ecasseyes	19	6	2	4	6	1	31,6	10,5	21,1	31,6	5,3
Ecublens	131	28	24	64	14	1	21,4	18,3	48,9	10,7	0,8
Esmonts	65	5	11	41	5	3	7,7	16,9	63,1	7,7	4,6
Estévenens	68	18	10	31	7	2	26,5	14,7	45,6	10,3	2,9
Gillarens	89	12	17	50	10	-	13,5	19,1	56,2	11,2	-
Grangettes	81	17	14	42	8	-	21,0	17,3	51,9	9,9	-
La Joux	178	43	32	67	33	3	24,2	18,0	37,6	18,5	1,7
Lieffrens	28	6	8	10	4	-	21,4	28,6	35,7	14,3	-
Lussy	180	28	45	90	13	4	15,6	25,0	50,0	7,2	2,2
La Magne	22	8	6	5	3	-	36,4	27,3	22,7	13,6	-
Massonnens	186	35	49	78	23	1	18,8	26,3	41,9	12,4	0,5
Mézières	318	32	80	178	19	9	10,1	25,2	56,0	6,0	2,8
Middes	195	24	35	101	26	9	12,3	17,9	51,8	13,3	4,6
Montet (Glâne)	95	5	21	52	14	3	5,3	22,1	54,7	14,7	3,2
Mossel	69	19	10	29	8	3	27,5	14,5	42,0	11,6	4,3
La Neirigue	27	8	3	14	2	-	29,6	11,1	51,9	7,4	-
Orsonnens	155	26	38	69	19	3	16,8	24,5	44,5	12,3	1,9
Prez-vers-Siviriez	119	28	28	50	13	-	23,5	23,5	42,0	10,9	-
Promasens	132	9	23	73	23	4	6,8	17,4	55,3	17,4	3,0
Romont	2 076	73	519	1 052	339	93	3,5	25,0	50,7	16,3	4,5
Rue	268	39	59	141	25	4	14,6	22,0	52,6	9,3	1,5
Siviriez	446	58	112	213	57	6	13,0	25,1	47,8	12,8	1,3
Sommentier	108	24	14	57	12	1	22,2	13,0	52,8	11,1	0,9
Torny-le-Grand	175	18	30	104	23	-	10,3	17,1	59,4	13,1	-
Ursy	345	12	84	203	32	14	3,5	24,3	58,8	9,3	4,1
Vauderens	231	11	63	138	14	5	4,8	27,3	59,7	6,1	2,2
Villaraboud	150	28	29	63	24	6	18,7	19,3	42,0	16,0	4,0
Villargiroud	167	20	47	79	16	5	12,0	28,1	47,3	9,6	3,0
Villariaz	175	17	44	91	20	3	9,7	25,1	52,0	11,4	1,7
Villarimboud	256	36	62	138	16	4	14,1	24,2	53,9	6,3	1,6
Villarsviriaux	92	12	30	38	12	-	13,0	32,6	41,3	13,0	-
Villaz-St-Pierre	444	33	101	256	38	16	7,4	22,7	57,7	8,6	3,6
Vuarmarens	176	21	40	93	19	3	11,9	22,7	52,8	10,8	1,7
Vuisternens-devant-Romont	283	28	54	152	43	6	9,9	19,1	53,7	15,2	2,1
Broye / Broye	10 925	840	2 647	5 559	1 557	322	7,7	24,2	50,9	14,3	2,9
Aumont	217	25	50	109	33	-	11,5	23,0	50,2	15,2	-
Autavaux	79	4	23	36	16	-	5,1	29,1	45,6	20,3	-
Bollion	70	5	16	38	10	1	7,1	22,9	54,3	14,3	1,4
Bussy	135	20	26	77	11	1	14,8	19,3	57,0	8,1	0,7
Châbles	250	21	62	133	28	6	8,4	24,8	53,2	11,2	2,4
Chapelle (Broye)	31	14	3	6	5	3	45,2	9,7	19,4	16,1	9,7
Châtillon	141	8	38	77	18	-	5,7	27,0	54,6	12,8	-
Cheiry	129	16	43	56	10	4	12,4	33,3	43,4	7,8	3,1
Cheyres	359	19	75	186	69	10	5,3	20,9	51,8	19,2	2,8
Cugy	450	48	96	215	73	18	10,7	21,3	47,8	16,2	4,0
Delley	220	26	43	119	23	9	11,8	19,5	54,1	10,5	4,1
Domdidier	1 188	51	325	605	152	55	4,3	27,4	50,9	12,8	4,6
Dompierre	300	48	66	143	34	9	16,0	22,0	47,7	11,3	3,0
Estavayer-le-Lac	2 157	34	581	1 118	333	91	1,6	26,9	51,8	15,4	4,2
Fétigny	308	11	74	198	22	3	3,6	24,0	64,3	7,1	1,0
Font	138	6	28	85	19	-	4,3	20,3	61,6	13,8	-

¹Les éventuelles différences entre le total et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-073



Personnes actives, par secteur économique et commune de domicile, en 2000

Erwerbspersonen nach Wirtschaftssektor und Wohngemeinde 2000

Situation début décembre. Personnes actives: personnes actives occupées travaillant au moins 1 heure par semaine et personnes sans emploi
Stand Anfang Dezember. Erwerbspersonen: Erwerbstätige, welche 1 Stunde und mehr pro Woche arbeiten, und Erwerbslose

T03-07	Nombres absolus / Absolute Zahlen						En % ¹ / In % ¹				
	Total	Secteur primaire	Secteur secondaire	Secteur tertiaire	Activité indéterminée	Personnes sans emploi	Secteur primaire	Secteur secondaire	Secteur tertiaire	Activité indéterminée	Personnes sans emploi
		Primärer Sektor	Sekundärer Sektor	Tertiärer Sektor	Unbestimmte Aktivität	Erwerbslose	Primärer Sektor	Sekundärer Sektor	Tertiärer Sektor	Unbestimmte Aktivität	Erwerbslose
Forel	166	16	38	81	31	-	9,6	22,9	48,8	18,7	-
Frasses	91	10	24	46	7	4	11,0	26,4	50,5	7,7	4,4
Gletterens	270	12	51	146	47	14	4,4	18,9	54,1	17,4	5,2
Granges-de-Vesin	77	8	23	29	16	1	10,4	29,9	37,7	20,8	1,3
Léchelles	257	23	53	140	34	7	8,9	20,6	54,5	13,2	2,7
Lully	191	5	50	107	26	3	2,6	26,2	56,0	13,6	1,6
Mannens-Grandsivaz	246	24	48	129	40	5	9,8	19,5	52,4	16,3	2,0
Ménières	152	23	44	65	16	4	15,1	28,9	42,8	10,5	2,6
Montagny	660	49	122	368	102	19	7,4	18,5	55,8	15,5	2,9
Montbrelloz	133	8	27	82	13	3	6,0	20,3	61,7	9,8	2,3
Montet (Broye)	271	68	88	73	38	4	25,1	32,5	26,9	14,0	1,5
Morens	75	16	11	36	12	-	21,3	14,7	48,0	16,0	-
Murist	212	37	34	98	39	4	17,5	16,0	46,2	18,4	1,9
Nuvilly	146	18	34	72	19	3	12,3	23,3	49,3	13,0	2,1
Portalban	132	2	42	56	29	3	1,5	31,8	42,4	22,0	2,3
Praratoud	26	6	9	6	5	-	23,1	34,6	23,1	19,2	-
Prévondavaux	38	10	8	15	4	1	26,3	21,1	39,5	10,5	2,6
Rueyres-les-Prés	121	12	26	73	10	-	9,9	21,5	60,3	8,3	-
Russy	90	18	18	42	10	2	20,0	20,0	46,7	11,1	2,2
St-Aubin	645	40	161	335	98	11	6,2	25,0	51,9	15,2	1,7
Seiry	98	10	20	54	8	6	10,2	20,4	55,1	8,2	6,1
Sévaz	81	8	20	41	9	3	9,9	24,7	50,6	11,1	3,7
Surpierre	111	9	38	44	17	3	8,1	34,2	39,6	15,3	2,7
Vallon	140	19	23	74	19	5	13,6	16,4	52,9	13,6	3,6
Vesin	123	13	37	52	18	3	10,6	30,1	42,3	14,6	2,4
Villeneuve	126	10	36	54	22	4	7,9	28,6	42,9	17,5	3,2
Vuissens	75	10	13	40	12	-	13,3	17,3	53,3	16,0	-
Veveyse / Vivisbach	6 592	428	1 571	3 453	950	190	6,5	23,8	52,4	14,4	2,9
Attalens	1 140	38	280	629	162	31	3,3	24,6	55,2	14,2	2,7
Besencens	76	17	14	31	12	2	22,4	18,4	40,8	15,8	2,6
Bossonnens	569	23	150	309	67	20	4,0	26,4	54,3	11,8	3,5
Bouloz	133	23	27	64	15	4	17,3	20,3	48,1	11,3	3,0
Châtel-St-Denis	2 354	89	549	1 250	373	93	3,8	23,3	53,1	15,8	4,0
Le Crêt	197	55	42	80	17	3	27,9	21,3	40,6	8,6	1,5
Fiaugères	79	20	15	31	13	-	25,3	19,0	39,2	16,5	-
Granges	328	12	71	194	42	9	3,7	21,6	59,1	12,8	2,7
Grattavache	117	8	33	53	22	1	6,8	28,2	45,3	18,8	0,9
Pont	78	10	20	36	11	1	12,8	25,6	46,2	14,1	1,3
Porsel	210	20	50	118	21	1	9,5	23,8	56,2	10,0	0,5
Progens	136	19	32	61	19	5	14,0	23,5	44,9	14,0	3,7
Remaufens	384	23	94	213	46	8	6,0	24,5	55,5	12,0	2,1
St-Martin	243	29	45	127	36	6	11,9	18,5	52,3	14,8	2,5
Semsaies	548	42	149	257	94	6	7,7	27,2	46,9	17,2	1,1

¹ Les éventuelles différences entre le total et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹ Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-073

Emplois, en équivalents plein temps, par sexe et activité économique, en 1998, 2001 et 2005

Beschäftigte in Vollzeitäquivalenten nach Geschlecht und Wirtschaftszweig 1998, 2001 und 2005

Sans le secteur primaire / Ohne primären Sektor

T03-08	Equivalents plein temps / Vollzeitäquivalente									
	Total ¹			Hommes / Männer			Femmes / Frauen			
	1998 ¹	2001 ¹	2005	1998 ¹	2001 ¹	2005	1998 ¹	2001 ¹	2005	
TOTAL DES SECTEURS SECONDAIRE ET TERTIAIRE¹	78 142	81 130	83 395	49 985	51 306	52 044	28 157	29 824	31 351	SEKUNDÄRER UND TERTIÄRER SEKTOR, TOTAL¹
SECTEUR SECONDAIRE	27 128	28 327	29 097	22 457	23 414	24 062	4 671	4 913	5 035	SEKUNDÄRER SEKTOR
Industries extractives	368	113	110	288	106	101	80	7	9	Bergbau, Steine und Erden
Industries manufacturières	17 711	19 199	19 264	13 678	14 801	14 774	4 033	4 398	4 490	Herstellung von Waren
Alimentation, boissons et tabac	3 114	3 593	3 515	2 341	2 673	2 666	773	920	849	Nahrungs- und Genussmittel, Tabak
Textile et habillement	508	383	244	265	190	130	242	193	114	Textilien und Bekleidung
Cuir et articles en cuir	31	38	23	24	25	14	7	13	9	Leder und Lederwaren
Bois, liège, vannerie (sans meubles)	1 678	1 683	1 640	1 543	1 556	1 521	135	128	119	Holz-, Kork-, Flechtwaren (ohne Möbel)
Papier, carton, édition, impression	1 482	1 425	1 484	941	950	976	541	475	508	Papier, Pappe, Verlag, Druck
Industrie chimique	794	967	1 311	587	678	838	207	289	472	Chemische Erzeugnisse
Caoutchouc et matières plastiques	475	651	650	385	533	518	91	119	132	Gummi- und Kunststoffwaren
Verre, céramique, pierre, terre	946	956	753	827	825	681	118	131	72	Glas, Ceramikk, Stein, Erde
Métallurgie, travail des métaux	2 540	2 725	2 423	2 210	2 307	2 099	330	418	324	Metallerzeugung und -bearbeitung
Machines et équipements	2 506	2 593	2 420	2 153	2 228	2 054	353	365	366	Maschinenbau
Mach. de bureau, informatique, optique	2 923	3 433	4 012	1 793	2 171	2 607	1 129	1 263	1 405	Büromaschinen, EDV-Geräte, Optik
Moyens de transport	114	188	145	106	177	138	8	11	7	Fahrzeugbau
Autres (y c. meubles), récupération	601	561	646	503	488	534	99	73	112	Sonstiges (inkl. Möbel), Rückgewinnung
Production d'électricité, gaz, eau	881	834	694	789	746	598	92	88	96	Energie- und Wasserversorgung
Prod., distr. électricité, gaz, chaleur	830	784	640	742	701	550	88	83	90	Energieversorgung
Captage, traitement, distribution d'eau	52	49	54	47	45	48	4	5	6	Wasserversorgung
Construction	8 168	8 181	9 028	7 701	7 761	8 588	466	420	439	Baugewerbe
SECTEUR TERTIAIRE	51 014	52 804	54 299	27 528	27 892	27 982	23 486	24 912	26 317	TERTIÄRER SEKTOR
Commerce; entretien; réparation	14 448	14 399	14 811	8 415	8 250	8 412	6 033	6 149	6 399	Handel; Instandhaltung; Reparatur
Automobiles, stations de service	2 528	2 657	2 838	2 208	2 277	2 425	320	380	413	Automobile, Tankstellen
Commerce de gros et intermédiaires	4 748	4 759	4 563	3 256	3 137	3 048	1 492	1 622	1 515	Grosshandel und Handelsvermittlung
Commerce de détail et réparation	7 172	6 984	7 410	2 951	2 837	2 939	4 221	4 147	4 471	Detailhandel und Reparatur
Hôtellerie et restauration	4 501	4 590	4 327	1 802	1 813	1 723	2 699	2 776	2 603	Beherbergungs- und Gaststätten
Transports et communications	3 522	4 005	3 773	2 654	2 883	2 807	868	1 122	966	Verkehr, Nachrichtenübermittlung
Transports terrestres, conduites	1 478	1 683	1 847	1 362	1 505	1 644	116	178	203	Landverkehr, Rohrfernleitungen
Transports par eau	68	55	55	42	48	43	26	8	12	Schifffahrt
Transports aériens	8	18	13	7	17	12	1	1	1	Luftfahrt
Services auxiliaires	307	467	575	183	280	338	124	187	237	Hilfs- und Nebentätigkeiten
Postes et télécommunications	1 660	1 783	1 283	1 060	1 035	771	599	749	512	Nachrichtenübermittlung
Activités financières; assurances	2 231	2 264	2 347	1 327	1 279	1 213	903	984	1 133	Kreditinstitute; Versicherungen
Intermédiation financière	1 279	1 175	1 276	712	620	615	567	555	661	Kreditinstitute
Assurances (sans ass. sociale)	910	769	753	587	421	375	323	348	378	Assicherungen (ohne Sozialvers.)
Activités auxiliaires	42	319	317	28	238	223	13	81	94	Verbundene Tätigkeiten
Immobilier, autres services	5 886	6 542	6 511	3 952	4 351	4 330	1 934	2 192	2 181	Immobilien, and. Dienstleistungen
Activités immobilières	323	355	376	173	175	187	150	181	189	Grundstücks- und Wohnungswesen
Location de machines et équipements	50	155	96	33	117	79	17	38	17	Vermietung beweglicher Sachen
Activités informatiques	433	656	630	366	549	526	68	107	104	Datenverarbeitung und -banken
Recherche et développement	420	401	392	281	255	259	139	146	133	Forschung und Entwicklung
Services aux entreprises	4 659	4 974	5 017	3 099	3 255	3 278	1 560	1 720	1 738	Dienstleistungen für Unternehmen
Adm. publ., défense, ass. sociale	4 145	3 926	4 245	2 795	2 505	2 651	1 350	1 420	1 593	Öff. Verw., Verteidigung, Sozialvers.
Education et enseignement	5 353	6 018	6 479	2 602	2 970	2 942	2 750	3 047	3 538	Erziehung und Unterricht
Santé, vétér. et activités sociales	7 976	8 287	8 801	2 435	2 343	2 300	5 540	5 944	6 501	Gesundh., Veterinär-, Sozialwesen
Autres services collectifs et pers.	2 953	2 773	3 006	1 544	1 497	1 603	1 409	1 276	1 402	Sonstige öffentliche u. pers. Dienste
Eaux usées, déchets, assainissement	579	603	667	554	576	634	24	27	33	Abwasser, Abfall, Entsorgung
Représentation d'intérêts, Associations	848	653	701	428	338	314	419	315	387	Interessenvertretung, Vereinigungen
Culture, sport et récréation	614	642	712	375	396	436	239	246	276	Kultur, Sport und Unterhaltung
Autres services	913	875	926	186	187	219	727	688	707	Sonstige Dienstleistungen

¹ Les éventuelles différences entre le total et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹ Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Recensement fédéral des entreprises, de 1998 à 2005 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Betriebszählung von 1998 bis 2005 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-475



Emplois, selon l'activité économique, en 1998, 2001 et 2005
Beschäftigte nach Wirtschaftszweig 1998, 2001 et 2005

T03-09	Total des emplois Beschäftigte, Total			Emplois à plein temps ¹ Vollzeitbeschäftigte ¹			Emplois à temps partiel Teilzeitbeschäftigte			
	1998 ²	2001 ²	2005	1998 ²	2001 ²	2005	1998 ²	2001 ²	2005	
	TOTAL	104 244	107 850	112 395	74 368	74 062	74 454	29 876	33 788		37 941	TOTAL
SECTEUR PRIMAIRE²	12 833	11 951	12 402	8 298	7 100	7 233	4 535	4 851	5 169	PRIMÄRER SEKTOR²
SECTEUR SECONDAIRE	28 625	29 898	30 867	25 738	26 819	27 319	2 887	3 079	3 548	SEKUNDÄRER SEKTOR
Industries extractives	381	126	117	351	102	103	30	24	14	Bergbau, Steine und Erden
Industries manufacturières	18 795	20 409	20 575	16 680	18 000	17 866	2 115	2 409	2 709	Herstellung von Waren
Alimentation, boissons et tabac	3 331	3 875	3 799	2 896	3 288	3 234	435	587	565	Nahrungs- und Genussmittel, Tabak
Textile et habillement	626	451	278	428	327	208	198	124	70	Textilien und Bekleidung
Cuir et articles en cuir	35	42	27	26	35	20	9	7	7	Leder und Lederwaren
Bois, liège, vannerie (sans meubles)	1 748	1 774	1 716	1 618	1 605	1 565	130	169	151	Holz-, Kork-, Flechtwaren (ohne Möbel)
Papier, carton, édition, impression	1 684	1 598	1 702	1 317	1 272	1 305	367	326	397	Papier, Pappe, Verlag, Druck
Industrie chimique	823	1 006	1 379	756	914	1 214	67	92	165	Chemische Erzeugnisse
Caoutchouc et matières plastiques	502	673	679	447	624	616	55	49	63	Gummi- und Kunststoffwaren
Verre, céramique, pierre, terre	973	997	793	912	917	712	61	80	81	Glas, Chéramik, Stein, Erde
Métallurgie, travail des métaux	2 635	2 849	2 551	2 449	2 598	2 292	186	251	259	Metallerzeugung und -bearbeitung
Machines et équipements	2 586	2 660	2 525	2 420	2 516	2 305	166	144	220	Maschinenbau
Mach. de bureau, informatique, optique	3 096	3 689	4 265	2 731	3 201	3 687	365	488	578	Büromaschinen, EDV-Geräte, Optik
Moyens de transport	121	198	153	108	177	135	13	21	18	Fahrzeugbau
Autres (y c. meubles), récupération	635	597	708	572	526	573	63	71	135	Sonstiges (inkl. Möbel), Rückgewinnung
Production d'électricité, gaz, eau	937	858	733	838	803	649	99	55	84	Energie- und Wasserversorgung
Prod., distr. électricité, gaz, chaleur	878	801	670	791	758	601	87	43	69	Energieversorgung
Captage, traitement, distribution d'eau	59	57	63	47	45	48	12	12	15	Wasserversorgung
Construction	8 512	8 505	9 442	7 869	7 914	8 701	643	591	741	Baugewerbe
SECTEUR TERTIAIRE	62 786	66 001	69 126	40 332	40 143	39 902	22 454	25 858	29 224	TERTIÄRER SEKTOR
Commerce; entretien; réparation	16 941	16 997	17 883	12 318	11 908	12 161	4 623	5 089	5 722	Handel; Instandhaltung; Reparatur
Automobiles, stations de service	2 724	2 913	3 129	2 370	2 431	2 605	354	482	524	Automobile, Tankstellen
Commerce de gros et intermédiaires	5 204	5 208	5 139	4 331	4 287	4 050	873	921	1 089	Grosshandel und Handelsvermittlung
Commerce de détail et réparation	9 013	8 876	9 615	5 617	5 190	5 506	3 396	3 686	4 109	Detailhandel und Reparatur
Hôtellerie et restauration	5 811	5 981	5 793	3 715	3 708	3 254	2 096	2 273	2 539	Beherbergungs- und Gaststätten
Transports et communications	3 911	4 741	4 545	3 147	3 383	3 149	764	1 358	1 396	Verkehr, Nachrichtenübermittlung
Transports terrestres, conduites	1 597	1 841	2 053	1 369	1 554	1 676	228	287	377	Landverkehr, Rohrfernleitungen
Transports par eau	72	57	59	64	53	51	8	4	8	Schifffahrt
Transports aériens	8	23	15	8	15	11	-	8	4	Luffahrt
Services auxiliaires	347	526	659	266	408	483	81	118	176	Hilfs- und Nebentätigkeiten
Postes et télécommunications	1 887	2 294	1 759	1 440	1 353	928	447	941	831	Nachrichtenübermittlung
Activités financières; assurances	2 483	2 568	2 692	1 964	1 925	1 972	519	643	720	Kreditinstitute; Versicherungen
Intermédiation financière	1 425	1 354	1 501	1 126	990	1 034	299	364	467	Kreditinstitute
Assurances (sans ass. sociale)	1 010	871	834	803	643	656	207	228	178	Versicherungen (ohne Sozialvers.)
Activités auxiliaires	48	343	357	35	292	282	13	51	75	Verbundene Tätigkeiten
Immobilier, autres services	7 074	8 030	8 147	5 055	5 439	5 256	2 019	2 591	2 891	Immobilien, and. Dienstleistungen
Activités immobilières	372	418	450	284	304	312	88	114	138	Grundstücks- und Wohnungswesen
Location de machines et équipements	64	179	142	41	133	73	23	46	69	Vermietung beweglicher Sachen
Activités informatiques	473	729	730	404	605	538	69	124	192	Datenverarbeitung und -banken
Recherche et développement	480	451	444	370	355	338	110	96	106	Forschung und Entwicklung
Services aux entreprises	5 685	6 253	6 381	3 956	4 042	3 995	1 729	2 211	2 386	Dienstleistungen für Unternehmen
Adm. publ., défense, ass. sociale	4 772	4 761	5 161	3 535	3 134	3 324	1 237	1 627	1 837	Öff. Verw., Verteidigung, Sozialvers.
Education et enseignement	7 287	8 061	8 826	3 248	3 709	3 790	4 039	4 352	5 036	Erziehung und Unterricht
Santé, vétér. et activités sociales	10 765	11 275	12 059	5 008	4 788	4 837	5 757	6 487	7 222	Gesundh., Veterinär-, Sozialwesen
Autres services collectifs et pers.	3 742	3 587	4 020	2 342	2 149	2 159	1 400	1 438	1 861	Sonstige öffentliche u. pers. Dienste
Eaux usées, déchets, assainissement	622	649	703	543	565	634	79	84	69	Abwasser, Abfall, Entsorgung
Représentation d'intérêts, Associations	1 215	958	1 186	566	410	335	649	548	851	Interessenvertretung, Vereinigungen
Culture, sport et récréation	806	924	972	471	455	486	335	469	486	Kultur, Sport und Unterhaltung
Autres services	1 099	1 056	1 159	762	719	704	337	337	455	Sonstige Dienstleistungen

¹90 % et plus de la durée hebdomadaire habituelle de travail de l'établissement / 90 % und mehr der betriebsüblichen wöchentlichen Arbeitszeit

²Emplois 1998 selon le recensement fédéral des entreprises 1996; emplois 2001 selon le recensement fédéral des entreprises 2000

³Beschäftigte 1998 gemäss Eidgenössischer Betriebszählung 1996; Beschäftigte 2001 gemäss Eidgenössischer Betriebszählung 2000

Source: Recensement fédéral des entreprises, de 1998 et 2005 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Betriebszählung von 1998 bis 2005 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-075



Emplois, par sexe et activité économique, en 2005
Beschäftigte nach Geschlecht und Wirtschaftszweig 2005

T03-10	Total des emplois Beschäftigte, Total			Emplois à plein temps ¹ Vollzeitbeschäftigte ¹			Emplois à temps partiel Teilzeitbeschäftigte			
	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen	
TOTAL	112 395	64 350	48 045	74 454	55 336	19 118	37 941	9 014	28 927	TOTAL
SECTEUR PRIMAIRE	12 402	8 874	3 528	7 233	6 468	765	5 169	2 406	2 763	PRIMÄRER SEKTOR
SECTEUR SECONDAIRE	30 867	24 566	6 301	27 319	23 555	3 764	3 548	1 011	2 537	SEKUNDÄRER SEKTOR
Industries extractives	117	105	12	103	97	6	14	8	6	Bergbau, Steine und Erden
Industries manufacturières	20 575	15 129	5 446	17 866	14 407	3 459	2 709	722	1 987	Herstellung von Waren
Alimentation, boissons et tabac	3 799	2 744	1 055	3 234	2 593	641	565	151	414	Nahrungs- und Genussmittel, Tabak
Textile et habillement	278	137	141	208	122	86	70	15	55	Textilien und Bekleidung
Cuir et articles en cuir	27	16	11	20	13	7	7	3	4	Leder und Lederwaren
Bois, liège, vannerie (sans meubles)	1 716	1 548	168	1 565	1 492	73	151	56	95	Holz-, Kork-, Flechtwaren (ohne Möbel)
Papier, carton, édition, impression	1 702	1 040	662	1 305	928	377	397	112	285	Papier, Pappe, Verlag, Druck
Industrie chimique	1 379	850	529	1 214	823	391	165	27	138	Chemische Erzeugnisse
Caoutchouc et matières plastiques	679	521	158	616	514	102	63	7	56	Gummi- und Kunststoffwaren
Verre, céramique, pierre, terre	793	693	100	712	666	46	81	27	54	Glas, Ceramik, Stein, Erde
Métallurgie, travail des métaux	2 551	2 134	417	2 292	2 056	236	259	78	181	Metallerzeugung und -bearbeitung
Machines et équipements	2 525	2 082	443	2 305	2 022	283	220	60	160	Maschinenbau
Mach. de bureau, informatique, optique	4 265	2 669	1 596	3 687	2 535	1 152	578	134	444	Büromaschinen, EDV-Geräte, Optik
Moyens de transport	153	142	11	135	132	3	18	10	8	Fahrzeugbau
Autres (y c. meubles), récupération	708	553	155	573	511	62	135	42	93	Sonstiges (inkl. Möbel), Rückgewinnung
Production d'électricité, gaz, eau	733	607	126	649	587	62	84	20	64	Energie- und Wasserversorgung
Prod., distr. électricité, gaz, chaleur	670	555	115	601	542	59	69	13	56	Energieversorgung
Captage, traitement, distribution d'eau	63	52	11	48	45	3	15	7	8	Wasserversorgung
Construction	9 442	8 725	717	8 701	8 464	237	741	261	480	Baugewerbe
SECTEUR TERTIAIRE	69 126	30 910	38 216	39 902	25 313	14 589	29 224	5 597	23 627	TERTIÄRER SEKTOR
Commerce; entretien; réparation	17 883	8 948	8 935	12 161	7 968	4 193	5 722	980	4 742	Handel; Instandhaltung; Reparatur
Automobiles, stations de service	3 129	2 515	614	2 605	2 352	253	524	163	361	Automobile, Tankstellen
Commerce de gros et intermédiaires	5 139	3 190	1 949	4 050	2 926	1 124	1 089	264	825	Grosshandel und Handelsvermittlung
Commerce de détail et réparation	9 615	3 243	6 372	5 506	2 690	2 816	4 109	553	3 556	Detailhandel und Reparatur
Hôtellerie et restauration	5 793	1 982	3 811	3 254	1 544	1 710	2 539	438	2 101	Beherbergungs- und Gaststätten
Transports et communications	4 545	3 007	1 538	3 149	2 642	507	1 396	365	1 031	Verkehr, Nachrichtenübermittlung
Transports terrestres, conduites	2 053	1 756	297	1 676	1 554	122	377	202	175	Landverkehr, Rohrfernleitungen
Transports par eau	59	43	16	51	43	8	8	-	8	Schifffahrt
Transports aériens	15	14	1	11	10	1	4	4	-	Luftfahrt
Services auxiliaires	659	361	298	483	314	169	176	47	129	Hilfs- und Nebentätigkeiten
Postes et télécommunications	1 759	833	926	928	721	207	831	112	719	Nachrichtenübermittlung
Activités financières; assurances	2 692	1 255	1 437	1 972	1 165	807	720	90	630	Kreditinstitute; Versicherungen
Intermédiation financière	1 501	644	857	1 034	583	451	467	61	406	Kreditinstitute
Assurances (sans ass. sociale)	834	384	450	656	363	293	178	21	157	Versicherungen (ohne Sozialvers.)
Activités auxiliaires	357	227	130	282	219	63	75	8	67	Verbundene Tätigkeiten
Immobilier, autres services	8 147	4 863	3 284	5 256	3 918	1 338	2 891	945	1 946	Immobilien, and. Dienstleistungen
Activités immobilières	450	205	245	312	172	140	138	33	105	Grundstücks- und Wohnungswesen
Location de machines et équipements	142	111	31	73	65	8	69	46	23	Vermietung beweglicher Sachen
Activités informatiques	730	573	157	538	482	56	192	91	101	Datenverarbeitung und -banken
Recherche et développement	444	275	169	338	246	92	106	29	77	Forschung und Entwicklung
Services aux entreprises	6 381	3 699	2 682	3 995	2 953	1 042	2 386	746	1 640	Dienstleistungen für Unternehmen
Adm. publ., défense, ass. sociale	5 161	2 832	2 329	3 324	2 478	846	1 837	354	1 483	Öff. Verw., Verteidigung, Sozialvers.
Education et enseignement	8 826	3 541	5 285	3 790	2 271	1 519	5 036	1 270	3 766	Erziehung und Unterricht
Santé, vétér. et activités sociales	12 059	2 591	9 468	4 837	1 954	2 883	7 222	637	6 585	Gesundh., Veterinär-, Sozialwesen
Autres services collectifs et pers.	4 020	1 891	2 129	2 159	1 373	786	1 861	518	1 343	Sonstige öffentliche u. pers. Dienstleistungen
Eaux usées, déchets, assainissement	703	652	51	634	616	18	69	36	33	Abwasser, Abfall, Entsorgung
Représentation d'intérêts, Associations	1 186	452	734	335	209	126	851	243	608	Interessenvertretung, Vereinigungen
Culture, sport et récréation	972	531	441	486	354	132	486	177	309	Kultur, Sport und Unterhaltung
Autres services	1 159	256	903	704	194	510	455	62	393	Sonstige Dienstleistungen

¹90 % et plus de la durée hebdomadaire habituelle de travail de l'établissement / 90 % und mehr der betriebsüblichen wöchentlichen Arbeitszeit

Source: Recensement fédéral des entreprises 2005 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel
Quelle: Eidg. Betriebszählung 2005 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-410



Emplois, par district et activité économique, en 2005
Beschäftigte nach Bezirk und Wirtschaftszweig 2005

T03-11	Canton Kanton	Sarine Saane	Singine Sense	Gruyère Greyerz	Lac See	Glâne Glâne	Broye Broye	Veveyse Vivisbach	
TOTAL	112 395	48 996	13 306	17 356	12 745	7 107	8 171	4 714	TOTAL
SECTEUR PRIMAIRE	12 402	1 860	2 519	1 789	1 806	1 878	1 755	795	PRIMÄRER SEKTOR
SECTEUR SECONDAIRE	30 867	10 225	4 178	5 884	4 181	1 912	2 727	1 760	SEKUNDÄRER SEKTOR
Industries extractives	117	47	19	38	4	3	6	-	Bergbau, Steine und Erden
Industries manufacturières	20 575	6 595	2 596	3 714	3 285	1 229	1 958	1 198	Herstellung von Waren
Alimentation, boissons et tabac	3 799	684	138	682	1 329	200	750	16	Nahrungs- und Genussmittel, Tabak
Textile et habillement	278	72	139	1	5	10	2	49	Textilien und Bekleidung
Cuir et articles en cuir	27	9	-	5	8	1	4	-	Leder und Lederwaren
Bois, liège, vannerie (sans meubles)	1 716	459	188	493	116	106	157	197	Holz-, Kork-, Flechtwaren (ohne Möbel)
Papier, carton, édition, impression	1 702	757	337	116	49	261	29	153	Papier, Pappe, Verlag, Druck
Industrie chimique	1 379	792	9	343	27	7	-	201	Chemische Erzeugnisse
Caoutchouc et matières plastiques	679	131	255	97	12	87	97	-	Gummi- und Kunststoffwaren
Verre, céramique, pierre, terre	793	136	192	137	59	196	30	43	Glas, Ceramik, Stein, Erde
Métallurgie, travail des métaux	2 551	451	618	685	273	98	208	218	Metallerzeugung und -bearbeitung
Machines et équipements	2 525	992	254	805	131	159	71	113	Maschinenbau
Mach. de bureau, informatique, optique	4 265	1 818	360	109	1 179	60	543	196	Büromaschinen, EDV-Geräte, Optik
Moyens de transport	153	119	1	2	10	6	15	-	Fahrzeugbau
Autres (y c. meubles), récupération	708	175	105	239	87	38	52	12	Sonstiges (inkl. Möbel), Rückgewinnung
Production d'électricité, gaz, eau	733	380	38	173	79	31	1	31	Energie- und Wasserversorgung
Prod., distr. électricité, gaz, chaleur	670	325	36	173	77	29	1	29	Energieversorgung
Captage, traitement, distribution d'eau	63	55	2	-	2	2	-	2	Wasserversorgung
Construction	9 442	3 203	1 525	1 959	813	649	762	531	Baugewerbe
SECTEUR TERTIAIRE	69 126	36 911	6 609	9 683	6 758	3 317	3 689	2 159	TERTIÄRER SEKTOR
Commerce; entretien; réparation	17 883	8 294	1 882	2 694	2 332	1 100	904	677	Handel; Instandhaltung; Reparatur
Automobiles, stations de service	3 129	1 396	528	419	315	154	200	117	Automobile, Tankstellen
Commerce de gros et intermédiaires	5 139	2 401	411	483	932	424	320	168	Grosshandel und Handelsvermittlung
Commerce de détail et réparation	9 615	4 497	943	1 792	1 085	522	384	392	Detailhandel und Reparatur
Hôtellerie et restauration	5 793	2 213	657	1 255	813	214	383	258	Beherbergungs- und Gaststätten
Transports et communications	4 545	2 363	551	581	426	253	260	111	Verkehr, Nachrichtenübermittlung
Transports terrestres, conduites	2 053	1 070	191	248	209	139	162	34	Landverkehr, Rohrfernleitungen
Transports par eau	59	55	-	-	4	-	-	-	Schifffahrt
Transports aériens	15	2	-	13	-	-	-	-	Luftfahrt
Services auxiliaires	659	267	180	92	79	12	13	16	Hilfs- und Nebentätigkeiten
Postes et télécommunications	1 759	969	180	228	134	102	85	61	Nachrichtenübermittlung
Activités financières; assurances	2 692	1 610	271	478	152	68	77	36	Kreditinstitute; Versicherungen
Intermédiation financière	1 501	687	207	387	100	47	47	26	Kreditinstitute
Assurances (sans ass. sociale)	834	703	40	48	15	7	12	9	Versicherungen (ohne Sozialvers.)
Activités auxiliaires	357	220	24	43	37	14	18	1	Verbundene Tätigkeiten
Immobilier, autres services	8 147	5 022	785	690	679	292	455	224	Immobilien, and. Dienstleistungen
Activités immobilières	450	217	22	76	45	39	18	33	Grundstücks- und Wohnungswesen
Location de machines et équipements	142	81	35	7	12	6	1	-	Vermietung beweglicher Sachen
Activités informatiques	730	465	121	31	64	22	12	15	Datenverarbeitung und -banken
Recherche et développement	444	292	-	2	35	9	106	-	Forschung und Entwicklung
Services aux entreprises	6 381	3 967	607	574	523	216	318	176	Dienstleistungen für Unternehmen
Adm. publ., défense, ass. sociale	5 161	3 543	222	439	321	357	198	81	Öff. Verw., Verteidigung, Sozialvers.
Education et enseignement	8 826	5 749	611	899	582	328	488	169	Erziehung und Unterricht
Santé, vétér. et activités sociales	12 059	5 917	1 211	2 162	947	594	741	487	Gesundh., Veterinär-, Sozialwesen
Autres services collectifs et pers.	4 020	2 200	419	485	506	111	183	116	Sonstige öffentliche u. pers. Dienste
Eaux usées, déchets, assainissement	703	352	81	99	77	21	43	30	Abwasser, Abfall, Entsorgung
Représentation d'intérêts, Associations	1 186	671	154	102	186	15	43	15	Interessenvertretung, Vereinigungen
Culture, sport et récréation	972	656	62	86	108	26	28	6	Kultur, Sport und Unterhaltung
Autres services	1 159	521	122	198	135	49	69	65	Sonstige Dienstleistungen

Source: Recensement fédéral des entreprises 2005 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel
Quelle: Eidg. Betriebszählung 2005 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-076

Emplois, par secteur économique et commune, en 2005

Beschäftigte nach Wirtschaftssektor und Gemeinde 2005

T03-12	Emplois à plein temps et à temps partiel / Voll- und Teilzeitbeschäftigte				Emplois à plein temps ¹ / Vollzeitbeschäftigte ¹			
	Total	Secteur primaire Primärer Sektor	Secteur secondaire Sekundärer Sektor	Secteur tertiaire Tertiärer Sektor	Total	Secteur primaire Primärer Sektor	Secteur secondaire Sekundärer Sektor	Secteur tertiaire Tertiärer Sektor
Canton / Kanton	112 395	12 402	30 867	69 126	74 454	7 233	27 319	39 902
Sarine / Saane	48 996	1 860	10 225	36 911	31 644	1 239	8 985	21 420
Arconciel	65	39	3	23	43	29	3	11
Autafond	22	22	-	-	16	16	-	-
Autigny	102	58	19	25	62	35	14	13
Avry	1 346	55	205	1 086	786	34	186	566
Belfaux	412	60	154	198	290	44	142	104
La Brillaz	205	103	28	74	136	67	26	43
Chénens	80	22	4	54	58	13	3	42
Chésopelloz	41	27	5	9	30	19	5	6
Corminboeuf	446	29	78	339	356	21	69	266
Corpataux-Magnedens	94	39	16	39	64	25	16	23
Corserrey	65	37	7	21	43	23	5	15
Cottens	235	48	11	176	101	33	8	60
Ependes	196	62	59	75	123	35	54	34
Farvagny	648	98	202	348	394	63	188	143
Ferpicloz	39	7	13	19	31	4	12	15
Fribourg / Freiburg	24 564	63	3 830	20 671	14 738	58	3 266	11 414
Givisiez	3 400	29	660	2 711	2 539	20	591	1 928
Le Glèbe	223	98	61	64	147	54	55	38
Granges-Paccot	2 614	32	404	2 178	1 813	24	353	1 436
Grolley	300	59	63	178	216	42	54	120
Hauterive	840	85	129	626	566	58	118	390
Marly	2 256	34	753	1 469	1 479	24	684	771
Matran	604	21	211	372	472	14	197	261
Le Mouret	706	138	222	346	451	77	199	175
Neyruz	209	35	35	139	126	24	29	73
Noréaz	228	59	10	159	159	37	10	112
Pierrafortscha	61	46	9	6	38	28	8	2
Ponthaux	94	41	8	45	56	23	6	27
Prez-vers-Noréaz	172	46	56	70	119	31	47	41
Rossens	357	27	197	133	248	20	165	63
Senèdes	26	5	21	-	21	1	20	-
La Sonnaz	170	55	76	39	121	38	65	18
Treyvaux	436	131	206	99	339	97	188	54
Villars-sur-Glâne	7 577	86	2 417	5 074	5 362	77	2 148	3 137
Villarsel-sur-Marly	13	13	-	-	9	9	-	-
Vuistemens-en-Ogoz	150	51	53	46	92	22	51	19
Singine / Sense	13 306	2 519	4 178	6 609	8 528	1 360	3 627	3 541
Alterswil	508	194	125	189	334	105	115	114
Bösingen	956	186	343	427	635	82	295	258
Brünisried	95	46	22	27	48	18	14	16
Düdingen	2 947	406	1 119	1 422	2 143	247	1 008	888
Giffers	340	73	54	213	168	33	36	99
Heitenried	267	125	38	104	159	74	33	52
Oberschrot	230	58	67	105	123	31	61	31
Plaffeien	995	132	318	545	637	69	270	298
Plasselb	181	52	44	85	108	26	37	45
Rechthalten	207	95	28	84	111	47	23	41
St. Antoni	570	219	132	219	344	124	94	126
St. Silvester	152	67	19	66	71	26	12	33
St. Ursen	382	194	63	125	233	104	56	73

¹90 % et plus de la durée hebdomadaire habituelle de travail de l'établissement

¹90 % und mehr der betriebsüblichen wöchentlichen Arbeitszeit für den primären Sektor

Source: Recensement fédéral des entreprises 2005 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Betriebszählung 2005 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-077



Emplois, par secteur économique et commune, en 2005

Beschäftigte nach Wirtschaftssektor und Gemeinde 2005

T03-12	Emplois à plein temps et à temps partiel / Voll- und Teilzeitbeschäftigte				Emplois à plein temps ¹ / Vollzeitbeschäftigte ¹			
	Total	Secteur primaire Primärer Sektor	Secteur secondaire Sekundärer Sektor	Secteur tertiaire Tertiärer Sektor	Total	Secteur primaire Primärer Sektor	Secteur secondaire Sekundärer Sektor	Secteur tertiaire Tertiärer Sektor
Schmitten	1 438	156	658	624	1 017	93	589	335
Tafers	1 387	78	311	998	808	50	275	483
Tentlingen	288	47	90	151	184	24	76	84
Ueberstorf	477	204	85	188	269	103	70	96
Wünnewil-Flamatt	1 785	153	639	993	1 068	88	541	439
Zumholz	101	34	23	44	68	16	22	30
Gruyère / Greyerz	17 356	1 789	5 884	9 683	11 913	1 068	5 325	5 520
Bas-Intyamon	255	54	56	145	143	35	44	64
Botterens	98	15	66	17	72	10	47	15
Broc	902	55	561	286	699	44	512	143
Bulle	8 152	104	2 968	5 080	5 780	76	2 700	3 004
Cerniat	97	61	10	26	49	30	9	10
Charmey	719	95	289	335	515	54	268	193
Châtel-sur-Montsalvens	23	15	2	6	7	4	1	2
Corbières	103	12	45	46	87	6	43	38
Crésuz	18	1	2	15	10	-	-	10
Echarlens	123	50	9	64	65	32	6	27
Grandvillard	161	50	28	83	95	28	24	43
Gruyères	717	69	212	436	461	42	182	237
Hauteville	75	34	26	15	44	19	17	8
Haut-Intyamon	400	92	183	125	272	45	165	62
Jaun	230	105	67	58	131	35	63	33
Marsens	753	40	17	696	420	26	15	379
Morlon	104	23	25	56	66	14	25	27
Le Pâquier	192	46	90	56	149	32	88	29
Pont-en-Ogoz	346	87	27	232	194	48	20	126
Pont-la-Ville	83	48	9	26	65	35	9	21
Riaz	746	51	107	588	458	34	101	323
La Roche	546	111	221	214	383	69	205	109
Sâles	549	200	209	140	394	132	195	67
Sorens	262	80	63	119	133	45	46	42
La Tour-de-Trême	812	43	357	412	606	30	332	244
Vaulruz	386	101	95	190	278	52	87	139
Villarbeney	21	14	2	5	12	6	2	4
Villarvolard	38	18	5	15	18	9	4	5
Vuadens	445	115	133	197	307	76	115	116
Lac / See	12 745	1 806	4 181	6 758	8 935	1 108	3 621	4 206
Agriswil	30	29	-	1	20	19	-	1
Barberêche	171	77	7	87	96	41	7	48
Bas-Vully	722	104	91	527	539	78	75	386
Büschlen	76	32	-	44	62	22	-	40
Courgevaux	434	13	281	140	339	7	243	89
Courlevon	59	29	27	3	41	17	23	1
Courtepin	1 806	25	1 171	610	1 435	12	1 042	381
Cressier	541	28	404	109	396	17	306	73
Fräschels	110	79	8	23	70	48	7	15
Galmiz	253	79	36	138	169	49	26	94
Gempenach	111	51	23	37	70	32	14	24
Greng	63	19	1	43	45	14	1	30
Gurmels	717	188	208	321	449	102	191	156
Haut-Vully	274	132	52	90	188	89	44	55
Jeuss	118	37	2	79	57	24	2	31

¹90 % et plus de la durée hebdomadaire habituelle de travail de l'établissement

¹90 % und mehr der betriebsüblichen wöchentlichen Arbeitszeit für den primären Sektor

Source: Recensement fédéral des entreprises 2005 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Betriebszählung 2005 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-077



Emplois, par secteur économique et commune, en 2005

Beschäftigte nach Wirtschaftssektor und Gemeinde 2005

T03-12	Emplois à plein temps et à temps partiel / Voll- und Teilzeitbeschäftigte				Emplois à plein temps ¹ / Vollzeitbeschäftigte ¹			
	Total	Secteur primaire Primärer Sektor	Secteur secondaire Sekundärer Sektor	Secteur tertiaire Tertiärer Sektor	Total	Secteur primaire Primärer Sektor	Secteur secondaire Sekundärer Sektor	Secteur tertiaire Tertiärer Sektor
Kerzers	1 778	188	344	1 246	1 184	127	287	770
Kleinbösingén	81	25	27	29	50	12	24	14
Lurtigen	67	46	17	4	42	24	16	2
Meyriez	259	-	19	240	158	-	16	142
Misery-Courtion	318	136	56	126	213	80	49	84
Muntelier	395	8	72	315	293	6	55	232
Murten / Morat	3 480	119	1 180	2 181	2 407	58	1 048	1 301
Ried	503	190	118	195	400	143	113	144
Salvenach	82	42	21	19	58	25	19	14
Ulmiz	153	49	5	99	75	24	4	47
Villarepos	62	40	7	15	37	20	6	11
Wallenried	82	41	4	37	42	18	3	21
Glâne / Glane	7 107	1 878	1 912	3 317	4 803	1 101	1 708	1 994
Auboranges	40	20	17	3	27	11	14	2
Billens-Hennens	359	41	16	302	184	28	11	145
Chapelle	29	20	-	9	15	12	-	3
Le Châtelard	123	92	14	17	73	48	14	11
Châtonnaye	127	57	35	35	85	31	32	22
Ecublens	65	46	4	15	47	31	4	12
Esmonts	29	16	5	8	15	7	3	5
La Folliaz	175	121	25	29	121	81	20	20
Grangettes	42	32	4	6	27	17	4	6
Massonnens	92	58	17	17	59	35	14	10
Mézières	225	107	49	69	153	61	43	49
Montet	23	17	4	2	13	10	3	-
Romont	2 974	133	1 067	1 774	2 177	73	981	1 123
Rue	237	122	37	78	147	75	34	38
Siviriez	582	251	104	227	341	144	93	104
Torny	113	71	23	19	77	42	19	16
Ursy	582	85	129	368	445	59	115	271
Villaz-St-Pierre	310	52	176	82	240	30	160	50
Villorsonnens	290	155	72	63	167	96	49	22
Vuarmarens	78	48	26	4	55	31	22	2
Vuistemens-devant-Romont	612	334	88	190	335	179	73	83
Broye / Broye	8 171	1 755	2 727	3 689	5 377	857	2 472	2 048
Autavaux	20	11	5	4	10	4	5	1
Bollion	14	3	6	5	5	-	5	-
Bussy	105	52	4	49	51	12	4	35
Châbles	100	51	28	21	52	22	24	6
Châtillon	23	17	-	6	11	8	-	3
Cheiry	109	84	8	17	51	40	7	4
Cheyres	125	36	20	69	83	16	16	51
Cugy	367	172	114	81	218	68	101	49
Delley-Portalban	161	56	13	92	109	36	12	61
Domdidier	1 397	83	676	638	1 123	47	640	436
Dompierre	251	104	26	121	82	38	22	22
Estavayer-le-Lac	2 762	33	1 258	1 471	1 927	21	1 149	757
Fétigny	130	37	15	78	90	13	13	64
Font	40	10	1	29	26	6	1	19
Forel	73	40	29	4	47	18	25	4
Gletterens	136	25	21	90	60	10	15	35
Léchelles	118	50	37	31	74	25	35	14

¹90 % et plus de la durée hebdomadaire habituelle de travail de l'établissement

¹90 % und mehr der betriebsüblichen wöchentlichen Arbeitszeit für den primären Sektor

Source: Recensement fédéral des entreprises 2005 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Betriebszählung 2005 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-077



Emplois, par secteur économique et commune, en 2005

Beschäftigte nach Wirtschaftssektor und Gemeinde 2005

T03-12	Emplois à plein temps et à temps partiel / Voll- und Teilzeitbeschäftigte				Emplois à plein temps ¹ / Vollzeitbeschäftigte ¹			
	Total	Secteur primaire Primärer Sektor	Secteur secondaire Sekundärer Sektor	Secteur tertiaire Tertiärer Sektor	Total	Secteur primaire Primärer Sektor	Secteur secondaire Sekundärer Sektor	Secteur tertiaire Tertiärer Sektor
Lully	136	10	9	117	52	8	7	37
Ménières	140	85	7	48	73	38	6	29
Montagny	501	198	75	228	294	125	58	111
Montbrelloz	31	13	2	16	19	7	2	10
Les Montets	270	98	109	63	185	48	92	45
Morens	36	34	-	2	21	21	-	-
Murist	147	95	19	33	78	47	19	12
Nuvilly	72	50	11	11	48	34	7	7
Prévondavaux	20	13	4	3	11	5	3	3
Rueyres-les-Prés	35	22	-	13	21	11	-	10
Russy	23	20	2	1	15	13	2	-
St-Aubin	398	101	103	194	263	47	90	126
Seiry	43	24	-	19	13	6	-	7
Sévaz	158	20	62	76	127	9	57	61
Surpierre	51	20	22	9	39	15	20	4
Vallon	55	26	4	25	29	16	4	9
Villeneuve	69	29	36	4	42	9	30	3
Vuissens	55	33	1	21	28	14	1	13
Veveyse / Vivisbach	4 714	795	1 760	2 159	3 254	500	1 581	1 173
Attalens	503	88	164	251	301	41	149	111
Bossonnens	300	35	166	99	218	23	144	51
Châtel-St-Denis	2 530	135	925	1 470	1 734	90	835	809
Le Flon	164	94	24	46	102	57	23	22
Granges	272	29	227	16	235	15	205	15
Remaufens	194	30	74	90	143	20	62	61
St-Martin	200	125	17	58	133	84	16	33
Semsaies	243	95	72	76	161	56	66	39
La Verrerie	308	164	91	53	227	114	81	32

¹90 % et plus de la durée hebdomadaire habituelle de travail de l'établissement

¹90 % und mehr der betriebsüblichen wöchentlichen Arbeitszeit für den primären Sektor

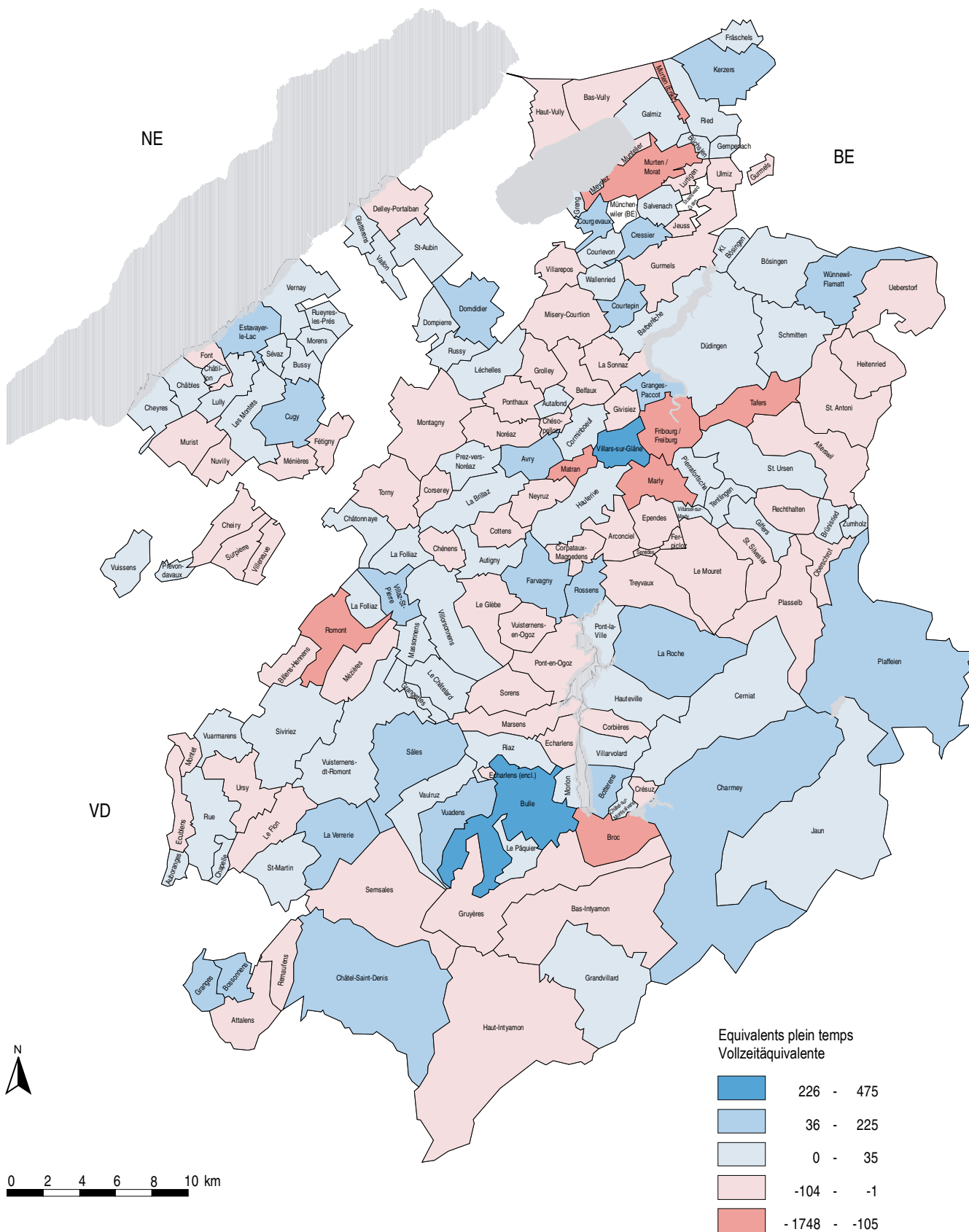
Source: Recensement fédéral des entreprises 2005 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Betriebszählung 2005 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-077

Evolution des emplois dans le secteur secondaire entre 1995 et 2005
 Entwicklung der Beschäftigten im sekundären Sektor zwischen 1995 und 2005

C03-01



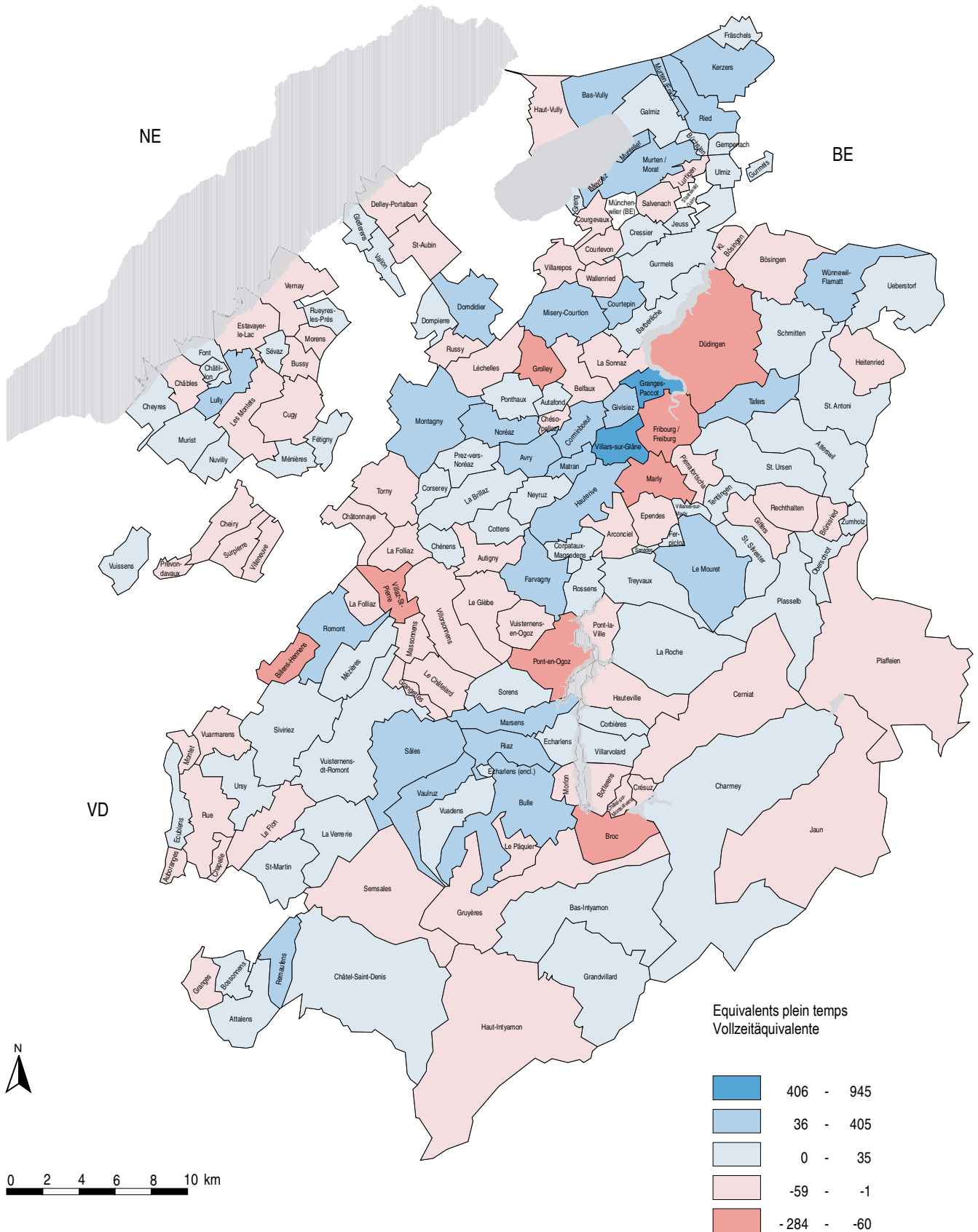
Source: Recensement des entreprises, Office fédéral de la statistique, Neuchâtel / Service de la statistique du canton de Fribourg
 Quelle: Eidg. Betriebszählung, Bundesamt für Statistik, Neuenburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

c06-007



Evolution des emplois dans le secteur tertiaire entre 1995 et 2005
 Entwicklung der Beschäftigten im tertiären Sektor zwischen 1995 und 2005

C03-02



Source: Recensement des entreprises, Office fédéral de la statistique, Neuchâtel / Service de la statistique du canton de Fribourg
 Quelle: Eidg. Betriebszählung, Bundesamt für Statistik, Neuenburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

c06-008



Etablissements¹ et emplois du secteur privé et du secteur public, selon l'activité économique, en 2001 et 2005

Arbeitsstätten¹ und Beschäftigte des privaten und des öffentlichen Sektors nach Wirtschaftszweig 2001 und 2005

Sans le secteur primaire. Etablissements et emplois à plein temps et à temps partiel / Ohne primären Sektor. Arbeitsstätten und Voll- und Teilzeitbeschäftigte

T03-13	Etablissements / Arbeitsstätten				Emplois / Beschäftigte				
	Secteur privé		Secteur public		Secteur privé		Secteur public		
	Privater Sektor		Öffentlicher Sektor		Privater Sektor		Öffentlicher Sektor		
	2001 ¹	2005	2001 ¹	2005	2001 ¹	2005	2001 ¹	2005	
TOTAL DES SECTEURS SECONDAIRE ET TERTIAIRE¹	9 529	9 422	1 451	1 391	76 075	79 532	19 824	20 461	SEKUNDÄRER UND TERTIÄRER SEKTOR, TOTAL¹
SECTEUR SECONDAIRE	2 417	2 419	37	6	29 032	30 792	866	75	SEKUNDÄRER SEKTOR
Industries extractives	23	23	-	-	126	117	-	-	Bergbau, Steine und Erden
Industries manufacturières	1 290	1 216	2	-	20 400	20 575	9	-	Herstellung von Waren
Alimentation, boissons et tabac	187	168	1	-	3 867	3 799	8	-	Nahrungs- und Genussmittel, Tabak
Textile et habillement	34	25	-	-	451	278	-	-	Textilien und Bekleidung
Cuir et articles en cuir	16	9	-	-	42	27	-	-	Leder und Lederwaren
Bois, liège, vannerie (sans meubles)	267	249	1	-	1 773	1 716	1	-	Holz-, Kork-, Flechtwaren (ohne Möbel)
Papier, carton, édition, impression	95	102	-	-	1 598	1 702	-	-	Papier, Pappe, Verlag, Druck
Industrie chimique	23	26	-	-	1 006	1 379	-	-	Chemische Erzeugnisse
Caoutchouc et matières plastiques	20	16	-	-	673	679	-	-	Gummi- und Kunststoffwaren
Verre, céramique, pierre, terre	66	59	-	-	997	793	-	-	Glas, Ceramik, Stein, Erde
Métallurgie, travail des métaux	227	213	-	-	2 849	2 551	-	-	Metallerzeugung und -bearbeitung
Machines et équipements	107	106	-	-	2 660	2 525	-	-	Maschinenbau
Mach. de bureau, informatique, optique	121	124	-	-	3 689	4 265	-	-	Büromaschinen, EDV-Geräte, Optik
Moyens de transport	17	17	-	-	198	153	-	-	Fahrzeugbau
Autres (y c. meubles), récupération	110	102	-	-	597	708	-	-	Sonstiges (inkl. Möbel), Rückgewinnung
Production d'électricité, gaz, eau	6	28	28	6	95	658	763	75	Energie- und Wasserversorgung
Prod., distr. électricité, gaz, chaleur	5	26	22	1	94	652	707	18	Energieversorgung
Captage, traitement, distribution d'eau	1	2	6	5	1	6	56	57	Wasserversorgung
Construction	1 098	1 152	7	-	8 411	9 442	94	-	Baugewerbe
SECTEUR TERTIAIRE	7 112	7 003	1 414	1 385	47 043	48 740	18 958	20 386	TERTIÄRER SEKTOR
Commerce; entretien; réparation	2 694	2 604	3	1	16 964	17 869	33	14	Handel; Instandhaltung; Reparatur
Automobiles, stations de service	565	575	1	1	2 899	3 115	14	14	Automobile, Tankstellen
Commerce de gros et intermédiaires	554	559	-	-	5 208	5 139	-	-	Grosshandel und Handelsvermittlung
Commerce de détail et réparation	1 575	1 470	2	-	8 857	9 615	19	-	Detailhandel und Reparatur
Hôtellerie et restauration	776	784	3	1	5 970	5 784	11	9	Beherbergungs- und Gaststätten
Transports et communications	365	365	213	186	3 048	3 079	1 693	1 466	Verkehr, Nachrichtenübermittlung
Transports terrestres, conduites	241	223	7	2	1 833	2 050	8	3	Landverkehr, Rohrfernleitungen
Transports par eau	2	5	-	-	57	59	-	-	Schifffahrt
Transports aériens	3	2	-	-	23	15	-	-	Luftfahrt
Services auxiliaires	95	95	1	1	524	655	2	4	Hilfs- und Nebentätigkeiten
Postes et télécommunications	24	40	205	183	611	300	1 683	1 459	Nachrichtenübermittlung
Activités financières; assurances	243	225	35	50	1 955	1 925	613	767	Kreditinstitute; Versicherungen
Intermédiation financière	88	92	26	29	792	805	562	696	Kreditinstitute
Assurances (sans ass. sociale)	95	68	9	6	820	779	51	55	Versicherungen (ohne Sozialvers.)
Activités auxiliaires	60	65	-	15	343	341	-	16	Verbundene Tätigkeiten
Immobilier, autres services	1 607	1 603	11	10	7 760	7 903	270	244	Immobilien, and. Dienstleistungen
Activités immobilières	98	111	1	1	397	449	21	1	Grundstücks- und Wohnungswesen
Location de machines et équipements	32	27	-	-	179	142	-	-	Vermietung beweglicher Sachen
Activités informatiques	181	186	-	1	729	729	-	1	Datenverarbeitung und -banken
Recherche et développement	18	20	1	1	322	343	129	101	Forschung und Entwicklung
Services aux entreprises	1 278	1 259	9	7	6 133	6 240	120	141	Dienstleistungen für Unternehmen
Adm. publ., défense, ass. sociale	-	-	425	394	-	-	4 761	5 161	Öff. Verw., Verteidigung, Sozialvers.
Education et enseignement	143	122	488	535	1 699	1 755	6 362	7 071	Erziehung und Unterricht
Santé, vétér. et activités sociales	635	632	61	61	7 289	7 613	3 986	4 446	Gesundh., Veterinär-, Sozialwesen
Autres services collectifs et pers.	649	668	175	147	2 358	2 812	1 229	1 208	Sonstige öffentliche u. pers. Dienste
Eaux usées, déchets, assainissement	19	22	45	47	186	247	463	456	Abwasser, Abfall, Entsorgung
Représentation d'intérêts, Associations	80	97	107	80	416	657	542	529	Interessenvertretung, Vereinigungen
Culture, sport et récréation	151	152	21	18	728	778	196	194	Kultur, Sport und Unterhaltung
Autres services	399	397	2	2	1 028	1 130	28	29	Sonstige Dienstleistungen

¹Lieux de travail dans lesquels l'ensemble du personnel produit, répare des biens ou fournit un service quelconque pendant au moins 20 heures par semaine

¹Arbeitsstätten, an denen das gesamte Personal während mindestens 20 Wochenstunden Güter erzeugt, repariert oder Dienste irgendwelcher Art erbringt



Emplois selon la taille et l'activité économique de l'établissement¹, en 2005

Beschäftigte nach Grösse und Wirtschaftszweig der Arbeitsstätte¹ 2005

Sans le secteur primaire / Ohne primären Sektor

T03-14	Total ²	Equivalents plein temps dans les établissements comptant ... équivalents plein temps										
		Vollzeitäquivalente in Arbeitsstätten mit ... Vollzeitäquivalenten										
		<2	2	3-4	5-9	10-19	20-49	50-99	100-199	200+		
TOTAL DES SECTEURS SECONDAIRE ET TERTIAIRE¹	83 395	4 516	3 630	6 940	10 860	11 376	15 257	11 024	8 628	11 164		SEKUNDÄRER UND TERTIÄRER SEKTOR. TOTAL¹
SECTEUR SECONDAIRE	29 097	833	744	1 409	2 636	3 317	5 403	3 562	3 428	7 765		SEKUNDÄRER SEKTOR
Industries extractives	110	4	9	21	50	26	-	-	-	-		Bergbau, Steine und Erden
Industries manufacturières	19 264	424	351	735	1 276	1 567	2 614	2 394	2 379	7 524		Herstellung von Waren
Alimentation, boissons et tabac	3 515	34	68	225	225	66	107	57	470	2 263		Nahrungs- und Genussmittel, Tabak
Textile et habillement	244	15	3	10	24	-	74	-	118	-		Textilien und Bekleidung
Cuir et articles en cuir	23	5	-	7	12	-	-	-	-	-		Leder und Lederwaren
Bois, liège, vannerie (sans meubles)	1 640	94	62	146	308	367	348	213	102	-		Holz-, Kork-, Flechtwaren (ohne Möbel)
Papier, carton, édition, impression	1 484	40	51	48	55	114	197	80	132	766		Papier, Papp, Verlag, Druck
Industrie chimique	1 311	8	2	4	23	23	197	132	-	922		Chemische Erzeugnisse
Caoutchouc et matières plastiques	650	0	-	6	-	38	110	350	145	-		Gummi- und Kunststoffwaren
Verre, céramique, pierre, terre	753	17	18	45	56	71	231	209	106	-		Glas, Keramik, Stein, Erde
Métallurgie, travail des métaux	2 423	71	63	116	265	301	451	679	264	213		Metallerzeugung und -bearbeitung
Machines et équipements	2 420	33	35	43	109	161	349	473	269	947		Maschinenbau
Mach. de bureau, informatique, optique	4 012	43	24	52	118	218	318	53	773	2 413		Büromaschinen, EDV-Geräte, Optik
Moyens de transport	145	8	5	7	13	12	40	60	-	-		Fahrzeugbau
Autres (y c. meubles), récupération	646	55	20	25	69	195	194	88	-	-		Sonstiges (inkl. Möbel), Rückgewinnung
Production d'électricité, gaz, eau	694	9	5	6	29	157	113	132	243	-		Energie- und Wasserversorgung
Prod., distr. électricité, gaz, chaleur	640	6	-	3	29	157	70	132	243	-		Energieversorgung
Captage, traitement, distribution d'eau	54	3	5	3	-	-	44	-	-	-		Wasserversorgung
Construction	9 028	396	380	646	1 281	1 567	2 675	1 035	806	241		Baugewerbe
SECTEUR TERTIAIRE	54 299	3 683	2 886	5 531	8 224	8 059	9 854	7 462	5 199	3 399		TERTIÄRER SEKTOR
Commerce; entretien; réparation	14 811	1 115	978	1 904	2 483	2 532	2 664	1 280	1 176	680		Handel; Instandhaltung; Reparatur
Automobiles, stations de service	2 838	212	196	475	720	490	352	392	-	-		Automobile, Tankstellen
Commerce de gros et intermédiaires	4 563	242	149	346	474	754	1 066	596	734	202		Grosshandel und Handelsvermittlung
Commerce de détail et réparation	7 410	661	633	1 082	1 288	1 288	1 246	293	441	478		Detailhandel und Reparatur
Hôtellerie et restauration	4 327	174	317	799	1 333	1 135	456	113	-	-		Beherbergungs- und Gaststätten
Transports et communications	3 773	255	170	315	517	353	797	618	513	234		Verkehr, Nachrichtenübermittlung
Transports terrestres, conduites	1 847	112	75	83	179	212	371	421	162	234		Landverkehr, Rohrfernleitungen
Transports par eau	55	-	3	8	7	-	38	-	-	-		Schifffahrt
Transports aériens	13	-	2	-	-	11	-	-	-	-		Luffahrt
Services auxiliaires	575	53	33	84	51	13	107	-	235	-		Hilfs- und Nebentätigkeiten
Postes et télécommunications	1 283	91	58	141	280	119	281	197	117	-		Nachrichtenübermittlung
Activités financières; assurances	2 347	83	69	198	289	433	467	76	472	259		Kreditinstitute; Versicherungen
Intermédiation financière	1 276	25	27	117	193	256	123	-	276	259		Kreditinstitute
Assurances (sans ass. sociale)	753	25	21	41	52	78	265	76	196	-		Versicherungen (ohne Sozialvers.)
Activités auxiliaires	317	33	21	41	44	99	79	-	-	-		Verbundene Tätigkeiten
Immobilier, autres services	6 511	890	480	846	1 271	1 144	736	768	377	-		Immobilien, and. Dienstleistungen
Activités immobilières	376	65	41	51	32	85	102	-	-	-		Grundstücks- und Wohnungswesen
Location de machines et équipements	96	13	9	16	9	26	23	-	-	-		Vermietung beweglicher Sachen
Activités informatiques	630	125	43	68	91	160	143	-	-	-		Datenverarbeitung und -banken
Recherche et développement	392	11	-	-	28	15	25	313	-	-		Forschung und Entwicklung
Services aux entreprises	5 017	676	387	711	1 112	857	442	455	377	-		Dienstleistungen für Unternehmen
Adm. publ., défense, ass. sociale	4 245	123	112	197	674	582	1 150	629	777	-		Öff. Verw., Verteidigung, Sozialvers.
Education et enseignement	6 479	298	188	320	584	829	1 730	1 460	859	211		Erziehung und Unterricht
Santé, vétér. et activités sociales	8 801	306	289	484	475	605	1 325	2 279	1 025	2 014		Gesundh., Veterinär-, Sozialwesen
Autres services collectifs et pers.	3 006	439	283	468	600	446	530	240	-	-		Sonstige öffentliche u. pers. Dienste
Eaux usées, déchets, assainissement	667	16	16	78	61	99	328	70	-	-		Abwasser, Abfall, Entsorgung
Représentation d'intérêts, Associations	701	80	68	143	163	166	81	-	-	-		Interessenvertretung, Vereinigungen
Culture, sport et récréation	712	98	80	36	145	130	54	170	-	-		Kultur, Sport und Unterhaltung
Autres services	926	246	119	211	231	52	67	-	-	-		Sonstige Dienstleistungen

¹Lieux de travail dans lesquels l'ensemble du personnel produit, répare des biens ou fournit un service quelconque pendant au moins 20 heures par semaine

¹Arbeitsstätten, an denen das gesamte Personal während mindestens 20 Wochenstunden Güter erzeugt, repariert oder Dienste irgendwelcher Art erbringt

²Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

²Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Recensement fédéral des entreprises 2005 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Betriebszählung 2005 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-389



Emplois par secteur économique, de 2002 à 2006

Beschäftigte nach Wirtschaftssektor von 2002 bis 2006

Estimation du nombre d'emplois, selon STATEM¹, sans le secteur primaire / Schätzung der Anzahl Beschäftigte gemäss BESTA¹, ohne primären Sektor

T03-15	Total				Secteur secondaire / Sekundärer Sektor				Secteur tertiaire / Tertiärer Sektor			
	1 ^{er} trimestre 1. Quartal	2 ^e trimestre 2. Quartal	3 ^e trimestre 3. Quartal	4 ^e trimestre 4. Quartal	1 ^{er} trimestre 1. Quartal	2 ^e trimestre 2. Quartal	3 ^e trimestre 3. Quartal	4 ^e trimestre 4. Quartal	1 ^{er} trimestre 1. Quartal	2 ^e trimestre 2. Quartal	3 ^e trimestre 3. Quartal	4 ^e trimestre 4. Quartal
Emplois à plein temps et à temps partiel / Voll- und Teilzeitbeschäftigte												
2002	95 000	95 900	95 400	94 700	28 500	28 800	29 000	28 300	66 500	67 100	66 400	66 400
2003	96 000	96 200	96 300	95 700	28 500	28 900	28 900	28 700	67 500	67 300	67 500	66 900
2004	95 600	97 000	96 800	96 400	28 700	28 800	29 300	28 900	66 900	68 200	67 500	67 500
2005	95 600	96 500	96 000	95 800	28 600	29 400	29 500	29 500	66 900	67 100	66 500	66 300
2006	95 800	96 700	...	...	29 500	29 800	...	...	66 300	66 800	...	...
Emplois à plein temps / Vollzeitbeschäftigte												
2002	65 000	65 400	65 400	64 100	25 300	25 600	25 700	25 100	39 700	39 800	39 700	39 000
2003	64 700	65 000	65 300	64 400	25 100	25 400	25 500	25 300	39 600	39 600	39 900	39 100
2004	64 300	65 200	64 800	63 800	25 200	25 400	25 600	25 200	39 100	39 800	39 200	38 600
2005	63 300	64 400	64 800	64 200	25 000	25 800	26 000	25 900	38 300	38 600	38 800	38 400
2006	64 000	64 400	...	...	25 700	26 000	...	...	38 300	38 400	...	...
Emplois à temps partiel I (50-90%) / Teilzeitbeschäftigte I (50-90%)												
2002	16 000	16 000	16 400	16 900	1 900	1 900	1 900	1 900	14 100	14 200	14 500	15 000
2003	17 100	17 100	17 400	17 200	1 900	1 900	1 900	1 900	15 200	15 200	15 500	15 300
2004	17 200	17 700	18 000	17 900	1 900	1 900	2 000	2 000	15 300	15 800	16 000	15 900
2005	18 200	18 400	18 400	18 300	2 000	2 000	1 900	2 000	16 200	16 400	16 500	16 300
2006	18 300	18 600	...	...	2 000	2 000	...	...	16 300	16 600	...	...
Emplois à temps partiel II (<50%) / Teilzeitbeschäftigte II (<50%)												
2002	14 000	14 500	13 600	13 700	1 400	1 300	1 400	1 300	12 700	13 200	12 200	12 400
2003	14 200	14 000	13 500	14 000	1 400	1 500	1 500	1 500	12 700	12 500	12 000	12 600
2004	14 200	14 100	14 000	14 700	1 600	1 500	1 700	1 600	12 600	12 600	12 200	13 000
2005	14 100	13 800	12 800	13 300	1 600	1 600	1 500	1 600	12 500	12 200	11 300	11 700
2006	13 400	13 600	...	...	1 700	1 800	...	...	11 700	11 800	...	...
Equivalents plein temps / Vollzeitäquivalente												
2002	79 300	80 000	79 900	79 000	26 900	27 200	27 300	26 700	52 500	52 800	52 600	52 300
2003	79 800	80 100	80 500	79 600	26 800	27 100	27 100	27 000	53 000	53 000	53 400	52 600
2004	79 400	80 700	80 400	79 600	26 900	27 000	27 300	27 000	52 600	53 700	53 000	52 600
2005	79 000	80 100	80 300	79 800	26 800	27 500	27 700	27 600	52 200	52 600	52 600	52 200
2006	79 700	80 300	...	...	27 500	27 800	...	...	52 200	52 400	...	...

¹Les éventuelles différences entre le total et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Office fédéral de la statistique: Section Structure des entreprises et emploi, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Unternehmensstruktur und Beschäftigung, Neuenburg

t06-471



Demandedeurs d'emploi inscrits, par mois et sexe, de janvier 2000 à juillet 2006

Eingeschriebene Stellensuchende nach Monat und Geschlecht von Januar 2000 bis Juli 2006

T03-16	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Moyenne annuelle Jahres- mittel
	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	

Total

2000	5 789	5 631	5 347	5 133	4 791	4 590	4 365	4 274	4 080	3 986	3 955	4 126	4 672
2001	4 140	4 104	4 032	3 926	3 799	3 693	3 696	3 663	3 662	3 885	4 248	4 528	3 948
2002	4 723	4 743	4 618	4 455	4 335	4 306	4 280	4 431	4 665	4 963	5 309	5 653	4 707
2003	5 989	6 153	6 061	6 024	5 952	5 862	5 809	5 873	5 978	6 223	6 429	6 707	6 088
2004	6 613	6 583	6 420	6 239	5 970	5 899	5 800	5 954	5 989	6 119	6 372	6 686	6 220
2005	6 800	6 801	6 675	6 495	6 329	6 220	6 240	6 369	6 373	6 449	6 572	6 848	6 514
2006	6 919	6 753	6 546	6 321	6 108	6 025	5 959						

Hommes / Männer

2000	3 206	3 103	2 918	2 778	2 512	2 379	2 202	2 124	2 052	2 038	2 070	2 188	2 464
2001	2 223	2 156	2 088	2 000	1 945	1 862	1 843	1 806	1 807	1 932	2 162	2 362	2 016
2002	2 542	2 557	2 483	2 373	2 300	2 284	2 265	2 310	2 428	2 607	2 836	3 098	2 507
2003	3 318	3 390	3 347	3 316	3 274	3 184	3 089	3 109	3 181	3 317	3 470	3 653	3 304
2004	3 593	3 570	3 450	3 333	3 133	3 061	2 981	3 083	3 103	3 164	3 369	3 620	3 288
2005	3 709	3 698	3 611	3 472	3 321	3 207	3 168	3 207	3 168	3 187	3 248	3 525	3 377
2006	3 630	3 523	3 323	3 141	2 985	2 924	2 846						

Femmes / Frauen

2000	2 583	2 528	2 429	2 355	2 279	2 211	2 163	2 150	2 028	1 948	1 885	1 938	2 208
2001	1 917	1 948	1 944	1 926	1 854	1 831	1 853	1 857	1 855	1 953	2 086	2 166	1 933
2002	2 181	2 186	2 135	2 082	2 035	2 022	2 015	2 121	2 237	2 356	2 473	2 555	2 200
2003	2 671	2 763	2 714	2 708	2 678	2 678	2 720	2 764	2 797	2 906	2 959	3 054	2 784
2004	3 020	3 013	2 970	2 906	2 837	2 838	2 819	2 871	2 886	2 955	3 003	3 066	2 932
2005	3 091	3 103	3 064	3 023	3 008	3 013	3 072	3 162	3 205	3 262	3 324	3 323	3 138
2006	3 289	3 230	3 223	3 180	3 123	3 101	3 113						

Source: Etat de Fribourg: Service public de l'emploi, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für den Arbeitsmarkt, Freiburg

t06-438

Demandedeurs d'emploi inscrits, par district, de 2000 à 2006

Eingeschriebene Stellensuchende nach Bezirk von 2000 bis 2006

Situation en juillet / Stand im Juli

T03-17	Canton	Sarine	Singine	Gruyère	Lac	Glâne	Broye	Veveyse
	Kanton	Saane	Sense	Greyerz	See	Glâne	Broye	Vivisbach
2000	4 365	2 255	528	492	300	271	320	199
2001	3 696	1 940	402	412	291	222	272	157
2002	4 280	2 198	445	514	353	240	377	153
2003	5 809	2 887	654	692	530	346	438	262
2004	5 800	2 786	643	754	550	376	426	265
2005	6 240	2 961	693	847	587	390	498	264
2006	5 959	2 830	579	845	525	410	490	280

Source: Etat de Fribourg: Service public de l'emploi, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für den Arbeitsmarkt, Freiburg

t06-456



Chômeurs inscrits, par mois et sexe, de janvier 2000 à juillet 2006

Eingeschriebene Arbeitslose nach Monat und Geschlecht von Januar 2000 bis Juli 2006

T03-18	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Moyenne annuelle Jahres- mittel
	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	

Total

2000	2 654	2 488	2 238	2 050	1 816	1 672	1 723	1 777	1 618	1 610	1 609	1 757	1 918
2001	1 848	1 805	1 684	1 634	1 522	1 401	1 478	1 562	1 594	1 747	1 926	2 161	1 697
2002	2 333	2 318	2 114	1 954	1 865	1 846	1 938	2 179	2 260	2 485	2 719	3 056	2 256
2003	3 501	3 611	3 430	3 382	3 279	3 213	3 260	3 405	3 448	3 593	3 763	4 009	3 491
2004	4 194	4 123	3 894	3 656	3 406	3 326	3 378	3 532	3 499	3 608	3 704	4 037	3 696
2005	4 258	4 259	4 103	3 944	3 788	3 620	3 726	3 882	3 768	3 838	3 834	4 168	3 932
2006	4 498	4 296	4 030	3 843	3 624	3 542	3 565						

Hommes / Männer

2000	1 546	1 348	1 206	1 088	917	824	830	836	796	830	845	964	1 003
2001	1 042	966	871	828	762	678	704	723	749	840	975	1 139	856
2002	1 299	1 272	1 176	1 042	978	972	1 008	1 116	1 162	1 278	1 472	1 710	1 207
2003	1 995	2 061	1 928	1 886	1 825	1 732	1 696	1 776	1 815	1 946	2 069	2 232	1 913
2004	2 373	2 328	2 139	1 960	1 788	1 708	1 733	1 815	1 794	1 834	1 938	2 240	1 971
2005	2 384	2 336	2 223	2 113	1 998	1 897	1 922	2 004	1 868	1 915	1 919	2 206	2 065
2006	2 445	2 313	2 098	1 956	1 794	1 755	1 717						

Femmes / Frauen

2000	1 108	1 140	1 032	962	899	848	893	941	822	780	764	793	915
2001	806	839	813	806	760	723	774	839	845	907	951	1 022	840
2002	1 034	1 046	938	912	887	874	930	1 063	1 098	1 207	1 247	1 346	1 049
2003	1 506	1 550	1 502	1 496	1 454	1 481	1 564	1 629	1 633	1 647	1 694	1 777	1 578
2004	1 821	1 795	1 755	1 696	1 618	1 618	1 645	1 717	1 705	1 774	1 766	1 797	1 726
2005	1 874	1 923	1 880	1 831	1 790	1 723	1 804	1 878	1 900	1 923	1 915	1 962	1 867
2006	2 053	1 983	1 932	1 887	1 830	1 787	1 848						

Source: Secrétariat d'Etat à l'économie, Berne, Etat de Fribourg: Service public de l'emploi, Fribourg

Quelle: Staatssekretariat für Wirtschaft, Bern, Staat Freiburg: Amt für den Arbeitsmarkt, Freiburg

t06-084

Chômeurs inscrits, par district, de 2000 à 2006

Eingeschriebene Arbeitslose nach Bezirk von 2000 bis 2006

Situation en juillet / Stand im Juli

T03-19	Canton Kanton	Sarine Saane	Singine Sense	Gruyère Greyerz	Lac See	Glâne Glane	Broye Broye	Veveyse Vivisbach	
2000		1 723	973	160	192	120	90	119	69
2001		1 478	828	147	145	111	101	99	47
2002		1 938	939	211	255	184	75	197	77
2003		3 260	1 628	334	408	310	199	228	153
2004		3 378	1 629	339	478	333	243	208	148
2005		3 726	1 805	374	540	343	241	274	149
2006		3 565	1 771	327	500	312	246	236	173

Source: Etat de Fribourg: Service public de l'emploi, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für den Arbeitsmarkt, Freiburg

t06-457



Chômeurs inscrits, par classe d'âges et sexe, de 2000 à 2006

Eingeschriebene Arbeitslose nach Altersklasse und Geschlecht von 2000 bis 2006

Situation en juillet / Stand im Juli

T03-20	Total	-19	20-24	25-29	30-39	40-49	50-59	60+
Total								
2000	1 723	77	227	244	486	374	235	80
2001	1 478	67	168	220	453	311	202	57
2002	1 938	85	257	312	555	417	236	76
2003	3 260	119	485	513	910	688	402	143
2004	3 378	139	486	524	911	722	463	133
2005	3 726	152	522	560	950	840	512	190
2006	3 565	152	450	505	911	844	523	180
Hommes / Männer								
2000	830	25	87	96	224	202	133	63
2001	704	26	69	93	192	168	117	39
2002	1 008	34	125	154	268	245	124	58
2003	1 696	53	221	251	451	380	238	102
2004	1 733	52	224	258	445	397	267	90
2005	1 922	46	233	286	467	455	294	141
2006	1 717	52	197	222	413	422	290	121
Femmes / Frauen								
2000	893	52	140	148	262	172	102	17
2001	774	41	99	127	261	143	85	18
2002	930	51	132	158	287	172	112	18
2003	1 564	66	264	262	459	308	164	41
2004	1 645	87	262	266	466	325	196	43
2005	1 804	106	289	274	483	385	218	49
2006	1 848	100	253	283	498	422	233	59

Source: Secrétariat d'Etat à l'économie, Berne, Etat de Fribourg: Service public de l'emploi, Fribourg

Quelle: Staatssekretariat für Wirtschaft, Bern, Staat Freiburg: Amt für den Arbeitsmarkt, Freiburg

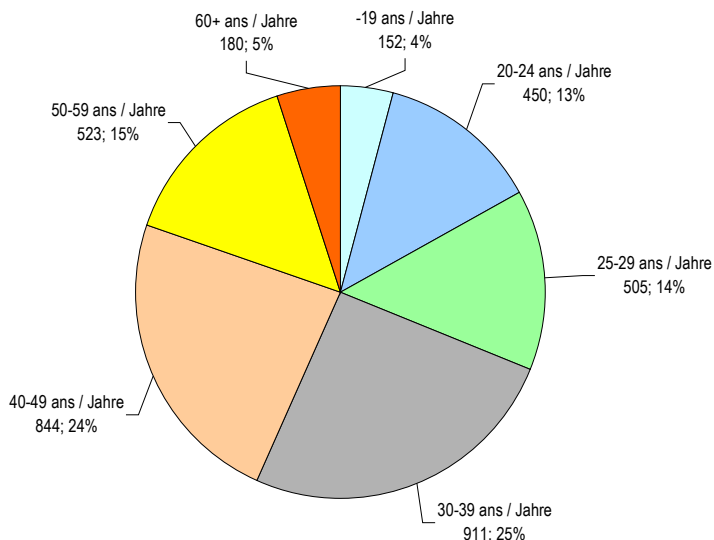
t06-086

Chômeurs inscrits, par classe d'âges, en juillet 2006

Eingeschriebene Arbeitslose nach Altersklasse im Juli 2006

En nombres absolus et en % / In absoluten Zahlen und in %

G03-01



Source: Secrétariat d'Etat à l'économie, Berne, Etat de Fribourg: Service public de l'emploi, Fribourg / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Staatssekretariat für Wirtschaft, Bern, Staat Freiburg: Amt für den Arbeitsmarkt, Freiburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

g06-012



Chômeurs inscrits, selon l'activité économique¹, le sexe et la nationalité, en 2006

Eingeschriebene Arbeitslose nach Wirtschaftszweig¹, Geschlecht und Nationalität 2006

Situation en juillet / Stand im Juli

T03-21	Total	Suisse / Schweizer		Etrangers / Ausländer		
		Hommes Männer	Femmes Frauen	Hommes Männer	Femmes Frauen	
TOTAL	3 565	1 045	1 216	672	632	TOTAL
SECTEUR PRIMAIRE	46	19	13	8	6	PRIMÄRER SEKTOR
SECTEUR SECONDAIRE	660	253	125	193	89	SEKUNDÄRER SEKTOR
Industries manufacturières	464	170	107	103	84	Verarbeitendes Gewerbe, Industrie
Alimentation, boissons et tabac	86	20	21	25	20	Nahrungs- und Genussmittel, Tabakverarbeitung
Textile et habillement	30	9	7	-	14	Textilien und Bekleidung
Cuir	4	1	1	1	1	Leder
Bois, articles en bois (sans meubles)	30	20	2	8	-	Holz, Holzwaren (ohne Möbel)
Papier, carton, édition et impression	38	17	8	8	5	Papier, Pappe, Verlags- und Druckerzeugnisse
Chimie et raffinage de pétrole	16	3	5	5	3	Chem. Industrie und Mineralölverarbeitung
Caoutchouc et matières plastiques	4	-	-	4	-	Gummi- und Kunststoffwaren
Verre, céramique, transf. pierre et terre	3	1	2	-	-	Glas, Keramik, Verarb. von Steinen und Erden
Métallurgie et travaux des métaux	68	28	10	23	7	Metall und Metallerzeugnisse
Machines et équipements	63	24	15	13	11	Maschinenbau
Appareils, électrotechn., méc. précision, optique	84	34	18	11	21	Geräte, Elektrotechnik, Feinmechanik, Optik
Horlogerie	6	1	5	-	-	Uhren
Moyens de transport	10	4	1	5	2	Fahrzeuge
Meubles, bijoux, jouets et articles de sport	22	8	12	-	2	Möbel, Schmuck, Spielwaren und Sportgeräte
Production d'électricité, gaz, eau	34	14	7	9	4	Energie- und Wasserversorgung
Construction	162	69	11	81	1	Baugewerbe
SECTEUR TERTIAIRE	2 185	589	826	357	413	TERTIÄRER SEKTOR
Commerce; entretien et réparation	630	183	241	115	91	Handel; Instandhaltung und Reparatur
Commerce, rép. automobiles, stations-service	36	17	8	10	1	Autohandel und -reparatur, Tankstellen
Commerce de gros et intermédiaires	111	41	35	20	15	Grosshandel und Handelsvermittlung
Commerce de détail et réparation	483	125	198	85	75	Detailhandel und Reparatur
Hôtellerie et restauration	345	51	100	69	125	Beherbergungs- und Gaststätten
Transports et communications	104	46	33	20	5	Verkehr, Nachrichtenübermittlung
Activités financières; assurances	137	46	62	18	11	Kreditinstitute und Versicherungen
Intermédiation financière	97	29	42	15	11	Kreditinstitute
Assurances	36	15	18	3	-	Versicherungen
Activités auxiliaires	4	2	2	-	-	Verbundene Tätigkeiten
Immobilier, location, services aux entreprises	395	120	128	78	69	Immobilien, Vermietung, Dienstleistungen
Activités foncières et immobilières, locations	29	10	7	7	5	Gundstücks- und Wohnungswesen, Vermietung
Activités informatiques	43	25	4	12	2	Datenverarbeitung und Datenbanken
Recherche et développement	13	2	7	3	1	Forschung und Entwicklung
Services aux entreprises	310	83	110	56	61	Unternehmensbezogene Dienstleistungen
Adm. publ., défense, sécurité sociale	121	42	40	19	20	Öff. Verw., Verteidigung, Sozialvers.
Education et enseignement	71	19	32	9	11	Erziehung und Unterricht
Santé, aff. vétérinaires et action sociale	215	40	107	18	50	Gesundheits- Veterinär und Sozialwesen
Autres services collectifs et personnels	166	42	82	11	31	Sonstige öffentl. u. pers. Dienstleistungen
Autres services publics	100	31	43	7	19	Sonstige öffentliche Dienstleistungen
Services personnels	66	11	39	4	12	Persönliche Dienstleistungen
Ménages privés	1	-	1	-	-	Private Haushalte
NON SPECIFIE, AUTRES	674	184	252	114	124	KEINE ANGABE, ÜBRIGE

¹Selon la NOGA 2002 / Gemäss NOGA 2002

Source: Secrétariat d'Etat à l'économie, Berne

Quelle: Staatssekretariat für Wirtschaft, Bern

t06-480



Chômeurs inscrits, par groupe de professions, sexe et nationalité, en 2006
Eingeschriebene Arbeitslose nach Berufsgruppe, Geschlecht und Nationalität 2006

Situation en juillet / Stand im Juli

T03-22	Total	Suisse / Schweizer		Etrangers / Ausländer		Total
		Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	
		Männer	Frauen	Männer	Frauen	
Total	3 565	1 045	1 216	672	632	Total
Agriculture, économie forestière et élevage	56	26	15	9	6	Land-, Forstwirtschaft und Tierzucht
Prod. de denrées alimentaires, boissons, tabacs	56	29	5	15	7	Lebens-, Genussmittelherstellung, -verarbeitung
Industrie textile et industrie du cuir	26	2	4	1	19	Textil-, Lederherstellung und -verarbeitung
Usinage de métaux et construction de machines	74	44	-	30	-	Metallverarbeitung und Maschinenbau
Electrotechnique, horlogerie, constr. véhicules	61	41	4	15	1	Elektrotechnik, Uhrenindustrie, Fahrzeugbau
Industrie du bois et du papier	26	16	1	8	1	Holzverarbeitung, Papierherstell., -verarbeitung
Arts graphiques	21	10	4	6	1	Graphische Industrie
Industrie chimique et matières plastiques	20	1	13	5	1	Chemie- und Kunststoffverfahren
Autres prof. du façonnage et de la manufacture	72	35	8	27	2	Übrige be- und verarbeitende Berufe
Ingénieurs	46	32	-	10	4	Ingenieurberufe
Techniciens	27	23	1	3	-	Techniker/innen
Dessin technique	29	16	4	8	1	Technische Zeichner/innen
Personnel technique	29	20	2	6	1	Technische Fachkräfte
Machinistes	18	11	1	6	-	Maschinisten/Maschinistinnen
Informatique	65	41	8	15	1	Informatik
Construction	217	91	3	123	-	Baugewerbe
Travail de la pierre et fabr. matériaux de constr.	1	-	-	1	-	Stein- und Baustoffherstellung, -verarbeitung
Professions commerciales et de la vente	405	106	193	38	68	Handel und Verkauf
Publicité, marketing, tourisme, admin. fiduciaire	47	20	15	5	7	Werbung, Marketing, Tourismus, Treuhand
Transports et circulation	81	39	8	33	1	Transport und Verkehr
Professions des postes et télécommunications	23	5	14	2	2	Post- und Fernmeldewesen
Hôtellerie et restauration et économie domestique	442	48	161	69	164	Gastgewerbe und Hauswirtschaft
Nettoyage, hygiène et soins corporels	159	12	47	18	82	Reinigung, Hygiene, Körperpflege
Entrepreneurs, directeurs et fonctionnaires sup.	91	48	20	16	7	Unternehmer, Direktoren, leitende Beamte
Professions commerciales et administratives	476	81	325	27	43	Kaufmännische und administrative Berufe
Professionnels banque et employés d'assurance	17	9	6	2	-	Bank- und Versicherungsgewerbe
Prof. liées au maintien de l'ordre et à la sécurité	26	16	4	5	1	Sicherheits- und Ordnungspflege
Professions judiciaires	14	4	5	4	1	Rechtswesen
Professions des médias et apparentées	25	10	8	4	3	Medienschaffende und verwandte Berufe
Professions artistiques	41	17	9	4	11	Künstlerische Berufe
Assistance sociale et spirituelle et éducation	60	19	28	9	4	Fürsorge, Erziehung und Seelsorge
Enseignement et formation	54	16	28	7	3	Unterricht und Bildung
Sciences soc., humaines, naturelles, physiques	45	19	14	7	5	Sozial-, Geistes- und Naturwissenschaften
Professions de la santé	161	19	97	6	39	Gesundheitswesen
Professions du sport et du divertissement	7	7	-	-	-	Sport und Unterhaltung
Autres professions du secteur tertiaire	7	3	3	-	1	Übrige Dienstleistungsberufe
Profession indéfinie	331	48	75	100	108	Unbestimmbarer Beruf
Profession non spécifiée	209	61	83	28	37	Ohne Angabe des Berufs

Source: Secrétariat d'Etat à l'économie, Berne

Quelle: Staatssekretariat für Wirtschaft, Bern

t06-481

Taux de chômage¹, par mois, de janvier 1993 à juillet 2006

Arbeitslosenquote¹ nach Monat von Januar 1993 bis Juli 2006

En % des personnes actives² / In % der Erwerbspersonen²

T03-23	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Moyenne annuelle Jahres- mittel
	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	
1993	4,1	4,3	4,4	4,6	4,7	4,8	5,0	5,3	5,4	5,6	5,9	6,1	5,0
1994	6,2	6,3	6,2	6,1	5,9	5,8	5,9	5,8	5,9	5,8	5,7	5,8	6,0
1995	5,8	5,9	5,6	5,6	5,5	5,4	5,1	4,7	4,6	4,7	4,9	5,0	5,2
1996	5,2	5,2	5,0	4,9	4,6	4,4	4,4	4,4	4,5	4,7	4,9	5,2	4,8
1997	5,5	5,4	5,2	4,9	4,6	4,3	4,3	4,3	4,3	4,3	4,3	4,7	4,7
1998	4,9	4,7	4,4	4,0	3,7	3,4	3,3	3,3	3,3	3,2	3,3	3,4	3,7
1999	3,4	3,2	3,0	2,6	2,4	2,2	2,3	2,2	2,1	2,1	2,1	2,3	2,5
2000	2,1	2,0	1,8	1,6	1,4	1,3	1,4	1,4	1,3	1,3	1,3	1,4	1,5
2001	1,5	1,4	1,3	1,3	1,2	1,1	1,2	1,2	1,3	1,4	1,5	1,7	1,3
2002	1,8	1,8	1,7	1,5	1,5	1,5	1,5	1,7	1,8	2,0	2,1	2,4	1,8
2003	2,8	2,8	2,7	2,7	2,6	2,5	2,6	2,7	2,7	2,8	3,0	3,2	2,7
2004	3,3	3,2	3,1	2,9	2,7	2,6	2,7	2,8	2,8	2,8	2,9	3,2	2,9
2005	3,3	3,3	3,2	3,1	3,0	2,8	2,9	3,1	3,0	3,0	3,0	3,3	3,1
2006	3,5	3,4	3,2	3,0	2,8	2,8	2,8						

¹Dès avril 1995, sans les demandeurs d'emploi non-chômeurs (personnes dont l'inaptitude au placement est supérieure à 30 jours : par exemple, chômeurs malades, chômeurs accidentés ou devant suivre une école de recrues, chômeurs en programme d'emploi temporaire, etc.)

²Seit April 1995 ohne nicht-arbeitslose Stellensuchende (Personen, die mehr als 30 Tage nicht vermittelbar waren: z. B. kranke Arbeitslose, verunfallte Arbeitslose, arbeitslose Rekruten, Arbeitslose in Programmen zur vorübergehenden Beschäftigung, etc.)

³Jusqu'en 1999, selon le RFP 1990 (107 754 personnes actives travaillant 6 heures ou plus par semaine); dès 2000, selon le RFP 2000 (127 219 personnes actives travaillant 1 heure ou plus par semaine)

⁴Bis 1999 gemäss VZ 1990 (107 754 Erwerbspersonen mit einer Erwerbstätigkeit von 6 Stunde oder mehr pro Woche); ab 2000 gemäss VZ 2000 (127 219 Erwerbspersonen mit einer Erwerbstätigkeit von 1 Stunde oder mehr pro Woche)

Source: Secrétariat d'Etat à l'économie, Berne, Etat de Fribourg: Service public de l'emploi, Fribourg

Quelle: Staatssekretariat für Wirtschaft, Bern, Staat Freiburg: Amt für den Arbeitsmarkt, Freiburg

t06-087

Taux de chômage, par district, de 1993 à 2006

Arbeitslosenquote nach Bezirk von 1993 bis 2006

En % des personnes actives¹, situation en juillet / In % der Erwerbspersonen¹, Stand im Juli

T03-24	Canton	Sarine	Singine	Gruyère	Lac	Glâne	Broye	Veveyse
	Kanton	Saane	Sense	Greyerz	See	Glane	Broye	Vivisbach
1993	5,0	6,1	3,4	4,8	3,2	4,4	5,9	6,5
1994	5,9	7,1	4,0	5,2	3,9	5,8	7,3	7,3
1995	5,1	6,2	3,4	4,3	3,7	4,4	6,5	6,4
1996	4,4	5,8	2,3	4,0	3,1	3,5	4,5	5,0
1997	4,3	6,2	2,4	3,6	2,7	3,2	3,4	4,5
1998	3,3	4,4	1,7	3,0	3,1	3,0	3,0	3,0
1999	2,3	3,5	1,3	2,0	1,5	1,7	1,9	1,5
2000	1,4	2,2	0,8	1,0	0,8	1,0	1,1	1,0
2001	1,2	1,8	0,7	0,8	0,7	1,1	0,9	0,7
2002	1,5	2,1	1,0	1,3	1,2	0,8	1,8	1,2
2003	2,6	3,6	1,6	2,1	2,0	2,2	2,1	2,3
2004	2,7	3,6	1,6	2,5	2,1	2,7	1,9	2,2
2005	2,9	4,0	1,8	2,8	2,2	2,7	2,5	2,3
2006	2,8	3,9	1,6	2,6	2,0	2,8	2,2	2,6

¹Jusqu'en 1999, selon le RFP 1990; dès 2000, selon le RFP 2000 / Bis 1999 gemäss VZ 1990; ab 2000 gemäss VZ 2000

Source: Etat de Fribourg: Service public de l'emploi, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für den Arbeitsmarkt, Freiburg

t06-458



Places vacantes annoncées, par mois, de janvier 2000 à juillet 2006

Gemeldete offene Stellen nach Monat von Januar 2000 bis Juli 2006

T03-25	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Moyenne annuelle Jahresmittel
	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	
2000	396	466	572	564	608	563	501	419	430	439	428	380	481
2001	410	476	399	412	404	339	329	251	171	143	149	90	298
2002	124	175	247	239	186	203	178	145	162	158	146	116	173
2003	188	245	274	311	307	240	209	178	152	171	208	152	220
2004	203	267	259	248	214	200	181	203	282	245	241	210	229
2005	207	242	277	277	308	376	297	254	275	239	272	245	272
2006	246	318	353	264	344	366	332						

Source: Secrétariat d'Etat à l'économie, Berne

Quelle: Staatssekretariat für Wirtschaft, Bern

t06-439

Salaires mensuels bruts, par grande région et sexe, en 2004

Monatlicher Bruttolohn nach Grossregion und Geschlecht 2004

Salaires mensuels standardisés (équivalent plein temps basé sur 4 1/3 semaines à 40 heures de travail) du secteur privé et public (Confédération) ensemble

Standardisierter Monatslohn (Vollzeitäquivalent basierend auf 4 1/3 Wochen à 40 Arbeitsstunden) im privaten und öffentlichen Sektor (Bund) zusammen

T03-26	Total		Hommes / Männer		Femmes / Frauen		
	Médiane ¹ Median ¹	Intervalle interquartile ² Quartilbereich ²	Médiane ¹ Median ¹	Intervalle interquartile ² Quartilbereich ²	Médiane ¹ Median ¹	Intervalle interquartile ² Quartilbereich ²	
Suisse	5 548	4 429 - 7 206	5 953	4 853 - 7 828	4 781	3 876 - 6 149	Schweiz
Région lémanique (VD, VS, GE)	5 568	4 417 - 7 326	5 841	4 746 - 7 824	5 067	3 920 - 6 624	Genferseeregion (VD, VS, GE)
Espace Mittelland (BE, FR, SO, NE, JU)	5 441	4 402 - 6 903	5 843	4 848 - 7 525	4 651	3 857 - 5 881	Espace Mittelland (BE, FR, SO, NE, JU)
Suisse du Nord-Ouest (BS, BL, AG)	5 730	4 583 - 7 433	6 134	4 983 - 8 012	4 933	3 977 - 6 296	Nordwestschweiz (BS, BL, AG)
Zurich (ZH)	5 984	4 648 - 7 990	6 587	5 163 - 8 980	5 108	4 067 - 6 549	Zürich (ZH)
Suisse orientale (GL, SH, AI, AR, SG, GR, TG)	5 195	4 227 - 6 444	5 585	4 692 - 6 902	4 306	3 652 - 5 348	Ostschweiz (GL, SH, AI, AR, SG, GR, TG)
Suisse centrale (LU, UR, SZ, NW, OW, ZG)	5 396	4 374 - 6 838	5 752	4 810 - 7 350	4 564	3 782 - 5 831	Zentralschweiz (LU, UR, SZ, NW, OW, ZG)
Tessin (TI)	4 823	3 810 - 6 013	5 117	4 235 - 6 394	4 127	3 207 - 5 297	Tessin (TI)

¹Valeur centrale (médiane): pour une moitié des salarié(e)s, le salaire standardisé se situe au-dessus de la valeur centrale (médiane) présentée ici, alors que pour l'autre moitié, il s'inscrit au-dessous de cette valeur

¹Zentralwert (Median): Für die Hälfte der Arbeitnehmer/innen liegt der standardisierte Lohn über, für die andere Hälfte dagegen unter dem ausgewiesenen Zentralwert (Median)

²Intervalle interquartile (les 50% des données salariales les plus proches de la médiane): pour la moitié des salarié(e)s, le salaire standardisé se situe dans l'intervalle interquartile indiqué. Dans un quart des cas, il s'inscrit au-dessous de la limite de cet intervalle et dans l'autre quart, au-dessus

²Quartilbereich (mittlere 50% der Daten): Für 50% der Arbeitnehmer/innen liegt der standardisierte Lohn im angegebenen Bereich. Ein Viertel der standardisierten Löhne liegt unter bzw. über den ausgewiesenen Bereichsgrenzen

Source: Enquête suisse sur la structure des salaires 2004 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Schweizerische Lohnstrukturerhebung 2004 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-418



Salaire mensuel brut dans le secteur privé, par niveau de qualification, sexe et classe d'âges, en 2004

Monatlicher Bruttolohn im privaten Sektor nach Anforderungsniveau, Geschlecht und Altersklasse 2004

Salaire mensuel standardisé (équivalent plein temps basé sur 4 1/3 semaines à 40 heures de travail)¹

Standardisierter Monatslohn (Vollzeitäquivalent basierend auf 4 1/3 Wochen à 40 Arbeitsstunden)¹

T03-27	Niveau de qualification / Anforderungsniveau							
	Total		1+2		3		4	
	Médiane ² Median ²	Intervalle interquartile ³ Quartilbereich ³	Médiane ² Median ²	Intervalle interquartile ³ Quartilbereich ³	Médiane ² Median ²	Intervalle interquartile ³ Quartilbereich ³	Médiane ² Median ²	Intervalle interquartile ³ Quartilbereich ³
Total	5 083	4 217 - 6 193	6 198	4 952 - 8 163	5 189	4 431 - 6 011	4 225	3 585 - 4 889
- 19	3 553	3 102 - 3 976	...	...	3 772	3 426 - 4 132	3 201	2 896 - 3 683
20 - 29	4 341	3 771 - 4 983	4 756	4 130 - 5 486	4 496	3 927 - 5 073	3 911	3 387 - 4 439
30 - 39	5 281	4 454 - 6 289	6 154	5 152 - 7 775	5 353	4 708 - 6 113	4 278	3 642 - 4 924
40 - 49	5 391	4 485 - 6 717	6 923	5 393 - 8 873	5 443	4 767 - 6 289	4 394	3 725 - 5 073
50 - 63/65	5 572	4 585 - 7 105	7 341	5 624 - 9 678	5 633	4 856 - 6 522	4 442	3 766 - 5 170
64/66 +	4 746	3 467 - 6 818	...	...	...	...	3 566	3 276 - 4 481
Hommes / Männer	5 367	4 593 - 6 562	6 562	5 200 - 8 525	5 339	4 673 - 6 116	4 598	3 996 - 5 154
- 19	3 574	3 176 - 4 143	...	...	...	...	3 253	2 909 - 3 808
20 - 29	4 550	3 985 - 5 117	4 894	4 289 - 5 695	4 604	4 075 - 5 120	4 217	3 623 - 4 666
30 - 39	5 434	4 721 - 6 500	6 341	5 281 - 8 055	5 417	4 860 - 6 120	4 611	4 043 - 5 141
40 - 49	5 719	4 913 - 7 137	7 143	5 607 - 9 323	5 588	5 049 - 6 371	4 821	4 285 - 5 352
50 - 65	5 960	5 069 - 7 545	7 619	5 958 - 10 163	5 776	5 098 - 6 600	4 971	4 406 - 5 612
66 +	(5 534)	(3 733) - (10)	...	...	...	...	...	...
Femmes / Frauen	4 358	3 661 - 5 382	5 356	4 334 - 6 842	4 746	3 963 - 5 660	3 812	3 372 - 4 376
- 19	3 471	3 048 - 3 792	...	...	...	...	3 166	2 871 - 3 584
20 - 29	4 052	3 452 - 4 719	4 500	3 863 - 5 057	4 279	3 638 - 4 958	3 621	3 193 - 4 091
30 - 39	4 717	3 824 - 5 885	5 776	4 807 - 7 041	5 104	4 270 - 6 067	3 824	3 413 - 4 361
40 - 49	4 500	3 745 - 5 656	5 838	4 540 - 7 309	4 954	4 110 - 6 075	3 915	3 462 - 4 533
50 - 63	4 512	3 745 - 5 610	5 953	4 583 - 7 648	5 048	4 136 - 6 206	3 963	3 481 - 4 583
64 +	4 273	3 404 - 5 169	...	...	...	...	...	...

Remarques:

Niveau de qualifications requises pour le poste de travail
 Niveau 1 Travaux les plus exigeants et tâches les plus difficiles
 Niveau 2 Travail indépendant et très qualifié
 Niveau 3 Connaissances professionnelles spécialisées
 Niveau 4 Activités simples et répétitives

Bemerkungen:

Anforderungsniveau des Arbeitsplatzes
 Niveau 1 Verrichtung höchst anspruchsvoller und schwierigster Arbeiten
 Niveau 2 Verrichtung selbstständiger und qualifizierter Arbeiten
 Niveau 3 Berufs- und Fachkenntnisse vorausgesetzt
 Niveau 4 Einfache und repetitive Tätigkeiten

¹Le signe «...» signifie qu'il n'y a pas assez de données (moins de 60 salaires ou moins de 5 entreprises)

¹Das Zeichen «...» bedeutet, dass es zu wenig Angaben hat (weniger als 60 Löhne oder weniger als 5 Unternehmen)

²Valeur centrale (médiane): pour une moitié des salarié(e)s, le salaire standardisé se situe au-dessus de la valeur centrale (médiane) présentée ici, alors que pour l'autre moitié, il s'inscrit au-dessous

²Zentralwert (Median): Für die Hälfte der Arbeitnehmer/innen liegt der standardisierte Lohn über, für die andere Hälfte dagegen unter dem ausgewiesenen Zentralwert (Median)

³Intervalle interquartile (les 50% des données salariales les plus proches de la médiane): pour la moitié des salarié(e)s, le salaire standardisé se situe dans l'intervalle interquartile indiqué. Dans un quart des cas, il s'inscrit au-dessous de la limite de cet intervalle et dans l'autre quart, au-dessus

³Quartilbereich (mittlere 50% der Daten): Für 50% der Arbeitnehmer/innen liegt der standardisierte Lohn im angegebenen Bereich. Ein Viertel der standardisierten Löhne liegt unter bzw. über den ausgewiesenen Bereichsgrenzen

Source: Enquête suisse sur la structure des salaires 2004 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Schweizerische Lohnstrukturerhebung 2004 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-482



Salaire mensuel brut dans le secteur privé, par niveau de qualification, sexe et par taille de l'entreprise, en 2004

Monatlicher Bruttolohn im privaten Sektor nach Anforderungsniveau und Geschlecht, nach Grösse des Unternehmens 2004

Salaire mensuel standardisé (équivalent plein temps basé sur 4 1/3 semaines à 40 heures de travail)¹

Standardisierter Monatslohn (Vollzeitäquivalent basierend auf 4 1/3 Wochen à 40 Arbeitsstunden)¹

T03-28 Taille de l'entreprise, en emplois Grösse des Unterneh- mens in Beschäftigten	Niveau de qualification / Anforderungsniveau							
	Total		1+2		3		4	
	Médiane ² Median ²	Intervalle interquartile ³ Quartilbereich ³	Médiane ² Median ²	Intervalle interquartile ³ Quartilbereich ³	Médiane ² Median ²	Intervalle interquartile ³ Quartilbereich ³	Médiane ² Median ²	Intervalle interquartile ³ Quartilbereich ³
Total	5 083	4 218 - 6 192	6 198	4 952 - 8 166	5 189	4 432 - 6 011	4 225	3 585 - 4 889
- 4	4 535	3 792 - 5 585	5 205	4 141 - 6 769	4 534	3 954 - 5 302	3 714	3 000 - 4 342
5 - 19	4 767	3 912 - 5 776	5 602	4 736 - 7 361	4 762	4 030 - 5 511	3 817	3 317 - 4 451
20 - 49	5 150	4 333 - 6 199	6 356	5 200 - 8 182	5 198	4 548 - 5 893	4 293	3 684 - 4 875
50 - 99	5 243	4 311 - 6 612	6 917	5 417 - 9 035	5 302	4 513 - 6 235	4 144	3 450 - 4 825
100 - 199	5 308	4 412 - 6 596	7 227	5 762 - 9 336	5 699	5 000 - 6 717	4 411	3 753 - 5 086
200 - 499	5 527	4 703 - 6 663	7 490	6 285 - 8 878	5 655	5 122 - 6 341	4 614	4 050 - 5 339
500 - 999	5 287	4 582 - 6 457	7 183	5 412 - 8 771	5 419	4 658 - 6 271	4 756	4 388 - 5 165
1000 +	...	...	...	...	...	...	-	-
Hommes / Männer	5 366	4 594 - 6 561	6 562	5 200 - 8 533	5 339	4 673 - 6 115	4 599	3 996 - 5 152
- 4	4 952	4 213 - 6 060	5 559	4 386 - 7 619	4 712	4 281 - 5 398	4 225	3 610 - 4 884
5 - 19	5 096	4 312 - 6 161	5 941	4 918 - 8 032	4 979	4 301 - 5 694	4 178	3 604 - 4 767
20 - 49	5 317	4 585 - 6 418	6 608	5 370 - 8 450	5 259	4 694 - 5 929	4 523	4 024 - 5 076
50 - 99	5 518	4 604 - 7 042	7 042	5 460 - 9 598	5 405	4 651 - 6 293	4 540	3 817 - 5 151
100 - 199	5 699	4 907 - 7 154	7 302	5 777 - 9 533	5 862	5 148 - 6 922	4 884	4 323 - 5 325
200 - 499	5 806	5 117 - 6 867	7 583	6 468 - 8 912	5 715	5 179 - 6 341	5 027	4 540 - 5 681
500 - 999	5 495	4 767 - 6 641	7 338	5 776 - 8 837	5 576	4 857 - 6 412	4 836	4 528 - 5 233
1000 +	...	...	...	...	...	...	-	-
Femmes / Frauen	4 358	3 662 - 5 382	5 356	4 334 - 6 842	4 746	3 963 - 5 660	3 812	3 372 - 4 376
- 4	3 930	3 316 - 4 700	4 387	3 663 - 5 574	4 044	3 581 - 4 803	3 360	2 941 - 3 765
5 - 19	4 125	3 472 - 4 968	4 881	4 173 - 6 047	4 213	3 624 - 5 000	3 547	3 143 - 4 057
20 - 49	4 614	3 777 - 5 673	5 839	4 762 - 7 175	4 910	4 130 - 5 748	3 791	3 360 - 4 366
50 - 99	4 690	3 792 - 5 934	6 549	5 392 - 7 668	5 092	4 188 - 6 158	3 792	3 319 - 4 503
100 - 199	4 719	3 852 - 5 831	7 011	5 433 - 8 875	5 433	4 719 - 6 500	4 010	3 560 - 4 702
200 - 499	4 584	3 971 - 5 633	6 829	5 308 - 8 764	5 266	4 666 - 6 236	4 103	3 738 - 4 685
500 - 999	4 279	3 562 - 5 020	...	...	4 235	3 250 - 5 092	4 334	3 976 - 4 698
1000 +	...	...	...	...	...	...	-	-

Remarques:

Niveau de qualifications requises pour le poste de travail
 Niveau 1 Travaux les plus exigeants et tâches les plus difficiles
 Niveau 2 Travail indépendant et très qualifié
 Niveau 3 Connaissances professionnelles spécialisées
 Niveau 4 Activités simples et répétitives

Bemerkungen:

Anforderungsniveau des Arbeitsplatzes
 Niveau 1 Verrichtung höchst anspruchsvoller und schwierigster Arbeiten
 Niveau 2 Verrichtung selbstständiger und qualifizierter Arbeiten
 Niveau 3 Berufs- und Fachkenntnisse vorausgesetzt
 Niveau 4 Einfache und repetitive Tätigkeiten

¹Le signe «...» signifie qu'il n'y a pas assez de données (moins de 60 salaires ou moins de 5 entreprises)

¹Das Zeichen «...» bedeutet, dass es zu wenig Angaben hat (weniger als 60 Löhne oder weniger als 5 Unternehmen)

²Valeur centrale (médiane): pour une moitié des salarié(e)s, le salaire standardisé se situe au-dessus de la valeur centrale (médiane) présentée ici, alors que pour l'autre moitié, il s'inscrit au-dessous de cette valeur

²Zentralwert (Median): Für die Hälfte der Arbeitnehmer/innen liegt der standardisierte Lohn über, für die andere Hälfte dagegen unter dem ausgewiesenen Zentralwert (Median)

³Intervalle interquartile (les 50% des données salariales les plus proches de la médiane): pour la moitié des salarié(e)s, le salaire standardisé se situe dans l'intervalle interquartile indiqué. Dans un quart des cas, il s'inscrit au-dessous de la limite de cet intervalle et dans l'autre quart, au-dessus

³Quartilbereich (mittlere 50% der Daten): Für 50% der Arbeitnehmer/innen liegt der standardisierte Lohn im angegebenen Bereich. Ein Viertel der standardisierten Löhne liegt unter bzw. über den ausgewiesenen Bereichsgrenzen

Source: Enquête suisse sur la structure des salaires 2004 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Schweizerische Lohnstrukturerhebung 2004 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-483

Salaire mensuel brut¹ dans le secteur privé, par niveau de qualification et activité économique, en 2002 et 2004

Monatlicher Bruttolohn¹ im privaten Sektor nach Anforderungsniveau und Wirtschaftszweig 2002 und 2004

Salaire mensuel standardisé (équivalent plein temps basé sur 4 1/3 semaines à 40 heures de travail)²

Standardisierter Monatslohn (Vollzeitäquivalent basierend auf 4 1/3 Wochen à 40 Arbeitsstunden)²

T03-29	Niveau de qualification / Anforderungsniveau									
	Total			1+2		3		4		
	2002	2004	Variation, en % Veränderung, in %	2002	2004	2002	2004	2002	2004	
TOTAL	4 983	5 083	2,0	6 063	6 198	5 047	5 189	4 127	4 225	TOTAL
Horticulture	3 937	3 644	-7,4	...	4 444	4 078	3 820	3 518	2 819	Gartenbau
SECTEUR SECONDAIRE	5 170	5 267	1,9	6 037	6 279	5 248	5 334	4 480	4 545	SEKUNDÄRER SEKTOR
Industries extractives	5 186	5 623	8,4	...	...	5 002	...	...	...	Bergbau, Steine und Erden
Industries manufacturières	5 213	5 285	1,4	6 500	6 746	5 320	5 349	4 429	4 439	Verarbeitendes Gewerbe, Industrie
Alimentation et boissons	5 013	4 989	-0,5	6 449	5 557	5 221	5 120	4 300	4 075	Nahrungsmittel und Getränke
Textile	5 920	...	...	...	...	...	...	...	...	Textilien
Habillement et fourrures	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Bekleidungen und Pelzwaren
Cuir et chaussure	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Lederwaren und Schuhe
Bois, articles en bois (sans meubles)	4 937	4 907	-0,6	5 282	5 315	4 980	4 979	4 369	4 486	Be- und Verarbeitung von Holz
Papier et carton	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Papier und Karton
Edition, impression, reproduction	5 688	5 363	-5,7	6 933	6 338	5 874	5 974	4 415	(4 662)	Verlag, Druck, Vielfältigkeit
Cokéfaction, chimie	5 958	5 948	-0,2	7 863	7 920	5 766	5 904	4 840	4 420	Kokerei, chemische Industrie
Caoutchouc et matières plastiques	5 271	5 371	1,9	...	6 825	...	5 605	...	4 497	Gummi- und Kunststoffwaren
Produits minéraux non métalliques	5 094	5 221	2,5	6 430	6 807	5 229	5 318	4 447	4 669	Sonstige nichtmetallische Mineralien
Métallurgie, travail des métaux	5 055	5 240	3,7	5 752	6 196	5 082	5 240	4 247	4 259	Metallerzeugung und -bearbeitung
Fabr. de machines et moyens de transport	5 389	5 497	2,0	6 635	7 118	5 223	5 486	4 550	4 675	Maschinenbau, Fahrzeuge
Fabr. d'équip. élect. ; méc. de précision	5 187	5 294	2,1	(6 496)	7 121	5 576	5 314	4 389	4 137	Elektrische Geräte, Feinmechanik
Instr. méd., de précision, horlogerie	5 429	5 908	8,8	8 132	7 749	5 785	5 741	4 386	4 494	Med. u. Präzisionsinstrumente, Uhren
Autres industries manufacturières	5 586	5 159	-7,6	5 334	5 683	6 200	5 179	...	4 939	Sonst. verarbeitendes Gewerbe, Ind.
Production d'électricité, gaz, eau	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Energie- und Wasserversorgung
Construction	5 080	5 153	1,4	5 551	5 507	5 135	5 262	4 590	4 706	Baugewerbe
SECTEUR TERTIAIRE	4 706	4 809	2,2	6 118	6 190	4 712	4 900	3 805	3 911	TERTIÄRER SEKTOR
Commerce; réparation	4 531	4 643	2,5	5 675	5 928	4 513	4 670	3 728	3 959	Handel; Reparatur
Commerce; réparation automobiles	4 778	4 651	-2,7	5 200	5 365	4 669	4 686	3 776	3 791	Handel; Reparatur von Automobilen
Commerce de gros et intermédiaires	5 214	5 098	-2,2	6 990	6 627	5 365	5 151	4 116	4 145	Grosshandel und Handelsvermittlung
Commerce de détail et réparation	3 856	4 233	9,8	4 767	5 505	3 857	4 186	3 498	3 859	Detailhandel und Reparatur
Hôtellerie et restauration	3 483	3 739	7,3	4 333	4 705	3 707	3 983	3 293	3 472	Gastgewerbe
Transports et communications	5 326	4 518	-15,2	5 400	4 674	4 783	4 487	5 845	4 340	Verkehr, Nachrichtenübermittlung
Transports terrestres	5 088	4 429	-13,0	4 526	4 478	4 722	4 394	5 845	...	Landverkehr, Rohrfernleitungen
Transports par eau	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Schifffahrt
Services auxiliaires	5 098	4 762	-6,6	...	...	...	...	...	...	Hilfs- und Nebentätigkeiten
Postes et télécommunications	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Nachrichtenübermittlung
Activités financières; assurances	6 190	6 281	1,5	(8 178)	8 095	5 238	5 388	4 591	...	Kredit- und Versicherungsgewerbe
Intermédiation financière	(5 818)	(5 747)	(-1,2)	(7 751)	(8 270)	5 092	5 160	...	...	Kreditgewerbe
Assurances	6 594	...	...	8 416	...	5 394	...	...	...	Versicherungsgewerbe
Services auxiliaires	...	7 055	...	...	7 675	...	6 410	...	...	Hilfs- und Nebentätigkeiten
Immobilier, autres services	5 812	5 881	1,2	7 174	7 718	5 547	5 485	4 016	4 123	Immobilien, and. Dienstleistungen
Activités immobil., loc. de mach. et équip.	5 200	5 200	...	6 545	7 341	4 809	5 251	...	4 061	Imm.-wesen, Vermiet. bewegl. Sachen
Services informat., autres serv. aux entr.	5 723	5 802	1,4	7 062	7 539	5 500	5 417	4 015	4 083	Inform.-dienste, and. Dienste für Untern.
Recherche et développement	6 978	7 383	5,8	9 024	10 648	6 078	6 645	...	...	Forschung und Entwicklung
Enseignement	6 446	7 023	9,0	7 057	8 296	6 280	7 172	3 822	5 072	Unterrichtswesen
Santé et activités sociales	5 049	5 169	2,4	6 281	6 188	5 088	5 302	4 390	4 488	Gesundheits- und Sozialwesen
Autres services collectifs et pers.	4 312	4 500	4,4	5 714	5 750	4 129	4 481	3 962	3 588	Sonstige öffentliche u. pers. Dienste
Assainissement, voirie	4 181	4 334	3,7	...	...	...	...	...	...	Abwasser, Abfall, Entsorgung
Activités associatives	5 639	5 721	1,5	6 803	6 944	...	5 371	4 218	...	Interessenvertretung, Vereinigungen
Activités récréatives, sportives	4 643	5 000	7,7	5 511	5 759	5 060	5 548	4 052	3 640	Unterhaltung, Kultur und Sport
Services personnels	3 400	3 529	3,8	4 192	...	3 143	3 581	3 256	...	Persönliche Dienstleistungen

Remarques:

Niveau de qualifications requises pour le poste de travail
 Niveau 1 Travaux les plus exigeants et tâches les plus difficiles
 Niveau 2 Travail indépendant et très qualifié
 Niveau 3 Connaissances professionnelles spécialisées
 Niveau 4 Activités simples et répétitives

Bemerkungen:

Anforderungsniveau des Arbeitsplatzes
 Niveau 1 Verrichtung höchst anspruchsvoller und schwierigster Arbeiten
 Niveau 2 Verrichtung selbstständiger und qualifizierter Arbeiten
 Niveau 3 Berufs- und Fachkenntnisse vorausgesetzt
 Niveau 4 Einfache und repetitive Tätigkeiten

¹Valeur centrale (médiane): pour une moitié des salarié(e)s, le salaire standardisé se situe au-dessus de la valeur centrale (médiane) présentée ici, alors que pour l'autre moitié, il s'inscrit au-dessous
²Zentralwert (Median): Für die Hälfte der Arbeitnehmer/innen liegt der standardisierte Lohn über, für die andere Hälfte dagegen unter dem ausgewiesenen Zentralwert (Median)

³L'interprétation des valeurs entre parenthèses est limitée, celle-ci étant relativement incertaine sur le plan statistique (intervalle de confiance trop grand). Le signe «...» signifie qu'il n'y a pas assez de données (moins de 60 salaires ou moins de 5 entreprises) ou pas de données du tout

⁴Aussagewert der Werte in Klammern eingeschränkt, da der Zahlenwert statistisch relativ unsicher ist (Vertrauensintervall zu gross). Das Zeichen «...» bedeutet, dass es zu wenig Angaben hat (weniger als 60 Löhne oder weniger als 5 Unternehmen) oder gar keine

Source: Enquête suisse sur la structure des salaires, 2002 et 2004 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Schweizerische Lohnstrukturerhebung 2002 und 2004 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-484



Salaire mensuel brut¹ des hommes dans le secteur privé, par niveau de qualification et activité économique, en 2002 et 2004

Monatlicher Bruttolohn¹ der Männer im privaten Sektor nach Anforderungsniveau und Wirtschaftszweig 2002 und 2004

Salaires mensuels standardisés (équivalent plein temps basé sur 4 1/3 semaines à 40 heures de travail)²
Standardisierter Monatslohn (Vollzeitäquivalent basierend auf 4 1/3 Wochen à 40 Arbeitsstunden)²

T03-30	Niveau de qualification / Anforderungsniveau									
	Total			1+2		3		4		
	2002	2004	Variation, en % Veränderung, in %	2002	2004	2002	2004	2002		2004
TOTAL	5 285	5 366	1,5	6 397	6 562	5 240	5 339	4 544	4 599	TOTAL
Horticulture	3 996	3 772	-5,6	...	...	...	...	3 544	2 724	Gartenbau
SECTEUR SECONDAIRE	5 276	5 385	2,1	6 176	6 385	5 302	5 391	4 658	4 753	SEKUNDÄRER SEKTOR
Industries extractives	5 363	5 633	5,0	...	...	5 143	...	...	...	Bergbau, Steine et Arden
Industries manufacturières	5 417	5 475	1,1	6 663	6 923	5 448	5 417	4 673	4 767	Verarbeitendes Gewerbe, Industrie
Alimentation et boissons	5 255	5 148	-2,0	6 756	5 691	5 404	5 293	4 626	4 580	Nahrungsmittel und Getränke
Textile	6 151	...	...	...	...	...	...	...	...	Textilien
Habillement et fourmures	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Bekleidungen und Pelzwaren
Cuir et chaussure	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Lederwaren und Schuhe
Bois, articles en bois (sans meubles)	4 959	4 915	-0,9	5 282	5 315	4 982	4 959	4 465	4 586	Be- und Verarbeitung von Holz
Papier et carton	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Papier und Karton
Edition, impression, reproduction	6 229	6 067	-2,6	7 150	7 041	6 175	6 274	...	5 525	Verlag, Druck, Vervielfältigung
Cokéfaction, chimie	6 495	6 344	-2,3	8 159	8 120	6 169	6 075	4 840	4 795	Kokerei, chemische Industrie
Caoutchouc et matières plastiques	5 338	5 622	5,3	...	...	...	5 671	...	...	Gummi- und Kunststoffwaren
Produits minéraux non métalliques	5 132	5 297	3,2	6 634	7 254	5 268	5 398	4 453	4 726	Sonstige nichtmetallische Mineralien
Métallurgie, travail des métaux	5 180	5 406	4,4	5 950	6 449	5 151	5 304	4 444	4 576	Metallerzeugung und -bearbeitung
Fabr. de machines et moyens de transport	5 487	5 644	2,9	6 663	7 256	5 270	5 525	4 685	4 814	Maschinenbau, Fahrzeuge
Fabr. d'équip. électr.; méc. de précision	5 928	5 958	0,5	7 151	7 276	5 883	5 646	4 896	4 804	Elektrische Geräte, Feinmechanik
Instr. méd., de précision, horlogerie	6 130	6 500	6,0	8 565	7 881	6 120	5 935	5 086	5 071	Med. u. Präzisionsinstrumente, Uhren
Autres industries manufacturières	5 549	5 202	-6,3	5 334	...	5 905	5 191	...	...	Sonst. verarbeitendes Gewerbe, Ind.
Production d'électricité, gaz, eau	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Energie- und Wasserversorgung
Construction	5 098	5 170	1,4	5 598	5 556	5 141	5 275	4 600	4 717	Baugewerbe
SECTEUR TERTIAIRE	5 363	5 378	0,3	6 803	6 887	5 024	5 168	4 201	4 237	TERTIÄRER SEKTOR
Commerce; réparation	5 048	5 128	1,6	6 088	6 286	4 869	4 889	4 227	4 403	Handel; Reparatur
Commerce; réparation automobiles	4 857	4 841	-0,3	5 296	5 429	4 729	4 746	3 828	4 328	Handel; Reparatur von Automobilen
Commerce de gros et intermédiaires	5 454	5 417	-0,7	7 497	7 351	5 427	5 200	4 510	4 585	Grosshandel und Handelsvermittlung
Commerce de détail et réparation	4 529	4 915	8,5	5 330	6 047	4 436	4 790	3 755	4 089	Detailhandel und Reparatur
Hôtellerie et restauration	3 778	3 877	2,6	4 762	4 878	3 972	...	3 310	3 512	Gastgewerbe
Transports et communications	5 384	4 523	-16,0	5 337	4 669	4 783	4 487	5 889	...	Verkehr, Nachrichtenübermittlung
Transports terrestres	5 159	4 444	-13,9	4 526	4 478	4 762	4 429	5 889	...	Landverkehr, Rohrfernleitungen
Transports par eau	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Schifffahrt
Services auxiliaires	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Hilfs- und Nebentätigkeiten
Postes et télécommunications	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Nachrichtenübermittlung
Activités financières; assurances	8 113	7 826	-3,5	(8 942)	8 778	6 190	6 707	...	...	Kredit- und Versicherungsgewerbe
Intermédiation financière	(8 085)	(7 826)	(-3,2)	(9 000)	(8 824)	...	...	...	...	Kreditgewerbe
Assurances	7 841	...	...	8 803	...	...	...	...	...	Versicherungsgewerbe
Services auxiliaires	...	7 817	...	...	8 765	...	7 370	...	...	Hilfs- und Nebentätigkeiten
Immobilier, autres services	6 677	6 701	0,4	7 787	8 150	5 919	...	4 016	4 264	Immobilien, and. Dienstleistungen
Activités immobil., loc. de mach. et équip.	5 870	7 091	20,8	...	...	...	...	...	...	Imm.-wesen, Vermiet. bewegl. Sachen
Services informat., autres serv. aux entr.	6 589	6 592	0,0	7 647	8 085	5 912	5 833	3 877	4 201	Inform.-dienste, and. Dienste für Untern.
Recherche et développement	7 635	7 931	3,9	9 305	...	...	...	...	...	Forschung und Entwicklung
Enseignement	6 870	7 773	13,1	7 499	9 541	6 504	7 834	...	...	Unterrichtswesen
Santé et activités sociales	6 179	6 183	0,1	7 054	7 606	5 804	5 650	5 228	5 155	Gesundheits- und Sozialwesen
Autres services collectifs et pers.	5 200	5 177	-0,0	6 587	6 578	4 694	4 967	4 285	3 946	Sonstige öffentliche u. pers. Dienste
Assainissement, voirie	4 181	4 429	5,9	...	...	...	...	...	...	Abwasser, Abfall, Entsorgung
Activités associatives	6 587	6 892	4,6	7 408	...	...	...	...	...	Interessenvertretung, Vereinigungen
Activités récréatives, sportives	5 400	5 209	-3,5	...	6 240	5 363	...	...	3 813	Unterhaltung, Kultur und Sport
Services personnels	4 853	...	...	...	...	...	...	...	...	Persönliche Dienstleistungen

Remarques:

Niveau de qualifications requises pour le poste de travail
Niveau 1 Travaux les plus exigeants et tâches les plus difficiles
Niveau 2 Travail indépendant et très qualifié
Niveau 3 Connaissances professionnelles spécialisées
Niveau 4 Activités simples et répétitives

Bemerkungen:

Anforderungsniveau des Arbeitsplatzes
Niveau 1 Verrichtung höchst anspruchsvoller und schwierigster Arbeiten
Niveau 2 Verrichtung selbstständiger und qualifizierter Arbeiten
Niveau 3 Berufs- und Fachkenntnisse vorausgesetzt
Niveau 4 Einfache und repetitive Tätigkeiten

¹Valeur centrale (médiane): pour une moitié des salarié(e)s, le salaire standardisé se situe au-dessus de la valeur centrale (médiane) présentée ici, alors que pour l'autre moitié, il s'inscrit au-dessous de cette valeur

²Zentralwert (Median): Für die Hälfte der Arbeitnehmer/innen liegt der standardisierte Lohn über, für die andere Hälfte dagegen unter dem ausgewiesenen Zentralwert (Median)

³L'interprétation des valeurs entre parenthèses est limitée, celle-ci étant relativement incertaine sur le plan statistique (intervalle de confiance trop grand). Le signe «...» signifie qu'il n'y a pas assez de données (moins de 60 salaires ou moins de 5 entreprises) ou pas de données du tout

⁴Aussagewert der Werte in Klammern eingeschränkt, da der Zahlenwert statistisch relativ unsicher ist (Vertrauensintervall zu gross). Das Zeichen «...» bedeutet, dass es zu wenig Angaben hat (weniger als 60 Löhne oder weniger als 5 Unternehmen) oder gar keine

Source: Enquête suisse sur la structure des salaires, 2002 et 2004 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Schweizerische Lohnstrukturerhebung 2002 und 2004 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-502



Salaire mensuel brut¹ des femmes dans le secteur privé, par niveau de qualification et activité économique, en 2002 et 2004

Monatlicher Bruttolohn¹ der Frauen im privaten Sektor nach Anforderungsniveau und Wirtschaftszweig 2002 und 2004

Salaire mensuel standardisé (équivalent plein temps basé sur 4 1/3 semaines à 40 heures de travail)²
Standardisierter Monatslohn (Vollzeitäquivalent basierend auf 4 1/3 Wochen à 40 Arbeitsstunden)²

T03-31	Niveau de qualification / Anforderungsniveau									
	Total			1+2		3		4		
	2002	2004	Variation, en % Veränderung, in %	2002	2004	2002	2004	2002	2004	
TOTAL	4 202	4 358	3,7	5 179	5 356	4 491	4 746	3 688	3 812	TOTAL
Horticulture	...	3 324	...	...	...	...	...	...	...	Gartenbau
SECTEUR SECONDAIRE	4 313	4 431	2,7	5 092	5 416	4 725	4 893	3 802	3 858	SEKUNDÄRER SEKTOR
Industries extractives	4 510	...	...	...	...	...	...	...	...	Bergbau, Steine et Erden
Industries manufacturières	4 260	4 383	2,9	5 119	5 555	4 746	4 882	3 788	3 857	Verarbeitendes Gewerbe, Industrie
Alimentation et boissons	4 173	4 340	4,0	...	...	4 605	4 665	3 765	3 761	Nahrungsmittel und Getränke
Textile	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Textilien
Habillement et fourrures	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Bekleidungen und Pelzwaren
Cuir et chaussure	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Lederwaren und Schuhe
Bois, articles en bois (sans meubles)	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Be- und Verarbeitung von Holz
Papier et carton	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Papier und Karton
Edition, impression, reproduction	4 333	4 225	-2,5	...	...	4 875	...	3 583	(3 727)	Verlag, Druck, Vervielfältigung
Cokéfaction, chimie	5 383	5 258	-2,3	6 608	(7 042)	...	5 590	4 875	3 962	Kokerei, chemische Industrie
Caoutchouc et matières plastiques	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Gummi- und Kunststoffwaren
Produits minéraux non métalliques	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Sonstige nichtmetallische Mineralien
Métallurgie, travail des métaux	4 008	3 972	-0,9	...	...	4 282	...	3 553	3 596	Metallerzeugung und -bearbeitung
Fabr. de machines et moyens de transport	4 524	4 538	0,3	...	...	4 892	4 882	3 678	3 976	Maschinenbau, Fahrzeuge
Fabr. d'équip. élect.; méc. de précision	3 924	3 937	0,3	(3 463)	5 682	4 301	3 913	3 952	3 867	Elektrische Geräte, Feinmechanik
Instr. méd., de précision, horlogerie	4 144	5 055	22,0	...	...	5 359	5 463	3 802	4 162	Med. u. Präzisionsinstrumente, Uhren
Autres industries manufacturières	...	4 586	...	...	...	...	...	...	...	Sonst. verarbeitendes Gewerbe, Ind.
Production d'électricité, gaz, eau	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Energie- und Wasserversorgung
Construction	4 713	4 613	-2,1	4 965	...	4 182	...	4 333	...	Baugewerbe
SECTEUR TERTIAIRE	4 168	4 337	4,1	5 238	5 341	4 385	4 702	3 629	3 802	TERTIÄRER SEKTOR
Commerce; réparation	3 828	4 035	5,4	4 778	4 917	3 922	4 152	3 493	3 676	Handel; Reparatur
Commerce; réparation automobiles	4 282	4 078	-4,8	4 690	...	4 488	...	3 610	3 562	Handel; Reparatur von Automobilen
Commerce de gros et intermédiaires	4 593	4 422	-3,7	5 718	5 296	5 200	5 048	3 580	3 685	Grosshandel und Handelsvermittlung
Commerce de détail et réparation	3 564	3 884	9,0	3 990	4 436	3 575	3 870	3 412	3 714	Detailhandel und Reparatur
Hôtellerie et restauration	3 410	3 641	6,8	3 900	...	3 593	3 939	3 291	3 467	Gastgewerbe
Transports et communications	4 712	4 492	-4,7	...	...	...	4 500	...	...	Verkehr, Nachrichtenübermittlung
Transports terrestres	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Landverkehr, Rohrfernleitungen
Transports par eau	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Schifffahrt
Services auxiliaires	...	4 588	...	...	...	...	...	...	...	Hilfs- und Nebentätigkeiten
Postes et télécommunications	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Nachrichtenübermittlung
Activités financières; assurances	4 888	5 109	4,5	5 667	6 079	4 853	4 986	...	...	Kredit- und Versicherungsgewerbe
Intermédiation financière	5 002	5 190	3,8	...	...	4 988	5 060	...	...	Kreditgewerbe
Assurances	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Versicherungsgewerbe
Services auxiliaires	...	4 894	...	...	...	...	...	...	...	Hilfs- und Nebentätigkeiten
Immobilier, autres services	4 767	4 766	-0,0	5 445	5 663	5 048	5 048	4 016	4 061	Immobilien, and. Dienstleistungen
Activités immobil., loc. de mach. et équip.	4 595	4 384	-4,6	...	...	...	...	...	...	Imm.-wesen, Vermiet. bewegl. Sachen
Services informat., autres serv. aux entr.	4 616	4 756	3,0	5 377	5 634	4 930	4 983	4 016	4 060	Inform.-dienste, and. Dienste für Untern.
Recherche et développement	5 859	6 191	5,7	...	...	5 796	...	...	...	Forschung und Entwicklung
Enseignement	6 196	6 211	0,2	6 679	6 669	6 196	6 400	3 753	5 000	Unterrichtswesen
Santé et activités sociales	4 813	4 949	2,8	5 758	5 724	5 006	5 203	4 330	4 426	Gesundheits- und Sozialwesen
Autres services collectifs et pers.	3 790	3 811	0,6	4 468	4 540	3 524	3 925	3 730	3 467	Sonstige öffentliche u. pers. Dienste
Assainissement, voirie	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Abwasser, Abfall, Entsorgung
Activités associatives	4 803	4 860	1,2	...	...	...	...	...	...	Interessenvertretung, Vereinigungen
Activités récréatives, sportives	4 052	4 600	13,5	...	(5 116)	...	...	3 816	3 498	Unterhaltung, Kultur und Sport
Services personnels	3 163	3 286	3,9	3 708	...	2 977	...	3 163	...	Persönliche Dienstleistungen

Remarques:

Niveau de qualifications requises pour le poste de travail
Niveau 1 Travaux les plus exigeants et tâches les plus difficiles
Niveau 2 Travail indépendant et très qualifié
Niveau 3 Connaissances professionnelles spécialisées
Niveau 4 Activités simples et répétitives

Bemerkungen:

Anforderungsniveau des Arbeitsplatzes
Niveau 1 Verrichtung höchst anspruchsvoller und schwierigster Arbeiten
Niveau 2 Verrichtung selbstständiger und qualifizierter Arbeiten
Niveau 3 Berufs- und Fachkenntnisse vorausgesetzt
Niveau 4 Einfache und repetitive Tätigkeiten

¹Valeur centrale (médiane): pour une moitié des salarié(e)s, le salaire standardisé se situe au-dessus de la valeur centrale (médiane) présentée ici, alors que pour l'autre moitié, il s'inscrit au-dessous de cette valeur

²Zentralwert (Median): Für die Hälfte der Arbeitnehmer/innen liegt der standardisierte Lohn über, für die andere Hälfte dagegen unter dem ausgewiesenen Zentralwert (Median)

³L'interprétation des valeurs entre parenthèses est limitée, celle-ci étant relativement incertaine sur le plan statistique (intervalle de confiance trop grand). Le signe «...» signifie qu'il n'y a pas assez de données (moins de 60 salaires ou moins de 5 entreprises) ou pas de données du tout

⁴Aussagewert der Werte in Klammern eingeschränkt, da der Zahlenwert statistisch relativ unsicher ist (Vertrauensintervall zu gross). Das Zeichen «...» bedeutet, dass es zu wenig Angaben hat (weniger als 60 Löhne oder weniger als 5 Unternehmen) oder gar keine

Source: Enquête suisse sur la structure des salaires, 2002 et 2004 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Schweizerische Lohnstrukturerhebung 2002 und 2004 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-503



Salaire mensuel brut¹ dans le secteur privé, par niveau de qualification et domaine d'activité, en 2002 et 2004

Monatlicher Bruttolohn¹ im privaten Sektor nach Anforderungsniveau und Tätigkeitsbereich 2002 und 2004

Salaire mensuel standardisé (équivalent plein temps basé sur 4 1/3 semaines à 40 heures de travail)²

Standardisierter Monatslohn (Vollzeitäquivalent basierend auf 4 1/3 Wochen à 40 Arbeitsstunden)²

T03-32	Niveau de qualification / Anforderungsniveau									Total
	Total			1+2		3		4		
	2002	2004	Variation, en % Veränderung, in %	2002	2004	2002	2004	2002	2004	
Total	4 983	5 083	2,0	6 063	6 198	5 047	5 189	4 127	4 225	Total
Activités proches de la production	4 968	5 050	1,7	5 418	5 505	5 147	5 214	4 384	4 460	Produktionsnahe Tätigkeiten
Fabrication et transformation de produits	4 803	4 825	0,5	5 228	5 195	5 095	5 092	4 216	4 233	Herstellen und bearbeiten von Produkten
Activités de la construction	5 055	5 142	1,7	5 478	5 481	5 141	5 245	4 583	4 717	Tätigkeiten im Baugewerbe
Mise en service, réglage et maintenance de machines	5 312	5 379	1,3	5 581	5 984	5 302	5 427	4 510	4 436	Maschinen einrichten, bedienen, warten
Restauration, arts manuels	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Restaurieren, Kunsthandwerk
Services	5 011	5 146	2,7	6 688	6 912	4 875	5 131	3 871	3 973	Dienstleistungen
Définition des buts et de la stratégie de l'entreprise	9 301	8 735	-6,1	9 423	8 951	...	...	...	...	Ziel- und Strategiedefinition von Unternehmen
Comptabilité, gestion du personnel	5 932	5 990	1,0	6 603	6 893	5 370	5 310	4 687	...	Rechnungs- und Personalwesen
Secrétariat, travaux de chancellerie	4 746	4 932	3,9	5 119	5 268	4 882	5 167	4 311	4 489	Sekretariats- und Kanzleiarbeiten
Autres activités commerciales et administratives	5 285	5 416	2,5	6 037	6 293	5 321	5 356	4 263	4 229	Autre kaufmännisch-administrative Tätigkeiten
Logistique, tâches d'état-major	5 749	5 579	-3,0	7 188	7 254	5 161	5 650	4 416	4 388	Logistik, Stabsaufgaben
Expertises, conseils, vente	7 188	7 183	-0,1	7 800	8 125	6 228	6 118	...	...	Begutachten, beraten, beurkunden
Achat et vente de produits de base et d'équipement	5 881	6 465	9,9	7 248	7 766	5 375	5 938	4 510	4 031	(Ver-)Kauf von Grundstoffen und Investitionsgütern
Vente au détail de biens de consommation et de services	3 830	4 031	5,2	5 056	5 318	3 869	4 038	3 503	3 791	Verkauf von Konsumgütern und Dienstleistungen im Detailhandel
Recherche et développement	7 238	7 520	3,9	8 226	8 458	6 038	6 392	...	...	Forschung und Entwicklung
Analyse, programmation, 'operating'	7 222	7 071	-2,1	7 967	7 749	6 510	6 717	...	...	Analysieren, programmieren, Operating
Planifier, construire, réaliser, dessiner	6 078	6 322	4,0	6 771	7 170	5 651	5 608	...	...	Planen, konstruieren, zeichnen, gestalten
Transport de personnes et de marchandises, communications	4 817	4 622	-4,0	4 444	4 529	4 768	4 670	5 023	4 646	Transport von Personen und Waren; Nachrichtenwesen
Services de sécurité, de surveillance	5 808	...	...	...	...	...	...	...	...	Sichern, bewachen
Activités médicales, sociales et dans le domaine des soins	5 138	5 118	-0,4	6 350	5 776	5 032	5 192	4 578	4 725	Medizinische, pflegerische und soziale Tätigkeiten
Soins corporels, nettoyage des vêtements	3 183	3 402	6,9	...	...	2 952	...	3 651	...	Körper- und Kleiderpflege
Nettoyage et hygiène publique	3 680	3 987	8,3	...	...	4 210	...	3 486	3 789	Reinigung und öffentliche Hygiene
Activités pédagogiques	6 022	6 101	1,3	6 538	7 258	5 807	6 064	3 907	...	Pädagogische Tätigkeiten
Activités de l'hôtellerie-restauration, économie domestique	3 564	3 778	6,0	4 334	4 656	3 813	4 110	3 381	3 556	Gastgewerbliche und hauswirtschaftliche Tätigkeiten
Culture, information, sport, loisirs et divertissements	5 093	5 608	10,1	5 242	6 009	5 333	5 623	4 500	2 943	Kultur, Information, Unterhaltung, Sport und Freizeit

Remarques:

Niveau de qualifications requises pour le poste de travail
 Niveau 1 Travaux les plus exigeants et tâches les plus difficiles
 Niveau 2 Travail indépendant et très qualifié
 Niveau 3 Connaissances professionnelles spécialisées
 Niveau 4 Activités simples et répétitives

Bemerkungen:

Anforderungsniveau des Arbeitsplatzes
 Niveau 1 Verrichtung höchst anspruchsvoller und schwierigster Arbeiten
 Niveau 2 Verrichtung selbstständiger und qualifizierter Arbeiten
 Niveau 3 Berufs- und Fachkenntnisse vorausgesetzt
 Niveau 4 Einfache und repetitive Tätigkeiten

¹Valeur centrale (médiane): pour une moitié des salarié(e)s, le salaire standardisé se situe au-dessus de la valeur centrale (médiane) présentée ici, alors que pour l'autre moitié, il s'inscrit au-dessous de cette valeur

¹Zentralwert (Median): Für die Hälfte der Arbeitnehmer/innen liegt der standardisierte Lohn über, für die andere Hälfte dagegen unter dem ausgewiesenen Zentralwert (Median)

²Le signe «...» signifie qu'il n'y a pas assez de données (moins de 60 salaires ou moins de 5 entreprises)

²Das Zeichen «...» bedeutet, dass es zu wenig Angaben hat (weniger als 60 Löhne oder weniger als 5 Unternehmen)

Source: Enquête suisse sur la structure des salaires, 2002 et 2004 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Schweizerische Lohnstrukturerhebung 2002 und 2004 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-485



Salaire mensuel brut¹ des hommes dans le secteur privé, par niveau de qualification et domaine d'activité, en 2002 et 2004

Monatlicher Bruttolohn¹ der Männer im privaten Sektor nach Anforderungsniveau und Tätigkeitsbereich 2002 und 2004

Salaire mensuel standardisé (équivalent plein temps basé sur 4 1/3 semaines à 40 heures de travail)²

Standardisierter Monatslohn (Vollzeitäquivalent basierend auf 4 1/3 Wochen à 40 Arbeitsstunden)²

T03-33	Niveau de qualification / Anforderungsniveau								Total	
	Total			1+2		3		4		
	2002	2004	Variation, en % Veränderung, in %	2002	2004	2002	2004	2002		2004
Total	5 285	5 366	1,5	6 397	6 562	5 240	5 339	4 543	4 599	Total
Activités proches de la production	5 089	5 159	1,4	5 471	5 534	5 205	5 276	4 585	4 685	Produktionsnahe Tätigkeiten
Fabrication et transformation de produits	5 030	5 039	0,2	5 341	5 341	5 233	5 220	4 591	4 622	Herstellen und bearbeiten von Produkten
Activités de la construction	5 055	5 147	1,8	5 489	5 482	5 144	5 253	4 586	4 730	Tätigkeiten im Baugewerbe
Mise en service, réglage et maintenance de machines	5 352	5 465	2,1	5 581	6 000	5 353	5 427	4 544	4 739	Maschinen einrichten, bedienen, unterhalten
Restauration, arts manuels	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Restaurieren, Kunsthandwerk
Services	6 060	6 118	1,0	7 401	7 626	5 360	5 597	4 390	4 300	Dienstleistungen
Définition des buts et de la stratégie de l'entreprise	9 524	8 889	-6,7	9 734	9 236	...	...	...	...	Ziel- und Strategiedefinition von Unternehmen
Comptabilité, gestion du personnel	7 441	7 647	2,8	7 845	8 454	6 077	5 802	...	...	Rechnungs- und Personalwesen
Secrétariat, travaux de chancellerie	5 600	6 053	8,1	...	...	...	6 279	...	...	Sekretariats- und Kanzleiarbeiten
Autres activités commerciales et administratives	6 190	6 412	3,6	7 042	7 341	5 822	5 809	...	...	Autres kaufmännisch-administrative Tätigkeiten
Logistique, tâches d'état-major	5 971	6 076	1,8	7 356	7 495	5 227	5 742	...	...	Logistik, Stabsaufgaben
Expertises, conseils, vente	7 927	8 125	2,5	8 157	8 450	7 137	7 266	...	...	Begutachten, beraten, beurkunden
Achat et vente de produits de base et d'équipement	6 370	6 883	8,1	7 583	7 950	5 656	6 450	...	...	(Ver-)Kauf von Grundstoffen und Investitionsgütern
Vente au détail de biens de consommation et de services	4 891	4 883	-0,2	6 381	5 874	4 762	4 860	3 866	4 200	Verkauf von Konsumgütern und Dienstleistungen im Detailhandel
Recherche et développement	7 689	7 790	1,3	8 461	8 429	6 777	6 749	...	...	Forschung und Entwicklung
Analyse, programmation, 'operating'	7 333	7 367	0,5	8 192	7 785	6 606	6 994	...	...	Analysieren, programmieren, Operating
Planifier, construire, réaliser, dessiner	6 227	6 449	3,6	6 825	7 258	5 884	5 812	...	...	Planen, konstruieren, zeichnen, gestalten
Transp. de personnes et de marchandises, communications	4 891	4 660	-4,7	4 478	4 523	4 783	4 670	5 158	4 739	Transport von Personen, Waren und Nachrichten
Services de sécurité, de surveillance	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Sichern, bewachen
Activités médicales, sociales et dans le domaine des soins	6 163	6 183	0,3	7 033	7 390	5 106	5 628	...	...	Medizinische, pflegerische und soziale Tätigkeiten
Soins corporels, nettoyage des vêtements	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Körper- und Kleiderpflege
Nettoyage et hygiène publique	4 118	4 279	3,9	...	...	...	...	3 529	3 747	Reinigung und öffentliche Hygiene
Activités pédagogiques	6 645	6 928	4,3	6 858	7 744	6 500	6 675	...	...	Pädagogische Tätigkeiten
Activités de l'hôtellerie-restauration, économie domestique	3 834	4 000	4,3	4 967	4 980	4 213	4 393	3 348	3 608	Gastgewerbliche und hauswirtschaftliche Tätigkeiten
Culture, information, sport, loisirs et divertissements	5 909	6 138	3,9	5 714	6 207	5 909	6 183	...	...	Kultur, Information, Unterhaltung, Sport und Freizeit

Remarques:

Bemerkungen:

Niveau de qualifications requises pour le poste de travail

Niveau 1 Travaux les plus exigeants et tâches les plus difficiles

Niveau 2 Travail indépendant et très qualifié

Niveau 3 Connaissances professionnelles spécialisées

Niveau 4 Activités simples et répétitives

Anforderungsniveau des Arbeitsplatzes

Niveau 1 Verrichtung höchst anspruchsvoller und schwierigster Arbeiten

Niveau 2 Verrichtung selbstständiger und qualifizierter Arbeiten

Niveau 3 Berufs- und Fachkenntnisse vorausgesetzt

Niveau 4 Einfache und repetitive Tätigkeiten

¹Valeur centrale (médiane): pour une moitié des salarié(e)s, le salaire standardisé se situe au-dessus de la valeur centrale (médiane) présentée ici, alors que pour l'autre moitié, il s'inscrit au-dessous de cette valeur

²Zentralwert (Median): Für die Hälfte der Arbeitnehmer/innen liegt der standardisierte Lohn über, für die andere Hälfte dagegen unter dem ausgewiesenen Zentralwert (Median)

³Le signe «...» signifie qu'il n'y a pas assez de données (moins de 60 salaires ou moins de 5 entreprises) ou pas de données du tout

⁴Das Zeichen «...» bedeutet, dass es zu wenig Angaben hat (weniger als 60 Löhne oder weniger als 5 Unternehmen) oder gar keine

Source: Enquête suisse sur la structure des salaires, 2002 et 2004 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Schweizerische Lohnstrukturerhebung 2002 und 2004 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-504



Salaire mensuel brut¹ des femmes dans le secteur privé, par niveau de qualification et domaine d'activité, en 2002 et 2004

Monatlicher Bruttolohn¹ der Frauen im privaten Sektor nach Anforderungsniveau und Tätigkeitsbereich 2002 und 2004

Salair mensuel standardisé (équivalent plein temps basé sur 4 1/3 semaines à 40 heures de travail)²

Standardisierter Monatslohn (Vollzeitäquivalent basierend auf 4 1/3 Wochen à 40 Arbeitsstunden)²

T03-34	Niveau de qualification / Anforderungsniveau								Total	
	Total			1+2		3		4		
	2002	2004	Variation, en % Veränderung, in %	2002	2004	2002	2004	2002		2004
Total	4 201	4 358	3,7	5 179	5 356	4 491	4 746	3 685	3 812	Total
Activités proches de la production	3 788	3 875	2,3	3 902	4 259	4 393	4 334	3 596	3 682	Produktionsnahe Tätigkeiten
Fabrication et transformation de produits	3 755	3 858	2,7	3 602	4 235	4 397	4 333	3 589	3 676	Herstellen und bearbeiten von Produkten
Activités de la construction	4 646	...	...	...	...	...	...	...	...	Tätigkeiten im Baugewerbe
Mise en service, réglage et maintenance de machines	3 963	3 858	-2,6	...	...	...	...	...	3 774	Maschinen einrichten, bedienen, unterhalten
Restauration, arts manuels	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Restaurieren, Kunsthandwerk
Services	4 328	4 500	4,0	5 276	5 417	4 521	4 837	3 720	3 867	Dienstleistungen
Définition des buts et de la stratégie de l'entreprise	6 287	6 358	1,1	6 915	7 048	...	...	...	...	Ziel- und Strategiedefinition von Unternehmen
Comptabilité, gestion du personnel	5 308	5 222	-1,6	5 474	5 441	5 288	5 182	4 576	...	Rechnungs- und Personalwesen
Secrétariat, travaux de chancellerie	4 669	4 875	4,4	5 098	5 146	4 803	5 038	4 264	4 444	Sekretariats- und Kanzleiarbeiten
Autres activités commerciales et administratives	4 783	4 900	2,4	5 150	5 073	4 984	5 157	4 282	4 229	Autre kaufmännisch-administrative Tätigkeiten
Logistique, tâches d'état-major	5 092	4 458	-12,5	...	...	...	...	...	3 850	Logistik, Stabsaufgaben
Expertises, conseils, vente	5 495	5 634	2,5	5 952	6 546	5 427	5 512	...	...	Begutachten, beraten, beurkunden
Achat et vente de produits de base et d'équipement	4 677	4 791	2,4	...	...	...	...	...	...	(Ver-)Kauf von Grundstoffen und Investitionsgütern
Vente au détail de biens de consommation et de services	3 558	3 770	6,0	3 780	4 387	3 624	3 778	3 436	3 673	Verkauf von Konsumgütern und Dienstleistungen im Detailhandel
Recherche et développement	5 796	6 165	6,4	7 593	...	5 711	5 742	...	...	Forschung und Entwicklung
Analyse, programmation, 'operating'	5 752	5 742	-0,2	...	...	...	5 819	...	...	Analysieren, programmieren, Operating
Planifier, construire, réaliser, dessiner	4 761	5 048	6,0	...	...	4 756	...	...	...	Planen, konstruieren, zeichnen, gestalten
Transp. de personnes et de marchandises, communications	3 983	4 245	6,6	...	...	...	...	3 854	4 060	Transport von Personen, Waren und Nachrichten
Services de sécurité, de surveillance	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Sichern, bewachen
Activités médicales, sociales et dans le domaine des soins	4 977	4 981	0,1	5 924	5 481	5 016	5 086	4 503	4 690	Medizinische, pflegerische und soziale Tätigkeiten
Soins corporels, nettoyage des vêtements	3 121	3 355	7,5	...	...	2 952	...	...	...	Körper- und Kleiderpflege
Nettoyage et hygiène publique	3 496	3 824	9,4	...	...	...	...	3 467	3 792	Reinigung und öffentliche Hygiene
Activités pédagogiques	5 569	5 802	4,2	6 063	6 556	5 476	5 720	3 903	...	Pädagogische Tätigkeiten
Activités de l'hôtellerie-restauration, économie domestique	3 476	3 696	6,3	3 913	...	3 645	3 949	3 392	3 549	Gastgewerbliche und hauswirtschaftliche Tätigkeiten
Culture, information, sport, loisirs et divertissements	4 435	4 815	8,6	...	...	4 494	5 039	...	...	Kultur, Information, Unterhaltung, Sport und Freizeit

Remarques:

Bemerkungen:

Niveau de qualifications requises pour le poste de travail
 Niveau 1 Travaux les plus exigeants et tâches les plus difficiles
 Niveau 2 Travail indépendant et très qualifié
 Niveau 3 Connaissances professionnelles spécialisées
 Niveau 4 Activités simples et répétitives

Anforderungsniveau des Arbeitsplatzes
 Niveau 1 Verrichtung höchst anspruchsvoller und schwierigster Arbeiten
 Niveau 2 Verrichtung selbstständiger und qualifizierter Arbeiten
 Niveau 3 Berufs- und Fachkenntnisse vorausgesetzt
 Niveau 4 Einfache und repetitive Tätigkeiten

¹Valeur centrale (médiane): pour une moitié des salarié(e)s, le salaire standardisé se situe au-dessus de la valeur centrale (médiane) présentée ici, alors que pour l'autre moitié, il s'inscrit au-dessous de cette valeur

²Zentralwert (Median): Für die Hälfte der Arbeitnehmer/innen liegt der standardisierte Lohn über, für die andere Hälfte dagegen unter dem ausgewiesenen Zentralwert (Median)

³Le signe «...» signifie qu'il n'y a pas assez de données (moins de 60 salaires ou moins de 5 entreprises) ou pas de données du tout

⁴Das Zeichen «...» bedeutet, dass es zu wenig Angaben hat (weniger als 60 Löhne oder weniger als 5 Unternehmen) oder gar keine

Source: Enquête suisse sur la structure des salaires, 2002 et 2004 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Schweizerische Lohnstrukturerhebung 2002 und 2004 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-505



Répartition des salariés du secteur privé, par sexe et classe de salaire, en 2004

Veteilung der Lohnempfänger im privaten Sektor nach Geschlecht und Lohnklasse 2004

En % des personnes actives occupées à plein temps faisant partie de l'échantillon fribourgeois. Salaire mensuel standardisé (équivalent plein temps basé sur 4 1/3 semaines à 40 heures de travail)¹
In % der zur Freiburger Stichprobe gehörenden Vollzeitbeschäftigten. Standardisierter Monatslohn (Vollzeitäquivalent basierend auf 4 1/3 Wochen à 40 Arbeitsstunden)¹

T03-35 Salaire mensuel net, en francs Monatlicher Nettolohn, in Franken	Total		Hommes / Männer		Femmes / Frauen	
	En % ² / ln % ²	Cumul en %	En % ² / ln % ²	Cumul en %	En % ² / ln % ²	Cumul en %
- 1 000	...	...	...	...	-	-
1 001 - 2 000	...	...	...	...	...	...
2 001 - 3 000	4,2	4,4	1,7	1,8	12,5	13,2
3 001 - 4 000	22,4	26,9	16,2	18,0	42,7	55,9
4 001 - 5 000	34,6	61,5	37,4	55,5	25,4	81,3
5 001 - 6 000	18,2	79,7	20,7	76,2	9,8	91,1
6 001 - 7 000	8,6	88,4	9,8	86,1	4,5	95,7
7 001 - 8 000	4,5	92,9	5,3	91,5	1,9	97,7
8 001 - 9 000	2,3	95,3	2,8	94,3	...	...
9 001 - 10 000	1,5	96,8	1,7	96,1	...	...
10 001 - 11 000	0,8	97,7	1,0	97,1	...	...
11 001 - 12 000	0,5	98,2	0,6	97,8	...	...
12 001 - 13 000	0,4	98,7	0,5	98,4	...	...
13 001 - 19 000	...	...	...	...	...	...
19 001 - 20 000	...	...	...	...	-	-
20 001 +	0,3	100,0	0,4	100,0	...	...
Total	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0

¹Le signe «...» signifie qu'il n'y a pas assez de données (moins de 60 salaires ou moins de 5 entreprises)

²Das Zeichen «...» bedeutet, dass es zu wenig Angaben hat (weniger als 60 Löhne oder weniger als 5 Unternehmen)

³Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

⁴Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Enquête suisse sur la structure des salaires 2004 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Schweizerische Lohnstrukturerhebung 2004 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-486

Salaire mensuel brut¹ dans le secteur privé, par position professionnelle, sexe et formation, en 2004

Monatlicher Bruttolohn¹ im privaten Sektor nach beruflicher Stellung, Geschlecht und Ausbildung 2004

Salaire mensuel standardisé (équivalent plein temps basé sur 4 1/3 semaines à 40 heures de travail)² / Standardisierter Monatslohn (Vollzeitäquivalent basierend auf 4 1/3 Wochen à 40 Arbeitsstunden)

T03-36	Position professionnelle/ Berufliche Stellung									Total
	Total	1+2		3		4		5		
		Hommes Männer	Femmes Frauen	Hommes Männer	Femmes Frauen	Hommes Männer	Femmes Frauen	Hommes Männer	Femmes Frauen	
Total	5 088	7 639	6 188	5 980	4 917	5 610	4 634	4 983	4 127	Total
Université, haute école	8 883	11 074	7 520	8 392	...	...	...	7 842	6 240	Universität, Hochschule
Ecole prof. sup., HES	7 746	8 765	7 538	7 223	...	7 529	...	6 622	6 569	Höhere Fach(hoch)schule
Formation prof. supérieure	7 017	7 945	7 167	7 136	6 874	6 717	...	6 660	5 958	Höhere Berufsausbildung
Brevet d'enseignement	7 023	...	...	...	...	...	...	...	6 089	Lehrpatent
Maturité	5 525	...	...	...	...	...	...	5 442	4 438	Matura
Apprentissage complet (CFC)	5 104	6 230	5 372	5 763	4 767	5 525	4 627	5 092	4 436	Abgeschlossene Berufsausbildung
Formation acquise en entreprise	4 681	...	...	4 783	...	5 338	4 435	4 865	3 792	Unternehmensinterne Ausbildung
Sans formation prof. complète	4 117	...	...	...	...	4 960	3 940	4 535	3 668	Ohne abgeschlossene Berufsausb.
Autres formations complètes	5 102	7 866	...	5 587	...	...	...	4 834	3 774	Andere Ausbildungsabschlüsse

Remarques:

Position professionnelle 1+2: Cadre supérieur et moyen
Position professionnelle 3: Cadre inférieur
Position professionnelle 4: Responsable de l'exécution de travaux
Position professionnelle 5: Sans fonction de cadre

Bemerkungen:

Berufliche Stellung 1+2: Oberstes, oberes und mittleres Kader
Berufliche Stellung 3: Unteres Kader
Berufliche Stellung 4: Unterstes Kader
Berufliche Stellung 5: Ohne Kaderfunktion

¹Valeur centrale (médiane): pour une moitié des salarié(e)s, le salaire standardisé se situe au-dessus de la valeur centrale (médiane) présentée ici, alors que pour l'autre moitié, il s'inscrit au-dessous de cette valeur

²Zentralwert (Median): Für die Hälfte der Arbeitnehmer/innen liegt der standardisierte Lohn über, für die andere Hälfte dagegen unter dem ausgewiesenen Zentralwert (Median)

³Le signe «...» signifie qu'il n'y a pas assez de données (moins de 60 salaires ou moins de 5 entreprises)

⁴Das Zeichen «...» bedeutet, dass es zu wenig Angaben hat (weniger als 60 Löhne oder weniger als 5 Unternehmen)

Source: Enquête suisse sur la structure des salaires 2004 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Schweizerische Lohnstrukturerhebung 2004 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-487





Economie nationale

Généralités

Production de l'économie nationale et valeur ajoutée
Produit intérieur brut (PIB)

Revenus des cantons

Volkswirtschaft

Allgemeines

Volkswirtschaftliche Produktion und Wertschöpfung
Bruttoinlandprodukt (BIP)

Kantonale Volkseinkommen

Le revenu national et le revenu cantonal en quelques chiffres, de 1998 à 2004

Das nationale Volkseinkommen und das kantonale Volkseinkommen in einigen Zahlen von 1998 bis 2004

Selon le Système européen de comptes économiques intégrés (SEC95), par bénéficiaire, valeurs aux prix courants, chiffres provisoires pour 2004

Gemäss dem Europäischen System Volkswirtschaftlicher Gesamtrechnungen (ESVG95), nach Empfänger, zu laufenden Preisen, provisorische Zahlen für 2004

T04-01	En millions de francs ¹ / In Millionen Franken ¹				Répartition, en % du total ¹ / Verteilung, in % des Totals ¹			Par habitant / Pro Einwohner	
	Total	Solde des revenus primaires échéant aux ménages	Solde des revenus primaires échéant aux administrations publiques	Solde des revenus primaires échéant aux sociétés financières et non financières	Solde des revenus primaires échéant aux ménages	Solde des revenus primaires échéant aux administrations publiques	Solde des revenus primaires échéant aux sociétés financières et non financières	En francs	Indice, CH=100
		Primäreinkommen der privaten Haushalte	Primäreinkommen des Staats	Primäreinkommen der finanziellen und nicht-finanziellen Kapitalgesellschaften	Primäreinkommen der privaten Haushalte	Primäreinkommen des Staats	Primäreinkommen der finanziellen und nicht-finanziellen Kapitalgesellschaften	In Franken	Index, CH=100
Suisse / Schweiz (2004)	392 285	328 532	-836	64 588	83,7	-0,2	16,5	52 627	100,0
ZH	86 309	66 392	-209	20 126	76,9	-0,2	23,3	67 375	128,0
BE	43 125	41 235	-103	1 993	95,6	-0,2	4,6	44 845	85,2
LU	15 073	14 678	13	382	97,4	0,1	2,5	42 592	80,9
UR	1 543	1 399	20	124	90,7	1,3	8,0	44 374	84,3
SZ	6 669	6 163	-17	522	92,4	-0,2	7,8	49 336	93,7
OW	1 274	1 265	10	-0	99,3	0,7	0,0	38 562	73,3
NW	2 652	1 967	-3	688	74,2	-0,1	26,0	68 450	130,1
GL	2 674	1 667	10	997	62,4	0,4	37,3	69 865	132,8
ZG	9 648	6 291	-11	3 367	65,2	-0,1	34,9	92 168	175,1
FR	9 765	9 065	-22	722	92,8	-0,2	7,4	38 760	73,7
SO	11 291	11 014	-29	306	97,5	-0,3	2,7	45 873	87,2
BS	20 545	9 143	30	11 371	44,5	0,1	55,3	107 592	204,4
BL	13 707	12 783	-14	939	93,3	-0,1	6,8	51 917	98,7
SH	3 999	3 552	39	408	88,8	1,0	10,2	53 916	102,4
AR	2 285	2 268	6	11	99,3	0,2	0,5	43 488	82,6
AI	667	568	7	92	85,1	1,0	13,8	45 429	86,3
SG	20 260	19 444	-68	884	96,0	-0,3	4,4	44 103	83,8
GR	8 804	7 588	94	1 122	86,2	1,1	12,7	45 946	87,3
AG	27 126	25 629	-57	1 554	94,5	-0,2	5,7	48 153	91,5
TG	10 304	10 000	-31	335	97,1	-0,3	3,3	44 230	84,0
TI	12 960	11 284	-9	1 685	87,1	-0,1	13,0	40 577	77,1
VD	33 788	28 332	-311	5 767	83,9	-0,9	17,1	51 474	97,8
VS	10 559	9 697	63	800	91,8	0,6	7,6	36 850	70,0
NE	8 164	6 763	-86	1 487	82,8	-1,1	18,2	48 401	92,0
GE	26 463	18 059	-226	8 629	68,2	-0,9	32,6	61 223	116,3
JU	2 632	2 284	71	277	86,8	2,7	10,5	38 762	73,7
Espace Mittelland (2004)² (BE, FR, SO, NE, JU)	74 977	70 362	-170	4 785	93,8	-0,2	6,4	44 200	84,0
Canton de Fribourg Kanton Freiburg									
1998	8 844	8 344	-36	536	94,3	-0,4	6,1	37 968	79,3
1999	8 871	8 360	-45	556	94,2	-0,5	6,3	37 724	78,2
2000	9 247	8 697	-36	587	94,1	-0,4	6,3	38 996	77,6
2001	9 486	8 941	-20	565	94,3	-0,2	6,0	39 226	80,3
2002	9 450	8 984	-73	539	95,1	-0,8	5,7	38 544	79,4
2003	9 582	8 913	-49	718	93,0	-0,5	7,5	38 557	75,1
2004	9 765	9 065	-22	722	92,8	-0,2	7,4	38 760	73,7

¹ Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹ Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

² Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

Source: Office fédéral de la statistique: Section Comptes nationaux, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Volkswirtschaftliche Gesamtrechnungen, Neuenburg

106-423



Produit intérieur brut (PIB), pour la Suisse et le canton de Fribourg, de 1985 à 2006

Bruttoinlandprodukt (BIP) der Schweiz und des Kantons Freiburg von 1985 bis 2006

Série révisée, chiffres estimés pour 2006 / Revidierte Serie, geschätzte Zahlen für 2006

T04-02	PIB en millions de francs / BIP in Millionen Franken						PIB en francs par habitant, valeur nominale	
	Valeur nominale / Nominaler Wert		Taux de croissance, en % / Wachstumsrate in %				BIP in Franken pro Einwohner, nominaler Wert	
	CH	FR	Nominal		Réel ¹ / Real ¹		CH	FR
			CH	FR	CH	FR		
1985	242 045	5 182	6,1	6,0	3,5	3,9	37 325	26 928
1986	254 094	5 482	5,0	5,8	1,7	2,6	38 951	28 164
1987	263 743	5 773	3,8	5,3	1,3	2,7	40 163	29 279
1988	280 129	6 255	6,2	8,3	3,3	5,7	42 316	31 249
1989	302 165	6 863	7,9	9,7	4,6	6,5	45 276	33 588
1990	327 584	7 553	8,4	10,1	3,8	5,5	48 526	36 356
1991	343 265	8 011	4,8	6,1	-0,8	0,2	50 165	38 006
1992	350 807	8 278	2,2	3,3	0,0	1,3	50 783	38 582
1993	358 326	8 401	2,1	1,5	-0,2	-0,6	51 420	38 413
1994	367 729	8 635	2,6	2,8	1,1	1,4	52 390	38 857
1995	372 250	8 750	1,2	1,3	0,4	0,7	52 709	38 966
1996	373 993	8 731	0,5	-0,2	0,5	0,0	52 814	38 316
1997	380 593	8 881	1,8	1,7	1,9	2,1	53 628	38 622
1998	390 191	9 202	2,5	3,6	2,8	4,2	54 775	39 649
1999	397 894	9 379	2,0	1,9	1,3	1,4	55 537	40 029
2000	415 530	9 634	4,4	2,7	3,6	1,8	57 680	40 763
2001	422 485	9 936	1,7	3,1	1,0	2,5	58 228	41 342
2002	430 527	10 165	1,9	2,3	0,3	1,2	58 865	41 763
2003	434 764	10 280	1,0	1,1	-0,2	0,2	59 038	41 677
2004	447 309	10 588	2,9	3,0	2,3	2,4	60 324	42 288
2005	455 594	10 737	1,9	1,4	1,9	1,6	61 079	42 279
2006	473 892	11 110	4,0	3,5	2,9	2,5	63 403	43 377

¹Corrigé de l'influence des prix / Preisbereinigt

Source: Modèle régional du BAK - BAK Basel Economics, Bâle, 2005

Quelle: Regionalmodell der BAK - BAK Basel Economics, Basel, 2005

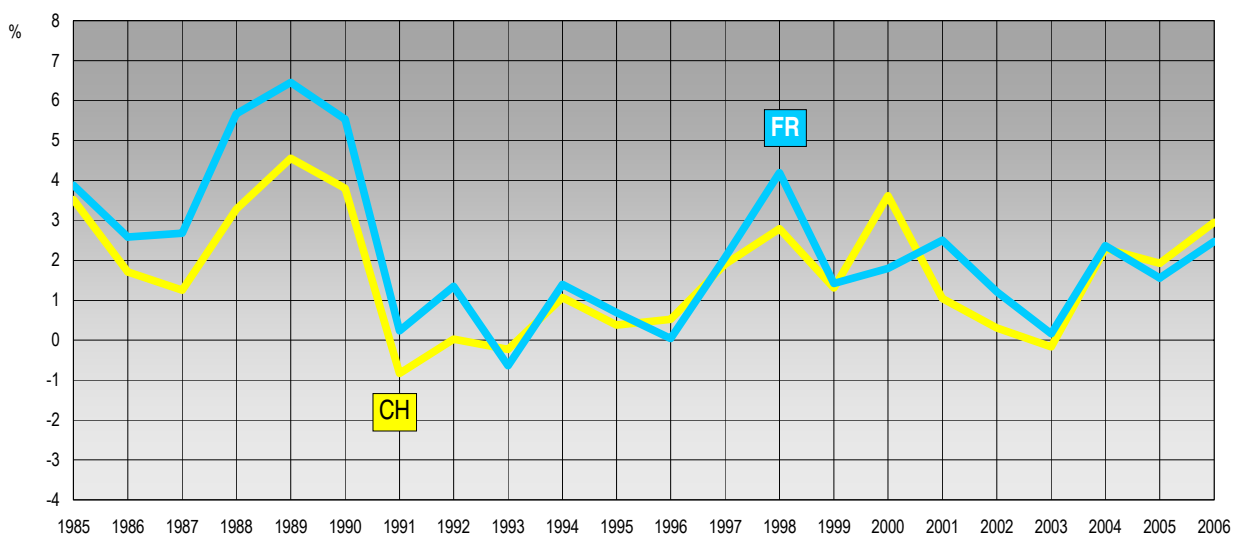
t06-409

Taux de croissance réelle du produit intérieur brut, de 1984 à 2006

Wachstumsrate des realen Bruttoinlandproduktes von 1984 bis 2006

Corrigé de l'influence des prix, chiffres estimés pour 2006 / Preisbereinigt, geschätzte Zahlen für 2006

G04-01



Source: Modèle régional du BAK - BAK Basel Economics, Bâle, 2006 / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Regionalmodell der BAK - BAK Basel Economics, Basel, 2006 / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

g06-021



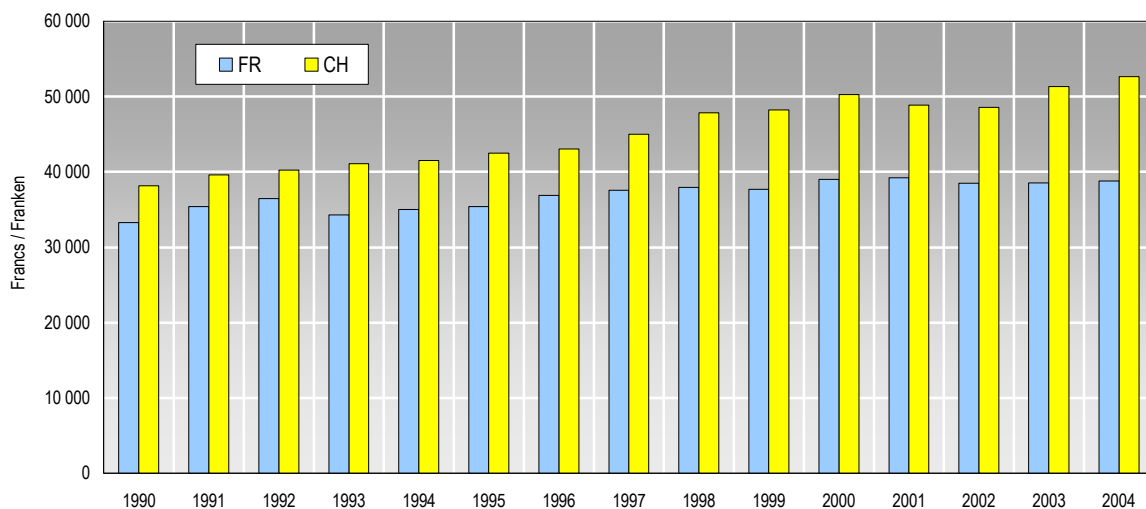
Evolution du revenu national et du revenu cantonal, de 1990 à 2004

Entwicklung des nationalen Volkseinkommens und des kantonalen Volkseinkommens von 1990 bis 2004

En francs par habitant (aux prix courants), 1990-97 selon SEC78, à partir de 1998 selon SEC95; chiffres provisoires pour 2004

In Franken pro Einwohner (zu laufenden Preisen), 1990-97 gemäss ESVG78, ab 1998 gemäss ESVG95; provisorische Zahlen für 2004

G04-02



Source: Office fédéral de la statistique: Section Comptes nationaux, Neuchâtel / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Volkswirtschaftliche Gesamtrechnungen, Neuenburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

g06-023

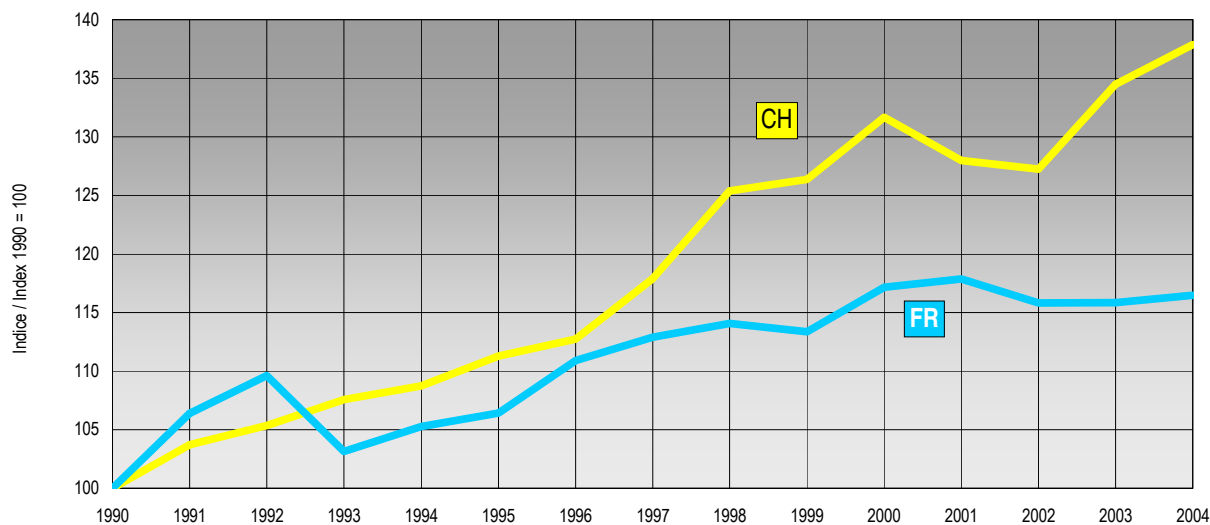
Evolution du revenu national et du revenu cantonal, de 1990 à 2004

Entwicklung des nationalen Volkseinkommens und des kantonalen Volkseinkommens von 1990 bis 2004

Indice du revenu en francs par habitant (aux prix courants), 1990-97 selon SEC78, à partir de 1998 selon SEC95; chiffres provisoires pour 2004

Index des Volkseinkommens in Franken pro Einwohner (zu laufenden Preisen), 1990-97 gemäss ESVG78, ab 1998 gemäss ESVG95; provisorische Zahlen für 2004

G04-03



Source: Office fédéral de la statistique: Section Comptes nationaux, Neuchâtel / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Volkswirtschaftliche Gesamtrechnungen, Neuenburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

g06-024

Revenu national, par bénéficiaire, de 1998 à 2004

Nationales Volkseinkommen nach Empfänger von 1998 bis 2004

Selon le Système européen de comptes économiques intégrés (SEC95), par bénéficiaire, valeurs aux prix courants, chiffres provisoires pour 2004

Gemäss dem Europäischen System Volkswirtschaftlicher Gesamtrechnungen (ESVG95), nach Empfänger, zu laufenden Preisen, provisorische Zahlen für 2004

T04-03	En millions de francs ¹ / In Millionen Franken ¹				Répartition, en % du total ¹ / Verteilung, in % des Totals ¹			Par habitant / Pro Einwohner	
	Total	Solde des revenus primaires primaires échéant aux ménages	Solde des revenus primaires primaires échéant aux administrations publiques	Solde des revenus primaires primaires échéant aux sociétés financières et non financières	Solde des revenus primaires primaires échéant aux ménages	Solde des revenus primaires primaires échéant aux administrations publiques	Solde des revenus primaires primaires échéant aux sociétés financières et non financières	En francs	Variation annuelle, en %
								In Franken	Jährliche Variation, in %
		Primäreinkommen der privaten Haushalte	Primäreinkommen des Staats	Primäreinkommen der finanziellen und nicht-finanziellen Kapitalgesellschaften	Primäreinkommen der privaten Haushalte	Primäreinkommen des Staats	Primäreinkommen der finanziellen und nicht-finanziellen Kapitalgesellschaften		

Suisse / Schweiz

1998	341 311	299 499	-1 960	43 772	87,7	-0,6	12,8	47 857	...
1999	345 686	303 913	-1 861	43 634	87,9	-0,5	12,6	48 235	0,8
2000	362 293	323 023	- 475	39 744	83,9	4,9	11,2	50 255	4,2
2001	355 840	327 302	-1 199	29 738	92,0	-0,3	8,4	48 844	-2,8
2002	356 589	326 471	-2 047	32 165	91,6	-0,6	9,0	48 562	-0,6
2003	380 123	323 341	-1 293	58 075	85,1	-0,3	15,3	51 333	5,7
2004	392 285	328 532	- 836	64 588	83,7	-0,2	16,5	52 627	2,5

¹Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Office fédéral de la statistique: Section Comptes nationaux, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Volkswirtschaftliche Gesamtrechnungen, Neuenburg

t06-419

Produit intérieur brut, par genre de revenus, de 2002 à 2004

Bruttoinlandprodukt nach Einkommensarten, von 2002 bis 2004

Selon le Système européen de comptes économiques intégrés (SEC95), valeurs aux prix courants, en millions de francs, chiffres provisoires pour 2004

Gemäss dem Europäischen System Volkswirtschaftlicher Gesamtrechnungen (ESVG95), zu laufenden Preisen, in Millionen Franken, provisorische Zahlen für 2004

T04-04	2002	2003	2004	
Suisse / Schweiz				
Revenu primaire des ménages¹ (Ménages et ISBLSM²)	326 471	323 341	328 532	Primäres Einkommen der privaten Haushalte¹ (Private Haushalte und POoE²)
Rémunération des salariés	264 619	265 152	266 170	Arbeitnehmerentgelt
Excédent net d'exploitation	28 972	29 185	30 015	Nettobetriebsüberschuss
Revenus de la propriété	32 880	29 004	32 348	Vermögenseinkommen
Société de capitaux¹	32 165	58 075	64 588	Kapitalgesellschaften¹
Excédent net d'exploitation	68 379	70 992	76 232	Nettobetriebsüberschuss
Revenus de la propriété	-36 214	-12 916	-11 644	Vermögenseinkommen
Adminstrations publiques	-2 047	-1 293	-836	Staat
Revenus de la propriété				Vermögenseinkommen
Revenu national net aux coûts de facteurs¹	356 589	380 123	392 285	Netto-Volkseinkommen zu Faktorkosten¹
Plus: Consommation de capital fixe	77 217	77 693	79 305	Zuzüglich: Abschreibungen
Plus: Impôts sur la production et les importations	30 656	31 084	32 299	Zuzüglich: Produktions- und Importabgaben
Moins: Subventions	18 741	19 056	19 273	Abzüglich: Subventionen
Revenu national brut¹	445 721	469 844	484 617	Bruttonationaleinkommen¹
Moins: Rémunération des salariés reçue du reste du monde	1 904	2 228	1 945	Abzüglich: Arbeitnehmerentgelt aus der übrigen Welt
Plus: Rémunération des salariés versée au reste du monde	11 149	11 061	11 536	Zuzüglich: Arbeitnehmerentgelt an die übrige Welt
Moins: Revenus de la propriété reçus du reste du monde	63 679	83 808	87 678	Abzüglich: Vermögenseinkommen aus der übrigen Welt
Plus: Revenus de la propriété versés au reste du monde	39 239	39 895	40 780	Zuzüglich: Vermögenseinkommen an die übrige Welt
Produit intérieur brut¹	430 527	434 764	447 309	Bruttoinlandprodukt¹

¹Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

²Institutions sans but lucratif au service des ménages / Private Organisationen ohne Erwerbscharakter im Dienste der Haushalte

Source: Office fédéral de la statistique: Section Comptes nationaux, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Volkswirtschaftliche Gesamtrechnungen, Neuenburg

t06-422



Prix

Prix à la consommation

Indice des prix à la consommation

Prix à la production et prix du commerce extérieur

Indice de l'offre totale (y c. Indice des prix de gros)

Indice des prix de la construction de logements

Loyers et prix de l'immobilier

Indice des loyers

Preise

Konsumentenpreise

Konsumentenpreisindex

Produzenten- und Aussenhandelspreise

Preisindex des Gesamtangebotes (inkl. Grosshandelspreisindex)

Wohnbaukostenindex

Mieten und Immobilienpreise

Mietpreisindex

Les prix en quelques chiffres (Loyer du logement, en 1996 et 2003)

Preise in einigen Zahlen (Mietpreis der Wohnung 1996 und 2003)

Loyer mensuel net moyen, sans charges ni frais de chauffage, avec intervalle de confiance¹ à 95%

Durchschnittlicher monatlicher Netto-Mietpreis ohne Heizungs- und Nebenkosten mit Vertrauensintervall¹ von 95%

T05-01	Loyer mensuel moyen			Loyer mensuel moyen en francs, selon le nombre de pièces du logement					
	Durchschnittlicher monatlicher Mietpreis			Durchschnittlicher monatlicher Mietpreis in Franken, nach Zahl der Zimmer der Wohnung					
	En francs	Intervalle de confiance, en fr.	Indice CH = 100	1 pièce	2 pièces	3 pièces	4 pièces	5 pièces	6 pièces et plus
In Franken	Vertrauensintervall in Fr.	Index CH = 100	1 Zimmer	2 Zimmer	3 Zimmer	4 Zimmer	5 Zimmer	6 Zimmer und mehr	
Suisse / Schweiz (2003)	1 116	± 4	100	632	849	1 031	1 269	1 601	1 867
ZH	1 271	± 7	114	720	1 001	1 175	1 460	1 916	2 394
BE	1 023	± 7	80	579	797	945	1 172	1 456	1 701
LU	1 125	± 14	110	634	834	1 007	1 212	1 550	1 822
UR	998	± 56	89	...	704	847	1 053	1 390	...
SZ	1 274	± 38	128	632	908	1 148	1 391	1 728	1 723
OW	1 142	± 34	90	549	887	1 004	1 226	1 513	1 473
NW	1 308	± 45	115	585	848	1 189	1 487	1 669	1 971
GL	1 044	± 54	80	...	723	923	1 032	1 242	1 764
ZG	1 484	± 25	142	768	1 073	1 358	1 618	1 937	2 448
FR	1 036	± 23	70	570	764	950	1 163	1 432	1 667
SO	1 012	± 13	98	614	736	905	1 129	1 435	1 506
BS	1 049	± 10	104	608	831	1 023	1 358	1 783	2 407
BL	1 192	± 15	114	583	874	1 087	1 389	1 781	2 012
SH	973	± 18	82	627	719	876	1 071	1 373	1 443
AR	1 064	± 45	109	...	767	926	1 078	1 372	1 432
AI	1 085	± 92	102	...	743	972	1 187	1 158	1 465
SG	1 067	± 8	98	539	795	973	1 136	1 382	1 492
GR	1 126	± 22	106	665	885	1 048	1 215	1 520	1 490
AG	1 171	± 11	104	611	846	1 064	1 293	1 601	1 674
TG	1 054	± 11	90	563	755	920	1 111	1 402	1 527
TI	998	± 7	95	611	772	952	1 160	1 325	1 696
VD	1 069	± 8	107	589	788	1 022	1 309	1 627	1 895
VS	890	± 18	83	496	659	840	1 000	1 173	1 216
NE	817	± 16	92	421	598	725	957	1 184	1 355
GE	1 142	± 10	140	640	868	1 113	1 393	1 806	2 662
JU	837	± 37	73	452	605	744	889	1 065	...
Canton de Fribourg									
Kanton Freiburg									
1996	948	± 16	92	633	722	888	1 083	1 386	1 602
2003	1 036	± 23	70	570	764	950	1 163	1 432	1 667

¹L'intervalle de confiance est une mesure de la précision de l'estimation. Il définit des limites entre lesquelles la valeur de l'ensemble des logements loués se situe avec une certaine probabilité (ici 95%). Lorsque le coefficient de variation est supérieur à 5%, la valeur est indiquée en italique. Si le coefficient de variation est supérieur à 15%, la valeur n'est pas publiée («...»)

¹Das Vertrauensintervall ist ein Mass für die Präzision der Schätzung. Es definiert Grenzen, innerhalb derer der Wert aller Wohnungen mit einer bestimmten Wahrscheinlichkeit zu finden ist (hier 95%). Werte mit einem Variationskoeffizienten über 5% sind kursiv gedruckt. Werte mit einem Variationskoeffizienten über 15% werden nicht publiziert («...»)

Source: Enquête de structure sur les loyers 1996 et 2003 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Mietpreis-Strukturerhebung 1996 und 2003 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-404

Indice suisse des prix à la consommation, par mois, de janvier 1949 à juillet 2006

Landesindex der Konsumentenpreise nach Monaten von Januar 1949 bis Juli 2006

Base: août 1939 = 100 / Basis: August 1939 = 100

T05-02	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Moyenne annuelle
	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	Jahresmittel
1949	163,1	162,5	161,8	161,2	161,4	161,8	161,3	161,4	161,8	161,3	161,0	160,6	161,6
1950	158,9	158,3	158,0	157,5	158,2	158,4	158,4	159,4	160,0	160,8	160,9	160,8	159,1
1951	162,3	162,8	162,7	164,5	166,1	166,4	167,3	168,3	168,8	169,9	170,8	171,0	166,7
1952	170,5	170,8	170,8	170,1	170,8	171,3	170,9	171,3	171,6	171,1	171,2	171,0	171,0
1953	169,9	169,5	169,3	168,8	169,5	169,7	169,5	169,7	170,2	170,4	170,4	170,1	169,8
1954	169,8	169,5	169,4	169,6	170,1	170,5	171,0	171,7	172,0	172,5	173,0	172,9	171,0
1955	172,4	171,8	171,6	171,7	172,3	172,3	172,4	172,8	173,1	173,4	173,6	173,6	172,6
1956	172,6	173,0	173,5	173,2	175,0	175,4	175,6	176,2	176,5	176,7	177,2	177,4	175,2
1957	177,1	176,8	176,3	176,9	178,0	178,1	178,5	179,5	179,9	180,5	181,0	181,0	178,6
1958	180,5	180,5	180,5	180,7	182,2	182,4	182,4	182,6	182,9	182,8	182,9	182,6	181,9
1959	181,5	180,9	180,6	179,9	180,1	179,9	179,9	180,5	181,1	181,4	181,6	181,5	180,7
1960	181,0	181,9	181,9	182,2	183,0	183,2	183,7	184,1	184,6	184,9	184,9	184,7	183,3
1961	184,2	184,3	184,3	184,3	185,7	186,0	186,4	187,3	187,6	188,4	191,0	191,2	186,7
1962	191,4	191,9	192,2	193,1	194,6	195,1	195,7	196,5	196,4	196,1	197,0	197,4	194,8
1963	198,0	199,2	199,2	199,5	200,7	201,2	201,6	202,2	202,8	203,6	204,8	205,0	201,5
1964	205,2	205,5	205,6	206,9	208,0	207,7	207,8	208,3	208,7	209,3	209,5	209,8	207,7
1965	210,0	210,7	210,8	211,5	213,8	214,6	215,2	216,4	217,0	217,7	219,6	220,1	214,8
1966	221,3	221,9	222,2	222,5	225,3	225,0	225,0	225,7	225,9	226,4	229,1	230,2	225,0
1967	230,9	230,4	230,4	230,6	233,1	234,7	235,6	236,5	235,6	235,4	237,6	238,3	234,1
1968	238,8	239,2	238,3	238,1	238,8	239,0	238,8	239,5	239,7	240,6	242,8	243,5	239,8
1969	244,2	244,6	244,2	243,7	244,9	246,0	246,0	245,6	245,8	246,2	248,3	249,2	245,7
1970	249,8	249,8	250,3	250,1	252,6	253,7	254,4	255,3	256,8	258,2	261,6	262,7	254,6
1971	264,3	265,4	267,0	267,2	270,2	270,4	271,5	272,0	274,0	275,1	278,8	280,1	271,3
1972	281,9	283,3	284,0	284,2	287,1	288,7	288,9	290,1	292,5	295,3	297,7	299,3	289,4
1973	302,7	304,7	307,2	307,9	310,2	312,4	312,9	314,0	316,7	323,3	330,0	335,0	314,7
1974	337,7	335,2	336,8	334,8	340,7	342,5	343,6	347,0	352,6	354,9	359,9	360,3	345,4
1975	362,3	363,5	364,8	365,7	368,4	369,8	369,1	370,3	371,6	372,1	373,2	372,7	368,7
1976	374,8	374,5	373,9	373,9	373,2	373,9	374,5	375,9	375,0	375,9	376,6	377,5	375,0
1977	378,2	378,4	377,7	378,2	377,9	380,4	380,6	380,6	380,9	381,7	381,4	381,9	379,8
1978	382,0	382,5	382,9	383,6	384,1	384,7	384,9	385,0	384,1	383,3	383,8	384,6	383,8
1979	386,1	390,3	392,4	393,4	394,8	400,4	401,3	400,6	402,5	402,3	403,8	404,6	397,7
1980	405,8	406,4	407,6	409,5	411,9	413,4	414,7	417,5	417,7	416,9	420,9	422,4	413,7
1981	426,5	430,6	433,5	432,6	436,6	439,4	442,0	448,6	448,9	447,4	450,4	450,3	440,6
1982	452,5	453,3	454,1	456,6	462,5	466,6	468,4	472,0	473,8	475,0	476,3	474,9	465,5
1983	474,2	474,9	475,8	477,2	477,7	479,6	478,7	480,0	480,6	481,7	484,8	485,1	479,2
1984	486,8	488,5	491,7	492,4	491,4	493,0	492,1	493,9	493,6	496,7	499,3	499,1	493,2
1985	504,0	508,1	510,9	510,3	510,0	509,7	508,6	508,5	510,1	511,4	515,0	515,3	510,2
1986	515,1	514,9	515,6	515,3	513,7	513,6	511,2	512,2	513,1	513,2	514,5	515,5	514,0
1987	518,5	520,0	520,7	521,4	518,5	520,2	520,3	522,3	521,1	523,3	525,3	525,2	521,4
1988	526,6	529,1	530,4	531,4	530,1	530,9	529,7	531,6	531,7	532,5	534,5	535,5	531,2
1989	538,4	541,1	542,6	545,4	545,8	546,7	545,5	547,3	549,7	551,9	558,2	562,4	547,9
1990	565,7	567,5	569,5	570,6	573,4	574,2	574,5	580,6	583,4	586,9	592,1	592,0	577,5
1991	596,8	602,8	602,9	604,3	609,4	611,9	612,1	615,3	616,5	617,0	624,4	623,0	611,4
1992	625,9	630,4	632,2	633,2	634,9	637,4	635,5	637,1	637,9	638,8	645,0	644,3	636,0
1993	647,6	651,7	655,2	657,2	657,6	657,4	657,0	660,2	659,8	660,3	659,4	660,3	657,0
1994	661,0	663,7	663,7	664,1	660,0	661,0	660,9	663,5	663,7	663,2	663,2	663,0	662,6
1995	667,8	673,7	674,1	674,7	673,4	674,8	674,3	676,4	677,0	676,3	675,8	676,0	674,5
1996	677,9	679,0	680,2	680,8	678,3	679,7	678,7	680,5	680,9	682,0	680,7	681,2	680,0
1997	683,5	684,7	683,7	684,4	682,3	682,9	682,2	683,7	683,7	683,7	683,5	683,9	683,5
1998	683,6	684,5	684,0	684,2	682,8	683,6	682,7	684,7	684,1	684,0	682,9	682,7	683,6
1999	684,1	686,4	687,2	688,3	686,8	687,6	687,7	691,1	692,4	692,4	691,8	694,1	689,2
2000	695,0	697,6	697,3	698,0	697,6	700,2	700,7	698,9	702,4	701,7	705,0	704,5	699,9
2001	704,0	703,0	704,1	706,1	709,9	711,3	710,2	706,3	707,2	706,1	707,0	706,8	706,8
2002	707,6	707,6	707,7	713,8	714,5	713,6	709,8	709,6	710,7	714,8	713,5	713,1	711,4
2003	713,6	714,3	717,2	718,6	717,5	717,5	711,7	713,4	714,4	718,1	717,2	717,3	715,9
2004	714,9	715,0	716,5	722,6	724,2	725,5	717,9	720,5	720,6	727,3	728,0	726,9	721,7
2005	723,5	725,1	726,8	732,8	732,1	730,4	726,4	727,5	730,7	737,0	735,0	734,2	730,1
2006	732,8	735,1	734,3	740,6	742,0	741,8	736,8						

Source: Office fédéral de la statistique: Section Prix, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Preise, Neuenburg

t06-096



Indice suisse des prix à la consommation, par mois, de septembre 1966 à juillet 2006

Landesindex der Konsumentenpreise nach Monaten von September 1966 bis Juli 2006

Base: septembre 1966 = 100 / Basis: September 1966 = 100

T05-03	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Moyenne annuelle
	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	Jahresmittel
1966	...	...	...	...	...	...	...	...	100,0	100,2	101,4	101,9	...
1967	102,2	102,0	102,0	102,1	103,2	103,9	104,3	104,7	104,3	104,2	105,2	105,5	103,6
1968	105,7	105,9	105,5	105,4	105,7	105,8	105,7	106,0	106,1	106,5	107,5	107,8	106,1
1969	108,1	108,3	108,1	107,9	108,4	108,9	108,9	108,7	108,8	109,0	109,9	110,3	108,8
1970	110,6	110,6	110,8	110,7	111,8	112,3	112,6	113,0	113,7	114,3	115,8	116,3	112,7
1971	117,0	117,5	118,2	118,3	119,6	119,7	120,2	120,4	121,3	121,8	123,4	124,0	120,1
1972	124,8	125,4	125,7	125,8	127,1	127,8	127,9	128,4	129,5	130,7	131,8	132,5	128,1
1973	134,0	134,9	136,0	136,3	137,3	138,3	138,5	139,0	140,2	143,1	146,1	148,3	139,3
1974	149,5	148,4	149,1	148,2	150,8	151,6	152,1	153,6	156,1	157,1	159,3	159,5	152,9
1975	160,4	160,9	161,5	161,9	163,1	163,7	163,4	163,9	164,5	164,7	165,2	165,0	163,2
1976	165,9	165,8	165,5	165,5	165,2	165,5	165,8	166,4	166,0	166,4	166,7	167,1	166,0
1977	167,4	167,5	167,2	167,4	167,3	168,4	168,5	168,5	168,6	169,0	168,8	169,0	168,1
1978	169,1	169,3	169,5	169,8	170,0	170,3	170,4	170,4	170,0	169,7	169,9	170,3	169,9
1979	170,9	172,8	173,7	174,1	174,8	177,2	177,6	177,3	178,2	178,1	178,7	179,1	176,0
1980	179,6	179,9	180,4	181,3	182,3	183,0	183,6	184,8	184,9	184,5	186,3	187,0	183,1
1981	188,8	190,6	191,9	191,5	193,2	194,5	195,6	198,6	198,7	198,0	199,4	199,3	195,0
1982	200,3	200,6	201,0	202,1	204,7	206,5	207,3	208,9	209,7	210,2	210,8	210,2	206,0
1983	209,9	210,2	210,6	211,2	211,4	212,3	211,9	212,4	212,7	213,2	214,6	214,7	212,1
1984	215,5	216,2	217,6	218,0	217,5	218,2	217,8	218,6	218,5	219,8	221,0	220,9	218,3
1985	223,1	224,9	226,2	225,9	225,7	225,6	225,1	225,1	225,8	226,3	227,9	228,1	225,8
1986	228,0	227,9	228,2	228,1	227,4	227,3	226,3	226,7	227,1	227,2	227,7	228,2	227,5
1987	229,5	230,2	230,5	230,8	229,5	230,2	230,3	231,2	230,6	231,6	232,5	232,5	230,8
1988	233,1	234,2	234,8	235,2	234,6	235,0	234,5	235,3	235,3	235,7	236,6	237,0	235,1
1989	238,3	239,5	240,1	241,4	241,6	242,0	241,5	242,3	243,3	244,3	247,1	248,9	242,5
1990	250,4	251,2	252,1	252,6	253,8	254,2	254,3	257,0	258,2	259,8	262,1	262,0	255,6
1991	264,2	266,8	266,8	267,5	269,7	270,8	270,9	272,3	272,9	273,1	276,4	275,7	270,6
1992	277,0	279,0	279,8	280,3	281,0	282,1	281,3	282,0	282,3	282,8	285,5	285,2	281,5
1993	286,6	288,5	290,0	290,9	291,1	291,0	290,8	292,2	292,1	292,3	291,9	292,2	290,8
1994	292,6	293,8	293,8	293,9	292,1	292,6	292,5	293,7	293,8	293,5	293,5	293,5	293,3
1995	295,6	298,2	298,4	298,6	298,1	298,7	298,5	299,4	299,7	299,3	299,1	299,2	298,6
1996	300,0	300,5	301,1	301,4	300,2	300,8	300,4	301,2	301,4	301,8	301,3	301,5	301,0
1997	302,5	303,1	302,6	302,9	302,0	302,3	302,0	302,6	302,6	302,6	302,5	302,7	302,5
1998	302,6	303,0	302,7	302,9	302,2	302,6	302,2	303,0	302,8	302,7	302,3	302,2	302,6
1999	302,8	303,8	304,1	304,7	304,0	304,3	304,4	305,9	306,5	306,5	306,2	307,2	305,0
2000	307,6	308,8	308,7	308,9	308,8	309,9	310,2	309,4	310,9	310,6	312,0	311,8	309,8
2001	311,6	311,2	311,7	312,5	314,2	314,8	314,3	312,6	313,0	312,5	312,9	312,8	312,9
2002	313,2	313,2	313,3	316,0	316,3	315,8	314,2	314,1	314,6	316,4	315,8	315,6	314,9
2003	315,9	316,2	317,5	318,1	317,6	317,6	315,0	315,8	316,2	317,8	317,4	317,5	316,9
2004	316,4	316,5	317,1	319,8	320,6	321,1	317,8	318,9	318,9	321,9	322,2	321,7	319,4
2005	320,2	320,9	321,7	324,3	324,0	323,3	321,5	322,0	323,4	326,2	325,3	325,0	323,2
2006	324,4	325,4	325,0	327,8	328,4	328,3	326,1						

Source: Office fédéral de la statistique: Section Prix, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Preise, Neuenburg

t06-097



Indice suisse des prix à la consommation, par mois, de septembre 1977 à juillet 2006

Landesindex der Konsumentenpreise nach Monaten von September 1977 bis Juli 2006

Base: septembre 1977 = 100 / Basis: September 1977 = 100

T05-04	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Moyenne annuelle
	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	Jahresmittel
1977	...	...	...	...	...	...	...	...	100,0	100,2	100,1	100,3	...
1978	100,3	100,4	100,5	100,7	100,8	101,0	101,0	101,1	100,8	100,6	100,8	101,0	100,8
1979	101,4	102,5	103,0	103,3	103,7	105,1	105,4	105,2	105,7	105,6	106,0	106,2	104,4
1980	106,5	106,7	107,0	107,5	108,2	108,5	108,9	109,6	109,7	109,5	110,5	110,9	108,6
1981	112,0	113,1	113,8	113,6	114,6	115,4	116,0	117,8	117,9	117,5	118,2	118,2	115,7
1982	118,8	119,0	119,2	119,9	121,4	122,5	123,0	123,9	124,4	124,7	125,1	124,7	122,2
1983	124,5	124,7	124,9	125,3	125,4	125,9	125,7	126,0	126,2	126,5	127,3	127,3	125,8
1984	127,8	128,3	129,1	129,3	129,0	129,4	129,2	129,7	129,6	130,4	131,1	131,0	129,5
1985	132,3	133,4	134,1	134,0	133,9	133,8	133,5	133,5	133,9	134,3	135,2	135,3	133,9
1986	135,2	135,2	135,4	135,3	134,9	134,9	134,2	134,5	134,7	134,7	135,1	135,3	134,9
1987	136,1	136,5	136,7	136,9	136,1	136,6	136,6	137,1	136,8	137,4	137,9	137,9	136,9
1988	138,2	138,9	139,2	139,5	139,2	139,4	139,1	139,6	139,6	139,8	140,3	140,6	139,5
1989	141,4	142,1	142,4	143,2	143,3	143,5	143,2	143,7	144,3	144,9	146,6	147,6	143,9
1990	148,5	149,0	149,5	149,8	150,5	150,8	150,8	152,4	153,2	154,1	155,4	155,4	151,6
1991	156,7	158,3	158,3	158,7	160,0	160,7	160,7	161,5	161,9	162,0	163,9	163,6	160,5
1992	164,3	165,5	166,0	166,2	166,7	167,3	166,8	167,3	167,5	167,7	169,3	169,2	167,0
1993	170,0	171,1	172,0	172,5	172,6	172,6	172,5	173,3	173,2	173,4	173,1	173,4	172,5
1994	173,6	174,3	174,3	174,4	173,3	173,5	173,5	174,2	174,3	174,1	174,1	174,1	174,0
1995	175,3	176,9	177,0	177,1	176,8	177,2	177,0	177,6	177,7	177,6	177,4	177,5	177,1
1996	178,0	178,3	178,6	178,7	178,1	178,4	178,2	178,7	178,8	179,0	178,7	178,9	178,5
1997	179,5	179,8	179,5	179,7	179,1	179,3	179,1	179,5	179,5	179,5	179,5	179,5	179,5
1998	179,5	179,7	179,6	179,6	179,3	179,5	179,2	179,8	179,6	179,6	179,3	179,2	179,5
1999	179,6	180,2	180,4	180,7	180,3	180,5	180,6	181,5	181,8	181,8	181,6	182,2	180,9
2000	182,5	183,1	183,1	183,2	183,2	183,8	184,0	183,5	184,4	184,2	185,1	185,0	183,8
2001	184,8	184,6	184,9	185,4	186,4	186,7	186,5	185,4	185,7	185,4	185,6	185,6	185,6
2002	185,8	185,8	185,8	187,4	187,6	187,3	186,4	186,3	186,6	187,7	187,3	187,2	186,8
2003	187,4	187,5	188,3	188,7	188,4	188,4	186,9	187,3	187,6	188,5	188,3	188,3	188,0
2004	187,7	187,7	188,1	189,7	190,1	190,5	188,5	189,2	189,2	191,0	191,1	190,8	189,5
2005	189,9	190,4	190,8	192,4	192,2	191,8	190,7	191,0	191,8	193,5	193,0	192,8	191,7
2006	192,4	193,0	192,8	194,4	194,8	194,8	193,4						

Source: Office fédéral de la statistique: Section Prix, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Preise, Neuenburg

t06-098



Indice suisse des prix à la consommation, par mois, de décembre 1982 à juillet 2006

Landesindex der Konsumentenpreise nach Monaten von Dezember 1982 bis Juli 2006

Base: décembre 1982 = 100 / Basis: Dezember 1982 = 100

T05-05	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Moyenne annuelle
	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	Jahresmittel
1982	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	100,0	...
1983	99,9	100,0	100,2	100,5	100,6	101,0	100,8	101,1	101,2	101,4	102,1	102,1	100,9
1984	102,5	102,9	103,5	103,7	103,5	103,8	103,6	104,0	103,9	104,6	105,1	105,1	103,9
1985	106,1	107,0	107,6	107,5	107,4	107,3	107,1	107,1	107,4	107,7	108,4	108,5	107,4
1986	108,5	108,4	108,6	108,5	108,2	108,2	107,6	107,9	108,0	108,1	108,3	108,5	108,2
1987	109,2	109,5	109,7	109,8	109,2	109,5	109,6	110,0	109,7	110,2	110,6	110,6	109,8
1988	110,9	111,4	111,7	111,9	111,6	111,8	111,5	111,9	112,0	112,1	112,5	112,8	111,8
1989	113,4	113,9	114,2	114,8	114,9	115,1	114,9	115,3	115,8	116,2	117,6	118,4	115,4
1990	119,1	119,5	119,9	120,2	120,7	120,9	121,0	122,3	122,8	123,6	124,7	124,7	121,6
1991	125,7	126,9	126,9	127,2	128,3	128,8	128,9	129,6	129,8	129,9	131,5	131,2	128,7
1992	131,8	132,7	133,1	133,3	133,7	134,2	133,8	134,2	134,3	134,5	135,8	135,7	133,9
1993	136,4	137,2	138,0	138,4	138,5	138,4	138,3	139,0	138,9	139,0	138,9	139,0	138,3
1994	139,2	139,8	139,8	139,8	139,0	139,2	139,2	139,7	139,8	139,7	139,6	139,6	139,5
1995	140,6	141,9	141,9	142,1	141,8	142,1	142,0	142,4	142,6	142,4	142,3	142,3	142,0
1996	142,7	143,0	143,2	143,4	142,8	143,1	142,9	143,3	143,4	143,6	143,3	143,4	143,2
1997	143,9	144,2	144,0	144,1	143,7	143,8	143,7	144,0	144,0	144,0	143,9	144,0	143,9
1998	144,0	144,1	144,0	144,1	143,8	144,0	143,8	144,2	144,1	144,0	143,8	143,8	144,0
1999	144,1	144,5	144,7	144,9	144,6	144,8	144,8	145,5	145,8	145,8	145,7	146,2	145,1
2000	146,3	146,9	146,8	147,0	146,9	147,4	147,6	147,2	147,9	147,7	148,5	148,3	147,4
2001	148,2	148,0	148,3	148,7	149,5	149,8	149,5	148,7	148,9	148,7	148,9	148,8	148,8
2002	149,0	149,0	149,0	150,3	150,5	150,3	149,5	149,4	149,6	150,5	150,2	150,2	149,8
2003	150,3	150,4	151,0	151,3	151,1	151,1	149,9	150,2	150,4	151,2	151,0	151,0	150,7
2004	150,5	150,6	150,9	152,1	152,5	152,8	151,2	151,7	151,7	153,2	153,3	153,1	152,0
2005	152,3	152,7	153,1	154,3	154,2	153,8	153,0	153,2	153,9	155,2	154,8	154,6	153,7
2006	154,3	154,8	154,6	155,9	156,3	156,2	155,1						

Source: Office fédéral de la statistique: Section Prix, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Preise, Neuenburg

t06-099

Indice suisse des prix à la consommation, par mois, de mai 1993 à juillet 2006

Landesindex der Konsumentenpreise nach Monaten von Mai 1993 bis Juli 2006

Base: mai 1993 = 100 / Basis: Mai 1993 = 100

T05-06	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Moyenne annuelle
	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	Jahresmittel
1993	...	...	...	...	100,0	100,0	99,9	100,4	100,3	100,4	100,3	100,4	...
1994	100,5	100,9	100,9	101,0	100,4	100,5	100,5	100,9	100,9	100,9	100,8	100,8	100,8
1995	101,5	102,5	102,5	102,6	102,4	102,6	102,5	102,9	103,0	102,8	102,8	102,8	102,6
1996	103,1	103,3	103,4	103,5	103,2	103,4	103,2	103,5	103,5	103,7	103,5	103,6	103,4
1997	103,9	104,1	104,0	104,1	103,8	103,9	103,7	104,0	104,0	104,0	103,9	104,0	103,9
1998	104,0	104,1	104,0	104,1	103,8	104,0	103,8	104,1	104,0	104,0	103,8	103,8	104,0
1999	104,0	104,4	104,5	104,7	104,4	104,6	104,6	105,1	105,3	105,3	105,2	105,6	104,8
2000	105,7	106,1	106,0	106,1	106,1	106,5	106,6	106,3	106,8	106,7	107,2	107,1	106,4
2001	107,1	106,9	107,1	107,4	108,0	108,2	108,0	107,4	107,5	107,4	107,5	107,5	107,5
2002	107,6	107,6	107,6	108,6	108,7	108,5	107,9	107,9	108,1	108,7	108,5	108,4	108,2
2003	108,5	108,6	109,1	109,3	109,1	109,1	108,2	108,5	108,6	109,2	109,1	109,1	108,9
2004	108,7	108,7	109,0	109,9	110,1	110,3	109,2	109,6	109,6	110,6	110,7	110,5	109,7
2005	110,0	110,3	110,5	111,4	111,3	111,1	110,5	110,6	111,1	112,1	111,8	111,6	111,0
2006	111,4	111,8	111,7	112,6	112,8	112,8	112,0						

Source: Office fédéral de la statistique: Section Prix, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Preise, Neuenburg

t06-100



Indice suisse des prix à la consommation, par mois, de mai 2000 à juillet 2006

Landesindex der Konsumentenpreise nach Monaten von Mai 2000 bis Juli 2006

Base: mai 2000 = 100 / Basis: Mai 2000 = 100

T05-07	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Moyenne annuelle
	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	Jahresmittel
2000	...	...	...	...	100,0	100,4	100,4	100,2	100,7	100,6	101,1	101,0	...
2001	100,9	100,8	100,9	101,2	101,8	102,0	101,8	101,2	101,4	101,2	101,4	101,3	101,3
2002	101,4	101,4	101,5	102,3	102,4	102,3	101,8	101,7	101,9	102,5	102,3	102,2	102,0
2003	102,3	102,4	102,8	103,0	102,8	102,9	102,0	102,3	102,4	102,9	102,8	102,8	102,6
2004	102,5	102,5	102,7	103,6	103,8	104,0	102,9	103,3	103,3	104,3	104,4	104,2	103,4
2005	103,7	103,9	104,2	105,0	104,9	104,7	104,1	104,3	104,7	105,7	105,4	105,2	104,7
2006	105,0	105,4	105,3	106,2	106,4	106,3	105,6						

Source: Office fédéral de la statistique: Section Prix, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Preise, Neuenburg

t06-432

Indice suisse des prix à la consommation, par mois, de décembre 2005 à juillet 2006

Landesindex der Konsumentenpreise nach Monaten von Dezember 2005 bis Juli 2006

Base: décembre 2005 = 100 / Basis: Dezember 2005 = 100

T05-08	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Moyenne annuelle
	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	Jahresmittel
2005	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	100,0	...
2006	99,8	100,1	100,0	100,9	101,1	101,0	100,4						

Source: Office fédéral de la statistique: Section Prix, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Preise, Neuenburg

t06-506

Augmentation annuelle de l'indice suisse des prix à la consommation, de juin 1990 à juin 2006

Jährliche Zunahme des Landesindex der Konsumentenpreise von Juni 1990 bis Juni 2006

En % / ln %

T05-09	A juin ... / Bis Juni ...																
	De juin ...	1991	1992	1993	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006
Von Juni ...																	
1990		6,6	10,9	14,5	15,1	17,5	18,3	18,9	19,0	19,7	21,9	23,8	24,2	24,9	26,3	27,2	29,2
1991		-	4,2	7,4	8,0	10,3	11,0	11,6	11,7	12,3	14,4	16,2	16,6	17,2	18,5	19,4	21,2
1992		-	-	3,1	3,7	5,9	6,6	7,2	7,3	7,9	9,9	11,6	12,0	12,6	13,9	14,6	16,4
1993		-	-	-	0,5	2,7	3,4	3,9	4,0	4,6	6,5	8,2	8,5	9,2	10,4	11,1	12,9
1994		-	-	-	-	2,1	2,8	3,3	3,5	4,0	5,9	7,6	8,0	8,6	9,8	10,5	12,3
1995		-	-	-	-	-	0,7	1,2	1,3	1,9	3,7	5,4	5,7	6,3	7,5	8,2	9,9
1996		-	-	-	-	-	-	0,5	0,6	1,2	3,0	4,7	5,0	5,6	6,8	7,5	9,2
1997		-	-	-	-	-	-	-	0,1	0,7	2,5	4,1	4,5	5,1	6,2	7,0	8,6
1998		-	-	-	-	-	-	-	-	0,6	2,4	4,0	4,3	5,0	6,1	6,9	8,5
1999		-	-	-	-	-	-	-	-	-	1,8	3,4	3,8	4,4	5,5	6,3	7,9
2000		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1,6	1,9	2,5	3,6	4,4	6,0
2001		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0,3	0,9	2,0	2,7	4,3
2002		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0,6	1,7	2,4	4,0
2003		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1,1	1,8	3,4
2004		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0,7	2,3
2005		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1,6

Source: Office fédéral de la statistique: Section Prix, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Preise, Neuenburg

t06-101



Indice suisse des prix à la consommation, par groupe de dépenses, de janvier 1998 à juillet 2006

Landesindex der Konsumentenpreise nach Bedarfsgruppen, von Januar 1998 bis Juli 2006

Base: décembre 2005 = 100 / Basis: Dezember 2005 = 100

T05-10	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Moyenne annuelle Jahres- mittel
	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	

Alimentation et boissons non alcoolisées (pondération = 11,0%) / Nahrungsmittel und alkoholfreie Getränke (Gewichtung = 11,0%)

1998	94,7	94,7	94,6	94,5	94,7	95,8	94,9	94,4	94,3	94,2	93,8	94,0	94,6
1999	94,7	94,7	94,3	94,5	94,2	95,0	94,8	94,2	94,3	94,0	93,8	94,6	94,4
2000	95,0	95,9	95,6	96,2	96,3	96,9	96,1	96,4	96,1	95,7	95,9	95,5	96,0
2001	96,3	96,5	96,7	97,3	97,6	99,2	98,9	98,3	98,6	99,1	98,1	98,9	98,0
2002	100,6	100,4	100,4	100,8	100,4	100,4	100,2	100,0	100,2	100,0	99,7	99,6	100,2
2003	100,0	100,8	101,7	101,5	101,5	102,0	101,2	101,6	102,0	102,0	101,8	101,9	101,5
2004	102,4	102,1	102,2	102,6	102,3	103,0	102,1	101,3	101,6	101,6	101,3	101,5	102,0
2005	101,8	102,4	102,3	102,1	101,9	102,2	101,1	100,7	100,7	100,2	100,0	100,0	101,3
2006	100,9	101,5	101,0	101,0	101,1	101,5	101,2						

Boissons alcoolisées et tabac (pondération = 2,0%) / Alkoholisches Getränke und Tabak (Gewichtung = 2,0%)

1998	82,7	82,7	83,3	83,3	83,3	83,8	83,8	83,8	84,1	84,1	84,0	83,6	
1999	84,0	84,0	86,7	86,7	86,7	86,9	86,9	86,9	86,4	86,4	86,4	86,4	86,2
2000	86,4	86,4	86,5	86,5	86,5	87,8	87,8	87,8	88,1	88,1	88,1	87,8	87,3
2001	87,8	87,8	89,0	89,0	89,0	88,9	88,9	88,9	89,2	89,2	89,2	89,7	88,9
2002	89,7	89,7	90,5	90,5	90,5	90,3	90,3	90,3	90,9	90,9	90,9	89,8	90,3
2003	89,8	89,8	91,3	91,3	91,3	91,9	91,9	91,9	91,7	91,7	91,7	92,1	91,4
2004	92,1	92,1	94,6	94,6	94,6	94,9	94,9	94,9	95,5	95,5	95,5	95,2	94,6
2005	95,2	95,2	99,4	99,4	99,4	99,5	99,5	99,5	100,1	100,1	100,1	100,0	99,0
2006	100,0	100,0	100,1	100,1	100,1	100,1	100,1						

Habillement et chaussures (pondération = 4,3%) / Bekleidung und Schuhe (Gewichtung = 4,3%)

1998	101,6	101,7	101,7	101,7	102,0	102,0	102,0	102,0	102,0	102,0	102,3	102,3	101,9
1999	102,3	102,4	102,5	102,5	102,5	102,5	102,5	102,5	102,5	102,5	103,0	103,0	102,6
2000	103,0	103,0	103,0	103,0	103,4	103,4	103,4	102,1	102,1	102,1	103,1	103,1	102,9
2001	103,1	97,8	97,8	97,8	101,4	101,4	101,4	90,9	90,9	90,9	99,0	99,0	97,6
2002	89,2	89,2	89,2	100,7	100,7	100,7	88,8	88,8	88,8	102,4	102,4	102,4	95,3
2003	90,3	90,3	90,3	101,6	101,6	101,6	88,0	88,0	88,0	100,0	100,0	100,0	95,0
2004	85,8	85,8	85,8	100,2	100,2	100,2	85,5	85,5	85,5	98,4	98,4	98,4	92,4
2005	86,1	86,1	86,1	100,5	100,5	100,5	82,8	82,8	82,8	100,0	100,0	100,0	92,3
2006	87,0	87,0	87,0	102,2	102,2	102,2	85,1						

Logement et énergie (pondération = 25,2%) / Wohnungsmiete und Energie (Gewichtung = 25,2%)

1998	87,9	88,0	87,9	88,0	87,8	87,6	87,6	87,6	87,5	87,6	87,5	87,4	87,7
1999	87,4	87,7	87,8	88,1	88,3	88,2	88,4	89,1	89,3	89,5	89,3	89,8	88,6
2000	89,9	90,5	90,8	90,6	91,1	91,2	91,4	91,7	93,1	92,9	94,0	94,1	91,8
2001	93,2	93,2	93,3	93,6	94,0	94,1	94,1	94,3	94,3	94,1	93,9	93,6	93,8
2002	93,7	93,6	93,6	94,0	94,0	93,8	93,8	93,9	94,2	94,3	93,9	94,0	93,9
2003	94,5	94,3	95,0	94,2	93,9	93,8	94,0	94,4	94,5	94,5	94,4	94,3	94,3
2004	94,4	94,4	94,8	94,8	95,3	95,4	95,3	96,6	96,5	97,5	97,6	97,3	95,8
2005	96,8	97,2	97,9	98,3	97,7	97,9	98,7	99,0	100,1	100,5	100,2	100,0	98,7
2006	100,1	100,9	100,9	101,2	101,6	101,5	101,8						

Equipement ménager et entretien courant (pondération = 4,3%) / Hausrat und laufende Haushaltsführung (Gewichtung = 4,3%)

1998	97,5	97,5	97,5	97,5	97,5	97,6	97,6	97,6	97,5	97,5	97,5	97,4	97,5
1999	97,4	97,4	97,7	97,7	97,7	98,2	98,2	98,2	98,6	98,6	98,6	98,6	98,1
2000	98,6	98,6	98,8	98,8	98,8	99,0	99,0	99,0	98,7	98,7	98,7	98,9	98,8
2001	98,9	98,9	99,6	99,6	99,6	99,5	99,5	99,5	99,5	99,5	99,5	99,5	99,4
2002	99,5	99,5	99,5	99,5	99,5	99,7	99,7	99,7	99,7	99,7	99,7	99,4	99,6
2003	99,4	99,4	100,1	100,1	100,1	100,4	100,4	100,4	100,4	100,4	100,4	100,4	100,2
2004	100,4	100,4	100,5	100,5	100,5	100,5	100,5	100,5	100,4	100,4	100,4	100,3	100,4
2005	100,3	100,3	100,4	100,4	100,4	100,7	100,7	100,7	100,3	100,3	100,3	100,0	100,4
2006	100,0	100,0	100,7	100,7	100,7	100,7	100,7						

Santé (pondération = 16,7%) / Gesundheitspflege (Gewichtung = 16,7%)

1998	95,8	95,8	95,8	95,9	95,9	95,9	96,1	96,1	96,1	95,9	95,9	95,9	95,9
1999	96,3	96,3	96,3	96,3	96,3	96,3	96,3	96,3	96,3	96,4	96,4	96,4	96,3
2000	96,8	96,8	96,8	96,8	96,8	96,8	96,8	96,8	96,8	96,8	96,8	96,8	96,8
2001	97,2	97,2	97,2	97,4	97,4	97,4	97,5	97,5	97,5	97,2	97,2	97,2	97,3
2002	97,6	97,6	97,6	97,8	97,8	97,8	97,8	97,8	97,8	97,7	97,7	97,7	97,7
2003	98,4	98,4	98,4	98,6	98,6	98,6	98,7	98,7	98,7	98,6	98,6	98,6	98,6
2004	99,1	99,1	99,1	99,6	99,6	99,6	99,6	99,6	99,6	99,7	99,7	99,7	99,5
2005	100,0	100,0	100,0	100,1	100,1	100,1	100,3	100,3	100,3	100,0	100,0	100,0	100,1
2006	100,4	100,4	100,4	100,5	100,5	100,5	99,9						

Source: Office fédéral de la statistique: Section Prix, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Preise, Neuenburg

t06-507



Indice suisse des prix à la consommation, par groupe de dépenses, de janvier 1998 à juillet 2006

Landesindex der Konsumentenpreise nach Bedarfsgruppen, von Januar 1998 bis Juli 2006

Base: décembre 2005 = 100 / Basis: Dezember 2005 = 100

T05-10	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Moyenne annuelle Jahres- mittel
	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	

Transports (pondération = 10,3%) / Verkehr (Gewichtung = 10,3%)

1998	89,5	89,5	89,1	89,3	89,2	89,2	89,3	89,2	89,0	89,0	89,0	88,9	89,2
1999	89,4	89,4	89,4	90,3	90,5	90,5	90,9	91,2	91,8	92,1	92,0	92,8	90,9
2000	92,2	92,1	92,9	93,5	93,4	95,8	96,6	93,6	95,1	94,9	95,6	94,9	94,2
2001	93,4	93,9	93,9	94,3	96,2	96,1	94,7	94,3	94,9	93,6	92,7	92,4	94,2
2002	92,3	92,3	92,3	93,7	94,6	94,2	94,8	94,4	94,8	94,6	94,2	93,6	93,8
2003	95,1	95,1	95,7	94,6	93,9	93,6	93,1	93,8	94,6	93,8	93,3	93,2	94,2
2004	93,8	94,2	94,6	94,4	95,7	96,7	95,3	96,3	96,3	96,5	96,8	95,9	95,5
2005	96,4	96,8	97,1	97,5	98,0	97,3	98,9	99,8	101,1	102,3	100,7	100,0	98,8
2006	100,6	100,9	100,3	101,7	102,6	102,4	103,3						

Communications (pondération = 2,6%) / Nachrichtenübermittlung (Gewichtung = 2,6%)

1998	157,4	157,4	157,4	157,4	157,4	157,4	153,8	153,8	153,8	153,7	153,7	153,7	155,6
1999	154,0	154,0	154,3	148,1	148,1	147,4	139,8	139,8	139,8	135,3	134,9	133,8	144,1
2000	134,2	133,9	115,4	115,4	115,4	115,4	115,6	115,6	115,3	114,8	114,8	114,3	118,4
2001	115,2	115,2	114,0	114,0	114,0	113,6	113,6	113,6	113,5	113,5	113,5	113,3	113,9
2002	113,3	113,3	113,2	113,2	113,5	113,3	113,3	113,3	113,3	113,3	113,3	113,2	113,3
2003	113,4	113,4	113,3	113,3	113,3	113,1	111,8	111,8	112,4	112,7	112,7	112,6	112,8
2004	113,0	113,0	113,1	113,1	113,1	113,1	110,1	110,1	109,9	109,9	112,8	112,7	112,0
2005	112,7	112,7	112,5	112,5	112,5	102,9	100,7	100,7	100,0	100,0	100,0	100,0	105,6
2006	100,0	100,0	99,9	97,9	97,9	97,9	97,9						

Loisirs et culture (pondération = 9,2%) / Freizeit und Kultur (Gewichtung = 9,2%)

1998	100,0	100,3	100,4	100,4	98,6	98,5	98,5	101,7	101,6	101,6	100,6	100,6	100,2
1999	100,6	100,9	101,2	101,2	98,8	98,8	98,8	101,8	102,0	102,0	101,5	101,5	100,8
2000	101,9	102,2	102,4	102,4	100,1	100,1	100,1	100,1	100,0	100,0	100,0	100,2	100,8
2001	100,2	100,2	100,8	100,8	100,8	100,8	100,8	100,8	101,0	101,0	101,0	101,1	100,8
2002	101,1	101,1	101,0	101,0	101,0	100,6	100,6	100,6	100,4	100,4	100,4	100,6	100,7
2003	101,0	101,0	101,0	101,0	101,0	100,7	100,7	100,7	100,4	100,4	100,4	100,5	100,7
2004	100,5	100,5	100,4	100,4	100,4	100,2	100,2	100,2	100,1	100,1	100,1	100,0	100,3
2005	100,0	100,0	99,7	99,7	99,7	99,5	99,5	99,5	99,6	99,6	99,6	100,0	99,7
2006	100,0	100,0	99,7	99,7	99,7	99,5	99,5						

Enseignement (pondération = 0,7%) / Erziehung und Unterricht (Gewichtung = 0,7%)

1998	89,5	89,5	89,5	89,5	89,5	89,5	89,5	89,5	90,5	90,5	90,5	90,5	89,8
1999	90,5	90,5	90,4	90,4	90,4	90,5	90,5	90,5	91,9	91,9	91,9	92,0	91,0
2000	92,0	92,0	92,1	92,1	92,1	92,1	92,1	92,1	92,9	92,9	92,9	93,0	92,4
2001	93,0	93,0	93,1	93,1	93,1	93,1	93,1	93,1	93,8	93,8	93,8	94,0	93,3
2002	94,0	94,0	94,2	94,2	94,2	94,2	94,2	94,2	95,4	95,4	95,4	95,8	94,6
2003	95,8	95,8	95,9	95,9	95,9	95,9	95,9	95,9	97,5	97,5	97,5	97,6	96,4
2004	97,6	97,6	97,5	97,5	97,5	97,6	97,6	97,6	98,5	98,5	98,5	98,5	97,9
2005	98,5	98,5	98,5	98,5	98,5	98,5	98,5	98,5	99,9	99,9	99,9	100,0	99,0
2006	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0						

Restaurants et hôtels (pondération = 9,0%) / Restaurants und Hotels (Gewichtung = 9,0%)

1998	88,7	89,0	89,0	89,0	89,1	89,1	89,1	89,1	89,1	89,1	89,4	89,4	89,1
1999	89,4	91,0	91,0	91,0	91,1	91,1	91,1	91,4	91,4	91,4	91,6	91,6	91,1
2000	91,6	91,9	91,9	91,9	91,9	91,9	92,0	92,0	92,0	92,1	92,1	92,1	92,0
2001	93,6	93,6	93,6	94,1	94,1	94,1	94,2	94,2	94,2	94,2	94,2	94,2	94,0
2002	96,6	96,6	96,6	96,9	96,9	96,9	96,5	96,5	96,5	96,6	96,6	96,6	96,7
2003	98,4	98,4	98,4	98,0	98,0	98,0	97,7	97,7	97,7	97,7	97,7	97,7	97,9
2004	98,6	98,6	98,6	99,2	99,2	99,2	98,9	98,9	98,9	99,0	99,0	99,0	98,9
2005	99,8	99,8	99,8	100,1	100,1	100,1	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
2006	101,2	101,2	101,2	101,3	101,3	101,3	101,2						

Autres biens et services (pondération = 4,7%) / Übrige Waren und Dienstleistungen (Gewichtung = 4,7%)

1998	90,0	90,4	90,4	90,4	90,5	90,5	90,5	90,5	90,5	90,5	90,4	90,4	90,4
1999	90,4	91,4	91,4	91,4	91,6	91,6	91,6	91,7	91,7	91,7	91,9	91,9	91,5
2000	91,9	92,1	92,1	92,1	92,3	92,3	92,3	92,2	92,2	92,2	92,5	92,5	92,2
2001	92,9	93,6	93,6	93,6	94,1	94,1	94,1	94,3	94,3	94,3	94,5	94,5	94,0
2002	95,4	96,3	96,3	96,3	96,7	96,7	96,7	96,8	96,8	96,8	96,6	96,6	96,5
2003	97,0	97,9	97,9	97,9	98,0	98,0	98,0	98,0	98,0	98,0	98,1	98,1	97,9
2004	98,8	99,0	99,0	99,0	98,9	98,9	98,9	99,0	99,0	99,0	99,3	99,3	99,0
2005	99,7	99,8	99,8	99,8	99,9	99,9	99,9	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	99,9
2006	100,6	100,8	100,8	100,8	100,9	100,9	100,9						

Source: Office fédéral de la statistique: Section Prix, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Preise, Neuenburg

t06-507



Indice des prix de l'offre totale, de janvier 1996 à juillet 2006

Preisindex des Gesamtangebotes von Januar 1996 bis Juli 2006

Base: mai 2003 = 100 / Basis: Mai 2003 = 100

T05-11	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Moyenne annuelle Jahresmittel
	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	

Indice des prix de l'offre totale (Indice des prix à la production et indice des prix à l'importation) Preisindex des Gesamtangebotes (Produzenten- und Importpreisindex)

1996	103,1	102,7	102,5	102,6	102,0	101,8	101,6	101,0	101,2	101,3	100,9	101,0	101,8
1997	101,2	101,4	101,6	101,8	102,1	102,2	102,2	102,2	102,2	102,2	102,0	101,7	101,9
1998	101,6	101,1	100,9	101,1	100,9	100,7	100,7	100,3	100,0	99,5	98,8	98,6	100,3
1999	98,6	98,1	98,2	98,4	98,6	98,7	99,0	99,3	99,7	99,7	99,5	100,1	99,0
2000	100,3	100,8	101,0	101,2	101,5	101,6	101,7	101,7	102,4	102,4	102,5	102,3	101,6
2001	101,7	101,6	101,5	102,0	101,9	102,1	102,0	101,5	101,5	101,0	100,4	100,4	101,5
2002	100,3	100,0	100,2	100,5	100,5	100,3	100,4	100,1	100,3	100,3	100,0	100,0	100,3
2003	100,1	100,0	100,4	100,2	100,0	99,6	99,7	99,8	99,9	100,0	99,9	99,9	99,9
2004	99,9	99,9	100,4	100,9	101,4	101,1	101,0	101,3	101,4	101,9	101,8	101,4	101,0
2005	101,2	101,6	101,8	102,2	101,9	101,6	102,1	102,3	102,9	103,0	102,6	102,7	102,2
2006	102,9	103,3	103,4	104,2	104,8	104,8	105,0						

Indice des prix à la production / Produzentenpreisindex

1996	103,2	102,7	102,5	102,6	102,1	102,2	102,1	101,6	101,7	101,6	101,3	101,3	102,1
1997	101,3	101,2	101,4	101,2	101,4	101,5	101,6	101,3	101,4	101,3	101,3	101,1	101,3
1998	101,1	100,5	100,5	100,5	100,3	100,3	100,2	100,0	99,9	99,6	99,2	99,1	100,1
1999	99,2	98,6	98,6	98,6	98,7	98,9	99,1	99,4	99,7	99,6	99,2	99,5	99,1
2000	99,7	99,6	99,7	99,9	100,0	100,1	100,1	100,1	100,2	100,3	100,3	100,3	100,0
2001	100,3	100,2	100,2	100,8	100,7	100,9	100,8	100,6	100,7	100,4	100,2	100,3	100,5
2002	100,2	99,8	99,9	100,0	100,2	100,2	100,3	100,0	100,1	100,0	99,8	99,8	100,0
2003	99,7	99,6	99,9	100,1	100,0	100,0	100,0	100,0	100,1	100,2	100,3	100,3	100,0
2004	100,3	100,3	100,7	101,2	101,5	101,4	101,3	101,3	101,5	101,8	102,0	101,6	101,2
2005	101,3	101,6	101,7	102,0	101,8	101,7	101,9	102,1	102,6	102,7	102,7	102,7	102,1
2006	102,8	103,1	103,2	103,9	104,2	104,4	104,5						

Indice des prix à l'importation / Importpreisindex

1996	102,8	102,5	102,4	102,7	101,8	101,0	100,5	99,7	100,2	100,7	99,9	100,2	101,2
1997	100,9	101,8	102,1	103,1	103,9	103,8	103,6	104,4	104,3	104,2	103,5	103,2	103,2
1998	102,9	102,4	101,9	102,6	102,5	101,6	101,7	101,0	100,3	99,4	98,1	97,5	101,0
1999	97,3	97,1	97,3	97,9	98,4	98,3	98,8	99,0	99,6	100,0	100,1	101,5	98,8
2000	101,9	103,5	104,1	104,2	105,0	105,2	105,5	105,4	107,8	107,3	107,7	107,1	105,4
2001	105,1	104,8	104,6	104,9	104,9	104,7	104,6	103,7	103,6	102,3	101,0	100,6	103,7
2002	100,5	100,5	100,9	101,7	101,2	100,7	100,6	100,4	100,8	101,1	100,4	100,6	100,8
2003	100,9	100,7	101,7	100,4	100,0	98,8	98,9	99,4	99,5	99,5	99,0	99,1	99,8
2004	99,2	99,1	99,7	100,4	101,2	100,5	100,4	101,2	101,3	102,1	101,5	101,1	100,6
2005	100,9	101,5	102,1	102,6	102,2	101,4	102,4	102,7	103,5	103,5	102,3	102,6	102,3
2006	103,1	103,5	103,7	104,7	106,0	105,7	106,0						

Indice des prix de l'offre totale, marché intérieur (Indice des prix à la production, part du marché intérieur, et indice des prix à l'importation) Preisindex des Gesamtangebotes im Inland (Produzentenpreisindex, Teil Inlandabsatz, und Importpreisindex)

1996	102,9	102,4	102,2	102,4	101,8	101,5	101,3	100,6	100,9	101,1	100,6	100,6	101,5
1997	100,9	101,3	101,6	101,8	102,1	102,2	102,2	102,4	102,4	102,3	102,1	101,8	101,9
1998	101,7	101,1	100,9	101,1	100,8	100,5	100,5	100,0	99,7	99,1	98,4	98,1	100,2
1999	98,1	97,6	97,7	98,0	98,1	98,3	98,6	98,8	99,3	99,4	99,4	100,3	98,6
2000	100,6	101,2	101,6	101,8	102,1	102,3	102,4	102,4	103,3	103,2	103,3	103,1	102,3
2001	102,3	102,1	102,0	102,5	102,4	102,6	102,5	101,9	101,9	101,2	100,6	100,5	101,9
2002	100,4	100,0	100,3	100,7	100,5	100,3	100,4	100,2	100,4	100,4	100,1	100,1	100,3
2003	100,2	100,0	100,6	100,2	100,0	99,4	99,5	99,8	99,9	99,9	99,7	99,8	99,9
2004	99,8	99,8	100,4	101,1	101,7	101,3	101,2	101,7	101,9	102,5	102,2	101,7	101,3
2005	101,4	102,0	102,3	102,8	102,4	102,0	102,6	102,9	103,9	103,8	103,0	103,2	102,7
2006	103,5	104,0	104,2	105,1	105,9	105,9	106,2						

Source: Office fédéral de la statistique: Section Prix, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Preise, Neuenburg

t06-473



Indice suisse des prix de gros, par mois, d'avril 1963¹ à juillet 2006

Grosshandelspreisindex der Schweiz nach Monaten von April 1963¹ bis Juli 2006

Base: avril 1963 = 100 / Basis: April 1963 = 100

T05-12	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	Moyenne annuelle
	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	Jahresmittel
1963	...	...	...	100,0	100,4	100,1	99,7	99,4	99,7	100,3	100,3	100,3	...
1964	100,3	100,7	100,7	101,5	101,6	101,4	101,0	101,3	101,6	101,8	101,8	101,6	101,3
1965	101,5	101,8	101,8	101,4	101,9	102,2	101,6	101,4	101,5	101,8	102,6	102,8	101,9
1966	103,7	104,0	104,1	104,1	104,5	104,3	104,1	103,0	103,0	103,1	103,5	103,7	103,8
1967	103,6	103,8	103,7	103,5	104,1	104,5	104,4	104,3	104,2	104,0	104,3	104,4	104,1
1968	104,5	104,9	104,6	103,9	103,8	103,7	103,5	103,5	103,9	104,2	104,5	104,7	104,1
1969	105,4	105,8	105,3	106,0	106,6	107,0	107,3	107,3	107,7	108,3	109,3	109,9	107,2
1970	110,2	110,7	111,5	111,9	112,3	111,9	111,8	111,6	111,8	111,4	112,0	112,2	111,6
1971	112,4	112,9	114,2	114,6	114,7	114,4	114,3	114,0	114,0	114,2	114,2	115,0	114,1
1972	115,7	116,1	117,1	117,2	117,7	117,7	117,7	118,2	119,0	120,1	120,6	121,7	118,2
1973	123,8	125,0	127,5	128,1	129,0	129,7	130,5	131,0	132,5	135,5	137,7	139,7	130,8
1974	143,0	144,3	151,0	152,0	152,6	152,8	153,5	153,5	155,3	155,7	155,8	153,8	151,9
1975	152,7	152,2	149,5	149,3	149,0	147,8	147,7	147,9	146,8	146,6	146,2	146,2	148,5
1976	146,1	146,4	147,1	147,6	147,5	148,1	148,4	148,2	148,0	147,6	147,6	147,9	147,5
1977	148,3	148,5	149,3	149,4	149,5	149,0	148,4	147,1	147,6	146,5	146,1	145,5	147,9
1978	144,7	144,3	144,0	143,8	144,0	143,7	143,0	141,9	140,7	140,7	142,1	142,1	142,9
1979	143,0	145,1	145,6	146,8	148,5	149,2	149,0	148,8	149,8	150,2	151,8	151,9	148,3
1980	153,0	153,6	155,0	156,0	155,7	155,8	156,2	155,9	155,8	157,0	158,3	158,9	155,9
1981	160,6	161,8	163,1	163,6	164,4	164,4	165,7	166,6	166,6	167,8	167,4	167,7	165,0
1982	168,1	168,2	167,4	168,6	169,8	169,5	169,8	169,5	170,1	170,4	169,9	169,5	169,2
1983	168,9	168,2	168,1	168,9	169,3	170,0	170,0	170,8	171,5	170,9	171,4	172,0	170,0
1984	172,9	173,2	174,8	175,1	175,5	175,3	175,8	175,8	176,9	177,1	177,0	177,0	175,5
1985	179,7	180,8	181,0	181,1	180,6	180,2	178,9	177,9	178,6	178,7	178,7	178,3	179,5
1986	177,1	176,1	174,7	174,0	173,3	172,6	171,7	171,2	170,7	170,1	168,8	169,0	172,4
1987	169,1	168,5	168,8	168,3	168,4	169,1	169,1	169,1	168,7	169,6	169,4	169,5	169,0
1988	169,5	170,3	171,4	171,6	172,0	172,7	172,8	172,7	174,2	174,9	175,2	176,4	172,8
1989	177,5	177,8	179,5	180,7	181,4	180,7	180,1	180,4	180,9	181,1	181,0	181,9	180,2
1990	181,5	181,9	183,1	183,5	183,3	182,7	182,9	183,8	184,1	183,1	182,2	182,3	182,9
1991	182,9	183,4	182,9	183,4	183,6	183,7	184,0	184,4	183,8	184,2	183,9	183,6	183,6
1992	183,4	183,4	184,1	184,4	184,7	184,3	184,0	183,4	183,5	183,7	183,7	183,6	183,8
1993	183,4	183,8	185,6	184,7	184,5	184,4	184,7	184,6	184,3	184,1	183,2	183,3	184,3
1994	182,9	183,0	183,1	182,9	183,1	183,6	184,0	184,4	184,3	184,2	184,0	183,9	183,6
1995	184,2	184,5	184,7	184,4	184,0	184,0	183,8	183,4	183,8	183,1	182,2	181,8	183,7
1996	181,6	180,8	180,5	180,8	179,6	179,3	179,0	178,0	178,3	178,5	177,7	177,8	179,3
1997	178,2	178,6	179,0	179,2	179,9	180,0	180,0	180,1	180,1	180,0	179,6	179,2	179,5
1998	179,0	178,0	177,8	178,1	177,7	177,3	177,3	176,6	176,2	175,3	174,1	173,7	176,8
1999	173,7	172,8	172,9	173,3	173,7	173,9	174,4	174,9	175,6	175,7	175,2	176,3	174,4
2000	176,7	177,5	177,9	178,2	178,8	179,0	179,2	179,1	180,4	180,3	180,5	180,2	179,0
2001	179,2	178,9	178,8	179,7	179,5	179,8	179,6	178,8	178,8	177,8	176,9	176,8	178,7
2002	176,7	176,2	176,5	177,0	177,0	176,7	176,8	176,4	176,7	176,7	176,2	176,2	176,6
2003	176,3	176,1	176,9	176,5	176,1	175,4	175,6	175,8	175,9	176,1	175,9	175,9	176,0
2004	176,0	176,0	176,8	177,8	178,6	178,1	177,9	178,4	178,6	179,5	179,3	178,6	178,0
2005	178,2	178,9	179,3	180,0	179,5	179,0	179,8	180,1	181,3	181,4	180,6	180,9	179,9
2006	181,3	181,9	182,1	183,5	184,6	184,6	185,0						

¹Depuis 1993, l'indice des prix de gros est remplacé par celui des prix de l'offre totale. L'ancienne série est mise à jour pour garantir la continuité

¹Seit 1993 wird der Grosshandelspreisindex durch den Preisindex des Gesamtangebotes ersetzt. Um die Vergleichbarkeit zu gewährleisten wird die alte Reihe fortgeführt

Source: Office fédéral de la statistique: Section Prix, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Preise, Neuenburg

t06-104



Indice suisse des prix de la construction, par genre d'ouvrage, de 1998 à 2006

Schweizerischer Baupreisindex nach Bauwerksart von 1998 bis 2006

Base: octobre 1998 = 100 / Basis: Oktober 1998 = 100

T05-13	Construction Baugewerbe Total	Bâtiment / Hochbau					Génie civil / Tiefbau		
		Total	Nouvelles constructions d'immeubles administratifs	Nouvelles constructions d'immeubles d'habitation	Nouvelles constructions d'immeubles d'habitation en bois ¹	Rénovations d'immeubles d'habitation	Total ²	Nouvelles constructions de routes	Nouvelles constructions de passages inférieurs ³
		Total	Neubau von Bürogebäuden	Neubau von Mehrfamilienhäusern	Neubau von Mehrfamilienhäusern aus Holz ¹	Renovation von Mehrfamilienhäusern	Total ²	Neubau von Strassen	Neubau von Unterführungen ³

Suisse / Schweiz

1998	Avril / April	...	...	...	...	...	...	...	...	...
	Octobre / Oktober	100,0	100,0	100,0	100,0	...	100,0	100,0	100,0	...
1999	Avril / April	101,0	100,7	100,8	101,0	...	100,2	102,0	102,0	...
	Octobre / Oktober	103,7	103,1	103,9	103,1	...	102,6	105,8	105,8	...
2000	Avril / April	105,6	104,8	105,2	105,5	...	103,7	108,1	108,1	...
	Octobre / Oktober	108,1	107,0	107,4	107,8	...	105,7	111,5	111,5	...
2001	Avril / April	110,6	109,0	110,0	109,8	...	107,5	115,5	115,5	100,0
	Octobre / Oktober	110,4	109,2	111,3	109,5	...	108,0	114,2	113,8	99,2
2002	Avril / April	109,7	108,9	111,3	108,7	...	108,3	112,0	111,7	97,3
	Octobre / Oktober	108,7	108,1	110,3	107,5	...	107,9	110,7	110,3	96,3
2003	Avril / April	107,5	106,6	109,1	105,8	100,0	106,8	110,2	109,6	95,8
	Octobre / Oktober	107,8	106,8	109,1	105,9	100,1	107,0	111,2	110,5	96,8
2004	Avril / April	108,3	106,7	108,9	105,9	99,9	107,0	113,4	111,8	99,5
	Octobre / Oktober	110,5	108,6	110,6	108,2	101,5	108,4	116,3	113,5	103,2
2005	Avril / April	111,1	109,6	111,9	109,0	102,3 ¹	109,6	115,8	113,3	102,4
	Octobre / Oktober	112,6	110,6	112,6	110,1	103,1	110,7	118,7	115,8	105,3
2006	Avril / April	113,9	112,1	114,4	111,3	104,4	112,2	119,8	117,4	105,8

Espace Mittelland (BE, FR, SO, NE, JU)

1998	Avril / April	...	...	...	...	...	...	...	...	...
	Octobre / Oktober	100,0	100,0	100,0	100,0	...	100,0	100,0	100,0	...
1999	Avril / April	102,1	101,9	102,7	102,1	...	101,3	102,7	102,7	...
	Octobre / Oktober	103,9	103,2	104,1	103,2	...	102,7	106,4	106,4	...
2000	Avril / April	105,6	104,7	105,0	105,5	...	103,4	108,7	108,7	...
	Octobre / Oktober	107,8	106,9	107,3	107,5	...	105,8	110,8	110,8	...
2001	Avril / April	111,6	109,5	110,7	110,2	...	108,0	118,1	118,1	100,0
	Octobre / Oktober	112,5	110,7	112,0	111,3	...	109,6	117,9	118,6	99,2
2002	Avril / April	111,6	110,9	112,9	111,6	...	109,2	113,9	115,2	95,3
	Octobre / Oktober	110,1	109,2	111,1	109,3	...	108,3	113,2	114,1	95,0
2003	Avril / April	109,1	108,0	110,4	108,1	100,0	106,7	112,5	114,0	94,0
	Octobre / Oktober	109,3	108,0	110,0	108,3	99,7	106,9	113,4	114,7	94,9
2004	Avril / April	110,5	108,5	110,8	108,9	100,6	106,9	116,8	116,8	98,8
	Octobre / Oktober	112,7	110,6	113,0	111,1	102,3	109,0	119,5	119,1	101,5
2005	Avril / April	112,9	110,9	113,1	111,1	102,7	109,7	119,2	118,4	101,6
	Octobre / Oktober	114,4	111,9	113,9	112,1	103,3	110,7	122,3	121,6	104,2
2006	Avril / April	116,5	113,9	116,3	113,8	104,9	113,0	124,9	125,0	105,6

¹Base: avril 2003 = 100. Cet objet n'intervient pas dans le calcul de l'indice agrégé «Bâtiment» / Basis: April 2003 = 100. Dieses Objekt gelangt nicht in die Hochberechnung des «Hochbau»

²Jusqu'en avril 2001, cet indice reprend l'évolution de celui de la construction de routes. A partir d'octobre 2001, une agrégation est faite entre l'indice de la construction de routes et l'indice de la construction de passages inférieurs ramené à la base octobre 1998 = 100.

³Bis April 2001 wurde der Index für den Neubau von Strassen übernommen. Ab Oktober 2001 besteht dieser Index aus der Aggregation vom Index für den Neubau von Strassen und dem auf der Basis Oktober 1998 = 100 umbasierten Index für den Neubau von Unterführungen

³Base: avril 2001 = 100 / Basis: April 2001 = 100

Source: Office fédéral de la statistique: Section Prix, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Preise, Neuenburg

t06-459



Indice des coûts de la construction de logements de la Ville de Zurich, de 1985 à 2006

Wohnbaukostenindex der Stadt Zürich von 1985 bis 2006

Au 1^{er} avril. Indice en points, prix du m³ SIA en francs / Am 1. April. Index in Punkten, Preis pro m³ SIA in Franken

T05-14	Oct. 1966 = 100	Avril 1977 = 100	Oct. 1988 = 100	Avril 1998 = 100	Avril 2005 = 100	Prix du m ³	
	Okt. 1966 = 100	April 1977 = 100	Okt. 1988 = 100	April 1998 = 100	April 2005 = 100	Preis pro m ³	
						SIA116 ¹	SIA 416 ²
1985	214,9	132,9	...	...	...	347,80	...
1986	221,4	136,9	...	...	...	358,95	...
1987	225,7	139,6	...	...	...	367,60	...
1988 ³	235,6	145,7	100,0	...	...	382,25	...
1989	248,0	153,4	104,4	...	...	476,28	...
1990	269,4	166,7	113,5	...	...	510,51	...
1991	286,0	176,9	120,4	...	...	541,82	...
1992	284,1	175,7	119,6	...	...	538,95	...
1993	271,1	167,7	114,2	...	...	518,12	...
1994	267,8	165,6	112,7	...	...	514,28	...
1995	274,4	169,7	115,5	...	...	526,83	...
1996	270,3	167,2	113,8	...	...	520,26	...
1997	266,0	164,5	112,0	...	...	512,70	...
1998 ³	264,8	163,8	111,5	100,0	...	516,02	...
1999	268,2	165,9	112,9	101,3	...	522,58	...
2000	278,4	172,2	117,2	105,1	...	541,71	...
2001	291,7	180,4	122,8	110,1	...	566,38	...
2002	291,4	180,2	122,7	110,0	...	566,79	...
2003	282,2	174,6	118,8	106,6	...	549,64	...
2004	284,9	176,2	119,9	107,6	...	555,98	...
2005 ³	291,7	180,5	122,8	110,2	100,0	530,10	581,54
2006	296,5	183,4	124,8	111,9	101,6	538,75	591,03

¹Nouvelle norme de détermination du prix au m³ (entrée en vigueur depuis 1.10.2003) / Neue Norm zur kubischen Berechnung (in Kraft seit dem 1.10.2003)

²Révision de l'indice avec nouvelle base / Indexrevision mit neuer Basis

Source: Statistik Stadt Zürich, Zürich

Quelle: Statistik Stadt Zürich, Zürich

t06-105

Indice suisse des prix à la consommation - Loyer du logement, de 1993 à 2006

Landesindex der Konsumentenpreise - Mietpreis der Wohnung von 1993 bis 2006

Relevé en février, mai, août et novembre. Base: mai 1993 = 100 / Erhoben im Februar, Mai, August und November. Basis: Mai 1993 = 100

T05-15	Février Februar	Mai Mai	Août August	Novembre November	Moyenne annuelle Jahresmittel
1993	...	100,0	100,4	99,7	...
1994	100,6	99,3	99,6	99,8	99,8
1995	100,0	100,9	101,5	101,8	100,9
1996	101,9	102,1	102,5	102,7	102,2
1997	103,0	102,6	102,8	102,7	102,8
1998	102,9	102,7	102,9	102,8	102,8
1999	103,2	103,4	104,1	103,8	103,5
2000	104,4	104,9	105,3	106,9	105,1
2001	107,5	108,2	108,4	108,8	108,1
2002	109,0	109,2	109,3	109,4	109,2
2003	109,3	109,4	109,7	109,7	109,5
2004	110,1	110,4	111,4	112,0	110,8
2005	112,1	112,1	112,5	113,1	112,4
2006	114,1	114,6	115,1		

Source: Office fédéral de la statistique: Section Prix, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Preise, Neuenburg

t06-434



Indice suisse des prix à la consommation - Loyer du logement, de 2000 à 2006

Landesindex der Konsumentenpreise - Mietpreis der Wohnung von 2000 bis 2006

Relevé en février, mai, août et novembre. Base: mai 2000 = 100 / Erhoben im Februar, Mai, August und November. Basis: Mai 2000 = 100

T05-16	Février Februar	Mai Mai	Août August	Novembre November	Moyenne annuelle Jahresmittel
2000	...	100,0	100,4	101,9	...
2001	102,5	103,2	103,4	103,7	103,0
2002	104,0	104,1	104,3	104,3	104,1
2003	104,3	104,3	104,6	104,6	104,4
2004	105,0	105,3	106,2	106,8	105,7
2005	106,9	106,9	107,3	107,8	107,1
2006	108,8	109,3	109,7		

Source: Office fédéral de la statistique: Section Prix, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Preise, Neuenburg

t06-462

Indice suisse des prix à la consommation - Loyer du logement, en 2006

Landesindex der Konsumentenpreise - Mietpreis der Wohnung 2006

Relevé en février, mai, août et novembre. Base: décembre 2005 = 100 / Erhoben im Februar, Mai, August und November. Basis: Dezember 2005 = 100

T05-17	Février Februar	Mai Mai	Août August	Novembre November	Moyenne annuelle Jahresmittel
2006	100,9	101,3	101,7		

Source: Office fédéral de la statistique: Section Prix, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Preise, Neuenburg

t06-509

Industrie et services

Généralités

Etat, structure et évolution des entreprises

Entreprises, établissements
Forme juridique des entreprises
Faillites et poursuites

Production, chiffres d'affaires, valeur ajoutée, investissements

Test conjoncturel pour l'industrie

Commerce extérieur

Industrie und Dienstleistungen

Allgemeines

Stand, Struktur und Entwicklung der Unternehmen

Unternehmungen, Arbeitsstätten
Rechtsform der Unternehmungen
Konkurs und Schuldbetreibung

Produktion, Umsätze, Wertschöpfung, Investitionen

Konjunkturtest in der Industrie

Aussenhandel

Le commerce extérieur en quelques chiffres, de 1989 à 2005¹

Der Aussenhandel in einigen Zahlen von 1989 bis 2005¹

T06-01	Importations ^{2,3} / Einfuhr ^{2,3}		Exportations ³ / Ausfuhr ³	
	En tonnes	En millions de francs	En tonnes	En millions de francs
	In Tonnen	In Millionen Franken	In Tonnen	In Millionen Franken
Suisse + FL / Schweiz + FL (2005)	47 161 747	157 544	15 113 676	162 991
ZH	7 233 511	30 641	1 538 151	15 050
BE	1 936 556	9 418	890 270	10 464
LU	2 272 468	5 996	1 654 655	4 278
UR	60 162	257	53 066	353
SZ	326 526	1 554	157 282	1 354
NW	70 081	625	11 831	516
OW	57 795	261	70 757	423
GL	120 678	516	97 219	657
ZG	2 193 402	5 135	507 443	7 281
FR	677 805	3 199	326 206	5 821
SO	1 819 189	5 095	1 354 918	5 677
BS	2 890 209	19 975	496 613	35 533
BL	3 257 149	6 248	733 194	5 460
SH	721 849	2 815	208 338	1 756
AI	45 430	61	55 865	63
AR	97 054	428	41 081	1 052
SG	2 895 526	7 560	1 149 494	9 522
GR	660 813	1 754	591 366	1 913
AG	4 210 526	15 214	1 189 604	8 458
TG	1 926 074	3 633	799 043	3 708
TI	2 748 428	6 672	625 260	6 330
VD	1 983 516	6 060	652 007	9 311
VS	3 231 726	3 283	373 168	2 230
NE	3 116 857	4 685	373 211	5 993
GE	1 878 373	10 807	765 068	12 339
JU	279 275	1 039	129 314	806
Liechtenstein	418 426	1 909	244 637	3 227
Non réparti / Nicht aufteilbar	32 344	2 704	24 615	3 417
Espace Mittelland (2005)⁴ (BE, FR, SO, NE, JU)	7 829 682	23 436	3 073 919	28 760
Canton de Fribourg Kanton Freiburg				
1989	308 587	1 392	110 684	1 561
1990	309 387	1 518	121 706	1 709
1991	303 537	1 473	120 009	1 833
1992	298 832	1 408	144 087	2 022
1993	354 895	1 370	147 132	1 895
1994	372 168	1 508	162 260	2 200
1995	377 058	1 587	164 598	2 517
1996	377 575	1 725	167 864	2 495
1997	451 992	2 051	182 672	2 980
1998	442 958	2 116	197 687	3 362
1999	470 549	2 044	205 162	3 775
2000	516 458	2 311	372 258	4 626
2001	642 871	2 575	333 231	4 940
2002	674 922	2 653	324 310	4 891
2003	700 878	2 565	333 494	4 555
2004	689 314	2 856	333 660	5 301
2005	677 805	3 199	326 206	5 821

¹Dès 2002, y compris trafic de perfectionnement à façon, marchandises en retour et électricité / Ab 2002, inbegriffen Lohnveredelungs- und Retourwarenverkehr sowie Stromhandel

²Importations directes de marchandises et importations indirectes de marchandises dont le canton de destination est connu

²Direkte Wareneinführen und indirekte Wareneinführen, deren Bestimmungskanton bekannt ist

³Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

³Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

⁴Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

Source: Administration fédérale des douanes, Berne

Quelle: Eidg. Zollverwaltung, Bern

t06-106



Etablissements¹, par district et activité économique, en 2005

Arbeitsstätten¹ nach Bezirk und Wirtschaftszweig 2005

Sans le secteur primaire / Ohne primären Sektor

T06-02	Canton Kanton	Sarine Saane	Singine Sense	Gruyère Greyerz	Lac See	Glâne Glâne	Broye Broye	Veveyse Vivisbach	
TOTAL DES SECTEURS SECONDAIRE ET TERTIAIRE	10 813	4 160	1 462	1 720	1 351	724	846	550	SEKUNDÄRER UND TERTIÄRER SEKTOR, TOTAL
SECTEUR SECONDAIRE	2 425	677	430	406	311	206	230	165	SEKUNDÄRER SEKTOR
Industries extractives	23	9	5	4	2	1	2	-	Bergbau, Steine und Erden
Industries manufacturières	1 216	323	209	216	166	112	106	84	Herstellung von Waren
Alimentation, boissons et tabac	168	28	37	35	18	35	10	5	Nahrungs- und Genussmittel, Tabak
Textile et habillement	25	11	5	1	3	1	1	3	Textilien und Bekleidung
Cuir et articles en cuir	9	3	-	2	2	1	1	-	Leder und Lederwaren
Bois, liège, vannerie (sans meubles)	249	45	38	55	33	23	29	26	Holz-, Kork-, Flechtwaren (ohne Möbel)
Papier, carton, édition, impression	102	42	16	13	11	8	6	6	Papier, Pappe, Verlag, Druck
Industrie chimique	26	10	2	4	3	1	-	6	Chemische Erzeugnisse
Caoutchouc et matières plastiques	16	4	5	3	1	2	1	-	Gummi- und Kunststoffwaren
Verre, céramique, pierre, terre	59	15	10	12	9	6	4	3	Glas, Keramik, Stein, Erde
Métallurgie, travail des métaux	213	41	45	40	36	14	23	14	Metallerzeugung und -bearbeitung
Machines et équipements	106	28	25	10	17	10	8	8	Maschinenbau
Mach. de bureau, informatique, optique	124	55	15	18	17	4	11	4	Büromaschinen, EDV-Geräte, Optik
Moyens de transport	17	5	1	2	4	2	3	-	Fahrzeugbau
Autres (y c. meubles), récupération	102	36	10	21	12	5	9	9	Sonstiges (inkl. Möbel), Rückgewinnung
Production d'électricité, gaz, eau	34	10	4	6	7	3	1	3	Energie- und Wasserversorgung
Prod., distr. électricité, gaz, chaleur	27	7	3	6	6	2	1	2	Energieversorgung
Captage, traitement, distribution d'eau	7	3	1	-	1	1	-	1	Wasserversorgung
Construction	1 152	335	212	180	136	90	121	78	Baugewerbe
SECTEUR TERTIAIRE	8 388	3 483	1 032	1 314	1 040	518	616	385	TERTIÄRER SEKTOR
Commerce; entretien; réparation	2 605	969	361	444	349	167	189	126	Handel; Instandhaltung; Reparatur
Automobiles, stations de service	576	181	124	84	70	35	48	34	Automobile, Tankstellen
Commerce de gros et intermédiaires	559	214	72	66	100	33	53	21	Grosshandel und Handelsvermittlung
Commerce de détail et réparation	1 470	574	165	294	179	99	88	71	Detailhandel und Reparatur
Hôtellerie et restauration	785	277	87	168	95	49	62	47	Beherbergungs- und Gaststätten
Transports et communications	551	180	86	93	63	46	55	28	Verkehr, Nachrichtenübermittlung
Transports terrestres, conduites	225	62	38	35	27	25	27	11	Landverkehr, Rohrfernleitungen
Transports par eau	5	4	-	-	1	-	-	-	Schifffahrt
Transports aériens	2	1	-	1	-	-	-	-	Luftfahrt
Services auxiliaires	96	35	17	20	11	3	5	5	Hilfs- und Nebentätigkeiten
Postes et télécommunications	223	78	31	37	24	18	23	12	Nachrichtenübermittlung
Activités financières; assurances	275	117	49	39	29	16	16	9	Kreditinstitute; Versicherungen
Intermédiation financière	121	39	28	18	15	8	8	5	Kreditinstitute
Assurances (sans ass. sociale)	74	31	15	9	7	4	5	3	Assurances (ohne Sozialvers.)
Activités auxiliaires	80	47	6	12	7	4	3	1	Verbundene Tätigkeiten
Immobilier, autres services	1 613	771	179	196	226	79	97	65	Immobilien, and. Dienstleistungen
Activités immobilières	112	43	12	13	21	4	9	10	Grundstücks- und Wohnungswesen
Location de machines et équipements	27	13	6	4	1	2	1	-	Vermietung beweglicher Sachen
Activités informatiques	187	94	24	18	30	7	6	8	Datenverarbeitung und -banken
Recherche et développement	21	12	-	2	2	3	2	-	Forschung und Entwicklung
Services aux entreprises	1 266	609	137	159	172	63	79	47	Dienstleistungen für Unternehmen
Adm. publ., défense, ass. sociale	394	175	39	55	43	29	32	21	Öff. Verw., Verteidigung, Sozialvers.
Education et enseignement	657	298	57	88	55	56	73	30	Erziehung und Unterricht
Santé, vétér. et activités sociales	693	338	76	98	79	36	39	27	Gesundh., Veterinär-, Sozialwesen
Autres services collectifs et pers.	815	358	98	133	101	40	53	32	Sonstige öffentliche u. pers. Dienste
Eaux usées, déchets, assainissement	69	21	13	13	6	5	7	4	Abwasser, Abfall, Entsorgung
Représentation d'intérêts, Associations	177	92	22	24	20	4	11	4	Interessenvertretung, Vereinigungen
Culture, sport et récréation	170	90	14	23	23	8	8	4	Kultur, Sport und Unterhaltung
Autres services	399	155	49	73	52	23	27	20	Sonstige Dienstleistungen

¹Lieux de travail dans lesquels l'ensemble du personnel produit, répare des biens ou fournit un service quelconque pendant au moins 20 heures par semaine

¹Arbeitsstätten, an denen das gesamte Personal während mindestens 20 Wochenstunden Güter erzeugt, repariert oder Dienste irgendwelcher Art erbringt

Source: Recensement fédéral des entreprises 2005 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Betriebszählung 2005 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-386



Etablissements¹ selon la taille des établissements et l'activité économique, en 2005

Arbeitsstätten¹ nach Grösse der Arbeitsstätten und Wirtschaftszweig 2005

Sans le secteur primaire / Ohne primären Sektor

T06-03	Total	Etablissements comptant ... équivalents plein temps									
		Arbeitsstätten mit ... Vollzeitäquivalenten									
		<2	2	3-4	5-9	10-19	20-49	50-99	100-199	200+	
TOTAL DES SECTEURS SECONDAIRE ET TERTIAIRE¹	10 813	4 171	1 608	1 857	1 588	831	500	163	65	30	SEKUNDÄRER UND TERTIÄRER SEKTOR. TOTAL¹
SECTEUR SECONDAIRE	2 425	797	346	384	381	239	179	51	27	21	SEKUNDÄRER SEKTOR
Industries extractives	23	4	4	6	7	2	-	-	-	-	Bergbau, Steine und Erden
Industries manufacturières	1 216	403	161	200	184	112	84	33	19	20	Herstellung von Waren
Alimentation, boissons et tabac	168	27	31	60	32	5	3	1	4	5	Nahrungs- und Genussmittel, Tabak
Textile et habillement	25	15	1	3	3	-	2	-	1	-	Textilien und Bekleidung
Cuir et articles en cuir	9	5	-	2	2	-	-	-	-	-	Leder und Lederwaren
Bois, liège, vannerie (sans meubles)	249	94	30	40	45	25	11	3	1	-	Holz-, Kork-, Flechtwaren (ohne Möbel)
Papier, carton, édition, impression	102	37	23	13	8	9	7	1	1	3	Papier, Pappe, Verlag, Druck
Industrie chimique	26	8	1	1	3	2	6	2	-	3	Chemische Erzeugnisse
Caoutchouc et matières plastiques	16	1	-	2	-	3	4	5	1	-	Gummi- und Kunststoffwaren
Verre, céramique, pierre, terre	59	15	8	12	7	5	8	3	1	-	Glas, Céramik, Stein, Erde
Métallurgie, travail des métaux	213	67	29	33	38	20	14	9	2	1	Metallerzeugung und -bearbeitung
Machines et équipements	106	30	16	11	16	12	11	6	2	2	Maschinenbau
Mach. de bureau, informatique, optique	124	42	11	14	18	16	10	1	6	6	Büromaschinen, EDV-Geräte, Optik
Moyens de transport	17	8	2	2	2	1	1	1	-	-	Fahrzeugbau
Autres (y c. meubles), récupération	102	54	9	7	10	14	7	1	-	-	Sonstiges (inkl. Möbel), Rückgewinnung
Production d'électricité, gaz, eau	34	8	2	2	4	11	3	2	2	2	Energie- und Wasserversorgung
Prod., distr. électricité, gaz, chaleur	27	5	-	1	4	11	2	2	2	-	Energieversorgung
Captage, traitement, distribution d'eau	7	3	2	1	-	-	1	-	-	-	Wasserversorgung
Construction	1 152	382	179	176	186	114	92	16	6	1	Baugewerbe
SECTEUR TERTIAIRE	8 388	3 374	1 262	1 473	1 207	592	321	112	38	9	TERTIÄRER SEKTOR
Commerce; entretien; réparation	2 605	995	432	509	366	188	85	19	8	3	Handel; Instandhaltung; Reparatur
Automobiles, stations de service	576	200	89	128	108	35	11	5	-	-	Automobile, Tankstellen
Commerce de gros et intermédiaires	559	228	67	91	69	56	33	9	5	1	Grosshandel und Handelsvermittlung
Commerce de détail et réparation	1 470	567	276	290	189	97	41	5	3	2	Detailhandel und Reparatur
Hôtellerie et restauration	785	136	137	213	197	85	15	2	-	-	Beherbergungs- und Gaststätten
Transports et communications	551	248	77	82	77	28	24	10	4	1	Verkehr, Nachrichtenübermittlung
Transports terrestres, conduites	225	104	35	22	26	16	13	7	1	1	Landverkehr, Rohrfernleitungen
Transports par eau	5	-	1	2	1	-	1	-	-	-	Schifffahrt
Transports aériens	2	-	1	-	-	1	-	-	-	-	Luftfahrt
Services auxiliaires	96	44	15	23	8	1	3	-	2	-	Hilfs- und Nebentätigkeiten
Postes et télécommunications	223	100	25	35	42	10	7	3	1	-	Nachrichtenübermittlung
Activités financières; assurances	275	96	31	53	41	32	17	1	3	1	Kreditinstitute; Versicherungen
Intermédiation financière	121	25	11	30	27	20	5	-	2	1	Kreditinstitute
Assurances (sans ass. sociale)	74	28	10	11	8	6	9	1	1	-	Versicherungen (ohne Sozialvers.)
Activités auxiliaires	80	43	10	12	6	6	3	-	-	-	Verbundene Tätigkeiten
Immobilier, autres services	1 613	853	214	232	188	84	28	11	3	3	Immobilien, and. Dienstleistungen
Activités immobilières	112	65	18	14	5	6	4	-	-	-	Grundstücks- und Wohnungswesen
Location de machines et équipements	27	15	4	4	1	2	1	-	-	-	Vermietung beweglicher Sachen
Activités informatiques	187	118	19	18	15	12	5	-	-	-	Datenverarbeitung und -banken
Recherche et développement	21	11	-	-	4	1	1	4	-	-	Forschung und Entwicklung
Services aux entreprises	1 266	644	173	196	163	63	17	7	3	-	Dienstleistungen für Unternehmen
Adm. publ., défense, ass. sociale	394	109	47	51	95	42	36	9	5	5	Öff. Verw., Verteidigung, Sozialvers.
Education et enseignement	657	263	80	85	84	58	57	22	7	1	Erziehung und Unterricht
Santé, vétér. et activités sociales	693	254	118	124	68	43	41	34	8	3	Gesundh., Veterinär-, Sozialwesen
Autres services collectifs et pers.	815	420	126	124	91	32	18	4	-	-	Sonstige öffentliche u. pers. Dienste
Eaux usées, déchets, assainissement	69	12	8	22	9	7	10	1	-	-	Abwasser, Abfall, Entsorgung
Représentation d'intérêts, Associations	177	72	29	36	25	12	3	-	-	-	Interessenvertretung, Vereinigungen
Culture, sport et récréation	170	90	35	10	21	9	2	3	-	-	Kultur, Sport und Unterhaltung
Autres services	399	246	54	56	36	4	3	-	-	-	Sonstige Dienstleistungen

¹Lieux de travail dans lesquels l'ensemble du personnel produit, répare des biens ou fournit un service quelconque pendant au moins 20 heures par semaine

¹Arbeitsstätten, an denen das gesamte Personal während mindestens 20 Wochenstunden Güter erzeugt, repariert oder Dienste irgendwelcher Art erbringt

Source: Recensement fédéral des entreprises 2005 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Betriebszählung 2005 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-089



Raisons sociales inscrites au registre du commerce, selon la forme juridique de l'entreprise, de 1991 à 2005

Im Handelsregister eingetragene Firmen nach Rechtsform der Unternehmung von 1991 bis 2005

T06-04	Total	Raison individuelle	Société en nom collectif	Société en commandite	SA ¹	Sàrl	Société coopérative	Institut et collectivité de droit public	Association	Fondation	Succursale
		Einzelfirma	Kollektivgesellschaft	Kommanditgesellschaft	AG ¹	GmbH	Genossenschaft	Öffentlich-rechtl. Institut und Körperschaft	Verein	Stiftung	Filiale
1991	13 056	3 676	443	25	7 024	98	806	31	85	504	364
1992	13 369	3 795	437	26	7 210	102	818	29	90	498	364
1993	13 602	3 947	440	25	7 217	144	818	29	95	508	379
1994	14 036	4 187	465	26	7 300	206	832	29	98	514	379
1995	14 198	4 293	485	28	7 179	334	844	28	101	523	383
1996	14 430	4 402	480	28	7 124	488	843	28	107	539	391
1997	14 787	4 461	471	30	7 120	755	846	28	111	553	412
1998	15 077	4 569	454	33	7 033	1 018	844	28	115	552	431
1999	15 318	4 551	453	35	7 055	1 261	835	28	117	560	423
2000	15 623	4 661	455	37	7 044	1 478	820	29	118	565	416
2001	15 674	4 572	419	36	6 985	1 718	809	29	118	572	416
2002	15 866	4 603	432	35	6 923	1 946	803	28	119	587	390
2003	16 119	4 833	403	26	6 769	2 122	707	24	146	600	489
2004	16 280	4 948	396	22	6 667	2 321	684	17	148	574	503
2005	16 519	4 982	399	23	6 591	2 574	678	19	152	579	522

¹Y compris les SA en liquidation ou en faillite qui n'ont pas encore été radiées / Einschiesslich AG in Liquidation oder in Konkurs, die jedoch im Handelsregister noch nicht gelöscht sind

Source: Feuille officielle suisse du commerce, 1992-2006 - Office du registre du commerce, Berne

Quelle: Schweizerisches Handelsamtsblatt, 1992-2006 - Eidg. Amt für das Handelsregister, Bern

t06-090

Création de nouvelles entreprises¹ et de nouveaux emplois, selon l'activité économique, de 1999 à 2004

Unternehmensgründungen¹ und neugeschaffene Arbeitsstellen nach Wirtschaftszweig von 1999 bis 2004

Sans le secteur primaire. Entreprises² et emplois à plein temps et à temps partiel / Ohne primären Sektor. Unternehmen² und Voll- und Teilzeitbeschäftigte

T06-05	Entreprises / Unternehmen						Emplois / Arbeitsstellen						
	1999	2000	2001	2002	2003	2004	1999	2000	2001	2002	2003	2004	
Total des secteurs secondaire et tertiaire	300	322	288	276	285	328	712	671	537	610	577	596	Sekundärer und tertiärer Sektor, total
Secteur secondaire	47	72	71	60	87	96	123	141	126	129	194	185	Sekundärer Sektor
Industrie	17	27	31	15	28	39	42	48	53	21	59	67	Industrie
Construction	30	45	40	45	59	57	81	93	73	108	135	118	Baugewerbe
Secteur tertiaire	253	250	217	216	198	232	589	530	411	481	383	411	Tertiärer Sektor
Commerce	80	83	61	65	70	67	180	168	94	145	134	116	Handel
Hôtellerie et restauration	7	10	7	12	8	8	35	59	31	39	36	20	Gastgewerbe
Transports et communications	10	18	12	21	7	12	12	32	16	50	13	34	Verkehr, Nachrichtenübermittlung
Activités financières; assurances	8	1	4	9	5	8	10	1	8	21	5	14	Kredit- und Versicherungsgewerbe
Immobilier, services aux entreprises	98	84	77	61	65	83	251	165	124	108	109	127	Immobilien, Dienste für Unternehmen
Activités informatiques	25	27	29	21	23	17	41	47	60	57	60	23	Informatikdienste
Enseignement	8	4	3	7	5	9	17	6	4	12	6	13	Unterrichtswesen
Santé et activités sociales	3	10	10	3	2	9	5	18	35	4	2	21	Gesundheits- und Sozialwesen
Autres services collectifs et pers.	14	13	14	17	13	19	38	34	39	45	18	43	Sonstige öffentliche u. pers. Dienste

¹Entreprises véritablement nouvelles - créées «ex nihilo» - et exerçant une activité économique. Les entreprises issues d'une fusion, d'une dissolution ou d'une scission d'entreprises pré-existantes ne sont pas considérées

¹Effektiv - «ex nihilo» - neu entstandene, wirtschaftlich aktive Unternehmen als Neugründungen. Unternehmen, die auf Grund einer Fusion, Auflösung oder Spaltung bestehender Unternehmen entstanden sind, werden nicht berücksichtigt

²Entreprises privées exerçant une activité économique marchande pendant au moins 20 h par semaine

²Private marktwirtschaftlich tätige Unternehmen, die ihre Tätigkeit während mindestens 20 Std. pro Woche ausüben

Source: Office fédéral de la statistique: Section Registre des entreprises et des établissements, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Betriebs und Unternehmensregister, Neuenburg

t06-510



Création de nouvelles entreprises¹ et de nouveaux emplois, en 2004

Unternehmensgründungen¹ und neugeschaffene Arbeitsstellen 2004

Sans le secteur primaire. Entreprises² et emplois à plein temps et à temps partiel / Ohne primären Sektor. Unternehmen² und Voll- und Teilzeitbeschäftigte

T06-06	Entreprises		Emplois / Arbeitsstellen					
	Unternehmen		Total		Plein temps / Vollzeit		Temps partiel / Teilzeit	
	Nombre absolu	En % ³	Nombre absolu	En % ³	Nombre absolu	En % ³	Nombre absolu	En % ³
	Anzahl	In % ³	Anzahl	In % ³	Anzahl	In % ³	Anzahl	In % ³

Activité économique de l'entreprise / Wirtschaftszweig der Unternehmung

Total des secteurs secondaire et tertiaire	328	100,0	596	100,0	410	100,0	186	100,0	Sekundärer und tertiärer Sektor, total
Secteur secondaire	96	29,3	185	31,0	152	37,1	33	17,7	Sekundärer Sektor
Industrie	39	11,9	67	11,2	53	12,9	14	7,5	Industrie
Construction	57	17,4	118	19,8	99	24,1	19	10,2	Baugewerbe
Secteur tertiaire	232	70,7	411	69,0	258	62,9	153	82,3	Tertiärer Sektor
Commerce	67	20,4	116	19,5	84	20,5	32	17,2	Handel
Hôtellerie et restauration	8	2,4	20	3,4	7	1,7	13	7,0	Gastgewerbe
Transports et communications	12	3,7	34	5,7	14	3,4	20	10,8	Verkehr, Nachrichtenübermittlung
Activités financières; assurances	8	2,4	14	2,3	12	2,9	2	1,1	Kredit- und Versicherungsgewerbe
Immobilier, services aux entreprises	83	25,3	127	21,3	82	20,0	45	24,2	Immobilien, Dienste für Unternehmen
Activités informatiques	17	5,2	23	3,9	18	4,4	5	2,7	Informatikdienste
Enseignement	9	2,7	13	2,2	6	1,5	7	3,8	Unterrichtswesen
Santé et activités sociales	9	2,7	21	3,5	11	2,7	10	5,4	Gesundheits- und Sozialwesen
Autres services collectifs et pers.	19	5,8	43	7,2	24	5,9	19	10,2	Sonstige öffentliche u. pers. Dienste

Taille de l'entreprise / Grösse der Unternehmung

Total	328	100,0	596	100,0	410	100,0	186	100,0	Total
0-4 équivalents à plein temps	319	97,3	536	89,9	362	88,3	174	93,5	0-4 Vollzeitäquivalente
Moins de 1 équivalent plein temps	44	13,4	56	9,4	-	-	56	30,1	Weniger als 1 Vollzeitäquivalent
1-4 équivalents plein temps	275	83,8	480	80,5	362	88,3	118	63,4	1-4 Vollzeitäquivalente
5+ équivalents plein temps	9	2,7	60	10,1	48	11,7	12	6,5	5+ Vollzeitäquivalente
5-9 équivalents plein temps	9	2,7	60	10,1	48	11,7	12	6,5	5-9 Vollzeitäquivalente
10+ équivalents plein temps	-	-	-	-	-	-	-	-	10+ Vollzeitäquivalente

Forme juridique de l'entreprise / Rechtsform der Unternehmung

Total	328	100,0	596	100,0	410	100,0	186	100,0	Total
Entreprises individuelles et sociétés de personnes	160	48,8	220	36,9	176	42,9	44	23,7	Einzelunternehmen und Personengesellschaften
Entreprises individuelles	151	46,0	200	33,6	162	39,5	38	20,4	Einzelunternehmen
Sociétés de personnes	9	2,7	20	3,4	14	3,4	6	3,2	Personengesellschaften
Sociétés de capitaux et sociétés coopératives	168	51,2	376	63,1	234	57,1	142	76,3	Kapitalgesellschaften und Genossenschaften
Sociétés anonymes	47	14,3	138	23,2	91	22,2	47	25,3	Aktiengesellschaften
Sociétés à responsabilité limitée	114	34,8	229	38,4	136	33,2	93	50,0	Gesellschaften mit beschränkter Haftung
Sociétés coopératives	1	0,3	1	0,2	1	0,2	-	-	Genossenschaften
Sociétés de capitaux étrangères	6	1,8	8	1,3	6	1,5	2	1,1	Ausländische Kapitalgesellsch.

¹Entreprises véritablement nouvelles - créées «ex nihilo» - et exerçant une activité économique. Les entreprises issues d'une fusion, d'une dissolution ou d'une scission d'entreprises pré-existantes ne sont pas considérées

¹Effektiv - «ex nihilo» - neu entstandene, wirtschaftlich aktive Unternehmen als Neugründungen. Unternehmen, die auf Grund einer Fusion, Auflösung oder Spaltung bestehender Unternehmen entstanden sind, werden nicht berücksichtigt

²Entreprises privées exerçant une activité économique marchande pendant au moins 20 h par semaine

²Private marktwirtschaftlich tätige Unternehmen, die ihre Tätigkeit während mindestens 20 Std. pro Woche ausüben

³Les éventuelles différences entre le total et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

³Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Office fédéral de la statistique: Section Registre des entreprises et des établissements, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Betriebs und Unternehmensregister, Neuenburg

t06-511



Fermetures d'entreprises¹ et emplois perdus, en 2003 et 2004

Unternehmensschliessungen¹ und verlorene Arbeitsstellen 2003 und 2004

Sans le secteur primaire. Entreprises² et emplois à plein temps et à temps partiel / Ohne primären Sektor. Unternehmen² und Voll- und Teilzeitbeschäftigte

T06-07	Entreprises / Unternehmen				Emplois / Arbeitsstellen				
	Nombre absolu Anzahl		Variation / Veränderung 2003-2004		Nombre absolu Anzahl		Variation / Veränderung 2003-2004		
	2003	2004	Absolute Absolut	En % In %	2003	2004	Absolute Absolut	En % In %	

Activité économique de l'entreprise / Wirtschaftszweig der Unternehmung

	315	323	8	2,5	925	1 285	360	38,9	
Total des secteurs secondaire et tertiaire									Sekundärer und tertiärer Sektor, total
Secteur secondaire	83	93	10	12,0	373	489	116	31,1	Sekundärer Sektor
Industrie	49	46	-3	-6,1	166	315	149	89,8	Industrie
Construction	34	47	13	38,2	207	174	-33	-15,9	Baugewerbe
Secteur tertiaire	232	230	-2	-0,9	552	796	244	44,2	Tertiärer Sektor
Commerce	77	102	25	32,5	160	394	234	146,3	Handel
Hôtellerie et restauration	16	11	-5	-31,3	44	41	-3	-6,8	Gastgewerbe
Transports et communications	17	19	2	11,8	48	77	29	60,4	Verkehr, Nachrichtenübermittlung
Activités financières; assurances	11	3	-8	-72,7	13	6	-7	-53,8	Kredit- und Versicherungsgewerbe
Immobilier, services aux entreprises	59	62	3	5,1	165	132	-33	-20,0	Immobilien, Dienste für Unternehmen
Activités informatiques	21	15	-6	-28,6	59	73	14	23,7	Informatikdienste
Enseignement	4	4	-	-	13	25	12	92,3	Unterrichtswesen
Santé et activités sociales	6	1	-5	-83,3	23	5	-18	-78,3	Gesundheits- und Sozialwesen
Autres services collectifs et pers.	21	13	-8	-38,1	27	43	16	59,3	Sonstige öffentliche u. pers. Dienste

Taille de l'entreprise / Grösse der Unternehmung

	315	323	8	2,5	925	1 285	360	38,9	
Total									Total
0-4 équivalents à plein temps	286	273	-13	-4,5	544	571	27	5,0	0-4 Vollzeitäquivalente
Moins de 1 équivalent plein temps	34	19	-15	-44,1	39	23	-16	-41,0	Weniger als 1 Vollzeitäquivalent
1-4 équivalents plein temps	252	254	2	0,8	505	548	43	8,5	1-4 Vollzeitäquivalente
5+ équivalents plein temps	29	50	21	72,4	381	714	333	87,4	5+ Vollzeitäquivalente
5-9 équivalents plein temps	17	29	12	70,6	122	219	97	79,5	5-9 Vollzeitäquivalente
10+ équivalents plein temps	12	21	9	75,0	259	495	236	91,1	10+ Vollzeitäquivalente

Forme juridique de l'entreprise / Rechtsform der Unternehmung

	315	323	8	2,5	925	1 285	360	38,9	
Total									Total
Entreprises individuelles et sociétés de personnes	169	159	-10	-5,9	331	373	42	12,7	Einzelunternehmen und Personengesellschaften
Entreprises individuelles	157	144	-13	-8,3	299	328	29	9,7	Einzelunternehmen
Sociétés de personnes	12	15	3	25,0	32	45	13	40,6	Personengesellschaften
Sociétés de capitaux et sociétés coopératives	146	164	18	12,3	594	912	318	53,5	Kapitalgesellschaften und Genossenschaften
Sociétés anonymes	92	85	-7	-7,6	472	635	163	34,5	Aktiengesellschaften
Sociétés à responsabilité limitée	42	69	27	64,3	104	244	140	134,6	Gesellschaften mit beschränkter
Sociétés coopératives	3	4	1	33,3	5	11	6	120,0	Genossenschaften
Sociétés de capitaux étrangères	9	6	-3	-33,3	13	22	9	69,2	Ausländische Kapitalgesellsch.

¹ Entreprises ayant véritablement disparu. Les entreprises qui cessent leur activité à la suite d'une opération de fusion, reprise ou dissolution d'entreprises préexistantes ne sont pas considérées

¹ Effektiv verschwundene Unternehmen. Unternehmen, die ihre Tätigkeit auf Grund einer Fusion, Übernahme oder Auflösung bestehender Unternehmen eingestellt haben, bleiben ausgeklammert

² Entreprises privées exerçant une activité économique marchande pendant au moins 20 h par semaine

² Private marktwirtschaftlich tätige Unternehmen, die ihre Tätigkeit während mindestens 20 Std. pro Woche ausüben

Source: Office fédéral de la statistique: Section Registre des entreprises et des établissements, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Betriebs- und Unternehmensregister, Neuenburg

t06-512



Faillites et réalisations forcées d'immeubles, de 1997 à 2005

Konkurse und Zwangsverwertungen von Liegenschaften von 1997 bis 2005

T06-08	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	
Ouvertures de faillite	370	335	371	343	331	355	359	392	393	Konkureröffnungen
Inscrites au registre du commerce	221	187	226	201	187	177	176	252	252	Im Handelsregister eingetragen
Non inscrites au registre du commerce	149	148	145	142	144	178	183	140	141	Nicht im Handelsregister eingetragen
Réalisations forcées d'immeubles	63	116	50	28	92	69	53	47	44	Zwangsverwertungen von Liegenschaften

Source: Etat de Fribourg: Office cantonal des faillites, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Kantonales Konkursamt, Freiburg

t06-331

Actes de poursuites, de 1998 à 2005

Betriebshandlungen von 1998 bis 2005

T06-09	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	
Réquisitions de poursuites	75 559	72 571	77 782	80 696	77 255	87 755	93 336	91 138	Betreibungsbegehren
Réquisitions de continuer la poursuite	57 757	56 158	58 202	59 602	59 397	65 297	69 124	74 741	Fortsetzungsbetreibungsbegehren
Réquisitions de vente	3 497	3 122	2 667	2 356	2 340	1 842	1 983	1 744	Verwertungsbegehren
Ventes mobilières et immobilières	122	191	281	139	126	99	73	79	Verwertungen von beweglichen Sachen und Liegenschaften
Actes de défaut de biens ¹	...	...	26 527	26 884	29 160	28 525	31 524	34 419	Verlustscheine ¹

¹Harmonisation des définitions à partir de 2000 seulement / Harmonisierung der Definitionen erst ab 2000

Source: Rapport, vol. 1998-2005 - Tribunal cantonal, Fribourg, Etat de Fribourg: Offices des poursuites

Quelle: Rechenschaftsbericht, Vol. 1998-2005 - Kantonsgericht, Freiburg, Staat Freiburg: Betreibungsämter

t06-330

Pactes de réserve de propriété, de 1997 à 2005

Eigentumsvorbehalte von 1997 bis 2005

T06-10	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	
Nombre	272	277	275	334	269	216	270	205	194	Anzahl
Montant garanti, en 1000 fr.	10 228	33 821	15 887	21 664	14 499	19 700	21 503	26 610	29 370	Garantierter Betrag, in 1000 Fr.

Source: Etat de Fribourg: Offices des poursuites

Quelle: Staat Freiburg: Betreibungsämter

t06-476

Test conjoncturel dans l'industrie, par branche observée, pour le canton et la Suisse, de 2001 à 2006¹
 Konjunkturtest in der Industrie nach beobachteter Branche, für den Kanton und die Schweiz von 2001 bis 2006¹

T06-11	Ensemble de l'industrie Industrie insgesamt				Denrées alimentaires Nahrungs- und Genussmittelindustrie				Industrie du bois Holzverarbeitende Industrie			
	Indice synthétique de la marche des affaires ² Sammelindex des Geschäfts- ganges ²		Utilisation de la capacité technique de production, en % Auslastung der tech- nischen Produktions- kapazitäten, in %		Indice synthétique de la marche des affaires ² Sammelindex des Geschäfts- ganges ²		Utilisation de la capacité technique de production, en % Auslastung der tech- nischen Produktions- kapazitäten, in %		Indice synthétique de la marche des affaires ² Sammelindex des Geschäfts- ganges ²		Utilisation de la capacité technique de production, en % Auslastung der tech- nischen Produktions- kapazitäten, in %	
	FR		CH		FR		CH		FR		CH	
	FR	CH	FR	CH	FR	CH	FR	CH	FR	CH	FR	CH

Moyennes annuelles

2001	-4,6	-7,9	80,9	83,0	3,4	-1,9	76,2	77,8	-21,0	-13,9	77,6	79,9
2002	-23,8	-24,7	78,3	80,4	-25,9	-5,0	69,8	76,4	-26,6	-25,8	79,3	78,0
2003	-18,8	-20,7	78,6	80,5	-16,0	-8,7	70,6	75,3	-19,2	-20,6	81,7	77,3
2004	18,1	0,8	83,5	83,8	-13,4	-9,0	47,8	75,2	-6,4	-2,1	86,4	81,9
2005	0,4	0,0	82,3	84,2	-4,1	-12,2	68,6	75,1	-22,0	0,1	87,4	83,2

Moyennes trimestrielles

2001												
1 ^{er} trimestre / 1. Quartal	11,8	7,4	83,1	84,3	13,2	3,1	77,8	77,8	-14,2	-11,1	77,2	81,1
2 ^e trimestre / 2. Quartal	-1,3	-1,1	80,3	83,4	0,9	-4,6	71,8	77,7	-30,3	-13,8	74,4	77,7
3 ^e trimestre / 3. Quartal	-7,4	-10,1	80,1	82,5	9,7	0,1	76,4	77,8	-18,0	-7,6	80,0	80,4
4 ^e trimestre / 4. Quartal	-21,6	-27,7	80,1	81,9	-10,3	-6,1	78,6	77,9	-21,6	-22,9	78,7	80,3

2002												
1 ^{er} trimestre / 1. Quartal	-20,3	-27,9	76,8	80,6	-21,6	-3,3	65,6	75,1	-23,1	-27,2	79,2	78,8
2 ^e trimestre / 2. Quartal	-23,8	-23,1	76,2	79,5	-26,6	-7,6	66,0	76,6	-17,4	-19,4	78,5	77,7
3 ^e trimestre / 3. Quartal	-23,5	-24,2	79,8	80,8	-14,3	-5,3	76,5	77,2	-23,9	-26,0	75,1	78,1
4 ^e trimestre / 4. Quartal	-27,7	-23,7	80,2	80,5	-41,0	-3,8	71,0	76,7	-42,0	-30,7	84,3	77,5

2003												
1 ^{er} trimestre / 1. Quartal	-24,7	-20,0	81,3	80,8	-29,1	-4,5	76,7	77,4	-45,2	-30,9	82,7	77,6
2 ^e trimestre / 2. Quartal	-22,4	-24,0	78,2	80,3	-17,7	-15,1	69,8	75,1	-18,2	-22,9	82,8	75,2
3 ^e trimestre / 3. Quartal	-19,0	-22,0	77,0	81,0	-6,1	-10,5	70,7	76,0	-4,6	-16,4	79,0	77,3
4 ^e trimestre / 4. Quartal	-8,9	-16,9	77,9	79,8	-11,2	-4,7	65,2	72,5	-8,9	-12,3	82,2	79,0

2004												
1 ^{er} trimestre / 1. Quartal	16,3	-10,4	87,8	82,8	-3,9	-9,2	0,0	78,0	-21,3	-20,7	83,8	81,8
2 ^e trimestre / 2. Quartal	17,4	3,2	80,5	83,2	-36,7	-8,2	64,6	74,6	1,9	-0,1	84,3	77,9
3 ^e trimestre / 3. Quartal	24,3	6,7	81,6	84,4	1,5	-8,0	63,4	74,1	5,9	8,7	88,9	83,4
4 ^e trimestre / 4. Quartal	14,4	3,6	83,9	84,7	-14,4	-10,7	63,1	73,9	-12,1	3,5	88,7	84,3

2005												
1 ^{er} trimestre / 1. Quartal	3,1	-2,1	84,4	84,8	-6,7	-16,4	67,2	76,1	-28,9	-8,2	87,5	83,6
2 ^e trimestre / 2. Quartal	2,3	-4,2	80,4	83,2	1,2	-16,9	72,3	75,0	-14,4	-1,6	84,3	80,5
3 ^e trimestre / 3. Quartal	-4,3	-1,0	82,0	84,2	-14,4	-14,3	72,8	74,8	-25,1	1,5	87,7	84,8
4 ^e trimestre / 4. Quartal	0,5	7,3	82,5	84,4	3,7	-1,1	62,0	74,6	-19,6	8,8	89,9	83,8

2006												
1 ^{er} trimestre / 1. Quartal	8,6	10,6	82,2	85,6	-9,8	0,2	63,8	74,1	-15,4	-2,4	87,9	84,7
2 ^e trimestre / 2. Quartal	20,5	17,8	86,0	85,8	-19,1	3,6	61,8	74,5	18,3	11,7	85,0	81,0
3 ^e trimestre / 3. Quartal	23,6	20,4	83,6	85,8	-25,9	7,1	65,7	77,0	20,9	13,1	83,9	82,7

¹A partir de 2004, adaptation de l'enquête aux standards internationaux / Anpassung der Erhebung an internationale Standards im Jahr 2004

²L'indice synthétique de la marche des affaires est calculé sur la base des réponses aux trois questions suivantes de l'enquête mensuelle: évolution des entrées de commandes et de la production par rapport au même mois de l'année passée, et appréciation du carnet de commandes pour le mois d'enquête

³Der Indikator «Geschäftsgang» setzt sich aus den Ergebnissen folgender drei Fragen zusammen: Entwicklung des Bestellungseingangs und der Produktion gegenüber Vorjahresmonat und Beurteilung des Auftragsbestands im Umfragemonat



Test conjoncturel dans l'industrie, par branche observée, pour le canton et la Suisse, de 2001 à 2006¹
 Konjunkturtest in der Industrie nach beobachteter Branche, für den Kanton und die Schweiz von 2001 bis 2006¹

Arts graphiques Grafisches Gewerbe				Métallurgie Metallindustrie				Machines, véhicules Maschinen, Fahrzeuge				T06-11
Indice synthétique de la marche des affaires ² Sammelindex des Geschäfts- ganges ²		Utilisation de la capacité technique de production, en % Auslastung der tech- nischen Produktions- kapazitäten, in %		Indice synthétique de la marche des affaires ² Sammelindex des Geschäfts- ganges ²		Utilisation de la capacité technique de production, en % Auslastung der tech- nischen Produktions- kapazitäten, in %		Indice synthétique de la marche des affaires ² Sammelindex des Geschäfts- ganges ²		Utilisation de la capacité technique de production, en % Auslastung der tech- nischen Produktions- kapazitäten, in %		
FR	CH	FR	CH	FR	CH	FR	CH	FR	CH	FR	CH	

Jahresmittelwerte

7,1	-14,6	77,7	83,2	-4,5	-9,3	87,8	84,5	-6,5	-7,2	83,1	88,9	2001
3,0	-31,4	82,5	80,9	-43,5	-37,0	79,7	79,5	-37,9	-33,3	76,8	83,3	2002
-22,3	-31,7	83,2	80,8	-29,3	-27,7	75,9	79,5	-33,0	-28,7	77,6	80,3	2003
-13,6	-14,9	82,9	85,2	17,8	-3,8	86,6	84,1	24,4	-2,6	88,4	85,6	2004
-30,3	-10,1	81,8	85,5	4,7	-5,6	87,1	84,2	-1,7	-0,6	95,2	86,3	2005

Quartalsmittelwerte

2001

15,3	1,1	71,5	84,4	10,2	16,7	91,5	86,6	43,8	13,6	87,8	90,9	1 ^{er} trimestre / 1. Quartal
22,3	-9,7	81,5	83,9	6,6	-4,7	88,9	84,7	-0,9	-1,2	84,2	90,4	2 ^e trimestre / 2. Quartal
-7,9	-22,1	76,1	82,7	1,1	-11,9	87,0	84,0	-37,6	-15,0	82,3	88,3	3 ^e trimestre / 3. Quartal
-1,2	-27,8	81,7	81,7	-35,9	-37,3	83,9	82,5	-31,3	-26,3	78,1	86,1	4 ^e trimestre / 4. Quartal

2002

18,0	-28,6	76,2	82,2	-46,4	-42,8	81,1	80,0	-26,5	-35,3	76,9	85,0	1 ^{er} trimestre / 1. Quartal
4,9	-27,1	82,2	80,9	-49,1	-39,9	75,4	78,3	-32,8	-31,5	74,8	80,7	2 ^e trimestre / 2. Quartal
-19,0	-35,5	88,3	80,2	-38,5	-33,4	82,4	80,3	-41,6	-34,5	74,8	83,7	3 ^e trimestre / 3. Quartal
8,2	-34,6	83,2	80,1	-40,0	-31,8	79,7	79,5	-50,6	-32,0	80,8	83,6	4 ^e trimestre / 4. Quartal

2003

-11,9	-32,1	86,3	80,9	-46,8	-28,4	77,6	79,3	-51,6	-28,6	78,6	79,7	1 ^{er} trimestre / 1. Quartal
-30,9	-30,4	83,0	81,1	-40,2	-29,9	71,3	78,7	-47,0	-36,1	76,5	80,0	2 ^e trimestre / 2. Quartal
-28,6	-37,0	81,2	80,8	-16,0	-29,1	73,2	80,1	-25,0	-26,6	76,4	82,2	3 ^e trimestre / 3. Quartal
-17,6	-27,2	82,4	80,3	-14,1	-23,6	81,5	79,9	-8,5	-23,5	78,7	79,1	4 ^e trimestre / 4. Quartal

2004

-2,8	-23,8	90,9	85,8	7,5	-21,2	83,4	81,6	21,5	-23,1	100,0	84,3	1 ^{er} trimestre / 1. Quartal
8,9	-18,6	83,9	86,0	16,7	-1,6	85,8	82,0	22,3	-0,8	78,7	85,8	2 ^e trimestre / 2. Quartal
-38,3	-13,5	82,5	84,8	25,6	6,7	86,5	85,8	38,9	9,9	78,7	86,0	3 ^e trimestre / 3. Quartal
-22,3	-3,8	74,3	84,2	21,4	0,8	90,5	86,8	14,8	3,7	96,0	86,1	4 ^e trimestre / 4. Quartal

2005

-65,4	-12,3	88,1	85,6	17,2	-3,7	89,2	85,6	6,5	-1,2	99,0	86,9	1 ^{er} trimestre / 1. Quartal
-18,2	-11,5	81,0	84,7	-5,0	-9,9	81,4	83,1	0,2	-6,2	92,9	85,3	2 ^e trimestre / 2. Quartal
-41,0	-10,0	80,7	85,7	1,9	-7,3	88,4	84,5	-20,8	-2,5	91,3	86,6	3 ^e trimestre / 3. Quartal
3,6	-6,5	77,4	85,8	4,5	-1,6	89,3	83,5	7,2	7,5	97,4	86,5	4 ^e trimestre / 4. Quartal

2006

-16,2	-4,3	77,9	86,2	16,5	6,2	87,9	85,7	25,0	17,9	96,6	88,4	1 ^{er} trimestre / 1. Quartal
23,9	4,9	82,9	86,5	12,5	13,3	87,9	85,4	31,4	22,1	100,4	89,7	2 ^e trimestre / 2. Quartal
7,2	-4,0	86,4	85,7	13,0	16,9	86,5	87,3	34,4	28,3	101,0	88,4	3 ^e trimestre / 3. Quartal

¹A partir de 2004, adaptation de l'enquête aux standards internationaux / Anpassung der Erhebung an internationale Standards im Jahr 2004

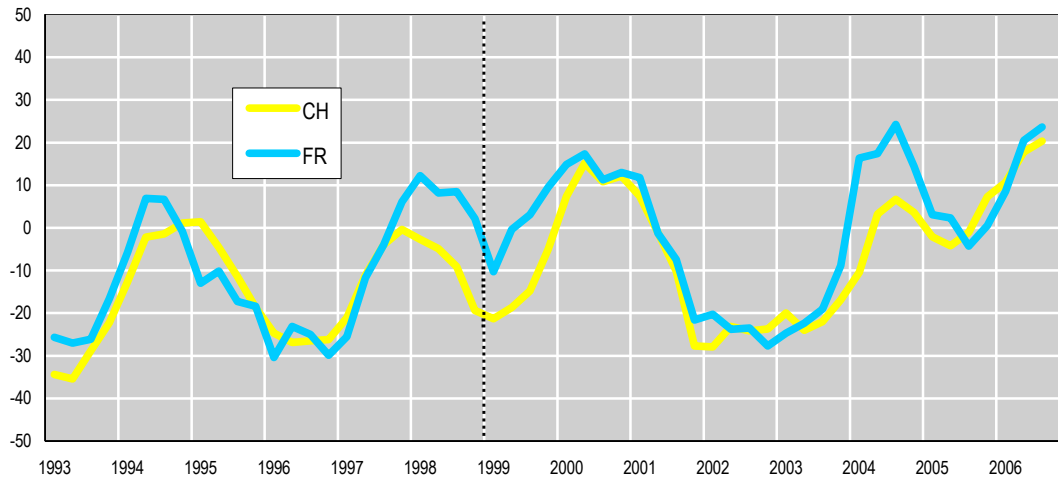
²L'indice synthétique de la marche des affaires est calculé sur la base des réponses aux trois questions suivantes de l'enquête mensuelle: évolution des entrées de commandes et de la production par rapport au même mois de l'année passée, et appréciation du carnet de commandes pour le mois d'enquête

³Der Indikator «Geschäftsgang» setzt sich aus den Ergebnissen folgender drei Fragen zusammen: Entwicklung des Bestellungseingangs und der Produktion gegenüber Vorjahresmonat und Beurteilung des Auftragsbestands im Umfragemonat

Indice synthétique de la marche des affaires dans l'industrie, pour le canton et la Suisse, de 1993 à 2006

Sammelindex des Geschäftsganges in der Industrie, für den Kanton und die Schweiz von 1993 bis 2006

G06-01



..... Révision de l'enquête et de l'échantillon / Änderung der Umfrage und der Stichprobe

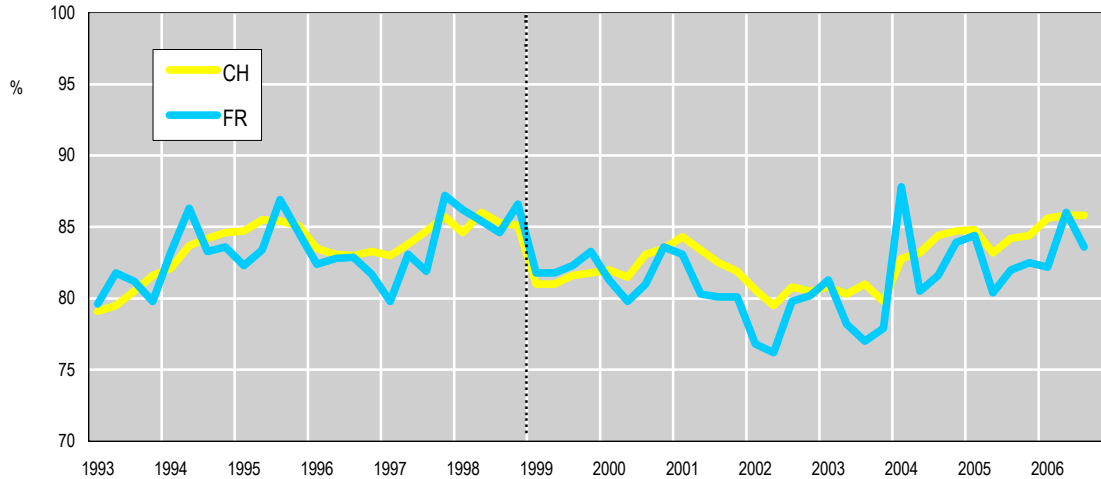
Source: Ecole polytechnique fédérale de Zurich, Centre de recherches conjoncturelles (KOF), Zurich / Service de la statistique du canton de Fribourg
 Quelle: Eidg. Technische Hochschule Zürich, Konjunkturforschungsstelle (KOF), Zürich / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

g06-007

Utilisation de la capacité technique de production dans l'industrie, pour le canton et la Suisse, de 1993 à 2006

Auslastung der technischen Produktionskapazitäten in der Industrie, für den Kanton und die Schweiz von 1993 bis 2006

G06-02



..... Révision de l'enquête et de l'échantillon / Änderung der Umfrage und der Stichprobe

Source: Ecole polytechnique fédérale de Zurich, Centre de recherches conjoncturelles (KOF), Zurich / Service de la statistique du canton de Fribourg
 Quelle: Eidg. Technische Hochschule Zürich, Konjunkturforschungsstelle (KOF), Zürich / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

g06-025



Commerce extérieur du canton de Fribourg, par pays, de 2003 à 2005
Aussenhandel des Kantons Freiburg nach Ländern von 2003 bis 2005

T06-12	Importations en 1000 francs ^{1,2} / Einfuhr in 1000 Franken ^{1,2}			Exportations en 1000 francs ² / Ausfuhr in 1000 Franken ²			
	2003	2004	2005	2003	2004	2005	
Total	2 565 479	2 855 726	3 199 420	4 554 857	5 300 722	5 820 827	Total
Europe	2 264 034	2 536 892	2 859 933	2 786 326	3 224 421	3 462 063	Europa
Union européenne	2 249 210	2 525 315	2 823 495	2 705 954	3 110 300	3 330 159	Europäische Union
République Fédérale d'Allemagne	619 531	727 596	806 223	723 309	813 913	894 392	Bundesrepublik Deutschland
France	813 870	889 583	972 252	692 181	762 712	797 754	Frankreich
Italie	227 021	292 346	320 436	448 385	580 718	586 206	Italien
Grande-Bretagne	87 290	80 493	105 379	158 818	185 993	190 207	Grossbritannien
Espagne	66 752	83 501	105 125	130 161	156 653	161 062	Spanien
Belgique	57 676	71 393	71 000	120 648	104 867	156 771	Belgien
Autriche	57 405	56 832	83 078	103 710	108 740	131 741	Österreich
Pays-Bas	88 869	98 573	113 571	107 624	127 260	119 568	Niederlande
Pologne	8 417	11 405	15 184	27 647	40 606	49 380	Polen
République tchèque	21 639	22 783	30 222	20 259	34 101	44 642	Tschechnische Republik
Hongrie	51 494	51 830	47 119	40 233	43 359	43 744	Ungarn
Suède	83 394	68 070	85 975	31 895	28 817	32 395	Schweden
Irlande	15 896	17 849	15 549	23 583	29 874	31 615	Irland
Grèce	1 358	1 362	3 432	16 152	18 952	19 315	Griechenland
Portugal	1 959	6 400	3 120	16 410	19 452	18 541	Portugal
Finlande	6 672	6 604	8 101	11 805	11 231	15 242	Finnland
Danemark	25 667	20 916	19 748	12 246	16 339	15 136	Dänemark
Autres pays de l'UE	14 300	17 779	17 981	20 888	26 713	22 448	Übrige EU
AELE	4 004	4 570	5 341	9 898	12 212	11 084	EFTA
Norvège	3 996	4 565	5 340	9 762	11 957	10 476	Norwegen
Islande	8	4	1	137	255	608	Island
Autres pays d'Europe	10 820	7 007	31 097	70 474	101 909	120 820	Übriges Europa
Russie	7 322	2 312	18 100	40 260	62 544	72 974	Russland
Turquie	2 783	3 357	10 184	10 241	14 355	20 254	Türkei
Ukraine	0	61	925	8 863	13 177	13 029	Ukraine
Autres	715	1 277	1 888	11 110	11 833	14 563	Übrige
Afrique	3 790	4 551	8 063	30 530	34 877	35 013	Afrika
Asie	181 221	189 182	203 327	1 115 179	1 311 970	1 550 614	Asien
Japon	70 716	62 306	50 683	475 866	510 862	573 623	Japan
Hong Kong	33 805	35 163	37 395	328 625	433 805	553 597	Hongkong
Emirats Arabes Unis	6 888	11 866	7 739	60 958	91 598	110 188	Vereinigte Arabische Emirate
Singapour	11 108	5 170	9 770	51 565	61 717	62 346	Singapur
Taiwan	10 740	15 250	11 365	37 002	53 318	54 800	Taiwan
Chine	21 192	24 295	30 803	27 841	30 200	39 203	China
Corée du Sud	2 582	4 269	7 072	24 231	23 556	26 032	Süd-Korea
Autres pays d'Asie	24 190	30 863	48 500	109 091	106 914	130 825	Übriges Asien
Amérique	114 432	122 838	126 566	609 126	714 140	756 064	Amerika
Etats-Unis d'Amérique	74 983	80 930	95 180	533 935	611 617	655 977	Verein. Staaten v. Amerika
Mexique	1 116	1 549	2 740	23 354	31 137	30 626	Mexiko
Canada	3 749	4 203	4 086	18 119	26 505	27 764	Kanada
Brésil	28 038	29 584	19 709	11 995	18 274	14 688	Brasilien
Autres pays d'Amérique	6 546	6 572	4 851	21 723	26 607	27 009	Übriges Amerika
Océanie	2 002	2 264	1 531	13 697	15 313	17 072	Ozeanien

¹Importations directes de marchandises et importations indirectes de marchandises pour lesquelles la destination vers le canton de Fribourg est connue

¹Direkte Wareneinfuhren und indirekte Wareneinfuhren, deren Bestimmung nach dem Kanton Freiburg bekannt ist

²Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres ou celle des sous-totaux sont dues aux nombres arrondis

²Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten oder Teilsummen sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Administration fédérale des douanes, Berne

Quelle: Eidg. Zollverwaltung, Bern

t06-107



Commerce extérieur du canton de Fribourg, selon la nature de l'emploi des marchandises, en 2005¹

Aussenhandel des Kantons Freiburg nach Warenart und Verwendungszweck 2005¹

T06-13	Importations ^{2,3} / Einfuhr ^{2,3}		Exportations ³ / Ausfuhr ³		
	En tonnes In Tonnen	En 1000 fr In 1000 Fr	En tonnes In Tonnen	En 1000 fr In 1000 Fr	

Selon la nature des marchandises / Nach Warenart

Total	677 805	3 199 420	326 206	5 820 827	Total
Produits de l'agriculture, de la sylviculture et de la pêche	199 789	353 433	137 221	206 760	Land- und forstwirtschaftliche Produkte, Fischerei
Produits énergétiques	788	1 689	23	163	Energieträger
Textiles, habillement, chaussures	4 998	91 169	4 430	75 009	Textilien, Bekleidung, Schuhe
Textiles	3 715	27 623	4 204	60 180	Textilien
Habillement, chaussures, accessoires et parties de chaussures	1 283	63 546	226	14 829	Bekleidung, Schuhe, Zubehör und Teile
Papier et produits des arts graphiques	77 204	248 203	49 258	268 862	Papier und grafische Erzeugnisse
Cuirs, caoutchouc et matières plastiques	28 889	233 927	33 824	209 422	Leder, Kautschuk und Kunststoffe
Produits des industries chimiques et connexes	135 121	361 055	37 233	1 058 059	Chemikalien und verwandte Erzeugnisse
Matières chimiques de base et matières plastiques non moulées	110 335	218 904	22 585	94 964	Chemische Rohstoffe und ungeformte Kunststoffe
Produits chimiques finals, y c. substances actives	24 787	142 151	14 648	963 095	Chemische Endprodukte, inkl. Wirksubstanzen
Pierres et terres	142 661	67 028	16 891	23 911	Steine und Erden
Métaux	46 363	266 875	18 820	230 588	Metalle
Fer et acier	10 543	29 178	3 116	1 382	Eisen und Stahl
Métaux non ferreux	14 687	62 088	616	35 751	Buntmetalle
Ouvrages en métaux	21 133	175 609	15 088	193 455	Metallwaren
Machines, appareils, électronique	28 232	638 840	22 049	932 031	Maschinen, Apparate, Elektronik
Machines	21 617	427 469	16 236	461 095	Maschinen
Appareils de l'industrie électrique et électronique	6 615	211 370	5 813	470 936	Apparate der Elektroindustrie und Elektronik
Véhicules	4 906	65 273	4 455	49 056	Fahrzeuge
Instruments de précision, horlogerie et bijouterie	675	717 661	568	2 669 087	Präzisionsinstrumente, Uhren, Bijouterie
Outillage, instruments et appareils de précision	645	114 480	517	237 013	Präzisionsinstrumente, -apparate und -geräte
Horlogerie	10	120 716	37	1 693 987	Uhren
Bijouterie et articles d'usage en métaux précieux	20	482 465	14	738 087	Bijouterie und Haushaltwaren aus Edelmetallen
Articles d'aménagement intérieur, jouets	8 169	106 866	1 429	53 119	Wohnungseinrichtungen, Spielzeuge
Métaux précieux et pierres gemmes	4	42 329	0	43 865	Edelmetalle und -steine
Objets d'art et antiquités	6	5 072	4	895	Kunstgegenstände und Antiquitäten

Selon l'emploi des marchandises / Nach Verwendungszweck

Total	677 805	3 199 420	326 206	5 820 827	Total
Matières premières et demi-produits	428 093	931 355	256 096	1 031 853	Rohstoffe und Halbfabrikate
Matières premières	88 361	30 277	37 379	5 029	Rohstoffe
Demi-produits et produits intermédiaires	339 733	901 078	218 717	1 026 824	Halbfabrikate und Zwischenprodukte
Produits énergétiques	788	1 689	23	163	Energieträger
Biens d'équipement	71 025	733 969	35 428	1 077 195	Investitionsgüter
Biens de consommation	177 889	1 485 005	34 655	3 666 856	Konsumgüter
Denrées alimentaires et tabacs	132 731	257 785	21 684	148 591	Nahrungs- und Genussmittel
Autres biens de consommation non durables	25 439	324 632	8 643	991 134	Übrige nichtdauerhafte Konsumgüter
Biens de consommation durables	19 720	902 588	4 328	2 527 132	Dauerhafte Konsumgüter
Métaux précieux et pierres gemmes	4	42 329	0	43 865	Edelmetalle, Edel- und Schmucksteine
Objets d'art et antiquités	6	5 072	4	895	Kunstgegenstände und Antiquitäten

¹Y compris trafic de perfectionnement à façon, marchandises en retour et électricité / Inbegriffen Lohnveredelungs- und Retourwarenverkehr sowie Stromhandel

²Importations directes de marchandises et importations indirectes de marchandises pour lesquelles la destination vers le canton de Fribourg est connue

³Direkte Wareneinfuhren und indirekte Wareneinfuhren, deren Bestimmung nach dem Kanton Freiburg bekannt ist

⁴Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres ou celle des sous-totaux sont dues aux nombres arrondis

⁵Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten oder Teilsommen sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Administration fédérale des douanes, Berne

Quelle: Eidg. Zollverwaltung, Bern

t06-108



Agriculture et sylviculture

Généralités

Etat, structure et évolution des exploitations agricoles

Exploitations agricoles, horticoles, viticoles, de chasse et de pêche
Arboriculture

Production et valeur ajoutée de l'agriculture

Cultures
Bétail
Lait
Finances agricoles
Viticulture
Pêche
Chasse

Sylviculture et consommation de bois

Land- und Forstwirtschaft

Allgemeines

Stand, Struktur und Entwicklung der Betriebe der Landwirtschaft

Betriebe der Landwirtschaft, des Garten- und Rebbaus, der Jagd
und der Fischerei
Obstbau

Produktion und Wertschöpfung der Landwirtschaft

Anbaukulturen
Vieh
Milch
Landwirtschaftliche Finanzen
Weinbau
Fischerei
Jagd

Forstwirtschaft und Holzverbrauch

L'agriculture en quelques chiffres (1^{ère} partie: exploitations agricoles, surface agricole utile, cheptel, de 1997 à 2005)

Die Landwirtschaft in einigen Zahlen (1. Teil: Landwirtschaftsbetriebe, landwirtschaftliche Nutzfläche, Tierbestand von 1997 bis 2005)

T07-01	Exploitations agricoles Landwirtschafts- betriebe	Surface agricole utile, en ha ¹ Landw. Nutz- fläche, in ha ¹	Dont terres ouvertes, en ha ¹ Davon offenes Ackerland, in ha ¹	Cheptel et détenteurs de bétail				
				Tierbestand und Viehhalter				
				Unités de gros bétail ^{1,2} Grossvieheinheiten ^{1,2}	Bovins / Rinder		Porcs / Schweine	
					Cheptel Tierbestand	Détenteurs Halter	Cheptel Tierbestand	Détenteurs Halter
Suisse / Schweiz (2005)	63 627	1 065 118	286 311	1 289 324	1 554 696	45 429	1 609 497	11 770
ZH	4 274	74 824	30 116	70 110	91 492	2 544	38 953	346
BE	12 973	191 688	51 071	245 766	314 432	11 165	274 538	3 284
LU	5 397	78 657	13 372	152 044	144 722	4 627	426 111	2 674
UR	722	6 869	13	8 949	12 811	588	2 554	82
SZ	1 827	24 704	225	35 125	45 361	1 544	29 755	294
OW	774	8 114	30	14 543	18 264	679	13 130	101
NW	538	6 222	15	11 108	12 594	468	14 097	114
GL	451	7 333	56	8 682	12 139	387	2 767	58
ZG	626	10 918	1 385	16 842	20 031	507	22 657	101
FR	3 492	76 911	25 072	103 057	134 469	2 802	87 915	562
SO	1 685	32 929	11 124	33 660	43 473	1 168	35 580	339
BS	14	463	162	300	394	7	622	4
BL	1 060	21 860	6 077	20 856	26 421	703	13 834	122
SH	675	15 372	9 863	10 859	14 669	273	18 474	90
AR	867	12 189	10	18 552	23 121	707	21 211	220
AI	589	7 347	0	13 897	14 883	532	25 260	253
SG	4 983	73 728	4 673	125 314	139 111	3 999	194 449	1 025
GR	2 932	53 573	2 035	52 017	74 744	2 115	7 044	195
AG	3 864	61 836	27 452	72 305	87 327	2 316	102 102	607
TG	3 143	51 058	17 411	82 269	69 113	2 001	201 070	571
TI	1 125	13 887	1 447	12 199	10 172	422	3 928	90
VD	4 576	110 715	58 361	82 341	113 563	2 576	43 273	314
VS	4 468	38 430	2 802	29 499	30 879	1 462	1 810	33
NE	1 011	33 764	4 634	27 256	40 440	791	8 602	80
GE	457	11 609	7 485	3 130	2 522	62	3 050	22
JU	1 104	40 118	11 420	38 645	57 549	984	16 711	189
Espace Mittelland (2005)³ (BE, FR, SO, NE, JU)	20 265	375 410	103 322	448 384	590 363	16 910	423 346	4 454
Canton de Fribourg (2005)								
Kanton Freiburg (2005)	3 492	76 911	25 072	103 057	134 469	2 802	87 915	562
Sarine / Saane	493	12 342	3 927	17 717	23 266	401	16 136	65
Singine / Sense	756	14 145	5 285	19 574	22 508	627	22 625	242
Gruyère / Greyerz	532	12 078	430	18 045	24 850	471	11 202	42
Lac / See	445	8 781	5 376	8 502	10 417	259	8 723	70
Glâne / Glane	586	12 620	2 780	19 835	26 464	517	19 249	83
Broye / Broye	442	10 981	6 915	10 915	14 152	302	7 754	34
Veveyse / Vivisbach	238	5 963	360	8 468	12 812	225	2 226	26
Canton de Fribourg Kanton Freiburg								
1997	4 379	78 338	26 335	104 118	143 853	3 592	78 753	888
1998	4 264	78 396	26 379	104 452	141 199	3 486	83 629	917
1999	4 060	77 806	25 802	102 052	136 883	3 361	76 876	841
2000	3 804	77 353	25 671	100 835	135 571	3 188	77 788	695
2001	3 763	77 454	25 624	103 957	140 445	3 136	80 165	685
2002	3 688	77 390	25 436	103 267	138 231	3 048	78 927	664
2003	3 628	77 008	25 115	101 598	135 300	2 968	82 383	608
2004	3 546	76 831	24 787	101 442	133 541	2 850	85 198	577
2005	3 492	76 911	25 072	103 057	134 469	2 802	87 915	562

¹ Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹ Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

² UGB-fumure en 1990; UGB sur la base de la consommation de fourrage et la production de fumier et de purin d'une vache de 600 kg dès 1996

² Dünger-GVE 1990; GVE auf Grund des Futtermittelfressens und des Anfalls von Mist und Gülle einer 600 kg schweren Kuh ab 1996

³ Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

Source: Relevé des structures agricoles, de 1997 à 2004, Recensement fédéral des entreprises agricoles 2005 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Landwirtschaftliche Betriebsstrukturerhebung von 1997 bis 2004, Eidg. Betriebszählung in der Landwirtschaft 2005 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

106-110



L'agriculture en quelques chiffres (2^e partie: exploitations agricoles par surface agricole utile, en 2005)
 Die Landwirtschaft in einigen Zahlen (2. Teil: Landwirtschaftsbetriebe nach landwirtschaftlicher Nutzfläche 2005)

T07-02	Total	Exploitations dont la surface agricole utile mesure ... ha / Betriebe mit einer landwirtschaftlichen Nutzfläche von ... ha						
		0,00-0,99	1,00-2,99	3,00-4,99	5,00-9,99	10,00-19,99	20,00-49,99	50,00+
Suisse / Schweiz (2005)	63 627	2 806	3 816	4 025	11 108	21 994	18 300	1 578
ZH	4 274	100	268	219	592	1 604	1 419	72
BE	12 973	162	386	846	2 934	5 858	2 677	110
LU	5 397	124	179	290	1 167	2 465	1 151	21
UR	722	11	56	93	263	266	33	-
SZ	1 827	23	96	130	486	717	372	3
OW	774	24	46	76	245	332	51	-
NW	538	17	27	36	153	252	53	-
GL	451	5	26	24	58	188	150	-
ZG	626	23	29	22	74	275	192	11
FR	3 492	126	154	129	286	992	1 656	149
SO	1 685	30	139	93	183	514	672	54
BS	14	1	1	1	1	1	5	4
BL	1 060	13	75	59	118	314	431	50
SH	675	68	39	21	59	152	291	45
AR	867	26	77	72	162	303	225	2
AI	589	22	18	52	152	257	88	-
SG	4 983	294	304	275	774	2 039	1 263	34
GR	2 932	50	144	223	450	818	1 210	37
AG	3 864	120	399	241	607	1 257	1 182	58
TG	3 143	268	159	99	401	1 241	935	40
TI	1 125	137	130	134	280	221	199	24
VD	4 576	171	314	234	392	851	2 276	338
VS	4 468	917	668	576	1 085	730	445	47
NE	1 011	34	33	31	60	127	536	190
GE	457	39	39	32	60	66	161	60
JU	1 104	1	10	17	66	154	627	229
Espace Mittelland (2005)¹ (BE, FR, SO, NE, JU)	20 265	353	722	1 116	3 529	7 645	6 168	732

Répartition en %² / Verteilung in %²

Suisse / Schweiz (2005)	100,0	4,4	6,0	6,3	17,5	34,6	28,8	2,5
ZH	100,0	2,3	6,3	5,1	13,9	37,5	33,2	1,7
BE	100,0	1,2	3,0	6,5	22,6	45,2	20,6	0,8
LU	100,0	2,3	3,3	5,4	21,6	45,7	21,3	0,4
UR	100,0	1,5	7,8	12,9	36,4	36,8	4,6	-
SZ	100,0	1,3	5,3	7,1	26,6	39,2	20,4	0,2
OW	100,0	3,1	5,9	9,8	31,7	42,9	6,6	-
NW	100,0	3,2	5,0	6,7	28,4	46,8	9,9	-
GL	100,0	1,1	5,8	5,3	12,9	41,7	33,3	-
ZG	100,0	3,7	4,6	3,5	11,8	43,9	30,7	1,8
FR	100,0	3,6	4,4	3,7	8,2	28,4	47,4	4,3
SO	100,0	1,8	8,2	5,5	10,9	30,5	39,9	3,2
BS	100,0	7,1	7,1	7,1	7,1	7,1	35,7	28,6
BL	100,0	1,2	7,1	5,6	11,1	29,6	40,7	4,7
SH	100,0	10,1	5,8	3,1	8,7	22,5	43,1	6,7
AR	100,0	3,0	8,9	8,3	18,7	34,9	26,0	0,2
AI	100,0	3,7	3,1	8,8	25,8	43,6	14,9	-
SG	100,0	5,9	6,1	5,5	15,5	40,9	25,3	0,7
GR	100,0	1,7	4,9	7,6	15,3	27,9	41,3	1,3
AG	100,0	3,1	10,3	6,2	15,7	32,5	30,6	1,5
TG	100,0	8,5	5,1	3,1	12,8	39,5	29,7	1,3
TI	100,0	12,2	11,6	11,9	24,9	19,6	17,7	2,1
VD	100,0	3,7	6,9	5,1	8,6	18,6	49,7	7,4
VS	100,0	20,5	15,0	12,9	24,3	16,3	10,0	1,1
NE	100,0	3,4	3,3	3,1	5,9	12,6	53,0	18,8
GE	100,0	8,5	8,5	7,0	13,1	14,4	35,2	13,1
JU	100,0	0,1	0,9	1,5	6,0	13,9	56,8	20,7
Espace Mittelland (2005)¹ (BE, FR, SO, NE, JU)	100,0	1,7	3,6	5,5	17,4	37,7	30,4	3,6

¹Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

²Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

²Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Recensement fédéral des entreprises agricoles 2005 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Betriebszählung in der Landwirtschaft 2005 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

T06-397



L'agriculture en quelques chiffres (3^e partie: exploitations agricoles selon l'orientation techno-économique, en 2005)
 Die Landwirtschaft in einigen Zahlen (3. Teil: Landwirtschaftsbetriebe nach ihrer betriebswirtschaftlichen Ausrichtung 2005)

T07-03	Total	Exploitations à production végétale Pflanzenbaubetriebe			Exploitations à production animale Tierhaltungsbetriebe		Exploitations mixtes Gemischte Betriebe		
		Exploitations à grandes cultures Ackerbau- betriebe	Exploitations horticoles Gartenbau- betriebe	Exploitations à cultures permanentes Dauerkultur- betriebe	Exploitations herbivores Weidevieh- betriebe	Exploitations de production hors sol Veredelungs- betriebe	Exploitations de polyculture Pflanzenbau- verbund- betriebe	Exploitations de poly- élevage Tierhaltungs- verbund- betriebe	Exploitations mixtes cultures- élevage Pflanzenbau- Tierhaltungs- betriebe
Suisse / Schweiz (2005)	63 627	4 411	1 125	4 450	37 855	2 129	1 622	7 375	4 660
ZH	4 274	788	160	215	1 883	80	244	390	514
BE	12 973	628	229	148	8 644	264	261	1 734	1 065
LU	5 397	94	43	48	3 159	474	34	1 393	152
UR	722	-	3	1	647	4	-	66	1
SZ	1 827	3	5	15	1 587	41	1	164	11
OW	774	-	2	-	693	31	1	45	2
NW	538	-	-	1	465	25	-	43	4
GL	451	-	1	2	426	6	-	15	1
ZG	626	14	6	15	471	28	9	70	13
FR	3 492	282	68	28	2 139	144	80	394	357
SO	1 685	166	30	24	884	30	33	299	219
BS	14	2	2	2	3	-	1	4	-
BL	1 060	86	27	58	597	20	45	131	96
SH	675	190	9	123	78	10	78	60	127
AR	867	-	2	4	767	27	-	62	5
AI	589	-	-	-	455	43	-	90	1
SG	4 983	24	51	85	3 902	308	36	475	102
GR	2 932	6	14	115	2 448	14	15	275	45
AG	3 864	521	126	166	1 618	171	216	553	493
TG	3 143	311	75	221	1 455	286	130	334	331
TI	1 125	13	58	311	563	8	19	99	54
VD	4 576	1 043	89	678	1 455	80	264	231	736
VS	4 468	27	50	1 962	2 053	12	62	181	121
NE	1 011	44	14	99	689	7	11	89	58
GE	457	95	58	124	56	5	75	11	33
JU	1 104	74	3	5	718	11	7	167	119
Espace Mittelland (2005)¹ (BE, FR, SO, NE, JU)	20 265	1 194	344	304	13 074	456	392	2 683	1 818
Répartition en %² / Verteilung in %²									
Suisse / Schweiz (2005)	100,0	6,9	1,8	7,0	59,5	3,3	2,5	11,6	7,3
ZH	100,0	18,4	3,7	5,0	44,1	1,9	5,7	9,1	12,0
BE	100,0	4,8	1,8	1,1	66,6	2,0	2,0	13,4	8,2
LU	100,0	1,7	0,8	0,9	58,5	8,8	0,6	25,8	2,8
UR	100,0	-	0,4	0,1	89,6	0,6	-	9,1	0,1
SZ	100,0	0,2	0,3	0,8	86,9	2,2	0,1	9,0	0,6
OW	100,0	-	0,3	-	89,5	4,0	0,1	5,8	0,3
NW	100,0	-	-	0,2	86,4	4,6	-	8,0	0,7
GL	100,0	-	0,2	0,4	94,5	1,3	-	3,3	0,2
ZG	100,0	2,2	1,0	2,4	75,2	4,5	1,4	11,2	2,1
FR	100,0	8,1	1,9	0,8	61,3	4,1	2,3	11,3	10,2
SO	100,0	9,9	1,8	1,4	52,5	1,8	2,0	17,7	13,0
BS	100,0	14,3	14,3	14,3	21,4	-	7,1	28,6	-
BL	100,0	8,1	2,5	5,5	56,3	1,9	4,2	12,4	9,1
SH	100,0	28,1	1,3	18,2	11,6	1,5	11,6	8,9	18,8
AR	100,0	-	0,2	0,5	88,5	3,1	-	7,2	0,6
AI	100,0	-	-	-	77,2	7,3	-	15,3	0,2
SG	100,0	0,5	1,0	1,7	78,3	6,2	0,7	9,5	2,0
GR	100,0	0,2	0,5	3,9	83,5	0,5	0,5	9,4	1,5
AG	100,0	13,5	3,3	4,3	41,9	4,4	5,6	14,3	12,8
TG	100,0	9,9	2,4	7,0	46,3	9,1	4,1	10,6	10,5
TI	100,0	1,2	5,2	27,6	50,0	0,7	1,7	8,8	4,8
VD	100,0	22,8	1,9	14,8	31,8	1,7	5,8	5,0	16,1
VS	100,0	0,6	1,1	43,9	45,9	0,3	1,4	4,1	2,7
NE	100,0	4,4	1,4	9,8	68,2	0,7	1,1	8,8	5,7
GE	100,0	20,8	12,7	27,1	12,3	1,1	16,4	2,4	7,2
JU	100,0	6,7	0,3	0,5	65,0	1,0	0,6	15,1	10,8
Espace Mittelland (2005)¹ (BE, FR, SO, NE, JU)	100,0	5,9	1,7	1,5	64,5	2,3	1,9	13,2	9,0

¹Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

²Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

³Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Recensement fédéral des entreprises agricoles 2005 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Betriebszählung in der Landwirtschaft 2005 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-398



L'agriculture en quelques chiffres (4^e partie: paiements directs, de 2001 à 2005)

Die Landwirtschaft in einigen Zahlen (4. Teil: Direktzahlungen von 2001 bis 2005)

Exploitations bénéficiaires et paiements directs, en milliers de francs¹ / Begünstigte Betriebe und Direktzahlungen in Tausend Franken¹

T07-04	Exploitations bénéficiaires Begünstigte Betriebe	Total des contributions ² Total der Beiträge ²	Paiements directs généraux Allgemeine Direkt- zahlungen	Paiements directs écologiques ³ / Ökologische Direktzahlungen ³		
				Total	Contributions écologiques Ökobeiträge	Contributions d'estivage Sömmerungsbeiträge
Suisse / Schweiz (2005)	56 330	2 500 561	1 999 606	500 956	409 348	91 607
ZH	3 602	146 320	115 415	30 905	30 764	141
BE	12 407	485 138	391 054	94 084	75 178	18 907
LU	5 031	192 423	150 314	42 109	40 147	1 961
UR	649	26 174	21 558	4 616	2 194	2 422
SZ	1 652	71 036	58 032	13 004	9 131	3 873
OW	701	27 175	20 818	6 357	3 610	2 747
NW	490	18 705	14 897	3 808	2 488	1 319
GL	405	22 133	17 570	4 563	2 453	2 110
ZG	555	24 658	19 663	4 995	4 922	73
FR	3 156	164 398	128 759	35 638	28 381	7 257
SO	1 408	68 418	54 214	14 204	13 451	753
BS / BL	941	48 624	37 293	11 331	11 207	125
SH	572	28 337	22 640	5 697	5 668	30
AR	750	32 723	27 788	4 935	4 130	805
AI	551	21 761	17 953	3 808	2 800	1 009
SG	4 283	181 519	144 897	36 622	30 056	6 566
GR	2 654	182 363	143 060	39 303	23 270	16 033
AG	3 065	126 196	99 027	27 169	27 051	119
TG	2 631	95 836	72 918	22 918	22 900	19
TI	891	36 301	29 153	7 148	4 086	3 062
VD	3 936	220 989	177 631	43 358	33 487	9 871
VS	3 688	107 439	92 290	15 149	7 638	7 511
NE	922	65 673	56 526	9 147	7 794	1 353
GE	306	18 994	15 327	3 667	3 632	35
JU	1 084	87 229	70 809	16 420	12 912	3 508
Espace Mittelland (2005)⁴ (BE, FR, SO, NE, JU)	18 977	870 856	701 362	169 494	137 716	31 778
Canton de Fribourg Kanton Freiburg						
2001	3 391	156 283	126 433	29 850	23 556	6 294
2002	3 313	162 711	130 091	32 620	25 520	7 100
2003	3 234	162 398	128 606	33 792	26 573	7 219
2004	3 197	163 268	128 296	34 973	27 756	7 217
2005	3 156	164 398	128 759	35 638	28 381	7 257

¹Les éventuelles différences entre le total et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

²Avant réductions (fortune, revenu, main-d'oeuvre), sanctions, paiements complémentaires et remboursements

³Vor Kürzungen (Vermögen, Einkommen, Arbeitskraft), Sanktionen, ergänzenden Zahlungen und Rückzahlungen

³Sans les contributions pour la protection des eaux / Ohne Gewässerschutzbeiträge

⁴Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

Source: Office fédéral de l'agriculture, Berne

Quelle: Bundesamt für Landwirtschaft, Bern

t06-447



L'agriculture en quelques chiffres (5^e partie: comptes régionaux de l'agriculture, de 1999 à 2005)

Die Landwirtschaft in einigen Zahlen (5. Teil: Regionale landwirtschaftliche Gesamtrechnungen von 1999 bis 2005)

En millions de francs, aux prix courants¹. Chiffres provisoires pour 2004 et estimés pour 2005 / In Millionen Franken, zu laufenden Preisen¹. Zahlen provisorisch für 2004 und geschätzt für 2005

T07-05	Valeur de production totale ²	Consommation intermédiaire	Valeur ajoutée brute ²	Consommation de capital fixe	Valeur ajoutée nette ²	Rémunération des salariés	Autres impôts sur la production	Autres subventions sur la production	Excédent net d'exploitation, Revenu mixte net	Intérêts de la dette et fermages à payer	Revenu d'entreprise Betriebseinkommen	
	Gesamtproduktionswert ²	Vorleistungen	Bruttowertschöpfung ²	Abschreibungen	Nettowertschöpfung ²	Arbeitnehmerentgelt	Sonstige Produktionsausgaben	Sonstige Subventionen	Nettobetriebsüberschuss, Netto Selbständigen-einkommen	Schuld- und Pachtzins	Brut	Net
	A	B	C =A-B	D	E	F	G	H	I =E+H-F-G	J	K =C+H-G-F-J	L =I-J
Suisse / Schweiz (2005)	9 995	5 971	4 025	1 973	2 052	1 148	332	2 712	3 285	509	4 748	2 776
ZH	756	439	317	164	153	116	24	156	169	37	295	132
BE	1 657	1 039	617	297	320	185	60	527	603	87	813	516
LU	953	555	398	140	259	84	28	211	359	43	455	316
UR	38	31	7	16	-9	5	2	25	9	3	23	6
SZ	165	124	41	45	-5	17	8	75	45	11	79	34
OW	71	49	22	15	7	6	3	29	27	4	38	23
NW	54	38	16	13	3	5	2	20	16	3	26	13
GL	43	32	11	12	-1	5	2	24	15	3	24	12
ZG	106	67	39	23	16	12	4	28	29	5	46	24
FR	700	435	265	132	133	65	25	179	223	35	320	188
SO	239	158	80	68	12	27	9	73	48	13	103	35
BS / BL	185	111	75	49	26	24	7	52	48	9	87	39
SH	124	78	46	26	20	15	5	31	31	7	50	24
AR	102	68	34	24	10	9	4	36	33	6	51	27
AI	73	49	23	13	10	6	3	24	26	4	35	22
SG	711	466	245	157	88	69	26	196	190	39	308	151
GR	247	196	51	101	-50	27	13	192	102	19	185	84
AG	604	367	237	110	127	75	20	135	168	30	248	138
TG	714	392	322	122	200	74	20	108	215	30	307	185
TI	139	66	73	40	33	15	5	41	55	7	88	48
VD	1 179	614	564	209	356	157	32	243	409	55	562	353
VS	498	201	297	95	202	54	11	121	258	23	330	235
NE	199	135	65	36	29	22	7	71	70	11	95	59
GE	226	86	140	29	111	49	4	22	80	9	101	71
JU	212	174	38	40	-2	25	9	92	55	15	81	41
Espace Mittelland (2005)³ (BE, FR, SO, NE, JU)	3 007	1 942	1 065	573	493	324	110	942	1 001	162	1 412	839
Canton de Fribourg Kanton Freiburg												
1999	704	390	313	121	192	62	24	169	275	39	358	237
2000	750	416	334	120	214	62	23	154	283	39	363	244
2001	709	417	292	121	171	62	25	174	257	41	338	216
2002	719	431	288	123	165	61	25	180	259	42	340	217
2003	708	441	267	125	143	64	26	178	231	37	318	193
2004	746	452	294	128	166	65	25	183	259	35	352	224
2005	700	435	265	132	133	65	25	179	223	35	320	188

¹ Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹ Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

² Aux prix de base / Zu Herstellungspreisen

³ Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

Source: Comptes économiques de l'Agriculture, Système des comptes économiques et satellites du secteur primaire - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Landwirtschaftliche Gesamtrechnung, System der Gesamtrechnungen und Satellitenkonten des Primärsektors - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-500



Emplois dans l'agriculture, selon le taux d'occupation et le sexe, en 2005

Beschäftigte in der Landwirtschaft, nach Beschäftigungsgrad und Geschlecht 2005

T07-06	Total	Taux d'occupation / Beschäftigungsgrad			
		< 50%	50-74%	75-100%	
Emplois	11 550	2 751	2 281	6 518	Beschäftigte
Hommes	8 078	1 471	837	5 770	Männer
Femmes	3 472	1 280	1 444	748	Frauen
Emplois Main-d'oeuvre familiale	9 729	2 206	2 142	5 381	Familieneigene Beschäftigte
Hommes	6 509	1 043	723	4 743	Männer
Femmes	3 220	1 163	1 419	638	Frauen
Emplois Main-d'oeuvre non-familiale	1 821	545	139	1 137	Familienfremde Beschäftigte
Hommes	1 569	428	114	1 027	Männer
Femmes	252	117	25	110	Frauen
Chefs d'exploitations agricoles	4 213	691	499	3 023	Leiter von Landwirtschaftsbetrieben
Hommes	4 167	674	479	3 014	Männer
Femmes	46	17	20	9	Frauen

Source: Recensement fédéral des entreprises agricoles 2005 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel
 Quelle: Eidg. Betriebszählung in der Landwirtschaft 2005 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-421

Exploitations agricoles, par district et surface agricole utile, en 2005

Landwirtschaftsbetriebe nach Bezirk und landwirtschaftlicher Nutzfläche 2005

T07-07	Canton Kanton	Sarine Saane	Singine Sense	Gruyère Greyerz	Lac See	Glâne Glane	Broye Broye	Veveyse Vivisbach	
Total	3 492	493	756	532	445	586	442	238	Total
de 0,00 à 2,99 ha	280	62	56	48	28	49	27	10	von 0,00 bis 2,99 ha
de 3,00 à 9,99 ha	415	47	141	65	58	59	24	21	von 3,00 bis 9,99 ha
de 10,00 à 19,99 ha	992	89	259	141	174	168	113	48	von 10,00 bis 19,99 ha
plus de 20,00 ha	1 805	295	300	278	185	310	278	159	mehr als 20,00 ha

Source: Recensement fédéral des entreprises agricoles 2005 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel
 Quelle: Eidg. Betriebszählung in der Landwirtschaft 2005 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-440

Surface agricole utile, par district, en 2005

Landwirtschaftliche Nutzfläche nach Bezirk 2005

Alpages non compris, surfaces en ares / Ohne Sömmerungsweiden, Flächen in Aren

T07-08	Canton Kanton	Sarine Saane	Singine Sense	Gruyère Greyerz	Lac See	Glâne Glane	Broye Broye	Veveyse Vivisbach	
Total	7 691 085	1 234 247	1 414 511	1 207 835	878 110	1 262 009	1 098 118	596 255	Total
Terres ouvertes	2 507 200	392 711	528 473	42 988	537 585	277 961	691 488	35 994	Offenes Ackerland
Prairies artificielles	1 112 056	260 295	244 857	48 676	126 167	244 436	159 552	28 073	Kunstwiesen
Prés naturels et pâturages	4 005 443	575 233	629 542	1 113 255	193 336	733 507	231 512	529 058	Naturwiesen und Weiden
Vignes	9 798	-	-	-	8 723	12	957	106	Rebland
Cultures fruitières	6 323	477	294	65	1 707	70	3 710	-	Obstanlagen
Marais à litière et tourbières	4 874	1 093	699	707	550	234	378	1 213	Streue- und Torfland
Autres terrains de culture	45 391	4 438	10 646	2 144	10 042	5 789	10 521	1 811	Anderes Kulturland

Source: Recensement fédéral des entreprises agricoles 2005 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel
 Quelle: Eidg. Betriebszählung in der Landwirtschaft 2005 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-441



Exploitations agricoles, surface agricole utile et cheptel, par commune, en 2005
Landwirtschaftsbetriebe, landwirtschaftliche Nutzfläche und Tierbestand nach Gemeinde 2005

T07-09	Exploitations agricoles Landwirtschaftsbetriebe	Surface agricole utile, en ares Landw. Nutzfläche, in Aren	Dont terres ouvertes, en ares Davon offenes Ackerland, in Aren	Cheptel Tierbestand			
				Bovins / Rinder		Porcs / Schweine	
				Total	Par exploitation ¹ Pro Betrieb ¹	Total	Par exploitation ¹ Pro Betrieb ¹
Canton / Kanton	3 492	7 691 085	2 507 200	134 469	48	87 915	156
Sarine / Saane	493	1 234 247	392 711	23 266	58	16 136	248
Arconciel	10	29 261	8 042	463	58	-	-
Autafond	8	20 913	8 513	476	60	609	203
Autigny	21	48 131	11 976	965	48	()	()
Avry	15	42 842	20 539	840	76	()	()
Belfaux	13	34 301	16 005	606	51	196	65
La Brillaz	16	46 771	17 575	907	65	()	()
Chénens	8	21 108	7 663	285	57	()	()
Chésopelloz	7	13 837	6 213	243	41	()	()
Corminboeuf	7	29 832	17 121	531	89	()	()
Corpataux-Magnedens	10	26 625	5 848	689	77	()	()
Corserey	9	23 728	7 649	412	69	()	()
Cottens	17	44 239	15 678	944	59	887	222
Ependes	18	41 021	11 331	684	53	()	()
Farvagny	31	83 665	12 228	1 747	65	()	()
Ferpicloz	3	4 971	380	()	()	-	-
Fribourg / Freiburg	1	3 823	1 400	()	()	-	-
Givisiez	3	15 256	10 425	()	()	-	-
Le Glèbe	30	66 546	10 648	1 169	49	1 538	308
Granges-Paccot	8	20 954	9 871	392	56	-	-
Grolley	12	30 325	15 543	543	54	794	199
Hauterive	20	55 642	16 198	1 268	91	2 794	399
Marly	12	24 832	7 893	453	50	-	-
Matran	6	17 153	7 116	310	62	()	()
Le Mouret	50	95 570	8 315	1 974	46	1 723	345
Neyruz	8	25 942	9 849	275	46	-	-
Noréaz	17	44 175	18 350	1 418	95	-	-
Pierrafortscha	11	38 779	20 653	510	64	()	()
Ponthaux	15	42 795	22 024	588	53	876	292
Prez-vers-Noréaz	16	44 036	20 682	596	50	()	()
Rossens	9	23 263	3 773	480	80	1 419	473
Senèdes	3	1 983	555	()	()	()	()
La Sonnaz	17	43 069	21 415	661	47	()	()
Treyvaux	37	74 205	10 339	1 698	55	()	()
Villars-sur-Glâne	5	12 733	5 473	()	()	-	-
Villarsel-sur-Marly	5	10 154	2 001	206	52	-	-
Vuisternens-en-Ogoz	15	31 767	3 427	574	44	()	()
Singine / Sense	756	1 414 511	528 473	22 508	36	22 625	93
Alterswil	62	129 002	46 535	2 086	38	1 237	62
Bösingen	45	107 589	63 283	1 092	35	2 158	135
Brünisried	18	25 110	852	498	29	71	18
Düdingen	92	202 825	111 687	2 679	38	2 686	117
Giffers	24	37 405	3 592	804	40	3 047	435
Heitenried	35	66 146	25 622	1 122	36	2 322	116
Oberschrot	26	29 660	-	722	33	74	11
Plaffeien	48	62 711	201	1 171	32	140	11
Plasselb	14	21 420	360	481	37	()	()
Rechthalten	32	56 033	7 666	1 021	36	61	9
St. Antoni	71	128 354	40 127	2 383	36	3 229	98
St. Silvester	25	31 406	956	645	32	370	62
St. Ursen	56	115 782	43 711	2 021	41	1 178	56
Schmitten	45	94 138	52 739	1 228	37	1 577	105

¹Par exploitation ayant des bovins ou des porcs / Pro Betrieb mit Rindvieh oder Schweinen

Source: Recensement fédéral des entreprises agricoles 2005 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Betriebszählung in der Landwirtschaft 2005 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

T06-401



Exploitations agricoles, surface agricole utile et cheptel, par commune, en 2005
Landwirtschaftsbetriebe, landwirtschaftliche Nutzfläche und Tierbestand nach Gemeinde 2005

T07-09	Exploitations agricoles Landwirtschafts- betriebe	Surface agricole utile, en ares Landw. Nutz- fläche, in Aren	Dont terres ouvertes, en ares Davon offenes Ackerland, in Aren	Cheptel Tierbestand			
				Bovins / Rinder		Porcs / Schweine	
				Total	Par exploitation ¹ Pro Betrieb ¹	Total	Par exploitation ¹ Pro Betrieb ¹
Tafers	25	56 957	29 398	868	36	575	96
Tentlingen	15	26 497	7 285	512	43	()	()
Ueberstorf	66	119 491	45 584	1 686	33	1 202	60
Wünnewil-Flamatt	46	89 453	48 515	1 143	32	2 581	152
Zumholz	11	14 532	360	346	35	110	22
Gruyère / Greyerz	532	1 207 835	42 988	24 850	53	11 202	267
Bas-Intyamou	15	41 171	501	819	55	-	-
Botterens	4	6 962	40	()	()	-	-
Broc	8	24 534	2 923	500	71	()	()
Bulle	16	40 500	2 785	922	77	-	-
Cerniat	16	32 655	-	592	39	-	-
Charmey	24	46 264	-	944	47	()	()
Châtel-sur-Montsalvens	3	6 726	-	121	40	-	-
Corbières	4	7 606	-	153	51	-	-
Crésuz	1	907	-	()	()	-	-
Echarlens	19	36 796	6 443	781	56	2 546	637
Grandvillard	12	34 082	1 656	582	58	()	()
Gruyères	20	59 862	4 788	1 323	83	-	-
Hauteville	12	19 960	-	344	34	-	-
Haut-Intyamou	31	76 884	-	1 145	41	()	()
Jaun	31	44 322	-	754	29	()	()
Marsens	17	51 868	2 279	870	54	-	-
Morlon	9	17 509	-	399	44	-	-
Le Pâquier	12	30 326	1 216	622	57	()	()
Pont-en-Ogoz	27	59 662	2 629	1 234	49	()	()
Pont-la-Ville	17	37 391	660	957	60	21	7
Riaz	17	38 605	1 326	863	66	()	()
La Roche	41	79 323	889	1 561	40	1 078	135
Sâles	67	158 364	5 298	3 605	59	2 732	342
Sorens	25	59 892	2 131	1 133	52	-	-
La Tour-de-Trême	11	25 959	3 199	598	75	956	319
Vaulruz	34	77 477	3 062	1 757	53	()	()
Villarbeney	2	3 566	100	()	()	()	()
Villarvolard	7	14 028	200	308	51	-	-
Vuadens	30	74 634	863	1 761	61	1 056	352
Lac / See	445	878 110	537 585	10 417	40	8 723	125
Agriswil	7	12 771	8 889	81	20	()	()
Barberêche	24	50 549	24 622	961	57	194	65
Bas-Vully	19	73 809	49 666	448	75	()	()
Büchslen	9	13 711	10 135	99	25	-	-
Courgevoux	5	10 039	4 859	160	40	-	-
Courlevon	10	22 408	9 467	291	32	()	()
Courtepin	6	15 180	7 617	240	60	154	51
Cressier	7	20 412	11 146	231	58	()	()
Fräschels	16	23 947	17 445	185	23	295	59
Galmiz	20	39 413	29 833	270	30	-	-
Gempenach	11	10 635	7 196	110	22	()	()
Greng	3	15 102	9 286	()	()	()	()
Gurmels	59	114 150	68 132	1 779	41	2 593	123
Haut-Vully	28	45 963	30 531	308	39	()	()
Jeuss	8	17 521	10 797	192	38	189	47
Kerzers	46	74 826	56 652	847	40	445	148
Kleinbödingen	7	13 139	9 108	172	43	()	()

¹Par exploitation ayant des bovins ou des porcs / Pro Betrieb mit Rindvieh oder Schweinen

Source: Recensement fédéral des entreprises agricoles 2005 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Betriebszählung in der Landwirtschaft 2005 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

T06-401



Exploitations agricoles, surface agricole utile et cheptel, par commune, en 2005
Landwirtschaftsbetriebe, landwirtschaftliche Nutzfläche und Tierbestand nach Gemeinde 2005

T07-09	Exploitations agricoles Landwirtschafts- betriebe	Surface agricole utile, en ares Landw. Nutz- fläche, in Aren	Dont terres ouvertes, en ares Davon offenes Ackerland, in Aren	Cheptel			
				Bovins / Rinder		Porcs / Schweine	
				Total	Par exploitation ¹ Pro Betrieb ¹	Total	Par exploitation ¹ Pro Betrieb ¹
Lurtigen	12	17 892	8 616	215	36	495	124
Meyriez	-	-	-	-	-	-	-
Misery-Courtion	41	81 582	37 900	1 581	48	722	181
Muntelier	2	5 675	4 145	()	()	-	-
Murten / Morat	25	50 336	33 044	472	36	222	74
Ried	32	52 756	38 687	258	22	()	()
Salvenach	13	27 188	14 767	313	28	309	103
Ulmiz	12	16 674	8 572	234	29	()	()
Villarepos	11	25 452	12 973	349	44	()	()
Wallenried	12	26 980	13 500	370	41	681	136
Glâne / Glane	586	1 262 009	277 961	26 464	51	19 249	232
Auboranges	6	14 041	4 120	237	40	-	-
Billens-Hennens	15	36 149	9 626	755	50	289	96
Chapelle	7	11 344	2 210	177	30	-	-
Le Châtelard	32	57 654	1 988	1 495	53	831	166
Châtonnaye	19	38 944	13 434	608	36	719	72
Ecublens	14	38 692	14 961	892	64	()	()
Esmonts	6	10 602	998	181	60	()	()
La Folliaz	35	72 784	22 082	1 559	50	398	133
Grangettes	11	20 053	2 845	451	56	304	101
Massonnens	25	40 453	8 027	943	52	()	()
Mézières	30	58 026	8 370	1 357	47	1 156	385
Montet	6	10 579	5 454	150	30	-	-
Romont	34	80 059	25 307	1 395	47	1 042	116
Rue	32	84 689	24 654	1 407	49	-	-
Siviriez	77	168 237	27 171	3 825	55	2 543	212
Torny	22	72 781	33 153	1 430	72	()	()
Ursy	26	46 730	8 945	1 047	46	2 414	805
Villaz-St-Pierre	14	29 418	7 390	608	47	()	()
Villorsonnens	56	130 369	35 669	2 476	52	4 885	444
Vuarmarens	14	33 385	7 980	690	49	937	312
Vuisternens-devant-Romont	105	207 020	13 577	4 781	53	2 650	241
Broye / Broye	442	1 098 118	691 488	14 152	47	7 754	228
Autavaux	4	10 109	7 250	54	18	-	-
Bollion	2	512	178	-	-	-	-
Bussy	9	23 779	18 357	227	45	-	-
Châbles	11	28 675	19 102	643	80	818	273
Châtillon	4	11 516	7 904	()	()	-	-
Cheiry	15	47 011	24 188	616	44	()	()
Cheyres	10	22 983	12 132	111	37	-	-
Cugy	30	70 136	43 612	1 607	60	194	65
Delley-Portalban	14	30 323	21 553	234	29	-	-
Domdidier	26	55 849	33 973	672	48	-	-
Dompierre	21	38 996	29 611	381	29	()	()
Estavayer-le-Lac	9	30 608	20 521	448	75	()	()
Fétigny	9	24 339	16 823	260	43	-	-
Font	4	10 201	8 134	()	()	()	()
Forel	12	32 224	25 156	230	38	-	-
Gletterens	7	18 000	11 240	298	50	()	()
Léchelles	18	41 445	16 780	527	48	256	85
Lully	4	11 670	6 139	()	()	()	()
Ménières	14	30 718	22 463	251	31	-	-
Montagny	44	103 376	47 366	1 687	43	838	279

¹Par exploitation ayant des bovins ou des porcs / Pro Betrieb mit Rindvieh oder Schweinen

Source: Recensement fédéral des entreprises agricoles 2005 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Betriebszählung in der Landwirtschaft 2005 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

T06-401



Exploitations agricoles, surface agricole utile et cheptel, par commune, en 2005

Landwirtschaftsbetriebe, landwirtschaftliche Nutzfläche und Tierbestand nach Gemeinde 2005

T07-09	Exploitations agricoles Landwirtschafts- betriebe	Surface agricole utile, en ares Landw. Nutz- fläche, in Aren	Dont terres ouvertes, en ares Davon offenes Ackerland, in Aren	Cheptel Tierbestand			
				Bovins / Rinder		Porcs / Schweine	
				Total	Par exploitation ¹ Pro Betrieb ¹	Total	Par exploitation ¹ Pro Betrieb ¹
Montbrelloz	5	14 176	10 529	130	43	()	()
Les Montets	29	68 090	42 585	764	36	48	16
Morens	11	25 351	20 021	219	44	()	()
Murist	26	71 718	41 884	1 091	57	496	124
Nuvilly	11	27 311	15 774	465	42	()	()
Prévondavaux	4	18 765	8 021	267	67	-	-
Rueyres-les-Prés	9	22 081	16 094	232	46	-	-
Russy	9	22 671	11 821	297	50	-	-
St-Aubin	28	68 771	51 397	984	66	()	()
Seiry	6	13 344	8 243	145	36	-	-
Sévaz	6	19 790	14 930	()	()	-	-
Surpierre	7	17 581	8 364	287	48	-	-
Vallon	8	23 548	18 186	266	44	()	()
Villeneuve	6	19 760	15 458	99	25	-	-
Vuissens	10	22 691	15 699	333	37	-	-
Veveyse / Vivisbach	238	596 255	35 994	12 812	57	2 226	86
Attalens	21	58 393	5 761	1 266	63	()	()
Bossonens	10	27 766	4 205	637	71	-	-
Châtel-St-Denis	43	111 445	2 080	2 066	53	()	()
Le Flon	32	72 041	3 063	1 404	47	()	()
Granges	8	24 737	4 985	546	68	-	-
Remaufens	14	44 692	2 396	947	68	-	-
St-Martin	42	94 543	8 895	2 110	54	()	()
Semsaies	27	56 122	1 223	1 198	48	()	()
La Verrerie	41	106 516	3 386	2 638	64	994	52

¹Par exploitation ayant des bovins ou des porcs / Pro Betrieb mit Rindvieh oder Schweinen

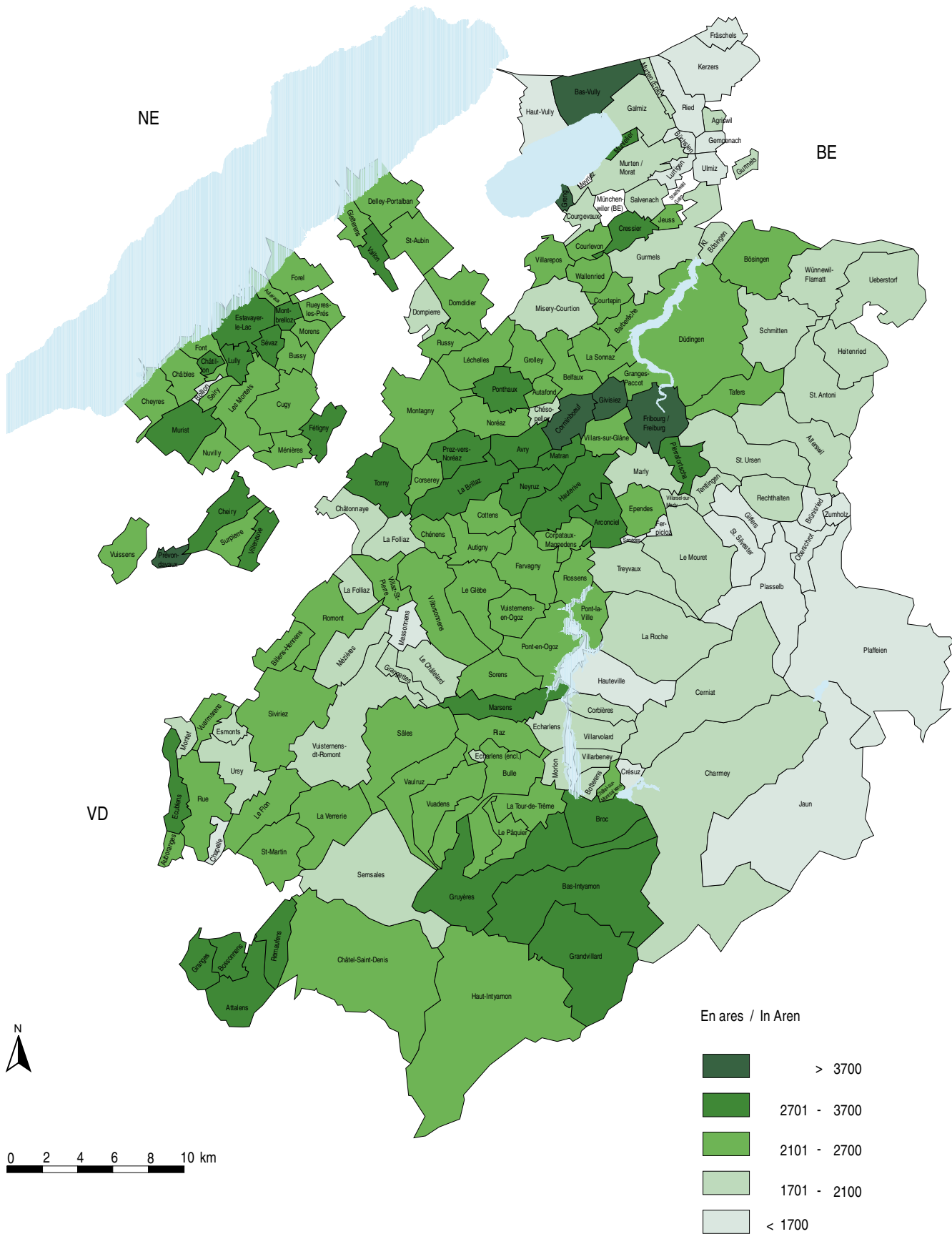
Source: Recensement fédéral des entreprises agricoles 2005 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel
Quelle: Eidg. Betriebszählung in der Landwirtschaft 2005 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

T06-401



Surface agricole utile par exploitation, en 2005
 Landwirtschaftliche Nutzfläche pro Betrieb 2005

C07-01



Source: Relevé des structures agricoles 2005, Office fédéral de la statistique, Neuchâtel / Service de la statistique du canton de Fribourg
 Quelle: Landwirtschaftliche Betriebsstrukturerhebung 2005, Bundesamt für Statistik, Neuenburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

c06-009

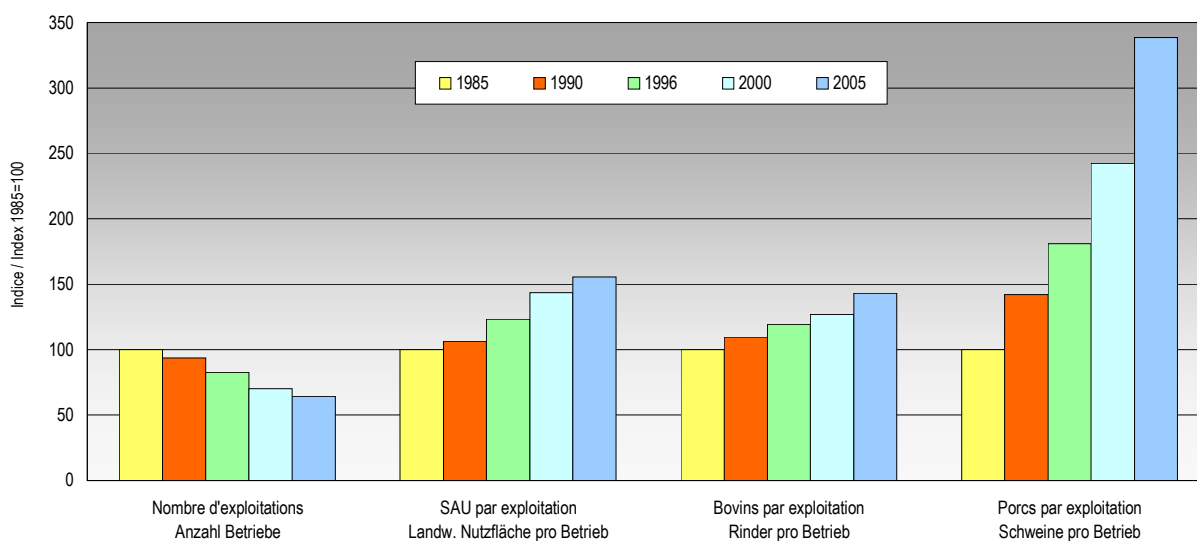


Quelques indicateurs agricoles, de 1985 à 2005

Einige Landwirtschaftsindikatoren von 1985 bis 2005

Indice / Index 1985=100

G07-01



Source: Office fédéral de la statistique: Section Environnement, développement durable, agriculture, Neuchâtel / Service de la statistique du canton de Fribourg
 Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Umwelt, Nachhaltigkeit, Landwirtschaft, Neuenburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

g06-008

Arbres fruitiers dans l'agriculture, par district et espèce, en 2001

Obstbäume der Landwirtschaft nach Bezirk und Obstart 2001

Arbres à haute tige (les arbres à basse et demi-tige ne sont plus relevés), selon l'emplacement des arbres (au contraire des autres résultats indiqués selon l'emplacement des exploitations)

Hochstamm-bäume (die Halb- und Niederstamm-bäume werden nicht mehr erhoben), nach Standort der Bäume (im Gegensatz zu den anderen Ergebnissen, gemäss Standort des Betriebs angegeben)

T07-10	Canton Kanton	Sarine Saane	Singine Sense	Gruyère Greyerz	Lac See	Glâne Glane	Broye Broye	Veveyse Vivisbach	
Total	94 787	14 869	23 581	6 720	11 994	12 630	17 045	7 948	Total
Pommiers	38 850	6 623	10 906	3 381	4 432	5 344	4 607	3 557	Äpfel
Poiriers	11 357	1 922	2 968	1 011	1 063	1 677	1 617	1 099	Birnen
Cerisiers	18 051	2 686	3 798	821	2 891	2 383	4 127	1 345	Kirschen
Pruniers de tout genre	19 225	2 440	4 377	1 223	2 343	2 335	5 012	1 495	Zwetschgen u. Pflaumen
Pêchers	110	6	22	1	23	2	54	2	Pfirsiche
Abricotiers	220	25	40	16	37	5	94	3	Aprikosen
Cognassiers	1 529	277	250	86	170	291	305	150	Quitten
Noyers	5 247	849	1 165	171	996	576	1 198	292	Nüsse
Châtaigniers	198	41	55	10	39	17	31	5	Edelkastanien

Source: Recensement fédéral des arbres fruitiers 2001 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Obstbaumzählung 2001 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-468



Cultures fruitières intensives, par espèce, de 1976 à 2005

Obstbauliche Intensivkulturen nach Obstart von 1976 bis 2005

Surface en ares / Fläche in Aren

T07-11	Total	Pommiers	Poiriers	Cerisiers ¹	Pruniers de tout genre Zwetschgén, Pflaumen	Pêchers	Abricotiers	Cognassiers	Autres
		Äpfel	Birnen	Kirschen ¹		Pfirsiche	Aprikosen	Quitten		Übrige
1976	2 263	1 427	166	152	496	21	1	-	-
1977	2 358	1 499	171	156	509	21	2	-	-
1978	2 526	1 649	184	161	509	21	2	-	-
1979	2 668	1 787	206	184	468	21	2	-	-
1980	2 715	1 818	214	185	466	30	2	-	-
1981	2 771	1 779	243	191	528	30	-	-	-
1982	2 668	1 647	246	184	555	35	1	-	-
1983	3 000	1 686	233	523	517	40	1	-	-
1984	2 853	1 618	240	512	458	24	1	-	-
1985	2 794	1 635	249	428	457	24	1	-	-
1986	2 820	1 659	251	428	457	24	1	-	-
1987	2 736	1 594	284	403	428	26	1	-	-
1988	2 546	1 455	287	394	384	24	2	-	-
1989	2 858	1 622	462	343	402	27	2	-	-
1990	2 825	1 618	429	345	408	23	2	-	-
1991	2 610	1 470	432	285	392	28	3	-	-
1992	2 315	1 303	403	256	322	28	3	-	-
1993	2 976	1 783	576	258	322	28	9	-	-
1994	3 020	1 743	665	251	324	28	9	-	-
1995	3 362	2 075	657	286	308	27	9	-	-
1996	3 677	2 385	662	286	308	27	9	-	-
1997	3 878	2 579	656	301	306	28	8	-	-
1998	3 947	2 569	801	273	280	17	7	-	-
1999	3 941	2 499	882	271	265	17	7	-	-
2000	4 076	2 542	962	265	280	17	7	1	2
2001	4 089	2 546	960	262	283	25	10	1	2
2002	4 114	2 533	951	280	290	31	25	2	2
2003	4 049	2 428	966	280	307	30	31	2	5
2004	4 049	2 431	946	289	307	34	35	2	5
2005	3 991	2 387	938	283	304	36	39	2	2

¹Dès 1983, y compris les cultures de cerises de la classe de densité 100 à 250 arbres par hectare / Ab 1983 Kirschenkulturen der Dichteklasse 100-250 Bäume pro Hektare inbegriffen

Source: Office fédéral de l'agriculture, Berne

Quelle: Bundesamt für Landwirtschaft, Bern

t06-143

Utilisation du sol des exploitations agricoles, en 1996, 2000 et 2005

Bodennutzung der Landwirtschaftsbetriebe 1996, 2000 und 2005

T07-12	1996	2000	2005	Variation / Veränderung				
				1996-2000		2000-2005		
				Absolue	En %	Absolue	En %	
				Absolut	In %	Absolut	In %	
SURFACE AGRICOLE UTILE¹ (en hectares; sans les alpages)	78 454	77 353	76 911	-1 101	-1	-442	-1	LANDWIRTSCHAFTLICHE NUTZFLÄCHE¹ (in Hektaren; ohne Sömmerungsweiden)
Terres ouvertes	26 901	25 671	25 072	-1 230	-5	-599	-2	Offenes Ackerland
Céréales¹	17 632	16 569	15 291	-1 063	-6	-1 278	-8	Getreide¹
Froment	9 330	8 972	8 207	-358	-4	-765	-9	Weizen
Seigle	942	467	237	-475	-50	-230	-49	Roggen
Epeautre	20	9	20	-11	-54	11	122	Dinkel
Orge	4 905	4 365	3 638	-540	-11	-727	-17	Gerste
Avoine	788	484	309	-304	-39	-175	-36	Hafer
Maïs pour le grain	1 138	1 176	1 305	38	3	129	11	Körnermais
Triticale	485	1 078	1 250	593	122	172	16	Triticale
Autres céréales	24	18	325	-6	-25	307	1 706	Übriges Getreide
Autres cultures sur terres ouvertes¹	9 269	9 103	9 781	-166	-2	678	7	Andere Kulturen auf offenem Ackerland¹
Féveroles, soja, pois protéagineux	160	254	653	94	59	399	157	Ackerbohnen, Sojabohnen, Eiweisserbsen
Pommes de terre	1 747	1 600	1 390	-147	-8	-210	-13	Kartoffeln
Betteraves sucrières	1 222	1 322	1 303	100	8	-19	-1	Zuckerrüben
Betteraves fourragères	617	420	236	-197	-32	-184	-44	Futterrüben
Légumes de pleine terre	601	675	657	74	12	-18	-3	Freilandgemüse
Colza pour la production d'huile comestible	767	672	1 016	-95	-12	344	51	Raps zur Speiseölgewinnung
Tabac	348	325	321	-23	-7	-4	-1	Tabak
Maïs à ensiler et maïs vert	3 638	3 569	3 669	-69	-2	100	3	Silo- und Grünmais
Autres cultures des champs	170	267	538	97	57	271	101	Andere Ackergewächse
Prairies artificielles	10 305	10 616	11 121	311	3	505	5	Kunstpflanzen
Prairies naturelles et pâturages (sans les alpages)	40 732	40 502	40 054	-230	-1	-448	-1	Naturwiesen und Weiden (ohne Sömmerungsweiden)
Vignes	85	59	98	-26	-31	39	66	Rebland
Cultures fruitières	48	54	63	6	13	9	17	Obstanlagen
Marais à litière et tourbières	30	40	49	10	33	9	23	Streue- und Torfland
Autres terrains de culture	352	411	454	59	17	43	10	Übriges Kulturland
EXPLOITATIONS AGRICOLES (en nombre)	4 493	3 804	3 492	-689	-15	-312	-8	LANDWIRTSCHAFTSBETRIEBE (Anzahl)
Exploitations avec surface agricole utile	4 386	3 706	3 379	-680	-16	-327	-9	Betriebe mit landwirtschaftlicher Nutzfläche
Exploitations avec terres ouvertes	3 025	2 674	2 365	-351	-12	-309	-12	Betriebe mit offenem Ackerland
Exploitations avec ...								Betriebe mit ...
Céréales	2 747	2 400	2 071	-347	-13	-329	-14	Getreide
Pommes de terre	1 006	779	597	-227	-23	-182	-23	Kartoffeln
Betteraves sucrières	515	489	463	-26	-5	-26	-5	Zuckerrüben
Betteraves fourragères	851	589	303	-262	-31	-286	-49	Futterrüben
Maïs à ensiler et maïs vert	1 956	1 767	1 570	-189	-10	-197	-11	Silo- und Grünmais
Vignes	59	43	41	-16	-27	-2	-5	Rebland
Cultures fruitières	56	63	61	7	13	-2	-3	Obstanlagen

¹Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Office fédéral de la statistique: Section Environnement, développement durable, agriculture, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Umwelt, Nachhaltigkeit, Landwirtschaft, Neuenburg

t06-400



Production animale, de 2002 à 2005

Tierhaltung von 2002 bis 2005

T07-13	2002	2003	2004	2005	
--------	------	------	------	------	--

EXPLOITATIONS DETENTRICES DE ... / BETRIEBE MIT ...

Bovins	3 048	2 968	2 850	2 802	Rindern
Porcs	664	608	577	562	Schweinen
Chevaux	563	558	565	587	Pferden
Anes	53	65	69	79	Eseln
Mulets et bardots	15	16	14	16	Maultieren und Mauleseln
Moutons	479	462	463	458	Schafen
Chèvres	268	263	254	254	Ziegen
Poules	911	802	759	1 111	Hühnern
Oies, canards, dindes et autres	58	57	50	151	Gänsen, Enten, Truten und übrigen

CHEPTEL / TIERBESTAND

Bovins	138 231	135 300	133 541	134 469	Rinder
Veaux	21 432	21 778	21 463	22 079	Kälber
Jeune bétail d'élevage de 4 à 12 mois	16 297	15 699	15 543	15 715	Jungvieh zur Zucht von 4 bis 12 Monaten
Génisses	35 667	35 130	34 328	32 934	Färsen
Vaches	57 059	55 506	54 841	56 046	Kühe
Taureaux	1 145	1 096	1 119	1 290	Stiere
Gros bétail à engraisser ¹	6 631	6 091	6 247	6 405	Grossviehmast ¹
Porcs	78 927	82 383	85 198	87 915	Schweine
Porcelets	23 363	25 129	24 637	24 470	Ferkel
Porcs de renouvellement ¹ et à l'engrais	50 602	51 970	54 981	57 684	Remonten ¹ und Mastschweine
Truies d'élevage	4 741	5 076	5 375	5 560	Zuchtsauen
Verrats d'élevage	221	208	205	201	Zuchteber
Chevaux	2 676	2 840	2 900	3 117	Pferde
Poulains et pouliches	694	731	693	693	Fohlen
Autres chevaux de plus de 3 ans	1 667	1 787	1 840	2 080	Andere Pferde ab 3 Jahren
Poulinières allaitantes	315	322	367	344	Säugende Stuten
Anes	102	117	141	157	Esel
Mulets et bardots	21	21	22	26	Maultiere und Maulesel
Moutons	13 669	13 873	14 531	15 134	Schafe
Agneaux de moins d'un an	6 093	6 237	6 610	7 014	Jungschafe unter 1 Jahr
Brebis laitières	453	515	560	661	Milchschafe
Autres brebis de plus d'un an	6 670	6 739	6 940	7 077	Andere weibliche Schafe über 1 Jahr
Béliers de plus d'un an	453	382	421	382	Zuchtwidder über 1 Jahr
Chèvres	2 408	2 472	2 415	2 648	Ziegen
Chevreaux de moins d'un an	798	852	763	876	Jungziegen unter 1 Jahr
Chèvres laitières	1 369	1 364	1 408	1 545	Milchziegen
Autres chèvres de plus d'un an	164	188	173	165	Andere weibliche Ziegen über 1 Jahr
Boucs de plus d'un an	77	68	71	62	Ziegenböcke über 1 Jahr
Poules	1 234 000	1 239 091	1 289 012	1 375 785	Hühner
Poulettes, jeunes coqs et poussins	30 684	28 680	29 586	62 073	Junghennen, Junghähne und Küken
Poules pondeuses	112 175	84 719	98 859	104 584	Legehennen
Poulets de chair	1 076 562	1 114 714	1 159 594	1 200 779	Mastpoulets
Poules et coqs d'élevage	14 579	10 978	973	8 349	Zuchthennen und -hähne
Oies, canards, dindes et autres	54 089	60 358	58 063	57 366	Gänse, Enten, Truten und übrige

¹Génisses, taureaux, boeufs de plus de 4 mois et vaches / Rinder, Stiere, Ochsen über 4 Monate und Kühe

²Jusqu'à 6 mois / Bis 6 Monate

Source: Relevé des structures agricoles, de 2002 à 2004, Recensement fédéral des entreprises agricoles 2005 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Landwirtschaftliche Betriebsstrukturerhebung von 2002 bis 2004, Eidg. Betriebszählung in der Landwirtschaft 2005 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

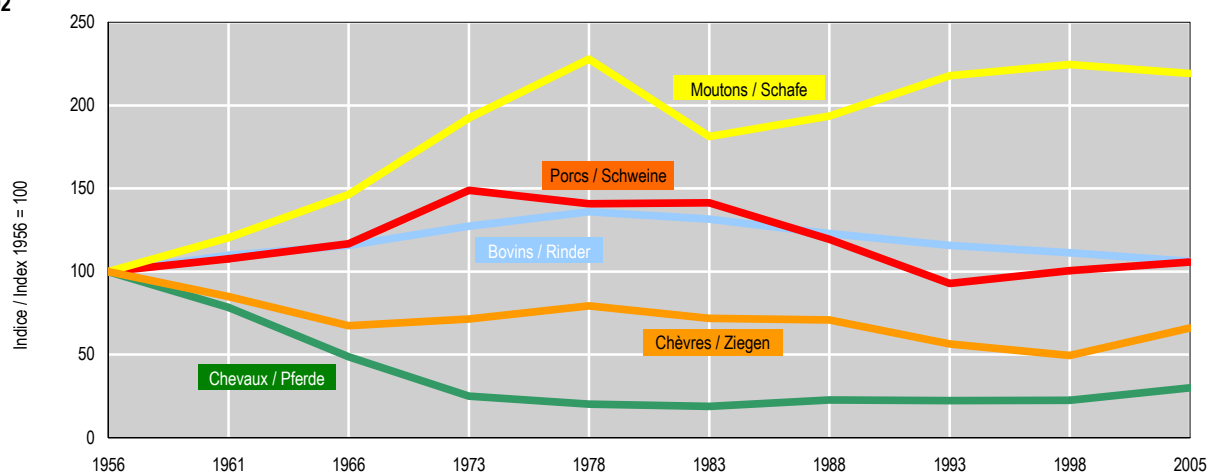
t06-508



Cheptel, de 1956 à 2005

Tierbestand von 1956 bis 2005

G07-02



Source: Recensement féd. du bétail 1956-1993, Relevé des structures agricoles, 1998 et 2005 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel / Service de la statistique du canton de Fribourg
 Quelle: Eidg. Viehzählung 1956-1993, Landwirtschaftliche Betriebsstrukturerhebung 1998 und 2005 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg g06-015

Abattages d'animaux soumis au contrôle des viandes, par espèce, de 1996 à 2005

Schlachtungen, die der Fleischuntersuchung unterstehen, nach Tierart von 1996 bis 2005

Animaux abattus, abattages à domicile non compris / Geschlachtete Tiere, Hausschlachtungen nicht inbegriffen

T07-14	Total	Bovins / Rinder			Moutons / Schafe	Chèvres / Ziegen	Porcs / Schweine	Chevaux / Pferde	Autres / Andere	Indéterminé / Unbestimmt
		Total	Veaux ¹ / Kälber ¹	Jeunes animaux ² / Jungtiere ²							Animaux adultes^{3} / Erwachsene Tiere^{3}

Canton / Kanton

1996	277 100	66 332	22 623	...	...	9 977	222	200 484	61	24	-
1997	277 684	69 138	21 132	...	...	13 416	223	194 598	255	54	-
1998	308 387	70 932	22 133	...	...	12 055	412	224 633	316	39	-
1999	307 201	72 578	23 441	...	...	13 717	506	220 207	47	23	123
2000	287 518	64 749	19 864	...	...	9 913	488	211 729	391	248	-
2001	304 688	72 424	20 720	...	...	8 511	664	222 528	403	158	-
2002	311 188	75 882	21 824	...	...	4 944	603	229 234	408	117	-
2003	303 454	74 303	22 427	...	...	6 111	565	222 004	371	100	-
2004	326 079	77 872	27 574	26 850	23 448	6 841	506	240 441	323	96	-
2005	355 448	76 130	26 556	25 889	23 685	6 899	658	271 308	322	131	-

dont ville de Fribourg / davon Stadt Freiburg

1996	10 362	1 441	535	...	...	729	-	8 159	33	-	-
1997	9 770	1 330	569	...	...	762	6	7 641	31	-	-
1998	10 480	1 496	620	...	...	930	15	8 011	27	1	-
1999	9 233	1 314	569	...	...	642	-	7 250	27	-	-
2000	9 532	1 138	475	...	...	573	-	7 659	25	137	-
2001	8 498	1 328	495	...	...	585	11	6 433	19	122	-
2002	7 452	1 504	548	...	...	596	24	5 201	23	104	-
2003	6 642	1 505	581	...	...	660	1	4 376	16	84	-
2004	6 645	1 327	472	445	410	717	20	4 487	8	86	-
2005	6 336	1 251	441	418	392	614	25	4 338	23	85	-

¹Veaux jusqu'à 6 mois / Kälber bis 6 Monate

²Jeunes animaux de 7 à 24 mois / Jungtiere von 7 bis 24 Monaten

³Animaux adultes de plus de 24 mois / Erwachsene Tiere von mehr als 24 Monaten

Source: Etat de Fribourg: Service vétérinaire, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Veterinäramt, Freiburg

t06-130



Production de lait, de 1996/97 à 2004/05

Milchproduktion von 1996/97 bis 2004/05

Producteurs de lait fédérés. Quantité de lait livrée et moyenne par producteur, en tonnes. Dès 1999/2000, selon le contingentement laitier

In Verbänden organisierte Milchproduzenten. Abgelieferte Milchmenge und Durchschnitt pro Produzent, in Tonnen. Ab 1999/2000 gemäss der Milchkontingentierung

T07-15	1996/97	1997/98	1998/99 ¹	1999/2000 ¹	2000/01	2001/02	2002/03	2003/04	2004/05	
Producteurs de lait	3 303	3 109	2 948	2 900	2 760	2 631	2 497	2 368	2 255	Milchproduzenten
Lait livré	285 937	288 261	286 531	278 000	288 622	292 310	290 162	290 678	296 823	Abgelieferte Milch
Lait livré, en moyenne par producteur	86,6	92,7	97,2	95,9	104,6	111,1	116,2	122,8	131,6	Durchschnittlich abgelieferte Milch pro Produzent

¹Estimation / Schätzung

Source: Office fédéral de l'agriculture, Berne, Union Suisse des Paysans, Brugg

Quelle: Bundesamt für Landwirtschaft, Bern, Schweizer Bauernverband, Brugg

t06-134

Surface¹ et rendement des vignes, de 1976 à 2005

Reblandfläche¹ und Weinernte von 1976 bis 2005

T07-16	Surface des vignes, en ares Reblandfläche, in Aren			Rendement de moût, en hl Weinmostertrag, in hl			Rendement de moût par ha, en hl Weinmostertrag pro ha, in hl		
	Total	Crus rouges Rotes Gewächs	Crus blancs Weisses Gewächs	Total	Crus rouges Rotes Gewächs	Crus blancs Weisses Gewächs	Moyenne générale Gesamt- mittel	Crus rouges Rotes Gewächs	Crus blancs Weisses Gewächs
1976	10 011	1 159	8 852	7 590	803	6 787	75,8	69,3	76,7
1977	10 030	1 198	8 832	7 949	761	7 188	79,3	63,5	81,4
1978	10 084	1 237	8 847	2 553	411	2 142	25,3	33,2	24,2
1979	10 085	1 264	8 821	6 261	848	5 413	62,1	67,1	61,4
1980	10 146	1 267	8 879	5 801	518	5 283	57,2	40,9	59,5
1981	10 266	1 247	9 019	3 947	608	3 339	38,4	48,8	37,0
1982	10 266	1 247	9 019	12 799	1 201	11 598	124,7	96,3	128,6
1983	10 274	1 255	9 019	9 505	1 115	8 390	92,5	88,8	93,0
1984	10 286	1 260	9 026	7 734	846	6 888	75,2	67,1	76,3
1985	10 299	1 326	8 973	11 155	1 251	9 904	108,3	94,3	110,4
1986	10 314	1 391	8 923	10 634	1 167	9 467	103,1	83,9	106,1
1987	10 345	1 446	8 899	7 787	916	6 871	75,3	63,3	77,2
1988	10 353	1 464	8 889	8 712	1 291	7 421	84,1	88,2	83,5
1989	10 452	1 578	8 874	14 273	1 600	12 673	136,6	101,4	142,8
1990	10 494	1 676	8 818	11 533	1 366	10 167	109,9	81,5	115,3
1991	10 497	1 752	8 745	10 016	1 547	8 469	95,4	88,3	96,8
1992	10 514	1 814	8 700	9 115	1 604	7 511	86,7	88,4	86,3
1993	11 336	2 398	8 938	7 766	1 405	6 361	68,5	58,6	71,2
1994	11 363	2 582	8 781	8 944	1 661	7 283	78,7	64,3	82,9
1995	11 364	2 614	8 750	9 348	1 742	7 606	82,3	66,6	86,9
1996	11 380	2 655	8 725	8 803	1 872	6 931	77,4	70,5	79,4
1997	11 380	2 655	8 725	6 691	1 579	5 112	58,8	59,5	58,6
1998	11 500	2 884	8 616	9 444	1 910	7 534	82,1	66,2	87,4
1999	11 598	2 959	8 639	10 259	2 334	7 925	88,5	78,9	91,7
2000	11 691	3 019	8 672	8 969	2 068	6 901	76,7	68,5	79,6
2001	11 912	3 055	8 857	9 514	2 228	7 286	79,9	72,9	82,3
2002	11 636	3 196	8 440	8 751	2 264	6 487	75,2	70,8	76,9
2003	11 664	3 596	8 068	8 506	2 166	6 340	72,9	60,2	78,6
2004	11 703	3 915	7 788	8 146	2 355	5 791	69,6	60,2	74,4
2005	11 706	4 140	7 566	7 714	2 200	5 514	65,9	53,1	72,9

¹Y compris les surfaces de moins de 10 ares / Flächen mit weniger als 10 Aren inbegriffen

Source: Office fédéral de l'agriculture, Berne

Quelle: Bundesamt für Landwirtschaft, Bern

t06-144



Pêche professionnelle, par espèce de poisson, dans les lacs de Neuchâtel et de Morat, de 2000 à 2005

Berufsfischfang nach Fischart im Neuenburger- und Murtensee von 2000 bis 2005

En tonnes / In Tonnen

T07-17	2000	2001	2002	2003	2004	2005	
--------	------	------	------	------	------	------	--

Lac de Neuchâtel¹ / Neuenburgersee¹

Bondelles	21,1	22,2	17,8	19,1	19,1	14,0	Felchen Bondellen
Brêmes	0,1	0,1	-	0,1	0,1	0,3	Brachsmen
Brochets	1,7	3,0	1,7	2,6	2,0	1,7	Hechte
Palées	7,6	5,5	13,3	11,0	6,1	12,2	Felchen Balchen
Perches	14,5	14,0	11,6	15,2	12,0	4,8	Egli
Truites	0,3	0,2	0,5	0,6	0,3	0,4	Forellen
Vengerons	7,5	8,8	5,7	7,8	9,3	10,4	Rotaugen
Autres	0,4	0,3	0,3	0,6	0,1	0,7	Andere

Lac de Morat¹ / Murtensee¹

Brêmes	0,3	0,3	0,4	0,6	0,4	0,4	Brachsmen
Brochets	0,2	0,3	0,1	0,4	0,4	0,3	Hechte
Palées	0,1	0,1	0,1	0,4	0,2	0,2	Felchen Balchen
Perches	2,0	1,2	0,8	1,5	1,9	1,3	Egli
Silures	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	Welse
Truites	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	Forellen
Vengerons	0,7	0,2	0,5	0,2	1,4	0,8	Rotaugen
Sandres ²	...	...	...	1,4	3,7	1,9	Zander ²
Autres	0,1	0,3	0,7	0,1	0,1	0,1	Andere

¹Par des pêcheurs professionnels domiciliés dans le canton de Fribourg / Von im Kanton Freiburg wohnhaften Berufsfischern

²Jusqu'en 2002, les sandres étaient compris sous «Autres» / Bis 2002 waren die Zander in «Andere» inbegriffen

Source: Etat de Fribourg: Service des forêts et de la faune, secteur pêche, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Wald, Wild und Fischerei, Sektor Fischerei, Freiburg

t06-145

Permis de pêche délivrés, de 2000 à 2005

Erteilte Fischereipatente von 2000 bis 2005

T07-18	2000	2001	2002	2003	2004	2005	
--------	------	------	------	------	------	------	--

Rivières et lacs cantonaux / Flüsse und Seen

Permis annuel	1 575	1 473	1 167	1 465	1 422	1 446	Jahrespatente
Demi-permis annuel ¹	88	152	145	173	218	211	Halbjahrespatente ¹
Permis de vacances ²	131	121	57	78	86	81	Ferienpatente ²
Permis d'un jour	1 479	1 371	842	1 279	1 266	1 168	Tagespatente

Rivières seulement / Nur Flüsse

Permis annuel	280	251	205	225	217	219	Jahrespatente
Demi-permis annuel ¹	27	33	37	39	37	64	Halbjahrespatente ¹

Lacs cantonaux seulement / Nur kantonale Seen

Permis annuel	692	580	451	565	564	493	Jahrespatente
Demi-permis annuel ¹	73	200	125	185	198	232	Halbjahrespatente ¹

Permis additionnel pour la pêche en bateau sur les lacs / Zusätzliche Patente für die Fischerei vom Schiff aus auf den Seen

Permis annuel	1 072	1 044	789	1 021	1 059	1 034	Jahrespatente
Permis de vacances ²	-	-	-	-	-	3	Ferienpatente ²
Permis d'un jour	312	367	185	367	332	341	Tagespatente

Canal de la Broye et Bibera / Brojekanal und Bibera

Permis annuel	49	70	221	146	170	173	Jahrespatente
Permis d'un jour	350	31	405	95	735	706	Tagespatente

Permis collectifs dans divers cours d'eau et lacs / Kollektivfischereipatente in verschiedenen Wasserläufen und Seen

En tout	21	23	22	23	27	23	Insgesamt
---------	----	----	----	----	----	----	-----------

¹En 2000, valable 2 mois. A partir de 2001, valable 6 mois / Im Jahr 2000 mit einer Gültigkeit von 2 Monaten. Ab 2001 mit einer Gültigkeit von 6 Monaten

²En 2000, valable 15 jours. A partir de 2001, valable 7 jours / Im Jahr 2000 mit einer Gültigkeit von 15 Tagen. Ab 2001 mit einer Gültigkeit von 7 Tagen

Source: Compte rendu du Conseil d'Etat du Canton de Fribourg, vol. 2000-2005 - Chancellerie d'Etat, Fribourg

Quelle: Rechenschaftsbericht des Staatsrates des Kantons Freiburg, Vol. 2000-2005 - Staatskanzlei, Freiburg

t06-146



Personnes autorisées à chasser et permis de chasse délivrés, de 2000/01 à 2005/06

Jagdberechtigte und erteilte Jagdpatente von 2000/01 bis 2005/06

T07-19	2000/01	2001/02	2002/03	2003/04	2004/05	2005/06	
Personnes autorisées à chasser	712	685	730	712	728	708	Jagdberechtigte
Permis	1 750	1 693	1 882	1 784	1 817	1 746	Jagdpatente
A (chasse en montagne)	375	352	385	376	383	367	A (Jagd im Gebirge)
B (chasse générale en plaine)	667	645	689	677	687	668	B (allgemeine Jagd im Flachland)
C (chasse de la plume avec chien d'arrêt en automne)	73	67	77	85	85	85	C (Jagd auf Federwild mit Vorstehhund im Herbst)
Permis pour la chasse du cerf	115	121	156	86	93	85	Patent für den Hirsch
D (chasse des carnassiers et du sanglier en hiver)	482	471	531	522	531	499	D (Jagd auf Haarraubwild und Wildschweine im Winter)
E (chasse du gibier d'eau en hiver)	18	19	27	27	27	28	E (Jagd auf Wasserwild im Winter)
E cormoran (chasse du cormoran seulement)	1	3	2	1	-	-	E Kormoran (Jagd auf den Kormoran)
F (chasse du gibier d'eau sur le lac de Neuchâtel)	4	-	-	-	-	1	F (Jagd auf Wasserwild auf dem Neuenburgersee)
G (chasse du gibier d'eau sur le lac de Morat)	4	2	1	1	2	2	G (Jagd auf Wasserwild auf dem Murtensee)
H (chasse du gibier d'eau sur les lacs de la Gruyère, de Montsalvens et de Schiffenen)	11	13	14	9	9	11	H (Jagd auf Wasserwild auf dem Greyzer-, dem Montsalvens- und dem Schiffenensee)

Source: Etat de Fribourg: Service des forêts et de la faune, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Wald, Wild und Fischerei, Freiburg

t06-147

Gibier abattu pendant la période de chasse, par genre, de 2000/01 à 2005/06

Während der Jagd erlegtes Wild nach Arten von 2000/01 bis 2005/06

T07-20	2000/01	2001/02	2002/03	2003/04	2004/05	2005/06	
Gibier à poil / Haarwild							
Chevreaux	1 110	1 254	1 292	1 201	1 219	1 191	Rehe
Chamois	361	316	369	347	345	325	Gemsen
Cerfs	9	9	5	6	9	15	Hirsche
Sangliers	10	8	36	28	41	35	Wildschweine
Bouquetins	-	-	-	4	-	5	Steinwild
Marmottes	26	16	17	13	11	15	Murmeltiere
Carnassiers	2 188	2 203	2 336	2 223	2 072	2 138	Haarraubwild
Gibier à plumes / Federwild							
Corneilles, pies, geais	389	307	443	345	332	338	Krähen, Elstern, Häher
Colombidés	131	69	116	131	93	140	Wildtauben
Faisans	1	-	1	-	-	-	Fasane
Palmipèdes	519	539	600	357	473	421	Schwimmvögel
Echassiers	100	76	64	98	62	59	Stelzvögel

Source: Etat de Fribourg: Service des forêts et de la faune, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Wald, Wild und Fischerei, Freiburg

t06-148

Bois livré, de 1999 à 2005
Holzabgabe von 1999 bis 2005

En m³ / In m³

T07-21	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	
--------	------	------	------	------	------	------	------	--

Résineux et feuillus / Nadel- und Laubbäume

Total	244 589	746 233	530 152	350 468	355 754	336 782	321 271	Total
Forêts publiques	181 147	472 921	377 737	239 055	236 527	222 938	214 051	Öffentliche Wälder
Forêts privées	63 442	273 312	152 415	111 413	119 227	113 844	107 220	Private Wälder

Total	244 589	746 233	530 152	350 468	355 754	336 782	321 271	Total
Bois en grumes	177 699	583 238	413 742	271 115	265 922	249 347	230 071	Stammholz
Bois d'industrie	24 803	45 216	32 850	25 574	29 077	32 868	29 400	Industrieholz
Bois de feu	42 087	117 779	83 560	53 779	60 755	53 723	61 008	Brennholz
Autres	...	...	...	...	...	844	792	Übrige

Résineux / Nadelbäume

Total	202 244	638 153	486 906	313 551	320 864	299 939	274 284	Total
Forêts publiques	152 454	414 713	349 199	216 700	214 894	200 796	184 942	Öffentliche Wälder
Forêts privées	49 790	223 440	137 707	96 851	105 970	99 143	89 342	Private Wälder

Total	202 244	638 153	486 906	313 551	320 864	299 939	274 284	Total
Bois en grumes	165 776	550 681	403 423	265 533	259 064	244 371	223 322	Stammholz
Bois d'industrie	21 796	35 896	29 184	22 369	25 398	29 565	24 894	Industrieholz
Bois de feu	14 672	51 576	54 299	25 649	36 402	25 428	25 459	Brennholz
Autres	...	...	...	...	...	575	609	Übrige

Feuillus / Laubbäume

Total	42 345	108 080	43 246	36 917	34 890	36 843	46 987	Total
Forêts publiques	28 693	58 208	28 538	22 355	21 633	22 142	29 109	Öffentliche Wälder
Forêts privées	13 652	49 872	14 708	14 562	13 257	14 701	17 878	Private Wälder

Total	42 345	108 080	43 246	36 917	34 890	36 843	46 987	Total
Bois en grumes	11 923	32 557	10 319	5 582	6 858	4 976	6 749	Stammholz
Bois d'industrie	3 007	9 320	3 666	3 205	3 679	3 303	4 506	Industrieholz
Bois de feu	27 415	66 203	29 261	28 130	24 353	28 295	35 549	Brennholz
Autres	...	...	...	...	...	269	183	Übrige

Source: Office fédéral de la statistique: Section Agriculture et sylviculture, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Land- und Forstwirtschaft, Neuenburg

t06-139



Recettes, dépenses et investissements des exploitations forestières publiques, de 1999 à 2005

Einnahmen, Ausgaben und Investitionen der öffentlichen Forstbetriebe von 1999 bis 2005

En francs / In Franken

T07-22	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	
RECETTES ET DEPENSES D'EXPLOITATION / BETRIEBSEINNAHMEN UND -AUSGABEN								
Recettes	23 870 242	43 525 407	29 635 983	28 321 338	30 566 938	24 520 390	24 788 573	Einnahmen
Dépenses	24 755 642	44 947 685	32 230 156	30 329 728	32 500 092	25 456 194	26 070 190	Ausgaben
Solde	-885 400	-1 422 278	-2 594 173	-2 008 390	-1 933 154	-935 804	-1 281 617	Saldo
Exploitation du bois / Holzproduktionsbetrieb								
Recettes	14 709 147	20 932 516	15 088 969	13 415 725	13 032 438	19 603 236	18 415 092	Einnahmen
Dépenses	18 492 736	37 322 047	24 213 709	22 636 425	24 936 251	21 741 125	21 276 145	Ausgaben
Solde	-3 783 589	-16 389 531	-9 124 740	-9 220 700	-11 903 813	-2 137 889	-2 861 053	Saldo
Exploitations annexes / Nebenbetriebe								
Recettes	9 161 095	22 592 891	14 547 014	14 905 613	17 534 500	4 917 154	6 373 481	Einnahmen
Dépenses	6 262 906	7 625 638	8 016 447	7 693 303	7 563 841	3 715 069	4 794 045	Ausgaben
Solde	2 898 189	14 967 253	6 530 567	7 212 310	9 970 659	1 202 085	1 579 436	Saldo
INVESTISSEMENTS POUR OUVRAGES PERMANENTS / INVESTITIONEN FÜR DAUERANLAGEN								
Recettes	2 312 344	2 214 114	1 832 524	1 838 363	1 962 225	957 564	699 511	Einnahmen
Dépenses	4 837 607	4 174 586	3 177 212	2 973 715	2 487 552	2 703 414	1 681 686	Ausgaben
Solde	-2 525 263	-1 960 472	-1 344 688	-1 135 352	-525 327	-1 745 850	-982 175	Saldo

Source: Office fédéral de la statistique: Section Agriculture et sylviculture, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Land- und Forstwirtschaft, Neuenburg

t06-138



Energie

Approvisionnement en énergie et économie énergétique

Electricité

Gaz

Consommation d'énergie

Electricité

Gaz

Energie

Energieversorgung und -wirtschaft

Elektrizität

Gas

Verbrauch von Energie

Elektrizität

Gas

Réseaux d'infrastructure pour l'énergie, en 1995 et 2005

Infrastrukturnetz für Energie 1995 und 2005

Longueur du réseau sur le territoire fribourgeois, en m / Netzlänge auf Freiburger Gebiet, in m

T08-01	1995	2005	
Lignes électriques¹ (Entreprises Electriques Fribourgeoises)	10 177 000	9 000 800	Elektrische Leitungen¹ (Freiburger Elektrizitätswerke)
Lignes à haute tension	494 000	471 000	Hochspannungsleitungen
Lignes à moyenne tension	2 543 000	2 076 000	Mittelspannungsleitungen
Lignes à basse tension	7 140 000	6 453 800	Niederspannungsleitungen
Réseau de distribution de gaz naturel	147 825	259 800	Erdgasverteilstnetz
Unigaz, (pression de service > 25 bar) Orbe-Altavilla-Mülchi	37 200	37 200	Unigaz, (Betriebsdruck > 25 bar) Orbe-Altavilla-Mülchi
GANSA, (pression de service > 25 bar) Altavilla-La Chaux-de-Fonds/Les Verrières	10 600	10 600	GANSA, (Betriebsdruck > 25 bar) Altavilla-La Chaux-de-Fonds/Les Verrières
Frigaz, (pression de service < 25 bar)	100 025	212 000	Frigaz, (Betriebsdruck < 25 bar)
Moyenne pression 5 bar	31 135	80 000	Mitteldruck 5 bar
Basse pression	68 890	132 000	Niederdruck

¹Ensemble des réseaux EEF, y compris communes vaudoises et bernoises. Dès 2002, nouvelle méthode de relevé

¹Gesamtnetz der FEW, inbegriffen Waadtländer und Berner Gemeinden. Ab 2002 neue Erhebungsmethode

Source: Frigaz SA, Fribourg, EEF, Fribourg

Quelle: Frigaz AG, Freiburg, FEW, Freiburg

t06-442

Barrages

Staumauern

T08-02	Type	Année de mise en service	Longueur du couronnement	Hauteur	Epaisseur	Volume de béton	
	Typ	Jahr der Inbetriebnahme	Kronenlänge	Höhe	Breite	Betonmenge	
Lieu, ouvrage			m	m	m	1000 m ³	Ort, Werkanlage
Lessoc, lac de Lessoc	Contreforts / Pfeilerwehr	1973	70	32,5	36,6-0,6	20	Lessoc, Lessoc-See
Fribourg, Maigrange, lac de Pérolles	Poids / Gewicht	1870	120	16	23,0-2,5	42	Freiburg, Magerau, Pérolles-See
Montsalvens, lac de Montsalvens	Voûte / Bogen	1921	110	52	22,0-2,0	26	Montsalvens, Montsalvens-See
Rossens, lac de la Gruyère	Voûte / Bogen	1948	320	83	28,0-5,0	250	Rossens, Greyerzersee
Schiffenen, lac de Schiffenen	Voûte-poids / Bogen-Gewicht	1964	417	47	12,0-7,0	185	Schiffenen, Schiffenensee

Source: Etat de Fribourg: Service des transports et de l'énergie, Fribourg, EEF, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Verkehr und Energie, Freiburg, FEW, Freiburg

t06-150

Usines électriques Elektrizitätswerke

T08-03 Usine	Turbines / Turbinen		Alternateurs / Generatoren			Werk
	Mise en service Inbetriebnahme Année / Jahr	Puissance unitaire Einheitsleistung kW	Nombre Anzahl	Tension Spannung V	Puissance totale Gesamtleistung kW	

Usines hydrauliques / Wasserkraftwerke

Montbovon	1972	15 629	2	8 500	27 880	Montbovon
Lessoc	1973	3 450	2	6 600	6 476	Lessoc
	1983	1 635	1	6 600		
Sainte-Anne (Grandvillard)	1999	2 980	1	6 300	2 900	Sainte-Anne (Grandvillard)
Broc	1963	4 400	1	8 600	22 500	Broc
	1973	4 400	1	8 600		
	1977	4 400	1	8 600		
	1980	4 400	2	8 600		
Rossens, dotation au barrage	1976	710	1	400	668	Rossens, Staumauer, Dotierturbine
Rossens-Hauterive	1946	7 360	2	8 500	60 400	Rossens-Hauterive
	1948	17 480	2	8 000		
	1994	18 110	1	8 500		
Maigrauge, dotation au barrage	1951	570	1	400	540	Magerau, Staumauer, Dotierturbine
Maigrauge-Oelberg	1943	5 100	1	17 200	16 620	Magerau-Oelberg
	1956	5 400	1	17 200		
	1980	2 130	3	6 000		
Schiffenen ¹	1963	35 475	2	10 000	71 960	Schiffenen ¹
	1963	2 311	1	3 000		
Jaun (EWJ)	1982	420	1	380	380	Jaun (EWJ)
Charmey (Gruyère Energie SA)	1957	1 500	1	5 700	4 200	Charmey (Gruyère Energie SA)
	1964	1 500	1	5 700		
	1982	1 500	1	5 700		

Usines thermiques / Thermische Werke

Maigrauge - Usine Diesel	1931	7 728	1	8 400	18 720	Magerau - Dieselwerk
	1959	3 886	3	8 500		

¹Ces machines sont surdimensionnées; en régime normal, elles ne doivent pas déborder ensemble plus de 135 m³/s, ce qui correspond à une puissance totale de 52 000 kW

¹Diese Maschinen sind überdimensioniert; im Normalbetrieb dürfen sie insgesamt nicht mehr als 135 m³/s abgeben, was einer Gesamtleistung von 52 000 kW entspricht

Source: Etat de Fribourg: Service des transports et de l'énergie, Fribourg, EEF, Fribourg, EWJ, Jaun, Gruyère Energie SA, Bulle, Services industriels Morat, Morat

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Verkehr und Energie, Freiburg, FEW, Freiburg, EWJ, Jaun, Gruyère Energie SA, Bulle, Industrielle Betriebe Murten,

t06-151

Sources hydrauliques utilisées, de 1979 à 2006

Genutzte Wasserkräfte von 1979 bis 2006

Données pour les usines d'une puissance maximum supérieure à 300 kW / Angaben für Werke mit einer Maximalleistung von über 300 kW

T08-04	1979	1980-85	1986-87	1988-97	1998-99	2000-04	2005	2006	
Usines	9	9	10	10	10	11	11	12	Werke
Puissance maximum utilisable, en kW	261 000	261 900	265 500	269 470	263 600	266 500	266 500	266 700	Grösste mögliche Leistung, in kW
Production escomptée, en GWh	597,0	600,0	593,5	604,5	604,5	612,0	608,7	615,3	Produktionserwartung, in GWh

Source: Office fédéral de l'énergie: Section Force hydrolique, Ittigen

Quelle: Bundesamt für Energie: Sektion Wasserkraft, Ittigen

t06-152



Approvisionnement en énergie électrique, de 2001 à 2005

Elektrische Energiebeschaffung von 2001 bis 2005

En milliers de kWh / In Tausend kWh

T08-05	2001	2002	2003	2004	2005	
Mouvement d'énergie total	1 940 575	2 459 755	2 463 710	2 783 581	3 109 887	Energieverkehr, Total
Production d'énergie électrique	718 234	670 713	484 277	550 688	484 906	Eigenerzeugung elektrischer Energie
Achats d'énergie électrique	1 222 341	1 789 042	1 979 433	2 232 893	2 624 981	Fremdenergie
Entreprises électriques fribourgeoises¹	1 769 294	2 286 138	2 289 084	2 603 646	2 924 885	Freiburgische Elektrizitätswerke¹
Production hydraulique	680 046	644 919	451 692	516 447	451 876	Produktion mit Wasserkraft
Hauterive	272 928	251 304	179 740	206 811	176 561	Hauterive
Schiffenen	174 853	150 276	101 801	115 271	99 541	Schiffenen
Maigrange et Oelberg	31 088	55 472	42 517	48 676	41 398	Magerau und Oelberg
Montbovon	89 152	85 484	58 741	67 032	60 443	Montbovon
Broc	87 015	76 241	52 150	59 887	56 905	Broc
Lessoc	25 010	26 142	16 743	18 770	17 028	Lessoc
Production thermique - Maigrange	-	-	-	-	-	Thermische Produktion - Magerau
Restitution - Hongrin	14 098	2 546	15 010	15 048	15 010	Rückgabe - Hongrin
Part EEF à d'autres usines	9 786	-	-	-	-	FEW-Anteil an anderen Werken
Achats et transits	1 065 364	1 638 673	1 822 382	2 072 151	2 457 999	Fremdenergie
Gruyère Energie SA	109 665	110 090	113 250	118 000	121 864	Gruyère Energie SA
Production d'énergie électrique, Charmey	21 516	20 656	15 274	16 836	15 894	Eigenerzeugung elektrischer Energie, Charmey
Achats d'énergie électrique (aux EEF)	88 149	89 434	97 976	101 164	105 970	Fremdenergie (von FEW)
EW Jaun Energie AG	3 960	3 879	3 954	3 998	4 142	EW Jaun Energie AG
Production d'énergie électrique, Jaun	2 574	2 592	2 301	2 357	2 126	Eigenerzeugung elektrischer Energie, Jaun
Achats d'énergie électrique (à Gruyère Energie SA)	1 386	1 287	1 653	1 641	2 016	Fremdenergie (von Gruyère Energie SA)
Services industriels de Morat	57 656	59 648	57 422	57 937	58 996	Industrielle Betriebe der Stadt Murten
Achats d'énergie électrique (aux EEF)	57 656	59 648	57 422	57 937	58 996	Fremdenergie (von FEW)

¹Ensemble des réseaux EEF (y compris communes vaudoises et bernoises) / Gesamtnetz der FEW (inbegriffen Waadtländer und Berner Gemeinden)

Source: EEF, Fribourg, EWJ, Jaun, Gruyère Energie SA, Bulle, Services industriels Morat, Morat

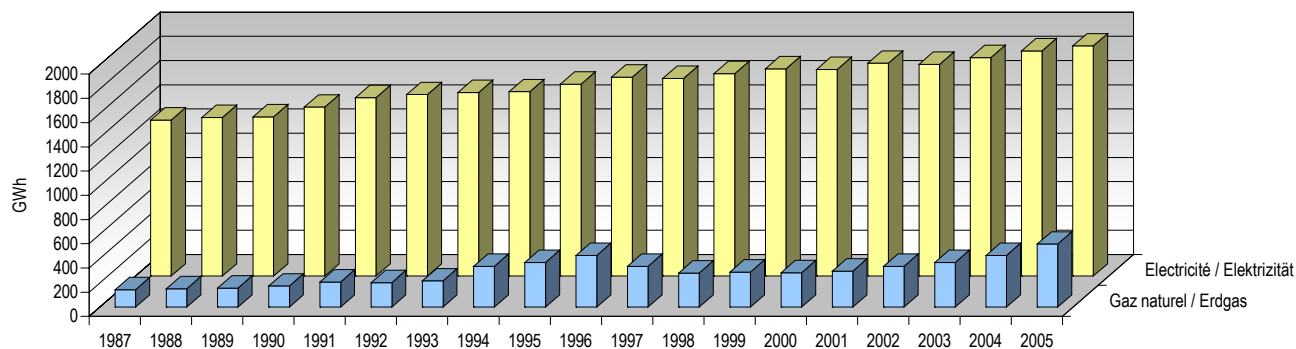
Quelle: FEW, Freiburg, EWJ, Jaun, Gruyère Energie SA, Bulle, Industrielle Betriebe Murten, Murten

t06-153

Consommation d'énergie électrique et de gaz naturel, de 1987 à 2005

Strom- und Erdgasverbrauch von 1987 bis 2005

G08-01



Source: EEF, Fribourg, Gruyère Energie SA, Bulle, Services Industriels Morat, Morat, Frigaz SA, Fribourg / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: FEW, Freiburg, Gruyère Energie SA, Bulle, Industrielle Betriebe Murten, Murten, Frigaz AG, Freiburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

g06-017



Consommation d'énergie électrique, de 1995 à 2005

Stromverbrauch von 1995 bis 2005

En milliers de kWh / In Tausend kWh

T08-06	Total	1 ^{er} trimestre / 1. Quartal	2 ^e trimestre / 2. Quartal	3 ^e trimestre / 3. Quartal	4 ^e trimestre / 4. Quartal
1995	1 584 882	462 166	361 032	328 915	432 769
1996	1 641 587	486 426	363 898	341 433	449 830
1997	1 632 086	461 982	371 536	345 498	453 070
1998	1 672 003	470 325	375 401	352 349	473 928
1999	1 710 012	491 658	383 641	358 938	475 775
2000	1 705 063	495 124	383 198	363 672	463 069
2001	1 756 979	491 915	405 673	375 311	484 080
2002	1 748 772	492 055	406 252	376 547	473 918
2003	1 802 334	516 809	409 351	382 688	493 486
2004	1 859 456	534 115	424 999	402 951	497 391
2005	1 899 620	541 625	433 529	405 325	519 141

Source: EEF, Fribourg, Gruyère Energie SA, Bulle, Services Industriels Morat, Morat

Quelle: FEW, Freiburg, Gruyère Energie SA, Bulle, Industrielle Betriebe Murten, Murten

t06-154

Consommation de gaz naturel, par catégorie d'utilisateurs, de 2001 à 2005¹

Erdgasverbrauch nach Verwendungskategorie von 2001 bis 2005¹

En milliers de kWh / In Tausend kWh

T08-07	Total	1 ^{er} trimestre / 1. Quartal	2 ^e trimestre / 2. Quartal	3 ^e trimestre / 3. Quartal	4 ^e trimestre / 4. Quartal
Total					
2001	297 210	110 028	58 834	35 496	92 852
2002	336 537	127 105	67 620	40 594	101 218
2003	367 449	141 852	63 668	38 016	123 913
2004	426 138	164 216	84 265	51 199	126 458
2005	520 436	178 426	91 980	69 229	180 801
Ménage et artisanat / Haushalt und Gewerbe					
2001	2 788	748	706	593	741
2002	2 638	758	623	564	693
2003	2 711	705	612	584	810
2004	2 824	716	729	611	768
2005	3 146	906	797	496	947
Chauffage / Heizung					
2001	161 184	64 486	28 456	14 075	54 167
2002	163 825	69 265	29 095	13 178	52 287
2003	176 434	77 697	26 198	10 904	61 635
2004	188 315	83 617	32 573	13 806	58 319
2005	218 577	88 343	37 768	14 424	78 042
Industrie et établissements / Industrie und Grossbetriebe					
2001	133 238	44 794	29 672	20 828	37 944
2002	170 074	57 082	37 902	26 852	48 238
2003	188 304	63 450	36 858	26 528	61 468
2004	234 999	79 883	50 963	36 782	67 371
2005	298 713	89 177	53 415	54 309	101 812

¹Réseau de distribution concernant les communes de Belfaux, Billens-Hennens, Bussy, Corminboeuf, Courtepin, Domdidier, Düdingen, Estavayer-le-Lac, Fribourg, Givisiez, Granges-Paccot, Hauterive, Marly, Matran, Morat, Muntelier, Romont, Sévaz, La Sonnaz, Tafers et Villars-sur-Glâne (état au 31.12.2005)

¹Versorgungsnetz für die Gemeinden Belfaux, Billens-Hennens, Bussy, Corminboeuf, Courtepin, Domdidier, Düdingen, Estavayer-le-Lac, Freiburg, Givisiez, Granges-Paccot, Hauterive, Marly, Matran, Murten, Muntelier, Romont, Sévaz, La Sonnaz, Tafers et Villars-sur-Glâne (Stand am 31.12.2005)

Source: Frigaz SA, Fribourg

Quelle: Frigaz AG, Freiburg

t06-155



Construction et logement

Généralités

Transactions immobilières

Etat et structure des bâtiments et des logements

Parc des bâtiments et locaux à usage résidentiel (RBL)

Abris de protection civile

Logements vacants

Activités de la construction et dépenses de construction

Mouvement de la construction (nombre, volume, objets, valeur)

Production de logements

Dépenses de construction

Bau- und Wohnungswesen

Allgemeines

Immobilientransaktionen

Stand und Struktur der Gebäude und Wohnungen

Park der Gebäude und Räumlichkeiten,
die zu Wohnzwecken dienen (GWZ)

Zivilschutzräume

Leerstehende Wohnungen

Bautätigkeit und Bauausgaben

Bautätigkeit (Anzahl, Volumen, Objekte, Wert)

Wohnungsproduktion

Bauausgaben

La construction et le logement en quelques chiffres (Investissements effectués et production de logements, de 1996 à 2005)

Bau- und Wohnungswesen in einigen Zahlen (Bauinvestitionen und Wohnungsproduktion von 1996 bis 2005)

Selon l'enquête annuelle sur l'activité dans la construction et l'enquête annuelle sur la construction de logements

Gemäss jährlicher Bauerhebung und jährlicher Erhebung über die Wohnbautätigkeit

T09-01	Investissements effectués, en mio. de francs ¹			Production de logements dans les nouvelles constructions / Wohnungsproduktion in Neubauten						
	Bauinvestitionen, in Mio. Franken ¹			Total	Logements comprenant ... pièce(s) / Wohnungen mit ... Zimmer(n)					
	Total	Publics Öffentlich	Privés Privat		1	2	3	4	5	6+
Suisse / Schweiz (2005)	49 661	16 001	33 660	37 958	423	1 941	5 756	13 920	11 098	4 820
ZH	9 033	2 851	6 182	6 814	54	334	1 188	2 768	1 742	728
BE	5 272	1 672	3 600	3 670	55	224	521	1 329	1 165	376
LU	2 042	540	1 503	2 108	20	139	384	695	584	286
UR	412	331	81	82	2	4	14	22	26	14
SZ	962	219	743	948	12	46	104	358	285	143
OW	276	135	142	168	5	8	18	50	50	37
NW	366	152	214	404	1	12	54	146	131	60
GL	185	95	90	74	1	1	3	11	32	26
ZG	932	218	714	773	4	32	113	289	238	97
FR	1 553	401	1 152	1 942	10	92	339	627	651	223
SO	1 216	362	855	860	5	27	94	266	290	178
BS	1 225	422	803	240	-	26	75	85	47	7
BL	1 716	424	1 292	1 171	3	29	141	410	419	169
SH	377	86	291	355	-	9	25	126	148	47
AR	231	64	167	130	1	2	14	32	47	34
AI	82	20	62	83	1	1	16	22	31	12
SG	2 549	809	1 740	1 966	23	68	154	618	624	479
GR	1 929	720	1 210	1 395	50	185	391	418	210	141
AG	3 539	872	2 667	3 618	8	82	377	1 500	1 268	383
TG	1 349	339	1 011	1 143	5	18	88	318	450	264
TI	2 554	1 062	1 492	1 802	23	166	326	823	338	126
VD	3 716	856	2 860	3 513	31	174	510	1 294	1 039	465
VS	1 967	554	1 413	2 316	70	152	364	882	558	290
NE	759	246	513	568	5	9	78	199	199	78
GE	3 374	783	2 591	1 581	33	101	357	567	427	96
JU	385	210	175	234	1	-	8	65	99	61
Non réparti / Nicht aufteilbar	1 659	1 560	99	-	-	-	-	-	-	-
Espace Mittelland (2005)² (BE, FR, SO, NE, JU)	9 185	2 891	6 294	7 274	76	352	1 040	2 486	2 404	916
Canton de Fribourg (2005)³										
Kanton Freiburg (2005)³	1 553	401	1 152	1 942	10	92	339	627	651	223
Sarine / Saane	492	111	381	823	7	61	234	279	164	78
Singine / Sense	165	34	132	205	2	5	21	65	82	30
Gruyère / Greyerz	236	68	169	250	-	8	28	70	117	27
Lac / See	208	30	178	251	1	5	30	91	98	26
Glâne / Glane	110	29	82	101	-	2	2	32	48	17
Broye / Broye	147	25	123	171	-	6	15	63	63	24
Veveyse / Vivisbach	104	16	88	141	-	5	9	27	79	21
Non réparti / Nicht aufteilbar	90	90	1	-	-	-	-	-	-	-
Canton de Fribourg³										
Kanton Freiburg³										
1996	1 477	584	893	1 700	59	187	288	641	394	131
1997	1 378	567	811	1 588	76	116	316	601	377	102
1998	1 277	535	742	1 193	28	88	173	445	344	115
1999	1 276	500	775	1 234	38	81	152	442	405	116
2000	1 257	477	781	1 194	20	43	151	419	427	134
2001	1 351	513	838	1 195	7	77	159	419	416	117
2002	1 270	377	893	1 205	13	34	154	387	439	178
2003	1 357	404	952	1 262	12	42	176	421	446	165
2004	1 475	397	1 078	1 802	17	34	317	625	598	211
2005	1 553	401	1 152	1 942	10	92	339	627	651	223

¹Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

²Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

³Résultats selon le Service de la statistique du canton de Fribourg, pouvant présenter de légères différences par rapport à ceux communiqués par l'Office fédéral de la statistique

³Resultate gemäss Amt für Statistik des Kantons Freiburg, welche geringfügige Abweichungen zu denen des Bundesamtes für Statistik aufweisen können

Source: Office fédéral de la statistique: Section de la production et du chiffre d'affaires, Neuchâtel / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Produktion und Umsatz, Neuenburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-156



Transactions immobilières, de 1981 à 2005

Immobilientransaktionen von 1981 bis 2005

T09-02	Total	Selon la nature juridique de la transaction immobilière Nach Art des Rechtsgeschäfts der Immobilientransaktion			Ventes immobilières ¹ , selon le domicile de l'acquéreur Immobilienverkäufe ¹ , nach Wohnort des Erwerbers						
		Vente ¹	Partage et succession	Autre	FR	BE	ZH	BS BL	VD	Autres cantons Übrige Kantone	Pays étrangers Ausland
		Verkauf ¹	Teilung und Erbschaft	Übrige							

Nombre de cas / Anzahl Fälle

1981	3 892	2 594	1 255	43	1 851	180	28	32	157	157	189
1982	3 438	2 337	1 064	37	1 762	177	33	34	153	106	72
1983	3 809	2 531	1 227	51	1 962	175	18	36	152	122	66
1984	3 944	2 760	1 146	38	2 151	175	34	38	177	128	57
1985	4 234	2 843	1 346	45	2 187	224	27	30	189	159	27
1986	4 167	2 874	1 225	68	2 261	205	32	23	198	129	26
1987	4 593	3 215	1 333	45	2 526	245	33	26	220	141	24
1988	4 852	3 470	1 319	63	2 634	292	31	35	257	188	33
1989	5 501	3 703	1 534	264	2 718	331	51	20	294	241	48
1990	3 891	2 205	1 431	255	1 710	188	25	20	130	91	41
1991	3 368	1 802	1 354	212	1 396	170	12	22	107	67	28
1992	3 525	1 950	1 388	187	1 524	166	33	19	98	73	37
1993	3 865	2 050	1 630	185	1 550	211	36	13	112	85	43
1994	4 175	2 292	1 700	183	1 750	265	35	24	105	83	30
1995	4 886	2 699	1 988	199	2 117	278	45	23	120	83	33
1996	4 376	2 612	1 590	174	2 043	250	47	15	116	100	41
1997	4 281	2 341	1 778	162	1 861	199	60	15	98	81	27
1998	4 385	2 554	1 678	153	2 061	184	53	21	123	78	34
1999	4 825	2 817	1 765	243	2 311	197	60	24	113	84	28
2000	3 627	2 194	1 341	92	1 712	177	43	12	141	91	18
2001 ^f	3 670	2 236	1 331	103	1 749	163	71	11	100	97	45
2002	4 188	2 722	1 397	69	2 175	185	71	23	142	95	31
2003	4 430	2 899	1 433	98	2 296	184	43	20	213	119	24
2004 ^f	4 796	3 181	1 518	97	2 486	212	30	21	289	113	30
2005	5 160	3 375	1 731	54	2 591	198	28	13	358	136	51

Valeur des transactions immobilières, en milliers de francs / Wert der Immobilientransaktionen, in Tausend Franken

1981	477 480	411 118	59 224	7 138	258 450	46 295	22 465	4 410	23 276	25 296	30 926
1982	444 934	382 142	53 872	8 920	253 695	40 832	16 332	8 659	29 199	21 974	11 451
1983	578 303	500 083	69 303	8 917	346 776	64 614	6 903	13 372	32 486	22 244	13 688
1984	692 611	625 006	65 191	2 414	437 878	64 473	9 687	15 808	37 559	44 824	14 777
1985	755 103	665 269	86 258	3 576	464 454	76 213	17 668	7 086	52 036	41 379	6 433
1986	827 573	735 435	83 945	8 193	512 821	74 448	21 672	11 911	49 153	53 065	12 365
1987	1 074 468	994 064	72 329	8 075	726 310	99 706	15 433	6 327	79 381	61 755	5 152
1988	1 354 761	1 284 010	66 743	4 008	794 960	162 311	18 616	39 946	127 398	127 060	13 719
1989	2 106 792	1 958 867	110 837	37 088	1 190 218	261 844	28 192	71 445	169 530	214 199	23 439
1990	877 561	781 121	79 915	16 525	562 149	98 956	8 997	4 207	46 561	42 815	17 436
1991	748 632	683 257	46 816	18 559	445 075	88 200	39 752	15 651	50 196	37 061	7 322
1992	703 218	626 801	59 230	17 187	453 821	73 341	23 035	6 586	27 420	29 800	12 798
1993	824 789	728 916	70 707	25 166	479 028	98 456	38 235	6 495	35 222	58 273	13 207
1994	880 904	791 907	67 903	21 094	549 161	89 157	21 452	29 230	35 531	60 056	7 320
1995	1 098 086	873 775	197 061	27 250	632 126	94 915	31 714	23 754	43 356	35 960	11 950
1996	1 157 146	882 199	214 894	60 053	630 239	97 323	31 881	5 083	41 396	63 721	12 556
1997	1 075 320	763 198	216 078	96 044	583 159	69 222	30 429	6 033	34 154	32 536	7 665
1998	1 181 858	893 127	226 383	62 348	591 859	74 957	86 951	42 364	32 564	52 062	12 370
1999	1 160 295	875 528	219 474	65 293	605 414	96 038	71 660	20 435	27 972	44 936	9 073
2000	950 355	719 060	160 695	70 600	522 153	65 075	30 439	10 186	40 965	43 668	6 574
2001 ^f	1 222 514	888 100	141 594	192 820	570 355	105 632	55 406	5 371	36 993	76 930	37 413
2002	1 091 958	916 808	156 963	18 187	666 831	79 530	60 661	9 051	54 842	35 690	10 203
2003	1 498 407	1 262 148	159 409	76 850	800 144	88 972	178 490	18 455	100 198	67 348	8 541
2004 ^f	1 350 861	1 207 659	97 043	46 159	824 073	107 067	111 767	18 303	73 504	60 337	12 608
2005	1 526 965	1 406 722	118 165	2 078	965 897	73 664	33 861	19 283	223 035	59 002	31 981

¹Y compris les réalisations forcées d'immeubles / Inklusiv Zwangsverwertungen von Liegenschaften

Source: Statistique fribourgeoise des transactions immobilières - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Freiburger Statistik der Immobilientransaktionen - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-168



Ventes immobilières¹, par district et pour quelques communes, de 2000 à 2005

Immobilienverkäufe¹ nach Bezirk und für einige Gemeinden von 2000 bis 2005

En milliers de francs² / In Tausend Franken²

T09-03	2000	2001	2002	2003	2004	2005
Canton / Kanton	719 060	888 100	916 808	1 262 148	1 207 659	1 406 722
Sarine / Saane	265 589	375 246	305 686	604 637	427 246	629 013
Fribourg / Freiburg	99 091	170 173	117 671	206 181	119 729	290 338
Villars-sur-Glâne	30 387	79 456	40 963	115 365	87 325	132 506
Marly	22 333	23 548	25 016	35 486	35 264	30 879
Granges-Paccot	11 386	6 794	5 692	73 623	4 018	16 607
Givisiez	24 242	7 251	27 707	44 712	55 977	15 478
Corminboeuf	10 207	5 318	3 450	8 951	12 962	15 103
Hauterive	3 843	1 852	6 318	5 004	8 641	14 156
Le Mouret	6 789	9 446	11 033	10 879	10 185	13 316
Neyruz	2 298	7 610	7 386	5 760	7 490	10 243
Avry	8 804	6 912	7 923	9 560	13 331	8 792
Vuisternens-en-Ogoz	3 936	409	907	1 427	1 177	6 591
Belfaux	5 810	6 334	2 379	9 041	6 421	6 529
Grolley	8 221	3 930	3 178	4 332	3 911	6 431
La Brillaz	2 630	1 179	3 952	3 658	4 150	6 279
Matran	2 548	7 382	5 390	20 455	9 573	6 125
Cottens	2 852	2 670	2 112	4 553	3 129	5 211
Farvagny	3 726	3 759	4 428	5 760	4 578	4 894
Rossens	1 588	3 636	2 414	4 390	3 835	4 781
Prez-vers-Noréaz	2 151	791	4 425	6 239	3 520	4 555
Arconciel	470	4 822	100	4 676	2 382	4 013
La Sonnaz	550	104	3 016	2 084	2 933	3 705
Le Glèbe	1 992	1 004	2 047	4 140	6 822	3 481
Autigny	2 122	2 266	3 570	1 515	2 374	3 334
Treyvaux	248	4 779	4 819	2 317	2 454	3 193
Ependes	1 501	2 762	1 233	1 777	3 262	2 948
Chénens	283	4 507	246	520	2 052	2 605
Autres communes / Übrige Gemeinden	5 582	6 554	8 312	12 232	9 752	6 917
Singine / Sense	84 802	115 916	122 087	146 352	125 518	128 820
Düdingen	21 923	25 598	26 860	48 633	23 383	31 362
Wünnewil-Flamatt	15 860	28 847	10 094	15 918	10 781	17 580
Schmitten	4 098	7 475	8 634	12 959	13 663	15 705
Bösingen	12 512	11 790	15 711	15 148	14 252	13 800
Ueberstorf	5 146	6 496	11 586	6 384	7 362	10 347
Plaffeien	2 834	5 066	5 762	8 783	15 976	6 921
Tafers	4 628	3 493	11 194	7 396	10 367	5 972
Alterswil	2 278	4 278	1 887	2 456	6 060	5 830
St. Antoni	3 460	5 700	7 009	3 210	2 307	5 768
St. Silvester	2 250	900	605	897	2 462	2 998
Giffers	1 577	4 075	4 417	2 981	2 303	2 282
Autres communes / Übrige Gemeinden	8 237	12 199	18 328	21 586	16 601	10 256
Gruyère / Greyerz	106 215	128 603	167 531	179 652	245 409	236 295
Bulle	31 534	40 539	46 733	78 458	117 041	100 145
La Tour-de-Trême	9 315	9 962	12 950	16 303	13 866	22 596
Charmey	6 328	7 678	12 013	11 675	14 392	13 671
Gruyères	3 579	5 114	8 384	11 554	13 361	10 978
Pont-en-Ogoz	3 516	4 990	4 035	7 864	4 393	9 192
Vuadens	4 641	2 390	7 151	5 123	12 049	8 736
Marsens	7 422	4 090	5 441	4 420	7 354	7 948
Broc	1 959	4 281	6 978	4 871	9 663	6 489
La Roche	3 242	2 015	4 253	3 490	4 239	5 081
Riaz	5 631	13 955	7 160	2 415	9 971	4 706

¹Y compris les réalisations forcées d'immeubles / Inklusive Zwangsverwertungen von Liegenschaften

²Les éventuelles différences entre le total et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

²Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Statistique fribourgeoise des transactions immobilières - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Freiburger Statistik der Immobilientransaktionen - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

106-169



Ventes immobilières¹, par district et pour quelques communes, de 2000 à 2005

Immobilienverkäufe¹ nach Bezirk und für einige Gemeinden von 2000 bis 2005

En milliers de francs² / In Tausend Franken²

T09-03	2000	2001	2002	2003	2004	2005
Sorens	1 972	1 859	8 964	3 007	2 299	4 604
Bas-Intyamon	1 445	4 459	3 814	1 271	3 607	4 223
Crésuz	1 166	1 718	3 821	2 310	2 325	4 182
Sâles	1 393	2 288	2 464	1 672	4 276	3 293
Haut-Intyamon	5 039	3 995	4 132	2 851	3 906	3 124
Pont-la-Ville	975	2 745	8 444	589	3 073	3 080
Echarlens	790	1 704	1 615	1 161	795	3 062
Autres communes / Übrige Gemeinden	16 269	14 822	19 180	20 617	18 801	21 184
Lac / See	109 871	111 155	116 342	151 210	166 446	155 990
Murten / Morat	15 898	23 739	29 908	18 051	31 947	36 060
Kerzers	14 464	15 271	11 267	33 191	35 817	18 982
Meyriez	8 285	940	2 480	1 454	3 855	14 415
Muntelier	2 054	5 069	4 752	9 751	16 516	13 727
Haut-Vully	10 273	11 168	9 259	13 337	12 738	12 749
Gumels	9 000	9 903	10 908	9 532	13 065	8 818
Bas-Vully	6 677	8 617	8 053	13 429	8 889	8 508
Courgevaux	3 823	8 778	2 411	4 042	7 746	7 604
Courtepin	5 235	4 735	5 368	16 314	5 469	5 077
Kleinbösingén	2 157	4 476	2 295	1 457	2 458	4 869
Ried	742	3 404	1 100	3 313	2 279	3 397
Misery-Courtion	4 242	1 409	2 224	3 304	1 196	2 779
Galmiz	1 624	647	2 877	1 617	1 444	2 761
Autres communes / Übrige Gemeinden	25 395	12 999	23 437	22 419	23 026	16 244
Glâne / Glane	37 167	47 628	59 978	41 746	41 380	57 346
Romont	8 164	15 571	20 879	6 804	12 297	15 894
Ursy	8 160	2 120	3 947	3 177	2 605	7 499
Rue	1 899	3 250	2 895	2 270	5 868	4 417
Vuisternens-devant-Romont	3 458	5 313	4 606	3 976	1 789	4 346
Villorsonnens	832	1 457	6 230	2 060	2 322	3 510
Chapelle (Glâne)	2 536	440	547	894	155	3 072
Autres communes / Übrige Gemeinden	12 117	19 475	20 875	22 566	16 342	18 608
Broye / Broye	68 053	68 831	93 416	88 661	102 768	107 989
Estavayer-le-Lac	11 650	21 694	19 993	23 269	20 119	38 409
Montagny	2 233	2 846	6 247	3 105	11 022	7 057
Domdidier	9 098	4 857	11 793	6 879	4 924	6 477
Cheyres	4 552	2 519	6 585	10 313	4 758	5 437
Gletterens	2 306	3 996	3 660	4 489	20 875	4 645
Dompierre	4 475	546	2 324	1 442	1 641	3 956
Delley-Portalban	2 026	4 104	3 439	5 300	4 778	3 720
Châbles	3 885	2 002	727	1 557	3 385	3 600
Murist	922	1 758	531	2 855	3 070	2 521
Vallon	1 750	2 177	182	819	900	2 440
Autres communes / Übrige Gemeinden	25 158	22 331	37 936	28 631	27 293	29 725
Veveyse / Vivisbach	47 363	40 721	51 769	49 890	98 892	91 269
Châtel-St-Denis	18 130	13 758	22 739	22 890	42 341	31 254
Attalens	9 177	10 975	6 109	7 392	22 914	18 987
Bossonnens	3 847	244	7 444	5 030	11 926	15 536
Granges	6 469	3 225	3 893	2 240	3 953	7 725
Semsaies	3 373	3 078	3 065	3 549	6 735	5 293
Remaufens	1 101	2 043	2 668	1 724	2 553	3 640
La Verrerie	1 233	976	1 106	1 597	3 718	3 515
St-Martin	2 347	1 104	2 524	2 854	2 298	3 046
Le Flon	1 686	5 320	2 221	2 614	2 454	2 274

¹Y compris les réalisations forcées d'immeubles / Inklusiv Zwangsverwertungen von Liegenschaften

²Les éventuelles différences entre le total et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

³Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Statistique fribourgeoise des transactions immobilières - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Freiburger Statistik der Immobilientransaktionen - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

106-169



Bâtiments, selon différentes caractéristiques, par district, en 2000

Gebäude nach verschiedenen Merkmalen, nach Bezirk 2000

Bâtiments contenant des locaux destinés à l'habitation ou utilisés à cette fin lors du recensement, sans les habitations de fortune

Gebäude, die zum Wohnen bestimmt sind oder zum Zeitpunkt der Erhebung bewohnt waren, ohne Notunterkünfte

T09-04	Canton Kanton	Sarine Saane	Singine Sense	Gruyère Greyerz	Lac See	Glâne Glane	Broye Broye	Veveysse Vivisbach	
Total des bâtiments	52 910	13 235	9 286	9 425	7 142	4 165	6 391	3 266	Gebäude, Total
Bâtiments d'habitation	50 045	12 430	8 835	8 893	6 753	3 922	6 100	3 112	Wohngebäude
Maisons individuelles	31 185	7 453	5 477	5 672	4 263	2 132	4 201	1 987	Einfamilienhäuser
Maisons à 2 logements	5 393	1 203	1 097	1 075	682	431	570	335	Zweifamilienhäuser
Maisons à 3 logements et plus	4 989	1 897	711	875	620	268	389	229	Drei- und Mehrfamilienhäuser
Autres bâtiments d'habitation	8 478	1 877	1 550	1 271	1 188	1 091	940	561	Andere Wohngebäude
Autres bâtiments	2 865	805	451	532	389	243	291	154	Sonstige Gebäude
Immeubles de ... étages	52 910	13 235	9 286	9 425	7 142	4 165	6 391	3 266	Gebäude mit ... Geschossen
1	4 764	784	992	629	714	290	1 110	245	1
2	27 716	5 726	5 568	4 872	4 005	2 414	3 459	1 672	2
3	15 366	4 323	2 282	3 028	2 011	1 175	1 466	1 081	3
4-5	4 394	1 865	423	841	400	262	345	258	4-5
6-7	465	367	11	43	6	22	7	9	6-7
8 et plus	205	170	10	12	6	2	4	1	8 und mehr
Type de propriétaire du bâtiment	52 910	13 235	9 286	9 425	7 142	4 165	6 391	3 266	Gebäudeeigentübertypus
Particulier(s)	48 582	11 511	8 703	8 800	6 651	3 841	5 992	3 084	Privatperson(en)
Soc. coop. constr., d'hab. (membres)	249	162	8	25	8	16	9	21	Wohnbaugenossenschaft (Mitglieder)
Autre soc. coop. de constr. & d'habitat.	181	103	28	6	11	12	12	9	Andere Wohnbaugenossenschaft
Fonds de placement immobilier	78	50	1	7	5	2	10	3	Immobilienfonds
Autre société immobilière	371	180	42	40	24	37	46	2	Andere Immobiliengesellschaft
Société du secteur de la construction	160	37	30	29	22	7	26	9	Baugesellschaft
Assurance	306	193	18	57	11	5	18	4	Versicherung
Institution de prévoyance profession.	466	257	37	35	83	14	34	6	Personalvorsorgeeinrichtung
Autre fondation	208	68	45	37	26	12	9	11	Andere Stiftung
Association	168	78	13	27	11	9	18	12	Verein
Autre société	977	285	190	141	123	93	92	53	Andere Gesellschaft / Genossenschaft
Commune, canton, la Confédération	1 140	303	159	220	166	117	123	52	Gemeinde, Kanton, Bund
Autre genre de propriétaire	24	8	12	1	1	-	2	-	Anderer Eigentübertyp
Eau chaude	52 910	13 235	9 286	9 425	7 142	4 165	6 391	3 266	Warmwasser
Bât. avec fourniture d'eau chaude	51 752	12 962	9 069	9 170	7 039	4 073	6 264	3 175	Gebäude mit Warmwasserversorgung
Bât. sans fourniture d'eau chaude	1 158	273	217	255	103	92	127	91	Gebäude ohne Warmwasserversorgung
Chauffage	52 910	13 235	9 286	9 425	7 142	4 165	6 391	3 266	Heizung
Bâtiment avec chauffage	52 518	13 178	9 271	9 380	7 083	4 152	6 203	3 251	Gebäude mit Heizung
Bâtiment sans chauffage	392	57	15	45	59	13	188	15	Gebäude ohne Heizung
Chauffage par poêle	6 755	789	1 457	1 516	757	593	1 065	578	Einzelofenheizung
Mazout	1 310	136	328	258	206	73	187	122	Heizöl
Bois	3 563	457	546	991	295	429	484	361	Holz
Pompe à chaleur	168	12	112	3	32	4	4	1	Wärmepumpe
Electricité	1 652	166	462	256	214	85	379	90	Elektrizität
Gaz	35	11	7	6	3	1	7	-	Gas
Charbon	21	6	1	2	4	1	4	3	Kohle
Capteur solaire	1	-	-	-	1	-	-	-	Sonnenkollektor
Autres	5	1	1	-	2	-	-	1	Andere
Chauffage central par logement	5 293	1 666	250	1 087	366	559	895	470	Etagenheizung
Mazout	2 397	709	56	540	151	267	450	224	Heizöl
Bois	560	102	31	151	34	95	84	63	Holz
Pompe à chaleur	457	165	31	99	38	49	51	24	Wärmepumpe
Electricité	1 710	542	129	291	138	147	306	157	Elektrizität
Gaz	160	147	2	5	4	-	1	1	Gas
Charbon	2	1	-	-	-	1	-	-	Kohle
Capteur solaire	3	-	-	-	1	-	2	-	Sonnenkollektor
Autres	4	-	1	1	-	-	1	1	Andere

Source: Recensement fédéral des bâtiments et des logements 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Gebäude- und Wohnungszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

106-157



Bâtiments, selon différentes caractéristiques, par district, en 2000

Gebäude nach verschiedenen Merkmalen, nach Bezirk 2000

Bâtiments contenant des locaux destinés à l'habitation ou utilisés à cette fin lors du recensement, sans les habitations de fortune

Gebäude, die zum Wohnen bestimmt sind oder zum Zeitpunkt der Erhebung bewohnt waren, ohne Notunterkünfte

T09-04	Canton Kanton	Sarine Saane	Singine Sense	Gruyère Greyerz	Lac See	Glâne Glane	Broye Broye	Veveyse Vivisbach	
Chauffage central par bâtiment	37 896	9 865	7 005	6 457	5 445	2 922	4 085	2 117	Zentralheizung für ein Gebäude
Mazout	24 269	6 115	4 009	4 610	3 567	1 890	2 692	1 386	Heizöl
Bois	3 334	433	1 019	548	444	398	294	198	Holz
Pompe à chaleur	4 062	866	1 246	495	756	278	292	129	Wärmepumpe
Electricité	5 117	1 469	695	772	653	343	788	397	Elektrizität
Gaz	1 064	965	24	27	20	12	12	4	Gas
Charbon	16	7	3	2	1	-	3	-	Kohle
Capteur solaire	20	3	7	1	4	1	2	2	Sonnenkollektor
Autres	14	7	2	2	-	-	2	1	Andere
Chauffage central pour plusieurs bâtiments	2 169	746	478	224	475	59	117	70	Zentralheizung für mehrere Gebäude
Mazout	1 623	551	270	201	394	54	92	61	Heizöl
Bois	141	6	69	13	35	-	14	4	Holz
Pompe à chaleur	197	28	121	8	32	2	6	-	Wärmepumpe
Electricité	30	5	9	1	6	3	4	2	Elektrizität
Gaz	177	156	8	1	8	-	1	3	Gas
Charbon	1	-	1	-	-	-	-	-	Kohle
Chauffage à distance	405	112	81	96	40	19	41	16	Öffentliche Fernwärmeversorgung
Mazout	83	44	3	15	10	3	7	1	Heizöl
Bois	46	5	4	20	3	3	5	6	Holz
Pompe à chaleur	60	9	29	5	9	2	5	1	Wärmepumpe
Electricité	89	20	11	19	7	6	20	6	Elektrizität
Gaz	9	8	-	-	-	-	-	1	Gas
Chaleur à distance	118	26	34	37	11	5	4	1	Fernwärme

Source: Recensement fédéral des bâtiments et des logements 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Gebäude- und Wohnungszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-157



Abris de protection civile, de 1996 à 2005

Zivilschutzräume von 1996 bis 2005

T09-05	Chiffres annuels / Jährliche Zahlen			Chiffres cumulés / Kumulierte Zahlen		
	Abris Schutzräume	Subventions cantonales, en fr. Kantonsbeiträge, in Fr.	Places protégées Schutzplätze	Abris ¹ Schutzräume ¹	Subventions cantonales, en fr. ² Kantonsbeiträge, in Fr. ²	Places protégées ¹ Schutzplätze ¹
1996	148	562 230	5 872	6 128	23 861 540	223 436
1997	188	527 189	9 444	6 316	24 388 729	232 880
1998	181	525 816	7 186	6 497	24 914 545	240 066
1999	114	377 455	5 615	6 611	25 292 000	245 681
2000	75	86 215	4 079	6 686	25 378 215	249 760
2001	69	118 639	4 083	6 755	25 496 854	253 843
2002	77	96 622	4 907	6 832	25 593 476	258 750
2003	42	208 501	2 917	6 724	25 801 977	249 628
2004	106	163 178	4 523	6 830	25 965 155	254 151
2005	85	184 305	4 658	6 915	26 149 459	258 809

¹Dès 1995, les abris et les places protégées avec ventilation naturelle ou désaffectés sont déduits (mise à jour en 1995 et 2003)

¹Ab 1995 werden Schutzräume und Schutzplätze mit natürlicher Belüftung sowie zweckentfremdete Schutzräume und Schutzplätze subtrahiert (Aktualisierung 1995 und 2003)

²Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

²Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Etat de Fribourg: Service des affaires militaires et de la protection de la population: Protection civile, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Militär und Bevölkerungsschutz: Zivilschutz, Freiburg

t06-160

Logements vacants, de 2000 à 2006

Leerstehende Wohnungen 2000 bis 2006

Situation au 1^{er} juin / Stand 1. Juni

T09-06	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	
Total	1 862	1 847	1 347	1 046	1 029	1 122	1 209	Total
Selon le nombre de pièces / Nach Anzahl Wohnräumen								
Logements de 1 pièce	323	271	219	180	132	111	100	1-Zimmerwohnungen
Logements de 2 pièces	378	344	231	163	154	125	152	2-Zimmerwohnungen
Logements de 3 pièces	584	551	461	317	303	286	329	3-Zimmerwohnungen
Logements de 4 pièces	398	479	301	238	276	389	432	4-Zimmerwohnungen
Logements de 5 pièces	146	149	93	116	109	164	155	5-Zimmerwohnungen
Logements de 6+ pièces	33	53	42	32	55	47	41	6+-Zimmerwohnungen
Selon le type de maison / Nach Haustyp								
Logements dans maisons individuelles	174	188	156	144	130	125	110	Wohnungen in Einfamilienhäusern
Logements dans maisons à plusieurs logements	1 688	1 659	1 191	902	899	997	1 099	Wohnungen in Mehrfamilienhäusern
Selon l'époque de construction / Nach Bauepoche								
Logements dans maisons de construction récente ¹	71	84	41	51	95	71	179	Wohnungen in Neubauten ¹
Logements dans autres constructions	1 791	1 763	1 306	995	934	1 051	1 030	Wohnungen in den übrigen Bauten
Selon le type d'offre sur le marché / Nach Art des Marktangebots								
Logements à louer	1 626	1 574	1 119	837	815	879	965	Wohnungen zu vermieten
Logements à vendre	236	273	228	209	214	243	244	Wohnungen zu verkaufen
Taux de logements vacants, en %	1,82	1,78	1,28	0,97	0,94	1,00	1,06	Leerwohnungsziffer in %

¹moins de 2 ans / bis 2-jährig

Source: Office fédéral de la statistique: Section Statistiques monétaires des entreprises, Neuchâtel

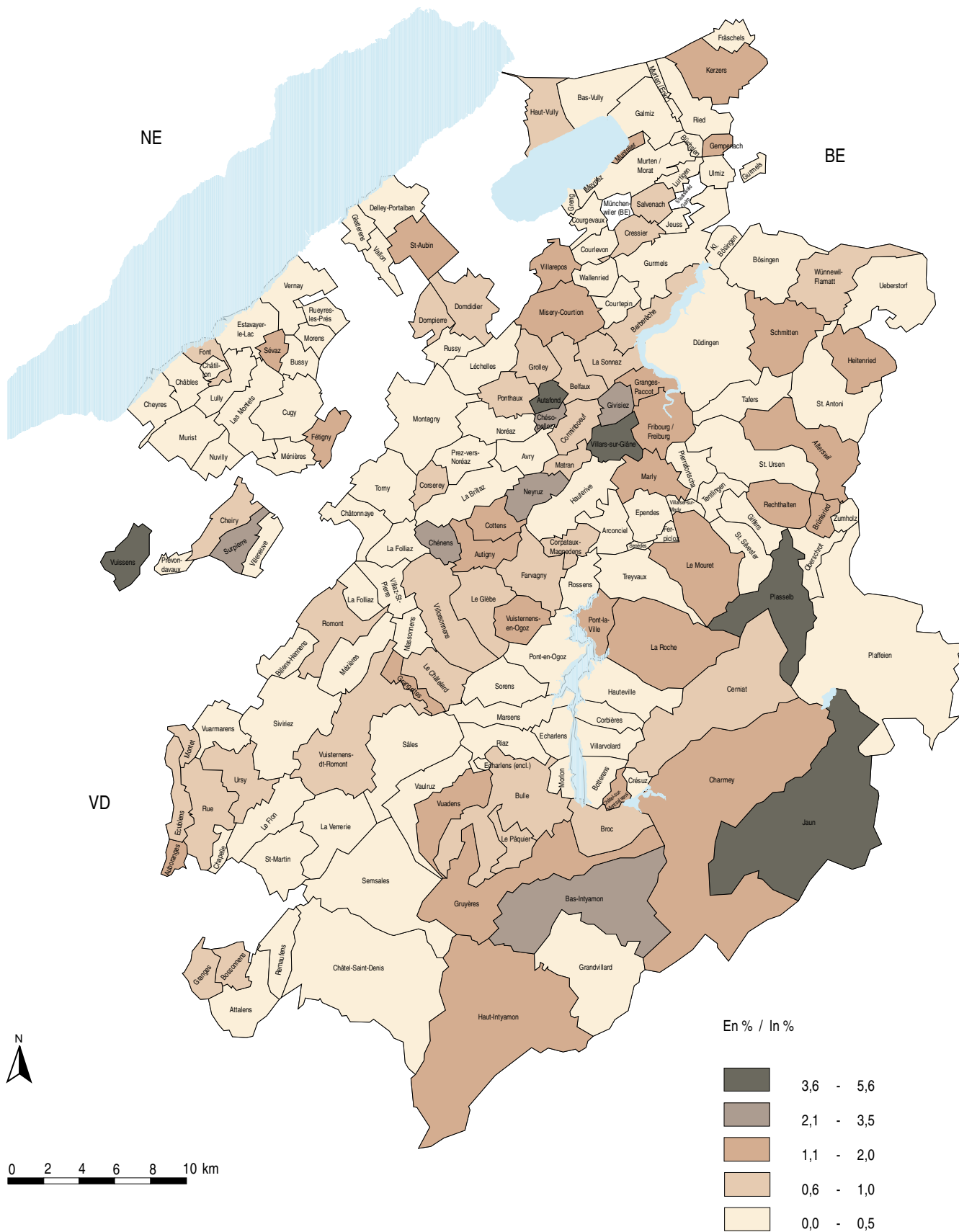
Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Monetäre Unternehmensstatistik, Neuenburg

t06-444



Taux de logements vacants, en 2006
 Leerwohnungsziffer 2006

C09-01



Source: Office fédéral de la statistique: Section Statistiques monétaires des entreprises, Neuchâtel / Service de la statistique du canton de Fribourg
 Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Monetäre Unternehmensstatistik, Neuenburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

c06-010



Logements vacants, par commune, de 2003 à 2006 et parc de logements, par commune, de 2002 à 2005
Leerstehende Wohnungen nach Gemeinde 2003 bis 2006 und Wohnungsbestand nach Gemeinde 2002 bis 2005

Logements vacants: situation au 1^{er} juin - Parc de logements: estimation au 31 décembre / Leerstehende Wohnungen: Stand 1. Juni - Wohnungsbestand: Schätzung am 31. Dezember

T09-07	Logements vacants				Taux de logements vacants, en %				Parc de logements			
	Leerstehende Wohnungen				Leerwohnungsziffer in %				Wohnungsbestand			
	2003	2004	2005	2006	2003	2004	2005	2006	2002	2003	2004	2005
Canton / Kanton	1 046	1 029	1 122	1 209	0,97	0,94	1,00	1,06	108 354	109 746	111 706	113 790
Sarine / Saane	617	572	676	754	1,61	1,47	1,71	1,87	38 435	38 804	39 529	40 404
Arconciel	2	3	-	1	0,80	1,19	-	0,37	250	253	258	267
Autafond	1	-	1	1	5,00	-	5,00	5,00	20	20	20	20
Autigny	-	-	-	4	-	-	-	1,55	246	253	256	258
Avry	4	3	8	2	0,75	0,54	1,42	0,35	536	554	563	573
Belfaux	7	7	7	8	0,80	0,79	0,78	0,89	879	885	893	898
La Brillaz	-	-	-	2	-	-	-	0,37	511	515	540	546
Chénens	3	1	5	5	1,49	0,50	2,42	2,33	201	202	207	215
Chésopelloz	1	-	1	1	2,33	-	2,33	2,33	43	42	43	43
Cominboeuf	4	6	9	7	0,66	0,97	1,37	1,00	606	618	655	702
Corpataux-Magnedens	2	-	-	3	0,65	-	-	0,89	307	316	329	336
Corserey	-	2	1	1	-	1,92	0,92	0,88	101	104	109	113
Cottens	2	5	4	6	0,54	1,32	1,01	1,47	371	379	398	408
Ependes	-	1	3	2	-	0,27	0,79	0,53	371	372	378	379
Farvagny	2	2	4	4	0,30	0,30	0,58	0,58	667	675	685	689
Ferpicloz	-	4	-	-	-	4,88	-	-	79	82	83	85
Fribourg / Freiburg	448	381	370	371	2,49	2,10	2,03	2,02	18 024	18 132	18 226	18 353
Givisiez	1	-	7	38	0,10	-	0,70	3,13	995	995	1 002	1 214
Le Glèbe	9	3	-	4	2,36	0,77	-	1,00	381	391	394	401
Granges-Paccot	10	13	18	17	1,05	1,32	1,76	1,66	955	987	1 024	1 026
Grolley	5	2	5	4	0,86	0,34	0,83	0,66	584	593	599	602
Hauterive	6	-	-	-	0,92	-	-	-	652	674	701	751
Marly	22	29	42	45	0,71	0,93	1,33	1,40	3 087	3 121	3 152	3 217
Matran	1	1	1	3	0,20	0,20	0,20	0,55	497	500	505	541
Le Mouret	2	2	5	15	0,19	0,19	0,47	1,39	1 048	1 058	1 070	1 083
Neyruz	21	16	16	16	3,18	2,36	2,30	2,27	660	678	697	706
Noréaz	-	-	-	-	-	-	-	-	169	170	174	181
Pierrafortscha	-	-	-	-	-	-	-	-	58	59	59	59
Ponthaux	-	-	-	2	-	-	-	1,03	186	190	192	194
Prez-vers-Noréaz	1	1	-	-	0,32	0,32	-	-	310	313	317	323
Rossens	4	9	4	2	0,93	2,06	0,91	0,45	430	436	441	449
Senèdes	-	-	-	-	-	-	-	-	52	52	52	52
La Sonnaz	1	-	-	2	0,32	-	-	0,57	316	323	337	352
Treyvaux	5	5	4	2	0,97	0,96	0,76	0,38	517	520	526	527
Villars-sur-Glâne	52	75	161	182	1,30	1,87	3,74	4,05	3 989	4 001	4 301	4 497
Villarsel-sur-Marly	-	-	-	-	-	-	-	-	26	26	26	27
Vuistemens-en-Ogoz	1	1	-	4	0,32	0,32	-	1,26	311	315	317	317
Singine / Sense	94	122	106	123	0,59	0,76	0,65	0,74	15 856	16 094	16 366	16 582
Alterswil	9	11	11	10	1,20	1,46	1,44	1,28	752	754	765	779
Bösingen	2	12	6	3	0,17	0,97	0,48	0,24	1 209	1 238	1 242	1 262
Brünisried	-	2	2	3	-	0,86	0,85	1,27	228	233	236	237
Düdingen	21	30	21	15	0,75	1,04	0,71	0,50	2 807	2 872	2 963	3 025
Giffers	1	1	1	2	0,19	0,18	0,18	0,35	538	546	556	565
Heitenried	-	-	1	6	-	-	0,24	1,38	411	413	421	434
Oberschrot	-	-	-	-	-	-	-	-	381	386	389	395
Plaffeien	7	6	6	5	0,59	0,51	0,50	0,41	1 178	1 187	1 199	1 205
Plasselb	10	6	6	26	2,15	1,28	1,28	5,49	465	469	470	474
Rechthalten	5	5	4	6	1,20	1,16	0,92	1,38	418	430	433	436
St. Antoni	9	12	5	3	1,21	1,60	0,65	0,39	745	751	768	771
St. Silvester	2	2	1	1	0,58	0,58	0,28	0,28	342	345	351	353
St. Ursen	-	-	3	-	-	-	0,62	-	463	471	487	489
Schmitten	5	12	7	19	0,39	0,92	0,53	1,41	1 267	1 302	1 327	1 347

Source: Office fédéral de la statistique: Section Statistiques monétaires des entreprises, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Monetäre Unternehmensstatistik, Neuenburg

106-445



Logements vacants, par commune, de 2003 à 2006 et parc de logements, par commune, de 2002 à 2005

Leerstehende Wohnungen nach Gemeinde 2003 bis 2006 und Wohnungsbestand nach Gemeinde 2002 bis 2005

Logements vacants: situation au 1^{er} juin - Parc de logements: estimation au 31 décembre / Leerstehende Wohnungen: Stand 1. Juni - Wohnungsbestand: Schätzung am 31. Dezember

T09-07	Logements vacants Leerstehende Wohnungen				Taux de logements vacants, en % Leerwohnungsziffer in %				Parc de logements Wohnungsbestand			
	2003	2004	2005	2006	2003	2004	2005	2006	2002	2003	2004	2005
	Tafers	4	7	6	2	0,39	0,68	0,56	0,19	1 023	1 033	1 063	1 080
Tentlingen	2	1	1	1	0,46	0,22	0,22	0,22	437	446	450	455
Ueberstorf	2	1	1	2	0,22	0,11	0,11	0,21	901	917	933	943
Wünnewil-Flamatt	13	13	21	19	0,61	0,61	0,98	0,88	2 123	2 131	2 142	2 160
Zumholz	2	1	3	-	1,19	0,59	1,75	-	168	170	171	172
Gruyère / Greyerz	135	171	161	175	0,74	0,92	0,85	0,91	18 333	18 583	18 915	19 167
Bas-Intyamon	5	4	8	13	1,00	0,80	1,59	2,54	498	502	504	511
Botterens	-	3	-	-	-	1,56	-	-	190	192	194	198
Broc	6	10	7	8	0,62	1,03	0,71	0,81	971	974	983	989
Bulle	31	69	57	71	0,46	0,99	0,80	0,98	6 811	6 942	7 122	7 252
Cerniat	2	1	3	2	1,02	0,51	1,50	0,99	197	197	200	202
Charmey	34	20	35	14	3,08	1,80	3,11	1,24	1 105	1 114	1 126	1 127
Châtel-sur-Montsalvens	7	8	4	2	5,34	6,11	3,01	1,50	131	131	133	133
Corbières	2	-	-	-	1,14	-	-	-	176	176	179	180
Crésuz	3	1	2	-	1,10	0,36	0,72	-	273	275	276	276
Echarlens	-	-	-	-	-	-	-	-	216	217	219	226
Grandvillard	1	-	2	1	0,35	-	0,69	0,34	283	286	289	291
Gruyères	7	7	5	10	0,79	0,79	0,56	1,11	884	891	895	903
Hauteville	1	-	-	1	0,42	-	-	0,40	239	241	244	247
Haut-Intyamon	5	7	3	13	0,67	0,93	0,40	1,71	748	750	753	760
Jaun	8	20	20	15	2,27	5,65	5,62	4,21	353	354	356	356
Marsens	-	-	-	-	-	-	-	-	518	525	553	567
Morlon	2	-	-	1	0,90	-	-	0,45	221	223	224	224
Le Pâquier	3	5	2	3	0,74	1,23	0,48	0,71	404	408	420	423
Pont-en-Ogoz	-	4	4	1	-	0,63	0,62	0,15	626	633	641	655
Pont-la-Ville	6	6	1	4	2,86	2,79	0,46	1,80	210	215	218	222
Riaz	7	1	1	-	0,94	0,13	0,13	-	748	777	792	797
La Roche	4	4	2	7	0,69	0,69	0,34	1,18	578	583	589	594
Sâles	-	-	1	-	-	-	0,22	-	444	448	452	464
Sorens	-	1	3	-	-	0,28	0,84	-	349	353	357	359
Vaulruz	1	-	-	-	0,28	-	-	-	354	357	357	361
Villarvolard	-	-	1	-	-	-	0,92	-	108	109	109	109
Vuadens	-	-	-	9	-	-	-	1,21	698	710	730	741
Lac / See	49	53	61	59	0,40	0,42	0,48	0,45	12 346	12 600	12 822	13 102
Barberêche	2	-	6	2	0,96	-	2,84	0,95	209	210	211	210
Bas-Vully	1	1	5	1	0,12	0,12	0,59	0,12	813	835	851	860
Büchslen	-	-	-	-	-	-	-	-	59	60	60	61
Courgevaux	-	-	-	1	-	-	-	0,23	403	414	426	437
Courlevon	-	-	1	-	-	-	0,88	-	112	112	114	114
Courtepin	-	-	-	-	-	-	-	-	1 053	1 059	1 070	1 103
Cressier	3	3	5	3	0,93	0,92	1,53	0,90	321	325	327	334
Fräschels	2	4	-	-	1,11	2,22	-	-	180	180	183	185
Galmiz	3	2	6	1	1,20	0,78	2,31	0,37	249	257	260	267
Gempenach	-	-	-	2	-	-	-	1,68	116	117	119	119
Greng	-	-	-	-	-	-	-	-	70	70	70	70
Gumels	10	8	3	4	0,77	0,60	0,22	0,28	1 305	1 338	1 372	1 410
Haut-Vully	3	1	-	6	0,46	0,15	-	0,86	659	666	684	699
Jeuss	-	-	-	-	-	-	-	-	128	135	138	141
Kerzers	6	6	15	19	0,36	0,35	0,86	1,06	1 662	1 718	1 735	1 788
Kleinbösingén	-	3	-	-	-	1,51	-	-	196	199	204	211
Lurtigen	-	-	-	-	-	-	-	-	75	75	75	76
Meyriez	-	-	-	-	-	-	-	-	244	246	246	247
Misery-Courtion	3	5	2	6	0,60	1,00	0,39	1,16	497	502	507	517

Source: Office fédéral de la statistique: Section Statistiques monétaires des entreprises, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Monetäre Unternehmensstatistik, Neuenburg

t06-445



Logements vacants, par commune, de 2003 à 2006 et parc de logements, par commune, de 2002 à 2005

Leerstehende Wohnungen nach Gemeinde 2003 bis 2006 und Wohnungsbestand nach Gemeinde 2002 bis 2005

Logements vacants: situation au 1^{er} juin - Parc de logements: estimation au 31 décembre / Leerstehende Wohnungen: Stand 1. Juni - Wohnungsbestand: Schätzung am 31. Dezember

T09-07	Logements vacants Leerstehende Wohnungen				Taux de logements vacants, en % Leerwohnungsziffer in %				Parc de logements Wohnungsbestand			
	2003	2004	2005	2006	2003	2004	2005	2006	2002	2003	2004	2005
	Muntelier	-	-	6	6	-	-	1,60	1,47	345	354	374	407
Murten / Morat	10	17	3	3	0,38	0,63	0,11	0,11	2 653	2 697	2 726	2 750
Ried	2	-	2	-	0,61	-	0,57	-	330	340	350	361
Salvenach	-	2	-	2	-	1,11	-	1,05	169	180	191	191
Ulmiz	-	-	2	-	-	-	1,28	-	145	147	156	163
Villarepos	4	1	5	3	1,88	0,47	2,29	1,35	213	214	218	223
Wallenried	-	-	-	-	-	-	-	-	140	150	155	158
Glâne / Glane	81	47	50	41	1,09	0,63	0,66	0,53	7 399	7 487	7 602	7 713
Auboranges	-	-	-	1	-	-	-	1,22	74	76	78	82
Billens-Hennens	1	1	-	-	0,45	0,45	-	-	220	224	227	234
Chapelle	1	-	-	-	1,28	-	-	-	78	80	84	86
Le Châtelard	-	1	-	1	-	0,76	-	0,73	131	131	134	137
Châtonnaye	1	1	2	-	0,48	0,48	0,93	-	209	210	214	220
Ecublens	1	-	-	1	1,02	-	-	0,98	98	99	102	102
La Folliaz	-	-	-	-	-	-	-	-	315	319	325	330
Grangettes	2	-	1	1	3,45	-	1,72	1,67	58	58	58	60
Massonnens	4	-	-	-	2,82	-	-	-	142	144	147	151
Mézières	3	-	-	-	0,93	-	-	-	324	327	329	331
Montet	1	-	1	1	1,33	-	1,18	1,03	75	80	85	97
Romont	36	13	23	15	1,84	0,66	1,16	0,75	1 955	1 964	1 982	1 996
Rue	3	3	3	4	0,69	0,68	0,65	0,84	432	443	464	474
Siviriez	7	4	3	3	1,01	0,57	0,43	0,42	693	699	704	715
Torny	3	5	-	1	1,07	1,76	-	0,34	280	284	288	292
Ursy	5	4	5	5	0,83	0,65	0,78	0,77	602	619	640	650
Villaz-St-Pierre	2	5	4	1	0,49	1,22	0,97	0,24	406	410	412	414
Villorsonnens	4	4	4	3	0,93	0,93	0,93	0,69	429	429	431	436
Vuarmarens	1	-	-	-	0,52	-	-	-	192	200	203	205
Vuisternens-devant-Romont	6	6	4	4	0,87	0,87	0,58	0,57	686	691	695	701
Broye / Broye	41	54	40	42	0,41	0,53	0,39	0,40	10 037	10 162	10 321	10 518
Bussy	-	-	2	-	-	-	1,71	-	108	114	117	118
Châbles	-	-	4	-	-	-	1,76	-	213	215	227	233
Châtillon	-	3	-	-	-	1,95	-	-	152	154	157	162
Cheiry	1	2	1	1	0,74	1,44	0,72	0,71	136	139	139	140
Cheyres	-	-	-	2	-	-	-	0,32	601	618	625	633
Cugy	1	1	-	-	0,20	0,19	-	-	512	514	526	539
Delley-Portalban	2	5	-	-	0,36	0,89	-	-	559	562	567	575
Domdidier	11	16	7	8	1,17	1,69	0,74	0,83	937	946	951	963
Dompierre	2	2	1	3	0,76	0,74	0,36	1,04	263	269	275	289
Estavayer-le-Lac	1	3	8	5	0,05	0,14	0,37	0,23	2 115	2 131	2 142	2 160
Fétigny	-	-	-	3	-	-	-	1,13	240	249	259	266
Font	2	2	2	1	1,16	1,16	1,15	0,56	173	173	174	178
Gletterens	-	-	-	-	-	-	-	-	310	312	324	334
Léchelles	-	-	-	1	-	-	-	0,42	208	217	225	237
Lully	5	4	3	-	1,65	1,32	0,96	-	303	304	312	324
Ménières	1	3	-	-	0,79	2,36	-	-	126	127	128	131
Montagny	2	1	3	3	0,28	0,14	0,40	0,39	722	732	758	773
Les Montets	2	4	-	-	0,45	0,90	-	-	442	446	450	459
Morens	-	-	-	-	-	-	-	-	56	56	56	56
Murist	-	1	2	1	-	0,53	1,06	0,51	182	187	189	195
Nuvilly	-	-	-	-	-	-	-	-	130	132	136	138
Prévondavaux	-	-	-	-	-	-	-	-	31	31	31	31
Rueyres-les-Prés	-	-	-	-	-	-	-	-	97	98	98	101
Russy	-	-	-	-	-	-	-	-	83	85	87	88

Source: Office fédéral de la statistique: Section Statistiques monétaires des entreprises, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Monetäre Unternehmensstatistik, Neuenburg

106-445



Logements vacants, par commune, de 2003 à 2006 et parc de logements, par commune, de 2002 à 2005

Leerstehende Wohnungen nach Gemeinde 2003 bis 2006 und Wohnungsbestand nach Gemeinde 2002 bis 2005

Logements vacants: situation au 1^{er} juin - Parc de logements: estimation au 31 décembre / Leerstehende Wohnungen: Stand 1. Juni - Wohnungsbestand: Schätzung am 31. Dezember

T09-07	Logements vacants Leerstehende Wohnungen				Taux de logements vacants, en % Leerwohnungsziffer in %				Parc de logements Wohnungsbestand			
	2003	2004	2005	2006	2003	2004	2005	2006	2002	2003	2004	2005
	St-Aubin	3	4	3	6	0,58	0,77	0,57	1,13	517	522	527	532
Sévaz	1	-	2	1	1,37	-	2,63	1,25	73	73	76	80
Surpierre	3	1	-	3	2,48	0,82	-	2,40	121	122	124	125
Vallon	3	2	1	-	2,56	1,71	0,85	-	117	117	117	117
Vernay	-	-	-	-	-	-	-	-	322	328	334	351
Villeneuve	1	-	1	-	0,85	-	0,83	-	118	119	120	120
Vuissens	-	-	-	4	-	-	-	5,71	70	70	70	70
Veveyse / Vivisbach	29	10	28	15	0,49	0,17	0,46	0,24	5 948	6 016	6 151	6 304
Attalens	7	2	9	2	0,77	0,21	0,89	0,19	913	948	1 009	1 054
Bossonnens	7	1	-	3	1,45	0,20	-	0,58	482	488	510	519
Châtel-St-Denis	10	6	17	5	0,41	0,24	0,68	0,20	2 468	2 481	2 503	2 548
Le Flon	2	-	-	1	0,61	-	-	0,28	330	332	339	355
Granges	1	-	2	2	0,36	-	0,70	0,68	281	282	285	294
Remaufens	-	1	-	1	-	0,35	-	0,33	283	287	294	304
St-Martin	-	-	-	-	-	-	-	-	320	322	330	336
Semsaies	2	-	-	-	0,41	-	-	-	486	488	490	495
La Verrerie	-	-	-	1	-	-	-	0,25	385	388	391	399

Source: Office fédéral de la statistique: Section Statistiques monétaires des entreprises, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Monetäre Unternehmensstatistik, Neuenburg

t06-445

Constructions autorisées, par type de travaux, de 2002 à 2005

Bewilligte Bauten nach Art der Arbeiten von 2002 bis 2005

Coût SIA, en milliers de francs / SIA-Kosten in Tausend Franken

T09-08	2002	2003	2004	2005	
Total	1 527 118	1 457 054	1 243 083	1 488 973	Total
Nouvelle construction	1 295 236	1 182 274	974 140	1 132 817	Neubau
Agrandissement, transformation	231 882	274 780	268 943	356 156	Umbau, Anbau

Source: Statistique fribourgeoise de la construction et des logements, tabl. 92-368 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Freiburger Bau- und Wohnbaustatistik, Tab. 92-368 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-368



Constructions autorisées, par maître d'ouvrage, de 2002 à 2005

Bewilligte Bauten nach Auftraggeber von 2002 bis 2005

Coût SIA, en milliers de francs¹ / SIA-Kosten in Tausend Franken¹

T09-09	2002	2003	2004	2005	
Total	1 527 118	1 457 054	1 243 083	1 488 973	Total
CFF	6 455	910	100	50	SBB
Département fédéral de la défense, de la protection de la population et des sports (DDPS)	10	50	20	-	Departement für Verteidigung, Bevölkerungsschutz und Sport (VBS)
Office des constructions féd. et logistique (OCF)	-	252	50	-	Amt für Bundesbauten (AFB)
SWISSCOM	908	1 258	598	726	SWISSCOM
La Poste	-	-	150	9 296	Die Post
Canton	24 115	237 679	10 936	14 692	Kanton
Entreprise de droit public cantonale	-	60	40	1	Öffentliche Unternehmung eines Kantons
Commune	93 340	84 225	120 183	194 667	Gemeinde
Entreprise de droit public communale	676	2 022	140	5 370	Öffentliche Unternehmung einer Gemeinde
Société d'assurance	26 260	1 360	1 250	2 530	Versicherungsgesellschaft
Institution de prévoyance (caisse de pension)	35 830	6 621	8 927	16 546	Personalfürsorgestiftung (Pensionskasse)
Caisse maladie, SUVA	-	1 200	-	-	Krankenkasse, SUVA
Banque	2 115	4 360	9 047	710	Bank
Usine d'électricité privée	727	479	2 628	1 614	Privates Elektrizitätswerk
Société immobilière individuelle ou de personnes	13 162	48 277	69 476	103 772	Immobilien-Einzelfirma oder -Personengesellschaft
Coopérative de logement	114	21 106	5 000	3 340	Wohnbaugenossenschaft
Société immobilière de capitaux	262 917	148 192	73 745	149 118	Immobilien-Kapitalgesellschaft
Autre société individuelle ou de personnes	506 645	53 280	81 410	38 762	Andere Einzelfirma oder Personengesellschaft
Autre société de capitaux	104 946	284 375	172 275	282 350	Andere Kapitalgesellschaft
Particulier, hoirie	426 343	502 373	595 598	633 293	Privatperson, Erbgemeinschaft
Autre maître d'ouvrage privé	22 556	58 978	91 511	32 136	Anderer privater Auftraggeber

¹Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Statistique fribourgeoise de la construction et des logements, tabl. 92-369 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Freiburger Bau- und Wohnbaustatistik, Tab. 92-369 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-369

Constructions autorisées, par type de construction et secteur, de 2002 à 2005

Bewilligte Bauten nach Bautyp und Sektor von 2002 bis 2005

Coût SIA, en milliers de francs¹ / SIA-Kosten in Tausend Franken¹

T09-10	2002	2003	2004	2005	
Total	1 527 118	1 457 054	1 243 083	1 488 973	Total
Bâtiment	1 427 560	1 140 904	1 148 062	1 371 200	Hochbau
- collectivités publiques	60 850	39 043	69 281	146 362	- öffentliche Haushalte
- autres maîtres d'ouvrage	1 366 710	1 101 861	1 078 780	1 224 838	- übrige Auftraggeber
Génie civil	99 559	316 150	95 022	117 773	Tiefbau
- collectivités publiques	64 654	287 413	62 936	78 440	- öffentliche Haushalte
- autres maîtres d'ouvrage	34 905	28 737	32 085	39 333	- übrige Auftraggeber

¹Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Statistique fribourgeoise de la construction et des logements, tabl. 92-370 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Freiburger Bau- und Wohnbaustatistik, Tab. 92-370 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-370



Constructions autorisées, par objet de construction, de 2002 à 2005

Bewilligte Bauten nach Bauobjekt von 2002 bis 2005

Coût SIA, en milliers de francs. Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

SIA-Kosten in Tausend Franken. Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

T09-11	2002	2003	2004	2005	
--------	------	------	------	------	--

Répartition en 11 objets / Aufteilung in 11 Bauobjekte

Total	1 527 118	1 457 054	1 243 083	1 488 973	Total
Route	20 799	242 223	14 232	28 204	Strasse
Autre transport, communications	17 320	27 954	14 113	11 129	Übriges Verkehrs- und Nachrichtenwesen
Education, recherche	33 640	10 145	38 357	81 031	Bildung, Forschung
Santé	37 355	9 120	16 345	7 729	Gesundheit
Culture, loisirs	203 418	55 775	28 618	65 525	Kultur, Freizeit
Autre infrastructure	75 922	63 718	78 923	84 495	Übrige Infrastruktur
Maison à un logement	353 092	409 808	502 412	519 051	Einfamilienhaus
Maison à plusieurs logements	254 759	401 526	293 133	361 661	Mehrfamilienhaus
Autre bâtiment d'habitation	49 977	96 966	100 728	83 824	Anderes Wohngebäude
Agriculture et sylviculture	47 542	53 056	37 814	44 707	Land- und Forstwirtschaft
Industrie, artisanat et services	433 294	86 764	118 409	201 616	Industrie, Gewerbe und Dienstleistungen

Répartition en 47 objets / Aufteilung in 47 Bauobjekte

Total	1 527 118	1 457 054	1 243 083	1 488 973	Total
Installation pour l'alimentation en eau	13 145	7 952	7 908	11 445	Wasserversorgungsanlage
Usine d'électricité et réseau	516	489	1 762	1 664	Elektrizitätswerk und -netz
Usine à gaz et réseau	634	30	40	52	Gaswerk und -netz
Installation de chauffage à distance	422	727	1 066	6 690	Fernheizungsanlage
Autre installation d'approvisionnement	-	-	-	-	Andere Versorgungsanlage
Installation d'évacuation et de traitement des eaux usées	12 522	20 215	18 231	16 750	Wasserentsorgungsanlage
Installation de traitement des ordures ménagères	100	6 410	960	1 055	Kehrichtsorgungsanlage
Installation de traitement des autres déchets	6 950	510	1 794	3 522	Andere Entsorgungsanlage
Route nationale (non relevé dans cette statistique)	...	...	...	...	Nationalstrasse (in dieser Statistik nicht erfasst)
Route cantonale	8 791	231 666	2 597	12 479	Kantonsstrasse
Route communale	9 486	7 550	7 061	14 134	Gemeindestrasse
Autre construction routière, place de stationnement	2 523	3 007	4 575	1 590	Übriger Strassenbau, Parkplatz
Parking couvert	8 603	16 344	4 737	6 450	Parkhaus
Construction pour les chemins de fer	6 175	95	90	50	Bahnanlage
Construction pour les bus et tramways	478	340	56	119	Bus- und Tramanlage
Construction pour la navigation	-	7 694	5 920	100	Schiffsverkehrsanlage
Construction pour les transports aériens	15	-	-	-	Flugverkehrsanlage
Construction pour les communications	2 050	2 866	3 310	3 161	Kommunikationsanlage
Autre construction vouée au transport	-	615	-	1 250	Andere Verkehrsanlage
Ecole, système d'éducation	33 640	9 925	38 272	81 031	Schule, Bildungswesen
Etablissement de formation supérieure et de recherche	35 685	220	85	-	Höheres Bildungswesen und Forschung
Hôpital	-	65	672	15	Spital
Foyer avec soins médicaux ou service d'assistance sociale	-	6 035	15 213	5 194	Heim mit Pflegedienst oder Betreuung
Autre établissement de santé spécialisé	1 670	3 020	460	2 520	Übriges spezialisiertes Gesundheitswesen
Installation sportive, de loisirs et de tourisme	149 251	34 655	16 901	25 375	Sport-, Freizeit- und Tourismusanlage
Eglise et bâtiment à but religieux	5 009	3 420	4 267	4 825	Kirche und Sakralbau
Bâtiment à but culturel	49 158	17 700	7 450	35 325	Kulturbau
Correction de cours d'eau et de lacs	2 369	3 813	5 360	1 771	Bach-, Fluss-, und Seeuferverbauung
Construction pour la défense nationale	1 729	1 350	8 436	3 751	Landesverteidigungsbau
Autre infrastructure	37 536	22 223	33 366	37 795	Übrige Infrastruktur
Maison individuelle	307 804	363 638	463 691	450 958	Einfamilienhaus
Maison jumelée ou groupée	45 288	46 170	38 721	68 094	Doppel- oder Reiheneinfamilienhaus
Maison à plusieurs logements	254 759	401 526	293 133	361 661	Mehrfamilienhaus
Bâtiment à usage mixte, servant principalement à l'habitat	38 696	81 789	91 398	70 381	Hauptsächl. Wohnzwecken dienende Gebäude
Logement pour personnes âgées	-	-	-	2 490	Alterswohnung
Foyer sans soins médicaux ni service d'assistance sociale	5	5 749	-	-	Wohnheim ohne Pflegedienst oder Betreuung
Garage, place de parc	4 361	4 136	1 953	2 261	Garage, Parkplatz
Autre construction en rapport avec l'habitation	6 916	5 292	7 376	8 691	Übriger Wohnbau
Construction agricole	46 117	52 381	35 680	43 195	Landwirtschaftsbau
Construction sylvicole	1 425	675	-	1 462	Forstwirtschaftsbau
Amélioration foncière	45 323	-	2 134	50	Melioration
Fabrique, usine, atelier	-	18 158	56 102	42 518	Werkstatt, Fabrikgebäude
Halle, dépôt, silo, citerne	18 486	9 767	27 599	100 846	Lagerhalle, Depot, Silo, Zisterne
Bâtiment administratif, bureau	107 434	1 712	8 083	33 566	Büro-, Verwaltungsgebäude
Bâtiment commercial, magasin	209 161	39 190	16 642	13 812	Kaufhaus, Geschäftsgebäude
Restaurant, hôtel, autre hébergement de courte durée	42 607	14 345	7 959	6 168	Restaurant, Hotel, Beherbergung
Autre construction destinée à une activité économique	10 282	3 591	2 025	4 705	Anderer Bau für wirtschaftliche Zwecke

Source: Statistique fribourgeoise de la construction et des logements, tabl. 92-371 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Freiburger Bau- und Wohnbaustatistik, Tab. 92-371 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-371



Constructions autorisées, par type de travaux, de 1991 à 2005

Bewilligte Bauten nach Art der Arbeiten von 1991 bis 2005

T09-12	Constructions autorisées ¹	Volume SIA, en m ³	Coût SIA, en 1000 fr. ²	Logements	Pièces	Garages
	Bewilligte Bauten ¹	SIA-Volumen, in m ³	SIA-Kosten, in 1000 Fr. ²	Wohnungen	Zimmer	(nombre de places) Garagen (Anzahl Plätze)

Total des constructions autorisées / Total der bewilligten Bauten

1991	2 520	2 743 995	1 378 308	1 921	6 863	1 935
1992	2 603	3 343 640	1 715 514	3 015	10 392	3 005
1993	2 545	2 875 350	1 488 598	3 013	10 187	3 155
1994	2 737	2 609 846	1 326 850	2 193	7 976	3 090
1995	2 633	2 753 476	1 096 793	1 786	7 071	1 923
1996	2 651	3 371 087	1 236 538	1 806	7 341	2 725
1997	2 702	2 194 338	957 391	1 477	6 201	2 010
1998	2 683	2 540 220	996 001	1 116	4 953	1 390
1999	2 832	2 523 171	1 036 605	1 487	6 533	1 770
2000	2 858	2 697 123	942 492	1 370	6 036	1 980
2001	2 685	3 037 007	1 091 448	1 081	4 949	1 446
2002	2 626	4 163 569	1 527 118	1 744	7 531	2 632
2003	2 751	3 029 158	1 457 054	2 419	10 153	3 200
2004	2 990	2 976 514	1 243 083	2 321	9 876	2 550
2005	3 058	3 440 011	1 488 973	2 447	10 552	2 457

Nouvelle construction / Neubau

1991	1 386	2 279 823	998 343	1 776	6 447	1 867
1992	1 506	2 986 948	1 357 544	2 916	10 043	2 974
1993	1 618	2 594 662	1 250 690	2 877	9 742	3 071
1994	1 766	2 172 282	1 031 850	2 066	7 523	2 938
1995	1 880	2 101 650	848 314	1 628	6 453	1 792
1996	1 872	2 720 820	951 792	1 629	6 619	2 526
1997	1 899	1 693 450	747 101	1 300	5 461	1 773
1998	1 837	1 669 975	608 890	1 023	4 506	1 225
1999	1 988	1 929 014	752 576	1 369	5 910	1 591
2000	2 038	2 013 619	711 380	1 260	5 505	1 690
2001	1 809	2 256 859	855 213	996	4 485	1 313
2002	1 607	3 423 214	1 295 236	1 625	6 969	2 540
2003	1 645	2 248 679	1 182 274	2 257	9 478	3 014
2004	1 821	2 285 711	974 140	2 159	9 091	2 422
2005	1 830	2 883 190	1 132 817	2 247	9 621	2 243

Agrandissement, transformation / Umbau, Anbau

1991	1 134	464 172	379 965	145	416	68
1992	1 097	356 692	357 970	99	349	31
1993	927	280 688	237 908	136	445	84
1994	971	437 564	295 000	127	453	152
1995	753	651 826	248 479	158	618	131
1996	779	650 267	284 746	177	722	199
1997	803	500 888	210 290	177	740	237
1998	846	870 245	387 111	93	447	165
1999	844	594 157	284 029	118	623	179
2000	820	683 504	231 112	110	531	290
2001	876	780 148	236 235	85	464	133
2002	1 019	740 355	231 882	119	562	92
2003	1 106	780 479	274 780	162	675	186
2004	1 169	690 803	268 943	162	785	128
2005	1 228	556 821	356 156	200	931	214

¹Dès 1993, le relevé des constructions permet de distinguer les objets principaux d'une même autorisation de construire, si celle-ci en compte plusieurs. Ce n'était pas le cas avant 1993, où par «construction autorisée» on entendait l'ensemble des objets d'une même autorisation de construire. (Exemple: 1 autorisation de construire pour 2 villas = 1 «construction autorisée» avant 1993, mais 2 «constructions autorisées» dès 1993)

¹Seit 1993 erlaubt die Bauerhebung die Aufsplitterung einer Baubewilligung in seine wichtigsten Bauobjekte, falls Sie mehrere Objekte umfasst. Dies war vor 1993 nicht der Fall, wo man unter «Bewilligter Baute» die Gesamtheit der Objekte einer Baubewilligung verstand. (Beispiel: 1 Baubewilligung für 2 Einfamilienhäuser = 1 «bewilligte Baute» vor 1993, jedoch 2 «bewilligte Bauten» ab 1993)

²Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

²Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Statistique fribourgeoise de la construction et des logements, tabl. 92-163 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Freiburger Bau- und Wohnbaustatistik, Tab. 92-163 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-163



Constructions autorisées, par objet de construction et district, de 2003 à 2005

Bewilligte Bauten nach Bauobjekt und Bezirk von 2003 bis 2005

T09-13	Constructions autorisées			Coût SIA, en milliers de francs ¹			
	Bewilligte Bauten			SIA-Kosten in Tausend Franken ¹			
	2003	2004	2005	2003	2004	2005	
Constructions, en tout	2 751	2 990	3 058	1 457 054	1 243 083	1 488 973	Bauten, insgesamt
Ville de Fribourg	151	113	98	184 784	101 293	126 844	Stadt Freiburg
Sarine-Campagne	524	576	586	271 781	310 550	336 132	Saane-Land
Singine	428	431	363	164 991	151 594	141 385	Sense
Gruyère	485	505	605	423 128	194 190	263 919	Greyerz
Lac	435	418	433	179 447	169 893	203 703	See
Glâne	207	261	259	63 321	86 577	93 067	Glâne
Broye	346	395	451	117 291	121 100	217 044	Broye
Veveyse	175	291	263	52 312	107 885	106 879	Vivisbach
Route²	101	80	87	242 223	14 232	28 204	Strasse²
Ville de Fribourg	4	-	1	2 160	-	45	Stadt Freiburg
Sarine-Campagne	18	16	20	5 307	2 850	8 196	Saane-Land
Singine	10	8	7	6 677	1 206	6 524	Sense
Gruyère	30	25	19	218 363	2 206	2 243	Greyerz
Lac	6	3	10	3 361	2 192	3 966	See
Glâne	6	6	6	1 418	959	1 523	Glâne
Broye	19	11	14	4 324	2 921	4 013	Broye
Veveyse	8	11	10	614	1 899	1 693	Vivisbach
Autre transport, communications	91	85	84	27 954	14 113	11 129	Übriges Verkehrs- u. Nachrichtenwesen
Ville de Fribourg	13	8	11	3 281	1 435	2 925	Stadt Freiburg
Sarine-Campagne	18	22	18	8 908	1 840	2 575	Saane-Land
Singine	16	15	14	3 566	2 439	1 158	Sense
Gruyère	20	13	20	1 816	981	2 445	Greyerz
Lac	8	8	9	1 343	441	569	See
Glâne	7	4	5	445	180	308	Glâne
Broye	7	10	4	8 125	6 518	1 008	Broye
Veveyse	2	5	3	470	280	141	Vivisbach
Education, recherche	27	28	24	10 145	38 357	81 031	Bildung, Forschung
Ville de Fribourg	10	4	5	4 960	485	15 465	Stadt Freiburg
Sarine-Campagne	5	11	6	775	21 336	34 248	Saane-Land
Singine	2	2	1	2 080	7 531	24 000	Sense
Gruyère	4	5	4	208	1 157	1 865	Greyerz
Lac	3	1	2	961	70	2 248	See
Glâne	1	2	3	101	6 366	2 755	Glâne
Broye	2	1	2	1 060	207	50	Broye
Veveyse	-	2	1	-	1 205	400	Vivisbach
Santé	10	12	9	9 120	16 345	7 729	Gesundheit
Ville de Fribourg	1	4	1	2 400	5 900	4 864	Stadt Freiburg
Sarine-Campagne	4	-	3	4 285	-	2 360	Saane-Land
Singine	1	3	-	100	9 797	-	Sense
Gruyère	2	1	4	335	80	490	Greyerz
Lac	-	2	1	-	493	15	See
Glâne	1	1	-	1 850	10	-	Glâne
Broye	-	-	-	-	-	-	Broye
Veveyse	1	1	-	150	65	-	Vivisbach
Culture, loisirs	67	57	59	55 775	28 618	65 525	Kultur, Freizeit
Ville de Fribourg	8	7	4	20 453	2 675	24 521	Stadt Freiburg
Sarine-Campagne	7	10	11	6 208	7 650	5 924	Saane-Land
Singine	8	10	8	3 292	2 326	3 815	Sense
Gruyère	14	9	17	785	1 198	20 997	Greyerz
Lac	10	10	5	9 645	8 571	404	See
Glâne	8	3	3	8 289	3 868	3 486	Glâne
Broye	8	5	11	4 837	864	6 378	Broye
Veveyse	4	3	-	2 267	1 466	-	Vivisbach

¹ Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹ Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

² Sans routes nationales (non relevé dans cette statistique) / Ohne Nationalstrassen (in dieser Statistik nicht erfasst)

Source: Statistique fribourgeoise de la construction et des logements, tabl. 92-443 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Freiburger Bau- und Wohnbaustatistik, Tab. 92-443 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-443



Constructions autorisées, par objet de construction et district, de 2003 à 2005

Bewilligte Bauten nach Bauobjekt und Bezirk von 2003 bis 2005

T09-13	Constructions autorisées			Coût SIA, en milliers de francs ¹			
	Bewilligte Bauten			SIA-Kosten in Tausend Franken ¹			
	2003	2004	2005	2003	2004	2005	
Autre infrastructure	228	259	255	63 718	78 923	84 495	Übrige Infrastruktur
Ville de Fribourg	7	4	3	4 035	2 070	1 900	Stadt Freiburg
Sarine-Campagne	41	54	42	17 605	14 009	15 856	Saane-Land
Singine	22	28	35	5 195	12 957	8 026	Sense
Gruyère	53	50	48	11 312	14 954	19 817	Greyerz
Lac	32	36	34	6 692	14 499	14 167	See
Glâne	19	30	25	1 641	5 645	5 763	Glâne
Broye	36	30	45	13 468	6 736	12 684	Broye
Veveyse	18	27	23	3 771	8 053	6 283	Vivisbach
Maison à un logement	1 122	1 300	1 332	409 808	502 412	519 051	Einfamilienhaus
Ville de Fribourg	36	10	15	12 586	3 058	5 998	Stadt Freiburg
Sarine-Campagne	209	240	249	80 868	96 972	100 031	Saane-Land
Singine	160	158	116	55 780	58 333	44 718	Sense
Gruyère	195	235	297	69 015	88 980	116 906	Greyerz
Lac	201	185	180	76 799	74 764	71 552	See
Glâne	82	117	125	29 164	43 716	46 834	Glâne
Broye	154	189	208	51 898	70 148	75 120	Broye
Veveyse	85	166	142	33 699	66 441	57 893	Vivisbach
Maison à plusieurs logements	374	328	369	401 526	293 133	361 661	Mehrfamilienhaus
Ville de Fribourg	42	45	28	89 458	32 626	30 886	Stadt Freiburg
Sarine-Campagne	96	81	91	101 999	117 959	104 357	Saane-Land
Singine	74	53	47	57 817	37 928	30 527	Sense
Gruyère	44	43	56	88 538	48 482	61 230	Greyerz
Lac	57	37	64	44 498	28 446	67 101	See
Glâne	17	16	19	3 929	5 466	13 657	Glâne
Broye	26	34	41	9 342	14 188	32 768	Broye
Veveyse	18	19	23	5 945	8 037	21 136	Vivisbach
Autre bâtiment d'habitation	309	435	416	96 966	100 728	83 824	Anderes Wohngebäude
Ville de Fribourg	16	12	11	28 495	44 170	28 865	Stadt Freiburg
Sarine-Campagne	57	72	78	13 371	6 502	9 272	Saane-Land
Singine	67	85	80	18 664	8 229	8 399	Sense
Gruyère	41	54	59	3 683	12 254	12 349	Greyerz
Lac	58	75	63	21 511	10 254	14 895	See
Glâne	24	42	30	4 171	10 066	3 841	Glâne
Broye	32	65	62	5 194	5 467	4 041	Broye
Veveyse	14	30	33	1 878	3 786	2 164	Vivisbach
Agriculture et sylviculture	280	228	242	53 056	37 814	44 707	Land- und Forstwirtschaft
Ville de Fribourg	1	1	-	50	20	-	Stadt Freiburg
Sarine-Campagne	44	32	35	10 851	2 545	3 864	Saane-Land
Singine	43	43	42	3 830	3 889	5 193	Sense
Gruyère	57	37	42	13 347	9 331	8 062	Greyerz
Lac	40	35	38	7 359	7 111	14 224	See
Glâne	33	32	29	10 608	6 101	8 288	Glâne
Broye	45	33	41	4 542	6 224	2 553	Broye
Veveyse	17	15	15	2 469	2 593	2 524	Vivisbach
Industrie, artisanat et services	142	178	181	86 764	118 409	201 616	Industrie, Gewerbe und Dienstleistungen
Ville de Fribourg	13	18	19	16 905	8 854	11 375	Stadt Freiburg
Sarine-Campagne	25	38	33	21 604	38 888	49 450	Saane-Land
Singine	25	26	13	7 990	6 961	9 026	Sense
Gruyère	25	33	39	15 729	14 568	17 516	Greyerz
Lac	20	26	27	7 279	23 051	14 562	See
Glâne	9	8	14	1 705	4 201	6 613	Glâne
Broye	17	17	23	14 502	7 827	78 430	Broye
Veveyse	8	12	13	1 050	14 060	14 645	Vivisbach

¹Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

²Sans routes nationales (non relevé dans cette statistique) / Ohne Nationalstrassen (in dieser Statistik nicht erfasst)

Source: Statistique fribourgeoise de la construction et des logements, tabl. 92-443 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Freiburger Bau- und Wohnbaustatistik, Tab. 92-443 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-443



Nouvelles constructions autorisées, par objet de construction, de 1999 à 2005
 Bewilligte Neubauten nach Bauobjekt von 1999 bis 2005

T09-14	Constructions autorisées	Volume SIA, en m ³	Coût SIA, en 1000 fr. ¹	Logements	Pièces	Garages
	Bewilligte Bauten	SIA-Volumen, in m ³	SIA-Kosten, in 1000 Fr. ¹	Wohnungen	Zimmer	(nombre de places) Garagen (Anzahl Plätze)
Total						
1999	1 988	1 929 014	752 576	1 369	5 910	1 591
2000	2 038	2 013 619	711 380	1 260	5 505	1 690
2001	1 809	2 256 859	855 213	996	4 485	1 313
2002	1 607	3 423 214	1 295 236	1 625	6 969	2 540
2003	1 645	2 248 679	1 182 274	2 257	9 478	3 014
2004	1 821	2 285 711	974 140	2 159	9 091	2 422
2005	1 830	2 883 190	1 132 817	2 247	9 621	2 243
Route² / Strasse²						
1999	66	-	23 437	...	...	...
2000	63	-	21 675	...	...	...
2001	70	-	37 991	...	...	...
2002	65	-	13 673	...	...	...
2003	35	-	227 321	...	...	...
2004	31	-	6 234	...	...	...
2005	19	-	1 600	...	...	...
Autre transport, communications / Übriges Verkehrs- und Nachrichtenwesen						
1999	47	5 711	3 109	-	-	71
2000	67	24 371	9 255	-	-	278
2001	44	13 663	6 126	-	-	157
2002	47	27 987	10 092	-	-	482
2003	70	45 677	26 285	-	-	498
2004	48	33 626	12 484	-	-	216
2005	39	6 000	7 315	-	-	221
Education, recherche / Bildung, Forschung						
1999	10	145 844	60 725	-	-	-
2000	4	13 729	6 243	-	-	-
2001	9	315 143	150 780	-	-	-
2002	3	26 532	12 873	-	-	-
2003	2	4 737	215	-	-	-
2004	7	27 820	29 075	-	-	-
2005	6	65 162	45 970	-	-	-
Santé / Gesundheit						
1999	5	68 431	25 506	-	-	-
2000	2	29 200	12 900	-	-	-
2001	5	10 036	8 991	-	-	3
2002	3	65 509	29 492	-	-	-
2003	2	910	335	-	-	-
2004	3	14 424	9 445	-	-	-
2005	1	3 660	2 200	-	-	-
Culture, loisirs / Kultur, Freizeit						
1999	39	92 993	38 025	2	8	3
2000	17	66 136	18 914	-	-	-
2001	36	156 383	62 922	3	10	17
2002	32	512 908	192 233	1	3	-
2003	26	64 717	42 991	-	-	-
2004	23	43 452	18 570	-	-	-
2005	28	75 788	48 902	-	-	-

¹Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

²Sans routes nationales (non relevé dans cette statistique) / Ohne Nationalstrassen (in dieser Statistik nicht erfasst)

Source: Statistique fribourgeoise de la construction et des logements, tabl. 92-165 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Freiburger Bau- und Wohnbaustatistik, Tab. 92-165 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-165



Nouvelles constructions autorisées, par objet de construction, de 1999 à 2005

Bewilligte Neubauten nach Bauobjekt von 1999 bis 2005

T09-14	Constructions autorisées Bewilligte Bauten	Volume SIA, en m ³ SIA-Volumen, in m ³	Coût SIA, en 1000 fr. ¹ SIA-Kosten, in 1000 Fr. ¹	Logements Wohnungen	Pièces Zimmer	Garages (nombre de places) Garagen (Anzahl Plätze)
Autre infrastructure / Übrige Infrastruktur						
1999	258	27 356	58 560	-	-	1
2000	263	20 816	57 200	-	-	-
2001	237	124 542	85 350	-	-	-
2002	207	4 289	65 788	-	-	-
2003	165	5 705	43 410	-	-	-
2004	186	22 387	58 009	-	-	-
2005	187	28 162	63 453	-	-	1
Maison à un logement / Einfamilienhaus						
1999	809	660 926	312 778	809	3 849	1 000
2000	732	603 060	288 497	732	3 498	804
2001	645	560 648	274 397	645	3 144	816
2002	714	625 290	313 020	714	3 536	920
2003	846	705 284	366 959	846	4 107	1 036
2004	1 030	893 731	456 572	1 030	5 026	1 211
2005	1 074	909 634	474 826	1 074	5 336	1 084
Maison à plusieurs logements / Mehrfamilienhaus						
1999	65	247 813	96 078	457	1 625	277
2000	88	262 278	113 940	454	1 714	229
2001	46	150 221	75 106	319	1 204	219
2002	92	467 730	207 168	836	3 148	794
2003	178	776 053	348 179	1 333	5 069	1 132
2004	148	522 796	240 196	1 009	3 698	877
2005	140	578 381	264 752	1 020	3 731	893
Autre bâtiment d'habitation / Anderes Wohngebäude						
1999	349	95 504	43 387	98	417	237
2000	362	118 781	44 115	71	281	210
2001	394	39 927	20 130	24	105	101
2002	172	78 811	32 409	66	252	254
2003	120	80 504	48 152	77	300	243
2004	142	192 097	65 372	115	349	56
2005	139	98 417	49 136	147	533	42
Agriculture et sylviculture / Land- und Forstwirtschaft						
1999	274	337 914	36 569	2	7	2
2000	372	432 617	41 157	-	-	-
2001	239	445 280	38 040	1	6	-
2002	183	297 971	29 841	2	7	4
2003	141	344 800	34 773	1	2	-
2004	139	195 760	28 020	1	3	-
2005	142	307 605	34 208	2	6	-
Industrie, artisanat et services / Industrie, Gewerbe und Dienstleistungen						
1999	66	246 522	54 404	1	4	-
2000	68	442 631	97 484	3	12	169
2001	84	441 016	95 381	4	16	-
2002	89	1 316 187	388 647	6	23	86
2003	60	220 292	43 653	-	-	105
2004	64	339 618	50 164	4	15	62
2005	55	810 381	140 455	4	15	2

¹ Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹ Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

² Sans routes nationales (non relevé dans cette statistique) / Ohne Nationalstrassen (in dieser Statistik nicht erfasst)

Source: Statistique fribourgeoise de la construction et des logements, tabl. 92-165 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Freiburger Bau- und Wohnbaustatistik, Tab. 92-165 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-165



Production nette de logements, par district, de 2001 à 2005

Netto-Wohnungsproduktion nach Bezirk von 2001 bis 2005

Constructions terminées / Beendete Bauten

T09-15	Bâtiments avec logement(s) / Gebäude mit Wohnung(en)			Production nette de logements / Netto-Wohnungsproduktion		
	Bâtiments Gebäude	Volume SIA, en m ³ SIA-Volumen, in m ³	Coût SIA, en 1000 fr. ¹ SIA-Kosten, in 1000 Fr. ¹	Total	Logements de 1 pièce 1-Zimmer- wohnungen	Logements de 2 pièces 2-Zimmer- wohnungen
Canton						
2001	1 173	1 112 785	511 617	1 268	-2	75
2002	1 233	1 349 612	561 968	1 312	25	43
2003	1 342	1 524 104	637 592	1 390	20	65
2004	1 521	1 491 197	747 155	1 961	41	45
2005	1 548	1 684 867	805 440	2 076	17	100
Ville de Fribourg						
2001	48	141 953	68 794	180	-2	30
2002	46	113 377	40 442	96	-	9
2003	43	387 535	107 614	109	13	17
2004	61	81 855	34 121	94	4	-10
2005	49	93 961	46 465	127	5	13
Sarine-Campagne						
2001	291	240 198	109 992	290	3	19
2002	257	299 417	131 201	392	6	21
2003	251	217 925	99 284	260	1	6
2004	322	409 227	203 656	631	5	25
2005	296	457 263	213 209	748	1	56
Singine						
2001	199	154 547	73 218	153	-	12
2002	240	302 395	128 513	230	3	11
2003	223	224 670	105 278	237	2	13
2004	229	223 463	117 140	272	1	6
2005	205	183 356	93 889	214	1	7
Gruyère						
2001	181	216 900	90 223	282	-1	12
2002	179	159 174	70 375	174	7	-
2003	209	208 542	92 985	253	-	6
2004	250	266 905	120 637	326	7	-6
2005	229	246 086	113 732	250	1	2
Lac						
2001	196	163 836	78 588	164	-1	2
2002	206	222 204	83 884	160	7	-2
2003	268	199 527	105 354	252	4	17
2004	218	180 621	105 980	223	10	12
2005	264	280 639	131 629	277	6	5
Glâne						
2001	86	68 338	31 995	61	-	-
2002	84	55 086	28 349	63	-	3
2003	109	82 991	39 823	89	-	1
2004	125	97 443	48 565	121	12	5
2005	129	104 678	50 475	110	-	5
Broye						
2001	119	85 471	40 431	102	1	1
2002	149	101 357	49 001	124	2	3
2003	151	135 593	53 648	124	2	6
2004	173	121 252	62 592	159	-	10
2005	218	173 112	82 899	197	3	8

¹Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

Source: Statistique fribourgeoise de la construction et des logements, tabl. 90-373 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Freiburger Bau- und Wohnbaustatistik, Tab. 90-373 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

106-373



Production nette de logements, par district, de 2001 à 2005

Netto-Wohnungsproduktion nach Bezirk von 2001 bis 2005

Constructions terminées / Beendete Bauten

				Pièces	Garages (Nombre de places)	T09-15	
Logements de 3 pièces 3-Zimmer- wohnungen	Logements de 4 pièces 4-Zimmer- wohnungen	Logements de 5 pièces 5-Zimmer- wohnungen	Logements de 6+ pièces 6+-Zimmer- wohnungen	Zimmer	Garagen (Anzahl Plätze)		
							Kanton
147	435	461	152	5 546	1 250	2001	
147	416	460	221	5 842	1 358	2002	
152	426	499	228	6 173	1 650	2003	
325	643	636	271	8 484	1 956	2004	
342	643	692	282	8 967	2 111	2005	
							Stadt Freiburg
45	69	33	5	664	137	2001	
13	38	27	9	398	72	2002	
18	38	15	8	376	229	2003	
20	31	35	14	427	54	2004	
35	31	22	21	496	177	2005	
							Saane-Land
29	87	98	54	1 290	319	2001	
90	117	111	47	1 623	467	2002	
34	79	91	49	1 180	293	2003	
165	201	172	63	2 592	590	2004	
211	264	150	66	2 948	643	2005	
							Sense
15	42	71	13	670	173	2001	
18	92	77	29	1 006	210	2002	
14	86	91	31	1 055	251	2003	
44	100	96	25	1 175	316	2004	
19	63	88	36	980	237	2005	
							Greyerz
49	120	79	23	1 183	201	2001	
15	50	66	36	798	190	2002	
40	74	87	46	1 139	237	2003	
53	131	93	48	1 431	355	2004	
19	67	122	39	1 174	340	2005	
							See
-9	56	88	28	808	215	2001	
-5	45	74	41	784	206	2002	
29	58	104	40	1 117	328	2003	
23	62	82	34	965	265	2004	
34	91	107	34	1 221	274	2005	
							Glane
6	15	26	14	292	61	2001	
-3	23	21	19	308	66	2002	
6	30	36	16	416	101	2003	
7	31	36	30	527	115	2004	
-1	33	50	23	527	137	2005	
							Broye
8	42	43	7	452	85	2001	
15	24	61	19	568	76	2002	
13	38	47	18	548	109	2003	
7	60	62	20	711	99	2004	
20	63	68	35	881	134	2005	

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Statistique fribourgeoise de la construction et des logements, tabl. 90-373 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Freiburger Bau- und Wohnbaustatistik, Tab. 90-373 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-373



Production nette de logements, par district, de 2001 à 2005

Netto-Wohnungsproduktion nach Bezirk von 2001 bis 2005

Constructions terminées / Beendete Bauten

T09-15	Bâtiments avec logement(s) / Gebäude mit Wohnung(en)			Production nette de logements / Netto-Wohnungsproduktion		
	Bâtiments Gebäude	Volume SIA, en m ³ SIA-Volumen, in m ³	Coût SIA, en 1000 fr. ¹ SIA-Kosten, in 1000 Fr. ¹	Total	Logements de 1 pièce 1-Zimmer- wohnungen	Logements de 2 pièces 2-Zimmer- wohnungen

Veveyse

2001	53	41 542	18 376	36	-2	-1
2002	72	96 602	30 203	73	-	-2
2003	88	67 321	33 608	66	-2	-1
2004	143	110 431	54 465	135	2	3
2005	158	145 772	73 143	153	-	4

¹Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

Source: Statistique fribourgeoise de la construction et des logements, tabl. 90-373 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Freiburger Bau- und Wohnbaustatistik, Tab. 90-373 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-373

Production nette de logements, par type de travaux, de 2001 à 2005

Netto-Wohnungsproduktion, nach Art der Arbeiten von 2001 bis 2005

Constructions terminées / Beendete Bauten

T09-16	Bâtiments avec logement(s) / Gebäude mit Wohnung(en)			Production nette de logements / Netto-Wohnungsproduktion		
	Bâtiments Gebäude	Volume SIA, en m ³ SIA-Volumen, in m ³	Coût SIA, en 1000 fr. ¹ SIA-Kosten, in 1000 Fr. ¹	Total	Logements de 1 pièce 1-Zimmer- wohnungen	Logements de 2 pièces 2-Zimmer- wohnungen

Total

2001	1 173	1 112 785	511 617	1 268	-2	75
2002	1 233	1 349 612	561 968	1 312	25	43
2003	1 342	1 524 104	637 592	1 390	20	65
2004	1 521	1 491 197	747 155	1 961	41	45
2005	1 548	1 684 867	805 440	2 076	17	100

Nouvelle construction

2001	755	881 392	406 082	1 195	7	77
2002	786	1 136 436	469 882	1 205	13	34
2003	821	1 212 225	517 850	1 262	12	42
2004	1 020	1 262 813	619 637	1 802	17	34
2005	1 088	1 424 414	677 528	1 942	10	92

Agrandissement, transformation

2001	418	231 393	105 535	73	-9	-2
2002	447	213 176	92 085	107	12	9
2003	521	311 879	119 742	128	8	23
2004	501	228 384	127 518	159	24	11
2005	460	259 463	127 912	134	7	8

¹Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

Source: Statistique fribourgeoise de la construction et des logements, tabl. 90-372 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Freiburger Bau- und Wohnbaustatistik, Tab. 90-372 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-372



Production nette de logements, par district, de 2001 à 2005

Netto-Wohnungsproduktion nach Bezirk von 2001 bis 2005

Constructions terminées / Beendete Bauten

				Pièces	Garages (Nombre de places)	T09-15
Logements de 3 pièces 3-Zimmer- wohnungen	Logements de 4 pièces 4-Zimmer- wohnungen	Logements de 5 pièces 5-Zimmer- wohnungen	Logements de 6+ pièces 6+-Zimmer- wohnungen	Zimmer	Garagen (Anzahl Plätze)	
4	4	23	8	187	59	Vivisbach 2001
4	27	23	21	357	71	2002
-2	23	28	20	342	102	2003
6	27	60	37	656	162	2004
5	31	85	28	740	169	2005

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Statistique fribourgeoise de la construction et des logements, tabl. 90-373 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Freiburger Bau- und Wohnbaustatistik, Tab. 90-373 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-373

Production nette de logements, par type de travaux, de 2001 à 2005

Netto-Wohnungsproduktion, nach Art der Arbeiten von 2001 bis 2005

Constructions terminées / Beendete Bauten

				Pièces	Garages (Nombre de places)	T09-16
Logements de 3 pièces 3-Zimmer- wohnungen	Logements de 4 pièces 4-Zimmer- wohnungen	Logements de 5 pièces 5-Zimmer- wohnungen	Logements de 6+ pièces 6+-Zimmer- wohnungen	Zimmer	Garagen (Anzahl Plätze)	
147	435	461	152	5 546	1 250	Total 2001
147	416	460	221	5 842	1 358	2002
152	426	499	228	6 173	1 650	2003
325	643	636	271	8 484	1 956	2004
342	643	692	282	8 967	2 111	2005
159	419	416	117	5 096	1 120	Neubau 2001
154	387	439	178	5 354	1 268	2002
176	421	446	165	5 528	1 486	2003
317	625	598	211	7 792	1 812	2004
339	627	651	223	8 312	1 986	2005
-12	16	45	35	450	130	Umbau, Anbau 2001
-7	29	21	43	488	90	2002
-24	5	53	63	645	164	2003
8	18	38	60	692	144	2004
3	16	41	59	655	125	2005

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Statistique fribourgeoise de la construction et des logements, tabl. 90-372 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Freiburger Bau- und Wohnbaustatistik, Tab. 90-372 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-372

Production de logements, dans les nouvelles constructions, par objet de construction, de 2000 à 2005

Wohnungsproduktion in Neubauten nach Bauobjekt von 2000 bis 2005

Nouvelles constructions terminées; ne sont mentionnées par objet que les années avec production effective

Beendete Neubauten; nur jene Jahre werden aufgeführt, in denen eine effektive Produktion für das entsprechende Bauobjekt erfolgte

T09-17	Bâtiments avec logement(s) / Gebäude mit Wohnung(en)			Production de logements / Wohnungsproduktion			
	Bâtiments Gebäude	Volume SIA, en m ³ SIA-Volumen, in m ³	Coût SIA, en 1000 fr. ¹ SIA-Kosten, in 1000 Fr. ¹	Total	Logements de 1 pièce 1-Zimmer- wohnungen	Logements de 2 pièces 2-Zimmer- wohnungen	Logements de 3 pièces 3-Zimmer- wohnungen
Total							
2000	788	890 935	405 071	1 194	20	43	151
2001	755	881 392	406 082	1 195	7	77	159
2002	786	1 136 436	469 882	1 205	13	34	154
2003	821	1 212 225	517 850	1 262	12	42	176
2004	1 020	1 262 813	619 637	1 802	17	34	317
2005	1 088	1 424 414	677 528	1 942	10	92	339
Maison individuelle							
2000	567	495 057	235 630	567	-	1	8
2001	535	454 555	221 806	535	-	1	6
2002	603	550 136	264 683	603	-	1	10
2003	609	534 628	270 010	609	-	-	13
2004	754	650 741	341 057	754	-	3	11
2005	780	707 072	359 271	780	-	3	17
Résidence secondaire individuelle							
2000	5	2 734	1 340	5	-	-	3
2001	7	4 369	2 371	7	-	-	3
2002	10	6 810	3 783	10	-	-	5
2003	7	4 474	2 973	7	-	-	3
2004	10	5 582	3 227	10	-	1	2
2005	9	6 896	3 489	9	-	-	2
Maison jumelée							
2000	66	49 929	23 924	66	-	-	7
2001	61	43 032	19 892	61	-	-	1
2002	53	41 356	20 505	53	-	1	1
2003	53	40 213	21 167	53	-	-	3
2004	58	44 400	21 726	58	-	-	3
2005	77	57 538	29 111	77	-	-	2
Habitation groupée							
2000	55	38 164	17 388	55	-	-	-
2001	60	42 405	18 988	60	-	-	-
2002	28	21 288	10 031	28	-	-	-
2003	57	40 149	18 055	57	-	-	-
2004	48	35 299	15 881	48	-	-	-
2005	58	44 710	21 168	58	-	-	-
Maison familiale (2-3 logements)							
2000	45	55 891	26 361	98	19	11	14
2001	43	56 404	25 465	96	6	15	11
2002	39	51 109	24 601	88	10	6	10
2003	30	33 495	17 851	62	7	10	10
2004	42	53 536	28 357	91	11	10	14
2005	49	72 851	33 123	107	5	16	16
Immeuble locatif (4 logements et plus)							
2000	27	194 832	78 975	344	1	29	115
2001	19	126 965	55 455	264	-	26	80
2002	25	182 606	78 410	337	-	17	108
2003	37	166 776	76 039	337	3	14	108
2004	91	422 149	190 177	805	5	20	282
2005	91	430 683	198 545	847	4	65	285

¹Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

²Y compris aménagement extérieur / Inklusive Umgebungsarbeiten

Source: Statistique fribourgeoise de la construction et des logements, tabl. 90-375 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Freiburger Bau- und Wohnbaustatistik, Tab. 90-375 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

106-375



Production de logements, dans les nouvelles constructions, par objet de construction, de 2000 à 2005

Wohnungsproduktion in Neubauten nach Bauobjekt von 2000 bis 2005

Nouvelles constructions terminées; ne sont mentionnées par objet que les années avec production effective

Beendete Neubauten; nur jene Jahre werden aufgeführt, in denen eine effektive Produktion für das entsprechende Bauobjekt erfolgte

			Pièces	Garages	Nombre moyen de	Coût moyen par	T09-17
Logements de 4 pièces 4-Zimmer- wohnungen	Logements de 5 pièces 5-Zimmer- wohnungen	Logements de 6+ pièces 6+-Zimmer- wohnungen	Zimmer	(Nombre de places) Garagen (Anzahl Plätze)	pièces par logement Durchschnittliche Anzahl Zimmer pro Wohnung	logement, en 1000 fr. ² Durchschnittskosten pro Wohnung in 1000 Fr. ²	
Total							
419	427	134	5 174	1 221	5,0	411	2000
419	416	117	5 096	1 120	4,7	411	2001
387	439	178	5 354	1 268	4,8	485	2002
421	446	165	5 528	1 486	4,8	448	2003
625	598	211	7 792	1 812	4,7	441	2004
627	651	223	8 312	1 986	4,7	450	2005
Einfamilienhaus							
173	274	111	2 754	681	5,0	437	2000
159	282	87	2 588	647	4,8	437	2001
146	297	149	2 995	766	5,0	463	2002
148	311	137	3 008	821	4,9	468	2003
202	383	155	3 692	947	4,9	476	2004
194	406	160	3 823	912	4,9	484	2005
Ferien-Einfamilienhaus							
1	1	-	18	2	4,0	288	2000
3	1	-	26	4	3,7	359	2001
1	4	-	39	7	3,9	399	2002
2	1	1	28	2	4,0	445	2003
3	4	-	40	7	4,0	338	2004
3	4	-	38	5	4,2	410	2005
Doppelfamilienhaus							
25	29	5	296	73	4,0	382	2000
28	18	14	289	63	4,7	338	2001
21	27	3	242	72	4,6	405	2002
29	18	3	233	64	4,4	419	2003
23	27	5	266	55	4,6	392	2004
23	44	8	366	78	4,8	395	2005
Reihenhaus							
34	20	1	242	62	4,0	332	2000
12	41	7	295	83	4,9	339	2001
6	17	5	139	31	5,0	376	2002
11	42	4	278	67	4,9	333	2003
11	19	18	247	57	5,1	345	2004
6	45	7	291	53	5,0	383	2005
2-3 Familienhaus							
22	26	6	337	77	3,0	276	2000
28	34	2	363	68	3,7	272	2001
25	28	9	346	55	3,9	291	2002
19	9	7	220	54	3,5	305	2003
21	24	11	343	61	3,7	325	2004
21	39	10	424	70	3,9	317	2005
Mehrfamilienhaus (4 und mehr Wohnungen)							
140	56	3	1 262	253	4,0	257	2000
129	29	-	953	117	3,8	231	2001
162	46	4	1 260	247	3,9	256	2002
156	45	11	1 270	207	3,8	244	2003
352	131	15	3 044	638	3,8	250	2004
357	101	35	3 132	795	3,8	248	2005

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

²Y compris aménagement extérieur / Inklusive Umgebungsarbeiten

Source: Statistique fribourgeoise de la construction et des logements, tabl. 90-375 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Freiburger Bau- und Wohnbaustatistik, Tab. 90-375 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-375



Production de logements, dans les nouvelles constructions, par objet de construction, de 2000 à 2005

Wohnungsproduktion in Neubauten nach Bauobjekt von 2000 bis 2005

Nouvelles constructions terminées; ne sont mentionnées par objet que les années avec production effective

Beendete Neubauten; nur jene Jahre werden aufgeführt, in denen eine effektive Produktion für das entsprechende Bauobjekt erfolgte

T09-17	Bâtiments avec logement(s) / Gebäude mit Wohnung(en)			Production de logements / Wohnungsproduktion			
	Bâtiments Gebäude	Volume SIA, en m ³ SIA-Volumen, in m ³	Coût SIA, en 1000 fr. ¹ SIA-Kosten, in 1000 Fr. ¹	Total	Logements de 1 pièce 1-Zimmer- wohnungen	Logements de 2 pièces 2-Zimmer- wohnungen	Logements de 3 pièces 3-Zimmer- wohnungen
Résidence secondaire plurifamiliale							
1999	1	1 083	350	2	-	1	-
2001	3	4 786	2 125	12	-	-	10
2004	1	3 205	1 823	3	-	-	-
2005	1	1 079	528	2	-	1	-
Autre maison plurifamiliale							
2001	1	1 956	700	4	-	2	1
Maison individuelle mixte							
2000	8	11 911	4 647	8	-	-	1
2001	10	17 507	6 968	10	-	-	-
2002	5	12 879	3 376	5	-	-	-
2003	5	5 468	2 625	5	1	-	1
2004	9	26 145	6 665	9	-	-	1
2005	6	23 335	6 224	6	-	-	1
Immeuble mixte à plusieurs logements							
2000	1	12 000	7 500	27	-	-	-
2001	3	94 325	44 480	131	-	30	46
2002	4	46 763	21 143	58	2	9	18
2003	10	344 177	96 897	116	1	15	37
2004	3	15 605	7 499	18	1	-	-
2005	10	49 336	19 272	47	1	7	12
Habitation rurale							
2000	10	9 795	4 199	15	-	2	-
2001	9	9 550	4 673	11	1	-	1
2002	13	13 086	6 350	15	1	-	2
2003	7	5 867	2 698	8	-	-	1
2004	2	1 100	1 324	4	-	-	2
2005	3	19 374	3 727	5	-	-	3
Bâtiment avec appartements de vacances							
2000	1	4 055	1 650	5	-	-	2
Autre bâtiment d'habitation							
1999	5	11 684	5 210	22	19	1	1
2000	3	16 567	3 457	4	-	-	1
Autre construction destinée à une activité économique							
2001	4	25 538	3 160	4	-	3	-
2002	6	210 403	37 000	8	-	-	-
2003	6	36 978	9 536	8	-	3	-
2004	2	5 051	1 900	2	-	-	2
2005	4	11 540	3 070	4	-	-	1

¹ Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

² Y compris aménagement extérieur / Inklusive Umgebungsarbeiten

Source: Statistique fribourgeoise de la construction et des logements, tabl. 90-375 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Freiburger Bau- und Wohnbaustatistik, Tab. 90-375 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-375



Production de logements, dans les nouvelles constructions, par objet de construction, de 2000 à 2005

Wohnungsproduktion in Neubauten nach Bauobjekt von 2000 bis 2005

Nouvelles constructions terminées; ne sont mentionnées par objet que les années avec production effective

Beendete Neubauten; nur jene Jahre werden aufgeführt, in denen eine effektive Produktion für das entsprechende Bauobjekt erfolgte

			Pièces	Garages	Nombre moyen de	Coût moyen par	
Logements de 4 pièces 4-Zimmer- wohnungen	Logements de 5 pièces 5-Zimmer- wohnungen	Logements de 6+ pièces 6+-Zimmer- wohnungen	Zimmer	(Nombre de places) Garagen (Anzahl Plätze)	pièces par logement Durchschnittliche Anzahl Zimmer pro Wohnung	logement, en 1000 fr. ² Durchschnittskosten pro Wohnung in 1000 Fr. ²	T09-17
Ferien-Mehrfamilienhaus							
-	1	-	7	2	3,5	181	1999
1	1	-	39	7	3,3	212	2001
3	-	-	12	4	4,0	641	2004
1	-	-	6	-	3,0	278	2005
Anderes Mehrfamilienhaus							
1	-	-	11	-	2,8	180	2001
Einfamilienhaus mit Gewerbe							
3	2	2	37	8	5,0	...	2000
3	3	4	51	17	5,1	...	2001
1	2	2	26	5	5,2	...	2002
3	-	-	16	6	3,2	...	2003
1	2	5	47	7	5,2	...	2004
5	-	-	23	5	3,8	...	2005
Mehrfamilienhaus mit Gewerbe							
8	14	5	132	42	5,0	...	2000
51	3	1	423	101	4,1	...	2001
17	10	2	204	70	3,8	...	2002
47	16	-	410	239	3,7	...	2003
9	8	-	77	29	4,3	...	2004
15	11	1	172	60	3,7	...	2005
Landwirtschaftliches Wohnhaus							
7	5	1	63	13	4,0	311	2000
3	4	2	48	11	4,6	478	2001
2	7	3	68	15	4,7	460	2002
4	2	1	35	1	4,4	353	2003
-	-	2	18	7	4,5	331	2004
1	-	1	19	6	3,7	850	2005
Ferienwohnungen							
3	-	-	18	8	4,0	337	2000
Anderes Wohngebäude							
1	-	-	28	17	...	...	1999
3	-	-	15	2	4,0	...	2000
Anderer Bau für wirtschaftliche Zwecke							
1	-	-	10	2	2,5	...	2001
6	1	1	35	-	4,4	...	2002
2	2	1	30	25	4,1	...	2003
-	-	-	6	-	3,0	...	2004
1	1	1	18	2	4,5	...	2005

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

²Y compris aménagement extérieur / Inklusive Umgebungsarbeiten

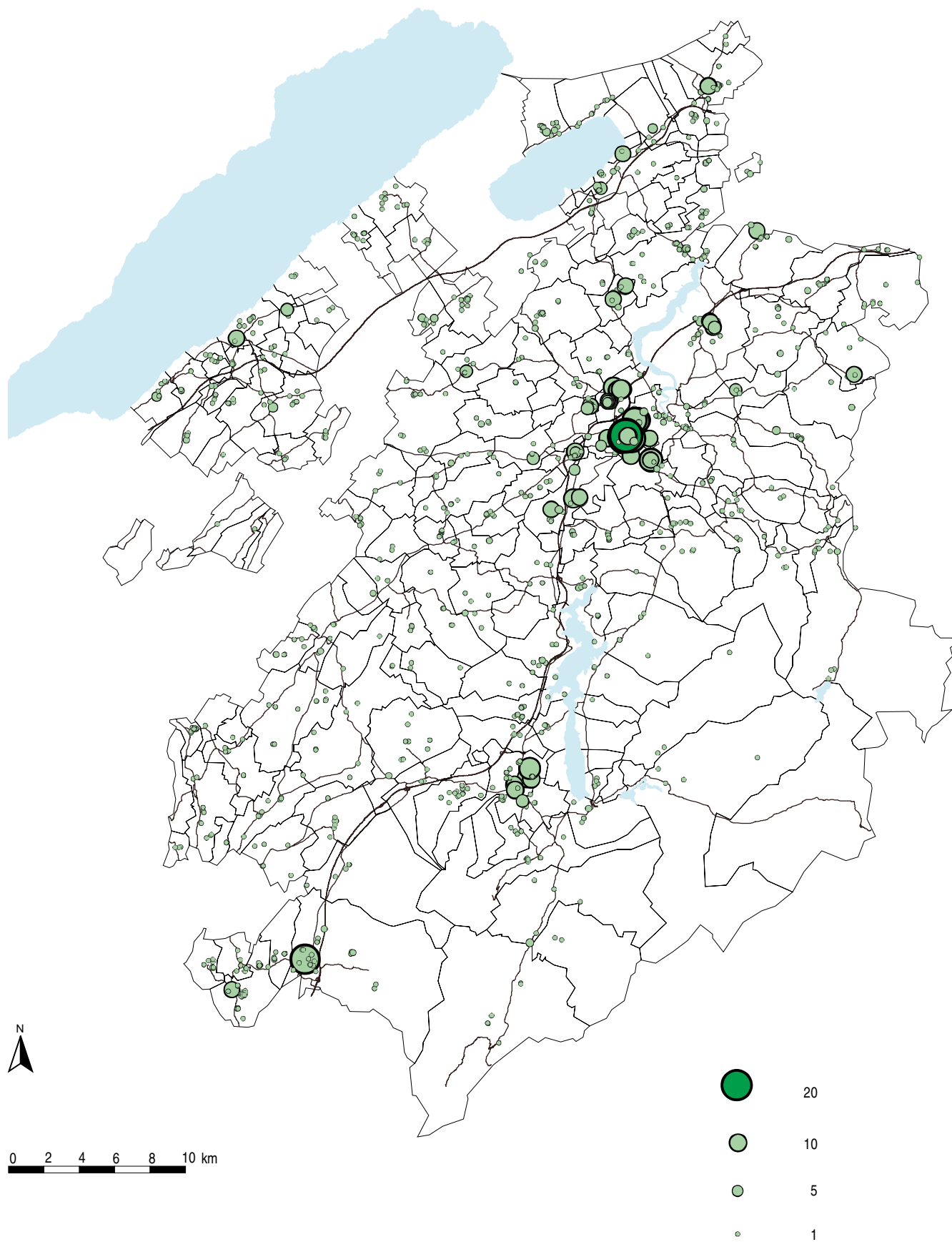
Source: Statistique fribourgeoise de la construction et des logements, tabl. 90-375 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Freiburger Bau- und Wohnbaustatistik, Tab. 90-375 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-375

Production nette de logements, en 2005
Netto-Wohnungsproduktion 2005

C09-02



Source: Statistique fribourgeoise de la construction et des logements, tabl.94-04 - Service de la statistique du canton de Fribourg
Quelle: Freiburger Bau- und Wohnbaustatistik, Tab.94-04 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

c06-002



Production nette de logements, par commune, de 1996 à 2005

Netto-Wohnungsproduktion nach Gemeinde von 1996 bis 2005

Nombre de logements terminés / Anzahl beendete Wohnungen

T09-18	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005
Canton / Kanton	1 878	1 712	1 306	1 356	1 336	1 268	1 312	1 390	1 961	2 076
Sarine / Saane	611	616	431	326	406	470	488	369	725	875
Arconciel	3	2	5	2	2	1	6	3	5	9
Autafond	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Autigny	6	3	2	3	2	3	3	7	3	2
Avry	4	13	14	5	7	23	17	18	9	10
Belfaux	4	11	5	5	14	1	6	6	8	5
La Brillaz	8	5	5	9	14	14	12	4	25	6
Chénens	2	9	2	19	8	7	1	1	5	8
Chésopelloz	2	1	1	-	1	1	-	-1	1	-
Corminboeuf	6	6	7	9	4	12	8	12	37	47
Corpataux-Magnedens	14	16	3	7	8	5	6	9	13	7
Corseroy	1	2	1	4	-	5	3	3	5	4
Cottens	10	3	4	4	2	7	5	8	19	10
Ependes	17	-	-	7	13	4	5	1	6	1
Farvagny	12	18	8	21	15	7	9	8	10	4
Ferpicloz	-	-	-	-	3	1	3	3	1	2
Fribourg / Freiburg	96	244	177	12	110	180	96	109	94	127
Givisiez	85	62	2	-	-	13	115	-	7	212
Le Glèbe	6	8	6	12	5	7	3	10	3	7
Granges-Paccot	-	3	26	24	27	40	-	32	37	2
Grolley	4	26	7	1	8	11	9	9	6	3
Hauterive	14	22	11	13	6	14	15	22	27	50
Marly	15	61	30	15	48	25	32	34	31	65
Matran	18	24	3	5	6	5	6	3	5	36
Le Mouret	52	22	11	26	19	18	15	10	12	13
Neyruz	9	-	9	19	25	15	29	18	19	9
Noréaz	2	2	2	-	2	2	-	1	4	7
Pierrafortscha	-	-	-	3	1	1	2	1	-	-
Ponthaux	8	-	1	1	2	4	3	4	2	2
Prez-vers-Noréaz	15	7	12	3	3	1	2	3	4	6
Rossens	2	6	12	5	9	7	5	6	5	8
Senèdes	5	-	1	1	-	1	-	-	-	-
La Sonnaz	13	5	12	19	5	5	5	6	14	15
Treyvaux	8	5	4	4	2	5	7	3	6	1
Villars-sur-Glâne	161	27	47	65	29	24	58	12	300	196
Villarsel-sur-Marly	-	-	-	1	-	-	-	-	-	1
Vuisternens-en-Ogoz	9	3	1	2	6	1	2	4	2	-
Singine / Sense	373	258	230	297	208	153	230	237	272	214
Alterswil	25	17	6	12	9	8	16	2	11	14
Bösingen	25	22	12	14	13	13	15	29	4	20
Brünisried	7	4	3	2	1	4	4	5	3	1
Düdingen	23	26	57	63	52	36	56	65	91	62
Giffers	9	8	7	6	2	5	9	8	10	9
Heitenried	9	12	9	8	2	-	5	2	8	13
Oberschröt	13	12	12	11	6	8	5	5	3	6
Plaffeien	22	1	7	29	11	-1	6	9	12	6
Plasselb	21	6	9	3	1	5	4	4	1	4
Rechthalten	10	10	3	5	18	1	6	12	3	3
St. Antoni	31	13	6	21	15	6	8	5	17	3
St. Silvester	8	3	3	5	2	3	3	3	6	2
St. Ursen	8	3	4	1	1	8	3	8	16	2
Schmitten	70	42	44	45	15	9	12	36	25	19
Tafers	27	17	11	26	20	13	26	10	30	17

Source: Statistique fribourgeoise de la construction et des logements, tabl. 90-374 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Freiburger Bau- und Wohnbaustatistik, Tab. 90-374 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-374



Production nette de logements, par commune, de 1996 à 2005

Netto-Wohnungsproduktion nach Gemeinde von 1996 bis 2005

Nombre de logements terminés / Anzahl beendete Wohnungen

T09-18	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005
Tentlingen	23	21	1	7	-	1	10	9	4	5
Ueberstorf	3	18	16	17	11	12	18	15	16	10
Wünnewil-Flamatt	34	20	20	20	29	23	21	8	11	17
Zumholz	5	3	-	2	-	-1	3	2	1	1
Gruyère / Greyerz	248	242	170	141	258	282	174	253	326	250
Bas-Intyamon	3	3	1	4	3	12	8	4	2	7
Botterens	-	1	2	-	3	2	5	2	2	4
Broc	10	10	8	2	-	1	-	3	9	6
Bulle	109	98	21	38	127	118	34	119	172	101
Cerniat	-	3	-	-	-	1	-	-	3	2
Charmey	3	5	4	11	17	16	8	9	12	1
Châtel-sur-Montsalvens	-	4	1	-	-	-	-	-	2	-
Corbières	-	2	2	1	-	-	-	-	3	1
Crésuz	3	1	1	-	1	3	2	2	1	-
Echarlens	4	9	4	5	-	3	-	1	2	7
Grandvillard	2	2	2	4	2	8	6	3	3	2
Gruyères	9	1	4	7	6	5	5	7	4	8
Hauteville	2	4	1	4	6	2	3	2	3	3
Haut-Intyamon	7	2	5	4	3	4	1	2	3	7
Jaun	3	2	-	1	1	1	-	1	2	-
Marsens	4	19	19	4	6	7	11	7	28	14
Morlon	2	3	2	9	4	13	5	5	1	-
Le Pâquier	2	1	3	10	10	7	4	4	12	3
Pont-en-Ogoz	26	14	4	5	15	6	5	7	8	14
Pont-la-Ville	1	5	1	2	1	2	1	5	3	4
Riaz	9	9	18	11	11	17	37	29	15	5
La Roche	7	12	7	7	3	5	3	5	6	5
Sâles	3	3	4	3	8	14	13	4	4	12
Sorens	5	-	3	1	4	4	4	4	4	2
La Tour-de-Trême	27	22	35	3	10	24	7	12	2	27
Vaulruz	3	3	8	-	3	1	5	3	-	4
Villarbeney	1	1	-	-	1	-	-	-	-	-
Villarvolard	-	-	1	-	1	-	2	1	-	-
Vuadens	3	3	9	5	12	6	5	12	20	11
Lac / See	380	258	212	235	245	164	160	252	223	277
Agriswil	-	4	-	3	1	3	-	2	-	3
Barberêche	2	4	-	9	2	-	-	1	1	-1
Bas-Vully	26	25	13	8	37	28	20	22	16	9
Büchslen	4	3	-	-	1	-	-	1	-	1
Courgevaulx	3	-4	5	5	8	14	10	11	12	11
Courlevon	-	-	2	-	2	1	3	-	3	-
Courtepin	26	27	17	35	13	7	10	4	11	32
Cressier	14	2	10	20	2	3	6	4	2	7
Fräschels	5	9	2	5	3	1	2	-	3	2
Galmiz	26	5	1	3	3	2	2	8	3	7
Gempenach	5	1	1	1	-	2	1	1	2	-
Greng	-	1	-	3	-	1	-	-	-	-1
Gumels	43	30	39	29	24	26	18	33	34	37
Haut-Vully	6	13	2	13	17	12	9	7	18	15
Jeuss	5	3	3	5	16	4	4	7	3	3
Kerzers	45	34	38	22	59	32	17	56	17	53
Kleinbösingén	5	4	4	1	3	4	3	3	5	7
Lurtigen	1	-	3	2	2	2	-	-	-	1
Meyriez	13	19	13	12	9	1	3	2	-	1

Source: Statistique fribourgeoise de la construction et des logements, tabl. 90-374 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Freiburger Bau- und Wohnbaustatistik, Tab. 90-374 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-374



Production nette de logements, par commune, de 1996 à 2005

Netto-Wohnungsproduktion nach Gemeinde von 1996 bis 2005

Nombre de logements terminés / Anzahl beendete Wohnungen

T09-18	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005
Misery-Courtion	25	3	3	6	4	5	6	5	5	10
Muntelier	1	1	14	-	3	2	-	9	20	33
Murten / Morat	99	55	27	39	30	-1	15	44	29	24
Ried	3	6	10	7	3	2	7	8	10	8
Salvenach	14	6	2	3	2	1	7	11	11	-
Ulmiz	2	1	-	2	-	5	2	2	9	7
Villarepos	6	3	3	-	1	3	2	1	4	5
Wallenried	1	3	-	2	-	4	13	10	5	3
Glâne / Glâne	83	124	88	61	66	61	63	89	121	110
Auboranges	-	3	7	5	-	4	1	2	2	4
Billens-Hennens	4	26	1	2	2	3	6	4	3	6
Chapelle (Glâne)	2	2	-	3	3	3	1	2	4	2
Le Châtelard	4	-	1	-	1	2	-	-	3	3
Châtonnaye	7	5	2	1	7	4	4	1	4	6
Ecublens	3	1	-	2	-	-	-	1	3	-
Esmonts	-	2	3	1	2	-	3	2	2	1
La Folliaz	4	1	10	6	2	3	3	4	6	5
Grangettes	-	1	-	-	-	-	-	-	-	2
Massonnens	-	1	-	1	1	1	1	2	3	4
Mézières	15	1	6	4	7	1	1	3	2	2
Montet (Glâne)	-	-	2	5	2	-	4	6	5	12
Romont	12	30	21	2	6	2	2	9	24	14
Rue	1	3	2	2	4	4	4	12	21	10
Siviriez	1	7	3	6	8	9	6	5	5	11
Torny	1	5	9	3	2	3	4	4	4	4
Ursy	8	14	11	3	4	7	6	17	21	10
Villaz-St-Pierre	2	4	4	2	2	2	5	4	2	2
Villorsonnens	2	9	2	5	6	7	6	-	2	5
Vuarmarens	2	-	1	4	1	2	4	6	1	1
Vuisternens-devant-Romont	15	9	3	4	6	4	2	5	4	6
Broye / Broye	114	136	126	158	104	102	124	124	159	197
Autavaux	4	-	2	7	2	1	-	2	2	-
Bollion	-	3	-	1	1	1	-	-	1	3
Bussy	3	9	1	-	2	1	3	6	3	1
Châbles	2	-	9	12	8	7	2	2	12	6
Châtillon	1	1	-	6	1	1	1	2	3	5
Cheiry	-	-	-	1	-	1	-	3	-	1
Cheyres	4	4	9	11	7	9	6	16	7	8
Cugy	3	4	3	6	3	12	8	2	12	13
Delley-Portalban	3	2	-	4	1	3	2	3	5	8
Domdidier	13	5	12	13	8	12	22	9	5	12
Dompierre	6	2	2	2	12	4	4	6	6	14
Estavayer-le-Lac	21	32	20	8	17	21	12	16	11	18
Fétigny	1	11	2	5	3	4	7	9	10	7
Font	3	2	7	8	2	1	-	-	1	4
Forel	5	2	2	2	4	2	3	1	1	3
Gletterens	7	4	-1	8	6	-	9	2	12	10
Léchelles	2	-	-	3	-	-	1	9	8	12
Lully	-	5	3	2	-	-	-	1	5	5
Ménières	-	1	1	1	2	1	1	1	1	3
Montagny	10	19	21	14	6	8	11	10	26	15
Montbrelloz	1	5	6	2	1	-	3	3	3	14
Les Montets	5	4	3	4	3	1	4	4	4	9
Morens	2	1	-	1	-	-	3	-	-	-

Source: Statistique fribourgeoise de la construction et des logements, tabl. 90-374 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Freiburger Bau- und Wohnbaustatistik, Tab. 90-374 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-374



Production nette de logements, par commune, de 1996 à 2005

Netto-Wohnungsproduktion nach Gemeinde von 1996 bis 2005

Nombre de logements terminés / Anzahl beendete Wohnungen

T09-18	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005
Murist	2	3	4	1	1	1	3	5	2	6
Nuvilly	-	3	1	2	3	-	1	2	4	2
Prévondavaux	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Rueyres-les-Prés	-	2	-	2	1	2	-	1	-	3
Russy	1	9	3	1	-	2	2	2	2	1
St-Aubin	10	1	12	5	6	5	7	5	5	5
Seiry	-	1	1	-	-	1	2	-	2	4
Sévaz	2	-	-	-	-	-	2	-	3	4
Surpierre	1	1	3	-	1	1	1	1	2	1
Vallon	1	-	-	25	2	-	4	-	-	-
Villeneuve	-	-	-	1	1	-	-	1	1	-
Vuissens	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Veveyse / Vivisbach	69	78	49	138	49	36	73	66	135	153
Attalens	18	29	18	4	12	7	18	35	61	45
Bossonnens	6	4	1	3	3	4	3	6	22	9
Châtel-St-Denis	30	16	14	66	9	11	30	10	22	45
Le Flon	6	5	6	1	2	2	9	3	7	16
Granges	2	3	1	-	4	2	3	1	3	9
Remaufens	1	12	4	56	3	3	3	4	7	10
St-Martin	1	4	2	2	4	1	4	2	8	6
Semsaies	5	-	3	3	6	2	-	2	2	5
La Verrerie	-	5	-	3	6	4	3	3	3	8

Source: Statistique fribourgeoise de la construction et des logements, tabl. 90-374 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Freiburger Bau- und Wohnbaustatistik, Tab. 90-374 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-374

Investissements dans la construction effectués de 2003 à 2005 et projetés pour 2006, par type de travaux

Bauinvestitionen 2003-2005 und Bauvorhaben 2006, nach Art der Arbeiten

En milliers de francs / In Tausend Franken

T09-19	2003	2004	2005	2006	
Total	1 356 509	1 475 081	1 553 123	1 723 215	Total
Nouvelle construction	899 732	1 018 255	1 103 334	1 283 315	Neubau
Agrandissement, transformation	409 094	403 114	397 357	390 599	Umbau, Anbau
Travaux d'entretien publics	47 683	53 712	52 432	49 301	Öffentliche Unterhaltsarbeiten

Source: Statistique fribourgeoise de la construction et des logements, tabl. 91-364 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Freiburger Bau- und Wohnbaustatistik, Tab. 91-364 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-364



Investissements dans la construction effectués de 2003 à 2005 et projetés pour 2006, par maître d'ouvrage

Bauinvestitionen 2003-2005 und Bauvorhaben 2006, nach Auftraggeber

En milliers de francs / In Tausend Franken

T09-20	2003	2004	2005	2006	
Total	1 356 509	1 475 081	1 553 123	1 723 215	Total
CFF	47 874	33 923	22 206	14 756	SBB
Département fédéral de la défense, de la protection de la population et des sports (DDPS)	3 304	2 420	1 885	5 673	Departement für Verteidigung, Bevölkerungsschutz und Sport (VBS)
Office des constructions féd. et logistique (OCF)	5 353	2 535	3 554	13	Amt für Bundesbauten (AFB)
SWISSCOM	9 641	9 900	9 526	9 930	SWISSCOM
La Poste	415	3 011	7 087	7 600	Die Post
Canton	169 132	164 242	168 673	166 623	Kanton
Entreprise de droit public cantonale	740	10 571	4 008	50	Öffentliche Unternehmung eines Kantons
Commune	165 773	169 108	180 626	188 354	Gemeinde
Entreprise de droit public communale	2 115	1 350	3 867	3 581	Öffentliche Unternehmung einer Gemeinde
Société d'assurance	19 478	3 670	4 458	2 500	Versicherungsgesellschaft
Institution de prévoyance (caisse de pension)	25 937	11 250	34 892	14 535	Personalfürsorgestiftung (Pensionskasse)
Caisse maladie, SUVA	530	-	-	-	Krankenkasse, SUVA
Banque	2 358	4 884	4 522	5 983	Bank
Usine d'électricité privée	13 072	4 882	8 386	12 100	Privates Elektrizitätswerk
Chemin de fer privé	5 434	7 985	6 210	566	Privatbahn
Société immobilière individuelle ou de personnes	15 656	23 271	45 639	137 767	Immobilien-Einzelfirma oder -Personengesellschaft
Coopérative de logement	764	8 978	23 578	12 515	Wohnbaugenossenschaft
Société immobilière de capitaux	190 078	142 415	183 333	232 708	Immobilien-Kapitalgesellschaft
Autre société individuelle ou de personnes	49 116	54 071	35 950	58 104	Andere Einzelfirma oder Personengesellschaft
Autre société de capitaux	113 698	172 853	177 927	276 841	Andere Kapitalgesellschaft
Particulier, hoirie	479 354	570 976	608 243	542 130	Privatperson, Erbgemeinschaft
Autre maître d'ouvrage privé	36 687	72 786	18 553	30 886	Anderer privater Auftraggeber

Source: Statistique fribourgeoise de la construction et des logements, tabl. 91-365 - Service de la statistique du canton de Fribourg
Quelle: Freiburger Bau- und Wohnbaustatistik, Tab. 91-365 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-365

Investissements dans la construction effectués de 2003 à 2005 et projetés pour 2006, par type de construction et secteur

Bauinvestitionen 2003-2005 und Bauvorhaben 2006, nach Bautyp und Sektor

En milliers de francs / In Tausend Franken

T09-21	2003	2004	2005	2006	
Total	1 356 509	1 475 081	1 553 123	1 723 215	Total
Bâtiment	1 070 017	1 190 858	1 291 240	1 420 052	Hochbau
- collectivités publiques	160 834	156 419	182 799	134 919	- öffentliche Haushalte
- autres maîtres d'ouvrage	909 183	1 034 439	1 108 441	1 285 133	- übrige Auftraggeber
Génie civil	286 492	284 223	261 883	303 163	Tiefbau
- collectivités publiques	243 513	240 641	218 633	261 661	- öffentliche Haushalte
- autres maîtres d'ouvrage	42 979	43 582	43 250	41 502	- übrige Auftraggeber

Source: Statistique fribourgeoise de la construction et des logements, tabl. 91-366 - Service de la statistique du canton de Fribourg
Quelle: Freiburger Bau- und Wohnbaustatistik, Tab. 91-366 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-366

Investissements dans la construction effectués de 2003 à 2005 et projetés pour 2006, par objet de construction

Bauinvestitionen 2003-2005 und Bauvorhaben 2006, nach Bauobjekt

En milliers de francs / In Tausend Franken

T09-22	2003	2004	2005	2006	
--------	------	------	------	------	--

Répartition en 11 objets / Aufteilung in 11 Bauobjekte

Total	1 356 509	1 475 081	1 553 123	1 723 215	Total
Route	118 936	127 338	110 145	140 284	Strasse
Autre transport, communications	57 044	66 422	55 969	42 154	Übriges Verkehrs- und Nachrichtenwesen
Education, recherche	70 854	56 944	89 965	56 321	Bildung, Forschung
Santé	19 485	12 600	9 534	5 682	Gesundheit
Culture, loisirs	53 841	52 082	42 056	50 961	Kultur, Freizeit
Autre infrastructure	140 332	135 046	139 319	159 264	Übrige Infrastruktur
Maison à un logement	379 575	482 226	494 912	460 747	Einfamilienhaus
Maison à plusieurs logements	242 787	293 480	320 206	433 161	Mehrfamilienhaus
Autre bâtiment d'habitation	76 448	72 077	72 343	72 508	Anderes Wohngebäude
Agriculture et sylviculture	68 296	57 625	57 917	67 096	Land- und Forstwirtschaft
Industrie, artisanat et services	128 911	119 241	160 757	235 037	Industrie, Gewerbe und Dienstleistungen

Répartition en 47 objets / Aufteilung in 47 Bauobjekte

Total	1 356 509	1 475 081	1 553 123	1 723 215	Total
Installation pour l'alimentation en eau	18 640	10 254	11 747	9 352	Wasserversorgungsanlage
Usine d'électricité et réseau	24 276	12 267	5 063	4 961	Elektrizitätswerk und -netz
Usine à gaz et réseau	40	40	52	127	Gaswerk und -netz
Autre installation d'approvisionnement	-	-	-	-	Andere Versorgungsanlage
Installation de chauffage à distance	648	1 072	4 499	3 304	Fernheizungsanlage
Installation d'évacuation et de traitement des eaux usées	19 989	19 065	20 606	31 025	Wasserentsorgungsanlage
Installation de traitement des ordures ménagères	880	4 133	1 176	620	Kehrichtentsorgungsanlage
Installation de traitement des autres déchets	6 975	1 575	4 610	760	Andere Entsorgungsanlage
Route nationale	66 285	68 772	38 241	58 300	Nationalstrasse
Route cantonale	30 980	31 035	46 853	62 263	Kantonsstrasse
Route communale	19 099	23 525	23 004	19 018	Gemeindestrasse
Autre construction routière, place de stationnement	2 572	4 006	2 047	703	Übriger Strassenbau, Parkplatz
Parking couvert	8 036	11 131	7 660	15 191	Parkhaus
Construction pour les chemins de fer	36 804	33 875	28 633	12 910	Bahnanlage
Construction pour les bus et tramways	210	8 579	1 602	241	Bus- und Tramanlage
Construction pour la navigation	283	1 092	5 585	1 880	Schiffsverkehrsanlage
Construction pour les transports aériens	-	-	-	-	Flugverkehrsanlage
Construction pour les communications	11 096	11 745	11 139	11 782	Kommunikationsanlage
Autre construction vouée au transport	615	-	1 350	150	Andere Verkehrsanlage
Ecole, système d'éducation	70 619	56 944	89 875	56 321	Schule, Bildungswesen
Etablissement de formation supérieure et de recherche	235	-	90	-	Höheres Bildungswesen und Forschung
Hôpital	8 440	3 205	347	-	Spital
Foyer avec soins médicaux ou service d'assistance sociale	8 359	8 924	7 405	4 522	Heim mit Pflegedienst oder Betreuung
Autre établissement de santé spécialisé	2 686	471	1 782	1 160	Übriges spezialisiertes Gesundheitswesen
Installation sportive, de loisirs et de tourisme	28 002	31 474	32 978	36 154	Sport-, Freizeit- und Tourismusanlage
Eglise et bâtiment à but religieux	7 632	7 555	3 715	8 380	Kirche und Sakralbau
Bâtiment à but culturel	18 207	13 053	5 363	6 427	Kulturbau
Correction de cours d'eau et de lacs	2 573	4 365	5 941	12 468	Bach-, Fluss-, und Seeuferverbauung
Construction pour la défense nationale	5 186	8 058	7 219	9 374	Landesverteidigungsbau
Autre infrastructure	61 125	74 217	78 406	87 273	Übrige Infrastruktur
Maison individuelle	340 538	437 404	441 516	380 395	Einfamilienhaus
Maison jumelée ou groupée	39 037	44 822	53 396	80 352	Doppel- oder Reiheneinfamilienhaus
Maison à plusieurs logements	242 787	293 480	320 206	433 161	Mehrfamilienhaus
Bâtiment à usage mixte, servant principalement à l'habitat	66 239	59 118	58 980	61 234	Hauptsächlich Wohnzwecken dienende Gebäude
Logement pour personnes âgées	2 593	3 016	-	2 740	Alterswohnung
Foyer sans soins médicaux ni service d'assistance sociale	-	-	-	476	Wohnheim ohne Pflegedienst oder Betreuung
Garage, place de parc	2 652	2 825	4 284	2 334	Garage, Parkplatz
Autre construction en rapport avec l'habitation	4 964	7 118	9 079	5 724	Übriger Wohnbau
Construction agricole	56 473	49 471	49 373	50 376	Landwirtschaftsbau
Construction sylvicole	2 266	2 183	1 737	3 143	Forstwirtschaftsbau
Amélioration foncière	9 557	5 971	6 807	13 577	Melioration
Fabrique, usine, atelier	44 993	35 197	52 628	68 284	Werkstatt, Fabrikgebäude
Halle, dépôt, silo, citerne	13 865	19 570	28 460	76 826	Lagerhalle, Depot, Silo, Zisterne
Bâtiment administratif, bureau	24 880	10 302	23 723	38 428	Büro-, Verwaltungsgebäude
Bâtiment commercial, magasin	31 231	36 673	39 095	38 087	Kaufhaus, Geschäftsgebäude
Restaurant, hôtel, autre hébergement de courte durée	7 328	11 914	15 098	6 556	Restaurant, Hotel, Beherbergung
Autre construction destinée à une activité économique	6 614	5 585	1 753	6 856	Anderer Bau für wirtschaftliche Zwecke

Source: Statistique fribourgeoise de la construction et des logements, tabl. 91-367 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Freiburger Bau- und Wohnbaustatistik, Tab. 91-367 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-367





Tourisme

Généralités

Infrastructure touristique et utilisation de cette infrastructure

Hôtellerie, établissement de cure

Parahôtellerie

Etablissements publics, patentes

Tourismus

Allgemeines

Tourismusinfrastruktur und deren Nutzung

Hotellerie, Kurbetriebe

Parahotellerie

Öffentliche Gaststätten, Patente

Le tourisme en quelques chiffres, de 1997 à 2005

Der Tourismus in einigen Zahlen von 1997 bis 2005

L'offre et la demande dans les hôtels et les établissements de cure / Angebot und Nachfrage in Hotel- und Kurbetrieben

T10-01	Etablissements Betriebe	Lits Betten	Taux d'occupation net ¹ Nettoausrüstung ¹		Arrivées Ankünfte			Nuitées Logiernächte		
			en % des lits in % der Betten	en % des chambres in % der Zimmer	Total	Hôtes de Suisse Gäste aus der Schweiz	Hôtes de l'étranger Gäste aus dem Ausland	Total	Hôtes de Suisse Gäste aus der Schweiz	Hôtes de l'étranger Gäste aus dem Ausland
Suisse / Schweiz (2005)	5 836	274 035	39,7	47,6	13 802 796	6 573 945	7 228 851	32 943 736	14 622 420	18 321 316
ZH	301	20 614	49,1	61,7	1 957 324	606 391	1 350 933	3 567 970	1 029 728	2 538 242
BE	864	39 141	40,1	47,5	1 920 624	1 018 120	902 504	4 697 253	2 189 236	2 508 017
LU	219	11 160	41,0	49,4	749 485	279 426	470 059	1 407 112	533 345	873 767
UR	107	3 338	25,8	29,8	118 748	46 632	72 116	219 753	79 876	139 877
SZ	131	5 642	31,3	35,8	266 473	180 423	86 050	552 396	366 764	185 632
OW	83	4 505	41,8	46,6	216 633	98 251	118 382	562 552	225 673	336 879
NW	55	3 045	29,7	35,5	147 961	73 023	74 938	268 707	125 227	143 480
GL	62	1 851	26,3	27,5	59 499	50 427	9 072	139 974	113 089	26 885
ZG	36	1 570	43,2	54,1	102 781	50 419	52 362	236 312	123 064	113 248
FR	143	4 373	25,2	33,9	193 381	122 757	70 624	349 496	222 394	127 102
SO	91	2 949	31,1	41,4	162 130	93 001	69 129	300 141	157 712	142 429
BS	50	4 320	48,1	58,8	374 262	124 256	250 006	734 313	213 384	520 929
BL	67	2 232	29,0	37,8	102 091	57 098	44 993	206 106	109 682	96 424
SH	35	1 168	29,9	38,7	65 027	30 177	34 850	105 697	43 871	61 826
AR	74	1 937	27,0	33,4	55 586	41 867	13 719	164 045	128 882	35 163
AI	49	2 113	26,6	40,1	77 182	63 528	13 654	144 889	119 944	24 945
SG	326	10 380	30,5	37,6	413 632	255 863	157 769	1 012 368	604 958	407 410
GR	837	48 163	42,4	48,4	1 696 711	997 446	699 265	5 569 534	2 861 073	2 708 461
AG	188	5 700	33,5	41,8	254 839	144 604	110 235	598 870	313 087	285 783
TG	140	3 762	29,6	38,0	183 709	117 809	65 900	367 820	240 790	127 030
TI	551	21 995	39,2	44,8	1 079 287	596 307	482 980	2 538 996	1 383 275	1 155 721
VD	383	19 781	37,5	46,5	977 457	435 407	542 050	2 340 096	872 962	1 467 134
VS	742	35 298	41,4	46,7	1 375 877	761 334	614 543	4 201 759	1 995 703	2 206 056
NE	85	2 571	23,4	31,8	109 397	62 714	46 683	202 986	98 769	104 217
GE	134	14 830	48,5	59,4	1 094 005	223 082	870 923	2 379 795	405 296	1 974 499
JU	85	1 596	15,6	18,3	48 695	43 583	5 112	74 796	64 636	10 160
Espace Mittelland (2005)² (BE, FR, SO, NE, JU)	1 268	50 630	36,5	44,2	2 434 227	1 340 175	1 094 052	5 624 672	2 732 747	2 891 925
Canton de Fribourg (2005)										
Kanton Freiburg (2005)	143	4 373	25,2	33,9	193 381	122 757	70 624	349 496	222 394	127 102
Sarine / Saane	26	1 092	38,1	50,1	72 331	40 005	32 326	142 803	83 984	58 819
Singine / Sense	23	502	13,7	17,8	11 014	8 740	2 274	21 640	16 019	5 621
Gruyère / Greyerz	42	1 262	19,3	25,0	47 657	30 312	17 345	77 279	48 750	28 529
Lac / See	25	765	25,5	31,8	39 860	27 645	12 215	62 339	40 009	22 330
Glâne / Glane	7	88	11,2	13,7	2 004	1 581	423	2 762	2 039	723
Broye / Broye	10	401	23,5	31,2	16 950	12 221	4 729	30 531	21 992	8 539
Veveysse / Vivisbach	11	263	22,3	37,0	3 565	2 253	1 312	12 142	9 601	2 541
Canton de Fribourg Kanton Freiburg										
1997	133	3 771	23,1	30,7	161 264	90 817	70 447	300 338	173 068	127 270
1998	127	3 700	23,2	31,1	163 493	94 614	68 879	296 318	176 095	120 223
1999	130	3 669	24,8	32,9	169 037	99 812	69 225	312 581	181 487	131 094
2000	129	3 609	26,0	34,8	176 014	102 526	73 488	318 040	184 447	133 593
2001	127	3 756	24,5	32,8	182 314	114 154	68 160	313 603	188 398	125 205
2002	120	3 769	27,5	35,5	207 141	146 017	61 124	351 711	242 026	109 685
2003	119	3 762	22,4	30,3	164 800	109 265	55 535	282 512	182 860	99 652
2004 ³	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2005	143	4 373	25,2	33,9	193 381	122 757	70 624	349 496	222 394	127 102

¹En 2003, taux d'occupation des lits et des chambres d'hôtes disponibles. En 2005, taux d'occupation net des lits et des chambres

²Im Jahr 2003, Auslastung der verfügbaren Gästebetten und Gästezimmer. Im Jahr 2005, netto Betten- und Zimmerauslastung

³Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

³Pas de chiffres pour 2004 / Keine Zahlen für 2004

Source: Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik, Neuenburg

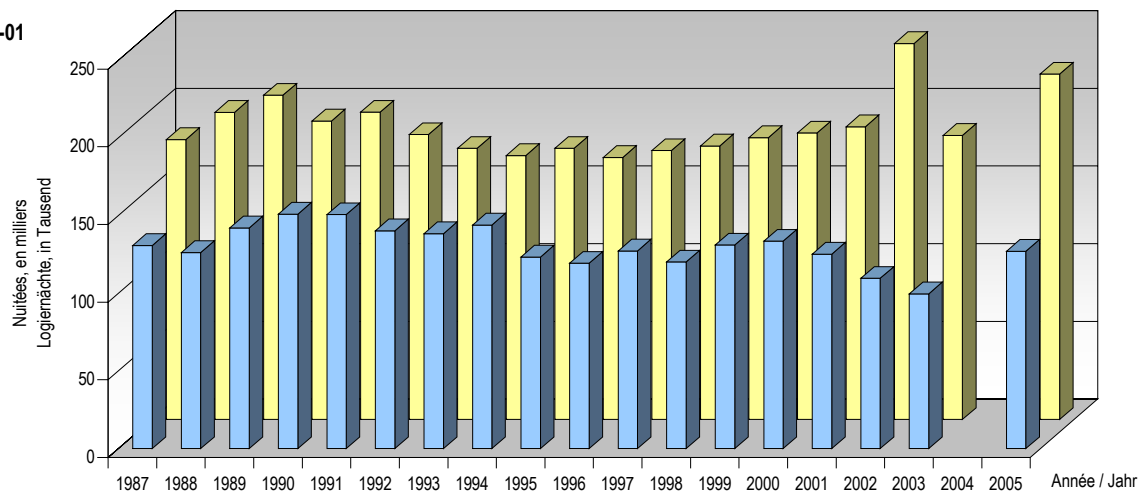
t06-170



Nuitées dans les hôtels et établissements de cure, selon la provenance des hôtes, de 1994 à 2005

Logiernächte in Hotel- und Kurbetrieben nach Herkunft der Gäste von 1994 bis 2005

G10-01



Remarque: Pas de chiffres pour 2004
Bemerkung: Keine Zahlen für 2004

■ Hôtes de l'étranger / Gäste aus dem Ausland
■ Hôtes de Suisse / Gäste aus der Schweiz

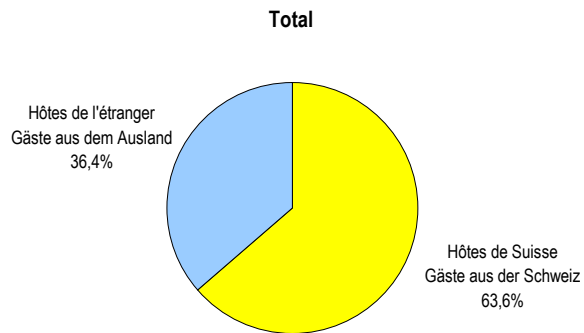
Source: Office fédéral de la statistique, Neuchâtel / Service de la statistique du canton de Fribourg
Quelle: Bundesamt für Statistik, Neuenburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

g06-009

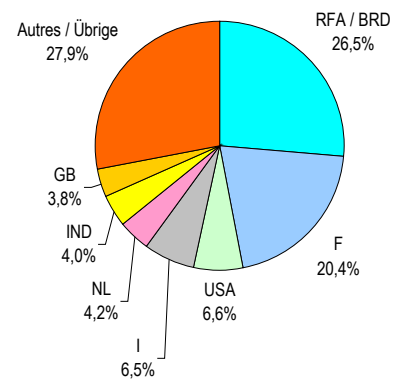
Nuitées dans les hôtels et établissements de cure, par pays de provenance, en 2005

Logiernächte in Hotel- und Kurbetrieben nach Herkunftsland 2005

G10-02



Hôtes de l'étranger / Gäste aus dem Ausland



Source: Office fédéral de la statistique, Neuchâtel / Service de la statistique du canton de Fribourg
Quelle: Bundesamt für Statistik, Neuenburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

g06-010



Nuitées¹ dans la parahôtellerie, selon le moyen d'hébergement et par district, de 2001 à 2005

Logiernächte¹ in der Parahotellerie nach Beherbergungsform und Bezirk von 2001 bis 2005

T10-02	2001	2002	2003	2004	2005	
--------	------	------	------	------	------	--

Total	1 440 206	1 452 665	1 415 071	1 416 832	1 384 993	Total
--------------	------------------	------------------	------------------	------------------	------------------	--------------

Location de chalets et de logements de vacances / Vermietungen von Chalets und Ferienwohnungen

Canton	44 760	51 200	48 573	44 340	43 433	Kanton
Sarine	762	1 413	1 858	1 733	1 675	Saane
Singine	7 322	7 983	7 964	7 306	7 348	Sense
Gruyère	26 959	27 587	26 097	24 781	23 580	Greyerz
Lac	1 165	4 650	1 864	1 928	2 051	See
Glâne	244	282	519	502	439	Glâne
Broye	1 913	2 588	2 727	2 200	2 178	Broye
Veveyse	6 395	6 697	7 544	5 890	6 162	Vivisbach

Résidences secondaires² / Zweitwohnungen²

Canton	564 052	560 492	545 042	542 238	528 643	Kanton
Sarine	1 500	1 500	1 500	1 350	1 500	Saane
Singine	51 295	53 425	52 675	54 963	53 586	Sense
Gruyère	229 239	221 310	213 511	212 180	206 907	Greyerz
Lac	42 900	43 050	43 200	41 400	38 400	See
Broye	176 825	176 707	173 256	173 395	171 250	Broye
Veveyse	62 293	64 500	60 900	58 950	57 000	Vivisbach

Campings

Canton	427 724	427 766	433 980	421 574	413 960	Kanton
Sarine	19 221	19 447	17 675	13 133	13 050	Saane
Singine	59 555	59 626	57 318	54 577	53 417	Sense
Gruyère	53 600	50 918	59 116	55 954	56 282	Greyerz
Lac	103 319	109 409	104 291	104 386	103 475	See
Broye	169 175	165 083	171 516	168 910	163 442	Broye
Veveyse	22 854	23 283	24 064	24 614	24 294	Vivisbach

Colonies de vacances / Ferienkolonien

Canton	232 262	226 151	218 709	242 565	229 618	Kanton
Sarine	20 152	18 312	12 872	14 587	14 810	Saane
Singine	56 530	55 243	54 247	56 096	56 064	Sense
Gruyère	114 420	112 682	115 118	134 074	121 993	Greyerz
Lac	1 076	156	2 192	1 633	1 793	See
Glâne	859	243	313	580	925	Glâne
Broye	14 652	13 491	11 431	11 403	10 787	Broye
Veveyse	24 573	26 024	22 536	24 192	23 246	Vivisbach

Autres moyens d'hébergement / Andere Beherbergungsformen

Canton	171 408	187 056	168 767	166 115	169 339	Kanton
Sarine	30 217	41 174	31 831	31 361	30 425	Saane
Singine	10 120	8 916	9 395	8 822	7 594	Sense
Gruyère	19 204	13 691	14 456	14 977	15 868	Greyerz
Lac	30 436	38 782	28 487	29 744	34 714	See
Glâne	16 050	16 353	15 160	14 112	14 634	Glâne
Broye	58 331	60 472	59 154	59 685	59 358	Broye
Veveyse	7 050	7 668	10 284	7 414	6 746	Vivisbach

¹Selon le relevé des taxes de séjour / Gemäss Erhebung der Kurtaxen

²Résidences secondaires dans les communes avec société de développement / Zweitwohnungen in Gemeinden mit Verkehrsverein

Source: Union fribourgeoise du tourisme, Fribourg

Quelle: Freiburger Tourismusverband, Freiburg

t06-171

Nuitées¹ dans la parahôtellerie, selon le moyen d'hébergement, de 2001 à 2005

Logiernächte¹ in der Parahotellerie nach Beherbergungsform von 2001 bis 2005

T10-03	2001	2002	2003	2004	2005	
Total	1 440 206	1 452 665	1 415 071	1 416 832	1 384 993	Total
Location de chalets et logements de vacances	44 760	51 200	48 573	44 340	43 433	Vermietungen von Chalets, Ferienwohnungen
Résidences secondaires dans les communes avec société de développement	564 052	560 492	545 042	542 238	528 643	Zweitwohnungen in Gemeinden mit Verkehrsverein
Résidences secondaires dans les communes sans société de développement	68 850	60 900	59 824	57 150	54 637	Zweitwohnungen in Gemeinden ohne Verkehrsverein
Campings	427 724	427 766	433 980	421 574	413 960	Campings
Colonies de vacances	232 262	226 151	218 709	242 565	229 618	Ferienkolonien
Bateaux habitables	46 074	48 432	46 734	47 289	46 213	Bewohnbare Schiffe
Autres institutions à service hôtelier ²	56 484	77 724	62 209	61 676	68 489	Andere Betriebe mit Hotelservice ²

¹Selon le relevé des taxes de séjour / Gemäss Erhebung der Kurtaxen

²Location de chambres individuelles avec service hôtelier, dans des pensions, auberges de jeunesse, etc. / Vermietung von Einzelzimmern mit Hotelservice in Pensionen, Jugendherbergen, etc.

Source : Union fribourgeoise du tourisme, Fribourg

Quelle: Freiburger Tourismusverband, Freiburg

t06-172

Capacité d'hébergement des hôtels et établissements de cure, en 2003 et 2005¹

Beherbergungskapazität der Hotel- und Kurbetriebe 2003 und 2005¹

T10-04	Hôtels et établissements de cure Hotel- und Kurbetriebe		Lits Betten		Chambres Zimmer		Taux d'occupation ² , en % des ... Auslastung ² in % der ...			
	2003	2005	2003	2005	2003	2005	lits Betten		chambres Zimmer	
							2003	2005	2003	2005
Canton / Kanton	119	143	3 762	4 373	1 978	2 178	22,4	25,2	30,3	33,9
Bulle	4	5	173	184	94	102	23,0	22,4	31,9	28,3
Charmey	5	6	201	302	93	120	24,0	25,4	35,4	36,6
Châtel-St-Denis	6	7	127	231	62	88	7,8	25,3	9,1	43,4
Düdingen	4	4	71	73	39	39	16,7	14,6	24,9	20,1
Estavayer-le-Lac ³	4	5	292	318	141	148	17,7	25,5	25,5	34,2
Fribourg / Freiburg	12	11	656	639	392	365	30,2	42,1	40,3	54,1
Gruyères	4	5	137	225	67	91	25,6	20,8	28,8	30,0
Murten / Morat - Meyriez - Muntelier	11	10	517	513	262	262	30,6	31,0	41,8	41,6
Plaffeien	6	6	291	260	117	99	16,6	15,5	25,0	21,5
Romont	3	5	81	77	42	40	11,4	11,9	14,6	14,5
Autres communes Übrige Gemeinden	60	80	1 216	1 551	669	824	18,1	18,9	...	24,2

¹Pas de chiffres pour 2004 / Keine Zahlen für 2004

²En 2003, taux d'occupation des lits et des chambres d'hôtes disponibles. En 2005, taux d'occupation net des lits et des chambres

³Im Jahr 2003, Auslastung der verfügbaren Gastbetten und Gastzimmer. Im Jahr 2005, netto Betten- und Zimmerauslastung

Source: Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-173



Arrivées dans les hôtels et établissements de cure, en 2002, 2003 et 2005¹

Ankünfte in Hotel- und Kurbetrieben 2002, 2003 und 2005¹

T10-05	Total des arrivées			Arrivées d'hôtes de Suisse			Arrivées d'hôtes de l'étranger		
	Total der Ankünfte			Ankünfte von Gästen aus der Schweiz			Ankünfte von Gästen aus dem Ausland		
	2002	2003	2005	2002	2003	2005	2002	2003	2005
Canton / Kanton	207 141	164 800	193 381	146 017	109 265	122 757	61 124	55 535	70 624
Bulle	10 310	9 577	8 915	5 862	5 516	4 881	4 448	4 061	4 034
Charmey	9 599	9 462	12 580	9 011	7 978	11 057	588	1 484	1 523
Châtel-St-Denis	1 882	1 863	3 422	1 364	1 190	2 169	518	673	1 253
Düdingen	2 686	2 062	1 767	1 453	1 056	844	1 233	1 006	923
Estavayer-le-Lac [†]	18 508	15 401	15 948	14 876	12 422	11 401	3 632	2 979	4 547
Fribourg / Freiburg	48 939	41 722	46 632	27 665	23 574	21 594	21 274	18 148	25 038
Gruyères	10 020	8 918	9 938	4 855	4 282	5 193	5 165	4 636	4 745
Murten / Morat - Meyriez - Muntelier	54 587	33 050	33 822	45 709	23 476	23 094	8 878	9 574	10 728
Plaffeien	8 421	7 055	6 176	6 901	6 174	5 309	1 520	881	867
Romont	2 162	1 313	1 960	1 611	1 117	1 552	551	196	408
Autres communes [†]									
Übrige Gemeinden [†]	40 027	34 377	52 221	26 710	22 480	35 663	13 317	11 897	16 558

¹Pas de chiffres pour 2004 / Keine Zahlen für 2004

Source: Office fédéral de la statistique, Neuchâtel
Quelle: Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-174

Nuitées dans les hôtels et établissements de cure, en 2002, 2003 et 2005¹

Logiernächte in Hotel- und Kurbetrieben 2002, 2003 und 2005¹

T10-06	Total des nuitées			Nuitées d'hôtes de Suisse			Nuitées d'hôtes de l'étranger		
	Total der Logiernächte			Logiernächte von Gästen aus der Schweiz			Logiernächte von Gästen aus dem Ausland		
	2002	2003	2005	2002	2003	2005	2002	2003	2005
Canton / Kanton	351 711	282 512	349 496	242 026	182 860	222 394	109 685	99 652	127 102
Bulle	15 555	14 292	13 634	8 187	7 818	7 094	7 368	6 474	6 540
Charmey	17 411	17 462	26 868	15 855	13 942	22 696	1 556	3 520	4 172
Châtel-St-Denis	3 584	3 230	11 450	2 673	1 955	9 029	911	1 275	2 421
Düdingen	4 802	4 008	3 444	2 494	1 891	1 428	2 308	2 117	2 016
Estavayer-le-Lac [†]	31 259	23 977	26 202	26 838	20 427	20 548	4 421	3 550	5 654
Fribourg / Freiburg	83 341	71 156	95 005	40 390	36 225	47 329	42 951	34 931	47 676
Gruyères	12 997	11 465	13 374	5 939	5 271	6 234	7 058	6 194	7 140
Murten / Morat - Meyriez - Muntelier	85 465	53 211	52 780	69 435	34 539	33 310	16 030	18 672	19 470
Plaffeien	17 299	14 081	12 756	12 778	11 417	10 426	4 521	2 664	2 330
Romont	3 194	1 757	2 635	2 328	1 407	1 965	866	350	670
Autres communes [†]									
Übrige Gemeinden [†]	76 804	67 873	91 348	55 109	47 968	62 335	21 695	19 905	29 013

¹Pas de chiffres pour 2004 / Keine Zahlen für 2004

Source: Office fédéral de la statistique, Neuchâtel
Quelle: Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-175

Durée moyenne de séjour des hôtes dans les hôtels et établissements de cure, en 2002, 2003 et 2005¹

Mittlere Aufenthaltsdauer der Gäste in Hotel- und Kurbetrieben 2002, 2003 et 2005¹

En jours / In Tagen

T10-07	Total des hôtes Total der Gäste			Hôtes de Suisse Gäste aus der Schweiz			Hôtes de l'étranger Gäste aus dem Ausland		
	2002	2003	2005	2002	2003	2005	2002	2003	2005
	Canton / Kanton	1,70	1,71	1,81	1,66	1,67	1,81	1,79	1,79	1,80
Bulle	1,51	1,49	1,53	1,40	1,42	1,45	1,66	1,59	1,62
Charmey	1,81	1,85	2,14	1,76	1,75	2,05	2,65	2,37	2,74
Châtel-St-Denis	1,90	1,73	3,35	1,96	1,64	4,16	1,76	1,89	1,93
Düdingen	1,79	1,94	1,95	1,72	1,79	1,69	1,87	2,10	2,18
Estavayer-le-Lac ²	1,69	1,56	1,64	1,80	1,64	1,80	1,22	1,19	1,24
Fribourg / Freiburg	1,70	1,71	2,04	1,46	1,54	2,19	2,02	1,92	1,90
Gruyères	1,30	1,29	1,35	1,22	1,23	1,20	1,37	1,34	1,50
Murten / Morat - Meyriez - Muntelier	1,57	1,61	1,56	1,52	1,47	1,44	1,81	1,95	1,81
Plaffeien	2,05	2,00	2,07	1,85	1,85	1,96	2,97	3,02	2,69
Romont	1,48	1,34	1,34	1,45	1,26	1,27	1,57	1,79	1,64
Autres communes ²									
Übrige Gemeinden ²	1,92	1,97	1,75	2,06	2,13	1,75	1,63	1,67	1,75

¹Pas de chiffres pour 2004 / Keine Zahlen für 2004

Source: Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-176

Nuitées dans les hôtels et établissements de cure, par mois, en 2002, 2003 et 2005¹

Logiernächte in Hotel- und Kurbetrieben nach Monat 2002, 2003 und 2005¹

T10-08	Total des nuitées Total der Logiernächte			Nuitées d'hôtes de Suisse Logiernächte von Gästen aus der Schweiz			Nuitées d'hôtes de l'étranger Logiernächte von Gästen aus dem Ausland		
	2002	2003	2005	2002	2003	2005	2002	2003	2005
	Total	351 711	282 512	349 496	242 026	182 860	222 394	109 685	99 652	127 102
Janvier / Januar	15 826	14 151	15 871	9 169	8 345	10 035	6 657	5 806	5 836
Février / Februar	17 653	15 772	18 601	10 570	9 249	11 042	7 083	6 523	7 559
Mars / März	22 922	21 309	27 481	14 153	13 469	17 528	8 769	7 840	9 953
Avril / April	22 064	19 327	26 152	13 009	12 294	16 045	9 055	7 033	10 107
Mai / Mai	31 388	25 708	30 805	21 053	16 382	19 098	10 335	9 326	11 707
Juin / Juni	38 059	30 295	35 460	27 756	19 701	22 659	10 303	10 594	12 801
Juillet / Juli	45 026	33 246	42 023	33 672	22 400	25 888	11 354	10 846	16 135
Août / August	45 794	34 469	41 100	32 790	22 908	24 303	13 004	11 561	16 797
Septembre / September	41 697	30 650	34 487	30 621	20 068	22 683	11 076	10 582	11 804
Octobre / Oktober	36 364	25 135	29 993	26 997	17 602	19 683	9 367	7 533	10 310
Novembre / November	20 698	18 380	24 079	13 661	11 944	16 331	7 037	6 436	7 748
Décembre / Dezember	14 220	14 070	23 444	8 575	8 498	17 099	5 645	5 572	6 345

¹Pas de chiffres pour 2004 / Keine Zahlen für 2004

Source: Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-177



Nuitées dans les hôtels et établissements de cure, par pays de provenance, en 2002, 2003 et 2005¹

Logiernächte in Hotel- und Kurbetrieben nach Herkunftsland 2002, 2003 und 2005¹

T10-09	Nombres absolus / Absolute Zahlen			En % ² / In % ²			
	2002	2003	2005	2002	2003	2005	
EN TOUT	351 711	282 512	349 496	100,0	100,0	100,0	INSGESAMT
SUISSE	242 026	182 860	222 394	68,8	64,7	63,6	SCHWEIZ
ETRANGER, TOTAL	109 685	99 652	127 102	31,2	35,3	36,4	AUSLAND, TOTAL
Europe	92 557	84 576	101 904	26,3	29,9	29,2	Europa
Allemagne	32 243	28 008	33 661	9,2	9,9	9,6	Deutschland
France	21 810	19 776	25 903	6,2	7,0	7,4	Frankreich
Italie	6 573	6 146	8 273	1,9	2,2	2,4	Italien
Pays-Bas	4 503	4 145	5 388	1,3	1,5	1,5	Niederlande
Royaume-Uni	5 172	6 222	4 871	1,5	2,2	1,4	Grossbritannien
Belgique	4 707	4 180	4 864	1,3	1,5	1,4	Belgien
Espagne	3 235	2 806	4 186	0,9	1,0	1,2	Spanien
Autriche	2 782	2 151	2 041	0,8	0,8	0,6	Österreich
Russie	1 041	1 263	1 274	0,3	0,4	0,4	Russland
Suède	1 051	1 575	1 208	0,3	0,6	0,3	Schweden
Portugal	969	673	1 192	0,3	0,2	0,3	Portugal
Danemark	839	1 227	942	0,2	0,4	0,3	Dänemark
Pologne	1 172	947	865	0,3	0,3	0,2	Polen
Finlande	450	449	705	0,1	0,2	0,2	Finnland
Luxembourg	628	648	671	0,2	0,2	0,2	Luxemburg
Norvège	532	407	549	0,2	0,1	0,2	Norwegen
Hongrie	401	395	480	0,1	0,1	0,1	Ungarn
Pays baltes	59	59	477	0,0	0,0	0,1	Baltische Staaten
Bulgarie	87	101	387	0,0	0,0	0,1	Bulgarien
République tchèque	536	306	365	0,2	0,1	0,1	Tschechische Republik
Irlande	166	234	352	0,0	0,1	0,1	Irland
Slovaquie	254	224	340	0,1	0,1	0,1	Slowakei
Croatie	141	200	326	0,0	0,1	0,1	Kroatien
Grèce	636	295	284	0,2	0,1	0,1	Griechenland
Turquie	259	212	236	0,1	0,1	0,1	Türkei
Liechtenstein	286	150	227	0,1	0,1	0,1	Liechtenstein
Autres pays d'Europe	2 025	1 777	1 837	0,6	0,6	0,5	Übriges Europa
Afrique	1 196	1 359	1 527	0,3	0,5	0,4	Afrika
Egypte	57	133	337	0,0	0,0	0,1	Ägypten
Afrique du Sud	132	182	222	0,0	0,1	0,1	Republik Südafrika
Autres pays d'Afrique	1 007	1 044	968	0,3	0,4	0,3	Übriges Afrika
Amérique	11 186	9 081	10 988	3,2	3,2	3,1	Amerika
Etats-Unis	7 978	6 753	8 343	2,3	2,4	2,4	Vereinigte Staaten
Canada	1 559	1 291	1 311	0,4	0,5	0,4	Kanada
Brésil	630	407	671	0,2	0,1	0,2	Brasilien
Amérique Centrale, Caraïbes	711	245	233	0,2	0,1	0,1	Mittelamerika, Karibik
Autres pays d'Amérique	308	385	430	0,1	0,1	0,1	Übriges Amerika
Asie	4 304	3 907	12 092	1,2	1,4	3,5	Asien
Inde	287	363	5 143	0,1	0,1	1,5	Indien
Corée du Sud	184	235	2 278	0,1	0,1	0,7	Süd-Korea
Japon	920	664	1 716	0,3	0,2	0,5	Japan
Chine (sans Hongkong)	597	368	860	0,2	0,1	0,2	China (ohne Hongkong)
Israël	693	607	656	0,2	0,2	0,2	Israel
Pays du Golfe	173	463	474	0,0	0,2	0,1	Golf-Staaten
Autres pays d'Asie	1 450	1 207	965	0,4	0,4	0,3	Übriges Asien
Australie, Océanie	442	729	591	0,1	0,3	0,2	Australien, Ozeanien

¹Pas de chiffres pour 2004 / Keine Zahlen für 2004

²Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres ou celle des sous-totaux sont dues aux nombres arrondis

²Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten oder Teilsummen sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-178



Etablissements publics, de 2002 à 2005

Öffentliche Gaststätten von 2002 bis 2005

Patentes délivrées, situation au 31 décembre / Erteilte Patente, Stand am 31. Dezember

T10-10	2002	2003	2004	2005	
Total	1 433	1 482	1 426	1 420	Total
Etablissements hôteliers	196	197	188	190	Hotelbetriebe
Etablissements publics avec alcool	543	553	535	512	Öffentliche Gaststätten mit Alkohol
Etablissements publics sans alcool	14	15	15	15	Öffentliche Gaststätten ohne Alkohol
Dancings, cabarets	32	32	34	32	Dancings, Kabarette
Bars d'hôtel	18	19	16	16	Hotelbars
Restaurants de nuit	3	4	4	4	Nachtrestaurants
Restaurants dépendant d'un commerce d'alimentation	64	79	86	98	Restaurants, die einem Lebensmittelgeschäft angegliedert sind
Buvettes, cafétérias, colonies étrangères	481	495	464	467	Büvetten, Cafeterias, Ausländerkolonien
Etablissements parahôteliers	82	88	84	86	Hotelähnliche Betriebe

Source: Compte rendu du Conseil d'Etat du Canton de Fribourg, vol. 2002-2005 - Chancellerie d'Etat, Fribourg

Quelle: Rechenschaftsbericht des Staatsrates des Kantons Freiburg, Vol. 2002-2005 - Staatskanzlei, Freiburg

t06-092



Transports et communications

Généralités

Infrastructure des transports

Réseau routier

Véhicules

Transports publics urbains

Chemins de fer

Modes de transport divers

Utilisation des transports

Comptages automatiques du trafic routier

Accidents de la circulation

Transports publics et privés de personnes

Navetteurs

Coûts et financement des transports

Recettes routières

Dépenses routières

Subventions routières

Verkehr und Nachrichtenwesen

Allgemeines

Verkehrsinfrastruktur

Strassennetz

Fahrzeuge

Öffentlicher Stadtverkehr

Eisenbahnen

Verschiedene Verkehrsmittel

Nutzung Verkehrsinfrastruktur

Automatische Verkehrszählungen

Verkehrsunfälle

Öffentlicher und privater Personenverkehr

Pendler

Kosten und Finanzierung des Verkehrs

Strasseneinnahmen

Strassenausgaben

Strassensubventionen

Les transports et les communications en quelques chiffres, de 1999 à 2005

Verkehr und Nachrichtenwesen in einigen Zahlen von 1999 bis 2005

T11-01	Voitures de tourisme, en 2005 ¹		Accidents de la circulation routière, en 2005			Longueur du réseau ferroviaire, en km, en 1997		
	Personenwagen 2005 ¹		Strassenverkehrsunfälle 2005			Länge des Eisenbahnnetzes in km 1997		
	Total	Pour 1000 habitants Pro 1000 Einwohner	Total	dont ... / davon ...		Total	CFF SBB	Chemins de fer concessionnaires Konzessionierte Bahnen
			mortels tödliche	avec blessés mit Verletzten				
Suisse / Schweiz	3 863 807	515	64 988	373	21 333	5 009	2 981	2 028
ZH	652 301	505	13 914	44	3 108	508	457	51
BE	465 211	483	7 011	48	2 940	845	342	503
LU	168 852	475	2 886	12	1 198	185	151	34
UR	16 721	483	371	2	116	86	55	31
SZ	77 555	568	1 208	8	359	103	64	39
OW	17 411	526	226	5	88	38	30	8
NW	21 797	558	307	1	84	19	3	16
GL	19 308	507	313	4	109	41	41	-
ZG	62 206	585	813	3	312	40	40	-
FR	136 859	536	1 579	14	724	226	126	100
SO	133 664	541	1 782	14	854	137	91	46
BS	66 285	348	1 864	6	601	21	18	3
BL	133 190	503	1 499	10	644	99	75	24
SH	39 239	529	755	5	192	13	13	-
AR	27 331	521	310	4	137	46	-	46
AI	7 349	490	84	0	41	20	-	20
SG	224 856	488	4 152	22	1 218	295	234	61
GR	92 279	482	2 442	21	645	413	20	393
AG	311 746	550	3 124	23	1 519	347	303	44
TG	124 227	531	1 677	16	668	209	147	62
TI	194 904	605	6 646	23	1 338	196	165	31
VD	354 087	534	5 416	42	2 069	490	266	224
VS	166 685	576	1 221	22	599	317	132	185
NE	87 744	518	1 199	6	400	161	113	48
GE	224 903	515	3 804	15	1 211	41	41	-
JU	36 907	544	385	3	159	113	54	59
Administr. féd. / Eidg. Verwaltung	190	-	-	-	-	-	-	-
Espace Mittelland² (BE, FR, SO, NE, JU)	860 385	505	11 956	85	5 077	1 482	726	756
Canton de Fribourg								
Kanton Freiburg	147 471	577	1 579	14	724	226	126	100
Sarine / Saane	47 040	527	686	3	291	...	...	...
Singine / Sense	23 537	600	207	1	101	...	...	...
Gruyère / Greyerz	24 176	586	276	8	130	...	...	...
Lac / See	18 442	607	176	1	88	...	...	...
Glâne / Glane	11 436	611	72	1	41	...	...	...
Broye / Broye	14 252	623	94	-	41	...	...	...
Veveysse / Vivisbach	8 588	622	68	-	32	...	...	...
Canton de Fribourg								
Kanton Freiburg								
1999	127 274	541	1 422	26	644	...	...	...
2000	130 599	551	1 340	28	628	...	...	...
2001	134 457	561	1 418	24	657	...	...	...
2002	140 185	575	1 311	22	624	...	...	...
2003	143 079	576	1 531	27	709	...	...	...
2004	145 636	578	1 504	25	726	...	...	...
2005	147 471	577	1 579	14	724	...	...	...

¹Chiffres pour la Suisse et pour la comparaison intercantonale selon la définition de l'Office fédéral de la statistique, chiffres pour le canton et les districts selon la définition de l'Office de la circulation et de la navigation

²Zahlen für die Schweiz und für den interkantonalen Vergleich gemäss Definition des Bundesamtes für Statistik, Zahlen für den Kanton und die Bezirke gemäss Definition des Amtes für Strassenverkehr und Schifffahrt

³Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

Source: Office fédéral de la statistique: Section Transports, Neuchâtel, Etat de Fribourg: Office de la circulation et de la navigation, Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Verkehr, Neuenburg, Staat Freiburg: Amt für Strassenverkehr und Schifffahrt, Freiburg

t06-179



Réseau routier, de 1970 à 2005

Strassennetz von 1970 bis 2005

Longueur du réseau sur le territoire fribourgeois, en km / Netzlänge auf Freiburger Gebiet, in km

T11-02	1970	1980	1990	2000	2005	
Total	2 944	3 300	3 428	3 459	3 461	Total
Routes nationales	-	46	66	83	84	Nationalstrassen
Routes cantonales	614	644	626	640	641	Kantonsstrassen
Routes communales ¹	2 330	2 610	2 736	2 736	2 736	Gemeindestrassen ¹

¹1987, dernier chiffre connu / 1987, letzte bekannte Zahl

Source: Office fédéral de la statistique: Section Transports, Neuchâtel, Etat de Fribourg: Service des ponts et chaussées, Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Verkehr, Neuenburg, Staat Freiburg: Tiefbauamt, Freiburg

t06-463

Réseau routier, par district, en 2005

Strassennetz nach Bezirk 2005

Longueur du réseau sur le territoire fribourgeois, en km¹ / Netzlänge auf Freiburger Gebiet, in km¹

T11-03	Canton Kanton	Sarine Saane	Singine Sense	Gruyère Greyerz	Lac See	Glâne Glane	Broye Broye	Veveyse Vivisbach	
Réseau routier	3 461	630	564	570	439	453	525	280	Strassennetz
Routes nationales	84	16	17	18	10	-	11	12	Nationalstrassen
Routes cantonales	641	121	115	113	70	94	93	35	Kantonsstrassen
Routes communales ²	2 736	493	432	439	359	359	421	233	Gemeindestrassen ²

¹Les éventuelles différences entre le total et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

²1987, derniers chiffres connus / 1987, letzte bekannte Zahlen

Source: Etat de Fribourg: Service des ponts et chaussées, Fribourg

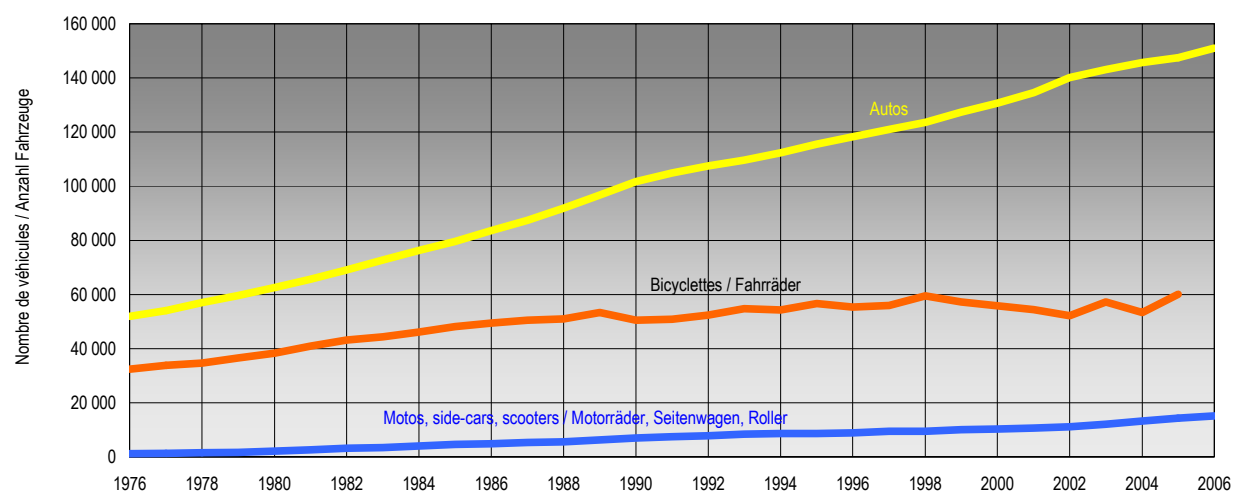
Quelle: Staat Freiburg: Tiefbauamt, Freiburg

t06-430

Véhicules immatriculés dans le canton, au 30 septembre, de 1976 à 2006

Immatrikulierte Fahrzeuge im Kanton, am 30. September von 1976 bis 2006

G11-01



Source: Etat de Fribourg: Office de la circulation et de la navigation, Fribourg / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Strassenverkehr und Schifffahrt, Freiburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

g06-018



Véhicules immatriculés dans le canton, de 1975 à 2006

Immatriculierte Fahrzeuge im Kanton von 1975 bis 2006

Parc de véhicules au 30 septembre / Fahrzeugpark am 30. September

T11-04	Autos - Camions / Automobile - Lastwagen								Motos / Motorräder				Bicyclettes ⁹ Fahrräder ⁹
	Total	Autos ¹ Automobile ¹	Camions ² Lastwagen ²	Taxis ³ Taxis ³	Tracteurs agricoles ⁴ Landw. Traktoren ⁴	Plaques prof. autos ⁵ Berufsschilder Automobile ⁵	Autocars, Autobus ⁶ Autocars, Autobusse ⁶	Autres ⁷ Übrige ⁷	Total	Motos, side-cars, scooters ⁸ Motorräder, Seitenwagen, Roller ⁸	Motocycles légers, cyclo-moteurs Leichte Motorräder, Motorfahrräder	Plaques prof. motos Berufsschilder Motorräder	
1975	64 353	50 060	1 250	50	8 151	420	280	4 142	21 101	1 246	19 833	22	30 415
1976	66 478	51 887	1 257	52	8 361	442	283	4 196	21 330	1 203	20 103	24	32 403
1977	68 977	54 035	1 286	57	8 542	461	309	4 287	21 507	1 292	20 190	25	33 834
1978	72 412	57 048	1 314	62	8 738	499	389	4 362	21 663	1 477	20 160	26	34 669
1979	75 523	59 647	1 400	65	9 246	535	391	4 239	22 160	1 622	20 505	33	36 513
1980	78 909	62 510	1 450	60	9 472	555	335	4 527	22 536	2 082	20 415	39	38 266
1981	82 404	65 563	1 490	49	9 603	574	391	4 734	24 279	2 593	21 647	39	40 969
1982	86 290	69 004	1 570	55	9 679	598	394	4 990	25 292	3 191	22 062	39	43 091
1983	90 293	72 638	1 606	56	9 801	614	369	5 209	25 008	3 457	21 509	42	44 317
1984	94 364	76 301	1 633	52	9 936	637	366	5 439	24 628	4 008	20 575	45	46 067
1985	97 948	79 588	1 654	53	10 032	657	363	5 601	24 553	4 584	19 922	47	48 030
1986	102 878	83 601	1 716	53	10 125	681	364	6 338	24 482	4 875	19 561	46	49 394
1987	107 077	87 301	1 821	60	10 171	707	377	6 640	24 759	5 315	19 397	47	50 379
1988	112 123	91 800	1 906	66	10 260	730	377	6 984	24 499	5 473	18 979	47	50 878
1989	117 705	96 736	2 038	105	10 300	760	372	7 394	25 057	6 280	18 725	52	53 360
1990	123 241	101 655	2 134	105	10 341	778	389	7 839	21 612	6 885	14 675	52	50 480
1991	126 863	104 899	2 139	114	10 357	783	407	8 164	21 359	7 364	13 942	53	50 811
1992	129 797	107 449	2 129	111	10 406	834	449	8 419	20 238	7 810	12 371	57	52 270
1993	132 059	109 525	2 117	104	10 403	840	459	8 611	20 601	8 341	12 205	55	54 739
1994	135 291	112 303	2 149	107	10 414	847	470	9 001	20 380	8 569	11 757	54	54 269
1995	138 811	115 401	2 169	110	10 370	831	498	9 432	19 799	8 611	11 132	56	56 687
1996	142 216	118 311	2 182	100	10 302	845	508	9 968	19 479	8 778	10 646	55	55 364
1997	145 171	120 936	2 165	91	10 230	851	538	10 360	20 195	9 354	10 786	55	55 987
1998	148 263	123 583	2 173	86	10 183	869	554	10 815	20 852	9 417	11 380	55	59 529
1999	152 385	127 274	2 216	80	10 100	875	596	11 244	21 734	10 067	11 608	59	57 299
2000	156 214	130 599	2 233	76	10 098	877	607	11 724	21 976	10 366	11 550	60	55 813
2001	160 768	134 457	2 250	75	10 101	878	640	12 367	21 948	10 755	11 134	59	54 489
2002	166 952	140 124	2 288	75	10 068	900	672	12 825	22 109	11 200	10 859	50	52 045
2003	170 279	143 021	2 294	58	9 976	915	689	13 326	22 348	12 084	10 208	56	57 262
2004	173 375	145 619	2 237	65	9 942	937	706	13 869	22 505	13 255	9 193	57	53 366
2005	176 152	147 453	2 307	66	9 938	941	710	14 737	22 956	14 316	8 581	59	60 129
2006	180 572	150 979	2 399	61	9 938	951	711	15 533	23 423	15 195	8 171	57	...

¹Voitures de tourisme, voitures automobiles légères et voitures de livraison (sans les voitures de tourisme taxi) / Personenwagen, leichte Motorwagen und Lieferwagen (ohne Personenwagen Taxi)

²Voitures automobiles lourdes, camions, véhicules articulés légers, véhicules articulés lourds, tracteurs à sellette, tracteurs et chariots à moteur

³Schwere Motorwagen, Lastwagen, leichte Sattelmotorfahrzeuge, schwere Sattelmotorfahrzeuge, Sattelschlepper, Traktoren und Motorkarren

⁴Voitures de tourisme taxi, minibus taxi et minibus école taxi / Personenwagen Taxi, Kleinbusse Taxi und Lehrkleinbusse Taxi

⁵Tracteurs agricoles, chariots de travail agricoles, chariots à moteur agricoles, chariots à moteur agricoles avec récipient, monoaxes agricoles, véhicules agricoles combinés et plaques professionnelles agricoles

⁶Landwirtschaftliche Traktoren, landw. Arbeitskarren, landw. Motorkarren, landw. Motorkarren mit Behälter, landw. Motoreinachscher, landw. Kobinations-Fahrzeuge und Berufsschilder landw. Fahrzeuge

⁷Plaques professionnelles véhicules automobiles et plaques professionnelles remorques / Berufsschilder Motorfahrzeuge und Berufsschilder Anhänger

⁸Autocars, autocars pour écoliers, minibus, minibus pour écoliers, véhicules à plateforme pivotante pour transport personnes (sans minibus taxi et minibus école taxi)

⁹Gesellschaftswagen, Gesellschaftswagen für Schüler, Kleinbusse, Kleinbusse für Schüler, Gelenkfahrzeuge für Personentransporte (ohne Kleinbusse Taxi und Lehrkleinbusse Taxi)

⁷Machines de travail, chariots de travail, monoaxes, remorques, semi-remorques et caravanes / Arbeitsmaschinen, Arbeitskarren, Motoreinachscher, Anhänger, Sattelanhänger und Wohnanhänger

⁸Motocycles, motocycles tricars, motocycles side-cars, motocycles légers tricars, quadricycles légers à moteur, quadricycles à moteur, tricycles à moteur et luges à moteur

⁹Motorräder, Motorrad-Dreiräder, Motorradseitenwagen, Kleinmotorrad-Dreiräder, Leichtmotorfahrzeuge, Kleinmotorfahrzeuge, Dreirädrige Motorfahrzeuge und Motorschlitten

⁹Nombre de vignettes vendues / Anzahl verkaufte Vignetten

Source: Etat de Fribourg: Office de la circulation et de la navigation, Fribourg

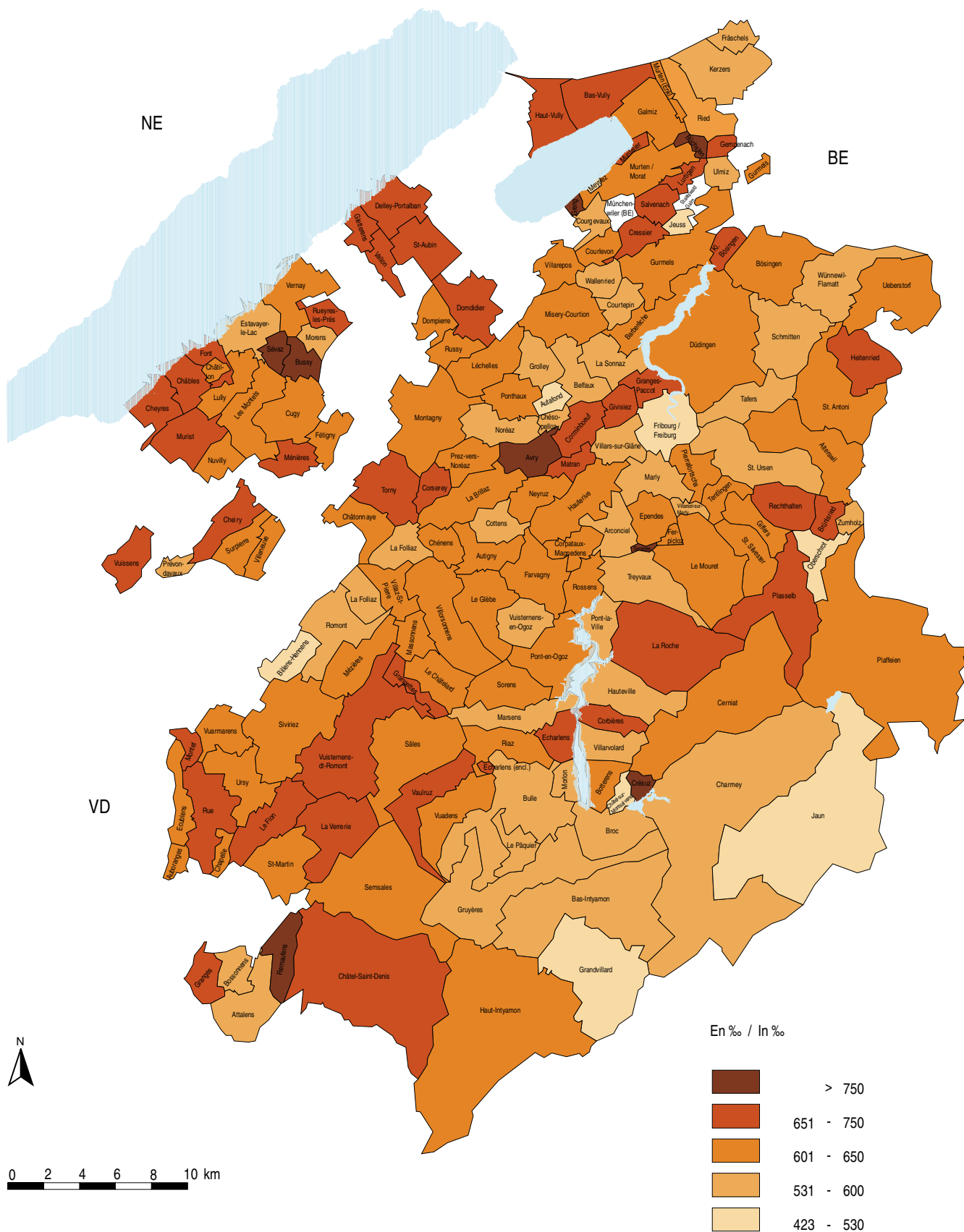
Quelle: Staat Freiburg: Amt für Strassenverkehr und Schifffahrt, Freiburg

t06-181



Voitures de tourisme pour 1000 habitants, en 2006
 Personenwagen pro 1000 Einwohner 2006

C11-01



Source: Etat de Fribourg: Office de la circulation et de la navigation, Fribourg - Service de la statistique du canton de Fribourg
 Quelle: Staat Freiburg: Amt für Strassenverkehr und Schifffahrt, Freiburg - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

c06-011



Voitures de tourisme¹, par commune, de 2000 à 2006

Personenwagen¹ nach Gemeinde von 2000 bis 2006

Parc de véhicules au 30 septembre / Fahrzeugpark am 30. September

T11-05	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	Voitures de tourisme pour 1000 habitants, en 2006 Personenwagen pro 1000 Einwohner, 2006
Canton / Kanton	130 599	134 457	140 185	143 079	145 636	147 471	150 991	584
Sarine / Saane	42 374	43 724	46 888	47 512	47 548	47 040	47 918	529
Arconciel	356	354	364	366	374	391	402	586
Autafond	43	46	38	38	39	38	37	446
Autigny	361	363	361	372	375	394	386	612
Avry	830	861	917	978	1 029	1 047	1 099	763
Belfaux	1 140	1 189	1 258	1 243	1 284	1 323	1 337	587
La Brillaz	761	793	822	840	856	873	919	636
Chénens	321	348	352	341	348	335	363	602
Chésopelloz	77	75	84	76	75	71	73	640
Corminboeuf	945	974	1 017	1 049	1 078	1 120	1 225	652
Corpataux-Magnedens	464	476	484	503	538	539	548	604
Corseroy	165	168	166	180	188	193	198	671
Cottens	491	513	530	534	544	582	606	568
Ependes	586	583	590	601	611	609	630	609
Farvagny	983	1 012	1 042	1 093	1 112	1 132	1 172	627
Ferpicloz	108	111	111	116	123	147	136	610
Fribourg / Freiburg	14 619	15 129	17 552	17 317	16 689	15 398	15 468	423
Divisiez	1 445	1 491	1 605	1 695	1 675	1 740	1 909	704
Le Glèbe	563	571	571	596	630	639	652	634
Granges-Paccot	1 260	1 289	1 348	1 424	1 495	1 537	1 549	667
Grolley	848	896	866	872	878	902	891	578
Hauterive	930	967	992	1 031	1 072	1 106	1 167	621
Marly	3 659	3 732	3 765	3 824	3 853	3 933	3 972	531
Matran	759	785	815	827	863	867	899	652
Le Mouret	1 551	1 625	1 692	1 705	1 737	1 718	1 711	611
Neyruz	891	938	981	1 007	1 038	1 064	1 106	609
Noréaz	278	296	286	279	289	284	295	596
Pierrafortscha	88	83	80	82	88	89	92	643
Ponthaux	262	264	282	298	306	300	322	629
Prez-vers-Noréaz	458	476	487	479	502	526	520	630
Rossens	684	690	707	700	713	728	733	626
Senèdes	80	86	86	82	84	88	89	761
La Sonnaz	446	443	462	460	467	486	510	557
Treyvaux	717	734	742	751	783	779	765	567
Villars-sur-Glâne	4 779	4 919	4 979	5 287	5 348	5 576	5 659	554
Villarsel-sur-Marly	32	37	34	35	37	43	42	477
Vuisternens-en-Ogoz	394	407	420	431	427	443	436	584
Singine / Sense	21 498	22 026	22 466	22 815	23 229	23 537	23 962	606
Alterswil	1 080	1 087	1 144	1 124	1 141	1 141	1 156	608
Bösingen	1 747	1 798	1 866	1 881	1 903	1 963	1 994	614
Brünisried	358	360	364	364	382	386	395	705
Düdingen	3 852	3 966	4 019	4 103	4 242	4 328	4 400	617
Giffers	795	808	837	868	879	890	884	603
Heitenried	639	659	687	733	717	754	788	670
Oberschrot	499	493	479	507	500	490	504	484
Plaffeien	1 094	1 107	1 146	1 166	1 190	1 197	1 223	638
Plasselb	590	598	616	613	644	640	662	666
Rechthalten	628	646	654	673	655	685	692	652
St. Antoni	1 143	1 151	1 149	1 137	1 207	1 215	1 225	643

¹Voitures de tourisme, voitures automobiles légères, voitures de livraison / Personenwagen, leichte Motorwagen, Lieferwagen

Source: Etat de Fribourg: Office de la circulation et de la navigation, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Strassenverkehr und Schifffahrt, Freiburg

t06-182



Voitures de tourisme¹, par commune, de 2000 à 2006

Personenwagen¹ nach Gemeinde von 2000 bis 2006

Parc de véhicules au 30 septembre / Fahrzeugpark am 30. September

T11-05	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	Voitures de tourisme pour 1000 habitants, en 2006 Personenwagen pro 1000 Einwohner, 2006
St. Silvester	560	587	579	578	589	581	576	619
St. Ursen	625	620	631	648	672	683	692	574
Schmitten	1 806	1 869	1 868	1 916	1 932	1 960	2 024	589
Tafers	1 368	1 425	1 476	1 500	1 541	1 557	1 590	578
Tentlingen	690	696	691	687	711	724	742	627
Ueberstorf	1 223	1 222	1 270	1 331	1 337	1 368	1 385	618
Wünnewil-Flamatt	2 555	2 690	2 757	2 740	2 729	2 718	2 775	556
Zumholz	246	244	233	246	258	257	255	596
Gruyère / Greyerz	20 935	21 538	22 217	22 902	23 571	24 176	24 866	595
Bas-Intyamon	520	528	527	552	563	580	567	538
Botterens	224	235	245	262	270	280	292	627
Broc	1 074	1 121	1 153	1 164	1 208	1 204	1 244	566
Bulle	7 814	8 085	8 363	8 716	8 911	9 257	9 567	587
Cerniat	183	180	200	205	207	209	197	614
Charmey	861	906	898	933	958	971	985	589
Châtel-sur-Montsalvens	116	112	114	115	123	114	119	529
Corbières	226	232	244	237	248	252	261	694
Crésuz	182	182	190	210	229	228	219	760
Echarlens	357	356	366	374	370	379	399	683
Grandvillard	311	316	325	334	348	348	333	529
Gruyères	836	853	867	865	884	912	936	577
Hauteville	245	245	251	263	288	303	302	562
Haut-Intyamon	727	739	757	772	799	819	844	603
Jaun	326	317	313	311	330	344	357	525
Marsens	641	651	700	708	753	776	834	546
Morlon	265	300	321	325	331	330	332	565
Le Pâquier	498	512	511	501	519	519	543	539
Pont-en-Ogoz	878	920	944	947	944	924	945	626
Pont-la-Ville	257	274	275	281	291	301	290	562
Riaz	956	990	1 044	1 090	1 122	1 153	1 209	630
La Roche	737	719	748	782	822	857	896	664
Sâles	659	661	708	743	765	784	801	625
Sorens	468	471	475	485	496	498	524	615
Vaulruz	526	552	567	572	590	591	611	687
Villarvolard	134	141	148	147	150	151	147	568
Vuadens	914	940	963	1 008	1 052	1 092	1 112	623
Lac / See	15 979	16 511	17 038	17 433	18 006	18 442	18 802	618
Barberêche	323	324	338	334	349	330	329	612
Bas-Vully	994	1 040	1 080	1 116	1 181	1 202	1 230	661
Büchslen	102	114	123	135	126	125	120	764
Courgevaux	494	533	560	564	580	609	621	575
Courlevon	156	152	161	169	169	173	173	638
Courtepin	1 443	1 452	1 506	1 525	1 566	1 604	1 597	564
Cressier	438	473	476	491	506	510	532	680
Fräschels	246	247	256	252	256	264	271	556
Galmiz	340	338	352	370	370	377	383	646
Gempenach	172	174	173	176	191	201	204	687
Greng	115	123	130	128	134	144	136	824
Gurmels	1 936	1 998	2 068	2 091	2 145	2 217	2 257	626
Haut-Vully	716	739	769	779	841	863	887	725

¹Voitures de tourisme, voitures automobiles légères, voitures de livraison / Personenwagen, leichte Motorwagen, Lieferwagen

Source: Etat de Fribourg: Office de la circulation et de la navigation, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Strassenverkehr und Schifffahrt, Freiburg

t06-182



Voitures de tourisme¹, par commune, de 2000 à 2006

Personenwagen¹ nach Gemeinde von 2000 bis 2006

Parc de véhicules au 30 septembre / Fahrzeugpark am 30. September

T11-05	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	Voitures de tourisme pour 1000 habitants, en 2006 Personenwagen pro 1000 Einwohner, 2006
Jeuss	177	196	206	215	214	218	219	490
Kerzers	2 030	2 147	2 228	2 278	2 369	2 432	2 510	584
Kleinbösingén	289	302	330	342	351	362	370	653
Lurtigen	116	120	127	123	120	118	122	685
Meyriez	273	281	286	299	300	292	303	508
Misery-Courtion	683	709	733	768	796	791	835	649
Muntelier	457	472	494	495	523	544	569	685
Murten / Morat	3 071	3 140	3 160	3 226	3 308	3 360	3 428	607
Ried bei Kerzers	524	516	536	556	568	594	599	694
Salvenach	216	229	237	265	284	303	303	653
Ulmiz	210	225	231	223	235	250	244	598
Villarepos	289	304	295	298	301	330	321	626
Wallenried	169	163	183	215	223	229	239	584
Glâne / Glane	10 157	10 371	10 653	10 961	11 191	11 436	11 740	619
Auboranges	103	118	121	119	128	136	151	632
Billens-Hennens	291	293	323	342	338	326	337	519
Chapelle	121	129	137	138	144	142	141	616
Le Châtelard	200	204	205	209	214	211	208	606
Châtonnaye	313	318	325	327	342	352	353	604
Ecublens	152	156	158	162	159	166	169	617
La Folliaz	456	469	484	484	489	501	518	585
Grangettes	94	95	100	101	111	106	96	671
Massonnens	213	221	232	245	248	265	277	643
Mézières	486	518	512	515	533	546	562	602
Montet	103	108	115	125	139	151	179	668
Romont	2 263	2 282	2 343	2 351	2 370	2 410	2 463	589
Rue	582	588	609	644	667	719	774	710
Siviriez	1 024	1 043	1 061	1 108	1 152	1 171	1 186	619
Torny	417	414	434	458	465	475	480	686
Ursy	806	827	866	903	912	953	976	617
Villaz-St-Pierre	519	524	550	575	593	571	588	619
Villorsonnens	644	674	655	682	710	707	713	613
Vuarmarens	288	309	317	321	319	336	339	619
Vuisternens-devant-Romont	1 082	1 081	1 106	1 152	1 158	1 192	1 230	661
Broye / Broye	12 304	12 719	13 136	13 462	13 836	14 252	14 798	637
Bussy	171	173	175	180	187	187	208	751
Châbles	289	305	327	318	335	349	372	663
Châtillon	164	170	172	164	167	181	193	633
Cheiry	191	202	216	217	215	225	234	676
Cheyres	413	441	467	484	516	535	576	685
Cugy	682	701	722	730	741	768	783	646
Delley-Portalban	445	459	484	502	513	525	544	722
Domdidier	1 329	1 377	1 386	1 427	1 446	1 474	1 504	661
Dompierre	333	357	357	375	389	419	438	646
Estavayer-le-Lac	2 190	2 296	2 362	2 421	2 499	2 529	2 607	552
Fétigny	344	351	368	378	402	420	439	622
Font	180	175	171	170	171	173	186	669
Gletterens	337	347	381	399	404	445	469	701
Léchelles	281	289	297	318	334	344	360	635
Lully	379	402	416	425	420	444	472	611

¹Voitures de tourisme, voitures automobiles légères, voitures de livraison / Personenwagen, leichte Motorwagen, Lieferwagen

Source: Etat de Fribourg: Office de la circulation et de la navigation, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Strassenverkehr und Schifffahrt, Freiburg

t06-182



Voitures de tourisme¹, par commune, de 2000 à 2006

Personenwagen¹ nach Gemeinde von 2000 bis 2006

Parc de véhicules au 30 septembre / Fahrzeugpark am 30. September

T11-05	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	Voitures de tourisme pour 1000 habitants, en 2006 Personenwagen pro 1000 Einwohner, 2006
Ménières	166	172	179	176	176	194	193	661
Montagny	1 057	1 079	1 105	1 157	1 185	1 213	1 247	642
Les Montets	645	664	679	690	710	739	757	637
Morens	75	77	81	83	81	83	85	582
Murist	253	246	270	268	276	281	305	659
Nuvilly	179	187	190	200	202	204	198	621
Prévondavaux	35	36	41	40	44	41	39	557
Rueyes-les-Prés	151	155	156	168	171	175	182	740
Russy	104	103	114	111	121	125	125	619
St-Aubin	792	813	809	836	849	846	905	696
Sévaz	122	131	131	137	139	152	161	894
Surpierre	157	163	175	172	179	172	180	610
Vallon	157	151	165	161	177	182	198	660
Vernay	434	442	469	476	509	549	570	626
Villeneuve	147	156	162	167	168	164	160	613
Vuissens	102	99	109	112	110	114	108	725
Veveyse / Vivisbach	7 352	7 568	7 787	7 994	8 255	8 588	8 905	638
Attalens	1 251	1 260	1 254	1 309	1 373	1 460	1 511	571
Bossonnens	607	616	632	643	676	708	710	597
Châtel-St-Denis	2 614	2 710	2 832	2 901	3 000	3 091	3 188	653
Le Flon	467	496	511	517	527	534	587	662
Granges	408	411	400	409	423	462	467	682
Remaufens	469	488	527	549	572	607	647	804
St-Martin	442	467	474	492	498	512	526	610
Semsaies	584	607	629	621	628	616	646	617
La Verrerie	510	513	528	553	558	598	623	659

¹Voitures de tourisme, voitures automobiles légères, voitures de livraison / Personenwagen, leichte Motorwagen, Lieferwagen

Source: Etat de Fribourg: Office de la circulation et de la navigation, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Strassenverkehr und Schifffahrt, Freiburg

t06-182



Réseau de transport public routier, en 1995 et 2005

Strassennetz der öffentlichen Verkehrsmittel 1995 und 2005

Longueur du réseau sur le territoire fribourgeois, en m / Netzlänge auf Freiburger Gebiet, in m

T11-06	1995	2005	
Total	...	936 683	Total
Réseau régional	...	894 660	Regionales Netz
TPF ¹ - Concessions pour services réguliers	632 600	639 000	TPF ¹ - Konzessionen für regelmässige Dienste
TPF ¹ - Concessions scolaires	83 600	90 580	TPF ¹ - Konzessionen für Schulfahrten
CarPostal	...	157 370	PostAuto
Transports publics VMCV ²	...	5 010	Transports publics VMCV ²
Sensetalbahn (Autobus)	...	2 700	Sensetalbahn (Autobusse)
Réseau urbain	35 416	42 023	Stadtnetz
TPF ¹ - Autobus urbains	22 048	27 468	TPF ¹ - städtische Autobusse
TPF ¹ - Trolleybus urbains	13 368	14 555	TPF ¹ - städtische Trolleybusse

¹Transports publics fribourgeois / Freiburgische Verkehrsbetriebe

²Vevey-Montreux-Chillon-Villeneuve

Source: Transports publics fribourgeois, Fribourg, Service des transports et de l'énergie, Fribourg

Quelle: Freiburgische Verkehrsbetriebe, Freiburg, Amt für Verkehr und Energie, Freiburg

t06-464

Réseau ferroviaire, en 1995 et 2005

Eisenbahnnetz 1995 und 2005

Longueur du réseau sur le territoire fribourgeois, en m / Netzlänge auf Freiburger Gebiet, in m

T11-07	1995	2005	
Total	226 517	239 873	Total
CFF, voie normale¹	126 109	88 350	SBB, Normalspur¹
Chemins de fer concessionnaires	100 408	151 523	Konzessionierte Bahnen
Transports publics fribourgeois, voie normale	38 174	45 874	Freiburgische Verkehrsbetriebe, Normalspur
Transports publics fribourgeois, voie étroite	47 877	48 626	Freiburgische Verkehrsbetriebe, Schmalspur
Transports publics fribourgeois, funiculaire Neuveville - St-Pierre	121	121	Freiburgische Verkehrsbetriebe, Standseilbahn Neustadt - St. Peter
Montreux-Oberland bernois - MOB, voie étroite	9 311	9 500	Montreux-Berner Oberland - MOB, Schmalspur
Chemin de fer du Lötschberg SA, voie normale	4 043	46 520	BLS Lötschbergbahn AG, Normalspur
Sensetalbahn - STB, voie normale	882	882	Sensetalbahn - STB, Normalspur

¹Données selon le Service des transports et de l'énergie, pouvant présenter de légères différences par rapport à ceux de l'Office fédéral de la statistique (tableau de synthèse)

¹Angaben gemäss Amt für Verkehr und Energie, welche geringfügige Abweichungen zu denen des Bundesamtes für Statistik aufweisen können (Synthesetabelle)

Source: Office fédéral des transports, Berne, Service des transports et de l'énergie, Fribourg

Quelle: Bundesamt für Verkehr, Bern, Amt für Verkehr und Energie, Freiburg

t06-465

Bateaux immatriculés dans le canton, de 1997 à 2005

Immatrikulierte Boote im Kanton von 1997 bis 2005

Petite batellerie / Kleine Flotte

T11-08	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	
Total	5 902	5 869	5 787	5 724	5 722	5 685	5 685	5 642	5 657	Total
Lac de Morat	1 434	1 385	1 342	1 300	1 281	1 276	1 274	1 275	1 256	Murtensee
Lac de Neuchâtel	2 932	2 921	2 871	2 835	2 836	2 803	2 786	2 754	2 739	Neuenburgersee
Lac de la Gruyère	792	786	792	786	786	772	770	757	764	Greyerzersee
Lac de Schiffenen	321	327	330	337	356	357	359	357	375	Schiffenensee
Lac Noir	85	88	83	79	78	78	78	79	79	Schwarzsee
Sarine	1	1	1	1	1	1	1	1	1	Saane
Lac de Montsalvens	17	15	15	14	13	12	10	10	9	Montsalvenssee
Autres ¹	320	346	353	372	371	386	407	409	434	Übrige ¹

¹Bateaux stationnés au domicile / Am Wohnort abgestellte Schiffe

Source: Etat de Fribourg: Office de la circulation et de la navigation, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Strassenverkehr und Schifffahrt, Freiburg

t06-187



Trafic routier, par genre de véhicules et tronçon de route, de 1990 à 2005
 Strassenverkehr nach Fahrzeugart und Streckenbezeichnung von 1990 bis 2005

Véhicules à moteur recensés dans les deux sens, entre 7 et 21 heures, en moyenne journalière / Gezählte Motorfahrzeuge in beiden Richtungen, zwischen 7 und 21 Uhr, im Tagesdurchschnitt

T11-09		Total des véhicules à moteur Motorfahrzeuge insgesamt	Voitures automobiles / Motorwagen					Motocycles Motorräder
Route Strasse	Tronçon de route; poste de comptage Streckenbezeichnung; Zählstelle		Total	Voitures de tourisme Personenwagen	Autocars Gesellschaftswagen	Voitures de livraison ¹ Lieferwagen ¹	Camions lourds Schwere Lastfahrzeuge	

Routes nationales / Nationalstrassen

A1	Lausanne - Bern; Payerne Nord	2000	4 879	4 846	4 064	9	214	559	33
		2005	15 188	14 981	11 893	91	1 693	1 304	207
A12	Bulle - Fribourg; Matran	1990	23 268	23 123	21 046	198	469	1 410	145
A12	Bulle - Fribourg; Fribourg (contournement / Umfahrung)	1995	27 379	27 157	24 684	186	582	1 705	222
		2000	29 163	28 916	26 264	204	754	1 694	247
		2005	25 944	25 551	21 439	191	2 496	1 425	393
A12	Vevey - Fribourg; Châtel-St-Denis Sud	1990	21 163	21 014	18 868	163	556	1 427	149
		1995	23 771	23 541	21 496	201	463	1 381	230
		2000	25 291	25 099	22 980	182	569	1 368	192
		2005	20 694	20 570	17 488	141	1 899	1 042	124
A12	Vevey - Fribourg; Bulle (contournement / Umfahrung)	1990	19 629	19 504	17 375	157	677	1 295	125
		1995	22 045	21 847	19 979	193	468	1 207	198
		2000	25 002	24 819	22 516	209	793	1 301	183
		2005	19 732	19 631	16 790	165	1 712	964	101
A12	Fribourg - Bern; Wünnewil	1995	23 290	23 091	20 811	179	579	1 522	199
		2000	25 022	24 821	22 355	188	773	1 505	201
		2005	19 459	19 108	15 624	97	2 043	1 344	351

Autres routes / Übrige Strassen

1	Lausanne - Bern; Murten Ost	1990	12 286	12 131	10 218	37	455	1 421	155
		1995	13 828	13 539	11 853	40	369	1 277	289
		2000	13 081	12 835	11 583	26	537	689	246
		2005	14 622	14 385	12 501	62	1 227	595	237
12	Vevey - Bulle; Châtel-St-Denis	1990	4 348	4 254	3 827	37	158	232	94
12	Bulle - Riaz; Riaz	1990	8 891	8 690	7 873	53	406	358	201
12	Bulle - Riaz; Bulle Nord	1995	17 657	17 368	16 061	123	618	566	289
		2000	20 733	20 425	19 065	129	703	528	308
		2005	22 729	22 418	20 211	132	1 530	545	311
12	Fribourg - Bern; Schmitten, Lanthen	1990	1 786	1 711	1 481	12	97	121	75
		1995	2 090	2 015	1 809	13	98	95	75
		2000	2 456	2 353	2 133	14	47	159	103
22	Murten - Lyss; Galmiz	1990	3 126	3 072	2 548	13	154	357	54
		1995	3 455	3 371	2 959	5	184	223	84
		2000	3 929	3 813	3 370	4	172	267	116
		2005	4 322	4 236	3 358	8	568	302	86
30	Fribourg - Avenches; Belfaux	2005	9 066	9 066	8 040	48	624	184	170
38	Estavayer-le-Lac - Payerne; Bussy	1990	4 476	4 358	3 815	14	215	314	118

Source: Office fédéral des routes, Berne / Comptage suisse de la circulation routière, vol. 1990-2005 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Strassen, Bern / Schweizerische Strassenverkehrszählung, Vol. 1990-2005 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-183



Trafic routier, par genre de véhicules et tronçon de route, de 1990 à 2005
 Strassenverkehr nach Fahrzeugart und Streckenbezeichnung von 1990 bis 2005

Véhicules à moteur recensés dans les deux sens, entre 7 et 21 heures, en moyenne journalière / Gezählte Motorfahrzeuge in beiden Richtungen, zwischen 7 und 21 Uhr, im Tagesdurchschnitt

T11-09 Route Tronçon de route; poste de comptage Strasse Streckenbezeichnung; Zählstelle		Total des véhicules à moteur Motorfahrzeuge insgesamt	Voitures automobiles / Motorwagen					Motocycles Motorräder	
			Total	Voitures de tourisme Personenwagen	Autocars Gesellschaftswagen	Voitures de livraison ¹ Lieferwagen ¹	Camions lourds Schwere Lastfahrzeuge		
50	Murten - Düdingen; Salvenach Süd	1990	3 583	3 495	3 167	7	99	222	88
		1995	5 020	4 918	4 524	9	128	257	102
		2000	5 341	5 234	4 762	12	142	318	107
140	Romont - Vaulruz; Vuisternens-devant-Romont Sud	1990	3 034	2 971	2 644	16	99	212	63
		1995	3 778	3 704	3 414	15	128	147	74
		2000	4 230	4 138	3 759	9	174	196	92
		2005	4 947	4 816	4 156	31	410	219	131
152	Yverdon - Estavayer-le-Lac; Cheyres	1990	4 015	3 905	3 603	12	52	238	110
		1995	4 631	4 505	4 073	14	127	291	126
		2000	6 209	6 067	5 453	25	181	408	142
155	Romont - Oron-la-Ville; Chavannes-les-Forts	1990	1 271	1 246	1 151	11	38	46	25
		1995	1 268	1 250	1 187	7	36	20	18
		2000	1 345	1 305	1 218	9	31	47	40
		2005	1 209	1 186	997	22	131	36	23
155	Romont - Fribourg; Neyruz	1990	6 322	6 227	5 788	3	200	236	95
		1995	7 222	7 122	6 720	2	220	180	100
		2000	8 242	8 061	7 792	2	87	180	181
		2005	8 528	8 379	7 754	18	445	162	149
181	Payerne - Fribourg; Rosé	1990	8 628	8 469	7 748	21	285	415	159
		1995	7 933	7 830	7 219	28	241	342	103
		2000	9 312	9 143	8 561	20	219	343	169
		2005	10 751	10 590	9 395	79	801	315	161
182	Ins - Murten; Sugiez, Le Péage Nord	1990	3 201	3 120	2 915	-	163	42	81
		1995	5 003	4 864	4 326	9	243	286	139
		2000	5 389	5 300	4 827	15	105	353	89
		2005	8 718	8 538	7 136	66	803	533	180
182	Murten - Fribourg; Courtepin	1990	5 048	4 904	4 675	5	78	146	144
		1995	4 873	4 784	4 515	6	121	142	89
		2000	5 928	5 811	5 533	8	117	153	117
		2005	6 751	6 597	6 116	11	354	116	154
183	Tafers - Heitenried; Tafers	1990	2 621	2 523	2 318	25	72	108	98
189	Bulle - Boltigen; Charney	1990	3 806	3 706	3 550	31	33	92	100
		1995	3 951	3 839	3 644	39	47	109	112
		2000	3 920	3 776	3 621	31	51	73	144
		2005	4 436	4 310	3 805	74	329	102	126
190	Château-d'Oex - Bulle; Neirivue	1990	3 480	3 397	3 100	17	93	187	83
190	Château-d'Oex - Bulle; Enney Nord, Saussivue	2000	6 138	5 959	5 617	15	102	225	179

Source: Office fédéral des routes, Berne / Comptage suisse de la circulation routière, vol. 1990-2005 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Strassen, Bern / Schweizerische Strassenverkehrszählung, Vol. 1990-2005 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-183



Trafic routier sur les routes nationales, par mois, de 1999 à 2005

Strasseverkehr auf den Nationalstrassen nach Monat von 1999 bis 2005

Véhicules à moteur recensés lors du comptage automatique durant 24 heures tous les jours de la semaine, en moyenne journalière. («...» = hors service pour cause de travaux)
Gezählte Motorfahrzeuge, automatische Verkehrszählung während 24 Stunden an allen Wochentagen, im Tagesdurchschnitt. («...» = wegen Bauarbeiten ausser Betrieb)

T11-10	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005
--------	------	------	------	------	------	------	------

A 12 - Flamatt

Moyenne annuelle / Jahresmittel	28 768	29 365	23 735	22 412	...	...	22 784
Janvier / Januar	26 757	26 349	26 777	20 891	21 138	...	20 205
Février / Februar	27 225	28 419	29 193	22 566	22 993	...	22 776
Mars / März	30 714	32 322	32 462	23 624	...	...	24 076
Avril / April	29 316	30 347	22 895	22 632	...	...	22 971
Mai / Mai	28 080	28 007	20 871	21 903	...	...	22 384
Juin / Juni	28 756	29 557	21 560	21 869	...	...	23 396
Juillet / Juli	32 221	32 362	22 906	23 948	...	...	24 129
Août / August	32 490	31 538	22 973	23 408	...	...	24 292
Septembre / September	29 924	31 230	22 233	22 712	...	...	23 198
Octobre / Oktober	29 246	29 214	22 586	23 043	...	...	22 917
Novembre / November	25 042	26 097	20 851	21 387	...	...	21 833
Décembre / Dezember	25 236	26 865	19 804	20 946	...	...	21 238

A 12 - Fribourg / Freiburg

Moyenne annuelle / Jahresmittel	31 834	33 429	27 928	27 567	27 820	29 142	29 607
Janvier / Januar	29 484	29 670	30 500	25 768	26 175	26 036	27 512
Février / Februar	29 142	32 075	33 500	27 680	27 871	28 640	29 229
Mars / März	34 231	35 898	36 000	28 900	29 593	29 671	31 214
Avril / April	32 495	33 624	26 736	27 563	28 229	28 530	29 853
Mai / Mai	31 355	31 773	25 064	26 772	27 173	28 583	28 896
Juin / Juni	31 602	34 414	25 951	27 081	27 460	29 579	30 570
Juillet / Juli	34 895	36 993	26 757	29 179	28 852	30 765	30 624
Août / August	34 508	35 218	26 038	27 456	27 287	29 189	29 862
Septembre / September	33 501	36 694	26 744	28 752	28 800	31 047	30 294
Octobre / Oktober	33 389	34 728	27 331	28 837	29 022	30 568	30 314
Novembre / November	28 444	29 700	26 164	26 577	27 027	28 869	28 717
Décembre / Dezember	28 666	30 300	24 690	26 235	26 361	28 237	28 191

A 12 - Bulle

Moyenne annuelle / Jahresmittel	28 232	29 047	23 536	22 663	23 061	23 046	22 990
Janvier / Januar	25 738	25 977	26 125	20 668	21 112	20 760	21 356
Février / Februar	25 922	28 100	29 436	23 029	23 115	24 519	23 590
Mars / März	30 296	32 427	31 869	24 744	25 203	24 262	25 229
Avril / April	28 732	30 224	22 566	22 343	23 198	23 418	22 464
Mai / Mai	27 860	26 986	20 461	21 860	22 041	22 182	22 210
Juin / Juni	28 166	29 342	21 381	22 072	23 180	22 686	23 250
Juillet / Juli	32 898	32 927	23 717	24 857	25 304	24 923	25 029
Août / August	32 921	31 805	23 249	24 054	24 363	23 808	24 354
Septembre / September	29 305	30 937	21 909	23 351	23 592	23 941	22 982
Octobre / Oktober	28 697	28 430	22 269	23 086	22 986	23 119	23 088
Novembre / November	23 714	24 995	20 131	20 755	21 358	21 396	21 218
Décembre / Dezember	24 218	26 328	19 623	21 101	21 261	21 612	21 107

A 1 - Morat / Murten

Moyenne annuelle / Jahresmittel	14 463	15 213	15 765	17 913	16 862	16 993	16 925
Janvier / Januar	11 937	12 366	13 036	13 601	13 846	14 068	14 284
Février / Februar	11 713	13 912	14 372	14 750	14 983	15 322	14 880
Mars / März	14 359	15 113	15 266	16 937	16 836	16 996	16 963
Avril / April	14 550	15 549	15 853	17 509	17 372	17 427	17 546
Mai / Mai	15 897	16 258	17 610	18 991	18 152	18 203	18 082
Juin / Juni	15 720	16 505	17 315	19 823	18 837	18 067	18 793
Juillet / Juli	16 525	16 175	17 342	20 790	18 492	18 603	18 326
Août / August	16 008	16 781	17 616	20 884	18 142	18 252	18 117
Septembre / September	15 500	16 135	15 925	21 317	17 816	18 518	17 746
Octobre / Oktober	14 384	15 004	15 959	20 403	16 662	16 807	16 754
Novembre / November	13 904	15 066	15 210	15 626	16 224	16 433	16 542
Décembre / Dezember	12 849	13 682	13 583	14 107	14 885	15 193	14 969

Source: Comptage automatique de la circulation routière: Moyennes mensuelles et annuelles du trafic de 24 heures, vol. 1999-2005 - Office fédéral des routes, Berne

Quelle: Automatische Strassenverkehrszählung, Monats- und Jahresmittel des 24-stündigen Verkehrs, Vol. 1999-2005 - Bundesamt für Strassen, Bern

t06-184



Accidents de la circulation routière, de 1987 à 2005

Strassenverkehrsunfälle von 1987 bis 2005

T11-11	Accidents de la circulation routière / Strassenverkehrsunfälle				Dégâts matériels, en 1000 fr. ¹ Sachschaden, in 1000 Fr. ¹
	Total	Accidents mortels Tödliche Unfälle	Accidents avec blessés Unfälle mit Verletzten	Accidents avec dégâts matériels seulement Unfälle mit blossen Sachschaden	
1987	2 011	33	570	1 408	15 879
1988	2 030	44	653	1 333	14 821
1989	2 020	52	646	1 322	15 547
1990	2 036	49	552	1 435	17 138
1991	2 030	34	621	1 375	18 902
1992	1 901	35	565	1 301	15 668
1993	2 123	28	545	1 550	15 774
1994	1 809	23	615	1 171	16 264
1995	1 661	31	607	1 023	14 525
1996	1 379	24	530	825	12 058
1997	1 442	23	575	844	12 754
1998	1 481	16	580	885	12 501
1999	1 422	26	644	752	13 102
2000	1 340	28	628	684	12 484
2001	1 418	24	657	737	12 957
2002	1 311	22	624	665	11 502
2003	1 531	27	709	795	12 716
2004	1 504	25	726	753	13 794
2005	1 579	14	724	841	12 998

¹Sans les accidents qui n'ont entraîné que des dégâts matériels n'excédant pas 500 francs / Ohne Unfälle mit blossen Sachschaden bis 500 Franken

Source: Office fédéral de la statistique: Section Transports, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Verkehr, Neuenburg

t06-191

Victimes de la circulation routière, de 1987 à 2005

Unfallopfer des Strassenverkehrs von 1987 bis 2005

T11-12	Total		Conducteurs / Lenker		Passagers / Mitfahrer		Piétons / Fussgänger	
	Blessés Verletzt	Tués Getötet	Blessés Verletzt	Tués Getötet	Blessés Verletzt	Tués Getötet	Blessés Verletzt	Tués Getötet
1987	762	38	487	23	208	8	67	7
1988	887	46	571	31	229	6	87	9
1989	880	58	611	34	202	16	67	8
1990	793	56	519	39	213	12	61	5
1991	820	37	558	25	189	7	73	5
1992	767	40	523	24	174	9	70	7
1993	736	31	493	23	192	3	51	5
1994	844	23	599	14	188	6	57	3
1995	830	36	559	21	207	8	64	7
1996	712	26	492	18	161	3	59	5
1997	797	24	539	17	208	3	50	4
1998	821	18	544	12	220	3	57	3
1999	927	27	637	17	212	5	78	5
2000	891	29	581	21	243	3	67	5
2001	933	24	652	18	219	4	62	2
2002	851	24	603	18	185	-	63	6
2003	1 005	28	728	18	218	3	59	7
2004	1 064	25	723	19	278	2	63	4
2005	955	14	704	11	190	-	61	3

Source: Office fédéral de la statistique: Section Transports, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Verkehr, Neuenburg

t06-192



Trafic aérien, par champ d'aviation, en 2005

Luftverkehr nach Flugfeld 2005

T11-13	Total	Champ d'aviation / Flugfeld		
		Bellechasse	Ecuvillens	Gruyères

TOTAL

Mouvements	46 557	4 091	25 081	17 385	Bewegungen
Avions à moteur (sans motoplaneurs)	39 797	2 129	24 797	12 871	Motorflächenflugzeuge (ohne Motorsegler)
Motoplaneurs	116	116	-	-	Motorsegler
Hélicoptères	3 934	-	284	3 650	Helikopter
Planeurs (sans moteur)	2 710	1 846	-	864	Segelflugzeug (ohne Motor)
Passagers	29 546	48	17 475	12 023	Passagiere
Avions à moteur (sans motoplaneurs)	25 593	23	17 296	8 274	Motorflächenflugzeuge (ohne Motorsegler)
Motoplaneurs	-	-	-	-	Motorsegler
Hélicoptères	3 426	-	179	3 247	Helikopter
Planeurs (sans moteur)	527	25	-	502	Segelflugzeug (ohne Motor)

TRAFIC AERIEN COMMERCIAL / GEWERBSMÄSSIGER LUFTVERKEHR

Mouvements	1 287	-	350	937	Bewegungen
<i>dont vols de plaisance</i>	1 107	-	175	932	<i>davon Rundflüge</i>
Avions à moteur (sans motoplaneurs)	69	-	66	3	Motorflächenflugzeuge (ohne Motorsegler)
Hélicoptères	1 218	-	284	934	Helikopter
Passagers	1 377	-	368	1 009	Passagiere
Avions à moteur (sans motoplaneurs)	192	-	189	3	Flächenflugzeuge
Hélicoptères	1 185	-	179	1 006	Helikopter

TRAFIC AERIEN NON COMMERCIAL / NICHTGEWERBSMÄSSIGER LUFTVERKEHR

Mouvements	45 270	4 091	24 731	16 448	Bewegungen
Avions à moteur (sans motoplaneurs)	39 728	2 129	24 731	12 868	Motorflächenflugzeuge (ohne Motorsegler)
Motoplaneurs	116	116	-	-	Motorsegler
Hélicoptères	2 716	-	-	2 716	Helikopter
Planeurs (sans moteur)	2 710	1 846	-	864	Segelflugzeug (ohne Motor)
Passagers	28 169	48	17 107	11 014	Passagiere
Avions à moteur (sans motoplaneurs)	25 401	23	17 107	8 271	Motorflächenflugzeuge (ohne Motorsegler)
Motoplaneurs	-	-	-	-	Motorsegler
Hélicoptères	2 241	-	-	2 241	Helikopter
Planeurs (sans moteur)	527	25	-	502	Segelflugzeug (ohne Motor)

Source: Office fédéral de l'aviation civile, Berne

Quelle: Bundesamt für Zivilluftfahrt, Bern

t06-348



Télesièges, téléphériques et funiculaires, en 2005

Sessel-, Luft- und Standseilbahnen 2005

T11-14	Année de construction	Longueur exploitée, en m	Déclivité maximale, en ‰	Altitude en m s. mer Höhe in m ü. Meer		Capacité, en personnes par heure (P/h)	Débit, en milliers de personnes-mètres par heure (Pm/h) ¹
	Baujahr	Betriebslänge, in m	Grösste Neigung der Bahn, in ‰	Station aval Talstation	Station amont Bergstation		

Télesièges / Sesselbahnen

Schwarzsee - Riggisalp	1947/1992	1 314	680	1 053	1 491	1 440	631
Montsoflo - La Berra	1975	1 309	410	1 042	1 306	720	190

Téléphérique à mouvement continu (cabines) / Luftseilbahn mit Umlaufbetrieb (Kabinen)

Charmey - Vounetse	1998	3 145	678	876	1 617	1 260	934
--------------------	------	-------	-----	-----	-------	-------	-----

Téléphérique à mouvement de va-et-vient / Luftseilbahn mit Pendelbetrieb

Plan Francey - Le Moléson	1964	1 101	463	1 527	1 986	460	211
---------------------------	------	-------	-----	-------	-------	-----	-----

Funiculaires / Standseilbahnen

Neuveville - St-Pierre (Fribourg)	1899	121	550	550	610	240	14
Moléson-Village - Plan Francey	1998	1 364	519	1 114	1 523	1 200	491

¹Le débit (Pm/h) s'obtient en multipliant la capacité horaire par la dénivellation franchie par l'installation (P/h x m = Pm/h)

¹Die Transportleistung (Pm/h) ist das Produkt des Transportvermögens und der von der Anlage überwundenen Höhendifferenz (P/h x m = Pm/h)

Source: Service des transports et de l'énergie, Fribourg

Quelle: Amt für Verkehr und Energie, Freiburg

t06-188

Moyens de transport habituellement utilisés par les personnes actives occupées¹, les écoliers et les étudiants, en 2000

Üblicherweise benutztes Verkehrsmittel der Erwerbstätigen¹, Schüler und Studenten 2000

Au 5 décembre 2000 / Am 5. Dezember 2000

T11-15	Personnes / Personen			En % / In %			
	Total	Personnes actives occupées Erwerbstätige	Ecoliers et étudiants Schüler und Studenten	Total	Personnes actives occupées Erwerbstätige	Ecoliers et étudiants Schüler und Studenten	
Total	166 285	122 991	43 294	100,0	100,0	100,0	Total
Tout à pied	20 460	7 552	12 908	12,3	6,1	29,8	Ganzer Weg zu Fuss
Train	11 671	7 615	4 056	7,0	6,2	9,4	Eisenbahn
Car postal, autocar	4 279	1 387	2 892	2,6	1,1	6,7	Postauto, Überlandbus
Tram, autobus urbain, trolleybus	9 822	5 501	4 321	5,9	4,5	10,0	Tram, städtischer Bus, Trolleybus
Autre moyen de transport	315	247	68	0,2	0,2	0,2	Anderes Verkehrsmittel
Car d'entreprise, d'école	7 387	1 290	6 097	4,4	1,0	14,1	Werk-, Schulbus
Voiture	71 274	67 128	4 146	42,9	54,6	9,6	Personenwagen
Motocyclette, scooter	1 828	1 645	183	1,1	1,3	0,4	Motorrad, Motorroller
Vélotuteur	1 040	866	174	0,6	0,7	0,4	Mofa
Bicyclette	5 329	2 493	2 836	3,2	2,0	6,6	Velo
Sans trajet	13 200	12 605	595	7,9	10,2	1,4	Ohne Arbeits-, Schulweg
Pendularité indéterminée	16 846	12 696	4 150	10,1	10,3	9,6	Unbestimmte Pendlerbewegung
Sans indication	2 834	1 966	868	1,7	1,6	2,0	Ohne Angabe

¹Personnes actives occupées travaillant 1 heure ou plus par semaine / Erwerbstätige, die 1 Stunde oder mehr pro Woche arbeiten

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-189



Mouvement pendulaire quotidien¹, par commune, en 2000

Tägliche Pendelbewegung¹ nach Gemeinde 2000

T11-16	Immigrants quotidiens / tägliche Zupendler			Emigrants quotidiens / tägliche Wegpendler		
	Total	Personnes actives occupées ² Erwerbstätige ²	Ecoliers et étudiants Schüler und Studenten	Total	Personnes actives occupées ² Erwerbstätige ²	Ecoliers et étudiants Schüler und Studenten
Canton / Kanton	75 071	58 188	16 883	88 685	72 151	16 534
Sarine / Saane	38 794	29 564	9 230	29 082	23 787	5 295
Arconciel	25	16	9	317	239	78
Autafond	-	-	-	38	21	17
Autigny	58	18	40	266	211	55
Avry-sur-Matran	781	773	8	593	472	121
Belfaux	332	270	62	1 007	815	192
Bonnefontaine	50	32	18	257	190	67
Chénens	46	36	10	281	213	68
Chésopelloz	26	26	-	52	27	25
La Corbaz	13	3	10	151	111	40
Corjolens	3	3	-	48	39	9
Cormagens	37	37	-	56	41	15
Corminboeuf	245	224	21	842	673	169
Corpataux-Magnedens	28	22	6	398	330	68
Corserey	37	6	31	123	84	39
Cottens	184	110	74	407	338	69
Ecuwillens	100	100	-	394	274	120
Ependes	76	64	12	471	378	93
Essert	48	34	14	111	84	27
Estavayer-le-Gibloux	40	12	28	58	44	14
Farvagny	484	285	199	698	607	91
Ferpicloz	24	22	2	96	62	34
Fribourg / Freiburg	22 850	15 287	7 563	5 905	5 621	284
Givisiez	2 705	2 666	39	1 165	799	366
Granges-Paccot	1 762	1 661	101	1 029	878	151
Grolley	204	189	15	677	554	123
Lentigny	58	31	27	387	292	95
Lossy-Formanqueires	54	29	25	204	159	45
Lovens	17	6	11	72	52	20
Marly	1 698	1 413	285	3 065	2 405	660
Matran	451	448	3	617	494	123
Montévrax	29	29	-	316	228	88
Neyruz	73	71	2	787	672	115
Noréaz	93	71	22	234	184	50
Oberried	50	49	1	78	50	28
Onnens	63	32	31	268	199	69
Pierrafortscha	9	7	2	70	49	21
Ponthaux	53	30	23	235	195	40
Posieux	560	449	111	411	320	91
Praroman	184	147	37	534	410	124
Prez-vers-Noréaz	42	25	17	408	303	105
Rossens	228	200	28	543	457	86
Rueyres-St-Laurent	36	23	13	150	108	42
Senèdes	19	19	-	65	51	14
Treyvaux	178	176	2	477	363	114
Villarod	53	38	15	132	100	32
Villars-sur-Glâne	4 479	4 286	193	4 013	3 181	832
Villarsel-le-Gibloux	26	9	17	126	86	40
Villarsel-sur-Marly	1	1	-	41	24	17
Vuisternens-en-Ogoz	87	56	31	351	256	95
Zénauva	95	23	72	58	44	14

¹Personnes actives occupées et écoliers/étudiants quittant chaque jour leur commune de domicile pour se rendre au travail ou à l'école. Les personnes n'ayant pas indiqué leur lieu de travail (9901) ou d'école (3340) ne sont pas comprises dans le tableau

¹Erwerbstätige und Schüler/Studenten, die ihre Wohngemeinde jeden Tag verlassen, um zur Arbeit oder in die Schule zu gehen. Die Personen, die ihren Arbeits- (9901) bzw. Schulort (3340) nicht angegeben haben, kommen in der Tabelle nicht vor

²Personnes actives occupées travaillant 1 heure ou plus par semaine / Erwerbstätige, die 1 Stunde oder mehr pro Woche arbeiten

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuchâtel

t06-190



Mouvement pendulaire quotidien¹, par commune, en 2000

Tägliche Pendelbewegung¹ nach Gemeinde 2000

T11-16	Immigrants quotidiens / tägliche Zupendler			Emigrants quotidiens / tägliche Wegpendler		
	Total	Personnes actives occupées ² Erwerbstätige ²	Ecoliers et étudiants Schüler und Studenten	Total	Personnes actives occupées ² Erwerbstätige ²	Ecoliers et étudiants Schüler und Studenten
Singine / Sense	7 374	6 214	1 160	15 354	13 215	2 139
Alterswil	214	174	40	773	636	137
Bösingen	477	469	8	1 382	1 161	221
Brünisried	39	37	2	252	217	35
Düdingen	1 747	1 604	143	2 370	2 086	284
Giffers	228	127	101	574	507	67
Heitenried	102	91	11	448	401	47
Oberschrot	110	91	19	467	359	108
Plaffeien	802	433	369	504	455	49
Plasselb	34	34	-	465	408	57
Rechthalten	57	45	12	483	427	56
St. Antoni	164	156	8	879	702	177
St. Silvester	28	28	-	401	356	45
St. Ursen	101	101	-	468	375	93
Schmitten	835	827	8	1 261	1 084	177
Tafers	1 287	958	329	898	797	101
Tentlingen	165	165	-	603	431	172
Ueberstorf	106	96	10	950	848	102
Wünnewil-Flamatt	845	745	100	1 917	1 788	129
Zumholz	33	33	-	259	177	82
Gruyère / Greyerz	10 505	8 255	2 250	13 096	10 499	2 597
Albeuve	89	75	14	221	145	76
Avry-devant-Pont	113	105	8	207	162	45
Botterens	19	19	-	148	106	42
Broc	586	549	37	700	548	152
Le Bry	23	11	12	129	103	26
Bulle	6 105	4 550	1 555	2 241	2 055	186
Cerniat	25	13	12	142	109	33
Charmey	221	208	13	420	311	109
Châtel-sur-Montsalvens	7	7	-	114	85	29
Corbières	68	40	28	180	138	42
Crésuz	24	6	18	97	76	21
Echarlens	67	28	39	272	218	54
Enney	49	37	12	221	156	65
Estavannens	24	6	18	159	115	44
Grandvillard	84	37	47	230	170	60
Gruyères	373	342	31	546	445	101
Gumefens	100	80	20	281	240	41
Hauteville	27	10	17	217	162	55
Jaun	23	23	-	149	104	45
Lessoc	19	6	13	86	50	36
Marsens	490	441	49	384	268	116
Maules	21	7	14	105	74	31
Montbovon	57	27	30	88	55	33
Morlon	53	45	8	253	182	71
Neirivue	88	59	29	149	103	46
Le Pâquier	47	42	5	375	310	65
Pont-la-Ville	26	9	17	189	147	42
Riaz	369	348	21	784	642	142
La Roche	193	171	22	431	347	84
Romanens	12	4	8	125	80	45
Rueyres-Treyfayes	22	12	10	50	26	24

¹Personnes actives occupées et écoliers/étudiants quittant chaque jour leur commune de domicile pour se rendre au travail ou à l'école. Les personnes n'ayant pas indiqué leur lieu de travail (9901) ou d'école (3340) ne sont pas comprises dans le tableau

¹Erwerbstätige und Schüler/Studenten, die ihre Wohngemeinde jeden Tag verlassen, um zur Arbeit oder in die Schule zu gehen. Die Personen, die ihren Arbeits- (9901) bzw. Schulort (3340) nicht angegeben haben, kommen in der Tabelle nicht vor

²Personnes actives occupées travaillant 1 heure ou plus par semaine / Erwerbstätige, die 1 Stunde oder mehr pro Woche arbeiten

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuchâtel

106-190



Mouvement pendulaire quotidien¹, par commune, en 2000

Tägliche Pendelbewegung¹ nach Gemeinde 2000

T11-16	Immigrants quotidiens / tägliche Zupendler			Emigrants quotidiens / tägliche Wegpendler		
	Total	Personnes actives occupées ² Erwerbstätige ²	Ecoliers et étudiants Schüler und Studenten	Total	Personnes actives occupées ² Erwerbstätige ²	Ecoliers et étudiants Schüler und Studenten
Sâles	178	134	44	222	153	69
Sorens	70	70	-	292	253	39
La Tour-de-Trême	397	379	18	1 472	1 245	227
Vaulruz	118	102	16	359	295	64
Villarbeney	2	2	-	51	38	13
Villars-sous-Mont	94	77	17	82	58	24
Villarvolard	13	4	9	101	75	26
Vuadens	196	158	38	680	552	128
Vuippens	13	12	1	144	98	46
Lac / See	7 231	6 137	1 094	11 428	9 386	2 042
Agriswil	1	-	1	77	54	23
Barberêche	53	53	-	208	173	35
Bas-Vully	271	258	13	590	485	105
Büchslen	35	35	-	77	60	17
Cordast	53	28	25	397	316	81
Courgevaux	272	250	22	478	353	125
Courlevon	8	7	1	134	96	38
Courtaman	107	107	-	658	478	180
Courtepin	1 076	948	128	557	452	105
Cressier	361	354	7	322	270	52
Fräschels	19	19	-	214	174	40
Galmiz	107	105	2	253	207	46
Gempenach	38	18	20	128	90	38
Gregg	17	15	2	81	62	19
Gurmels	255	151	104	540	512	28
Guschelmuth	40	21	19	151	99	52
Haut-Vully	85	64	21	452	362	90
Jeuss	53	42	11	176	137	39
Kerzers	912	806	106	1 250	1 140	110
Kleinbösingén	20	20	-	308	222	86
Liebistorf	71	21	50	311	270	41
Lurtigen	19	6	13	93	74	19
Meyriez	203	195	8	296	212	84
Misery-Courtion	61	61	-	523	428	95
Muntelier	242	240	2	422	332	90
Murten / Morat	2 498	2 041	457	1 716	1 528	188
Ried	189	153	36	274	222	52
Salvenach	35	16	19	190	149	41
Ulmiz	87	66	21	132	97	35
Villarepos	19	15	4	187	160	27
Wallenbuch	1	1	-	62	50	12
Wallenried	23	21	2	171	122	49
Glâne / Glane	4 404	3 028	1 376	6 958	5 110	1 848
Auboranges	23	8	15	89	70	19
Berlens	4	4	-	130	76	54
Billens-Hennens	296	292	4	200	152	48
Bionnens	-	-	-	30	18	12
Chapelle (Glâne)	19	2	17	105	72	33
Le Châtelard	22	7	15	105	78	27
Châtonnaye	49	30	19	238	156	82
Chavannes-les-Forts	46	19	27	137	87	50

¹Personnes actives occupées et écoliers/étudiants quittant chaque jour leur commune de domicile pour se rendre au travail ou à l'école. Les personnes n'ayant pas indiqué leur lieu de travail (9901) ou d'école (3340) ne sont pas comprises dans le tableau

²Erwerbstätige und Schüler/Studenten, die ihre Wohngemeinde jeden Tag verlassen, um zur Arbeit oder in die Schule zu gehen. Die Personen, die ihren Arbeits- (9901) bzw. Schulort (3340) nicht angegeben haben, kommen in der Tabelle nicht vor

²Personnes actives occupées travaillant 1 heure ou plus par semaine / Erwerbstätige, die 1 Stunde oder mehr pro Woche arbeiten

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuchâtel

t06-190



Mouvement pendulaire quotidien¹, par commune, en 2000

Tägliche Pendelbewegung¹ nach Gemeinde 2000

T11-16	Immigrants quotidiens / tägliche Zupendler			Emigrants quotidiens / tägliche Wegpendler		
	Total	Personnes actives occupées ² Erwerbstätige ²	Ecoliers et étudiants Schüler und Studenten	Total	Personnes actives occupées ² Erwerbstätige ²	Ecoliers et étudiants Schüler und Studenten
Chavannes-sous-Orsonnens	21	3	18	116	89	27
Les Ecasseys	7	7	-	19	7	12
Ecublens	31	16	15	120	75	45
Esmonts	14	3	11	69	43	26
Estévenens	22	13	9	53	37	16
Gillarens	10	10	-	91	58	33
Grangettes	18	4	14	74	49	25
La Joux	46	12	34	120	84	36
Lieffrens	1	1	-	27	18	9
Lussy	56	22	34	203	131	72
La Magne	2	2	-	17	8	9
Massonnens	13	11	2	161	113	48
Mézières	42	41	1	264	214	50
Middes	42	8	34	158	125	33
Montet (Glâne)	26	4	22	98	71	27
Mossel	22	7	15	44	38	6
La Neirigue	3	3	-	23	12	11
Orsonnens	90	75	15	128	86	42
Prez-vers-Siviriez	46	26	20	108	66	42
Promasens	29	18	11	117	94	23
Romont	2 292	1 573	719	951	818	133
Rue	46	17	29	226	180	46
Siviriez	123	121	2	326	261	65
Sommentier	14	1	13	98	67	31
Torny-le-Grand	34	14	20	175	122	53
Ursy	367	327	40	267	193	74
Vauderens	77	60	17	239	165	74
Villaraboud	20	9	11	123	87	36
Villargiroud	38	14	24	185	118	67
Villariaz	3	1	2	191	124	67
Villarimboud	44	19	25	248	178	70
Villarsiviriaux	31	5	26	80	59	21
Villaz-St-Pierre	204	157	47	407	304	103
Vuarmarens	19	11	8	167	127	40
Vuisternens-devant-Romont	92	51	41	231	180	51
Broye / Broye	4 332	3 111	1 221	8 066	6 312	1 754
Aumont	41	27	14	195	149	46
Autavaux	15	6	9	63	53	10
Bollion	19	7	12	73	52	21
Bussy	35	26	9	108	85	23
Châbles	53	29	24	230	174	56
Chapelle (Broye)	4	2	2	21	8	13
Châtillon	20	3	17	145	112	33
Cheiry	16	10	6	112	85	27
Cheyres	34	16	18	317	228	89
Cugy	87	64	23	326	253	73
Delley	43	20	23	189	144	45
Domdidier	876	741	135	681	617	64
Dompierre	30	18	12	245	199	46
Estavayer-le-Lac	1 797	1 387	410	881	748	133
Fétigny	49	35	14	297	233	64
Font	43	8	35	137	105	32

¹Personnes actives occupées et écoliers/étudiants quittant chaque jour leur commune de domicile pour se rendre au travail ou à l'école. Les personnes n'ayant pas indiqué leur lieu de travail (9901) ou d'école (3340) ne sont pas comprises dans le tableau

¹Erwerbstätige und Schüler/Studenten, die ihre Wohngemeinde jeden Tag verlassen, um zur Arbeit oder in die Schule zu gehen. Die Personen, die ihren Arbeits- (9901) bzw. Schulort (3340) nicht angegeben haben, kommen in der Tabelle nicht vor

²Personnes actives occupées travaillant 1 heure ou plus par semaine / Erwerbstätige, die 1 Stunde oder mehr pro Woche arbeiten

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuchâtel

t06-190



Mouvement pendulaire quotidien¹, par commune, en 2000

Tägliche Pendelbewegung¹ nach Gemeinde 2000

T11-16	Immigrants quotidiens / tägliche Zupendler			Emigrants quotidiens / tägliche Wegpendler		
	Total	Personnes actives occupées ² Erwerbstätige ²	Ecoliers et étudiants Schüler und Studenten	Total	Personnes actives occupées ² Erwerbstätige ²	Ecoliers et étudiants Schüler und Studenten
Forel	24	6	18	172	117	55
Frasses	3	3	-	86	72	14
Gletterens	72	54	18	210	163	47
Granges-de-Vesin	11	10	1	70	50	20
Léchelles	49	23	26	236	180	56
Lully	37	14	23	176	134	42
Mannens-Grandsivaz	59	24	35	206	156	50
Ménières	49	21	28	142	106	36
Montagny	159	116	43	567	432	135
Montbrelloz	35	9	26	131	98	33
Montet (Broye)	71	38	33	129	97	32
Morens	17	3	14	56	48	8
Murist	39	29	10	152	118	34
Nuvilly	28	8	20	135	101	34
Portalban	25	13	12	116	89	27
Praratoud	-	-	-	28	16	12
Prévondavaux	10	1	9	25	21	4
Rueyres-les-Prés	17	6	11	125	92	33
Russy	16	4	12	97	66	31
St-Aubin	150	136	14	505	418	87
Seiry	24	8	16	107	74	33
Sévaz	74	64	10	65	50	15
Surpierre	47	24	23	94	68	26
Vallon	33	14	19	118	89	29
Vesin	39	19	20	117	80	37
Villeneuve	68	60	8	108	81	27
Vuissens	14	5	9	73	51	22
Veveyse	2 431	1 879	552	4 701	3 842	859
Attalens	251	207	44	920	741	179
Besencens	4	4	-	77	43	34
Bossonnens	124	124	-	460	394	66
Bouloz	11	6	5	121	82	39
Châtel-St-Denis	1 478	1 131	347	1 142	1 040	102
Le Crêt	26	13	13	167	109	58
Fiaugères	1	-	1	79	49	30
Granges	205	205	-	314	238	76
Grattavache	32	19	13	112	82	30
Pont	15	4	11	65	49	16
Porsel	34	14	20	182	145	37
Progens	38	12	26	109	87	22
Remaufens	43	41	2	338	274	64
St-Martin	60	20	40	195	163	32
Semsaies	109	79	30	420	346	74

¹Personnes actives occupées et écoliers/étudiants quittant chaque jour leur commune de domicile pour se rendre au travail ou à l'école. Les personnes n'ayant pas indiqué leur lieu de travail (9901) ou d'école (3340) ne sont pas comprises dans le tableau

¹Erwerbstätige und Schüler/Studenten, die ihre Wohngemeinde jeden Tag verlassen, um zur Arbeit oder in die Schule zu gehen. Die Personen, die ihren Arbeits- (9901) bzw. Schulort (3340) nicht angegeben haben, kommen in der Tabelle nicht vor

²Personnes actives occupées travaillant 1 heure ou plus par semaine / Erwerbstätige, die 1 Stunde oder mehr pro Woche arbeiten

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuchâtel

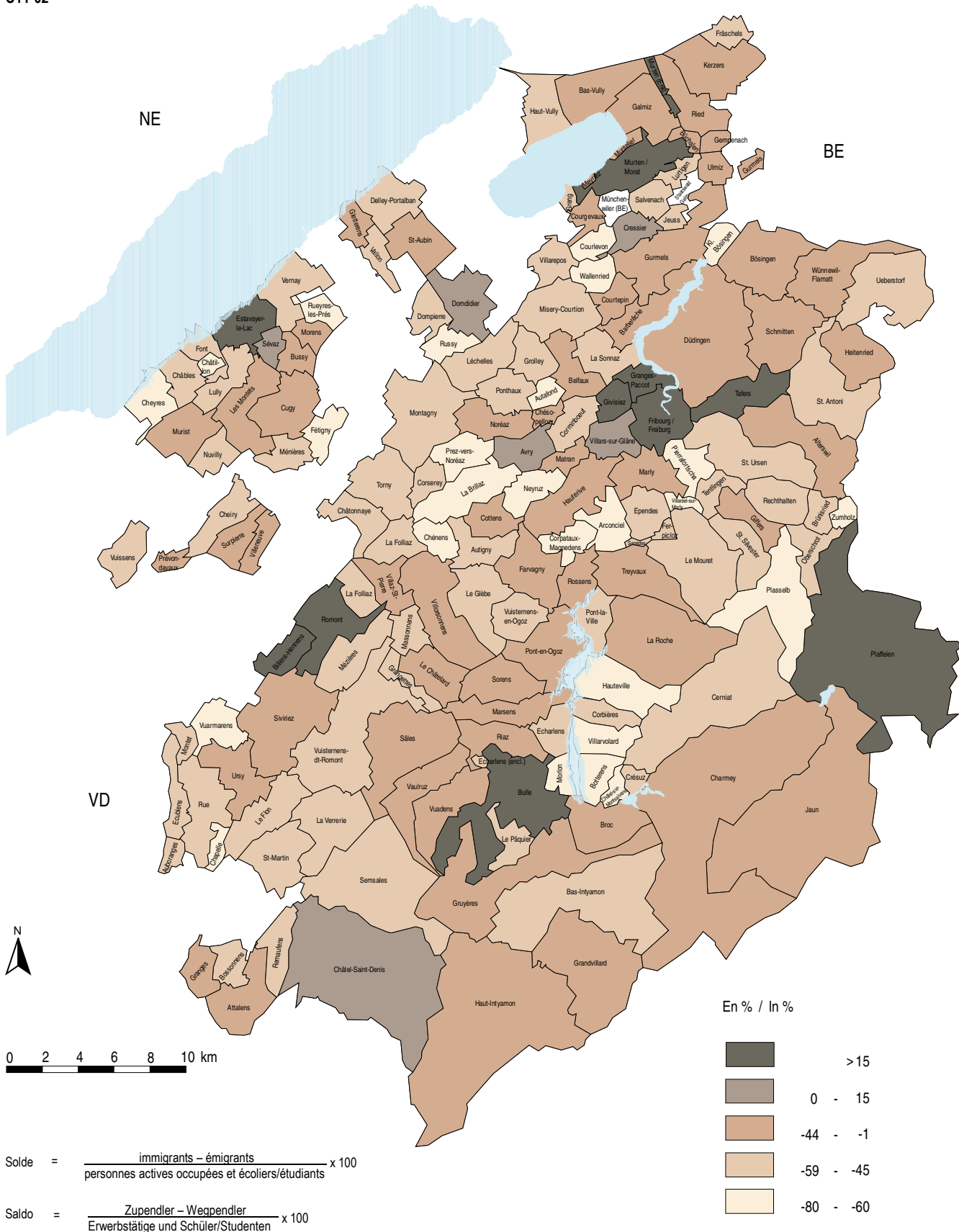
t06-190



Solde pendulaire quotidien intercommunal, en 2000
Saldo der interkommunalen Tagespendler 2000

Personnes actives occupées et écoliers/étudiants / Erwerbstätige und Schüler/Studenten

C11-02



Source: Recensement fédéral de la population 2000, Office fédéral de la statistique, Neuchâtel / Service de la statistique du canton de Fribourg
Quelle: Eidg. Volkszählung 2000, Bundesamt für Statistik, Neuenburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

c06-012



Bilan des navetteurs quotidiens (personnes actives occupées), par commune, en 2000

Bilanz der Tagespendler (Erwerbstätige) nach Gemeinde 2000

Selon le recensement fédéral de la population, au 5 décembre 2000 / Gemäss Eidgenössischer Volkszählung am 5. Dezember 2000

T11-17	Personnes actives occupées habitant dans la commune In der Gemeinde wohnhafte Erwerbstätige	Emigrants quotidiens Tägliche Wegpendler	Immigrants quotidiens Tägliche Zupendler	Lieu de travail inconnu Arbeitsort unbestimmt	Personnes actives occupées travaillant dans la commune In der Gemeinde arbeitende Erwerbstätige	En % / In %	
						Emigrants quotidiens ¹ Tägliche Wegpendler ¹	Immigrants quotidiens ² Tägliche Zupendler ²
Canton / Kanton	122 991	72 151	58 188	9 901	99 127	58,7	58,7
Sarine / Saane	42 855	23 787	29 564	4 144	44 488	55,5	66,5
Arconciel	322	239	16	31	68	74,2	23,5
Autafond	42	21	-	2	19	50,0	-
Autigny	317	211	18	23	101	66,6	17,8
Avry-sur-Matran	667	472	773	46	922	70,8	83,8
Belfaux	1 132	815	270	95	492	72,0	54,9
Bonnefontaine	252	190	32	15	79	75,4	40,5
Chénens	283	213	36	17	89	75,3	40,4
Chésopelloz	58	27	26	2	55	46,6	47,3
La Corbaz	138	111	3	9	21	80,4	14,3
Coriolens	53	39	3	5	12	73,6	25,0
Cormagens	58	41	37	4	50	70,7	74,0
Corminboeuf	865	673	224	62	354	77,8	63,3
Corpataux-Magnedens	424	330	22	31	85	77,8	25,9
Corserey	132	84	6	4	50	63,6	12,0
Cottens	469	338	110	31	210	72,1	52,4
Ecuvillens	347	274	100	13	160	79,0	62,5
Ependes	520	378	64	30	176	72,7	36,4
Essert	120	84	34	7	63	70,0	54,0
Estavayer-le-Gibloux	67	44	12	2	33	65,7	36,4
Farvagny	891	607	285	62	507	68,1	56,2
Ferpicloz	98	62	22	5	53	63,3	41,5
Fribourg / Freiburg	17 207	5 621	15 287	2 374	24 499	32,7	62,4
Givisiez	1 122	799	2 666	50	2 939	71,2	90,7
Granges-Paccot	1 176	878	1 661	70	1 889	74,7	87,9
Grolley	761	554	189	27	369	72,8	51,2
Lentigny	349	292	31	7	81	83,7	38,3
Lossy-Formangueires	211	159	29	10	71	75,4	40,8
Lovens	84	52	6	11	27	61,9	22,2
Marly	3 601	2 405	1 413	295	2 314	66,8	61,1
Matran	636	494	448	38	552	77,7	81,2
Montévrax	270	228	29	7	64	84,4	45,3
Neyruz	860	672	71	52	207	78,1	34,3
Noréaz	269	184	71	5	151	68,4	47,0
Oberried	74	50	49	1	72	67,6	68,1
Onnens	249	199	32	12	70	79,9	45,7
Pierrafortscha	78	49	7	1	35	62,8	20,0
Ponthaux	259	195	30	7	87	75,3	34,5
Posieux	505	320	449	55	579	63,4	77,5
Praroman	571	410	147	41	267	71,8	55,1
Prez-vers-Noréaz	411	303	25	28	105	73,7	23,8
Rossens	606	457	200	37	312	75,4	64,1
Rueyres-St-Laurent	142	108	23	1	56	76,1	41,1
Senèdes	67	51	19	1	34	76,1	55,9
Treyvaux	611	363	176	23	401	59,4	43,9
Villarlod	131	100	38	8	61	76,3	62,3
Villars-sur-Glâne	4 764	3 181	4 286	443	5 426	66,8	79,0
Villarsel-le-Gibloux	113	86	9	2	34	76,1	26,5
Villarsel-sur-Marly	33	24	1	2	8	72,7	12,5
Vuisternens-en-Ogoz	376	256	56	36	140	68,1	40,0
Zénauva	64	44	23	4	39	68,8	59,0

$$^1 = \frac{\text{Emigrants quotidiens}}{\text{Personnes actives habitant dans la commune}} \times 100$$

$$^1 = \frac{\text{Tägliche Wegpendler}}{\text{In der Gemeinde wohnhafte Erwerbstätige}} \times 100$$

$$^2 = \frac{\text{Immigrants quotidiens}}{\text{Personnes travaillant dans la commune}} \times 100$$

$$^2 = \frac{\text{Tägliche Zupendler}}{\text{In der Gemeinde arbeitende Erwerbstätige}} \times 100$$

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-074



Bilan des navetteurs quotidiens (personnes actives occupées), par commune, en 2000 Bilanz der Tagespendler (Erwerbstätige) nach Gemeinde 2000

Selon le recensement fédéral de la population, au 5 décembre 2000 / Gemäss Eidgenössischer Volkszählung am 5. Dezember 2000

T11-17	Personnes actives occupées habitant dans la commune In der Gemeinde wohnhafte Erwerbstätige	Emigrants quotidiens Tägliche Wegpendler	Immigrants quotidiens Tägliche Zupendler	Lieu de travail inconnu Arbeitsort unbestimmt	Personnes actives occupées travaillant dans la commune In der Gemeinde arbeitende Erwerbstätige	En % / In %	
						Emigrants quotidiens ¹ Tägliche Wegpendler ¹	Immigrants quotidiens ² Tägliche Zupendler ²
Singine / Sense	20 496	13 215	6 214	1 517	11 978	64,5	51,9
Alterswil	989	636	174	86	441	64,3	39,5
Bösingen	1 670	1 161	469	107	871	69,5	53,8
Brünisried	295	217	37	27	88	73,6	42,0
Düdingen	3 675	2 086	1 604	236	2 957	56,8	54,2
Giffers	745	507	127	64	301	68,1	42,2
Heitenried	611	401	91	44	257	65,6	35,4
Oberschrot	496	359	91	38	190	72,4	47,9
Plaffeien	969	455	433	72	875	47,0	49,5
Plasselb	525	408	34	15	136	77,7	25,0
Rechthalten	582	427	45	40	160	73,4	28,1
St. Antoni	1 083	702	156	79	458	64,8	34,1
St. Silvester	509	356	28	46	135	69,9	20,7
St. Ursen	584	375	101	55	255	64,2	39,6
Schmitten	1 737	1 084	827	150	1 330	62,4	62,2
Tafers	1 372	797	958	117	1 416	58,1	67,7
Tentlingen	589	431	165	46	277	73,2	59,6
Ueberstorf	1 199	848	96	71	376	70,7	25,5
Wünnewil-Flamatt	2 639	1 788	745	213	1 383	67,8	53,9
Zumholz	227	177	33	11	72	78,0	45,8
Gruyère / Greyerz	18 721	10 499	8 255	1 355	15 122	56,1	54,6
Albeuve	276	145	75	17	189	52,5	39,7
Avry-devant-Pont	242	162	105	27	158	66,9	66,5
Botterens	147	106	19	11	49	72,1	38,8
Broc	970	548	549	72	899	56,5	61,1
Le Bry	154	103	11	15	47	66,9	23,4
Bulle	5 480	2 055	4 550	437	7 538	37,5	60,4
Cerniat	168	109	13	7	65	64,9	20,0
Charmey	728	311	208	62	563	42,7	36,9
Châtel-sur-Montsalvens	104	85	7	4	22	81,7	31,8
Corbières	189	138	40	12	79	73,0	50,6
Crésuz	103	76	6	8	25	73,8	24,0
Echarlens	299	218	28	21	88	72,9	31,8
Enney	240	156	37	24	97	65,0	38,1
Estavannens	154	115	6	1	44	74,7	13,6
Grandvillard	290	170	37	9	148	58,6	25,0
Gruyères	757	445	342	53	601	58,8	56,9
Gumefens	345	240	80	28	157	69,6	51,0
Hauteville	225	162	10	10	63	72,0	15,9
Jaun	287	104	23	35	171	36,2	13,5
Lessoc	79	50	6	5	30	63,3	20,0
Marsens	488	268	441	39	622	54,9	70,9
Maules	123	74	7	3	53	60,2	13,2
Montbovon	101	55	27	4	69	54,5	39,1
Morlon	252	182	45	8	107	72,2	42,1
Neirivue	165	103	59	8	113	62,4	52,2
Le Pâquier	428	310	42	30	130	72,4	32,3
Pont-la-Ville	238	147	9	24	76	61,8	11,8
Riaz	877	642	348	53	530	73,2	65,7
La Roche	640	347	171	51	413	54,2	41,4
Romanens	121	80	4	4	41	66,1	9,8
Rueyres-Treyfayes	51	26	12	1	36	51,0	33,3

$$1 = \frac{\text{Emigrants quotidiens}}{\text{Personnes actives habitant dans la commune}} \times 100$$

$$1 = \frac{\text{Tägliche Wegpendler}}{\text{In der Gemeinde wohnhafte Erwerbstätige}} \times 100$$

$$2 = \frac{\text{Immigrants quotidiens}}{\text{Personnes travaillant dans la commune}} \times 100$$

$$2 = \frac{\text{Tägliche Zupendler}}{\text{In der Gemeinde arbeitende Erwerbstätige}} \times 100$$

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel
Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-074



Bilan des navetteurs quotidiens (personnes actives occupées), par commune, en 2000

Bilanz der Tagespendler (Erwerbstätige) nach Gemeinde 2000

Selon le recensement fédéral de la population, au 5 décembre 2000 / Gemäss Eidgenössischer Volkszählung am 5. Dezember 2000

T11-17	Personnes actives occupées habitant dans la commune In der Gemeinde wohnhafte Erwerbstätige	Emigrants quotidiens Tägliche Wegpendler	Immigrants quotidiens Tägliche Zupendler	Lieu de travail inconnu Arbeitsort unbestimmt	Personnes actives occupées travaillant dans la commune In der Gemeinde arbeitende Erwerbstätige	En % / In %	
						Emigrants quotidiens ¹ Tägliche Wegpendler ¹	Immigrants quotidiens ² Tägliche Zupendler ²
Sâles	268	153	134	1	248	57,1	54,0
Sorens	396	253	70	28	185	63,9	37,8
La Tour-de-Trême	1 724	1 245	379	159	699	72,2	54,2
Vaulruz	450	295	102	21	236	65,6	43,2
Villarbeney	52	38	2	2	14	73,1	14,3
Villars-sous-Mont	89	58	77	6	102	65,2	75,5
Villarvolard	110	75	4	8	31	68,2	12,9
Vuadens	782	552	158	39	349	70,6	45,3
Vuippens	129	98	12	8	35	76,0	34,3
Lac / See	15 286	9 386	6 137	1 127	10 910	61,4	56,3
Agriswil	75	54	-	2	19	72,0	-
Barberêche	287	173	53	19	148	60,3	35,8
Bas-Vully	947	485	258	170	550	51,2	46,9
Büchslen	90	60	35	3	62	66,7	56,5
Cordast	418	316	28	27	103	75,6	27,2
Courgevaux	494	353	250	49	342	71,5	73,1
Courlevon	144	96	7	6	49	66,7	14,3
Courtaman	573	478	107	15	187	83,4	57,2
Courtepin	888	452	948	38	1 346	50,9	70,4
Cressier	398	270	354	39	443	67,8	79,9
Fräschels	272	174	19	8	109	64,0	17,4
Galmiz	324	207	105	27	195	63,9	53,8
Gempenach	150	90	18	12	66	60,0	27,3
Greng	93	62	15	5	41	66,7	36,6
Gurmels	806	512	151	54	391	63,5	38,6
Guschelmuth	145	99	21	8	59	68,3	35,6
Haut-Vully	575	362	64	47	230	63,0	27,8
Jeuss	188	137	42	5	88	72,9	47,7
Kerzers	2 105	1 140	806	178	1 593	54,2	50,6
Kleinbödingen	293	222	20	21	70	75,8	28,6
Liebistorf	354	270	21	26	79	76,3	26,6
Lurtigen	110	74	6	5	37	67,3	16,2
Meyriez	266	212	195	17	232	79,7	84,1
Misery-Courtion	620	428	61	47	206	69,0	29,6
Muntelier	426	332	240	23	311	77,9	77,2
Murten / Morat	2 977	1 528	2 041	221	3 269	51,3	62,4
Ried	411	222	153	17	325	54,0	47,1
Salvenach	219	149	16	7	79	68,0	20,3
Ulmiz	181	97	66	8	142	53,6	46,5
Villarepos	232	160	15	13	74	69,0	20,3
Wallenbuch	57	50	1	1	7	87,7	14,3
Wallenried	168	122	21	9	58	72,6	36,2
Glâne	8 628	5 110	3 028	557	5 989	59,2	50,6
Auboranges	93	70	8	1	30	75,3	26,7
Berlens	113	76	4	7	34	67,3	11,8
Billens-Hennens	266	152	292	27	379	57,1	77,0
Bionnens	36	18	-	5	13	50,0	-
Chapelle (Glâne)	97	72	2	6	21	74,2	9,5
Le Châtelard	155	78	7	6	78	50,3	9,0
Châtonnaye	247	156	30	21	100	63,2	30,0
Chavannes-les-Forts	151	87	19	7	76	57,6	25,0

$$^1 = \frac{\text{Emigrants quotidiens}}{\text{Personnes actives habitant dans la commune}} \times 100$$

$$^1 = \frac{\text{Tägliche Wegpendler}}{\text{In der Gemeinde wohnhafte Erwerbstätige}} \times 100$$

$$^2 = \frac{\text{Immigrants quotidiens}}{\text{Personnes travaillant dans la commune}} \times 100$$

$$^2 = \frac{\text{Tägliche Zupendler}}{\text{In der Gemeinde arbeitende Erwerbstätige}} \times 100$$

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-074



Bilan des navetteurs quotidiens (personnes actives occupées), par commune, en 2000 Bilanz der Tagespendler (Erwerbstätige) nach Gemeinde 2000

Selon le recensement fédéral de la population, au 5 décembre 2000 / Gemäss Eidgenössischer Volkszählung am 5. Dezember 2000

T11-17	Personnes actives occupées habitant dans la commune In der Gemeinde wohnhafte Erwerbstätige	Emigrants quotidiens Tägliche Wegpendler	Immigrants quotidiens Tägliche Zupendler	Lieu de travail inconnu Arbeitsort unbestimmt	Personnes actives occupées travaillant dans la commune In der Gemeinde arbeitende Erwerbstätige	En % / In %	
						Emigrants quotidiens ¹ Tägliche Wegpendler ¹	Immigrants quotidiens ² Tägliche Zupendler ²
Chavannes-sous-Orsonnens	133	89	3	15	32	66,9	9,4
Les Ecasseys	18	7	7	2	16	38,9	43,8
Ecublens	130	75	16	1	70	57,7	22,9
Esmonts	62	43	3	1	21	69,4	14,3
Estévenens	66	37	13	2	40	56,1	32,5
Gillarens	89	58	10	7	34	65,2	29,4
Grangettes	81	49	4	4	32	60,5	12,5
La Joux	175	84	12	2	101	48,0	11,9
Lieffrens	28	18	1	1	10	64,3	10,0
Lussy	176	131	22	4	63	74,4	34,9
La Magne	22	8	2	3	13	36,4	15,4
Massonnens	185	113	11	10	73	61,1	15,1
Mézières	309	214	41	7	129	69,3	31,8
Middes	186	125	8	10	59	67,2	13,6
Montet (Glâne)	92	71	4	9	16	77,2	25,0
Mossel	66	38	7	1	34	57,6	20,6
La Neirigue	27	12	3	2	16	44,4	18,8
Orsonnens	152	86	75	8	133	56,6	56,4
Prez-vers-Siviriez	119	66	26	4	75	55,5	34,7
Promasens	128	94	18	1	51	73,4	35,3
Romont	1 983	818	1 573	227	2 511	41,3	62,6
Rue	264	180	17	2	99	68,2	17,2
Siviriez	440	261	121	31	269	59,3	45,0
Sommentier	107	67	1	6	35	62,6	2,9
Torny-le-Grand	175	122	14	16	51	69,7	27,5
Ursy	331	193	327	9	456	58,3	71,7
Vauderens	226	165	60	4	117	73,0	51,3
Villaraboud	144	87	9	15	51	60,4	17,6
Villargiroud	162	118	14	6	52	72,8	26,9
Villariaz	172	124	1	6	43	72,1	2,3
Villarimboud	252	178	19	6	87	70,6	21,8
Villarsiviriaux	92	59	5	8	30	64,1	16,7
Villaz-St-Pierre	428	304	157	8	273	71,0	57,5
Vuarmarens	173	127	11	10	47	73,4	23,4
Vuisternens-devant-Romont	277	180	51	29	119	65,0	42,9
Broye / Broye	10 603	6 312	3 111	719	6 683	59,5	46,6
Aumont	217	149	27	12	83	68,7	32,5
Autavaux	79	53	6	4	28	67,1	21,4
Bollion	69	52	7	1	23	75,4	30,4
Bussy	134	85	26	2	73	63,4	35,6
Châbles	244	174	29	11	88	71,3	33,0
Chapelle (Broye)	28	8	2	2	20	28,6	10,0
Châtillon	141	112	3	7	25	79,4	12,0
Cheiry	125	85	10	4	46	68,0	21,7
Cheyres	349	228	16	35	102	65,3	15,7
Cugy	432	253	64	39	204	58,6	31,4
Delley	211	144	20	12	75	68,2	26,7
Domdidier	1 133	617	741	75	1 182	54,5	62,7
Dompierre	291	199	18	9	101	68,4	17,8
Estavayer-le-Lac	2 066	748	1 387	167	2 538	36,2	54,6
Fétigny	305	233	35	4	103	76,4	34,0
Font	138	105	8	6	35	76,1	22,9

$$1 = \frac{\text{Emigrants quotidiens}}{\text{Personnes actives habitants dans la commune}} \times 100$$

$$1 = \frac{\text{Tägliche Wegpendler}}{\text{In der Gemeinde wohnhafte Erwerbstätige}} \times 100$$

$$2 = \frac{\text{Immigrants quotidiens}}{\text{Personnes travaillant dans la commune}} \times 100$$

$$2 = \frac{\text{Tägliche Zupendler}}{\text{In der Gemeinde arbeitende Erwerbstätige}} \times 100$$

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel
Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-074



Bilan des navetteurs quotidiens (personnes actives occupées), par commune, en 2000

Bilanz der Tagespendler (Erwerbstätige) nach Gemeinde 2000

Selon le recensement fédéral de la population, au 5 décembre 2000 / Gemäss Eidgenössischer Volkszählung am 5. Dezember 2000

T11-17	Personnes actives occupées habitant dans la commune In der Gemeinde wohnhafte Erwerbstätige	Emigrants quotidiens Tägliche Wegpendler	Immigrants quotidiens Tägliche Zupendler	Lieu de travail inconnu Arbeitsort unbestimmt	Personnes actives occupées travaillant dans la commune In der Gemeinde arbeitende Erwerbstätige	En % / In %	
						Emigrants quotidiens ¹ Tägliche Wegpendler ¹	Immigrants quotidiens ² Tägliche Zupendler ²
Forel	166	117	6	13	42	70,5	14,3
Frasses	87	72	3	2	16	82,8	18,8
Gletterens	256	163	54	27	120	63,7	45,0
Granges-de-Vesin	76	50	10	2	34	65,8	29,4
Léchelles	250	180	23	19	74	72,0	31,1
Lully	188	134	14	16	52	71,3	26,9
Mannens-Grandsivaz	241	156	24	21	88	64,7	27,3
Ménières	148	106	21	7	56	71,6	37,5
Montagny	641	432	116	52	273	67,4	42,5
Montbrelloz	130	98	9	6	35	75,4	25,7
Montet (Broye)	267	97	38	13	195	36,3	19,5
Morens	75	48	3	5	25	64,0	12,0
Murist	208	118	29	21	98	56,7	29,6
Nuvilly	143	101	8	9	41	70,6	19,5
Portalban	129	89	13	16	37	69,0	35,1
Praratoud	26	16	-	4	6	61,5	-
Prévondavaux	37	21	1	2	15	56,8	6,7
Rueyres-les-Prés	121	92	6	-	35	76,0	17,1
Russy	88	66	4	2	24	75,0	16,7
St-Aubin	634	418	136	54	298	65,9	45,6
Seiry	92	74	8	-	26	80,4	30,8
Sévaz	78	50	64	1	91	64,1	70,3
Surpierre	108	68	24	8	56	63,0	42,9
Vallon	135	89	14	8	52	65,9	26,9
Vesin	120	80	19	11	48	66,7	39,6
Villeneuve	122	81	60	5	96	66,4	62,5
Vuissens	75	51	5	5	24	68,0	20,8
Veveyse	6 402	3 842	1 879	482	3 957	60,0	47,5
Attalens	1 109	741	207	77	498	66,8	41,6
Besencens	74	43	4	5	30	58,1	13,3
Bossonnens	549	394	124	33	246	71,8	50,4
Bouloz	129	82	6	5	48	63,6	12,5
Châtel-St-Denis	2 261	1 040	1 131	211	2 141	46,0	52,8
Le Crêt	194	109	13	5	93	56,2	14,0
Fiaugères	79	49	-	3	27	62,0	-
Granges	319	238	205	21	265	74,6	77,4
Grattavache	116	82	19	14	39	70,7	48,7
Pont	77	49	4	4	28	63,6	14,3
Porsel	209	145	14	7	71	69,4	19,7
Progens	131	87	12	10	46	66,4	26,1
Remaufens	376	274	41	26	117	72,9	35,0
St-Martin	237	163	20	15	79	68,8	25,3
Semsaies	542	346	79	46	229	63,8	34,5

$$^1 = \frac{\text{Emigrants quotidiens}}{\text{Personnes actives habitant dans la commune}} \times 100$$

$$^1 = \frac{\text{Tägliche Wegpendler}}{\text{In der Gemeinde wohnhafte Erwerbstätige}} \times 100$$

$$^2 = \frac{\text{Immigrants quotidiens}}{\text{Personnes travaillant dans la commune}} \times 100$$

$$^2 = \frac{\text{Tägliche Zupendler}}{\text{In der Gemeinde arbeitende Erwerbstätige}} \times 100$$

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-074



Recettes du canton pour les routes, de 1994 à 2003

Einnahmen des Kantons für die Strassen von 1994 à 2003

En milliers de francs / In Tausend Franken

T11-18	Total ¹	Participation de la Confédération aux frais de construction de routes nationales Kostenbeiträge des Bundes für den Nationalstrassenbau	Subventions fédérales pour les autres dépenses occasionnées par les routes Bundesbeiträge für andere Strassenzwecke	Contributions des communes, de compagnies de chemins de fer, de particuliers Beiträge von Gemeinden, Bahn- verwaltungen, Privaten	Taxes de circulation Verkehrsabgaben
1994 ¹	194 678	109 935	26 963	4 692	53 087
1995	218 134	124 244	32 966	4 231	56 693
1996	244 779	154 951	27 341	4 359	58 128
1997 ¹	239 843	153 462	25 636	4 791	55 953
1998 ¹	230 678	143 861	28 596	1 630	56 591
1999	207 843	109 188	37 097	1 709	59 849
2000	201 368	100 468	37 105	1 463	62 333
2001 ¹	187 853	76 123	43 298	206	68 225
2002	145 006	35 604	37 828	23	71 551
2003	172 642	60 134	38 290	60	74 158

¹Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Office fédéral de la statistique: Section Transports, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Verkehr, Neuenburg

t06-193

Dépenses du canton pour les routes, de 1994 à 2003

Ausgaben des Kantons für die Strassen von 1994 bis 2003

Dépenses pour les routes ouvertes au trafic motorisé, sans les contributions, en milliers de francs. Série révisée

Ausgaben für dem Motorfahrzeugverkehr geöffnete Strassen, ohne Beiträge, in Tausend Franken. Revidierte Serie

T11-19	Total	Routes nationales et cantonales / National- und Kantonsstrassen							Routes communales / Gemeindestrassen			
		Total	Construc- tions nouvelles Neubauten	Améliora- tions Verbes- serungen	Entretien routes nationales Unterhalt National- strassen	Entretien routes cantonales Unterhalt Kantons- strassen	Administra- tion, sécurité sociale Verwaltung, Personal- fürsorge	Signalisation routière et réglementa- tion du trafic Verkehrssig- nalisation und Verkehrs- regelung	Total	Constructions nouvelles et améliorations Neubauten und Verbes- serungen	Entretien, ad- ministration et sécurité sociale Unterhalt, Verwaltung und Perso- nalfürsorge	Signalisation routière et ré- glementation du trafic Verkehrs- signalisation und Verkehrs- regelung
1995	264 494	197 580	121 214	12 801	23 507	17 326	5 595	17 135	66 914	32 885	31 686	2 343
1996	300 099	229 173	156 446	18 981	14 240	16 624	6 054	16 828	70 926	30 923	36 997	3 005
1997	303 915	234 900	158 071	15 520	17 767	18 273	6 040	19 230	69 015	30 091	36 001	2 924
1998	289 526	223 354	146 655	17 175	16 132	16 962	6 048	20 382	66 172	29 924	32 939	3 309
1999	261 334	184 319	111 334	14 104	14 691	19 079	6 056	19 055	77 015	30 010	42 670	4 335
2000	244 358	173 074	101 003	16 471	12 170	16 593	6 999	19 838	71 284	30 426	38 830	2 028
2001	215 368	150 266	77 908	14 041	12 872	17 243	7 020	21 181	65 102	20 618	41 912	2 572
2002	168 693	100 958	31 151	9 976	12 044	17 986	7 293	22 510	67 736	24 534	40 884	2 316
2003	204 686	139 882	22 421	13 820	52 923	20 615	6 614	23 488	64 804	16 844	45 534	2 427

Source: Office fédéral de la statistique: Section Transports, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Verkehr, Neuenburg

t06-194



Monnaie, banques, assurances

Généralités

Marchés financiers

Marché des capitaux

Banques

Comptoirs bancaires

Activité des banques

Assurances privées

Assurance-incendie

Assurance du bétail

Geld, Banken, Versicherungen

Allgemeines

Finanzmärkte

Kapitalmarkt

Banken

Bankniederlassungen

Aktivität der Banken

Privatversicherungen

Feuerversicherung

Viehversicherung

Les banques en quelques chiffres, de 1997 à 2005

Die Banken in einigen Zahlen von 1997 bis 2005

T12-01	Comptoirs bancaires ¹ / Bankniederlassungen ¹						Habitants par comptoir Einwohner pro Nieder- lassung	Epargne bancaire ^{2,3} Bankspareinlagen ^{2,3}		Créances hypothécaires ^{4,5} Hypothekarforderungen ^{4,5}	
	Total	Banques cantonales Kantonal- banken	Grandes banques Gross- banken	Banques régionales, caisses d'épargne Regional- banken, Sparkassen	Banques Raiffeisen Raiffeisen- banken	Autres banques Übrige Banken		En millions	En francs	En millions	En francs
								de francs ⁶	par habitant	de francs ⁶	par habitant
								In Millionen Franken ⁶	In Franken pro Einwohner	In Millionen Franken ⁶	In Franken pro Einwohner
Suisse / Schweiz (2005)	2 646	731	524	416	430	545	2 835	349 440	46 584	618 049	82 393
ZH	415	116	94	44	10	151	3 114	74 641	57 750	118 518	91 698
BE	328	79	69	136	28	16	2 938	44 555	46 235	69 641	72 267
LU	102	26	17	27	25	7	3 488	15 191	42 699	28 429	79 909
UR	16	10	2	-	4	-	2 166	1 385	39 969	2 725	78 639
SZ	62	29	10	10	9	4	2 202	7 883	57 747	14 520	106 367
OW	13	8	2	1	2	-	2 544	1 524	46 073	3 259	98 525
NW	14	8	4	-	2	-	2 792	2 488	63 641	3 786	96 844
GL	9	-	2	6	1	-	4 233	1 757	46 118	3 001	78 771
ZG	33	14	5	-	9	5	3 223	6 923	65 096	12 396	116 559
FR	82	25	17	13	22	5	3 115	8 952	35 042	18 745	73 377
SO	89	10	13	25	34	7	2 774	11 716	47 462	22 995	93 153
BS	79	20	20	1	1	37	2 412	14 585	76 547	12 136	63 694
BL	65	29	20	3	10	3	4 072	12 864	48 605	25 165	95 083
SH	25	6	5	10	1	3	2 965	2 964	39 991	6 306	85 083
AR	14	2	6	2	3	1	3 744	2 277	43 446	4 088	78 000
AI	7	4	1	-	2	-	2 141	908	60 586	1 278	85 274
SG	172	36	25	40	54	17	2 680	19 895	43 164	37 839	82 095
GR	129	79	24	-	17	9	1 483	8 919	46 624	20 471	107 012
AG	178	28	18	86	36	10	3 187	27 778	48 971	56 203	99 084
TG	68	31	10	-	25	2	3 441	9 464	40 441	22 561	96 406
TI	208	23	44	-	44	97	1 549	13 751	42 686	28 334	87 954
VD	169	70	32	6	24	37	3 926	22 325	33 646	44 283	66 739
VS	107	21	33	2	40	11	2 706	12 191	42 107	19 670	67 938
NE	41	16	10	-	7	8	4 128	4 887	28 873	9 049	53 462
GE	183	26	36	-	7	114	2 386	16 988	38 899	27 662	63 340
JU	38	15	5	4	13	1	1 787	2 401	35 362	4 953	72 948
Liechtenstein	...	...	...	...	...	...	...	227	6 503	34	974
Espace Mittelland (2005)⁷ (BE, FR, SO, NE, JU)	578	145	114	178	104	37	3 515	72 511	35 685	125 383	61 706
Canton de Fribourg Kanton Freiburg											
1997	117	22	24	15	52	4	1 974	9 103	39 407	13 822	59 836
1998	102	22	23	15	39	3	2 284	8 904	38 223	14 027	60 215
1999	96	22	19	15	36	4	2 449	8 604	36 589	13 679	58 171
2000	94	23	19	13	35	4	2 523	8 060	33 989	14 501	61 151
2001	91	25	17	12	33	4	2 636	8 256	34 416	15 197	63 351
2002	89	26	17	13	29	4	2 739	8 052	33 030	15 732	64 533
2003	85	26	16	12	27	4	2 924	8 616	34 670	16 539	66 552
2004	82	26	16	12	23	5	3 072	8 702	34 540	17 434	69 198
2005	82	25	17	13	22	5	3 115	8 952	35 042	18 745	73 377

¹ Sièges, succursales, agences et caisses de dépôts (sans bureaux de recettes) - comptoirs ayant au moins un collaborateur à plein temps

¹ Sitze sowie Zweiganstalten bzw. Filialen, Agenturen und Depositenkassen (ohne Einnehmereien) - Zweiganstalten mit mindestens einer vollamtlich angestellten Person

² Jusqu'en 2001: forme d'épargne, forme de placements et obligations de caisse. Dès 2002: forme d'épargne et forme de placements

² Bis 2001: Spar-, Anlageform und Kassenobligationen. Ab 2002: Spar- und Anlageform

³ Jusqu'en 2001: selon l'emplacement du comptoir bancaire. Dès 2002: selon le domicile de l'épargnant / Bis 2001: gemäss Standort der Bankstelle. Ab 2002: gemäss Wohnort des Sparers

⁴ En Suisse / Inländisch

⁵ Jusqu'en 2001: selon l'emplacement du comptoir bancaire. Dès 2002: selon le lieu du gage / Bis 2001: gemäss Standort der Bankstelle. Ab 2002: gemäss Standort des Pfandobjekts

⁶ Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

⁶ Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

⁷ Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

Source: Les banques suisses, vol. 1997-2005 - Banque nationale suisse, Zurich

Quelle: Die Banken in der Schweiz, Vol. 1997-2005 - Schweizerische Nationalbank, Zürich

t06-199



Comptoirs bancaires situés dans le canton, de 1997 à 2005

Bankniederlassungen im Kanton von 1997 bis 2005

T12-02	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	
--------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	--

Selon la nature du comptoir bancaire / Nach Art der Bankniederlassung

Total	181	173	146	145	131	133	128	127	125	Total
Sièges	11	10	10	9	8	7	6	6	6	Sitze
Comptoirs juridiquement dépendants	170	163	136	136	123	126	122	121	119	Filialen
- Représentations ¹	64	71	50	51	40	44	43	45	43	- Vertretungen ¹
- Autres ²	106	92	86	85	83	82	79	76	76	- Übrige ²

Selon le caractère de la banque / Nach Art der Bank

Total	181	173	146	145	131	133	128	127	125	Total
Banques cantonales	22	22	22	23	25	26	26	26	25	Kantonalbanken
Grandes banques	24	23	19	19	17	17	16	16	17	Grossbanken
Banques régionales et caisses d'épargne	15	15	15	13	12	13	12	12	13	Regionalbanken und Sparkassen
Banques Raiffeisen	52	39	36	35	33	29	27	23	22	Raiffeisenbanken
Autres banques	4	3	4	4	4	4	4	5	5	Übrige Banken
Représentations ¹	64	71	50	51	40	44	43	45	43	Vertretungen ¹

¹Jusqu'en 2004, bureaux de recettes, représentations et comptoirs occupant moins d'une personne à plein temps. Dès 2005, seulement représentations

²Bis 2004, Einnehmereien und Vertretungen sowie Filialen mit weniger als einer vollamtlich angestellten Person. Ab 2005, nur Vertretungen

³Y compris Banques Raiffeisen / Inbegriffen Raiffeisenbanken

Source: Les banques suisses, vol. 1997-2005 - Banque nationale suisse, Zurich

Quelle: Die Banken in der Schweiz, Vol. 1997-2005 - Schweizerische Nationalbank, Zürich

t06-201

Epargne et placements auprès des banques situées dans le canton, de 1997 à 2005

Spartätigkeit und Anlagen bei Banken im Kanton von 1997 bis 2005

En millions de francs / In Millionen Franken

T12-03	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	
--------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	--

Total	9 103	8 904	8 604	8 060	8 256	8 052	8 616	8 702	8 952	Total
Banque cantonale de Fribourg	2 558	2 609	2 676	2 551	2 521	2 871	3 116	3 022	3 112	Freiburger Kantonalbank
Grandes banques	3 010	2 740	2 368	2 067	2 002	2 006	2 102	2 115	2 181	Grossbanken
Autres banques	3 535	3 555	3 560	3 442	3 733	3 175	3 398	3 565	3 659	Übrige Banken

Source: Rapport annuel, vol. 1997-2005 - Banque Cantonale de Fribourg, Fribourg, Les banques suisses, vol. 1997-2005 - Banque nationale suisse, Zurich

Quelle: Jahresbericht, Vol. 1997-2005 - Freiburger Kantonalbank, Freiburg, Die Banken in der Schweiz, Vol. 1997-2005 - Schweizerische Nationalbank, Zürich

t06-202

Placements hypothécaires des banques, de 1997 à 2005

Hypothekaranlagen der Banken von 1997 bis 2005

En millions de francs / In Millionen Franken

T12-04	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	
--------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	--

Placements hypothécaires en Suisse	13 822	14 027	13 679	14 501	15 197	15 732	16 539	17 434	18 745	Inländische Hypothekaranlagen
Par la Banque cantonale de Fribourg	4 781	4 939	4 978	5 408	5 604	5 835	6 011	6 119	6 431	Durch Freiburger Kantonalbank
Par les grandes banques	5 536	5 417	4 734	4 695	4 517	4 961	5 278	5 676	6 179	Durch Grossbanken
Par d'autres banques	3 505	3 671	3 967	4 398	5 076	4 936	5 250	5 639	6 135	Durch übrige Banken

Source: Rapport annuel, vol. 1997-2005 - Banque Cantonale de Fribourg, Fribourg, Les banques suisses, vol. 1997-2005 - Banque nationale suisse, Zurich

Quelle: Jahresbericht, Vol. 1997-2005 - Freiburger Kantonalbank, Freiburg, Die Banken in der Schweiz, Vol. 1997-2005 - Schweizerische Nationalbank, Zürich

t06-203



Assurance immobilière, par district, de 2000 à 2005

Gebäudeversicherung nach Bezirk von 2000 bis 2005

Bâtiments assurés auprès de l'Etablissement cantonal d'assurance des bâtiments (ECAB) / Bei der Kantonalen Gebäudeversicherung (KGV) versicherte Gebäude

T12-05	2000	2001	2002	2003	2004	2005	
--------	------	------	------	------	------	------	--

Bâtiments assurés / Versicherte Gebäude

Total	96 414	97 919	99 452	100 914	102 470	104 171	Total
Sarine	22 709	23 096	23 496	23 826	24 213	24 611	Saane
Singine	16 519	16 825	17 112	17 355	17 632	17 875	Sense
Gruyère	19 079	19 273	19 539	19 802	20 062	20 350	Greyerz
Lac	12 695	12 884	13 079	13 364	13 619	13 859	See
Glâne	8 100	8 204	8 300	8 411	8 544	8 697	Glâne
Broye	11 400	11 577	11 752	11 887	12 024	12 226	Broye
Veveyse	5 912	6 060	6 174	6 269	6 376	6 553	Vivisbach

Capital assuré, en millions de francs¹ / Versichertes Kapital, in Millionen Franken¹

Total	50 951	54 088	57 811	58 903	60 139	61 415	Total
Sarine	17 849	18 853	20 194	20 489	20 863	21 277	Saane
Singine	7 725	8 214	8 779	8 953	9 123	9 274	Sense
Gruyère	8 381	8 909	9 515	9 727	10 058	10 283	Greyerz
Lac	6 227	6 658	7 115	7 306	7 475	7 642	See
Glâne	3 574	3 774	4 020	4 090	4 160	4 253	Glâne
Broye	4 666	4 982	5 301	5 397	5 462	5 601	Broye
Veveyse	2 529	2 696	2 886	2 941	2 997	3 085	Vivisbach

Bâtiments atteints par un sinistre / Durch einen Schadenfall betroffene Gebäude

Total	695	480	445	547	472	407	Total
Sarine	184	105	142	126	138	118	Saane
Singine	117	78	66	81	82	59	Sense
Gruyère	104	88	63	98	87	75	Greyerz
Lac	88	47	37	46	41	30	See
Glâne	77	56	43	62	38	43	Glâne
Broye	90	68	59	79	52	46	Broye
Veveyse	35	38	35	55	34	36	Vivisbach

Montant des dommages, en milliers de francs¹ / Schadenhöhe, in Tausend Franken¹

Total	11 195	11 906	12 243	17 689	8 713	14 125	Total
Sarine	2 303	1 826	3 613	2 778	3 114	2 345	Saane
Singine	2 473	395	2 820	3 453	448	1 250	Sense
Gruyère	1 257	2 405	1 465	3 877	2 838	5 927	Greyerz
Lac	2 126	2 564	2 837	3 891	283	517	See
Glâne	1 459	1 041	196	1 755	866	1 696	Glâne
Broye	1 133	3 541	743	1 157	585	1 907	Broye
Veveyse	444	134	570	780	577	482	Vivisbach

Primes payées, en milliers de francs / Bezahlte Prämien, in Tausend Franken

Par les assurés à l'ECAB	32 682	34 773	37 164	37 746	38 573	39 455	Von den Versicherten an die KGV
Par l'ECAB aux réassureurs	5 211	4 496	5 657	5 907	5 987	6 657	Von der KGV an die Rückversicherer

Réserves de l'ECAB, en milliers de francs 171 740 152 787 156 757 159 421 163 129 170 554 Reserven der KGV, in Tausend Franken

¹Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Rapport annuel, vol. 2000-2005 - Etablissement cantonal d'assurance des bâtiments, Fribourg

Quelle: Jahresbericht, Vol. 2000-2005 - Kantonale Gebäudeversicherung, Freiburg

t06-228



Assurance des animaux de rente (SANIMA), de 2001 à 2005

Nutztierversicherung (SANIMA) von 2001 bis 2005

Détenteurs, cheptel, ruches d'abeilles et poissons assurés auprès de l'Etablissement d'assurance des animaux de rente

Bei der Nutztiersicherungsanstalt versicherte Halter, Tierbestände, Bienenvölker und Fische

T12-06	2001	2002	2003	2004	2005	
Bovins / Rinder						
Détenteurs	3 215	3 118	3 040	2 931	2 857	Halter
Cheptel	139 493	137 985	135 137	133 920	134 367	Tierbestand
<i>Animaux d'élevage et de rente</i>	<i>119 812</i>	<i>119 190</i>	<i>116 049</i>	<i>114 918</i>	<i>115 426</i>	<i>Zucht- und Nutztiere</i>
<i>Animaux à l'engrais</i>	<i>19 681</i>	<i>18 795</i>	<i>19 088</i>	<i>19 002</i>	<i>18 941</i>	<i>Masttiere</i>
Porcs / Schweine						
Détenteurs	753	733	682	636	598	Halter
Cheptel	89 316	90 094	87 123	92 446	92 563	Tierbestand
<i>Porcelets allaités</i>	<i>11 107</i>	<i>11 102</i>	<i>10 652</i>	<i>11 270</i>	<i>12 072</i>	<i>Saugende Ferkel</i>
<i>Porcelets sevrés</i>	<i>11 780</i>	<i>15 663</i>	<i>13 671</i>	<i>14 623</i>	<i>13 697</i>	<i>Abgesetzte Ferkel</i>
<i>Truies</i>	<i>5 551</i>	<i>4 917</i>	<i>5 293</i>	<i>5 394</i>	<i>5 628</i>	<i>Mutterschweine</i>
<i>Autres</i>	<i>60 878</i>	<i>58 412</i>	<i>57 507</i>	<i>61 159</i>	<i>61 166</i>	<i>Übrige</i>
Chevaux, ânes et poneys / Pferde, Esel und Ponys						
Détenteurs	990	1 029	1 035	1 039	1 058	Halter
Cheptel	3 733	4 181	4 413	4 477	4 777	Tierbestand
Moutons / Schafe						
Détenteurs	896	910	872	875	863	Halter
Cheptel	17 492	18 380	18 702	19 075	19 832	Tierbestand
Chèvres / Ziegen						
Détenteurs	418	428	431	426	429	Halter
Cheptel	2 857	3 008	3 160	3 137	3 443	Tierbestand
Volaille / Geflügel						
Détenteurs ¹	...	...	...	354	347	Halter ¹
Cheptel	...	...	...	1 479 243	1 547 839	Tierbestand
<i>Dindes de tout âge</i>	...	...	...	<i>59 794</i>	<i>55 620</i>	<i>Truten jeden Alters</i>
<i>Poulettes, jeunes coqs et poussins</i>	...	...	...	<i>45 100</i>	<i>84 905</i>	<i>Junghennen, Junghähne und Küken</i>
<i>Poules pondeuses, poules et coqs d'élevage</i>	...	...	...	<i>105 856</i>	<i>117 764</i>	<i>Legehennen, Zuchthennen und -hähne</i>
<i>Poulets de chair (race standard)</i>	...	...	...	<i>302 078</i>	<i>311 354</i>	<i>Mastpoulets (Standardrasse)</i>
<i>Poulets de chair (race à croissance lente)</i>	...	...	...	<i>966 415</i>	<i>978 196</i>	<i>Mastpoulets (langsam wachsende Rasse)</i>
Ruches d'abeilles / Bienenvölker						
Détenteurs	818	755	716	741	747	Halter
Ruches d'abeilles	9 526	9 305	9 252	9 542	9 597	Bienenvölker
Poissons / Fische						
Détenteurs	...	...	...	4	4	Halter
Poissons élevés en pisciculture, en kg	...	...	...	77 550	76 400	Fische aus Fischzuchten, in kg

¹Détenteurs avec un cheptel d'au moins 50 animaux / Halter mit einem Geflügelbestand von mindestens 50 Tieren

Source: Etat de Fribourg: Etablissement d'assurance des animaux de rente, Granges-Paccot

Quelle: Staat Freiburg: Nutztiersicherungsanstalt, Granges-Paccot

t06-499



Indemnisations par l'Etablissement d'assurance des animaux de rente (SANIMA), par cause de sinistre, de 2002 à 2005
 Entschädigungen durch die Nutztierversicherungsanstalt (SANIMA), nach Schadensursache von 2002 bis 2005

Nombre de cas dédommagés et indemnités nettes / Anzahl der Schadensfälle und Nettoentschädigungen

T12-07	Nombre de bêtes ou de ruches d'abeilles Anzahl Tiere bzw. Bienenvölker				Indemnités nettes, en francs Nettoentschädigungen, in Franken				
	2002	2003	2004	2005	2002	2003	2004	2005	
	Epizooties / Tierseuchen								
Charbon symptomatique	-	2	-	3	-	1 615	-	3 717	Rauschbrand
ESB ¹ Animaux positifs	1	-	-	-	...	-	-	-	BSE ¹ Positive Tiere
ESB ¹ Animaux négatifs (éliminés)	18	-	6	-	...	-	9 563	-	BSE ¹ Negative Tiere (ausgemerzt)
Paratuberculose (bovins)	-	-	-	10	-	-	-	11 761	Paratuberculose (Rindvieh)
Paratuberculose (ovins)	-	-	-	2	-	-	-	835	Paratuberculose (Schafe)
BVD-MD ²	-	-	3	12	-	-	4 283	17 336	BVD-MD ²
PE / APP ³	7	17	9	3	79 005	187 000	59 677	9 592	PE / APP ³
Brucellose ovine	-	2	-	-	-	-	440	-	Brucellose (Schafe)
AEC ⁴	-	-	28	-	-	-	3 357	-	CAE ⁴
Salmonellose (volaille)	-	-	20	20	-	-	270	270	Salmonellose (Geflügel)
Loque américaine des abeilles	-	-	26	26	-	-	3 310	3 865	Faulbrut der Bienen
Loque européenne des abeilles	-	-	15	8	-	-	1 488	937	Sauerbrut der Bienen
Divers (bovins) / Verschiedenes (Rindvieh)									
Foudre	21	72	43	50	39 560	162 573	93 619	123 842	Blitzschlag
Incendie	-	-	5	8	-	-	2 250	3 437	Feuer
Eboulement	-	-	-	10	-	-	-	14 955	Erdrutsch

¹Encéphalopathie spongiforme bovine / Bovine Spongiforme Enzephalopathie

²Diarrhée virale bovine - maladie des muqueuses / Bovine Virusdiarrhoe - Mucosal Disease

³Nombre d'exploitations où des cas de pneumonie enzootique et d'actinobacillose ont été décelés / Anzahl Betriebe, in denen Fälle von Enzootischer Pneumonie und Actinobacillose aufgetreten sind

⁴Arthrite encéphalite caprine / Caprine Arthritis Encephalitis

Source: Rapport d'activité de SANIMA, vol. 2002-2005 - Etablissement d'assurance des animaux de rente, Granges-Paccot

Quelle: Tätigkeitsbericht der SANIMA, Vol. 2002-2005 - Nutztierversicherungsanstalt, Granges-Paccot

106-230

Protection sociale

Généralités

Assurances sociales et prévoyance vieillesse privée

AVS, AI

Prévoyance professionnelle

Assurance-chômage

Assurance-maladie

Assurance scolaire contre les accidents

Prestations sociales sous condition de ressources

Aide sociale

Soziale Sicherheit

Allgemeines

Sozialversicherungen und private Altersvorsorge

AHV, IV

Berufliche Vorsorge

Arbeitslosenversicherung

Krankenversicherung

Schülerunfallversicherung

Bedarfsabhängige Sozialleistungen

Sozialhilfe

Avertissement

Depuis le 1^{er} janvier 2001, tous les cas de l'AVS et de l'AI sont soumis aux dispositions de la 10^e révision de l'AVS. Il s'agit essentiellement du relèvement par paliers de l'âge de la retraite des femmes, de la suppression des rentes pour couples en faveur d'une rente individuelle (de vieillesse, de survivant ou d'invalidité) pour chaque bénéficiaire, de l'introduction de rentes de veufs et de rentes complémentaires pour époux, du splitting et du plafonnement, ainsi que de la révision du droit aux rentes extraordinaires.

Hinweis

Seit 1. Januar 2001 fallen sämtliche Fälle der AHV sowie der IV unter die diversen Bestimmungen der 10. AHV-Revision. Es handelt sich dabei in erster Linie um die Erhöhung des Rentenalters bei den Frauen, die Aufhebung der Ehepaarrenten zugunsten einer eigenen Rente (Alters-, Hinterbliebenen- oder Invalidenrente) für jede und jeden Rentenberechtigten, die Einführung von Witwerrenten und Zusatzrenten für Ehemänner, das Splitting und die Plafonnierung sowie die Revision des Rechts auf ausserordentliche Renten.

La protection sociale en quelques chiffres (Bénéficiaires de rentes AVS et AI, de 1990 à 2006)

Soziale Sicherheit in einigen Zahlen (Bezüger von AHV- und IV-Renten von 1990 bis 2006)

Nombre de bénéficiaires selon leur domicile, situation en mars jusqu'en 1994 et en janvier à partir de 1995, sauf pour les prestations complémentaires, situation au 31 décembre
Anzahl Bezüger nach ihrem Wohnort, Stand im März bis 1994 und im Januar ab 1995, ausser für die Ergänzungsleistungen, Stand am 31. Dezember

T13-01	Rentes AVS / AHV-Renten					Rentes AI / IV-Renten				Prestations complé- ment. AVS et AI, au 31.12.2005 Ergänzungs- leistungen AHV und IV am 31.12.2005
	Rentes ordinaires et extraordinaires Ordentliche und ausserordentliche Renten				Allocations pour impotents	Rentes ordinaires et extraordinaires Ordentliche und ausserordentliche Renten			Allocations pour impotents	
	Total	Rentes vieillesse	Rentes complémentaires	Rentes de survivants		Total	Rentes d'invalidité	Rentes complémentaires		
		Altersrenten	Zusatzrenten	Hinterlassenenrenten	Invaliden- renten		Zusatzrenten	Hilfflosen- schädigungen		
Suisse / Schweiz (2006)	1 332 590	1 227 802	20 593	84 195	45 114	417 887	256 300	161 587	29 157	244 504
ZH	224 845	208 992	2 962	12 891	6 087	64 065	40 651	23 414	4 526	35 420
BE	188 097	175 128	2 170	10 799	6 295	42 248	27 765	14 483	4 268	33 353
LU	61 491	56 547	1 051	3 893	2 376	19 309	11 638	7 671	1 630	13 184
UR	6 752	6 185	133	434	286	1 443	939	504	158	871
SZ	21 089	19 259	336	1 494	655	5 642	3 420	2 222	498	3 195
OW	5 335	4 819	115	401	195	1 559	941	618	147	855
NW	6 093	5 617	110	366	169	1 514	972	542	135	706
GL	7 240	6 678	95	467	247	2 168	1 327	841	165	1 128
ZG	15 837	14 628	206	1 003	383	4 266	2 620	1 646	346	1 773
FR	37 985	34 131	658	3 196	1 795	16 399	9 408	6 991	1 109	9 042
SO	46 313	42 825	660	2 828	1 630	14 719	8 888	5 831	1 098	7 310
BS	42 037	39 457	615	1 965	1 562	17 417	10 911	6 506	902	10 629
BL	51 840	48 143	801	2 896	1 719	17 022	10 180	6 842	1 222	7 041
SH	15 287	14 195	198	894	496	4 364	2 769	1 595	371	2 266
AR	9 662	8 876	121	665	324	2 778	1 734	1 044	214	1 416
AI	2 745	2 516	55	174	103	695	404	291	56	290
SG	78 060	71 566	1 194	5 300	2 483	29 598	17 540	12 058	1 732	15 150
GR	34 685	31 837	561	2 287	1 107	9 198	5 858	3 340	552	4 309
AG	92 326	84 731	1 280	6 315	2 657	31 140	18 271	12 869	2 189	11 722
TG	38 149	34 937	534	2 678	1 105	12 155	7 436	4 719	937	5 907
TI	67 237	61 647	1 632	3 958	3 920	24 137	14 810	9 327	1 238	19 195
VD	111 426	102 067	1 871	7 488	3 862	35 953	22 011	13 942	2 309	26 688
VS	51 490	46 435	897	4 158	2 021	17 103	10 315	6 788	1 371	5 286
NE	32 672	30 095	483	2 094	966	11 300	6 907	4 393	547	6 758
GE	70 467	64 386	1 629	4 452	2 056	26 411	15 449	10 962	1 006	17 642
JU	13 430	12 105	226	1 099	615	5 284	3 136	2 148	431	3 368
Espace Mittelland (2006)¹ (BE, FR, SO, NE, JU)	318 497	294 284	4 197	20 016	11 301	89 950	56 104	33 846	7 453	59 831
Canton de Fribourg Kanton Freiburg										
1990	26 873	22 704	1 359	2 810	883	6 927	4 519	2 408	682	6 793
1991	27 055	23 006	1 272	2 777	902	7 021	4 609	2 412	727	6 938
1992	27 180	23 184	1 262	2 734	947	7 189	4 709	2 480	798	6 758
1993	27 408	23 437	1 302	2 669	958	7 495	4 891	2 604	858	6 781
1994	27 603	23 708	1 287	2 608	1 154	8 085	5 214	2 871	897	6 619
1995	27 637	23 794	1 224	2 619	1 060	8 347	5 331	3 016	893	6 556
1996	27 851	23 993	1 235	2 623	1 152	8 691	5 491	3 200	870	5 685
1997	28 096	24 225	1 235	2 636	1 182	9 306	5 826	3 480	874	6 152
1998	29 066	25 122	1 230	2 714	1 236	10 102	6 215	3 887	888	7 148
1999	29 998	26 027	1 190	2 781	1 215	11 055	6 649	4 406	919	7 569
2000	30 759	26 848	1 120	2 791	1 310	12 001	7 010	4 991	931	7 781
2001	36 752	32 881	980	2 891	1 280	12 904	7 516	5 388	950	8 000
2002	36 969	32 787	1 117	3 065	1 684	14 143	8 119	6 024	1 000	8 115
2003	37 285	33 201	1 009	3 075	1 703	15 280	8 633	6 647	1 038	8 244
2004	37 594	33 690	851	3 053	1 748	16 020	8 986	7 034	1 050	8 649
2005	37 975	34 216	633	3 126	1 796	16 209	9 164	7 045	1 053	9 042
2006	37 985	34 131	658	3 196	1 795	16 399	9 408	6 991	1 109	...

¹Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

Source: Office fédéral des assurances sociales, Berne

Quelle: Bundesamt für Sozialversicherungen, Bern

t06-204



Rentes de l'AVS, de 2002 à 2006

Renten der AHV von 2002 bis 2006

Rentes ordinaires et extraordinaires, situation en janvier / Ordentliche und ausserordentliche Renten, Stand im Januar

T13-02	Total	Rentes de vieillesse Altersrenten	Rentes complémentaires / Zusatzrenten			Rentes de survivants / Hinterlassenenrenten		
			Total	Pour époux et épouses Für Ehemänner und Ehefrauen	Pour enfants Für Kinder	Total	Rentes de veufs et de veuves Witwenrenten und Witwenrenten	Rentes d'orphelins Waisenrenten

Bénéficiaires / Bezüger

2002	36 969	32 787	1 117	895	222	3 065	1 870	1 195
2003	37 285	33 201	1 009	759	250	3 075	1 866	1 209
2004	37 594	33 690	851	578	273	3 053	1 857	1 196
2005	37 975	34 216	633	343	290	3 126	1 896	1 230
2006	37 985	34 131	658	387	271	3 196	2 015	1 181

Versements mensuels, en milliers de francs¹ / Monatliche Auszahlungen, in Tausend Franken¹

2002	56 048	51 891	634	486	148	3 522	2 732	790
2003	58 170	53 980	587	422	165	3 604	2 785	819
2004	58 972	54 888	497	318	179	3 587	2 770	817
2005	61 036	56 933	380	188	192	3 723	2 873	850
2006	61 305	57 041	401	214	187	3 863	3 048	815

Rente mensuelle moyenne, en francs / Monatliche Durchschnittsrente, in Franken

2002	...	1 583	...	544	667	...	1 461	661
2003	...	1 626	...	556	660	...	1 492	677
2004	...	1 629	...	550	656	...	1 492	683
2005	...	1 664	...	548	662	...	1 515	691
2006	...	1 671	...	553	690	...	1 513	690

¹Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Office fédéral des assurances sociales, Berne

Quelle: Bundesamt für Sozialversicherungen, Bern

t06-431

Rentes de vieillesse de l'AVS, selon leur montant, en janvier 2006

AHV-Altersrenten nach Rentenhöhe, Januar 2006

Bénéficiaires de rentes ordinaires et extraordinaires / Bezüger von ordentlichen und ausserordentlichen Renten

T13-03	Nombres absolus / Absolute Zahlen			En % ¹ / In % ¹		
	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen
Total	34 131	13 917	20 214	100,0	100,0	100,0
- 1 000	758	299	459	2,2	2,1	2,3
1 001 - 1 100	925	211	714	2,7	1,5	3,5
1 101 - 1 200	590	205	385	1,7	1,5	1,9
1 201 - 1 300	1 162	521	641	3,4	3,7	3,2
1 301 - 1 400	1 332	600	732	3,9	4,3	3,6
1 401 - 1 500	2 371	951	1 420	6,9	6,8	7,0
1 501 - 1 600	4 431	1 440	2 991	13,0	10,3	14,8
1 601 - 1 700	10 243	5 462	4 781	30,0	39,2	23,7
1 701 - 1 800	1 902	725	1 177	5,6	5,2	5,8
1 801 - 1 900	1 962	708	1 254	5,7	5,1	6,2
1 901 - 2 000	1 717	663	1 054	5,0	4,8	5,2
2 001 - 2 100	1 877	613	1 264	5,5	4,4	6,3
2 101 +	4 861	1 519	3 342	14,2	10,9	16,5

¹Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Office fédéral des assurances sociales, Berne

Quelle: Bundesamt für Sozialversicherungen, Bern

t06-207



Bénéficiaires d'allocations pour impotents de l'AVS, par classe d'âges quinquennale, en janvier 2006

Bezüger von Hilflosenentschädigungen der AHV nach Altersklasse (5 Jahre), Januar 2006

T13-04	Total	62-64	65-69	70-74	75-79	80-84	85-89	90-94	95-99	100+
--------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------

Bénéficiaires / Bezüger

Nombres absolus	1 795	22	163	196	266	377	380	309	77	5	Absolute Zahlen
En % ¹	100,0	1,2	9,1	10,9	14,8	21,0	21,2	17,2	4,3	0,3	In % ¹

¹Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Office fédéral des assurances sociales, Berne

Quelle: Bundesamt für Sozialversicherungen, Bern

t06-210

Bénéficiaires d'allocations pour impotents de l'AVS, selon le degré d'impotence et le sexe, en janvier 2006

Bezüger von Hilflosenentschädigungen der AHV nach Hilflosigkeitsgrad und Geschlecht, Januar 2006

T13-05	Total	Degré d'impotence faible Leichter Hilflosigkeitsgrad	Degré d'impotence moyen Mittlerer Hilflosigkeitsgrad	Degré d'impotence grave Schwerer Hilflosigkeitsgrad
--------	-------	---	---	--

Total	1 795	107	836	852	Total
Hommes	562	39	273	250	Männer
Femmes	1 233	68	563	602	Frauen

Source: Office fédéral des assurances sociales, Berne

Quelle: Bundesamt für Sozialversicherungen, Bern

t06-211

Prestations complémentaires à l'AVS, de 1999 à 2005

Ergänzungsleistungen zur AHV von 1999 bis 2005

Situation en décembre¹ / Stand im Dezember¹

T13-06	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005
--------	------	------	------	------	------	------	------

Nombre de bénéficiaires	5 609	5 788	5 768	5 656	5 652	5 780	6 123	Anzahl Bezüger
Prestations complémentaires, en 1000 fr.	59 875	60 914	61 464	66 491	69 863	71 131	76 485	Ergänzungsleistungen, in 1000 Fr.

¹Dès 2001, y compris les prestations complémentaires pour les enfants / Seit 2001 Ergänzungsleistungen für Kinder inbegriffen

Source: Etablissement cantonal des assurances sociales, Fribourg

Quelle: Kantonale Sozialversicherungsanstalt, Freiburg

t06-212

Rentes de l'AI, de 2002 à 2006

IV-Renten von 2002 bis 2006

Situation en janvier / Stand im Januar

T13-07	Total	Rentes ordinaires / Ordentliche Renten			Rentes extraordinaires / Ausserordentliche Renten		
		Total	Rentes d'invalidité Invalidenrenten	Rentes complémentaires Zusatzrenten	Total	Rentes d'invalidité Invalidenrenten	Rentes complémentaires Zusatzrenten

Bénéficiaires / Bezüger

2002	14 143	12 784	6 907	5 877	1 359	1 212	147
2003	15 280	13 900	7 411	6 489	1 380	1 222	158
2004	16 020	14 605	7 736	6 869	1 415	1 250	165
2005	16 209	14 790	7 903	6 887	1 419	1 261	158
2006	16 399	14 960	8 128	6 832	1 439	1 280	159

Versements mensuels, en milliers de francs¹ / Monatliche Auszahlungen, in Tausend Franken¹

2002	13 666	12 016	9 387	2 628	1 650	1 582	68
2003	15 097	13 381	10 379	3 002	1 716	1 641	75
2004	15 706	13 938	10 774	3 165	1 768	1 688	80
2005	16 208	14 387	11 158	3 230	1 821	1 744	78
2006	16 491	14 639	11 417	3 221	1 852	1 773	79

¹Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Office fédéral des assurances sociales, Berne

Quelle: Bundesamt für Sozialversicherungen, Bern

t06-213

Rentes ordinaires de l'AI, de 2002 à 2006

Ordentliche Renten der IV von 2002 bis 2006

Situation en janvier / Stand im Januar

T13-08	Total	Rentes d'invalidité Invalidenrenten	Rentes complémentaires Zusatzrenten		
			Total	Pour époux et épouses Für Ehemänner und Ehefrauen	Pour enfants Für Kinder

Bénéficiaires / Bezüger

2002	12 784	6 907	5 877	2 560	3 317
2003	13 900	7 411	6 489	2 797	3 692
2004	14 605	7 736	6 869	2 920	3 949
2005	14 790	7 903	6 887	2 875	4 012
2006	14 960	8 128	6 832	2 771	4 061

Versements mensuels, en milliers de francs¹ / Monatliche Auszahlungen, in Tausend Franken¹

2002	12 016	9 387	2 628	1 052	1 576
2003	13 381	10 379	3 002	1 183	1 819
2004	13 938	10 774	3 165	1 227	1 938
2005	14 387	11 158	3 230	1 222	2 008
2006	14 639	11 417	3 221	1 179	2 042

Rente mensuelle moyenne, en francs / Monatliche Durchschnittsrente, in Franken

2002	...	1 359	...	411	475
2003	...	1 400	...	423	493
2004	...	1 393	...	420	491
2005	...	1 412	...	425	500
2006	...	1 405	...	425	503

¹Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Office fédéral des assurances sociales, Berne

Quelle: Bundesamt für Sozialversicherungen, Bern

t06-214



Rentes d'invalidité ordinaires de l'AI, selon leur montant, en janvier 2006

Ordentliche Invalidenrenten der IV nach Rentenhöhe, Januar 2006

Bénéficiaires / Bezüger

T13-09	Nombres absolus / Absolute Zahlen			En % / In % ¹		
	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen
Montant de la rente, en francs Höhe der Rente, in Franken						
Total	8 128	4 665	3 463	100,0	100,0	100,0
- 700	920	423	497	11,3	9,1	14,4
701 - 800	267	124	143	3,3	2,7	4,1
801 - 900	487	255	232	6,0	5,5	6,7
901 - 1000	497	305	192	6,1	6,5	5,5
1001 - 1100	538	347	191	6,6	7,4	5,5
1101 - 1200	233	101	132	2,9	2,2	3,8
1201 - 1300	267	127	140	3,3	2,7	4,0
1301 - 1400	282	159	123	3,5	3,4	3,6
1401 - 1500	573	307	266	7,0	6,6	7,7
1501 - 1600	361	204	157	4,4	4,4	4,5
1601 - 1700	767	413	354	9,4	8,9	10,2
1701 - 1800	670	377	293	8,2	8,1	8,5
1801 - 1900	623	390	233	7,7	8,4	6,7
1901 - 2000	523	346	177	6,4	7,4	5,1
2001 - 2100	420	290	130	5,2	6,2	3,8
2101 - 2200	700	497	203	8,6	10,7	5,9

¹Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Office fédéral des assurances sociales, Berne

Quelle: Bundesamt für Sozialversicherungen, Bern

t06-215

Rentes extraordinaires de l'AI, de 2002 à 2006

Ausserordentliche Renten der IV von 2002 bis 2006

Situation en janvier / Stand im Januar

T13-10	Total	Rentes d'invalidité Invalidenrenten	Rentes complémentaires Zusatzrenten		
			Total	Pour époux et épouses Für Ehemänner und Ehefrauen	Pour enfants Für Kinder

Bénéficiaires / Bezüger

2002	1 359	1 212	147	10	137
2003	1 380	1 222	158	9	149
2004	1 415	1 250	165	10	155
2005	1 419	1 261	158	10	148
2006	1 439	1 280	159	10	149

Versements mensuels, en milliers de francs¹ / Monatliche Auszahlungen, in Tausend Franken¹

2002	1 650	1 582	68	4	64
2003	1 716	1 641	75	3	72
2004	1 768	1 688	80	4	76
2005	1 821	1 744	78	4	74
2006	1 852	1 773	79	4	75

Rente mensuelle moyenne, en francs / Monatliche Durchschnittsrente, in Franken

2002	...	1 305	...	400	467
2003	...	1 343	...	333	483
2004	...	1 350	...	400	490
2005	...	1 383	...	400	500
2006	...	1 385	...	400	503

¹Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Office fédéral des assurances sociales, Berne

Quelle: Bundesamt für Sozialversicherungen, Bern

t06-216



Rentiers de l'AI, selon la cause d'invalidité, par sexe et degré d'invalidité, en janvier 2006

Rentner der IV nach Invaliditätsursache, Geschlecht und Invaliditätsgrad, Januar 2006

T13-11 Sexe, degré d'invalidité en %	Total	Cause d'invalidité / Invaliditätsursache			Geschlecht, Invaliditätsgrad in %
		Infirmité congénitale Geburtsgebrechen	Maladie Krankheit	Accident Unfall	
Total	9 408	1 333	7 096	979	Total
40 - 49	464	22	354	88	40 - 49
50 - 59	1 723	100	1 377	246	50 - 59
60 - 69	564	56	438	70	60 - 69
70 - 100	6 657	1 155	4 927	575	70 - 100
Hommes	5 355	728	3 873	754	Männer
40 - 49	217	11	141	65	40 - 49
50 - 59	956	49	732	175	50 - 59
60 - 69	284	26	198	60	60 - 69
70 - 100	3 898	642	2 802	454	70 - 100
Femmes	4 053	605	3 223	225	Frauen
40 - 49	247	11	213	23	40 - 49
50 - 59	767	51	645	71	50 - 59
60 - 69	280	30	240	10	60 - 69
70 - 100	2 759	513	2 125	121	70 - 100

Source: Office fédéral des assurances sociales, Berne

Quelle: Bundesamt für Sozialversicherungen, Bern

t06-218

Rentiers de l'AI, selon la cause d'invalidité, par classe d'âges quinquennale, en janvier 2006

Rentner der IV nach Invaliditätsursache und Altersklasse (5 Jahre), Januar 2006

T13-12	Total	Cause d'invalidité / Invaliditätsursache			Total
		Infirmité congénitale Geburtsgebrechen	Maladie Krankheit	Accident Unfall	
Total	9 408	1 333	7 096	979	Total
18 - 19 ans	33	25	7	1	18 - 19 Jahre
20 - 24 ans	246	145	95	6	20 - 24 Jahre
25 - 29 ans	341	169	156	16	25 - 29 Jahre
30 - 34 ans	496	169	281	46	30 - 34 Jahre
35 - 39 ans	707	142	487	78	35 - 39 Jahre
40 - 44 ans	998	161	726	111	40 - 44 Jahre
45 - 49 ans	1 236	141	930	165	45 - 49 Jahre
50 - 54 ans	1 472	159	1 141	172	50 - 54 Jahre
55 - 59 ans	1 857	142	1 526	189	55 - 59 Jahre
60 - 64 ans	2 022	80	1 747	195	60 - 64 Jahre

Source: Office fédéral des assurances sociales, Berne

Quelle: Bundesamt für Sozialversicherungen, Bern

t06-412



Bénéficiaires d'allocations pour impotents de l'AI, par classe d'âges quinquennale, en janvier 2006

Bezüger von Hilflosenentschädigungen der IV nach Altersklasse (5 Jahre), Januar 2006

T13-13	Total	18-19	20-24	25-29	30-34	35-39	40-44	45-49	50-54	55-59	60-64
--------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------

Bénéficiaires / Bezüger

Nombres absolus	1 109	23	74	88	94	109	120	125	149	156	171	Absolute Zahlen
En % ¹	100,0	2,1	6,7	7,9	8,5	9,8	10,8	11,3	13,4	14,1	15,4	In % ¹

¹Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Office fédéral des assurances sociales, Berne

Quelle: Bundesamt für Sozialversicherungen, Bern

t06-219

Bénéficiaires d'allocations pour impotents de l'AI, selon la cause d'invalidité, par sexe et degré d'impotence, en janvier 2006

Bezüger von Hilflosenentschädigungen der IV nach Invaliditätsursache, Geschlecht und Hilflosigkeitsgrad, Januar 2006

T13-14 Sexe, degré d'impotence	Total	Cause d'invalidité / Invaliditätsursache			Geschlecht, Hilflosigkeitsgrad
		Infirmité congénitale Geburtsgebrechen	Maladie Krankheit	Accident Unfall	
Total	1 109	592	435	82	Total
Degré d'impotence faible	436	200	192	44	Leichter Hilflosigkeitsgrad
Degré d'impotence moyen	350	206	132	12	Mittlerer Hilflosigkeitsgrad
Degré d'impotence grave	323	186	111	26	Schwerer Hilflosigkeitsgrad
Hommes	583	325	196	62	Männer
Degré d'impotence faible	226	107	85	34	Leichter Hilflosigkeitsgrad
Degré d'impotence moyen	189	115	64	10	Mittlerer Hilflosigkeitsgrad
Degré d'impotence grave	168	103	47	18	Schwerer Hilflosigkeitsgrad
Femmes	526	267	239	20	Frauen
Degré d'impotence faible	210	93	107	10	Leichter Hilflosigkeitsgrad
Degré d'impotence moyen	161	91	68	2	Mittlerer Hilflosigkeitsgrad
Degré d'impotence grave	155	83	64	8	Schwerer Hilflosigkeitsgrad

Source: Office fédéral des assurances sociales, Berne

Quelle: Bundesamt für Sozialversicherungen, Bern

t06-220

Prestations complémentaires à l'AI, de 1999 à 2005

Ergänzungsleistungen zur IV von 1999 bis 2005

Situation en décembre¹ / Stand im Dezember¹

T13-15	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005
--------	------	------	------	------	------	------	------

Nombre de bénéficiaires	1 969	2 218	2 813	2 987	3 199	3 543	4 031	Anzahl Bezüger
Prestations complémentaires, en 1000 fr.	23 977	27 085	28 398	31 066	35 586	38 246	44 958	Ergänzungsleistungen, in 1000 Fr.

¹Dès 2001, y compris les prestations complémentaires pour les enfants / Seit 2001 Ergänzungsleistungen für Kinder inbegriffen

Source: Etablissement cantonal des assurances sociales, Fribourg

Quelle: Kantonale Sozialversicherungsanstalt, Freiburg

t06-221



Pensionnés et pensions de la Caisse de prévoyance du personnel de l'Etat¹, par sexe, de 1999 à 2005

Pensionierte und Pensionen der Pensionskasse des Staatspersonals¹ nach Geschlecht von 1999 bis 2005

T13-16	Pensionnés Pensionierte			Somme mensuelle des pensions, en francs Monatliche Pensionssumme in Franken			Pension mensuelle moyenne, en francs Monatliche Durchschnittspension in Franken		
	Total	Hommes	Femmes	Total	Hommes	Femmes	Total	Hommes	Femmes
		Männer	Frauen		Männer	Frauen		Männer	Frauen

Total									
1999	2 234	1 086	1 148	4 956 959	3 184 020	1 772 939	...	...	...
2000	2 326	1 137	1 189	5 272 351	3 417 686	1 854 665	...	...	...
2001	2 439	1 197	1 242	5 669 897	3 688 033	1 981 864	...	...	...
2002	2 586	1 255	1 331	6 049 158	3 893 543	2 155 615	...	...	...
2003	2 865	1 444	1 421	6 814 703	4 535 453	2 279 250	...	...	...
2004	3 035	1 517	1 518	7 298 124	4 823 237	2 474 887	...	...	...
2005	3 184	1 606	1 578	7 785 195	5 183 465	2 601 730	...	...	...

Pension de retraite / Alterspension

1999	1 361	921	440	3 596 371	2 907 335	689 036	2 642	3 157	1 566
2000	1 424	960	464	3 825 711	3 097 888	727 823	2 686	3 227	1 569
2001	1 494	1 003	491	4 123 552	3 337 367	786 185	2 760	3 327	1 601
2002	1 604	1 063	541	4 418 140	3 535 950	882 190	2 754	3 326	1 631
2003	1 768	1 186	582	4 988 845	4 042 902	945 943	2 822	3 409	1 625
2004	1 895	1 257	638	5 378 291	4 346 182	1 032 109	2 838	3 458	1 618
2005	2 007	1 331	676	5 787 867	4 677 606	1 110 261	2 884	3 514	1 642

Pension d'invalidité / Invalidenpension

1999	204	105	99	362 881	239 011	123 870	1 779	2 276	1 251
2000	236	121	115	433 717	280 940	152 777	1 838	2 322	1 328
2001	270	134	136	501 170	310 166	191 004	1 856	2 315	1 404
2002	294	138	156	533 704	319 700	214 004	1 815	2 317	1 372
2003	343	156	187	635 000	383 883	251 117	1 851	2 461	1 343
2004	370	172	198	693 031	415 046	277 985	1 873	2 413	1 404
2005	389	180	209	721 110	439 473	281 637	1 854	2 442	1 348

Pension de veuf, veuve / Witver- und Witwenpension

1999	581	12	569	943 441	6 966	936 475	1 624	581	1 646
2000	586	11	575	959 319	6 778	952 541	1 637	616	1 657
2001	593	13	580	992 986	8 837	984 149	1 675	680	1 697
2002	614	16	598	1 049 139	11 523	1 037 616	1 709	720	1 735
2003	657	51	606	1 124 804	71 614	1 053 190	1 712	1 404	1 738
2004	664	26	638	1 152 957	17 421	1 135 536	1 736	670	1 780
2005	679	28	651	1 200 309	19 160	1 181 149	1 768	684	1 814

Pension d'orphelin² / Waisenpension²

1999	88	48	40	54 266	30 708	23 558	617	640	589
2000	80	45	35	53 604	32 080	21 524	670	713	615
2001	82	47	35	52 189	31 663	20 526	636	674	586
2002	74	38	36	48 175	26 370	21 805	651	694	606
2003	84	44	40	62 922	35 440	27 482	749	805	687
2004	91	52	39	70 206	42 214	27 992	771	812	718
2005	91	55	36	71 869	44 646	27 223	790	812	756

Pension d'enfant de retraité² / Pensionierten-Kinderpension²

2003	13	7	6	3 132	1 614	1 518	241	231	253
2004	15	10	5	3 639	2 373	1 265	243	237	253
2005	16	11	5	3 799	2 509	1 290	237	228	258

Pension d'enfants d'invalidé³ / Invaliden-Kinderpension³

2005	2	1	1	241	71	170	121	71	170
------	---	---	---	-----	----	-----	-----	----	-----

¹Dès 2003, toutes les personnes ayant bénéficié d'une prestation au moins pendant un mois / Ab 2003 alle Personen, die während mindestens einem Monat eine Leistung bezogen haben

²Jusqu'en 2002, les pensions d'enfant de retraité étaient incluses dans les pensions d'orphelin. Dès 2003, elles sont énumérées à part

³Bis 2002 waren die Pensionierten-Kinderpensionen in den Waisenpensionen inbegriffen. Ab 2003 werden sie separat aufgeführt

³Jusqu'en 2004, les pensions d'enfant d'invalidé étaient incluses dans les pensions d'orphelin. Dès 2005, elles sont énumérées à part

³Bis 2004 waren die Invaliden-Kinderpension in den Waisenpensionen inbegriffen. Ab 2005 werden sie separat aufgeführt

Source: Caisse de prévoyance du personnel de l'Etat, Fribourg

Quelle: Pensionskasse des Staatspersonals, Freiburg

t06-222



Pensionnés de la Caisse de prévoyance du personnel de l'Etat, par classe d'âges quinquennale, en 2005

Pensionierte der Pensionskasse des Staatspersonals nach Altersklasse (5 Jahre) 2005

T13-17	Pensionnés ¹ / Pensionierte ¹								Total
	Total	Pension de retraite / Alterspension		Pension d'invalidité Invalidenpension	Pension de veuf, veuve Witwer- und Witwenpension	Pension d'orphelin Waisenpension	Pension d'enfant de retraité Pensionierten-Kinderpension	Pension d'enfant d'invalidité Invaliden-Kinderpension	
		Hommes Männer	Femmes Frauen						
Total	3 184	1 331	676	389	679	91	16	2	Total
0 - 4 ans	3	-	-	-	-	2	1	-	0 - 4 Jahre
5 - 9 ans	8	-	-	-	-	7	1	-	5 - 9 Jahre
10 - 14 ans	26	-	-	-	-	24	2	-	10 - 14 Jahre
15 - 19 ans	34	-	-	-	-	26	7	1	15 - 19 Jahre
20 - 24 ans	32	-	-	-	-	29	2	1	20 - 24 Jahre
25 - 29 ans	9	-	-	3	-	3	3	-	25 - 29 Jahre
30 - 34 ans	8	-	-	7	1	-	-	-	30 - 34 Jahre
35 - 39 ans	26	-	-	21	5	-	-	-	35 - 39 Jahre
40 - 44 ans	44	-	-	35	9	-	-	-	40 - 44 Jahre
45 - 49 ans	59	-	-	46	13	-	-	-	45 - 49 Jahre
50 - 54 ans	90	-	-	65	25	-	-	-	50 - 54 Jahre
55 - 59 ans	145	-	-	98	47	-	-	-	55 - 59 Jahre
60 - 64 ans	679	337	172	110	60	-	-	-	60 - 64 Jahre
65 - 69 ans	633	358	207	4	64	-	-	-	65 - 69 Jahre
70 - 74 ans	438	243	118	-	77	-	-	-	70 - 74 Jahre
75 - 79 ans	371	174	81	-	116	-	-	-	75 - 79 Jahre
80 - 84 ans	296	123	58	-	115	-	-	-	80 - 84 Jahre
85 - 89 ans	173	66	26	-	81	-	-	-	85 - 89 Jahre
90 ans et plus	110	30	14	-	66	-	-	-	90 Jahre und mehr

¹Personnes ayant bénéficié d'une prestation au moins pendant un mois / Personen, die während mindestens einem Monat eine Leistung bezogen haben

Source: Caisse de prévoyance du personnel de l'Etat, Fribourg

Quelle: Pensionskasse des Staatspersonals, Freiburg

t06-223

Pensionnés de la Caisse de prévoyance du personnel de l'Etat, selon le montant de la pension mensuelle, en 2005

Pensionierte der Pensionskasse des Staatspersonals nach monatlicher Pensionshöhe 2005

T13-18	Montant de la pension mensuelle en francs	Pensionnés ¹ / Pensionierte ¹							Total	Monatliche Pensionshöhe in Franken	
		Total	Pension de retraite		Pension d'invalidité Invalidenpension	Pension de veuf, veuve Witwer- und Witwenpension	Pension d'orphelin Waisenpension	Pension d'enfant de retraité Pensionierten-Kinderpension			Pension d'enfant d'invalidité Invaliden-Kinderpension
			Hommes Männer	Femmes Frauen							
Total	3 184	1 331	676	389	679	91	16	2	Total		
1 - 200	55	8	20	14	7	2	2	2	1 - 200		
201 - 400	108	11	53	10	13	7	14	-	201 - 400		
401 - 600	139	11	68	25	29	6	-	-	401 - 600		
601 - 800	163	11	74	41	37	-	-	-	601 - 800		
801 - 1 000	252	25	67	28	58	74	-	-	801 - 1 000		
1 001 - 1 200	179	35	45	33	65	1	-	-	1 001 - 1 200		
1 201 - 1 400	149	43	28	31	47	-	-	-	1 201 - 1 400		
1 401 - 1 600	150	34	40	16	60	-	-	-	1 401 - 1 600		
1 601 - 1 800	165	34	25	22	83	1	-	-	1 601 - 1 800		
1 801 - 2 000	151	47	26	21	57	-	-	-	1 801 - 2 000		
2 001 - 2 200	142	49	35	20	38	-	-	-	2 001 - 2 200		
2 201 - 2 400	111	42	15	18	36	-	-	-	2 201 - 2 400		
2 401 - 2 600	119	48	21	15	35	-	-	-	2 401 - 2 600		
2 601 - 2 800	117	57	24	12	24	-	-	-	2 601 - 2 800		
2 801 - 3 000	127	63	29	15	20	-	-	-	2 801 - 3 000		
3 001 - 3 200	119	74	18	9	18	-	-	-	3 001 - 3 200		
3 201 - 3 400	110	80	15	6	9	-	-	-	3 201 - 3 400		
3 401 - 3 600	93	61	14	6	12	-	-	-	3 401 - 3 600		
3 601 - 3 800	117	81	21	8	7	-	-	-	3 601 - 3 800		
3 801 - 4 000	88	58	10	8	12	-	-	-	3 801 - 4 000		
4 001 et plus	530	459	28	31	12	-	-	-	4 001 und mehr		

¹Personnes ayant bénéficié d'une prestation au moins pendant un mois / Personen, die während mindestens einem Monat eine Leistung bezogen haben

Source: Caisse de prévoyance du personnel de l'Etat, Fribourg

Quelle: Pensionskasse des Staatspersonals, Freiburg

t06-413



Indemnités versées par la Caisse publique cantonale d'assurance-chômage, de 2002 à 2005

Von der Öffentlichen Kantonalen Arbeitslosen-Versicherungskasse entrichtete Entschädigungen von 2002 bis 2005

En francs / In Franken

T13-19	2002	2003	2004	2005	
Total	65 503 359	85 481 995	80 671 808	77 723 896	Total
Chômage complet (IC)	41 429 108	57 755 717	56 023 990	52 149 751	Ganzarbeitslosigkeit (ALE)
Insolvabilité	767 480	970 017	1 065 469	742 288	Insolvenz
Intempéries et réduction de l'horaire de travail	3 343 876	5 003 785	2 286 841	4 372 201	Schlechtwetter und Kurzarbeit
Mesures relatives au marché du travail (MMT)	5 216 096	5 977 079	5 767 085	4 805 421	Arbeitsmarktliche Massnahmen (AM)
Coût afférent au projet (organisateur)	14 746 799	15 775 397	15 528 423	15 654 235	Zusätzliche Projektkosten (Organisator)

Source: Compte rendu du Conseil d'Etat du Canton de Fribourg, vol. 2002-2005 - Chancellerie d'Etat, Fribourg

Quelle: Rechenschaftsbericht des Staatsrates des Kantons Freiburg, Vol. 2002-2005 - Staatskanzlei, Freiburg

t06-088

Caisses-maladie et assurés pour les soins médico-pharmaceutiques, de 1985 à 2004

Krankenkassen und -pflegeversicherte von 1985 bis 2004

Personnes assurées domiciliées dans le canton de Fribourg et caisses-maladie avec siège principal dans le canton de Fribourg

Krankenpflegeversicherte mit Wohnort im Kanton Freiburg und Krankenkassen mit Sitz im Kanton Freiburg

T13-20	Caisses-maladie Krankenkassen	Assurés pour les soins médico-pharmaceutiques (contrats individuels et collectifs)			
		Krankenpflegeversicherte (Einzel- und Kollektivverträge)			
		Total	Hommes / Männer	Femmes / Frauen	Enfants ¹ / Kinder ¹
1985	6	193 362	76 708	77 545	39 109
1986	5	195 922	78 315	78 678	38 929
1987	5	198 565	79 692	80 087	38 786
1988	4	198 964	80 455	79 873	38 636
1989	4	205 505	83 107	82 798	39 600
1990	4	210 213	84 796	84 665	40 752
1991	4	213 586	85 518	86 314	41 754
1992	4	216 731	86 382	87 366	42 983
1993	4	219 858	87 015	88 626	44 217
1994	4	225 755	88 511	89 804	47 440
1995	4	229 005	90 264	91 213	47 528
1996	4	230 641	87 107	88 753	54 781
1997	4	233 306	86 891	88 849	57 566
1998	4	235 709	87 555	89 786	58 368
1999	5	237 868	88 168	90 718	58 982
2000	5	239 216	88 649	91 682	58 885
2001	5	241 607	89 670	92 762	59 175
2002	5	245 229	91 166	94 286	59 777
2003	5	248 736	92 684	95 813	60 239
2004	5	251 546	93 821	97 051	60 674

¹Jusqu'en 1995, personnes de moins de 16 ans révolus; dès 1996, personnes de moins de 18 ans révolus

¹Bis 1995 Personen, die das 16. Altersjahr noch nicht vollendet haben; ab 1996 Personen, die das 18. Altersjahr noch nicht vollendet haben

Source: Statistique de l'assurance-maladie, vol. 1985-2004 - Office fédéral des assurances sociales, Berne

Quelle: Statistik der Krankenversicherung, Vol. 1985-2004 - Bundesamt für Sozialversicherung, Bern

t06-224



Elèves assurés pour la couverture du risque accident durant leur scolarité¹, de 1991 à 2006

Schüler, die während ihrer Schulzeit¹ unfallversichert waren, von 1991 bis 2006

Elèves domiciliés dans le canton de Fribourg / Im Kanton Freiburg wohnhafte Schüler

T13-21	Total	Elèves assurés par l'assurance scolaire contre les accidents ²		Elèves assurés par des compagnies privées ³	
		Durch die Schülerunfallversicherung ² versicherte Schüler		Durch private Versicherungen ³ versicherte Schüler	
		Elèves / Schüler	En % / In %	Elèves / Schüler	En % / In %
1991	28 929	25 861	89,4	3 068	10,6
1992	29 681	26 485	89,2	3 196	10,8
1993	30 547	27 185	89,0	3 362	11,0
1994	31 302	27 750	88,7	3 552	11,3
1995	32 133	28 337	88,2	3 796	11,8
1996	32 881	29 164	88,7	3 717	11,3
1997	33 681	29 607	87,9	4 074	12,1
1998	34 538	30 532	88,4	4 006	11,6
1999	35 246	31 368	89,0	3 878	11,0
2000	36 219	31 904	88,1	4 315	11,9
2001	36 627	31 768	86,7	4 859	13,3
2002	37 063	32 124	86,7	4 939	13,3
2003	37 866	32 576	86,0	5 290	14,0
2004	38 118	32 735	85,9	5 383	14,1
2005	38 757	33 310	86,0	5 447	14,0
2006	38 964	33 504	86,0	5 460	14,0

¹De l'école enfantine jusqu'au gymnase / Ab Kindergarten bis zum Gymnasium

²Elèves subventionnés par le canton et les communes / Durch den Kanton und die Gemeinden subventionierte Schüler

³Elèves non subventionnés / Nicht subventionierte Schüler

Source: Etat de Fribourg: Assurance scolaire contre les accidents, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Schülerunfallversicherung, Freiburg

t06-225

Aide sociale, par origine du bénéficiaire, de 1991 à 2005

Sozialhilfe nach Herkunft des Bezügers von 1991 à 2005

Nombre de dossiers et montant de l'aide matérielle¹ accordée à des personnes domiciliées, en séjour ou de passage dans le canton

Anzahl Dossiers und Betrag der Fürsorgeleistungen¹, ausbezahlt an Personen mit Wohnsitz, Aufenthalt oder vorübergehendem Aufenthalt im Kanton

T13-22	Total		Origine du bénéficiaire / Herkunft des Bezügers							
			Fribourg ² / Freiburg ²		Autre canton ou étranger / Anderer Kanton oder Ausland					
			Dossiers	Montant, en fr. ³ Betrag, in Fr. ³	Dossiers	Montant, en fr. Betrag, in Fr.	Total		Autre canton / Anderer Kanton		Etranger / Ausland
Dossiers	Montant, en fr. ³ Betrag, in Fr. ³	Dossiers					Montant, en fr. Betrag, in Fr.	Dossiers	Montant, en fr. Betrag, in Fr.	
1991	...	...	...	...	575	2 919 739	234	1 574 287	341	1 345 452
1992	...	...	...	...	686	3 792 037	279	1 864 303	407	1 927 734
1993	...	...	...	...	923	6 104 762	358	2 399 683	565	3 705 079
1994	...	...	...	...	1 150	8 119 096	446	3 253 064	704	4 866 032
1995	2 022	12 792 713	760	4 259 910	1 262	8 532 804	481	2 975 914	781	5 556 889
1996	2 485	14 187 666	942	4 793 240	1 543	9 394 425	594	2 935 394	949	6 459 032
1997	2 807	15 060 190	1 044	4 937 989	1 763	10 122 202	696	3 410 458	1 067	6 711 744
1998	3 477	15 270 386	1 211	4 844 508	2 266	10 425 879	848	3 262 207	1 418	7 163 672
1999	3 841	19 771 229	1 355	5 907 204	2 486	13 864 025	938	3 953 289	1 548	9 910 736
2000	3 557	18 989 076	1 306	5 840 047	2 251	13 149 028	832	3 948 232	1 419	9 200 796
2001	3 682	17 262 741	1 331	6 103 918	2 351	11 158 823	854	3 650 728	1 497	7 508 095
2002	3 652	15 850 198	1 316	5 154 416	2 336	10 695 783	864	3 508 246	1 472	7 187 537
2003	4 281	15 994 061	1 497	4 708 334	2 784	11 285 727	1 021	4 354 511	1 763	6 931 216
2004	4 476	21 444 729	1 593	6 468 886	2 883	14 975 844	1 096	6 210 469	1 787	8 765 375
2005	4 408	23 040 753	1 540	6 878 555	2 868	16 162 198	1 094	6 311 276	1 774	9 850 922

¹Depuis 1995, les remboursements personnels sont pris en compte / Seit 1995 werden die persönlichen Rückerstattungen berücksichtigt

²L'aide sociale versée à des Fribourgeois n'est connue qu'à partir du 1.7.1994, date d'entrée en vigueur de la Loi sur l'aide sociale du 14.11.1991 (LASoc)

³Die an Freiburger geleistete Sozialhilfe ist erst ab dem 1.7.1994 bekannt, Datum des Inkrafttretens des Sozialhilfegesetzes (SHG) vom 14.11.1991

³Les éventuelles différences entre le total et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

³Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Recueil des statistiques de l'aide matérielle, vol. 1991-2005 - Etat de Fribourg: Service de l'action sociale, Fribourg

Quelle: Statistik der materiellen Hilfe, Vol. 1991-2005 - Staat Freiburg: Kantonales Sozialamt, Freiburg

t06-349



Aide sociale, par origine du bénéficiaire et cause d'aide, en 2005

Sozialhilfe nach Herkunft des Bezügers und Sozialhilfegrund 2005

Aide matérielle accordée à des personnes domiciliées, en séjour ou de passage dans le canton

Fürsorgeleistungen, die an Personen mit Wohnsitz, Aufenthalt oder vorübergehendem Aufenthalt im Kanton ausbezahlt wurden

T13-23	Nombre de dossiers ¹ / Anzahl Dossiers ¹				
	Total	Origine du bénéficiaire / Herkunft des Bezügers			
		Fribourg Freiburg	Autre canton Anderer Kanton	Etranger Ausland	
Total	4 728	1 642	1 182	1 904	Total
Famille monoparentale, couple divisé	474	178	133	163	Alleinerzieher, getrenntes Paar
Aide à l'enfance	62	20	10	32	Hilfe an Kinder
Placement dans un home	28	14	8	6	Plazierung in einem Heim
Revenus insuffisants	1 498	499	336	663	Ungenügendes Einkommen
Chômage, avances sur chômage	675	222	189	264	Arbeitslosigkeit, Vorschüsse zur Arbeitslosenversicherung
Chômage pour les personnes en fin de droit	547	194	156	197	Arbeitslosigkeit für ausgesteuerte Personen
AVS, AI, PC: avances, rentes insuffisantes	803	309	186	308	AHV, IV, EL: Vorschüsse, ungenügende Rente
Cotisation à la caisse maladie	8	2	4	2	Krankenkassenprämie
Maladie, accident, hospitalisation	322	102	95	125	Krankheit, Unfall, Hospitalisierung
Maladie, accident, hospitalisation de personnes de passage	56	-	3	53	Krankheit, Unfall, Hospitalisierung von sich vorübergehend hier aufhaltenden Personen
Drogue, alcool	181	89	50	42	Drogen, Alkohol
Patronage	44	13	12	19	Schutzaufsicht
Rapatriement de personnes de passage	30	-	-	30	Heimschaffung von sich vorübergehend hier aufhaltenden Personen

¹Si l y a plusieurs causes d'aide, on compte un dossier par cause d'aide / Gibt es mehrere Sozialhilfegründe, so wird ein Dossier pro Sozialhilfegrund gezählt

Source: Recueil des statistiques de l'aide matérielle 2005 - Etat de Fribourg: Service de l'action sociale, Fribourg

Quelle: Statistik der materiellen Hilfe 2005 - Staat Freiburg: Kantonales Sozialamt, Freiburg

t06-352

Financement de l'aide sociale, par origine du bénéficiaire, en 2005

Finanzierung der Sozialhilfe nach Herkunft des Bezügers 2005

Montant de l'aide matérielle accordée à des personnes domiciliées, en séjour ou de passage dans le canton

Betrag der Fürsorgeleistungen, ausbezahlt an Personen mit Wohnsitz, Aufenthalt oder vorübergehendem Aufenthalt im Kanton

T13-24	Total ¹		Origine du bénéficiaire / Herkunft des Bezügers				Total ¹
	Montant, en fr. Betrag, in Fr.	En % In %	Suisse / Schweiz		Etranger / Ausland		
			Montant, en fr. Betrag, in Fr.	En % In %	Montant, en fr. Betrag, in Fr.	En % In %	
Total¹	23 040 753	100,0	13 189 832	100,0	9 850 922	100,0	Total¹
A charge de l'Etat	11 082 212	48,1	6 101 669	46,3	4 980 543	50,6	Zu Lasten des Staates
A charge des autres cantons	1 359 479	5,9	1 258 994	9,5	100 486	1,0	Zu Lasten der anderen Kantone
A charge des communes	10 599 061	46,0	5 829 169	44,2	4 769 893	48,4	Zu Lasten der Gemeinden

¹Les éventuelles différences entre le total et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Recueil des statistiques de l'aide matérielle 2005 - Etat de Fribourg: Service de l'action sociale, Fribourg

Quelle: Statistik der materiellen Hilfe 2005 - Staat Freiburg: Kantonales Sozialamt, Freiburg

t06-350



Aide sociale, par origine du bénéficiaire et service social régional, en 2005

Sozialhilfe nach Herkunft des Bezügers und regionalen Sozialdiensten 2005

Nombre de dossiers et montant de l'aide matérielle accordée à des personnes domiciliées, en séjour ou de passage dans le canton

Anzahl Dossiers und Betrag der Fürsorgeleistungen, ausbezahlt an Personen mit Wohnsitz, Aufenthalt oder vorübergehendem Aufenthalt im Kanton

T13-25	Total		Origine du bénéficiaire / Herkunft des Bezügers					
			Fribourg / Freiburg		Autre canton / Anderer Kanton		Etranger / Ausland	
	Dossiers ¹	Montant, en fr. ² Betrag, in Fr. ²	Dossiers ¹	Montant, en fr. ² Betrag, in Fr. ²	Dossiers ¹	Montant, en fr. ² Betrag, in Fr. ²	Dossiers ¹	Montant, en fr. ² Betrag, in Fr. ²
Total	4 615	23 040 753	1 622	6 878 555	1 151	6 311 276	1 842	9 850 922
Ville de Fribourg / Stadt Freiburg	1 498	8 858 383	490	2 387 406	272	1 604 923	736	4 866 054
Villars-sur-Glâne	277	733 781	92	335 924	39	261 121	146	136 737
Sonnaz	178	986 792	73	289 802	45	159 596	60	537 394
Marly	195	1 104 895	67	240 165	34	159 245	94	705 486
Haute-Sarine	85	374 645	44	175 539	28	141 372	13	57 734
Gibloux	138	1 044 512	71	445 087	36	410 598	31	188 826
Sarine-Ouest	85	390 807	42	169 250	14	88 789	29	132 768
Sense-Mittelland	56	263 049	26	99 715	22	162 596	8	737
Bösingen	23	160 115	4	44 532	9	42 990	10	72 594
Schmitten	46	445 873	20	174 389	17	208 448	9	63 036
Düdingen	95	858 167	39	340 624	31	253 708	25	263 835
Sense-Oberland	103	507 582	52	202 938	37	178 424	14	126 220
Wünnewil-Flamatt	134	698 181	29	149 369	59	355 281	46	193 531
Gruyère	599	1 856 321	262	736 971	128	374 057	209	745 293
Murten / Morat	96	636 517	19	55 970	38	360 428	39	220 118
Lac / See	160	1 099 243	42	254 050	66	443 089	52	402 104
Kerzers	62	500 877	6	28 062	31	245 126	25	227 690
Glâne-sud	49	145 883	13	27 080	29	88 243	7	30 560
Romont	109	405 559	32	168 330	24	152 019	53	85 209
Glâne	75	295 129	39	108 929	13	21 436	23	164 763
Broye	268	837 505	105	279 853	85	275 803	78	281 849
Basse-Veveyse	73	273 435	16	10 914	39	169 044	18	93 478
Haute-Veveyse	25	129 824	13	30 740	8	57 430	4	41 654
Châtel-St-Denis	90	324 809	23	121 680	42	96 003	25	107 126
Service de l'action sociale / Kantonales Sozialamt	96	108 871	3	1 239	5	1 507	88	106 125

¹ Si un dossier a été traité par plusieurs services, on a compté un dossier par service / Wurde ein Dossier von mehreren Sozialdiensten behandelt, so wurde ein Dossier pro Sozialdienst gezählt

² Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

² Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Liste des services sociaux régionaux et des communes concernées / Liste der regionalen Sozialdienste und der betroffenen Gemeinden

Ville de Fribourg / Stadt Freiburg	Fribourg / Freiburg
Villars-sur-Glâne	Villars-sur-Glâne
Sonnaz	Autafond, Belfaux, Chésopelloz, Corminboeuf, Givisiez, Granges-Paccot, Grolley, Ponthaux, La Sonnaz
Marly	Marly
Haute-Sarine	Arconciel, Ependes, Ferpicloz, Le Mouret, Pierrafortscha, Senèdes, Treyvaux, Villarsel-sur-Marly
Gibloux	Corpataux-Magnedens, Farvagny, Hauterive, Le Glèbe, Rossens, Vuisternens-en-Ogoz
Sarine-Ouest	Autigny, Avry, La Brillaz, Chénens, Corserey, Cottens, Matran, Neyruz, Noréaz, Prez-vers-Noréaz
Sense-Mittelland	Alterswil, Heitenried, St. Antoni, St. Ursen, Tafers
Schmitten	Schmitten
Bösingen	Bösingen
Düdingen	Düdingen
Sense-Oberland	Brünisried, Giffers, Oberschrot, Plaffeien, Plasselb, Rechthalten, St. Silvester, Tentigen, Zumholz
Wünnewil-Flamatt & Ueberstorf	Ueberstorf, Wünnewil-Flamatt
Gruyère	Bas-Intyamon, Botterens, Broc, Bulle, Cerniat, Charmey, Châtel-sur-Montsalvens, Corbières, Créruz, Echarlens, Grandvillard, Gruyères, Hauteville, Haut-Intyamon, Jaun, Marsens, Morlon, Le Pâquier, Pont-en-Ogoz, Pont-la-Ville, Riaz, La Roche, Sâles, Sorens, Vaulruz, Villarvolard, Vuadens
Murten / Morat	Courlevon, Greng, Meyriez, Murten / Morat
Lac / See	Barberêche, Bas-Vully, Büchslen, Courgevauz, Courtepin, Cressier, Fräschels, Galmiz, Gempenach, Gurmels, Haut-Vully, Jeuss, Kleinbösingen, Lurtigen, Misery-Courtion, Muntelier, Ried, Salvenach, Ulmiz, Villarepos, Wallenried
Kerzers	Kerzers
Glâne-sud	Auboranges, Chapelle, Ecublens, Montet, Rue, Ursy, Vuarmarens
Romont	Romont
Glâne	Billens-Hennens, Le Châtelard, Châtonnaye, La Folliaz, Grangettes, Massonnens, Mézières, Siviriez, Torny, Villaz-St-Pierre, Villorsonnens, Vuisternens-devant-Romont
Broye	Bussy, Châbles, Châtillon, Cheiry, Cheyres, Cugy, Delley-Portalban, Domdidier, Dompierre, Estavayer-le-Lac, Fétygny, Font, Gletterens, Léchelles, Lully, Ménières, Montagny, Les Montets, Morens, Murist, Nuvilly, Prévondavaux, Rueyres-les-Prés, Russy, St-Aubin, Sévaz, Surpierre, Vallon, Vernay, Villeneuve, Vuissens
Basse-Veveyse	Attalens, Bossonnens, Granges, Remaufens
Haute-Veveyse	Le Flon, St-Martin, Semsales, La Verrerie
Châtel-St-Denis	Châtel-St-Denis
Canton / Kanton	Service de l'action sociale / Kantonales Sozialamt

Source: Recueil des statistiques de l'aide matérielle 2005 - Etat de Fribourg: Service de l'action sociale, Fribourg

Quelle: Statistik der materiellen Hilfe 2005 - Staat Freiburg: Kantonales Sozialamt, Freiburg

t06-351



Santé

Généralités

Systeme de santé

Etablissements hospitaliers

Homes

Emplois et professions de la santé

Coûts et comptes de la santé

Etat de santé

Enquête suisse sur la santé

Maladie

Mortalité, causes de décès

Gesundheit

Allgemeines

Gesundheitswesen

Krankenhäuser

Heime

Beschäftigte und Berufe des Gesundheitswesens

Gesundheitskosten und -rechnung

Gesundheitszustand

Schweizerische Gesundheitsbefragung

Krankheit

Sterblichkeit, Todesursachen

La santé en quelques chiffres (1^{ère} partie: dépenses nettes¹, en 2004)

Die Gesundheit in einigen Zahlen (1. Teil: Nettoausgaben¹ 2004)

Dépenses nettes (besoins financiers nets) des cantons et des communes / Nettoausgaben (Nettofinanzbedarf) der Kantone und Gemeinden

T14-01	Total	Dépenses nettes des cantons / Nettoausgaben der Kantone				Dépenses nettes des communes / Nettoausgaben der Gemeinden			
		Total	Soins intramuros Stationnaire Versorgung	Soins à domicile Ambulante Krankenpflege	Administration et prévention Verwaltung und Prävention	Total	Soins intramuros Stationnaire Versorgung	Soins à domicile Ambulante Krankenpflege	Administration et prévention Verwaltung und Prävention

En millions de francs / In Millionen Franken

Suisse / Schweiz (2004)	8 064,3	6 950,3	6 337,0	215,9	397,3	1 114,0	747,9	179,8	186,4
ZH	1 302,1	880,1	835,0	11,3	33,8	422,0	311,2	34,4	76,3
BE	1 078,8	1 013,8	970,4	-	43,3	65,0	19,9	28,8	16,3
LU	282,3	250,2	233,2	0,1	16,9	32,1	16,9	9,4	5,8
UR	26,2	25,6	23,5	0,4	1,8	0,6	-	0,5	0,1
SZ	109,6	105,8	103,0	0,4	2,4	3,9	-1,7	2,2	3,3
OW	25,1	21,4	19,9	-	1,5	3,7	3,1	0,6	0,1
NW	32,0	31,0	29,2	0,1	1,7	1,1	-0,2	0,9	0,3
GL	31,7	30,6	28,8	0,1	1,7	1,1	0,5	0,4	0,2
ZG	104,8	91,6	80,5	0,1	11,0	13,1	7,1	4,2	1,8
FR	240,4	134,3	121,2	2,8	10,3	106,1	90,5	11,7	4,0
SO	216,0	201,6	197,3	-	4,3	14,4	2,5	5,1	6,8
BS	317,6	308,9	255,0	18,5	35,3	8,7	6,4	1,8	0,5
BL	239,4	204,3	196,9	0,3	7,1	35,1	22,0	10,0	3,1
SH	79,8	75,3	70,7	1,4	3,2	4,5	0,2	1,4	2,9
AR	50,6	48,9	46,8	0,3	1,8	1,8	1,0	0,5	0,4
AI	8,0	8,0	6,6	1,1	0,4	0,0	-	-	0,0
SG	310,9	300,3	278,8	3,3	18,1	10,7	-5,5	6,6	9,7
GR	177,8	158,1	147,3	4,2	6,7	19,6	11,4	5,0	3,2
AG	351,0	318,4	302,7	0,1	15,5	32,6	16,4	10,1	6,2
TG	112,6	105,7	97,6	0,2	7,8	6,9	0,2	4,7	2,1
TI	386,3	285,7	251,5	7,0	27,1	100,7	76,5	14,9	9,3
VD	880,0	837,3	726,2	66,1	45,0	42,7	4,7	22,8	15,1
VS	313,4	274,9	259,6	0,8	14,4	38,5	27,5	0,0	11,0
NE	260,7	145,4	125,0	7,1	13,3	115,3	106,8	2,4	6,0
GE	1 046,5	1 046,3	889,8	87,4	69,0	0,2	-	-	0,2
JU	80,6	47,0	40,4	2,6	4,0	33,6	30,6	1,3	1,7
Espace Mittelland (2004)² (BE, FR, SO, NE, JU)	1 876,5	1 542,1	1 454,3	12,6	75,2	334,4	250,2	49,3	34,9

En francs par habitant / In Franken pro Einwohner

Suisse / Schweiz (2004)	1 082	932	850	29	53	149	100	24	25
ZH	1 016	687	652	9	26	329	243	27	60
BE	1 122	1 054	1 009	-	45	68	21	30	17
LU	798	707	659	0	48	91	48	27	16
UR	754	738	675	12	51	17	-	13	4
SZ	811	782	762	3	18	29	-12	16	25
OW	760	647	602	-	45	113	93	18	2
NW	827	800	754	1	44	27	-6	24	8
GL	829	799	751	3	44	30	14	10	6
ZG	1 001	875	769	1	105	125	68	40	17
FR	954	533	481	11	41	421	359	46	16
SO	877	819	801	-	18	59	10	21	28
BS	1 663	1 618	1 336	97	185	46	34	10	2
BL	907	774	746	1	27	133	83	38	12
SH	1 076	1 015	953	19	43	61	2	19	40
AR	964	930	891	5	34	34	18	9	7
AI	547	546	447	74	25	1	-	-	1
SG	677	654	607	7	39	23	-12	14	21
GR	928	825	768	22	35	103	60	26	17
AG	623	565	537	0	28	58	29	18	11
TG	483	454	419	1	34	30	1	20	9
TI	1 210	894	788	22	85	315	240	47	29
VD	1 341	1 276	1 106	101	69	65	7	35	23
VS	1 094	959	906	3	50	134	96	0	38
NE	1 545	862	741	42	79	683	633	14	36
GE	2 421	2 421	2 059	202	160	0	-	-	0
JU	1 187	693	595	39	58	494	450	19	25
Espace Mittelland (2004)² (BE, FR, SO, NE, JU)	1 106	909	857	7	44	197	148	29	21

¹ Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹ Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

² Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

Source: Office fédéral de la statistique: Section Santé, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Gesundheit, Neuenburg

t06-337



La santé en quelques chiffres (2^e partie: médecins, de 1994 à 2005, et causes de décès, de 1994 à 2004)

Gesundheit in einigen Zahlen (2. Teil: Ärzte von 1994 bis 2005 und Todesursachen von 1994 bis 2004)

T14-02	Médecins, en 2005 / Ärzte 2005		Causes de décès ¹ , en 2004 / Todesursachen ¹ 2004							
	Médecins en pratique privée ² Ärzte mit Praxistätigkeit ²	Habitants par médecin en pratique privée Einwohner pro Arzt mit Praxistätigkeit	Total	Tumeurs malignes Bösartige Tumore	SIDA AIDS	Maladies de l'appareil circulatoire Krankheiten des Kreislaufsystems	Maladies de l'appareil respiratoire Krankheiten des Atmungssystems	Accidents de la route Strassenverkehrsunfälle	Suicide et lésions auto-infligées Selbsttötung und Selbstbeschädigung (Suizid)	Autres Übrige
Suisse / Schweiz	15 313	490	60 180	15 430	82	22 451	3 848	469	1 284	16 616
ZH	2 972	435	10 096	2 462	17	3 825	500	71	264	2 957
BE	2 039	473	8 821	2 129	9	3 595	583	74	172	2 259
LU	537	662	2 776	673	2	1 100	122	15	52	812
UR	43	805	291	73	-	114	20	3	4	77
SZ	179	763	1 006	250	1	417	52	12	23	251
OW	39	847	248	52	-	98	28	1	4	65
NW	46	851	251	60	-	96	14	1	7	73
GL	58	656	397	92	1	179	22	3	8	92
ZG	195	546	660	181	3	238	28	4	15	191
FR	392	652	1 918	512	1	629	153	19	54	550
SO	402	614	2 167	575	1	833	130	14	33	581
BS	714	267	2 155	500	6	813	137	6	30	663
BL	521	508	1 953	592	3	707	116	11	34	490
SH	146	508	747	195	1	278	52	5	19	197
AR	90	584	494	90	1	198	42	2	16	145
AI	18	819	120	19	-	62	9	2	1	27
SG	740	623	3 671	913	4	1 573	176	25	75	905
GR	336	569	1 572	416	3	603	129	8	27	386
AG	855	663	3 897	1 024	2	1 569	230	42	98	932
TG	309	757	1 801	446	1	727	92	23	37	475
TI	649	494	2 708	818	3	960	233	26	30	638
VD	1 619	410	5 093	1 346	7	1 558	422	29	118	1 613
VS	509	569	2 260	618	3	756	185	27	47	624
NE	357	475	1 545	419	2	504	107	12	29	472
GE	1 437	304	2 919	808	11	806	207	26	75	986
JU	111	612	614	167	-	213	59	8	12	155
Espace Mittelland³ (BE, FR, SO, NE, JU)	3 301	516	15 065	3 802	13	5 774	1 032	127	300	4 017
Canton de Fribourg Kanton Freiburg										
1994	303	737	1 910	523	7	808	126	31	49	366
1995	315	718	1 896	472	10	738	107	19	49	501
1996	320	715	1 845	444	11	698	113	15	56	508
1997	325	711	1 892	466	3	692	164	18	42	507
1998	331	704	1 901	479	2	669	164	21	49	517
1999	337	698	1 882	490	-	688	162	18	41	483
2000	338	702	1 910	537	1	675	150	31	41	475
2001	340	705	1 847	479	2	710	137	22	36	461
2002	354	688	1 883	495	3	623	146	22	40	554
2003	374	662	1 934	488	4	685	177	24	39	517
2004	388	648	1 918	512	1	629	153	19	54	550
2005	392	652	...	...	...	...	...	...	...	...

¹Dès 1995, légères différences possibles par rapport aux tableaux de détail qui suivent / Ab 1995 geringfügige Abweichungen zu den nachfolgenden Detailtabellen möglich

²Médecins exerçant leur profession en Suisse, qu'ils soient ou non membres de la FMH. Il s'agit des médecins exerçant une activité en pratique privée sous une forme quelconque, notamment : médecins en cabinet privé (à plein temps ou à temps partiel); médecins d'hôpitaux (médecins-chefs, médecins dirigeants, médecins agrégés, le cas échéant, chefs de clinique), avec clientèle privée; médecins en pratique privée qui, en sus et sous une autre forme quelconque, sont aussi employés; médecins employés exerçant en sus une activité en pratique privée

³Die Statistik enthält Angaben über die berufstätigen Ärztinnen und Ärzte in der Schweiz. Es sind sowohl FMH-Mitglieder als auch Nicht-Mitglieder enthalten. Es handelt sich um die Ärzte, die in irgendeiner Form eine Praxistätigkeit ausüben, beispielsweise also: Ärzte mit privater Praxistätigkeit (Voll- und Teilzeit); Spitalärzte (Chef-, Leitende-, Beleg-, gegebenenfalls Oberärzte) mit Praxistätigkeit; Ärzte mit Praxistätigkeit, die zusätzlich in irgendeiner Form auch angestellt sind; Angestellte Ärzte, die zusätzlich eine Praxistätigkeit ausüben

⁴Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

Source: Office fédéral de la statistique: Section Santé, Neuchâtel, Fédération des médecins suisses, Berne

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Gesundheit, Neuenburg, Verbindung der Schweizer Ärzte, Bern

t06-232



La santé en quelques chiffres (3^e partie: accidents pris en charge par la SUVA, de 1996 à 2004)

Gesundheit in einigen Zahlen (3. Teil: von der SUVA übernommene Unfälle von 1996 bis 2004)

Selon le lieu de l'accident, estimation sur la base des résultats d'un échantillon / Nach Unfallort, Schätzung aufgrund der Ergebnisse einer Stichprobe

T14-03	Total	Accidents professionnels reconnus (AAP) ¹ Akzeptierte Berufsunfälle (BUV) ¹	Accidents non professionnels reconnus (AANP) ² Akzeptierte Nichtberufsunfälle (NBUV) ²	Accidents reconnus des demandeurs d'emploi (AAC) ³ Akzeptierte Unfälle von Stellensuchenden (UVAL) ³
Suisse / Schweiz (2004)	650 537	238 206	394 971	17 360
ZH	92 061	34 780	54 638	2 643
BE	79 840	27 631	50 306	1 903
LU	29 270	11 277	17 431	562
UR	3 189	1 046	2 143	-
SZ	11 462	3 376	7 686	400
OW	4 808	1 224	3 484	100
NW	2 894	831	2 023	40
GL	3 972	1 008	2 884	80
ZG	8 838	3 174	5 484	180
FR	18 835	6 732	11 561	542
SO	19 311	7 081	11 749	481
BS	15 902	7 279	8 142	481
BL	18 890	6 899	11 550	441
SH	5 505	2 061	3 323	121
AR	3 859	1 437	2 342	80
AI	945	243	702	-
SG	38 538	15 174	22 182	1 182
GR	29 628	8 643	20 463	522
AG	41 195	14 710	25 544	941
TG	18 549	7 333	10 731	485
TI	27 347	11 586	14 956	805
VD	48 116	19 279	26 915	1 922
VS	32 342	9 733	21 766	843
NE	13 079	5 136	7 523	420
GE	27 403	11 213	15 169	1 021
JU	6 286	2 199	3 866	221
Non classifiable / Nicht klassierbar	48 473	17 121	30 408	944
Espace Mittelland (2004)⁴ (BE, FR, SO, NE, JU)	137 351	48 779	85 005	3 567
Canton de Fribourg Kanton Freiburg				
1996	20 200	8 300	11 600	300
1997	18 601	6 929	11 272	400
1998	18 595	7 610	10 522	463
1999	19 548	7 325	11 800	423
2000	18 588	7 267	11 040	281
2001	17 886	6 931	10 715	240
2002	17 730	6 874	10 595	261
2003	18 284	6 122	11 700	462
2004	18 835	6 732	11 561	542

¹AAP = assurance contre les accidents prof. (accidents et maladies prof.) / BUV = Berufsunfallversicherung (Berufsunfälle und Berufskrankheiten)

²AANP = assurance contre les accidents non prof. (accidents non prof.) / NBUV = Nichtberufsunfallversicherung (Nichtberufsunfälle)

³AAC = Assurance-accidents des chômeurs (accidents des demandeurs d'emploi) / UVAL = Unfallversicherung für Arbeitslose (Unfälle von Stellensuchenden)

⁴Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

Source: Statistique de poche LAA, vol. 1998-2006 - Commission des statistiques de l'assurance-accidents LAA, Lucerne

Quelle: Taschenstatistik UVG, Vol. 1998-2006 - Kommission für die Statistik der Unfallversicherung, Luzern

t06-346

Etablissements hospitaliers, de 2000 à 2005

Krankenhäuser von 2000 bis 2005

T14-04	Total avec Payerne	Total sans Payerne	Hôpital de la Singine, Tafers	Hôpital du Sud fribourgeois ¹ Spital des Freiburger Südens ¹			Hôpital du Lac, Meyriez	Hôpital intercantonal de la Broye ² Interkant. Spital der Broyerregion ²		Cliniques et hôpitaux privés de Fribourg	Hôpital cantonal	Hôpital psychiatrique de Marsens
	Total mit Payerne	Total ohne Payerne	Bezirksspital Sense, Tafers	Riaz	Billens	Châtel-St-Denis	Bezirksspital See, Meyriez	Estavayer-le-Lac	Payerne	Privatkliniken und -spitäler in Freiburg	Kantonsspital	Psychiatrisches Spital Marsens

Lits pour malades / Krankenbetten

2000	1 222	1 118	67	98	60	39	53	38	104	169	390	204
2001	1 228	1 124	67	98	60	45	52	39	104	169	390	204
2002	1 215	1 110	67	101	35	45	53	46	105	169	390	204
2003	1 202	1 097	67	101	35	45	49	46	105	174	390	190
2004	1 155	1 050	67	98	35	45	49	46	105	169	351	190
2005	1 115	1 010	67	98	35	45	41	46	105	137	351	190

Séjours / Aufenthalte

2000	34 738	30 759	2 102	3 728	1 609	600	1 822	673	3 979	6 712	12 082	1 431
2001	34 873	30 319	2 190	4 016	1 441	549	1 849	664	4 554	6 747	11 396	1 467
2002	35 265	30 486	2 412	4 863	540	598	1 953	867	4 779	6 746	11 065	1 442
2003	35 643	30 698	2 296	5 002	525	612	1 877	865	4 945	6 816	11 205	1 500
2004	35 019	30 014	2 511	4 457	546	598	1 759	779	5 005	6 788	11 045	1 531
2005	34 445	29 786	2 601	4 353	561	620	1 546	779	4 659	6 842	10 845	1 639

Journées de malades / Krankenpflegetage

2000	357 637	329 797	20 863	28 178	15 236	8 792	14 881	13 595	27 840	42 230	118 832	67 190
2001	354 534	323 582	21 478	27 109	15 741	11 684	14 606	13 523	30 952	41 467	115 075	62 899
2002	362 577	331 318	20 905	32 443	11 994	14 389	15 125	17 208	31 259	41 990	110 332	66 932
2003	354 823	324 538	19 872	31 242	11 294	14 138	13 029	17 411	30 285	41 400	108 820	67 332
2004	348 254	317 512	21 911	28 284	11 069	13 812	12 843	17 303	30 742	39 925	105 615	66 750
2005	340 656	311 470	20 581	28 356	10 469	13 436	11 514	16 712	29 186	39 672	101 989	68 741

Taux moyen d'occupation des lits, en % / Durchschnittliche Auslastung der Betten, in %

2000	80	81	85	79	69	62	77	98	73	68	83	90
2001	79	79	88	76	72	71	77	95	82	67	81	84
2002	82	82	85	88	94	88	78	102	82	68	78	90
2003	81	81	81	85	88	86	73	104	79	65	76	97
2004	82	83	89	79	86	84	72	103	80	65	82	96
2005	84	84	84	79	82	82	77	100	76	79	80	99

Durée moyenne de séjour, en jours / Durchschnittliche Aufenthaltsdauer, in Tagen

2000	...	...	10	8	9	15	8	20	7	6	10	47
2001	...	...	10	7	11	21	8	20	7	6	10	43
2002	...	...	9	7	22	24	8	20	7	6	10	46
2003	...	...	9	6	22	23	7	20	6	6	10	45
2004	...	...	9	6	20	23	7	22	6	6	10	44
2005	...	...	8	7	19	22	7	21	6	6	9	42

Personnel infirmier diplômé CRS (ou équivalent)³ / Diplomiertes Pflegepersonal SRK (oder gleichwertig)³

2000	...	...	42	60	25	19	28	21	51	...	343	89
2001	...	...	41	51	26	23	29	18	57	...	352	95
2002	...	...	44	106	...	...	32	22	59	...	350	98
2003	...	...	43	95	...	...	31	22	59	...	355	106
2004	...	...	43	105	...	...	33	23	58	...	352	109
2005	...	...	44	108	...	...	28	24	63	...	358	113

¹Dès 2001, les trois établissements hospitaliers de Riaz, Billens et Châtel-St-Denis forment ensemble l'Hôpital du Sud Fribourgeois (HSF). La répartition des services n'est plus la même

²Seit 2001 bilden die drei Krankenhäuser von Riaz, Billens und Châtel-St-Denis das Spital des Freiburger Südens. Die Aufteilung der Dienstleistungen hat sich geändert

³Dès le 1^{er} avril 1999, les deux établissements hospitaliers d'Estavayer-le-Lac et de Payerne forment ensemble l'Hôpital intercantonal de la Broye (HIB)

³Seit dem 1. April 1999 bilden die beiden Krankenhäuser von Estavayer-le-Lac und Payerne das Interkantonale Spital der Broyerregion (HIB)

³En unités de travail (inf. dipl. + inf. assist. dipl.). Dès 2002, la répartition par site n'est plus disponible pour l'Hôpital du Sud Fribourgeois

³In Arbeitseinheiten (dipl. Krankenschwestern und -pflegerinnen). Ab 2002 liegt die Aufteilung nach Standort für das Spital des Freiburger Südens nicht mehr vor

Source: Etat de Fribourg: Direction de la santé et des affaires sociales, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Direktion für Gesundheit und Soziales, Freiburg

t06-235



Séjours dans les établissements hospitaliers, selon la provenance des patients, de 2001 à 2005
Aufenthalte in Krankenhäusern, nach Herkunft der Patienten 2001 bis 2005

T14-05	Année Jahr	Séjours ¹ / Patientenaufenthalte ¹						Total
		Total	Patients domiciliés dans le canton Patienten wohnhaft im Kanton	Patients domiciliés hors canton Patienten wohnhaft ausserhalb des Kantons				
				Total	VD	BE	Autres Übrige	
Total	2001	34 873	30 365	4 508	3 707	306	495	Total
	2002	35 265	30 479	4 786	3 956	359	471	
	2003	35 643	30 819	4 824	3 914	343	567	
	2004	35 019	30 312	4 707	3 864	311	532	
	2005	34 435	29 766	4 669	3 868	243	558	
Hôpital de la Singine (Tafers)	2001	2 190	2 127	63	2	46	15	Bezirksspital Sense (Tafers)
	2002	2 412	2 343	69	2	36	31	
	2003	2 296	2 210	86	4	45	37	
	2004	2 511	2 436	75	4	38	33	
	2005	2 601	2 549	52	1	31	20	
Hôpital du Sud Fribourgeois (Riaz, Billens, Châtel-St-Denis)	2001	6 006	5 778	228	154	9	65	Spital des Freiburger Südens, (Riaz, Billens, Châtel-St-Denis)
	2002	6 001	5 812	189	110	5	74	
	2003	6 139	5 957	182	98	9	75	
	2004	5 601	5 467	134	65	3	66	
	2005	5 534	5 340	194	70	9	115	
Hôpital du Lac (Meyriez)	2001	1 849	1 563	286	106	142	38	Bezirksspital See (Meyriez)
	2002	1 953	1 630	323	113	172	38	
	2003	1 877	1 575	302	101	155	46	
	2004	1 759	1 496	263	81	139	43	
	2005	1 546	1 337	209	76	88	45	
Hôpital intercantonal de la Broye (Estavayer-le-Lac, Payerne)	2001	5 218	2 036	3 182	3 091	17	74	Interkant. Spital der Broyeregion (Estavayer-le-Lac, Payerne)
	2002	5 646	2 186	3 460	3 366	20	74	
	2003	5 810	2 297	3 513	3 387	20	106	
	2004	5 784	2 326	3 458	3 369	21	68	
	2005	5 438	2 046	3 392	3 296	17	79	
Hôpital cantonal (Fribourg)	2001	11 396	10 882	514	239	55	220	Kantonsspital (Freiburg)
	2002	11 065	10 533	532	249	85	198	
	2003	11 205	10 676	529	217	73	239	
	2004	11 045	10 537	508	232	64	212	
	2005	10 830	10 339	491	242	60	189	
Hôpital psychiatrique (Marsens)	2001	1 467	1 432	35	5	4	26	Psychiatrisches Spital (Marsens)
	2002	1 442	1 424	18	4	3	11	
	2003	1 500	1 477	23	5	2	16	
	2004	1 531	1 505	26	1	4	21	
	2005	1 639	1 595	44	10	2	32	
Cliniques et hôpitaux privés de Fribourg	2001	6 747	6 547	200	110	33	57	Privatkliniken und -spitäler in Freiburg
	2002	6 746	6 551	195	112	38	45	
	2003	6 816	6 627	189	102	39	48	
	2004	6 788	6 545	243	112	42	89	
	2005	6 847	6 560	287	173	36	78	

¹Nombre de sorties, y c. transferts intersites pour les hôpitaux multisites / Anzahl Austritte, einschliesslich Verlegungen zwischen Standorten desselben Spitals

Source: Etat de Fribourg: Direction de la santé et des affaires sociales, Fribourg
Quelle: Staat Freiburg: Direktion für Gesundheit und Soziales, Freiburg

t06-236

Séjours hospitaliers de patients domiciliés dans le canton, par district de domicile et établissement hospitalier, de 2002 à 2005
 Spitalaufenthalte im Kanton wohnhafter Patienten, nach Wohnbezirk und Krankenhaus von 2002 bis 2005

T14-06	Année Jahr	Séjours ¹ , par district de domicile des patients Aufenthalte ¹ , nach Wohnbezirk der Patienten								Total
		Total	Sarine Saane	Singine Sense	Gruyère Greyerz	Lac See	Glâne Glane	Broye Broye	Veveyse Vivisbach	
Total	2002	38 849	12 986	6 131	6 493	4 564	2 946	3 623	2 106	Total
	2003	39 467	13 205	6 161	6 648	4 611	2 989	3 716	2 137	
	2004	39 978	13 407	6 185	6 711	4 692	3 046	3 746	2 191	
	2005	39 437	13 348	6 095	6 659	4 579	3 043	3 479	2 234	
Hôpital de la Singine, Tafers	2002	2 343	114	2 173	7	46	3	-	-	Bezirksspital Sense, Tafers
	2003	2 210	80	2 089	2	38	1	-	-	
	2004	2 436	110	2 275	3	48	-	-	-	
	2005	2 549	132	2 339	4	68	2	2	2	
Hôpital du Sud Fribourgeois, Riaz	2002	4 697	206	6	2 821	5	961	11	687	Spital des Freiburger Südens, Riaz
	2003	4 838	167	3	2 994	6	958	26	684	
	2004	4 332	163	5	2 653	11	867	16	617	
	2005	4 169	156	1	2 571	6	850	14	571	
Hôpital du Sud Fribourgeois, Billens	2002	531	83	4	153	6	256	5	24	Spital des Freiburger Südens, Billens
	2003	519	85	9	168	1	219	13	24	
	2004	544	113	2	172	4	228	8	17	
	2005	556	140	1	166	7	219	7	16	
Hôpital du Sud Fribourgeois, Châtel-St-Denis	2002	584	78	1	300	12	33	6	154	Spital des Freiburger Südens, Châtel-St-Denis
	2003	600	61	4	295	13	40	9	178	
	2004	591	75	3	333	5	27	5	143	
	2005	615	64	2	324	7	34	5	179	
Hôpital du Lac, Meyriez	2002	1 630	23	60	1	1 509	4	32	1	Bezirksspital See, Meyriez
	2003	1 575	19	60	-	1 463	1	32	-	
	2004	1 496	26	40	2	1 382	-	46	-	
	2005	1 337	20	36	3	1 241	1	36	-	
Hôpital intercantonal de la Broye, Estavayer-le-Lac	2002	435	76	2	2	16	12	326	1	Interkant. Spital der Broyeregion, Estavayer-le-Lac
	2003	417	81	7	4	9	9	307	-	
	2004	396	65	4	2	11	9	303	2	
	2005	391	70	2	8	24	7	279	1	
Hôpital intercantonal de la Broye, Payerne	2002	1 751	59	3	16	22	84	1 560	7	Interkant. Spital der Broyeregion, Payerne
	2003	1 880	78	8	13	17	88	1 672	4	
	2004	1 926	70	4	8	45	101	1 692	6	
	2005	1 655	56	2	11	28	80	1 474	4	
Hôpital cantonal, Fribourg	2002	10 533	6 600	870	1 038	670	726	484	145	Kantonsspital, Fribourg
	2003	10 676	6 812	830	994	714	621	535	170	
	2004	10 537	6 728	799	1 037	675	619	523	156	
	2005	10 339	6 546	788	1 018	699	619	491	178	
Hôpital psychiatrique, Marsens	2002	1 424	667	129	280	62	97	117	72	Psychiatrisches Spital, Marsens
	2003	1 477	669	109	311	75	107	129	77	
	2004	1 504	695	95	326	84	101	133	70	
	2005	1 595	758	99	314	84	131	127	82	
Cliniques et hôpitaux privés de Fribourg	2002	6 551	3 822	1 080	605	412	300	294	38	Privatkliniken und -spitäler in Fribourg
	2003	6 627	3 735	1 043	666	503	320	326	34	
	2004	6 545	3 684	1 034	690	484	344	272	37	
	2005	6 560	3 728	901	755	472	350	296	58	
Autres établissements hospitaliers hors canton	2002	8 370	1 258	1 803	1 270	1 804	470	788	977	Sonstige Krankenhäuser ausserhalb des Kantons
	2003	8 648	1 418	1 999	1 201	1 772	625	667	966	
	2004 ²	9 671	1 678	1 924	1 485	1 943	750	748	1 143	
	2005 ²	9 671	1 678	1 924	1 485	1 943	750	748	1 143	

¹Nombre de sorties, y c. transferts intersites pour les hôpitaux multisites / Anzahl Austritte, einschliesslich Verlegungen zwischen Standorten desselben Spitals

²Estimation / Schätzung

Source: Etat de Fribourg: Direction de la santé et des affaires sociales, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Direktion für Gesundheit und Soziales, Freiburg

t06-237



Lits disponibles dans les homes pour personnes âgées, par district, de 2003 à 2005

Verfügbare Betten in Alters- und Pflegeheimen nach Bezirk von 2003 bis 2005

T14-07	En tout / Insgesamt			Homes simples / Altersheime			Homes médicalisés / Pflegeheime			Kanton
	2003	2004	2005	2003	2004	2005	2003	2004	2005	
Canton	2 448	2 439	2 424	455	376	291	1 993	2 063	2 133	
Sarine	790	789	796	97	81	73	693	708	723	Saane
Singine	314	314	305	33	28	14	281	286	291	Sense
Gruyère	522	515	511	150	123	94	372	392	417	Greyerz
Lac	294	294	298	104	84	83	190	210	215	See
Glâne	189	188	188	30	29	24	159	159	164	Glâne
Broye	190	190	177	41	31	3	149	159	174	Broye
Veveyse	149	149	149	-	-	-	149	149	149	Vivisbach

Source: Etat de Fribourg: Service de la prévoyance sociale, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Sozialvorsorgeamt, Freiburg

t06-240

Pensionnaires des homes pour personnes âgées, par district, de 2003 à 2005

Heimbewohner in Alters- und Pflegeheimen nach Bezirk von 2003 bis 2005

Situation au 31 décembre / Stand am 31. Dezember

T14-08	En tout / Insgesamt			Homes simples / Altersheime			Homes médicalisés / Pflegeheime			Kanton
	2003	2004	2005	2003	2004	2005	2003	2004	2005	
Canton	2 406	2 386	2 509	215	330	380	2 191	2 056	2 129	
Sarine	792	795	877	46	80	147	746	715	730	Saane
Singine	308	314	299	-	26	18	308	288	281	Sense
Gruyère	497	508	527	99	117	105	398	391	422	Greyerz
Lac	299	295	295	70	74	81	229	221	214	See
Glâne	187	138	186	-	-	22	187	138	164	Glâne
Broye	182	193	181	-	33	7	182	160	174	Broye
Veveyse	141	143	144	-	-	-	141	143	144	Vivisbach

Source: Etat de Fribourg: Service de la prévoyance sociale, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Sozialvorsorgeamt, Freiburg

t06-466

Journées de présence des pensionnaires des homes pour personnes âgées, par district, de 2003 à 2005

Unterbringungstage von Heimbewohnern der Alters- und Pflegeheime nach Bezirk von 2003 bis 2005

Cas simples et dépendants, sans unités d'accueils temporaires / Nichtpflege- und Pflegefälle, ohne temporäre Betreuung

T14-09	En tout / Insgesamt			Homes simples / Altersheime			Homes médicalisés / Pflegeheime			Kanton
	2003	2004	2005	2003	2004	2005	2003	2004	2005	
Canton	846 997	880 260	886 843	67 861	120 569	120 329	779 136	759 691	766 514	
Sarine	263 132	288 837	293 298	5 772	27 923	31 085	257 360	260 914	262 213	Saane
Singine	113 337	115 124	113 791	-	9 539	8 256	113 337	105 585	105 535	Sense
Gruyère	171 314	185 846	184 473	35 858	43 429	39 442	135 456	142 417	145 031	Greyerz
Lac	109 280	109 092	108 557	26 231	27 869	30 001	83 049	81 223	78 556	See
Glâne	68 581	59 303	68 192	-	-	8 097	68 581	59 303	60 095	Glâne
Broye	68 671	69 602	65 344	-	11 809	3 448	68 671	57 793	61 896	Broye
Veveyse	52 682	52 456	53 188	-	-	-	52 682	52 456	53 188	Vivisbach

Source: Etat de Fribourg: Service de la prévoyance sociale, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Sozialvorsorgeamt, Freiburg

t06-467



Médecins, médecins-dentistes, médecins-vétérinaires et pharmaciens, par sexe, de 1997 à 2005

Ärzte, Zahnärzte, Tierärzte und Apotheker nach Geschlecht von 1997 bis 2005

T14-10	Médecins en exercice / Berufstätige Ärzte			Médecins-dentistes ³ Zahnärzte ³	Médecins-vétérinaires ⁴ Tierärzte ⁴	Pharmaciens ⁵ Apotheker ⁵
	Total	Médecins en pratique privée ¹ Ärzte mit Praxistätigkeit ¹	Médecins sans pratique privée ² Ärzte ohne Praxistätigkeit ²			
Total						
1997	536	325	211	97	71	106
1998	536	331	205	98	55	106
1999	520	337	183	98	62	108
2000	551	338	213	100	63	109
2001	555	340	215	99	65	118
2002	582	354	228	105	60	110
2003	590	374	216	113	65	128
2004	610	388	222	119	71	117
2005	612	392	220	144	72	128
Hommes / Männer						
1997	409	270	139	81	53	43
1998	408	275	133	81	41	44
1999	393	276	117	82	40	45
2000	412	274	138	84	41	42
2001	414	271	143	83	44	44
2002	425	279	146	87	41	42
2003	418	292	126	92	42	44
2004	429	296	133	95	46	35
2005	435	300	135	112	48	35
Femmes / Frauen						
1997	127	55	72	16	18	63
1998	128	56	72	17	14	62
1999	127	61	66	16	22	63
2000	139	64	75	16	22	67
2001	141	69	72	16	21	74
2002	157	75	82	18	19	68
2003	172	82	90	21	23	84
2004	181	92	89	24	25	82
2005	177	92	85	32	24	93

¹Médecins exerçant leur profession, qu'ils soient ou non membres de la FMH. Il s'agit des médecins exerçant une activité en pratique privée sous une forme quelconque, notamment : médecins en cabinet privé (à plein temps ou à temps partiel); médecins d'hôpitaux (médecins-chefs, médecins dirigeants, médecins agrégés, le cas échéant, chefs de clinique), avec clientèle privée; médecins en pratique privée qui, en sus et sous une autre forme quelconque, sont aussi employés; médecins employés exerçant en sus une activité en pratique privée

²Die Statistik enthält Angaben über die berufstätigen Ärztinnen und Ärzte. Es sind sowohl FMH-Mitglieder als auch Nicht-Mitglieder enthalten. Es handelt sich um die Ärzte, die in irgendeiner Form eine Praxistätigkeit ausüben, beispielsweise also: Ärzte mit privater Praxistätigkeit (Voll- und Teilzeit); Spitalärzte (Chef-, Leitende-, Beleg-, gegebenenfalls Oberärzte) mit Praxistätigkeit; Ärzte mit Praxistätigkeit, die zusätzlich in irgendeiner Form auch angestellt sind; Angestellte Ärzte, die zusätzlich eine Praxistätigkeit ausüben

³Médecins employés et médecins-assistants (ensemble) / Angestellte Ärzte und Assistenzärzte zusammen

⁴Non compris dentistes des cliniques dentaires ambulantes / Zahnärzte der ambulanten Zahnkliniken nicht inbegriffen

⁵Y compris vétérinaire d'abattoir, vétérinaire cantonal, etc. / Einschliesslich Schlachthaus-tierarzt, Kantonstierarzt, usw.

⁶Y compris pharmacien cantonal / Einschliesslich Kantonsapotheker

Source: Etat de Fribourg: Direction de la santé et des affaires sociales, Fribourg, Fédération des médecins suisses, Berne

Quelle: Staat Freiburg: Direktion für Gesundheit und Soziales, Freiburg, Verbindung der Schweizer Ärzte, Bern

t06-241



Médecins en pratique privée¹, selon la spécialisation FMH et par district, en 2005

Ärzte mit Praxistätigkeit¹ nach Spezialisierung FMH und Bezirk 2005

T14-11	Canton Kanton	Sarine Saane	Singine Sense	Gruyère Greyerz	Lac See	Glâne Glane	Broye Broye	Veveyse Vivisbach	
Total titres de spécialiste	421	250	33	57	34	14	18	15	Total Facharzttitel
Allergologie et immunologie clinique	3	3	-	-	-	-	-	-	Allergologie und klinische Immunologie
Médecine générale	98	34	18	14	9	6	10	7	Allgemeine Medizin
Anesthésiologie	14	12	-	1	1	-	-	-	Anästhesiologie
Angiologie	1	1	-	-	-	-	-	-	Angiologie
Chirurgie	15	10	1	-	1	1	1	1	Chirurgie
Dermatologie et vénéréologie	7	5	-	1	1	-	-	-	Dermatologie und Venereologie
Endocrinologie-diabétologie	6	5	-	-	-	-	1	-	Endokrinologie-Diabetologie
Gastroentérologie	4	3	-	1	-	-	-	-	Gastroenterologie
Gynécologie et obstétrique	23	13	1	4	3	1	-	1	Gynäkologie und Geburtshilfe
Hématologie	1	1	-	-	-	-	-	-	Hämatologie
Infectiologie	1	1	-	-	-	-	-	-	Infektiologie
Médecine interne	87	52	7	11	8	4	2	3	Innere Medizin
Médecine intensive	3	3	-	-	-	-	-	-	Intensivmedizin
Cardiologie	8	3	1	2	2	-	-	-	Kardiologie
Chirurgie maxillo-faciale	1	1	-	-	-	-	-	-	Kiefer- und Gesichtschirurgie
Pédiatrie	17	7	1	2	3	1	1	2	Kinder- und Jugendmedizin
Psychiatrie et psychothérapie d'enfants et adolescents	7	4	-	2	1	-	-	-	Kinder- und Jugendpsychiatrie und -psychotherapie
Oncologie médicale	3	2	-	1	-	-	-	-	Medizinische Onkologie
Néphrologie	3	3	-	-	-	-	-	-	Nephrologie
Neurochirurgie	1	1	-	-	-	-	-	-	Neurochirurgie
Neurologie	6	5	-	-	1	-	-	-	Neurologie
Ophthalmologie	11	7	1	2	1	-	-	-	Ophthalmologie
Chirurgie orthopédique	19	11	2	3	1	-	1	1	Orthopädische Chirurgie
Oto-rhino-laryngologie	9	7	-	1	1	-	-	-	Oto-Rhino-Laryngologie
Médecine physique et réadaptation	3	3	-	-	-	-	-	-	Physikalische Medizin und Rehabilitation
Chirurgie plastique et reconstructive	2	2	-	-	-	-	-	-	Plastische und Wiederherstellungschirurgie
Pneumologie	5	4	-	1	-	-	-	-	Pneumologie
Psychiatrie et psychothérapie	36	27	-	8	1	-	-	-	Psychiatrie und Psychotherapie
Radiologie	9	8	-	-	-	-	1	-	Radiologie
Radio-oncologie / radiothérapie	1	1	-	-	-	-	-	-	Radio-Onkologie / Strahlentherapie
Rhumatologie	11	7	1	1	-	1	1	-	Rheumatologie
Médecine tropicale	2	1	-	1	-	-	-	-	Tropenmedizin
Urologie	4	3	-	1	-	-	-	-	Urologie
Médecin praticien	9	2	-	2	2	-	3	-	Praktischer Arzt

¹La statistique est basée sur les chiffres de la statistique de la FMH. Elle contient les médecins exerçant leur profession, qu'ils soient ou non membres de la FMH. Il s'agit des médecins exerçant une activité en pratique privée sous une forme quelconque, notamment : médecins en cabinet privé (à plein temps ou à temps partiel); médecins d'hôpitaux (médecins-chefs, médecins dirigeants, médecins agrégés, le cas échéant, chefs de clinique) avec clientèle privée; médecins en pratique privée qui, en sus et sous une autre forme quelconque, sont aussi employés; médecins employés exerçant en sus une activité en pratique privée. Les médecins ayant droit d'annoncer plusieurs titres FMH sont comptés dans toutes les rubriques

¹Die Statistik basiert auf den Zahlen der FMH-Statistik. Sie enthält Angaben über die berufstätigen Ärztinnen und Ärzte. Es sind sowohl FMH-Mitglieder als auch Nicht-Mitglieder enthalten. Es handelt sich um die Ärzte, die in irgendeiner Form eine Praxistätigkeit ausüben, beispielsweise also: Ärzte mit privater Praxistätigkeit (Voll- und Teilzeit); Spitalärzte (Chef-, Leitende-, Beleg-, gegebenenfalls Oberärzte) mit Praxistätigkeit; Ärzte mit Praxistätigkeit, die zusätzlich in irgendeiner Form auch angestellt sind; Angestellte Ärzte, die zusätzlich eine Praxistätigkeit ausüben. Ärzte, die mehrere FMH-Titel führen, werden in allen entsprechenden Rubriken gezählt

Source: Fédération des médecins suisses, Berne

Quelle: Verbindung der Schweizer Ärzte, Bern

t06-242

Médecins en pratique privée, médecins-dentistes, médecins-vétérinaires et pharmaciens par district, en 2005

Ärzte mit Praxistätigkeit, Zahnärzte, Tierärzte und Apotheker nach Bezirk 2005

T14-12	Canton Kanton	Sarine Saane	Singine Sense	Gruyère Greizerz	Lac See	Glâne Glane	Broye Broye	Veveyse Vivisbach	
--------	------------------	-----------------	------------------	---------------------	------------	----------------	----------------	----------------------	--

En nombres absolus / In absoluten Zahlen

Médecins en pratique privée	430	252	33	59	36	14	21	15	Ärzte mit Praxistätigkeit
Médecins-dentistes ¹	144	76	14	21	12	6	12	3	Zahnärzte ¹
Médecins-vétérinaires ²	72	19	9	8	15	7	10	4	Tierärzte ²
Pharmaciens ³	128	58	11	18	14	12	9	6	Apotheker ³

Habitants par ... / Einwohner pro ...

Médecins en pratique privée	591	343	1 198	704	845	1 349	1 101	937	Ärzte mit Praxistätigkeit
Médecins-dentistes ¹	1 764	1 138	2 823	1 977	2 534	3 147	1 927	4 686	Zahnärzte ¹
Médecins-vétérinaires ²	3 527	4 550	4 391	5 189	2 027	2 697	2 312	3 514	Tierärzte ²
Pharmaciens ³	1 984	1 491	3 593	2 306	2 172	1 574	2 569	2 343	Apotheker ³

¹Non compris dentistes des cliniques dentaires ambulantes / Zahnärzte der ambulanten Zahnkliniken nicht inbegriffen

²Y compris vétérinaire d'abattoir, vétérinaire cantonal, etc. / Einschliesslich Schlachthaus-tierarzt, Kantonstierarzt, usw.

³Y compris pharmaciens cantonal / Einschliesslich Kantonsapotheker

Source: Etat de Fribourg: Direction de la santé et des affaires sociales, Fribourg, Fédération des médecins suisses, Berne

Quelle: Staat Freiburg: Direktion für Gesundheit und Soziales, Freiburg, Verbindung der Schweizer Ärzte, Bern

t06-446

Enquête suisse sur la santé

Depuis 1992, l'Office fédéral de la statistique (OFS) conduit tous les cinq ans une enquête suisse sur la santé. L'objectif principal de cette enquête est de fournir une vue d'ensemble sur l'état de santé de la population de 15 ans et plus. L'enquête rassemble également des données concernant les attitudes, les conditions de vie et les comportements pouvant influencer la santé, ainsi que des informations sur le recours aux services de soins.

Le canton de Fribourg a participé aux enquêtes de 1992 et 2002. Les résultats ont été publiés dans l'Annuaire statistique du canton de Fribourg, éditions 1996 et 1997, resp. 2004 et 2005. La prochaine enquête suisse sur la santé aura lieu en 2007. Le Service de la santé publique du canton de Fribourg a décidé d'augmenter, contre rémunération, l'échantillon à 1000 interviews. Ainsi, il sera à nouveau possible d'obtenir les résultats à l'échelle cantonale. La parution est prévue pour l'année 2009.

Schweizerische Gesundheitsbefragung

Seit 1992 führt das Bundesamt für Statistik (BFS) alle fünf Jahre eine Schweizerische Gesundheitsbefragung durch. Wichtiges Ziel dieser Befragung ist die Gewinnung eines umfassenden Überblicks über den Gesundheitszustand der schweizerischen Bevölkerung von 15 Jahren und mehr. Darüber hinaus werden Daten zu gesundheitsrelevanten Einstellungen, Lebensbedingungen und Verhaltensweisen sowie Inanspruchnahme der Gesundheitsdienste erhoben.

Der Kanton Freiburg hat an den Befragungen von 1992 und 2002 teilgenommen und die Resultate in den Ausgaben 1996 und 1997, resp. 2004 und 2005 des Statistischen Jahrbuchs veröffentlicht. Hinsichtlich der nächsten Schweizerischen Gesundheitsbefragung im Jahr 2007 hat das Amt für Gesundheit des Kantons Freiburg beschlossen, eine Erhöhung der Stichprobe auf mindestens 1000 Befragte zu finanzieren, um erneut Resultate auf kantonaler Ebene zu erhalten. Diese sollten im Jahr 2009 erscheinen.



Maladies infectieuses, de 2000 à 2005

Infektionskrankheiten von 2000 bis 2005

Déclarations obligatoires des médecins et des laboratoires; maladies ou agents pathogènes pour lesquels les résultats sont publiés par canton

Meldepflichtige Arzt- und Labormeldungen; Krankheiten oder Erreger, für die Ergebnisse nach Kantonen veröffentlicht werden

T14-13	2000	2001	2002	2003	2004	2005	
Campylobacter	149	159	154	139	137	...	Campylobacter
Chlamydia trachomatis	56	57	75	68	81	...	Chlamydia trachomatis
Encéphalite à tiques	4	1	-	2	3	2	Zeckenzephalitis
Epiglottite	3	-	2	-	4	2	Epiglottitis
Escherichia coli entéro-hémorragiques (EHEC)	1	2	2	3	1	6	Enterohämorrhagische Escherichia coli (EHEC)
Hépatite A	5	3	4	8	5	9	Hepatitis A
Hépatite B	43	41	40	69	52	22	Hepatitis B
<i>dont Hépatite B aiguë</i>	6	4	5	4	2	1	<i>davon akute Hepatitis B</i>
Hépatite C	63	64	66	72	50	42	Hepatitis C
<i>dont Hépatite C aiguë^r</i>	4	2	3	2	4	-	<i>davon akute Hepatitis C^r</i>
Influenza	4	12	10	17	5	6	Influenza
Legionella	2	3	2	3	2	3	Legionella
Listeria monocytogenes	2	1	-	-	-	-	Listeria monocytogenes
Maladie invasive à méningocoques	13	13	5	4	3	2	Invasive Meningokokkenerkrankungen
Neisseria gonorrhoeae	8	5	7	16	20	9	Neisseria gonorrhoeae
Paludisme	3	6	4	1	3	5	Malaria
Rougeole	-	1	-	62	2	5	Masern
Salmonella	64	75	73	57	46	43	Salmonella
Shigella	2	9	9	8	4	5	Shigella
Sida	1	3	1	8	7	1	Aids
Streptococcus pneumoniae	21	28	25	41	35	32	Streptococcus pneumoniae
Tuberculose ^r	13	21	16	20	12	11	Tuberkulose ^r
VIH	15	17	15	17	21	19	HIV

Source: Office fédéral de la santé publique: Division Maladies transmissibles, Liebefeld/Berne

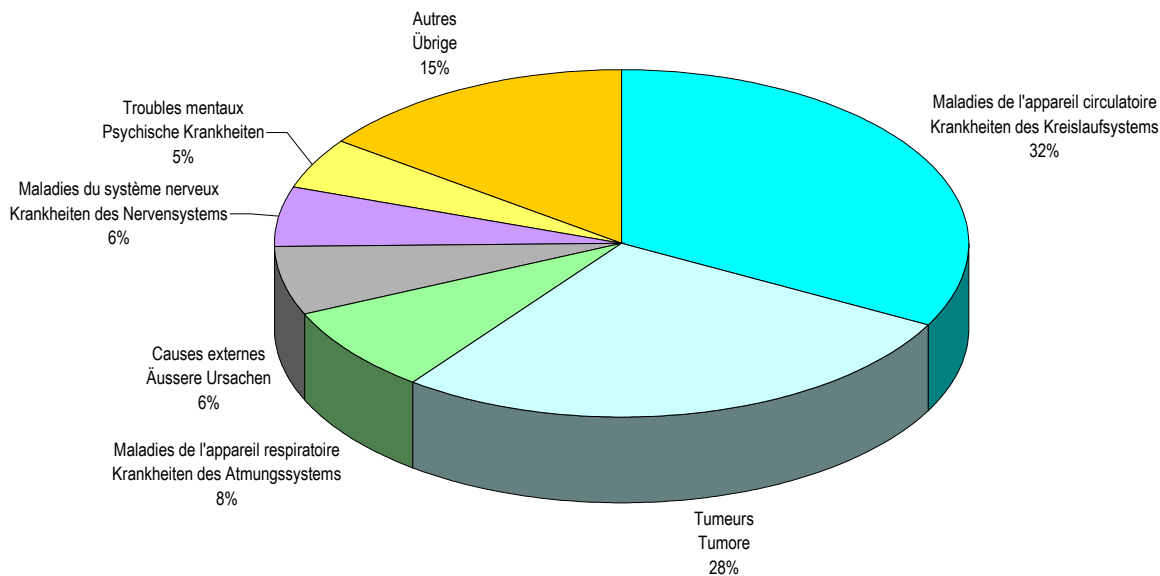
Quelle: Bundesamt für Gesundheit: Abteilung Übertragbare Krankheiten, Liebefeld/Bern

t06-426

Causes de décès, en 2004

Todesursachen 2004

G14-01



Source: Office fédéral de la statistique: Section Santé, Neuchâtel / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Gesundheit, Neuenburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

g06-019

Causes de décès, par classe d'âges, en 2004

Todesursachen nach Altersklasse 2004

Nombre de décès / Anzahl Todesfälle

T14-14	Total	0-14	15-24	25-34	35-44	45-54	55-64	65-74	75-84	85+	
En tout	1 904	19	21	21	47	94	207	287	574	634	Insgesamt
Maladies infectieuses	13	-	-	-	1	1	1	4	4	2	Infektiöse und parasitäre Krankheiten
SIDA	1	-	-	-	1	-	-	-	-	-	AIDS
Autres	12	-	-	-	-	1	1	4	4	2	Übrige
Tumeurs	526	2	1	3	9	31	96	134	171	79	Tumore
Organes digestifs	167	-	-	-	2	11	28	42	59	25	Verdauungsorgane
Organes respiratoires	97	-	-	1	1	9	22	31	29	4	Atmungsorgane
Organes génitaux	62	-	-	-	-	1	6	16	27	12	Genitalorgane
Tissus lymphoïde et hématopoïétique	46	1	-	2	-	1	5	11	17	9	Lymphatische und blutbildende Organe
Voies urinaires	32	-	-	-	-	2	5	8	10	7	Harnorgane
Sein	24	-	-	-	1	3	7	5	4	4	Brust (Mamma)
Lèvre, cavité buccale et pharynx	15	-	-	-	-	3	6	5	1	-	Lippe, Mund- und Rachenhöhle
Autres tumeurs malignes	64	1	1	-	5	1	17	15	17	7	Andere bösartige Tumore
Tumeurs bénignes	1	-	-	-	-	-	-	-	-	1	Gutartige Tumore
Tumeurs de nature non précisée	18	-	-	-	-	-	-	1	7	10	Tumore unbekanntes Charakters
Maladies du sang et des organes hématopoïétiques	5	-	-	-	-	-	-	-	1	4	Krankheiten des Blutes und der blutbildenden Organe
Maladies endocriniennes, nutritionnelles et métaboliques	58	-	-	-	1	2	5	9	20	21	Endokrine, Ernährungs- und Stoffwechselkrankheiten
Diabète sucré	47	-	-	-	-	1	3	6	20	17	Diabetes mellitus
Autres	11	-	-	-	1	1	2	3	-	4	Übrige
Troubles mentaux	88	-	3	3	4	2	4	4	21	47	Psychische Krankheiten
Démence (sans maladie d'Alzheimer)	59	-	-	-	-	-	-	2	15	42	Demenz (ohne Alzheimer-Krankheit)
Dépendance aux substances psycho-actives	20	-	3	3	4	2	4	1	2	1	Abhängigkeit von psychotropen Substanzen
Autres	9	-	-	-	-	-	-	1	4	4	Übrige
Maladies du système nerveux	106	-	-	-	-	3	3	11	40	49	Krankheiten des Nervensystems
Maladie d'Alzheimer	51	-	-	-	-	-	-	2	14	35	Alzheimer-Krankheit
Maladie de Parkinson	21	-	-	-	-	-	-	1	12	8	Parkinson-Krankheit
Autres	34	-	-	-	-	3	3	8	14	6	Übrige
Maladies de l'appareil circulatoire	624	-	-	1	8	19	48	70	188	290	Krankheiten des Kreislaufsystems
Maladies du cœur	499	-	-	1	4	14	40	52	147	241	Herzkrankheiten
Maladies cérébrovasculaires	92	-	-	-	3	4	6	12	28	39	Zerebro-vaskuläre Krankheiten
Autres	33	-	-	-	1	1	2	6	13	10	Übrige
Maladies de l'appareil respiratoire	152	-	1	-	1	5	11	18	60	56	Krankheiten des Atmungssystems
Maladies chroniques des voies respiratoires inférieures	60	-	-	-	-	4	3	11	23	19	Chronische Krankheiten der unteren Atemwege
Infections aiguës des voies respiratoires	58	-	-	-	-	-	3	5	17	33	Akute Infektionen der Atemwege
Autres	34	-	1	-	1	1	5	2	20	4	Übrige
Maladies de l'appareil digestif	77	-	-	-	-	8	13	11	24	21	Krankheiten des Verdauungssystems
Cirrhose alcoolique du foie	17	-	-	-	-	3	8	5	1	-	Alkoholische Leberzirrhose
Occlusion intestinale sans hernie	7	-	-	-	-	-	-	1	4	2	Darmverschluss ohne Hernie
Ulcère de l'estomac et du duodénum	4	-	-	-	-	1	-	-	1	2	Magen- und Duodenalulkus
Autres	49	-	-	-	-	4	5	5	18	17	Übrige
Maladies de la peau et du tissu cellulaire sous-cutané	2	-	-	-	-	-	-	-	1	1	Krankheiten der Haut und der Unterhaut
Maladies des os, des muscles et du tissu conjonctif	21	-	-	-	-	-	1	4	9	7	Krankheiten des Muskel-Skelett-Systems und des Bindegewebes
Maladies de l'appareil génito-urinaire	13	-	-	-	-	-	1	1	1	10	Krankheiten des Urogenitalsystems
Certaines maladies de la période périnatale	9	9	-	-	-	-	-	-	-	-	Zustände mit Ursprung in der Perinatalperiode
Malformations congénitales	11	4	1	1	1	1	-	-	3	-	Angeborene Missbildungen
Symptômes, signes et résultats anormaux	77	3	1	3	3	5	3	14	16	29	Symptome und abnorme klinische- und Laborbefunde
Cause inconnue de mortalité	50	2	1	3	2	4	3	13	10	12	Unbekannte Todesursache
Sénilité	12	-	-	-	-	-	-	-	-	12	Senilität
Autres	15	1	-	-	1	1	-	1	6	5	Übrige
Causes externes	122	1	14	10	19	17	21	7	15	18	Äussere Ursachen
Suicide, lésions auto-infligées	52	-	2	6	11	10	12	2	5	4	Selbsttötung, Selbstbeschädigung (Suizid)
Chutes	26	-	-	-	3	2	2	1	6	12	Stürze
Accidents de transport	20	-	5	3	3	3	2	1	2	1	Verkehrsunfälle
Autres	24	1	7	1	2	2	5	3	2	1	Übrige

Source: Office fédéral de la statistique: Section Santé, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Gesundheit, Neuenburg

t06-234



Causes de décès des hommes, par classe d'âges, en 2004

Todesursachen der Männer nach Altersklasse 2004

Nombre de décès / Anzahl Todesfälle

T14-15	Total	0-14	15-24	25-34	35-44	45-54	55-64	65-74	75-84	85+	
En tout	1 008	12	19	14	34	61	148	197	303	220	Insgesamt
Maladies infectieuses	9	-	-	-	1	1	1	3	2	1	Infektiöse und parasitäre Krankheiten
SIDA	1	-	-	-	1	-	-	-	-	-	AIDS
Autres	8	-	-	-	-	1	1	3	2	1	Übrige
Tumeurs	308	2	1	2	4	20	61	84	101	33	Tumore
Organes digestifs	95	-	-	-	2	6	22	27	31	7	Verdauungsorgane
Organes respiratoires	72	-	-	-	-	7	13	25	24	3	Atmungsorgane
Organes génitaux	38	-	-	-	-	-	2	8	18	10	Genitalorgane
Tissus lymphoïde et hématopoïétique	24	1	-	2	-	1	4	5	8	3	Lymphatische und blutbildende Organe
Voies urinaires	18	-	-	-	-	2	3	6	4	3	Harnorgane
Lèvre, cavité buccale et pharynx	13	-	-	-	-	3	6	4	-	-	Lippe, Mund- und Rachenhöhle
Autres tumeurs malignes	39	1	1	-	2	1	11	8	13	2	Andere bösartige Tumore
Tumeurs bénignes	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Gutartige Tumore
Tumeurs de nature non précisée	9	-	-	-	-	-	-	1	3	5	Tumore unbekanntes Charakters
Maladies du sang et des organes hématopoïétiques	3	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Krankheiten des Blutes und der blutbildenden Organe
Maladies endocriniennes, nutritionnelles et métaboliques	24	-	-	-	1	1	2	6	6	8	Endokrine, Ernährungs- und Stoffwechselkrankheiten
Diabète sucré	20	-	-	-	-	1	1	5	6	7	Diabetes mellitus
Autres	4	-	-	-	1	-	1	1	-	1	Übrige
Troubles mentaux	36	-	3	3	3	1	4	3	9	10	Psychische Krankheiten
Démence (sans maladie d'Alzheimer)	17	-	-	-	-	-	-	1	7	9	Demenz (ohne Alzheimer-Krankheit)
Dépendance aux substances psycho-actives	17	-	3	3	3	1	4	1	2	-	Abhängigkeit von psychotropen Substanzen
Autres	2	-	-	-	-	-	-	1	-	1	Übrige
Maladies du système nerveux	40	-	-	-	-	1	2	5	15	17	Krankheiten des Nervensystems
Maladie d'Alzheimer	14	-	-	-	-	-	-	-	4	10	Alzheimer-Krankheit
Maladie de Parkinson	10	-	-	-	-	-	-	1	5	4	Parkinson-Krankheit
Autres	16	-	-	-	-	1	2	4	6	3	Übrige
Maladies de l'appareil circulatoire	306	-	-	1	6	12	37	55	98	97	Krankheiten des Kreislaufsystems
Maladies du cœur	243	-	-	1	3	9	31	43	78	78	Herzkrankheiten
Maladies cérébrovasculaires	41	-	-	-	2	2	5	7	10	15	Zerebro-vasculäre Krankheiten
Autres	22	-	-	-	1	1	1	5	10	4	Übrige
Maladies de l'appareil respiratoire	83	-	-	-	-	3	8	13	32	27	Krankheiten des Atmungssystems
Maladies chroniques des voies respiratoires inférieures	43	-	-	-	-	2	2	8	16	15	Chronische Krankheiten der unteren Atemwege
Infections aiguës des voies respiratoires	25	-	-	-	-	-	2	3	9	11	Akute Infektionen der Atemwege
Autres	15	-	-	-	-	1	4	2	7	1	Übrige
Maladies de l'appareil digestif	45	-	-	-	-	5	11	9	14	6	Krankheiten des Verdauungssystems
Cirrhose alcoolique du foie	15	-	-	-	-	2	8	4	1	-	Alkoholische Leberzirrhose
Occlusion intestinale sans hernie	4	-	-	-	-	-	-	1	3	-	Darmverschluss ohne Hernie
Ulcère de l'estomac et du duodénum	1	-	-	-	-	-	-	-	1	-	Magen- und Duodenalulkus
Autres	25	-	-	-	-	3	3	4	9	6	Übrige
Maladies de la peau et du tissu cellulaire sous-cutané	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Krankheiten der Haut und der Unterhaut
Maladies des os, des muscles et du tissu conjonctif	6	-	-	-	-	-	1	4	1	-	Krankheiten des Muskel-Skelett-Systems und des Bindegewebes
Maladies de l'appareil génito-urinaire	5	-	-	-	-	-	1	1	1	2	Krankheiten des Urogenitalsystems
Certaines maladies de la période périnatale	5	5	-	-	-	-	-	-	-	-	Zustände mit Ursprung in der Perinatalperiode
Malformations congénitales	5	2	1	-	-	-	-	-	2	-	Angeborene Missbildungen
Symptômes, signes et résultats anormaux	42	2	-	1	2	3	3	11	12	8	Symptome und abnorme klinische- und Laborbefunde
Cause inconnue de mortalité	30	1	-	1	1	2	3	10	7	5	Unbekannte Todesursache
Sénilité	2	-	-	-	-	-	-	-	-	2	Senilität
Autres	10	1	-	-	1	1	-	1	5	1	Übrige
Causes externes	91	1	14	7	17	14	17	3	10	8	Äussere Ursachen
Suicide et lésions auto-infligées	42	-	2	3	10	8	10	1	5	3	Selbsttötung, Selbstbeschädigung (Suizid)
Chutes	15	-	-	-	2	2	2	1	3	5	Stürze
Accidents de transport	16	-	5	3	3	2	2	-	1	-	Verkehrsunfälle
Autres	18	1	7	1	2	2	3	1	1	-	Übrige

Source: Office fédéral de la statistique: Section Santé, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Gesundheit, Neuenburg

t06-402



Causes de décès des femmes, par classe d'âges, en 2004

Todesursachen der Frauen nach Altersklasse 2004

Nombre de décès / Anzahl Todesfälle

T14-16	Total	0-14	15-24	25-34	35-44	45-54	55-64	65-74	75-84	85+	
En tout	896	7	2	7	13	33	59	90	271	414	Insgesamt
Maladies infectieuses	4	-	-	-	-	-	-	1	2	1	Infektiöse und parasitäre Krankheiten
SIDA	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	AIDS
Autres	4	-	-	-	-	-	-	1	2	1	Übrige
Tumeurs	218	-	-	1	5	11	35	50	70	46	Tumore
Organes digestifs	72	-	-	-	-	5	6	15	28	18	Verdauungsorgane
Organes respiratoires	25	-	-	1	1	2	9	6	5	1	Atmungsorgane
Organes génitaux	24	-	-	-	-	1	4	8	9	2	Genitalorgane
Tissus lymphoïde et hématopoïétique	22	-	-	-	-	-	1	6	9	6	Lymphatische und blutbildende Organe
Voies urinaires	14	-	-	-	-	-	2	2	6	4	Harnorgane
Sein	24	-	-	-	1	3	7	5	4	4	Brust (Mamma)
Lèvre, cavité buccale et pharynx	2	-	-	-	-	-	-	1	1	-	Lippe, Mund- und Rachenhöhle
Autres tumeurs malignes	25	-	-	-	3	-	6	7	4	5	Andere bösartige Tumore
Tumeurs bénignes	1	-	-	-	-	-	-	-	-	1	Gutartige Tumore
Tumeurs de nature non précisée	9	-	-	-	-	-	-	-	4	5	Tumore unbekanntes Charakters
Maladies du sang et des organes hématopoïétiques	2	-	-	-	-	-	-	-	1	1	Krankheiten des Blutes und der blutbildenden Organe
Maladies endocriniennes, nutritionnelles et métaboliques	34	-	-	-	-	1	3	3	14	13	Endokrine, Ernährungs- und Stoffwechselkrankheiten
Diabète sucré	27	-	-	-	-	-	2	1	14	10	Diabetes mellitus
Autres	7	-	-	-	-	1	1	2	-	3	Übrige
Troubles mentaux	52	-	-	-	1	1	-	1	12	37	Psychische Krankheiten
Démence (sans maladie d'Alzheimer)	42	-	-	-	-	-	-	1	8	33	Demenz (ohne Alzheimer-Krankheit)
Dépendance aux substances psycho-actives	3	-	-	-	1	1	-	-	-	1	Abhängigkeit von psychotropen Substanzen
Autres	7	-	-	-	-	-	-	-	4	3	Übrige
Maladies du système nerveux	66	-	-	-	-	2	1	6	25	32	Krankheiten des Nervensystems
Maladie d'Alzheimer	37	-	-	-	-	-	-	2	10	25	Alzheimer-Krankheit
Maladie de Parkinson	11	-	-	-	-	-	-	-	7	4	Parkinson-Krankheit
Autres	18	-	-	-	-	2	1	4	8	3	Übrige
Maladies de l'appareil circulatoire	318	-	-	-	2	7	11	15	90	193	Krankheiten des Kreislaufsystems
Maladies du cœur	256	-	-	-	1	5	9	9	69	163	Herzkrankheiten
Maladies cérébrovasculaires	51	-	-	-	1	2	1	5	18	24	Zerebro-vaskuläre Krankheiten
Autres	11	-	-	-	-	-	1	1	3	6	Übrige
Maladies de l'appareil respiratoire	69	-	1	-	1	2	3	5	28	29	Krankheiten des Atmungssystems
Maladies chroniques des voies respiratoires inférieures	17	-	-	-	-	2	1	3	7	4	Chronische Krankheiten der unteren Atemwege
Infections aiguës des voies respiratoires	33	-	-	-	-	-	1	2	8	22	Akute Infektionen der Atemwege
Autres	19	-	1	-	1	-	1	-	13	3	Übrige
Maladies de l'appareil digestif	32	-	-	-	-	3	2	2	10	15	Krankheiten des Verdauungssystems
Cirrhose alcoolique du foie	2	-	-	-	-	1	-	1	-	-	Alkoholische Leberzirrhose
Occlusion intestinale sans hernie	3	-	-	-	-	-	-	-	1	2	Darmverschluss ohne Hernie
Ulcère de l'estomac et du duodénum	3	-	-	-	-	1	-	-	-	2	Magen- und Duodenalulkus
Autres	24	-	-	-	-	1	2	1	9	11	Übrige
Maladies de la peau et du tissu cellulaire sous-cutané	2	-	-	-	-	-	-	-	1	1	Krankheiten der Haut und der Unterhaut
Maladies des os, des muscles et du tissu conjonctif	15	-	-	-	-	-	-	-	8	7	Krankheiten des Muskel-Skelett-Systems und des Bindegewebes
Maladies de l'appareil génito-urinaire	8	-	-	-	-	-	-	-	-	8	Krankheiten des Urogenitalsystems
Certaines maladies de la période périnatale	4	4	-	-	-	-	-	-	-	-	Zustände mit Ursprung in der Perinatalperiode
Malformations congénitales	6	2	-	1	1	1	-	-	1	-	Angeborene Missbildungen
Symptômes, signes et résultats anormaux	35	1	1	2	1	2	-	3	4	21	Symptome und abnorme klinische- und Laborbefunde
Cause inconnue de mortalité	20	1	1	2	1	2	-	3	3	7	Unbekannte Todesursache
Sénilité	10	-	-	-	-	-	-	-	-	10	Senilität
Autres	5	-	-	-	-	-	-	-	1	4	Übrige
Causes externes	31	-	-	3	2	3	4	4	5	10	Äussere Ursachen
Suicide et lésions auto-infligées	10	-	-	3	1	2	2	1	-	1	Selbsttötung, Selbstbeschädigung (Suizid)
Chutes	11	-	-	-	1	-	-	-	3	7	Stürze
Accidents de transport	4	-	-	-	-	1	-	1	1	1	Verkehrsunfälle
Autres	6	-	-	-	-	-	2	2	1	1	Übrige

Source: Office fédéral de la statistique: Section Santé, Neuchâtel
Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Gesundheit, Neuenburg

t06-403



Education et science

Généralités

Systeme d'enseignement

Enseignement obligatoire et post-obligatoire
Enseignement professionnel
Université, hautes écoles
Université populaire
Conservatoire
Diplômes
Allocations d'études
Enseignants
Dépenses publiques pour l'enseignement (Université)

Bildung und Wissenschaft

Allgemeines

Bildungswesen

Obligatorischer und post-obligatorischer Unterricht
Berufsausbildung
Universität, höhere Schulen
Volkshochschule
Konservatorium
Diplome
Stipendien
Lehrkräfte
Öffentliche Ausgaben für das Unterrichtswesen (Universität)

L'éducation et la science en quelques chiffres (Elèves et étudiants, selon l'enseignement suivi, de 1999/2000 à 2005/06)

Bildung und Wissenschaft in einigen Zahlen (Schüler und Studenten nach Schulstufe von 1999/2000 bis 2005/06)

Elèves et étudiants dénombrés à leur lieu d'école et non à leur domicile / Schüler und Studenten am Schulort gezählt (nicht am Wohnort)

T15-01	Total	Préscolarité Vorschule	Ecole obligatoire Obligatorische Schule	Degré secondaire II / Sekundarstufe II		Degré tertiaire / Tertiärstufe			Autre enseignement Andere Ausbildung
				Formation générale ¹ Allgemeinbil- dende Schulen ¹	Formation professionnelle Berufs- ausbildung	Formation profes- sionnelle supérieure Höhere Berufs- ausbildung	Hautes écoles spécialisées ² Fachhoch- schulen ²	Hautes écoles universitaires ³ Universitäre Hochschulen ³	
Suisse / Schweiz (2004/05)	1 489 794	156 157	810 315	90 454	222 397	40 612	49 065	111 100	9 694
ZH	...	24 705	123 912	9 137	41 835	15 574	...	35 783	1 961
BE	...	15 017	98 462	10 006	32 401	4 697	...	13 274	262
LU	...	5 595	44 426	3 768	14 726	3 748	...	1 500	-
UR	...	494	4 054	260	688	-	...	-	-
SZ	...	2 089	15 920	1 523	2 777	216	...	-	-
OW	...	476	4 293	272	755	18	...	-	-
NW	...	617	4 477	238	767	104	...	-	-
GL	...	799	4 452	252	1 134	-	...	-	-
ZG	...	1 969	11 149	1 164	2 995	467	...	-	545
FR	...	3 633	31 257	4 704	6 295	680	...	9 913	26
SO	...	5 007	27 087	1 616	6 129	816	...	-	-
BS	...	3 112	15 831	3 338	7 733	1 872	...	9 222	-
BL	...	5 389	27 254	4 270	5 399	202	...	-	734
SH	...	1 432	8 219	585	2 055	358	...	-	-
AR	...	1 226	6 678	290	778	-	...	-	10
AI	...	377	2 160	146	-	-	...	-	-
SG	...	10 455	57 409	3 553	18 621	1 153	...	4 880	90
GR	...	3 853	20 080	1 812	5 935	1 150	...	-	-
AG	...	12 183	65 678	4 767	16 497	2 905	...	-	-
TG	...	5 240	29 404	2 018	5 384	-	...	-	-
TI	...	8 202	29 148	5 721	7 937	1 089	...	1 856	408
VD	...	17 373	72 856	10 717	16 750	3 344	...	16 724	4 571
VS	...	6 128	32 699	4 416	8 378	1 005	...	-	977
NE	...	3 084	18 845	2 836	5 413	720	...	3 296	110
GE	...	16 005	46 345	12 172	9 043	381	...	14 652	-
JU	...	1 697	8 220	873	1 972	113	...	-	-
Espace Mittelland (2004/05)⁴ (BE, FR, SO, NE, JU)	...	28 438	183 871	20 035	52 210	7 026	...	26 483	398
Canton de Fribourg (2005/06)									
Kanton Freiburg (2005/06)	58 735	3 563	31 700	4 579	6 259	696	1 976	9 937	25
Sarine / Saane	33 409	1 151	10 984	3 703	5 221	412	1 976	9 937	25
Singine / Sense	5 229	558	4 671	-	-	-	-	-	-
Gruyère / Greyerz	7 753	572	5 132	749	1 016	284	-	-	-
Lac / See	3 971	505	3 423	43	-	-	-	-	-
Glâne / Glane	2 888	238	2 589	61	-	-	-	-	-
Broye / Broye	3 414	330	3 049	13	22	-	-	-	-
Veveyse / Vivisbach	2 071	209	1 852	10	-	-	-	-	-
Canton de Fribourg Kanton Freiburg									
1999/00	53 091	3 719	29 013	4 521	5 639	692	564	8 900	43
2000/01	53 826	3 648	29 502	4 439	5 797	756	787	8 849	48
2001/02	54 729	3 717	29 896	4 514	5 944	739	776	9 084	59
2002/03	56 284	3 613	30 552	4 488	6 049	713	1 172	9 642	55
2003/04	57 525	3 551	30 987	4 527	6 139	731	1 543	9 998	49
2004/05	58 314	3 633	31 257	4 704	6 295	680	1 806	9 913	26
2005/06	58 735	3 563	31 700	4 579	6 259	696	1 976	9 937	25

¹Ecoles préparant à la maturité, écoles de degré diplôme EDD, professions de l'enseignement et autres écoles de formation générale

¹Maturitätsschulen, Diplommittelschulen DMS, Unterrichtsberufe und andere allgemeinbildende Schulen

²Chiffres pouvant présenter des différences par rapport à certaines publications de l'OFS / Zahlen, die von denjenigen, die das BFS in gewissen Publikationen veröffentlicht, abweichen können

³Effectifs selon l'Office fédéral de la statistique, pouvant présenter, dans les tableaux de détail qui suivent, de légères différences par rapport à ceux communiqués par l'Université de Fribourg

³Bestände gemäss Bundesamt für Statistik, welche geringfügige Abweichungen zu denen der Universität Freiburg in den nachfolgenden Detailtabellen aufweisen können

⁴Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

Source: Office fédéral de la statistique: Section Formation scolaire et professionnelle, Neuchâtel, Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Schul- und Berufsbildung, Neuenburg, Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-244



Elèves par enseignement suivi, de 2000/01 à 2005/06

Schüler nach Schulstufe 2000/01 bis 2005/06

Sans l'Université de Fribourg et les Hautes écoles spécialisées de Fribourg; le recensement scolaire est effectué au début de l'année scolaire (en général, en octobre)

Ohne die Universität Freiburg und die Fachhochschulen Freiburg; die Schulerhebung wird anfang Schuljahr durchgeführt (in der Regel im Oktober)

T15-02	2000/01	2001/02	2002/03	2003/04	2004/05	2005/06	
Total	44 190	44 869	45 470	45 984	46 595	46 822	Total
Degré préscolaire (Ecole enfantine)	3 648	3 717	3 613	3 551	3 633	3 563	Vorschule (Kindergarten)
Degré primaire	19 219	19 410	19 795	19 848	19 778	19 795	Primarstufe
Degré secondaire I	9 195	9 363	9 597	10 002	10 339	10 764	Sekundarstufe I
CO, classe pré-gymn. avec latin	1 537	1 640	1 668	1 721	1 929	2 047	OS, progymnasiale Kl. mit Latein
CO, classe pré-gymn. sans latin	1 623	1 654	1 639	1 758	1 682	1 922	OS, progymnasiale Kl. ohne Latein
CO, classe générale	3 992	3 999	4 128	4 276	4 332	4 357	OS, allgemeine Sekundarklasse
CO, classe à exigences de base (EB)	1 710	1 766	1 819	1 921	1 990	2 033	OS, Realklasse
CO, classe de développement	208	192	240	242	314	311	OS, Werkklasse
CO, classe de langue	60	49	62	49	55	58	OS, Sprachklasse
Cours préparatoire à la formation prof.	65	63	41	35	37	36	Vorbereitungskurs f. Berufsausbildung
Ec. à progr. d'enseignement spécial	1 088	1 123	1 160	1 137	1 140	1 141	Schule mit besonderem Lehrplan
Classe primaire de développement	356	332	345	348	318	311	Primarkleinklasse
Classe primaire d'accueil	21	33	30	22	43	39	Primareingliederungsklasse
Classe spéciale	711	758	785	767	779	791	Sonderklasse
Degré secondaire II, form. générale	4 439	4 514	4 488	4 527	4 704	4 579	Sekundarstufe II, allgem. Ausbildung
Maturité gymnasiale, tronc commun	905	928	906	882	1 011	915	Gymnasiale Maturität, gem. Grundstufe
Maturité gymnasiale, langues	495	771	828	888	907	914	Gymnasiale Maturität, Sprachen
Maturité gymnasiale, sciences naturelles	436	634	607	616	578	569	Gymnasiale Maturität, Naturwissensch.
Maturité gymnasiale, sciences humaines	390	560	622	601	586	588	Gymnasiale Maturität, Humanwissensch.
Maturité gymnasiale, arts	108	199	256	265	259	232	Gymnasiale Maturität, Künste
Gymnase (ancien)	743	28	10	1	-	-	Gymnasium (alt)
Ecole de degré diplôme	607	639	633	680	781	867	Diplommittelschule
Cours de langues	255	295	233	244	242	175	Sprachkurs
Intégration à la formation professionnelle	91	118	113	129	125	128	Integration in die Berufsausbildung
Cours d'introd. aux études universitaires	90	96	126	122	113	111	Vorbereitungskurs auf d. Hochschulstudium
Ecole normale, enseignement préscolaire	51	38	12	-	-	-	Lehrerseminar für Kindergarten
Ecole normale, enseignement primaire	245	154	68	-	-	-	Lehrerseminar für Primarschule
Ecole normale, économie familiale	23	12	11	-	-	-	Lehrerseminar für Hauswirtschaft
Cours prép. Hte Ecole Pédagogique (HEP)	-	42	63	99	102	80	Vorbereitungskurs Pädag. Hochschule (PH)
Degré secondaire II, formation prof.	5 527	5 665	5 835	5 967	6 184	6 223	Sekundarstufe II, Berufsausbildung
Form. prof. à plein temps, art., ind., comm.	623	650	793	861	900	882	Vollzeitausbild., Gewerbe, Ind. u. Handel
Form. prof. à plein temps, prof. soignantes	166	136	160	203	213	226	Vollzeitausbildung für Pflegeberufe
Apprentissage agricole	324	342	330	314	368	397	Berufslehre, Landwirtschaft
Apprentissage artisanal, industriel, comm.	4 105	4 194	4 197	4 249	4 323	4 329	Berufslehre, Gewerbe, Industrie u. Handel
Form. prof. à temps partiel, art., ind., comm.	42	60	37	24	21	18	Teilzeitausbild. Gewerbe, Ind. u. Handel
Formation professionnelle élémentaire	99	105	122	121	136	117	Anlehre
Formation professionnelle spécialisée	95	92	92	94	96	99	Berufsschule für Behinderte
Pré-apprentissage	73	86	104	101	127	155	Vorlehre
Degré tertiaire, formation prof.	1 026	1 018	927	903	791	732	Tertiärstufe, Berufsausbildung
Ecole supérieure de travail social	120	101	74	30	-	-	Höhere Fachschule für Sozialarbeit
Ecole technique agro-alimentaire	17	16	16	17	15	10	Technikerschule Lebensmittel
Ecole technique de la construction (ETC)	50	47	48	44	42	47	Bautechnische Schule (BTS)
Ecole des prof. soignantes, niveau II	270	279	214	172	111	36	Schule für Pflegeberufe, Niveau II
Maîtrise agricole	16	20	37	58	45	66	Landwirtschaftliche Meisterprüfung
Maîtrise pour laitiers, fromagers	-	-	8	13	-	-	Milchwirtschaftliche Fachschule
Diplôme féd., maîtrise féd. (arts et métiers)	-	-	-	-	-	11	Eidg. Diplom, Meisterprüfung (Gewerbe)
Diplôme féd., maîtrise féd. (commerce)	-	9	-	-	-	-	Eidg. Diplom, Meisterprüfung (Handel)
Brevet féd. (agriculture et apparenté)	81	63	61	47	63	38	Eidg. Fachausweis (landw. Berufe)
Brevet féd. (artisanal et industriel)	-	-	-	-	-	11	Eidg. Fachausweis (Gewerbe und Industrie)
Brevet féd. (commerce et apparenté)	261	250	238	236	242	229	Eidg. Fachausweis (kaufmänn. Berufe)
Ecole d'industrie laitière	8	7	8	7	11	-	Molkereischule
Ecole ménagère rurale	39	22	-	-	-	-	Bäuerliche Hauswirtschaftsschule
Ecole hôtelière	146	204	223	279	262	284	Hotelfachschule
Ecole techn. des télécommunications (ETT)	18	-	-	-	-	-	Fernmeldetechnische Schule (FTS)
Programme étranger	48	59	55	49	26	25	Ausländisches Programm

Source: Statistique scolaire, tabl. SEL554.02 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Schulstatistik, Tab. SEL554.02 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-245



Elèves du degré primaire, selon le district de fréquentation de l'école, de 1999/2000 à 2005/06

Schüler der Primarstufe nach Schulbezirk von 1999/2000 bis 2005/06

Le recensement scolaire est effectué au début de l'année scolaire (en général, en octobre) / Die Schulerhebung wird anfang Schuljahr durchgeführt (in der Regel im Oktober)

T15-03	Année scolaire	Canton	Sarine	Singine	Gruyère	Lac	Glâne	Broye	Veveyse
Année de programme	Schuljahr	Kanton	Saane	Sense	Greyerz	See	Glâne	Broye	Vivisbach
Klasse									
Total	1999/2000	18 852	6 188	2 911	3 076	2 167	1 660	1 773	1 077
	2000/01	19 219	6 352	2 999	3 093	2 196	1 647	1 839	1 093
	2001/02	19 410	6 409	3 064	3 130	2 208	1 609	1 889	1 101
	2002/03	19 795	6 527	3 088	3 202	2 268	1 639	1 920	1 151
	2003/04	19 848	6 553	3 083	3 180	2 287	1 658	1 913	1 174
	2004/05	19 778	6 526	3 016	3 203	2 304	1 627	1 915	1 187
	2005/06	19 795	6 476	2 908	3 227	2 328	1 641	1 954	1 261
1^{ère} année / 1. Klasse	1999/2000	3 322	1 103	540	517	364	294	327	177
	2000/01	3 277	1 041	515	519	357	287	362	196
	2001/02	3 244	1 049	530	491	356	266	351	201
	2002/03	3 345	1 085	535	541	389	283	308	204
	2003/04	3 231	1 058	478	529	367	250	350	199
	2004/05	3 193	1 056	453	554	416	237	289	188
	2005/06	3 266	1 107	433	548	386	253	325	214
2^e année / 2. Klasse	1999/2000	3 428	1 115	524	562	391	308	317	211
	2000/01	3 342	1 116	534	525	373	289	331	174
	2001/02	3 266	1 027	497	553	370	277	350	192
	2002/03	3 268	1 072	512	495	366	267	355	201
	2003/04	3 424	1 114	549	547	397	301	313	203
	2004/05	3 276	1 074	487	534	379	262	336	204
	2005/06	3 276	1 069	456	564	428	250	307	202
3^e année / 3. Klasse	1999/2000	3 206	1 068	494	523	378	259	309	175
	2000/01	3 388	1 108	517	556	411	284	308	204
	2001/02	3 346	1 159	540	504	378	272	312	181
	2002/03	3 257	1 027	494	538	366	283	358	191
	2003/04	3 199	1 065	510	486	366	262	307	203
	2004/05	3 400	1 119	545	538	406	285	302	205
	2005/06	3 280	1 072	475	539	371	271	335	217
4^e année / 4. Klasse	1999/2000	3 069	1 003	492	511	350	264	287	162
	2000/01	3 190	1 076	494	530	357	263	291	179
	2001/02	3 389	1 108	531	555	409	281	303	202
	2002/03	3 390	1 172	543	527	377	270	311	190
	2003/04	3 293	1 041	491	546	370	303	359	183
	2004/05	3 259	1 071	508	505	374	271	320	210
	2005/06	3 431	1 104	541	539	416	305	309	217
5^e année / 5. Klasse	1999/2000	3 035	992	459	490	353	271	277	193
	2000/01	3 010	1 007	482	490	346	256	277	152
	2001/02	3 179	1 067	483	545	355	263	295	171
	2002/03	3 349	1 102	525	546	410	276	296	194
	2003/04	3 350	1 142	535	523	373	269	310	198
	2004/05	3 271	1 046	490	541	362	304	344	184
	2005/06	3 296	1 083	515	504	370	267	330	227
6^e année / 6. Klasse	1999/2000	2 792	907	402	473	331	264	256	159
	2000/01	3 012	1 004	457	473	352	268	270	188
	2001/02	2 986	999	483	482	340	250	278	154
	2002/03	3 186	1 069	479	555	360	260	292	171
	2003/04	3 351	1 133	520	549	414	273	274	188
	2004/05	3 379	1 160	533	531	367	268	324	196
	2005/06	3 246	1 041	488	533	357	295	348	184

Source: Statistique scolaire, tabl. SEL554.13 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Schulstatistik, Tab. SEL554.13 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-246



Elèves, selon le district de fréquentation de l'école et l'enseignement suivi, pour l'année scolaire 2005/06

Schüler nach Schulbezirk und Schulstufe im Schuljahr 2005/06

Sans l'Université de Fribourg et les Hautes écoles spécialisées de Fribourg; le recensement scolaire est effectué au début de l'année scolaire (en général, en octobre)

Ohne die Universität Freiburg und die Fachhochschulen Freiburg; die Schulerhebung wird anfang Schuljahr durchgeführt (in der Regel im Oktober)

T15-04	Canton Kanton	Sarine Saane	Singine Sense	Gruyère Greyerz	Lac See	Glâne Glane	Broye Broye	Veveyse Vivisbach	
Total	46 822	21 496	5 229	7 753	3 971	2 888	3 414	2 071	Total
Degré préscolaire (Ecole enfantine)	3 563	1 151	558	572	505	238	330	209	Vorschule (Kindergarten)
Degré primaire	19 795	6 476	2 908	3 227	2 328	1 641	1 954	1 261	Primarstufe
Degré secondaire I	10 764	3 840	1 713	1 728	1 060	861	990	572	Sekundarstufe I
CO, classe pré-gymn. avec latin	2 047	971	95	360	103	178	226	114	OS, progymnasiale Kl. mit Latein
CO, classe pré-gymn. sans latin	1 922	704	361	262	202	117	169	107	OS, progymnasiale Kl. ohne Latein
CO, classe générale	4 357	1 374	754	742	437	389	407	254	OS, allgemeine Sekundarklasse
CO, classe à exigences de base (EB)	2 033	641	391	338	266	159	153	85	OS, Realklasse
CO, classe de développement	311	86	112	10	52	18	21	12	OS, Werkklasse
CO, classe de langue	58	42	-	16	-	-	-	-	OS, Sprachklasse
Cours préparatoire à la formation prof.	36	22	-	-	-	-	14	-	Vorbereitungskurs f. Berufsausbildung
Ec. à progr. d'enseignement spécial	1 141	668	50	177	35	87	105	19	Schule mit besonderem Lehrplan
Classe primaire de développement	311	115	50	48	35	16	28	19	Primarkleinklasse
Classe primaire d'accueil	39	28	-	-	-	-	11	-	Primareingliederungsklasse
Classe spéciale	791	525	-	129	-	71	66	-	Sonderklasse
Degré secondaire II, form. générale	4 579	3 703	-	749	43	61	13	10	Sekundarstufe II, allgem. Ausbildung
Maturité gymnasiale, tronc commun	915	674	-	180	-	61	-	-	Gymnasiale Maturität, gem. Grundstufe
Maturité gymnasiale, langues	914	745	-	169	-	-	-	-	Gymnasiale Maturität, Sprachen
Maturité gymnasiale, sciences naturelles	569	460	-	109	-	-	-	-	Gymnasiale Maturität, Naturwissensch.
Maturité gymnasiale, sciences humaines	588	488	-	100	-	-	-	-	Gymnasiale Maturität, Humanwissensch.
Maturité gymnasiale, arts	232	196	-	36	-	-	-	-	Gymnasiale Maturität, Künste
Ecole de degré diplôme	867	716	-	151	-	-	-	-	Diplommittelschule
Cours de langues	175	148	-	4	-	-	13	10	Sprachkurs
Intégration à la formation professionnelle	128	85	-	-	43	-	-	-	Integration in die Berufsausbildung
Cours d'introd. aux études universitaires	111	111	-	-	-	-	-	-	Vorbereitungskurs auf d. Hochschulstudium
Cours prép. Hte Ecole Pédagogique (HEP)	80	80	-	-	-	-	-	-	Vorbereitungskurs Pädag. Hochschule (PH)
Degré secondaire II, formation prof.	6 223	5 185	-	1 016	-	-	22	-	Sekundarstufe II, Berufsausbildung
Form. prof. à plein temps, art., ind., comm.	882	737	-	123	-	-	22	-	Vollzeitausbild., Gewerbe, Ind. u. Handel
Form. prof. à plein temps, prof. soignantes	226	226	-	-	-	-	-	-	Vollzeitausbildung für Pflegeberufe
Apprentissage agricole	397	397	-	-	-	-	-	-	Berufslehre, Landwirtschaft
Apprentissage artisanal, industriel, comm.	4 329	3 454	-	875	-	-	-	-	Berufslehre, Gewerbe, Industrie u. Handel
Form. prof. à temps partiel, art., ind., comm.	18	18	-	-	-	-	-	-	Teilzeitausbild. Gewerbe, Ind. u. Handel
Formation professionnelle élémentaire	117	117	-	-	-	-	-	-	Anlehre
Formation professionnelle spécialisée	99	99	-	-	-	-	-	-	Berufsschule für Behinderte
Pré-apprentissage	155	137	-	18	-	-	-	-	Vorlehre
Degré tertiaire, formation prof.	732	448	-	284	-	-	-	-	Tertiärstufe, Berufsausbildung
Ecole technique agro-alimentaire	10	10	-	-	-	-	-	-	Technikerschule Lebensmittel
Ecole technique de la construction (ETC)	47	47	-	-	-	-	-	-	Bautechnische Schule (BTS)
Ecole des prof. soignantes, niveau II	36	36	-	-	-	-	-	-	Schule für Pflegeberufe, Niveau II
Maîtrise agricole	66	66	-	-	-	-	-	-	Landwirtschaftliche Meisterprüfung
Diplôme féd., maîtrise féd. (arts et métiers)	11	11	-	-	-	-	-	-	Eidg. Diplom, Meisterprüfung (Gewerbe)
Brevet féd. (agriculture et apparenté)	38	38	-	-	-	-	-	-	Eidg. Fachausweis (landw. Berufe)
Brevet féd. (artisanal et industriel)	11	11	-	-	-	-	-	-	Eidg. Fachausweis (Gewerbe und Industrie)
Brevet féd. (commerce et apparenté)	229	229	-	-	-	-	-	-	Eidg. Fachausweis (kaufmänn. Berufe)
Ecole hôtelière	284	-	-	284	-	-	-	-	Hotelfachschule
Programme étranger	25	25	-	-	-	-	-	-	Ausländisches Programm

Source: Statistique scolaire, tabl. SEL554.06 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Schulstatistik, Tab. SEL554.06 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-247



Classes et élèves, par caractère de l'école et enseignement suivi, pour l'année scolaire 2005/06

Klassen und Schüler nach Schulart und Schulstufe im Schuljahr 2005/06

Sans l'Université de Fribourg et les Hautes écoles spécialisées de Fribourg; le recensement scolaire est effectué au début de l'année scolaire (en général, en octobre)

Ohne die Universität Freiburg und die Fachhochschulen Freiburg; die Schulerhebung wird anfang Schuljahr durchgeführt (in der Regel im Oktober)

T15-05	Classes / Klassen				Elèves / Schüler				
	Total	Public	Privé subv.	Privé non-subv.	Total	Public	Privé subv.	Privé non-subv.	
		Öffentlich	Privat subv.	Privat nicht-subv.		Öffentlich	Privat subv.	Privat nicht-subv.	
Total	2 690	2 460	147	83	46 822	44 453	1 254	1 115	Total
Degré préscolaire (Ecole enfantine)	214	210	-	4	3 548	3 489	-	59	Vorschule (Kindergarten)
Degré préscolaire et primaire	2	2	-	-	42	42	-	-	Vorschule und Primarstufe
Degré primaire	1 009	999	-	10	19 768	19 650	-	118	Primarstufe
Degré secondaire I	539	519	1	19	10 764	10 489	22	253	Sekundarstufe I
CO, classe à plusieurs sections	73	73	-	-	1 597	1 597	-	-	OS, gemischte Klasse
CO, classe pré-gymn. avec latin	64	63	-	1	1 537	1 522	-	15	OS, progymnasiale Kl. mit Latein
CO, classe pré-gymn. sans latin	50	48	-	2	1 138	1 121	-	17	OS, progymnasiale Kl. ohne Latein
CO, classe générale	187	172	-	15	4 083	3 876	-	207	OS, allgemeine Sekundarklasse
CO, classe à exigences de base (EB)	125	125	-	-	2 005	2 005	-	-	OS, Realklasse
CO, classe de développement	33	33	-	-	310	310	-	-	OS, Werkklasse
CO, classe de langue	5	5	-	-	58	58	-	-	OS, Sprachklasse
Cours préparatoire à la formation prof.	2	-	1	1	36	-	22	14	Vorbereitungskurs f. Berufsausbildung
Ec. à progr. d'enseignement spécial	162	45	117	-	1 141	350	791	-	Schule mit besonderem Lehrplan
Classe primaire de développement	41	41	-	-	311	311	-	-	Primärkleinklasse
Classe primaire d'accueil	4	4	-	-	39	39	-	-	Primäreingliederungsklasse
Classe spéciale	117	-	117	-	791	-	791	-	Sonderklasse
Degré secondaire II, form. générale	233	201	5	27	4 579	4 182	61	336	Sekundarstufe II, allgem. Ausbildung
Mat. gymn., cl. à plusieurs options spéc.	109	106	-	3	2 121	2 093	-	28	Gymn. Mat. mit mehreren Schwerpunkten
Maturité gymnasiale, tronc commun	41	39	-	2	915	893	-	22	Gymnasiale Maturität, gem. Grundstufe
Maturité gymnasiale, sciences naturelles	5	5	-	-	100	100	-	-	Gymnasiale Maturität, Naturwissensch.
Maturité gymnasiale, sciences humaines	4	4	-	-	82	82	-	-	Gymnasiale Maturität, Humanwissensch.
Ecole de degré diplôme	36	36	-	-	867	867	-	-	Diplommittelschule
Cours de langues	15	-	-	15	175	-	-	175	Sprachkurs
Intégration à la formation professionnelle	12	7	5	-	128	67	61	-	Integration in die Berufsausbildung
Cours d'introd. aux études universitaires	7	-	-	7	111	-	-	111	Vorbereitungskurs auf d. Hochschulstudium
Cours prép. Hte Ecole Pédagogique (HEP)	4	4	-	-	80	80	-	-	Vorbereitungskurs Pädag. Hochschule (PH)
Degré secondaire II, formation prof.	484	465	15	4	6 223	5 955	228	40	Sekundarstufe II, Berufsausbildung
Form. prof. à plein temps, art., ind., comm.	58	47	7	4	882	713	129	40	Vollzeitausbild., Gewerbe, Ind. u. Handel
Form. prof. à plein temps, prof. soignantes	11	11	-	-	226	226	-	-	Vollzeitausbildung für Pflegeberufe
Apprentissage agricole	23	23	-	-	397	397	-	-	Berufslehre, Landwirtschaft
Apprentissage artisanal, industriel, comm.	344	344	-	-	4 329	4 329	-	-	Berufslehre, Gewerbe, Industrie u. Handel
Form. prof. à temps partiel, art., ind., comm.	2	2	-	-	18	18	-	-	Teilzeitausbild. Gewerbe, Ind. u. Handel
Formation professionnelle élémentaire	19	19	-	-	117	117	-	-	Anlehre
Formation professionnelle spécialisée	8	-	8	-	99	-	99	-	Berufsschule für Behinderte
Pré-apprentissage	19	19	-	-	155	155	-	-	Vorlehre
Degré tertiaire, formation prof.	44	19	9	16	732	296	152	284	Tertiärstufe, Berufsausbildung
Ecole technique agro-alimentaire	1	1	-	-	10	10	-	-	Technikerschule Lebensmittel
Ecole technique de la construction (ETC)	3	3	-	-	47	47	-	-	Bautechnische Schule (BTS)
Ecole des prof. soignantes, niveau II	3	3	-	-	36	36	-	-	Schule für Pflegeberufe, Niveau II
Maîtrise agricole	2	2	-	-	66	66	-	-	Landwirtschaftliche Meisterprüfung
Diplôme féd., maîtrise féd. (arts et métiers)	1	1	-	-	11	11	-	-	Eidg. Diplom, Meisterprüfung (Gewerbe)
Brevet féd. (agriculture et apparenté)	1	1	-	-	38	38	-	-	Eidg. Fachausweis (landw. Berufe)
Brevet féd. (artisanal et industriel)	1	1	-	-	11	11	-	-	Eidg. Fachausweis (Gewerbe und Industrie)
Brevet féd. (commerce et apparenté)	16	7	9	-	229	77	152	-	Eidg. Fachausweis (kaufmänn. Berufe)
Ecole hôtelière	16	-	-	16	284	-	-	284	Hotelfachschule
Programme étranger	3	-	-	3	25	-	-	25	Ausländisches Programm

Source: Statistique scolaire, tabl. SCL510.01/02 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Schulstatistik, Tab. SCL510.01/02 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-248



Classes publiques, de 2004/05 à 2005/06 Öffentliche Klassen von 2004/05 bis 2005/06

Sans l'Université de Fribourg et la Haute école spécialisée de Fribourg; le recensement scolaire est effectué au début de l'année scolaire (en général, en octobre)
Ohne die Universität Freiburg und die Fachhochschule Freiburg; die Schulerhebung wird anfang Schuljahr durchgeführt (in der Regel im Oktober)

T15-06	Total		Ecole enfantine Kindergarten		Degré primaire Primarstufe		Cycle d'orientation Orientierungsschule		Gymnase Gymnasium		Autre Andere	
	2004/05	2005/06	2004/05	2005/06	2004/05	2005/06	2004/05	2005/06	2004/05	2005/06	2004/05	2005/06

Nombre de classes, selon leur taille / Anzahl Klassen, nach ihrer Grösse

Total	2 467	2 460	217	210	993	999	501	519	158	154	598	578
-10	289	254	4	10	5	1	35	33	7	8	238	202
11	59	66	9	3	4	5	5	9	4	4	37	45
12	75	72	13	15	12	11	8	11		1	42	34
13	83	78	9	9	24	26	13	12	1		36	31
14	106	113	16	25	42	44	13	12	1	2	34	30
15	127	136	29	17	51	57	13	19	1	4	33	39
16	138	158	31	21	55	74	20	24	4	1	28	38
17	147	145	17	22	73	72	18	17	7	6	32	28
18	177	152	36	20	89	83	32	18	3	5	17	26
19	187	184	17	17	106	99	33	36	6	11	25	21
20	204	203	17	23	107	108	43	36	19	17	18	19
21	163	175	9	14	80	98	43	37	18	12	13	14
22	167	182	3	9	88	86	52	55	16	22	8	10
23	169	170	5	3	92	80	34	50	28	22	10	15
24	144	148	2	2	60	65	48	49	25	23	9	9
25	114	94	-	-	46	42	49	36	12	14	7	2
26	69	54	-	-	33	24	27	25	6	1	3	4
27	29	32	-	-	14	8	11	22	-	1	4	1
28	10	23	-	-	6	7	4	13	-	-	-	3
29	5	14	-	-	5	5	-	5	-	-	-	4
30+	5	7	-	-	1	4	-	-	-	-	4	3

Nombre d'élèves / Anzahl Schüler

Total	44 081	44 453	3 582	3 489	19 666	19 650	10 000	10 489	3 305	3 168	7 528	7 657
-------	--------	--------	-------	-------	--------	--------	--------	--------	-------	-------	-------	-------

Nombre moyen d'élèves par classe / Durchschnittliche Schülerzahl pro Klasse

Moyenne												
Durchschnitt	17,9	18,1	16,5	16,6	19,8	19,7	20,0	20,2	20,9	20,6	12,6	13,2

Source: Statistique scolaire, tabl. SCL513.01/02 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Schulstatistik, Tab. SCL513.01/02 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-249



Classes et élèves, par langue d'enseignement et enseignement suivi, pour l'année scolaire 2005/06

Klassen und Schüler nach Unterrichtssprache und Schulstufe im Schuljahr 2005/06

Sans l'Université de Fribourg et les Hautes écoles spécialisées de Fribourg; le recensement scolaire est effectué au début de l'année scolaire (en général, en octobre)

Ohne die Universität Freiburg und die Fachhochschulen Freiburg; die Schulerhebung wird anfang Schuljahr durchgeführt (in der Regel im Oktober)

T15-07	Classes / Klassen				Elèves / Schüler				
	Total	Allemand	Français	Bilingue, autre Zwei- sprach. andere	Total	Allemand	Français	Bilingue, autre Zwei- sprach. andere	
		Deutsch	Franzö- sisch			Deutsch	Franzö- sisch		
Total	2 690	690	1 957	43	46 822	11 880	34 228	714	Total
Degré préscolaire (Ecole enfantine)	214	59	155	-	3 548	992	2 556	-	Vorschule (Kindergarten)
Degré préscolaire et primaire	2	1	1	-	42	20	22	-	Vorschule und Primarstufe
Degré primaire	1 009	256	753	-	19 768	5 144	14 624	-	Primarstufe
Degré secondaire I	539	166	369	4	10 764	2 955	7 751	58	Sekundarstufe I
CO, classe à plusieurs sections	73	40	33	-	1 597	812	785	-	OS, gemischte Klasse
CO, classe pré-gymn. avec latin	64	2	61	1	1 537	41	1 481	15	OS, progymnasiale Kl. mit Latein
CO, classe pré-gymn. sans latin	50	12	38	-	1 138	250	888	-	OS, progymnasiale Kl. ohne Latein
CO, classe générale	187	47	137	3	4 083	970	3 070	43	OS, allgemeine Sekundarklasse
CO, classe à exigences de base (EB)	125	45	80	-	2 005	700	1 305	-	OS, Realklasse
CO, classe de développement	33	20	13	-	310	182	128	-	OS, Werkklasse
CO, classe de langue	5	-	5	-	58	-	58	-	OS, Sprachklasse
Cours préparatoire à la formation prof.	2	-	2	-	36	-	36	-	Vorbereitungskurs f. Berufsausbildung
Ec. à progr. d'enseignement spécial	162	29	133	-	1 141	205	936	-	Schule mit besonderem Lehrplan
Classe primaire de développement	41	10	31	-	311	85	226	-	Primarkleinklasse
Classe primaire d'accueil	4	-	4	-	39	-	39	-	Primareingliederungsklasse
Classe spéciale	117	19	98	-	791	120	671	-	Sonderklasse
Degré secondaire II, form. générale	233	60	155	18	4 579	1 209	3 044	326	Sekundarstufe II, allgem. Ausbildung
Mat. gymn., cl. à plusieurs options spéc.	109	24	69	16	2 121	520	1 323	278	Gymn. Mat. mit mehreren Schwerpunkten
Maturité gymnasiale, tronc commun	41	11	29	1	915	262	629	24	Gymnasiale Maturität, gem. Grundstufe
Maturité gymnasiale, sciences naturelles	5	1	4	-	100	15	85	-	Gymnasiale Maturität, Naturwissensch.
Maturité gymnasiale, sciences humaines	4	2	2	-	82	38	44	-	Gymnasiale Maturität, Humanwissensch.
Ecole de degré diplôme	36	7	29	-	867	177	690	-	Diplommittelschule
Cours de langues	15	7	8	-	175	90	85	-	Sprachkurs
Intégration à la formation professionnelle	12	3	9	-	128	29	99	-	Integration in die Berufsausbildung
Cours d'introd. aux études universitaires	7	4	3	-	111	62	49	-	Vorbereitungskurs auf d. Hochschulstudium
Cours prép. Hte Ecole Pédagogique (HEP)	4	1	2	1	80	16	40	24	Vorbereitungskurs Pädag. Hochschule (PH)
Degré secondaire II, formation prof.	484	115	364	5	6 223	1 287	4 888	48	Sekundarstufe II, Berufsausbildung
Form. prof. à plein temps, art., ind., comm.	58	5	48	5	882	92	742	48	Vollzeitausbild., Gewerbe, Ind. u. Handel
Form. prof. à plein temps, prof. soignantes	11	-	11	-	226	-	226	-	Vollzeitausbildung für Pflegeberufe
Apprentissage agricole	23	6	17	-	397	91	306	-	Berufslehre, Landwirtschaft
Apprentissage artisanal, industriel, comm.	344	90	254	-	4 329	1 017	3 312	-	Berufslehre, Gewerbe, Industrie u. Handel
Form. prof. à temps partiel, art., ind., comm.	2	-	2	-	18	-	18	-	Teilzeitausbild. Gewerbe, Ind. u. Handel
Formation professionnelle élémentaire	19	9	10	-	117	52	65	-	Anlehre
Formation professionnelle spécialisée	8	-	8	-	99	-	99	-	Berufsschule für Behinderte
Pré-apprentissage	19	5	14	-	155	35	120	-	Vorlehre
Degré tertiaire, formation prof.	44	4	24	16	732	68	382	282	Tertiärstufe, Berufsausbildung
Ecole technique agro-alimentaire	1	-	-	1	10	-	-	10	Technikerschule Lebensmittel
Ecole technique de la construction (ETC)	3	-	3	-	47	-	47	-	Bautechnische Schule (BTS)
Ecole des prof. soignantes, niveau II	3	-	3	-	36	-	36	-	Schule für Pflegeberufe, Niveau II
Maîtrise agricole	2	1	1	-	66	22	44	-	Landwirtschaftliche Meisterprüfung
Diplôme féd., maîtrise féd. (arts et métiers)	1	-	1	-	11	-	11	-	Eidg. Diplom, Meisterprüfung (Gewerbe)
Brevet féd. (agriculture et apparenté)	1	-	1	-	38	-	38	-	Eidg. Fachausweis (landw. Berufe)
Brevet féd. (artisanal et industriel)	1	-	1	-	11	-	11	-	Eidg. Fachausweis (Gewerbe und Industrie)
Brevet féd. (commerce et apparenté)	16	3	13	-	229	46	183	-	Eidg. Fachausweis (kaufmänn. Berufe)
Ecole hôtelière	16	-	1	15	284	-	12	272	Hotelfachschule
Programme étranger	3	-	3	-	25	-	25	-	Ausländisches Programm

Source: Statistique scolaire, tabl. SCL511.01/02 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Schulstatistik, Tab. SCL511.01/02 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-250



Elèves, par langue d'enseignement, langue maternelle et enseignement suivi, pour l'année scolaire 2005/06

Schüler nach Unterrichts- und Muttersprache und Schulstufe im Schuljahr 2005/06

Sans l'Université de Fribourg et les Hautes écoles spécialisées de Fribourg; le recensement scolaire est effectué au début de l'année scolaire (en général, en octobre)

Ohne die Universität Freiburg und die Fachhochschulen Freiburg; die Schulerhebung wird anfang Schuljahr durchgeführt (in der Regel im Oktober)

T15-08	Total	Langue d'enseignement / Unterrichtssprache									Total
		Allemand			Français			Bilingue, autre			
		Deutsch			Französisch			Zweisprachig, andere			
		Langue mat.	Langue mat.	Autre langue mat.	Langue mat.	Langue mat.	Autre langue mat.	Langue mat.	Langue mat.	Autre langue mat.	
allemand	française	matern.	allemand	française	matern.	allemand	française	matern.			
Mutter-sprache	Mutter-sprache	Andere Mutter-sprache	Mutter-sprache	Mutter-sprache	Andere Mutter-sprache	Mutter-sprache	Mutter-sprache	Andere Mutter-sprache			
Deutsch	Französ.	sprache	Deutsch	Französ.	sprache	Deutsch	Französ.	sprache			
Total	46 822	9 884	496	1 500	945	27 134	6 149	200	274	240	Total
Degré préscolaire (Ecole enfantine)	3 563	830	41	128	75	2 013	476	-	-	-	Vorschule (Kindergarten)
Degré primaire	19 795	4 361	214	582	372	11 706	2 560	-	-	-	Primarstufe
Degré secondaire I	10 764	2 434	144	377	254	6 099	1 398	36	16	6	Sekundarstufe I
CO, classe pré-gymn. avec latin	2 047	193	34	17	67	1 552	169	12	-	3	OS, progymnasiale Kl. mit Latein
CO, classe pré-gymn. sans latin	1 922	626	51	44	54	1 038	109	-	-	-	OS, progymnasiale Kl. ohne Latein
CO, classe générale	4 357	987	38	73	87	2 583	546	24	16	3	OS, allgemeine Sekundarklasse
CO, classe à exigences de base (EB)	2 033	540	19	150	35	846	443	-	-	-	OS, Realklasse
CO, classe de développement	311	88	2	93	2	56	70	-	-	-	OS, Werkklasse
CO, classe de langue	58	-	-	-	-	-	58	-	-	-	OS, Sprachklasse
Cours préparatoire à la formation prof.	36	-	-	-	9	24	3	-	-	-	Vorbereitungskurs f. Berufsausbildung
Ec. à progr. d'enseignement spécial	1 141	141	5	59	17	585	334	-	-	-	Schule mit besonderem Lehrplan
Classe primaire de développement	311	40	2	43	1	111	114	-	-	-	Primarkleinklasse
Classe primaire d'accueil	39	-	-	-	-	3	36	-	-	-	Primareingliederungsklasse
Classe spéciale	791	101	3	16	16	471	184	-	-	-	Sonderklasse
Degré secondaire II, form. générale	4 579	926	59	224	68	2 389	587	118	193	15	Sekundarst. II, allgem. Ausbildung
Maturité gymnasiale, tronc commun	915	224	18	20	16	518	95	2	21	1	Gymn. Maturität, gem. Grundstufe
Maturité gymnasiale, langues	914	161	13	18	9	483	76	64	85	5	Gymnasiale Maturität, Sprachen
Maturité gymnasiale, sciences naturelles	569	131	12	1	5	342	32	10	34	2	Gymn. Maturität, Naturwissensch.
Maturité gymnasiale, sciences humaines	588	166	6	9	8	287	61	24	23	4	Gymn. Maturität, Humanwissensch.
Maturité gymnasiale, arts	232	54	1	1	2	132	15	9	15	3	Gymnasiale Maturität, Künste
Ecole de degré diplôme	867	157	7	13	6	553	131	-	-	-	Diplommittelschule
Cours de langues	175	1	1	88	21	-	64	-	-	-	Sprachkurs
Intégration à la formation professionnelle	128	16	-	13	-	32	67	-	-	-	Integration in die Berufsausbildung
Cours d'introd. aux études universitaires	111	-	1	61	1	5	43	-	-	-	Vorbereitungsk. auf d. Hochschulstudium
Cours prép. Hte Ecole Pédagogique	80	16	-	-	-	37	3	9	15	-	Vorbereitungsk. Pädag. Hochschule
Degré secondaire II, formation prof.	6 223	1 125	32	130	149	3 972	767	33	13	2	Sekundarstufe II, Berufsausbildung
Form. prof. à plein temps, art., ind., comm.	882	79	3	10	38	604	100	33	13	2	Vollzeitausbild., Gew., Ind. u. Handel
Form. prof. à plein temps, prof. soignantes	226	-	-	-	7	170	49	-	-	-	Vollzeitausbildung für Pflegeberufe
Apprentissage agricole	397	87	4	-	26	274	6	-	-	-	Berufslehre, Landwirtschaft
Apprentissage artisanal, ind., comm.	4 329	910	23	84	75	2 739	498	-	-	-	Berufslehre, Gew., Ind. u. Handel
Form. prof. à temps partiel, art., ind., comm.	18	-	-	-	-	12	6	-	-	-	Teilzeitausbild. Gew., Ind. u. Handel
Formation professionnelle élémentaire	117	36	1	15	2	39	24	-	-	-	Anlehre
Formation professionnelle spécialisée	99	-	-	-	-	72	27	-	-	-	Berufsschule für Behinderte
Pré-apprentissage	155	13	1	21	1	62	57	-	-	-	Vorlehre
Degré tertiaire, formation prof.	732	67	1	-	8	355	19	13	52	217	Tertiärstufe, Berufsausbildung
Ecole technique agro-alimentaire	10	-	-	-	-	-	-	7	3	-	Technikerschule Lebensmittel
Ecole technique de la construction (ETC)	47	-	-	-	2	45	-	-	-	-	Bautechnische Schule (BTS)
Ecole des prof. soignantes, niveau II	36	-	-	-	-	30	6	-	-	-	Schule für Pflegeberufe, Niveau II
Maîtrise agricole	66	21	1	-	-	44	-	-	-	-	Landwirtschaftliche Meisterprüfung
Diplôme féd., maîtrise féd. (arts et métiers)	11	-	-	-	2	9	-	-	-	-	Eidg. Diplom, Meisterprüfung (Gewerbe)
Brevet féd. (agriculture et apparenté)	38	-	-	-	-	38	-	-	-	-	Eidg. Fachausweis (landw. Berufe)
Brevet féd. (artisanal et industriel)	11	-	-	-	-	11	-	-	-	-	Eidg. Fachausweis (Gewerbe und Ind.)
Brevet féd. (commerce et apparenté)	229	46	-	-	3	168	12	-	-	-	Eidg. Fachausweis (kaufmänn. Berufe)
Ecole hôtelière	284	-	-	-	1	10	1	6	49	217	Hotelfachschule
Programme étranger	25	-	-	-	2	15	8	-	-	-	Ausländisches Programm

Source: Statistique scolaire, tabl. SEL554.05 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Schulstatistik, Tab. SEL554.05 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-251



Elèves, par langue maternelle et enseignement suivi, pour l'année scolaire 2005/06

Schüler nach Muttersprache und Schulstufe im Schuljahr 2005/06

Sans l'Université de Fribourg et les Hautes écoles spécialisées de Fribourg; le recensement scolaire est effectué au début de l'année scolaire (en général, en octobre)

Ohne die Universität Freiburg und die Fachhochschulen Freiburg; die Schulerhebung wird anfang Schuljahr durchgeführt (in der Regel im Oktober)

T15-09	Total	Langue maternelle / Muttersprache							Total
		Allemande	Française	Italienne	Espagnole	Portugaise	Turque	Autre	
		Deutsch	Franzö- sisch	Italienisch	Spanisch	Portugie- sisch	Türkisch	Andere	
Total	46 822	11 029	27 904	377	494	2 521	462	4 035	Total
Degré préscolaire (Ecole enfantine)	3 563	905	2 054	29	24	219	26	306	Vorschule (Kindergarten)
Degré primaire	19 795	4 733	11 920	151	137	1 117	176	1 561	Primarstufe
Degré secondaire I	10 764	2 724	6 259	88	121	534	112	926	Sekundarstufe I
CO, classe pré-gymn. avec latin	2 047	272	1 586	12	22	48	14	93	OS, progymnasiale Kl. mit Latein
CO, classe pré-gymn. sans latin	1 922	680	1 089	13	7	21	8	104	OS, progymnasiale Kl. ohne Latein
CO, classe générale	4 357	1 098	2 637	44	50	215	37	276	OS, allgemeine Sekundarklasse
CO, classe à exigences de base (EB)	2 033	575	865	18	34	195	38	308	OS, Realklasse
CO, classe de développement	311	90	58	1	7	24	7	124	OS, Werkklasse
CO, classe de langue	58	-	-	-	-	30	8	20	OS, Sprachklasse
Cours préparatoire à la formation prof.	36	9	24	-	1	1	-	1	Vorbereitungskurs f. Berufsausbildung
Ec. à progr. d'enseignement spécial	1 141	158	590	10	10	153	28	192	Schule mit besonderem Lehrplan
Classe primaire de développement	311	41	113	3	1	56	13	84	Primarkleinklasse
Classe primaire d'accueil	39	-	3	-	-	26	-	10	Primareingliederungsklasse
Classe spéciale	791	117	474	7	9	71	15	98	Sonderklasse
Degré secondaire II, form. générale	4 579	1 112	2 641	31	108	158	60	469	Sekundarst. II, allgem. Ausbildung
Maturité gymnasiale, tronc commun	915	242	557	9	11	11	7	78	Gymn. Maturität, gem. Grundstufe
Maturité gymnasiale, langues	914	234	581	6	19	23	1	50	Gymnasiale Maturität, Sprachen
Maturité gymnasiale, sciences naturelles	569	146	388	4	2	6	-	23	Gymn. Maturität, Naturwissensch.
Maturité gymnasiale, sciences humaines	588	198	316	4	1	20	7	42	Gymn. Maturität, Humanwissensch.
Maturité gymnasiale, arts	232	65	148	1	6	-	-	12	Gymnasiale Maturität, Künste
Ecole de degré diplôme	867	163	560	5	9	61	9	60	Diplommittelschule
Cours de langues	175	22	1	-	25	6	14	107	Sprachkurs
Intégration à la formation professionnelle	128	16	32	1	3	22	7	47	Integration in die Berufsausbildung
Cours d'introd. aux études universitaires	111	1	6	1	32	7	15	49	Vorbereitungsk. auf d. Hochschulstudium
Cours prép. Hte Ecole Pédagogique (HEP)	80	25	52	-	-	2	-	1	Vorbereitungsk. Pädag. Hochschule
Degré secondaire II, formation prof.	6 223	1 307	4 017	58	53	330	58	400	Sekundarstufe II, Berufsausbildung
Form. prof. à plein temps, art., ind., comm.	882	150	620	12	6	27	15	52	Vollzeitausbild., Gew., Ind. u. Handel
Form. prof. à plein temps, prof. soignantes	226	7	170	1	3	23	7	15	Vollzeitausbildung für Pflegeberufe
Apprentissage agricole	397	113	278	1	-	3	-	2	Berufslehre, Landwirtschaft
Apprentissage artisanal, industriel, comm.	4 329	985	2 762	42	36	229	30	245	Berufslehre, Gew., Ind. u. Handel
Form. prof. à temps partiel, art., ind., com.	18	-	12	-	1	1	-	4	Teilzeitausbild. Gew., Ind. u. Handel
Formation professionnelle élémentaire	117	38	40	-	2	7	3	27	Anlehre
Formation professionnelle spécialisée	99	-	72	1	3	13	-	10	Berufsschule für Behinderte
Pré-apprentissage	155	14	63	1	2	27	3	45	Vorlehre
Degré tertiaire, formation prof.	732	88	408	10	38	10	-	178	Tertiärstufe, Berufsausbildung
Ecole technique agro-alimentaire	10	7	3	-	-	-	-	-	Technikerschule Lebensmittel
Ecole technique de la construction (ETC)	47	2	45	-	-	-	-	-	Bautechnische Schule (BTS)
Ecole des prof. soignantes, niveau II	36	-	30	2	1	-	-	3	Schule für Pflegeberufe, Niveau II
Maîtrise agricole	66	21	45	-	-	-	-	-	Landwirtschaftliche Meisterprüfung
Diplôme féd., maîtrise féd. (arts et métiers)	11	2	9	-	-	-	-	-	Eidg. Diplom, Meisterprüfung (Gewerbe)
Brevet féd. (agriculture et apparenté)	38	-	38	-	-	-	-	-	Eidg. Fachausweis (landw. Berufe)
Brevet féd. (artisanal et industriel)	11	-	11	-	-	-	-	-	Eidg. Fachausweis (Gewerbe, Industrie)
Brevet féd. (commerce et apparenté)	229	49	168	3	2	6	-	1	Eidg. Fachausweis (kaufmänn. Berufe)
Ecole hôtelière	284	7	59	5	35	4	-	174	Hotelfachschule
Programme étranger	25	2	15	-	3	-	2	3	Ausländisches Programm

Source: Statistique scolaire, tabl. SEL554.04 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Schulstatistik, Tab. SEL554.04 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-252

Elèves, par pays d'origine et enseignement suivi, pour l'année scolaire 2005/06

Schüler nach Heimatstaat und Schulstufe im Schuljahr 2005/06

Sans l'Université de Fribourg et les Hautes écoles spécialisées de Fribourg; le recensement scolaire est effectué au début de l'année scolaire (en général, en octobre)

Ohne die Universität Freiburg und die Fachhochschulen Freiburg; die Schulerhebung wird anfang Schuljahr durchgeführt (in der Regel im Oktober)

T15-10	Total	Suisse	Allema- gne	France	Italie	Portugal	Espagne	Turquie	Autres pays	Total
		Schweiz	Deutsch- land	Frank- reich	Italien	Portugal	Spanien	Türkei	Übrige Länder	
Total	46 822	37 770	177	493	490	2 401	275	503	4 713	Total
Degré préscolaire (Ecole enfantine)	3 563	2 867	12	47	45	218	15	31	328	Vorschule (Kindergarten)
Degré primaire	19 795	16 123	83	239	204	1 102	97	190	1 757	Primarstufe
Degré secondaire I	10 764	8 775	34	90	106	485	53	112	1 109	Sekundarstufe I
CO, classe prégyrn. avec latin	2 047	1 821	11	27	12	47	6	15	108	OS, progymnasiale Kl. mit Latein
CO, classe prégyrn. sans latin	1 922	1 741	8	14	13	18	6	7	115	OS, progymnasiale Kl. ohne Latein
CO, classe générale	4 357	3 645	11	36	57	203	31	37	337	OS, allgemeine Sekundarklasse
CO, classe à exigences de base (EB)	2 033	1 397	4	11	21	170	9	35	386	OS, Realklasse
CO, classe de développement	311	141	-	2	1	20	1	9	137	OS, Werkklasse
CO, classe de langue	58	-	-	-	-	27	-	9	22	OS, Sprachklasse
Cours préparatoire à la formation prof.	36	30	-	-	2	-	-	-	4	Vorbereitungskurs f. Berufsausbildung
Ec. à progr. d'enseignement spécial	1 141	703	2	8	13	148	10	33	224	Schule mit besonderem Lehrplan
Classe primaire de développement	311	148	-	-	3	50	-	16	94	Primarkleinklasse
Classe primaire d'accueil	39	3	-	-	-	26	-	-	10	Primareingliederungsklasse
Classe spéciale	791	552	2	8	10	72	10	17	120	Sonderklasse
Degré secondaire II, form. générale	4 579	3 643	30	41	41	133	36	78	577	Sekundarst. II, allgem. Ausbildung
Maturité gymnasiale, tronc commun	915	779	7	5	9	9	9	7	90	Gymn. Maturität, gem. Grundstufe
Maturité gymnasiale, langues	914	789	12	9	9	21	9	3	62	Gymnasiale Maturität, Sprachen
Maturité gymnasiale, sciences naturelles	569	517	3	6	4	7	3	-	29	Gymn. Maturität, Naturwissensch.
Maturité gymnasiale, sciences humaines	588	498	4	2	6	20	1	7	50	Gymn. Maturität, Humanwissensch.
Maturité gymnasiale, arts	232	213	-	1	-	-	4	-	14	Gymnasiale Maturität, Künste
Ecole de degré diplôme	867	700	-	14	9	53	7	11	73	Diplommittelschule
Cours de langues	175	20	3	-	-	1	-	24	127	Sprachkurs
Intégration à la formation professionnelle	128	45	-	-	1	20	1	7	54	Integration in die Berufsausbildung
Cours d'introd. aux études universitaires	111	11	-	-	2	-	2	19	77	Vorbereitungsk. auf d. Hochschulstudium
Cours prép. Hte Ecole Pédagogique (HEP)	80	71	1	4	1	2	-	-	1	Vorbereitungsk. Pädag. Hochschule
Degré secondaire II, formation prof.	6 223	5 211	10	30	68	308	48	57	491	Sekundarstufe II, Berufsausbildung
Form. prof. à plein temps, art., ind., comm.	882	741	4	6	12	26	8	15	70	Vollzeitausbild., Gew., Ind. u. Handel
Form. prof. à plein temps, prof. soignantes	226	175	-	3	1	23	1	4	19	Vollzeitausbildung für Pflegeberufe
Apprentissage agricole	397	391	-	1	-	1	-	-	4	Berufslehre, Landwirtschaft
Apprentissage artisanal, industriel, comm.	4 329	3 681	6	18	50	218	32	31	293	Berufslehre, Gew., Ind. u. Handel
Form. prof. à temps partiel, art., ind., com.	18	14	-	-	-	1	-	-	3	Teilzeitausbild. Gew., Ind. u. Handel
Formation professionnelle élémentaire	117	73	-	1	-	7	3	3	30	Anlehre
Formation professionnelle spécialisée	99	69	-	-	4	9	2	-	15	Berufsschule für Behinderte
Pré-apprentissage	155	67	-	1	1	23	2	4	57	Vorlehre
Degré tertiaire, formation prof.	732	433	6	36	13	7	15	1	221	Tertiärstufe, Berufsausbildung
Ecole technique agro-alimentaire	10	10	-	-	-	-	-	-	-	Technikerschule Lebensmittel
Ecole technique de la construction (ETC)	47	46	-	-	-	-	-	-	1	Bautechnische Schule (BTS)
Ecole des prof. soignantes, niveau II	36	28	-	2	3	-	2	-	1	Schule für Pflegeberufe, Niveau II
Maîtrise agricole	66	66	-	-	-	-	-	-	-	Landwirtschaftliche Meisterprüfung
Diplôme féd., maîtrise féd. (arts et métiers)	11	11	-	-	-	-	-	-	-	Eidg. Diplom, Meisterprüfung (Gewerbe)
Brevet féd. (agriculture et apparenté)	38	38	-	-	-	-	-	-	-	Eidg. Fachausweis (landw. Berufe)
Brevet féd. (artisanal et industriel)	11	11	-	-	-	-	-	-	-	Eidg. Fachausweis (Gewerbe, Industrie)
Brevet féd. (commerce et apparenté)	229	210	-	-	5	6	1	-	7	Eidg. Fachausweis (kaufmänn. Berufe)
Ecole hôtelière	284	13	6	34	5	1	12	1	212	Hotelfachschule
Programme étranger	25	15	-	2	-	-	1	1	6	Ausländisches Programm

Source: Statistique scolaire, tabl. SEL554.07 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Schulstatistik, Tab. SEL554.07 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-253



Elèves, par sexe, religion et enseignement suivi, pour l'année scolaire 2005/06

Schüler nach Geschlecht, Religion und Schulstufe im Schuljahr 2005/06

Sans l'Université de Fribourg et les Hautes écoles spécialisées de Fribourg; le recensement scolaire est effectué au début de l'année scolaire (en général, en octobre)

Ohne die Universität Freiburg und die Fachhochschulen Freiburg; die Schulerhebung wird anfang Schuljahr durchgeführt (in der Regel im Oktober)

T15-11	Total	Sexe / Geschlecht		Religion / Konfession				Total
		Masculin	Féminin	Catholique	Protestante	Autre	Inconnue	
		Männlich	Weiblich	Katholisch	Protestantisch	Andere	Unbekannt	
Total	46 822	24 195	22 627	30 373	6 181	4 205	6 063	Total
Degré préscolaire (Ecole enfantine)	3 563	1 848	1 715	2 016	400	304	843	Vorschule (Kindergarten)
Degré primaire	19 795	10 066	9 729	13 337	2 677	1 803	1 978	Primarstufe
Degré secondaire I	10 764	5 452	5 312	7 500	1 648	1 085	531	Sekundarstufe I
CO, classe pré-gymn. avec latin	2 047	957	1 090	1 577	241	124	105	OS, progymnasiale Kl. mit Latein
CO, classe pré-gymn. sans latin	1 922	911	1 011	1 327	340	118	137	OS, progymnasiale Kl. ohne Latein
CO, classe générale	4 357	2 233	2 124	3 120	708	339	190	OS, allgemeine Sekundarklasse
CO, classe à exigences de base (EB)	2 033	1 127	906	1 285	312	351	85	OS, Realklasse
CO, classe de développement	311	180	131	139	38	127	7	OS, Werkklasse
CO, classe de langue	58	32	26	30	2	25	1	OS, Sprachklasse
Cours préparatoire à la formation prof.	36	12	24	22	7	1	6	Vorbereitungskurs f. Berufsausbildung
Ec. à progr. d'enseignement spécial	1 141	691	450	679	140	193	129	Schule mit besonderem Lehrplan
Classe primaire de développement	311	185	126	173	34	82	22	Primarkleinklasse
Classe primaire d'accueil	39	26	13	21	-	4	14	Primareingliederungsklasse
Classe spéciale	791	480	311	485	106	107	93	Sonderklasse
Degré secondaire II, form. générale	4 579	1 733	2 846	3 029	631	364	555	Sekundarst. II, allgem. Ausbildung
Maturité gymnasiale, tronc commun	915	374	541	618	141	67	89	Gymn. Maturität, gem. Grundstufe
Maturité gymnasiale, langues	914	232	682	638	136	52	88	Gymnasiale Maturität, Sprachen
Maturité gymnasiale, sciences naturelles	569	332	237	420	80	33	36	Gymn. Maturität, Naturwissensch.
Maturité gymnasiale, sciences humaines	588	323	265	406	111	44	27	Gymn. Maturität, Humanwissensch.
Maturité gymnasiale, arts	232	67	165	168	31	7	26	Gymnasiale Maturität, Künste
Ecole de degré diplôme	867	182	685	653	100	72	42	Diplommittelschule
Cours de langues	175	70	105	51	7	45	72	Sprachkurs
Intégration à la formation professionnelle	128	88	40	31	18	19	60	Integration in die Berufsausbildung
Cours d'introd. aux études universitaires	111	52	59	27	2	23	59	Vorbereitungsk. auf d. Hochschulstudium
Cours prép. Hte Ecole Pédagogique (HEP)	80	13	67	17	5	2	56	Vorbereitungsk. Pädag. Hochschule
Degré secondaire II, formation prof.	6 223	3 967	2 256	3 696	668	443	1 416	Sekundarstufe II, Berufsausbildung
Form. prof. à plein temps, art., ind., comm.	882	604	278	557	91	79	155	Vollzeitausbild., Gew., Ind. u. Handel
Form. prof. à plein temps, prof. soignantes	226	27	199	161	23	17	25	Vollzeitausbildung für Pflegeberufe
Apprentissage agricole	397	333	64	219	71	11	96	Berufslehre, Landwirtschaft
Apprentissage artisanal, industriel, comm.	4 329	2 822	1 507	2 586	424	264	1 055	Berufslehre, Gew., Ind. u. Handel
Form. prof. à temps partiel, art., ind., comm.	18	4	14	10	-	1	7	Teilzeitausbild. Gew., Ind. u. Handel
Formation professionnelle élémentaire	117	100	17	41	19	17	40	Anlehre
Formation professionnelle spécialisée	99	2	97	52	23	10	14	Berufsschule für Behinderte
Pré-apprentissage	155	75	80	70	17	44	24	Vorlehre
Degré tertiaire, formation prof.	732	427	305	106	15	8	603	Tertiärstufe, Berufsausbildung
Ecole technique agro-alimentaire	10	9	1	8	2	-	-	Technikerschule Lebensmittel
Ecole technique de la construction (ETC)	47	45	2	1	-	1	45	Bautechnische Schule (BTS)
Ecole des prof. soignantes, niveau II	36	6	30	25	1	3	7	Schule für Pflegeberufe, Niveau II
Maîtrise agricole	66	66	-	23	4	-	39	Landwirtschaftliche Meisterprüfung
Diplôme féd., maîtrise féd. (arts et métiers)	11	11	-	4	2	-	5	Eidg. Diplom, Meisterprüfung (Gewerbe)
Brevet féd. (agriculture et apparenté)	38	35	3	5	-	-	33	Eidg. Fachausweis (landw. Berufe)
Brevet féd. (artisanal et industriel)	11	11	-	10	-	-	1	Eidg. Fachausweis (Gewerbe und Industrie)
Brevet féd. (commerce et apparenté)	229	98	131	30	6	2	191	Eidg. Fachausweis (kaufmänn. Berufe)
Ecole hôtelière	284	146	138	-	-	2	282	Hotelfachschule
Programme étranger	25	11	14	10	2	5	8	Ausländisches Programm

Source: Statistique scolaire, tabl. SEL554.03/11 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Schulstatistik, Tab. SEL554.03/11 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-254



Elèves, par année de naissance et enseignement suivi, pour l'année scolaire 2005/06

Schüler nach Geburtsjahr und Schulstufe im Schuljahr 2005/06

Sans l'Université de Fribourg et les Hautes écoles spécialisées de Fribourg; le recensement scolaire est effectué au début de l'année scolaire (en général, en octobre)

Ohne die Universität Freiburg und die Fachhochschulen Freiburg; die Schulerhebung wird anfang Schuljahr durchgeführt (in der Regel im Oktober)

T15-12	Total	2000 et après und später	1999	1998	1997	1996	1995	1994	1993	1992
Total	46 822	1 341	3 110	3 263	3 275	3 354	3 390	3 415	3 449	3 556
Degré préscolaire (Ecole enfantine)	3 563	1 318	2 198	46	1	-	-	-	-	-
Degré primaire	19 795	2	873	3 146	3 159	3 234	3 264	3 251	2 488	361
Degré secondaire I	10 764	-	-	-	-	-	1	11	786	3 067
CO, classe pré-gymn. avec latin	2 047	-	-	-	-	-	1	9	356	916
CO, classe pré-gymn. sans latin	1 922	-	-	-	-	-	-	-	35	330
CO, classe générale	4 357	-	-	-	-	-	-	2	320	1 307
CO, classe à exigences de base (EB)	2 033	-	-	-	-	-	-	-	71	451
CO, classe de développement	311	-	-	-	-	-	-	-	1	48
CO, classe de langue	58	-	-	-	-	-	-	-	3	15
Cours préparatoire à la formation prof.	36	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Ec. à progr. d'enseignement spécial	1 141	21	39	71	115	120	125	153	175	127
Classe primaire de développement	311	-	1	6	19	24	41	63	85	66
Classe primaire d'accueil	39	-	2	7	13	5	3	8	1	-
Classe spéciale	791	21	36	58	83	91	81	82	89	61
Degré secondaire II, form. générale	4 579	-	-	-	-	-	-	-	-	1
Maturité gymnasiale, tronc commun	915	-	-	-	-	-	-	-	-	1
Maturité gymnasiale, langues	914	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Maturité gymnasiale, sciences naturelles	569	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Maturité gymnasiale, sciences humaines	588	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Maturité gymnasiale, arts	232	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Ecole de degré diplôme	867	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Cours de langues	175	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Intégration à la formation professionnelle	128	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Cours d'introd. aux études universitaires	111	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Cours prép. Hte Ecole Pédagogique (HEP)	80	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Degré secondaire II, formation prof.	6 223	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Form. prof. à plein temps, art., ind., comm.	882	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Form. prof. à plein temps, prof. soignantes	226	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Apprentissage agricole	397	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Apprentissage artisanal, industriel, comm.	4 329	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Form. prof. à temps partiel, art., ind., comm.	18	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Formation professionnelle élémentaire	117	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Formation professionnelle spécialisée	99	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Pré-apprentissage	155	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Degré tertiaire, formation prof.	732	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Ecole technique agro-alimentaire	10	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Ecole technique de la construction (ETC)	47	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Ecole des prof. soignantes, niveau II	36	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Maîtrise agricole	66	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Diplôme féd., maîtrise féd. (arts et métiers)	11	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brevet féd. (agriculture et apparenté)	38	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brevet féd. (artisanal et industriel)	11	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brevet féd. (commerce et apparenté)	229	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Ecole hôtelière	284	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Programme étranger	25	-	-	-	-	-	-	-	-	-

Source: Statistique scolaire, tabl. SEL554.08 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Schulstatistik, Tab. SEL554.08 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-255



Elèves, par année de naissance et enseignement suivi, pour l'année scolaire 2005/06

Schüler nach Geburtsjahr und Schulstufe im Schuljahr 2005/06

Sans l'Université de Fribourg et les Hautes écoles spécialisées de Fribourg; le recensement scolaire est effectué au début de l'année scolaire (en général, en octobre)

Ohne die Universität Freiburg und die Fachhochschulen Freiburg; die Schulerhebung wird anfang Schuljahr durchgeführt (in der Regel im Oktober)

1991	1990	1989	1988	1987	1986	1985	1984	1983	1982 et avant und früher	T15-12
3 533	3 277	2 799	2 636	2 260	1 654	720	409	308	1 073	Total
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Vorschule (Kindergarten)
17	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Primarstufe
3 451	2 707	656	66	6	3	2	2	5	1	Sekundarstufe I
527	231	5	2	-	-	-	-	-	-	OS, progymnasiale Kl. mit Latein
753	703	94	6	1	-	-	-	-	-	OS, progymnasiale Kl. ohne Latein
1 386	1 040	274	25	2	-	-	-	-	1	OS, allgemeine Sekundarklasse
643	614	227	25	2	-	-	-	-	-	OS, Realklasse
118	104	39	1	-	-	-	-	-	-	OS, Werkklasse
24	14	2	-	-	-	-	-	-	-	OS, Sprachklasse
-	1	15	7	1	3	2	2	5	-	Vorbereitungskurs f. Berufsausbildung
59	60	33	38	5	-	-	-	-	-	Schule mit besonderem Lehrplan
6	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Primarkleinklasse
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Primareingliederungsklasse
53	60	33	38	5	-	-	-	-	-	Sonderklasse
6	297	1 059	1 104	928	684	236	73	43	148	Sekundarst. II, allgem. Ausbildung
5	230	557	113	8	1	-	-	-	-	Gymn. Maturität, gem. Grundstufe
1	1	77	261	297	199	64	11	2	1	Gymnasiale Maturität, Sprachen
-	1	58	178	149	137	37	6	2	1	Gymn. Maturität, Naturwissensch.
-	1	61	162	173	140	41	8	2	-	Gymn. Maturität, Humanwissensch.
-	-	20	74	66	51	13	7	1	-	Gymnasiale Maturität, Künste
-	52	234	260	196	89	27	5	4	-	Diplommittelschule
-	3	13	12	9	15	9	10	7	97	Sprachkurs
-	9	39	43	12	12	4	4	4	1	Integration in die Berufsausbildung
-	-	-	1	12	17	15	12	14	40	Vorbereitungsk. auf d. Hochschulstudium
-	-	-	-	6	23	26	10	7	8	Vorbereitungsk. Pädag. Hochschule
-	210	1 046	1 423	1 317	957	433	243	158	436	Sekundarstufe II, Berufsausbildung
-	34	119	151	145	137	91	67	56	82	Vollzeitausbild., Gew., Ind. u. Handel
-	2	16	27	35	35	23	16	7	65	Vollzeitausbildung für Pflegeberufe
-	21	77	99	90	47	14	14	13	22	Berufslehre, Landwirtschaft
-	132	737	1 047	975	686	289	137	80	246	Berufslehre, Gew., Ind. u. Handel
-	-	-	-	-	-	-	-	-	18	Teilzeitausbild. Gew., Ind. u. Handel
-	-	6	30	34	26	13	4	1	3	Anlehre
-	1	18	25	26	22	3	3	1	-	Berufsschule für Behinderte
-	20	73	44	12	4	-	2	-	-	Vorlehre
-	-	-	-	2	4	48	89	102	487	Tertiärstufe, Berufsausbildung
-	-	-	-	-	-	-	-	1	9	Technikerschule Lebensmittel
-	-	-	-	-	-	2	9	8	28	Bautechnische Schule (BTS)
-	-	-	-	-	-	-	1	3	32	Schule für Pflegeberufe, Niveau II
-	-	-	-	-	-	-	-	5	61	Landwirtschaftliche Meisterprüfung
-	-	-	-	-	-	-	-	1	10	Eidg. Diplom, Meisterprüfung (Gewerbe)
-	-	-	-	1	-	-	4	6	27	Eidg. Fachausweis (landw. Berufe)
-	-	-	-	-	-	2	3	1	5	Eidg. Fachausweis (Gewerbe und Industrie)
-	-	-	-	-	-	5	5	13	206	Eidg. Fachausweis (kaufmänn. Berufe)
-	-	-	-	1	4	39	67	64	109	Hotelfachschule
-	3	5	5	2	6	1	2	-	1	Ausländisches Programm

Source: Statistique scolaire, tabl. SEL554.08 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Schulstatistik, Tab. SEL554.08 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-255

Elèves, par année de scolarité et enseignement suivis, pour l'année scolaire 2005/06

Schüler nach besuchtem Schuljahr und Schulstufe 2005/06

Sans l'Université de Fribourg et les Hautes écoles spécialisées de Fribourg; le recensement scolaire est effectué au début de l'année scolaire (en général, en octobre)

Ohne die Universität Freiburg und die Fachhochschulen Freiburg; die Schulerhebung wird anfang Schuljahr durchgeführt (in der Regel im Oktober)

T15-13	Total	Non répartis Nicht aufteilbar	Année de scolarité suivie / Besuchtes Schuljahr					
			1	2	3	4	5	6
Total	46 822	4 729	3 266	3 276	3 280	3 431	3 296	3 246
Degré préscolaire (Ecole enfantine)	3 563	3 563	-	-	-	-	-	-
Degré primaire	19 795	-	3 266	3 276	3 280	3 431	3 296	3 246
Degré secondaire I	10 764	-	-	-	-	-	-	-
CO, classe pré-gymn. avec latin	2 047	-	-	-	-	-	-	-
CO, classe pré-gymn. sans latin	1 922	-	-	-	-	-	-	-
CO, classe générale	4 357	-	-	-	-	-	-	-
CO, classe à exigences de base (EB)	2 033	-	-	-	-	-	-	-
CO, classe de développement	311	-	-	-	-	-	-	-
CO, classe de langue	58	-	-	-	-	-	-	-
Cours préparatoire à la formation prof.	36	-	-	-	-	-	-	-
Ec. à progr. d'enseignement spécial	1 141	1 141	-	-	-	-	-	-
Classe primaire de développement	311	311	-	-	-	-	-	-
Classe primaire d'accueil	39	39	-	-	-	-	-	-
Classe spéciale	791	791	-	-	-	-	-	-
Degré secondaire II, form. générale	4 579	-	-	-	-	-	-	-
Maturité gymnasiale, tronc commun	915	-	-	-	-	-	-	-
Maturité gymnasiale, langues	914	-	-	-	-	-	-	-
Maturité gymnasiale, sciences naturelles	569	-	-	-	-	-	-	-
Maturité gymnasiale, sciences humaines	588	-	-	-	-	-	-	-
Maturité gymnasiale, arts	232	-	-	-	-	-	-	-
Ecole de degré diplôme	867	-	-	-	-	-	-	-
Cours de langues	175	-	-	-	-	-	-	-
Intégration à la formation professionnelle	128	-	-	-	-	-	-	-
Cours d'introd. aux études universitaires	111	-	-	-	-	-	-	-
Cours prép. Hte Ecole Pédagogique (HEP)	80	-	-	-	-	-	-	-
Degré secondaire II, formation prof.	6 223	-	-	-	-	-	-	-
Form. prof. à plein temps, art., ind., comm.	882	-	-	-	-	-	-	-
Form. prof. à plein temps, prof. soignantes	226	-	-	-	-	-	-	-
Apprentissage agricole	397	-	-	-	-	-	-	-
Apprentissage artisanal, industriel, comm.	4 329	-	-	-	-	-	-	-
Form. prof. à temps partiel, art., ind., comm.	18	-	-	-	-	-	-	-
Formation professionnelle élémentaire	117	-	-	-	-	-	-	-
Formation professionnelle spécialisée	99	-	-	-	-	-	-	-
Pré-apprentissage	155	-	-	-	-	-	-	-
Degré tertiaire, formation prof.	732	-	-	-	-	-	-	-
Ecole technique agro-alimentaire	10	-	-	-	-	-	-	-
Ecole technique de la construction (ETC)	47	-	-	-	-	-	-	-
Ecole des prof. soignantes, niveau II	36	-	-	-	-	-	-	-
Maîtrise agricole	66	-	-	-	-	-	-	-
Diplôme féd., maîtrise féd. (arts et métiers)	11	-	-	-	-	-	-	-
Brevet féd. (agriculture et apparenté)	38	-	-	-	-	-	-	-
Brevet féd. (artisanal et industriel)	11	-	-	-	-	-	-	-
Brevet féd. (commerce et apparenté)	229	-	-	-	-	-	-	-
Ecole hôtelière	284	-	-	-	-	-	-	-
Programme étranger	25	25	-	-	-	-	-	-

Source: Statistique scolaire, tabl. SEL554.09 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Schulstatistik, Tab. SEL554.09 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-256



Elèves, par année de scolarité et enseignement suivis, pour l'année scolaire 2005/06

Schüler nach besuchtem Schuljahr und Schulstufe 2005/06

Sans l'Université de Fribourg et les Hautes écoles spécialisées de Fribourg; le recensement scolaire est effectué au début de l'année scolaire (en général, en octobre)

Ohne die Universität Freiburg und die Fachhochschulen Freiburg; die Schulerhebung wird anfang Schuljahr durchgeführt (in der Regel im Oktober)

Année de scolarité suivie / Besuchtes Schuljahr								T15-13
7	8	9	10	11	12	13	14+	
3 626	3 669	3 469	4 038	3 070	2 496	1 291	639	Total
-	-	-	-	-	-	-	-	Vorschule (Kindergarten)
-	-	-	-	-	-	-	-	Primarstufe
3 626	3 669	3 469	-	-	-	-	-	Sekundarstufe I
1 087	595	365	-	-	-	-	-	OS, progymnasiale Kl. mit Latein
167	755	1 000	-	-	-	-	-	OS, progymnasiale Kl. ohne Latein
1 529	1 455	1 373	-	-	-	-	-	OS, allgemeine Sekundarklasse
708	698	627	-	-	-	-	-	OS, Realklasse
124	119	68	-	-	-	-	-	OS, Werkklasse
11	47	-	-	-	-	-	-	OS, Sprachklasse
-	-	36	-	-	-	-	-	Vorbereitungskurs f. Berufsausbildung
-	-	-	-	-	-	-	-	Schule mit besonderem Lehrplan
-	-	-	-	-	-	-	-	Primarkleinklasse
-	-	-	-	-	-	-	-	Primareingliederungsklasse
-	-	-	-	-	-	-	-	Sonderklasse
-	-	-	1 758	1 134	973	714	-	Sekundarst. II, allgem. Ausbildung
-	-	-	915	-	-	-	-	Gymn. Maturität, gem. Grundstufe
-	-	-	-	329	307	278	-	Gymnasiale Maturität, Sprachen
-	-	-	-	207	181	181	-	Gymn. Maturität, Naturwissensch.
-	-	-	-	218	187	183	-	Gymn. Maturität, Humanwissensch.
-	-	-	-	96	64	72	-	Gymnasiale Maturität, Künste
-	-	-	349	284	234	-	-	Diplommittelschule
-	-	-	175	-	-	-	-	Sprachkurs
-	-	-	128	-	-	-	-	Integration in die Berufsausbildung
-	-	-	111	-	-	-	-	Vorbereitungsk. auf d. Hochschulstudium
-	-	-	80	-	-	-	-	Vorbereitungsk. Pädag. Hochschule
-	-	-	2 280	1 936	1 523	473	11	Sekundarstufe II, Berufsausbildung
-	-	-	403	208	201	70	-	Vollzeitausbild., Gew., Ind. u. Handel
-	-	-	53	93	60	9	11	Vollzeitausbildung für Pflegeberufe
-	-	-	118	130	93	56	-	Berufslehre, Landwirtschaft
-	-	-	1 468	1 382	1 141	338	-	Berufslehre, Gew., Ind. u. Handel
-	-	-	7	11	-	-	-	Teilzeitausbild. Gew., Ind. u. Handel
-	-	-	37	80	-	-	-	Anlehre
-	-	-	39	32	28	-	-	Berufsschule für Behinderte
-	-	-	155	-	-	-	-	Vorlehre
-	-	-	-	-	-	104	628	Tertiärstufe, Berufsausbildung
-	-	-	-	-	-	-	10	Technikerschule Lebensmittel
-	-	-	-	-	-	-	47	Bautechnische Schule (BTS)
-	-	-	-	-	-	-	36	Schule für Pflegeberufe, Niveau II
-	-	-	-	-	-	66	-	Landwirtschaftliche Meisterprüfung
-	-	-	-	-	-	-	11	Eidg. Diplom, Meisterprüfung (Gewerbe)
-	-	-	-	-	-	38	-	Eidg. Fachausweis (landw. Berufe)
-	-	-	-	-	-	-	11	Eidg. Fachausweis (Gewerbe und Industrie)
-	-	-	-	-	-	-	229	Eidg. Fachausweis (kaufmänn. Berufe)
-	-	-	-	-	-	-	284	Hotelfachschule
-	-	-	-	-	-	-	-	Ausländisches Programm

Source: Statistique scolaire, tabl. SEL554.09 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Schulstatistik, Tab. SEL554.09 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-256

Elèves de sexe masculin, par année de scolarité et enseignement suivis, pour l'année scolaire 2005/06

Schüler männlichen Geschlechts nach besuchtem Schuljahr und Schulstufe 2005/06

Sans l'Université de Fribourg et les Hautes écoles spécialisées de Fribourg; le recensement scolaire est effectué au début de l'année scolaire (en général, en octobre)

Ohne die Universität Freiburg und die Fachhochschulen Freiburg; die Schulerhebung wird anfang Schuljahr durchgeführt (in der Regel im Oktober)

T15-14	Total	Non répartis Nicht aufteilbar	Année de scolarité suivie / Besuchtes Schuljahr					
			1	2	3	4	5	6
Total	24 195	2 550	1 662	1 688	1 699	1 745	1 629	1 643
Degré préscolaire (Ecole enfantine)	1 848	1 848	-	-	-	-	-	-
Degré primaire	10 066	-	1 662	1 688	1 699	1 745	1 629	1 643
Degré secondaire I	5 452	-	-	-	-	-	-	-
CO, classe pré-gymn. avec latin	957	-	-	-	-	-	-	-
CO, classe pré-gymn. sans latin	911	-	-	-	-	-	-	-
CO, classe générale	2 233	-	-	-	-	-	-	-
CO, classe à exigences de base (EB)	1 127	-	-	-	-	-	-	-
CO, classe de développement	180	-	-	-	-	-	-	-
CO, classe de langue	32	-	-	-	-	-	-	-
Cours préparatoire à la formation prof.	12	-	-	-	-	-	-	-
Ec. à progr. d'enseignement spécial	691	691	-	-	-	-	-	-
Classe primaire de développement	185	185	-	-	-	-	-	-
Classe primaire d'accueil	26	26	-	-	-	-	-	-
Classe spéciale	480	480	-	-	-	-	-	-
Degré secondaire II, form. générale	1 733	-	-	-	-	-	-	-
Maturité gymnasiale, tronc commun	374	-	-	-	-	-	-	-
Maturité gymnasiale, langues	232	-	-	-	-	-	-	-
Maturité gymnasiale, sciences naturelles	332	-	-	-	-	-	-	-
Maturité gymnasiale, sciences humaines	323	-	-	-	-	-	-	-
Maturité gymnasiale, arts	67	-	-	-	-	-	-	-
Ecole de degré diplôme	182	-	-	-	-	-	-	-
Cours de langues	70	-	-	-	-	-	-	-
Intégration à la formation professionnelle	88	-	-	-	-	-	-	-
Cours d'introd. aux études universitaires	52	-	-	-	-	-	-	-
Cours prép. Hte Ecole Pédagogique (HEP)	13	-	-	-	-	-	-	-
Degré secondaire II, formation prof.	3 967	-	-	-	-	-	-	-
Form. prof. à plein temps, art., ind., comm.	604	-	-	-	-	-	-	-
Form. prof. à plein temps, prof. soignantes	27	-	-	-	-	-	-	-
Apprentissage agricole	333	-	-	-	-	-	-	-
Apprentissage artisanal, industriel, comm.	2 822	-	-	-	-	-	-	-
Form. prof. à temps partiel, art., ind., comm.	4	-	-	-	-	-	-	-
Formation professionnelle élémentaire	100	-	-	-	-	-	-	-
Formation professionnelle spécialisée	2	-	-	-	-	-	-	-
Pré-apprentissage	75	-	-	-	-	-	-	-
Degré tertiaire, formation prof.	427	-	-	-	-	-	-	-
Ecole technique agro-alimentaire	9	-	-	-	-	-	-	-
Ecole technique de la construction (ETC)	45	-	-	-	-	-	-	-
Ecole des prof. soignantes, niveau II	6	-	-	-	-	-	-	-
Maîtrise agricole	66	-	-	-	-	-	-	-
Diplôme féd., maîtrise féd. (arts et métiers)	11	-	-	-	-	-	-	-
Brevet féd. (agriculture et apparenté)	35	-	-	-	-	-	-	-
Brevet féd. (artisanal et industriel)	11	-	-	-	-	-	-	-
Brevet féd. (commerce et apparenté)	98	-	-	-	-	-	-	-
Ecole hôtelière	146	-	-	-	-	-	-	-
Programme étranger	11	11	-	-	-	-	-	-

Source: Statistique scolaire, tabl. SEL554.10 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Schulstatistik, Tab. SEL554.10 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-257



Elèves de sexe masculin, par année de scolarité et enseignement suivis, pour l'année scolaire 2005/06

Schüler männlichen Geschlechts nach besuchtem Schuljahr und Schulstufe 2005/06

Sans l'Université de Fribourg et les Hautes écoles spécialisées de Fribourg; le recensement scolaire est effectué au début de l'année scolaire (en général, en octobre)

Ohne die Universität Freiburg und die Fachhochschulen Freiburg; die Schulerhebung wird anfang Schuljahr durchgeführt (in der Regel im Oktober)

Année de scolarité suivie / Besuchtes Schuljahr								T15-14
7	8	9	10	11	12	13	14+	
1 878	1 846	1 728	2 067	1 555	1 324	855	326	Total
-	-	-	-	-	-	-	-	- Vorschule (Kindergarten)
-	-	-	-	-	-	-	-	- Primarstufe
1 878	1 846	1 728	-	-	-	-	-	- Sekundarstufe I
540	246	171	-	-	-	-	-	- OS, progymnasiale Kl. mit Latein
69	376	466	-	-	-	-	-	- OS, progymnasiale Kl. ohne Latein
803	737	693	-	-	-	-	-	- OS, allgemeine Sekundarklasse
392	393	342	-	-	-	-	-	- OS, Realklasse
67	69	44	-	-	-	-	-	- OS, Werkklasse
7	25	-	-	-	-	-	-	- OS, Sprachklasse
-	-	12	-	-	-	-	-	- Vorbereitungskurs f. Berufsausbildung
-	-	-	-	-	-	-	-	- Schule mit besonderem Lehrplan
-	-	-	-	-	-	-	-	- Primarkleinklasse
-	-	-	-	-	-	-	-	- Primareingliederungsklasse
-	-	-	-	-	-	-	-	- Sonderklasse
-	-	-	671	390	356	316	-	- Sekundarst. II, allgem. Ausbildung
-	-	-	374	-	-	-	-	- Gymn. Maturität, gem. Grundstufe
-	-	-	-	79	82	71	-	- Gymnasiale Maturität, Sprachen
-	-	-	-	123	97	112	-	- Gymn. Maturität, Naturwissensch.
-	-	-	-	114	95	114	-	- Gymn. Maturität, Humanwissensch.
-	-	-	-	24	24	19	-	- Gymnasiale Maturität, Künste
-	-	-	74	50	58	-	-	- Diplommittelschule
-	-	-	70	-	-	-	-	- Sprachkurs
-	-	-	88	-	-	-	-	- Integration in die Berufsausbildung
-	-	-	52	-	-	-	-	- Vorbereitungsk. auf d. Hochschulstudium
-	-	-	13	-	-	-	-	- Vorbereitungsk. Pädag. Hochschule
-	-	-	1 396	1 165	968	438	-	- Sekundarstufe II, Berufsausbildung
-	-	-	269	144	130	61	-	- Vollzeitausbild., Gew., Ind. u. Handel
-	-	-	5	13	9	-	-	- Vollzeitausbildung für Pflegeberufe
-	-	-	96	105	79	53	-	- Berufslehre, Landwirtschaft
-	-	-	917	831	750	324	-	- Berufslehre, Gew., Ind. u. Handel
-	-	-	1	3	-	-	-	- Teilzeitausbild. Gew., Ind. u. Handel
-	-	-	33	67	-	-	-	- Anlehre
-	-	-	-	2	-	-	-	- Berufsschule für Behinderte
-	-	-	75	-	-	-	-	- Vorlehre
-	-	-	-	-	-	101	326	- Tertiärstufe, Berufsausbildung
-	-	-	-	-	-	-	9	- Technikerschule Lebensmittel
-	-	-	-	-	-	-	45	- Bautechnische Schule (BTS)
-	-	-	-	-	-	-	6	- Schule für Pflegeberufe, Niveau II
-	-	-	-	-	-	66	-	- Landwirtschaftliche Meisterprüfung
-	-	-	-	-	-	-	11	- Eidg. Diplom, Meisterprüfung (Gewerbe)
-	-	-	-	-	-	35	-	- Eidg. Fachausweis (landw. Berufe)
-	-	-	-	-	-	-	11	- Eidg. Fachausweis (Gewerbe und Industrie)
-	-	-	-	-	-	-	98	- Eidg. Fachausweis (kaufmänn. Berufe)
-	-	-	-	-	-	-	146	- Hotelfachschule
-	-	-	-	-	-	-	-	- Ausländisches Programm

Source: Statistique scolaire, tabl. SEL554.10 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Schulstatistik, Tab. SEL554.10 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-257

Elèves de sexe féminin, par année de scolarité et enseignement suivis, pour l'année scolaire 2005/06

Schülerinnen nach besuchtem Schuljahr und Schulstufe 2005/06

Sans l'Université de Fribourg et les Hautes écoles spécialisées de Fribourg; le recensement scolaire est effectué au début de l'année scolaire (en général, en octobre)

Ohne die Universität Freiburg und die Fachhochschulen Freiburg; die Schulerhebung wird anfang Schuljahr durchgeführt (in der Regel im Oktober)

T15-15	Total	Non répartis Nicht aufteilbar	Année de scolarité suivie / Besuchtes Schuljahr					
			1	2	3	4	5	6
Total	22 627	2 179	1 604	1 588	1 581	1 686	1 667	1 603
Degré préscolaire (Ecole enfantine)	1 715	1 715	-	-	-	-	-	-
Degré primaire	9 729	-	1 604	1 588	1 581	1 686	1 667	1 603
Degré secondaire I	5 312	-	-	-	-	-	-	-
CO, classe pré-gymn. avec latin	1 090	-	-	-	-	-	-	-
CO, classe pré-gymn. sans latin	1 011	-	-	-	-	-	-	-
CO, classe générale	2 124	-	-	-	-	-	-	-
CO, classe à exigences de base (EB)	906	-	-	-	-	-	-	-
CO, classe de développement	131	-	-	-	-	-	-	-
CO, classe de langue	26	-	-	-	-	-	-	-
Cours préparatoire à la formation prof.	24	-	-	-	-	-	-	-
Ec. à progr. d'enseignement spécial	450	450	-	-	-	-	-	-
Classe primaire de développement	126	126	-	-	-	-	-	-
Classe primaire d'accueil	13	13	-	-	-	-	-	-
Classe spéciale	311	311	-	-	-	-	-	-
Degré secondaire II, form. générale	2 846	-	-	-	-	-	-	-
Maturité gymnasiale, tronc commun	541	-	-	-	-	-	-	-
Maturité gymnasiale, langues	682	-	-	-	-	-	-	-
Maturité gymnasiale, sciences naturelles	237	-	-	-	-	-	-	-
Maturité gymnasiale, sciences humaines	265	-	-	-	-	-	-	-
Maturité gymnasiale, arts	165	-	-	-	-	-	-	-
Ecole de degré diplômé	685	-	-	-	-	-	-	-
Cours de langues	105	-	-	-	-	-	-	-
Intégration à la formation professionnelle	40	-	-	-	-	-	-	-
Cours d'introd. aux études universitaires	59	-	-	-	-	-	-	-
Cours prép. Hte Ecole Pédagogique (HEP)	67	-	-	-	-	-	-	-
Degré secondaire II, formation prof.	2 256	-	-	-	-	-	-	-
Form. prof. à plein temps, art., ind., comm.	278	-	-	-	-	-	-	-
Form. prof. à plein temps, prof. soignantes	199	-	-	-	-	-	-	-
Apprentissage agricole	64	-	-	-	-	-	-	-
Apprentissage artisanal, industriel, comm.	1 507	-	-	-	-	-	-	-
Form. prof. à temps partiel, art., ind., comm.	14	-	-	-	-	-	-	-
Formation professionnelle élémentaire	17	-	-	-	-	-	-	-
Formation professionnelle spécialisée	97	-	-	-	-	-	-	-
Pré-apprentissage	80	-	-	-	-	-	-	-
Degré tertiaire, formation prof.	305	-	-	-	-	-	-	-
Ecole technique agro-alimentaire	1	-	-	-	-	-	-	-
Ecole technique de la construction (ETC)	2	-	-	-	-	-	-	-
Ecole des prof. soignantes, niveau II	30	-	-	-	-	-	-	-
Maîtrise agricole	-	-	-	-	-	-	-	-
Diplôme féd., maîtrise féd. (arts et métiers)	-	-	-	-	-	-	-	-
Brevet féd. (agriculture et apparenté)	3	-	-	-	-	-	-	-
Brevet féd. (artisanal et industriel)	-	-	-	-	-	-	-	-
Brevet féd. (commerce et apparenté)	131	-	-	-	-	-	-	-
Ecole hôtelière	138	-	-	-	-	-	-	-
Programme étranger	14	14	-	-	-	-	-	-

Source: Statistique scolaire, tabl. SEL554.10 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Schulstatistik, Tab. SEL554.10 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-258



Elèves de sexe féminin, par année de scolarité et enseignement suivis, pour l'année scolaire 2005/06

Schülerinnen nach besuchtem Schuljahr und Schulstufe 2005/06

Sans l'Université de Fribourg et les Hautes écoles spécialisées de Fribourg; le recensement scolaire est effectué au début de l'année scolaire (en général, en octobre)

Ohne die Universität Freiburg und die Fachhochschulen Freiburg; die Schulerhebung wird anfang Schuljahr durchgeführt (in der Regel im Oktober)

Année de scolarité suivie / Besuchtes Schuljahr								T15-15
7	8	9	10	11	12	13	14+	
1 748	1 823	1 741	1 971	1 515	1 172	436	313	Total
-	-	-	-	-	-	-	-	- Vorschule (Kindergarten)
-	-	-	-	-	-	-	-	- Primarstufe
1 748	1 823	1 741	-	-	-	-	-	- Sekundarstufe I
547	349	194	-	-	-	-	-	- OS, progymnasiale Kl. mit Latein
98	379	534	-	-	-	-	-	- OS, progymnasiale Kl. ohne Latein
726	718	680	-	-	-	-	-	- OS, allgemeine Sekundarklasse
316	305	285	-	-	-	-	-	- OS, Realklasse
57	50	24	-	-	-	-	-	- OS, Werkklasse
4	22	-	-	-	-	-	-	- OS, Sprachklasse
-	-	24	-	-	-	-	-	- Vorbereitungskurs f. Berufsausbildung
-	-	-	-	-	-	-	-	- Schule mit besonderem Lehrplan
-	-	-	-	-	-	-	-	- Primarkleinklasse
-	-	-	-	-	-	-	-	- Primareingliederungsklasse
-	-	-	-	-	-	-	-	- Sonderklasse
-	-	-	1 087	744	617	398	-	- Sekundarst. II, allgem. Ausbildung
-	-	-	541	-	-	-	-	- Gymn. Maturität, gem. Grundstufe
-	-	-	-	250	225	207	-	- Gymnasiale Maturität, Sprachen
-	-	-	-	84	84	69	-	- Gymn. Maturität, Naturwissensch.
-	-	-	-	104	92	69	-	- Gymn. Maturität, Humanwissensch.
-	-	-	-	72	40	53	-	- Gymnasiale Maturität, Künste
-	-	-	275	234	176	-	-	- Diplommittelschule
-	-	-	105	-	-	-	-	- Sprachkurs
-	-	-	40	-	-	-	-	- Integration in die Berufsausbildung
-	-	-	59	-	-	-	-	- Vorbereitungsk. auf d. Hochschulstudium
-	-	-	67	-	-	-	-	- Vorbereitungsk. Pädag. Hochschule
-	-	-	884	771	555	35	11	- Sekundarstufe II, Berufsausbildung
-	-	-	134	64	71	9	-	- Vollzeitausbild., Gew., Ind. u. Handel
-	-	-	48	80	51	9	11	- Vollzeitausbildung für Pflegeberufe
-	-	-	22	25	14	3	-	- Berufslehre, Landwirtschaft
-	-	-	551	551	391	14	-	- Berufslehre, Gew., Ind. u. Handel
-	-	-	6	8	-	-	-	- Teilzeitausbild. Gew., Ind. u. Handel
-	-	-	4	13	-	-	-	- Anlehre
-	-	-	39	30	28	-	-	- Berufsschule für Behinderte
-	-	-	80	-	-	-	-	- Vorlehre
-	-	-	-	-	-	3	302	- Tertiärstufe, Berufsausbildung
-	-	-	-	-	-	-	-	1 Technikerschule Lebensmittel
-	-	-	-	-	-	-	-	2 Bautechnische Schule (BTS)
-	-	-	-	-	-	-	-	30 Schule für Pflegeberufe, Niveau II
-	-	-	-	-	-	-	-	- Landwirtschaftliche Meisterprüfung
-	-	-	-	-	-	-	-	- Eidg. Diplom, Meisterprüfung (Gewerbe)
-	-	-	-	-	-	3	-	- Eidg. Fachausweis (landw. Berufe)
-	-	-	-	-	-	-	-	- Eidg. Fachausweis (Gewerbe und Industrie)
-	-	-	-	-	-	-	131	- Eidg. Fachausweis (kaufmänn. Berufe)
-	-	-	-	-	-	-	138	- Hotelfachschule
-	-	-	-	-	-	-	-	- Ausländisches Programm

Source: Statistique scolaire, tabl. SEL554.10 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Schulstatistik, Tab. SEL554.10 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-258

Provenance des élèves, pour l'année scolaire 2005/06

Herkunft der Schüler im Schuljahr 2005/06

Sans l'Université de Fribourg et les HES de Fribourg; le recensement scolaire est effectué au début de l'année scolaire (en général, en octobre)

Ohne die Universität Freiburg und die FH Freiburg; die Schulerhebung wird anfang Schuljahr durchgeführt (in der Regel im Oktober)

T15-16	Total 2005/06	Ecole suivie en 2004/05 (Provenance) / Schulbesuch 2004/05 (Herkunft)										
		Ecole enfantine Kindergarten	Ecole primaire Primarschule	Cycle d'orientation Orientierungsschule	Cours préparatoire à la formation prof. Vorbereitungskurs für die Berufsschule	Classe primaire de développement Primarkleinklasse	Classe primaire d'accueil Primareingliederungsklasse	Classe spéciale Sonderklasse	Maturité gymnasiale Gymnasiale Maturität	Ecole de degré diplôme Diplommittelschule	Cours de langues Sprachkurs	Intégration à la formation prof. Integration in die Berufsausbildung
Total	46 822	3 546	19 533	9 235	12	315	39	728	2 431	573	20	55
Ecole enfantine	3 563	399	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-
Ecole primaire	19 795	3 104	16 094	-	-	14	26	39	-	-	-	-
Cycle d'orientation	10 728	-	3 319	6 968	-	82	3	24	-	-	-	-
Cours préparatoire à la formation prof.	36	-	-	11	-	-	-	-	4	3	-	-
Classe primaire de développement	311	6	57	-	-	211	5	22	-	-	-	-
Classe primaire d'accueil	39	4	1	-	-	-	4	-	-	-	-	-
Classe spéciale	791	33	62	6	-	8	1	630	-	-	-	-
Maturité gymnasiale	3 218	-	-	792	1	-	-	-	2 274	8	-	-
Ecole de degré diplôme	867	-	-	259	-	-	-	-	67	481	-	-
Cours de langues	175	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3	-
Intégration à la formation professionnelle	128	-	-	32	-	-	-	6	-	-	-	21
Cours d'introd. aux études universitaires	111	-	-	-	-	-	-	-	-	-	17	1
Cours prép. Hte Ecole Pédagogique (HEP)	80	-	-	-	-	-	-	-	1	19	-	-
Form. prof. à plein temps, art., ind., comm.	882	-	-	131	10	-	-	-	35	5	-	1
Form. prof. à plein temps, prof. soignantes	226	-	-	15	-	-	-	-	-	5	-	-
Apprentissage agricole	397	-	-	56	-	-	-	1	-	1	-	-
Apprentissage artisanal, industriel, comm.	4 329	-	-	826	1	-	-	-	47	47	-	6
Form. prof. à temps partiel, art., ind., comm.	18	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Formation professionnelle élémentaire	117	-	-	7	-	-	-	-	-	-	-	15
Formation professionnelle spécialisée	99	-	-	-	-	-	-	5	-	-	-	-
Pré-apprentissage	155	-	-	124	-	-	-	-	-	3	-	11
Ecole technique agro-alimentaire	10	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Ecole technique de la construction (ETC)	47	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Ecole des prof. soignantes, niveau II	36	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Maîtrise agricole	66	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Diplôme féd., maîtrise féd. (arts et métiers)	11	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brevet féd. (agriculture et apparenté)	38	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brevet féd. (artisanal et industriel)	11	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brevet féd. (commerce et apparenté)	229	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Ecole hôtelière	284	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Programme étranger	25	-	-	8	-	-	-	-	3	1	-	-

Source: Statistique scolaire, tabl. SEL563.02 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Schulstatistik, Tab. SEL563.02 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-259



Provenance des élèves, pour l'année scolaire 2005/06

Herkunft der Schüler im Schuljahr 2005/06

Sans l'Université de Fribourg et les HES de Fribourg; le recensement scolaire est effectué au début de l'année scolaire (en général, en octobre)

Ohne die Universität Freiburg und die FH Freiburg; die Schulerhebung wird anfang Schuljahr durchgeführt (in der Regel im Oktober)

Ecole suivie en 2004/05 (Provenance) / Schulbesuch 2004/05 (Herkunft)												T15-16
Cours d'introd. aux études universitaires Vorbereitungskurs auf d. Hochschulstudium	Cours prép. Hte Ecole Pédagogique (HEP) Vorbereitungskurs Pädag. Hochschule (PH)	Formation professionnelle de base Berufslehre	Formation prof. élémentaire et spécialisée Anlehre	Ecoles professionnelles supérieures Höhere Berufsschulen	Préparation aux maîtrises et diplômes féd. Vorbereitung eidg. Meisterprüf. u. Diplome	Préparation aux brevets fédéraux et assimilés Vorbereitung auf eidg. Fachausweis	Autre formation professionnelle supérieure Andere höhere Berufsausbildung	Programme étranger Ausländisches Programm	Aucune école fréquentée Kein Schulbesuch	Ecole d'un autre canton Schule in anderem Kanton	Ecole de l'étranger Schule im Ausland	Schulbesuch 2005/06
7	10	3 824	180	52	27	155	58	9	4 039	1 346	628	Total
-	-	-	-	-	-	-	-	-	3 146	15	2	Kindergarten
-	-	-	-	-	-	-	-	-	97	276	145	Primarschule
-	-	-	1	-	-	-	-	-	1	233	97	Orientierungsschule
-	-	1	-	-	-	-	-	-	3	14	-	Vorbereitungskurs f. Berufsausbildung
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	7	3	Primarkleinklasse
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	30	Primareingliederungsklasse
-	-	-	-	-	-	-	-	-	30	14	7	Sonderklasse
-	-	4	-	-	-	-	-	-	2	94	43	Gymnasiale Maturität
-	-	9	-	-	-	-	-	-	2	45	4	Diplommittelschule
1	-	-	-	-	-	-	-	-	50	51	70	Sprachkurs
-	-	-	2	-	-	-	-	-	5	27	35	Integration in die Berufsausbildung
6	-	-	-	-	-	-	-	-	27	24	36	Vorbereitungskurs auf d. Hochschulstudium
-	9	5	-	-	-	-	-	-	13	33	-	Vorbereitungskurs Pädag. Hochschule (PH)
-	-	561	1	1	-	-	-	-	87	44	6	Vollzeitausbild., Gewerbe, Ind. u. Handel
-	-	124	1	-	-	-	-	-	54	26	1	Vollzeitausbildung für Pflegeberufe
-	-	223	-	-	-	-	-	-	22	92	2	Berufslehre, Landwirtschaft
-	1	2 872	53	1	-	-	-	-	139	282	54	Berufslehre, Gewerbe, Industrie u. Handel
-	-	6	-	-	-	-	-	-	12	-	-	Teilzeitausbild. Gewerbe, Ind. u. Handel
-	-	13	60	-	-	-	-	-	4	8	10	Anlehre
-	-	-	60	-	-	-	-	-	-	29	5	Berufsschule für Behinderte
-	-	2	2	-	-	-	-	-	1	7	5	Vorlehre
-	-	-	-	10	-	-	-	-	-	-	-	Technikerschule Lebensmittel
-	-	-	-	25	-	-	-	-	15	7	-	Bautechnische Schule (BTS)
-	-	-	-	15	-	-	-	-	21	-	-	Schule für Pflegeberufe, Niveau II
-	-	-	-	-	27	31	-	-	8	-	-	Landwirtschaftliche Meisterprüfung
-	-	-	-	-	-	-	-	-	10	1	-	Eidg. Diplom, Meisterprüfung (Gewerbe)
-	-	2	-	-	-	12	-	-	20	4	-	Eidg. Fachausweis (landw. Berufe)
-	-	-	-	-	-	-	-	-	9	2	-	Eidg. Fachausweis (Gewerbe und Industrie)
-	-	2	-	-	-	112	-	-	109	5	1	Molkereischule
-	-	-	-	-	-	-	58	-	152	2	72	Hotelfachschule
-	-	-	-	-	-	-	-	9	-	4	-	Ausländisches Programm

Source: Statistique scolaire, tabl. SEL563.02 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Schulstatistik, Tab. SEL563.02 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-259

Provenance des élèves de l'école primaire, par sexe, pour l'année scolaire 2005/06

Herkunft der Primarschüler nach Geschlecht im Schuljahr 2005/06

Dans ce tableau, la provenance des élèves est donnée en lignes; le recensement scolaire est effectué au début de l'année scolaire (en général, en octobre)

In dieser Tabelle wird die Herkunft der Schüler in den Zeilen angegeben; die Schulerhebung wird anfang Schuljahr durchgeführt (in der Regel im Oktober)

T15-17 Ecole suivie en 2004/05 (Provenance)	Ecole suivie en 2005/06 / Schulbesuch 2005/06							Schulbesuch 2004/05 (Herkunft)
	Total	Ecole primaire Primarschule						
		1	2	3	4	5	6	
Total	19 795	3 266	3 276	3 280	3 431	3 296	3 246	Total
Ecole enfantine	3 104	3 094	10	-	-	-	-	Kindergarten
Ecole primaire								Primarschule
1 ^{ère} classe	3 128	61	3 055	12	-	-	-	1. Klasse
2 ^e classe	3 205	-	92	3 107	6	-	-	2. Klasse
3 ^e classe	3 329	-	-	53	3 270	5	1	3. Klasse
4 ^e classe	3 198	-	-	-	46	3 146	6	4. Klasse
5 ^e classe	3 201	-	-	-	-	67	3 134	5. Klasse
6 ^e classe	33	-	-	-	-	-	33	6. Klasse
Classe primaire de développement	14	-	4	3	1	-	6	Primarkleinklasse
Classe primaire d'accueil	26	2	11	3	1	5	4	Primareingliederungsklasse
Classe spéciale	39	1	15	13	8	1	1	Sonderklasse
Aucune école fréquentée	97	40	13	12	16	10	6	Kein Schulbesuch
Ecole dans un autre canton	276	48	45	57	52	41	33	Schule in anderem Kanton
Ecole à l'étranger	145	20	31	20	31	21	22	Schule im Ausland
Masculin	10 066	1 662	1 688	1 699	1 745	1 629	1 643	Männlich
Ecole enfantine	1 583	1 573	10	-	-	-	-	Kindergarten
Ecole primaire								Primarschule
1 ^{ère} classe	1 594	25	1 563	6	-	-	-	1. Klasse
2 ^e classe	1 656	-	46	1 605	5	-	-	2. Klasse
3 ^e classe	1 687	-	-	27	1 659	1	-	3. Klasse
4 ^e classe	1 583	-	-	-	27	1 552	4	4. Klasse
5 ^e classe	1 624	-	-	-	-	43	1 581	5. Klasse
6 ^e classe	20	-	-	-	-	-	20	6. Klasse
Classe primaire de développement	11	-	2	3	1	-	5	Primarkleinklasse
Classe primaire d'accueil	15	-	10	1	-	2	2	Primareingliederungsklasse
Classe spéciale	25	-	9	11	4	1	-	Sonderklasse
Aucune école fréquentée	48	23	8	4	3	5	5	Kein Schulbesuch
Ecole dans un autre canton	146	31	20	34	28	18	15	Schule in anderem Kanton
Ecole à l'étranger	74	10	20	8	18	7	11	Schule im Ausland
Féminin	9 729	1 604	1 588	1 581	1 686	1 667	1 603	Weiblich
Ecole enfantine	1 521	1 521	-	-	-	-	-	Kindergarten
Ecole primaire								Primarschule
1 ^{ère} classe	1 534	36	1 492	6	-	-	-	1. Klasse
2 ^e classe	1 549	-	46	1 502	1	-	-	2. Klasse
3 ^e classe	1 642	-	-	26	1 611	4	1	3. Klasse
4 ^e classe	1 615	-	-	-	19	1 594	2	4. Klasse
5 ^e classe	1 577	-	-	-	-	24	1 553	5. Klasse
6 ^e classe	13	-	-	-	-	-	13	6. Klasse
Classe primaire de développement	3	-	2	-	-	-	1	Primarkleinklasse
Classe primaire d'accueil	11	2	1	2	1	3	2	Primareingliederungsklasse
Classe spéciale	14	1	6	2	4	-	1	Sonderklasse
Aucune école fréquentée	49	17	5	8	13	5	1	Kein Schulbesuch
Ecole dans un autre canton	130	17	25	23	24	23	18	Schule in anderem Kanton
Ecole à l'étranger	71	10	11	12	13	14	11	Schule im Ausland

Source: Statistique scolaire, tabl. SEL564.03/04 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Schulstatistik, Tab. SEL564.03/04 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-260



Provenance des élèves de l'école primaire, par langue d'enseignement, pour l'année scolaire 2005/06

Herkunft der Primarschüler nach Unterrichtssprache im Schuljahr 2005/06

Dans ce tableau, la provenance des élèves est donnée en lignes; le recensement scolaire est effectué au début de l'année scolaire (en général, en octobre)

In dieser Tabelle wird die Herkunft der Schüler in den Zeilen angegeben; die Schulerhebung wird anfang Schuljahr durchgeführt (in der Regel im Oktober)

T15-18 Ecole suivie en 2004/05 (Provenance)	Ecole suivie en 2005/06 / Schulbesuch 2005/06							Schulbesuch 2004/05 (Herkunft)
	Total	Ecole primaire Primarschule						
		1	2	3	4	5	6	
Total	19 795	3 266	3 276	3 280	3 431	3 296	3 246	Total
Ecole enfantine	3 104	3 094	10	-	-	-	-	Kindergarten
Ecole primaire								Primarschule
1 ^{ère} classe	3 128	61	3 055	12	-	-	-	1. Klasse
2 ^e classe	3 205	-	92	3 107	6	-	-	2. Klasse
3 ^e classe	3 329	-	-	53	3 270	5	1	3. Klasse
4 ^e classe	3 198	-	-	-	46	3 146	6	4. Klasse
5 ^e classe	3 201	-	-	-	-	67	3 134	5. Klasse
6 ^e classe	33	-	-	-	-	-	33	6. Klasse
Classe primaire de développement	14	-	4	3	1	-	6	Primarkleinklasse
Classe primaire d'accueil	26	2	11	3	1	5	4	Primareingliederungsklasse
Classe spéciale	39	1	15	13	8	1	1	Sonderklasse
Aucune école fréquentée	97	40	13	12	16	10	6	Kein Schulbesuch
Ecole dans un autre canton	276	48	45	57	52	41	33	Schule in anderem Kanton
Ecole à l'étranger	145	20	31	20	31	21	22	Schule im Ausland
Allemand	5 157	769	864	824	952	890	858	Deutsch
Ecole enfantine	739	737	2	-	-	-	-	Kindergarten
Ecole primaire								Primarschule
1 ^{ère} classe	837	15	821	1	-	-	-	1. Klasse
2 ^e classe	814	-	14	800	-	-	-	2. Klasse
3 ^e classe	933	-	-	5	927	1	-	3. Klasse
4 ^e classe	877	-	-	-	7	869	1	4. Klasse
5 ^e classe	840	-	-	-	-	2	838	5. Klasse
6 ^e classe	-	-	-	-	-	-	-	6. Klasse
Classe primaire de développement	9	-	4	1	-	-	4	Primarkleinklasse
Classe primaire d'accueil	-	-	-	-	-	-	-	Primareingliederungsklasse
Classe spéciale	11	-	5	3	3	-	-	Sonderklasse
Aucune école fréquentée	19	6	2	3	1	2	5	Kein Schulbesuch
Ecole dans un autre canton	54	7	10	7	11	12	7	Schule in anderem Kanton
Ecole à l'étranger	24	4	6	4	3	4	3	Schule im Ausland
Français	14 638	2 497	2 412	2 456	2 479	2 406	2 388	Französisch
Ecole enfantine	2 365	2 357	8	-	-	-	-	Kindergarten
Ecole primaire								Primarschule
1 ^{ère} classe	2 291	46	2 234	11	-	-	-	1. Klasse
2 ^e classe	2 391	-	78	2 307	6	-	-	2. Klasse
3 ^e classe	2 396	-	-	48	2 343	4	1	3. Klasse
4 ^e classe	2 321	-	-	-	39	2 277	5	4. Klasse
5 ^e classe	2 361	-	-	-	-	65	2 296	5. Klasse
6 ^e classe	33	-	-	-	-	-	33	6. Klasse
Classe primaire de développement	5	-	-	2	1	-	2	Primarkleinklasse
Classe primaire d'accueil	26	2	11	3	1	5	4	Primareingliederungsklasse
Classe spéciale	28	1	10	10	5	1	1	Sonderklasse
Aucune école fréquentée	78	34	11	9	15	8	1	Kein Schulbesuch
Ecole dans un autre canton	222	41	35	50	41	29	26	Schule in anderem Kanton
Ecole à l'étranger	121	16	25	16	28	17	19	Schule im Ausland

Source: Statistique scolaire, tabl. SEL564.03/05 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Schulstatistik, Tab. SEL564.03/05 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-261

Provenance des élèves de 1^{ère} année du CO, par section et langue d'enseignement, pour l'année scolaire 2005/06

Herkunft der Schüler des ersten Schuljahres der OS nach Abteilung und Unterrichtssprache im Schuljahr 2005/06

Dans ce tableau, la provenance des élèves est donnée en lignes; le recensement scolaire est effectué au début de l'année scolaire (en général, en octobre)

In dieser Tabelle wird die Herkunft der Schüler in den Zeilen angegeben; die Schulerhebung wird anfang Schuljahr durchgeführt (in der Regel im Oktober)

T15-19 Ecole suivie en 2004/05 (Provenance)	Ecole suivie en 2005/06 / Schulbesuch 2005/06							Schulbesuch 2004/05 (Herkunft)
	Total	1 ^{ère} cycle d'orientation / 1. Orientierungsschule						
		Classe pré-gymnasiale avec latin Progym. Klasse mit Latein	Classe pré-gymnasiale sans latin Progym. Klasse ohne Latein	Classe générale Allgemeine Sekundarklasse	Classe à exigences de base Realklasse	Classe de développement Werkklasse	Classe de langue Sprachklasse	
Total	3 626	1 087	167	1 529	708	124	11	Total
Ecole primaire, 5 ^e année	17	10	1	4	2	-	-	Primarschule, 5. Klasse
Ecole primaire, 6 ^e année	3 297	1 046	154	1 422	630	45	-	Primarschule, 6. Klasse
CO, 1 ^{ère} classe pré-gym. avec latin	3	3	-	-	-	-	-	OS, 1. progym. mit Latein
CO, 1 ^{ère} classe pré-gym. sans latin	2	-	2	-	-	-	-	OS, 1. progym. ohne Latein
CO, 1 ^{ère} classe générale	26	5	-	20	1	-	-	OS, 1. allg. Sekundarklasse
CO, 1 ^{ère} classe à exigences de base	46	-	2	31	13	-	-	OS, 1. Realklasse
CO, 1 ^{ère} classe de développement	8	-	-	-	7	1	-	OS, 1. Werkklasse
CO, 2 ^e classe de développement	2	-	-	-	-	2	-	OS, 2. Werkklasse
CO, 1 ^{ère} classe de langue	1	-	-	-	1	-	-	OS, 1. Sprachklasse
CO, 2 ^e classe de langue	2	-	-	-	2	-	-	OS, 2. Sprachklasse
Classe primaire de développement	78	-	-	-	18	60	-	Primarkleinklasse
Classe spéciale	24	-	-	-	12	12	-	Sonderklasse
Ecole dans un autre canton	88	14	7	47	18	2	-	Schule in anderem Kanton
Ecole à l'étranger	32	9	1	5	4	2	11	Schule im Ausland
Allemand	981	129	163	384	241	64	-	Deutsch
Ecole primaire, 5 ^e année	1	-	1	-	-	-	-	Primarschule, 5. Klasse
Ecole primaire, 6 ^e année	882	126	153	347	217	39	-	Primarschule, 6. Klasse
CO, 1 ^{ère} classe pré-gym. avec latin	-	-	-	-	-	-	-	OS, 1. progym. mit Latein
CO, 1 ^{ère} classe pré-gym. sans latin	-	-	-	-	-	-	-	OS, 1. progym. ohne Latein
CO, 1 ^{ère} classe générale	-	-	-	-	-	-	-	OS, 1. allg. Sekundarklasse
CO, 1 ^{ère} classe à exigences de base	15	-	2	10	3	-	-	OS, 1. Realklasse
CO, 1 ^{ère} classe de développement	7	-	-	-	6	1	-	OS, 1. Werkklasse
CO, 2 ^e classe de développement	2	-	-	-	-	2	-	OS, 2. Werkklasse
CO, 1 ^{ère} classe de langue	-	-	-	-	-	-	-	OS, 1. Sprachklasse
CO, 2 ^e classe de langue	-	-	-	-	-	-	-	OS, 2. Sprachklasse
Classe primaire de développement	16	-	-	-	1	15	-	Primarkleinklasse
Classe spéciale	11	-	-	-	6	5	-	Sonderklasse
Ecole dans un autre canton	42	2	6	27	7	-	-	Schule in anderem Kanton
Ecole à l'étranger	5	1	1	-	1	2	-	Schule im Ausland
Français + bilingue	2 645	958	4	1 145	467	60	11	Französisch + Zweisprachig
Ecole primaire, 5 ^e année	16	10	-	4	2	-	-	Primarschule, 5. Klasse
Ecole primaire, 6 ^e année	2 415	920	1	1 075	413	6	-	Primarschule, 6. Klasse
CO, 1 ^{ère} classe pré-gym. avec latin	3	3	-	-	-	-	-	OS, 1. progym. mit Latein
CO, 1 ^{ère} classe pré-gym. sans latin	2	-	2	-	-	-	-	OS, 1. progym. ohne Latein
CO, 1 ^{ère} classe générale	26	5	-	20	1	-	-	OS, 1. allg. Sekundarklasse
CO, 1 ^{ère} classe à exigences de base	31	-	-	21	10	-	-	OS, 1. Realklasse
CO, 1 ^{ère} classe de développement	1	-	-	-	1	-	-	OS, 1. Werkklasse
CO, 2 ^e classe de développement	-	-	-	-	-	-	-	OS, 2. Werkklasse
CO, 1 ^{ère} classe de langue	1	-	-	-	1	-	-	OS, 1. Sprachklasse
CO, 2 ^e classe de langue	2	-	-	-	2	-	-	OS, 2. Sprachklasse
Classe primaire de développement	62	-	-	-	17	45	-	Primarkleinklasse
Classe spéciale	13	-	-	-	6	7	-	Sonderklasse
Ecole dans un autre canton	46	12	1	20	11	2	-	Schule in anderem Kanton
Ecole à l'étranger	27	8	-	5	3	-	11	Schule im Ausland

Source: Statistique scolaire, tabl. SEL565.03/05 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Schulstatistik, Tab. SEL565.03/05 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-262



Elèves selon le domicile et l'enseignement suivi, pour l'année scolaire 2005/06

Schüler nach Wohnort und Schulstufe im Schuljahr 2005/06

Sans l'Université de Fribourg et les Hautes écoles spécialisées de Fribourg; le recensement scolaire est effectué au début de l'année scolaire (en général, en octobre)

Ohne die Universität Freiburg und die Fachhochschulen Freiburg; die Schulerhebung wird anfang Schuljahr durchgeführt (in der Regel im Oktober)

T15-20	Total	Domicile des élèves / Wohnort der Schüler										Total
		FR	BE	SO	VD	VS	NE	GE	JU	Autre Andere		
Total	46 822	45 134	477	25	554	98	60	48	40	386	Total	
Degré préscolaire (Ecole enfantine)	3 563	3 551	8	-	4	-	-	-	-	-	Vorschule (Kindergarten)	
Degré primaire	19 795	19 758	2	-	31	1	3	-	-	-	Primarstufe	
Degré secondaire I	10 764	10 547	103	7	43	7	7	5	1	44	Sekundarstufe I	
CO, classe pré-gymn. avec latin	2 047	2 031	4	2	2	-	-	-	-	8	OS, progymnasiale Kl. mit Latein	
CO, classe pré-gymn. sans latin	1 922	1 898	17	-	4	-	-	1	-	2	OS, progymnasiale Kl. ohne Latein	
CO, classe générale	4 357	4 225	56	5	31	6	3	3	-	28	OS, allgemeine Sekundarklasse	
CO, classe à exigences de base (EB)	2 033	2 002	22	-	1	1	4	1	-	2	OS, Realklasse	
CO, classe de développement	311	307	2	-	2	-	-	-	-	-	OS, Werkklasse	
CO, classe de langue	58	58	-	-	-	-	-	-	-	-	OS, Sprachklasse	
Cours préparatoire à la formation prof.	36	26	2	-	3	-	-	-	1	4	Vorbereitungskurs f. Berufsausbildung	
Ec. à progr. d'enseignement spécial	1 141	1 096	8	-	30	1	4	2	-	-	Schule mit besonderem Lehrplan	
Classe primaire de développement	311	307	2	-	2	-	-	-	-	-	Primarkleinklasse	
Classe primaire d'accueil	39	39	-	-	-	-	-	-	-	-	Primareingliederungsklasse	
Classe spéciale	791	750	6	-	28	1	4	2	-	-	Sonderklasse	
Degré secondaire II, form. générale	4 579	4 262	140	11	43	25	7	18	5	68	Sekundarst. II, allgem. Ausbildung	
Maturité gymnasiale, tronc commun	915	894	2	-	4	1	2	5	1	6	Gymn. Maturität, gem. Grundstufe	
Maturité gymnasiale, langues	914	897	7	-	6	-	-	2	-	2	Gymnasiale Maturität, Sprachen	
Maturité gymnasiale, sciences naturelles	569	562	4	-	2	-	-	-	-	1	Gymn. Maturität, Naturwissensch.	
Maturité gymnasiale, sciences humaines	588	577	5	1	2	-	-	2	1	-	Gymn. Maturität, Humanwissensch.	
Maturité gymnasiale, arts	232	230	-	-	1	-	-	-	-	1	Gymnasiale Maturität, Künste	
Ecole de degré diplôme	867	846	20	-	1	-	-	-	-	-	Diplommittelschule	
Cours de langues	175	68	61	7	4	1	1	2	-	31	Sprachkurs	
Intégration à la formation professionnelle	128	104	5	1	8	-	2	-	2	6	Integration in die Berufsausbildung	
Cours d'introd. aux études universitaires	111	46	25	2	11	-	1	6	-	20	Vorbereitungsk. auf d. Hochschulstudium	
Cours prép. Hte Ecole Pédagogique (HEP)	80	38	11	-	4	23	1	1	1	1	Vorbereitungsk. Pädag. Hochschule	
Degré secondaire II, formation prof.	6 223	5 520	187	7	349	36	35	21	24	44	Sekundarstufe II, Berufsausbildung	
Form. prof. à plein temps, art., ind., comm.	882	845	11	1	15	2	1	-	2	5	Vollzeitausbild., Gew., Ind. u. Handel	
Form. prof. à plein temps, prof. soignantes	226	205	1	1	19	-	-	-	-	-	Vollzeitausbildung für Pflegeberufe	
Apprentissage agricole	397	261	38	2	45	7	13	2	4	25	Berufslehre, Landwirtschaft	
Apprentissage artisanal, industriel, comm.	4 329	3 930	120	3	226	20	7	7	9	7	Berufslehre, Gew., Ind. u. Handel	
Form. prof. à temps partiel, art., ind., comm.	18	17	-	-	1	-	-	-	-	-	Teilzeitausbild. Gew., Ind. u. Handel	
Formation professionnelle élémentaire	117	85	11	-	9	-	2	-	3	7	Anlehre	
Formation professionnelle spécialisée	99	25	4	-	34	7	12	12	5	-	Berufsschule für Behinderte	
Pré-apprentissage	155	152	2	-	-	-	-	-	1	-	Vorlehre	
Degré tertiaire, formation prof.	732	385	22	-	51	28	4	2	10	230	Tertiärstufe, Berufsausbildung	
Ecole technique agro-alimentaire	10	4	2	-	-	-	-	-	-	4	Technikerschule Lebensmittel	
Ecole technique de la construction (ETC)	47	18	6	-	8	10	1	-	4	-	Bautechnische Schule (BTS)	
Ecole des prof. soignantes, niveau II	36	26	-	-	6	2	-	-	1	1	Schule für Pflegeberufe, Niveau II	
Maîtrise agricole	66	57	2	-	4	3	-	-	-	-	Landwirtschaftliche Meisterprüfung	
Diplôme féd., maîtrise féd. (arts et métiers)	11	5	2	-	4	-	-	-	-	-	Eidg. Diplom, Meisterprüfung (Gewerbe)	
Brevet féd. (agriculture et apparenté)	38	21	-	-	8	9	-	-	-	-	Eidg. Fachausweis (landw. Berufe)	
Brevet féd. (artisanal et industriel)	11	10	-	-	-	-	-	-	1	-	Eidg. Fachausweis (Gewerbe u. Industrie)	
Brevet féd. (commerce et apparenté)	229	187	10	-	20	3	3	-	4	2	Eidg. Fachausweis (kaufmänn. Berufe)	
Ecole hôtelière	284	57	-	-	1	1	-	2	-	223	Hotelfachschule	
Programme étranger	25	15	7	-	3	-	-	-	-	-	Ausländisches Programm	

Source: Statistique scolaire, tabl. SEL554.12 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Schulstatistik, Tab. SEL554.12 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-347

Elèves par commune de domicile et degré d'enseignement, pour l'année scolaire 2005/06

Schüler nach Wohngemeinde und Schulstufe im Schuljahr 2005/06

Sans l'Université de Fribourg et la Haute école spécialisée de Fribourg; le recensement scolaire est effectué au début de l'année scolaire (en général, en octobre)

Ohne die Universität Freiburg und die Fachhochschule Freiburg; die Schulerhebung wird anfang Schuljahr durchgeführt (in der Regel im Oktober)

T15-21	Total	Degré préscolaire Vorschule	Degré primaire Primarstufe	Degré secondaire I Sekundarstufe I	Degré secondaire II, form. générale Sekundarstufe II, allg. Ausbildung	Degré secondaire II, formation prof. Sekundarstufe II, Berufsausbildung	Degré tertiaire non-universitaire Tertiärstufe, ausseruniversitär	Programmes d'enseignement spéc. ou étrangers Besondere und ausl. Programme
Total	46 822	3 563	19 795	10 764	4 579	6 223	732	1 166
Hors canton / Ausser Kanton	1 688	12	37	217	317	703	347	55
Canton / Kanton	45 134	3 551	19 758	10 547	4 262	5 520	385	1 111
Sarine / Saane	15 562	1 146	6 444	3 562	1 973	1 830	128	479
Arconciel	147	10	56	31	24	26	-	-
Autafond	19	1	6	7	1	2	2	-
Autigny	127	10	56	29	10	18	2	2
Avry	283	15	115	70	43	28	2	10
Belfaux	456	28	193	97	55	61	4	18
La Brillaz	278	20	120	67	29	35	2	5
Chénens	146	8	73	39	9	13	3	1
Chésopelloz	23	3	9	5	3	2	-	1
Corminboeuf	382	24	147	94	60	46	3	8
Corpataux-Magnedens	184	16	85	42	14	23	2	2
Corserey	59	6	22	11	6	11	2	1
Cottens	173	20	70	31	22	24	-	6
Ependes	239	22	114	57	26	20	-	-
Farvagny	444	33	196	100	59	43	7	6
Ferpicloz	38	2	15	11	5	4	-	1
Fribourg / Freiburg	4 993	353	1 972	1 131	688	575	36	238
Givisiez	375	38	124	92	46	54	4	17
Le Glèbe	221	14	101	57	8	36	1	4
Granges-Paccot	399	31	172	88	41	52	4	11
Grolley	335	21	143	74	50	45	1	1
Hauterive	334	31	147	70	37	40	2	7
Marly	1 362	96	518	310	217	165	15	41
Matran	317	20	129	80	41	39	4	4
Le Mouret	564	41	257	125	50	75	3	13
Neyruz	439	32	203	111	42	43	2	6
Noréaz	110	4	46	28	16	15	1	-
Pierrafortscha	23	2	7	7	4	2	1	-
Ponthaux	109	10	49	21	9	16	3	1
Prez-vers-Noréaz	175	12	79	43	17	18	1	5
Rossens	260	23	112	64	24	31	2	4
Senèdes	20	1	9	4	3	1	1	1
La Sonnaz	204	21	78	50	29	21	2	3
Treyvaux	296	23	131	57	28	46	4	7
Villars-sur-Glâne	1 842	141	815	407	239	177	10	53
Villarsel-sur-Marly	24	3	6	10	3	1	-	1
Vuisternens-en-Ogoz	162	11	69	42	15	22	2	1
Singine / Sense	6 551	555	2 916	1 646	564	722	43	105
Alterswil	311	24	128	76	36	35	6	6
Bösingen	612	50	271	168	54	63	2	4
Brünisried	91	10	38	25	6	12	-	-
Düdingen	1 072	104	420	280	116	117	9	26
Giffers	193	17	84	44	19	27	1	1
Heitenried	249	20	114	76	13	20	2	4
Oberschrot	203	14	104	50	13	20	-	2

Source: Statistique scolaire, tabl. SEL559.01 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Schulstatistik, Tab. SEL559.01 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-263



Élèves par commune de domicile et degré d'enseignement, pour l'année scolaire 2005/06

Schüler nach Wohngemeinde und Schulstufe im Schuljahr 2005/06

Sans l'Université de Fribourg et la Haute école spécialisée de Fribourg; le recensement scolaire est effectué au début de l'année scolaire (en général, en octobre)
Ohne die Universität Freiburg und die Fachhochschule Freiburg; die Schulerhebung wird anfang Schuljahr durchgeführt (in der Regel im Oktober)

T15-21	Total	Degré préscolaire Vorschule	Degré primaire Primarstufe	Degré secondaire I Sekundarstufe I	Degré secondaire II, form. générale Sekundarstufe II, allg. Ausbildung	Degré secondaire II, formation prof. Sekundarstufe II, Berufsausbildung	Degré tertiaire non-universitaire Tertiärstufe, ausseruniversitär	Programmes d'enseignement spéc. ou étrangers Besondere und ausl. Programme
Plaffeien	301	27	154	65	14	39	2	-
Plasselb	168	9	76	45	6	31	-	1
Rechthalten	157	16	52	43	14	27	5	-
St. Antoni	286	25	99	77	28	49	6	2
St. Silvester	181	8	94	45	6	27	1	-
St. Ursen	237	16	111	61	24	19	3	3
Schmitten	619	57	282	139	57	60	-	24
Tafers	433	31	211	90	44	49	4	4
Tentlingen	207	17	99	46	12	30	1	2
Ueberstorf	319	38	160	68	28	24	-	1
Wünnewil-Flamatt	818	69	380	219	67	58	-	25
Zumholz	94	3	39	29	7	15	1	-
Gruyère / Greyerz	7 646	576	3 235	1 723	572	1 237	121	182
Bas-Intyamon	177	11	74	38	11	32	2	9
Botterens	62	4	25	11	5	16	-	1
Broc	355	28	149	82	31	58	3	4
Bulle	2 244	151	870	522	199	354	75	73
Cerniat	44	1	12	14	3	13	1	-
Charmey	308	22	136	76	23	47	1	3
Châtel-sur-Montsalvens	26	1	11	7	2	5	-	-
Corbières	67	3	25	13	3	16	4	3
Crésuz	21	2	2	5	2	9	-	1
Echarlens	110	10	50	20	10	17	1	2
Grandvillard	120	6	60	27	4	21	1	1
Gruyères	295	29	120	64	29	40	5	8
Hauteville	99	5	43	18	9	21	-	3
Haut-Intyamon	256	12	104	56	15	64	3	2
Jaun	132	10	61	29	8	23	-	1
Marsens	318	22	144	79	23	41	2	7
Morlon	107	8	49	21	10	17	-	2
Le Pâquier	248	19	116	54	22	33	-	4
Pont-en-Ogoz	268	29	140	46	16	33	1	3
Pont-la-Ville	102	10	50	20	6	11	2	3
Riaz	358	23	152	101	19	57	2	4
La Roche	275	19	133	61	13	44	1	4
Sâles	295	28	122	72	18	48	6	1
Sorens	152	9	62	32	13	29	1	6
La Tour-de-Trême	609	62	261	135	44	79	5	23
Vaulruz	161	14	77	32	5	28	-	5
Villarbeney	21	-	11	5	2	3	-	-
Villarvolard	54	8	26	10	3	6	-	1
Vuadens	362	30	150	73	24	72	5	8
Lac / See	5 142	502	2 330	1 231	434	518	21	106
Agriswil	22	1	13	5	1	-	1	1
Barberêche	97	8	43	28	7	10	1	-
Bas-Vully	275	21	132	67	15	32	1	7
Büchslen	17	2	6	1	2	5	1	-
Courgevaux	238	26	111	55	20	23	1	2
Courlevon	46	1	26	8	4	7	-	-
Courtepin	519	49	229	117	49	60	2	13

Source: Statistique scolaire, tabl. SEL559.01 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Schulstatistik, Tab. SEL559.01 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-263



Elèves par commune de domicile et degré d'enseignement, pour l'année scolaire 2005/06

Schüler nach Wohngemeinde und Schulstufe im Schuljahr 2005/06

Sans l'Université de Fribourg et la Haute école spécialisée de Fribourg; le recensement scolaire est effectué au début de l'année scolaire (en général, en octobre)
Ohne die Universität Freiburg und die Fachhochschule Freiburg; die Schulerhebung wird anfang Schuljahr durchgeführt (in der Regel im Oktober)

T15-21	Total	Degré préscolaire	Degré primaire	Degré secondaire I	Degré secondaire II, form. générale	Degré secondaire II, formation prof.	Degré tertiaire non-universitaire	Programmes d'enseignement spéc. ou étrangers
		Vorschule	Primarstufe	Sekundarstufe I	Sekundarstufe II, allg. Ausbildung	Sekundarstufe II, Berufsausbildung	Tertiärstufe, ausseruniversitär		Besondere und ausl. Programme
Cressier	149	20	75	21	11	19	-	3
Fräschels	95	7	46	27	8	6	-	1
Galmiz	92	12	42	24	7	6	-	1
Gempenach	66	6	27	16	10	6	-	1
Gregg	18	3	7	5	2	1	-	-
Gumels	677	51	313	195	47	58	3	10
Haut-Vully	173	16	67	36	19	27	3	5
Jeuss	85	8	42	21	5	6	-	3
Kerzers	703	55	327	179	44	62	1	35
Kleinbödingen	99	7	40	25	17	8	1	1
Lurtigen	29	4	14	6	2	3	-	-
Meyriez	125	19	65	27	10	4	-	-
Misery-Courtion	230	11	95	63	21	34	3	3
Muntelier	104	12	38	29	14	11	-	-
Murten / Morat	891	125	392	191	86	86	1	10
Ried	101	9	52	27	3	7	1	2
Salvenach	71	4	27	21	12	5	1	1
Ulmiz	67	7	34	12	3	8	-	3
Villarepos	82	11	34	17	5	14	-	1
Wallenried	71	7	33	8	10	10	-	3
Glâne / Glane	3 694	239	1 643	867	309	525	31	80
Auboranges	52	10	25	9	4	2	1	1
Billens-Hennens	132	12	58	27	11	18	3	3
Chapelle	41	3	19	10	5	2	1	1
Le Châtelard	74	6	39	11	4	11	2	1
Châtonnaye	134	11	65	24	12	18	-	4
Ecublens	49	2	19	20	1	7	-	-
Esmonts	34	2	17	8	-	5	-	2
La Folliaz	186	8	70	50	23	29	-	6
Grangettes	28	2	10	6	2	6	-	2
Massonnens	89	3	29	26	13	16	1	1
Mézières	225	15	107	45	25	28	1	4
Montet	54	2	24	15	7	5	-	1
Romont	694	48	305	165	51	98	3	24
Rue	174	8	79	51	13	19	-	4
Siviriez	417	21	176	111	30	70	4	5
Tomy	118	8	56	22	12	17	3	-
Ursy	323	22	145	83	26	36	3	8
Villaz-St-Pierre	188	9	91	32	17	35	3	1
Villorsonnens	233	14	101	49	20	41	4	4
Vuarmarens	68	2	38	17	2	9	-	-
Vuisternens-devant-Romont	381	31	170	86	31	53	2	8
Broye / Broye	4 035	330	1 952	963	229	417	27	117
Autavaux	54	3	31	17	-	1	-	2
Bollion	20	1	9	5	2	2	1	-
Bussy	32	1	22	6	1	1	-	1
Châbles	96	9	54	18	6	6	-	3
Châtillon	48	6	24	10	1	4	-	3
Cheiry	58	6	28	13	2	7	-	2
Cheyres	122	9	60	31	6	12	2	2

Source: Statistique scolaire, tabl. SEL559.01 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Schulstatistik, Tab. SEL559.01 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-263



Élèves par commune de domicile et degré d'enseignement, pour l'année scolaire 2005/06

Schüler nach Wohngemeinde und Schulstufe im Schuljahr 2005/06

Sans l'Université de Fribourg et la Haute école spécialisée de Fribourg; le recensement scolaire est effectué au début de l'année scolaire (en général, en octobre)
Ohne die Universität Freiburg und die Fachhochschule Freiburg; die Schulerhebung wird anfang Schuljahr durchgeführt (in der Regel im Oktober)

T15-21	Total	Degré préscolaire Vorschule	Degré primaire Primarstufe	Degré secondaire I Sekundarstufe I	Degré secondaire II, form. générale Sekundarstufe II, allg. Ausbildung	Degré secondaire II, formation prof. Sekundarstufe II, Berufsausbildung	Degré tertiaire non-universitaire Tertiärstufe, ausseruniversitär	Programmes d'enseignement spéc. ou étrangers Besondere und ausl. Programme
Cugy	205	21	103	51	10	18	1	1
Delley-Portalban	91	4	44	18	9	11	1	4
Domdidier	415	35	186	102	30	47	4	11
Dompierre	129	7	65	27	7	17	1	5
Estavayer-le-Lac	850	61	385	216	51	89	3	45
Fétigny	128	15	69	24	5	12	-	3
Font	43	4	21	10	-	4	2	2
Forel	83	7	37	24	5	5	2	3
Gletterens	92	9	47	19	7	8	1	1
Léchelles	103	7	49	24	6	16	-	1
Lully	79	7	34	24	4	8	1	1
Ménières	45	4	20	15	1	4	1	-
Montagny	353	39	169	82	23	33	2	5
Montbrelloz	65	4	39	9	3	9	-	1
Les Montets	181	12	84	47	6	28	-	4
Morens	18	2	9	3	2	2	-	-
Murist	83	4	48	18	4	8	-	1
Nuvilly	67	8	36	13	3	5	2	-
Prévondavaux	6	-	4	1	1	-	-	-
Rueyres-les-Prés	49	5	21	15	2	6	-	-
Russy	32	2	12	4	5	9	-	-
St-Aubin	243	17	124	54	15	27	1	5
Seiry	46	6	14	13	5	6	1	1
Sévaz	26	4	15	4	1	2	-	-
Surpierre	48	3	22	16	2	3	-	2
Vallon	54	3	26	13	2	6	1	3
Villeneuve	44	1	21	15	2	-	-	5
Vuissens	27	4	20	2	-	1	-	-
Veveyse / Vivisbach	2 504	203	1 238	555	181	271	14	42
Attalens	495	46	244	120	40	37	-	8
Bossonnens	238	14	124	59	11	27	1	2
Châtel-St-Denis	810	62	400	173	59	95	3	18
Le Flon	178	15	98	37	10	17	1	-
Granges	100	9	49	25	9	7	-	1
Remaufens	146	13	74	27	13	15	2	2
St-Martin	188	10	84	48	22	17	2	5
Semsaies	166	17	77	30	8	27	3	4
La Verrerie	183	17	88	36	9	29	2	2

Source: Statistique scolaire, tabl. SEL559.01 - Service de la statistique du canton de Fribourg

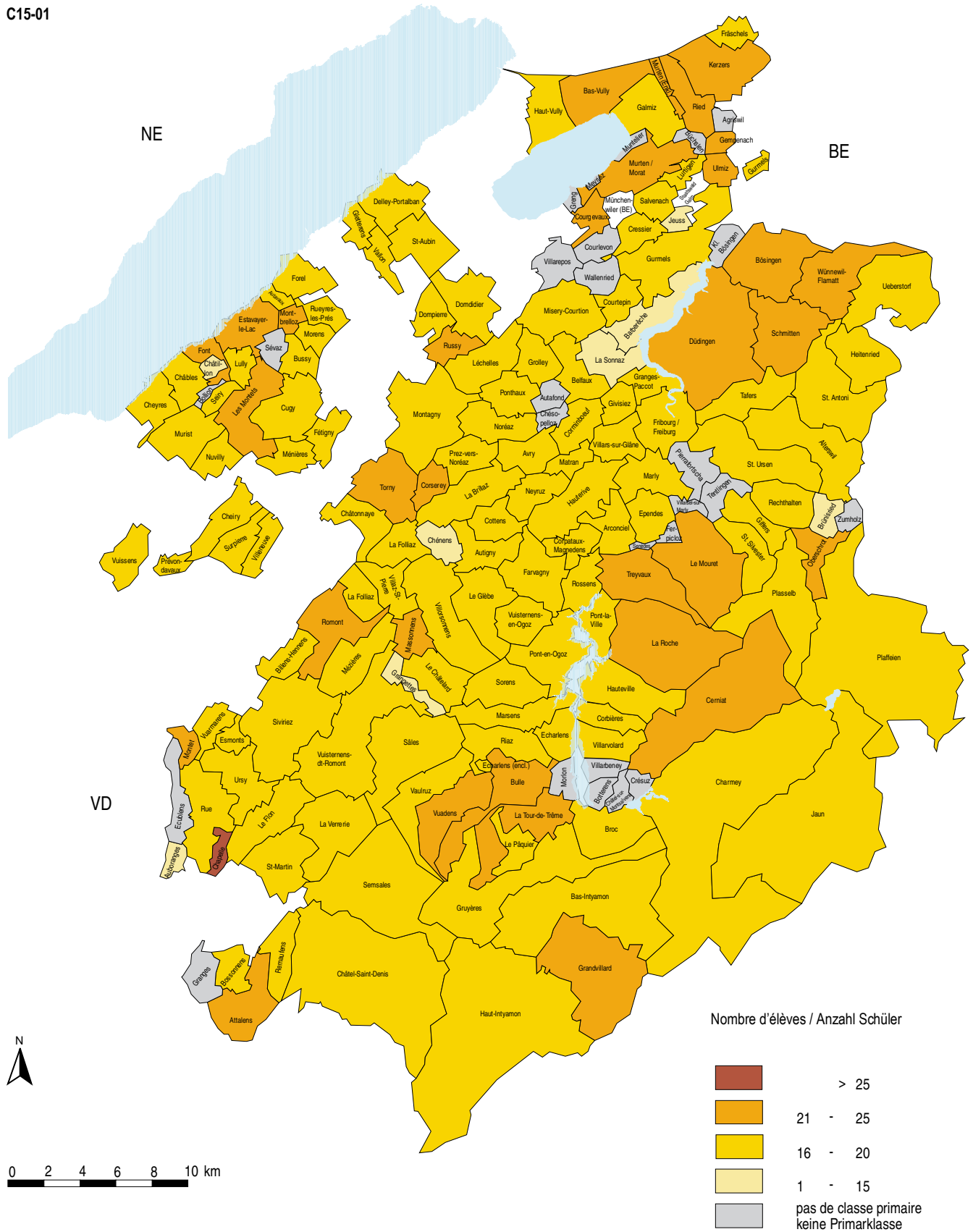
Quelle: Schulstatistik, Tab. SEL559.01 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-263

Nombre moyen d'élèves par classe primaire, pour l'année scolaire 2005/06
 Durchschnittliche Schülerzahl pro Primarklasse im Schuljahr 2005/06

Classes publiques et privées / öffentliche und private Klassen

C15-01



Source: Service de la statistique du canton de Fribourg
 Quelle: Amt für Statistik des Kantons Freiburg

c06-013



Elèves en formation professionnelle, par sexe, langue d'enseignement et enseignement suivi, pour l'année scolaire 2005/06

Schüler in Berufsausbildung nach Geschlecht, Unterrichtssprache und Schulstufe im Schuljahr 2005/06

Sans les Hautes écoles spécialisées de Fribourg; le recensement scolaire est effectué au début de l'année scolaire (en général, en octobre)

Ohne die Fachhochschulen Freiburg; die Schulerhebung wird anfang Schuljahr durchgeführt (in der Regel im Oktober)

T15-22	Total	Sexe		Langue d'enseignement			Total
		Geschlecht		Unterrichtssprache			
		Masculin Männlich	Féminin Weiblich	Allemand Deutsch	Français Franzö- sisch	Bilingue, autre Zweisprachig, andere	
Total	6 955	4 394	2 561	1 355	5 270	330	Total
Formation professionnelle de base	5 852	3 790	2 062	1 200	4 604	48	Berufliche Grundausbildung
Ecole des métiers	24	24	-	-	24	-	Lehrwerkstätte
Ecole des métiers, maturité prof. (MPT)	258	253	5	-	210	48	Lehrwerkstätte, Berufsmatura (TBM)
Ecole des métiers, maturité prof. (MPT+1)	67	65	2	23	44	-	Lehrwerkstätte, Berufsmatura (TBM+1)
Ecole de commerce (3 ans)	271	124	147	49	222	-	Handelsschule (3 Jahre)
Ecole de commerce, maturité prof. (MPC)	11	6	5	-	11	-	Handelsschule, Berufsmatura (KBM)
Ecole de commerce (2 ans)	5	4	1	-	5	-	Handelsschule (2 Jahre)
Cours de bureau et de secrétariat	14	1	13	-	14	-	Büro- und Sekretariatskurs
EMAF- Ecole de multimédia et d'art de Fribourg	99	63	36	-	99	-	EMAF- Ecole de multimédia et d'art de Fribourg
EMAF- Maturité professionnelle artistique	30	22	8	-	30	-	EMAF- Gestalterische Berufsmaturität
Ecole spécialisée en soins corporels	13	1	12	-	13	-	Fachschule in Körperpflege
EPAl, maturité prof. artisanale (MPA+1)	72	29	43	20	52	-	GIBS, Berufsmatura (GBM+1)
EPC, maturité prof. commerciale (MPC+1)	18	12	6	-	18	-	KBS, kaufmännische Berufsmatura (KBM+1)
Ecole d'aides soignantes	48	7	41	-	48	-	Schule für Pflegeassistentinnen
Ecole d'aides familiales	20	-	20	-	20	-	Familienhelferinnenschule
Ecole professionnelle Santé-Social	158	20	138	-	158	-	Berufsschule Gesundheit-Soziales
Ecole professionnelle agricole	149	138	11	63	86	-	Landwirtschaftliche Berufsschule
Ecole d'agriculture	111	107	4	28	83	-	Landwirtschaftliche Fachschule
Ecole professionnelle de formation laitière	99	88	11	-	99	-	Milchwirtschaftliche Berufsschule
Ecole professionnelle, économie familiale	38	-	38	-	38	-	Bäuerlich-hauswirtschaftliche Berufsschule
Ecole professionnelle artisanale et industrielle	2 635	2 219	416	607	2 028	-	Gewerbliche und industrielle Berufsschule
Ecole professionnelle commerciale	1 107	288	819	289	818	-	Kaufmännische Berufsschule
Formation professionnelle, art. 41	67	40	27	6	61	-	Berufsausbildung, Art. 41
EPAl et EPC, maturité prof. (MPA-MPT-MPC)	520	275	245	115	405	-	GIBS und KBS, Berufsmatura (GBM-TBM-KBM)
Form. prof. à temps partiel, art., ind., comm.	18	4	14	-	18	-	Teilzeitausbild. Gewerbe, Ind. u. Handel
Form. prof. élémentaire, spécialisée, pré-appr.	371	177	194	87	284	-	Anlehre, Berufsschule f. Behinderte, Vorlehre
Formation professionnelle élémentaire	117	100	17	52	65	-	Anlehre
Ecole professionnelle spécialisée	99	2	97	-	99	-	Berufsschule für Behinderte
Pré-apprentissage	155	75	80	35	120	-	Vorlehre
Ecoles professionnelles supérieures	93	60	33	-	83	10	Höhere Berufsschulen
Ecole technique agro-alimentaire	10	9	1	-	-	10	Technikerschule Lebensmittel
Ecole technique de la construction (ETC)	47	45	2	-	47	-	Bautechnische Schule (BTS)
Dipl. en soins infirmiers - Niveau II (emploi)	21	3	18	-	21	-	Dipl. in Krankenpfli. - Niveau II (berufsbegl. Ausb.)
Diplôme de technicien en salle d'opération	15	3	12	-	15	-	Diplom für technische Operationsassistenten
Préparation aux maîtrises et diplômes féd.	77	77	-	22	55	-	Vorbereitung eidg. Meisterprüf. u. Diplome
Maîtrise agricole	66	66	-	22	44	-	Landwirtschaftliche Meisterprüfung
Diplôme féd., maîtrise féd. (arts et métiers)	11	11	-	-	11	-	Eidg. Diplom, Meisterprüfung (Gewerbe)
Préparation aux brevets fédéraux	278	144	134	46	232	-	Vorbereitung eidg. Fachausweise
Brevet féd. (agriculture et apparenté)	38	35	3	-	38	-	Eidg. Fachausweis (landw. Berufe)
Brevet féd. (artisanal et industriel)	11	11	-	-	11	-	Eidg. Fachausweis (Gewerbe und Industrie)
Brevet féd. (commerce et apparenté)	229	98	131	46	183	-	Eidg. Fachausweis (kaufmännische Berufe)
Autre formation prof. supérieure	284	146	138	-	12	272	Andere höhere Berufsausbildung
Ecole hôtelière	284	146	138	-	12	272	Hotelfachschule

Source: Statistique scolaire, tabl. SEL562.02 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Schulstatistik, Tab. SEL562.02 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-264



Elèves en formation professionnelle, par enseignement suivi et groupe de professions, pour l'année scolaire 2005/06

Berufsschüler nach Schulstufe und Berufsgruppe im Schuljahr 2005/06

Sans les Hautes écoles spécialisées de Fribourg; le recensement scolaire est effectué au début de l'année scolaire (en général, en octobre)

Ohne die Fachhochschulen Freiburg; die Schulerhebung wird anfang Schuljahr durchgeführt (in der Regel im Oktober)

T15-23	Total	Formation prof. de base	Formation prof. élémentaire et spécialisée, pré-apprentissage	Ecoles prof. supérieures	Préparation maîtrises et diplômes fédéraux	Préparation brevets fédéraux	Autre formation prof. supérieure	
		Berufliche Grundausbildung	Anlehre, Berufsschule für Behinderte, Vorlehre	Höhere Berufsschulen	Vorbereitung eidg. Meisterprüfungen u. Diplome	Vorbereitung eidg. Fachausweis	Andere höhere Berufsausbildung	
Total	6 955	5 852	371	93	77	278	284	Total
Agriculture en général	395	260	31	-	66	38	-	Landwirtschaft im Allgemeinbetrieb
Horticulture	91	88	3	-	-	-	-	Gartenbau
Élevage et production animale	2	1	1	-	-	-	-	Tierzucht- und Tierhaltung
Sylviculture, pêche et chasse	47	47	-	-	-	-	-	Forstwirtschaft, Fischerei und Jagd
Fabrication de prod. alimentaires, boissons	365	326	7	10	11	11	-	Nahrungsmittelherst. u. Getränkeverarbeitung
Mise en oeuvre de textiles	47	33	14	-	-	-	-	Textilverarbeitung
Industrie du bois et du liège	380	363	17	-	-	-	-	Holz- und Korkbearbeitung
Industrie métallurgique, constr. de machines	1 758	1 721	37	-	-	-	-	Metallherst. u.-bearbeitung, Maschinenbau
Bâtiment	166	134	32	-	-	-	-	Baugewerbe
Professions en rapport avec la peinture	98	96	2	-	-	-	-	Malerei
Professions artisanales en général	72	72	-	-	-	-	-	Gewerbliche Berufe allgemein
Techniciens	114	67	-	47	-	-	-	Techniker
Dessinateurs, autres prof. techniques	224	219	5	-	-	-	-	Zeichner und sonstige techn. Fachkräfte
Bureau	1 313	1 190	-	-	-	123	-	Büro
Professions de la vente	557	538	9	-	-	10	-	Verkauf
Fourniture de services	47	-	-	-	-	47	-	Dienstleistungen
Hôtels, restaurants, économie domestique	601	239	78	-	-	-	284	Gastgewerbe und Hauswirtschaft
Nettoyage	5	-	5	-	-	-	-	Reinigung
Soins corporels	128	123	5	-	-	-	-	Körperpflege
Soins médicaux	271	235	-	36	-	-	-	Heilbehandlung
Enseignement et éducation	18	-	-	-	-	18	-	Unterricht und Erziehung
Autres professions	256	100	125	-	-	31	-	Übrige Berufe

Source: Statistique scolaire, tabl. SEL562.03 - Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Schulstatistik, Tab. SEL562.03 - Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-265

Contrats d'apprentissage professionnel¹ et examens de fin d'apprentissage, par sexe, de 2000 à 2005

Lehrverträge¹ und Lehrabschlussprüfungen nach Geschlecht von 2000 bis 2005

Contrats reconnus par l'OFFPT, sans les contrats de formation élémentaire / Vom BBT anerkannte Lehrverträge, ohne Anlehrverträge

T15-24	Contrats en cours à la fin de l'année			Nouveaux contrats d'apprentissage			Examens de fin d'apprentissage		
	Lehrverträge am Jahresende			Neu abgeschlossene Lehrverträge			Lehrabschlussprüfungen		
	Total	Apprentis Lehrlinge	Apprenties Lehrtöchter	Total	Apprentis Lehrlinge	Apprenties Lehrtöchter	Total	Apprentis Lehrlinge	Apprenties Lehrtöchter
2000	5 200	3 308	1 892	2 112	1 254	858	1 605	966	639
2001	5 271	3 328	1 943	2 124	1 266	858	1 612	989	623
2002	5 471	3 417	2 054	2 118	1 217	901	1 563	935	628
2003	5 558	3 465	2 093	2 139	1 267	872	1 650	989	661
2004	5 880	3 692	2 188	2 244	1 326	918	1 656	946	710
2005	5 759	3 677	2 082	2 302	1 465	837	1 816	1 079	737

¹Contrats d'apprentissage conclus auprès des employeurs domiciliés dans le canton de Fribourg (y compris l'école des métiers, non compris l'école d'agriculture et de laiterie)

¹Abgeschlossene Lehrverträge bei Arbeitgebern, die im Kanton Freiburg angesiedelt sind (Lehrwerkstätten inbegriffen, die Land- und Milchwirtschaftsschule nicht inbegriffen)

Source: Office fédéral de la statistique: Section Formation scolaire et professionnelle, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Schul- und Berufsbildung, Neuenburg

t06-266



Nouveaux contrats d'apprentissage et de formation professionnelle élémentaire, par sexe et profession, en 2005
 Neu abgeschlossene Lehr- und Anlehrverträge nach Geschlecht und Beruf 2005

T15-25	Total	Apprentis Lehrlinge	Apprenties Lehrtöchter	
Total	2 438	1 532	906	Total
Nouveaux contrats d'apprentissage	2 362	1 485	877	Neu abgeschlossene Lehrverträge
Nouveaux contrats de formation élémentaire	76	47	29	Neu abgeschlossene Anlehrverträge

Nouveaux contrats d'apprentissage / Neu abgeschlossene Lehrverträge

Horticulture	60	37	23	Gartenbau
Horticulteur	48	37	11	Gärtner
Fleuriste	12	-	12	Floristin
Fabrication de produits alimentaires et de boissons	109	68	41	Nahrungsmittel und Getränke
Boulangier-pâtissier	40	22	18	Bäcker-Konditor
Technologue en industrie laitière	28	23	5	Milchtechnologe
Autres	41	23	18	Übrige
Industrie du bois et du liège	138	133	5	Holz und Kork
Menuisier, ébéniste	80	76	4	Schreiner
Charpentier	55	54	1	Zimmermann
Autres	3	3	-	Übrige
Industrie métallurgique et construction de machines	731	708	23	Metall- und Maschinenindustrie
Mécanicien d'automobiles	119	115	4	Automechaniker
Monteur-électricien	109	108	1	Elektromonteur
Automaticien	50	49	1	Automatiker
Informaticien	49	48	1	Informatiker
Polymécanicien	48	46	2	Polymechaniker
Monteur sanitaire	44	43	1	Sanitärinstallateur
Réparateur d'automobiles	43	41	2	Automonteur
Concepteur en multimédia	37	28	9	Multimedigestalter
Mécanicien en machines agricoles	27	27	-	Landmaschinenmechaniker
Tôlier en carrosserie	26	26	-	Carrosseriespengler
Electronicien	26	26	-	Elektroniker
Monteur en chauffage	24	24	-	Heizungsmonteur
Constructeur métallique	22	22	-	Metallbauer
Autres	107	105	2	Übrige
Bâtiment	99	99	-	Baugewerbe
Maçon	52	52	-	Maurer
Autres	47	47	-	Übrige
Professions en rapport avec la peinture	54	46	8	Malerei
Peintre en bâtiment	34	32	2	Maler
Autres	20	14	6	Übrige
Professions techniques	112	79	33	Technische Berufe
Dessinateur en bâtiment	32	20	12	Hochbauzeichner
Laborant	25	12	13	Laborant
Autres	55	47	8	Übrige
Bureau (Employé de commerce)	324	91	233	Büroberufe (Kaufmännischer Angestellter)
Professions de la vente	317	75	242	Verkaufsberufe
Gestionnaire du commerce de détail CFC	139	46	93	Detailhandelsfachfrau EFZ
Gestionnaire de vente	66	20	46	Detailhandelsangestellter
Assistante en pharmacie	52	-	52	Pharma-Assistentin
Assistant du commerce de détail AFP	37	4	33	Detailhandelsassistentin EBA
Autres	23	5	18	Übrige
Hôtels, restaurants, économie domestique	170	62	108	Gastgewerbe, Hauswirtschaft
Cuisinier	85	51	34	Koch
Gestionnaire en intendance CFC	28	1	27	Fachfrau Hauswirtschaft EFZ
Autres	57	10	47	Übrige
Soins corporels	50	3	47	Körperpflege
Coiffeur	46	3	43	Coiffeur
Autres	4	-	4	Übrige
Soins médicaux	78	3	75	Heilbehandlung
Assistant en soins et santé communautaire	34	1	33	Fachangestellter Gesundheit
Autres	44	2	42	Übrige
Autres professions	120	81	39	Übrige Berufe

Source: Etat de Fribourg: Service de la formation professionnelle, Fribourg
 Quelle: Staat Freiburg: Amt für Berufsbildung, Freiburg

t06-267



Etudiants inscrits aux Hautes écoles spécialisées de Fribourg, par nationalité et sexe, de 1997/98 à 2005/06
 Eingeschriebene Studenten der Fachhochschulen Freiburg nach Nationalität und Geschlecht von 1997/98 bis 2005/06

Etudiants inscrits au semestre d'hiver, série révisée / Eingeschriebene Studenten im Wintersemester, revidierte Serie

T15-26	Suisse + Etrangers / Schweizer + Ausländer			Suisse / Schweizer			Etrangers / Ausländer		
	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen	Total	Hommes Männer	Femmes Frauen
1997/98	215	184	31	185	159	26	30	25	5
1998/99	399	341	58	364	312	52	35	29	6
1999/2000	564	479	85	512	433	79	52	46	6
2000/01	787	670	117	719	609	110	68	61	7
2001/02	776	658	118	722	607	115	54	51	3
2002/03	1 172	826	346	1 082	758	324	90	68	22
2003/04 ^r	1 543	974	569	1 388	865	523	155	109	46
2004/05 ^r	1 806	1 008	798	1 619	886	733	187	122	65
2005/06	1 976	1 083	893	1 775	961	814	201	122	79

Source: Office fédéral de la statistique: Section Hautes écoles, Neuchâtel
 Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Hochschulwesen, Neuenburg

t06-452

Etudiants inscrits aux Hautes écoles spécialisées de Fribourg, par domaine d'études, de 2002/03 à 2005/06
 Eingeschriebene Studenten der Fachhochschulen Freiburg nach Fachbereich von 2002/03 bis 2005/06

Etudiants inscrits au semestre d'hiver / Eingeschriebene Studenten im Wintersemester

T15-27	2002/03	2003/04	2004/05	2005/06	
Total	1 172	1 543	1 806	1 976	Total
Architecture, construction et planification	138	139	161	174	Architektur, Bau- und Planungswesen
Architecture	84	88	105	125	Architektur
Génie civil	54	51	56	49	Bauingenieurwesen
Technique et IT	413	443	441	454	Technik und IT
Génie électrique	138	152	158	173	Elektrotechnik
Informatique	90	101	97	101	Informatik
Télécommunications	90	84	87	85	Telekommunikation
Génie mécanique	95	106	99	95	Maschinentechnik
Chimie + life sciences	62	64	54	70	Chemie + life sciences
Chimie	62	64	54	70	Chemie
Economie et services	322	435	424	475	Wirtschaft und Dienstleistungen
Economie d'entreprise	273	356	349	414	Betriebsökonomie
Etudes postgrades pluridisciplinaires dans le domaine économie et services	49	79	75	61	Fächerübergreifende Nachdiplomstudien im Bereich Wirtschaft und Dienstleistungen
Travail social	80	158	235	314	Soziale Arbeit
Service social en général	-	-	-	28	Sozialarbeit allgemein
Education sociale en général	80	158	235	286	Sozialpädagogik allgemein
Santé	55	109	177	163	Gesundheit
Soins infirmiers	55	109	177	163	Pflege
Formation des enseignants	102	195	314	326	Lehrkräfteausbildung
Niveau pré-primaire et primaire en général	102	195	314	326	Vorschul- und Primarstufe allgemein

Source: Office fédéral de la statistique: Section Hautes écoles, Neuchâtel
 Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Hochschulwesen, Neuenburg

t06-453



Etudiants inscrits aux Hautes écoles spécialisées de Fribourg, par année de naissance, pour l'année scolaire 2005/06
Eingeschriebene Studenten der Fachhochschulen Freiburg nach Geburtsjahr im Schuljahr 2005/06

Etudiants inscrits au semestre d'hiver / Eingeschriebene Studenten im Wintersemester

T15-28	Total	1986 et après u. später	1985	1984	1983	1982	1981	1980	1979 et avant u. früher	
Total	1 976	60	178	296	373	294	171	149	455	Total
Architecture, construction et planification	174	1	10	28	37	25	15	19	39	Architektur, Bau- und Planungswesen
Architecture	125	1	6	21	27	16	10	13	31	Architektur
Génie civil	49	-	4	7	10	9	5	6	8	Bauingenieurwesen
Technique et IT	454	15	59	73	112	78	45	24	48	Technik und IT
Génie électrique	173	6	30	29	41	31	13	8	15	Elektrotechnik
Informatique	101	5	13	21	22	16	9	5	10	Informatik
Télécommunications	85	3	10	8	22	18	11	4	9	Telekommunikation
Génie mécanique	95	1	6	15	27	13	12	7	14	Maschinentechnik
Chimie + life sciences	70	5	7	19	7	13	4	6	9	Chemie + life sciences
Chimie	70	5	7	19	7	13	4	6	9	Chemie
Economie et services	475	12	17	31	61	68	54	47	185	Wirtschaft und Dienstleistungen
Economie d'entreprise	414	12	17	31	61	68	54	47	124	Betriebsökonomie
Etudes postgrades pluridisciplinaires dans le domaine économie et services	61	-	-	-	-	-	-	-	61	Fächerübergreifende Nachdiplomstudien im Bereich Wirtschaft und Dienstleistungen
Travail social	314	2	13	28	33	40	28	38	132	Soziale Arbeit
Service social en général	28	-	3	5	4	1	1	2	12	Sozialarbeit allgemein
Education sociale en général	286	2	10	23	29	39	27	36	120	Sozialpädagogik allgemein
Santé	163	6	26	35	41	25	5	3	22	Gesundheit
Soins infirmiers	163	6	26	35	41	25	5	3	22	Pflege
Formation des enseignants	326	19	46	82	82	45	20	12	20	Lehrkräfteausbildung
Niveau pré-primaire et primaire en général	326	19	46	82	82	45	20	12	20	Vorschul- und Primarstufe allgemein

Source: Office fédéral de la statistique: Section Hautes écoles, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Hochschulwesen, Neuenburg

t06-454

Etudiants inscrits aux Hautes écoles spécialisées de Fribourg, par domicile avant les hautes études, de 2000/01 à 2005/06
Eingeschriebene Studenten der Fachhochschulen Freiburg nach Wohnort vor Studienbeginn von 2000/01 bis 2005/06

Etudiants inscrits au semestre d'hiver / Eingeschriebene Studenten im Wintersemester

T15-29	2000/01	2001/02	2002/03	2003/04	2004/05	2005/06	
Total	787	776	1 172	1 543	1 806	1 976	Total
Domiciliés dans le canton de Fribourg	481	492	744	982	1 147	1 211	Wohnort im Kanton Freiburg
Domiciliés dans un autre canton	291	264	381	490	581	685	Wohnort in anderem Kanton
Domiciliés à l'étranger	15	20	47	71	78	80	Wohnort im Ausland

Source: Office fédéral de la statistique: Section Hautes écoles, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Hochschulwesen, Neuenburg

t06-455

Etudiants inscrits à l'Université de Fribourg, par faculté, nationalité et sexe, de 1996/97 à 2005/06

Eingeschriebene Studenten der Universität Freiburg nach Fakultät, Nationalität und Geschlecht von 1996/97 bis 2005/06

Etudiants inscrits au semestre d'hiver / Eingeschriebene Studenten im Wintersemester

T15-30	Total	Théologie Theologie	Droit Recht	Sciences économiques Wirtschafts- und Sozialwissenschaften	Lettres Philosophie ¹	Sciences naturelles / Naturwissenschaften		
						Médecine ¹ Medizin ¹	Sciences Philosophie II	
Total								
1996/97	8 586	443	2 066	1 324	3 498	333	922	
1997/98	8 757	459	2 135	1 326	3 650	298	889	
1998/99	8 891	450	2 181	1 263	3 829	296	872	
1999/2000	8 922	447	2 146	1 262	3 899	281	887	
2000/01	8 929	436	2 044	1 351	3 939	271	888	
2001/02	9 101	412	1 960	1 606	4 009	251	863	
2002/03	9 651	405	1 993	1 895	4 176	262	920	
2003/04	10 007	404	1 984	2 192	4 228	272	927	
2004/05	9 927	382	1 894	2 271	4 177	265	938	
2005/06	9 952	367	1 820	2 342	4 201	280	942	
Suisses / Schweizer								
1996/97	7 008	214	1 842	915	2 977	302	758	
1997/98	7 157	221	1 919	904	3 126	266	721	
1998/99	7 352	224	1 951	879	3 298	271	729	
1999/2000	7 367	228	1 916	906	3 364	251	702	
2000/01	7 411	222	1 835	992	3 426	243	693	
2001/02	7 522	203	1 729	1 207	3 497	225	661	
2002/03	7 916	187	1 752	1 442	3 629	240	666	
2003/04	8 226	173	1 754	1 707	3 680	251	661	
2004/05	8 146	163	1 689	1 745	3 633	248	668	
2005/06	8 150	163	1 600	1 794	3 639	259	695	
Etrangers / Ausländer								
1996/97	1 578	229	224	409	521	31	164	
1997/98	1 600	238	216	422	524	32	168	
1998/99	1 539	226	230	384	531	25	143	
1999/2000	1 555	219	230	356	535	30	185	
2000/01	1 518	214	209	359	513	28	195	
2001/02	1 579	209	231	399	512	26	202	
2002/03	1 735	218	241	453	547	22	254	
2003/04	1 781	231	230	485	548	21	266	
2004/05	1 781	219	205	526	544	17	270	
2005/06	1 802	204	220	548	562	21	247	
Hommes / Männer								
1996/97	4 531	339	1 199	917	1 262	141	673	
1997/98	4 497	345	1 218	918	1 247	130	639	
1998/99	4 430	341	1 225	865	1 281	118	600	
1999/2000	4 374	336	1 181	850	1 291	105	611	
2000/01	4 266	321	1 112	857	1 274	115	587	
2001/02	4 188	306	1 028	922	1 264	96	572	
2002/03	4 345	296	1 033	1 018	1 311	85	602	
2003/04	4 463	286	991	1 154	1 331	97	604	
2004/05	4 326	266	883	1 161	1 333	98	585	
2005/06	4 321	259	854	1 209	1 289	115	595	
Femmes / Frauen								
1996/97	4 055	104	867	407	2 236	192	249	
1997/98	4 260	114	917	408	2 403	168	250	
1998/99	4 461	109	956	398	2 548	178	272	
1999/2000	4 548	111	965	412	2 608	176	276	
2000/01	4 663	115	932	494	2 665	156	301	
2001/02	4 913	106	932	684	2 745	155	291	
2002/03	5 306	109	960	877	2 865	177	318	
2003/04	5 544	118	993	1 038	2 897	175	323	
2004/05	5 601	116	1 011	1 110	2 844	167	353	
2005/06	5 631	108	966	1 133	2 912	165	347	

¹ 1^{ère} et 2^e année propédeutique; y compris les étudiants en pharmacie / 1. und 2. Propädeutikum; die Studenten der Pharmazie inbegriffen

Source: Université de Fribourg, Fribourg

Quelle: Universität Freiburg, Freiburg

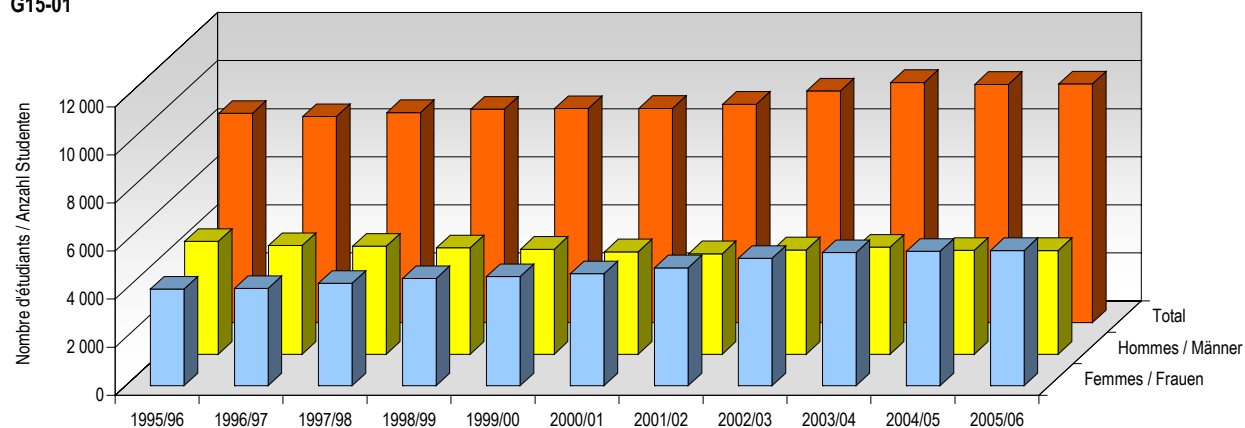
106-268



Etudiants inscrits à l'Université de Fribourg, par sexe, de 1995/96 à 2005/06

Eingeschriebene Studenten der Universität Freiburg nach Geschlecht von 1995/96 bis 2005/06

G15-01



Source: Université de Fribourg, Fribourg
Quelle: Universität Freiburg, Freiburg

g06-020

Etudiants inscrits à l'Université de Fribourg, selon leur domicile avant les hautes études, de 1999/2000 à 2005/06

Eingeschriebene Studenten der Universität Freiburg nach Wohnort vor Studienbeginn von 1999/2000 bis 2005/06

Etudiants inscrits au semestre d'hiver / Eingeschriebene Studenten im Wintersemester

T15-31	1999/2000	2000/01	2001/02	2002/03	2003/04	2004/05	2005/06	
Etudiants, total	8 922	8 929	9 101	9 651	10 007	9 927	9 952	Studenten, Total
Domiciliés dans le canton de Fribourg	2 005	2 015	2 045	2 033	2 089	2 049	2 053	Wohnort im Kanton Freiburg
Domiciliés dans un autre canton	5 578	5 594	5 686	6 110	6 352	6 300	6 314	Wohnort in anderem Kanton
Domiciliés à l'étranger	1 339	1 320	1 370	1 508	1 566	1 578	1 585	Wohnort im Ausland
Etudiants domiciliés dans un autre canton	5 578	5 594	5 686	6 110	6 352	6 300	6 314	Studenten mit Wohnort in anderem Kanton
ZH	385	403	423	457	486	468	471	ZH
BE	793	860	953	1 112	1 190	1 221	1 226	BE
LU	385	396	393	428	459	447	443	LU
UR	49	53	49	53	45	38	27	UR
SZ	128	133	143	152	131	122	112	SZ
OW	58	57	53	56	57	49	49	OW
NW	49	57	57	58	61	57	53	NW
GL	24	28	26	23	27	23	30	GL
ZG	105	96	92	95	88	94	88	ZG
SO	192	181	189	207	223	241	228	SO
BS	91	96	83	83	95	97	93	BS
BL	117	104	105	114	110	102	85	BL
SH	42	44	40	46	45	40	37	SH
AR	35	39	53	59	65	66	66	AR
AI	12	17	12	18	25	25	22	AI
SG	368	359	372	399	386	366	363	SG
GR	190	184	196	181	195	191	180	GR
AG	255	244	248	286	285	293	281	AG
TG	78	85	97	108	124	127	131	TG
TI	705	654	605	615	659	677	688	TI
VD	437	413	384	417	459	451	501	VD
VS	796	808	854	873	891	843	865	VS
NE	96	109	100	107	94	103	96	NE
GE	104	87	75	81	80	83	100	GE
JU	84	87	84	82	72	76	79	JU

Source: Université de Fribourg, Fribourg
Quelle: Universität Freiburg, Freiburg

t06-269



Etudiants du canton de Fribourg inscrits dans les hautes écoles suisses, par haute école, de 1999/2000 à 2005/06

An den schweizerischen Hochschulen eingeschriebene Studenten des Kantons Freiburg, nach Hochschule von 1999/2000 bis 2005/06

Etudiants domiciliés dans le canton de Fribourg avant le début des hautes études, inscrits au semestre d'hiver

Studenten mit Wohnsitz im Kanton Freiburg vor Studienbeginn, im Wintersemester eingeschrieben

T15-32	1999/2000	2000/01	2001/02	2002/03	2003/04	2004/05	2005/06	
Total	3 169	3 202	3 264	3 263	3 393	3 409	3 444	Total
Université de Fribourg	2 002	2 005	2 039	2 030	2 085	2 045	2 050	Universität Freiburg
Hautes écoles d'autres cantons	1 167	1 197	1 225	1 233	1 308	1 364	1 394	Hochschulen anderer Kantone
Université de Zurich	53	69	64	57	64	71	80	Universität Zürich
Université de Berne	208	199	193	208	245	261	269	Universität Bern
Université de Bâle	24	24	21	22	29	39	49	Universität Basel
Université de Lausanne	293	326	332	339	347	358	354	Universität Lausanne
Université de Neuchâtel	73	59	84	80	73	61	73	Universität Neuenburg
Université de Genève	166	150	159	152	144	144	144	Universität Genf
Université de la Suisse italienne	6	10	9	8	8	10	6	Universität der italienischen Schweiz
Faculté de théologie, Lucerne	-	-	1	1	4	7	6	Theologische Fakultät, Luzern
Ecole des hautes études économiques et sociales de Saint-Gall	29	29	24	18	17	13	24	Hochschule St. Gallen für Wirtschafts- und Sozialwissenschaften
Haute école de pédagogie de Saint-Gall	1	1	1	1	-	-	-	Pädagogische Hochschule St. Gallen
Ecole polytechnique fédérale de Lausanne	214	223	220	222	246	273	271	Eidg. Technische Hochschule Lausanne
Ecole polytechnique fédérale de Zurich	100	107	117	125	131	127	118	Eidg. Technische Hochschule Zürich

Source: Office fédéral de la statistique: Section Hautes écoles, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Hochschulwesen, Neuenburg

t06-270

Participants et cours de l'Université populaire du canton de Fribourg¹, de 1996/97 à 2005/06

Teilnehmer und Kurse der Volkshochschule Freiburg¹ von 1996/97 bis 2005/06

T15-33	Participants Teilnehmer	Cours proposés Vorgeschlagene Kurse	Cours lancés Durchgeführte Kurse	Heures / participants Stunden / Teilnehmerzahl
1996/97	2 157	295	195	45 748
1997/98	2 330	285	210	45 668
1998/99	2 367	330	225	46 062
1999/2000	3 408	515	320	56 388
2000/01	3 407	535	324	54 415
2001/02	3 098	487	279	51 372
2002/03	3 134	515	309	49 639
2003/04	3 372	555	341	49 553
2004/05	3 260	579	354	48 223
2005/06	3 371	584	377	48 004

¹Sans les cours de l'«Elternbildung Deutschfreiburg» / Ohne die Kurse Elternbildung Deutschfreiburg

Source: Rapport annuel, vol. 1996/97-2005/06 - Université populaire du canton de Fribourg, Fribourg

Quelle: Jahresbericht, Vol. 1996/97-2005/06 - Volkshochschule Freiburg, Freiburg

t06-424



Participants aux cours du Conservatoire de Fribourg, selon la branche, au printemps 2006

Teilnehmer an Kursen des Konservatoriums Freiburg nach Fach im Frühling 2006

Nombre d'élèves suivant des cours individuels ou collectifs / Anzahl Schüler, die Einzel- resp. Kollektivkurse besuchen

T15-34	Total	Cours individuels / Einzelkurse		Cours collectifs / Kollektivkurse		Total
		Non professionnels Amateurkurse	Professionnels Berufskurse	Non professionnels Amateurkurse	Professionnels Berufskurse	
Total	5 362	4 518	143	371	330	
Piano	1 380	1 339	41	-	-	Klavier
Guitare	434	429	5	-	-	Gitarre
Trompette	421	413	8	-	-	Trompete
Violon	352	343	9	-	-	Violine
Flûte traversière	320	320	-	-	-	Querflöte
Flûte à bec	287	287	-	-	-	Blockflöte
Chant	260	230	30	-	-	Gesang
Clarinette	177	175	2	-	-	Klarinette
Saxophone	128	128	-	-	-	Saxophon
Piano jazz	123	123	-	-	-	Jazz-Klavier
Guitare jazz	96	96	-	-	-	Jazzgitarre
Batterie jazz	91	91	-	-	-	Schlagzeug Jazz
Violoncelle	89	89	-	-	-	Violoncello
Rythmique	76	-	-	76	-	Rhythmik
Culture musicale	67	-	-	67	-	Musikalische Kultur
Euphonium	66	66	-	-	-	Euphonium
Initiation musicale Willems	56	-	-	56	-	Musikalische Früherziehung Willems
Percussion classique	51	51	-	-	-	Schlagzeug klassisch
Trombone	42	42	-	-	-	Posaune
Ecriture	42	-	-	-	42	Satzlehre
Accordéon	39	36	3	-	-	Akkordeon
Harpe	39	36	3	-	-	Harfe
Solfège	37	-	-	37	-	Gehörbildung
Musique de chambre	37	-	-	-	37	Kammermusik
Alto	37	37	-	-	-	Es-Horn
Danse classique B	36	-	-	36	-	Ballett B
Histoire de la musique	34	-	-	-	34	Musikgeschichte
Instrument électrique jazz	33	33	-	-	-	Elektrische Instrumente Jazz
Hautbois	32	32	-	-	-	Oboe
Co-répétition	32	-	32	-	-	Ko-Repetition
Art dramatique	31	-	-	31	-	Theater
Atelier contemporain	31	-	-	-	31	Neuzeitisches Atelier
Initiation musicale Orff	29	-	-	29	-	Musikalische Früherziehung Orff
Harmonisation pratique	28	-	-	-	28	Harmonielehre
Cor	27	24	3	-	-	Horn
Choeur	22	-	-	-	22	Chor
Improvisation	21	-	-	-	21	Improvisation
Basson	20	20	-	-	-	Fagott
Direction chorale	18	-	-	11	7	Chorleitung
Solfège II	17	-	-	-	17	Gehörbildung II
Orgue	16	15	1	-	-	Orgel
Tuba	16	16	-	-	-	Tuba
Guitare basse électrique jazz	15	15	-	-	-	Elektrische Bassgitarre Jazz
Formes et Styles I	15	-	-	-	15	Analyse I
Solfège I	14	-	-	-	14	Gehörbildung I
Formes et Styles II	14	-	-	-	14	Analyse II
Pédagogie I	13	-	-	-	13	Pädagogik I
Théorie jazz	10	-	-	10	-	Theorie Jazz
Viola	10	10	-	-	-	Bratsche
Danse classique A	9	-	-	9	-	Ballett A
Ensemble jazz	9	-	-	9	-	Ensemble Jazz
Saxophone jazz	9	9	-	-	-	Saxophon Jazz
Autres	54	13	6	-	35	Übrige

Source: Etat de Fribourg: Conservatoire, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Konservatorium, Freiburg

t06-469



Participants aux cours du Conservatoire de Fribourg, selon le domicile, au printemps 2006

Teilnehmer an Kursen des Konservatoriums Freiburg nach Wohnsitz im Frühling 2006

Nombre d'élèves suivant des cours individuels ou collectifs / Anzahl Schüler, die Einzel- resp. Kollektivkurse besuchen

T15-35	Total	Cours individuels / Einzelkurse		Cours collectifs / Kollektivkurse		
		Non professionnels Amateurkurse	Professionnels Berufskurse	Non professionnels Amateurkurse	Professionnels Berufskurse	
Total	5 362	4 518	143	371	330	Total
Domicile hors du canton	266	109	58	18	81	Wohnsitz ausserhalb des Kantons
Domicile dans le canton	5 096	4 409	85	353	249	Wohnsitz im Kanton
Sarine	2 230	1 830	46	199	155	Saane
Fribourg	656	519	13	79	45	Freiburg
Villars-sur-Glâne	328	255	9	24	40	Villars-sur-Glâne
Marly	165	143	2	7	13	Marly
Neyruz	89	81	-	8	-	Neyruz
Belfaux	84	75	3	2	4	Belfaux
Le Mouret	82	61	4	7	10	Le Mouret
Corminboeuf	75	69	-	6	-	Corminboeuf
Givisiez	57	39	3	5	10	Givisiez
Matran	54	48	-	6	-	Matran
Grolley	52	50	-	2	-	Grolley
La Brillaz	52	48	-	4	-	La Brillaz
Corpataux-Magnedens	51	21	4	8	18	Corpataux-Magnedens
Farvagny	50	45	-	5	-	Farvagny
Avry	49	39	3	7	-	Avry
Treyvaux	46	34	3	4	5	Treyvaux
Hauterive	43	42	-	1	-	Hauterive
Autres communes	297	261	2	24	10	Übrige Gemeinden
Singine	781	732	9	21	19	Sense
Düdingen	140	135	-	5	-	Düdingen
Wünnewil-Flamatt	85	82	-	3	-	Wünnewil-Flamatt
Bösingen	75	70	-	5	-	Bösingen
Schmitten	67	52	4	-	11	Schmitten
Tafers	65	64	-	1	-	Tafers
Alterswil	59	59	-	-	-	Alterswil
St. Antoni	40	37	1	1	1	St. Antoni
Autres communes	250	233	4	6	7	Übrige Gemeinden
Gruyère	901	788	11	74	28	Greyerz
Bulle	326	278	5	35	8	Bulle
Marsens	54	51	-	3	-	Marsens
Le Pâquier	42	39	-	3	-	Le Pâquier
Sâles	40	24	2	4	10	Sâles
Riaz	39	34	-	3	2	Riaz
Autres communes	400	362	4	26	8	Übrige Gemeinden
Lac	465	430	3	23	9	See
Morat	96	94	-	2	-	Murten
Gurmels	62	49	3	1	9	Gurmels
Courtepin	49	43	-	6	-	Courtepin
Misery-Courtion	43	39	-	4	-	Misery-Courtion
Autres communes	215	205	-	10	-	Übrige Gemeinden
Glâne	337	281	12	15	29	Glâne
Romont	53	48	-	5	-	Romont
Siviriez	41	35	3	-	3	Siviriez
Autres communes	243	198	9	10	26	Übrige Gemeinden
Broye	240	214	4	16	6	Broye
Veveyse	142	134	-	5	3	Vivisbach
Châtel-St-Denis	45	42	-	-	3	Châtel-St-Denis
Autres communes	97	92	-	5	-	Übrige Gemeinden

Source: Etat de Fribourg: Conservatoire, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Konservatorium, Freiburg

t06-272



Certificats de maturité délivrés, par type et sexe, de 1996 à 2005

Ausgestellte Maturazeugnisse nach Typus und Geschlecht von 1996 bis 2005

Certificats de maturité délivrés dans les écoles du canton de Fribourg / In den Schulen des Kantons Freiburg ausgestellte Maturazeugnisse

T15-36	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	
--------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	--

MATURITES GYMNASIALES / GYMNASIALE MATURITÄTEN

Maturités gymnasiales en tout / Gymnasiale Maturitäten insgesamt

Total	544	599	617	621	627	651	578	639	713	712	Total
Hommes	268	281	301	281	279	312	275	267	284	294	Männer
Femmes	276	318	316	340	348	339	303	372	429	418	Frauen

Latin-Grec, type A¹ / Latein-Griechisch, Typus A¹

Total	32	36	52	27	36	23	1	-	-	-	Total
Hommes	13	19	25	15	17	8	-	-	-	-	Männer
Femmes	19	17	27	12	19	15	1	-	-	-	Frauen

Latin-Langues modernes, type B¹ / Latein-Moderne Sprachen, Typus B¹

Total	101	126	124	134	132	140	5	-	-	-	Total
Hommes	36	47	55	52	46	61	3	-	-	-	Männer
Femmes	65	79	69	82	86	79	2	-	-	-	Frauen

Mathématiques-Sciences naturelles, type C¹ / Mathematik-Naturwissenschaft, Typus C¹

Total	138	130	138	121	137	152	1	-	-	-	Total
Hommes	102	101	106	98	102	113	-	-	-	-	Männer
Femmes	36	29	32	23	35	39	1	-	-	-	Frauen

Langues modernes, type D¹ / Neusprachliche Maturität, Typus D¹

Total	148	155	170	204	175	168	5	-	-	-	Total
Hommes	44	34	39	48	37	51	1	-	-	-	Männer
Femmes	104	121	131	156	138	117	4	-	-	-	Frauen

Maturité commerciale, type E¹ / Handelsmatura, Typus E¹

Total	125	152	133	135	147	168	8	-	-	-	Total
Hommes	73	80	76	68	77	79	2	-	-	-	Männer
Femmes	52	72	57	67	70	89	6	-	-	-	Frauen

Maturité selon le nouveau règlement (RRM)² / Maturität nach dem neuen Reglement (MAR)²

Total	-	-	-	-	-	-	558	639	713	712	Total
Hommes	-	-	-	-	-	-	269	267	284	294	Männer
Femmes	-	-	-	-	-	-	289	372	429	418	Frauen

MATURITES PROFESSIONNELLES / BERUFSMATURITÄTEN

Maturités professionnelles en tout / Berufsmaturitäten insgesamt

Total	67	180	203	223	257	265	299	328	357	407	Total
Hommes	57	124	143	142	169	180	180	190	203	246	Männer
Femmes	10	56	60	81	88	85	119	138	154	161	Frauen

Maturité professionnelle orientation technique / Berufsmaturität technische Richtung

Total	67	87	122	106	128	119	117	150	143	169	Total
Hommes	57	78	107	96	112	116	101	130	125	150	Männer
Femmes	10	9	15	10	16	3	16	20	18	19	Frauen

Maturité professionnelle orientation commerciale / Berufsmaturität kaufmännische Richtung

Total	-	66	62	95	102	115	142	155	175	177	Total
Hommes	-	28	21	28	40	44	57	46	57	65	Männer
Femmes	-	38	41	67	62	71	85	109	118	112	Frauen

Maturité professionnelle orientation artisanale / Berufsmaturität gewerbliche Richtung

Total	-	27	19	22	27	31	34	17	32	52	Total
Hommes	-	18	15	18	17	20	20	8	18	30	Männer
Femmes	-	9	4	4	10	11	14	9	14	22	Frauen

Maturité professionnelle orientation artistique / Berufsmaturität gestalterische Richtung

Total	-	-	-	-	-	-	6	6	7	9	Total
Hommes	-	-	-	-	-	-	2	6	3	1	Männer
Femmes	-	-	-	-	-	-	4	-	4	8	Frauen

¹Maturités fédérales, en vertu de l'ordonnance fédérale du 22.5.1968 et du 18.12.1972 / Eidgenössische Matura, nach Bundesverordnung vom 22.5.1968 und vom 18.12.1972

²Maturités fédérales, selon le nouveau règlement de reconnaissance des maturités (RRM) du 15.2.1995 / Eidgenössische Matura, nach dem neuen Maturitätsanerkennungsreglement (MAR) vom 15.2.1995

Source: Office fédéral de la statistique: Section Formation scolaire et professionnelle, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Schul- und Berufsbildung, Neuenburg

t06-273



Diplômes délivrés par la Haute école fribourgeoise de technique et de gestion (HEF-TG) et les écoles affiliées, de 1999 à 2005
 Erteilte Diplome der Fachhochschule Freiburg für Technik und Wirtschaft (FHF-TW) und den angegliederten Schulen von 1999 bis 2005

T15-37	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	
Total	213	133	233	134	219	160	244	Total
Ecole d'ingénieurs et d'architectes (EIA)	122	114	111	121	125	131	129	Hochschule für Technik und Architektur (HTA)
Mécanique	21	18	15	17	24	26	20	Maschinenbau
Electricité	54	49	53	56	60	68	69	Elektrotechnik
Informatique	15	11	14	14	17	15	21	Informatik
Electronique	13	9	11	11	11	14	16	Elektronik
Energie électrique	11	14	11	12	18	20	12	Elektrische Energie
Télécommunications	15	15	17	19	14	19	20	Telekommunikation
Architecture	23	20	17	21	16	19	16	Architektur
Génie civil	14	15	11	12	11	8	11	Bauingenieurwesen
Chimie	10	12	15	15	14	10	13	Chemie
Haute école de gestion (HEG)	76	-	84	-	79	14	101	Hochschule für Wirtschaft (HSW)
Formation à plein temps	42	-	40	-	45	-	60	Vollzeitstudium
Formation en emploi	34	-	44	-	34	14	41	Berufsbegleitendes Studium
Ecole technique de la construction (ETC)	15	19	20	13	15	15	14	Bautechnische Schule (BTS)
Ecole technique des télécommunications (ETT)	-	-	18	-	-	-	-	Fernmeldetechnische Schule (FTS)

Source: Haute école fribourgeoise de technique et de gestion, Fribourg

Quelle: Fachhochschule Freiburg für Technik und Wirtschaft - Staatskanzlei, Freiburg

t06-274

Diplômes¹ délivrés par l'Université de Fribourg, par faculté et nationalité, de 2001 à 2005²

Erteilte Diplome¹ der Universität Freiburg nach Fakultät und Nationalität von 2001 bis 2005²

T15-38	Total	Théologie Theologie	Droit Recht	Sciences économiques Wirtschafts- und Sozialwissenschaften	Lettres Philosophie I	Sciences naturelles Naturwissenschaften
Total						
2001	1 150	48	299	139	541	123
2002	1 092	49	318	104	511	110
2003	1 109	46	316	102	521	124
2004	1 375	33	503	182	533	124
2005	1 597	41	569	243	560	184
Diplômes délivrés à des Suisses / An Schweizer erteilte Diplome						
2001	1 021	27	285	107	488	114
2002	959	31	294	89	447	98
2003	980	26	291	74	480	109
2004	1 244	20	472	151	500	101
2005	1 416	20	525	204	506	161
Diplômes délivrés à des étrangers / An Ausländer erteilte Diplome						
2001	129	21	14	32	53	9
2002	133	18	24	15	64	12
2003	129	20	25	28	41	15
2004	131	13	31	31	33	23
2005	181	21	44	39	54	23

¹Bachelors, masters, licences et autres diplômes / Bachelors, Masters, Lizentiate und übrige Diplome

²Dès 2004, premiers diplômes selon le «système de Bologne» dans certaines facultés / Ab 2004, erste Diplome gemäss «Bologna-System» in bestimmten Fakultäten

Source: Université de Fribourg, Fribourg

Quelle: Universität Freiburg, Freiburg

t06-275



Doctorats délivrés par l'Université de Fribourg, par faculté et nationalité, de 1999 à 2005

Erteilte Doktorate der Universität Freiburg nach Fakultät und Nationalität von 1999 bis 2005

T15-39	Total	Théologie Theologie	Droit Recht	Sciences économiques Wirtschafts- und Sozialwissenschaften	Lettres Philosophie I	Sciences naturelles Naturwissenschaften
--------	-------	------------------------	----------------	--	--------------------------	--

Total

1999	113	8	18	17	26	44
2000	128	14	29	15	21	49
2001	99	17	12	9	28	33
2002	85	11	13	8	20	33
2003	96	9	10	14	31	32
2004	108	12	11	15	35	35
2005	99	13	16	7	31	32

Doctorats délivrés à des Suisses / An Schweizer erteilte Doktorate

1999	66	1	16	7	15	27
2000	81	5	26	10	15	25
2001	62	6	12	4	17	23
2002	54	5	12	4	13	20
2003	66	6	8	6	25	21
2004	61	2	7	7	29	16
2005	55	7	13	5	21	9

Doctorats délivrés à des étrangers / An Ausländer erteilte Doktorate

1999	47	7	2	10	11	17
2000	47	9	3	5	6	24
2001	37	11	-	5	11	10
2002	31	6	1	4	7	13
2003	30	3	2	8	6	11
2004	47	10	4	8	6	19
2005	44	6	3	2	10	23

Source: Université de Fribourg, Fribourg

Quelle: Universität Freiburg, Freiburg

t06-276

Bourses d'études versées aux étudiants des hautes écoles¹, domiciliés dans le canton de Fribourg², de 1988/89 à 2005³

Ausbezahlte Stipendien an im Kanton Freiburg wohnhafte Hochschulstudenten^{1,2} von 1988/89 bis 2005³

T15-40	Boursiers Stipendiaten	Montant versé, en francs / Ausbezahlter Betrag, in Franken		Montant moyen par boursier, en fr. / Durchschnittsbetrag pro Stipendiat, in Fr.	
		Non corrigé de l'influence des prix Nicht preisbereinigt	Corrigé de l'influence des prix ⁴ Preisbereinigt ⁴	Non corrigé de l'influence des prix Nicht preisbereinigt	Corrigé de l'influence des prix ⁴ Preisbereinigt ⁴
1988/89	461	2 089 631	2 783 760	4 533	6 039
1989/90	479	2 222 540	2 808 862	4 640	5 864
1990/91	486	2 181 154	2 604 338	4 488	5 359
1991/92	552	2 623 546	3 010 932	4 753	5 455
1992/93	408	2 289 740	2 544 094	5 612	6 236
1993/94	433	2 503 003	2 757 130	5 781	6 368
1994/95	389	2 421 430	2 620 327	6 225	6 736
1995/96	410	2 620 470	2 812 613	6 391	6 860
1996/97	346	2 323 402	2 481 632	6 715	7 172
1997/98	368	2 368 023	2 527 536	6 435	6 868
1998/99	360	2 430 953	2 575 034	6 753	7 153
1999/00	384	2 345 970	2 446 239	6 109	6 370
2000/01	384	2 406 111	2 485 344	6 266	6 472
2001/02	393	2 433 198	2 496 546	6 191	6 353
2003	684	2 880 880	2 938 230	4 212	4 296
2004 ⁴	442	2 344 478	2 370 699	5 304	5 363
2005	387	2 247 964	2 247 964	5 809	5 809

¹Universités et Ecoles polytechniques fédérales (sans les Hautes écoles spécialisées) / Universitäten und Eidgenössische Technische Hochschulen (ohne Fachhochschulen)

²Suisses et étrangers avec domicile déterminant des bourses dans le canton de Fribourg / Schweizer und Ausländer mit stipendienrechtlichem Wohnsitz im Kanton Freiburg

³Jusqu'en 2001/02, il s'agit de l'année académique, dès 2003 de l'année civile. Les montants de la période du 1.9.2002 au 31.12.2002 sont inclus dans le total de l'année 2003

⁴Bis 2001/02 handelt es sich um das akademische Jahr, ab 2003 um das Kalenderjahr. Die Beträge der Periode vom 1.9.2002 bis zum 31.12.2002 sind im Total des Jahres 2003 inbegriffen

⁴Selon l'indice suisse des prix à la consommation / Gemäss dem Landesindex der Konsumentenpreise

Source: Office fédéral de la statistique: Section de la formation scolaire et professionnelle, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Schul- und Berufsbildung, Neuenburg

t06-277



Enseignants par branche, degré et type d'enseignement, pour l'année scolaire 2003/04

Lehrkräfte nach Fach, Schulstufe und Schultyp im Schuljahr 2003/04

Enseignants des écoles publiques. Sans l'Université de Fribourg et les Hautes écoles spécialisées de Fribourg

Lehrkräfte der öffentlichen Schulen. Ohne die Universität Freiburg und die Fachhochschulen Freiburg

T15-41	Total	Branche / Fach				
		Toutes les branches Alle Fächer	Travaux manuels et économie familiale Handwerken und Handarbeit	Groupes de disciplines Fächergruppen	Disciplines particulières Einzelfächer	

Enseignants¹ / Lehrkräfte¹

Total	4 003	1 985	323	298	1 397	Total
Degré préscolaire	303	303	-	-	-	Vorschule
Degrés préscolaire et primaire	2	2	-	-	-	Vorschule und Primarstufe
Enseignement obligatoire	2 870	1 680	322	-	868	Obligatorischer Unterricht
Degré primaire	1 675	1 512	163	-	-	Primarstufe
Degrés primaire et secondaire I	35	11	13	-	11	Primar- und Sekundarstufe I
Degré secondaire I	1 003	-	146	-	857	Sekundarstufe I
Ecoles à programme d'enseignement spécial	157	157	-	-	-	Schulen mit besonderem Lehrplan
Degrés secondaire I et II	26	-	1	6	19	Sekundarstufe I und II
Degré secondaire II	793	-	-	283	510	Sekundarstufe II
Formation générale ²	456	-	-	2	454	Allgemeine Ausbildung ²
Formation professionnelle	337	-	-	281	56	Berufsausbildung
Degrés secondaire II et tertiaire	9	-	-	9	-	Sekundarstufe II und Tertiärstufe

Equivalents plein temps³ / Vollzeitäquivalente³

Total	2 784	1 418	197	182	987	Total
Degré préscolaire	211	211	-	-	-	Vorschule
Enseignement obligatoire	2 010	1 207	197	-	607	Obligatorischer Unterricht
Degré primaire	1 186	1 095	91	-	-	Primarstufe
Degré secondaire I	712	-	105	-	607	Sekundarstufe I
Ecoles à programme d'enseignement spécial	112	112	-	-	-	Schulen mit besonderem Lehrplan
Degré secondaire II	562	-	-	182	381	Sekundarstufe II
Ecoles préparant à la maturité	279	-	-	3	275	Maturitätsschulen
Ecoles de culture générale ⁴	59	-	-	1	58	Fachmittelschulen ⁴
Formation professionnelle	225	-	-	178	47	Berufsausbildung

¹Les personnes enseignant plusieurs branches sont comptées dans toutes les rubriques / Lehrkräfte, die in mehreren Fächern tätig sind, werden in allen entsprechenden Rubriken gezählt

²Ecoles préparant à la maturité, écoles de degré diplôme (EDD), autres écoles de formation générale / Maturitätsschulen, Diplommittelschule (DMS), andere allgemeinbildende Schulen

³Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres ou celle des sous-totaux sont dues aux nombres arrondis

⁴Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten oder Teilsummen sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

⁵Ecoles de degré diplôme (EDD), autres écoles de formation générale / Diplommittelschule (DMS), andere allgemeinbildende Schulen

Source: Office fédéral de la statistique: Section de la formation scolaire et professionnelle, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Schul- und Berufsbildung, Neuenburg

t06-405



Enseignants par classe d'âges, sexe, degré et type d'enseignement, pour l'année scolaire 2003/04

Lehrkräfte nach Altersklasse, Geschlecht, Schulstufe und Schultyp im Schuljahr 2003/04

Enseignants des écoles publiques. Sans l'Université de Fribourg et les Hautes écoles spécialisées de Fribourg

Lehrkräfte der öffentlichen Schulen. Ohne die Universität Freiburg und die Fachhochschulen Freiburg

T15-42	Total	-29 ans / Jahre	30-39 ans / Jahre	40-49 ans / Jahre	50+ ans / Jahre	
Total	3 975	894	1 030	1 111	940	Total
Degré préscolaire	303	98	92	81	32	Vorschule
Degrés préscolaire et primaire	2	-	2	-	-	Vorschule und Primarstufe
Enseignement obligatoire	2 851	694	698	771	688	Obligatorischer Unterricht
Degré primaire	1 669	461	390	448	370	Primarstufe
Degrés primaire et secondaire I	24	9	6	3	6	Primar- und Sekundarstufe I
Degré secondaire I	1 001	199	252	270	280	Sekundarstufe I
Ecoles à programme d'enseignement spécial	157	25	50	50	32	Schulen mit besonderem Lehrplan
Degrés secondaire I et II	20	6	8	4	2	Sekundarstufe I und II
Degré secondaire II	790	96	228	255	211	Sekundarstufe II
Formation générale ¹	454	51	132	131	140	Allgemeine Ausbildung ¹
Formation professionnelle	336	45	96	124	71	Berufsausbildung
Degrés secondaire II et tertiaire	9	-	2	-	7	Sekundarstufe II und Tertiärstufe
Hommes	1 376	213	329	400	434	Männer
Degré préscolaire	-	-	-	-	-	Vorschule
Degrés préscolaire et primaire	-	-	-	-	-	Vorschule und Primarstufe
Enseignement obligatoire	896	157	198	250	291	Obligatorischer Unterricht
Degré primaire	365	72	63	112	118	Primarstufe
Degrés primaire et secondaire I	4	1	1	-	2	Primar- und Sekundarstufe I
Degré secondaire I	501	80	128	129	164	Sekundarstufe I
Ecoles à programme d'enseignement spécial	26	4	6	9	7	Schulen mit besonderem Lehrplan
Degrés secondaire I et II	11	3	6	2	-	Sekundarstufe I und II
Degré secondaire II	464	53	124	148	139	Sekundarstufe II
Formation générale ¹	253	27	68	69	89	Allgemeine Ausbildung ¹
Formation professionnelle	211	26	56	79	50	Berufsausbildung
Degrés secondaire II et tertiaire	5	-	1	-	4	Sekundarstufe II und Tertiärstufe
Femmes	2 599	681	701	711	506	Frauen
Degré préscolaire	303	98	92	81	32	Vorschule
Degrés préscolaire et primaire	2	-	2	-	-	Vorschule und Primarstufe
Enseignement obligatoire	1 955	537	500	521	397	Obligatorischer Unterricht
Degré primaire	1 304	389	327	336	252	Primarstufe
Degrés primaire et secondaire I	20	8	5	3	4	Primar- und Sekundarstufe I
Degré secondaire I	500	119	124	141	116	Sekundarstufe I
Ecoles à programme d'enseignement spécial	131	21	44	41	25	Schulen mit besonderem Lehrplan
Degrés secondaire I et II	9	3	2	2	2	Sekundarstufe I und II
Degré secondaire II	326	43	104	107	72	Sekundarstufe II
Formation générale ¹	201	24	64	62	51	Allgemeine Ausbildung ¹
Formation professionnelle	125	19	40	45	21	Berufsausbildung
Degrés secondaire II et tertiaire	4	-	1	-	3	Sekundarstufe II und Tertiärstufe

¹Ecoles préparant à la maturité, écoles de degré diplôme (EDD), autres écoles de formation générale / Maturitätsschulen, Diplommittelschule (DMS), andere allgemeinbildende Schulen

Source: Office fédéral de la statistique: Section Formation scolaire et professionnelle, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Schul- und Berufsbildung, Neuenburg

t06-406



Enseignants selon le taux d'occupation, le degré et type d'enseignement, pour l'année scolaire 2003/04

Lehrkräfte nach Beschäftigungsgrad, Schulstufe und Schultyp im Schuljahr 2003/04

Enseignants des écoles publiques. Sans l'Université de Fribourg et les Hautes écoles spécialisées de Fribourg

Lehrkräfte der öffentlichen Schulen. Ohne die Universität Freiburg und die Fachhochschulen Freiburg

T15-43	Total	Taux d'occupation / Beschäftigungsgrad			
		< 50%	50-89%	90-100%	
Total	3 975	878	1 531	1 566	Total
Degré préscolaire	303	46	145	112	Vorschule
Degrés préscolaire et primaire	2	1	1	-	Vorschule und Primarstufe
Enseignement obligatoire	2 851	594	1 120	1 137	Obligatorischer Unterricht
Degré primaire	1 669	329	655	685	Primarstufe
Degrés primaire et secondaire I	24	6	8	10	Primar- und Sekundarstufe I
Degré secondaire I	1 001	227	384	390	Sekundarstufe I
Ecoles à programme d'enseignement spécial	157	32	73	52	Schulen mit besonderem Lehrplan
Degrés secondaire I et II	20	2	14	4	Sekundarstufe I und II
Degré secondaire II	790	235	247	308	Sekundarstufe II
Formation générale ¹	454	109	162	183	Allgemeine Ausbildung ¹
Formation professionnelle	336	126	85	125	Berufsausbildung
Degrés secondaire II et tertiaire	9	-	4	5	Sekundarstufe II und Tertiärstufe

¹Ecoles préparant à la maturité, écoles de degré diplôme (EDD), autres écoles de formation générale / Maturitätsschulen, Diplommittelschule (DMS), andere allgemeinbildende Schulen

Source: Office fédéral de la statistique: Section Formation scolaire et professionnelle, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Schul- und Berufsbildung, Neuenburg

t06-407



Coûts de fonctionnement de l'Université de Fribourg, par source de financement, en 2005

Laufende Kosten der Universität Freiburg nach Finanzquelle 2005

En milliers de francs¹ / In Tausend Franken¹

T15-44	Coûts totaux Totalkosten	Dépenses effectives Effektive Kosten			Coûts standards ² Standardisierte Kosten ²		
		Total	Charges d'ex- ploitation Sachaufwand	Charges de personnel Personal- kosten	Bâtiments	Infrastructure	
					Gebäude	Infrastruktur	
Toutes les sources de financement	236 325	211 371	59 290	152 081	-10 815	35 769	Alle Finanzquellen
Sciences humaines et sociales	75 596	66 109	8 484	57 625	-957	10 444	Geistes- und Sozialwissenschaften
Sciences économiques	20 326	18 355	3 202	15 153	-87	2 058	Wirtschaftswissenschaften
Droit	24 227	21 572	4 933	16 639	-736	3 391	Recht
Sciences exactes et naturelles	51 389	40 450	9 409	31 041	-30	10 969	Exakte und Naturwissenschaften
Médecine humaine	19 206	15 366	2 938	12 428	-14	3 854	Humanmedizin
Domaine interdisciplinaire et autre	6 499	4 814	1 645	3 169	-35	1 720	Interdisziplinäre und übrige Fächer
Domaine central	39 082	44 705	28 679	16 026	-8 956	3 333	Zentralbereich
Bibliothèques centrales	1 272	1 272	1 154	118	-	-	Zentrale Bibliotheken
Services techniques et logistique	8 505	16 512	13 144	3 368	-8 748	741	Technische Dienste und Logistik
Services pour les collaborateurs et les étudiants	13 675	12 028	8 363	3 665	-180	1 827	Dienstleistungen für Mitarbeitende und Studierende
Administration centrale	15 630	14 893	6 018	8 875	-28	765	Zentrale Verwaltung
Compte ordinaire	199 579	174 625	45 163	129 462	-10 815	35 769	Ordentliche Rechnung
Sciences humaines et sociales	67 734	58 247	6 924	51 323	-957	10 444	Geistes- und Sozialwissenschaften
Sciences économiques	15 873	13 902	1 176	12 726	-87	2 058	Wirtschaftswissenschaften
Droit	19 887	17 232	3 154	14 078	-736	3 391	Recht
Sciences exactes et naturelles	40 580	29 641	6 057	23 584	-30	10 969	Exakte und Naturwissenschaften
Médecine humaine	16 891	13 051	2 077	10 974	-14	3 854	Humanmedizin
Domaine interdisciplinaire et autre	4 032	2 347	455	1 892	-35	1 720	Interdisziplinäre und übrige Fächer
Domaine central	34 582	40 205	25 320	14 885	-8 956	3 333	Zentralbereich
Bibliothèques centrales	1 272	1 272	1 154	118	-	-	Zentrale Bibliotheken
Services techniques et logistique	8 505	16 512	13 144	3 368	-8 748	741	Technische Dienste und Logistik
Services pour les collaborateurs et les étudiants	9 883	8 236	5 600	2 636	-180	1 827	Dienstleistungen für Mitarbeitende und Studierende
Administration centrale	14 922	14 185	5 422	8 763	-28	765	Zentrale Verwaltung
Fonds National	12 065	12 065	1 984	10 081	-	-	Nationalfonds
Sciences humaines et sociales	4 055	4 055	222	3 833	-	-	Geistes- und Sozialwissenschaften
Sciences économiques	348	348	39	309	-	-	Wirtschaftswissenschaften
Droit	594	594	5	589	-	-	Recht
Sciences exactes et naturelles	5 587	5 587	1 066	4 521	-	-	Exakte und Naturwissenschaften
Médecine humaine	1 481	1 481	652	829	-	-	Humanmedizin
Domaine interdisciplinaire et autre	-	-	-	-	-	-	Interdisziplinäre und übrige Fächer
Autres sources externes	24 681	24 681	12 143	12 538	-	-	Drittmittel
Sciences humaines et sociales	3 807	3 807	1 339	2 468	-	-	Geistes- und Sozialwissenschaften
Sciences économiques	4 105	4 105	1 987	2 118	-	-	Wirtschaftswissenschaften
Droit	3 746	3 746	1 774	1 972	-	-	Recht
Sciences exactes et naturelles	5 221	5 221	2 285	2 936	-	-	Exakte und Naturwissenschaften
Médecine humaine	835	835	209	626	-	-	Humanmedizin
Domaine interdisciplinaire et autre	2 467	2 467	1 190	1 277	-	-	Interdisziplinäre und übrige Fächer
Domaine central	4 500	4 500	3 359	1 141	-	-	Zentralbereich
Services pour les collaborateurs et les étudiants	3 792	3 792	2 763	1 029	-	-	Dienstleistungen für Mitarbeitende und Studierende
Administration centrale	708	708	596	112	-	-	Zentrale Verwaltung

¹ Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹ Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

² On prend en considération les coûts des locaux, qui ne figurent pas dans les comptes, en remplaçant les dépenses pour bâtiments comptabilisées (loyers, amortissements, taux hypothécaires et rentes du droit de superficie) par des coûts standards d'infrastructure (prix par mètre carré de surface utilisée)

² Um die in der Hochschulrechnung nicht enthaltenen Kosten für Räumlichkeiten zu berücksichtigen werden die ausgewiesenen Gebäudeausgaben (Gebäudemieten, Abschreibungen, Hypothekar- und Baurechtzinsen) durch standardisierte Infrastrukturkosten ersetzt (Preis pro Quadratmeter genutzte Fläche)

Source: Office fédéral de la statistique: Section Hautes écoles, Neuchâtel, Université de Fribourg, Fribourg

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Hochschulwesen, Neuenburg, Universität Freiburg, Freiburg

t06-278



Culture, médias, emploi du temps, langues, religions

Généralités

Culture, médias et sport

Bibliothèques

Cinéma

Sports

Emploi du temps

Loisirs (animaux de compagnie et de sport)

Langues

Religions

Kultur, Medien, Zeitverwendung, Sprachen, Religionen

Allgemeines

Kultur, Medien und Sport

Bibliotheken

Kino

Sport

Zeitverwendung

Freizeit (Sport- und Gesellschaftstiere)

Sprachen

Religionen

Culture, médias, emploi du temps, langues, religions en quelques chiffres (1^{ère} partie: sport, en 2004 et 2005)
Kultur, Medien, Zeitverwendung, Sprachen, Religionen in einigen Zahlen (1. Teil: Sport 2004 und 2005)

 Participants aux cours et camps du Mouvement Jeunesse et Sport, par discipline sportive, selon J+S 2000¹

 Teilnehmer an Kursen und Lager von Jugend und Sport nach Sportarten gemäss J+S 2000¹

T16-01	Total	Football Fussball	Sport de neige ² Schnee- sport ²	Sport de camps / Trekking Lagersport / Trekking	Gymnas- tique Turnen	Tennis Tennis	Volley-ball Volleyball	Athlétisme Leicht- athletik	Judo Judo	Autres branches sportives Übrige Sportfächer
Suisse / Schweiz (2005)	703 900	144 384	131 812	77 346	53 350	42 544	22 669	21 012	19 250	191 533
ZH	89 442	24 154	8 687	16 080	6 715	5 342	1 704	2 028	2 397	22 335
BE	89 851	16 753	15 443	6 651	8 639	9 306	2 856	3 138	2 460	24 605
LU	40 481	9 642	5 134	6 645	3 176	1 938	1 469	1 537	606	10 334
UR	4 362	942	433	587	287	129	178	105	61	1 640
SZ	14 500	3 623	1 929	1 779	1 861	743	651	436	303	3 175
OW	3 948	494	475	683	246	113	193	398	151	1 195
NW	4 199	633	873	653	420	135	161	50	10	1 264
GL	4 104	1 222	589	309	317	55	221	157	114	1 120
ZG	10 239	1 538	2 236	1 534	470	442	137	329	553	3 000
FR	26 539	5 688	7 405	2 054	441	695	959	773	1 385	7 139
SO	23 938	4 485	6 777	2 629	2 900	914	715	689	569	4 260
BS	16 656	3 949	4 500	1 969	206	915	317	579	97	4 124
BL	28 113	5 898	5 666	2 950	3 561	1 086	1 086	905	916	6 045
SH	8 279	1 480	1 248	1 069	1 182	671	343	219	157	1 910
AR	5 044	1 213	335	1 074	766	124	70	217	59	1 186
AI	1 229	262	206	180	52	-	59	129	-	341
SG	54 364	12 834	11 343	7 777	4 971	1 690	1 695	1 085	1 847	11 122
GR	12 594	2 041	2 505	938	1 534	1 071	339	74	396	3 696
AG	56 353	9 392	7 884	7 757	6 605	2 288	3 954	1 447	1 127	15 899
TG	25 375	3 996	3 325	3 152	5 082	1 099	609	615	416	7 081
TI	43 545	9 579	10 506	2 398	824	2 216	1 285	1 588	701	14 448
VD	44 126	5 616	15 087	3 125	924	3 330	722	1 105	2 418	11 799
VS	24 370	7 612	3 840	1 331	733	2 194	679	1 194	302	6 485
NE	18 896	2 864	6 496	733	259	1 697	455	408	583	5 401
GE	19 465	3 775	2 754	712	203	2 654	495	344	789	7 739
JU	8 680	2 571	2 774	108	357	294	190	404	124	1 858
Ecole féd. de sport de Macolin Eidg. Sportschule Magglingen	25 208	2 128	3 362	2 469	619	1 403	1 127	1 059	709	12 332
Espace Mittelland (2005)³ (BE, FR, SO, NE, JU)	167 904	32 361	38 895	12 175	12 596	12 906	5 175	5 412	5 121	43 263
Canton de Fribourg Kanton Freiburg										
2004	27 167	6 235	8 072	2 320	310	558	791	891	1 637	6 353
2005	26 539	5 688	7 405	2 054	441	695	959	773	1 385	7 139

¹Cours et camps comptabilisés au cours de l'année financière / Kurse und Lager, die im Verlauf des Finanzjahrs abgerechnet wurden

²Ski alpin, ski de fond, snowboard, saut à ski et camps polysportifs d'hiver / Skifahren, Skilanglauf, Snowboard, Skispringen und polysportive Lager Winter

³Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

Source: Office fédéral du sport, Macolin

Quelle: Bundesamt für Sport, Magglingen

t06-281

Culture, médias, emploi du temps, langues, religions en quelques chiffres (2^e partie: langue principale et religion, de 1900 à 2000)

Kultur, Medien, Zeitverwendung, Sprachen, Religionen in einigen Zahlen (2. Teil: Hauptsprache und Konfession von 1900 bis 2000)

Population résidante, situation début décembre / Wohnbevölkerung, Stand Anfang Dezember

T16-02	Total	Langue principale ¹ / Hauptsprache ¹				Religion / Konfession		
		Français Französisch	Allemand Deutsch	Italien Italienisch	Autre Andere	Protestante ² Protestantisch ²	Catholique romaine ³ Römisch- katholisch ³	Autre, sans religion Andere, ohne Konfession
Suisse / Schweiz (2000)	7 288 010	1 485 056	4 640 359	470 961	691 634	2 569 124	3 047 887	1 670 999
ZH	1 247 906	17 685	1 040 168	49 750	140 303	532 183	380 440	335 283
BE	957 197	72 646	804 190	18 908	61 453	642 297	153 357	161 543
LU	350 504	2 053	311 543	6 801	30 107	42 926	248 545	59 033
UR	34 777	67	32 518	462	1 730	2 074	29 846	2 857
SZ	128 704	502	115 688	2 447	10 067	16 401	92 868	19 435
OW	32 427	144	29 920	329	2 034	2 492	25 992	3 943
NW	37 235	229	34 458	533	2 015	4 431	28 132	4 672
GL	38 183	123	32 765	1 689	3 606	16 786	14 246	7 151
ZG	100 052	1 138	85 142	2 525	11 247	17 590	61 873	20 589
FR	241 706	152 766	70 611	3 100	15 229	36 819	170 069	34 818
SO	244 341	2 323	215 784	7 678	18 556	76 292	106 263	61 786
BS	188 079	4 658	149 192	9 409	24 820	51 103	46 802	90 174
BL	259 374	3 822	226 275	8 979	20 298	111 097	83 034	65 243
SH	73 392	370	64 323	1 897	6 802	37 025	17 790	18 577
AR	53 504	187	48 810	905	3 602	27 495	16 307	9 702
AI	14 618	31	13 586	134	867	1 449	11 888	1 281
SG	452 837	1 813	398 666	10 640	41 718	127 929	236 733	88 175
GR	187 058	961	127 755	19 106	39 236	76 252	87 245	23 561
AG	547 493	4 151	477 093	17 847	48 402	203 949	219 800	123 744
TG	228 875	948	202 521	6 317	19 089	103 095	81 541	44 239
TI	306 846	5 024	25 579	254 997	21 246	21 121	233 023	52 702
VD	640 657	524 234	30 408	18 713	67 302	256 507	215 401	168 749
VS	272 399	171 129	77 255	5 987	18 028	17 186	221 146	34 067
NE	167 949	143 191	6 849	5 407	12 502	63 974	51 257	52 718
GE	413 673	313 485	16 259	15 191	68 738	72 138	163 197	178 338
JU	68 224	61 376	3 001	1 210	2 637	8 513	51 092	8 619
Espace Mittelland (2000)⁴ (BE, FR, SO, NE, JU)	1 679 417	432 302	1 100 435	36 303	110 377	827 895	532 038	319 484
Canton de Fribourg (2000) Kanton Freiburg (2000)	241 706	152 766	70 611	3 100	15 229	36 819	170 069	34 818
Sarine / Saane	85 465	64 341	12 373	2 008	6 743	7 082	64 042	14 341
Singine / Sense	38 299	1 217	35 275	200	1 607	7 255	26 849	4 195
Gruyère / Greyerz	38 070	33 578	1 929	247	2 316	2 323	30 742	5 005
Lac / See	28 175	7 023	18 912	316	1 924	13 575	10 516	4 084
Glâne / Glane	17 774	16 347	436	66	925	1 521	14 027	2 226
Broye / Broye	21 309	18 694	1 341	177	1 097	3 266	14 847	3 196
Veveyse / Vivisbach	12 614	11 566	345	86	617	1 797	9 046	1 771
Canton de Fribourg Kanton Freiburg								
1900	127 951	87 353	38 738	1 679	181	19 305	108 440	206
1910	139 654	94 541	42 655	1 844	614	19 149	120 194	311
1920	143 055	96 700	44 471	1 369	515	19 524	123 184	347
1930	143 230	95 599	45 986	1 076	569	19 204	123 655	371
1941	152 053	101 539	49 328	837	349	20 455	131 237	361
1950	158 695	104 312	52 277	1 440	666	21 003	136 959	733
1960	159 194	100 833	54 201	2 714	1 446	21 208	137 296	690
1970	180 309	108 663	58 448	7 173	6 025	24 084	154 677	1 548
1980	185 246	113 697	59 824	4 866	6 859	25 612	154 161	5 473
1990	213 571	130 199	63 347	3 970	16 055	32 004	169 363	12 204
2000	241 706	152 766	70 611	3 100	15 229	36 819	170 069	34 818

¹Jusqu'en 1980, il s'agit de la langue maternelle / Bis 1980 handelt es sich um die Muttersprache

²Eglise évangélique réformée, Eglise évangélique méthodiste, Communautés apostolique et néo-apostolique, Témoins de Jéhovah, autres églises et communautés protestantes

³Evangelisch-Reformierte Kirche, Evangelisch-Methodistische Kirche, Apostolische und Neuaustolische Kirchen, Zeugen Jehovas, andere protestantische Kirchen und Gemeinschaften

⁴Jusqu'en 1920, y compris les catholiques chrétiens / Bis 1920 sind die Christkatholiken inbegriffen

⁴Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

Source: Recensement fédéral de la population, de 1900 à 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung von 1900 bis 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-280



Culture, médias, emploi du temps, langues, religions en quelques chiffres (3^e partie: langue principale et religion, de 1900 à 2000)

Kultur, Medien, Zeitverwendung, Sprachen, Religionen in einigen Zahlen (3. Teil: Hauptsprache und Konfession von 1900 bis 2000)

Population résidante, situation début décembre, en % / Wohnbevölkerung, Stand Anfang Dezember, in %

T16-03	Total	Langue principale ¹ / Hauptsprache ¹				Religion / Konfession		
		Français	Allemand	Italien	Autre	Protestante ²	Catholique romaine ³	Autre, sans religion
		Französisch	Deutsch	Italienisch	Andere	Protestantisch ²	Römisch-katholisch ³	Andere, ohne Konfession
Suisse / Schweiz (2000)	100,0	20,4	63,7	6,4	9,5	35,3	41,8	22,9
ZH	100,0	1,4	83,4	4,0	11,2	42,6	30,5	26,9
BE	100,0	7,6	84,0	2,0	6,4	67,1	16,0	16,9
LU	100,0	0,6	88,9	1,9	8,6	12,3	70,9	16,8
UR	100,0	0,2	93,5	1,3	5,0	6,0	85,8	8,2
SZ	100,0	0,4	89,9	1,9	7,8	12,7	72,2	15,1
OW	100,0	0,4	92,3	1,0	6,3	7,7	80,1	12,2
NW	100,0	0,6	92,6	1,4	5,4	11,9	75,6	12,5
GL	100,0	0,3	85,8	4,4	9,5	44,0	37,3	18,7
ZG	100,0	1,1	85,1	2,5	11,3	17,6	61,8	20,6
FR	100,0	63,2	29,2	1,3	6,3	15,2	70,4	14,4
SO	100,0	1,0	88,3	3,1	7,6	31,2	43,5	25,3
BS	100,0	2,5	79,3	5,0	13,2	27,2	24,9	47,9
BL	100,0	1,5	87,2	3,5	7,8	42,8	32,0	25,2
SH	100,0	0,5	87,6	2,6	9,3	50,5	24,2	25,3
AR	100,0	0,4	91,2	1,7	6,7	51,4	30,5	18,1
AI	100,0	0,2	93,0	0,9	5,9	9,9	81,3	8,8
SG	100,0	0,4	88,0	2,4	9,2	28,2	52,3	19,5
GR	100,0	0,5	68,3	10,2	21,0	40,8	46,6	12,6
AG	100,0	0,8	87,1	3,3	8,8	37,3	40,1	22,6
TG	100,0	0,4	88,5	2,8	8,3	45,1	35,6	19,3
TI	100,0	1,6	8,4	83,1	6,9	6,9	75,9	17,2
VD	100,0	81,8	4,8	2,9	10,5	40,0	33,6	26,4
VS	100,0	62,8	28,4	2,2	6,6	6,3	81,2	12,5
NE	100,0	85,3	4,1	3,2	7,4	38,1	30,5	31,4
GE	100,0	75,8	3,9	3,7	16,6	17,4	39,5	43,1
JU	100,0	89,9	4,4	1,8	3,9	12,5	74,9	12,6
Espace Mittelland (2000)⁴ (BE, FR, SO, NE, JU)	100,0	25,7	65,5	2,2	6,6	49,3	31,7	19,0
Canton de Fribourg (2000)								
Kanton Freiburg (2000)	100,0	63,2	29,2	1,3	6,3	15,2	70,4	14,4
Sarine / Saane	100,0	75,3	14,5	2,3	7,9	8,3	74,9	16,8
Singine / Sense	100,0	3,2	92,1	0,5	4,2	18,9	70,1	11,0
Gruyère / Greyerz	100,0	88,2	5,1	0,6	6,1	6,1	80,8	13,1
Lac / See	100,0	24,9	67,1	1,1	6,9	48,2	37,3	14,5
Glâne / Glane	100,0	92,0	2,4	0,4	5,2	8,6	78,9	12,5
Broye / Broye	100,0	87,8	6,3	0,8	5,1	15,3	69,7	15,0
Veveyse / Vivisbach	100,0	91,7	2,7	0,7	4,9	14,3	71,7	14,0
Canton de Fribourg Kanton Freiburg								
1900	100,0	68,3	30,3	1,3	0,1	15,1	84,8	0,2
1910	100,0	67,7	30,5	1,3	0,4	13,7	86,1	0,2
1920	100,0	67,6	31,1	1,0	0,4	13,6	86,1	0,2
1930	100,0	66,7	32,1	0,8	0,4	13,4	86,3	0,3
1941	100,0	66,8	32,4	0,6	0,2	13,5	86,3	0,2
1950	100,0	65,7	32,9	0,9	0,4	13,2	86,3	0,5
1960	100,0	63,3	34,0	1,7	0,9	13,3	86,2	0,4
1970	100,0	60,3	32,4	4,0	3,3	13,4	85,8	0,9
1980	100,0	61,4	32,3	2,6	3,7	13,8	83,2	3,0
1990	100,0	61,0	29,7	1,9	7,5	15,0	79,3	5,7
2000	100,0	63,2	29,2	1,3	6,3	15,2	70,4	14,4

¹Jusqu'en 1980, il s'agit de la langue maternelle / Bis 1980 handelt es sich um die Muttersprache

²Eglise évangélique réformée, Eglise évangélique méthodiste, Communautés apostolique et néo-apostolique, Témoins de Jéhovah, autres églises et communautés protestantes

³Evangelisch-Reformierte Kirche, Evangelisch-Methodistische Kirche, Apostolische und Neuapostolische Kirchen, Zeugen Jehovas, andere protestantische Kirchen und Gemeinschaften

⁴Jusqu'en 1920, y compris les catholiques chrétiens / Bis 1920 sind die Christkatholiken inbegriffen

⁵Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

Source: Recensement fédéral de la population, de 1900 à 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung von 1900 bis 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-448



Bibliothèque cantonale et universitaire, de 1982 à 2005
Kantons- und Universitätsbibliothek von 1982 bis 2005

T16-04	Collections ¹ Bestand ¹	Accroissement des documents ² Zuwachs an Dokumenten ²	Dépenses pour les acquisitions, en francs Ausgaben für Anschaffungen, in Franken	Personnel perma- nent, équivalents- plein temps ³ Ständiges Perso- nal, Vollzeit- äquivalente ³	Prêts ⁴ / Ausleihen ⁴			
					Total	Consultation sur place Im Lesesaal	Ouvrages emportés Nach Hause	Expédition Versand
1982	1 439 372	19 764	1 333 448	39,18	95 426	20 276	67 443	7 707
1983	1 468 941	29 571	1 642 157	40,18	84 071	20 456	55 762	7 853
1984	1 490 304	21 363	1 646 424	42,15	71 126	17 906	44 997	8 223
1985	1 510 286	19 982	1 722 312	42,15	72 578	18 394	45 971	8 213
1986	1 596 407	26 505	1 917 346	42,15	67 125	16 593	43 118	7 414
1987	1 616 526	28 250	2 079 670	43,54	65 318	16 679	40 980	7 659
1988	1 650 319	33 828	1 954 904	44,54	66 306	16 929	43 333	6 044
1989	1 679 714	29 465	2 191 292	48,71	88 630	13 813	66 944	7 873
1990	1 710 179	30 671	2 262 921	52,95	103 454	11 569	82 755	9 130
1991	1 743 903	34 918	2 678 855	54,45	105 619	13 327	82 968	9 324
1992	1 776 747	36 181	2 932 817	54,44	112 549	13 189	88 453	10 907
1993	1 808 063	33 951	2 985 399	54,75	121 086	12 607	98 868	9 611
1994	1 843 098	37 059	3 216 861	53,75	157 406	11 380	135 092	10 934
1995	1 878 975	40 361	3 185 790	55,37	178 828	9 340	155 090	14 398
1996	1 915 992	39 873	3 305 121	54,50	208 073	12 441	178 190	17 442
1997	1 952 338	37 466	3 439 415	54,51	224 028	12 987	196 540	14 501
1998	1 986 968	37 002	3 367 843	56,85	219 194	13 617	193 871	11 706
1999	2 017 334	39 384	3 419 577	56,76	265 025	16 680	236 518	11 827
2000	2 051 293	38 151	3 293 820	56,90	271 170	14 843	244 581	11 746
2001	2 078 723	28 819	3 606 646	63,30	272 828	14 998	247 985	9 845
2002	2 114 318	838 922	3 465 585	66,70	293 435	14 539	270 786	8 110
2003	2 334 935	36 793	3 996 937	77,26	326 552	13 772	302 880	9 900
2004	2 362 499	30 743	3 836 927	76,11	359 760	15 511	333 838	10 411
2005	2 387 628	36 574	3 717 136	78,40	387 128	16 885	362 402	7 841

¹Imprimés, manuscrits, microcopies / Druckschriften, Handschriften, Mikroformen

²Imprimés, manuscrits, microcopies, ainsi que thèses, travaux de diplôme, comptes rendus et autres documents comme documents iconographiques (803 008 en 2002), enregistrements sonores, etc.

³Druckschriften, Handschriften, Mikroformen, sowie Dissertationen, Diplomarbeiten, Rechenschaftsberichte und andere Dokumente wie Bilddokumente (803 008 im Jahr 2002), Tonaufnahmen usw.

⁴En 2003, en application de la Lpers, passage en droit public d'une majorité d'employés temporaires au bénéfice d'un contrat de durée limitée, ne faisant précédemment pas partie de l'effectif des équivalents plein temps

⁵Im Jahr 2003 ist die Mehrheit der Teilzeitangestellten mit befristetem Vertrag, die bisher nicht im Bestand der Vollzeitäquivalente berücksichtigt wurden, unter Anwendung des StPGs in den öffentlich-rechtlichen Status überführt worden

⁶Y compris le prêt interbibliothèques / Einschiesslich interbibliothekarischer Leihverkehr

Source: Bibliothèque cantonale et universitaire, Fribourg

Quelle: Kantons- und Universitätsbibliothek, Freiburg

t06-288



Ecrans de cinéma et places de cinéma, par district, de 1970 à 2005

Kinoleinwände und Kinoplätze nach Bezirk von 1970 bis 2005

Série révisée / Revidierte Serie

T16-05	1970	1980	1990	2000	2001	2002	2003	2004	2005	
--------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	--

Ecrans de cinéma / Kinoleinwände

Canton	16	14	10	13	13	13	13	13	13	Kanton
Sarine	8	6	7	6	6	6	6	6	7	Saane
Singine	2	2	1	2	2	2	2	2	1	Sense
Gruyère	2	2	2	3	3	3	3	3	3	Greyerz
Lac	2	2	-	1	1	1	1	1	1	See
Glâne	1	1	-	-	-	-	-	-	-	Glâne
Broye	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Broye
Veveyse	1	1	-	1	1	1	1	1	1	Vivisbach

Places de cinéma / Kinoplätze

Canton	5 123	4 160	2 034	2 212	2 212	2 211	2 194	2 194	2 052	Kanton
Sarine	...	2 205	1 296	1 305	1 305	1 305	1 288	1 288	1 282	Saane
Singine	...	361	156	290	290	290	290	290	156	Sense
Gruyère	...	786	582	383	383	383	383	383	381	Greyerz
Lac	...	287	-	81	81	80	80	80	80	See
Glâne	...	240	-	-	-	-	-	-	-	Glâne
Broye	...	-	-	-	-	-	-	-	-	Broye
Veveyse	...	281	-	153	153	153	153	153	153	Vivisbach

Places de cinéma pour 1000 habitants / Kinoplätze auf 1000 Einwohner

Canton	28	22	10	9	9	9	9	9	8	Kanton
Sarine	...	32	17	15	15	15	15	14	14	Saane
Singine	...	12	5	8	8	8	7	7	4	Sense
Gruyère	...	28	18	10	10	10	10	9	9	Greyerz
Lac	...	14	-	3	3	3	3	3	3	See
Glâne	...	15	-	-	-	-	-	-	-	Glâne
Broye	...	-	-	-	-	-	-	-	-	Broye
Veveyse	...	32	-	12	12	12	12	11	11	Vivisbach

Source: Office fédéral de la statistique: Section Politique, culture et médias, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Politik, Kultur, Medien, Neuenburg

t06-289

Installations sportives, par district, de 1999 à 2005

Sportanlagen nach Bezirk von 1999 bis 2005

T16-06	1999	2000	2001	2002	2003 ¹	2004	2005	
--------	------	------	------	------	-------------------	------	------	--

Piscines ouvertes au public / Öffentliche Schwimmbäder

Canton	37	39	38	40	40	40	40	Kanton
Sarine	15	15	14	15	13	13	13	Saane
Singine	5	5	5	6	6	6	6	Sense
Gruyère	6	7	7	7	7	7	7	Greyerz
Lac	4	4	4	4	5	5	5	See
Glâne	1	2	2	2	2	2	2	Glâne
Broye	4	4	4	4	5	5	5	Broye
Veveyse	2	2	2	2	2	2	2	Vivisbach

Parcours Vita / Vita-Parcours

Canton	31	32	32	32	32	32	32	Kanton
Sarine	9	9	9	9	9	9	9	Saane
Singine	7	7	7	7	7	7	7	Sense
Gruyère	3	3	3	3	3	3	3	Greyerz
Lac	4	5	5	5	5	5	5	See
Glâne	3	3	4	4	4	4	4	Glâne
Broye	3	3	2	2	2	2	2	Broye
Veveyse	2	2	2	2	2	2	2	Vivisbach

Source: Etat de Fribourg: Laboratoire cantonal, Fribourg, Fondation Parcours Vita, Marly

Quelle: Staat Freiburg: Kantonales Laboratorium, Freiburg, Stiftung Vita Parcours, Marly

t06-449



Mouvement Jeunesse et Sport (J+S), selon la discipline sportive, en 2005

Jugend und Sport (J+S) nach Sportart 2005

Cours et camps, selon J+S 2000¹ / Kurse und Lager gemäss J+S 2000¹

T16-07	Participants / Teilnehmer			Cours Kurse	Camps Lager	Moniteurs Leiter	
	Total	Masculin Männlich	Féminin Weiblich				
Total	26 539	16 087	10 452	1 432	180	3 808	Total
Alpinisme	80	50	30	5	2	45	Bergsteigen
Athlétisme	773	378	395	63	-	158	Leichtathletik
Aviron	67	53	14	7	-	21	Rudern
Badminton	723	316	407	55	-	111	Badminton
Basket-ball	788	540	248	59	-	101	Basketball
BMX	151	108	43	12	-	28	BMX
Camps polysportifs été	536	287	249	-	9	53	Polysportive Lager Sommer
Camps polysportifs hiver	4 404	2 216	2 188	-	67	376	Polysportive Lager Winter
Canoë, kayak	137	92	45	7	1	38	Kanusport
Cours polysportifs hiver	229	130	99	4	-	15	Polysportive Kurse Winter
Course d'orientation	20	10	10	1	-	1	Orientierungslauf
Cyclisme sur route	22	14	8	2	-	2	Radsport (Strasse)
Escalade sportive	19	15	4	2	-	8	Sportklettern
Escrime	86	58	28	3	-	3	Fechten
Excursion à skis	138	89	49	8	3	72	Skitouren
Football	5 688	5 307	381	412	-	531	Fussball
Gymnastique	441	70	371	31	-	73	Turnen
Gymnastique artistique	124	65	59	14	-	57	Kunstturnen
Gymnastique aux agrès	929	199	730	58	-	137	Geräteturnen
Gymnastique et danse	380	5	375	29	-	63	Gymnastik und Tanz
Handball	54	37	17	3	-	6	Handball
Hockey inline	14	14	-	1	-	1	Inlinehockey
Hockey sur glace	420	410	10	25	-	55	Eishockey
Judo	1 385	1 034	351	99	-	236	Judo
Ju-Jitsu	47	32	15	4	-	10	Ju-Jitsu
Karaté	568	361	207	49	-	101	Karate
Lutte	39	39	-	4	-	12	Ringen
Lutte suisse	138	138	-	14	-	48	Schwingen
Natation	429	158	271	31	-	75	Schwimmen
Natation de sauvetage	117	42	75	7	-	38	Rettungsschwimmen
Patinage artistique sur glace	109	3	106	14	-	30	Eiskunstlauf
Rock'n'Roll	53	27	26	4	-	10	Rock'n'Roll
Ski	2 262	1 199	1 063	87	24	417	Skifahren
Ski de fond	29	19	10	4	-	10	Skilanglauf
Snowboard	710	397	313	32	11	117	Snowboard
Sport de camp / Trekking	2 054	1 072	982	-	63	301	Lagersport / Trekking
Squash	10	5	5	1	-	1	Squash
Streethockey	41	39	2	3	-	4	Streethockey
Tchoukball	3	3	-	1	-	4	Tchoukball
Tennis	695	404	291	140	-	214	Tennis
Tennis de table	161	123	38	14	-	22	Tischtennis
Unihockey	425	357	68	34	-	51	Unihockey
Voile	36	28	8	5	-	6	Segeln
Volley-ball	959	113	846	80	-	137	Volleyball
VTT	46	31	15	4	-	9	Mountainbike

¹Cours et camps comptabilisés au cours de l'année financière / Kurse und Lager, die im Verlauf des Finanzjahrs abgerechnet wurden.

Source: Office fédéral du sport, Macolin
Quelle: Bundesamt für Sport, Magglingen

t06-291



Mouvement Jeunesse et Sport (J+S), selon le groupe d'utilisateurs, en 2005

Jugend und Sport (J+S) nach Nutzergruppe 2005

Cours et camps, selon J+S 2000¹ / Kurse und Lager gemäss J+S 2000¹

T16-08	Participants / Teilnehmer			Cours Kurse	Camps Lager	Moniteurs Leiter	
	Total	Masculin Männlich	Féminin Weiblich				
Total	26 539	16 087	10 452	1 432	180	3 808	Total
Clubs	15 027	10 005	5 022	1 213	-	2 251	Sportvereine
Clubs de disciplines en plein air	1 862	1 128	734	157	-	588	Sportvereine der Outdoor-Sportarten
Associations de jeunesse	2 019	1 051	968	-	62	294	Jugendverbände
Confédération, cantons, communes et fédérations sportives	1 240	678	562	-	27	169	Bund, Kantone, Gemeinden und Sportverbände
Ecoles	6 391	3 225	3 166	62	91	506	Schulen

¹Cours et camps comptabilisés au cours de l'année financière / Kurse und Lager, die im Verlauf des Finanzjahrs abgerechnet wurden

Source: Office fédéral du sport, Macolin
Quelle: Bundesamt für Sport, Magglingen

t06-488

Chiens, par district, de 1999 à 2005

Hunde nach Bezirk von 1999 bis 2005

Permis délivrés pour les chiens / Ausgestellte Hundemarken

T16-09	Canton Kanton	Sarine Saane	Singine Sense	Gruyère Greyerz	Lac See	Glâne Glane	Broye Broye	Veveyse Vivisbach
1999	16 256	4 076	2 868	2 657	1 940	1 540	2 011	1 164
2000	16 383	4 058	2 906	2 741	1 998	1 533	1 975	1 172
2001	16 351	4 102	2 937	2 738	1 999	1 486	1 939	1 150
2002	16 257	4 116	2 877	2 728	1 994	1 474	1 881	1 187
2003	16 112	3 996	2 849	2 772	1 975	1 491	1 854	1 175
2004	16 247	3 976	2 872	2 832	1 957	1 549	1 872	1 189
2005	16 393	3 965	2 883	2 858	1 990	1 529	1 975	1 193

Source: Administration des finances, Fribourg
Quelle: Finanzverwaltung, Freiburg

t06-293

Population résidante, par langue principale¹ et nationalité, de 1880 à 2000

Wohnbevölkerung nach Hauptsprache¹ und Nationalität von 1880 bis 2000

Situation début décembre / Stand Anfang Dezember

T16-10	Nombres absolus / Absolute Zahlen						En ‰ / In ‰					
	Total	Allemand Deutsch	Français Französisch	Italien Italienisch	Romanche Räto- romanisch	Autre Andere	Total	Allemand Deutsch	Français Französisch	Italien Italienisch	Romanche Räto- romanisch	Autre Andere
Total												
1880 ²	115 400	35 705	79 316	324	10	45	1 000	310	687	3	0	0
1888	119 155	37 192	81 577	337	9	40	1 000	312	685	3	0	0
1900	127 951	38 738	87 353	1 679	18	163	1 000	303	683	13	0	1
1910	139 654	42 655	94 541	1 844	50	564	1 000	306	677	13	0	4
1920	143 055	44 471	96 700	1 369	58	457	1 000	311	676	10	0	3
1930	143 230	45 986	95 599	1 076	58	511	1 000	321	667	8	0	4
1941	152 053	49 328	101 539	837	65	284	1 000	324	668	6	0	2
1950	158 695	52 277	104 312	1 440	92	574	1 000	329	657	9	1	4
1960	159 194	54 201	100 833	2 714	69	1 377	1 000	340	634	17	0	9
1970	180 309	58 448	108 663	7 173	86	5 939	1 000	324	603	40	0	33
1980	185 246	59 824	113 697	4 866	131	6 728	1 000	323	614	26	1	36
1990	213 571	63 347	130 199	3 970	117	15 938	1 000	297	610	18	0	75
2000	241 706	70 611	152 766	3 100	131	15 098	1 000	292	632	13	1	62
Suisses / Schweizer												
1910	132 354	40 637	91 372	274	49	22	1 000	307	691	2	0	0
1920	137 627	43 189	93 948	395	58	37	1 000	314	683	3	0	0
1930	138 970	44 778	93 696	405	58	33	1 000	322	675	3	0	0
1941	149 154	48 514	100 072	458	65	45	1 000	326	671	3	0	0
1950	154 527	51 272	102 594	502	92	67	1 000	332	664	3	1	0
1960	152 823	52 875	99 203	576	67	102	1 000	346	649	4	0	1
1970	163 503	56 585	105 902	697	84	235	1 000	346	648	4	1	1
1980	170 897	58 276	110 838	945	121	717	1 000	341	648	6	1	4
1990	186 713	61 346	122 818	1 178	108	1 263	1 000	329	658	6	1	6
2000	206 182	66 998	135 856	1 254	108	1 966	1 000	325	659	6	0	10
Etrangers / Ausländer												
1910	7 300	2 018	3 169	1 570	1	542	1 000	277	434	215	0	74
1920	5 428	1 282	2 752	974	-	420	1 000	237	507	179	-	77
1930	4 260	1 208	1 903	671	-	478	1 000	284	447	157	-	112
1941	2 899	814	1 467	379	-	239	1 000	281	506	131	-	82
1950	4 168	1 005	1 718	938	-	507	1 000	241	412	225	-	122
1960	6 371	1 326	1 630	2 138	2	1 275	1 000	208	256	336	0	200
1970	16 806	1 863	2 761	6 476	2	5 704	1 000	111	164	385	0	340
1980	14 349	1 548	2 859	3 921	10	6 011	1 000	108	199	273	1	419
1990	26 858	2 001	7 381	2 792	9	14 675	1 000	75	275	104	0	546
2000	35 524	3 613	16 910	1 846	23	13 132	1 000	102	476	52	0	370

¹Jusqu'en 1980, il s'agit de la langue maternelle / Bis 1980 handelt es sich um die Muttersprache

²Résultats concernant la population présente / Ergebnisse betreffend ortsanwesende Bevölkerung

Source: Recensement fédéral de la population, de 1880 à 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung von 1880 bis 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-282



Population résidante, par langue principale¹ et district, de 1910 à 2000

Wohnbevölkerung nach Hauptsprache¹ und Bezirk von 1910 à 2000

Situation début décembre / Stand Anfang Dezember

T16-11	1910	1920	1930	1941	1950	1960	1970	1980	1990	2000
Total	139 654	143 055	143 230	152 053	158 695	159 194	180 309	185 246	213 571	241 706
Fribourg-Ville / Stadt Freiburg	20 293	20 649	21 557	26 045	29 005	32 583	39 695	37 400	36 355	35 547
Sarine-Campagne / Saane-Land	18 772	18 477	18 831	19 676	20 498	20 606	26 943	32 011	41 951	49 918
Singine / Sense	20 992	22 058	22 801	23 785	24 892	25 060	28 134	29 613	33 805	38 299
Gruyère / Greyerz	25 279	27 372	25 530	26 107	26 611	26 061	28 017	27 905	33 080	38 070
Lac / See	15 266	15 412	15 714	16 410	17 238	18 067	20 036	19 932	23 016	28 175
Glâne / Glane	14 930	14 911	15 258	15 755	15 951	14 273	14 023	13 829	16 209	17 774
Broye / Broye	15 259	15 672	15 104	15 571	15 890	14 742	15 607	15 859	18 552	21 309
Veveyse / Vivisbach	8 863	8 504	8 435	8 704	8 610	7 802	7 854	8 697	10 603	12 614
Français / Französisch	94 541	96 700	95 599	101 539	104 312	100 833	108 663	113 697	130 199	152 766
Fribourg-Ville / Stadt Freiburg	12 358	12 831	13 524	16 474	18 286	19 808	22 437	22 163	21 240	22 603
Sarine-Campagne / Saane-Land	16 577	16 388	16 342	17 192	17 741	17 200	21 222	25 669	33 705	41 738
Singine / Sense	828	697	633	642	734	717	793	988	1 124	1 217
Gruyère / Greyerz	22 965	24 841	23 444	24 194	24 504	23 652	24 646	24 876	28 102	33 578
Lac / See	4 873	4 960	4 808	5 011	5 096	4 973	5 259	5 202	5 938	7 023
Glâne / Glane	14 247	14 261	14 561	15 051	15 076	13 481	13 216	12 980	14 602	16 347
Broye / Broye	14 076	14 396	14 059	14 495	14 542	13 511	13 668	13 768	15 925	18 694
Veveyse / Vivisbach	8 617	8 326	8 228	8 480	8 333	7 491	7 422	8 051	9 563	11 566
Allemand / Deutsch	42 655	44 471	45 986	49 328	52 277	54 201	58 448	59 824	63 347	70 611
Fribourg-Ville / Stadt Freiburg	6 688	6 921	7 176	8 905	9 630	10 720	11 114	10 242	8 288	7 520
Sarine-Campagne / Saane-Land	2 067	2 000	2 364	2 429	2 518	2 967	4 213	4 558	4 851	4 853
Singine / Sense	20 027	21 297	22 097	23 104	24 023	24 072	26 538	28 041	31 441	35 275
Gruyère / Greyerz	1 772	2 047	1 795	1 734	1 882	1 948	1 806	1 810	1 862	1 929
Lac / See	10 309	10 342	10 761	11 276	11 935	12 547	12 854	13 107	14 936	18 912
Glâne / Glane	568	561	633	658	794	673	476	449	459	436
Broye / Broye	1 067	1 191	989	1 023	1 245	1 051	1 234	1 293	1 199	1 341
Veveyse / Vivisbach	157	112	171	199	250	223	213	324	311	345
Italien / Italienisch	1 844	1 369	1 076	837	1 440	2 714	7 173	4 866	3 970	3 100
Fribourg-Ville / Stadt Freiburg	764	537	464	446	623	1 070	3 407	2 254	1 799	1 359
Sarine-Campagne / Saane-Land	84	51	48	29	147	257	739	735	807	649
Singine / Sense	125	53	54	26	116	237	603	212	211	200
Gruyère / Greyerz	521	449	272	162	201	383	755	494	326	247
Lac / See	69	75	116	74	172	431	1 033	704	453	316
Glâne / Glane	104	76	54	38	77	108	154	86	65	66
Broye / Broye	93	66	43	45	81	150	336	274	220	177
Veveyse / Vivisbach	84	62	25	17	23	78	146	107	89	86
Autre / Andere	614	515	569	349	666	1 446	6 025	6 859	16 055	15 229
Fribourg-Ville / Stadt Freiburg	483	360	393	220	466	985	2 737	2 741	5 028	4 065
Sarine-Campagne / Saane-Land	44	38	77	26	92	182	769	1 049	2 588	2 678
Singine / Sense	12	11	17	13	19	34	200	372	1 029	1 607
Gruyère / Greyerz	21	35	19	17	24	78	810	725	2 790	2 316
Lac / See	15	35	29	49	35	116	890	919	1 689	1 924
Glâne / Glane	11	13	10	8	4	11	177	314	1 083	925
Broye / Broye	23	19	13	8	22	30	369	524	1 208	1 097
Veveyse / Vivisbach	5	4	11	8	4	10	73	215	640	617

¹Jusqu'en 1980, il s'agit de la langue maternelle / Bis 1980 handelt es sich um die Muttersprache

Source: Recensement fédéral de la population, de 1910 à 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung von 1910 bis 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-283



Population résidante, par langue principale, de 1970 à 2000

Wohnbevölkerung nach Hauptsprache von 1970 bis 2000

Situation début décembre / Stand Anfang Dezember

T16-12	1970	1980	1990	2000	
Total	180 309	185 246	213 571	241 706	Total
Français	108 663	113 697	130 199	152 766	Französisch
Allemand	58 448	59 824	63 347	70 611	Deutsch
Portugais ¹	...	...	5 832	4 320	Portugiesisch ¹
Italien	7 173	4 866	3 970	3 100	Italienisch
Espagnol	3 703	2 814	3 080	1 731	Spanisch
Langues slaves ²	302	537	1 440	1 415	Slawische Sprachen ²
Anglais	500	567	982	1 155	Englisch
Langues scandinaves	104	138	253	261	Skandinavische Sprachen
Néerlandais	195	195	270	207	Niederländisch
Tchèque et slovaque	196	168	132	142	Tschechisch und Slowakisch
Romanche	86	131	117	131	Rätoromanisch
Hongrois	156	158	115	98	Ungarisch
Grec	71	92	71	46	Griechisch
Autres langues	712	2 059	3 763	5 723	Andere Sprachen

¹1970 et 1980: compris dans "Autres langues" / 1970 und 1980: inbegriffen in "Andere Sprachen"

²Sans le tchèque et le slovaque / Ohne Tschechisch und Slowakisch

Source: Recensement fédéral de la population, de 1970 à 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung von 1970 bis 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-478

Population résidante, par langue principale, en 2000

Wohnbevölkerung nach Hauptsprache 2000

T16-13	Population résidante Wohnbevölkerung	Langue principale / Hauptsprache	Population résidante Wohnbevölkerung
Total	241 706		
Français / Französisch	152 766	Danois / Dänisch	138
Allemand / Deutsch	70 611	Romanche / Rätoromanisch	131
Portugais / Portugiesisch	4 320	Roumain / Rumänisch	114
Italien / Italienisch	3 100	Suédois / Schwedisch	101
Albanais / Albanisch	2 442	Tchèque / Tschechisch	100
Espagnol / Spanisch	1 731	Hongrois / Ungarisch	98
Anglais / Englisch	1 155	Grec / Griechisch	46
Serbe et croate / Serbisch und Kroatisch	983	Slovaque / Slowakisch	42
Turc / Türkisch	768	Bulgare / Bulgarisch	36
Arabe / Arabisch	357	Finois / Finnisch	29
Macédonien / Mazedonisch	258	Norvégien / Norwegisch	21
Néerlandais / Niederländisch	207	Slovène / Slowenisch	11
Russe / Russisch	204	Autres langues / Übrige Sprachen	1 756
Polonais / Polnisch	181		

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

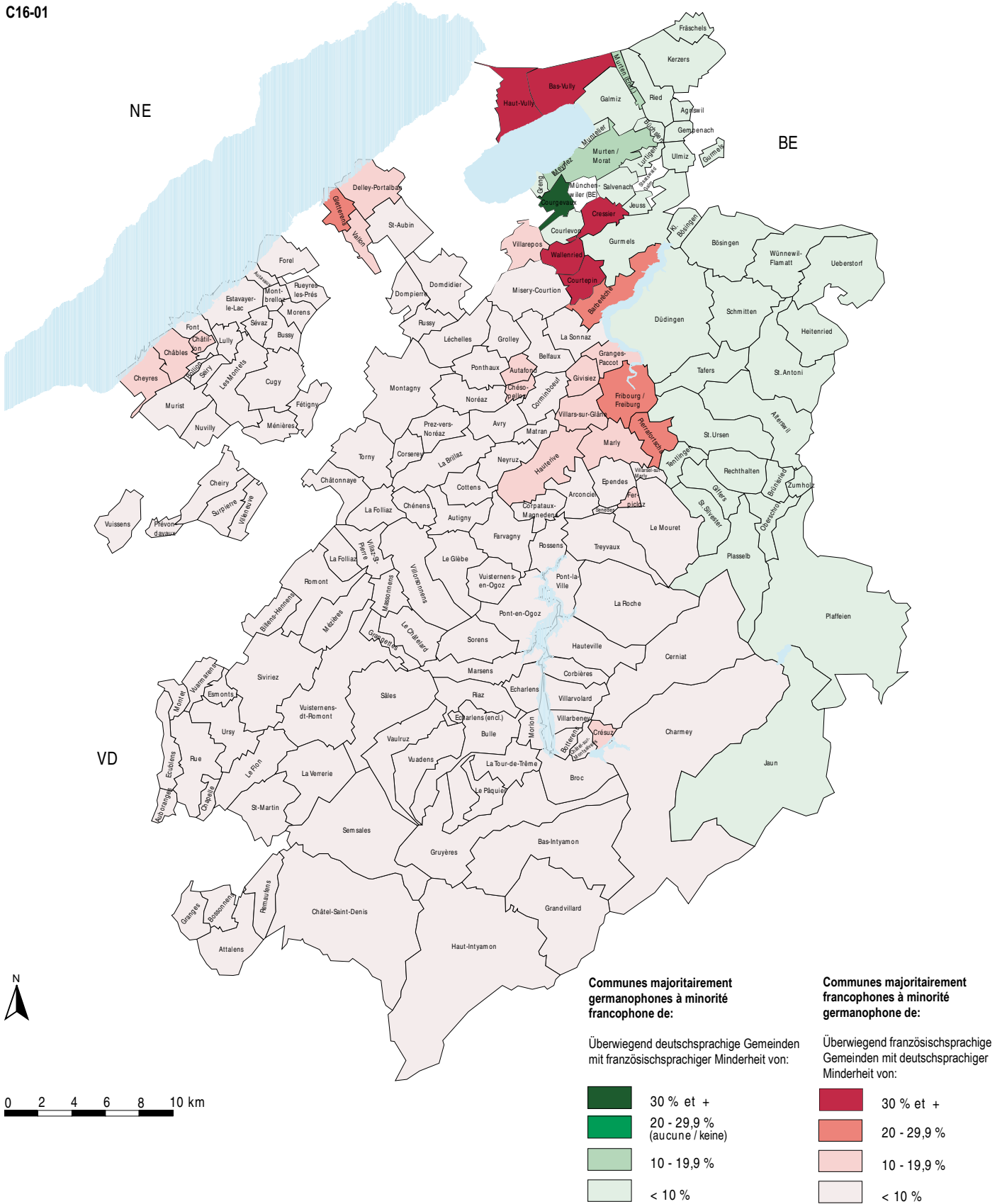
Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-284



Population résidante selon son appartenance linguistique, en 2000
 Wohnbevölkerung nach Sprachzugehörigkeit 2000

C16-01



Source: Office fédéral de la topographie, GEOSTAT / Service de la statistique du canton de Fribourg
 Quelle: Bundesamt für Landestopographie, GEOSTAT / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

c06-014



Population résidante, par langue principale, religion et commune, en 2000

Wohnbevölkerung nach Hauptsprache, Konfession und Gemeinde 2000

Communes au 1^{er} janvier 2006 / Gemeinden am 1. Januar 2006

T16-14	Total	Langue principale / Hauptsprache				Religion / Konfession		
		Français	Allemand	Italien	Autre	Protestante ¹	Catholique romaine	Autre, sans religion
		Französisch	Deutsch	Italienisch	Andere	Protestantisch ¹	Römisch-katholisch	Andere, ohne Konfession
Canton / Kanton	241 706	152 766	70 611	3 100	15 229	36 819	170 069	34 818
Sarine / Saane	85 465	64 341	12 373	2 008	6 743	7 082	64 042	14 341
Arconciel	656	597	41	2	16	50	540	66
Autafond	81	69	12	-	-	12	67	2
Autigny	612	572	16	2	22	52	512	48
Avry	1 299	1 117	107	15	60	151	989	159
Belfaux	2 214	1 890	166	15	143	186	1 706	322
La Brillaz	1 285	1 199	54	3	29	84	1 098	103
Chénens	554	520	21	-	13	24	477	53
Chésopelloz	109	90	15	2	2	12	83	14
Comminboeuf	1 621	1 439	130	14	38	144	1 318	159
Corpataux-Magnedens	802	738	45	7	12	53	646	103
Corserey	262	254	4	3	1	19	227	16
Cottens	963	896	42	7	18	50	842	71
Ependes	1 034	907	96	4	27	67	868	99
Farvagny	1 775	1 635	84	13	43	120	1 436	219
Ferpicloz	183	157	22	-	4	13	157	13
Fribourg / Freiburg	35 547	22 603	7 520	1 359	4 065	3 082	24 614	7 851
Givisiez	2 291	1 675	332	62	222	197	1 762	332
Le Glèbe	912	843	32	2	35	30	794	88
Granges-Paccot	2 042	1 552	304	46	140	199	1 613	230
Grolley	1 473	1 326	91	17	39	110	1 228	135
Hauterive	1 646	1 424	161	17	44	128	1 355	163
Marly	7 184	5 262	1 243	151	528	688	5 289	1 207
Matran	1 261	1 103	95	18	45	97	1 018	146
Le Mouret	2 681	2 367	238	18	58	139	2 312	230
Neyruz	1 666	1 498	113	12	43	135	1 370	161
Noréaz	472	430	29	-	13	41	405	26
Pierrafortscha	136	96	38	2	-	31	98	7
Ponthaux	488	435	43	3	7	50	413	25
Prez-vers-Noréaz	806	734	49	6	17	79	663	64
Rossens	1 114	1 012	63	6	33	59	965	90
Senèdes	109	103	5	1	-	5	101	3
La Sonnaz	817	724	74	5	14	64	650	103
Treyvaux	1 248	1 165	41	6	36	38	1 145	65
Villars-sur-Glâne	9 339	7 211	1 022	185	921	832	6 633	1 874
Villarsel-sur-Marly	74	66	5	3	-	5	65	4
Vuisternens-en-Ogoz	709	632	20	2	55	36	583	90
Singine / Sense	38 299	1 217	35 275	200	1 607	7 255	26 849	4 195
Alterswil	1 881	43	1 765	3	70	316	1 352	213
Bösingen	3 117	44	2 887	54	132	1 123	1 650	344
Brünisried	561	6	552	-	3	93	431	37
Düdingen	6 712	300	6 021	24	367	1 079	4 860	773
Giffers	1 393	95	1 281	1	16	133	1 160	100
Heitenried	1 101	7	1 070	1	23	271	747	83
Oberschröt	1 006	23	966	3	14	74	861	71
Plaffeien	1 938	50	1 774	4	110	172	1 528	238
Plasselb	980	22	913	2	43	76	797	107
Rechthalten	1 025	39	978	1	7	138	823	64
St. Antoni	1 924	30	1 843	6	45	336	1 452	136
St. Silvester	955	41	905	1	8	69	811	75
St. Ursen	1 162	103	1 045	2	12	195	904	63

¹Eglise évangélique réformée, Eglise évangélique méthodiste, Communautés apostolique et néo-apostolique, Témoins de Jéhovah, autres églises et communautés protestantes

¹Evangelisch-Reformierte Kirche, Evangelisch-Methodistische Kirche, Apostolische und Neuaustolische Kirchen, Zeugen Jehovas, andere protestantische Kirchen und Gemeinschaften

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-287



Population résidante, par langue principale, religion et commune, en 2000
 Wohnbevölkerung nach Hauptsprache, Konfession und Gemeinde 2000

Communes au 1^{er} janvier 2006 / Gemeinden am 1. Januar 2006

T16-14	Total	Langue principale / Hauptsprache				Religion / Konfession		
		Français	Allemand	Italien	Autre	Protestante ¹	Catholique	Autre, sans
		Französisch	Deutsch	Italienisch	Andere	Protestantisch ¹	Römisch-katholisch	Andere, ohne Konfession
Schmitten	3 280	71	3 017	26	166	543	2 320	417
Tafers	2 627	117	2 361	10	139	295	2 041	291
Tentlingen	1 147	112	998	2	35	110	946	91
Ueberstorf	2 115	19	2 054	5	37	676	1 281	158
Wünnewil-Flamatt	4 916	89	4 398	52	377	1 483	2 536	897
Zumholz	459	6	447	3	3	73	349	37
Gruyère / Greyerz	38 070	33 578	1 929	247	2 316	2 323	30 742	5 005
Bas-Intyamon	946	902	20	-	24	43	800	103
Botterens	384	360	15	3	6	31	318	35
Broc	2 068	1 826	54	18	170	102	1 662	304
Bulle	14 452	12 360	427	162	1 503	975	11 007	2 470
Cerniat	332	294	32	1	5	12	304	16
Charmey	1 574	1 385	115	2	72	91	1 316	167
Châtel-sur-Montsalvens	205	171	18	-	16	25	135	45
Corbières	341	324	15	2	-	20	293	28
Crésuz	229	177	42	2	8	22	185	22
Echarlens	552	510	18	2	22	29	440	83
Grandvillard	605	582	12	-	11	23	548	34
Gruyères	1 546	1 398	60	7	81	112	1 261	173
Hauteville	464	427	24	1	12	43	368	53
Haut-Intyamon	1 342	1 266	42	2	32	101	1 117	124
Jaun	694	68	621	-	5	32	626	36
Marsens	1 374	1 284	48	12	30	83	1 110	181
Morlon	480	448	14	4	14	29	400	51
Le Pâquier	933	871	37	1	24	78	754	101
Pont-en-Ogoz	1 350	1 224	90	4	32	108	1 066	176
Pont-la-Ville	459	424	21	3	11	18	400	41
Riaz	1 648	1 520	55	8	65	74	1 382	192
La Roche	1 318	1 219	46	3	50	59	1 118	141
Sâles	1 191	1 143	18	1	29	33	1 069	89
Sorens	836	800	24	2	10	35	720	81
Vaulruz	875	843	21	1	10	37	758	80
Villarvolard	215	203	8	-	4	14	174	27
Vuadens	1 657	1 549	32	6	70	94	1 411	152
Lac / See	28 175	7 023	18 912	316	1 924	13 575	10 516	4 084
Barberêche	551	409	120	5	17	103	404	44
Bas-Vully	1 656	971	503	18	164	892	518	246
Büchslen	154	3	149	2	-	129	13	12
Courgevaux	903	272	510	29	92	415	294	194
Courlevon	259	12	240	1	6	169	54	36
Courtepin	2 680	1 546	704	34	396	446	1 852	382
Cressier	729	394	292	5	38	223	426	80
Fräschels	481	4	457	2	18	359	41	81
Galmiz	560	30	504	7	19	401	99	60
Gempenach	281	2	274	-	5	235	26	20
Greng	150	8	138	1	3	80	36	34
Gumels	3 311	155	3 070	22	64	1 029	1 940	342
Haut-Vully	1 055	615	385	9	46	665	238	152
Jeuss	395	16	359	2	18	282	60	53

¹Eglise évangélique réformée, Eglise évangélique méthodiste, Communautés apostolique et néo-apostolique, Témoins de Jéhovah, autres églises et communautés protestantes

¹Evangelisch-Reformierte Kirche, Evangelisch-Methodistische Kirche, Apostolische und Neuapostolische Kirchen, Zeugen Jehovas, andere protestantische Kirchen und Gemeinschaften

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-287



Population résidante, par langue principale, religion et commune, en 2000

Wohnbevölkerung nach Hauptsprache, Konfession und Gemeinde 2000

Communes au 1^{er} janvier 2006 / Gemeinden am 1. Januar 2006

T16-14	Total	Langue principale / Hauptsprache				Religion / Konfession		
		Français	Allemand	Italien	Autre	Protestante ¹	Catholique romaine	Autre, sans religion
		Französisch	Deutsch	Italienisch	Andere	Protestantisch ¹	Römisch-katholisch	Andere, ohne Konfession
Kerzers	3 892	95	3 387	40	370	2 634	625	633
Kleinbödingen	506	15	480	6	5	189	257	60
Lurtigen	179	2	175	-	2	155	11	13
Meyriez	547	74	444	8	21	333	142	72
Misery-Courtion	1 232	1 064	114	6	48	123	950	159
Muntelier	719	57	623	3	36	434	182	103
Murten / Morat	5 578	716	4 269	108	485	2 825	1 675	1 078
Ried	831	23	758	6	44	638	128	65
Salvenach	400	8	385	-	7	314	51	35
Ulmiz	359	9	347	-	3	288	39	32
Villarepos	453	355	88	-	10	114	270	69
Wallenried	314	168	137	2	7	100	185	29
Glâne / Glane	17 774	16 347	436	66	925	1 521	14 027	2 226
Auboranges	179	169	4	-	6	26	109	44
Billens-Hennens	621	599	15	-	7	43	502	76
Chapelle (Glâne)	198	183	13	1	1	49	120	29
Le Châtelard	332	325	2	-	5	8	308	16
Châtonnaye	539	485	47	2	5	89	391	59
Ecublens	266	243	7	3	13	53	179	34
La Folliaz	827	798	18	1	10	49	722	56
Grangettes	157	153	1	-	3	11	139	7
Massonnens	403	391	7	-	5	6	355	42
Mézières	911	864	14	3	30	54	798	59
Montet	173	168	5	-	-	43	112	18
Romont	3 964	3 322	93	27	522	290	2 843	831
Rue	948	919	12	2	15	132	696	120
Siviriez	1 850	1 750	35	6	59	116	1 573	161
Tomy	654	612	31	3	8	52	534	68
Ursy	1 414	1 294	22	8	90	183	1 047	184
Villaz-St-Pierre	917	819	26	6	66	55	764	98
Villorsonnens	1 113	1 031	30	2	50	98	881	134
Vuarmarens	496	481	10	1	4	58	384	54
Vuisternens-devant-Romont	1 812	1 741	44	1	26	106	1 570	136
Broye / Broye	21 309	18 694	1 341	177	1 097	3 266	14 847	3 196
Bussy	245	239	2	2	2	30	209	6
Châbles	491	426	50	3	12	105	311	75
Châtillon	274	236	31	6	1	70	176	28
Cheiry	331	295	23	-	13	62	227	42
Cheyres	688	597	66	3	22	174	384	130
Cugy	1 117	1 026	35	12	44	138	857	122
Delley-Portalban	665	567	81	3	14	109	426	130
Domdidier	2 196	1 894	127	10	165	318	1 573	305
Dompierre	587	556	14	5	12	72	454	61
Estavayer-le-Lac	4 437	3 602	256	46	533	597	2 853	987
Fétigny	586	570	12	1	3	94	456	36
Font	267	253	13	1	-	36	198	33
Gletterens	536	385	139	5	7	137	264	135
Léchelles	503	457	41	1	4	67	380	56
Lully	692	611	39	15	27	131	450	111

¹Eglise évangélique réformée, Eglise évangélique méthodiste, Communautés apostolique et néo-apostolique, Témoins de Jéhovah, autres églises et communautés protestantes

¹Evangelisch-Reformierte Kirche, Evangelisch-Methodistische Kirche, Apostolische und Neupostolische Kirchen, Zeugen Jehovas, andere protestantische Kirchen und Gemeinschaften

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-287



Population résidante, par langue principale, religion et commune, en 2000
 Wohnbevölkerung nach Hauptsprache, Konfession und Gemeinde 2000

Communes au 1^{er} janvier 2006 / Gemeinden am 1. Januar 2006

T16-14	Total	Langue principale / Hauptsprache				Religion / Konfession		
		Français	Allemand	Italien	Autre	Protestante ¹	Catholique romaine	Autre, sans religion
		Französisch	Deutsch	Italienisch	Andere	Protestantisch ¹	Römisch-katholisch	Andere, ohne Konfession
Ménières	297	280	14	1	2	36	235	26
Montagny	1 762	1 603	90	12	57	195	1 371	196
Les Montets	1 104	928	68	26	82	143	835	126
Morens	123	110	10	-	3	22	86	15
Murist	431	396	31	3	1	89	294	48
Nuvilly	294	280	10	-	4	35	226	33
Prévondavaux	63	57	5	1	-	19	28	16
Rueyres-les-Prés	235	231	3	-	1	31	190	14
Russy	195	191	3	-	1	18	150	27
St-Aubin	1 239	1 102	75	7	55	186	826	227
Sévaz	145	130	9	-	6	23	111	11
Surpierre	301	284	12	1	4	47	211	43
Vallon	267	233	29	1	4	55	177	35
Vernay	808	759	34	9	6	133	608	67
Villeneuve	259	237	15	3	4	58	172	29
Vuissens	171	159	4	-	8	36	109	26
Veveyse / Vivisbach	12 614	11 566	345	86	617	1 797	9 046	1 771
Attalens	2 252	2 076	78	19	79	462	1 432	358
Bossonnens	1 041	932	41	10	58	207	688	146
Châtel-St-Denis	4 389	3 909	118	34	328	546	3 148	695
Le Flon	849	809	20	2	18	95	671	83
Granges	629	582	23	1	23	127	409	93
Remaufens	744	705	8	3	28	87	557	100
St-Martin	829	776	19	3	31	131	564	134
Semsaies	1 019	956	29	7	27	86	817	116
La Verrerie	862	821	9	7	25	56	760	46

¹Eglise évangélique réformée, Eglise évangélique méthodiste, Communautés apostolique et néo-apostolique, Témoins de Jéhovah, autres églises et communautés protestantes

¹Evangelisch-Reformierte Kirche, Evangelisch-Methodistische Kirche, Apostolische und Neuapostolische Kirchen, Zeugen Jehovas, andere protestantische Kirchen und Gemeinschaften

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-287

Population résidante, par religion, nationalité et sexe, de 1970 à 2000
 Wohnbevölkerung nach Konfession, Nationalität und Geschlecht von 1970 bis 2000

Situation début décembre / Stand Anfang Dezember

T16-15	1970	1980	1990	2000	
Total	180 309	185 246	213 571	241 706	Total
Eglise catholique romaine	154 677	154 161	169 363	170 069	Römisch-katholische Kirche
Eglises et communautés protestantes ¹	24 076	25 612	32 004	36 819	Protestantische Kirchen und Gemeinschaften ¹
Aucune appartenance religieuse	510	2 473	6 779	14 500	Keine Konfessionszugehörigkeit
Communautés islamiques	201	689	3 162	7 389	Islamische Gemeinschaften
Autres Eglises et communautés religieuses	554	988	1 726	3 427	Andere Kirchen und Religionsgemeinschaften
Sans indication	291	1 323	537	9 502	Ohne Angabe
Suisses	163 503	170 897	186 713	206 182	Schweizer
Eglise catholique romaine	139 857	142 959	150 397	151 753	Römisch-katholische Kirche
Eglises et communautés protestantes ¹	22 842	24 456	30 306	35 140	Protestantische Kirchen und Gemeinschaften ¹
Aucune appartenance religieuse	338	1 929	4 828	11 077	Keine Konfessionszugehörigkeit
Communautés islamiques	5	64	239	1 108	Islamische Gemeinschaften
Autres Eglises et communautés religieuses	231	355	568	1 352	Andere Kirchen und Religionsgemeinschaften
Sans indication	230	1 134	375	5 752	Ohne Angabe
Etrangers	16 806	14 349	26 858	35 524	Ausländer
Eglise catholique romaine	14 820	11 202	18 966	18 316	Römisch-katholische Kirche
Eglises et communautés protestantes ¹	1 234	1 156	1 698	1 679	Protestantische Kirchen und Gemeinschaften ¹
Aucune appartenance religieuse	172	544	1 951	3 423	Keine Konfessionszugehörigkeit
Communautés islamiques	196	625	2 923	6 281	Islamische Gemeinschaften
Autres Eglises et communautés religieuses	323	633	1 158	2 075	Andere Kirchen und Religionsgemeinschaften
Sans indication	61	189	162	3 750	Ohne Angabe
Hommes suisses	82 307	85 022	91 796	100 846	Schweizer Männer
Eglise catholique romaine	70 290	71 026	74 018	74 055	Römisch-katholische Kirche
Eglises et communautés protestantes ¹	11 553	12 025	14 532	16 664	Protestantische Kirchen und Gemeinschaften ¹
Aucune appartenance religieuse	212	1 154	2 710	6 085	Keine Konfessionszugehörigkeit
Communautés islamiques	2	35	103	597	Islamische Gemeinschaften
Autres Eglises et communautés religieuses	130	173	237	641	Andere Kirchen und Religionsgemeinschaften
Sans indication	120	609	196	2 804	Ohne Angabe
Femmes suisses	81 196	85 875	94 917	105 336	Schweizer Frauen
Eglise catholique romaine	69 567	71 933	76 379	77 698	Römisch-katholische Kirche
Eglises et communautés protestantes ¹	11 289	12 431	15 774	18 476	Protestantische Kirchen und Gemeinschaften ¹
Aucune appartenance religieuse	126	775	2 118	4 992	Keine Konfessionszugehörigkeit
Communautés islamiques	3	29	136	511	Islamische Gemeinschaften
Autres Eglises et communautés religieuses	101	182	331	711	Andere Kirchen und Religionsgemeinschaften
Sans indication	110	525	179	2 948	Ohne Angabe
Hommes étrangers	9 715	8 084	15 985	18 991	Ausländische Männer
Eglise catholique romaine	8 549	6 179	11 019	9 704	Römisch-katholische Kirche
Eglises et communautés protestantes ¹	706	664	990	866	Protestantische Kirchen und Gemeinschaften ¹
Aucune appartenance religieuse	101	338	1 186	1 939	Keine Konfessionszugehörigkeit
Communautés islamiques	135	429	2 028	3 482	Islamische Gemeinschaften
Autres Eglises et communautés religieuses	187	354	674	995	Andere Kirchen und Religionsgemeinschaften
Sans indication	37	120	88	2 005	Ohne Angabe
Femmes étrangères	7 091	6 265	10 873	16 533	Ausländische Frauen
Eglise catholique romaine	6 271	5 023	7 947	8 612	Römisch-katholische Kirche
Eglises et communautés protestantes ¹	528	492	708	813	Protestantische Kirchen und Gemeinschaften ¹
Aucune appartenance religieuse	71	206	765	1 484	Keine Konfessionszugehörigkeit
Communautés islamiques	61	196	895	2 799	Islamische Gemeinschaften
Autres Eglises et communautés religieuses	136	279	484	1 080	Andere Kirchen und Religionsgemeinschaften
Sans indication	24	69	74	1 745	Ohne Angabe

¹Eglise évangélique réformée, Eglise évangélique méthodiste, Communautés néo-piétistes et évangéliques, Eglises évangéliques pentecôtistes, Communautés néo-apostoliques, Témoins de Jéhovah
 autres Eglises et communautés protestantes

¹Evangelisch-reformierte Kirche, Evangelisch-methodistische Kirche, Neupietistisch-evangelikale Gemeinden, Pfingstgemeinden, Neuaustolische Kirchen, Zeugen Jehovas,
 übrige protestantische Kirchen und Gemeinschaften

Source: Recensement fédéral de la population, de 1970 à 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung von 1970 bis 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-334



Population résidante, par religion et langue principale¹, de 1970 à 2000

Wohnbevölkerung nach Konfession und Hauptsprache¹ von 1970 bis 2000

Situation début décembre / Stand Anfang Dezember

T16-16	1970	1980	1990	2000	
Total	180 309	185 246	213 571	241 706	Total
Français	108 663	113 697	130 199	152 766	Französisch
Allemand	58 448	59 824	63 347	70 611	Deutsch
Italien	7 173	4 866	3 970	3 100	Italienisch
Autres	6 025	6 859	16 055	15 229	Andere
Eglise catholique romaine	154 677	154 161	169 363	170 069	Römisch-katholische Kirche
Français	102 560	104 635	114 797	120 650	Französisch
Allemand	40 059	40 309	40 694	40 202	Deutsch
Italien	7 070	4 659	3 763	2 655	Italienisch
Autres	4 988	4 558	10 109	6 562	Andere
Eglises et communautés protestantes²	24 076	25 612	32 004	36 819	Protestantische Kirchen und Gemeinschaften²
Français	5 472	6 617	10 343	12 851	Französisch
Allemand	18 069	18 276	20 654	23 140	Deutsch
Italien	51	101	89	97	Italienisch
Autres	484	618	918	731	Andere
Autres Eglises et communautés religieuses	755	1 677	4 888	10 816	Andere Kirchen und Religionsgemeinschaften
Français	235	305	994	4 511	Französisch
Allemand	103	156	232	1 529	Deutsch
Italien	5	8	14	21	Italienisch
Autres	412	1 208	3 648	4 755	Andere
Aucune appartenance religieuse	510	2 473	6 779	14 500	Keine Konfessionszugehörigkeit
Français	232	1 400	3 759	8 695	Französisch
Allemand	150	672	1 650	4 044	Deutsch
Italien	28	61	96	192	Italienisch
Autres	100	340	1 274	1 569	Andere
Sans indication	291	1 323	537	9 502	Ohne Angabe
Français	164	740	306	6 059	Französisch
Allemand	67	411	117	1 696	Deutsch
Italien	19	37	8	135	Italienisch
Autres	41	135	106	1 612	Andere

¹Jusqu'en 1980, il s'agit de la langue maternelle / Bis 1980 handelt es sich um die Muttersprache

²Eglise évangélique réformée, Eglise évangélique méthodiste, Communautés néo-piétistes et évangéliques, Eglises évangéliques pentecôtistes, Communautés néo-apostoliques, Témoins de Jéhovah, autres Eglises et communautés protestantes

³Evangelisch-reformierte Kirche, Evangelisch-methodistische Kirche, Neupietistisch-evangelikale Gemeinden, Pfingstgemeinden, Neupostolische Kirchen, Zeugen Jehovas, übrige protestantische Kirchen und Gemeinschaften

Source: Recensement fédéral de la population, de 1970 à 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung von 1970 bis 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-285

Population résidante, par religion, de 1970 à 2000

Wohnbevölkerung nach Konfession 1970 bis 2000

Situation début décembre / Stand Anfang Dezember

T16-17	1970	1980	1990	2000	
Total	180 309	185 246	213 571	241 706	Total
Eglises et communautés chrétiennes	179 001	180 334	202 465	209 276	Christliche Kirchen und Gemeinschaften
Eglise catholique romaine	154 677	154 161	169 363	170 069	Römisch-katholische Kirche
Eglises et communautés protestantes	24 076	25 612	32 004	36 819	Protestantische Kirchen und Gemeinschaften
<i>Eglise évangélique réformée</i>	<i>23 769</i>	<i>25 054</i>	<i>30 360</i>	<i>34 401</i>	<i>Evangelisch-reformierte Kirche</i>
<i>Témoins de Jéhovah</i>	<i>96</i>	<i>225</i>	<i>418</i>	<i>510</i>	<i>Zeugen Jehovas</i>
<i>Communautés néo-apostoliques</i>	<i>105</i>	<i>135</i>	<i>202</i>	<i>297</i>	<i>Neupapostolische Kirchen</i>
<i>Eglise évangélique méthodiste</i>	<i>1</i>	<i>7</i>	<i>24</i>	<i>27</i>	<i>Evangelisch-methodistische Kirche</i>
<i>Autres Eglises et communautés protestantes</i>	<i>105</i>	<i>191</i>	<i>1 000</i>	<i>1 584</i>	<i>Übrige protestantische Kirchen und Gemeinschaften</i>
Eglises chrétiennes-orthodoxes	197	375	882	1 961	Christlich-orthodoxe Kirchen
Eglise catholique-chrétienne	43	67	14	162	Christkatholische Kirche
Autres communautés chrétiennes	8	119	202	265	Andere christliche Gemeinschaften
Communautés islamiques	201	689	3 162	7 389	Islamische Gemeinschaften
Communauté de confession juive	177	142	145	138	Jüdische Glaubensgemeinschaft
Autres Eglises et communautés religieuses	129	285	483	901	Andere Kirchen und Religionsgemeinschaften
Aucune appartenance religieuse	510	2 473	6 779	14 500	Keine Konfessionszugehörigkeit
Sans indication	291	1 323	537	9 502	Ohne Angabe

Source: Recensement fédéral de la population, de 1970 à 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung von 1970 bis 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

t06-286

Population résidante, par nationalité, sexe et religion (détaillée), en 2000

Wohnbevölkerung nach Nationalität, Geschlecht und Konfession (detailliert) 2000

T16-18	Total	Suisses / Schweizer		Etrangers / Ausländer		
		Hommes Männer	Femmes Frauen	Hommes Männer	Femmes Frauen	
Total	241 706	100 846	105 336	18 991	16 533	Total
Eglises et communautés chrétiennes	209 276	91 098	96 625	11 313	10 240	Christliche Kirchen und Gemeinschaften
Eglise catholique romaine	170 069	74 055	77 698	9 704	8 612	Römisch-katholische Kirche
Eglises et communautés protestantes	36 819	16 664	18 476	866	813	Protestantische Kirchen und Gemeinschaften
<i>Eglise évangélique réformée</i>	<i>34 401</i>	<i>15 753</i>	<i>17 367</i>	<i>664</i>	<i>617</i>	<i>Evangelisch-reformierte Kirche</i>
<i>Communautés néo-piétistes et évangéliques</i>	<i>641</i>	<i>280</i>	<i>334</i>	<i>10</i>	<i>17</i>	<i>Neupietistisch-evangelikale Gemeinden</i>
<i>Témoins de Jéhovah</i>	<i>510</i>	<i>105</i>	<i>157</i>	<i>127</i>	<i>121</i>	<i>Zeugen Jehovas</i>
<i>Communautés néo-apostoliques</i>	<i>297</i>	<i>137</i>	<i>152</i>	<i>5</i>	<i>3</i>	<i>Neuapostolische Kirchen</i>
<i>Eglises évangéliques pentecôtistes</i>	<i>275</i>	<i>113</i>	<i>120</i>	<i>22</i>	<i>20</i>	<i>Pfingstgemeinden</i>
<i>Eglise évangélique méthodiste</i>	<i>27</i>	<i>9</i>	<i>16</i>	<i>1</i>	<i>1</i>	<i>Evangelisch-methodistische Kirche</i>
<i>Autres Eglises et communautés protestantes</i>	<i>668</i>	<i>267</i>	<i>330</i>	<i>37</i>	<i>34</i>	<i>Übrige protestantische Kirchen und Gemeinschaften</i>
Eglises chrétiennes-orthodoxes	1 961	233	253	705	770	Christlich-orthodoxe Kirchen
Eglise catholique-chrétienne	162	69	85	3	5	Christkatholische Kirche
Autres communautés chrétiennes	265	77	113	35	40	Andere christliche Gemeinschaften
Communautés islamiques	7 389	597	511	3 482	2 799	Islamische Gemeinschaften
Communauté de confession juive	138	51	53	19	15	Jüdische Glaubensgemeinschaft
Autres Eglises et communautés religieuses	901	211	207	233	250	Andere Kirchen und Religionsgemeinschaften
Communautés bouddhistes	481	101	137	104	139	Buddhistische Vereinigungen
Communautés hindouistes	241	15	19	108	99	Hinduistische Vereinigungen
Eglises et communautés religieuses restantes	179	95	51	21	12	Übrige Kirchen und Religionsgemeinschaften
Aucune appartenance religieuse	14 500	6 085	4 992	1 939	1 484	Keine Konfessionszugehörigkeit
Sans indication	9 502	2 804	2 948	2 005	1 745	Ohne Angabe

Source: Recensement fédéral de la population 2000 - Office fédéral de la statistique, Neuchâtel

Quelle: Eidg. Volkszählung 2000 - Bundesamt für Statistik, Neuenburg

06-477



Politique

Elections

Elections fédérales (Conseil national, Conseil des Etats)

Elections cantonales (Grand Conseil, Conseil d'Etat)

Force des partis

Votations

Votations fédérales

Votations cantonales

Politik

Wahlen

Eidgenössische Wahlen (Nationalrat, Ständerat)

Kantonale Wahlen (Grossrat, Staatsrat)

Parteistärke

Abstimmungen

Eidgenössische Abstimmungen

Kantonale Abstimmungen

Députés fribourgeois au Conseil national, par parti, de 1919 à 2003

Freiburgische Nationalräte nach Parteien von 1919 bis 2003

T17-01	PDC CVP	PLR FDP	UDC SVP	PS SP	PCS CSP
1919	6	1	-	-	-
1922	5	2	-	-	-
1925	5	2	-	-	-
1928	5	2	-	-	-
1931	6	1	-	-	-
1935	5	2	-	-	-
1939	4	2	1	-	-
1943	5	1	-	1	-
1947	4	2	-	1	-
1951	4	1	1	1	-
1955	4	1	1	1	-
1959	4	1	1	1	-
1963	3	2	-	1	-
1967	3	2	-	1	-
1971	3	2	-	1	-
1975	3	1	-	2	-
1979	3	1	-	2	-
1983	3	1	1	1	-
1987	3	1	1	1	-
1991	2	1	1	1	1
1995	3	1	-	1	1
1999	2	1	-	2	1
2003	2	1	1	2	1

Dénomination des partis

PDC	Parti démocrate-chrétien
PLR	Parti libéral-radical
UDC	Union Démocratique du Centre
PS	Parti socialiste
PCS	Parti chrétien-social

Benennung der Parteien

CVP	Christlichdemokratische Volkspartei
FDP	Freisinnig-Demokratische Partei
SVP	Schweizerische Volkspartei
SP	Sozialdemokratische Partei
CSP	Christlich-soziale Partei

Source: Chancellerie d'Etat, Fribourg

Quelle: Staatskanzlei, Freiburg

t06-296

Députés fribourgeois au Conseil des Etats, élus entre 1901 et 2003

Freiburgische Ständeräte, gewählt zwischen 1901 und 2003

T17-02	Nom / Name	Parti / Partei
1901	Cardinaux Louis - Python Georges	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei
1903	Cardinaux Louis - Python Georges	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei
1905	Cardinaux Louis - Python Georges	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei
1907	Cardinaux Louis - Python Georges	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei
1909	Cardinaux Louis - Python Georges	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei
1911	Cardinaux Louis - Python Georges	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei
1913	Cardinaux Louis - Python Georges	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei
1915	Weck Ernest - Python Georges	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei
1917	Python Georges - Montenach Georges	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei
1919	Python Georges - Montenach Georges	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei
1921	Montenach Georges - Savoy Emile	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei
1923	Montenach Georges - Savoy Emile	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei
1925	Montenach Georges - Savoy Emile	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei
1927	Savoy Emile - Weck Bernard	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei
1929	Savoy Emile - Weck Bernard	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei
1931	Savoy Emile - Weck Bernard	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei
1933	Savoy Emile - Weck Bernard	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei
1935	Weck Bernard - Piller Joseph	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei
1937	Weck Bernard - Piller Joseph	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei
1939	Weck Bernard - Piller Joseph	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei
1941	Weck Bernard - Piller Joseph	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei
1943	Weck Bernard - Piller Joseph	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei
1945	Weck Bernard - Piller Joseph	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei
1947	Weck Bernard - Quartenoud Maxime	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei
1949	Weck Bernard - Quartenoud Maxime	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei
1951	Piller Joseph - Quartenoud Maxime	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei
1953	Piller Joseph - Quartenoud Maxime	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei
1955	Piller Joseph - Quartenoud Maxime	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei
1957	Bourgknecht Jean - Torche Paul	Parti conservateur chrétien-social / Konservative christlichsoziale Partei
1959	Torche Paul - Roggo Alphonse	Parti conservateur chrétien-social / Konservative christlichsoziale Partei
1961	Torche Paul - Roggo Alphonse	Parti conservateur chrétien-social / Konservative christlichsoziale Partei
1963	Torche Paul - Roggo Alphonse	Parti conservateur chrétien-social / Konservative christlichsoziale Partei
1965	Torche Paul - Roggo Alphonse	Parti conservateur chrétien-social / Konservative christlichsoziale Partei
1967	Torche Paul - Roggo Alphonse	Parti conservateur chrétien-social / Konservative christlichsoziale Partei
1969	Roulin Gustave - Torche Paul	Parti conservateur chrétien-social / Konservative christlichsoziale Partei
1971	Roulin Gustave - Torche Paul	Parti démocrate-chrétien / Christlichdemokratische Volkspartei
1972	Bourgknecht Jean-François - Dreyer Pierre	Parti démocrate-chrétien / Christlichdemokratische Volkspartei
1975	Bourgknecht Jean-François - Dreyer Pierre	Parti démocrate-chrétien / Christlichdemokratische Volkspartei
1979	Dreyer Pierre - Piller Otto	Parti démocrate-chrétien / Christlichdemokratische Volkspartei Parti socialiste / Sozialdemokratische Partei
1983	Dreyer Pierre - Piller Otto	Parti démocrate-chrétien / Christlichdemokratische Volkspartei Parti socialiste / Sozialdemokratische Partei
1987	Piller Otto - Cottier Anton	Parti socialiste / Sozialdemokratische Partei Parti démocrate-chrétien / Christlichdemokratische Volkspartei
1991	Piller Otto - Cottier Anton	Parti socialiste / Sozialdemokratische Partei Parti démocrate-chrétien / Christlichdemokratische Volkspartei
1995	Cottier Anton - Aeby Pierre	Parti démocrate-chrétien / Christlichdemokratische Volkspartei Parti socialiste / Sozialdemokratische Partei
1999	Cottier Anton - Cornu Jean-Claude	Parti démocrate-chrétien / Christlichdemokratische Volkspartei Parti radical-démocratique / Freisinnig-Demokratische Partei
2003	Schwaller Urs - Berset Alain	Parti démocrate-chrétien / Christlichdemokratische Volkspartei Parti socialiste / Sozialdemokratische Partei

Source: Chancellerie d'Etat, Fribourg

Quelle: Staatskanzlei, Freiburg

t06-297



Députés au Grand Conseil, par parti, de 1916 à 2006

Grossräte nach Parteien von 1916 bis 2006

T17-03	Total	PDC CVP	PLR FDP	UDC SVP	PS SP	MO BÖ	PCS CSP	Les Verts Grüne	Divers Übrige
1916	115	93	22	-	-	-	-	-	-
1921	118	90	25	3	-	-	-	-	-
1926	118	87	28	3	-	-	-	-	-
1931	118	90	26	2	-	-	-	-	-
1936	118	87	28	3	-	-	-	-	-
1941	118	84	28	3	-	-	-	-	3 ^{a)}
1946	127	79	13	3	13	-	-	-	19 ^{b)}
1951	131	80	36	9	6	-	-	-	-
1956	131	77	30	15	9	-	-	-	-
1961	130	74	34	12	10	-	-	-	-
1962 ¹	130	73	33	12	12	-	-	-	-
1966	130	56	34	8	21	-	8	-	3 ^{c)}
1971	130	57	30	9	29	-	5	-	-
1976	130	57	31	9	29	-	4	-	-
1981	130	47	29	9	33	-	12	-	-
1986	130	50	27	10	32	-	11	-	-
1991	130	46	24	10	29	7	9	4	1 ^{d)}
1996	130	45	25	8	32	5	10	2	3 ^{e)}
2001	130	45	26	16	26	4	10	1	2 ^{f)}
2006	110	37	19	18	25	1	4	3	3 ^{g)}

Dénomination des partis

PDC	Parti démocrate-chrétien
PLR	Parti libéral-radical
UDC	Union Démocratique du Centre
PS	Parti socialiste
MO	Mouvement Ouverture
PCS	Parti chrétien-social
Les Verts	Les Verts

Benennung der Parteien

CVP	Christlichdemokratische Volkspartei
FDP	Freisinnig-Demokratische Partei
SVP	Schweizerische Volkspartei
SP	Sozialdemokratische Partei
BÖ	Bewegung Öffnung
CSP	Christlichsoziale Partei
Grüne	Grüne

¹Modification de la répartition des sièges après recours déposé par MM. Geissbühler et consorts / Änderung der Sitzverteilung nach dem Rekurs von Geissbühler und Konsorten

^{a)}Défense de l'agriculture et du travail / Verteidigung der Landwirtschaft und Arbeit

^{b)}Parti radical-indépendant / Unabhängig-radikale Partei

^{c)}Parti populaire réformé / Reformierte Volkspartei

^{d)}Jeunesse singinoise / Sensler Jugend

^{e)}Liste indépendante - Solidarité: 2, Liste libre singinoise: 1 / Freie Liste - Solidarität: 2, Freie Liste Sensebezirk: 1

^{f)}Liste libre Singine: 1, Indépendant - Solidarité - Ouverture: 1 / Freie Liste Sense: 1, Unabhängig - Solidarität - Öffnung: 1

^{g)}Liste libre Singine: 1, Parti évangélique: 1, Indépendant - Solidarité - Ouverture: 1 / Freie Liste Sense: 1, Evangelische Volkspartei: 1, Unabhängig - Solidarität - Öffnung: 1

Source: Chancellerie d'Etat, Fribourg

Quelle: Staatskanzlei, Freiburg

t06-298

Membres du Conseil d'Etat, élus entre 1886 et 2006

Mitglieder des Staatsrates, gewählt zwischen 1886 und 2006

T17-04			
Nom Name	Parti Partei	Elu en Gewählt	S'est retiré en Zurückgetreten
Python Georges	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei	1886	1927
Deschenaux Eugène	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei	1908	1919
Torche Fernand	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei	1909	1917
Musy Jean	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei	1911	1919
Savoy Emile	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei	1913	1935
Chuard Joseph	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei	1914	1919
Vonderweid Marcel	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei	1914	1936
Perrier Ernest	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei	1916	1932
Buchs Victor	Parti radical-libéral / Radikal-liberale Partei	1919	1936
Chatton Romain	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei	1919	1941
Weck Bernard	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei	1919	1946
Bovet Jules	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei	1927	1951
Piller Joseph	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei	1933	1946
Quartenoud Maxime	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei	1935	1956
Corboz Richard	Parti radical-libéral / Radikal-liberale Partei	1936	-
	Parti radical-démocratique / Freisinnig-Demokratische Partei	-	1951
Baeriswyl Aloys	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei	1936	1956
Ackermann Joseph	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei	1941	1951
Glasson Pierre	Parti radical-indépendant / Unabhängig-radikale Partei	1946	-
	Parti radical-démocratique / Freisinnig-Demokratische Partei	-	1959
Torche Paul	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei	1946	-
	Parti conservateur chrétien-social / Konservative christlichsoziale Partei	-	1966
Dupraz Louis	Parti radical-démocratique / Freisinnig-Demokratische Partei	1951	1952
Ayer Théodore	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei	1951	-
	Parti conservateur chrétien-social / Konservative christlichsoziale Partei	-	1966
Python José	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei	1951	-
	Parti conservateur chrétien-social / Konservative christlichsoziale Partei	-	1966
Ducotterd Georges	Paysans, artisans et indépendants / Bauern, Gewerbe und Unabhängige	1952	1971
Roggo Alphonse	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei	1956	-
	Parti conservateur chrétien-social / Konservative christlichsoziale Partei	-	1966
Genoud Claude	Parti conservateur populaire / Konservative Volkspartei	1956	-
	Parti démocrate-chrétien / Christlichdemokratische Volkspartei	-	1971
Zehnder Emil	Parti radical-démocratique / Freisinnig-Demokratische Partei	1960	1971
Genoud Paul	Parti radical-démocratique / Freisinnig-Demokratische Partei	1966	1971
Aebischer Max	Parti conservateur chrétien-social / Konservative christlichsoziale Partei	1966	-
	Parti démocrate-chrétien / Christlichdemokratische Volkspartei	-	1976
Dreyer Pierre	Parti conservateur chrétien-social / Konservative christlichsoziale Partei	1966	-
	Parti démocrate-chrétien / Christlichdemokratische Volkspartei	-	1981
Waeber Arnold	Parti conservateur chrétien-social / Konservative christlichsoziale Partei	1966	-
	Parti démocrate-chrétien / Christlichdemokratische Volkspartei	-	1981
Clerc Denis	Parti socialiste / Sozialdemokratische Partei	1971	1976
Riesen Jean	Parti socialiste / Sozialdemokratische Partei	1971	1976
Cottet Joseph	Paysans, artisans et indépendants / Bauern, Gewerbe und Unabhängige	1971	1981
Brodard Rémi	Parti démocrate-chrétien / Christlichdemokratische Volkspartei	1971	1986
Masset Ferdinand	Parti radical-démocratique / Freisinnig-Demokratische Partei	1976	1986
Bächler Hans	Parti radical-démocratique / Freisinnig-Demokratische Partei	1976	1991
Cottier Marius	Parti démocrate-chrétien / Christlichdemokratische Volkspartei	1976	1991
Clerc Denis	Parti socialiste / Sozialdemokratische Partei	1981	1991
Gremaud Edouard	Parti démocrate-chrétien / Christlichdemokratische Volkspartei	1981	1991
Crausaz Roselyne	Parti démocrate-chrétien / Christlichdemokratische Volkspartei	1986	1991
Morel Félicien	Parti socialiste / Sozialdemokratische Partei	1981	-
	Parti social-démocrate / Demokratisch-Soziale Partei	1991	1996
Rimaz Raphaël	Union Démocratique du centre / Schweizerische Volkspartei	1986	1996
Aeby Pierre	Parti socialiste / Sozialdemokratische Partei	1991	1996
Macheret Augustin	Parti démocrate-chrétien / Christlichdemokratische Volkspartei	1991	2001
Schwaller Urs	Parti démocrate-chrétien / Christlichdemokratische Volkspartei	1991	2004

Source: Chancellerie d'Etat, Fribourg

Quelle: Staatskanzlei, Freiburg

t06-299



Membres du Conseil d'Etat, élus entre 1886 et 2006

Mitglieder des Staatsrates, gewählt zwischen 1886 und 2006

T17-04			
Nom Name	Parti Partei	Elu en Gewählt	S'est retiré en Zurückgetreten
Lüthi Ruth	Parti socialiste / Sozialdemokratische Partei	1991	2006
Pittet Michel	Parti démocrate-chrétien / Christlichdemokratische Volkspartei	1991	2006
Grandjean Claude	Parti socialiste / Sozialdemokratische Partei	1996	2006
Corminboeuf Pascal	Indépendant / Unabhängig	1996	-
Lässer Claude	Parti libéral-radical / Freisinnig-Demokratische Partei	1996	-
Chassot Isabelle	Parti démocrate-chrétien / Christlichdemokratische Volkspartei	2001	-
Vonlanthen Beat	Parti démocrate-chrétien / Christlichdemokratische Volkspartei	2004	-
Demierre Anne-Claude	Parti socialiste / Sozialdemokratische Partei	2006	-
Godel Georges	Parti démocrate-chrétien / Christlichdemokratische Volkspartei	2006	-
Jutzet Erwin	Parti socialiste / Sozialdemokratische Partei	2006	-

Source: Chancellerie d'Etat, Fribourg

Quelle: Staatskanzlei, Freiburg

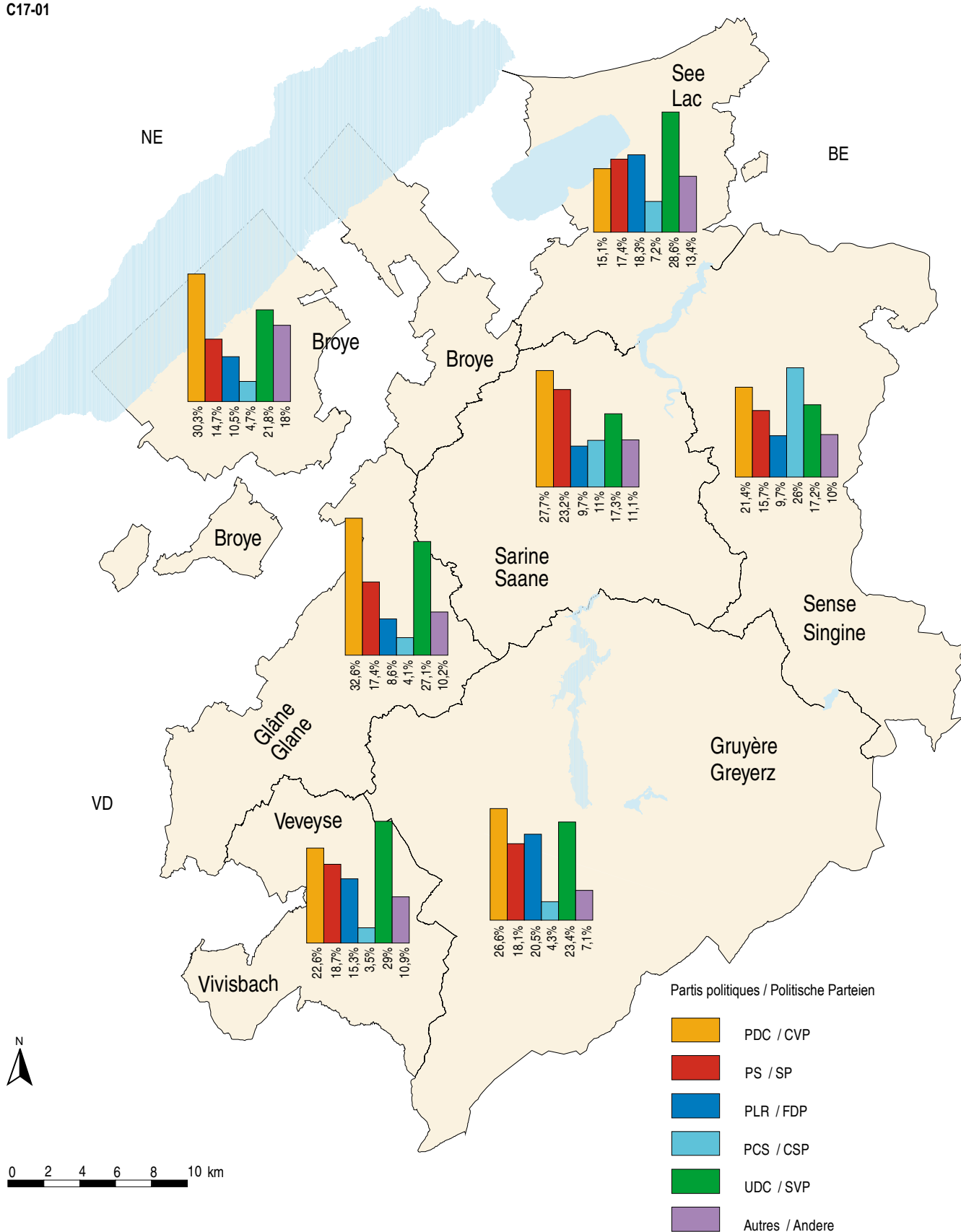
t06-299

Force des partis, d'après les résultats des élections au Conseil national du 19 octobre 2003

Parteistärke gemäss den Ergebnissen der Nationalratswahlen vom 19. Oktober 2003

Nombre de suffrages obtenus par un parti ou un groupe d'électeurs par rapport au total de suffrages valables, en %
 Erhaltene Stimmen einer Partei oder einer Wählergruppe im Verhältnis zum Total der gültigen Stimmen, in %

C17-01



Source: Chancellerie d'Etat, Fribourg / Service de la statistique du canton de Fribourg
 Quelle: Staatskanzlei, Freiburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

c06-015



Force des partis et des groupes d'électeurs, par district, d'après les résultats des élections au Conseil national du 19.10.2003
 Partei- und Wählergruppenstärke nach Bezirk gemäss den Ergebnissen der Nationalratswahlen vom 19.10.2003

T17-05	Canton	Ville de Fribourg	Sarine-Campagne	Singine	Gruyère	Lac	Glâne	Broye	Veveyse	
Numéro et nom de liste	Kanton	Stadt Freiburg	Saane-Land	Sense	Greyerz	See	Glâne	Broye	Visisbach	Nummer und Name der Liste
Suffrages obtenus, en nombres absolus	504 633	60 251	103 313	85 034	82 854	58 131	40 004	49 165	25 881	Anzahl erhaltene Stimmen
No 1 PDC	128 063	17 664	27 596	18 174	22 039	8 799	13 051	14 878	5 862	Nr. 1 CVP
No 2 PS	95 478	15 010	22 888	13 396	15 044	10 106	6 962	7 242	4 830	Nr. 2 SP
No 3 PRD	64 369	4 204	11 717	8 252	16 961	10 654	3 451	5 182	3 948	Nr. 3 FDP
No 4 PCS	52 766	7 129	10 923	22 078	3 569	4 210	1 643	2 310	904	Nr. 4 CSP
No 5 UDC	107 958	8 685	19 606	14 657	19 355	16 602	10 831	10 709	7 513	Nr. 5 SVP
No 7 JS	12 959	1 777	2 414	2 205	1 369	1 485	812	1 740	1 157	Nr. 7 JUSO
No 8 Verts	20 305	4 261	4 021	3 528	2 407	2 998	1 174	1 078	838	Nr. 8 Grüne
No 9 UDF	3 625	191	482	687	497	652	501	451	164	Nr. 9 EDU
No 10 PEV	3 614	323	532	579	255	1 518	131	164	112	Nr. 10 EVP
No 11 MIF	2 644	176	990	430	240	382	127	169	130	Nr. 11 FUB
No 12 AD	1 694	204	285	216	190	145	103	467	84	Nr. 12 DZ
No 13 ISC	11 158	627	1 859	832	928	580	1 218	4 775	339	Nr. 13 FLS
Suffrages obtenus, en %	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	Erhaltene Stimmen, in %
No 1 PDC	25,4	29,3	26,7	21,4	26,6	15,1	32,6	30,3	22,6	Nr. 1 CVP
No 2 PS	18,9	24,9	22,2	15,8	18,2	17,4	17,4	14,7	18,7	Nr. 2 SP
No 3 PRD	12,8	7,0	11,3	9,7	20,5	18,3	8,6	10,5	15,3	Nr. 3 FDP
No 4 PCS	10,5	11,8	10,6	26,0	4,3	7,2	4,1	4,7	3,5	Nr. 4 CSP
No 5 UDC	21,4	14,4	19,0	17,2	23,4	28,6	27,1	21,8	29,0	Nr. 5 SVP
No 7 JS	2,6	2,9	2,3	2,6	1,7	2,6	2,0	3,5	4,5	Nr. 7 JUSO
No 8 Verts	4,0	7,1	3,9	4,1	2,9	5,2	2,9	2,2	3,2	Nr. 8 Grüne
No 9 UDF	0,7	0,3	0,5	0,8	0,6	1,1	1,3	0,9	0,6	Nr. 9 EDU
No 10 PEV	0,7	0,5	0,5	0,7	0,3	2,6	0,3	0,3	0,4	Nr. 10 EVP
No 11 MIF	0,5	0,3	1,0	0,5	0,3	0,7	0,3	0,3	0,5	Nr. 11 FUB
No 12 AD	0,3	0,3	0,3	0,3	0,2	0,2	0,3	0,9	0,3	Nr. 12 DZ
No 13 ISC	2,2	1,0	1,8	1,0	1,1	1,0	3,0	9,7	1,3	Nr. 13 FLS

Dénomination des partis et des groupes d'électeurs

PDC	Parti démocrate-chrétien
PS	Parti socialiste fribourgeois
PRD	Parti radical-démocratique
PCS	Parti chrétien-social
UDC	Union Démocratique du Centre
JS	Jeunes socialistes
Verts	Les Verts fribourgeois
UDF	Union démocratique fédérale
PEV	Parti évangélique du canton de Fribourg
MIF	Mouvement Indépendant Fribourgeois
AD	Accès direct
ISC	Indépendant-Solidarité-Citoyenne

Benennung der Parteien und der Wählergruppen

CVP	Christlichdemokratische Volkspartei
SP	Sozialdemokratische Partei des Kantons Freiburg
FDP	Freisinnig-Demokratische Partei
CSP	Christlich-soziale Partei
SVP	Schweizerische Volkspartei
JUSO	JungsozialistInnen
Grüne	Grüne Freiburg
EDU	Eidgenössisch-Demokratische Union
EVP	Evangelische Volkspartei des Kantons Freiburg
FUB	Freiburger Unabhängige Bewegung
DZ	Direkter Zugang
FLS	Freie Liste-Solidarität

¹Nombre de suffrages obtenus par un parti ou un groupe d'électeurs par rapport au total de suffrages valables, en %. Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Prozentzahl der erhaltenen Stimmen einer Partei oder einer Wählergruppe im Verhältnis zum Total der gültigen Stimmen. Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen.

Source: Chancellerie d'Etat, Fribourg

Quelle: Staatskanzlei, Freiburg

t06-340

Votations fédérales, de novembre 2004 à novembre 2006

Eidgenössische Abstimmungen von November 2004 bis November 2006

T17-06 Date et objet de la votation	Canton de Fribourg / Kanton Freiburg					Suisse / Schweiz			Cantons ayant accepté Annehmende Stände	Datum und Gegenstand der Abstimmung
	Electeurs inscrits	Votants	Participation, en %	Oui	Non	Participation, en %	Oui	Non		
	Stimm-berechtigte	Stimm-mende	Stimmbe-teiligung, in %	Ja	Nein	Stimmbe-teiligung, in %	Ja	Nein		
28 novembre 2004 Arrêté fédéral du 3 octobre 2003 concernant la réforme de la répartition financière et de la répartition des tâches entre la Confédération et les cantons (RPT)	167 062	52 349	31,3	34 530	15 954	36,9	1 104 565	611 331	18 5/2	28. November 2005 Bundesbeschluss vom 3. Oktober 2003 zur Neugestaltung des Finanzausgleichs und der Aufgabenteilung zwischen Bund und Kantonen (NFA)
28 novembre 2004 Arrêté fédéral du 19 mars 2004 sur le nouveau régime financier	167 062	52 296	31,3	36 577	13 244	36,8	1 258 895	446 662	19 6/2	28. November 2005 Bundesbeschluss vom 19. März 2004 über die neue Finanzordnung
28 novembre 2004 Loi fédérale du 19 décembre 2003 relative à la recherche sur les cellules souches embryonnaires (loi relative à la recherche sur les cellules souches, LRCS)	167 062	52 526	31,4	36 205	15 161	37,0	1 156 706	585 530	...	28. November 2005 Bundesgesetz vom 19. Dezember 2003 über die Forschung an embryonalen Stammzellen (Stammzellenforschungsgesetz, StFG)
5 juin 2005 Arrêté fédéral du 17 décembre 2004 portant approbation et mise en œuvre des accords bilatéraux d'association à l'Espace Schengen et à l'Espace Dublin	168 086	93 788	55,8	54 678	37 526	56,6	1 477 260	1 227 042	...	5. Juni 2005 Bundesbeschluss vom 17. Dezember 2004 über die Genehmigung und die Umsetzung der bilateralen Abkommen zwischen der Schweiz und der EU über die Assoziierung an Schengen und Dublin
5 juin 2005 Loi fédérale du 18 juin 2004 sur le partenariat enregistré entre personnes du même sexe (loi sur le partenariat, Lpart)	168 086	93 614	55,7	48 148	43 740	56,5	1 559 848	1 127 520	...	5. Juni 2005 Bundesgesetz vom 18. Juni 2004 über die eingetragene Partnerschaft gleichgeschlechtlicher Paare (Partnerschaftsgesetz, PartG)
25 septembre 2005 Arrêté fédéral du 17 décembre 2004 portant approbation et mise en œuvre du protocole relatif à l'extension de l'accord sur la libre circulation des personnes aux nouveaux Etats membres de la Communauté européenne et portant approbation de la révision des mesures d'accompagnement concernant la libre circulation des personnes	168 960	90 006	53,3	52 407	36 317	54,5	1 458 686	1 147 140	...	25. September 2005 Bundesbeschluss vom 17. Dezember 2004 über die Ausdehnung des Personenfreizügigkeitsabkommens auf die neuen EU-Mitgliedländer und über die Revision der flankierenden Massnahmen
27 novembre 2005 Arrêté fédéral du 17 juin 2005 concernant l'initiative populaire «pour des aliments produits sans manipulations génétiques»	169 315	68 375	40,4	39 878	27 168	42,2	1 125 835	896 482	20 6/2	27. November 2005 Bundesbeschluss vom 17. Juni 2005 über die Volksinitiative «für Lebensmittel aus gentechnikfreier Landwirtschaft»

Source: Chancellerie d'Etat, Fribourg, Chancellerie fédérale, Berne

Quelle: Staatskanzlei, Freiburg, Bundeskanzlei, Bern

t06-300



Votations fédérales, de novembre 2004 à novembre 2006

Eidgenössische Abstimmungen von November 2004 bis November 2006

T17-06	Canton de Fribourg / Kanton Freiburg					Suisse / Schweiz				Date et objet de la votation	Datum und Gegenstand der Abstimmung	
	Electeurs inscrits	Votants	Participation, en %	Oui	Non	Participation, en %	Oui	Non	Cantons ayant accepté			
	Stimm-berechtigte	Stimm-mende	Stimmbe-teiligung, in %	Ja	Nein	Stimmbe-teiligung, in %	Ja	Nein	Anneh-mende Stände			
27 novembre 2005	169 315	68 466	40,4	27 298	40 291	42,3	1 026 833	1 003 900	...	27. November 2005	Modification du 8 octobre 2004 de la loi sur le travail (Heures d'ouverture des commerces dans les centres de transports publics)	Änderung vom 8. Oktober 2004 des Arbeitsgesetzes (Ladenöffnungszeiten in Zentren des öffentlichen Verkehrs)
21 mai 2006	170 510	41 400	24,3	36 039	4 536	27,8	1 137 450	191 666	20 6/2	21. Mai 2006	Arrêté fédéral du 16 décembre 2005 modifiant les articles de la Constitution sur la formation	Bundesbeschluss vom 16. Dezember 2005 über die Neuordnung der Verfassungsbestimmun-
24 septembre 2006	171 489	85 008	49,6	32 772	49 721	48,8	973 831	1 359 514	2 1/2	24. September 2006	Initiative populaire du 9 octobre 2002 «Bénéfices de la Banque nationale pour l'AVS» (arrêté fédéral du 16 décembre 2005)	Volksinitiative vom 9. Oktober 2002 «Nationalbankgewinne für die AHV» (Bundesbeschluss vom 16. Dezember 2005) gen zur Bildung
24 septembre 2006	171 489	85 136	49,7	52 781	30 619	48,9	1 602 134	755 119	...	24. September 2006	Loi fédérale du 16 décembre 2005 sur les étrangers (LEtr)	Bundesgesetz vom 16. Dezember 2005 über die Ausländerinnen und Ausländer (AuG)
24 septembre 2006	171 489	85 090	49,6	52 515	30 786	48,9	1 598 399	760 787	...	24. September 2006	Modification du 16 décembre 2005 de la loi sur l'asile (LAsi)	Änderung vom 16. Dezember 2005 des Asylgesetzes (AsylG)
26 novembre 2006^p	171 873	79 939	46,5	43 756	34 614	44,3	1 158 442	1 010 255	...	26. November 2006^p	Loi fédérale du 24 mars 2006 sur la coopération avec les Etats d'Europe de l'Est	Bundesgesetz vom 24. März 2006 über die Zusammenarbeit mit den Staaten Osteuropas
26 novembre 2006^p	171 873	80 075	46,6	59 797	19 103	44,5	1 480 350	697 736	...	26. November 2006^p	Loi fédérale du 24 mars 2006 sur les allocations familiales (loi sur les allocations familiales, LAFam)	Bundesgesetz vom 24. März 2006 über die Familienzulagen (Familienzulagengesetz, FamZG)

Source: Chancellerie d'Etat, Fribourg, Chancellerie fédérale, Berne
Quelle: Staatskanzlei, Freiburg, Bundeskanzlei, Bern

t06-300

Votations cantonales, de juin 2001 à septembre 2006
Kantonale Abstimmungen von Juni 2001 bis September 2006

T17-07 Date et objet de la votation	Electeurs inscrits Stimm- berechtigte	Votants Stimmende	Participa- tion, en % Stimmbe- teiligung, in %	Résultat / Ergebnis		Datum und Gegenstand der Abstimmung
				Oui Ja	Non Nein	
10 juin 2001 Décret du 18 octobre 2000 relatif à l'octroi d'un crédit d'engagement pour la construction de la route d'évitement de Bulle - La Tour-de-Trême / A 189	157 738	66 650	42,3	43 902	21 129	10. Juni 2001 Dekret vom 18. Oktober 2000 über einen Verpflichtungskredit für den Bau der Umfahrungsstrasse von Bulle - La Tour-de-Trême / A 189
10 juin 2001 Loi du 19 octobre 2000 sur le statut des Entreprises électriques fribourgeoises et de leur Caisse de pensions	157 738	66 481	42,2	37 901	25 771	10. Juni 2001 Gesetz vom 19. Oktober 2000 über die Rechtsform der Freiburgischen Elektrizitätswerke und ihrer Pensionskasse
18 mai 2003 Décret du 12 février 2003 relatif à l'octroi d'un crédit d'engagement pour les bâtiments destinés au Gymnase intercantonal de la Broye, à Payerne (ROF 2003_034)	161 285	76 392	47,4	55 890	18 020	18. Mai 2003 Dekret vom 12. Februar 2003 über einen Verpflichtungskredit für den Bau des Interkantonalen Gymnasiums der Region Broye (ASF 2003_034)
18 mai 2003 Loi du 11 juin 2002 modifiant la loi sur l'exercice du commerce (ROF 2002_058)	161 285	76 444	47,4	36 346	37 437	18. Mai 2003 Gesetz vom 11. Juni 2002 zur Änderung des Gesetzes über die Ausübung des Handels
16 mai 2004 Constitution du canton de Fribourg (projet adopté par la Constituante le 30 janvier 2004)	162 918	80 396	49,4	44 863	32 446	16. Mai 2004 Verfassung des Kantons Freiburg (vom Verfassungsrat am 30. Januar 2004 verabschiedeter Entwurf)
5 juin 2005 Loi du 14 octobre 2004 modifiant la loi sur l'exercice du commerce	165 597	91 323	55,2	56 574	33 076	5. Juni 2005 Gesetz vom 14. Oktober 2004 zu Änderung des Gesetzes über die Ausübung des Handels
25 septembre 2005 Décret du 12 mai 2005 relatif à la construction d'un nouveau bâtiment pour l'Ecole des métiers de Fribourg	165 904	86 717	52,3	68 324	16 247	25. September 2005 Dekret vom 12. Mai 2005 über den Bau eines neuen Gebäudes für die Lehrwerkstätten Freiburg
25 septembre 2005 Loi du 14 décembre 2004 modifiant la loi sur les appareils de jeu et les salons de jeu	165 904	86 368	52,1	31 403	50 033	25. September 2005 Gesetz vom 14. Dezember 2004 zur Änderung des Gesetzes über die Spielapparate und Spielsalons
24 septembre 2006 Décret du 23 juin 2006 relatif à l'octroi d'un crédit d'engagement pour la construction du pont et du tunnel de la Poya et l'aménagement à quatre voies de la route de Morat à Fribourg et Granges-Paccot	171 512	83 905	48,9	66 487	15 555	24. September 2006 Dekret vom 23. Juni 2006 über einen Verpflichtungskredit für den Bau der Poyabrücke und des Poyatunnels sowie für die Erweiterung der Murtenstrasse auf vier Spuren in Freiburg und Granges-Paccot

Source: Chancellerie d'Etat, Fribourg

Quelle: Staatskanzlei, Freiburg

t06-301



Administration et finances publiques

Généralités

Comptes du canton
Comptes des communes

Recettes fiscales et autres recettes des collectivités publiques

Impôts fédéraux
Impôts cantonaux
Impôts communaux
Impôts paroissiaux

Prestations de service et personnel de l'administration publique

Défense nationale
Personnel

Öffentliche Verwaltung und Finanzen

Allgemeines

Rechnungen des Kantons
Rechnungen der Gemeinden

Steuern und andere Einnahmen der öffentlichen Haushalte

Bundessteuern
Kantonssteuern
Gemeindesteuern
Pfarreisteuern

Dienstleistungen und Personal der öffentlichen Verwaltung

Landesverteidigung
Personal

L'administration et les finances publiques en quelques chiffres (1^{ère} partie: dépenses des cantons, de 1983 à 2004)

Öffentliche Verwaltung und Finanzen in einigen Zahlen (1. Teil: Ausgaben der Kantone von 1983 bis 2004)

En francs par habitant, selon les comptes des cantons / In Franken pro Einwohner, gemäss Rechnungen der Kantone

T18-01	Total	Enseignement, recherche Forschung, Unterricht	Santé Gesundheits- wesen	Prévoyance sociale Soziale Wohlfahrt	Routes Strassen	Agriculture Landwirt- schaft	Gérance fortune et dettes Vermögens- u. Schulden- verwaltung	Autres Übrige
Suisse / Schweiz (2004)	9 242,2	2 318,1	1 681,9	1 752,7	626,9	404,8	267,2	2 190,6
ZH	8 263,8	2 321,7	1 410,1	1 457,4	673,4	137,6	241,9	2 021,7
BE	8 466,3	2 492,8	1 175,2	1 702,2	414,4	576,6	253,2	1 851,9
LU	8 310,3	1 927,3	1 730,4	1 472,3	475,8	633,4	184,7	1 886,4
UR	12 055,0	1 802,5	1 653,0	1 201,6	3 440,7	861,2	285,2	2 810,8
SZ	6 490,4	1 169,6	794,8	1 253,5	522,8	633,7	91,2	2 024,8
OW	8 467,5	1 103,4	1 260,2	1 113,4	1 749,4	961,4	136,0	2 143,7
NW	9 037,1	1 194,4	1 521,3	1 147,2	1 896,4	593,0	177,8	2 507,0
GL	9 572,3	1 875,6	1 651,4	1 415,4	412,9	663,6	152,3	3 401,1
ZG	9 017,1	2 373,0	1 464,5	1 312,3	594,9	279,3	74,7	2 918,4
FR	9 212,1	2 894,7	1 323,3	1 616,8	583,3	794,7	158,9	1 840,4
SO	6 481,4	1 534,2	1 225,2	1 235,3	345,1	342,4	213,7	1 585,5
BS	19 067,7	4 145,8	4 908,4	3 910,3	893,8	21,0	705,7	4 482,7
BL	9 155,9	2 378,7	1 807,8	1 703,3	510,6	205,0	158,7	2 391,8
SH	8 229,4	1 663,3	2 343,1	1 520,9	328,9	459,8	140,6	1 772,8
AR	7 826,4	1 376,3	2 053,3	1 084,0	718,3	725,3	61,6	1 807,6
AI	8 739,9	1 278,8	1 301,5	1 526,0	423,7	1 684,3	92,6	2 433,0
SG	7 833,5	1 711,7	1 817,5	1 378,4	568,5	466,4	85,1	1 805,9
GR	10 639,9	1 550,8	1 077,1	1 301,8	1 816,6	1 232,3	119,4	3 541,9
AG	6 811,8	1 987,2	1 447,7	1 112,3	519,7	251,3	142,8	1 350,8
TG	6 422,1	1 446,5	1 278,4	1 228,1	288,9	469,0	155,8	1 555,4
TI	9 045,7	2 121,0	1 000,3	2 329,5	876,0	180,7	199,7	2 338,5
VD	10 064,9	2 629,7	2 100,9	2 122,2	404,7	421,1	458,8	1 927,5
VS	7 973,4	1 870,2	962,2	1 402,6	993,5	519,4	258,6	1 966,9
NE	10 266,9	2 355,5	1 500,7	2 374,8	1 120,6	466,8	402,2	2 046,3
GE	17 495,1	4 155,2	3 908,4	3 713,8	180,7	77,0	775,5	4 684,5
JU	12 042,6	2 779,6	1 242,0	1 711,3	2 523,4	1 498,6	304,7	1 983,0
Espace Mittelland (2004)¹ (BE, FR, SO, NE, JU)	8 611,2	2 411,2	1 239,5	1 689,0	584,1	601,0	250,3	1 836,0
Canton de Fribourg Kanton Freiburg								
1983	3 753,3	1 248,7	493,1	318,8	312,9	233,1	216,2	930,5
1984	3 888,1	1 292,8	512,2	381,1	259,3	264,0	184,6	994,1
1985	4 135,2	1 364,8	562,8	401,2	315,6	279,0	164,7	1 047,1
1986	4 271,1	1 427,8	570,2	410,0	279,3	290,2	153,5	1 140,1
1987	4 494,5	1 483,6	610,9	454,4	278,3	303,5	145,9	1 217,9
1988	4 866,4	1 592,1	650,1	563,8	298,2	303,4	146,9	1 311,9
1989	5 457,2	1 874,5	740,1	595,0	342,1	353,5	118,0	1 434,0
1990	5 852,9	1 873,6	812,8	646,0	425,0	332,6	161,6	1 601,3
1991	6 866,9	2 180,4	963,2	774,2	573,3	491,2	206,7	1 677,9
1992	6 976,6	2 214,8	1 058,5	829,1	507,0	462,0	204,2	1 701,0
1993	7 816,4	2 363,7	1 139,4	1 104,3	761,1	524,0	232,4	1 691,5
1994	7 614,4	2 339,3	1 106,3	975,5	726,8	598,9	240,2	1 627,4
1995	7 442,2	2 236,2	1 016,0	918,1	830,1	601,9	210,2	1 629,7
1996	8 077,1	2 370,1	950,4	1 123,4	999,2	717,9	207,3	1 708,8
1997	8 394,2	2 340,5	1 003,5	1 371,7	981,9	758,1	200,5	1 738,0
1998	8 409,3	2 393,1	982,7	1 373,6	924,9	736,7	187,2	1 811,1
1999	8 317,9	2 411,7	1 144,9	1 377,1	763,8	723,0	170,2	1 727,2
2000	8 507,1	2 490,2	1 159,8	1 404,8	714,4	735,1	174,8	1 828,0
2001	8 716,7	2 550,2	1 207,9	1 375,1	604,5	796,5	220,8	1 961,7
2002	8 615,4	2 696,2	1 229,1	1 439,1	370,0	820,3	171,1	1 889,6
2003	8 930,4	2 846,4	1 244,7	1 484,5	494,1	795,8	167,1	1 897,8
2004	9 212,1	2 894,7	1 323,3	1 616,8	583,3	794,7	158,9	1 840,4

¹Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

Source: Administration fédérale des finances, Berne

Quelle: Eidg. Finanzverwaltung, Bern

t06-302



L'administration et les finances publiques en quelques chiffres (2^e partie: contribuables par classe de revenu, de 1979/80 à 2002)
Öffentliche Verwaltung und Finanzen in einigen Zahlen (2. Teil: Steuerpflichtige nach Einkommensklasse von 1979/80 bis 2002)

Répartition des personnes physiques par classe de revenu net¹, en %, selon l'impôt fédéral direct²

Verteilung der natürlichen Personen nach reiner Einkommensklasse¹, in %, gemäss der direkten Bundessteuer²

T18-02	Total ³	Classe de revenu net, en francs / Reine Einkommensklasse, in Franken								
		-19 999	20 000 -24 999	25 000 -29 999	30 000 -39 999	40 000 -49 999	50 000 -74 999	75 000 -99 999	100 000 -149 999	150 000+
Suisse / Schweiz (2002)										
ZH	1 000	15	45	43	112	138	291	164	123	68
BE	1 000	18	51	57	147	162	292	149	91	33
LU	1 000	26	49	53	144	165	295	149	86	35
UR	1 000	24	52	55	157	158	327	149	63	16
SZ	1 000	22	50	48	125	152	285	154	101	62
OW	1 000	28	58	58	150	166	287	145	78	29
NW	1 000	20	44	43	123	153	293	162	106	56
GL	1 000	22	53	63	146	165	292	159	74	26
ZG	1 000	22	37	37	105	130	286	167	127	89
FR	1 000	20	57	56	132	151	285	165	99	34
SO	1 000	16	49	52	131	155	300	166	99	33
BS	1 000	19	58	51	122	147	302	152	99	51
BL	1 000	13	35	35	104	138	302	182	133	59
SH	1 000	20	48	53	134	157	297	161	94	34
AR	1 000	23	56	58	139	152	285	156	92	39
AI	1 000	27	64	57	140	160	293	141	79	38
SG	1 000	20	55	55	137	154	290	159	91	38
GR	1 000	23	58	58	141	152	289	155	88	36
AG	1 000	14	38	42	118	146	299	179	117	45
TG	1 000	16	52	55	135	158	299	164	89	33
TI ⁴	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
VD ⁴	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
VS ⁴	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
NE	1 000	27	59	54	139	151	269	158	105	38
GE	1 000	27	56	49	104	122	271	162	131	78
JU	1 000	22	71	66	161	154	278	152	77	21
Espace Mittelland (2002)⁵ (BE, FR, SO, NE, JU)	1 000	19	53	56	142	158	289	155	94	33
Canton de Fribourg Kanton Freiburg										
1979/80	1 000	259	153	144	215	112	85	19	9	6
1981/82	1 000	243	143	135	212	124	101	23	11	7
1983/84	1 000	292	169	150	186	89	76	20	11	7
1985/86	1 000	248	152	149	201	107	96	26	12	9
1987/88	1 000	157	112	115	208	149	180	47	21	11
1989/90	1 000	113	97	109	211	158	208	61	28	15
1991/92	1 000	86	77	95	203	162	240	81	38	18
1993/94	1 000	60	59	74	176	167	268	118	58	20
1995/96	1 000	53	67	69	168	162	273	125	62	20
1997/98	1 000	38	72	67	165	161	277	132	66	21
1999/2000	1 000	36	69	67	162	160	280	135	70	21
2001	1 000	19	59	58	136	152	290	161	92	32
2002	1 000	20	57	56	132	151	285	165	99	34

¹Le revenu net correspond au revenu imposable, auquel sont ajoutées les déductions répertoriées: pour personne mariée, pour enfant(s) ou personne nécessiteuse, primes d'assurance et intérêts de capitaux d'épargne, revenu du travail du conjoint

²Das reine Einkommen umfasst das steuerbare Einkommen, zuzüglich nachfolgende Abzüge: für verheiratete Person, für Kind(er) oder unterstützte Person, Versicherungsprämien und Sparginsen, Erwerbseinkommen des zweitverdienenden Ehegatten

³Jusqu'en 1981/82 cas normaux et spéciaux, dès 1983/84 seulement cas normaux / Bis 1981/82 Normal- und Sonderfälle, ab 1983/84 nur Normalfälle

⁴Les éventuelles différences entre le total et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

⁵Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

⁶Pas de chiffres disponibles en 2002 en raison du passage de la méthode de taxation bisannuelle praenumerando à la taxation annuelle postnumerando

⁷Wegen des Wechsels vom System der zweijährige Veranlagung mit Vergangenheitsbemessung zur jährlichen Veranlagung mit Gegenwartsbemessung sind für das Jahr 2002 keine Zahlen erhältlich

⁸Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

Source: Impôt fédéral direct: Personnes physiques, Cantons, vol. 1979/80-2002 - Administration fédérale des contributions, Berne

Quelle: Direkte Bundessteuer: Natürliche Personen, Kantone, Vol. 1979/80-2002 - Eidg. Steuerverwaltung, Bern

t06-303



Fortune de l'Etat de Fribourg, de 1990 à 2004

Vermögen des Staates Freiburg von 1990 bis 2004

En milliers de francs / In Tausend Franken

T18-03	Actifs Aktiven	Passifs / Passiven				Fortune générale de l'Etat Allgemeines Staatsvermögen
		Total	Dettes flottantes ¹ Schwebende Schulden ¹	Dettes à moyen et long terme Mittel- und lang- fristige Schulden	Dettes internes Interne Schulden	
1990	1 098 227	662 690	107 909	191 500	363 281	435 537
1991	1 097 962	720 114	107 779	191 000	421 335	377 848
1992	1 131 434	804 257	116 625	195 500	492 132	327 177
1993	1 290 306	1 003 166	167 397	250 000	585 769	287 140
1994	1 465 453	1 160 626	219 616	406 500	534 510	304 827
1995	1 321 629	1 172 726	203 661	436 500	532 565	148 903
1996	1 349 282	1 191 114	217 649	431 500	541 965	158 168
1997	1 354 753	1 238 414	262 632	426 500	549 282	116 339
1998	1 291 657	1 161 355	277 812	426 500	457 043	130 302
1999	1 265 489	1 154 617	244 232	481 500	428 885	110 872
2000	1 366 008	1 258 180	288 765	536 500	432 915	107 828
2001	1 465 030	1 348 187	247 637	706 500	394 050	116 843
2002	1 394 453	1 285 147	261 744	746 500	276 903	109 306
2003	1 379 603	1 196 521	293 428	626 500	276 593	183 082
2004	1 342 637	1 088 923	279 817	530 000	279 106	253 714

¹Y compris passifs transitoires / Inklusive transitorische Passiven

Source: Finances des cantons, vol. 1990-2004 - Administration fédérale des finances, Berne

Quelle: Kantonsfinanzen, Vol. 1990-2004 - Eidg. Finanzverwaltung, Bern

t06-304

Bilan de l'Etat de Fribourg, de 2000 à 2004

Bilanz des Staates Freiburg von 2000 bis 2004

En milliers de francs¹ / In Tausend Franken¹

T18-04	2000	2001	2002	2003	2004	
Actif	1 366 008	1 465 030	1 394 453	1 379 603	1 342 637	Aktiven
Patrimoine financier	597 606	711 634	654 702	639 894	612 803	Finanzvermögen
Disponibilités	23 838	14 017	22 974	180 730	76 500	Flüssige Mittel
Avoirs	472 593	610 504	539 826	351 887	439 942	Guthaben
Placements	45 699	42 140	44 759	49 662	63 219	Anlagen
Actifs transitoires	55 476	44 973	47 144	57 616	33 142	Transitorische Aktiven
Patrimoine administratif	768 402	753 396	739 751	739 709	729 834	Verwaltungsvermögen
Investissements	535 962	527 316	526 004	535 870	527 583	Sachgüter
Prêts et participations permanentes	232 440	226 080	213 747	203 838	202 251	Darlehen und Beteiligungen
Passif	1 366 008	1 465 030	1 394 453	1 379 603	1 342 637	Passiven
Engagements	1 299 630	1 399 568	1 326 565	1 246 816	1 152 437	Fremdkapital
Engagements courants	168 989	148 300	157 035	199 614	187 089	Laufende Verpflichtungen
Dettes à court terme	72 105	29 183	20 000	10 000	8 299	Kurzfristige Schulden
Dettes à moyen et long terme	536 500	706 500	746 500	626 500	530 000	Mittel- und langfristige Schulden
Engagements envers des entités particulières	432 915	394 050	276 903	276 593	279 106	Verpflichtungen für Sonderrechnungen
Provisions	41 450	51 381	41 418	50 295	63 514	Rückstellungen
Passifs transitoires	47 671	70 154	84 709	83 814	84 429	Transitorische Passiven
Financements spéciaux, préfinancements	16 484	20 438	19 449	21 046	32 732	Spezial- und Vorfinanzierungen
Capital propre	49 894	45 024	48 439	111 741	157 468	Eigenkapital

¹Les éventuelles différences entre le total et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Finances des cantons, vol. 2000-2004 - Administration fédérale des finances, Berne

Quelle: Kantonsfinanzen, Vol. 2000-2004 - Eidg. Finanzverwaltung, Bern

t06-305



Compte financier de l'Etat de Fribourg, par nature et fonction principale, en 2004

Finanzrechnung des Staates Freiburg nach Sachgruppe und Hauptfunktion 2004

En milliers de francs¹ / In Tausend Franken¹

T18-05	Total	Fonction principale / Hauptfunktion										
		Adminis- tration générale Allgem. Verwal- tung	Sécurité publique Öffentl. Sicher- heit	Ensei- gnement Bildung	Culture et loisirs Kultur und Freizeit	Santé Gesund- heit	Pré- voyance sociale Soziale Wohlfahrt	Trafic Verkehr	Environ- nement Umwelt, Raum- ordnung	Economie publique Volkswirt- schaft	Finances et impôts Finanzen und Steuern	
RECETTES DU COMPTE FINANCIER	2 470 921	25 664	89 377	374 918	7 758	199 108	256 756	132 955	15 769	326 305	1 042 311	EINNAHMEN DER FINANZRECHNUNG
Recettes courantes	2 405 760	25 665	87 540	364 791	7 708	198 550	256 546	107 549	1 884	313 216	1 042 311	Laufende Einnahmen
Impôts, patentes, concessions, revenus des biens, parts	1 198 648	15 332	4 887	1 328	3 151	1 458	288	188	-	129 705	1 042 311	Steuern, Vermögens- ertrag, Regalien, Konzessionen
Contributions	277 570	6 438	72 579	46 749	976	125 478	7 137	8 799	476	8 938	-	Entgelte
Dédommagements, subventions	929 542	3 895	10 074	316 714	3 581	71 614	249 121	98 562	1 408	174 573	-	Entschädigungen, Beiträge
Recettes d'investissement	65 164	-	1 838	10 127	50	558	210	25 406	13 885	13 090	-	Investitionseinnahmen
Contributions des col- lectivités publiques	59 002	-	1 830	9 758	-	558	108	22 999	11 697	12 052	-	Beiträge, Entgelte von öffentlichen Haushalten
Autres contributions	1 205	-	8	-	50	-	102	1	12	1 032	-	Übrige Beiträge
Prêts et participations permanentes	4 957	-	-	369	-	-	-	2 406	2 176	6	-	Darlehen und Betei- ligungen
DÉPENSES DU COMPTE FINANCIER	2 405 327	121 454	175 164	813 706	46 391	333 397	407 340	172 469	36 140	238 524	60 742	AUSGABEN DER FINANZRECHNUNG
Dépenses courantes	2 249 021	119 137	172 166	759 825	45 424	321 330	407 121	132 183	18 858	212 235	60 742	Laufende Ausgaben
Charges de personnel	998 246	77 033	119 233	561 065	17 849	164 429	8 906	23 465	9 454	16 812	-	Personalaufwand
Biens, services, mar- chandises, intérêts passifs	386 530	37 226	52 473	86 352	8 718	57 443	6 888	82 078	4 985	10 342	40 025	Sachaufwand und Passivzinsen
Parts, contributions, dédommagements, subventions	864 245	4 878	460	112 408	18 857	99 458	391 327	26 640	4 419	185 081	20 717	Anteile, Beiträge und Entschädigungen
Dépenses d'investissement	156 301	2 316	2 997	53 882	966	12 067	218	40 286	17 281	26 288	-	Investitionsausgaben
Investissements propres	80 210	2 316	1 802	32 476	50	2 500	36	39 537	-	1 493	-	Sachgüter
Prêts et participations permanentes	6 116	-	-	447	-	-	-	-600	3 469	2 800	-	Darlehen und Betei- ligungen
Contributions aux col- lectivités publiques	48 474	-	1 195	20 959	916	12 710	22	-	7 029	5 643	-	Beiträge an öffentliche Haushalte
Autres contributions	21 501	-	-	-	-	-3 143	160	1 349	6 783	16 352	-	Übrige Beiträge
EXCEDENT DU COMPTE FINANCIER	65 594	-95 790	-85 787	-438 788	-38 633	-134 289	-150 584	-39 514	-20 371	87 781	981 569	ÜBERSCHUSS DER FINANZRECHNUNG

¹Les éventuelles différences entre le total et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Finances des cantons 2004, tab. 6.0, 7.0 - Administration fédérale des finances, Berne

Quelle: Kantonsfinanzen 2004, Tab. 6.0, 7.0 - Eidg. Finanzverwaltung, Bern

t06-306



Recettes du compte financier de l'Etat de Fribourg, par nature, de 2001 à 2004
Einnahmen der Finanzrechnung des Staates Freiburg nach Sachgruppe von 2001 bis 2004

En milliers de francs¹ / In Tausend Franken¹

T18-06	2001	2002	2003	2004	
RECETTES DU COMPTE FINANCIER	2 177 307	2 194 258	2 362 764	2 470 920	EINNAHMEN DER FINANZRECHNUNG
RECETTES COURANTES	2 001 815	2 086 994	2 231 833	2 405 756	LAUFENDE EINNAHMEN
Impôts	694 291	771 301	796 609	847 101	Steuern
Revenu et fortune	515 519	579 623	611 353	645 187	Einkommen und Vermögen
Bénéfice et capital	73 165	79 298	67 575	71 211	Ertrag und Kapital
Impôts fonciers	7 277	8 136	7 431	9 725	Grundsteuern
Impôts sur les gains en capital	11 790	11 223	10 926	13 907	Vermögensgewinnsteuer
Droits de mutations et timbre	16 901	20 117	23 522	25 163	Vermögensverkehrssteuer
Successions et donations	4 012	4 551	5 166	8 940	Erbschafts- und Schenkungssteuer
Propriété et dépenses	65 627	68 353	70 637	72 969	Besitz und Aufwand
Patentes, concessions	19 521	20 022	21 400	24 341	Regalien und Konzessionen
Revenus des biens	121 877	88 159	125 193	143 546	Vermögenserträge
Intérêts	17 153	11 108	12 151	11 496	Zinsen
Revenus d'immeubles	6 475	6 676	6 666	6 644	Liegenschaftserträge
Gains comptables	-	142	-	54	Buchgewinne
Autres	98 249	70 232	106 377	125 351	Übriges
Contributions	243 771	244 113	249 220	277 568	Entgelte
Emoluments administratifs	31 578	34 801	38 022	42 750	Gebühren für Amtshandlungen
Recettes hospit. et établiss. spéc., pensions	105 503	100 787	103 078	111 932	Spital- und Heimtaxen, Kostgelder
Redevances d'util. et prestations de services	22 013	22 173	22 360	28 124	Benützung- und Dienstleistungsgebühren
Autres	84 677	86 352	85 760	94 762	Übriges
Parts et contributions sans affectation	165 044	170 564	179 731	183 658	Anteile, Beiträge ohne Zweckbindung
Subventions acquises	757 310	792 835	859 681	929 541	Beiträge für eigene Rechnung
Confédération	432 947	452 652	495 797	518 284	Bund
Cantons	75 564	69 745	81 659	84 404	Kantone
Communes	246 735	267 960	279 772	295 518	Gemeinden
Autres	2 064	2 480	2 452	31 335	Übriges
RECETTES D'INVESTISSEMENT	175 492	107 264	130 931	65 164	INVESTITIONSEINNAHMEN
Transferts au patrimoine financier	71	243	20	20	Abgang von Sachgütern
Rembours. de prêts et particip. perm.	46 530	33 825	61 126	4 957	Rückzahlung, Darlehen und Beteiligung
Facturation à des tiers	81	23	156	2	Rechnung an Dritte
Rembours. de subventions accordées	15	39	126	126	Rückzahlung von eigenen Beiträgen
Subventions acquises	128 794	73 135	69 502	60 058	Beiträge für eigene Rechnung
Confédération	124 492	70 159	66 816	58 430	Bund
Communes	4 007	2 641	2 012	572	Gemeinden
Autres	294	335	675	1 056	Übriges

¹Les éventuelles différences entre le total et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Finances des cantons, vol. 2001-2004 - Administration fédérale des finances, Berne

Quelle: Kantonsfinanzen, Vol. 2001-2004 - Eidg. Finanzverwaltung, Bern

t06-307

Dépenses du compte financier de l'Etat de Fribourg, par nature, de 2001 à 2004
 Ausgaben der Finanzrechnung des Staates Freiburg nach Sachgruppe von 2001 bis 2004

En milliers de francs¹ / In Tausend Franken¹

T18-07	2001	2002	2003	2004	
DÉPENSES DU COMPTE FINANCIER	2 166 708	2 170 177	2 300 865	2 405 326	AUSGABEN DER FINANZRECHNUNG
DÉPENSES COURANTES	1 909 977	2 005 270	2 122 133	2 249 024	LAUFENDE AUSGABEN
Charges de personnel	903 488	941 577	971 465	998 247	Personalaufwand
Personnel administratif et d'exploitation	386 619	408 888	419 045	425 611	Verwaltungs- und Betriebspersonal
Personnel enseignant	363 400	375 322	388 622	405 633	Lehrkräfte
Assurances sociales	132 871	136 504	141 755	144 876	Sozialversicherungsbeiträge
Autres	20 598	20 862	22 044	22 126	Übriges
Biens, services et marchandises	252 201	261 010	316 930	349 012	Sachaufwand
Intérêts passifs	43 397	40 886	41 420	37 518	Passivzinsen
Parts et contributions sans affectations	19 056	19 819	20 340	20 717	Anteile, Beiträge ohne Zweckbindung
Subventions accordées	691 837	741 978	771 977	843 529	Eigene Beiträge
Canton	38 938	44 688	58 208	57 235	Kanton
Communes	54 593	59 284	61 462	65 224	Gemeinden
Sociétés d'économie mixte	102 870	112 555	119 753	138 225	Gemischtwirtschaftliche Unternehmen
Autres	495 436	525 452	532 553	582 845	Übriges
DÉPENSES D'INVESTISSEMENT	256 731	164 907	178 733	156 303	INVESTITIONSAUSGABEN
Investissements propres	135 005	82 529	95 834	80 210	Sachgüter
Ouvrages de génie civil	92 150	43 577	36 408	40 612	Tiefbauten
Terrains bâtis	39 180	36 704	53 852	35 184	Hochbauten
Mobilier, machines, véhicules	2 869	1 603	5 040	3 937	Einrichtungen, Maschinen, Fahrzeuge
Autres	806	646	535	477	Übriges
Prêts, participations permanentes	46 222	6 028	6 650	6 117	Darlehen, Beteiligungen
Subventions accordées	75 505	76 349	76 249	69 977	Eigene Investitionsbeiträge
Canton	-	-	-	13 000	Kanton
Communes	46 000	46 590	41 651	35 475	Gemeinden
Sociétés d'économie mixte	15 497	17 258	21 831	12 024	Gemischtwirtschaftliche Unternehmen
Autres	14 008	12 501	12 766	9 477	Übriges

¹Les éventuelles différences entre le total et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Finances des cantons, vol. 2001-2004 - Administration fédérale des finances, Berne

Quelle: Kantonsfinanzen, Vol. 2001-2004 - Eidg. Finanzverwaltung, Bern

t06-308



Compte financier de l'Etat de Fribourg, par fonction détaillée, en 2003 et 2004

Finanzrechnung des Staates Freiburg nach detaillierter Funktion 2003 und 2004

En milliers de francs¹ / In Tausend Franken¹

T18-08	Recettes du compte financier		Dépenses du compte financier		Excédent du compte financier		
	Einnahmen der Finanzrechnung		Ausgaben der Finanzrechnung		Überschuss der Finanzrechnung		
	2003	2004	2003	2004	2003	2004	
Total	2 362 762	2 470 921	2 300 866	2 405 327	61 896	65 594	Total
Administration générale	25 535	25 664	113 454	121 454	-87 919	-95 790	Allgemeine Verwaltung
Législatif et exécutif	145	190	5 644	4 850	-5 499	-4 660	Legislative und Exekutive
Administration générale	23 284	23 283	83 950	92 485	-60 666	-69 202	Allgemeine Verwaltung
Divers	2 106	2 191	23 860	24 119	-21 754	-21 928	Übriges
Sécurité publique	83 064	89 377	175 208	175 164	-92 144	-85 787	Öffentliche Sicherheit
Protection juridique	41 661	50 451	34 966	35 300	6 695	15 151	Rechtsaufsicht
Police	11 039	11 466	67 272	67 627	-56 233	-56 161	Polizei
Justice	9 665	11 826	34 664	37 624	-24 999	-25 798	Rechtsprechung
Exécution des peines	11 724	11 412	24 887	25 892	-13 163	-14 480	Strafvollzug
Police du feu	513	547	504	561	9	-14	Feuerwehr
Défense nationale militaire	5 576	1 642	7 339	3 525	-1 763	-1 883	Militärische Landesverteidigung
Défense nationale civile	2 885	2 033	5 578	4 633	-2 693	-2 600	Zivile Landesverteidigung
Enseignement	362 887	374 918	788 780	813 706	-425 893	-438 788	Bildung
Ecole enfantine	13 415	13 926	20 875	21 476	-7 460	-7 547	Kindergärten
Ecole obligatoire	133 179	137 206	272 337	273 093	-139 158	-135 887	Volksschule
Ecole spécialisée	16 679	18 110	31 881	36 072	-15 202	-17 962	Sonderschulen
Formation professionnelle	28 596	28 470	89 854	95 539	-61 258	-67 069	Berufsbildung
Ecoles de formation générale	5 246	6 098	79 397	82 440	-74 151	-76 342	Allgemeinbildende Schulen
Formation professionnelle supérieure	549	983	4 596	5 955	-4 047	-4 972	Höhere Berufsbildung
Université et recherche	164 782	169 628	280 462	290 211	-115 680	-120 583	Universität und Forschung
Autres tâches d'enseignement	441	494	9 378	8 920	-8 937	-8 426	Übriges Bildungswesen
Culture et loisirs	6 667	7 758	41 316	46 391	-34 649	-38 633	Kultur und Freizeit
Encouragement à la culture	655	767	23 585	28 032	-22 930	-27 265	Kulturförderung
Sport	1 827	3 623	2 886	4 618	-1 059	-995	Sport
Divers	4 185	3 368	14 845	13 741	-10 660	-10 373	Übriges
Santé	168 271	199 108	309 314	333 397	-141 043	-134 289	Gesundheit
Hôpitaux	131 050	155 675	230 754	245 196	-99 704	-89 521	Spitäler
Homes médicalisés	12 605	16 113	22 918	29 307	-10 313	-13 194	Kranken- und Pflegeheime
Cliniques psychiatriques	18 281	19 022	35 693	37 473	-17 412	-18 451	Psychiatrische Kliniken
Soins ambulatoires	-	-	2 506	2 848	-2 506	-2 848	Ambulante Krankenpflege
Divers	6 335	8 298	17 443	18 573	-11 108	-10 275	Übriges
Prévoyance sociale	228 520	256 756	368 889	407 340	-140 369	-150 584	Soziale Wohlfahrt
Assurance-vieillesse et survivants	9 703	9 716	22 262	22 474	-12 559	-12 758	Altersversicherung
Assurance-invalidité	16 783	19 309	33 566	38 618	-16 783	-19 309	Invalidenversicherung
Assurance-maladie	104 018	108 125	112 212	114 967	-8 194	-6 842	Krankenversicherung
Autres assurances sociales	53 567	59 205	103 691	114 612	-50 124	-55 407	Sonstige Sozialversicherungen
Protection de la jeunesse	46	161	4 272	4 673	-4 226	-4 512	Jugendschutz
Invaliddité	9 578	10 845	17 655	17 574	-8 077	-6 729	Invaliddität
Construction de logements	2 827	2 583	10 041	8 761	-7 214	-6 178	Sozialer Wohnungsbau
Assistance	31 999	46 811	65 122	85 567	-33 123	-38 756	Fürsorge
Actions d'entraide	-	-	67	95	-67	-95	Hilfsaktionen
Trafic	149 870	132 955	147 736	172 469	2 134	-39 514	Verkehr
Routes nationales	63 469	80 568	71 106	88 389	-7 637	-7 821	Nationalstrassen
Routes cantonales	28 408	43 007	50 215	57 319	-21 807	-14 312	Kantonsstrassen
Routes communales	1 456	1 245	1 456	1 245	-	-	Gemeindestrassen

¹ Les éventuelles différences entre le total et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹ Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Finances des cantons, vol. 2003-2004 - Administration fédérale des finances, Berne

Quelle: Kantonsfinanzen, Vol. 2003-2004 - Eidg. Finanzverwaltung, Bern

t06-309



Compte financier de l'Etat de Fribourg, par fonction détaillée, en 2003 et 2004

Finanzrechnung des Staates Freiburg nach detaillierter Funktion 2003 und 2004

En milliers de francs¹ / In Tausend Franken¹

T18-08	Recettes du compte financier		Dépenses du compte financier		Excédent du compte financier		
	Einnahmen der Finanzrechnung		Ausgaben der Finanzrechnung		Überschuss der Finanzrechnung		
	2003	2004	2003	2004	2003	2004	
Trafic régional	56 429	8 019	24 127	24 750	32 302	-16 731	Regionalverkehr
Navigation lacustre et fluviale	109	116	257	175	-148	-59	Schifffahrt
Divers	-1	-	575	591	-576	-591	Übriges
Environnement	32 062	15 769	51 206	36 140	-19 144	-20 371	Umwelt, Raumordnung
Protection des eaux	16 118	5 000	23 279	11 369	-7 161	-6 369	Abwasserbeseitigung
Traitement des déchets	8 918	6 006	8 994	6 199	-76	-193	Abfallbeseitigung
Correction des eaux	2 479	1 409	5 138	3 839	-2 659	-2 430	Gewässerverbauungen
Avalanches	209	1	263	7	-54	-6	Lawinenverbauung
Aménagement	3 613	2 481	11 375	12 677	-7 762	-10 196	Raumordnung
Divers	725	872	2 157	2 049	-1 432	-1 177	Übriges
Economie publique	317 395	326 305	243 099	238 524	74 296	87 781	Volkswirtschaft
Agriculture	175 942	176 995	197 748	200 228	-21 806	-23 233	Landwirtschaft
Sylviculture	25 419	19 102	38 146	30 423	-12 727	-11 321	Forstwirtschaft
Chasse et pêche	1 851	1 717	2 865	2 911	-1 014	-1 194	Jagd und Fischerei
Tourisme	-	-	2 821	2 809	-2 821	-2 809	Tourismus
Industrie, artisanat et commerce	1 434	1 651	421	421	1 013	1 230	Industrie, Gewerbe, Handel
Energie	12 764	13 254	1 098	1 733	11 666	11 521	Energie
Divers	99 985	113 586	-	-1	99 985	113 587	Übriges
Finances et impôts	988 491	1 042 311	61 864	60 742	926 627	981 569	Finanzen und Steuern
Impôts	796 608	847 102	-	-	796 608	847 102	Steuern
Parts aux recettes	179 731	183 658	20 340	20 717	159 391	162 941	Einnahmenanteile
Gérance fortune et dettes	12 151	11 551	41 524	40 025	-29 373	-28 474	Vermögens- und Schuldenverwaltung

¹Les éventuelles différences entre le total et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Finances des cantons, vol. 2003-2004 - Administration fédérale des finances, Berne

Quelle: Kantonsfinanzen, Vol. 2003-2004 - Eidg. Finanzverwaltung, Bern

t06-309

Compte financier de l'Etat de Fribourg, par fonction principale, en 2003 et 2004

Finanzrechnung des Staates Freiburg nach Hauptfunktion 2003 und 2004

En francs par habitant (population résidente permanente) / In Franken pro Einwohner (ständige Wohnbevölkerung)

T18-09	Recettes du compte financier		Dépenses du compte financier		Excédent du compte financier		Total
	Einnahmen der Finanzrechnung		Ausgaben der Finanzrechnung		Überschuss der Finanzrechnung		
	2003	2004	2003	2004	2003	2004	
Total	9 579	9 869	9 328	9 607	251	262	Total
Administration générale	104	103	460	485	-356	-383	Allgemeine Verwaltung
Sécurité publique	337	357	710	700	-374	-343	Öffentliche Sicherheit
Enseignement	1 471	1 497	3 198	3 250	-1 727	-1 753	Bildung
Culture et loisirs	27	31	168	185	-140	-154	Kultur und Freizeit
Santé	682	795	1 254	1 332	-572	-536	Gesundheit
Prévoyance sociale	926	1 025	1 496	1 627	-569	-601	Soziale Wohlfahrt
Trafic	608	531	599	689	9	-158	Verkehr
Environnement	130	63	208	144	-78	-81	Umwelt, Raumordnung
Economie publique	1 287	1 303	986	953	301	351	Volkswirtschaft
Finances et impôts	4 008	4 163	251	243	3 757	3 920	Finanzen und Steuern
<i>dont Impôts</i>	3 230	3 383	-	-	3 230	3 383	<i>davon Steuern</i>

Source: Finances des cantons, vol. 2003-2004 - Administration fédérale des finances, Berne

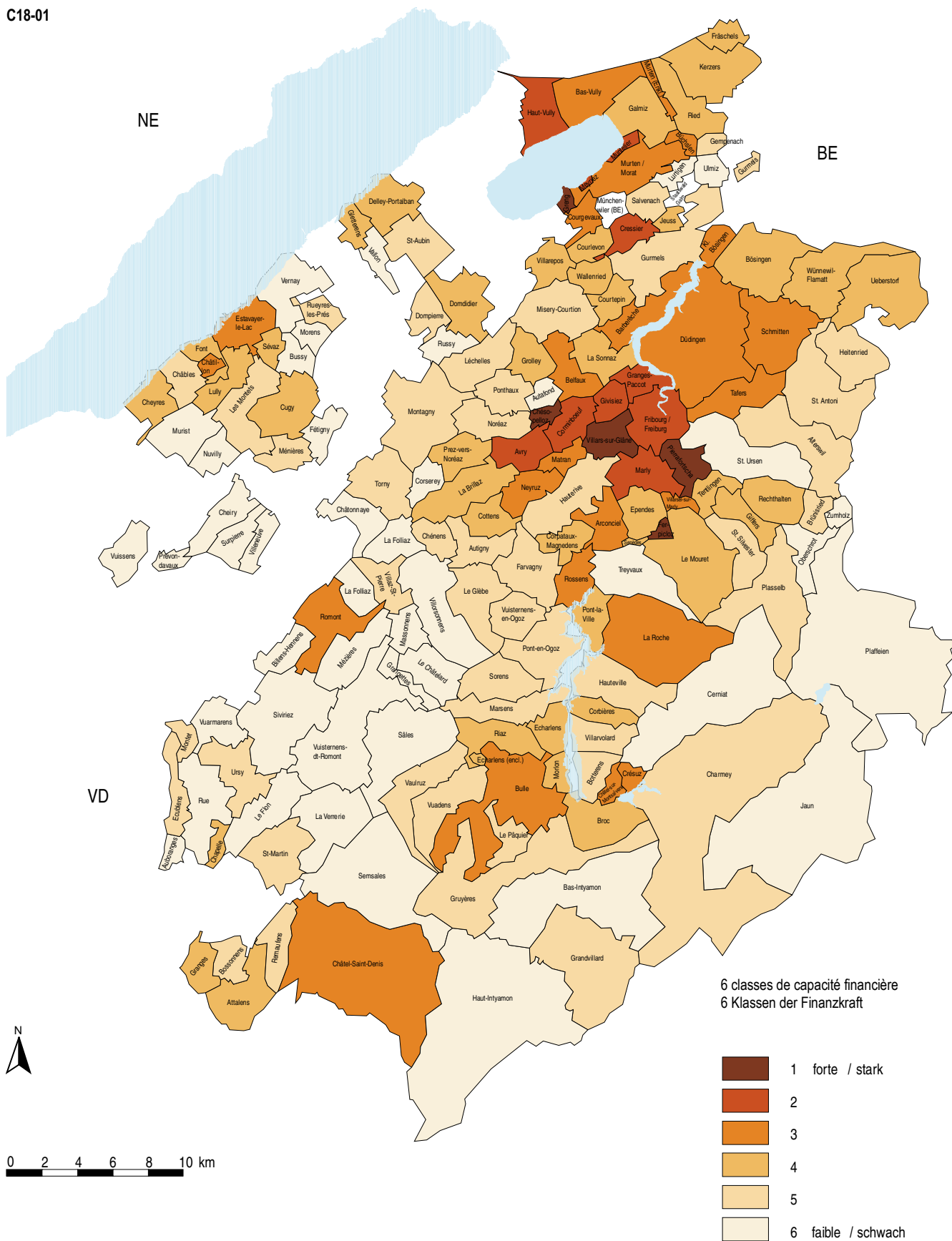
Quelle: Kantonsfinanzen, Vol. 2003-2004 - Eidg. Finanzverwaltung, Bern

t06-450



Classification des communes selon leur capacité financière, en 2007-2008
 Klassifikation der Gemeinden nach ihrer Finanzkraft 2007-2008

C18-01



Source: Etat de Fribourg: Service des communes, Fribourg / Service de la statistique du canton de Fribourg
 Quelle: Staat Freiburg: Amt für Gemeinden, Freiburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

c06-016



Finances communales, par commune, en 2005

Gemeindefinanzen nach Gemeinde 2005

En francs¹ / In Franken¹

T18-11	Compte de fonctionnement		Compte d'investissement		Capital net ou dette nette ²	
	Laufende Rechnung		Investitionsrechnung		Nettokapital bzw. -schuld ²	
	Charges Aufwand	Produits Ertrag	Dépenses Ausgaben	Recettes Einnahmen	Total	Par habitant ³ Pro Einwohner ³
Canton / Kanton	1 279 030 857	1 270 498 236	184 404 792	88 125 578	-955 269 048	-3 762
Sarine / Saane	517 182 676	510 113 305	49 665 385	33 751 249	-329 064 941	-3 806
Arconciel	3 231 023	3 238 617	159 162	157 851	-2 297 556	-3 344
Autafond	172 437	155 459	-	5 572	31 043	414
Autigny	1 998 240	1 999 025	1 588 289	506 007	-2 423 562	-3 829
Avry	7 648 773	7 824 022	1 359 086	243 055	1 781 835	1 215
Belfaux	8 712 633	8 713 528	392 449	220 097	-4 440 462	-1 955
La Brillaz	7 047 997	7 083 560	1 623 677	396 044	-6 142 731	-4 278
Chénens	1 896 278	1 921 523	1 880 697	608 892	-2 261 973	-3 770
Chésopelloz	606 406	606 748	60 705	-	40 928	369
Corminboeuf	7 568 625	7 582 395	838 931	398 737	-9 093 306	-4 806
Corpataux-Magnedens	3 045 123	2 890 545	1 641 891	180 527	-7 679 392	-8 275
Corserey	1 054 468	1 058 611	569 570	41 086	-501 427	-1 677
Cottens	5 121 811	5 093 106	1 225 951	863 494	-3 754 531	-3 579
Ependes	3 848 805	3 853 444	12 768	4 669	-331 010	-316
Farvagny	7 530 427	7 357 302	1 045 863	211 189	-10 624 407	-5 618
Ferpicloz	5 135 583	5 170 302	63 186	-	12 911 677	56 630
Fribourg / Freiburg	267 119 855	260 155 071	10 581 093	14 987 063	-139 045 033	-4 212
Givisiez	12 947 855	13 060 308	1 752 627	483 475	-7 588 598	-3 206
Le Glèbe	3 419 929	3 455 449	2 352 552	256 902	-3 561 682	-3 488
Granges-Paccot	15 492 437	15 495 882	3 938 263	5 668 341	11 042 735	4 886
Grolley	5 693 737	5 559 961	251 311	104 458	-3 576 399	-2 321
Hauterive	7 516 128	7 522 734	512 858	241 274	-7 709 141	-4 114
Marly	35 575 350	35 041 130	2 506 901	1 102 049	-17 915 417	-2 462
Matran	6 211 021	6 215 233	378 836	65 080	-1 495 032	-1 069
Le Mouret	9 886 376	10 032 799	1 209 478	382 236	-634 368	-228
Neyruz	7 720 355	7 721 849	1 112 049	327 933	-8 116 330	-4 371
Noréaz	1 799 542	1 802 765	88 661	50 472	-483 917	-982
Pierrafortscha	644 672	732 774	81 582	-	1 031 451	7 065
Ponthaux	1 753 387	1 876 942	338 397	80 115	-2 250 607	-4 295
Prez-vers-Noréaz	3 289 051	3 292 065	140 544	113 895	-2 931 627	-3 507
Rossens	4 691 831	4 651 400	2 022 227	518 294	-6 628 909	-5 456
Senèdes	432 371	426 564	13 752	-	393 233	3 390
La Sonnaz	3 710 401	3 732 584	276 861	607 999	-2 307 642	-2 500
Treyvaux	4 230 799	4 213 246	1 475 211	177 772	-5 610 514	-4 083
Villars-sur-Glâne	57 452 039	57 695 854	7 895 880	4 713 203	-89 495 987	-8 957
Villarsel-sur-Marly	269 693	270 154	3 065	4 845	173 326	2 194
Vuisternens-en-Ogoz	2 707 221	2 610 353	271 015	28 623	-7 569 611	-10 120
Singine / Sense	162 951 729	162 700 590	26 139 363	8 200 410	-148 153 188	-3 749
Alterswil	5 216 481	5 250 288	278 720	586 131	-71 454	-38
Bösingen	10 392 946	10 401 676	1 746 216	25 000	-3 235 504	-996
Brünisried	1 640 052	1 655 818	293 023	343 909	-2 996 603	-5 361
Düdingen	34 463 902	34 545 487	2 567 917	2 163 088	-16 044 921	-2 250
Giffers	5 378 710	5 389 642	908 434	77 343	-6 577 216	-4 715
Heitenried	3 816 007	3 747 890	752 273	929 872	-3 718 669	-3 149
Oberschrot	3 899 664	3 535 549	261 453	267 537	-5 181 057	-5 006
Plaffeien	14 081 325	14 083 332	1 270 510	1 070 292	-14 886 931	-7 790
Plasselb	3 992 818	3 998 783	548 147	278 225	-6 244 124	-6 232
Rechthalten	3 461 030	3 465 521	950 237	32 908	-2 188 874	-2 053
St. Antoni	6 769 772	6 778 144	442 211	-	-8 925 432	-4 632

¹ Les éventuelles différences entre le total et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹ Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

² Sans les associations de communes / Ohne Gemeindeverbände

³ Selon la population dite «légale» au 31 décembre 2005 / Gemäss «zivilrechtlicher» Bevölkerung am 31. Dezember 2005

Source: Etat de Fribourg: Service des communes, Fribourg / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Gemeinden, Freiburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

106-313



Finances communales, par commune, en 2005

Gemeindefinanzen nach Gemeinde 2005

En francs¹ / In Franken¹

T18-11	Compte de fonctionnement		Compte d'investissement		Capital net ou dette nette ²	
	Laufende Rechnung		Investitionsrechnung		Nettokapital bzw. -schuld ²	
	Charges Aufwand	Produits Ertrag	Dépenses Ausgaben	Recettes Einnahmen	Total	Par habitant ³ Pro Einwohner ³
St. Silvester	2 879 194	2 823 535	1 123 104	2 006	-4 864 877	-5 209
St. Ursen	3 943 982	3 922 788	507 655	134 315	-6 190 231	-5 041
Schmitten	15 603 141	15 612 417	6 950 853	497 922	-14 742 998	-4 268
Tafers	11 814 227	11 824 521	2 491 649	591 707	-19 032 908	-7 251
Tentlingen	4 265 043	4 274 017	984 397	467 296	-2 353 237	-1 991
Ueberstorf	7 534 333	7 580 159	350 399	68 121	-5 348 138	-2 365
Wünnewil-Flamatt	22 818 144	22 828 821	3 639 167	664 738	-25 621 266	-5 075
Zumholz	980 956	982 203	73 000	-	71 254	163
Gruyère / Greyerz	218 759 622	217 117 157	23 619 895	12 992 800	-189 268 337	-4 559
Bas-Intyamou	5 050 137	5 055 422	2 463 888	662 231	-6 343 889	-6 100
Botterens	1 553 112	1 535 954	132 350	24 050	-4 392 087	-12 842
Broc	9 422 113	9 227 719	442 512	278 066	-8 182 767	-3 767
Bulle	91 503 183	90 897 735	5 086 373	2 257 601	-72 607 549	-5 850
Cerniat	1 475 796	1 485 134	1 015 556	596 065	-2 206 954	-6 510
Charmey	9 759 088	9 771 062	859 173	1 109 227	-11 484 386	-6 918
Châtel-sur-Montsalvens	1 286 446	1 295 089	183 004	15 409	-1 662 124	-7 624
Corbières	1 427 772	1 435 007	166 818	25 971	-234 084	-614
Crésuz	1 465 909	1 469 315	366 848	-	-2 144 597	-7 395
Echarlens	2 040 089	2 041 214	76 286	180 056	1 983 821	3 345
Grandvillard	3 113 328	3 116 980	1 216 296	320 444	-1 454 741	-2 277
Gruyères	11 707 798	11 746 120	527 904	385 011	-11 744 730	-7 295
Hauteville	2 091 563	2 103 631	616 289	204 119	306 232	564
Haut-Intyamou	5 951 348	5 962 437	2 638 440	835 823	-7 192 150	-5 094
Jaun	3 479 085	3 315 764	204 717	117 113	-2 373 712	-3 348
Marsens	5 491 146	5 512 854	669 633	361 048	-4 740 278	-3 278
Morlon	2 016 760	2 017 896	177 875	639	-2 180 958	-3 684
Le Pâquier	3 968 971	4 145 837	138 473	224 995	-5 566 722	-5 442
Pont-en-Ogoz	6 213 088	6 214 152	521 910	643 358	-8 147 052	-5 367
Pont-la-Ville	1 614 140	1 646 513	125 494	268 225	-1 876 791	-3 637
Riaz	6 955 569	6 962 296	557 745	492 990	-276 024	-142
La Roche	5 817 757	5 255 027	1 213 280	441 171	-6 534 257	-4 961
Sâles	4 996 589	4 994 393	1 473 258	1 412 609	-2 224 513	-1 731
Sorens	3 308 622	3 310 017	140 923	19 915	-5 207 721	-6 222
La Tour-de-Trême	15 576 991	15 054 959	1 024 464	632 957	-12 800 257	-3 526
Vaulruz	2 911 924	2 963 340	1 184 373	771 106	-537 571	-604
Villarbeney	424 771	414 278	148 047	3 380	-953 788	-7 337
Villarvolard	984 597	986 861	45 446	165 000	-574 442	-2 209
Vuadens	7 151 929	7 180 150	202 523	544 221	-7 914 246	-4 479
Lac / See	144 157 444	144 711 272	22 900 602	10 571 349	-39 173 282	-1 288
Agriswil	389 878	429 947	53 499	13 000	331 744	2 370
Barberêche	1 708 823	1 710 634	452 135	164 856	723 859	1 374
Bas-Vully	6 728 685	6 745 607	1 099 136	460 718	-1 431 260	-799
Büchslen	537 237	544 056	406 847	11 189	461 407	2 977
Courgevaux	4 903 855	4 920 136	752 544	863 030	-4 810 712	-4 385
Courlevon	1 003 839	1 005 069	46 797	18 635	-681 618	-2 470
Courtepin	12 234 596	12 181 351	2 354 174	518 660	-9 157 572	-3 261
Cressier	4 285 021	4 312 776	892 666	103 042	2 428 590	3 134
Fräschels	1 968 324	1 970 599	350 023	7 220	-207 040	-417
Galmiz	2 103 622	2 119 394	208 950	77 153	-613 342	-1 029
Gempenach	782 845	767 483	34 688	37 083	452 690	1 519

¹ Les éventuelles différences entre le total et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹ Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

² Sans les associations de communes / Ohne Gemeindeverbände

³ Selon la population dite «légale» au 31 décembre 2005 / Gemäss «zivilrechtlicher» Bevölkerung am 31. Dezember 2005

Source: Etat de Fribourg: Service des communes, Fribourg / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Gemeinden, Freiburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

106-313



Finances communales, par commune, en 2005

Gemeindefinanzen nach Gemeinde 2005

En francs¹ / In Franken¹

T18-11	Compte de fonctionnement		Compte d'investissement		Capital net ou dette nette ²	
	Laufende Rechnung		Investitionsrechnung		Nettokapital bzw. -schuld ²	
	Charges Aufwand	Produits Ertrag	Dépenses Ausgaben	Recettes Einnahmen	Total	Par habitant ³ Pro Einwohner ³
Gregg	1 300 443	1 245 599	26 170	22 494	6 336 405	36 208
Gurmels	13 266 449	13 269 367	6 695 385	2 764 809	-10 848 932	-2 989
Haut-Vully	7 219 527	7 251 198	2 441 981	1 135 133	-3 498 812	-2 819
Jeuss	1 200 041	1 199 210	451 235	52 384	775 558	1 812
Kerzers	23 281 430	23 330 163	1 036 669	91 045	-10 027 248	-2 341
Kleinbösingén	1 777 988	1 796 314	516 019	-	846 882	1 483
Lurtigen	546 032	532 585	107 777	10 997	-17 315	-97
Meyriez	3 002 297	3 037 924	667 629	1 391 652	-964 896	-1 592
Misery-Courtion	5 629 048	5 644 772	618 897	351 735	-3 557 596	-2 797
Muntelier	5 131 170	5 353 353	596 849	653 667	3 110 555	3 651
Murten / Morat	36 151 069	36 204 228	2 117 165	1 334 467	-11 199 211	-1 966
Ried	2 761 113	2 827 378	118 181	61 878	2 596 577	3 591
Salvenach	1 619 991	1 686 417	287 919	58 340	1 956 892	4 208
Ulmiz	1 184 509	1 184 509	126 890	99 005	-31 793	-80
Villarepos	2 193 440	2 198 235	143 057	188 833	-2 512 923	-4 833
Wallenried	1 246 172	1 242 969	297 323	80 325	365 829	899
Glâne / Glane	70 647 785	70 278 458	18 957 639	5 829 469	-58 768 898	-3 112
Auboranges	651 802	656 360	140 264	4 367	-52 648	-218
Billens-Hennens	1 745 715	1 747 175	238 204	9 000	-2 170 793	-3 541
Chapelle	702 488	707 133	98 041	3 526	132 802	577
Le Châtelard	1 119 601	1 093 691	254 757	142 375	-2 148 697	-6 157
Châtonnaye	1 846 674	1 875 399	297 341	262 623	-539 619	-910
Ecublens	726 225	728 812	498 005	197 827	165 938	621
Esmonts	629 044	558 557	137 784	154 743	-333 388	-1 822
La Folliaz	2 423 495	2 376 681	112 786	34 788	-3 383 997	-3 777
Grangettes	446 023	447 219	173 925	113 793	-1 051 572	-7 252
Massonnens	1 443 829	1 444 566	730 167	395 929	-673 156	-1 551
Mézières	2 823 504	2 826 577	1 307 768	585 955	-3 865 982	-4 078
Montet	793 102	825 767	798 513	-	104 782	391
Romont	19 566 753	19 161 577	3 457 641	660 427	-21 433 701	-5 218
Rue	3 863 925	3 867 835	500 093	97 041	-3 822 266	-3 478
Siviriez	9 460 639	9 474 661	1 436 601	274 214	-5 179 424	-2 722
Torny	2 746 799	2 750 717	800 203	386 575	-229 085	-324
Ursy	6 416 141	6 452 600	951 822	223 401	-2 401 748	-1 499
Villaz-St-Pierre	3 055 526	3 056 996	2 044 759	512 918	-2 104 882	-2 336
Villorsonnens	3 409 152	3 445 345	409 464	713 268	-1 610 936	-1 382
Vuarmarens	910 566	911 235	48 339	3 238	-1 064 068	-2 907
Vuisternens-devant-Romont	5 866 782	5 869 556	4 521 162	1 053 461	-7 106 459	-3 815
Broye / Broye	101 784 192	101 997 412	28 687 403	8 305 389	-125 482 064	-5 428
Autavaux	750 006	750 268	519 497	-	-338 915	-1 480
Bollion	510 435	511 629	121 652	35 870	189 645	1 256
Bussy	996 176	1 002 836	102 934	6 000	-666 408	-2 397
Châbles	2 130 056	2 130 985	540 756	172 633	-2 456 487	-4 348
Châtillon	1 037 738	1 038 983	214 068	21 983	695 047	2 317
Cheiry	1 023 951	1 028 876	46 309	180 960	-194 015	-562
Cheyres	4 223 299	4 233 674	3 381 609	271 696	-8 811 736	-10 440
Cugy	4 392 057	4 399 119	1 361 399	225 992	-4 365 459	-3 529
Delley-Portalban	6 903 385	6 909 161	878 543	480 593	-7 408 004	-9 696
Domdidier	9 325 797	9 326 016	349 626	202 063	-15 905 631	-6 998
Dompierre	2 305 056	2 327 279	258 825	499 786	-4 568 251	-6 679

¹ Les éventuelles différences entre le total et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹ Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

² Sans les associations de communes / Ohne Gemeindeverbände

³ Selon la population dite «légale» au 31 décembre 2005 / Gemäss «zivilrechtlicher» Bevölkerung am 31. Dezember 2005

Source: Etat de Fribourg: Service des communes, Fribourg / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Gemeinden, Freiburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

106-313



Finances communales, par commune, en 2005

Gemeindefinanzen nach Gemeinde 2005

En francs¹ / In Franken¹

T18-11	Compte de fonctionnement		Compte d'investissement		Capital net ou dette nette ²	
	Laufende Rechnung		Investitionsrechnung		Nettokapital bzw. -schuld ²	
	Charges Aufwand	Produits Ertrag	Dépenses Ausgaben	Recettes Einnahmen	Total	Par habitant ³ Pro Einwohner ³
Estavayer-le-Lac	27 519 911	27 519 911	10 264 964	2 115 607	-35 416 886	-7 820
Fétigny	2 335 655	2 308 605	1 300 123	485 998	-4 250 660	-5 887
Font	1 167 802	1 166 748	321 982	387 697	-1 611 435	-5 557
Forel	1 136 735	1 143 603	716 973	83 369	-534 208	-1 452
Gletterens	3 187 762	3 195 859	227 517	428 424	-3 762 645	-5 624
Léchelles	1 936 235	1 946 730	446 660	355 088	-3 141 267	-5 530
Lully	1 511 967	1 523 602	306 230	10 500	-489 621	-1 259
Ménières	1 239 326	1 240 610	153 659	26 495	-1 666 563	-5 848
Montagny	6 546 053	6 558 541	1 595 376	259 715	-6 517 583	-3 308
Montbrelloz	1 167 258	1 177 310	40 574	18 772	-2 670 033	-8 292
Les Montets	5 659 663	5 716 329	775 531	543 634	-2 918 445	-2 592
Morens	403 865	407 078	10 183	-	100 652	709
Murist	1 452 016	1 453 192	896 431	679 290	-3 210 905	-6 905
Nuvilly	1 483 298	1 487 317	135 422	171 455	-3 821 103	-11 867
Prévondavaux	220 916	221 013	-	-	1 012 211	15 572
Rueyres-les-Prés	1 121 081	1 126 082	365 422	39 101	-745 784	-2 959
Russy	754 513	765 095	101 009	136 880	5 425	26
St-Aubin	4 031 073	4 042 821	1 621 719	197 658	-7 028 181	-5 345
Seiry	767 891	771 710	247 961	90 915	-1 272 246	-5 368
Sévaz	919 792	930 353	22 911	101 675	-1 305 310	-6 943
Surpierre	1 019 764	1 022 933	31 414	-	-502 078	-1 708
Vallon	815 168	817 323	690 788	48 683	-223 326	-747
Villeneuve	1 095 515	1 100 207	569 261	1 110	-1 599 161	-5 945
Vuissens	692 979	695 615	70 076	25 748	-82 697	-530
Veveyse / Vivisbach	63 547 409	63 580 043	14 434 504	8 474 912	-65 358 338	-4 650
Attalens	12 205 921	12 211 547	3 872 241	727 408	-9 020 071	-3 382
Bossonnens	3 880 156	3 886 921	297 384	86 870	-9 295 934	-7 734
Châtel-St-Denis	27 374 955	27 392 611	4 545 737	4 452 088	-32 276 204	-6 607
Le Flon	2 604 513	2 607 049	957 008	1 027 392	-4 461 852	-4 958
Granges	3 069 300	3 001 303	130 220	50 890	-1 837 880	-2 618
Remaufens	2 630 249	2 631 885	437 159	63 231	-2 645 477	-3 282
St-Martin	4 012 920	4 033 694	437 252	123 305	-1 706 008	-1 939
Semsaies	4 477 132	4 483 060	2 725 906	1 715 450	-5 289 773	-5 024
La Verrerie	3 292 264	3 331 972	1 031 598	228 278	1 174 860	1 221

¹Les éventuelles différences entre le total et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

²Sans les associations de communes / Ohne Gemeindeverbände

³Selon la population dite «légal» au 31 décembre 2005 / Gemäss «zivilrechtlicher» Bevölkerung am 31. Dezember 2005

Source: Etat de Fribourg: Service des communes, Fribourg / Service de la statistique du canton de Fribourg

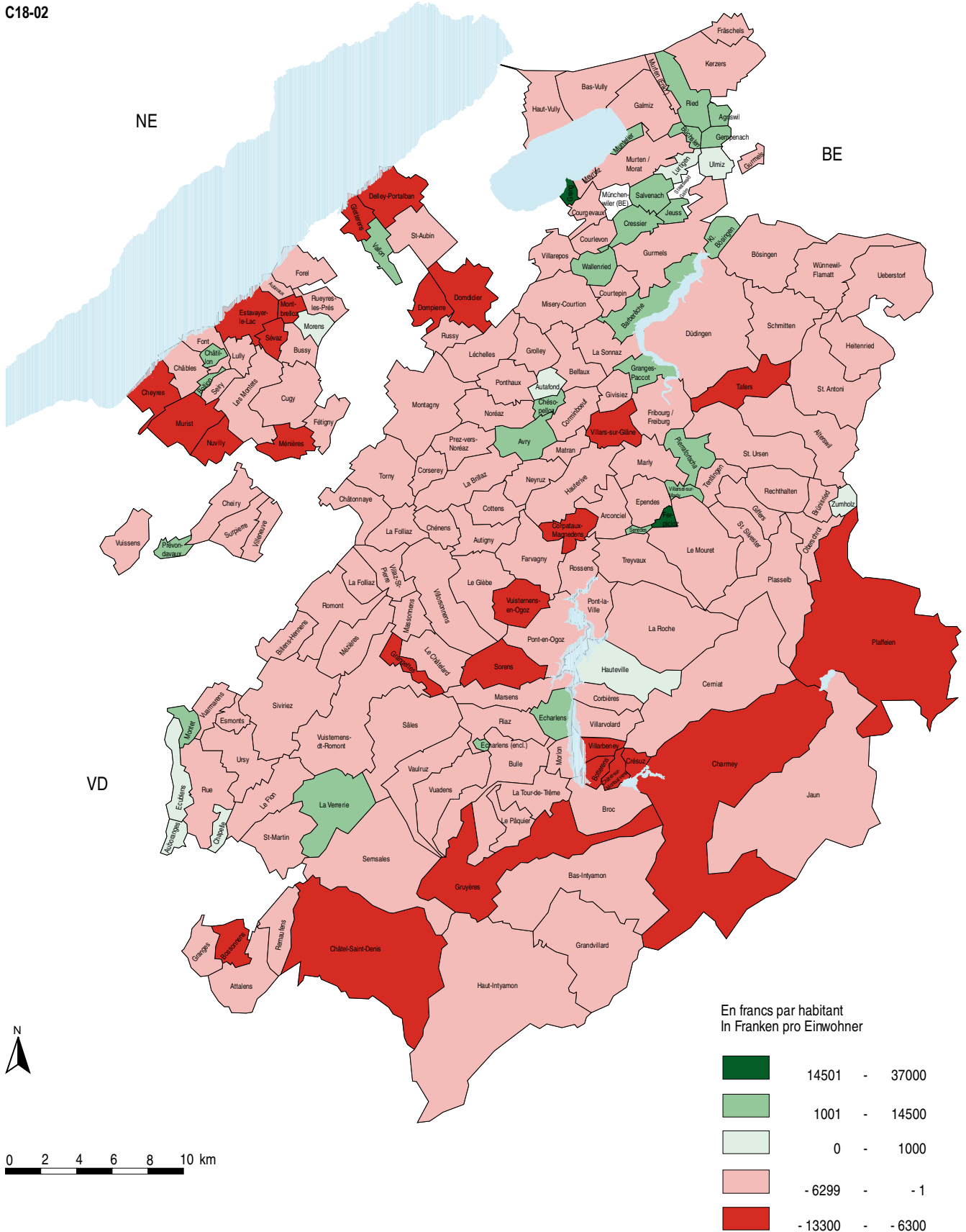
Quelle: Staat Freiburg: Amt für Gemeinden, Freiburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-313



Capital net ou dette nette, en 2005
 Nettokapital bzw. -schuld 2005

C18-02



Source: Etat de Fribourg: Service des communes, Fribourg / Service de la statistique du canton de Fribourg
 Quelle: Staat Freiburg: Amt für Gemeinden, Freiburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

c06-017



Charges du compte de fonctionnement des communes, par commune, en 2005

Aufwand der laufenden Rechnung der Gemeinden nach Gemeinde 2005

En francs, selon la classification fonctionnelle¹ / In Franken, gemäss funktionaler Gliederung¹

T18-12	Total ²	Administration	Ordre public	Enseignement	Culture	Santé
		Verwaltung	Öffentliche Sicherheit	Bildung	Kultur	Gesundheit
Canton / Kanton	1 279 030 857	121 930 308	38 534 529	271 391 682	46 375 245	116 162 640
Sarine / Saane	517 182 676	50 086 151	14 414 614	107 909 066	19 043 431	40 246 254
Arconciel	3 231 023	505 561	111 362	659 575	48 316	286 918
Autafond	172 437	16 146	5 268	65 435	12 250	23 008
Autigny	1 998 240	185 307	87 139	539 903	80 912	223 927
Avry	7 648 773	691 798	176 176	1 629 306	283 673	653 504
Belfaux	8 712 633	676 133	432 258	2 707 199	277 833	992 092
La Brillaz	7 047 997	480 899	69 789	2 410 796	140 723	542 129
Chénens	1 896 278	223 852	245 330	449 485	52 338	204 052
Chésopelloz	606 406	61 811	12 309	168 475	10 358	63 108
Corminboeuf	7 568 625	590 049	171 230	1 940 988	256 475	877 030
Corpataux-Magnedens	3 045 123	287 910	123 282	762 451	100 239	317 876
Corserey	1 054 468	95 884	33 278	299 750	12 380	87 494
Cottens	5 121 811	685 607	210 763	921 804	60 754	384 793
Ependes	3 848 805	376 705	306 599	994 860	131 858	432 196
Farvagny	7 530 427	929 185	183 076	1 623 653	550 760	666 730
Ferpicloz	5 135 583	147 974	48 480	276 231	11 256	129 485
Fribourg / Freiburg	267 119 855	24 821 881	8 235 956	49 671 819	10 105 780	16 532 108
Givisiez	12 947 855	1 172 969	227 656	2 056 871	469 083	1 088 854
Le Glèbe	3 419 929	205 522	56 280	735 744	98 123	348 319
Granges-Paccot	15 492 437	848 643	235 718	2 477 615	444 093	1 235 073
Grolley	5 693 737	634 308	117 085	1 571 147	313 932	613 984
Hauterive	7 516 128	885 092	203 363	1 599 340	179 821	620 540
Marly	35 575 350	5 831 676	828 898	8 695 769	1 176 401	4 479 114
Matran	6 211 021	809 587	69 529	1 541 636	290 993	578 656
Le Mouret	9 886 376	744 168	603 314	2 486 776	560 616	1 079 286
Neyruz	7 720 355	691 009	149 981	2 166 855	529 201	801 539
Noréaz	1 799 542	179 111	53 084	494 383	30 134	193 153
Pierrafortscha	644 672	100 404	42 345	174 271	12 417	70 047
Ponthaux	1 753 387	180 086	59 155	405 371	18 894	183 678
Prez-vers-Noréaz	3 289 051	289 705	50 173	727 915	72 317	282 604
Rossens	4 691 831	580 393	133 752	1 091 426	192 147	472 001
Senèdes	432 371	43 657	10 263	89 717	9 133	45 911
La Sonnaz	3 710 401	222 502	95 304	908 959	90 750	305 994
Treyvaux	4 230 799	412 521	125 868	954 530	127 557	419 888
Villars-sur-Glâne	57 452 039	5 208 740	821 424	13 904 355	2 246 494	4 719 312
Villarsel-sur-Marly	269 693	24 728	11 724	98 181	2 900	28 126
Vuisternens-en-Ogoz	2 707 221	244 628	67 401	606 476	42 519	263 727
Singine / Sense	162 951 729	13 594 378	4 245 523	44 929 802	6 667 410	15 939 423
Alterswil	5 216 481	429 775	145 303	1 428 114	236 435	607 630
Bösingen	10 392 946	885 345	216 389	2 817 273	265 319	1 257 177
Brünisried	1 640 052	111 788	61 183	381 465	24 778	176 102
Düdingen	34 463 902	2 591 978	870 764	9 484 441	1 544 985	3 590 697
Giffers	5 378 710	384 981	231 345	1 324 558	629 721	453 556
Heitenried	3 816 007	294 061	148 215	1 073 926	212 780	478 563
Oberschrot	3 899 664	224 853	100 585	876 285	68 676	271 380
Plaffeien	14 081 325	966 251	281 698	3 905 016	142 224	668 486
Plasselb	3 992 818	272 451	101 220	809 630	296 617	304 330

¹La classification fonctionnelle est reprise du manuel de comptabilité publique, édité par la Conférence des directeurs cantonaux des finances, Berne 1982

²Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

³Ce poste englobe les charges ou produits du patrimoine financier ainsi que les intérêts et les amortissements obligatoires des dettes qui ont été contractées pour financer des dépenses du patrimoine administratif

⁴Ce poste englobe les amortissements comptables non obligatoires et les attributions aux réserves non obligatoires

Source: Etat de Fribourg: Service des communes, Fribourg / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Gemeinden, Freiburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-314



Charges du compte de fonctionnement des communes, par commune, en 2005

Aufwand der laufenden Rechnung der Gemeinden nach Gemeinde 2005

En francs, selon la classification fonctionnelle¹ / In Franken, gemäss funktionaler Gliederung¹

Affaires sociales Soziale Wohlfahrt	Transports Verkehr	Environnement Umwelt	Economie Volks- wirtschaft	Finances ³ Finanzen ³	Autres finances ⁴ Übrige Finanzen ⁴	T18-12
187 357 087	87 939 811	126 920 656	21 081 665	134 929 077	126 408 157	Canton / Kanton
83 724 715	33 450 232	45 468 679	1 753 252	47 356 337	73 729 946	Sarine / Saane
399 085	148 221	177 216	19 925	520 525	354 320	Arconciel
31 019	7 587	5 654	4 489	1 327	254	Autafond
298 511	68 022	201 370	2 568	216 534	94 047	Autigny
994 023	452 899	1 229 977	10 262	301 765	1 225 392	Avry
1 347 887	450 597	874 579	84 515	846 466	23 075	Belfaux
833 063	464 673	609 688	17 079	914 293	564 866	La Brillaz
303 758	107 025	183 463	4 235	120 548	2 193	Chénens
83 465	52 506	54 662	6 846	26 411	66 454	Chésopelloz
1 166 638	705 595	730 617	26 858	888 076	215 069	Corminboeuf
441 713	165 304	355 222	24 837	433 516	32 772	Corpataux-Magnedens
114 676	19 504	129 418	766	100 487	160 832	Corserey
1 654 862	313 618	448 985	9 139	344 035	87 452	Cottens
539 277	118 253	353 048	20 154	491 003	84 852	Ependes
1 000 047	403 860	569 500	17 546	1 578 839	7 230	Farvagny
263 272	59 004	60 726	3 448	120 135	4 015 572	Ferpicloz
45 769 502	17 724 242	22 506 422	471 096	17 407 485	53 873 564	Fribourg / Freiburg
1 712 319	1 066 139	1 597 328	65 104	1 990 928	1 500 603	Givisiez
533 318	225 708	315 047	32 963	527 055	341 850	Le Glèbe
1 717 937	928 983	922 040	39 060	1 016 804	5 626 472	Granges-Paccot
834 056	319 570	657 079	47 333	502 064	83 180	Grolley
862 039	372 353	799 867	93 147	1 198 955	701 612	Hauterive
5 232 643	2 495 087	2 476 489	173 419	3 492 906	692 949	Marly
831 606	363 460	468 187	19 520	413 227	824 620	Matran
1 416 282	724 186	884 088	89 133	573 875	724 652	Le Mouret
1 181 433	373 491	544 672	9 471	802 607	470 097	Neyruz
253 927	129 285	155 181	1 924	294 952	14 409	Noréaz
92 258	28 528	25 036	7 197	1 449	90 720	Pierrafortscha
227 441	102 303	237 261	7 530	299 888	31 781	Ponthaux
401 941	113 156	458 039	54 752	604 558	233 893	Prez-vers-Noréaz
720 235	185 670	471 599	119 293	670 961	54 355	Rossens
58 408	23 751	33 408	25 352	92 250	520	Senèdes
519 841	165 804	219 926	39 917	408 281	733 121	La Sonnaz
535 850	344 910	383 660	42 346	428 818	454 851	Treyvaux
10 967 856	4 012 876	5 929 175	128 193	9 220 428	293 186	Villars-sur-Glâne
37 978	4 521	10 578	294	4 327	46 336	Villarsel-sur-Marly
346 552	209 543	389 475	33 543	500 561	2 796	Vuisternens-en-Ogoz
21 273 311	11 154 313	16 042 537	2 400 304	18 028 740	8 675 987	Singine / Sense
743 984	292 332	619 741	8 488	200 678	504 001	Alterswil
1 740 975	509 000	1 283 372	10 304	663 989	743 804	Bösingen
227 777	106 432	225 361	330	267 401	57 438	Brünisried
4 966 656	2 668 079	2 378 761	66 279	4 019 498	2 281 765	Düdingen
640 149	353 752	372 915	17 993	713 734	256 006	Giffers
335 008	175 760	494 094	3 460	522 278	77 863	Heitenried
351 683	159 934	510 408	385 416	825 026	125 418	Oberschrot
667 727	889 029	1 999 286	1 469 037	1 420 682	1 671 889	Plaffeien
423 917	390 580	404 990	312 229	581 750	95 103	Plasselb

¹Die funktionale Gliederung wurde aus dem Handbuch des Rechnungswesens der öffentlichen Haushalte, herausgegeben von der Konferenz der kantonalen Finanzdirektoren, Bern 1982, übernommen

²Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

³Dieser Posten umfasst den Aufwand und Ertrag des Finanzvermögens wie auch Zinsen und obligatorische Tilgungen von Schulden, die zur Finanzierung von Ausgaben des Verwaltungsvermögens aufgenommen wurden

⁴Dieser Posten umfasst die nicht vorgeschriebenen Abschreibungen und die Zuweisungen an nicht obligatorische Reserven

Source: Etat de Fribourg: Service des communes, Fribourg / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Gemeinden, Freiburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

106-314



Charges du compte de fonctionnement des communes, par commune, en 2005

Aufwand der laufenden Rechnung der Gemeinden nach Gemeinde 2005

En francs, selon la classification fonctionnelle¹ / In Franken, gemäss funktionaler Gliederung¹

T18-12	Total ²	Administration	Ordre public	Enseignement	Culture	Santé
		Verwaltung	Öffentliche Sicherheit	Bildung	Kultur	Gesundheit
Rechthalten	3 461 030	402 113	118 648	943 304	63 927	384 266
St. Antoni	6 769 772	602 559	168 379	2 164 345	241 725	671 214
St. Silvester	2 879 194	393 141	182 242	685 722	60 660	289 346
St. Ursen	3 943 982	718 046	142 247	1 045 568	94 721	392 046
Schmitten	15 603 141	1 104 238	389 592	4 232 930	635 200	1 632 918
Tafers	11 814 227	1 360 758	151 239	3 816 621	286 725	1 111 393
Tentlingen	4 265 043	320 730	115 033	1 112 447	351 515	430 786
Ueberstorf	7 534 333	578 901	210 491	2 049 064	273 506	857 556
Wünnewil-Flamatt	22 818 144	1 858 315	570 662	6 475 369	1 200 030	2 231 284
Zumholz	980 956	94 094	40 291	303 724	37 866	130 696
Gruyère / Greyerz	218 759 622	27 227 688	7 294 119	38 758 712	8 385 987	20 878 062
Bas-Intyamou	5 050 137	986 505	197 126	578 590	52 897	538 000
Botterens	1 553 112	116 430	73 635	231 895	3 110	141 173
Broc	9 422 113	1 990 679	169 543	2 025 722	273 471	1 087 604
Bulle	91 503 183	11 937 212	3 522 258	14 487 326	4 754 102	7 339 033
Cerniat	1 475 796	213 982	55 623	298 617	18 340	145 872
Charmey	9 759 088	748 609	274 335	1 191 278	667 452	704 482
Châtel-sur-Montsalvens	1 286 446	328 556	16 485	200 190	12 300	99 009
Corbières	1 427 772	165 190	42 626	305 754	67 410	172 957
Crésuz	1 465 909	204 848	30 769	277 741	26 641	159 222
Echarlens	2 040 089	171 081	64 884	487 754	53 986	272 375
Grandvillard	3 113 328	407 022	96 265	533 288	58 322	255 682
Gruyères	11 707 798	803 630	245 007	1 665 741	121 015	774 260
Hauteville	2 091 563	420 487	30 316	419 239	30 433	219 111
Haut-Intyamou	5 951 348	624 857	121 834	935 820	130 005	735 642
Jaun	3 479 085	239 460	143 472	462 259	52 694	266 335
Marsens	5 491 146	990 939	233 604	1 129 419	146 009	636 176
Morlon	2 016 760	163 527	56 274	487 644	23 875	289 197
Le Pâquier	3 968 971	293 574	96 287	813 542	204 368	458 069
Pont-en-Ogoz	6 213 088	523 091	174 969	1 369 154	141 728	634 007
Pont-la-Ville	1 614 140	138 506	71 618	352 834	60 161	241 975
Riaz	6 955 569	530 643	189 651	1 783 605	185 633	943 454
La Roche	5 817 757	588 170	184 478	1 070 780	198 732	645 514
Sâles	4 996 589	392 982	148 401	1 087 097	154 089	634 390
Sorens	3 308 622	350 907	113 165	542 458	283 908	447 090
La Tour-de-Trême	15 576 991	2 576 164	461 016	3 674 193	378 167	1 775 469
Vaulruz	2 911 924	243 660	160 742	529 081	106 812	372 259
Villarbeney	424 771	52 847	12 138	82 247	300	44 516
Villarvolard	984 597	76 340	51 451	180 633	23 418	106 865
Vuadens	7 151 929	947 789	256 146	1 554 815	156 608	738 327
Lac / See	144 157 444	12 274 282	4 740 605	35 574 254	5 557 505	13 751 349
Agriswil	389 878	64 417	7 934	91 318	11 898	44 174
Barberêche	1 708 823	228 787	36 771	510 297	32 695	221 485
Bas-Vully	6 728 685	564 738	152 650	1 625 333	169 805	684 693
Büchslen	537 237	75 240	21 466	144 763	2 722	64 496
Courgevaulx	4 903 855	536 047	92 954	1 326 238	138 864	446 244
Courlevon	1 003 839	118 530	65 836	298 654	18 462	94 305
Courtepin	12 234 596	895 081	283 414	3 176 864	388 928	2 728 884

¹La classification fonctionnelle est reprise du manuel de comptabilité publique, édité par la Conférence des directeurs cantonaux des finances, Berne 1982

²Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

³Ce poste englobe les charges ou produits du patrimoine financier ainsi que les intérêts et les amortissements obligatoires des dettes qui ont été contractées pour financer des dépenses du patrimoine administratif

⁴Ce poste englobe les amortissements comptables non obligatoires et les attributions aux réserves non obligatoires

Source: Etat de Fribourg: Service des communes, Fribourg / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Gemeinden, Freiburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-314



Charges du compte de fonctionnement des communes, par commune, en 2005

Aufwand der laufenden Rechnung der Gemeinden nach Gemeinde 2005

En francs, selon la classification fonctionnelle¹ / In Franken, gemäss funktionaler Gliederung¹

Affaires sociales Soziale Wohlfahrt	Transports Verkehr	Environnement Umwelt	Economie Volks- wirtschaft	Finances ³ Finanzen ³	Autres finances ⁴ Übrige Finanzen ⁴	T18-12
454 786	211 651	418 878	10 956	350 350	102 152	Rechthalten
616 543	463 589	726 484	4 756	1 012 489	97 690	St. Antoni
310 806	161 306	403 916	13 370	373 109	5 576	St. Silvester
500 323	331 158	285 697	12 633	414 597	6 947	St. Ursen
2 505 153	1 287 639	1 846 599	13 134	1 112 190	843 549	Schmitten
1 321 751	803 072	934 938	24 281	1 716 841	286 608	Tafers
580 519	186 544	429 446	30 789	326 644	380 590	Tentlingen
866 869	562 773	781 456	12 379	775 436	565 903	Ueberstorf
3 858 258	1 548 214	1 818 430	-	2 685 560	572 022	Wünnewil-Flamatt
160 426	53 469	107 767	4 470	46 488	1 665	Zumholz
37 716 685	17 628 364	19 228 095	8 637 477	27 516 604	5 487 826	Gruyère / Greyerz
346 022	280 952	556 715	452 899	745 864	314 567	Bas-Intyamou
150 190	151 320	268 926	4 557	430 119	-18 242	Botterens
980 040	580 959	1 099 020	362 038	844 047	8 990	Broc
22 345 213	8 969 994	5 787 313	972 746	11 122 112	265 874	Bulle
135 340	110 757	112 378	97 462	248 636	38 789	Cerniat
708 680	1 131 397	1 343 963	1 125 428	1 495 621	367 844	Charmey
115 135	53 084	139 181	44 894	276 715	898	Châtel-sur-Montsalvens
191 966	107 042	182 558	23 632	147 051	21 586	Corbières
171 155	77 869	167 706	68 637	227 147	54 175	Crésuz
297 833	135 412	237 226	43 966	80 462	195 109	Echarlens
300 571	195 092	292 576	411 271	358 001	205 239	Grandvillard
3 682 282	765 649	1 085 337	731 052	1 562 955	270 870	Gruyères
201 415	98 681	199 468	121 198	122 069	229 146	Hauteville
453 898	327 928	653 386	1 037 253	913 458	17 268	Haut-Intyamou
247 358	395 674	393 609	974 174	266 242	37 808	Jaun
551 266	222 445	535 414	88 743	742 344	214 788	Marsens
274 779	126 591	206 211	66 270	317 414	4 980	Morlon
385 236	394 028	487 094	80 971	629 194	126 609	Le Pâquier
720 683	307 538	572 774	191 478	1 180 384	397 282	Pont-en-Ogoz
199 741	80 299	187 909	40 669	208 403	32 024	Pont-la-Ville
849 862	595 073	724 677	173 873	438 366	540 732	Riaz
590 808	454 198	479 765	642 272	942 003	21 037	La Roche
474 885	338 256	548 810	33 602	419 813	764 262	Sâles
318 274	194 108	439 564	124 648	431 972	62 529	Sorens
1 644 143	939 688	1 294 983	507 283	1 915 168	410 717	La Tour-de-Trême
327 053	197 972	337 231	28 912	339 883	268 321	Vaulruz
56 345	23 202	70 758	1 309	80 660	450	Villarbeney
92 040	24 634	117 623	16 078	169 391	126 124	Villarvolard
904 473	348 526	705 920	170 161	861 110	508 052	Vuadens
16 261 909	9 700 438	18 036 166	2 126 625	11 999 143	14 135 170	Lac / See
56 188	7 180	47 183	20 569	18 327	20 692	Agriswil
254 967	106 377	138 477	1 885	150 157	26 925	Barberèche
999 075	467 073	1 006 967	44 829	671 390	342 132	Bas-Vully
81 917	11 872	45 382	8 969	22 985	57 425	Büchslen
588 496	270 190	444 795	96 861	635 845	327 321	Courgevaux
121 422	45 351	99 528	7 802	118 270	15 679	Courlevon
1 314 769	442 534	1 965 615	41 117	888 768	108 622	Courtepin

¹Die funktionale Gliederung wurde aus dem Handbuch des Rechnungswesens der öffentlichen Haushalte, herausgegeben von der Konferenz der kantonalen Finanzdirektoren, Bern 1982, übernommen

²Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

³Dieser Posten umfasst den Aufwand und Ertrag des Finanzvermögens wie auch Zinsen und obligatorische Tilgungen von Schulden, die zur Finanzierung von Ausgaben des Verwaltungsvermögens aufgenommen wurden

⁴Dieser Posten umfasst die nicht vorgeschriebenen Abschreibungen und die Zuweisungen an nicht obligatorische Reserven

Source: Etat de Fribourg: Service des communes, Fribourg / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Gemeinden, Freiburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

106-314



Charges du compte de fonctionnement des communes, par commune, en 2005

Aufwand der laufenden Rechnung der Gemeinden nach Gemeinde 2005

En francs, selon la classification fonctionnelle¹ / In Franken, gemäss funktionaler Gliederung¹

T18-12	Total ²	Administration	Ordre public	Enseignement	Culture	Santé
		Verwaltung	Öffentliche Sicherheit	Bildung	Kultur	Gesundheit
Cressier	4 285 021	327 719	106 577	875 795	156 859	403 595
Fräschels	1 968 324	237 604	53 391	525 410	10 196	159 844
Galmiz	2 103 622	263 816	49 004	459 374	12 167	190 807
Gempnach	782 845	76 056	15 761	272 548	375	111 845
Greng	1 300 443	186 573	17 936	255 191	25 574	94 807
Gurmels	13 266 449	918 864	823 882	4 340 615	229 380	1 200 023
Haut-Vully	7 219 527	986 375	195 078	1 444 618	329 172	548 562
Jeuss	1 200 041	168 522	77 793	359 151	19 094	125 307
Kerzers	23 281 430	1 569 953	473 788	5 406 359	1 388 347	1 900 587
Kleinbödingen	1 777 988	148 420	47 019	752 126	13 057	228 444
Lurtigen	546 032	74 370	12 710	178 633	7 239	64 282
Meyriez	3 002 297	264 175	74 749	826 783	114 785	264 340
Misery-Courtion	5 629 048	422 413	188 009	1 222 490	74 644	383 907
Muntelier	5 131 170	406 205	234 895	933 294	164 478	357 411
Murten / Morat	36 151 069	2 636 784	1 358 450	8 484 594	2 178 396	2 521 049
Ried	2 761 113	343 894	57 350	627 681	12 926	251 322
Salvenach	1 619 991	142 348	146 742	397 922	15 589	149 878
Ulmiz	1 184 509	150 531	36 108	249 200	4 400	121 025
Villarepos	2 193 440	291 447	44 871	400 062	11 610	225 957
Wallenried	1 246 172	175 370	65 467	388 942	25 842	164 081
Glâne / Glane	70 647 785	5 143 080	2 244 782	13 407 707	2 345 062	9 171 394
Auboranges	651 802	73 806	38 117	137 612	11 870	97 733
Billens-Hennens	1 745 715	162 038	66 772	345 941	31 587	274 141
Chapelle	702 488	57 834	31 186	200 490	12 400	117 415
Le Châtelard	1 119 601	79 042	81 220	177 225	9 002	153 047
Châtonnaye	1 846 674	151 435	96 816	331 623	41 189	256 979
Ecublens	726 225	73 305	11 692	166 542	9 854	116 560
Esmonts	629 044	61 416	22 910	87 304	23 315	78 876
La Folliaz	2 423 495	235 544	63 027	470 634	154 597	347 218
Grangettes	446 023	46 070	33 699	89 637	1 650	63 554
Massonnens	1 443 829	82 468	308 246	231 248	29 542	174 299
Mézières	2 823 504	188 905	56 977	510 239	52 756	433 294
Montet	793 102	69 991	24 233	140 925	20 071	106 540
Romont	19 566 753	1 468 307	684 451	4 909 522	846 739	2 654 424
Rue	3 863 925	242 526	117 047	547 824	73 612	469 617
Siviriez	9 460 639	419 018	122 974	953 686	230 548	830 893
Torny	2 746 799	197 619	58 086	532 848	102 595	354 829
Ursy	6 416 141	394 546	151 198	1 062 245	142 849	739 936
Villaz-St-Pierre	3 055 526	313 722	83 740	736 167	240 541	447 070
Villorsonnens	3 409 152	238 720	80 765	590 902	125 935	506 600
Vuarmarens	910 566	79 240	23 501	201 441	24 674	142 216
Vuisternens-devant-Romont	5 866 782	507 529	88 126	983 654	159 738	806 154
Broye / Broye	101 784 192	7 881 713	3 669 214	19 672 286	2 435 450	9 627 920
Autavaux	750 006	63 251	63 679	165 784	15 341	93 253
Bollion	510 435	67 991	3 896	118 654	5 062	56 310
Bussy	996 176	91 680	48 195	178 390	17 857	94 409
Châbles	2 130 056	222 563	85 864	414 355	21 659	262 600
Châtillon	1 037 738	88 953	33 475	217 859	18 238	141 711

¹La classification fonctionnelle est reprise du manuel de comptabilité publique, édité par la Conférence des directeurs cantonaux des finances, Berne 1982

²Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

³Ce poste englobe les charges ou produits du patrimoine financier ainsi que les intérêts et les amortissements obligatoires des dettes qui ont été contractées pour financer des dépenses du patrimoine administratif

⁴Ce poste englobe les amortissements comptables non obligatoires et les attributions aux réserves non obligatoires

Source: Etat de Fribourg: Service des communes, Fribourg / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Gemeinden, Freiburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-314



Charges du compte de fonctionnement des communes, par commune, en 2005

Aufwand der laufenden Rechnung der Gemeinden nach Gemeinde 2005

En francs, selon la classification fonctionnelle¹ / In Franken, gemäss funktionaler Gliederung¹

Affaires sociales Soziale Wohlfahrt	Transports Verkehr	Environnement Umwelt	Economie Volks- wirtschaft	Finances ³ Finanzen ³	Autres finances ⁴ Übrige Finanzen ⁴	T18-12
439 374	245 055	453 466	70 228	340 681	865 670	Cressier
208 530	178 112	258 913	15 520	91 686	229 119	Fräschels
220 037	116 037	362 457	42 177	193 441	194 304	Galmiz
140 865	15 348	103 925	6 399	37 612	2 111	Gempenach
113 425	52 514	186 807	1 985	363 829	1 802	Greng
1 402 469	755 669	1 297 571	154 727	1 193 373	949 877	Gurmels
507 045	320 568	908 765	90 154	707 067	1 182 123	Haut-Vully
173 763	43 112	182 400	9 337	39 923	1 640	Jeuss
3 097 254	1 807 502	3 196 776	102 541	2 156 855	2 181 467	Kerzers
204 270	77 991	229 009	14 846	13 892	48 914	Kleinbörsingen
67 529	33 310	70 516	20 770	15 956	718	Lurtigen
432 447	162 666	386 710	13 412	232 651	229 579	Meyriez
455 548	136 592	591 249	609 546	624 411	920 240	Misery-Courtion
480 942	269 527	553 826	25 683	344 113	1 360 795	Muntelier
3 830 399	3 698 765	4 367 402	378 474	2 514 168	4 182 588	Murten / Morat
301 388	158 187	346 812	76 419	200 203	384 930	Ried
189 752	75 554	175 349	43 635	20 708	262 514	Salvenach
145 962	76 912	195 921	131 579	27 166	45 706	Ulmiz
252 039	92 814	300 659	82 158	304 860	186 964	Villarepos
182 036	33 626	119 686	15 005	70 805	5 313	Wallenried
9 405 582	3 785 768	6 902 253	1 106 610	6 935 966	10 199 582	Glâne / Glane
74 846	45 416	114 002	12 852	29 266	16 283	Auboranges
257 970	72 300	244 303	6 188	215 967	68 508	Billens-Hennens
96 752	32 016	59 686	11 079	37 511	46 121	Chapelle
102 253	128 512	136 628	52 047	197 614	3 010	Le Châtelard
206 106	59 908	244 712	7 526	249 131	201 249	Châtonnaye
83 216	36 619	67 789	12 352	27 379	120 916	Ecublens
54 078	45 993	50 860	5 699	52 363	146 229	Esmonts
331 076	111 958	259 761	19 941	426 414	3 326	La Folliaz
47 316	22 461	44 851	18 188	87 631	-9 033	Grangettes
128 779	68 374	89 179	45 866	98 738	187 091	Massonnens
302 154	106 756	321 505	8 899	263 948	578 072	Mézières
79 525	23 793	91 056	19 377	28 978	188 613	Montet
3 203 424	1 321 041	2 044 343	43 902	2 022 154	368 447	Romont
702 345	174 137	369 087	64 893	564 580	538 258	Rue
648 235	312 469	683 519	172 492	901 236	4 185 569	Siviriez
278 072	118 910	238 422	21 655	101 432	742 333	Tomy
854 889	161 113	665 917	69 743	444 861	1 728 844	Ursy
346 522	265 920	286 106	15 170	134 365	186 204	Villaz-St-Pierre
364 162	291 419	292 880	270 399	326 070	321 301	Villorsonnens
119 948	36 526	107 244	26 790	147 719	1 266	Vuarmarens
1 123 915	350 128	490 403	201 553	578 609	576 973	Vuisternens-devant-Romont
11 096 732	7 146 529	15 419 352	2 017 779	14 342 239	8 474 978	Broye / Broye
87 381	26 057	155 444	-	68 044	11 771	Autavaux
58 691	15 167	38 574	5 472	28 279	112 339	Bollion
118 458	25 688	115 617	280	139 866	165 736	Bussy
334 515	131 129	202 757	51 494	397 970	5 150	Châbles
131 491	54 230	131 257	12 197	40 733	167 594	Châtillon

¹Die funktionale Gliederung wurde aus dem Handbuch des Rechnungswesens der öffentlichen Haushalte, herausgegeben von der Konferenz der kantonalen Finanzdirektoren, Bern 1982, übernommen

²Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

³Dieser Posten umfasst den Aufwand und Ertrag des Finanzvermögens wie auch Zinsen und obligatorische Tilgungen von Schulden, die zur Finanzierung von Ausgaben des Verwaltungsvermögens aufgenommen wurden

⁴Dieser Posten umfasst die nicht vorgeschriebenen Abschreibungen und die Zuweisungen an nicht obligatorische Reserven

Source: Etat de Fribourg: Service des communes, Fribourg / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Gemeinden, Freiburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

106-314



Charges du compte de fonctionnement des communes, par commune, en 2005

Aufwand der laufenden Rechnung der Gemeinden nach Gemeinde 2005

En francs, selon la classification fonctionnelle¹ / In Franken, gemäss funktionaler Gliederung¹

T18-12	Total ²	Administration	Ordre public	Enseignement	Culture	Santé
		Verwaltung	Öffentliche Sicherheit	Bildung	Kultur	Gesundheit
Cheiry	1 023 951	79 193	28 389	192 844	4 600	113 079
Cheyres	4 223 299	476 141	91 981	607 288	40 802	363 235
Cugy	4 392 057	368 254	157 513	986 649	203 159	563 837
Delley-Portalban	6 903 385	474 661	75 778	667 801	110 111	304 446
Domdidier	9 325 797	579 027	245 546	2 669 336	114 625	968 470
Dompierre	2 305 056	188 654	51 423	423 458	27 497	247 717
Estavayer-le-Lac	27 519 911	1 645 723	1 463 354	5 049 552	1 138 775	2 468 252
Fétigny	2 335 655	239 051	253 142	475 414	22 125	245 960
Font	1 167 802	121 504	36 519	249 071	15 313	134 007
Forel	1 136 735	73 544	82 175	308 857	25 104	136 571
Gletterens	3 187 762	321 951	138 172	537 316	99 497	265 127
Léchelles	1 936 235	175 797	51 008	368 887	27 687	211 345
Lully	1 511 967	113 421	36 782	344 913	8 842	139 314
Ménières	1 239 326	79 874	25 475	312 272	35 770	107 190
Montagny	6 546 053	536 211	143 235	1 622 597	117 135	670 278
Montbrelloz	1 167 258	85 699	51 982	373 182	18 530	100 758
Les Montets	5 659 663	337 607	81 409	717 421	15 720	438 719
Morens	403 865	49 717	12 817	76 983	4 430	46 291
Murist	1 452 016	136 060	70 223	331 054	13 109	144 325
Nuvilly	1 483 298	96 103	53 025	186 806	5 031	111 328
Prévondavaux	220 916	10 072	1 390	40 591	1 820	23 030
Rueyres-les-Prés	1 121 081	90 240	39 668	165 401	133 894	96 848
Russy	754 513	72 760	19 416	113 834	34 656	65 867
St-Aubin	4 031 073	509 398	82 610	922 120	86 537	503 762
Seiry	767 891	73 053	24 651	147 946	5 130	67 995
Sévaz	919 792	65 113	21 307	110 304	8 107	68 819
Surpierre	1 019 764	93 557	31 419	154 867	1 027	138 473
Vallon	815 168	103 753	16 670	163 372	6 150	95 035
Villeneuve	1 095 515	106 999	29 294	156 205	31 078	84 562
Vuissens	692 979	44 137	17 734	100 903	1 032	55 001
Veveyse / Vivisbach	63 547 409	5 723 016	1 925 672	11 139 855	1 940 400	6 548 238
Attalens	12 205 921	1 078 909	351 534	2 490 021	146 787	1 204 820
Bossonnens	3 880 156	430 945	51 872	755 099	36 764	498 834
Châtel-St-Denis	27 374 955	2 707 467	948 757	4 566 165	1 229 063	2 706 641
Le Flon	2 604 513	281 922	65 224	443 785	67 685	361 942
Granges	3 069 300	224 028	137 447	674 149	40 493	374 272
Remaufens	2 630 249	212 969	111 169	553 128	82 301	272 184
St-Martin	4 012 920	301 543	69 882	656 685	162 020	343 491
Semsaies	4 477 132	258 244	104 804	498 289	124 792	396 864
La Verrerie	3 292 264	226 987	84 982	502 534	50 495	389 189

¹La classification fonctionnelle est reprise du manuel de comptabilité publique, édité par la Conférence des directeurs cantonaux des finances, Berne 1982

²Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

³Ce poste englobe les charges ou produits du patrimoine financier ainsi que les intérêts et les amortissements obligatoires des dettes qui ont été contractées pour financer des dépenses du patrimoine administratif

⁴Ce poste englobe les amortissements comptables non obligatoires et les attributions aux réserves non obligatoires

Source: Etat de Fribourg: Service des communes, Fribourg / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Gemeinden, Freiburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-314



Charges du compte de fonctionnement des communes, par commune, en 2005

Aufwand der laufenden Rechnung der Gemeinden nach Gemeinde 2005

En francs, selon la classification fonctionnelle¹ / In Franken, gemäss funktionaler Gliederung¹

Affaires sociales Soziale Wohlfahrt	Transports Verkehr	Environnement Umwelt	Economie Volks- wirtschaft	Finances ³ Finanzen ³	Autres finances ⁴ Übrige Finanzen ⁴	T18-12
102 395	34 886	43 808	161 292	144 656	118 810	Cheiry
546 981	159 561	679 818	59 788	724 436	473 267	Cheyres
558 714	220 345	543 943	93 330	534 749	161 565	Cugy
352 816	1 992 463	461 558	685 036	1 036 449	742 266	Delley-Portalban
787 783	590 530	1 313 412	45 097	1 487 426	524 547	Domdidier
267 632	132 402	264 918	2 292	613 085	85 979	Dompierre
3 326 354	1 756 535	6 103 562	228 392	3 025 560	1 313 852	Estavayer-le-Lac
362 285	117 781	373 324	26 196	196 848	23 531	Fétigny
144 473	58 218	172 755	31 216	149 818	54 910	Font
146 014	22 349	125 389	4 510	44 296	167 927	Forel
297 954	137 067	415 017	65 814	464 222	445 626	Gletterens
230 937	80 359	286 221	3 210	408 536	92 248	Léchelles
159 228	224 484	193 621	2 954	266 841	21 566	Lully
106 252	23 276	103 721	6 366	302 532	136 597	Ménières
823 905	386 291	874 483	10 570	964 399	396 950	Montagny
107 880	35 190	98 932	736	252 115	42 256	Montbrelloz
445 474	159 972	1 032 410	220 847	513 498	1 696 586	Les Montets
49 195	16 907	37 963	1 621	25 394	82 547	Morens
151 619	118 739	162 828	34 756	265 858	23 444	Murist
108 670	38 962	202 688	58 804	450 991	170 889	Nuvilly
23 181	1 731	3 817	28 398	6 621	80 266	Prévondavaux
97 050	127 660	111 504	754	154 300	103 764	Rueyres-les-Prés
75 170	53 853	53 630	39 745	65 534	160 048	Russy
601 770	209 886	539 003	-	552 286	23 701	St-Aubin
75 040	30 063	111 178	36 598	114 225	82 011	Seiry
82 720	27 825	87 384	2 664	280 662	164 887	Sévaz
83 233	32 713	147 447	727	219 944	116 358	Surpierre
100 891	37 648	82 846	721	49 880	158 202	Vallon
98 101	55 568	81 356	26 272	264 743	161 338	Villeneuve
52 481	10 997	67 169	69 631	87 443	186 452	Vuissens
7 878 154	5 074 167	5 823 573	3 039 618	8 750 049	5 704 667	Veveyse / Vivisbach
1 847 445	442 154	1 091 727	412 070	997 206	2 143 247	Attalens
578 815	211 145	388 209	53 495	830 814	44 163	Bossonnens
3 253 027	3 043 584	2 188 154	1 191 415	4 389 093	1 151 588	Châtel-St-Denis
279 012	108 650	394 514	58 187	438 305	105 287	Le Flon
358 583	385 908	340 298	26 388	504 211	3 521	Granges
377 711	242 142	248 706	58 724	300 695	170 518	Remaufens
270 283	175 048	299 138	55 620	582 801	1 096 410	St-Martin
343 482	311 997	474 429	1 165 446	542 022	256 762	Semsaies
569 796	153 539	398 398	18 275	164 900	733 171	La Verrerie

¹Die funktionale Gliederung wurde aus dem Handbuch des Rechnungswesens der öffentlichen Haushalte, herausgegeben von der Konferenz der kantonalen Finanzdirektoren, Bern 1982, übernommen

²Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

³Dieser Posten umfasst den Aufwand und Ertrag des Finanzvermögens wie auch Zinsen und obligatorische Tilgungen von Schulden, die zur Finanzierung von Ausgaben des Verwaltungsvermögens aufgenommen wurden

⁴Dieser Posten umfasst die nicht vorgeschriebenen Abschreibungen und die Zuweisungen an nicht obligatorische Reserven

Source: Etat de Fribourg: Service des communes, Fribourg / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Gemeinden, Freiburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-314

Produits du compte de fonctionnement des communes, par commune, en 2005

Ertrag der laufenden Rechnung der Gemeinden nach Gemeinde 2005

En francs, selon la classification fonctionnelle¹ / In Franken, gemäss funktionaler Gliederung¹

T18-13	Total ²	Administration	Ordre public	Enseignement	Culture	Santé	Affaires
		Verwaltung	Öffentliche Sicherheit	Bildung	Kultur	Gesundheit	soziale Soziale Wohlfahrt
Canton / Kanton	1 270 498 236	56 486 011	24 760 826	30 735 002	7 028 348	4 440 036	46 256 307
Sarine / Saane	510 113 305	29 279 889	8 335 253	13 396 881	2 433 629	1 095 360	19 396 982
Arconciel	3 238 617	303 181	76 720	5 744	-	7 318	-
Autafond	155 459	730	-	7 050	-	-	-
Autigny	1 999 025	33 654	73 931	89 061	30 690	11 099	16 411
Avry	7 824 022	88 076	123 231	76 506	90 796	10 662	60 668
Belfaux	8 713 528	93 815	336 181	90 214	31 178	17 215	5 553
La Brillaz	7 083 560	135 469	64 126	1 364 001	16 627	5 014	123 206
Chénens	1 921 523	61 135	228 728	5 835	1 442	1 948	8 283
Chésopelloz	606 748	4 876	2 815	2 600	300	197	-
Comminboeuf	7 582 395	102 386	45 916	54 694	24 225	8 886	2 405
Corpataux-Magnedens	2 890 545	54 529	89 356	85 365	-	6 499	-
Corserey	1 058 611	10 129	24 383	85 812	-	685	-
Cottens	5 093 106	527 977	187 291	1 325	-	3 776	1 113 505
Ependes	3 853 444	134 096	255 363	5 349	40	23 506	-
Farvagny	7 357 302	451 732	110 153	59 580	-	20 931	7 363
Ferpicloz	5 170 302	2 830	15 910	26 791	-	6 174	2 638
Fribourg / Freiburg	260 155 071	18 828 984	4 442 675	8 455 345	1 701 978	406 081	14 524 534
Givisiez	13 060 308	148 211	43 053	77 997	17 640	26 546	3 572
Le Glèbe	3 455 449	22 756	25 910	1 793	133	14 085	10 277
Granges-Paccot	15 495 882	96 968	51 873	81 764	25 896	113 535	3 520
Grolley	5 559 961	313 250	58 203	71 869	8 550	21 360	37 755
Hauterive	7 522 734	539 785	172 264	86 735	4 337	45 099	53 106
Marly	35 041 130	4 476 384	474 185	252 389	74 098	122 487	1 458 776
Matran	6 215 233	354 851	47 560	20 668	12 654	4 921	4 518
Le Mouret	10 032 799	219 776	733 201	166 762	115 815	44 740	31 974
Neyruz	7 721 849	221 947	124 540	126 118	102 247	14 506	39 316
Noréaz	1 802 765	28 495	32 081	70 849	-	5 714	9 450
Pierrafortscha	732 774	4 126	4 732	1 058	1 654	709	-
Ponthaux	1 876 942	26 562	55 794	17 738	-	8 763	4 239
Prez-vers-Noréaz	3 292 065	57 475	38 550	10 814	-	523	15 993
Rossens	4 651 400	127 999	85 524	35 636	17 219	16 953	2 397
Senèdes	426 564	4 182	2 654	-	100	44	-
La Sonnaz	3 732 584	30 392	70 503	56 008	3 600	10 139	-
Treyvaux	4 213 246	70 119	83 991	29 971	5 270	7 564	2 702
Villars-sur-Glâne	57 695 854	1 671 453	121 501	1 832 492	145 747	103 469	1 853 897
Villarsel-sur-Marly	270 154	1 324	10 925	6 620	-	448	525
Vuisternens-en-Ogoz	2 610 353	30 235	21 435	34 330	1 394	3 765	400
Singine / Sense	162 700 590	2 975 769	2 216 811	7 572 078	1 142 878	191 378	3 386 147
Alterswil	5 250 288	46 663	77 181	103 531	6 474	8 331	31 846
Bösingen	10 401 676	136 622	100 189	152 175	26 329	10 033	228 850
Brünisried	1 655 818	-	13 641	21 652	-	-	-
Düdingen	34 545 487	380 527	527 948	1 044 963	200 732	69 255	967 312
Giffers	5 389 642	67 399	117 467	206 038	348 648	29	107 978
Heitenried	3 747 890	51 134	43 056	128 679	7 445	5 814	3 793
Oberschrot	3 535 549	29 683	15 360	242 235	5 087	11 036	-
Plaffeien	14 083 332	315 716	180 520	2 521 170	13 513	-	18 844
Plasselb	3 998 783	32 010	19 611	146 801	128 264	1 026	11 445

¹La classification fonctionnelle est reprise du manuel de comptabilité publique, édité par la Conférence des directeurs cantonaux des finances, Berne 1982

²Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

³Ce poste englobe les impôts sur le revenu et la fortune des personnes physiques ainsi que les impôts sur le bénéfice et les fonds propres des personnes morales

⁴Ce poste englobe les charges ou produits du patrimoine financier ainsi que les intérêts et les amortissements obligatoires des dettes qui ont été contractées pour financer des dépenses du patrimoine administratif

⁵Ce poste englobe les prélèvements sur les réserves

Source: Etat de Fribourg: Service des communes, Fribourg / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Gemeinden, Freiburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-315



Produits du compte de fonctionnement des communes, par commune, en 2005

Ertrag der laufenden Rechnung der Gemeinden nach Gemeinde 2005

En francs, selon la classification fonctionnelle¹ / In Franken, gemäss funktionaler Gliederung¹

Transports	Environnement	Economie	Impôts directs ³	Autres impôts	Finances ⁴	Autres finances ⁵	T18-13
Verkehr	Umwelt	Volks-wirtschaft	Direkte Steuern ³	Übrige Steuern	Finanzen ⁴	Übrige Finanzen ⁵	
25 916 974	107 294 142	18 006 109	613 676 112	148 498 177	36 397 351	151 002 841	Canton / Kanton
9 212 574	36 656 943	939 632	235 661 692	60 048 812	10 002 823	83 652 836	Sarine / Saane
8 620	167 361	-	1 679 467	356 780	381 633	251 793	Arconciel
-	1 227	100	128 624	17 537	192	-	Autafond
10 833	190 100	2 042	1 148 120	290 596	53 489	49 000	Autigny
95 806	816 168	142	4 768 799	1 432 939	83 500	176 730	Avry
25 611	770 937	32 029	5 221 087	1 286 330	113 680	689 698	Belfaux
100 432	457 045	3 442	3 620 872	588 181	74 685	530 459	La Brillaz
11 430	213 173	956	1 120 369	179 223	73 403	15 599	Chénens
-	43 111	140	416 498	73 212	1 839	61 160	Chésopelloz
93 910	596 813	5 940	5 193 042	1 213 329	222 850	18 000	Corminboeuf
12 675	258 507	480	1 864 813	493 436	24 884	-	Corpataux-Magnedens
267	77 844	1 202	623 131	126 068	88 042	21 048	Corserey
20 216	362 633	2 216	1 990 391	502 909	57 989	322 880	Cottens
18 726	275 806	16 312	2 293 187	440 349	305 986	84 723	Ependes
35 642	518 429	21 338	3 815 216	755 518	1 257 741	303 660	Farvagny
2 180	42 682	650	4 753 185	167 674	149 589	-	Ferpicloz
7 124 726	18 701 491	465 769	97 241 306	26 855 649	4 109 472	57 297 061	Fribourg / Freiburg
46 580	1 044 932	6 559	7 714 407	2 471 042	583 439	876 328	Divisiez
1 458	186 239	27 946	2 181 529	542 044	234 746	206 533	Le Glèbe
169 383	737 165	1 425	6 282 224	2 034 178	377 126	5 520 827	Granges-Paccot
63 125	525 230	2 674	3 306 995	631 898	67 432	451 621	Grolley
19 003	697 116	11 703	3 700 619	1 059 562	413 407	719 999	Hauterive
973 778	1 966 062	109	17 748 578	4 895 646	127 281	2 471 357	Marly
16 920	395 102	2 770	3 468 833	1 541 829	33 901	310 705	Matran
73 959	793 803	47 377	5 556 037	1 374 957	117 928	756 468	Le Mouret
42 415	462 614	973	4 859 341	1 018 339	17 468	692 028	Neyruz
2 302	130 795	448	1 072 865	225 503	111 254	113 010	Noréaz
-	17 607	9 970	600 639	75 923	16 356	-	Pierrafortscha
-	144 598	130	1 151 627	242 567	56 517	168 408	Ponthaux
452	279 574	63 234	1 969 105	345 716	154 494	356 134	Prez-vers-Noréaz
44 371	397 926	75 614	2 559 917	627 165	327 478	333 201	Rossens
-	17 046	10 184	343 791	32 384	16 180	-	Senèdes
-	183 618	31 334	1 967 377	334 089	161 561	883 964	La Sonnaz
34 098	264 638	3 120	2 550 569	583 585	35 722	541 899	Treyvaux
163 658	4 605 122	17 835	31 234 743	6 706 413	149 153	9 090 373	Villars-sur-Glâne
-	14 227	-	168 924	64 998	2 164	-	Villarsel-sur-Marly
-	300 203	73 470	1 345 463	461 242	243	338 171	Vuisternens-en-Ogoz
2 424 927	13 818 460	2 037 725	88 563 863	18 558 066	2 085 180	17 727 308	Singine / Sense
44 867	624 365	-	3 326 093	674 207	46 729	260 000	Alterswil
123 053	1 225 010	-	6 779 142	1 575 284	41 979	3 010	Bösingen
19 100	161 704	-	1 106 416	262 215	71 089	-	Brünisried
446 211	1 722 149	-	19 419 345	3 202 512	320 838	6 243 694	Düdingen
118 708	237 575	7 990	2 821 997	678 609	74 764	602 441	Giffers
883	451 388	-	2 057 239	456 037	24 148	518 275	Heitenried
1 386	386 739	355 129	1 771 148	413 834	52 260	251 654	Oberschrot
28 490	1 581 938	1 302 064	3 893 190	1 454 105	124 102	2 649 680	Plaffeien
79 345	512 627	331 080	2 012 095	500 402	86 138	137 939	Plasselb

¹Die funktionale Gliederung wurde aus dem Handbuch des Rechnungswesens der öffentlichen Haushalte, herausgegeben von der Konferenz der kantonalen Finanzdirektoren, Bern 1982, übernommen

²Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

³Dieser Posten umfasst die Steuern auf Einkommen und Vermögen der natürlichen Personen wie auch die Steuern auf Gewinn und Eigenkapital der juristischen Personen

⁴Dieser Posten umfasst den Aufwand und Ertrag des Finanzvermögens wie auch Zinsen und obligatorische Tilgungen von Schulden, die zur Finanzierung von Ausgaben des Verwaltungsvermögens aufgenommen wurden

⁵Dieser Posten umfasst die Entnahmen aus den Reserven

Source: Etat de Fribourg: Service des communes, Fribourg / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Gemeinden, Freiburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-315



Produits du compte de fonctionnement des communes, par commune, en 2005

Ertrag der laufenden Rechnung der Gemeinden nach Gemeinde 2005

En francs, selon la classification fonctionnelle¹ / In Franken, gemäss funktionaler Gliederung¹

T18-13	Total ²	Administration	Ordre public	Enseignement	Culture	Santé	Affaires
		Verwaltung	Öffentliche Sicherheit	Bildung	Kultur	Gesundheit	soziales Soziale Wohlfahrt
Rechthalten	3 465 521	44 694	43 643	69 549	870	2 422	27 540
St. Antoni	6 778 144	95 423	60 244	302 878	55 829	6 050	16 529
St. Silvester	2 823 535	57 585	113 895	59 385	69	490	5 034
St. Ursen	3 922 788	356 431	56 305	69 014	100	8 930	9 518
Schmitten	15 612 417	124 176	162 930	271 492	66 612	3 253	548 201
Tafers	11 824 521	742 097	79 410	735 381	8 101	11 739	-
Tentlingen	4 274 017	43 003	62 873	10 018	87 819	11 971	16 214
Ueberstorf	7 580 159	93 773	151 828	128 771	33 525	2 289	2 074
Wünnewil-Flamatt	22 828 821	348 864	384 966	1 356 785	153 459	38 711	1 390 968
Zumholz	982 203	9 968	5 743	1 560	-	-	-
Gruyère / Greyerz	217 117 157	15 189 809	5 181 092	2 335 106	977 804	461 952	17 959 242
Bas-Intyamont	5 055 422	694 931	174 668	25 312	3 284	21 552	10 071
Botterens	1 535 954	11 538	32 400	-	-	532	315
Broc	9 227 719	1 440 163	84 779	61 035	64 193	4 130	4 121
Bulle	90 897 735	7 958 153	2 678 923	569 060	520 170	172 569	14 814 973
Cerniat	1 485 134	95 769	13 940	128 180	-	5 280	4 466
Charmey	9 771 062	299 742	132 425	17 141	56 743	16 461	15 310
Châtel-sur-Montsalvens	1 295 089	198 696	10 689	39 410	-	-	12 418
Corbières	1 435 007	34 284	16 682	27 264	21 529	3 811	755
Crésuz	1 469 315	25 031	12 794	25 208	423	300	2 232
Echarlens	2 041 214	22 306	53 207	30 076	-	2 576	5 588
Grandvillard	3 116 980	180 452	103 131	154 939	-	12 068	4 783
Gruyères	11 746 120	214 624	161 387	14 566	34 919	8 135	2 901 432
Hauteville	2 103 631	222 635	26 173	79 815	-	5 029	2 446
Haut-Intyamont	5 962 437	111 539	34 128	135 063	7 409	10 762	18 567
Jaun	3 315 764	57 145	56 129	32 951	5 502	7 836	25 737
Marsens	5 512 854	663 336	209 197	214 021	13 129	17 620	-
Morlon	2 017 896	26 192	22 151	41 673	-	4 342	1 207
Le Pâquier	4 145 837	39 094	81 313	38 074	22 277	10 133	3 139
Pont-en-Ogoz	6 214 152	110 578	137 306	70 695	1 976	13 195	5 273
Pont-la-Ville	1 646 513	7 179	59 093	10 472	900	15 041	7 200
Riaz	6 962 296	91 241	157 330	119 373	28 300	22 268	3 712
La Roche	5 255 027	228 659	87 721	25 933	64 179	21 189	12 497
Sâles	4 994 393	104 909	89 707	117 498	8 638	22 338	11 535
Sorens	3 310 017	80 670	81 275	8 830	91 866	9 185	10 624
La Tour-de-Trême	15 054 959	1 579 885	287 606	155 897	10 838	25 159	65 936
Vaulruz	2 963 340	76 901	119 171	9 866	17 323	7 627	11 778
Villarbeney	414 278	13 120	1 012	-	-	-	844
Villarvolard	986 861	7 586	43 627	20 587	-	3 092	85
Vuadens	7 180 150	593 452	213 127	162 166	4 208	19 722	2 198
Lac / See	144 711 272	4 487 126	3 441 547	5 159 009	706 040	2 264 329	1 283 298
Agriswil	429 947	420	13 371	2 958	-	-	-
Barberêche	1 710 634	39 642	8 920	1 775	-	10 856	277
Bas-Vully	6 745 607	110 961	159 201	29 598	33 927	880	4 642
Büchslen	544 056	5 581	6 736	-	-	-	996
Courgevoux	4 920 136	326 520	64 125	56 250	4 863	390	1 429
Courlevon	1 005 069	40 101	28 510	-	12 968	-	4 026
Courtepin	12 181 351	119 273	219 738	667 688	111 035	1 563 512	14 372

¹La classification fonctionnelle est reprise du manuel de comptabilité publique, édité par la Conférence des directeurs cantonaux des finances, Berne 1982

²Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

³Ce poste englobe les impôts sur le revenu et la fortune des personnes physiques ainsi que les impôts sur le bénéficiaire et les fonds propres des personnes morales

⁴Ce poste englobe les charges ou produits du patrimoine financier ainsi que les intérêts et les amortissements obligatoires des dettes qui ont été contractées pour financer des dépenses du patrimoine administratif

⁵Ce poste englobe les prélèvements sur les réserves

Source: Etat de Fribourg: Service des communes, Fribourg / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Gemeinden, Freiburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-315



Produits du compte de fonctionnement des communes, par commune, en 2005

Ertrag der laufenden Rechnung der Gemeinden nach Gemeinde 2005

En francs, selon la classification fonctionnelle¹ / In Franken, gemäss funktionaler Gliederung¹

Transports	Environnement	Economie	Impôts directs ³	Autres impôts	Finances ⁴	Autres finances ⁵	T18-13
Verkehr	Umwelt	Volks-wirtschaft	Direkte Steuern ³	Übrige Steuern	Finanzen ⁴	Übrige Finanzen ⁵	
23 609	370 477	350	2 148 608	525 463	97 683	110 614	Rechthalten
9 756	627 742	-	3 762 969	861 755	170 625	808 343	St. Antoni
19 709	264 246	6 849	1 749 207	416 392	24 588	106 085	St. Silvester
180 811	240 748	-	2 261 298	460 962	18 963	259 710	St. Ursen
691 181	1 791 079	17 718	8 891 135	1 704 158	154 010	1 186 471	Schmitten
67 474	802 443	-	6 328 928	1 243 561	179 173	1 626 215	Tafers
28 952	369 644	9 925	2 777 331	530 308	50 587	275 373	Tentlingen
85 798	760 487	3 772	4 977 170	1 029 878	163 470	147 323	Ueberstorf
451 876	1 587 783	-	11 774 295	2 438 031	365 902	2 537 181	Wünnewil-Flamatt
3 719	100 316	2 850	706 259	130 354	18 134	3 300	Zumholz
6 847 199	15 823 037	6 932 852	93 041 340	24 076 375	11 913 610	16 377 740	Gruyère / Greyerz
5 245	360 198	392 137	1 814 811	403 612	188 515	961 087	Bas-Intyamont
-	232 432	257	621 449	212 290	120 183	304 558	Botterens
100 565	890 736	228 381	4 809 306	1 049 401	78 144	412 765	Broc
5 475 423	5 041 624	528 428	33 638 227	8 791 428	5 625 809	5 082 949	Bulle
15 270	99 919	66 682	625 793	182 243	147 197	100 396	Cerniat
295 048	1 162 961	955 631	4 110 172	1 218 454	252 827	1 238 147	Charmey
-	88 980	16 851	513 008	148 422	137 812	128 804	Châtel-sur-Montsalvens
41 134	135 364	11 128	765 262	161 053	216 741	-	Corbières
3 504	109 653	53 106	795 721	358 436	27 382	55 527	Crésuz
1 732	208 800	24 054	1 137 486	260 141	158 006	137 242	Echarlens
50 194	214 591	411 469	1 324 981	323 181	185 224	151 967	Grandvillard
56 807	893 339	617 388	3 566 462	1 304 923	409 177	1 562 960	Gruyères
589	165 864	124 704	970 988	230 161	235 735	39 492	Hauteville
36 081	521 927	900 001	2 645 467	634 620	652 586	254 286	Haut-Intyamont
79 915	304 923	926 965	1 062 479	381 931	218 589	155 662	Jaun
879	478 184	42 633	2 876 116	689 311	293 079	15 350	Marsens
592	141 859	27 982	1 401 390	272 579	75 928	2 000	Morlon
163 644	395 463	48 034	2 264 685	448 006	44 184	587 793	Le Pâquier
6 565	492 351	144 780	2 997 745	795 574	674 127	763 985	Pont-en-Ogoz
-	166 039	4 780	871 573	434 552	69 685	-	Pont-la-Ville
241 738	626 541	118 148	3 793 426	916 504	430 220	413 496	Riaz
63 880	287 844	636 837	2 820 289	632 565	174 446	198 989	La Roche
59 905	506 596	56 779	2 142 731	432 235	363 108	1 078 415	Sâles
9 139	328 184	95 228	1 744 619	446 371	187 937	216 091	Sorens
77 265	1 047 335	329 306	7 539 540	2 063 853	454 551	1 417 786	La Tour-de-Trême
33 414	242 855	12 835	1 747 886	356 025	154 961	172 697	Vaulruz
18 784	53 126	-	175 243	71 749	8 367	72 033	Villarbeney
-	69 777	11 441	544 801	91 771	161 817	32 277	Villarvolard
9 889	555 570	146 889	3 719 683	764 982	167 276	820 987	Vuadens
3 354 224	15 429 672	2 261 018	71 828 988	17 189 201	3 612 808	13 694 012	Lac / See
-	36 616	2 379	251 700	62 653	59 680	170	Agriswil
12 766	104 539	-	1 233 022	236 241	25 677	36 920	Barberèche
94 384	848 163	11 082	3 766 276	1 152 843	253 403	280 248	Bas-Vully
-	45 522	3 995	369 846	81 338	18 402	11 640	Büchslen
18 078	406 505	31 627	2 135 515	693 304	126 949	1 054 582	Courgevaux
-	91 337	5 097	570 782	148 089	25 230	78 928	Courlevon
81 267	2 020 420	31 952	4 935 334	1 963 301	107 726	345 732	Courtepin

¹Die funktionale Gliederung wurde aus dem Handbuch des Rechnungswesens der öffentlichen Haushalte, herausgegeben von der Konferenz der kantonalen Finanzdirektoren, Bern 1982, übernommen

²Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

³Dieser Posten umfasst die Steuern auf Einkommen und Vermögen der natürlichen Personen wie auch die Steuern auf Gewinn und Eigenkapital der juristischen Personen

⁴Dieser Posten umfasst den Aufwand und Ertrag des Finanzvermögens wie auch Zinsen und obligatorische Tilgungen von Schulden, die zur Finanzierung von Ausgaben des Verwaltungsvermögens aufgenommen wurden

⁵Dieser Posten umfasst die Entnahmen aus den Reserven

Source: Etat de Fribourg: Service des communes, Fribourg / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Gemeinden, Freiburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-315



Produits du compte de fonctionnement des communes, par commune, en 2005

Ertrag der laufenden Rechnung der Gemeinden nach Gemeinde 2005

En francs, selon la classification fonctionnelle¹ / In Franken, gemäss funktionaler Gliederung¹

T18-13	Total ²	Administration	Ordre public	Enseignement	Culture	Santé	Affaires
		Verwaltung	Öffentliche Sicherheit	Bildung	Kultur	Gesundheit	soziale Soziale Wohlfahrt
Cressier	4 312 776	39 241	45 593	16 458	28 553	376	361
Fräschels	1 970 599	60 460	27 832	1 307	48	1 299	713
Galmiz	2 119 394	45 560	46 543	12 303	-	81	1 537
Gempnach	767 483	3 992	16 543	40 511	-	-	847
Greng	1 245 599	70 611	3 858	1 608	-	-	2 907
Gurmels	13 269 367	171 909	470 044	607 268	34 740	17 631	-
Haut-Vully	7 251 198	530 611	119 373	121 256	33 198	65	2 904
Jeuss	1 199 210	29 343	40 683	924	-	-	-
Kerzers	23 330 163	1 087 050	398 073	953 011	209 837	652 226	692 148
Kleinbödingen	1 796 314	17 253	45 121	48 027	-	590	-
Lurtigen	532 585	5 875	10 121	44 096	59	101	412
Meyriez	3 037 924	52 594	69 427	1 487	30 900	-	-
Misery-Courtion	5 644 772	117 025	102 405	330 461	1 654	7 463	3 128
Muntelier	5 353 353	68 771	201 847	14 130	46 483	-	-
Murten / Morat	36 204 228	1 272 728	1 084 367	2 026 995	150 010	-	527 005
Ried	2 827 378	75 981	38 298	50 828	1 851	527	-
Salvenach	1 686 417	16 495	128 937	85 392	-	-	3 970
Ulmiz	1 184 509	13 963	24 103	7 747	-	-	1 761
Villarepos	2 198 235	150 101	29 476	15 518	202	4 237	19 863
Wallenried	1 242 969	15 067	38 303	21 412	5 711	4 094	-
Glâne / Glane	70 278 458	874 466	1 634 590	633 336	264 044	224 605	2 224 945
Auboranges	656 360	6 177	16 169	4 630	-	1 268	-
Billens-Hennens	1 747 175	9 928	29 224	8 929	-	2 241	-
Chapelle	707 133	5 805	20 334	13 997	-	341	-
Le Châtelard	1 093 691	5 353	73 278	6 998	-	11 517	-
Châtonnaye	1 875 399	43 036	78 134	5 429	656	4 895	10 230
Ecublens	728 812	1 785	16 108	4 845	-	1 542	-
Esmonts	558 557	3 235	17 217	10	-	4 345	-
La Folliaz	2 376 681	36 787	29 460	30 439	-	9 155	-
Grangettes	447 219	1 505	7 028	1 681	-	1 435	-
Massonnens	1 444 566	7 544	289 926	13 258	9 280	-	-
Mézières	2 826 577	32 175	36 344	6 324	9 770	15 825	2 540
Montet	825 767	6 994	20 775	-	-	3 236	-
Romont	19 161 577	237 350	472 024	277 657	48 196	62 073	1 144 509
Rue	3 867 835	57 635	111 945	63 932	20 154	5 955	321 271
Siviriez	9 474 661	75 295	103 553	14 515	15 722	28 077	15 305
Torny	2 750 717	26 239	34 483	56 886	87 959	4 975	10 740
Ursy	6 452 600	110 388	121 521	11 111	5 513	25 856	196 722
Villaz-St-Pierre	3 056 996	85 395	52 174	84 654	20 870	8 783	1 856
Villorsonnens	3 445 345	60 920	34 740	4 911	35 618	20 706	-
Vuarmarens	911 235	3 023	16 920	18 872	-	12	-
Vuisternens-devant-Romont	5 869 556	57 895	53 233	4 260	10 308	12 368	521 771
Broye / Broye	101 997 412	1 505 182	2 647 652	1 053 457	947 237	175 282	498 248
Autavaux	750 268	1 804	3 949	-	-	3 027	-
Bollion	511 629	4 031	29 227	5 060	-	2 094	-
Bussy	1 002 836	4 547	38 388	24 058	-	2 065	-
Châbles	2 130 985	44 005	61 726	34 891	6 349	731	94 349
Châtillon	1 038 983	5 413	19 674	-	-	3 707	8 968

¹La classification fonctionnelle est reprise du manuel de comptabilité publique, édité par la Conférence des directeurs cantonaux des finances, Berne 1982

²Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

³Ce poste englobe les impôts sur le revenu et la fortune des personnes physiques ainsi que les impôts sur le bénéficiaire et les fonds propres des personnes morales

⁴Ce poste englobe les charges ou produits du patrimoine financier ainsi que les intérêts et les amortissements obligatoires des dettes qui ont été contractées pour financer des dépenses du patrimoine administratif

⁵Ce poste englobe les prélèvements sur les réserves

Source: Etat de Fribourg: Service des communes, Fribourg / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Gemeinden, Freiburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-315



Produits du compte de fonctionnement des communes, par commune, en 2005

Ertrag der laufenden Rechnung der Gemeinden nach Gemeinde 2005

En francs, selon la classification fonctionnelle¹ / In Franken, gemäss funktionaler Gliederung¹

Transports	Environnement	Economie	Impôts directs ³	Autres impôts	Finances ⁴	Autres finances ⁵	T18-13
Verkehr	Umwelt	Volks-wirtschaft	Direkte Steuern ³	Übrige Steuern	Finanzen ⁴	Übrige Finanzen ⁵	
33 086	236 212	41 778	3 213 164	491 162	56 624	110 167	Cressier
35 574	242 621	4 525	1 039 877	214 126	125 964	216 253	Fräschels
-	280 076	8 405	1 237 894	287 904	139 084	60 007	Galmiz
-	99 864	-	473 504	102 525	23 303	6 396	Gempnach
15 975	40 600	-	895 378	166 979	47 683	-	Greng
84 779	1 163 401	40 972	7 418 745	1 939 756	178 594	1 141 528	Gurmels
3 629	831 519	61 940	3 642 112	1 211 895	72 254	620 442	Haut-Vully
12 414	149 494	-	776 932	120 102	68 342	976	Jeuss
340 331	2 578 159	44 459	11 786 566	1 758 910	287 783	2 541 612	Kerzers
16 301	224 098	395	1 138 284	292 163	14 083	-	Kleinbösingens
14 975	65 318	5 110	306 115	59 819	20 301	285	Lurtigen
23 332	396 375	1 170	1 375 483	298 921	192 736	595 500	Meyriez
9 750	541 710	557 568	2 456 487	549 947	94 002	873 172	Misery-Courtion
26 277	520 867	-	3 257 504	514 140	63 531	639 802	Muntelier
2 509 908	3 608 643	1 239 947	14 410 116	3 451 112	1 202 093	4 721 303	Murten / Morat
465	290 951	1 000	1 662 535	485 994	209 949	9 000	Ried
12 757	170 384	9 909	905 774	206 497	38 166	108 136	Salvenach
5 530	124 535	79 568	671 966	207 998	41 427	5 912	Ulmiz
1 650	217 787	62 419	1 073 634	286 544	103 639	233 167	Villarepos
1 000	93 957	15 721	824 444	204 939	16 186	2 135	Wallenried
276 387	6 489 523	964 624	40 450 938	8 453 282	2 137 876	5 649 840	Glâne / Glane
2 898	110 877	11 547	397 284	94 987	10 523	-	Auboranges
2 950	153 409	-	1 182 428	210 106	57 461	90 500	Billens-Hennens
-	55 803	846	451 170	117 158	26 704	14 976	Chapelle
-	67 135	81 416	571 853	144 249	84 537	47 355	Le Châtelard
2 053	240 832	-	1 037 046	188 611	70 402	194 075	Châtonnaye
-	57 817	16 307	501 277	92 098	32 590	4 443	Ecublens
906	28 197	29 572	248 135	42 087	21 713	163 141	Esmonts
1 577	227 007	12 165	1 562 670	291 599	122 117	53 705	La Folliaz
849	27 489	26 765	288 764	43 582	20 121	28 000	Grangettes
437	60 470	33 496	766 834	140 055	52 828	70 440	Massonnens
15 578	306 247	2 785	1 511 771	260 677	37 942	588 600	Mézières
-	118 576	9 458	415 478	100 383	5 867	145 000	Montet
180 035	2 215 541	26 510	10 381 092	2 907 560	524 926	684 104	Romont
-	352 572	50 216	2 008 528	509 801	125 560	240 267	Rue
4 073	635 333	146 158	6 158 089	543 539	180 494	1 554 508	Siviriez
-	283 750	-	1 269 584	308 507	60 643	606 951	Torny
16 408	551 417	52 353	3 925 528	749 263	65 286	621 234	Ursy
46 918	294 909	12 288	1 806 912	471 296	27 282	143 659	Villaz-St-Pierre
-	284 499	231 459	1 881 144	482 629	201 140	207 580	Villorsonnens
-	42 998	63 605	559 049	111 741	83 016	12 000	Vuarmarens
1 707	374 647	157 680	3 526 304	643 355	326 726	179 302	Vuisternens-devant-Romont
3 019 282	13 970 661	2 113 783	50 605 936	12 871 914	4 093 694	8 495 084	Broye / Broye
11 000	155 355	-	414 786	86 267	22 780	51 299	Autavaux
-	31 512	3 991	363 108	60 460	3 648	8 499	Bollion
-	82 606	-	604 016	108 735	80 341	58 081	Bussy
3 427	116 890	20 634	1 121 249	348 713	109 913	168 108	Châbles
23 987	124 214	3 392	629 060	189 428	30 665	475	Châtillon

¹Die funktionale Gliederung wurde aus dem Handbuch des Rechnungswesens der öffentlichen Haushalte, herausgegeben von der Konferenz der kantonalen Finanzdirektoren, Bern 1982, übernommen

²Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

³Dieser Posten umfasst die Steuern auf Einkommen und Vermögen der natürlichen Personen wie auch die Steuern auf Gewinn und Eigenkapital der juristischen Personen

⁴Dieser Posten umfasst den Aufwand und Ertrag des Finanzvermögens wie auch Zinsen und obligatorische Tilgungen von Schulden, die zur Finanzierung von Ausgaben des Verwaltungsvermögens aufgenommen wurden

⁵Dieser Posten umfasst die Entnahmen aus den Reserven

Source: Etat de Fribourg: Service des communes, Fribourg / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Gemeinden, Freiburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-315



Produits du compte de fonctionnement des communes, par commune, en 2005

Ertrag der laufenden Rechnung der Gemeinden nach Gemeinde 2005

En francs, selon la classification fonctionnelle¹ / In Franken, gemäss funktionaler Gliederung¹

T18-13	Total ²	Administration	Ordre public	Enseignement	Culture	Santé	Affaires
		Verwaltung	Öffentliche Sicherheit	Bildung	Kultur	Gesundheit	soziale Soziale Wohlfahrt
Cheiry	1 028 876	2 724	15 763	15 469	-	4 440	-
Cheyres	4 233 674	99 586	87 441	5 009	-	4 456	54 349
Cugy	4 399 119	68 846	79 146	101 031	38 229	8 939	9 347
Delley-Portalban	6 909 161	102 959	64 628	10 935	15 810	3 191	11 272
Domdidier	9 326 016	62 919	207 090	104 796	-	50 397	21 422
Dompierre	2 327 279	33 042	46 272	4 750	-	9 452	90
Estavayer-le-Lac	27 519 911	359 368	1 077 025	151 261	624 244	-	193 584
Fétigny	2 308 605	55 816	251 592	10 978	-	2 436	17 499
Font	1 166 748	6 661	25 467	2 594	-	645	1 360
Forel	1 143 603	4 842	9 622	29 000	-	4 241	2 763
Gletterens	3 195 859	169 988	115 141	2 859	10 180	5 522	5 793
Léchelles	1 946 730	15 941	24 035	28 975	-	9 847	843
Lully	1 523 602	5 751	36 507	104 034	500	2 787	-
Ménières	1 240 610	20 258	16 352	13 620	33 074	576	-
Montagny	6 558 541	118 871	85 744	195 755	3 225	9 374	-
Montbrelloz	1 177 310	9 547	27 854	104 698	-	3 395	-
Les Montets	5 716 329	45 670	51 434	-	-	12 786	-
Morens	407 078	6 051	9 976	33	15 000	101	-
Murist	1 453 192	23 766	50 677	50 954	-	410	-
Nuvilly	1 487 317	6 635	31 510	-	-	516	-
Prévondavaux	221 013	1 393	633	-	-	619	-
Rueyres-les-Prés	1 126 082	25 945	26 114	6 000	143 514	1 902	-
Russy	765 095	8 268	17 251	-	10 482	126	-
St-Aubin	4 042 821	146 494	55 051	1 952	14 891	13 775	68 273
Seiry	771 710	11 508	15 953	13 040	-	466	-
Sévaz	930 353	2 290	12 314	185	2 753	390	-
Surpierre	1 022 933	7 112	15 280	10 740	-	5 434	4 175
Vallon	817 323	3 659	17 211	-	-	2 256	-
Villeneuve	1 100 207	12 656	19 960	20 781	28 987	5 181	2 400
Vuissens	695 615	6 816	1 643	-	-	-	1 761
Veveyse / Vivisbach	63 580 043	2 173 770	1 303 882	585 135	556 716	27 130	1 507 445
Attalens	12 211 547	362 148	194 202	298 796	333	10 750	711 077
Bossonnens	3 886 921	109 039	30 736	14 540	-	3 045	2 140
Châtel-St-Denis	27 392 611	1 411 370	658 692	123 744	437 514	1 032	520 963
Le Flon	2 607 049	38 626	20 741	14 462	20 450	7 609	674
Granges	3 001 303	57 269	115 542	3 777	-	872	2 520
Remaufens	2 631 885	33 421	93 022	10 319	23 319	382	-
St-Martin	4 033 694	67 860	61 983	89 526	20 273	2 243	-
Semsaies	4 483 060	55 854	62 820	5 360	28 956	237	2 106
La Verrerie	3 331 972	38 182	66 144	24 612	25 870	960	267 966

¹La classification fonctionnelle est reprise du manuel de comptabilité publique, édité par la Conférence des directeurs cantonaux des finances, Berne 1982

²Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

³Ce poste englobe les impôts sur le revenu et la fortune des personnes physiques ainsi que les impôts sur le bénéfice et les fonds propres des personnes morales

⁴Ce poste englobe les charges ou produits du patrimoine financier ainsi que les intérêts et les amortissements obligatoires des dettes qui ont été contractées pour financer des dépenses du patrimoine administratif

⁵Ce poste englobe les prélèvements sur les réserves

Source: Etat de Fribourg: Service des communes, Fribourg / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Gemeinden, Freiburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-315



Produits du compte de fonctionnement des communes, par commune, en 2005

Ertrag der laufenden Rechnung der Gemeinden nach Gemeinde 2005

En francs, selon la classification fonctionnelle¹ / In Franken, gemäss funktionaler Gliederung¹

Transports	Environnement	Economie	Impôts directs ³	Autres impôts	Finances ⁴	Autres finances ⁵	T18-13
Verkehr	Umwelt	Volks-wirtschaft	Direkte Steuern ³	Übrige Steuern	Finanzen ⁴	Übrige Finanzen ⁵	
-	58 058	131 895	581 086	111 538	107 904	-	Cheiry
14 601	644 048	54 009	2 083 836	683 635	260 957	241 747	Cheyres
180	353 279	75 810	2 654 690	574 843	33 500	401 280	Cugy
2 175 036	399 017	1 034 931	1 219 268	595 330	566 814	709 970	Delley-Portalban
53 643	1 216 876	10 119	5 627 521	1 207 545	112 710	650 978	Domdidier
36 421	244 992	-	1 354 096	300 889	140 503	156 772	Dompierre
290 186	6 017 663	49 473	12 936 790	3 383 791	708 084	1 728 442	Estavayer-le-Lac
20 792	316 563	14 185	1 219 972	329 329	63 843	5 600	Fétigny
27 322	135 081	30 806	723 000	160 952	13 360	39 500	Font
-	115 345	-	715 941	161 923	29 667	70 259	Forel
644	426 394	1 904	1 136 476	598 353	331 521	391 085	Gletterens
56	266 323	501	1 103 981	244 962	162 172	89 093	Léchelles
-	174 313	171	852 519	267 796	79 225	-	Lully
300	82 823	4 321	701 824	166 455	186 321	14 687	Ménières
115 242	665 530	6 173	3 749 117	878 611	106 139	624 761	Montagny
1 415	85 284	-	635 975	114 437	17 119	177 586	Montbrelloz
7 380	984 695	286 525	2 000 089	511 801	123 227	1 692 723	Les Montets
-	29 313	-	278 246	52 085	13 673	2 600	Morens
61 330	146 906	33 201	800 167	199 406	8 084	78 292	Murist
-	151 676	8 118	679 805	130 134	154 749	324 175	Nuvilly
1 926	2 880	71 982	97 745	21 141	22 695	-	Prévondavaux
90 000	109 760	-	501 106	102 077	20 136	99 529	Rueyres-les-Prés
3 434	34 587	50 080	409 698	60 918	33 370	136 881	Russy
35 767	355 381	-	2 561 099	457 277	182 611	150 249	St-Aubin
-	103 664	53 412	406 232	128 467	1 933	37 035	Seiry
-	48 102	30	393 751	162 432	181 804	126 302	Sévaz
-	92 022	-	629 513	130 072	60 607	67 978	Surpierre
45 194	91 774	1 224	464 272	108 785	29 732	53 218	Vallon
-	75 087	58 250	564 036	144 394	41 702	126 775	Villeneuve
-	32 651	108 648	391 869	88 935	52 187	11 105	Vuissens
782 381	5 105 846	2 756 475	33 523 355	7 300 527	2 551 360	5 406 021	Veveyse / Vivisbach
3 158	1 093 213	344 673	6 253 465	1 412 162	223 215	1 304 355	Attalens
10 120	368 840	22 840	2 423 575	613 192	223 354	65 500	Bossonnens
616 765	1 754 359	973 976	14 388 126	3 151 645	1 211 170	2 143 257	Châtel-St-Denis
6 278	380 233	69 853	1 580 334	267 466	66 370	133 955	Le Flon
88 222	237 871	12 327	1 542 304	452 448	235 177	252 975	Granges
20 984	256 793	14 820	1 730 427	325 146	54 389	68 862	Remaufens
10 197	288 941	44 868	2 000 832	332 161	294 245	820 566	St-Martin
26 657	353 556	1 258 397	2 035 695	407 129	136 070	110 223	Semsaies
-	372 042	14 721	1 568 598	339 177	107 371	506 328	La Verrerie

¹Die funktionale Gliederung wurde aus dem Handbuch des Rechnungswesens der öffentlichen Haushalte, herausgegeben von der Konferenz der kantonalen Finanzdirektoren, Bern 1982, übernommen

²Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

³Dieser Posten umfasst die Steuern auf Einkommen und Vermögen der natürlichen Personen wie auch die Steuern auf Gewinn und Eigenkapital der juristischen Personen

⁴Dieser Posten umfasst den Aufwand und Ertrag des Finanzvermögens wie auch Zinsen und obligatorische Tilgungen von Schulden, die zur Finanzierung von Ausgaben des Verwaltungsvermögens aufgenommen wurden

⁵Dieser Posten umfasst die Entnahmen aus den Reserven

Source: Etat de Fribourg: Service des communes, Fribourg / Service de la statistique du canton de Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Gemeinden, Freiburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

t06-315

Rendement annuel de l'impôt fédéral direct, par année fiscale, de 1955-1956 à 2002

Jährlicher Steuerertrag der direkten Bundessteuer nach Steuerjahr von 1955-1956 bis 2002

En francs, y compris les impôts à la source et les impôts sur les bénéfices en capital, sur les ristournes, les rabais et les prestations en capital

In Franken, einschliesslich Quellensteuern und Steuern auf Kapitalgewinnen, Rückvergütungen, Rabatten und Kapitalleistungen

T18-14	Total	Personnes physiques Natürliche Personen	Personnes morales / Juristische Personen			
			Total	Sociétés anonymes et S.à.r.l. Aktiengesellschaften und GmbH	Sociétés coopératives Genossenschaften	Autres personnes morales Übrige juristische Personen
Année fiscale ¹ Steuerjahr ¹						
1955-1956	3 566 164	1 971 131	1 595 033	1 052 088	85 491	457 454
1957-1958	4 442 972	2 371 062	2 071 910	1 368 162	98 682	605 066
1959-1960	4 260 094	1 770 083	2 490 011	2 030 468	110 192	349 351
1961-1962	6 115 966	2 264 679	3 851 287	3 301 967	117 316	432 004
1963-1964	11 091 075	3 510 706	7 580 369	7 003 282	124 089	452 998
1965-1966	15 479 315	4 427 223	11 052 092	10 351 339	142 780	557 973
1967-1968	19 022 352	6 504 874	12 517 478	11 224 963	147 545	1 144 970
1969-1970	23 845 076	8 979 786	14 865 290	13 614 297	229 211	1 021 782
1971-1972	34 897 007	11 567 482	23 329 525	21 739 334	205 053	1 385 138
1973-1974	52 957 014	21 174 123	31 782 891	29 671 683	311 205	1 800 003
1975-1976	73 684 465	29 822 083	43 862 382	41 505 872	429 461	1 927 049
1977-1978	76 798 720	34 073 884	42 724 836	40 115 299	396 808	2 212 729
1979-1980	70 943 992	40 321 098	30 622 894	28 107 758	464 625	2 050 511
1981-1982	108 436 330	50 459 405	57 976 925	55 237 389	465 495	2 274 041
1983-1984	129 635 685	56 633 892	73 001 793	70 408 599	603 187	1 990 007
1985-1986	163 548 494	66 989 859	96 558 635	93 570 490	624 532	2 363 613
1987-1988	148 929 393	81 620 677	67 308 716	64 639 572	693 781	1 975 363
1989-1990	185 277 035	86 873 827	98 403 208	95 282 616	1 191 244	1 929 348
1991-1992	225 570 682	103 815 137	121 755 545	117 985 540	1 234 161	2 535 844
1993-1994	215 934 620	112 292 119	103 642 501	99 828 034	1 062 947	2 751 520
1995-1996	...	125 855 059	...	...	...	...
1996	...	...	106 791 555	103 048 632	1 084 103	2 658 820
1997	...	...	123 116 616	119 132 476	874 493	3 109 647
1997-1998	...	122 081 424	...	...	...	...
1998	...	...	111 344 964	106 569 592	1 284 230	3 491 142
1999	...	...	133 531 084	131 131 558	1 073 624	1 325 902
1999-2000	...	128 638 371	...	...	...	...
2000	...	...	144 236 406	139 679 551	1 600 691	2 956 164
2001	294 438 170	146 389 426	148 048 744	146 115 908	1 386 623	546 213
2002	260 355 080	149 011 258	111 343 822	109 151 543	1 729 464	462 815

¹Personnes morales: de 1955-1956 à 1993-1994 taxation bisannuelle praenumerando, dès 1996 taxation annuelle postrumerando, pas de statistique pour l'année d'imposition 1995

¹Juristische Personen: von 1955-1956 bis 1993-1994 zweijährige Veranlagung mit Vergangenheitsbemessung, ab 1996 jährliche Veranlagung mit Gegenwartsbemessung; keine Auswertung über das Steuerjahr 1995

Source: Impôt fédéral direct: Personnes physiques, Cantons, vol. 1955/56-2002 et Personnes morales, Cantons, vol. 1955/56-2002 - Administration fédérale des contributions, Berne

Quelle: Direkte Bundessteuer: Natürliche Personen, Kantone, Vol. 1955/56-2002 und Juristische Personen, Kantone, Vol. 1955/56-2002 - Eidg. Steuerverwaltung, Bern

t06-316



Impôt fédéral direct pour les personnes physiques, par classe de revenu imposable et année fiscale, de 1997-1998 à 2002
 Direkte Bundessteuer für natürliche Personen nach Klasse des steuerbaren Einkommens und Steuerjahren von 1997-1998 bis 2002

Sans les ouvriers étrangers imposés à la source et les contribuables imposés sur les bénéfices en capital et les prestations en capital

Ohne Fremdarbeiter, die an der Quelle besteuert werden, und Steuerpflichtige, die nach Kapitalgewinnen und Kapitaleistungen besteuert werden

T18-15 Classe de revenu imposable, en francs Klasse des steuerbaren Einkommens, in Franken	Contribuables Steuerpflichtige				Rendement annuel de l'impôt, en 1000 fr. Jährlicher Steuerertrag, in 1000 Fr.			
	1997-1998	1999-2000	2001	2002	1997-1998	1999-2000	2001	2002
Total	102 500	105 095	105 692	107 458	118 210	123 398	137 632	142 959
Cas normaux / Normalfälle	84 846	86 972	101 004	102 012	95 711	100 125	125 845	130 266
- 14 999	102	88	-	-	3	2	-	-
15 000 - 19 999	5 354	5 152	4 267	4 320	244	234	171	171
20 000 - 24 999	5 912	5 935	6 019	5 746	489	492	444	423
25 000 - 29 999	7 708	7 679	6 655	6 397	775	786	666	644
30 000 - 34 999	8 805	8 714	8 810	8 525	1 286	1 278	1 137	1 103
35 000 - 39 999	8 840	9 048	9 701	9 622	2 044	2 087	1 771	1 762
40 000 - 44 999	8 223	8 629	9 767	9 653	2 683	2 798	2 624	2 621
45 000 - 49 999	7 201	7 392	8 922	8 876	3 143	3 210	3 259	3 267
50 000 - 54 999	5 959	6 167	7 657	7 564	3 361	3 475	3 637	3 627
55 000 - 59 999	4 889	5 192	6 428	6 608	3 434	3 641	3 882	4 003
60 000 - 64 999	4 047	4 130	5 499	5 613	3 574	3 649	4 058	4 166
65 000 - 69 999	3 231	3 378	4 486	4 664	3 531	3 707	4 085	4 263
70 000 - 74 999	2 587	2 758	3 881	4 060	3 380	3 647	4 359	4 614
75 000 - 79 999	2 195	2 316	3 226	3 385	3 426	3 597	4 354	4 556
80 000 - 84 999	1 690	1 796	2 583	2 764	3 076	3 270	4 077	4 373
85 000 - 89 999	1 384	1 474	2 039	2 171	2 910	3 118	3 710	3 977
90 000 - 94 999	1 053	1 108	1 679	1 748	2 584	2 706	3 506	3 636
95 000 - 99 999	883	945	1 307	1 515	2 471	2 638	3 129	3 637
100 000 - 119 999	2 121	2 292	3 454	3 805	7 903	8 542	11 023	12 168
120 000 - 149 999	1 279	1 395	2 247	2 399	8 480	9 149	12 590	13 438
150 000 - 199 999	734	762	1 343	1 474	8 427	8 753	13 991	15 299
200 000 +	649	622	1 034	1 103	28 487	29 346	39 372	38 518
Cas spéciaux / Sonderfälle	17 654	18 123	4 688	5 446	22 499	23 273	11 787	12 693

Source: Impôt fédéral direct: Personnes physiques, Cantons, vol. 1997/98-2002 - Administration fédérale des contributions, Berne

Quelle: Direkte Bundessteuer: Natürliche Personen, Kantone, Vol. 1997/98-2002 - Eidg. Steuerverwaltung, Bern

106-317

Impôt fédéral direct pour les personnes morales, par année fiscale, de 1996 à 2002

Direkte Bundessteuer für juristische Personen nach Steuerjahr von 1996 bis 2002

Sans les contribuables imposés sur les bénéfices en capital, les ristournes et les rabais / Ohne Steuerpflichtige, die nach Kapitalgewinnen, Rückvergütungen und Rabatten besteuert werden

T18-16	Impôt sur le bénéfice net ou le revenu Steuer auf dem Reingewinn oder Einkommen			Impôt sur le capital ou la fortune Steuer auf dem Kapital oder Vermögen		
	Contribuables Steuerpflichtige	Éléments imposables, en 1000 fr. Steuerfaktoren, in 1000 Fr.	Rendement annuel de l'impôt, en fr. Jährlicher Steuer- ertrag, in Fr.	Contribuables Steuerpflichtige	Éléments imposables, en 1000 fr. Steuerfaktoren, in 1000 Fr.	Rendement annuel de l'impôt, en fr. ¹ Jährlicher Steuer- ertrag, in Fr. ¹
Année fiscale Steuerjahr						

Sociétés anonymes et S.à.r.l. / Aktiengesellschaften und GmbH

1996	2 704	1 832 744	88 667 085	6 440	17 971 011	14 381 547
1997	2 566	2 409 855	104 740 048	5 964	18 070 747	14 392 428
1998	2 919	2 256 039	106 569 592	6 519	18 433 618	-
1999	3 147	2 678 709	131 131 558	6 881	22 177 741	-
2000	3 200	2 848 132	139 679 551	7 097	21 759 600	-
2001	3 258	4 125 807	146 115 908	7 274	27 125 969	-
2002	3 204	3 960 371	109 151 543	7 446	28 667 511	-

Sociétés coopératives / Genossenschaften

1996	292	12 916	860 113	623	279 875	223 990
1997	244	11 236	660 371	537	267 709	214 122
1998	273	15 179	1 284 230	598	294 238	-
1999	252	12 677	1 073 624	589	284 402	-
2000	264	19 018	1 600 691	592	298 136	-
2001	247	16 321	1 386 623	577	294 559	-
2002	231	20 409	1 729 464	563	316 180	-

Autres personnes morales / Übrige juristische Personen

1996	192	50 922	2 036 866	548	847 543	621 954
1997	173	61 214	2 448 552	533	829 007	661 095
1998	166	82 956	3 491 142	140	634 361	-
1999	164	33 453	1 325 902	160	596 784	-
2000	149	72 384	2 956 164	146	546 401	-
2001	104	14 179	546 213	98	262 639	-
2002	83	13 595	462 815	81	196 260	-

¹En 1998, l'impôt sur le capital fut abrogé / Im Jahre 1998 wurde die Kapitalsteuer aufgehoben

Source: Impôt fédéral direct: Personnes morales, Cantons, vol. 1996-2002 - Administration fédérale des contributions, Berne

Quelle: Direkte Bundessteuer: Juristische Personen, Kantone, Vol. 1996-2002 - Eidg. Steuerverwaltung, Bern

t06-318



Rendement de l'impôt cantonal, par district, de 1996 à 2004

Kantonssteuerertrag nach Bezirk von 1996 bis 2004

En millions de francs¹ / In Millionen Franken¹

T18-17	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004
--------	------	------	------	------	------	------	------	------	------

Total

Canton	522,1	531,9	533,4	566,9	563,3	636,7	651,9	677,3	688,7	Kanton
Sarine	211,6	219,1	219,8	236,8	233,4	259,8	264,5	275,3	276,6	Saane
Singine	75,6	75,6	76,1	79,3	79,3	90,7	92,9	95,0	96,7	Sense
Gruyère	77,2	79,1	79,1	82,7	83,3	93,4	97,2	101,7	103,1	Greyerz
Lac	62,8	63,7	63,5	67,3	68,4	79,9	81,7	84,5	87,0	See
Glâne	31,1	31,1	31,3	32,8	31,8	35,9	36,1	37,3	38,0	Glâne
Broye	39,5	39,1	39,0	42,0	40,8	47,0	48,4	51,1	53,4	Broye
Veveyse	24,3	24,1	24,5	26,0	26,3	30,0	31,1	32,4	33,9	Vivisbach

Personnes physiques (revenu et fortune) / Natürliche Personen (Einkommen und Vermögen)

Canton	476,2	475,9	469,4	495,9	488,5	567,1	583,9	608,2	612,7	Kanton
Sarine	186,0	186,1	183,3	195,0	190,0	217,5	223,1	234,2	233,6	Saane
Singine	71,3	70,6	69,6	72,5	71,6	83,7	85,7	87,8	88,4	Sense
Gruyère	72,7	73,9	73,0	76,0	75,8	87,6	91,2	94,9	95,5	Greyerz
Lac	60,3	60,7	59,8	63,1	63,1	75,6	77,3	79,6	81,1	See
Glâne	27,1	26,4	26,0	27,7	27,0	31,6	32,7	34,0	34,7	Glâne
Broye	36,3	36,0	35,8	38,2	38,0	44,1	45,5	47,8	48,4	Broye
Veveyse	22,5	22,1	21,9	23,4	23,0	27,0	28,4	29,8	31,0	Vivisbach

Personnes morales (bénéfice et capital) / Juristische Personen (Gewinn und Kapital)

Canton	45,9	56,0	64,0	71,0	74,8	69,6	68,0	69,2	76,1	Kanton
Sarine	25,6	33,0	36,5	41,8	43,4	42,3	41,4	41,2	43,0	Saane
Singine	4,3	5,0	6,5	6,8	7,7	7,0	7,2	7,1	8,4	Sense
Gruyère	4,5	5,2	6,1	6,7	7,5	5,8	6,0	6,8	7,6	Greyerz
Lac	2,5	3,0	3,8	4,2	5,3	4,3	4,4	4,9	5,9	See
Glâne	4,0	4,7	5,3	5,1	4,8	4,3	3,4	3,3	3,3	Glâne
Broye	3,2	3,1	3,2	3,8	2,8	2,9	2,9	3,3	5,0	Broye
Veveyse	1,8	1,9	2,6	2,6	3,3	3,0	2,7	2,6	2,9	Vivisbach

¹Les éventuelles différences entre le total et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Service cantonal des contributions, Fribourg

Quelle: Kantonale Steuerverwaltung, Freiburg

t06-451

Impôt cantonal sur le revenu des personnes physiques, par classe de revenu imposable et exercice fiscal, de 1996 à 2004
 Kantonssteuer auf dem Einkommen der natürlichen Personen nach Klasse des steuerbaren Einkommens und Steuerjahr von 1996 bis 2004

T18-18 Classe de revenu imposable, en fr. Klasse des steuerbaren Einkommens, in Fr.	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004
--	------	------	------	------	------	------	------	------	------

Contribuables / Steuerpflichtige

Total	123 033	123 925	124 821	126 145	125 119	129 932	132 713	134 192	136 404
- 4 000	13 372	12 666	12 696	12 927	12 503	12 056	12 740	12 751	12 995
4 001 - 8 000	7 123	6 816	6 753	6 892	6 732	6 477	6 585	6 967	7 149
8 001 - 12 000	5 931	6 137	6 133	5 757	5 651	5 455	5 529	5 497	5 594
12 001 - 16 000	5 028	5 639	5 746	5 531	5 510	5 000	5 015	5 001	5 068
16 001 - 20 000	4 830	5 142	5 289	5 149	5 145	4 649	4 686	4 651	4 577
20 001 - 24 000	5 412	5 432	5 557	5 408	5 428	4 642	4 587	4 491	4 605
24 001 - 28 000	5 946	6 128	6 250	6 338	6 308	5 505	5 430	5 454	5 630
28 001 - 32 000	6 551	6 546	6 733	6 525	6 561	6 158	6 082	6 143	6 257
32 001 - 36 000	6 976	7 025	7 153	6 971	7 003	6 747	6 808	6 861	6 891
36 001 - 40 000	6 959	6 875	6 958	6 919	6 911	7 072	7 001	6 958	7 011
40 001 - 44 000	6 747	6 433	6 471	6 497	6 514	6 694	6 695	6 784	6 803
44 001 - 48 000	6 162	6 207	6 254	6 377	6 388	6 729	6 864	6 877	6 806
48 001 - 52 000	5 694	5 445	5 498	5 596	5 591	6 121	6 113	6 081	6 251
52 001 - 60 000	9 296	9 595	9 616	10 027	10 008	10 713	10 802	10 811	11 005
60 001 - 70 000	8 611	8 829	8 827	9 113	9 054	10 396	10 599	10 766	10 919
70 001 - 98 000	11 903	12 232	12 206	12 861	12 657	15 725	16 559	16 785	17 178
98 001 +	6 492	6 778	6 681	7 257	7 155	9 793	10 618	11 314	11 665

Rendement annuel de l'impôt, en 1000 francs¹ / Jährlicher Steuerertrag, in 1000 Franken¹

Total	432 963	432 124	427 676	449 170	441 713	517 810	535 472	554 627	557 221
- 4 000	1 853	2 637	1 804	3 242	1 773	869	967	882	872
4 001 - 8 000	1 448	1 580	1 397	1 739	1 358	1 209	1 263	1 308	1 320
8 001 - 12 000	2 133	2 272	2 058	2 163	1 924	1 753	1 817	1 782	1 812
12 001 - 16 000	3 118	3 339	3 143	3 405	3 061	2 664	2 694	2 721	2 720
16 001 - 20 000	4 115	4 356	4 228	4 454	4 176	3 666	3 719	3 738	3 641
20 001 - 24 000	6 310	6 220	6 139	6 243	6 000	4 985	4 896	4 873	4 879
24 001 - 28 000	8 983	8 994	8 967	9 362	9 100	7 692	7 536	7 659	7 831
28 001 - 32 000	12 337	11 979	12 066	11 989	11 841	10 857	10 627	10 812	10 907
32 001 - 36 000	15 895	15 561	15 492	15 498	15 323	14 302	14 466	14 725	14 642
36 001 - 40 000	18 894	18 002	17 911	18 110	17 868	17 892	17 713	17 765	17 734
40 001 - 44 000	20 719	19 362	19 337	19 532	19 585	19 750	19 825	20 248	20 039
44 001 - 48 000	21 380	21 091	20 887	21 510	21 337	22 431	22 945	23 111	22 670
48 001 - 52 000	21 879	20 326	20 439	20 941	20 764	22 720	22 744	22 833	23 108
52 001 - 60 000	41 237	41 161	40 967	43 154	42 890	45 628	46 201	46 609	46 682
60 001 - 70 000	46 786	46 450	46 306	47 851	47 490	54 246	55 439	56 746	56 289
70 001 - 98 000	88 160	88 440	87 698	92 777	91 377	112 793	119 187	121 434	121 549
98 001 +	117 716	120 354	118 840	127 199	125 845	174 351	183 434	197 381	200 525

¹Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Service cantonal des contributions, Fribourg

Quelle: Kantonale Steuerverwaltung, Freiburg

t06-320



Impôt cantonal sur le revenu des personnes physiques, par classe de revenu imposable, pour l'exercice fiscal 2004 Kantonssteuer auf dem Einkommen der natürlichen Personen nach Klasse des steuerbaren Einkommens im Steuerjahr 2004

Selon le domicile, l'état civil et le nombre d'enfants du contribuable / Nach Wohnsitz, Zivilstand und Anzahl Kinder des Steuerpflichtigen

T18-19 Classe de revenu imposable, en fr. Klasse des steuerbaren Einkommens, in Fr.	Total	Domicile hors canton Wohnsitz ausserhalb des Kantons	Domicile dans le canton / Wohnsitz innerhalb des Kantons						
			Total	Sans enfant, non mariés Ohne Kinder, Unverheiratete	Sans enfant, mariés Ohne Kinder, Verheiratete	Avec 1 enfant, mariés ou non Mit 1 Kind, Verheiratete und Unverheiratete	Avec 2 enfants, mariés ou non Mit 2 Kindern, Verheiratete und Unverheiratete	Avec 3 enfants, mariés ou non Mit 3 Kindern, Verheiratete und Unverheiratete	Avec 4+ enfants, mariés ou non Mit 4+ Kindern, Verheiratete und Unverheiratete

Contribuables / Steuerpflichtige

Total	136 404	9 689	126 715	65 929	25 465	12 804	15 670	5 492	1 355
- 3 500	11 998	6 178	5 820	4 859	333	227	241	99	61
3 501 - 10 000	10 958	2 146	8 812	7 853	366	275	206	82	30
10 001 - 20 000	12 427	682	11 745	9 485	818	665	478	197	102
20 001 - 30 000	13 335	172	13 163	9 067	1 903	901	824	332	136
30 001 - 40 000	17 059	116	16 943	11 273	2 417	1 232	1 323	546	152
40 001 - 50 000	16 747	89	16 658	9 703	2 499	1 544	2 028	706	178
50 001 - 100 000	42 927	196	42 731	12 481	12 881	6 166	8 179	2 538	486
100 001 - 150 000	7 886	61	7 825	841	3 174	1 292	1 699	693	126
150 001 +	3 067	49	3 018	367	1 074	502	692	299	84

Rendement annuel de l'impôt, en 1000 francs¹ / Jährlicher Steuerertrag, in 1000 Franken¹

Total	557 221	8 270	548 951	189 308	155 292	69 253	90 950	35 986	8 162
- 3 500	744	490	254	212	12	9	15	4	2
3 501 - 10 000	2 232	1 120	1 112	1 006	51	25	21	7	2
10 001 - 20 000	7 389	884	6 505	5 614	346	241	192	73	39
20 001 - 30 000	17 835	416	17 419	13 274	1 945	895	849	324	132
30 001 - 40 000	38 158	410	37 748	27 968	4 126	2 125	2 310	958	261
40 001 - 50 000	53 999	424	53 575	35 312	6 565	4 047	5 333	1 861	457
50 001 - 100 000	242 827	1 506	241 321	76 463	71 556	33 427	43 635	13 652	2 588
100 001 - 150 000	93 017	897	92 120	11 553	36 567	14 854	19 677	8 039	1 430
150 001 +	101 020	2 123	98 897	17 906	34 124	13 630	18 918	11 068	3 251

Rendement annuel moyen de l'impôt, par contribuable, en francs / Mittlerer jährlicher Steuerertrag pro Steuerpflichtigen, in Franken

Moyenne / Mittelwert	4 085	854	4 332	2 871	6 098	5 409	5 804	6 552	6 024
- 3 500	62	79	44	44	36	40	62	40	33
3 501 - 10 000	204	522	126	128	139	91	102	85	67
10 001 - 20 000	595	1 296	554	592	423	362	402	371	382
20 001 - 30 000	1 337	2 421	1 323	1 464	1 022	993	1 030	976	971
30 001 - 40 000	2 237	3 533	2 228	2 481	1 707	1 725	1 746	1 755	1 717
40 001 - 50 000	3 224	4 765	3 216	3 639	2 627	2 621	2 630	2 636	2 567
50 001 - 100 000	5 657	7 682	5 647	6 126	5 555	5 421	5 335	5 379	5 325
100 001 - 150 000	11 795	14 700	11 773	13 737	11 521	11 497	11 582	11 600	11 349
150 001 +	32 938	43 336	32 769	48 790	31 773	27 151	27 338	37 017	38 702

¹Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Service cantonal des contributions, Fribourg

Quelle: Kantonale Steuerverwaltung, Freiburg

t06-321

Impôt cantonal sur la fortune des personnes physiques, par classe de fortune imposable, pour l'exercice fiscal 2004

Kantonssteuer auf dem Vermögen der natürlichen Personen nach Klasse des steuerbaren Vermögens im Steuerjahr 2004

Selon le domicile, l'état civil et le nombre d'enfants du contribuable / Nach Wohnsitz, Zivilstand und Anzahl Kinder des Steuerpflichtigen

T18-20	Total	Domicile hors canton Wohnsitz ausserhalb des Kantons	Domicile dans le canton / Wohnsitz innerhalb des Kantons						
			Total	Sans enfant, non mariés Ohne Kinder, Unverheiratete	Sans enfant, mariés Ohne Kinder, Verheiratete	Avec 1 enfant, mariés ou non Mit 1 Kind, Verheiratete und Unverheiratete	Avec 2 enfants, mariés ou non Mit 2 Kindern, Verheiratete und Unverheiratete	Avec 3 enfants, mariés ou non Mit 3 Kindern, Verheiratete und Unverheiratete	Avec 4+ enfants, mariés ou non Mit 4+ Kindern, Verheiratete und Unverheiratete

Contribuables / Steuerpflichtige

Total	136 404	9 689	126 715	65 929	25 465	12 804	15 670	5 492	1 355
- 20 000	89 167	3 596	85 571	46 572	12 455	9 677	11 962	3 923	982
20 001 - 50 000	7 454	1 554	5 900	3 617	1 164	406	503	181	29
50 001 - 100 000	7 233	1 598	5 635	3 710	1 053	354	358	139	21
100 001 - 200 000	12 776	1 668	11 108	5 678	3 095	856	971	410	98
200 001 - 300 000	6 933	552	6 381	2 489	2 364	531	655	273	69
300 001 - 400 000	3 883	230	3 653	1 297	1 510	273	361	171	41
400 001 - 500 000	2 403	120	2 283	748	1 029	158	219	105	24
500 001 - 600 000	1 522	85	1 437	450	612	140	153	63	19
600 001 - 700 000	970	45	925	252	421	68	117	50	17
700 001 - 800 000	749	43	706	222	319	63	63	30	9
800 001 - 900 000	536	35	501	142	225	41	65	23	5
900 001 - 1 000 000	388	32	356	93	165	32	41	20	5
1 000 001 +	2 390	131	2 259	659	1 053	205	202	104	36

Rendement annuel de l'impôt, en 1000 francs¹ / Jährlicher Steuerertrag, in 1000 Franken¹

Total	55 472	3 428	52 044	19 893	20 608	3 457	4 566	2 862	658
- 20 000	70	42	28	25	1	0	1	1	0
20 001 - 50 000	374	135	239	155	44	14	18	7	1
50 001 - 100 000	1 065	322	743	488	140	47	47	18	3
100 001 - 200 000	4 591	704	3 887	1 916	1 133	302	351	149	36
200 001 - 300 000	4 468	407	4 061	1 574	1 507	339	420	176	45
300 001 - 400 000	3 675	258	3 417	1 208	1 416	258	337	160	38
400 001 - 500 000	3 037	174	2 863	930	1 296	200	276	131	30
500 001 - 600 000	2 522	156	2 366	738	1 008	232	252	104	32
600 001 - 700 000	1 965	98	1 867	509	851	135	238	100	34
700 001 - 800 000	1 805	110	1 695	529	767	153	151	73	22
800 001 - 900 000	1 507	105	1 402	390	634	115	184	65	14
900 001 - 1 000 000	1 256	104	1 152	301	532	105	134	64	16
1 000 001 +	29 137	813	28 324	11 130	11 279	1 557	2 157	1 814	387

Rendement annuel moyen de l'impôt, par contribuable, en francs / Mittlerer jährlicher Steuerertrag pro Steuerpflichtigen, in Franken

Total	407	354	411	302	809	270	291	521	486
- 20 000	1	12	0	1	0	0	0	0	0
20 001 - 50 000	50	87	41	43	38	34	36	39	34
50 001 - 100 000	147	202	132	132	133	133	131	129	143
100 001 - 200 000	359	422	350	337	366	353	361	363	367
200 001 - 300 000	644	737	636	632	637	638	641	645	652
300 001 - 400 000	946	1 122	935	931	938	945	934	936	927
400 001 - 500 000	1 264	1 450	1 254	1 243	1 259	1 266	1 260	1 248	1 250
500 001 - 600 000	1 657	1 835	1 646	1 640	1 647	1 657	1 647	1 651	1 684
600 001 - 700 000	2 026	2 178	2 018	2 020	2 021	1 985	2 034	2 000	2 000
700 001 - 800 000	2 410	2 558	2 401	2 383	2 404	2 429	2 397	2 433	2 444
800 001 - 900 000	2 812	3 000	2 798	2 746	2 818	2 805	2 831	2 826	2 800
900 001 - 1 000 000	3 237	3 250	3 236	3 237	3 224	3 281	3 268	3 200	3 200
1 000 001 +	12 191	6 206	12 538	16 889	10 711	7 595	10 678	17 442	10 750

¹Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

Source: Service cantonal des contributions, Fribourg

Quelle: Kantonale Steuerverwaltung, Freiburg

t06-322



Impôt cantonal pour les personnes morales, par catégorie et exercice fiscal, de 2001 à 2004

Kantonssteuer für juristische Personen nach Kategorie und Steuerjahr von 2001 bis 2004

Contribuables, montant imposable et rendement annuel de l'impôt sur le capital et de l'impôt sur le bénéfice
Steuerpflichtige, steuerbarer Betrag und jährlicher Steuerertrag auf dem Kapital und auf dem Gewinn

T18-21 Exercice fiscal Steuerjahr	Contribuables Steuerpflichtige	Impôt sur le capital ¹ / Steuer auf dem Kapital ¹		Impôt sur le bénéfice ¹ / Steuer auf dem Gewinn ¹	
		Montant imposable, en 1000 fr. ² Steuerbarer Betrag, in 1000 Fr. ²	Rendement annuel de l'impôt, en 1000 fr. Jährlicher Steuer- ertrag in 1000 Fr.	Montant imposable, en 1000 fr. Steuerbarer Betrag, in 1000 Fr.	Rendement annuel de l'impôt, en 1000 fr. Jährlicher Steuer- ertrag in 1000 Fr.
Total					
2001	8 734	27 099 373	11 553	847 959	58 051
2002	9 009	28 256 100	12 832	823 979	55 152
2003	9 145	31 551 919	14 964	830 981	54 195
2004	9 215	33 323 306	15 860	873 913	60 190
Sociétés anonymes, sous le régime des personnes morales / Aktiengesellschaften, behandelt als juristische Personen					
2001	5 073	3 455 288	6 052	614 325	44 956
2002	5 403	3 884 413	7 001	660 601	42 039
2003	5 634	5 179 300	8 956	663 840	39 464
2004	5 816	5 827 202	9 901	731 758	46 194
Holdings, art. 127 LICD³ / Holdings nach Art. 127 DStG³					
2001	575	17 508 581	2 463	44 656	512
2002	590	16 880 587	2 440	1 445	121
2003	529	19 803 614	2 768	1 101	95
2004	528	21 346 734	2 900	1 092	91
Sociétés domiciliées, art. 128 LICD³ / Domizilgesellschaften Art. 128 DStG³					
2001	1 568	4 934 318	1 153	141 629	8 469
2002	1 474	6 226 368	1 312	99 744	7 063
2003	1 460	5 311 375	1 193	94 508	8 810
2004	1 373	4 950 218	1 066	81 100	8 002
Sociétés immobilières / Immobiliengesellschaften					
2001	597	375 433	697	24 364	1 855
2002	631	432 560	818	30 676	2 742
2003	629	411 135	776	43 508	3 035
2004	607	376 838	714	29 663	2 828
Sociétés coopératives / Genossenschaften					
2001	510	260 458	495	19 261	1 951
2002	495	321 900	613	24 554	2 541
2003	491	341 757	637	24 009	2 450
2004	481	332 909	632	24 089	2 521
Fondations, sous le régime de l'art. 128 LICD³ / Stiftungen, behandelt nach Art. 128 DStG³					
2001	115	356 991	77	1 164	114
2002	110	310 513	67	528	51
2003	103	309 419	66	335	32
2004	102	287 973	62	379	35
Autres personnes morales (impôt fédéral direct + impôt cantonal) / Andere juristische Personen (direkte Bundessteuer + Kantonssteuer)					
2001	296	208 304	616	2 560	194
2002	306	199 759	581	6 431	595
2003	299	195 318	567	3 679	308
2004	308	201 432	585	5 832	518

¹Les éventuelles différences entre le total général et la somme des nombres sont dues aux nombres arrondis

¹Allfällige Unterschiede zwischen Gesamtsumme und addierten Einzelwerten sind auf Rundungsdifferenzen zurückzuführen

²Le capital imposable correspond aux fonds propres et non seulement au capital social / Das steuerbare Kapital entspricht dem Eigenkapital und nicht bloss dem Stamm- oder Grundkapital

³Assujettissement partiel à l'impôt sur le bénéfice / Unterstehen teilweise der Gewinnsteuer

Source: Service cantonal des contributions, Fribourg

Quelle: Kantonale Steuerverwaltung, Freiburg

t06-323



Coefficients et taux des impôts communaux, état au 1^{er} août 2006

Gemeindesteuerfüsse, Stand am 1. August 2006

T18-22	Personnes physiques / Natürliche Personen		Personnes morales Impôt sur le bénéfice et le capital, en % de l'impôt cantonal de base	Droits de mutations sur les transferts immobili- ers, en fr. par franc dû à l'Etat	Impôt spécial sur les immeubles des socié- tés, associations et fondations, en fr. par franc dû à l'Etat	Contribution immobilière, en % de la valeur fiscale
	Impôt sur le revenu et la fortune, en % de l'impôt cantonal de base	Droits sur les succes- sions et donations, en fr. par franc dû à l'Etat				
	Steuer auf dem Ein- kommen und Vermögen, in % der einfachen Kantonssteuer	Erbschafts- und Schen- kungssteuer, in Fr. je Franken Kantons- steuer	Juristische Personen Steuer auf dem Gewinn und Kapital, in % der einfachen Kantonssteuer	Handänderungssteuern auf den entgeltlichen Grundstücksübertra- gungen, in Fr. je Franken Kantonssteuer	Besondere Steuer auf den Liegenschaften von Gesellschaften, Vereinen und Stiftun- gen, in Fr. je Franken Kantonssteuer	Liegenschaftssteuer, in % des Steuerwerts

Sarine / Saane

Arconciel	80	1,00	80	1,00	-	2,00
Autafond	100	1,00	100	1,00	-	2,00
Autigny	90	1,00	90	1,00	-	2,00
Avry	70	1,00	70	1,00	0,50	3,00
Belfaux	90	1,00	90	1,00	0,50	3,00
La Brillaz	100	1,00	100	1,00	0,50	1,00
Chénens	90	0,70	85	0,70	-	1,30
Chésopelloz	50	1,00	50	1,00	-	2,00
Corminboeuf	85	1,00	85	1,00	-	2,00
Corpataux-Magnedens	90	1,00	90	1,00	-	2,00
Corserey	95	1,00	95	1,00	0,50	2,00
Cottens	92	1,00	100	1,00	0,50	2,00
Ependes	87	1,00	87	1,00	-	1,50
Farvagny	93	1,00	93	1,00	-	1,50
Ferpicloz	30	0,65	30	0,65	0,50	2,00
Fribourg / Freiburg	85	1,00	85	1,00	0,50	2,85
Givisiez	70	1,00	70	1,00	0,50	3,00
Le Glèbe	95	1,00	95	1,00	-	2,00
Granges-Paccot	75	1,00	75	1,00	0,50	2,25
Grolley	95	1,00	95	1,00	-	1,75
Hauterive	85	1,00	85	1,00	0,50	2,00
Marly	80	1,00	80	1,00	0,50	3,00
Matran	74	1,00	90	1,00	0,50	2,70
Le Mouret	85	1,00	85	1,00	-	2,00
Neyruz	85	1,00	85	1,00	0,50	1,20
Noréaz	97	1,00	97	1,00	-	2,00
Pierrafortscha	70	-	70	-	-	1,50
Ponthaux	97	1,00	97	1,00	0,50	2,00
Prez-vers-Noréaz	97	1,00	97	1,00	-	1,50
Rossens	85	1,00	85	1,00	0,50	2,00
Senèdes	100	-	100	1,00	-	1,00
La Sonnaz	85	1,00	100	1,00	-	1,50
Treyvaux	100	1,00	100	1,00	-	2,50
Villars-sur-Glâne	70	0,70	70	1,00	0,50	1,50
Villarsel-sur-Marly	90	1,00	100	1,00	0,50	1,00
Vuisternens-en-Ogoz	100	1,00	100	1,00	0,50	2,00

Singine / Sense

Alterswil	80	1,00	80	1,00	0,50	1,25
Bösingen	80	1,00	80	1,00	0,50	2,00
Brünisried	97	1,00	97	1,00	-	2,50
Düdingen	83	1,00	83	1,00	-	1,60
Giffers	95	1,00	95	0,60	-	2,50
Heitenried	90	1,00	90	1,00	-	2,00
Oberschrot	100	1,00	100	1,00	0,50	2,50
Plaffeien	105	1,00	100	1,00	0,50	3,00
Plasselb	95	1,00	100	1,00	-	3,00
Rechthalten	90	1,00	90	1,00	-	2,50

Source: Etat de Fribourg: Service des communes, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Gemeinden, Freiburg

t06-324



Coefficients et taux des impôts communaux, état au 1^{er} août 2006

Gemeindesteuerfüsse, Stand am 1. August 2006

T18-22	Personnes physiques / Natürliche Personen		Personnes morales Impôt sur le bénéfice et le capital, en % de l'impôt cantonal de base	Droits de mutations sur les transferts immobili- ers, en fr. par franc dû à l'Etat	Impôt spécial sur les immeubles des socié- tés, associations et fondations, en fr. par franc dû à l'Etat	Contribution immobilière, en % de la valeur fiscale
	Impôt sur le revenu et la fortune, en % de l'impôt cantonal de base	Droits sur les succes- sions et donations, en fr. par franc dû à l'Etat				
	Steuer auf dem Ein- kommen und Vermögen, in % der einfachen Kantonssteuer	Erbschafts- und Schen- kungssteuer, in Fr. je Franken Kantons- steuer	Juristische Personen Steuer auf dem Gewinn und Kapital, in % der einfachen Kantonssteuer	Handänderungssteuern auf den entgeltlichen Grundstücksübertra- gungen, in Fr. je Franken Kantonssteuer	Besondere Steuer auf den Liegenschaften von Gesellschaften, Vereinen und Stiftun- gen, in Fr. je Franken Kantonssteuer	Liegenschaftsteuer, in % des Steuerwerts
St. Antoni	90	1,00	90	1,00	0,50	2,00
St. Silvester	100	1,00	100	1,00	0,50	2,50
St. Ursen	90	1,00	90	1,00	0,50	2,00
Schmitten	78	1,00	73	1,00	-	2,00
Tafers	88	1,00	88	1,00	-	1,50
Tentlingen	85	1,00	85	0,70	-	2,00
Ueberstorf	85	1,00	85	1,00	-	1,50
Wünnewil-Flamatt	95	1,00	95	1,00	-	1,80
Zumholz	100	1,00	100	1,00	-	2,00
Gruyère / Greyerz						
Bas-Intyamon	95	1,00	95	1,00	-	1,50
Botterens	85	1,00	85	1,00	-	1,50
Broc	95	1,00	95	1,00	-	2,00
Bulle	85	1,00	85	1,00	0,50	2,00
Cerniat	110	1,00	100	1,00	-	2,80
Charmey	100	1,00	100	0,80	0,50	2,20
Châtel-sur-Montsalvens	90	1,00	90	1,00	-	3,00
Corbières	80	1,00	90	1,00	-	1,50
Crésuz	80	1,00	80	1,00	-	3,00
Echarlens	75	1,00	75	1,00	-	1,50
Grandvillard	80	1,00	80	1,00	-	2,50
Gruyères	95	1,00	85	1,00	-	2,00
Hauteville	90	1,00	90	1,00	-	1,60
Haut-Intyamon	90	1,00	90	1,00	-	2,50
Jaun	110	1,00	100	1,00	0,50	3,00
Marsens	80	1,00	80	1,00	0,50	1,50
Morlon	90	1,00	100	1,00	-	2,00
Le Pâquier	100	1,00	90	1,00	-	1,90
Pont-en-Ogoz	90	1,00	100	1,00	0,50	2,00
Pont-la-Ville	80	1,00	80	1,00	-	3,00
Riaz	80	1,00	80	1,00	0,50	1,50
La Roche	80	1,00	100	1,00	-	1,50
Sâles	80	1,00	80	1,00	-	1,30
Sorens	100	1,00	100	1,00	-	2,00
Vaulruz	90	1,00	90	0,60	-	2,30
Villarvolard	96	1,00	96	1,00	-	2,00
Vuadens	100	1,00	100	1,00	-	1,00
Lac / See						
Barberêche	85	1,00	85	1,00	-	2,00
Bas-Vully	70	1,00	70	1,00	0,50	1,50
Büchslen	65	1,00	65	1,00	-	1,00
Courgevoux	70	1,00	70	1,00	0,50	2,00
Courlevon	90	1,00	90	1,00	0,50	1,00
Courtepin	80	1,00	80	1,00	0,50	3,00
Cressier	70	1,00	70	1,00	-	2,00
Fräschels	80	0,80	80	0,80	-	1,50
Galmiz	70	1,00	70	0,80	0,50	2,00

Source: Etat de Fribourg: Service des communes, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Gemeinden, Freiburg

106-324



Coefficients et taux des impôts communaux, état au 1^{er} août 2006

Gemeindesteuerfüsse, Stand am 1. August 2006

T18-22	Personnes physiques / Natürliche Personen		Personnes morales Impôt sur le bénéfice et le capital, en % de l'impôt cantonal de base	Droits de mutations sur les transferts immobili- ers, en fr. par franc dû à l'Etat	Impôt spécial sur les immeubles des socié- tés, associations et fondations, en fr. par franc dû à l'Etat	Contribution immobilière, en % de la valeur fiscale
	Impôt sur le revenu et la fortune, en % de l'impôt cantonal de base	Droits sur les succes- sions et donations, en fr. par franc dû à l'Etat				
	Steuer auf dem Ein- kommen und Vermögen, in % der einfachen Kantonssteuer	Erbschafts- und Schen- kungssteuer, in Fr. je Franken Kantons- steuer	Juristische Personen Steuer auf dem Gewinn und Kapital, in % der einfachen Kantonssteuer	Handänderungssteuern auf den entgeltlichen Grundstücksübertra- gungen, in Fr. je Franken Kantonssteuer	Besondere Steuer auf den Liegenschaften von Gesellschaften, Vereinen und Stiftun- gen, in Fr. je Franken Kantonssteuer	Liegenschaftssteuer, in % des Steuerwerts
Gempnach	80	1,00	80	1,00	-	1,00
Greng	30	0,50	30	1,00	0,50	2,00
Gurmels	90	1,00	90	1,00	0,50	2,00
Haut-Vully	65	1,00	65	1,00	-	1,50
Jeuss	85	0,90	85	0,90	-	-
Kerzers	90	1,00	90	1,00	0,50	0,50
Kleinbödingen	65	0,75	65	1,00	-	2,00
Lurtigen	85	1,00	85	1,00	-	2,00
Meyriez	60	1,00	60	1,00	-	1,00
Misery-Courtion	95	1,00	100	1,00	-	2,00
Muntelier	55	1,00	55	1,00	-	-
Murten / Morat	75	1,00	75	1,00	0,50	1,50
Ried	80	0,80	80	1,00	-	2,00
Salvenach	80	1,00	80	1,00	-	1,00
Ulmiz	90	1,00	90	1,00	-	1,00
Villarepos	90	1,00	90	1,00	-	2,00
Wallenried	75	1,00	100	1,00	0,50	3,00
Glâne / Glane						
Auboranges	90	1,00	100	1,00	0,50	2,00
Billens-Hennens	100	1,00	100	1,00	-	1,00
Chapelle	85	1,00	85	1,00	-	1,50
Le Châtelard	110	1,00	100	1,00	-	3,00
Châtonnaye	90	1,00	95	1,00	-	2,00
Ecublens	95	1,00	95	1,00	0,50	1,50
La Folliaz	100	1,00	100	1,00	-	2,00
Grangettes	110	1,00	100	1,00	-	2,00
Massonnens	105	1,00	100	1,00	0,50	2,00
Mézières	90	1,00	90	1,00	-	2,00
Montet	80	1,00	80	1,00	0,50	2,00
Romont	110	1,00	100	1,00	0,50	3,00
Rue	100	1,00	100	1,00	-	2,00
Siviriez	75	1,00	75	1,00	0,50	1,00
Torny	85	1,00	85	1,00	0,50	2,00
Ursy	85	1,00	85	1,00	-	1,25
Villaz-St-Pierre	95	1,00	100	1,00	0,50	2,00
Villorsonnens	93	1,00	93	1,00	-	1,80
Vuarmarens	90	1,00	90	1,00	-	2,00
Vuisternens-devant-Romont	100	1,00	100	1,00	-	1,00
Broye / Broye						
Bussy	90	1,00	90	1,00	0,50	2,00
Châbles	90	1,00	100	1,00	0,50	2,50
Châtillon	75	1,00	100	1,00	-	2,50
Cheiry	110	1,00	100	1,00	0,50	2,00
Cheyres	80	1,00	80	1,00	-	3,00
Cugy	90	1,00	90	0,60	-	1,80
Delley-Portalban	60	1,00	60	1,00	0,50	3,00
Domdidier	90	1,00	90	1,00	-	2,50

Source: Etat de Fribourg: Service des communes, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Gemeinden, Freiburg

t06-324



Coefficients et taux des impôts communaux, état au 1^{er} août 2006

Gemeindesteuerfüsse, Stand am 1. August 2006

T18-22	Personnes physiques / Natürliche Personen		Personnes morales Impôt sur le bénéfice et le capital, en % de l'impôt cantonal de base	Droits de mutations sur les transferts immobili- ers, en fr. par franc dû à l'Etat	Impôt spécial sur les immeubles des socié- tés, associations et fondations, en fr. par franc dû à l'Etat	Contribution immobilière, en % de la valeur fiscale
	Impôt sur le revenu et la fortune, en % de l'impôt cantonal de base	Droits sur les succes- sions et donations, en fr. par franc dû à l'Etat				
	Steuer auf dem Ein- kommen und Vermögen, in % der einfachen Kantonssteuer	Erbschafts- und Schen- kungssteuer, in Fr. je Franken Kantons- steuer	Juristische Personen Steuer auf dem Gewinn und Kapital, in % der einfachen Kantonssteuer	Handänderungssteuern auf den entgeltlichen Grundstücksübertra- gungen, in Fr. je Franken Kantonssteuer	Besondere Steuer auf den Liegenschaften von Gesellschaften, Vereinen und Stiftun- gen, in Fr. je Franken Kantonssteuer	Liegenschaftssteuer, in % des Steuerwerts
Dompierre	100	1,00	100	1,00	-	2,00
Estavayer-le-Lac	100	1,00	100	0,70	0,50	2,50
Fétigny	95	0,50	100	0,50	-	2,00
Font	100	1,00	100	1,00	-	2,50
Gletterens	70	1,00	70	1,00	-	2,00
Léchelles	85	1,00	85	1,00	0,50	2,00
Lully	90	1,00	90	1,00	0,50	2,00
Ménières	100	1,00	100	1,00	-	2,50
Montagny	95	1,00	90	1,00	-	1,50
Les Montets	90	1,00	90	1,00	-	2,00
Morens	100	1,00	100	1,00	-	2,50
Murist	100	1,00	100	1,00	-	1,50
Nuvilly	100	1,00	100	1,00	-	2,00
Prévondavaux	100	1,00	100	1,00	-	3,00
Rueyres-les-Prés	90	1,00	100	1,00	-	2,00
Russy	90	1,00	100	1,00	-	2,00
St-Aubin	80	0,70	80	0,70	-	1,50
Sévaz	90	1,00	90	1,00	-	2,00
Surpierre	105	1,00	100	1,00	0,50	2,00
Vallon	90	1,00	90	1,00	-	2,00
Vernay	95	1,00	100	0,60	-	2,00
Villeneuve	100	1,00	100	1,00	-	2,50
Vuissens	100	1,00	100	1,00	-	2,50
Veveyse / Vivisbach						
Attalens	90	1,00	90	1,00	0,50	1,80
Bossonnens	95	1,00	95	1,00	-	1,50
Châtel-St-Denis	94	1,00	94	1,00	0,50	2,00
Le Flon	100	1,00	100	1,00	-	2,00
Granges	82	1,00	90	1,00	0,50	1,00
Remaufens	100	1,00	100	1,00	-	1,00
St-Martin	100	1,00	100	1,00	0,50	1,50
Semsaies	95	1,00	95	1,00	-	1,15
La Verrerie	95	1,00	100	1,00	0,50	1,00

Source: Etat de Fribourg: Service des communes, Fribourg

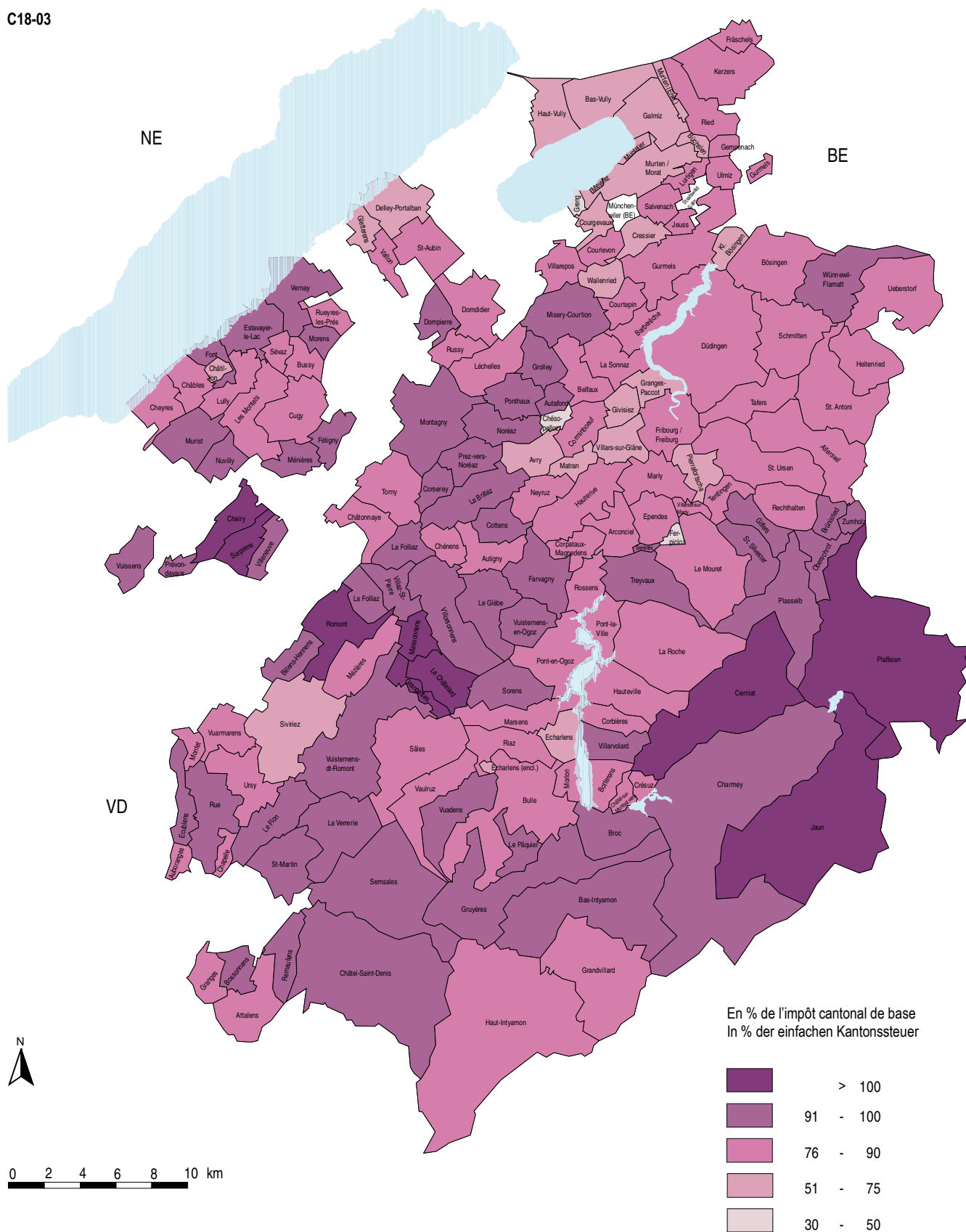
Quelle: Staat Freiburg: Amt für Gemeinden, Freiburg

106-324

Coefficient de l'impôt communal, en 2006
Gemeindesteuerfuss 2006

Impôt sur le revenu et la fortune / Steuer auf dem Einkommen und Vermögen

C18-03



Source: Etat de Fribourg: Service des communes, Fribourg / Service de la statistique du canton de Fribourg
 Quelle: Staat Freiburg: Amt für Gemeinden, Freiburg / Amt für Statistik des Kantons Freiburg

c06-018



Coefficients des impôts ecclésiastiques, état au 1^{er} août 2006

Kirchensteuerfüsse, Stand am 1. August 2006

En % de l'impôt cantonal de base / In % der einfachen Kantonssteuer

T18-23	Paroisse catholique / Katholische Pfarrei				Paroisse réformée / Reformierte Kirchgemeinde			
	Personnes physiques		Personnes morales		Personnes physiques		Personnes morales	
	Natürliche Personen		Juristische Personen		Natürliche Personen		Juristische Personen	
	Impôt sur le revenu	Impôt sur la fortune	Impôt sur le bénéfice	Impôt sur le capital	Impôt sur le revenu	Impôt sur la fortune	Impôt sur le bénéfice	Impôt sur le capital
Steuer auf dem Einkommen	Steuer auf dem Vermögen	Steuer auf dem Gewinn	Steuer auf dem Kapital	Steuer auf dem Einkommen	Steuer auf dem Vermögen	Steuer auf dem Gewinn	Steuer auf dem Kapital	

Sarine / Saane

Arconciel	9,0	9,0	9,0	9,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Autafond	8,0	15,0	8,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Autigny	10,0	10,0	10,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Avry	4,5	15,0	8,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Belfaux	8,0	15,0	8,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
La Brillaz	10,0	10,0	10,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Chénens	10,0	10,0	10,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Chésopelloz	8,0	15,0	8,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Corminboeuf	8,0	15,0	8,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Corpataux-Magnedens	9,0	20,0	9,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Corserey	12,0	12,0	10,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Cottens	8,0	20,0	10,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Ependes	8,0	8,0	8,0	8,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Farvagny	10,0	10,0	10,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Ferpicloz	8,0	8,0	8,0	8,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Fribourg / Freiburg	7,0	20,0	10,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Givisiez	5,0	20,0	7,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Le Glèbe	...	...	...	...	10,0	20,0	10,0	10,0
- Paroisse / Pfarrei Estavayer-le-Gibloux	11,0	11,0	10,0	10,0	...	...	...	...
- Paroisse / Pfarrei Villarlod	13,0	13,0	10,0	10,0	...	...	...	...
Granges-Paccot	5,0	20,0	7,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Grolley	...	...	...	...	10,0	20,0	10,0	10,0
- Paroisse / Pfarrei Grolley	10,0	10,0	10,0	10,0	...	...	...	...
- Paroisse / Pfarrei Courtion	13,0	13,0	10,0	10,0	...	...	...	...
Hauterive	8,0	8,0	8,0	8,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Marly	7,0	20,0	10,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Matran	4,5	15,0	8,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Le Mouret	...	...	...	...	10,0	20,0	10,0	10,0
- Paroisse / Pfarrei Bonnefontaine, Praroman	9,0	20,0	10,0	10,0	...	...	...	...
- Paroisse / Pfarrei Treyvaux	10,0	10,0	10,0	10,0	...	...	...	...
Neyruz	8,0	20,0	8,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Noréaz	12,0	12,0	10,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Pierrafortscha	7,0	20,0	10,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Ponthaux	10,0	20,0	10,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Prez-vers-Noréaz	12,0	12,0	10,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Rossens	8,0	10,0	8,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Senèdes	8,0	8,0	8,0	8,0	10,0	20,0	10,0	10,0
La Sonnaz	8,0	15,0	8,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Treyvaux	10,0	10,0	10,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Villars-sur-Glâne	5,0	18,0	5,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Villarsel-sur-Marly	7,0	20,0	10,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Vuisternens-en-Ogoz	10,0	15,0	10,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0

Singine / Sense

Alterswil	11,0	20,0	10,0	10,0	12,0	20,0	10,0	10,0
Bösingen	12,0	20,0	10,0	10,0	11,5	20,0	10,0	10,0
Brünisried	12,0	20,0	10,0	10,0	11,5	20,0	10,0	10,0
Düdingen	9,0	17,0	9,0	10,0	...	...	...	...
- Paroisse / Pfarrei Düdingen	...	...	...	...	10,0	20,0	10,0	10,0
- Paroisse / Pfarrei St. Antoni	...	...	...	...	12,0	20,0	10,0	10,0

Source: Corporation ecclésiastique du canton de Fribourg, Villars-sur-Glâne, Eglise évangélique réformée du canton de Fribourg, Morat

Quelle: Katholische Kirchliche Körperschaft des Kantons Freiburg, Villars-sur-Glâne, Evangelisch-reformierte Kirche des Kantons Freiburg, Murten

t06-408



Coefficients des impôts ecclésiastiques, état au 1^{er} août 2006

Kirchensteuerfüsse, Stand am 1. August 2006

En % de l'impôt cantonal de base / In % der einfachen Kantonssteuer

T18-23	Paroisse catholique / Katholische Pfarrei				Paroisse réformée / Reformierte Kirchgemeinde			
	Personnes physiques Natürliche Personen		Personnes morales Juristische Personen		Personnes physiques Natürliche Personen		Personnes morales Juristische Personen	
	Impôt sur le revenu Steuer auf dem Einkommen	Impôt sur la fortune Steuer auf dem Vermögen	Impôt sur le bénéfice Steuer auf dem Gewinn	Impôt sur le capital Steuer auf dem Kapital	Impôt sur le revenu Steuer auf dem Einkommen	Impôt sur la fortune Steuer auf dem Vermögen	Impôt sur le bénéfice Steuer auf dem Gewinn	Impôt sur le capital Steuer auf dem Kapital
Giffers	9,0	9,0	9,0	9,0	11,5	20,0	10,0	10,0
Heitenried	18,0	18,0	10,0	10,0	12,0	20,0	10,0	10,0
Oberschrot	12,0	20,0	10,0	10,0	11,5	20,0	10,0	10,0
Plaffeien	12,0	20,0	10,0	10,0	11,5	20,0	10,0	10,0
Plasselb	13,0	20,0	10,0	10,0	11,5	20,0	10,0	10,0
Rechthalten	12,0	20,0	10,0	10,0	11,5	20,0	10,0	10,0
St. Antoni	14,0	18,0	10,0	10,0	12,0	20,0	10,0	10,0
St. Silvester	10,0	20,0	10,0	10,0	11,5	20,0	10,0	10,0
St. Ursen	10,0	20,0	10,0	10,0	...	...	...	...
- Paroisse / Pfarrei St. Antoni	...	...	...	...	12,0	20,0	10,0	10,0
- Paroisse / Pfarrei Weissenstein- Rechthalten	...	...	...	...	11,5	20,0	10,0	10,0
Schmitten	9,0	9,0	9,0	9,0	12,0	20,0	10,0	10,0
Tafers	10,0	20,0	10,0	10,0	12,0	20,0	10,0	10,0
Tentlingen	9,0	9,0	9,0	9,0	11,5	20,0	10,0	10,0
Ueberstorf	11,5	20,0	10,0	10,0	11,0	20,0	10,0	10,0
Wünnewil-Flamatt	12,0	20,0	10,0	10,0	11,0	20,0	10,0	10,0
Zumholz	12,0	20,0	10,0	10,0	11,5	20,0	10,0	10,0
Gruyère / Greyerz								
Bas-Intyamon	...	...	...	...	9,0	20,0	9,0	10,0
- Paroisse / Pfarrei Enney, Villars-sous- Mont	10,0	20,0	10,0	10,0	...	...	...	...
- Paroisse / Pfarrei Estavannens	15,0	20,0	10,0	10,0	...	...	...	...
Botterens	10,0	10,0	10,0	10,0	9,0	20,0	9,0	10,0
Broc	10,0	20,0	10,0	10,0	9,0	20,0	9,0	10,0
Bulle	...	...	...	...	9,0	20,0	9,0	10,0
- Paroisse / Pfarrei Bulle	4,0	15,0	4,0	10,0	...	...	...	...
- Paroisse / Pfarrei La Tour-de-Trême	7,0	20,0	7,0	10,0	...	...	...	...
Cerniat	15,0	20,0	10,0	10,0	9,0	20,0	9,0	10,0
Charmey	10,0	20,0	8,0	10,0	9,0	20,0	9,0	10,0
Châtel-sur-Montsalvens	10,0	10,0	10,0	10,0	9,0	20,0	9,0	10,0
Corbières	12,0	12,0	10,0	10,0	9,0	20,0	9,0	10,0
Crésuz	10,0	10,0	10,0	10,0	9,0	20,0	9,0	10,0
Echarlens	10,0	10,0	5,0	5,0	9,0	20,0	9,0	10,0
Grandvillard	10,0	20,0	10,0	10,0	9,0	20,0	9,0	10,0
Gruyères	8,0	8,0	8,0	8,0	9,0	20,0	9,0	10,0
Hauteville	12,0	12,0	10,0	10,0	9,0	20,0	9,0	10,0
Haut-Intyamon	...	...	...	...	9,0	20,0	9,0	10,0
- Paroisse / Pfarrei Albeuve, Lessoc, Neirivue	10,0	10,0	10,0	10,0	...	...	...	...
- Paroisse / Pfarrei Montbovon	12,0	20,0	10,0	10,0	...	...	...	...
Jaun	15,0	10,0	5,0	10,0	9,0	20,0	9,0	10,0
Marsens	7,0	7,0	4,0	4,0	9,0	20,0	9,0	10,0
Morlon	10,0	10,0	10,0	10,0	9,0	20,0	9,0	10,0
Le Pâquier	8,0	8,0	8,0	8,0	9,0	20,0	9,0	10,0
Pont-en-Ogoz	7,0	9,0	8,0	8,0	9,0	20,0	9,0	10,0
Pont-la-Ville	12,0	20,0	10,0	10,0	9,0	20,0	9,0	10,0
Riaz	7,0	10,0	7,0	10,0	9,0	20,0	9,0	10,0
La Roche	12,0	12,0	10,0	10,0	9,0	20,0	9,0	10,0
Sâles	7,0	20,0	7,0	10,0	9,0	20,0	9,0	10,0
Sorens	10,0	20,0	10,0	10,0	9,0	20,0	9,0	10,0

Source: Corporation ecclésiastique du canton de Fribourg, Villars-sur-Glâne, Eglise évangélique réformée du canton de Fribourg, Morat

Quelle: Katholische Kirchliche Körperschaft des Kantons Freiburg, Villars-sur-Glâne, Evangelisch-reformierte Kirche des Kantons Freiburg, Murten

t06-408



Coefficients des impôts ecclésiastiques, état au 1^{er} août 2006

Kirchensteuerfüsse, Stand am 1. August 2006

En % de l'impôt cantonal de base / In % der einfachen Kantonssteuer

T18-23	Paroisse catholique / Katholische Pfarrei				Paroisse réformée / Reformierte Kirchgemeinde			
	Personnes physiques Natürliche Personen		Personnes morales Juristische Personen		Personnes physiques Natürliche Personen		Personnes morales Juristische Personen	
	Impôt sur le revenu Steuer auf dem Einkommen	Impôt sur la fortune Steuer auf dem Vermögen	Impôt sur le bénéfice Steuer auf dem Gewinn	Impôt sur le capital Steuer auf dem Kapital	Impôt sur le revenu Steuer auf dem Einkommen	Impôt sur la fortune Steuer auf dem Vermögen	Impôt sur le bénéfice Steuer auf dem Gewinn	Impôt sur le capital Steuer auf dem Kapital
Vaulruz	10,0	20,0	10,0	10,0	9,0	20,0	9,0	10,0
Villarvolard	16,0	16,0	10,0	10,0	9,0	20,0	9,0	10,0
Vuadens	8,0	20,0	8,0	10,0	9,0	20,0	9,0	10,0
Lac / See								
Barberêche	9,0	18,0	10,0	10,0	11,0	11,0	10,0	10,0
Bas-Vully	8,0	8,0	8,0	8,0	10,0	10,0	10,0	10,0
Büchslen	8,0	8,0	8,0	8,0	7,4	7,4	7,4	7,4
Courgevaux	8,0	8,0	8,0	8,0	10,0	10,0	10,0	10,0
Courlevon	8,0	8,0	8,0	8,0	10,0	10,0	10,0	10,0
Courtepin	9,0	18,0	10,0	10,0	11,0	11,0	10,0	10,0
Cressier	14,0	14,0	10,0	10,0	11,0	11,0	10,0	10,0
Fräschels	8,0	8,0	8,0	8,0	7,0	7,0	7,0	7,0
Galmiz	8,0	8,0	8,0	8,0	9,0	9,0	9,0	9,0
Gempenach	8,0	8,0	8,0	8,0	7,4	7,4	7,4	7,4
Greng	8,0	8,0	8,0	8,0	10,0	10,0	10,0	10,0
Gurmels	15,0	20,0	10,0	10,0	11,0	11,0	10,0	10,0
Haut-Vully	8,0	8,0	8,0	8,0	10,0	10,0	10,0	10,0
Jeuss	8,0	8,0	8,0	8,0	9,0	9,0	9,0	9,0
Kerzers	8,0	8,0	8,0	8,0	7,0	7,0	7,0	7,0
Kleinbösingén	15,0	20,0	10,0	10,0	11,0	11,0	10,0	10,0
Lurtigen	8,0	8,0	8,0	8,0	9,0	9,0	9,0	9,0
Meyriez	8,0	8,0	8,0	8,0	10,0	10,0	10,0	10,0
Misery-Courtion	13,0	13,0	10,0	10,0	11,0	11,0	10,0	10,0
Muntelier	8,0	8,0	8,0	8,0	9,0	9,0	9,0	9,0
Murten / Morat	8,0	8,0	8,0	8,0	9,0	9,0	9,0	9,0
Ried	8,0	8,0	8,0	8,0	...	...	...	...
- Paroisse / Pfarrei Murten	...	...	...	...	9,0	9,0	9,0	9,0
- Paroisse / Pfarrei Ferenbalm	...	...	...	...	7,4	7,4	7,4	7,4
Salvenach	8,0	8,0	8,0	8,0	9,0	9,0	9,0	9,0
Ulmiz	8,0	8,0	8,0	8,0	7,4	7,4	7,4	7,4
Villarepos	13,0	13,0	10,0	10,0	11,0	11,0	10,0	10,0
Wallenried	10,0	10,0	10,0	10,0	11,0	11,0	10,0	10,0
Glâne / Glane								
Auboranges	17,0	20,0	10,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Billens-Hennens	10,0	10,0	10,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Chapelle	16,0	16,0	10,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Le Châtelard	16,0	16,0	10,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Châtonnaye	10,0	20,0	10,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Ecublens	17,0	20,0	10,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
La Folliaz	...	...	...	...	10,0	20,0	10,0	10,0
- Paroisse / Pfarrei Villarimboud	15,0	20,0	10,0	10,0	...	...	...	...
- Paroisse / Pfarrei Villaz-St-Pierre	8,0	20,0	8,0	10,0	...	...	...	...
Grangettes	15,0	15,0	10,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Massonnens	15,0	15,0	10,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Mézières	...	...	...	...	10,0	20,0	10,0	10,0
- Paroisse / Pfarrei Berlens	10,0	10,0	10,0	10,0	...	...	...	...
- Paroisse / Pfarrei Mézières	10,0	10,0	10,0	10,0	...	...	...	...
Montet	9,0	20,0	10,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Romont	8,0	20,0	8,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0

Source: Corporation ecclésiastique du canton de Fribourg, Villars-sur-Glâne, Eglise évangélique réformée du canton de Fribourg, Morat

Quelle: Katholische Kirchliche Körperschaft des Kantons Freiburg, Villars-sur-Glâne, Evangelisch-reformierte Kirche des Kantons Freiburg, Murten

t06-408



Coefficients des impôts ecclésiastiques, état au 1^{er} août 2006

Kirchensteuerfüsse, Stand am 1. August 2006

En % de l'impôt cantonal de base / In % der einfachen Kantonssteuer

T18-23	Paroisse catholique / Katholische Pfarrei				Paroisse réformée / Reformierte Kirchgemeinde			
	Personnes physiques Natürliche Personen		Personnes morales Juristische Personen		Personnes physiques Natürliche Personen		Personnes morales Juristische Personen	
	Impôt sur le revenu Steuer auf dem Einkommen	Impôt sur la fortune Steuer auf dem Vermögen	Impôt sur le bénéfice Steuer auf dem Gewinn	Impôt sur le capital Steuer auf dem Kapital	Impôt sur le revenu Steuer auf dem Einkommen	Impôt sur la fortune Steuer auf dem Vermögen	Impôt sur le bénéfice Steuer auf dem Gewinn	Impôt sur le capital Steuer auf dem Kapital
Rue	...	...	...	...	10,0	20,0	10,0	10,0
- Paroisse / Pfarrei Rue	12,0	12,0	10,0	10,0	...	...	...	...
- Paroisse / Pfarrei Chapelle	16,0	16,0	10,0	10,0	...	...	...	...
- Paroisse / Pfarrei Promasens	17,0	20,0	10,0	10,0	...	...	...	...
Siviriez	...	...	...	...	10,0	20,0	10,0	10,0
- Paroisse / Pfarrei Siviriez	12,0	12,0	10,0	10,0	...	...	...	...
- Paroisse / Pfarrei Villaraboud	12,0	10,0	10,0	10,0	...	...	...	...
Torny	10,0	10,0	10,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Ursy	...	...	...	...	10,0	20,0	10,0	10,0
- Paroisse / Pfarrei Ursy	9,0	20,0	10,0	10,0	...	...	...	...
- Paroisse / Pfarrei Porsel	14,0	14,0	10,0	10,0	...	...	...	...
Villaz-St-Pierre	8,0	20,0	8,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Villorsonnens	...	...	...	...	10,0	20,0	10,0	10,0
- Paroisse / Pfarrei Orsonnens	10,0	15,0	10,0	10,0	...	...	...	...
- Paroisse / Pfarrei Villarsiviriaux	11,0	15,0	10,0	10,0	...	...	...	...
Vuarmarens	9,0	20,0	10,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Vuisternens-devant-Romont	...	...	...	...	10,0	20,0	10,0	10,0
- Paroisse / Pfarrei Vuisternens-devant-Romont	11,0	20,0	10,0	10,0	...	...	...	...
- Paroisse / Pfarrei La Joux	12,0	17,0	10,0	10,0	...	...	...	...
- Paroisse / Pfarrei Berlens, Sommentier	10,0	10,0	10,0	10,0	...	...	...	...
- Paroisse / Pfarrei Le Crêt-Progens	11,0	11,0	10,0	10,0	...	...	...	...
Broye / Broye								
Bussy	10,0	10,0	10,0	10,0	9,0	20,0	8,0	10,0
Châbles	10,0	10,0	10,0	10,0	9,0	20,0	8,0	10,0
Châtillon	8,0	8,0	8,0	8,0	9,0	20,0	8,0	10,0
Cheiry	11,0	20,0	10,0	10,0	9,0	20,0	8,0	10,0
Cheyres	10,0	10,0	10,0	10,0	9,0	20,0	8,0	10,0
Cugy	10,0	10,0	10,0	10,0	9,0	20,0	8,0	10,0
Delley-Portalban	10,0	10,0	10,0	10,0	9,0	20,0	8,0	10,0
Domdidier	6,0	6,0	6,0	6,0	9,0	20,0	8,0	10,0
Dompierre	9,0	20,0	10,0	10,0	9,0	20,0	8,0	10,0
Estavayer-le-Lac	8,0	10,0	9,0	10,0	9,0	20,0	8,0	10,0
Fétigny	13,0	20,0	10,0	10,0	9,0	20,0	8,0	10,0
Font	10,0	10,0	10,0	10,0	9,0	20,0	8,0	10,0
Gletterens	10,0	10,0	10,0	10,0	9,0	20,0	8,0	10,0
Léchelles	10,0	10,0	10,0	10,0	9,0	20,0	8,0	10,0
Lully	8,0	8,0	8,0	8,0	9,0	20,0	8,0	10,0
Ménières	13,0	13,0	10,0	10,0	9,0	20,0	8,0	10,0
Montagny	...	...	...	...	9,0	20,0	8,0	10,0
- Paroisse / Pfarrei Montagny-Tours	9,0	9,0	7,0	7,0	...	...	...	...
- Paroisse / Pfarrei Mannens-Grandsivaz	7,0	7,0	7,0	7,0	...	...	...	...
Les Montets	10,0	20,0	10,0	10,0	9,0	20,0	8,0	10,0
Morens	10,0	10,0	10,0	10,0	9,0	20,0	8,0	10,0
Murist	15,0	20,0	10,0	10,0	9,0	20,0	8,0	10,0
Nuvilly	15,0	20,0	10,0	10,0	9,0	20,0	8,0	10,0
Prévondavaux	10,0	20,0	10,0	10,0	9,0	20,0	8,0	10,0
Rueyres-les-Prés	10,0	10,0	10,0	10,0	9,0	20,0	8,0	10,0
Russy	9,0	20,0	10,0	10,0	9,0	20,0	8,0	10,0
St-Aubin	10,0	10,0	10,0	10,0	9,0	20,0	8,0	10,0

Source: Corporation ecclésiastique du canton de Fribourg, Villars-sur-Glâne, Eglise évangélique réformée du canton de Fribourg, Morat

Quelle: Katholische Kirchliche Körperschaft des Kantons Freiburg, Villars-sur-Glâne, Evangelisch-reformierte Kirche des Kantons Freiburg, Murten

t06-408



Coefficients des impôts ecclésiastiques, état au 1^{er} août 2006

Kirchensteuerfüsse, Stand am 1. August 2006

En % de l'impôt cantonal de base / In % der einfachen Kantonssteuer

T18-23	Paroisse catholique / Katholische Pfarrei				Paroisse réformée / Reformierte Kirchgemeinde			
	Personnes physiques Natürliche Personen		Personnes morales Juristische Personen		Personnes physiques Natürliche Personen		Personnes morales Juristische Personen	
	Impôt sur le revenu Steuer auf dem Einkommen	Impôt sur la fortune Steuer auf dem Vermögen	Impôt sur le bénéfice Steuer auf dem Gewinn	Impôt sur le capital Steuer auf dem Kapital	Impôt sur le revenu Steuer auf dem Einkommen	Impôt sur la fortune Steuer auf dem Vermögen	Impôt sur le bénéfice Steuer auf dem Gewinn	Impôt sur le capital Steuer auf dem Kapital
Sévaz	10,0	10,0	10,0	10,0	9,0	20,0	8,0	10,0
Surpierre	11,0	20,0	10,0	10,0	9,0	20,0	8,0	10,0
Vallon	10,0	10,0	10,0	10,0	9,0	20,0	8,0	10,0
Vernay	...	...	...	...	9,0	20,0	8,0	10,0
- Paroisse / Pfarrei Forel	15,0	20,0	10,0	10,0	...	...	...	...
- Paroisse / Pfarrei Montbrelloz	12,0	20,0	10,0	10,0	...	...	...	...
Villeneuve	11,0	20,0	10,0	10,0	9,0	20,0	8,0	10,0
Vuissens	10,0	20,0	10,0	10,0	9,0	20,0	8,0	10,0
Veveyse / Vivisbach								
Attalens	8,0	8,0	8,0	8,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Bossonnens	8,0	8,0	8,0	8,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Châtel-St-Denis	6,0	10,0	6,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Le Flon	14,0	14,0	10,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Granges	8,0	8,0	8,0	8,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Remaufens	9,0	20,0	10,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
St-Martin	12,0	12,0	10,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
Semsaies	10,0	20,0	10,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0
La Verrerie	11,0	11,0	10,0	10,0	10,0	20,0	10,0	10,0

Source: Corporation ecclésiastique du canton de Fribourg, Villars-sur-Glâne, Eglise évangélique réformée du canton de Fribourg, Morat

Quelle: Katholische Kirchliche Körperschaft des Kantons Freiburg, Villars-sur-Glâne, Evangelisch-reformierte Kirche des Kantons Freiburg, Murten

t06-408

Conscrits selon le résultat du recrutement et par langue maternelle, de 2003 à 2005

Stellungspflichtige gemäss Resultat der Rekrutierung und nach Muttersprache von 2003 bis 2005

T18-24	Total	Service militaire / Militärdienst		Service protection civile / Schutzdienst			Ajournés... / Zurückgestellte...		
		Aptes	dont Service long	Aptes	Inaptes	Inaptes in absentia	au recrutement complémentaire zur Nachrekrutierung	d'une année auf ein Jahr	de deux années auf zwei Jahre
		Taugliche	davon Durchdiener	Taugliche	Untaugliche	Untaugliche in absentia			
Total									
2003	709	478	17	107	70	24	11	17	2
2004	714	425	34	157	69	39	8	15	1
2005	1 407	884	100	273	159	46	33	11	1
Langue maternelle française / Muttersprache Französisch									
2003	507	343	9	64	60	17	10	12	1
2004	509	312	26	106	53	27	2	8	1
2005	951	586	75	158	132	35	30	9	1
Langue maternelle allemande / Muttersprache Deutsch									
2003	202	135	8	43	10	7	1	5	1
2004	205	113	8	51	16	12	6	7	-
2005	456	298	25	115	27	11	3	2	-

Source: Compte rendu du Conseil d'Etat du Canton de Fribourg, vol. 2003-2005 - Chancellerie d'Etat, Fribourg

Quelle: Rechenschaftsbericht des Staatsrates des Kantons Freiburg, Vol. 2003-2005 - Staatskanzlei, Freiburg

t06-498



Personnel de l'Etat de Fribourg, par direction, de 2001 à 2005

Staatspersonal des Kantons Freiburg nach Direktion von 2001 bis 2005

Personnes actives occupées à plein temps et à temps partiel, situation au 31 décembre / Ganzzeitlich und teilzeitlich Erwerbstätige, Stand am 31. Dezember

T18-25	Année Jahr	Personnes actives occupées / Erwerbstätige				Equivalents plein temps ¹ Vollzeit- äquivalente ¹	
		Total	A plein temps Ganzzeitlich	A temps partiel Teilzeitlich	Apprentis, autres personnes en formation Lehrlinge, übrige Personen in Ausbildung		
Total	2001	10 480	5 108	5 053	319	7 837,54	Total
	2002	10 678	5 138	5 217	323	7 946,15	
	2003	10 884	5 070	5 500	314	8 053,93	
	2004	11 095	5 083	5 696	316	8 171,65	
	2005	11 301	5 101	5 893	307	8 325,86	
Pouvoir judiciaire	2001	321	180	97	44	234,32	Richterliche Behörde
	2002	316	174	100	42	228,78	
	2003	323	173	106	44	231,15	
	2004	326	178	105	43	235,74	
	2005	333	172	116	45	236,12	
Pouvoir exécutif	2001	7	7	-	-	7,00	Vollziehende Behörde
	2002	7	7	-	-	7,00	
	2003	7	7	-	-	7,00	
	2004	7	7	-	-	7,00	
	2005	7	7	-	-	7,00	
Chancellerie d'Etat	2001	34	23	9	2	28,65	Staatskanzlei
	2002	38	25	11	2	31,55	
	2003	37	23	13	1	30,95	
	2004	38	24	11	3	30,35	
	2005	39	27	8	4	32,34	
Direction de l'instruction publique, de la culture et du sport	2001	5 317	2 044	3 215	58	3 769,35	Direktion für Erziehung, Kultur und Sport
	2002	5 458	2 044	3 353	61	3 826,98	
	2003	5 667	2 030	3 582	55	3 968,91	
	2004	5 784	2 035	3 700	49	4 032,63	
	2005	5 890	2 027	3 815	48	4 101,70	
Direction de la sécurité et de la justice	2001	728	635	65	28	668,98	Sicherheits- und Justizdirektion
	2002	732	644	59	29	673,20	
	2003	745	660	60	25	692,34	
	2004	767	670	70	27	707,62	
	2005	791	684	82	25	728,35	
Direction des institutions, de l'agriculture et des forêts	2001	438	275	99	64	331,15	Direktion der Institutionen und der Land- und Forst- wirtschaft
	2002	443	273	98	72	328,86	
	2003	436	273	102	61	333,03	
	2004	450	266	124	60	341,32	
	2005	439	263	125	51	341,09	
Direction de l'économie et de l'emploi	2001	645	295	327	23	443,37	Volkswirtschaftsdirektion
	2002	667	300	343	24	462,78	
	2003	686	307	354	25	480,61	
	2004	721	318	373	30	494,25	
	2005	751	329	390	32	509,13	
Direction de la santé et des affaires sociales	2001	2 018	1 012	935	71	1 579,05	Direktion für Gesundheit und Soziales
	2002	2 065	1 040	960	65	1 622,36	
	2003	2 032	978	977	77	1 562,22	
	2004	2 071	974	1 017	80	1 586,51	
	2005	2 115	982	1 057	76	1 628,42	
Direction des finances	2001	377	285	69	23	325,56	Finanzdirektion
	2002	390	299	67	24	339,47	
	2003	404	307	75	22	348,08	
	2004	394	304	70	20	344,30	
	2005	398	301	75	22	346,87	
Direction de l'aménagement, de l'environnement et des constructions	2001	595	352	237	6	450,11	Raumplanungs-, Umwelt- und Baudirektion
	2002	562	332	226	4	425,17	
	2003	547	312	231	4	399,64	
	2004	537	307	226	4	391,93	
	2005	538	309	225	4	394,84	

¹Sans les apprentis et autres personnes en formation / Ohne Lehrlinge und übrige Personen in Ausbildung

Source: Etat de Fribourg: Service du personnel et d'organisation, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Personal und Organisation, Freiburg

t06-310



Personnel de l'Etat de Fribourg, par sexe, secteur d'activité et district de domicile, en 2005

Staatspersonal des Kantons Freiburg nach Geschlecht, Tätigkeitsbereich und Wohnbezirk 2005

Personnes actives occupées à plein temps et à temps partiel, situation au 31 décembre / Ganztätig und teiltätig Erwerbstätige, Stand am 31. Dezember

T18-26	Total	Ville de Fribourg	Sarine- Campagne	Singine	Gruyère	Lac	Glâne	Broye	Veveysse	Autres cantons ou pays	
		Stadt Freiburg	Saane- Land	Sense	Greyerz	See	Glâne	Broye	Vivisbach	Andere Kantone od. Länder	
Total	11 301	2 280	3 287	1 170	1 607	750	517	633	215	842	Total
Plein temps	5 101	944	1 559	526	812	337	221	308	107	287	Ganzzeitlich
Temps partiel	5 893	1 290	1 651	618	744	392	270	304	99	525	Teilzeitlich
Apprentis, autres personnes en formation	307	46	77	26	51	21	26	21	9	30	Lehrlinge, übriges Personal in Ausbildung
Par sexe / Nach Geschlecht											
Hommes	4 864	970	1 382	549	656	320	208	273	85	421	Männer
Plein temps	3 463	574	1 084	403	526	251	158	214	69	184	Ganzzeitlich
Temps partiel	1 305	381	273	132	119	65	44	48	14	229	Teilzeitlich
Apprentis, autres personnes en formation	96	15	25	14	11	4	6	11	2	8	Lehrlinge, übriges Personal in Ausbildung
Femmes	6 437	1 310	1 905	621	951	430	309	360	130	421	Frauen
Plein temps	1 638	370	475	123	286	86	63	94	38	103	Ganzzeitlich
Temps partiel	4 588	909	1 378	486	625	327	226	256	85	296	Teilzeitlich
Apprentis, autres personnes en formation	211	31	52	12	40	17	20	10	7	22	Lehrlinge, übriges Personal in Ausbildung
Par secteur d'activité / Nach Tätigkeitsbereich											
Administration centrale	3 424	705	1 092	383	417	202	158	229	70	168	Zentralverwaltung
Plein temps	2 055	340	681	274	278	123	95	158	41	65	Ganzzeitlich
Temps partiel	1 185	337	362	94	116	67	43	55	21	90	Teilzeitlich
Apprentis, autres personnes en formation	184	28	49	15	23	12	20	16	8	13	Lehrlinge, übriges Personal in Ausbildung
Secteur de l'enseignement	5 693	1 195	1 407	694	720	423	292	334	125	503	Unterrichtswesen
Plein temps	1 931	383	516	209	288	136	103	128	56	112	Ganzzeitlich
Temps partiel	3 734	807	882	481	427	287	186	204	69	391	Teilzeitlich
Apprentis, autres personnes en formation	28	5	9	4	5	-	3	2	-	-	Lehrlinge, übriges Personal in Ausbildung
Secteur hospitalier	1 864	355	693	61	441	46	54	57	17	140	Spitalwesen
Plein temps	898	204	300	26	223	16	16	12	8	93	Ganzzeitlich
Temps partiel	903	142	382	31	198	26	35	43	8	38	Teilzeitlich
Apprentis, autres personnes en formation	63	9	11	4	20	4	3	2	1	9	Lehrlinge, übriges Personal in Ausbildung
Secteurs spéciaux et établissements divers	320	25	95	32	29	79	13	13	3	31	Spezielle Bereiche und diverse Einrichtungen
Plein temps	217	17	62	17	23	62	7	10	2	17	Ganzzeitlich
Temps partiel	71	4	25	12	3	12	6	2	1	6	Teilzeitlich
Apprentis, autres personnes en formation	32	4	8	3	3	5	-	1	-	8	Lehrlinge, übriges Personal in Ausbildung

Source: Etat de Fribourg: Service du personnel et d'organisation, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Personal und Organisation, Freiburg

t06-311





Droit et justice

Généralités

Notaires et avocats

Criminalité et exécution des peines

Condamnations

Exécution des peines

Rechtspflege

Allgemeines

Notare und Anwälte

Kriminalität und Strafvollzug

Verurteilungen

Strafvollzug

Le droit et la justice en quelques chiffres (1^{ère} partie: condamnations, de 1993 à 2005)

Die Rechtspflege in einigen Zahlen (1. Teil: Verurteilungen von 1993 bis 2005)

Condamnations selon le for juridique / Verurteilungen nach Gerichtsstand

T19-01	Condamnations ¹ Verurteilungen ¹		Condamnations qui mentionnent (aussi) la loi en question / Verurteilungen, die (auch) das betreffende Gesetz erwähnen									
			Code pénal Strafgesetzbuch		Loi sur la circulation routière Strassenverkehrsgesetz		Loi sur les stupéfiants Betäubungsmittelgesetz		Loi sur le séjour des étrangers Gesetz über den Aufenthalt der Ausländer		Autres lois fédérales ² Übrige Bundesgesetze ²	
	Nombre absolu Anzahl	Pour 10000 habitants Pro 10000 Einwohner	Nombre absolu Anzahl	Pour 10000 habitants Pro 10000 Einwohner	Nombre absolu Anzahl	Pour 10000 habitants Pro 10000 Einwohner	Nombre absolu Anzahl	Pour 10000 habitants Pro 10000 Einwohner	Nombre absolu Anzahl	Pour 10000 habitants Pro 10000 Einwohner	Nombre absolu Anzahl	Pour 10000 habitants Pro 10000 Einwohner
Suisse / Schweiz (2005)	92 917	123,9	29 952	39,9	48 332	64,4	10 881	14,5	10 723	14,3	7 283	9,7
ZH	14 000	108,3	4 664	36,1	6 279	48,6	2 061	15,9	2 501	19,4	758	5,9
BE	11 791	122,4	3 767	39,1	6 840	71,0	1 680	17,4	1 132	11,7	1 286	13,3
LU	4 183	117,6	1 370	38,5	2 268	63,7	346	9,7	485	13,6	245	6,9
UR	937	270,4	41	11,8	895	258,3	6	1,7	2	0,6	17	4,9
SZ	696	51,0	208	15,2	459	33,6	65	4,8	24	1,8	56	4,1
OW	345	104,3	120	36,3	215	65,0	11	3,3	4	1,2	18	5,4
NW	333	85,2	77	19,7	243	62,2	13	3,3	5	1,3	27	6,9
GL	307	80,6	127	33,3	139	36,5	64	16,8	6	1,6	19	5,0
ZG	1 264	118,9	406	38,2	788	74,1	70	6,6	65	6,1	101	9,5
FR	3 714	145,4	1 385	54,2	1 801	70,5	462	18,1	449	17,6	453	17,7
SO	2 785	112,8	774	31,4	1 810	73,3	246	10,0	225	9,1	185	7,5
BS	4 084	214,3	1 218	63,9	954	50,1	396	20,8	1 503	78,9	526	27,6
BL	1 963	74,2	570	21,5	1 286	48,6	164	6,2	128	4,8	129	4,9
SH	1 291	174,2	391	52,8	464	62,6	108	14,6	85	11,5	424	57,2
AR	270	51,5	114	21,8	124	23,7	26	5,0	14	2,7	28	5,3
AI	62	41,4	27	18,0	29	19,4	4	2,7	8	5,3	5	3,3
SG	4 882	105,9	1 704	37,0	2 451	53,2	606	13,1	600	13,0	402	8,7
GR	2 352	123,0	579	30,3	1 616	84,5	228	11,9	110	5,8	148	7,7
AG	7 824	137,9	2 562	45,2	4 522	79,7	497	8,8	834	14,7	693	12,2
TG	2 324	99,3	486	20,8	1 574	67,3	149	6,4	384	16,4	91	3,9
TI	3 333	103,5	1 280	39,7	1 602	49,7	392	12,2	275	8,5	258	8,0
VD	10 202	153,8	3 078	46,4	6 215	93,7	1 143	17,2	902	13,6	644	9,7
VS	3 497	120,8	908	31,4	2 170	74,9	584	20,2	38	1,3	203	7,0
NE	3 281	193,8	1 220	72,1	1 298	76,7	686	40,5	236	13,9	237	14,0
GE	5 032	115,2	2 571	58,9	1 711	39,2	777	17,8	453	10,4	128	2,9
JU	1 267	186,6	296	43,6	563	82,9	96	14,1	255	37,6	196	28,9
Autres tribunaux ³ Andere Gerichte ³	898	1,2	9	0,0	16	0,0	1	0,0	-	-	6	0,0
Espace Mittelland (2005)⁴ (BE, FR, SO, NE, JU)	22 838	134,1	7 442	43,7	12 312	72,3	3 170	18,6	2 297	13,5	2 357	13,8
Canton de Fribourg⁵ Kanton Freiburg⁵												
1993	2 613	118,9	656	29,9	1 312	59,7	217	9,9	497	22,6	310	14,1
1994	2 545	114,0	653	29,2	1 114	49,9	234	10,5	452	20,2	405	18,1
1995	2 087	92,3	605	26,8	1 109	49,1	268	11,9	332	14,7	107	4,7
1996	2 431	106,3	663	29,0	1 365	59,7	283	12,4	325	14,2	149	6,5
1997	2 339	101,3	832	36,0	1 137	49,2	317	13,7	325	14,1	139	6,0
1998	2 157	92,6	606	26,0	1 130	48,5	205	8,8	362	15,5	146	6,3
1999	2 501	106,4	834	35,5	1 224	52,1	233	9,9	425	18,1	178	7,6
2000	2 624	110,7	867	36,6	1 322	55,7	271	11,4	409	17,2	223	9,4
2001	2 744	113,5	844	34,9	1 472	60,9	235	9,7	456	18,9	211	8,7
2002	2 749	112,1	1 036	42,3	1 327	54,1	253	10,3	459	18,7	209	8,5
2003	3 119	125,5	1 166	46,9	1 512	60,8	351	14,1	421	16,9	322	13,0
2004	3 713	147,4	1 376	54,6	1 843	73,2	455	18,1	491	19,5	439	17,4
2005	3 714	145,4	1 385	54,2	1 801	70,5	462	18,1	449	17,6	453	17,7

¹ Etant donné qu'une condamnation peut se rapporter à plusieurs lois, la somme est supérieure au nombre total de condamnations

¹ Da sich eine Verurteilung auf verschiedene Gesetze beziehen kann, sind die Summen grösser als das Total der Verurteilungen

² Sans condamnations pour infraction au Code pénal militaire / Ohne Verurteilungen nach Militärstrafgesetz

³ Tribunal fédéral, tribunaux militaires / Bundesgericht, Militärgerichte

⁴ Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

⁵ Série révisée / Revidierte Serie

Source: Office fédéral de la statistique: Section Criminalité et droit pénal, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Kriminalität und Strafrecht, Neuenburg

t06-343



Le droit et la justice en quelques chiffres (2^e partie: dénonciations en vertu de la loi sur les stupéfiants, de 1995 à 2005)

Die Rechtspflege in einigen Zahlen: (2. Teil: Verzeigungen gemäss Betäubungsmittelgesetz von 1995 bis 2005)

Dénonciations par la police d'infractions à la LStup, selon le for juridique / Polizeiliche Verzeigungen aufgrund des BetmG nach Gerichtsstand

T19-02	Dénonciations Verzeigungen		Nature du délit Deliktart									
			Consommation Konsum		Cas mixtes ¹ Gemischte Fälle ¹		Trafic Handel		Contrebande Schmuggel		Autres, sans indication Andere, ohne Angabe	
	Nombre absolu Anzahl	Pour 10000 habitants Pro 10000 Einwohner	Nombre absolu Anzahl	Pour 10000 habitants Pro 10000 Einwohner	Nombre absolu Anzahl	Pour 10000 habitants Pro 10000 Einwohner	Nombre absolu Anzahl	Pour 10000 habitants Pro 10000 Einwohner	Nombre absolu Anzahl	Pour 10000 habitants Pro 10000 Einwohner	Nombre absolu Anzahl	Pour 10000 habitants Pro 10000 Einwohner
Suisse (2005)												
Schweiz (2005)	49 450	65,9	40 432	53,9	3 644	4,9	2 757	3,7	231	0,3	2 386	3,2
ZH	11 851	91,7	9 443	73,1	752	5,8	906	7,0	117	0,9	633	4,9
BE	8 238	85,5	7 200	74,7	388	4,0	292	3,0	5	0,1	353	3,7
LU	1 438	40,4	1 086	30,5	125	3,5	177	5,0	-	-	50	1,4
UR	18	5,2	15	4,3	-	-	-	-	-	-	3	0,9
SZ	328	24,0	289	21,2	19	1,4	15	1,1	-	-	5	0,4
OW	47	14,2	46	13,9	1	0,3	-	-	-	-	0	0,0
NW	119	30,4	110	28,1	4	1,0	-	-	-	-	5	1,3
GL	257	67,5	183	48,0	49	12,9	16	4,2	-	-	9	2,4
ZG	338	31,8	290	27,3	22	2,1	13	1,2	-	-	13	1,2
FR	1 338	52,4	1 056	41,3	166	6,5	60	2,3	2	0,1	54	2,1
SO	1 661	67,3	1 458	59,1	80	3,2	76	3,1	3	0,1	44	1,8
BS	1 862	97,7	1 411	74,1	178	9,3	131	6,9	18	0,9	124	6,5
BL	518	19,6	394	14,9	55	2,1	49	1,9	2	0,1	18	0,7
SH	564	76,1	316	42,6	13	1,8	7	0,9	-	-	228	30,8
AR	230	43,9	200	38,2	19	3,6	5	1,0	-	-	6	1,1
AI	42	28,0	29	19,4	5	3,3	1	0,7	-	-	7	4,7
SG	2 278	49,4	1 697	36,8	104	2,3	259	5,6	1	0,0	217	4,7
GR	833	43,5	666	34,8	73	3,8	54	2,8	1	0,1	39	2,0
AG	2 736	48,2	2 325	41,0	215	3,8	72	1,3	16	0,3	108	1,9
TG	970	41,4	824	35,2	106	4,5	26	1,1	2	0,1	12	0,5
TI	1 306	40,5	978	30,4	193	6,0	63	2,0	3	0,1	69	2,1
VD	5 884	88,7	5 241	79,0	232	3,5	194	2,9	10	0,2	207	3,1
VS	2 133	73,7	1 748	60,4	245	8,5	21	0,7	49	1,7	70	2,4
NE	1 001	59,1	877	51,8	86	5,1	6	0,4	2	0,1	30	1,8
GE	3 186	73,0	2 308	52,8	496	11,4	307	7,0	-	-	75	1,7
JU	274	40,4	242	35,6	18	2,7	7	1,0	-	-	7	1,0
Espace Mittelland (2005)² (BE, FR, SO, NE, JU)	12 512	73,5	10 833	63,6	738	4,3	441	2,6	12	0,1	488	2,9
Canton de Fribourg Kanton Freiburg												
1995	976	43,2	781	80,0	180	18,4	11	1,1	1	0,1	3	0,1
1996	959	41,9	731	76,2	192	20,0	30	3,1	2	0,2	4	0,2
1997	813	35,2	619	76,1	140	17,2	41	5,0	1	0,1	12	0,5
1998	837	35,9	735	87,8	53	6,3	40	4,8	1	0,1	8	0,3
1999	994	42,3	856	86,1	70	7,0	54	5,4	1	0,1	13	0,6
2000	1 094	46,1	987	90,2	64	5,9	21	1,9	-	-	22	0,9
2001	1 106	45,7	979	88,5	61	5,5	30	2,7	2	0,2	34	1,4
2002	1 353	55,2	1 177	87,0	64	4,7	52	3,8	1	0,1	59	2,4
2003	1 304	52,5	1 050	80,5	124	9,5	56	4,3	1	0,1	73	2,9
2004	1 338	53,1	1 118	83,6	114	8,5	54	4,0	1	0,1	51	2,0
2005	1 338	52,4	1 056	41,3	166	6,5	60	2,3	2	0,1	54	2,1

¹Par cas mixte on entend la consommation liée à un ou plusieurs autres délits en vertu de la LStup

²Unter gemischtem Fall versteht man den Konsum verbunden mit einem oder mehreren anderen Delikten aufgrund des BetmG

³Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

Source: Office fédéral de la police: Service d'analyse et de prévention, Berne

Quelle: Bundesamt für Polizei: Dienst für Analyse und Prävention, Bern

t06-341



Le droit et la justice en quelques chiffres (3^e partie: dénonciations pour consommation¹ de stupéfiants, de 1995 à 2005)

Die Rechtspflege in einigen Zahlen: (3. Teil: Verzeigungen wegen Konsums¹ von Betäubungsmitteln von 1995 bis 2005)

Dénonciations par la police d'infractions à la Lstup, selon le for juridique / Polizeiliche Verzeigungen aufgrund des BetmG nach Gerichtsstand

T19-03	Dénoncations pour consommation	Cas de consommation dénoncés les plus fréquents Die am häufigsten verzeigten Konsumhandlungen							
		Marihuana		Cocaïne / Kokain		Haschisch		Héroïne / Heroin	
		Nombre absolu Anzahl	Pour 10000 habitants Pro 10000 Einwohner	Nombre absolu Anzahl	Pour 10000 habitants Pro 10000 Einwohner	Nombre absolu Anzahl	Pour 10000 habitants Pro 10000 Einwohner	Nombre absolu Anzahl	Pour 10000 habitants Pro 10000 Einwohner
Suisse / Schweiz (2005)	44 076	27 574	36,8	10 060	13,4	7 588	10,1	7 074	9,4
ZH	10 195	5 925	45,8	2 605	20,2	1 844	14,3	1 730	13,4
BE	7 588	4 102	42,6	2 231	23,2	954	9,9	2 102	21,8
LU	1 211	708	19,9	308	8,7	238	6,7	209	5,9
UR	15	12	3,5	-	-	3	0,9	1	0,3
SZ	308	236	17,3	59	4,3	47	3,4	4	0,3
OW	47	35	10,6	5	1,5	21	6,3	3	0,9
NW	114	99	25,3	10	2,6	26	6,7	4	1,0
GL	232	180	47,2	70	18,4	35	9,2	12	3,1
ZG	312	226	21,3	65	6,1	42	3,9	22	2,1
FR	1 222	964	37,7	334	13,1	132	5,2	58	2,3
SO	1 538	1 171	47,4	298	12,1	235	9,5	146	5,9
BS	1 589	834	43,8	403	21,2	301	15,8	393	20,6
BL	449	336	12,7	62	2,3	90	3,4	35	1,3
SH	329	224	30,2	112	15,1	33	4,5	53	7,2
AR	219	150	28,6	59	11,3	59	11,3	29	5,5
AI	34	31	20,7	6	4,0	24	16,0	1	0,7
SG	1 801	1 064	23,1	455	9,9	221	4,8	483	10,5
GR	739	579	30,3	217	11,3	170	8,9	72	3,8
AG	2 540	2 096	37,0	366	6,5	322	5,7	176	3,1
TG	930	749	32,0	192	8,2	125	5,3	80	3,4
TI	1 171	649	20,1	352	10,9	279	8,7	210	6,5
VD	5 473	3 362	50,7	1 048	15,8	893	13,5	545	8,2
VS	1 993	1 618	55,9	342	11,8	406	14,0	146	5,0
NE	963	753	44,5	119	7,0	113	6,7	61	3,6
GE	2 804	1 263	28,9	285	6,5	939	21,5	490	11,2
JU	260	208	30,6	57	8,4	36	5,3	9	1,3
Espace Mittelland (2005)² (BE, FR, SO, NE, JU)	11 571	7 198	42,3	3 039	17,8	1 470	8,6	2 376	14,0
Canton de Fribourg Kanton Freiburg									
1995	961	131	5,8	174	7,7	700	31,0	369	16,3
1996	923	303	13,2	178	7,8	647	28,3	223	9,7
1997	759	395	17,1	163	7,1	369	16,0	241	10,4
1998	788	494	21,2	179	7,7	234	10,0	193	8,3
1999	926	718	30,5	142	6,0	207	8,8	158	6,7
2000	1 051	854	36,0	120	5,1	207	8,7	158	6,7
2001	1 040	850	35,1	128	5,3	99	4,1	113	4,7
2002	1 241	1 081	44,1	91	3,7	102	4,2	118	4,8
2003	1 174	978	39,4	179	7,2	166	6,7	105	4,2
2004	1 232	966	38,3	268	10,6	125	5,0	62	2,5
2005	1 222	964	37,7	334	13,1	132	5,2	58	2,3

¹Y compris les cas mixtes, qui comprennent la consommation liée à un ou plusieurs autres délits en vertu de la Lstup

¹Inbegriffen gemischte Fälle, welche den Konsum verbunden mit einem oder mehreren anderen Delikten aufgrund des BetmG beinhalten

²Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

Source: Office fédéral de la police: Service d'analyse et de prévention, Berne

Quelle: Bundesamt für Polizei: Dienst für Analyse und Prävention, Bern

t06-342

Le droit et la justice en quelques chiffres (4^e partie: jugements pénaux de mineurs, de 1999 à 2004)

Die Rechtspflege in einigen Zahlen: (4. Teil: Jugendstrafurteile von 1999 bis 2004)

Jugements pénaux de mineurs selon le for juridique / Jugendstrafurteile nach Gerichtsstand

T19-04	Jugements ¹ / Strafurteile ¹		Infraction ² selon... / Widerhandlung ² gegen...									
			Loi sur la circulation routière Strassenverkehrsgesetz		Loi sur le séjour et l'établissement des étrangers Bundesgesetz über Aufenthalt und Niederlassung der Ausländer		Loi sur les stupéfiants Betäubungsmittelgesetz		Code pénal Strafgesetzbuch		Autres lois Andere Gesetze	
	Nombre absolu Anzahl	Pour 10000 habitants Pro 10000 Einwohner	Nombre absolu Anzahl	Pour 10000 habitants Pro 10000 Einwohner	Nombre absolu Anzahl	Pour 10000 habitants Pro 10000 Einwohner	Nombre absolu Anzahl	Pour 10000 habitants Pro 10000 Einwohner	Nombre absolu Anzahl	Pour 10000 habitants Pro 10000 Einwohner	Nombre absolu Anzahl	Pour 10000 habitants Pro 10000 Einwohner
Suisse (2004)												
Schweiz (2004)	14 163	19,0	1 903	2,6	454	0,6	5 118	6,9	8 749	11,7	680	0,9
ZH	2 872	22,4	304	2,4	98	0,8	1 137	8,9	1 715	13,4	81	0,6
BE	1 992	20,7	216	2,2	90	0,9	738	7,7	1 224	12,7	102	1,1
LU	793	22,4	73	2,1	13	0,4	180	5,1	605	17,1	13	0,4
UR	48	13,8	25	7,2	-	-	4	1,2	21	6,0	-	-
SZ	147	10,9	27	2,0	-	-	34	2,5	97	7,2	2	0,1
OW	38	11,5	7	2,1	1	0,3	12	3,6	19	5,7	-	-
NW	61	15,7	9	2,3	-	-	19	4,9	33	8,5	-	-
GL	102	26,7	8	2,1	-	-	39	10,2	77	20,1	-	-
ZG	128	12,2	4	0,4	2	0,2	44	4,2	83	7,9	-	-
FR	429	17,0	66	2,6	9	0,4	255	10,1	192	7,6	2	0,1
SO	649	26,4	112	4,6	11	0,4	231	9,4	375	15,2	123	5,0
BS	417	21,8	15	0,8	44	2,3	72	3,8	336	17,6	4	0,2
BL	401	15,2	26	1,0	9	0,3	131	5,0	286	10,8	3	0,1
SH	197	26,6	14	1,9	7	0,9	86	11,6	111	15,0	4	0,5
AR ³	76	14,5	9	1,7	1	0,2	24	4,6	52	9,9	1	0,2
AI	21	14,3	5	3,4	1	0,7	12	8,2	8	5,5	-	-
SG	667	14,5	110	2,4	13	0,3	128	2,8	511	11,1	12	0,3
GR	375	19,6	41	2,1	4	0,2	198	10,3	182	9,5	2	0,1
AG	1 178	20,9	194	3,4	13	0,2	520	9,2	592	10,5	120	2,1
TG	426	18,3	71	3,0	28	1,2	67	2,9	300	12,9	78	3,3
TI	462	14,5	69	2,2	18	0,6	176	5,5	263	8,2	7	0,2
VD	1 097	16,7	202	3,1	24	0,4	431	6,6	766	11,7	65	1,0
VS	578	20,2	91	3,2	1	0,0	320	11,2	276	9,6	7	0,2
NE	341	20,2	41	2,4	13	0,8	140	8,3	184	10,9	27	1,6
GE	462	10,7	79	1,8	51	1,2	77	1,8	383	8,9	6	0,1
JU	206	30,3	85	12,5	3	0,4	43	6,3	58	8,5	21	3,1
Espace Mittelland (2004)⁴ (BE, FR, SO, NE, JU)	3 617	21,3	520	3,1	126	0,7	1 407	8,3	2 033	12,0	275	1,6
Canton de Fribourg												
Kanton Freiburg												
1999 ⁵	617	26,2	54	2,3	15	0,6	387	16,5	255	10,8	1	0,0
2000	505	21,3	34	1,4	22	0,9	317	13,4	164	6,9	19	0,8
2001	485	20,2	30	1,3	8	0,3	300	12,5	186	7,8	21	0,9
2002	465	19,1	40	1,6	19	0,8	261	10,7	182	7,5	30	1,2
2003 ⁶	428	17,2	73	2,9	10	0,4	221	8,9	226	9,1	3	0,1
2004	429	17,0	66	2,6	9	0,4	255	10,1	192	7,6	2	0,1

¹Un jugement pouvant mentionner plusieurs infractions, la somme des différentes infractions est supérieure au total des jugements

²Die Summe der Widerhandlungen übersteigt die Gesamtzahl der Strafurteile, da in einem Urteil mehrere Straftaten aufgeführt werden können

³Données sur les infractions manquantes dans 0,5% des jugements / Daten über Straftaten fehlen in 0,5% der Strafurteile

⁴Il manque 79 jugements pour ce canton / Für diesen Kanton fehlen 79 Urteile

⁵Dès cette édition, sans VD et VS, conformément à la définition de l'OFS et d'Eurostat / Ab dieser Ausgabe ohne VD und VS, gemäss Definition BFS und Eurostat

Source: Office fédéral de la statistique: Section Criminalité et droit pénal, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Kriminalität und Strafrecht, Neuenburg

t06-501



Notaires et avocats en activité, de 1996 à 2005
Praktizierende Notare und Anwälte von 1996 bis 2005

T19-05	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	
Notaires	40	40	41	42	40	40	40	40	41	42	Notare
Avocats	113	116	117	122	118	124	105	120	131	134	Anwälte

Source: Compte rendu du Conseil d'Etat du Canton de Fribourg, vol. 1996-2005 - Chancellerie d'Etat, Fribourg

Quelle: Rechenschaftsbericht des Staatsrates des Kantons Freiburg, Vol. 1996-2005 - Staatskanzlei, Freiburg

t06-332

Condamnations¹ en vertu du Code pénal, par groupe de délits et classe d'âges, de 2001 à 2005
Verurteilungen¹ gemäss Strafgesetzbuch nach Deliktgruppen und Altersklasse von 2001 bis 2005

Condamnations prononcées dans le canton de Fribourg et délits ayant fait l'objet d'une condamnation; série révisée

Im Kanton Freiburg ausgesprochene Verurteilungen und Delikte, auf die sich eine Verurteilung basiert; revidierte Serie

T19-06	Condamnations	Délits contre la vie et l'intégrité corporelle	Délits contre le patrimoine	Délits contre l'honneur	Délits contre la liberté	Délits contre les mœurs	Délits contre la famille	Délits créant un danger collectif	Délits contre les communi- cations publiques	Délits contre l'autorité publique	Autres délits
	Verurteilungen	Delikte gegen Leib und Leben	Delikte gegen das Vermögen	Delikte gegen die Ehre	Delikte gegen die Freiheit	Delikte gegen die Sittlichkeit	Delikte gegen die Familie	Gemein- gefährliche Delikte	Delikte gegen den öffentlichen Verkehr	Delikte gegen die öffentliche Gewalt	Übrige Delikte
Année de la condamnation Jahr der Verurteilung		art. / Art. 111-136	art. / Art. 137-172	art. / Art. 173-179	art. / Art. 180-186	art. / Art. 187-212	art. / Art. 213-220	art. / Art. 221-230	art. / Art. 237-239	art. / Art. 285-295	art. / Art. 231-236 240-284 296-332

Total

2001	844	140	472	48	119	30	59	10	6	89	129
2002	1 036	147	573	82	172	27	82	21	4	132	149
2003	1 166	177	688	86	190	39	63	22	13	143	136
2004	1 376	212	800	86	236	51	76	25	9	181	145
2005	1 385	266	712	124	263	52	42	37	7	239	151

18-24 ans / Jahre

2001	191	35	122	11	26	4	-	2	1	31	26
2002	250	37	162	15	52	7	2	3	-	48	40
2003	311	65	198	21	74	9	1	7	6	55	33
2004	386	67	243	10	80	9	3	5	-	65	43
2005	360	68	176	29	74	8	-	7	3	100	36

25-34 ans / Jahre

2001	261	38	163	13	43	6	9	3	1	22	51
2002	307	45	189	23	60	5	9	6	2	34	48
2003	330	49	206	16	61	11	10	3	2	44	52
2004	373	60	227	27	78	16	15	5	2	49	41
2005	398	70	222	35	89	13	8	8	1	63	56

35-44 ans / Jahre

2001	212	40	108	10	32	11	24	3	-	19	31
2002	250	36	123	18	36	7	31	6	1	35	36
2003	254	36	129	23	39	10	27	3	3	22	23
2004	335	59	178	25	48	14	33	7	2	40	31
2005	316	72	154	35	58	16	17	7	1	44	34

45+ ans / Jahre

2001	180	27	79	14	18	9	26	2	4	17	21
2002	229	29	99	26	24	8	40	6	1	15	25
2003	271	27	155	26	16	9	25	9	2	22	28
2004	282	26	152	24	30	12	25	8	5	27	30
2005	311	56	160	25	42	15	17	15	2	32	25

¹Une condamnation peut sanctionner plusieurs délits / Eine Verurteilung kann sich auf mehrere Delikte beziehen

Source: Office fédéral de la statistique: Section Criminalité et droit pénal, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Kriminalität und Strafrecht, Neuenburg

t06-325



Condamnations pénales en vertu de la loi sur la circulation routière, de 1986 à 2005

Verurteilungen gemäss Strassenverkehrsgesetz von 1986 bis 2005

Série révisée / Revidierte Serie

T19-07	Total	Selon l'âge des personnes condamnées		Selon le genre de sanction							
		Nach Alter der verurteilten Personen		Nach Sanktionsart							
		18-24 ans 18-24 Jahre	25 ans et plus 25 Jahre und mehr	Peines privatives de liberté Freiheitsstrafen						Amende ¹ Busse ¹	Mesures ² Massnahmen ²
				avec sursis / bedingt			sans sursis / unbedingt				
		Réclusion Zuchthaus	Emprisonnement Gefängnis	Arrêts Haft	Réclusion Zuchthaus	Emprisonnement Gefängnis	Arrêts Haft				
1986	699	233	466	-	172	25	1	120	10	369	2
1987	650	234	416	1	176	10	2	105	12	343	1
1988	482	151	331	-	153	7	-	93	9	218	2
1989	784	286	498	-	314	26	1	131	17	294	1
1990	677	218	459	1	333	28	5	95	8	206	1
1991	849	251	598	1	377	31	7	146	14	273	-
1992	949	254	695	-	501	20	4	152	7	262	3
1993	1 312	352	960	2	636	33	16	197	5	420	3
1994	1 114	280	834	-	536	42	3	152	3	369	9
1995	1 109	273	836	-	542	28	2	128	8	398	3
1996	1 365	330	1 035	-	714	50	7	143	14	435	2
1997	1 137	257	880	-	680	38	12	136	12	257	2
1998	1 130	234	896	-	569	23	4	144	12	376	2
1999	1 224	251	973	-	600	30	1	123	10	458	2
2000	1 322	311	1 011	-	656	44	4	141	16	460	1
2001	1 472	335	1 137	-	741	41	4	140	13	530	3
2002	1 327	353	974	-	680	40	3	171	15	416	2
2003	1 512	386	1 126	-	738	42	4	167	12	547	2
2004	1 843	497	1 346	-	1 042	33	4	174	14	575	1
2005	1 801	479	1 322	-	951	78	4	162	14	590	2

¹Amende comme peine principale / Busse als Hauptstrafe

²Selon les articles 42, 43, 44, 100bis CP / Gemäss Artikel 42, 43, 44, 100bis StGB

Source: Office fédéral de la statistique: Section Criminalité et droit pénal, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Kriminalität und Strafrecht, Neuenburg

t06-326

Mesures administratives prononcées en matière de circulation routière, de 2000 à 2005

Administrativmassnahmen im Strassenverkehr von 2000 bis 2005

T19-08	2000	2001	2002	2003	2004	2005	
Total	4 238	4 681	4 647	4 523	5 289	5 938	Total
Avertissements	1 793	2 004	2 075	2 001	2 126	2 746	Verwarnungen
Retraits de permis de conduire	1 997	2 157	2 043	2 104	2 454	2 501	Führerausweisentzug
Autres mesures	448	520	529	418	709	691	Übrige Massnahmen
Retraits de permis d'élèves	91	92	111	80	80	59	Entzug des Lernfahrausweises
Usage du permis étranger refusé	94	124	143	112	182	184	Aberkennung ausländischer Führerausweise
Refus de permis	7	2	6	15	16	82	Verweigerung des Ausweises
Cours d'éducation routière	178	236	197	210	263	184	Vekehrskundeunterricht
Autres	78	66	72	1	168	182	Übrige

Source: Etat de Fribourg: Office de la circulation et de la navigation, Fribourg

Quelle: Staat Freiburg: Amt für Strassenverkehr und Schifffahrt, Freiburg

t06-327



Condamnations pénales en vertu de la loi sur les stupéfiants, de 1985 à 2005

Verurteilungen gemäss Betäubungsmittelgesetz von 1985 bis 2005

Série révisée / Revidierte Serie

Année de la condamnation Jahr der Verurteilung	Total	Selon l'âge des personnes condamnées Nach Alter der verurteilten Personen		Selon le genre de sanction Nach Sanktionsart							
		18-24 ans 18-24 Jahre	25 ans et plus 25 Jahre und mehr	Peines privatives de liberté Freiheitsstrafen						Amende ¹ Busse ¹	Mesures ² Massnahmen ²
				avec sursis / bedingt			sans sursis / unbedingt				
				Réclusion Zuchthaus	Emprisonnement Gefängnis	Arrêts Haft	Réclusion Zuchthaus	Emprisonnement Gefängnis	Arrêts Haft		
1985	136	91	45	-	69	18	1	18	17	12	1
1986	96	51	45	-	32	8	4	24	12	15	1
1987	130	79	51	-	46	16	6	22	9	29	2
1988	101	63	38	1	38	12	5	16	4	22	3
1989	71	39	32	1	32	11	3	20	2	2	-
1990	108	45	63	-	46	10	12	21	2	16	1
1991	169	82	87	-	45	46	13	36	16	11	2
1992	138	66	72	-	66	15	6	32	5	12	2
1993	217	118	99	-	105	34	24	26	6	17	5
1994	234	114	120	-	117	42	13	30	5	17	10
1995	268	126	142	-	141	36	10	32	10	35	4
1996	283	155	128	2	154	32	3	34	7	42	9
1997	317	148	169	-	197	19	8	51	7	27	8
1998	205	87	118	1	92	14	12	42	12	28	4
1999	233	108	125	1	106	25	8	59	10	19	5
2000	271	114	157	-	108	47	8	67	7	31	3
2001	235	97	138	-	108	28	8	56	15	20	-
2002	253	120	133	6	109	27	7	64	13	24	3
2003	351	168	183	-	199	34	3	86	5	21	3
2004	455	215	240	5	247	49	18	95	12	26	3
2005	462	203	259	1	252	53	22	103	5	23	3

¹Amende comme peine principale / Busse als Hauptstrafe

²Selon les articles 42, 43, 44, 100bis CP / Gemäss Artikel 42, 43, 44, 100bis StGB

Source: Office fédéral de la statistique: Section Criminalité et droit pénal, Neuchâtel

Quelle: Bundesamt für Statistik: Sektion Kriminalität und Strafrecht, Neuenburg

t06-328

Journées de détention dans les prisons, de 2001 à 2005

Hafttage in den Gefängnissen von 2001 bis 2005

T19-10	2001	2002	2003	2004	2005	
Total	69 526	69 415	73 655	77 320	81 033	Total
Prison centrale	12 257	14 686	16 739	19 254	20 470	Zentralgefängnis
Prison de Bulle	...	...	2 812	3 209	3 560	Gefängnis Bulle
Prison de Romont	...	...	-	117	1 238	Gefängnis Romont
Prisons de district ¹	2 877	1 559	...	...	...	Bezirksgefängnisse ¹
Etablissements pénitentiaires de Bellechasse	54 392	53 170	54 104	54 740	55 765	Strafanstalten von Bellechasse

¹Dès 2003, les prisons de ditricht n'existent plus / Ab 2003 existieren die Bezirksgefängnisse nicht mehr

Source: Compte rendu du Conseil d'Etat du Canton de Fribourg, 2001-2005 - Chancellerie d'Etat, Fribourg, Rapport annuel d'activité et de gestion des Etablissements de Bellechasse 2001-2005

Quelle: Rechenschaftsbericht des Staatsrates des Kantons Freiburg 2001-2005 - Staatskanzlei, Freiburg, Tätigkeitsbericht der Anstalten von Bellechasse 2001-2005

t06-329



A

Abattages d'animaux 196
 Abeilles. *Voir* Ruches d'abeilles
 Abricotiers 192, 193
 Accidents avec blessés (Circulation) 257, 269
 Accidents avec dégâts matériels (Circulation) 269
 Accidents de la circulation routière 257, 269
 Accidents de la route (Causes de décès) 312
 Accidents de transport (Causes de décès) 322, 323, 324
 Accidents mortels (Circulation) 257, 269
 Accidents non professionnels reconnus 313
 Accidents pris en charge par la SUVA 313
 Accidents professionnels reconnus 313
 Accidents reconnus des demandeurs d'emploi 313
 Accroissement des documents (Bibliothèques) 380
 Achats d'énergie électrique 207
 Acqureur (Transactions immobilières) 212
 Actes de défaut de biens 173
 Actes de poursuites 173
 Actif (Finances cantonales) 411
 Activité économique 114, 115, 116, 117, 118, 124, 125, 130, 136, 137, 138, 168, 169, 170, 171, 172
 Activité professionnelle 101
 Activités de la construction 209
 Administration et prévention (Santé) 311
Administration publique 407, 409, 410
 Adoption (Naturalisation par adoption) 62
 Aérodrome. *Voir* Champ d'aviation
 Aéroport. *Voir* Champ d'aviation
 Age 11, 12, 20, 35, 45, 129, *Voir aussi* Classe d'âges
 Age des époux au moment du divorce 60
 Age des personnes condamnées 468, 469
 Age en années révolues 57, 59, 60
 Agglomération de Bulle 33
 Agglomération de Fribourg 32, 33
 Agrandissement, transformation (Construction) 222, 225, 232, 242
Agriculture 179, 181, 182, 183, 184, 185, 186, 187, 194
 AI (Assurance-invalidité) 294, 295, 298, 299
 Aide matérielle (Aide sociale) 305, 306, 307
 Aide sociale 305, 306, 307
 Ajournés (Armée) 457
 Ajustement du bilan démographique 14, 51
 Aliénations immobilières. *Voir* Transactions immobilières
 Allocations pour impotents (AI) 295, 301
 Allocations pour impotents (AVS) 295, 297
 Alpinisme 382
 Altitude 70
 Altitude de la commune la plus basse 68, 69
 Altitude de la commune la plus élevée 68, 69
 Altitude des lacs artificiels 72
 Altitude des lacs naturels 72
 Altitudes extrêmes 69
 Amende (Condamnations) 468, 469
 Anes 195
 Animaux abattus 196
 Animaux de compagnie et de sport 383
 Année de la condamnation 467, 468, 469
 Année de naissance des élèves 338
 Année de naissance des étudiants 361
 Année de programme 329
 Année de scolarité suivie 340, 342, 344, 346
 Année fiscale 440, 441, 442
 Apatrides 43, 46
 Appartements de vacances. *Voir* Logements de vacances
 Appartements. *Voir* Logements
 Apprentis 358, 359
 Apprentissage 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 357, 358, 359
 Approvisionnement en énergie 203
 Approvisionnement en énergie électrique 207

A

Abfallentsorgung 96
 Abfallproduktion 96
 Abfallverwertung 96
 Abflussmenge der Flüsse, mittlere 73
 Abitur. *Siehe* Maturazeugnisse, ausgestellte
 Abstimmungen 395, 404, 406
 Ackerbaubetriebe 183
 Administrativmassnahmen (Strassenverkehr) 468
 Adoption (Einbürgerungen durch Adoption) 62
 AG (Aktiengesellschaft) 170
 Agglomération Bulle 33
 Agglomération Freiburg 32, 33
 AHV (Alters- und Hinterlassenenversicherung) 294, 295, 296
 AHV-Renten 295, 296
 AIDS (Todesursachen) 312, 322, 323, 324
 Aktiengesellschaft. *Siehe* AG
 Aktiengesellschaften (Steuern) 440, 442, 447
 Aktive Bevölkerung. *Siehe* Erwerbspersonen
 Aktiven (Kantonsfinanzen) 411
 Allgemeinbildende Schulen 327
 Allgemeine Ausbildung 370, 371, 372
 Allgemeine Direktzahlungen 184
 Alter 11, 12, 20, 35, 45, 129, *Siehe auch* Altersklasse
 Alter der Ehegatten zum Zeitpunkt der Scheidung 60
 Alter der verurteilten Personen 468, 469
 Alter in vollendeten Jahren 57, 59, 60
 Alters- und Pflegeheime 317
 Altersheime 317
 Altersklasse 11, 12, 57, 129, 134, 322, 323, 324, 371, 467
 Altersklasse (5 Jahre) 20, 35, 45, 59, 106, 297, 300, 301, 303
 Alterspension 302, 303
 Altersrenten (AHV) 295, 296
 Altersvorsorge, private 293
 Ambulante Krankenpflege 311
 Anerkennung des Schweizer Bürgerrechts 62
 Anforderungsniveau (Löhne) 134, 135, 136, 137, 138, 139, 140, 141
 Angestellte. *Siehe* Beschäftigte
 Ankünfte (Hotel- und Kurbetriebe) 247, 251
 Anlagen bei Banken 288
 Anlehre 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 357, 358, 359
 Annehmende Stände (Abstimmungen) 404
 Anwälte 467
 Anwesende Bevölkerung. *Siehe* Bevölkerung, ortsanwesende
 Anzahl Bezirke 67
 Anzahl Gemeinden 67, 74, 76, 77, 78, 79, 80
 Anzahl Zimmer pro Wohnung, durchschnittliche (Bauwesen) 234
 Äpfel 192, 193
 Apotheker 318, 320
 Aprikosen 192, 193
Arbeit 101, *Siehe auch* Erwerb
 Arbeitskräfte, landwirtschaftliche 186
 Arbeitslose, eingeschriebene 102, 128, 129, 130, 131
 Arbeitslosenquote 102, 132
 Arbeitslosenversicherung 304
 Arbeitslosigkeit 101, 132, 304
 Arbeitsplätze. *Siehe* Beschäftigte
 Arbeitsstätten 124, 168, 169
 Arbeitsstätten des öffentlichen Sektors 124
 Arbeitsstätten des privaten Sektors 124
 Arbeitsstellen, neugeschaffene 170, 171
 Arbeitsstellen, verlorene 172
 Arbeitszeit 101
 Armee. *Siehe* Rekrutierung
 Armenfürsorge. *Siehe* Sozialhilfe
 Art der Arbeiten (Bauwesen) 222, 225, 232
 Art der Bank 288
 Art der Bankniederlassung 288
 Art des Rechtsgeschäfts der Immobilientransaktion 212

Arbres fruitiers dans l'agriculture 192, *Voir aussi* Cultures fruitières intensives
 Armée. *Voir* Recrutement militaire
 Arrêts (Condamnations) 468, 469
 Arrivées (Bilan démographique) 14, 51, 61
 Arrivées (Hôtels et établissements de cure) 247, 251
 Asile. *Voir* Demandes d'asile
 Assistance. *Voir* Aide sociale
 Association 170
 Assurance des animaux de rente 290, 291
 Assurance immobilière 289
 Assurance scolaire contre les accidents 305
 Assurance-accidents 305
 Assurance-chômage 304
 Assurance-incendie. *Voir* Assurance immobilière
 Assurance-maladie 304
Assurances 285
 Assurances privées 285
 Assurances sociales 293, 295
 Assurés pour les soins médico-pharmaceutiques 304
 Athlétisme 377, 382
 Attitude face à la santé 320
 Augmentation annuelle (Prix) 156
 Augmentation totale de la population. *Voir* Croissance totale
 Autobus (Transports) 265
 Autobus (Véhicules immatriculés) 259
 Autocars (Trafic routier) 266
 Autocars (Véhicules immatriculés) 259
 Autorisations de construire. *Voir* Constructions autorisées
 Autorités. *Voir* Politique
 Autos (Véhicules immatriculés) 259, *Voir aussi* Voitures de tourisme
 Avertissements (Circulation routière) 468
 Aviation. *Voir* Trafic aérien
 Avions à moteur (sans motoplans) 270
 Avocats 467
 AVS (Assurance-vieillesse et survivants) 294, 295, 296

B

Baccalauréat. *Voir* Certificats de maturité délivrés
 Bachelor. *Voir* Diplômes délivrés par l'Université de Fribourg
 Banque cantonale de Fribourg 288
Banques 285, 287, 288
 Banques cantonales 287, 288
 Banques Raiffeisen 287, 288
 Banques régionales 287, 288
 Bardots 195
 Barrages 205
 Bars d'hôtel 254
 Basket-ball 382
 Bassin des rivières 72
 Bateaux habitables (Parahôtellerie) 250
 Bateaux immatriculés 265
 Bâtiment (Type de construction) 243, 161
 Bâtiments (Mouvement de la construction) 230, 232, 234
 Bâtiments (Parc immobilier) 215
 Bâtiments assurés 289
 Bâtiments atteints par un sinistre 289
 Bâtiments avec chauffage 215
 Bâtiments avec fourniture d'eau chaude 215
 Bâtiments sans chauffage 215
 Bâtiments sans fourniture d'eau chaude 215
 Bénéficiaire (Aide sociale) 305, 306, 307
 Bénéficiaire (Revenu cantonal) 145
 Bénéficiaire (Revenu national) 145, 148
 Bénéficiaires (AI) 298, 299, 301, *Voir aussi* Rentiers (AI)
 Bénéficiaires (AVS) 296, 297
 Bétail bovin. *Voir* Bovins
 Bétail. *Voir* Cheptel
 Betteraves fourragères 194
 Betteraves sucrières 194
 Bibliothèque cantonale et universitaire 380

Ärzte 318, 319, 320
 Ärzte mit Praxistätigkeit 312, 318, 319, 320
 Ärzte ohne Praxistätigkeit 318
 Ärzte, berufstätige 318
 Asylgesuche 63
 Aufenthalte (Krankenhäuser) 314, 315, 316
 Aufenthaltsdauer, durchschnittliche (Gesundheit) 314
 Aufenthaltsdauer, durchschnittliche (Tourismus) 252
 Auftraggeber 223, 243
 Aufwand (Gemeindefinanzen) 420, 424
 Ausbildung 142
 Ausfuhr 167, 177, 178
 Ausgaben (Gemeindefinanzen) 420
 Ausgaben der Finanzrechnung (Kantonsfinanzen) 412, 414, 415, 416
 Ausgaben der Kantone 409
 Ausgaben der öffentlichen Forstbetriebe 201
 Ausgaben des Kantons für die Strassen 283
 Ausgaben für Anschaffungen (Bibliotheken) 380
 Ausländer 37, *Siehe auch* Asylbewerber Bevölkerung, ausländische Ausländergruppe 47
 Ausländerkolonien. *Siehe* Büvetten, Cafeterias, Ausländerkolonien
 Ausländisches Programm 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351
 Auslastung der Betten, durchschnittliche (Gesundheit) 314
 Auslastung der technischen Produktionskapazitäten 174
 Auslastung der verfügbaren Betten (Tourismus) 247, 250
 Auslastung der verfügbaren Zimmer (Tourismus) 247, 250
 Ausleihen (Kantons- und Universitätsbibliothek) 380
 Aussenhandel 165, 167, 177, 178
 Aussenhandelspreise 149
 Äusserste Grenzpunkte 69
 Auswanderer. *Siehe* Wegzuger
 Auszahlungen, monatliche (AHV) 296
 Auszahlungen, monatliche (IV) 298, 299
 Autobusse (Immatrikulierte Fahrzeuge) 259
 Autobusse (Verkehr) 265
 Autocars (Immatrikulierte Fahrzeuge) 259
 Autocars (Strassenverkehr) 266
 Automobile (Immatrikulierte Fahrzeuge) 259, *Siehe auch* Personenwagen

B

Bachelor. *Siehe* Diplome der Universität Freiburg
 Bahnen, konzessionierte 257, 265
 Bahnnetz. *Siehe* Eisenbahnnetz
Banken 285, 287, 288
 Bankniederlassungen 287, 288
 Bankspareinlagen 287
 Basketball 382
 Bauausgaben 209
 Baubewilligungen. *Siehe* Bauten, bewilligte
 Bäuerliche Hauswirtschaftsschule 328
 Bäuerlich-hauswirtschaftliche Berufsschule 357
 Baugewerbe 161
 Bauinvestitionen 211, 242, 243, 244
 Bauobjekt 224, 226, 228, 234, 244
 Baupreisindex, schweizerischer 161
 Bautätigkeit 209
 Bautechnische Schule (BTS) 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 357, 368
 Bauten, bewilligte 222, 223, 224, 225, 226
 Bautyp 243
 Bauvorhaben 242, 243, 244
 Bauwerksart 161
Bauwesen 209, 211, 151
 Bedarfsgruppen (Preise) 157
 Beherbergungskapazität (Tourismus) 250
 Beiträge (Öffentliche Finanzen) 413, 414
 Beiträge (Strassen) 283
 Belastungsquotient (Bevölkerung) 11
 Benennung der Parteien und der Wählergruppen 403
 Bereinigung der Bevölkerungsbilanz 14, 51



Bicyclettes 259
 Bilan de l'Etat de Fribourg 411
 Bilan démographique 14, 51
 Bilan des navetteurs quotidiens 278, *Voir aussi* Mouvement pendulaire quotidien
 Blessés (Victimes de la circulation routière) 269
 Bois de feu (Bois livré) 200
 Bois d'industrie (Bois livré) 200
 Bois en grumes (Bois livré) 200
 Bois livré 200
 Bois. *Voir* Sylviculture; Emplois; Test conjoncturel
 Bourses d'études 369
 Boursiers 369
 Bovins 181, 187, 195, 196
 Bovins (Assurance des animaux de rente) 290
 Branche (Conservatoire) 365
 Branche (Statistique des enseignants) 370
 Branche observée (Test conjoncturel) 174
 Brevet fédéral 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 357, 358
 Buvettes, cafétérias, colonies étrangères 254

C

Cabarets. *Voir* Dancings, cabarets
 Cafés. *Voir* Etablissements publics
 Cafétérias. *Voir* Buvettes, cafétérias, colonies étrangères
 Caisse de prévoyance du personnel de l'Etat 302, 303
 Caisse nationale suisse d'assurance en cas d'accidents 313
 Caisse publique cantonale d'assurance-chômage 304
 Caisses de crédit mutuel 287
 Caisses d'épargne 287, 288
 Caisses-maladie 304, *Voir aussi* Assurance-maladie
 Camions (Véhicules immatriculés) 259
 Camions lourds (Trafic routier) 266
 Campings 249, 250
 Camps (J+S) 382, 383
 Canards 195
 Cantons 211, 11, 12, 13, 14, 68, 103, 104, 145, 151, 167, 181, 182, 183, 184, 185, 295, 311, 312, 313, 327, 361, 363, 377, 378, 379, 409, 410, 463, 464, 465, 466
 Cantons ayant accepté (Votations) 404
 Capacité des lacs artificiels 72
 Capacité d'hébergement (Tourisme) 250
 Capital (Impôt fédéral direct) 442
 Capital assuré (Assurance immobilière) 289
 Capital net (Finances communales) 420
 Caractère de la banque 288
 Caractère de l'école 331
 Caractéristiques du bâtiment 215
 Cas mixtes (Loi sur les stupéfiants) 464
 Catégorie de personnes morales (Impôts) 447
 Catégorie d'utilisateurs (Gaz naturel) 208
 Catégorie socioprofessionnelle 50
 Cause d'aide (Aide sociale) 306
 Cause de sinistre (Assurance des animaux de rente) 291
 Cause d'invalidité 300, 301
 Causes de décès 312, 322, 323, 324
 Céréales 194
 Cerisiers 192, 193
 Certificats de maturité délivrés 367
 CFF 257, 265
 Chalets (Parahôtellerie) 249, 250
 Chambres d'hôtes disponibles 250
 Chamois (Chasse) 199
 Champ d'aviation 270
 Charges (Finances communales) 420, 424
 Charges de personnel (Finances publiques) 414
 Chasse 199
 Châtaigniers 192
 Chauffage 215
 Chefs d'exploitations agricoles 186

Bergsteigen 382
 Beruf 131, *Siehe auch* Berufsgruppen
 Beruf (Berufsausbildung) 359
 Berufliche Grundausbildung 357, 358
 Berufliche Stellung (Löhne) 142
 Berufsausbildung 327, 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 357, 358, 359, 370, 371, 372, *Siehe auch* Sekundarstufe II, Berufsausbildung
 Berufsfischfang 198
 Berufsgruppen (Berufsausbildung) 358
 Berufsmaturität 357, 367
 Berufsschilder Automobile 259
 Berufsschilder Motorräder 259
 Berufsschule für Behinderte 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 357, 358
 Berufsschule Gesundheit-Soziales 357
 Berufsschulen, höhere 357, 358
 Berufsunfälle, akzeptierte 313
 Beschäftigte 102, 103, 104, 114, 115, 116, 117, 118, 125, 126, *Siehe auch* Erwerbstätige
 Beschäftigte im öffentlichen Sektor 124
 Beschäftigte im privaten Sektor 124
 Beschäftigte in der Landwirtschaft 186
 Beschäftigte Personen (Kanton Freiburg) 458, 459
 Beschäftigungsgrad der Lehrkräfte 372
 Bestand (Bibliotheken) 380
 Bestockte Fläche 68, 85, 86
 Betagte 317, *Siehe auch* Alters- und Pflegeheime
 Betäubungsmittel 464, 465, 469
 Betäubungsmittelgesetz 463, 464, 465, 466, 469
 Betrag (Stipendien), ausbezahlter 369
 Betrag der Fürsorgeleistungen (Sozialhilfe) 305, 306, 307
 Betreibungsbegehren 173
 Betreibungshandlungen 173
 Betriebe mit landwirtschaftlicher Nutzfläche 194
 Betriebe mit offenem Ackerland 194
 Betriebe, begünstigte (Direktzahlungen) 184
 Betriebe, hotelähnliche 254
 Betriebswirtschaftliche Ausrichtung (Landwirtschaft) 183
 Betten in Altersheimen, verfügbare 317
 Betten in Pflegeheimen, verfügbare 317
 Betten, verfügbare (Heime) 317
Bevölkerung 7, 9, 11, 12, 13, 14, 15, 378, 379, 384, 385, 386, 388, 392, 393, 394
 Bevölkerung nach Ausländergruppe, ausländische 47
 Bevölkerung, «zivilrechtliche» 9, 15, 16
 Bevölkerung, ausländische 43, 45, 46, 47, *Siehe auch* Arbeitskräfte, ausländische
 Bevölkerung, ortsanwesende 9, 15
 Bevölkerungsbestand 11, 12
 Bevölkerungsbewegung 7
 Bevölkerungsbilanz 14, 51
 Bevölkerungsdichte 67, 70, *Siehe auch* Einwohner pro km²
 Bevölkerungsstruktur 7, 11, 12
 Bewegungen (Luftverkehr) 270
 Bezirk 211, 213, 215, 219, 226, 230, 239, 247, 249, 11, 12, 13, 14, 16, 22, 27, 37, 38, 47, 48, 51, 67, 68, 69, 70, 76, 78, 85, 86, 103, 104, 109, 117, 118, 127, 128, 132, 168, 181, 186, 187, 192, 257, 258, 261, 272, 278, 289, 316, 317, 319, 320, 327, 329, 352, 366, 378, 379, 381, 383, 385, 388, 403, 420, 424, 432, 443, *Siehe auch* Gemeinde
 Bezirksspitaler 315, 316
 Bezüger (AHV) 296, 297
 Bezüger (IV) 298, 299, 301, *Siehe auch* Rentner (IV)
 Bezüger (Sozialhilfe) 305, 306, 307
 Bibliotheken. *Siehe* Kantons- und Universitätsbibliothek
 Bienenvölker (Nutztiersversicherung) 290
 Bilanz der Tagespendler 278, *Siehe auch* Pendelbewegung, tägliche
 Bilanz des Staates Freiburg 411
Bildung 325, 327
 Bildungswesen 325
 Bimen 192, 193
 Bodennutzung, Fläche 85, 86

Chemins de fer concessionnaires 257, 265
 Chemins de fer fédéraux. *Voir* CFF
 Cheptel 181, 187, 195
 Chevaux 195, 196
 Chevaux (Assurance des animaux de rente) 290
 Chèvres 195, 196
 Chèvres (Assurance des animaux de rente) 290
 Chevreuils (Chasse) 199
 Chiens 383
 Chiffre d'affaires 165
 Chômage 101, 132, 304
 Chômeurs inscrits 102, 128, 129, 130, 131
 Cinémas. *Plus précisément* Ecrans de cinéma
 Circulation routière. *Voir* Trafic routier
 Classe d'activité économique 107, 108
 Classe d'âges 11, 12, 57, 129, 134, 322, 323, 324, 371, 467
 Classe d'âges quinquennale 20, 35, 45, 59, 106, 297, 300, 301, 303
 Classe de fortune imposable 446
 Classe de revenu (Impôts) 410
 Classe de revenu imposable 441, 444, 445
 Classe de salaire 142
 Classe primaire d'accueil 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 348, 349, 351
 Classe primaire de développement 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 348, 349, 350, 351
 Classe spéciale 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 348, 349, 350, 351
 Classes 331, 332, *Voir aussi* Elèves
 Classes privées. *Voir* Caractère de l'école
 Classes publiques 332
 Classification des communes 417
 Classification fonctionnelle (Finances communales) 424, 432
 Climat. *Voir* Données climatologiques
 Cliniques privées 314, 315, 316
 CNA. *Voir* Caisse nationale suisse d'assurance en cas d'accident
 CO 328, 330, 331, 332, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 350, 351
 CO, classe à exigences de base (EB) 350
 CO, classe de développement 350
 CO, classe de langues 350
 CO, classe générale 350
 CO, classe prégymnasiale 350
 CO, section pratique. *Voir* CO, classe à exigences de base (EB)
 Cocaïne 465
 Code pénal 463, 466, 467
 Coefficients des impôts communaux 448
 Coefficients des impôts ecclésiastiques 453
 Cognassiers 192, 193
 Collections (Bibliothèques) 380
 Collectivités publiques 407
 Collège. *Voir* Gymnase
 Colonies de vacances 249, 250
 Colonies étrangères. *Voir* Buvettes, cafétérias, colonies étrangères
 Colza 194
 Commerce extérieur 165, 167, 177, 178
 Commune 272, 278, 352
 ajustement du bilan démographique 51
 altitude 70
 arrivées 51
 bilan démographique 51
 capital net 420
 charges 420, 424
 cheptel 187
 classification des communes 417
 coefficients des impôts communaux 448
 coefficients des impôts ecclésiastiques 453
 compte de fonctionnement 420, 424, 432
 compte d'investissement 420
 cours d'eau 86
 décès 51
 départs 51
 dépenses 420

Boote, immatrikulierte 265
 Branche, beobachtete (Konjunkturtest) 174
 Brennholz (Holzabgabe) 200
 Bruttoinlandprodukt (BIP) 146, 148
 Bruttoinlandprodukt pro Einwohner 146
 Bruttosozialprodukt (BSP) 148
 Bundesbeiträge (Strassen) 283
 Bundesgesetz über Aufenthalt und Niederlassung der Ausländer 463, 466
 Busse (Verurteilungen) 468, 469
 Büvetten, Cafeterias, Ausländerkolonien 254

C

Cafés. *Siehe* Gaststätten, öffentliche
 Cafeterias. *Siehe* Büvetten, Cafeterias, Ausländerkolonien
 Campings 249, 250
 Chalets (Parahotellerie) 249, 250

D

Dancings, Kabarette 254
 Darlehenskassen 287
 Datum der Abstimmung 404, 406
 Dauerkulturbetriebe 183
 Deliktart (Betäubungsmittelgesetz) 464
 Delikte gegen das Vermögen 467
 Delikte gegen den öffentlichen Verkehr 467
 Delikte gegen die Ehre 467
 Delikte gegen die Familie 467
 Delikte gegen die Freiheit 467
 Delikte gegen die öffentliche Gewalt 467
 Delikte gegen die Sittlichkeit 467
 Delikte gegen Leib und Leben 467
 Deliktgruppe (Strafgesetzbuch) 467
 Detaillierte Funktion (Öffentliche Finanzen) 415
Dienstleistungen 165
 Dienstleistungen der öffentlichen Verwaltung 407
 Diplome (FH), erteilte 368
 Diplome der Universität Freiburg, erteilte 368
 Diplommittelschule 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351
 Direkte Bundessteuer 410, 440, 441, 442
 Direktion (Staatsrat) 458
 Direktzahlungen 184
 Doktorate der Universität Freiburg, erteilte 369
 Domizilgesellschaften (Steuern) 447
 Dossiers der Fürsorgeleistungen (Sozialhilfe) 305, 306, 307
 Drogen. *Genauer* Betäubungsmittel
 Durchschnittliche Anzahl Kinder pro Mutter. *Siehe* Kinder pro Mutter
 Durchschnittskosten pro Wohnung 234
 Durchschnittspension, monatliche 302
 Durchschnittsrente, monatliche (AHV) 296
 Durchschnittsrente, monatliche (IV) 298, 299

E

Edelkastanien 192
 Ehedauer 60
 Eidgenössische Abstimmungen 404
 Eidgenössische Meisterprüfung 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 357, 358
 Eidgenössischer Fachausweis 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 357, 358
 Eidgenössisches Diplom 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 357, 358
 Eigenerzeugung elektrischer Energie 207
 Eigentumsvorbehalte 173
 Einbürgerung, erleichterte 62
 Einbürgerung, ordentliche 62
 Einfuhr 167, 177, 178
 Einkommen (Direkte Bundessteuer) 442



Commune (suite)
 dette nette 420
 divisions de communes 74
 emplois 118
 enfants nés vivants 51
 excédent des naissances 51
 exploitations agricoles 187
 finances communales 420, 424, 432
 fusions de communes 74
 habitants par km² 70
 indice de la capacité financière des communes 417
 langue principale 388
 logements vacants 218
 niveaux géographiques 81
 nombre de communes 67, 74, 76, 78
 parc de logements 219
 personnes actives 109
 personnes sans emploi 109
 population dite «légale» 16
 population résidante 16, 27, 38
 population résidante moyenne 16
 population résidante permanente 16, 22, 51
 production nette de logements 239
 produits 420, 432
 recettes 420
 région d'aménagement du territoire 81
 région LIM 81
 région linguistique 81
 région MS 81
 religion 388
 solde migratoire 51
 superficie 70
 surface agricole utile 86, 187
 surface boisée 86
 surface d'habitat et d'infrastructure 86
 surface improductive 86
 surface totale 86
 taux de logements vacants 219
 utilisation du sol, superficie 86
 voitures de tourisme 261
 zone économique en redéploiement 81

Commune de domicile 109

Communications 255, 257

Comportement en matière de santé 320

Comptabilité nationale. *Voir* Comptes nationaux

Comptage automatique du trafic routier 268

Comptage routier. *Voir* Trafic routier

Compte de fonctionnement (Finances communales) 420, 424, 432

Compte d'investissement (Finances communales) 420

Compte financier de l'Etat de Fribourg 412, 413, 414, 415, 416

Comptes de l'agriculture 185

Comptes des cantons 409

Comptes nationaux 148

Comptes régionaux de l'agriculture 185

Comptoirs bancaires 287, 288

Comptoirs juridiquement dépendants (Banques) 288

Condamnations 463, 467, 468, 469, *Voir aussi* Jugements

Conducteurs (Victimes de la circulation routière) 269

Confession. *Voir* Religion

Conjoncture. *Plus précisément* Test conjoncturel dans l'industrie

Conscrits (Armée) 457

Conseil des Etats 398

Conseil d'Etat 400

Conseil national 397

Conservatoire 365, 366

Consommation (Loi sur les stupéfiants) 464, 465

Consommation de bois 179

Consommation de gaz naturel 208

Consommation d'énergie 203

Consommation d'énergie électrique 208

Construction 209, 211, 151, 161

Construction de logements. *Voir* Production de logements

Einkommen der Gemeinden. *Siehe* Ertrag (Gemeindefinanzen)

Einkommensklasse (Steuern) 410

Einnahmen (Gemeindefinanzen) 420

Einnahmen der Finanzrechnung (Kantonsfinanzen) 412, 413, 415, 416

Einnahmen der öffentlichen Forstbetriebe 201

Einnahmen der öffentlichen Haushalte 407

Einnahmen des Kantons für die Strassen 283

Einstellung betreffend die Gesundheit 320

Einwanderer. *Siehe* Zuzüger

Einwohner pro km² 67, 70, 79, *Siehe auch* Bevölkerungsdichte

Einzelfirma 170

Einzelkurse Amateur (Konservatorium) 365, 366

Einzelkurse Beruf (Konservatorium) 365, 366

Einzugsgebiet der Flüsse 72

Eisenbahnnetz 257, 265

Eishockey 382

Elektrische Energiebeschaffung 207

Elektrische Leitungen 205

Elektrizität 205, 206, 207, 208

Elektrizitätswerke 206, 207

EMAF- Ecole de multimédia et d'art de Fribourg 357

EMAF- Gestalterische Berufsmaturität 357

Empfänger (Kantonales Volkseinkommen) 145

Empfänger (Nationales Volkseinkommen) 145, 148

Energie 203, 205

Energieverkehr (Elektrizität) 207

Energieversorgung 203

Energiewirtschaft 203

Enten 195

Entschädigungen (Arbeitslosigkeit) 304

Entschädigungen (Nutztierversicherung) 291

Entwicklung der Betriebe der Landwirtschaft 179

Entwicklung der Unternehmen 165

Erbschaft. *Siehe* Teilung und Erbschaft

Erbschaftssteuer 448

Erdgas 205, 208

Erdgasverbrauch 208

Erdgasverteilnetz 205

Ergänzungsleistungen AHV und IV 295

Ergänzungsleistungen zur AHV 297

Ergänzungsleistungen zur IV 301

Ergebnisse der Nationalratswahlen 403

Ertrag (Gemeindefinanzen) 420, 432

Ertrag der direkten Bundessteuer 440, 441, 442

Erwerb 101

Erwerber (Immobilientransaktionen) 212

Erwerbseinkommen 101, *Siehe auch* Lohn

Erwerbslose 102, 103, 105, 109, *Siehe auch* Arbeitslose;
 Stellensuchende, eingeschriebene

Erwerbspersonen 102, 103, 105, 106, 107, 108, 109

Erwerbstätige 102, 103, 271, 272, 278, *Siehe auch* Beschäftigte

Erwerbstätigkeit 101

Esel 195

Espace Mittelland 247, 11, 12, 13, 14, 67, 68, 80, 103, 104, 133, 145, 161,
 167, 181, 182, 183, 184, 185, 287, 295, 311, 312, 313, 327, 377, 378,
 379, 409, 410, 463, 466

Export. *Siehe* Ausfuhr

F

Fach (Konservatorium) 365

Fach (Lehrkräftestatistik) 370

Fachbereich 360, 361

Fachhochschule Freiburg 360, 361

Fachhochschule Freiburg für Technik und Wirtschaft (FHF-TW) 368

Fachhochschulen (FH) 327, 368

Fachmittelschulen 370

Fachschule für Sozialarbeit, höhere 328

Fahrräder 259

Fahrzeugart (Strassenverkehr) 266

Fahrzeuge 259

Fahrzeuggarten 259, 261

Constructions autorisées 222, 223, 224, 225, 226
 Contrats d'apprentissage professionnel 358, 359
 Contrebande (Loi sur les stupéfiants) 464
 Contribuables 410, 441, 442, 444, 445, 446, 447
 Contribution immobilière 448
 Contributions (Routes) 283
 Contrôle des viandes 196
 Coordonnées 69
 Corps enseignant. *Voir* Enseignants
 Cours (J+S) 382, 383
 Cours collectifs (Conservatoire) 365, 366
 Cours de langues 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351
 Cours de l'Université populaire 364
 Cours d'eau 86
 Cours d'introduction aux études universitaires 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351
 Cours du Conservatoire 365, 366
 Cours individuels non professionnels (Conservatoire) 365, 366
 Cours individuels professionnels (Conservatoire) 365, 366
 Cours préparatoire à la formation professionnelle 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351
 Cours préparatoire à la Haute Ecole Pédagogique (HEP) 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351
 Coût de la vie. *Voir* Indice suisse des prix à la consommation
 Coût moyen par logement 234
 Coût SIA 222, 223, 224, 225, 226, 228, 230, 232, 234, *Voir aussi* Indice des coûts de la construction de logements
 Coûts de fonctionnement (Université de Fribourg) 373
 Coûts des transports 255
 Création de nouveaux emplois 170, 171
 Création de nouvelles entreprises 170, 171
 Criminalité 461
 Crus blancs 197
 Crus rouges 197
Culture 375, 377, 378, 379
 Cultures fruitières 186, 194, *Voir aussi* Arbres fruitiers; Cultures fruitières intensives
 Cultures fruitières intensives (Surface agricole) 193
 Cycle d'orientation. *Voir* CO
 Cyclomoteurs (Véhicules immatriculés) 259

D

Dancings, cabarets 254
 Date de la votation 404, 406
 Débit moyen des rivières 73
 Décès 14, 51, 55, 57, 322, 323, 324
 Déchets urbains 96
 Dégâts matériels (Accidents de la circulation) 269
 Degré d'enseignement 352, 370, 371, 372
 Degré d'impotence (AI) 301
 Degré d'impotence (AVS) 297
 Degré d'invalidité (AI) 300
 Degré préscolaire 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 352, 370, 371, 372
 Degré primaire 328, 329, 330, 331, 332, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 352, 370, 371, 372
 Degré secondaire I 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 352, 370, 371, 372
 Degré secondaire II 327
 Degré secondaire II, formation générale 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 352, 370, 371, 372
 Degré secondaire II, formation professionnelle 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 352, 370, 371, 372
 Degré tertiaire 327, 370, 371, 372
 Degré tertiaire non universitaire 352
 Délits contre la famille 467
 Délits contre la liberté 467
 Délits contre la vie et l'intégrité corporelle 467
 Délits contre l'autorité publique 467
 Délits contre le patrimoine 466, 467

Fakultät (Universität Freiburg) 362, 368, 369
 Familien 7
 Familienhaushalte 10, 49, 50
 Federwild (Jagd) 199
 Feinstaub 98
 Ferienkolonien 249, 250
 Ferienwohnungen (Parahotellerie) 249, 250
 Fernmeldetechnische Schule (FTS) 328, 368
 Feuchtigkeit, durchschnittliche relative 95
 Feuerversicherung. *Siehe* Gebäudeversicherung
 FEW. *Siehe* Freiburgerische Elektrizitätswerke
 Filiale (Handelsregister) 170
 Filialen (Banken) 288
 Finanzierung der Sozialhilfe 306
 Finanzierung des Verkehrs 255
 Finanzkraftindex der Gemeinden 417
 Finanzmärkte 285
 Finanzquelle (Universität Freiburg) 373
 Finanzrechnung des Staates Freiburg 412, 413, 414, 415, 416
 Firmen, im Handelsregister eingetragen 170
 Fischart 198
 Fische 290, *Siehe auch* Berufsfischfang
 Fischerei 198
 Fischereipatente, erteilte 198
 Fläche 67, 70
 Fläche (Bodennutzung) 85, 86, 197
 Fläche der Gemeinden, durchschnittliche 67
 Fläche der grössten Gemeinde 68
 Fläche der Naturseen 72
 Fläche der Stauseen 72
 Fläche des Einzugsgebiets der Flüsse 72
 Fleischuntersuchung 196
 Flüchtlinge. *Siehe* Asylgesuche, Staatenlose
 Flüge (Luftverkehr). *Siehe* Bewegungen
 Flugfeld 270
 Flughafen. *Siehe* Flugfeld
 Flugplatz. *Siehe* Flugfeld
 Flugverkehr. *Siehe* Luftverkehr
 Flugzeuge. *Siehe* Flächenflugzeuge
 Flüsse 72, 73, 198, *Siehe auch* Fischereipatente, erteilte
 FMH 319
 Forstbetriebe, öffentliche 201
Forstwirtschaft 179
 Fortsetzungsbetreibungsbegehren 173
 Freiburger Kantonbank 288
 Freiburgerische Elektrizitätswerke 205, 207
 Freiheitsstrafen (Verurteilungen) 468, 469
 Fremdenergie 207
 Frigaz 205
 Frost 95
 Fruchtbarkeit, eheliche 56
 Führerausweisenzug 468
 Funktionale Gliederung (Gemeindefinanzen) 424, 432
 Fürsorgeleistungen (Sozialhilfe) 305, 306, 307
 Fussball 377, 382
 Fussgänger (Unfallopfer des Strassenverkehrs) 269
 Futterrüben 194

G

GANSA (Erdgas) 205
 Gänse 195
 Garagen (Anzahl Plätze) 225, 228, 230, 232, 234
 Gartenbau. *Siehe* Obstbäume
 Gartenbaubetriebe 183
 Gas. *Siehe* Erdgas
 Gastbetten, verfügbare 247, 250
 Gäste aus dem Ausland 247, 251, 252
 Gäste aus der Schweiz 247, 251, 252
 Gaststätten mit Alkohol, öffentliche 254
 Gaststätten ohne Alkohol, öffentliche 254
 Gaststätten, öffentliche 254



Délits contre les communications publiques 467
 Délits contre les mœurs 467
 Délits contre l'honneur 467
 Délits créant un danger collectif 467
 Demandes d'asile 63
 Demandeurs d'emploi inscrits 102, 127
 Dénomination des partis et des groupes d'électeurs 403
 Dénonciations (Loi sur les stupéfiants) 464, 465
 Densité de population 67, 70, *Voir aussi* Habitants par km²
 Dentistes. *Voir* Médecins-dentistes
 Départs (Bilan démographique) 14, 51, 61
 Dépenses (Finances communales) 420
 Dépenses courantes (Finances cantonales) 412, 414
 Dépenses de construction 209
 Dépenses des cantons 409
 Dépenses des exploitations forestières publiques 201
 Dépenses d'investissement (Finances cantonales) 412, 414
 Dépenses du canton pour les routes 283
 Dépenses du compte financier (Finances cantonales) 412, 414, 415, 416
 Dépenses nettes des cantons (Santé) 311
 Dépenses nettes des communes (Santé) 311
 Dépenses pour les acquisitions (Bibliothèques) 380
 Députés au Grand Conseil 399
 Députés fribourgeois au Conseil des Etats 398
 Députés fribourgeois au Conseil national 397
 Détenteurs de bétail 181
 Dette nette (Finances communales) 420
 Dette. *Voir* Passif
 Dindes 195
 Dioxyde d'azote 99, 100
 Diplôme fédéral 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 357, 358
 Diplômes délivrés (HES) 368
 Diplômes délivrés par l'Université de Fribourg 368
 Direction (Conseil d'Etat) 458
 District 211, 213, 215, 219, 226, 230, 239, 247, 249, 11, 12, 13, 14, 16, 22, 27, 37, 38, 47, 48, 51, 67, 68, 69, 70, 76, 78, 85, 86, 103, 104, 109, 117, 118, 127, 128, 132, 168, 181, 186, 187, 192, 257, 258, 261, 272, 278, 289, 316, 317, 319, 320, 327, 329, 352, 366, 378, 379, 381, 383, 385, 388, 403, 420, 424, 432, 443, *Voir aussi* Commune
 District de domicile 459
 District de fréquentation de l'école 329, 330
 Divisions de communes 74
 Divorces 60
 Doctorats délivrés par l'Université de Fribourg 369
 Domaine d'activité (Salaire) 139, 140, 141
 Domaine d'études 360, 361
 Domicile civil. *Voir* Domicile légal
 Domicile des élèves 351, 352
 Domicile des étudiants avant les hautes études 361, 363, 364, 369
 Domicile des participants aux cours du Conservatoire 366
 Domicile du contribuable 445, 446
 Domicile économique 9
 Domicile légal 9
 Données climatologiques 95
 Dossiers de l'aide matérielle (Aide sociale) 305, 306, 307
 Drogues. *Plus précisément* Stupéfiants
Droit et justice 461, 463, 464, 465, 466
 Droits sur les donations 448
 Droits sur les mutations d'immeubles 448
 Droits sur les successions 448
 Durée du mariage 60
 Durée moyenne de séjour (Santé) 314
 Durée moyenne de séjour (Tourisme) 252

E

ECAB. *Voir* Etablissement cantonal d'assurance des bâtiments
 Ecole à programme d'enseignement spécial 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 370, 371, 372
 Ecole de culture générale 370

Gastzimmer, verfügbare 250
 Gebäude (Bautätigkeit) 230, 232, 234
 Gebäude (Immobilienpark) 215
 Gebäude mit Heizung 215
 Gebäude mit Warmwasserversorgung 215
 Gebäude ohne Heizung 215
 Gebäude ohne Warmwasserversorgung 215
 Gebäude, durch einen Schadenfall betroffene 289
 Gebäudeeigentübertypus 215
 Gebäudemerkmale 215
 Gebäudeversicherung 289
 Geburten 56, *Siehe auch* Lebendgeborene
 Geburtenfolge 56
 Geburtenüberschuss 14, 51, 55
 Geburtsjahr der Schüler 338
 Geburtsjahr der Studenten 361
 Gefängnis (Verurteilungen) 468, 469
 Gefängnisse. *Siehe* Hafttage in den Gefängnissen
 Geflügel (Nutztierversicherung) 290, *Siehe auch* Hühner
 Gegenstand der Abstimmung 404, 406
Geld 285
 Gemeinde 272, 278, 352
 Anzahl Gemeinden 67, 74, 76, 78
 Aufwand 420, 424
 Ausgaben 420
 Bereinigung der Bevölkerungsbilanz 51
 Beschäftigte 118
 Bestockte Fläche 86
 Bevölkerung, «zivilrechtliche» 16
 Bevölkerungsbilanz 51
 Bodennutzung, Fläche 86
 Einnahmen 420
 Einwohner pro km² 70
 Ertrag 420, 432
 Erwerbslose 109
 Erwerbspersonen 109
 Finanzkraftindex der Gemeinden 417
 Fläche 70
 Geburtenüberschuss 51
 Gemeindefinanzen 420, 424, 432
 Gemeindefusionen 74
 Gemeindesteuerfüsse 448
 Gemeindeteilungen 74
 Gesamtfläche 86
 Gewässer 86
 Hauptsprache 388
 Höhenlage 70
 IHG-Region 81
 Investitionsrechnung 420
 Kirchensteuerfüsse 453
 Klassifikation der Gemeinden 417
 Konfession 388
 Landwirtschaftliche Nutzfläche 86, 187
 Landwirtschaftsbetriebe 187
 Laufende Rechnung 420, 424, 432
 Lebendgeborene 51
 Leerwohnungsziffer 219
 MS-Region 81
 Nettokapital 420
 Nettoschuld 420
 Netto-Wohnungsproduktion 239
 Personenwagen 261
 Raumlagerung 81
 Raumplanungsregion 81
 Siedlungsfläche 86
 Sprachgebiet 81
 Tierbestand 187
 Todesfälle 51
 Unproduktive Fläche 86
 Wanderungssaldo 51
 Wegzuger 51
 Wirtschaftliches Erneuerungsgebiet 81

Ecole de degré diplôme 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351
 Ecole des professions soignantes 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351
 Ecole d'industrie laitière 328, 351, 357
 Ecole d'ingénieurs et d'architectes (EIA) 368
 Ecole enfantine 328, 330, 331, 332, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 348, 349, 351
 Ecole hôtelière 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 357
 Ecole ménagère rurale 328
 Ecole normale 328
 Ecole obligatoire 327
 Ecole préparant à la maturité 370
 Ecole primaire 348, 349, 350, *Voir aussi* Degré primaire
 Ecole professionnelle de formation laitière 357
 Ecole professionnelle Santé-Social 357
 Ecole professionnelle supérieure 357, 358
 Ecole professionnelle, économie familiale 357
 Ecole suivie 348, 349
 Ecole supérieure de travail social 328
 Ecole technique agro-alimentaire 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 357
 Ecole technique de la construction (ETC) 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 357, 368
 Ecole technique des télécommunications (ETT) 328, 368
 Ecoles 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 357
 Ecoliers (Ecoles). *Voir* Elèves
 Ecoliers et étudiants (Moyens de transport) 271, 272
 Economie énergétique 203
Economie nationale 143
 Ecrans de cinéma 381
Education 325, 327
 EEF. *Voir* Entreprises Electriques Fribourgeoises
 Effectif de la population 11, 12
 Eglises. *Voir* Religion
 Electeurs inscrits 404, 406
 Elections 395
 Elections au Conseil national 403
 Electricité 205, 206, 207, 208
 Eléments imposables (Impôt fédéral direct) 442
 Elèves 327, 328, 329, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 348, 349, 350, 351, 352, 357, 358, *Voir aussi* Classes
 Elèves assurés (Assurance-accidents) 305
 Elèves par classe (Nombre moyen) 332
 Elimination des déchets 96
 EMAF- Ecole de multimédia et d'art de Fribourg 357
 EMAF- Maturité professionnelle artistique 357
 Emigrants quotidiens 272, 278
 Emigrants. *Voir* Départs
 Emploi des marchandises (Commerce extérieur) 178
Emploi du temps 375
 Emplois 102, 103, 104, 114, 115, 116, 117, 118, 125, 126, 170, 171, 172, *Voir aussi* Personnes actives occupées
 Emplois à plein temps 104, 115, 116, 118, 126
 Emplois à temps partiel 104, 115, 116, 118, 126
 Emplois dans l'agriculture 186
 Emplois du secteur privé 124
 Emplois du secteur public 124
 Emplois perdus 172
 Employés. *Voir* Emplois
 Emprisonnement (Condamnations) 468, 469
 Endettement (Finances cantonales). *Voir* Passif
 Endettement (Finances communales). *Voir* Dette nette
Energie 203, 205
 Enfants du mariage actuel 56
 Enfants mort-nés 56
 Enfants nés vivants 14, 51, 55, 56, *Voir aussi* Naissances
 Enfants par ménage familial 50
 Enfants par mère 56
 Enquête suisse sur la santé 309, 320

Gemeinde (Fortsetzung)
 Wohnbevölkerung 16, 27, 38
 Wohnbevölkerung, mittlere 16
 Wohnbevölkerung, ständige 16, 22, 51
 Wohnungen, leerstehende 219
 Wohnungsbestand 219
 Zuzüger 51
 Gemeindefinanzen 420, 424, 432
 Gemeindefusionen 74
 Gemeindegrosse 77
 Gemeindesteuerfusse 448
 Gemeindesteuern 448
 Gemeindestrassen (Ausgaben des Kantons) 283
 Gemeindestrassen (Strassennetz) 258
 Gemeindefusionen 74
 Gemeindetyp 80, 81
 Gemeindetypologie 80
 Gemeingefährliche Vergehen 467
 Gemischte Betriebe 183
 Gemischte Fälle (Betäubungsmittelgesetz) 464
 Gens (Jagd) 199
 Genossenschaft 170
 Genossenschaften (Steuern) 440, 442, 447
 Gesamtfläche 68, 85, 86
 Geschäftsgang 174
 Geschlecht 11, 12, 20, 22, 35, 37, 38, 44, 45, 55, 57, 59, 105, 106, 108, 114, 116, 127, 128, 129, 130, 131, 133, 134, 135, 142, 186, 297, 300, 301, 302, 303, 318, 337, 348, 357, 358, 359, 360, 362, 367, 371, 382, 392, 394, 459
 Gesellschaft mit beschränkter Haftung. *Siehe* GmbH
 Gestorbene. *Siehe* Todesfälle
Gesundheit 309
 Gesundheitswesen 309
 Gesundheitszustand 309
 Getötete (Unfallopfer des Strassenverkehrs) 269
 Getreide 194
 Gewässer 86
 GFM. *Siehe* Freiburgerische Verkehrsbetriebe (TPF)
 GmbH (Gesellschaft mit beschränkter Haftung) 170
 GmbH (Steuern) 442
 Grenzen 69
 Grossbanken 287, 288
 Grösse der Arbeitsstätten 125, 169
 Grösse der Gemeinden 78
 Grösse der öffentlichen Klassen 332
 Grösse der Unternehmung 171, 172
 Grösse des Haushalts. *Siehe* Personen pro Haushalt
 Grösse des Unternehmens 135
 Grosshandelspreisindex der Schweiz 160
 Grossrat 399
 Grossräte 399
 Grossregion 133
 Grossvieheinheit (GVE) 181
 Gymnasiale Maturität 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 367
 Gymnasium 328, 332, *Siehe auch* Gymnasiale Maturität

H

Haarwild (Jagd) 199
 Haft (Verurteilungen) 468, 469
 Hafttage in den Gefängnissen 469
 Handänderungen. *Siehe* Immobilientransaktionen
 Handänderungssteuern 448
 Handel (Betäubungsmittelgesetz) 464
 Handelsregister 170, 173
 Haschisch 465
 Hauptfunktion (Öffentliche Finanzen) 412, 416
 Hauptsprache 334, 335, 378, 379, 384, 385, 386, 388, 393, *Siehe auch* Muttersprache
 Häuser. *Siehe* Gebäude
 Haushalte 7, 10, 13, 32, 33, 48, 49



Enseignants (Statistique des enseignants) 370, 371, 372
 Enseignement obligatoire 370, 371, 372, *Voir aussi* Ecole obligatoire
 Enseignement professionnel. *Voir* Formation professionnelle
 Enseignement suivi 327, 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 357, 358
 Entreprises 170, 171, 172, *Voir aussi* Etablissements
 Entreprises Electriques Fribourgeoises 205, 207
Environnement 65
 Epargne auprès des banques 288
 Epargne bancaire 287
 Equivalents plein temps 114, 125, 126, 370, 458
 ESCEA. *Voir* Haute école de gestion (HEG)
Espace 65
 Espace Mittelland 247, 11, 12, 13, 14, 67, 68, 80, 103, 104, 133, 145, 161, 167, 181, 182, 183, 184, 185, 287, 295, 311, 312, 313, 327, 377, 378, 379, 409, 410, 463, 466
 Espèce (Arbres fruitiers) 192, 193
 Espèce de poisson 198
 Etablissement cantonal d'assurance des bâtiments 289
 Etablissements 124, 168, 169
 Etablissements de Bellechasse 469
 Etablissements de nuit. *Voir* Dancings, cabarets
 Etablissements du secteur privé 124
 Etablissements du secteur public 124
 Etablissements hospitaliers 314, 315, 316
 Etablissements hôteliers 254, *Voir aussi* Hôtels et établissements de cure, *Voir aussi* Hôtels et établissements de cure
 Etablissements médico-sociaux. *Voir* Homes
 Etablissements parahôteliers 254
 Etablissements publics 254
 Etablissements publics avec alcool 254
 Etablissements publics sans alcool 254
 Etat civil 44, 59
 Etat civil de la mère au moment de l'accouchement 56
 Etat civil des fiancés 59
 Etat de la population 7
 Etat de l'environnement 65
 Etat de santé 309
 Etat des bâtiments 209
 Etat des entreprises 165
 Etat des exploitations agricoles 179
 Etat des logements 209
 Etendue du bassin des rivières 72
 Etrangers 37, *Voir aussi* Population étrangère; Requérants d'asile
 Etudiants 327, 360, 361, 362, 363, 364, *Voir aussi* Elèves
 Etudiants inscrits à l'Université de Fribourg 362, 363
 Etudiants inscrits aux Hautes écoles spécialisées de Fribourg 360, 361
 Etudiants inscrits aux hautes écoles suisses 364
 Evolution de l'environnement 65
 Evolution des entreprises 165
 Evolution des exploitations agricoles 179
 Examens de fin d'apprentissage 358
 Excédent des naissances 14, 51, 55
 Excédent du compte financier 412, 415, 416
 Exécution des peines 461, 469
 Exploitations à cultures permanentes 183
 Exploitations à grandes cultures 183
 Exploitations à production animale 183
 Exploitations à production végétale 183
 Exploitations agricoles 181, 182, 183, 186, 187, 194, 195
 Exploitations avec surface agricole utile 194
 Exploitations avec terres ouvertes 194
 Exploitations bénéficiaires (Paiements directs) 184
 Exploitations de polyculture 183
 Exploitations de polyélevage 183
 Exploitations de production hors sol 183
 Exploitations forestières publiques 201
 Exploitations herbivores 183
 Exploitations horticoles 183
 Exploitations mixtes 183
 Exploitations mixtes cultures-élevage 183
 Exportations 167, 177, 178

Haushaltstyp 10, 49
 Heimatstaat 43, 46, 58, *Siehe auch* Nationalität
 Heimatstaat der Schüler 336, 337
 Heimbewohner 317
 Heimbewohner in Altersheimen 317
 Heimbewohner in Pflegeheimen 317
 Heime für Betagte. *Siehe* Altersheime
 Heiraten 58
 Heizung 215
 Heizungsart des Gebäudes 215
 Helikopter 270
 Herkunft der Patienten (Gesundheit) 315, 316
 Herkunft der Schüler 346, 348, 349, 350
 Herkunft des Bezügers (Sozialhilfe) 305, 306, 307
 Herkunftsland der Gäste 253
 Heroin 465
 Hilfslosenentschädigungen (AHV) 295, 297
 Hilfslosenentschädigungen (IV) 295, 301
 Hilfslosigkeitsgrad (AHV) 297
 Hilfslosigkeitsgrad (IV) 301
 Hinterlassenenrenten (AHV) 295, 296
 Hochbau 243, 161
 Hochschule für Technik und Architektur (HTA) 368
 Hochschule für Wirtschaft (HSW) 368
 Hochschulen 364
 Höchster Punkt 69
 Höchster und tiefster Punkt 69
 Höhe der Altersrente (AHV) 296
 Höhe der ordentlichen Invalidenrente (IV) 299
 Höhenlage 70
 Höhenlage der höchstgelegenen Gemeinde 68, 69
 Höhenlage der Naturseen 72
 Höhenlage der Stauseen 72
 Höhenlage der tiefstgelegenen Gemeinde 68, 69
 Höhere Berufsausbildung 327, *Siehe auch* Tertiärstufe, höhere Berufsausbildung
 Holdings (Steuern) 447
 Holz. *Siehe* Beschäftigte; Forstwirtschaft; Konjunkturtest
 Holzabgabe 200
 Holzverbrauch 179
 Hotel- und Kurbetriebe 247, 250, 251, 252, 253
 Hotelbars 254
 Hotelbetriebe 254
 Hotelfachschule 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 357
 Hühner 195, *Siehe auch* Geflügel
 Hunde 383
 HWV. *Siehe* Hochschule für Wirtschaft (HSW)
 Hypothekaranlagen 287, 288

I

IHG-Region 79, 81
 Immatrikulierte Fahrzeuge 259
 Immobiliengesellschaften (Steuern) 447
 Immobilienpreise 149
 Immobilientransaktionen 212, 213
 Immobilienverkäufe 212, 213
 Import. *Siehe* Einfuhr
 Importpreisindex 159
Industrie 165, *Siehe auch* Arbeitsstätten; Konjunkturtest
 Industrieholz (Holzabgabe) 200
 Infektionskrankheiten 321
 Infrastrukturnetz für Energie 205
 Infrastrukturnetz für Verkehr 258
 Inhalt der Stauseen 72
 Initiative. *Siehe* Abstimmungen
 Integration in die Berufsausbildung 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351
 Interkantonales Spital der Broyeregion 314, 315, 316
 Invaliden-Kinderpension 302, 303
 Invalidenpension 302, 303

F

Faculté (Université de Fribourg) 362, 368, 369
 Faillites 173
 Familles 7
 Fécondité légitime 56
 Fermetures d'entreprises 172
 Feuillus 200
 Financement de l'aide sociale 306
 Financement des transports 255
 Finances cantonales 411, 412, 413, 414, 415, 416
 Finances communales 420, 424, 432
Finances publiques 407, 409, 410
 FMH 319
 Fonction détaillée (Finances publiques) 415
 Fonction principale (Finances publiques) 412, 416
 Fondation 170
 Fondations (Impôts) 447
 Football 377, 382
 Force des partis et des groupes d'électeurs 403
 Forêts privées 200
 Forêts publiques 200, 201
 Formation 142
 Formation générale 327, 370, 371, 372
 Formation professionnelle 327, 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 357, 358, 359, 370, 371, 372, *Voir aussi* Degré secondaire II, formation professionnelle
 Formation professionnelle de base 357, 358
 Formation professionnelle élémentaire 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 357, 358, 359
 Formation professionnelle spécialisée 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 357, 358
 Formation professionnelle supérieure 327, *Voir aussi* Degré tertiaire, formation professionnelle supérieure
 Forme juridique de l'entreprise 170, 171, 172
 Fortune (Finances communales). *Voir* Finances communales
 Fortune (Impôt fédéral direct) 442
 Fortune de l'Etat de Fribourg 411
 Fortune générale de l'Etat 411
 Frigaz 205
 Frontières 69
 Fruits. *Voir* Arbres fruitiers
 Funiculaires 271
 Fusions de communes 74

G

GANSA (Gaz naturel) 205
 Garages (Nombre de places) 225, 228, 230, 232, 234
 Garde des enfants (Divorces) 60
 Gaz naturel 205, 208
 Gel 95
 Génie civil 243, 161
 Genre de sanction 468, 469
 Genre de véhicules (Trafic routier) 266
 Genre d'ouvrage 161
 GFM. *Voir* Transports publics fribourgeois (TPF)
 Gibier à plumes (Chasse) 199
 Gibier à poil (Chasse) 199
 Gibier abattu 199
 Grand Conseil 399
 Grande région 133
 Grandes banques 287, 288
 Grandeur du ménage. *Voir* Personnes par ménage
 Groupe de délits (Code pénal) 467
 Groupe de dépenses (Prix) 157
 Groupe de professions (Enseignement professionnel) 358
 Groupe d'étrangers 47
 Groupe d'utilisateurs (J+S) 383
 Groupes d'électeurs 403
 Gymnase 328, 332, *Voir aussi* Maturité gymnasiale
 Gymnastique 377, 382

Invalidenrenten (IV) 295, 298, 299, 300
 Invaliditätsgrad (IV) 300
 Invaliditätsursache 300, 301
 Investitionen 165
 Investitionen der Forstbetriebe 201
 Investitionsausgaben (Kantonsfinanzen) 412, 414
 Investitionseinnahmen (Kantonsfinanzen) 412, 413
 Investitionsrechnung (Gemeindefinanzen) 420
 IV (Invalidenversicherung) 294, 295, 298, 299
 IV-Renten 295, 298, 299

J

J+S. *Siehe* Jugend und Sport (J+S)
 Jagd 199
 Jagdberechtigte 199
 Jagdpatente, erteilte 199
 Jahr der Verurteilung 467, 468, 469
 Judo 377, 382
 Jugend und Sport (J+S) 377, 382, 383
 Jugendstrafurteile nach Gesetz 466
 Juristische Personen (Steuern) 440, 442, 443, 447, 448, 453
 Justiz. *Siehe* Rechtspflege

K

Kabarette. *Siehe* Dancings, Kabarette
 Kantonalbanken 287, 288
 Kantonale Abstimmungen 406
 Kantonale Gebäudeversicherung 289
 Kantonale Volkseinkommen 143
 Kantone 211, 11, 12, 13, 14, 68, 103, 104, 145, 151, 167, 181, 182, 183, 184, 185, 295, 311, 312, 313, 327, 361, 363, 377, 378, 379, 409, 410, 463, 464, 465, 466
 Kantons- und Universitätsbibliothek 380
 Kantonsfinanzen 411, 412, 413, 414, 415, 416
 Kantonsspital 314, 315, 316
 Kantonssteuer 413, 443, 447
 Kantonssteuer auf dem Einkommen 444, 445
 Kantonssteuer auf dem Vermögen 446
 Kantonssteuerertrag 443, 444, 445, 446, 447
 Kantonsstrassen (Ausgaben des Kantons) 283
 Kantonsstrassen (Strassennetz) 258
 Kapital (Direkte Bundessteuer) 442
 Kartoffeln 194
 Kategorie der juristischen Personen (Steuern) 447
 Käufer (Immobilientransaktionen). *Siehe* Erwerber
 KGV. *Siehe* Kantonale Gebäudeversicherung
 Kinder aus aktueller Ehe 56
 Kinder pro Familienhaushalt 50
 Kinder pro Mutter 56
 Kindergarten 328, 330, 331, 332, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 348, 349, 351
 Kinoleinwände 381
 Kinoplatze 381
 Kinos. *Genauer* Kinoleinwände
 Kirchen. *Siehe* Konfession
 Kirchensteuerfüsse 453
 Kirchensteuern 453
 Kirschen 192, 193
 Klasse des steuerbaren Einkommens 441, 444, 445
 Klasse des steuerbaren Vermögens 446
 Klassen 329, 331, 332, *Siehe auch* Schüler
 Klassen, öffentliche 332
 Klassen, private. *Siehe* Schulart
 Klassifikation der Gemeinden 417
 Kleine Flotte 265
 Klimatologische Angaben 95
 Kokain 465
 Kollegium. *Siehe* Gymnasium
 Kollektivgesellschaft 170



H

Habitants par km² 67, 70, 79, *Voir aussi* Densité de population
 Haschisch 465
 Haute école de gestion (HEG) 368
 Haute école frib. de techn. et de gest. (HEF-TG) 368
 Haute école spécialisée de Fribourg 360, 361
 Hautes écoles 364
 Hautes écoles spécialisées (HES) 327, 368
 Hautes écoles universitaires 327
 Hélicoptères 270
 Héroïne 465
 Hockey sur glace 382
 Holdings (Impôts) 447
 Homes médicalisés 317
 Homes pour personnes âgées 317
 Homes simples 317
 Hôpital cantonal 314, 315, 316
 Hôpital du Sud Fribourgeois 314, 315, 316
 Hôpital intercantonal de la Broye 314, 315, 316
 Hôpital psychiatrique de Marsens 314, 315, 316
 Hôpitaux de district 315, 316
 Hôpitaux en soins généraux 314
 Hôpitaux en soins psychiatriques 314
 Hôpitaux privés 314, 315, 316
 Hôtels et établissements de cure 247, 250, 251, 252, 253
 Hôtes de l'étranger 247, 251, 252
 Hôtes de Suisse 247, 251, 252
 Humidité relative moyenne 95

I

Immeubles. *Voir* Bâtiments
 Immigrants quotidiens 272, 278
 Immigrants. *Voir* Arrivées
 Importations 167, 177, 178
 Impôt cantonal 413, 443, 447
 Impôt cantonal sur la fortune 446
 Impôt cantonal sur le revenu 444, 445
 Impôt en % de l'impôt cantonal de base 453
 Impôt fédéral direct 410, 440, 441, 442
 Impôt sur la fortune 442, 446, 448, 453
 Impôt sur le bénéfice 447, 448, 453
 Impôt sur le bénéfice net 442
 Impôt sur le capital 442, 447, 448, 453
 Impôt sur le revenu 442, 444, 445, 448, 453
 Impôt sur les donations. *Voir* Droits sur les donations
 Impôt sur les immeubles de sociétés 448
 Impôt sur les successions. *Voir* Droits sur les successions
 Impôts communaux 448
 Impôts ecclésiastiques 453
 Indemnités (Assurance des animaux de rente) 291
 Indemnités versées (Chômage) 304
 Indice de la capacité financière des communes 417
 Indice des coûts de la construction de logements 162
 Indice des prix à la production 159
 Indice des prix à l'importation 159
 Indice des prix de l'offre totale 159
 Indice suisse des prix à la consommation 152, 153, 154, 155, 156, 157, 162, 163
 Indice suisse des prix de gros 160
 Indice suisse des prix de la construction 161
 Indice synthétique de la marche des affaires 174
Industrie 165, *Voir aussi* Etablissements; Test conjoncturel
 Infirmiers, -ères. Plus précisément Personnel infirmier diplômé CRS
 Infractions 464, 465, 466
 Infrastructure des transports 255
 Initiative. *Voir* Votations
 Installations sportives 381
 Institut et collectivité de droit public 170
 Intégration à la formation professionnelle 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351

Kollektivhaushalte 10, 13, 49
 Kollektivkurse (Konservatorium) 365, 366
 Kommanditgesellschaft 170
 Konfession 337, 378, 379, 388, 392, 393, 394
 Konjunkturtest in der Industrie 174
 Konkurse 173
 Konkursöffnungen 173
 Konservatorium 365, 366
 Konsum (Betäubungsmittelgesetz) 464, 465
 Konsumentenpreise 149
 Koordinaten 69
 Kosten des Verkehrs 255
 Kostenbeiträge des Bundes (Strassen) 283
 Krankenbetten 314
 Krankenhäuser 314, 315, 316
 Krankenkassen 304
 Krankenpfleger, -innen. *Genauer* Pflegepersonal, diplomiert SRK
 Krankenpflegetage 314
 Krankenpflegeversicherte 304
 Krankenversicherung 304
 Krankheit 321
 Krankheiten der Atmungsorgane (Todesursachen) 312, 322, 323, 324
 Krankheiten der Verdauungsorgane (Todesursachen) 322, 323, 324
 Krankheiten des Kreislaufsystems (Todesursachen) 312, 322, 323, 324
 Kriminalität 461
 Kühe. *Siehe* Rinder
Kultur 375, 377, 378, 379
 Kulturland 186, 194
 Kunstwiesen 186, 194
 Kurse (J+S) 382, 383
 Kurse der Volkshochschule 364
 Kurse des Konservatoriums 365, 366
 Kurzarbeit 304

L

Lager (J+S) 382, 383
 Lagersport 377, 382
 Länder 63, 177
 Landesindex der Konsumentenpreise 152, 153, 154, 155, 156, 157, 162, 163
 Landschaft 65
Landwirtschaft 179, 181, 182, 183, 184, 185, 186, 187, 194
 Landwirtschaftliche Gesamtrechnungen 185
 Landwirtschaftliche Nutzfläche 68, 85, 86, 181, 182, 186, 187, 194
 Landwirtschaftsbetriebe 181, 182, 183, 186, 187, 194, 195
 Länge der Grenzen 69
 Länge des Eisenbahnnetzes 257
 Lastwagen (Immatrikulierte Fahrzeuge) 259
 Laubbäume 200
 Laufende Ausgaben (Kantonsfinanzen) 412, 414
 Laufende Einnahmen (Kantonsfinanzen) 412, 413
 Laufende Kosten (Universität Freiburg) 373
 Laufende Rechnung (Gemeindefinanzen) 420, 424, 432
 Lebendgeborene 14, 51, 55, 56, *Siehe auch* Geburten
 Lebenshaltungskosten. *Siehe* Landesindex der Konsumentenpreise
 Leerwohnungsziffer 217, 219
 Lehrabschlussprüfungen 358
 Lehre 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 357, 358, 359
 Lehrerseminar 328
 Lehrkräfte (Lehrkräftestatistik) 370, 371, 372
 Lehrlinge 358, 359
 Lehrverträge 358, 359
 Leichtathletik 377, 382
 Leichte Motorräder (Immatrikulierte Fahrzeuge) 259
 Leistung, grösste mögliche (Wasserkraftwerke) 206
 Leiter (J+S) 383
 Leiter von Landwirtschaftsbetrieben 186
 Lenker (Unfallopfer des Strassenverkehrs) 269
 Lieferwagen (Strassenverkehr) 266
 Liegenschaftsteuer 448

Intérêts passifs (Finances publiques) 414
 Investissements 165
 Investissements des exploitations forestières 201
 Investissements effectués (Construction) 211, 242, 243, 244
 Investissements projetés (Construction) 242, 243, 244

J

Jeunesse et Sport (J+S). *Voir* Mouvement Jeunesse et Sport
 Journées de détention dans les prisons 469
 Journées de malades 314
 Journées de présence (Homes) 317
 Judo 377, 382
 Jugements 466, *Voir aussi* Condamnations
 Jugements pénaux de mineurs 466
 Justice. *Voir* Droit et justice

L

Lacs 72, 86, 198, 265
 Lacs (Pêche). *Voir* Permis de pêche délivrés
 Lacs artificiels 72
 Lacs naturels 72
 Lait 197
 Lait livré 197
 Lait livré en moyenne par producteur 197
Langue 375, *Voir aussi* Langue principale, maternelle ou d'enseignement
 Langue d'enseignement 333, 334, 349, 350, 357
 Langue maternelle 334, 335, 378, 379, 384, 385, 386, 388, 393, 457,
Voir aussi Langue principale
 Langue principale 334, 335, 378, 379, 384, 385, 386, 388, 393, *Voir
 aussi* Langue maternelle
 Latitude 69
 Lésions auto-infligées (Causes de décès) 312, 322, 323, 324
 Licence (Université). *Voir* Diplômes délivrés par l'Université de Fribourg
 Lignes électriques 205
 Lits d'hôtes disponibles 247, 250
 Lits disponibles (Homes) 317
 Lits disponibles dans les homes médicalisés 317
 Lits disponibles dans les homes simples 317
 Lits pour malades 314
Logement 209, 211, 151
 Logements (Construction) 211, 225, 228, 230, 232, 234, 239
 Logements de vacances (Parahôtellerie) 249, 250
 Logements vacants 217, 219
 Loi sur la circulation routière 463, 466, 468
 Loi sur le séjour et l'établissement des étrangers 463, 466
 Loi sur les stupéfiants 463, 464, 465, 466, 469
 Longitude 69
 Longueur des frontières 69
 Longueur du réseau ferroviaire 257
 Loyer du logement 151, 162, 163
 Loyers 149

M

Main-d'oeuvre agricole 186
 Maisons pour personnes âgées. *Voir* Homes simples
 Maître d'ouvrage 223, 243
 Maîtrise fédérale 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342,
 344, 346, 351, 357, 358
 Maladie 321
 Maladies de l'appareil circulatoire (Causes de décès) 312, 322, 323, 324
 Maladies de l'appareil digestif (Causes de décès) 322, 323, 324
 Maladies de l'appareil respiratoire (Causes de décès) 312, 322, 323, 324
 Maladies infectieuses 321
 Marais à litière et tourbières 186, 194
 Marche des affaires 174
 Marchés financiers 285
 Mariages 58

Lizentiat (Universität). *Siehe* Diplome der Universität Freiburg, erteilt
 LN. *Siehe* Landwirtschaftliche Nutzfläche
 Logiernächte (Hotel- und Kurbetriebe) 247, 251, 252, 253
 Logiernächte (Parahôtellerie) 250
 Lohn 101, 133, 134, 135, 136, 137, 138, 139, 140, 141, 142
 Lohnklasse 142
 Luftschadstoffbelastung 97, 98, 99, 100
 Luftseilbahnen 271
 Lufttemperatur 95
 Luftverkehr 270
 Luftverkehr, gewerbsmässiger 270
 Luftverkehr, nichtgewerbsmässiger 270

M

Massnahmen (Verurteilungen) 468, 469
 Master. *Siehe* Diplome der Universität Freiburg
 Maturazeugnisse, ausgestellte 367
 Maturitätsschulen 370
 Maulesel 195
 Maultiere 195
Medien 375
 Mieten 149
 Mietpreis der Wohnung 151, 162, 163
 Mietwohnungen. *Siehe* Wohnungen
 Milch 197
 Milch, abgelieferte 197
 Milch, pro Produzent durchschnittlich abgelieferte 197
 Milchproduktion 197
 Milchproduzenten 197
 Milchwirtschaftliche Berufsschule 357
 Militärdienst 457
 Mitfahrer (Unfallopfer des Strassenverkehrs) 269
 Mitglieder des Staatsrates 400
 Molkereischule 328, 351, 357
 Most 197
 Motorfahräder (Immatrikulierte Fahrzeuge) 259
 Motorfahrzeuge (Strassenverkehr) 266, 268
 Motorflächenflugzeuge (ohne Motorsegler) 270
 Motorräder (Immatrikulierte Fahrzeuge) 259
 Motorräder (Strassenverkehr) 266
 Motorsegler 270
 Motorwagen (Strassenverkehr) 266
 MS-Region 79, 81
 Mütter 56
 Muttersprache 334, 335, 378, 379, 384, 385, 386, 388, 393, 457, *Siehe
 auch* Hauptsprache

N

Nachrichtenwesen 255, 257
 Nachtbetriebe. *Siehe* Dancings, Kabarette
 Nachtrestaurants 254
 Nadelbäume 200
 Natalität *Siehe auch* Lebendgeborene; Geburten
 Nationale Buchhaltung. *Siehe* Volkswirtschaftliche Gesamtrechnungen
 Nationales Volkseinkommen 145, 148
 Nationales Volkseinkommen pro Einwohner 145, 148
 Nationalität 11, 12, 22, 37, 38, 56, 58, 61, 130, 131, 360, 362, 368, 369,
 384, 392, 394, *Siehe auch* Heimatstaat
 Nationalrat 397
 Nationalräte, freiburgische 397
 Nationalratswahlen 403
 Nationalstrassen (Ausgaben des Kantons) 283
 Nationalstrassen (Strassennetz) 258
 Nationalstrassen (Strassenverkehr) 266, 268
 Natürliche Bewegung 14, 51, 55
 Natürliche Personen (Steuern) 440, 441, 443, 444, 445, 446, 448, 453
 Naturseen 72
 Naturwiesen 186, 194
 Nettoausgaben der Gemeinden (Gesundheit) 311



Master. *Voir* Diplômes délivrés par l'Université de Fribourg
 Maturité gymnasiale 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 367
 Maturité professionnelle 357, 367
 Maturité. *Voir* Certificats de maturité délivrés
 Médecins 318, 319, 320
 Médecins en exercice 318
 Médecins en pratique privée 312, 318, 319, 320
 Médecins sans pratique privée 318
 Médecins-dentistes 318, 320
 Médecins-vétérinaires 318, 320
Médias 375
 Membres du Conseil d'Etat 400
 Ménages 7, 10, 13, 32, 33, 48, 49
 Ménages collectifs 10, 13, 49
 Ménages familiaux 10, 49, 50
 Ménages non familiaux 10, 49, 50
 Ménages privés 10, 13, 48, 49, 50
 Mères 56
 Mesures (Condamnations) 468, 469
 Mesures administratives (Circulation routière) 468
 Militaire. *Voir* Recrutement militaire
 Moniteurs (J+S) 383
Monnaie 285
 Montant de la pension mensuelle 303
 Montant de la rente de vieillesse (AVS) 296
 Montant de la rente d'invalidité ordinaire (AI) 299
 Montant de l'aide matérielle (Aide sociale) 305, 306, 307
 Montant des dommages (Assurance immobilière) 289
 Montant imposable (Impôt cantonal) 447
 Montant versé (Bourses d'études) 369
 Motocycles (Trafic routier) 266
 Motocycles légers (Véhicules immatriculés) 259
 Motoplaneurs 270
 Motos (Véhicules immatriculés) 259
 Moût 197
 Moutons 195, 196
 Moutons (Assurance des animaux de rente) 290
 Mouvement de la population 7
 Mouvement d'énergie (Electricité) 207
 Mouvement Jeunesse et Sport (J+S) 377, 382, 383
 Mouvement migratoire 14, 51, 61
 Mouvement naturel 14, 51, 55
 Mouvement pendulaire quotidien 272
 Mouvements (Trafic aérien) 270
 Moyen de chauffage du bâtiment 215
 Moyenne d'enfants par mère. *Voir* Enfants par mère
 Moyens de transport habituellement utilisés 271
 Mulets 195

N

Naissances 56, *Voir aussi* Enfants nés vivants
 Natalité *Voir aussi* Enfants nés vivants; Naissances
 Natation 382
 Nationalité 11, 12, 22, 37, 38, 56, 58, 61, 130, 131, 360, 362, 368, 369, 384, 392, 394, *Voir aussi* Pays d'origine
 Naturalisation facilitée 62
 Naturalisation ordinaire 62
 Nature (Recettes, dépenses) 412, 413, 414
 Nature des marchandises (Commerce extérieur) 178
 Nature du comptoir bancaire 288
 Nature du délit (Loi sur les stupéfiants) 464
 Nature juridique de la transaction immobilière 212
 Navetteurs quotidiens. *Voir* Mouvement pendulaire quotidien
 Neige. *Voir* Gel
 Niveau de qualification (Salaires) 134, 135, 136, 137, 138, 139, 140, 141
 Niveaux géographiques 79, 81
 Nombre de communes 67, 76, 77, 78, 79, 80
 Nombre de districts 67
 Nombre de pièces du logement 211, 151
 Nombre moyen de pièces par logement (Construction) 234

Nettoausgaben der Kantone (Gesundheit) 311
 Nettokapital (Gemeindefinanzen) 420
 Nettoschuld (Gemeindefinanzen) 420
 Netto-Wohnungsproduktion 230, 232, 239
 Neu abgeschlossene Lehrverträge 358, 359
 Neubau 222, 225, 232, 234, 242
 Neubau von Bürogebäuden 161
 Neubau von Mehrfamilienhäusern 161
 Neubau von Strassen 161
 Neubau von Unterführungen 161
 Neubauten, bewilligte 228
 Neuvermählte 59
 Neuwohnungen. *Siehe* Wohnungsproduktion
 Nichtberufsunfälle, akzeptierte 313
 Nichtfamilienhaushalte 10, 49, 50
 Niederschlag 95
 Nördliche Breite 69
 Notare 467
 Nüsse 192
 Nutzergruppe (J+S) 383
 Nutztierversicherung 290, 291
 Nutzung der Verkehrsinfrastruktur 255

O

Obligatorische Schule 327
 Obligatorischer Unterricht 370, 371, 372
 Obstanlagen 186, 194, *Siehe auch* Obstbäume oder Obstbauliche Intensivkulturen
 Obstart 192, 193
 Obstbauliche Intensivkulturen (Landwirtschaftliche Fläche) 193
 Obstbäume der Landwirtschaft 192, *Siehe auch* Obstbauliche Intensivkulturen
 Offene Stellen 101
 Offene Stellen, gemeldete 102, 133
 Offenes Ackerland 181, 186, 187, 194
Öffentliche Finanzen 407, 409, 410
 Öffentliche Haushalte 407
 Öffentliche kantonale Arbeitslosen-Versicherungskasse 304
 Öffentliche Schuld. *Siehe* Passiven
Öffentliche Verwaltung 407, 409, 410
 Öffentliche Wälder 200, 201
 Öffentlicher Sektor (Arbeit und Erwerb) 124
 Öffentlich-rechtliches Institut und Körperschaft 170
 Ökologische Direktzahlungen 184
 Orientierungsschule. *Siehe* OS
 OS 328, 330, 331, 332, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 350, 351
 OS, allgemeine Sekundarklasse 350
 OS, progymnasiale Klasse 350
 OS, Realklasse 350
 OS, Sprachklasse 350
 OS, Werkklasse 350
 Östliche Länge 69
 Ozon 97

P

Parahotellerie 249, 250
 Partei- und Wählergruppenstärke 403
 Parteien 397, 398, 399, 400, 403
 Passagiere (Luftverkehr) 270
 Passiven (Kantonsfinanzen) 411
 Passivzinsen (Öffentliche Finanzen) 414
 Patente, erteilte. *Siehe* Gaststätten, öffentliche
 Patienten, wohnhaft ausserhalb des Kantons 315
 Patienten, wohnhaft im Kanton 315, 316
 Pendelbewegung, tägliche 272
 Pensionen 302, 303
 Pensionierte 302, 303
 Pensionierten-Kinderpension 302, 303

Notaires 467
 Nouveaux contrats d'apprentissage 358, 359
 Nouveaux logements construits. *Voir* Production de logements
 Nouveaux mariés 59
 Nouvelle construction 222, 225, 232, 234, 242
 Nouvelles constructions autorisées 228
 Nouvelles constructions de passages inférieurs 161
 Nouvelles constructions de routes 161
 Nouvelles constructions d'immeubles administratifs 161
 Nouvelles constructions d'immeubles d'habitation 161
 Noyers 192
 Nuitées (Hôtels et établissements de cure) 247, 251, 252, 253
 Nuitées (Parahôtellerie) 250

O

Objet de construction 224, 226, 228, 234, 244
 Objet de la votation 404, 406
 Oies 195
 Orientation techno-économique (Agriculture) 183
 Origine du bénéficiaire (Aide sociale) 305, 306, 307
 Ouvertures de faillites 173
 Ozone 97

P

Pactes de réserve de propriété 173
 Paiements directs 184
 Paiements directs écologiques 184
 Paiements directs généraux 184
 Parahôtellerie 249, 250
 Parc de logements 219
 Parc de véhicules 259, 261
 Parcours Vita 381
 Paroisse catholique (Impôts ecclésiastiques) 453
 Paroisse protestante (Impôts ecclésiastiques) 453
 Partage et succession 212
 Participants (J+S) 382, 383
 Participants aux cours de branches sportives 377
 Participants aux cours de l'Université populaire 364
 Participation (Elections/Votations) 404, 406
 Participation de la Confédération (Routes) 283
 Particules fines 98
 Partis 397, 398, 399, 400, 403
 Passagers (Trafic aérien) 270
 Passagers (Victimes de la circulation routière) 269
 Passif (Finances cantonales) 411
 Patentes délivrées. *Voir* Etablissements publics
 Patients domiciliés dans le canton 315, 316
 Patients domiciliés hors canton 315
 Pâturages (Surface agricole) 186, 194
 Pays 63, 177
 Pays de provenance des hôtes 253
 Pays d'origine 43, 46, 58, *Voir aussi* Nationalité
 Pays d'origine des élèves 336, 337
 Paysage 65
 Pêche 198
 Pêche professionnelle 198
 Pêcheurs 192, 193
 Peines privatives de liberté (Condamnations) 468, 469
 Pension de retraite 302, 303
 Pension de veuf, veuve 302, 303
 Pension d'enfant de retraité 302, 303
 Pension d'enfants d'invalidité 302, 303
 Pension d'invalidité 302, 303
 Pension d'orphelin 302, 303
 Pension mensuelle moyenne 302
 Pensionnaires (Homes) 317
 Pensionnaires des homes médicalisés 317
 Pensionnaires des homes simples 317
 Pensionnés 302, 303

Pensionshöhe, monatliche 303
 Pensionskasse des Staatspersonals 302, 303
 Pensionssumme, monatliche 302
 Personal (Bibliotheken) 380
 Personal der öffentlichen Verwaltung 407
 Personal. *Siehe* Beschäftigte
 Personalaufwand (Öffentliche Finanzen) 414
 Personen pro Familienhaushalt 50
 Personen pro Haushalt 13, 48, 50
 Personen pro Privathaushalt 50
 Personenwagen 257, 261, 266, *Siehe auch* Automobile
 Pfarrei, katholische (Kirchensteuern) 453
 Pfarrei, reformierte (Kirchensteuern) 453
 Pferde 195, 196
 Pferde (Nutztiersversicherung) 290
 Pfirsiche 192, 193
 Pflanzenbaubetriebe 183
 Pflanzenbau-Tierhaltungsbetriebe 183
 Pflanzenbauverbundbetriebe 183
 Pflaumen. *Siehe* Zwetschgen und Pflaumen
 Pflegeheime 317
 Pflegepersonal, diplomiert SRK 314
Politik 395
 Polysport 382
 Prämien, bezahlte (Gebäudeversicherung) 289
 Prävention (Gesundheit). *Siehe* Verwaltung und Prävention
Preise 149
 Preisindex des Gesamtangebotes 159
 Primäreingliederungskategorie 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 348, 349, 351
 Primäreinkommen (Kantonales Volkseinkommen) 145
 Primäreinkommen (Nationales Volkseinkommen) 145, 148
 Primärkleinkategorie 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 348, 349, 350, 351
 Primarschule 348, 349, 350, *Siehe auch* Primarstufe
 Primarstufe 328, 329, 330, 331, 332, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 352, 370, 371, 372
 Private Wälder 200
 Privater Sektor (Arbeit und Erwerb) 124
 Privathaushalte 10, 13, 48, 49, 50
 Privatkliniken 314, 315, 316
 Privatspitäler 314, 315, 316
 Privatversicherungen 285
 Produktion 165
 Produktion der Landwirtschaft 179
 Produktion mit Wasserkraft 207
 Produktionserwartung (Wasserkraftwerke) 206
 Produzentenpreise 149
 Produzentenpreisindex 159
 Psychiatrisches Spital Marsens 314, 315, 316

Q

Quitten 192, 193

R

Raiffeisenbanken 287, 288
 Raps 194
Raum 65
 Raumgliederung 79, 81
 Raumnutzung 65
 Raumplanungsregion 79, 81
 Rebland (Landwirtschaftliche Fläche) 186, 194
 Rebland (Weinbaufläche) 197
 Rechnungen der Kantone 409
 Rechtsform der Unternehmung 170, 171, 172
Rechtspflege 461, 463, 464, 465, 466
 Referendum. *Siehe* Abstimmungen
 Regen. *Siehe* Niederschlag
 Regierung. *Siehe* Politik



Pensions 302, 303
 Permis de chasse délivrés 199
 Permis de pêche délivrés 198
 Personnel (Bibliothèques) 380
 Personnel de l'administration publique 407
 Personnel de l'Etat de Fribourg 458, 459
 Personnel infirmier diplômé CRS 314
 Personnel. *Voir* Emplois
 Personnes actives 102, 103, 105, 106, 107, 108, 109
 Personnes actives occupées 102, 103, 271, 272, 278, *Voir aussi*
 Emplois
 Personnes actives occupées à plein temps 103
 Personnes actives occupées à temps partiel 103
 Personnes âgées 317, *Voir aussi* Homes pour personnes âgées
 Personnes autorisées à chasser 199
 Personnes décédées. *Voir* Décès
 Personnes morales (Impôts) 440, 442, 443, 447, 448, 453
 Personnes occupées (Etat de Fribourg) 458, 459
 Personnes par ménage 13, 48, 50
 Personnes par ménage familial 50
 Personnes par ménage privé 50
 Personnes physiques (Impôts) 440, 441, 443, 444, 445, 446, 448, 453
 Personnes sans emploi 102, 103, 105, 109, *Voir aussi* Chômeurs;
 Demandeurs d'emploi inscrits
 Petite batellerie 265
 Pharmaciens 318, 320
 Pièces (Construction) 225, 228, 230, 232, 234
 Piétons (Victimes de la circulation routière) 269
 Piscines ouvertes au public 381
 Placements auprès des banques 288
 Placements hypothécaires 287, 288
 Places de cinéma 381
 Places protégées (Abris de protection civile) 217
 Places vacantes 101
 Places vacantes annoncées 102, 133
 Planeurs (sans moteur) 270
 Plaques professionnelles autos 259
 Plaques professionnelles motos 259
 Pluie. *Voir* Précipitations
 Point culminant 69
 Point le plus bas 69
 Points frontières extrêmes 69
 Poiriers 192, 193
 Poissons 290, *Voir aussi* Pêche professionnelle
Politique 395
 Pollution atmosphérique 97, 98, 99, 100
 Polysport 382
 Pommes de terre 194
 Pommiers 192, 193
Population 7, 9, 11, 12, 13, 14, 15, 378, 379, 384, 385, 386, 388, 392, 393, 394
 Population active. *Voir* Personnes actives
 Population de fait 9, 15
 Population dite 15
 Population dite «légale» 9, 16
 Population étrangère 43, 45, 46, 47, *Voir aussi* Main-d'œuvre étrangère
 Population étrangère selon le groupe d'étrangers 47
 Population présente. *Voir* Population de fait
 Population résidente 9, 11, 12, 15, 16, 27, 32, 33, 35, 37, 38, 43, 44, 49, 77, 378, 379, 384, 385, 386, 388, 392, 393, 394
 Population résidente moyenne 9, 15, 16
 Population résidente permanente 9, 14, 15, 16, 20, 22, 51, 55, 61, 67, 78
 Porcs 181, 187, 195, 196
 Porcs (Assurance des animaux de rente) 290
 Position professionnelle (Salaires) 142
 Poste de comptage (Trafic routier) 266
 Postes de travail. *Voir* Emplois
 Poules 195, *Voir aussi* Volaille
 Poursuites. *Voir* Actes de poursuites
 Pouvoir exécutif 458
 Pouvoir judiciaire 458
 Prairies artificielles 186, 194

Regionalbanken 287, 288
 Regionale landwirtschaftliche Gesamtrechnungen 185
 Regionale Sozialdienste 307
 Rehe (Jagd) 199
 Reinertrag (Direkte Bundessteuer) 442
 Rekrutierung (Armee) 457
Religion 375, *Siehe auch* Konfession
 Renovation von Mehrfamilienhäusern 161
 Renten, ausserordentliche (AHV) 294
 Renten, ausserordentliche (IV) 294, 298, 299
 Renten, ordentliche (IV) 298, 299
 Rentner (IV) 300, *Siehe auch* Bezüger (IV)
 Reserven der KGV 289
 Restaurants eines Lebensmittelgeschäfts 254
 Restaurants. *Siehe* Gaststätten, öffentliche
 Resultat der Rekrutierung (Armee) 457
 Richterliche Behörde 458
 Rinder 181, 187, 195, 196
 Rinder (Nutztiersversicherung) 290
 Rindvieh. *Siehe* Rinder
 Roller (Immatrikulierte Fahrzeuge) 259
 Rotes Gewächs 197
 Rundflüge 270

S

Sachgruppe (Einnahmen, Ausgaben) 412, 413, 414
 Sachschaden (Verkehrsunfälle) 269
 Saldo der natürlichen Bewegung. *Siehe* Geburtenüberschuss
 Sammelindex des Geschäftsgangs 174
 Sanitarische Untersuchung. *Siehe* Militärische Aushebung
 Sanktionsart 468, 469
 SBB 257, 265
 Schadenhöhe (Gebäudeversicherung) 289
 Schadenursache (Nutztiersversicherung) 291
 Schafe 195, 196
 Schafe (Nutztiersversicherung) 290
 Scheidungen 60
 Schenkungssteuer 448
 Schiffe, bewohnbare (Parahotellerie) 250
 Schlachtungen 196
 Schmuggel (Betäubungsmittelgesetz) 464
 Schnee. *Siehe* Frost
 Schneesport 377
 Schularat 331
 Schulbesuch 348, 349
 Schulbezirk 329, 330
 Schuldbetreibung. *Siehe* Betreibungshandlungen
 Schule 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 357
 Schule für Pflegeberufe 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351
 Schule mit besonderem Lehrplan 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 370, 371, 372
 Schüler 327, 328, 329, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 348, 349, 350, 351, 352, 357, 358, *Siehe auch* Klassen
 Schüler und Studenten (Verkehrsmittel) 271, 272
 Schüler, versicherte (Unfallversicherung) 305
 Schulerhebung 328, 329, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 348, 349, 350, 351, 352, 357, 358
 Schülerunfallversicherung 305
 Schülerzahl pro Klasse, durchschnittliche 332
 Schuljahr, besuchtes 340, 342, 344, 346, 351
 Schulstufe 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 352, 357, 358, 370, 371, 372
 Schulstufe, besuchte 327
 Schultyp (Lehrkräfte) 370, 371, 372
 Schutzdienst 457, *Siehe auch* Zivilschutz
 Schutzplätze (Zivilschutzräume) 217
 Schweine 181, 187, 195, 196
 Schweine (Nutztiersversicherung) 290
 Schweizerische Bundesbahnen. *Siehe* SBB

Prairies naturelles 194
 Pré-apprentissage 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 357, 358
 Précipitations 95
 Préparation aux brevets fédéraux 357, 358
 Préparation aux diplômes fédéraux 357, 358
 Préparation aux maîtrises fédérales 357, 358
 Prés naturels (Surface agricole) 186
 Préscolarité 327, *Voir aussi* Degré préscolaire
 Prestations complémentaires à l'AI 301
 Prestations complémentaires à l'AVS 297
 Prestations complémentaires AVS et AI 295
 Prestations de service de l'administration publique 407
 Prestations sociales sous condition de ressources 293
 Prêts (Bibliothèque cantonale et universitaire) 380
 Prévention (Santé). *Voir* Administration et prévention
 Prévoyance vieillesse privée 293
 Primes payées (Assurance immobilière) 289
 Prisons. *Voir* Journées de détention dans les prisons
Prix 149
 Prix à la consommation 149
 Prix à la production 149
 Prix de l'immobilier 149
 Prix du commerce extérieur 149
 Producteurs de lait 197
 Production 165
 Production animale 195
 Production de déchets 96
 Production de l'agriculture 179
 Production de lait 197
 Production de l'économie nationale 143
 Production de logements 211, 234
 Production d'énergie électrique 207
 Production escomptée (Usines hydrauliques) 206
 Production hydraulique 207
 Production nette de logements 230, 232, 239
 Production thermique 207
 Produit intérieur brut (PIB) 146, 148
 Produit intérieur brut par habitant 146
 Produit national 148
 Produit national brut (PNB) 148
 Produits (Finances communales) 420, 432
 Profession 131, *Voir aussi* Groupe de professions
 Profession (Enseignement professionnel) 359
 Profondeur maximale des lacs artificiels 72
 Profondeur maximale des lacs naturels 72
 Programme étranger 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351
 Protection civile 217, *Voir aussi* Service protection civile
Protection sociale 293, 295
 Provenance des élèves 346, 348, 349, 350
 Provenance des patients (Santé) 315, 316
 Pruniers de tout genre 192, 193
 Puissance maximale utilisable (Usines hydrauliques) 206

R

Rafales de vent 95
 Raison individuelle 170
 Raisons sociales inscrites au registre du commerce 170
 Rang de naissance 56
 Réalisations forcées d'immeubles 173
 Recensement scolaire 328, 329, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 348, 349, 350, 351, 352, 357, 358
 Recettes (Finances communales) 420
 Recettes courantes (Finances cantonales) 412, 413
 Recettes des collectivités publiques 407
 Recettes des exploitations forestières publiques 201
 Recettes d'investissement (Finances cantonales) 412, 413
 Recettes du canton pour les routes 283
 Recettes du compte financier (Finances cantonales) 412, 413, 415, 416
 Recettes fiscales 407

Schweizerische Gesundheitsbefragung 309, 320
 Schweizerische Unfallversicherungsanstalt (SUVA) 313
 Schwere Lastfahrzeuge (Strassenverkehr) 266
 Schwimmbäder, öffentliche 381
 Schwimmen 382
 See (Fischerei). *Siehe* Fischereipatente, erteilte
 Seen 72, 86, 198, 265
 Segelflugzeug (ohne Motor) 270
 Seitenwagen (Immatriculierte Fahrzeuge) 259
 Sektor (Bauwesen) 243
 Sekundarstufe I 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 352, 370, 371, 372
 Sekundarstufe II 327
 Sekundarstufe II, allgemeine Ausbildung 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 352, 370, 371, 372
 Sekundarstufe II, Berufsausbildung 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 352, 370, 371, 372
 Selbstbeschädigung (Todesursachen) 312, 322, 323, 324
 Selbsttötung (Todesursachen) 312, 322, 323, 324
 Sesselbahnen 271
 SIA-Kosten 222, 223, 224, 225, 226, 228, 230, 232, 234, *Siehe auch* Wohnbaukostenindex
 SIA-Volumen 225, 228, 230, 232, 234
 Siedlungsabfälle 96
 Siedlungsfläche 68, 85, 86
 Sitze (Banken) 288
 Skifahren 382
 Snowboard 382
 Sonderklasse 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 348, 349, 350, 351
Soziale Sicherheit 293, 295
 Sozialhilfe 305, 306, 307
 Sozialhilfegrund 306
 Sozialleistungen, bedarfsabhängige 293
 Sozialprodukt 148
 Sozialversicherungen 293, 295
 Sozioprofessionelle Kategorie 50
 Sparkassen 287, 288
 Spartätigkeit bei Banken 288
 Spezialität FMH 319
 Spital des Freiburger Südens 314, 315, 316
 Spitäler für allgemeine Krankenpflege 314
 Spitäler für psychiatrische Krankenpflege 314
 Spitäler. *Siehe* Krankenhäuser
 Sport 375, 377, 382, 383
 Sport- und Gesellschaftstiere 383
 Sportanlagen 381
Sprache 375, Siehe auch Haupt-, Mutter- oder Unterrichtssprache
 Sprachgebiet 79, 81
 Sprachkurs 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351
 Staatenlose 43, 46
 Staatspersonal des Kantons Freiburg 458, 459
 Staatsrat 400
 Staatsvermögen, allgemeines 411
 Stammholz (Holzabgabe) 200
 Stand der Betriebe der Landwirtschaft 179
 Stand der Bevölkerung 7
 Stand der Gebäude 209
 Stand der Unternehmen 165
 Stand der Wohnungen 209
 Ständerat 398
 Ständeräte, freiburgische 398
 Standseilbahnen 271
 Stationäre Versorgung (Gesundheit) 311
 Staumauern 205
 Stauseen 72
 Stellensuchende, eingeschriebene 102, 127
 Stellung im Beruf 105
 Stellungspflichtige (Armee) 457
 Steuer auf dem Einkommen 442, 444, 445, 448, 453
 Steuer auf dem Gewinn 447, 448, 453



Réclusion (Condamnations) 468, 469
 Reconnaissance de la citoyenneté suisse 62
 Recrues. *Voir* Recrutement (Armée)
 Recrutement (Armée) 457
 Réduction de l'horaire de travail 304
 Référendum. *Voir* Votations
 Réfugiés. *Voir* Apatrides, Demandes d'asile
 Région d'aménagement du territoire 79, 81
 Région LIM 79, 81
 Région linguistique 79, 81
 Région MS 79, 81
 Registre central des étrangers 45, 46, 47, 62
 Registre du commerce 170, 173
 Réintégration (Naturalisation par réintégration) 62
 Religion 337, 375, 378, 379, 388, 392, 393, 394
Rémunération du travail 101
 Renchérissement. *Voir* Indice suisse des prix à la consommation
 Rendement annuel de l'impôt 440, 441, 442, 444, 445, 446, 447
 Rendement de l'impôt cantonal 443, 444, 445, 446, 447
 Rendement de l'impôt fédéral direct 440, 441, 442
 Rendement de moult 197
 Rendement net (Impôt fédéral direct) 442
 Rénovations d'immeubles d'habitation 161
 Rente mensuelle moyenne (AI) 298, 299
 Rente mensuelle moyenne (AVS) 296
 Rentes complémentaires (AI) 295, 298, 299
 Rentes complémentaires (AVS) 295, 296
 Rentes de l'AI 295, 298, 299
 Rentes de l'AVS 295, 296
 Rentes de survivants (AVS) 295, 296
 Rentes de vieillesse (AVS) 295, 296
 Rentes d'invalidité (AI) 295, 298, 299, 300
 Rentes extraordinaires (AI) 294, 298, 299
 Rentes extraordinaires (AVS) 294
 Rentes ordinaires (AI) 298, 299
 Rentiers (AI) 300, *Voir aussi* Bénéficiaires (AI)
 Répartition des salariés 142
 Réquisitions de continuer la poursuite 173
 Réquisitions de poursuites 173
 Réquisitions de vente 173
 Réseau de chemins de fer. *Voir* Réseau ferroviaire
 Réseau de distribution de gaz naturel 205
 Réseau de transport public routier 265
 Réseau d'infrastructure pour l'énergie 205
 Réseau d'infrastructure pour les transports 258
 Réseau ferroviaire 257, 265
 Réseau routier 258
 Réserves de l'ECAB 289
 Résidences secondaires (Parahôtellerie) 249, 250
 Résineux 200
 Restaurants de nuit 254
 Restaurants d'un commerce d'alimentation 254
 Restaurants. *Voir* Etablissements publics
 Résultat du recrutement (Armée) 457
 Résultats des élections au Conseil national 403
 Retraits de permis de conduire 468
 Revenu (Impôt fédéral direct) 442
 Revenu cantonal 145
 Revenu cantonal par habitant 145
 Revenu national 145, 148
 Revenu national par habitant 145, 148
 Revenu primaire (Revenu cantonal) 145
 Revenu primaire (Revenu national) 145, 148
 Revenus des cantons 143
 Revenus des communes. *Voir* Produits (Finances communales)
 Revenus du travail 101, *Voir aussi* Salaire
 Rivières 72, 73, 198, *Voir aussi* Permis de pêche délivrés
 Route (Construction) 224, 226, 228, 244, 283
 Route (Trafic routier) 266
 Routes cantonales (Dépenses du canton) 283
 Routes cantonales (Réseau routier) 258
 Routes communales (Dépenses du canton) 283

Steuer auf dem Kapital 442, 447, 448, 453
 Steuer auf dem Reingewinn 442
 Steuer auf dem Vermögen 442, 446, 448, 453
 Steuer auf den Liegenschaften von Gesellschaften 448
 Steuer, in % der einfachen Kantonssteuer 453
 Steuerbarer Betrag (Kantonssteuer) 447
 Steuerertrag, jährlicher 440, 441, 442, 444, 445, 446, 447
 Steuerfaktoren (Direkte Bundessteuer) 442
 Steuerjahr 440, 441, 442
 Steuern 407
 Steuerpflichtige 410, 441, 442, 444, 445, 446, 447
 Stickstoffdioxid 99, 100
 Stiftung 170
 Stiftungen (Steuern) 447
 Stimmberechtigte 404, 406
 Stimmbeteiligung (Wahlen/Abstimmungen) 404, 406
 Stimmen, erhaltene 403
 Stimmende 404, 406
 Stipendiaten 369
 Stipendien 369
 Strafanstalten von Bellechasse 469
 Strafgesetzbuch 463, 466, 467
 Straftaten 464, 465
 Strafurteile 466, *Siehe auch* Verurteilungen
 Strafvollzug 461, 469
 Strasse (Bauwesen) 224, 226, 228, 244, 283
 Strasse (Strassenverkehr) 266
 Strassennetz 258
 Strassennetz der öffentlichen Verkehrsmittel 265
 Strassenverkehr 266, 268
 Strassenverkehrsgesetz 463, 466, 468
 Strassenverkehrsunfälle 257, 269
 Strassenverkehrsunfälle (Todesursachen) 312
 Streckenbezeichnung (Strassenverkehr) 266
 Streue- und Torfland 186, 194
 Stromverbrauch 208
 Struktur der Betriebe der Landwirtschaft 179
 Struktur der Gebäude 209
 Struktur der Unternehmen 165
 Struktur der Wohnungen 209
 Studenten 327, 360, 361, 362, 364, *Siehe auch* Schüler
 Studenten an den schweizerischen Hochschulen 364
 Studenten der Fachhochschulen Freiburg 360, 361
 Studenten der Universität Freiburg 362, 363
 Suizid (Todesursachen). *Siehe* Selbsttötung
 SUVA. *Siehe* Schweizerische Unfallversicherungsanstalt

T

Tabak 194
 Tagespendler. *Siehe* Pendelbewegung, tägliche
 Tätigkeitsbereich (Kanton Freiburg) 459
 Tätigkeitsbereich (Lohn) 139, 140, 141
 Taxis (Immatrikulierte Fahrzeuge) 259
 Tea-Rooms. *Siehe* Gaststätten, öffentliche
 Technikerschule Lebensmittel 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 357
 Teilnehmer (J+S) 382, 383
 Teilnehmer an den Kursen der Volkshochschule 364
 Teilnehmer an Sportfachkursen 377
 Teilung und Erbschaft 212
 Teilzeitbeschäftigte 104, 115, 116, 118, 126
 Teilzeiterwerbstätige 103
 Tennis 377, 382
 Tertiärstufe 327, 370, 371, 372
 Tertiärstufe, ausseruniversitäre 352
 Teuerung. *Siehe* Landesindex der Konsumentenpreise
 Thermische Produktion 207
 Thermische Werke 206, 207
 Tiefbau 243, 161
 Tiefe der Naturseen, grösste 72
 Tiefe der Stauseen, grösste 72

Routes communales (Réseau routier) 258
 Routes nationales (Dépenses du canton) 283
 Routes nationales (Réseau routier) 258
 Routes nationales (Trafic routier) 266, 268
 Ruches d'abeilles (Assurance des animaux de rente) 290

S

S.à.r.l. (Impôts) 442
 S.à.r.l. (Société à responsabilité limitée) 170
 SA (Société anonyme) 170
 Salaire 101, 133, 134, 135, 136, 137, 138, 139, 140, 141, 142
 Salles de cinéma. *Voir* Ecrans de cinéma
Santé 309
 SAU. *Voir* Surface agricole utile
Science 325, 327
 Scooters (Véhicules immatriculés) 259
 Secteur (Construction) 243
 Secteur d'activité (Etat de Fribourg) 459
 Secteur économique 104, 107, 108, 109, 114, 115, 116, 117, 118, 126
 Secteur privé (Vie active) 124
 Secteur public (Vie active) 124
 Séjours (Etablissements hospitaliers) 314, 315, 316
 Séparations 60
 Service militaire 457
 Service protection civile 457, *Voir aussi* Protection civile
 Service social régional 307
Services 165
 Sexe 11, 12, 20, 22, 35, 37, 38, 44, 45, 55, 57, 59, 105, 106, 108, 114, 116, 127, 128, 129, 130, 131, 133, 134, 135, 142, 186, 297, 300, 301, 302, 303, 318, 337, 348, 357, 358, 359, 360, 362, 367, 371, 382, 392, 394, 459
 SIDA (Causes de décès) 312, 322, 323, 324
 Sidecars (Véhicules immatriculés) 259
 Sièges (Banques) 288
 Situation dans la profession 105
 Ski alpin 382
 Snowboard 382
 Société à responsabilité limitée. *Voir* S.à.r.l.
 Société anonyme. *Voir* SA
 Société coopérative 170
 Société en commandite 170
 Société en nom collectif 170
 Sociétés anonymes (Impôts) 440, 442, 447
 Sociétés coopératives (Impôts) 440, 442, 447
 Sociétés domiciliées (Impôts) 447
 Sociétés immobilières (Impôts) 447
 Soins à domicile 311
 Soins intramuros (Santé) 311
 Sol. *Voir* Utilisation du sol
 Solde des revenus primaires. *Voir* Revenu primaire
 Solde du mouvement naturel. *Voir* Excédent des naissances
 Solde migratoire 14, 51, 61
 Somme mensuelle des pensions 302
 Source de financement (Université de Fribourg) 373
 Sources hydrauliques utilisées 206
 Spécialisation FMH 319
 Sport 375, 377, 382, 383
 Sport de camps 377, 382
 Sport de neige 377
 Structure de la population 7, 11, 12
 Structure des bâtiments 209
 Structure des entreprises 165
 Structure des exploitations agricoles 179
 Structure des logements 209
 Stupéfiants 464, 465, 469
 Subventions (Finances publiques) 413, 414
 Subventions fédérales (Routes) 283
 Succession. *Voir* Partage et succession
 Succursale (Registre du commerce) 170
 Suffrages obtenus 403
 Suicide (Causes de décès) 312, 322, 323, 324

Tiefster Punkt 69
 Tierärzte 318, 320
 Tierbestand 181, 187, 195
 Tiere, geschlachtete 196
 Tierhaltung 195
 Tierhaltungsbetriebe 183
 Tierhaltungsverbundbetriebe 183
 Tierpraxen. *Siehe* Tierärzte
 Todesfälle 14, 51, 55, 57, 322, 323, 324
 Todesursachen 312, 322, 323, 324
 Tödliche Unfälle (Verkehr) 257, 269
 Torfland. *Siehe* Streue- und Torfland
 Totgeborene 56
 Tourismus 247
 Traktoren (Immatrikulierte Fahrzeuge) 259
 Trekking 377, 382
 Trennungen 60
 Truten 195
 Tumore (Todesursachen) 312, 322, 323, 324
 Turnen 377, 382
 Typus (Maturazeugnisse) 367

U

Überschuss der Finanzrechnung 412, 415, 416
 Umbau, Anbau (Bauwesen) 222, 225, 232, 242
 Umsätze 165
Umwelt 65
 Umweltentwicklung 65
 Umweltzustand 65
 Unfälle mit blossem Sachschaden (Verkehr) 269
 Unfälle mit Verletzten (Verkehr) 257, 269
 Unfälle von Stellensuchenden, akzeptierte 313
 Unfälle, von der SUVA übernommen 313
 Unfallopfer des Strassenverkehrs 269
 Unfallversicherung 305
 Unigaz 205
 Universitäre Hochschulen 327
 Universität 364
 Universität Freiburg 362, 363, 364, 368, 369, 373
 Unproduktive Fläche 68, 85, 86
 Unterbringungstage von Heimbewohnern 317
 Unterhaltsarbeiten, öffentliche 242
 Unternehmensneugründungen 170, 171
 Unternehmensschliessungen 172
 Unternehmungen 170, 171, 172, *Siehe auch* Arbeitsstätten
 Unterrichtssprache 333, 334, 335, 349, 350, 357

V

Verbrauch von Energie 203
 Veredelungsbetriebe 183
 Verein 170
 Verhaltensweise betreffend die Gesundheit 320
Verkehr 255, 257
 Verkehr (Verkehrswesen) 258, 265
 Verkehr auf Strassen. *Siehe* Strassenverkehr
 Verkehrsabgaben 283
 Verkehrsinfrastruktur 255
 Verkehrsmittel, üblicherweise benutztes 271
 Verkehrsunfälle (Todesursachen) 322, 323, 324
 Verkehrszählung, automatische 268
 Verletzte (Unfallopfer des Strassenverkehrs) 269
 Verlustscheine 173
 Vermögen (Direkte Bundessteuer) 442
 Vermögen (Gemeindefinanzen). *Siehe* Gemeindefinanzen
 Vermögen des Staates Freiburg 411
 Vermögensdelikte 466
 Verschuldung (Gemeindefinanzen). *Siehe* Nettoschuld
 Verschuldung (Kantonsfinanzen). *Siehe* Passiven
 Versicherte Gebäude 289



Superficie 67, 70, *Voir aussi* Surface
 Superficie de la commune la plus étendue 68
 Superficie des lacs artificiels 72
 Superficie des lacs naturels 72
 Superficie moyenne des communes 67
 Superficie totale 68
 Surface 85, 86, 197, *Voir aussi* Superficie
 Surface agricole utile 68, 85, 86, 181, 182, 186, 187, 194
 Surface boisée 68, 85, 86
 Surface d'habitat et d'infrastructure 68, 85, 86
 Surface improductive 68, 85, 86
 Surface totale 85, 86
 SUVA. *Voir* Caisse nationale suisse d'assurance en cas d'accident
Sylviculture 179
 Système de santé 309
 Système d'enseignement 325

T

Tabac 194
 Taille de l'entreprise 135, 171, 172
 Taille des classes publiques 332
 Taille des communes 77, 78
 Taille des établissements 125, 169
 Taux de chômage 102, 132
 Taux de dénonciation 464
 Taux de dépendance (Population) 11
 Taux de logements vacants 217, 219
 Taux des impôts communaux. *Voir* Coefficients des impôts communaux
 Taux des impôts paroissiaux. *Voir* Coefficients des impôts paroissiaux
 Taux d'occupation des chambres disp. (Tourisme) 247
 Taux d'occupation des chambres disponibles (Tourisme) 250
 Taux d'occupation des enseignants 372
 Taux d'occupation des lits disp. (Tourisme) 247
 Taux d'occupation des lits disponibles (Tourisme) 250
 Taux moyen d'occupation des lits (Santé) 314
 Taxes de circulation 283
 Taxis (Véhicules immatriculés) 259
 Tea-rooms. *Voir* Etablissements publics
 Téléphériques 271
 Télésièges 271
 Température de l'air 95
 Temps de travail 101
 Tennis 377, 382
 Terrains de culture 186, 194
 Terres ouvertes 181, 186, 187, 194
 Test conjoncturel dans l'industrie 174
 Tourbières. *Voir* Marais à litière et tourbières
 Tourisme 247
 Tracteurs agricoles (Véhicules immatriculés) 259
 Trafic (Loi sur les stupéfiants) 464
 Trafic aérien 270
 Trafic aérien commercial 270
 Trafic aérien non commercial 270
 Trafic routier 266, 268
 Transactions immobilières 212, 213
Transports 255, 257, 258, 265
 Travaux d'entretien publics 242
 Trekking 377, 382
 Tronçon de route (Trafic routier) 266
 Tués (Victimes de la circulation routière) 269
 Tumeurs (Causes de décès) 312, 322, 323, 324
 Type (Certificats de maturité) 367
 Type de commune 80, 81
 Type de construction 243
 Type de ménage 10, 49
 Type de propriétaire du bâtiment 215
 Type de travaux (Construction) 222, 225, 232
 Type d'enseignement (Enseignants) 370, 371, 372
 Typologie des communes 80

Versichertes Kapital (Gebäudeversicherung) 289
Versicherungen 285
 Verteilung der Lohnempfänger 142
 Verurteilungen 463, 467, 468, 469, *Siehe auch* Strafurteile
 Verwaltung und Prävention (Gesundheit) 311
 Verwarungen (Strassenverkehr) 468
 Verwendungskategorie (Erdgas) 208
 Verwendungszweck (Aussenhandel) 178
 Verwertungen von beweglichen Sachen und Liegenschaften 173
 Verwertungsbegehren 173
 Verzeigungen (Betäubungsmittelgesetz) 464, 465
 Verzeigungshäufigkeit 464
 Vieh. *Siehe* Tierbestand
 Viehhalter 181
 Viehversicherung. *Siehe* Nutztiersversicherung
 Vita-Parcours 381
 Volksabstimmungen 404, 406
 Volkseinkommen pro Einwohner, kantonales 145
 Volkseinkommen, kantonales 145
 Volkshochschule 364
Volkswirtschaft 143
 Volkswirtschaftliche Gesamtrechnungen 148
 Volkswirtschaftliche Produktion 143
 Volleyball 377, 382
 Vollzeitäquivalente 114, 125, 126, 370, 458
 Vollzeitbeschäftigte 104, 115, 116, 118, 126
 Vollzeiterwerbstätige 103
 Vollziehende Behörde 458
 Vorbereitung auf eidgenössische Diplome 357, 358
 Vorbereitung auf eidgenössische Fachausweise 357, 358
 Vorbereitung auf eidgenössische Meisterprüfungen 357, 358
 Vorbereitungskurs auf das Hochschulstudium 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351
 Vorbereitungskurs für die Berufsausbildung 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351
 Vorbereitungskurs für die Pädagogische Hochschule (PH) 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351
 Vorlehre 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 357, 358
 Vorschule 327, 371, 372
 Vorschule (Schulstufe) 328, 330, 331, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 340, 342, 344, 346, 351, 352, 370

W

Wahlen 395
 Wählergruppen 403
 Waisenpension 302, 303
 Wanderungsbewegung 14, 51, 61
 Wanderungssaldo 14, 51, 61
 Warenart (Aussenhandel) 178
 Wasserkräfte, genutzte 206
 Wasserkraftwerke 206, 207
 Wegpendler, tägliche 272, 278
 Wegzüge 14, 51, 61
 Weiden (Landwirtschaftliche Fläche) 186, 194
 Weideviehbetriebe 183
 Wein. *Genauer* Weinmostertrag
 Weinbau 197, *Siehe auch* Rebland
 Weinmostertrag 197
 Weisses Gewächs 197
 Wert der Immobilientransaktionen 212
 Wertschöpfung 143, 165
 Wertschöpfung der Landwirtschaft 179
 Widerhandlung 466
 Wiedereinbürgerung 62
 Wild, erlegtes 199
 Windspitzen 95
 Wirtschaftliches Erneuerungsgebiet 79, 81
 Wirtschaftsklasse 107, 108
 Wirtschaftssektor 104, 107, 108, 109, 114, 115, 116, 117, 118, 126

U

Unigaz 205
 Unités de gros bétail (UGB) 181
 Université 364
 Université de Fribourg 362, 363, 364, 368, 369, 373
 Université populaire 364
 Usines électriques 206, 207
 Usines hydrauliques 206, 207
 Usines thermiques 206, 207
 Utilisation de la capacité technique de production 174
 Utilisation des transports 255
 Utilisation du sol, superficie 85, 86
 Utilisation du territoire 65

V

Vaches. *Voir* Bovins
 Valeur ajoutée 143, 165
 Valeur ajoutée de l'agriculture 179
 Valeur des transactions immobilières 212
 Valorisation des déchets 96
 Véhicules 259
 Véhicules à moteur (Trafic routier) 266, 268
 Véhicules immatriculés 259
 Ventes immobilières 212, 213
 Ventes mobilières et immobilières 173
 Versements mensuels (AI) 298, 299
 Versements mensuels (AVS) 296
 Vétérinaires (Cabinets). *Voir* Médecins-vétérinaires
 Victimes de la circulation routière 269
Vie active 101, *Voir aussi* Emploi
 Vignes (Surface agricole) 186, 194
 Vignes (Surface viticole) 197
 Vin. *Plus précisément* Rendement de moût
 Visite sanitaire. *Voir* Recrutement militaire
 Viticulture 197, *Voir aussi* Vignes
 Voitures automobiles (Trafic routier) 266
 Voitures de livraison (Trafic routier) 266
 Voitures de tourisme 257, 261, 266, *Voir aussi* Autos
 Volaille (Assurance des animaux de rente) 290, *Voir aussi* Poules
 Volley-ball 377, 382
 Vols (Trafic aérien). *Voir* Mouvements
 Vols de plaisance 270
 Volume SIA 225, 228, 230, 232, 234
 Votants 404, 406
 Votations 395, 404, 406
 Votations cantonales 406
 Votations fédérales 404
 Votations populaires 404, 406

Z

Zone économique en redéploiement 79, 81

Wirtschaftszweig 114, 115, 116, 117, 118, 124, 125, 130, 136, 137, 138, 168, 169, 170, 171, 172
Wissenschaft 325, 327
 Witwer- und Witwenpension 302, 303
 Wohnbaukostenindex 162
 Wohnbevölkerung 9, 11, 12, 15, 16, 27, 32, 33, 35, 37, 38, 43, 44, 49, 77, 378, 379, 384, 385, 386, 388, 392, 393, 394
 Wohnbevölkerung, mittlere 9, 15, 16
 Wohnbevölkerung, ständige 9, 14, 15, 16, 20, 22, 51, 55, 61, 67, 78
 Wohnbezirk 459
 Wohngemeinde 109
 Wohnort der Schüler 351, 352
 Wohnort der Studenten vor Studienbeginn 361, 363, 364, 369
 Wohnsitz der Kursteilnehmer des Konservatoriums 366
 Wohnsitz des Steuerpflichtigen 445, 446
 Wohnsitz, wirtschaftlicher 9
 Wohnsitz, zivilrechtlicher 9
 Wohnungen (Bauwesen) 211, 225, 228, 230, 232, 234, 239
 Wohnungen, leerstehende 217, 219
 Wohnungsbau. *Siehe* Wohnungsproduktion
 Wohnungsbestand 219
 Wohnungsmiete. *Siehe* Mietpreis der Wohnung
 Wohnungsproduktion 211, 234
Wohnungswesen 209, 211, 151

Z

Zahl der Zimmer der Wohnung 211, 151
 Zählstelle (Strassenverkehr) 266
 Zahnärzte 318, 320
Zeitverwendung 375
 Zentrales Ausländerregister 45, 46, 47, 62
 Ziegen 195, 196
 Ziegen (Nutztiersversicherung) 290
 Zimmer (Bauwesen) 225, 228, 230, 232, 234
 Zivilschutz 217, *Siehe auch* Schutzdienst
 Zivilschutzräume 217
 Zivilstand 44, 59
 Zivilstand der Eheschliessenden 59
 Zivilstand der Mutter bei der Geburt 56
 Zuchthaus (Verurteilungen) 468, 469
 Zuckerrüben 194
 Zunahme, jährliche (Preise) 156
 Zupendler, tägliche 272, 278
 Zurückgestellte (Armee) 457
 Zusatzrenten (AHV) 295, 296
 Zusatzrenten (IV) 295, 298, 299
 Zuteilung der Kinder (Scheidungen) 60
 Zuwachs an Dokumenten (Bibliotheken) 380
 Zuzüger 14, 51, 61
 Zwangsverwertungen von Liegenschaften 173
 Zweitwohnungen (Parahotellerie) 249, 250
 Zwetschgen und Pflaumen 192, 193

